

Neues Musikblatt

Neue Wege zur Volksmusik

Von Hans Lang

Wir begannen mit diesem Aufsatz eines jungen, in der Posaen-vorlesenden komponierten die Diskussion über die Möglichkeiten der musikalischen Erneuerung. Hans Lang behandelt vornehmlich das Singen. Bezieht die andere Wege auf, werden folgen. Auch Erneuerungsbewegungen in anderen Ländern sollten unseren werden.

Der artistische Konzertbetrieb von 1900 hat viel dazu beigetragen, das Volk der Musik zu entfremden. Der Komponist stellte an die Technik des Ausführenden immer höhere Ansprüche, denen der Laienmusiker schließlich nicht mehr gewachsen war. Das gab den Notenschriftreibern dritten Grades Gelegenheit, in die Lücke einzuspringen und das literaturhungrige Musikantenvolk mit Potpourris und Bearbeitungen, aber auch mit gefühlgeladenen Salonstücken zu beschenken. Weil nun die Liebe zum Kitsch eine Krankheit ist, die sich durch Generationen fortpflanzt, darum wird die Gemeinde derer, die sich an der „Schmiede im Wald“ oder an anderen Rührstücken aus Großvaters Zeiten begeistern, nie ganz aussterben. Gefährlich sind solche Leute nicht; schlimmer ist es schon um die Gewinnung jener Fabrikanten bestellt, die damit Geschäfte machen und patriotische Männerchöre mit der Maschine herstellen, wie billige Öldrucke. Solchen Konjunkturanswüchsen, die in der letzten Zeit erschreckend zugenommen haben, ist erfreulich, dass sie jetzt ein „Hoch“ empfangen.

(H. von Petzow in der Zeitschrift „Musik und Volk“ und Dr. R. Werner in der „Deutschen Singbühnenzeitung“).

Wer dem musikalischen Kitsch verfallen ist, der wird für ein gesundes und frohliches Musizieren kaum mehr zu gewinnen sein. Es gilt vielmehr:

die durch Sentimentalität noch nicht verdorbene Jugend und den noch unverbildeten Laien zu irgend einer musikalischen Betätigung zu bringen. Die Erziehung zum Musikhören und -spielen müßte schon in der Volksschule beginnen; solange sich hier der Gesangsunterricht auf eine einzige Wochenstunde beschränkt und solange er auf den Fachlehrer verzielen muß, besteht freilich keine Hoffnung auf Erfolg. Die andere Möglichkeit der staatlichen oder städtischen Schule ist leider nur auf schöne Einzelfälle beschränkt. Dagegen bedeutet das Singen der marschierenden Jugend eine große Hoffnung für die Zukunft: wenn es gelingt, für die Jugendorganisationen einen Stab von musikalischen Führern zu bilden, die mit dem Wesen des Volksliedes und mit den Elementen der Stimmführung vertraut sind, dann wird aus den Reihen der Jugend ein Geschlecht heranwachsen, dem das Singen Notwendigkeit und Ausdruck des Lebens sein wird. Berechtigt sind wir zu dieser Hoffnung besonders deshalb, weil die produktive Kraft des Volkes — die nicht einmal der Weltkrieg lebendig machen konnte — jetzt plötzlich erwidert zu sein scheint: allenthalben entstehen in Arbeitsdienstlagern, in Jungvolkheimen und auf Wanderschaften Marschlieder und Gesänge, deren Verfasser

textlicher wie melodischer Fassung eine solche Kraft des Ausdruckes erreichen, daß sie als Volkslied Allgemeinut des Volkes werden können. Die Saat, die von den Pionieren der Jugendbewegung ausgestreut wurde, hat in unseren Tagen zu wachsen begonnen.

Nicht auf der gleichen Stufe stehen manche neue Kampflieder und auch ein Teil jener Chortexte, die seit einem Jahr als „Lieder des neuen Deutschland“ auf den Markt kommen: ihnen fehlt zum Teil die Kenntnis des Handwerklichen, zum Teil die Kraft des Schöpferischen, sie sind ein Beispiel dafür, daß die Begeisterung allein nicht die einzige Voraussetzung für ein Kunstwerk ist.

Die schönen Erfolge, die man mit dem einstimmigen Singen von Volksliedern erreicht hat, sollen auch dem Chorbetrieb zugute kommen und man versteht, ihn durch Liederblätter und öffentliche Singstunden zu verjüngen. Das Einstimmig-singen im Chor ist notwendig und richtig, solange es Prinzip bleibt und nicht ein Zustand wird. Ein Verein kann sehr wohl bei einer öffentlichen Singstunde mitwirken, aber das ist nicht seine ausschließliche Aufgabe. Marschierende Gruppen singen einstimmig; es wäre lächerlich, wollten sie ein vierstimmiges

Aus dem Inhalt:

Karl Hiller (W. Mathis)

Über Psychologie des Tons (K. Westphal)

Schering, Beethovenbühne

Mathis auf Schallplatten

Symphoniekonzert abgebrochen! Der neue Berliner „Ring“ Musik im Ausland.

Vor 25 Jahren

Mein Zeugenessen!

Als die erste und wichtigste Aufgabe müssen wir wohl eine noch weitgehende Berücksichtigung der lebenden Komponisten in unseren großen Orchester- und Chorkonzerten bezeichnen. Mehr Novitäten! Den Dirigenten wünschen wir: mehr Mut und ein wenig mehr Verzicht auf die Eitelkeit, immer wieder mit der „Flüchten“ oder der III. Leonoreouvertüre oder dem Meistersingersopra zu „glänzen“. Wir kennen die „Näunern“ schon.

(Walter Dahms in der Allg. Musikzeitg. 24. 9. 09)

Das Elend der Solistenkonzerte

In obigen herrscht hinsichtlich der Solistenkonzerte eine gewisse Unklarheit. Die Frage ist: ob die Konzerte zwischen Angelot und Nacfrage wie in allen übrigen deutschen Großstädten, oder wenigstens in festen Stammpublikum, alles in einem Parterre unendlich mühevoll zusammenzutrommeln, „Freikarten“, und nun greift auch noch die Unstäte doppelte und dreifache Klavierelende um sich!

(Walter Neumann in der neuen Musikzeitg. 21. 10. 09)

Beger vor leeren Bänken

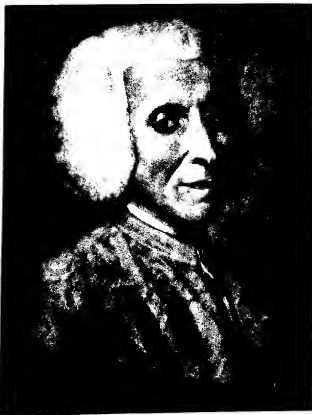
Ans Leipzig kam Max Beger heider, um aus mit dem Cellisten Kruse eine Cellosonate seiner Arbeit vorzuspielen. Das Publikum hielt sich ostentativ fern; d. h. es blieb einfach aus. Beger spielte vor leeren Bänken. Daß das große Publikum sich nicht im Beger ins Zeug legt, ist begreiflich. Daß aber aus der Dreimillionenstadt unter den zahllosen Musikstudierenden, den Kompositionsdahlern und Mitstreitern nicht 200 Interessenten zusammenkommen, um einen genialen Musiker vom Schlage Regers zu begrüßen, das ist bedauerlich, das ist niederschmetternd. Und da redet man von wachsender Kultur in Berlin.

(W. Klatt in der Frankf. Ztg. 15. 10. 09)

Kretschmar Hochschuldirektor

Es ist eine schwere, gewaltige Aufgabe, und es gehört keine geringe Kühnheit dazu, die Leitung der Berliner Hochschule anzunehmen. Dem bei malte noch größere Anforderungen als an seine künstlerische Leistungsfähigkeit stellt Kretschmars neues Amt an seine organisatorischen Gaben. Es wäre zwecklos, alle Punkte aufzuzählen, zu denen Hilfe und Besserung nötig ist. Kretschmars scharfes Auge kennt sicher besser als irgend- ein anderer die Schäden, die es ausmerzen gilt. Und er ist der Mann der sicheren, zielbewußten Tat — er wird heiler für entscheidendes Brechen als für vermittelndes Biegen sein.

(Neue Musikzeitung, 5. 10. 09)



Vincent Lübeck

Postbild im Museum am Altmarkt
100 des Mittelalters und des 19. J.

werden, nicht mitzureden haben, sondern die Politik das große Wort führen.

(Gerhard Tischer in der „Deutschen Musikzeitung“, Juli 34)

Keine „Sänger“ mehr

Es ist so erschreckend naiv, wenn man an das Singen und das Musizieren im Volk vom Standpunkt des „Künstlers und Musikpädagogen“ herangeht, daß es wichtiger für eine musikalische Kultur unseres Volkes, daß zehn Schüler eines Konservatoriums eine Arie aus einer Verdi-Oper ohne Schädigung des Kehlkopfes singen oder daß ein ganzes Volk und eine Jugend sich im Lied zur Volksgemeinschaft zusammenschließen? Wir werden alle keine „Sänger“ mehr, wir wollen im Volk wieder gemeinsam singen können, selbst wenn hier und da etwas nicht ganz dem ästhetischen Gefühl eines Qualitätsfachmanns entspricht.

(Wolfgang Summe in der „Musik“, Oktober 34)

Mathis auf Schallplatten

Wenige Monate nach der Uraufführung von Hindemiths „Symphonie Mathis der Maler“ durch Furtwängler erscheint das Werk auf Schallplatten. Die Initiative der Firma Telefunken ist umso mehr zu begrüßen, als bisher die deutsche Schallplattenindustrie der zeitgenössischen Produktion leider nur geringes Interesse entgegenbrachte.

Telefunken geht mit der Mathis-Symphonie einen besonders glücklichen Griff getan. In ihrer aufgetragenen Faktur, in der suggestiven Plastik ihrer Klangsprache eignet sie sich ganz besonders für die Schallplatte. Das Licht und doch kräftig frohe Konzept der Engel, die ergreifend schlichte Grablegung, die in gewaltigen Flächen aufgebaute Vision von der Versuchung des Hl. Antonins, alles gewinnt auf den drei Platten klingendes Leben. Besonders glücklich kommt das thematische Wechselspiel des Engelkonzerts heraus. Das bei öfterem Hören als das vorwiegendste Stück der Symphonie erscheint. Hindemith dirigiert selber das Philharmonische Orchester. Man darf die Wiedergabe in ihrer kräftigen Akzentgebung und in ihrer prägnanten Geschehnisentwicklung als höchst befriedigend bezeichnen. H. St.

Das Lebensbuch Gottes

Joseph Haas hat ein neues Oratorium vollendet, das ungefähr in die Mitte zwischen seiner „Heiligen Elisabeth“ und seiner „Christnacht“ steht und die dort gesammelten Erfahrungen verwertet. Es ist kleiner im Format, „intimer“ als die „Elisabeth“, es ist anspruchsvoller als die „Christnacht“. Gemeinsam mit beiden ist ihm die Tendenz volkshaus zu sein, vor allem an die Ausführbarkeit keine zu großen Anforderungen zu stellen.

Dabei soll keineswegs weder die geistige noch die musikalische Bedeutung gering sein. Der Text zum „Lebensbuch Gottes“, den Haas selbst aus den Werken des Angelus Silesius zusammengestellt hat, ist die Lebensgeschichte des Heilandes (in drei aus sich selbst voraufführenden Abschnitten: „Die Menschwerdung“, „Die Passion“, „Die Verkörperung“) und ihre mythische Beziehung auf das menschliche Leben. Für diese Mischung von Darstellung und Betrachtung schuf Haas eine neue musikalische Form, die aus dem Streben nach gemeinschaftlicher Musikbeteiligung zu verstehen ist. Der Bericht ist nämlich einem einstimmigen gemischten Chor, dem „Chor der Wissenden“ anvertraut. Ihm, der die Funktion des Rezipienten übernommen hat, steht der „Chor der Gläubigen“ als vierstimmig gemischter Chor in der Rolle des Betrachters gegenüber. Die beiden Soloparten, Sopran und Alt, stellen als wissende und gläubige Seele ergänzend zur Seite. Eine weitere klangliche Bereicherung sind die eingestreuten sechs Choral-Phantasien für Orchester.

Die dramatischen Schwierigkeiten sind ein Mindestmaß beschränkt. Die Besetzung ist variabel, vom Messiaschor bis zum kleinen Chor, sogar die Aufführung für Frauenchor allein (eigener Klavierauszug) ist möglich. Die Solo-Nummern können von Choralgliedern ausgeführt werden. Ebenso vieldeutig ist die Orchester-Partitur. Maximum: kleines Orchester mit der Möglichkeit, die Bäser zu verdoppeln. Minimum: Klavier oder Orgel allein. Dazwischen verschiedene Möglichkeiten.

Haas hat damit ein Werk geschaffen, das es auch kleinen Vereinen ermöglicht, Originale, nicht Ersatz der Bearbeitung anzuführen. K. L.

Junge Komponisten

Karl Höller

von Wilhelm Matthes

Zwei Kirchenmusiker, der Domorganist und Hofchorddirektor Georg Höller aus Würzburg und Michael Drausnick, der Pfarrchorddirektor des Bamberger Doms, hatten als Großväter am 25. Juli 1907 in der Wiege Karl Höllers die geistige Patenschaft übernommen. Dieses kirchenmusikalische Verhältniss ist schon für das erste Schaffen des jungen Komponisten kennzeichnend. Vergrößert wurde eine solche Erbschaft noch durch die ursprüngliche musikalische Begabung des

des Ausdrucks, die die äußere und innere Struktur all seiner Werke nach wenigen Partituren aus ganz persönliche Handschrift erkennen läßt.

Karl Höller hat Debussy, Ravel, Strawinsky und Hindemith mit seiner leichten sinnlichen Erregbarkeit wie in einem Rauche erlebt. Aber er ist in der jungen Generation vielleicht die hervorstechendste Begabung, die mit all diesen Richtungen fertig wurde. Er nahm die positiven Seiten dieser Stilentwicklungen und -kreuzungen in sich auf und brachte sie nach seinem eigenen Temperament in Form.

Karl Höller hat in dem Knäuel all jener letzten Probleme bis zu einem gewissen Grade Entwurf geschaffen. Seine Schreilweise ist die Behauptung alles irgendwie Musikalischen. In keinem seiner Werke, selbst da nicht, wo es die Tradition der Form gebietet, ist er, wie die meisten seiner Zeit, Nur-Kontrapunktiker. Nur-Rhythmiker. Nur-Klangkolorist.

Schon in seinem op. 1 (Orgelpartita) wuchs aus der klar gefügten, unverhüllten Linearität eines dreistimmigen Kontrapunkts das Notenbild einer chromatisch reich durchwirkten Kettung von Akkorden, die sich ganz dem Klanglichen hingeben. Eine spätere Variation dieses Werkes kehrt dagegen im Diskant das melodische Schönheitseidell einer fast homophonen Liedmässigkeit hervor. Wie sich diese Dinge bei Höller entwickelt haben, zeigt ein Blick in die Partitur seines Kammertrios für 2 Violinen und Klavier op. 6. Das farbige Element wird hier nicht mehr allein durch die Feinheit akkordischer Mischungen bestimmt, sondern auch durch den Zusammenklang der zahlreichen kontrapunktischen Linienführungen.



Vaters Valentin Höller. Er lenkte nicht nur als Bamberger Domorganist, sondern auch als edles Musikertemperament und entschlossener Führer eines hervorragend disziplinierten Gesangsvereins am Franken die Beachtung weiter Kreise auf sich.

Mehr auch als alle Gründlichkeit und Vielseitigkeit des späteren Münchener Studiums an der Akademie der Tonkunst und Universität entschied für die Entwicklung der schöpferischen Begabung diese heimische musikalische Atmosphäre, in der Karl Höller als Klavierpartner seines Vaters beim Vierhändigspielen schon sehr früh mit allen Sinfoukern bis zu Bruckner Bekanntschafft machte, und durch die er auch als Chorknabe des Bamberger Doms die alten Meister der Spätgotik und Renaissance zu seinen vertrauten Freunden zählen durfte. Besonders der kirchenmusikalische Gottesdienst weckte in dem kaum achtjährigen Schüler die tiefe Hingabe zur gregorianischen Musik und zu Bach.

Die Erlebnisse nach Palestrina, Schütz, Bach und Bruckner waren bei Regner ebenso elementar, wie bei Debussy, Ravel, Strawinsky, Hindemith und nicht zuletzt auch bei Puccini (gelegentlich einer Aufführung der Butterfly am kleinen Bamberger Stadttheater). Die erste Bekanntschafft mit dem Klangkolorit der französischen Impressionisten, mit der naturhaften Rhythmik exotischer Folkloristen und deutscher Motoriker brachte einen ungeheuren Aufbruch in den zum Schüler Hermann Zilcherer herangewachsenen Musikstudenten. Ausgehend von Karl Höllers Ausbildung wurde freilich erst die Verbindung mit Josef Haas, dessen starker Instinkt für das Eigenwillige einer jeden Begabung auch hier im Unterricht die glückliche Synthese von freier Behandlung moderner Probleme und von strenger Durcharbeitung aller kontrapunktischen Disziplinen schuf.

Eine solche Totalität des persönlichen musikalischen Erlebens, die bei schwächeren Talenten Verwirrung, Zwiespalt oder völliges Versinken im Eklektischen hervorgerufen hätte, bildete bei Karl Höller jene bewundernswürdige Vielseitigkeit

Neue Werke für Klavier

HERMANN ZILCHERER VERLAG, MÜNCHEN UND BERLIN

Henk Badings

Sonate Ed. Schott Nr. 239 M. 4 —
Sonate Ed. Schott Nr. 240 M. 4 —
Sonate Ed. Schott Nr. 241 M. 4 —
Sonate Ed. Schott Nr. 242 M. 4 —

Wolfgang Fortner

Sonatinen Ed. Schott Nr. 243 M. 2, 25 L.
In einer neuen, vollständig überarbeiteten, außerordentlich schönen Form neu herausgegeben.

Ottmar Gerster

Divertimento Ed. Schott Nr. 232 M. 2, 50 L.
Formel und Klanglich überaus reizvoll, frische Spielweise mit mittlerer Schwierigkeit.

Armin Knab

Acht Klavier-Choräle
1. Wach auf, mein Herz, die Nacht ist hin 2. Nun ruhen alle Wälder 3. Nun dankt alle Gott 4. Lobe den Herren, den mächtigen König der Ehren 5. Komm, heil'ge Geist 6. Wie schön leuchtet uns der Morgenstern 7. O Haupt voll Blut und Wunden 8. O Tod, wie dem Stachel stumm? Ed. Schott Nr. 246 M. 3 —
Acht Chorale für Orgel und Klavier (Orgelkompositionen Knabs, die der Komponist aus einem besonderen, tiefen Lebensgefühl heraus geschrieben hat).

Paul Nordoff

Transkriptionen über fünf Lieder von Stephen Foster
1. Katie Bell 2. Uncle Ned 3. The Campers 4. Bare 5. A Little Belle Blane 6. Oh Susanna Ed. Schott Nr. 247 M. 1, 50 L.
Hochwertige, poetische Klavierstücke, die überaus schön klingen — für Konzert und Haus. Die Komponist ist ein großer, vielseitiger, frischer, fröhlicher Mensch.

Ernst Pepping

Sonatinen Ed. Schott Nr. 2180 M. 2, 50 L.
Die erste vollständige Klavier-Sonatinen-Sammlung von außerordentlichem Konzentration und hoher Wert.

B. SCHOTT'S SÖHNE, MAINZ

Diese Lösung von der Tonart führt besonders in den späteren Werken zu einer ungemein durchdringenden Verwebung entlegener Klangkomplexe. Ihren triebkräftigen Abstoß bringt immer wieder die Benennung auf kirchenmusikalische Wendungen, die in einem stillen aufgerichteten, zäsig gehörenden unisono zuweilen



Missa solenne (H. Schütz, Tenor I, Sopran II)

auch in fest geschlossenen Choralfortschreitungen als strukturelle Eigentümlichkeit die große Bewegtheit und Gegensätzlichkeit der sateschen Anlage bilden.

Parallelbewegungen, wie sie hier in der Missette opus 8 zu Tage treten, bilden auch zwischen reich barocken zerfließenden Linien die harten, gradlinigen Konturen der großen Instrumentalwerke. Eine andere Bewegung, die der motorischen Durchdringung passagelastiger Bildungen im Stile der Spielmusiken weite Raum gibt, tritt bei Höller oft und überraschend in Erscheinung. Es ist der in laugen Atem gehaltene Ablauf einer rein figurativen Entwicklung, wie sie z. B. das poco mosso des großangelegten Konzerts für Orgel und Kammerorchester aufweist.



Konzert für Orgel und Kammerorchester (H. Schütz)

Die wesentlichsten Aufschlüsse über die innere Organik dieser kunstvollen rhythmischen Linien und harmonischen Verschmelzung würde eine Auseinandersetzung mit der Partitur des Klavierquartetts und der Orchesterformen ermöglichen, die mir bei Niederschrift dieser kleinen Studie leider nicht zu Gebote stehen konnten.

Bei der Jugend des Komponisten und dem

H. Schütz, Tenor I

relativ kurzen Abriß seines Schaffens kann heute selbstverständlich noch nichts Abschließendes gesagt werden. Aufschlußreich ist immerhin, an Hand der bisherigen 18 Werke das Verhältnis Karl Höllers zur Form mit einigen wenigen Betrachtungen zu streifen.

Für die Orgelpartita opus 1 (1926) ist die bewußte Lösung vom Regerstil entscheidend. Sie vollzieht sich, wie schon angedeutet, in einer strengen polyphonen Kontur, die als Gegenpol das fast ekstatische Sichhingeben an harmonische und instrumentale Klangfarben anweist. Bereits in der Violinsonate opus 4 (1928) macht sich bei Höller eine Stilentwicklung bemerkbar. Sie ist in ihrer aufgelockerten Linearität am stärksten durch motorische Bewegungsformen und rhythmische Erlebnisse bei Strawinskij und Hindemith gekennzeichnet, bringt aber mit dem melodisch vertrauten espressivo des zweiten Satzes eine völlige Befreiung von diesen Einflüssen. Die 1929 entstandenen drei altdeutschen Missetten für Singstimme und Klavier opus 5 ergaben durch den textlichen Vorwurf ein Zurückgreifen auf archaisierende Wendungen. Im Kammertrio für 2 Violinen und Klavier opus 6 (1929) wird das *clausulante Problem*, wie im langsamen Satz der Violinsonate, von Neuem mit großer Leidenschaft aufgenommen. Das groß angelegte Klavierquartett opus 7 (1929) ist auf der Insel Borkum entstanden. Es ist für die sinnliche Erregbarkeit Karl Höllers gerade hier besonders charakteristisch, daß der klimatische Einfluß, das Flächtige, Uradlinige, rhythmisch gleichmäßige Beweget der Landschaft auch die Ebenmäßigkeit und lugierte Motorik der Ekzesse bestimmt. Zum ersten Mal überträgt Höller es auf den Chorsatz in seiner Männerchorstimme opus 8 „Media vita“ (1930), bei der er für die harmonische Unternehmung eines Soloduetts sogar zu dem probierten, bei Debussy erlernten Wirkung der Summstimmigen greift.

Bei der Aufnahme größerer Apparaturen, wie sie das Konzert für Violine, Bratsche, Klavier und Kammerorchester opus 9 (1930) aufweist, wird der Versuch unternommen, das alte Trielkonzert dem neuen Formwillen gefügig zu machen. Diese Umwertung führt zu der schon erwähnten Verknüpfung hochgedichteter Polyphonien, bei denen die historische Toccata, Siciliana, Burletta und Chaconne zuweilen ihre stark dramatischen Impulse erhalten. Das 1930 entstandene Kammerkonzert für Violine und Orchester opus 10 führt diese Klangatuden fort. Sein Hauptgewicht beruht auf der fast überdimensionalen Anlage des langsamen Satzes. Noch einmal gibt die Abhängigkeit vom Klimatischen den entscheidenden Ausmaß in dem Divertimento für Flöte und Klavierquartett opus 11 (1931), das seinen fast südlich folkloristischen Einschlag einem Aufenthalt in Sizilien verdankt.

Mit seiner Weihnachts- und Passionsmusik für Kinderchor, Solovioline und Orgel opus 12a und b (1931) hat Höller offensichtlich eine kirchliche Gebrauchsmusik schaffen wollen, bei der er aber mit einem stark ausgeprägten Hang zum Mystischen keine eigentliche Volksmusiklichkeit erreichte. In enger innerer Beziehung hiermit steht die Hymne opus 13 für Männerchor, 3 Trompeten und Orgel (1931). Ihre eigentümliche Besetzung kam durch einen Auftrag zustande. An chorischer Ausdruckskraft und klanglicher Eindringlichkeit des Hindemithschen Besatzes ist sie bei vorbildlicher Sparsamkeit der Mittel wohl das Wertvollste, was in den letzten Jahren auf der Gedächtnis der Männerchorliteratur zutage trat. Nach dem für kirchliche Zwecke geschriebenen Requiem für eine Ober- und Unterstimme opus 14 (1932) entstand in schnellen Zügen im gleichen Jahr das Konzert für Orgel und Kammerorchester opus 15, das die „Königin der Instrumente“ im Finale temperamentvoll in einen hart angeschlagenen und energisch durchgeführten Tanzrhythmus zwingt. Diese neue Formbegehung des Orgelkonzerts drückt sich schon in den scharf herausgearbeiteten Gegensätzen aus, die die

Zwei neue Klavierhefte zu Weihnacht

Alle Weihnachtsmusik für Klavier

Neu und andere Tafelinstrumente Choralvorspiel aller Heiligen von Adolph Birkenhagen. Alle Weihnachtslieder des Weihnachtsfestes für Hausmusik herausgegeben von

Richard Baum

B. 826 - 1931 - 1932

Die Klavierhefte „Weihnachtsmusik“ sind zu einer neuen, umfassenden Sammlung von 100 Heften und 1000 Seiten zusammengestellt. Die Hefte sind in 10 Hefen unterteilt. Jeder Heft enthält 10 Heften. Die Hefte sind in 10 Hefen unterteilt. Jeder Heft enthält 10 Heften. Die Hefte sind in 10 Hefen unterteilt. Jeder Heft enthält 10 Heften.

Weihnachtslieder für Klavier

und andere Tafelinstrumente Klavieropos vom Lempers-Heft. Die Weihnachtslieder des Weihnachtsfestes für Hausmusik herausgegeben von

Konrad Ameln

B. 826 - 1931 - 1932

Die Klavierhefte „Weihnachtslieder“ sind zu einer neuen, umfassenden Sammlung von 100 Heften und 1000 Seiten zusammengestellt. Die Hefte sind in 10 Hefen unterteilt. Jeder Heft enthält 10 Heften. Die Hefte sind in 10 Hefen unterteilt. Jeder Heft enthält 10 Heften.

Bärenreiter-Verlag zu Kassel

Blechbläser und tiefen Streicher mit den milderen Registern der Orgel herstellen.

Das überlegene kontrapunktische Können, die lebendige, rhythmische Toccata und unbegrenzte Klangfantasie Karl Höllers kommen am freiesten zum Zuge in der Toccata, Improvisation und Fuge für 2 Klaviere opus 16 (1933). Die reinen klanglichen Bildungen, die hier abermals aus dem kontrapunktischen Zusammenhang beträchtlich erweitert werden, waren die notwendige Vorstufe zu der sicheren geistigen Konzeption eines gregorianischen Chorals, die Höller in seinem letzten opus 18, den Hymnen für Orchester (1933) gelang. Dem großen geschlossenen Aufbau, der aus einer thematischen Bildung im vorhergehenden Werke die virtuos beherrschte Form der Toccata über 4 Variationen hinweg mit zwingender Konsequenz zur Fuge führt, steht in den Hymnen die heitere, sinfonische Verarbeitung der einzelnen Choralvorspiele gegenüber. Ihnen wendet Höller, zum Teil auch unter Bezugnahme auf die alte Form der *ricercare*, seine ganze rhythmische Energie, seine differenziertesten harmonischen und instrumentalen Farben und schließlich auch sein unverhohenes Schönheitsempfinden für weite melodische Bogenspannungen zu.

Es muß bei dieser kurzen Betrachtung anfallen, daß die Liedform in Höllers Schaffen verhältnismäßig wenig in Erscheinung tritt. Am meisten wird man demnach von Höllers Auseinandersetzung mit der Bühne erwarten dürfen, denn ein Musiker von diesem ursprünglichen Temperament, von dieser Vielseitigkeit der Begabung hat fraglos auch den Instinkt der Dramatik im Blute. In diesem Falle war freilich die Wahl eines Stoffes und Dichters, der der ganzen rassischen Prägung des Komponisten entspräche, von grundlegender Bedeutung. Karl Höller hat in wenigen Jahren eine große Entwicklung durchgemacht. Die Einstimmigkeit des Urteils, mit der sich bisher auch die kritischsten Naturen zu fast allen Werken bekannten, steht in der Geschichte der jüngsten Musik nahezu vereinzelt da.

An unsere Leser!

Das „Neue Musikblatt“ will nicht Meinungen und Nachrichten in die Leere hinausdrücken. Es erstrebt vielmehr eine stete Verbindung mit den Trägern des Musiklebens in seinen mannigfachen Erscheinungsformen. Nur so kann unser Ziel erreicht werden: allen zu dienen, die in Stadt und Land für eine vorwärtsweisende Musikübung tätig sind.

Wir bitten unsere Leser und Freunde, unsere Arbeit durch Hinweise auf junge Kräfte, durch Berichte über aufbauende Veranstaltungen, durch Anregungen und Vorschläge zu unterstützen, und das „Neue Musikblatt“ in ihren Bekanntenkreisen zu empfehlen. Für jede Mitarbeit sind wir dankbar.

Schriftleitung und Verlag
des „Neuen Musikblattes“

Kurt Westphal

Über die Psychologie des Tons

Wie tiefgreifend auch immer durch den Geist einer neuen Epoche die Wesenheit „Musik“ verändert wird, ebenso scheint uns umhüllt der Fluß der Erscheinungen zu beharren: der Ton als das Element, als die Materie, durch welche das zu Kündende in die Sinnewelt und dadurch für uns in den Raum der Empfanglichkeit tritt. Betrachtet man also die Erscheinungsform, in welcher akustische Schwingungen ausgedrückt sind, so trifft dies zu. Der Ton aber ist nicht nur (physikalische) Schwingungsenergie, die auf uns eindringt, er ist, unter musikpsychologischem Gesichtspunkt, auch eine Erscheinungsgegenheit, in die wir psychisch aktiv eindringen. So ist der Dreiklang, als tonpsychologische Wesenheit gesehen, ein identisches Gebilde, eine Konkordanz, und dies ist seine unveränderliche Eigenschaft. Anders in musikpsychologischer Denksweise. Sie erspürt in ihm eine Fülle von Kräften, die in ihm sich sammeln und aus ihm auf uns einstrahlen können. Ein Dreiklang bei Mozart ist etwas anderes als ein Dreiklang bei Wagner. Der Dreiklang kann Symbol vitaler Kraft oder Symbol äußerlicher Leuchtheit sein, er kann aktiv aus herandrängenden oder verhaudenden in sein versammelndes Schattengebiet ziehen, er kann uns emporreißen oder uns versinken lassen. Seine Erscheinung bleibt, aber seine „Zeitrierung“ wechselt. Ist der Geist einer neuen Epoche von großer Eigenkraft, so greift die Verwandlung, die er mit der Musik vornimmt, in die Ton als solchen selbst; so muß er ihm eine neue geiststimmte Funktion auferlegen. Wie verschiedene die Kräfte, die in den Ton hineingespielt werden, sein können, sei an einigen Epochen der Musik skizziert.

Für die *Klassik* ist der Ton Grundton gewesen; Grundton, der die Fülle musikalischen Formgeschwehens trug und ordnete und von gesunder vitaler Kraft erfüllt war; der bei aller dynamischen Bewegtheit dem Bewogen Sicherheit und Rückgrad gab. Der Ton wurde im wesentlichen dreiklangstragend gehört. Die *Romantik* entzog der Musik diesen Boden. Sie hörte den Ton um. Sie riß ihn vollends in die Bewegtheit des Dynamischen hinein. Nicht als ruhend, sondern als stehend empfand sie ihn; nicht mehr als Träger des Dreiklangs, der das Symbol ruhig wirkender, gehäugter Kraft ist, sondern als Kreuzungspunkt, als Schnittpunkt vieler Septakkordformen, die ihn alle in ihre unruhige Bewegtheit hineinziehen, ihn alle an sich reißen konnten. Die *Romantik* inhierte auf solche Weise den Ton mit Konfliktstoff, so daß er fähig wurde, seelische Spannungen in Klangspannungen umzusetzen. Alle Stabilität ist damit aus dem Ton gewichen. Er beharrt nicht mehr, er drängt; er ruht nicht mehr in sich, sondern zieht von sich weg zum nächsten Ton, in dem sein unruhiges Drängen zur Ruhe kommen, d. h. aufgelöst werden soll. Dabei ist dieses Drängen nicht nur auf ein Ziel gerichtet; denn es wird nicht spürbar, wohin und vorgehen gedrängt wird. Nicht ein Ziel soll erreicht werden, — der Prozeß als solcher, das Prozeßhafte als Selbstzweck ist der Inhalt hochromantischer Musik. Dies ist die Situation, in die Wagners „Tristan“ die Musik gerückt hat. Gelähmt mit Spannung bis zum Bersten greift diese Musik رهلوس ins Weite aus, mit jener überwältigenden Kraft, die den erlebnisfähigen sensiblen Menschen quälend zu ergreifen vermag.

Der Ton war in der hochromantischen bildsamen Material der Seele geworden. Er war zum Leuchte, aber auch zum Erziern gebracht worden. Nun bemüht sich seiner der nervöse Geist des *Impressionismus*. Die Veränderung, die das

Gesicht der Musik durch den genialen Begründer Claude Debussy erfährt, ist so eingreifend, daß der Ton sich abwärts wandelt. Er wird wieder Natur. Die impressionistische Musik entdeckt den Ton als „reinen“ Klang, als elementar-akustische Wirkung unabhängig von funktionellen Beziehungen der Töne und Akkorde zueinander. Sie löst ihn aus allen harmonischen Verkettungen, sie läßt alle Bindungen, alle Geist- und Bedeutungswertigkeit von ihm abfallen, sie läßt ihm das Recht ausschwingen und hört der ver-

klingenden Erregung bis zu ihrem Absterben nach.

Das Geheimnisvolle, Rätselhafte, das Magische, Atmosphärischende des bloßen Tones wird entdeckt. Die Musik als die Kunst, durch Töne Geistiges in einem Tonsystem auszusagen, wird verdrängt. Gerade in dieser Zeit erobert die Musik, daher in besonders großem Ausmaße das Schauspieltheater. Aber nicht die Musik als die selbständige Kunst wird in das Drama einbezogen, sondern die Musik in ihrem allgemeinen Wesen als das bloße Lanthafte, als das Tönen schlechthin. Ein paar Paukenschläge, eine kurze fragmentarische Vielliniedie, einige Bläserakkorde und ein Tamtamtadlag können genügen, um die gesuchte Atmosphäre zu schaffen, die nicht durch das spezifische Wesen einer bestimmten

E. Schering, Berlin 6

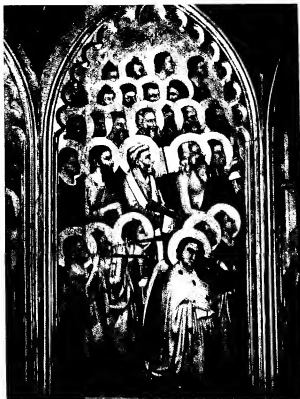
Beethoven in neuer Deutung

Hilfslosigkeit und stärkstes Befremden hat Arnold Scherings Schrift „Beethoven in neuer Deutung“ (Kahn, Leipzig) bei den meisten Beurteilern hervorgerufen, da hier mit größtem Ernst der Versuch unternommen wird, fünf Streichquartette und zehn Klaviersonaten Beethovens als ausgesprochene Programm-Musiken zu erweisen und sie insbesondere mit Bühnenversionen Shakespeares in allerengster Verbindung zu bringen. Eine Fortsetzung der Schrift wird angekündigt; ein Aufsatz in der Zeitschrift für Musikwissenschaft (Februar 1934), der die gleiche Interpretationsmethode bei der 4. und 5. Sinfonie anwendet, ging ihr voraus, ein Aufsatz des neuen Beethoven-Jahrbuches über die Eroica ist im Erscheinen. Es handelt sich also um eine breit angelegte Bemühung eines namhaften Forschers, die sicherlich nicht — wie dies vielfach schon gesehen ist — nach kurzer Durchsicht und ohne weiteres als „Baphemir“ und „Usinon“ abgetan werden darf.

Die Analysen Scherings sind — wie er selbst es im Vorwort betont — zunächst eine rein wissenschaftliche Angelegenheit, sie wollen einfach „den Tatbestand aufdecken, der bei der Entstehung der Werke im Kopfe Beethovens eine

musikalische „poetische Leitidee“ zugleich ein künstlerischer Endzweck und integrierender Werkbestandteil gewesen sei — ganz abgesehen davon, daß vorerst das Herausfinden und detaillierte Zuordnen der jeweiligen Leitidee — wie der Verfasser einräumt — methodologisch durchaus noch ungesichert ist.

Eine völlig andere Frage aber sind die praktischen Konsequenzen, die eine durch Schering angeregte Neuorientierung der Beethoven-Forschung haben könnte. Da dem gegenwärtigen Stilbeilen jegliche Programm-Musik und Tondichtung heftig zuwider ist, würde eine Literarisierung Beethovens — gerade auch dann, wenn sie sich als historisch echt bezeugen läßt — notwendigerweise eine Entgegenwärtigung und Verformung Beethovens nach sich ziehen; und eine wesentliche Fixierung Beethovens an das damalige Shakespeare-Erlebnis der Stürmer und Dränger würde vollends eine Einengung der heutigen Wirkungslosigkeit seiner Musik bedeuten. Und hieraus ist wohl auch die Entrüstung aller derjenigen Musiker erklärlich, die Scherings Schrift im ganzen verdammen, ohne sie zu einzelnen auch nur kennenlernden zu wollen. W. S.



Musiklorende Engel

Wagner aus dem Glanz ausgeschrieenen
Altar in S. Croce in Florenz

Mainzer Singbuch

die musertigste Sammlung von 6. meist dreistimmigen Chorgebüngen für gleiche oder gemischte Stimmen in Originalnotation von Ottmar Gerster, Joseph Haas, Irwin Kunk, Hans Lang, Erwin Leandri, Walter Rein, Hermann Schneider, Franz Willms. Sowohl von Seiten der Fachproben wie der Chorleiter begeistert aufgenommen, von zahlreichen Vereinen bereits eingeführt. Taschenformat kartoniert M. 1,65, ab 25 Exempl. je M. 1,35, größere Mengen nach Vereinbarung (je bogenzähliger Losen M. = 64 mehr).

Dreizehn *Weltkulturs* (hine der drei gemischten Kompositionen für drei gleiche oder gemischte Stimmen 32 Seiten Taschenformat, leicht kartoniert, M. = 60) enthält die Sammlung

Vom Himmel hoch

Prospekt mit *Vergleichs* kostenlos

B. SCHOTT'S SÖHNE / MAINZ

Musik im Ausland

England: Am 21. Dezember dirigiert Paul Hindemith im BBC seine „Symphonie Mathis der Maler“ und das Klavierkonzert mit Bechstein. / Stravinsky's „Perserleben“ wird kürzlich im BBC unter Leitung des Komponisten erstmalig konzertant aufgeführt. / Sir Thomas Beecham hatredte Frederic Delius' „Messe des Lebenden“. / Das neuentdeckte „Adelaide-Konzert“ von Mozart spielt Yehudi Menuhin in dieser Saison in 10 verschiedenen Städten Englands.

Holland: Am 5. Oktober hat die Wagner-Vereinigung in Amsterdam anlässlich ihres goldenen Jubiläums eine „Société des Wagner de Paris“ gegründet, zu der auch die französische „Tobit“ beiträgt. Die Pariser Gesellschaft beabsichtigt, in der gleichen Weise wie die Amsterdamer Masterveranstaltungen von musikalischen Meisterwerken durchzuführen. Die Pariser Aufführungen sollen in Monte Carlo, in London, Barcelona und Florenz wiederholt werden. / Die Wagner-Vereinigung hat ferner Generalintendant Strohm, Hamburg, eingeladen, im Rahmen des Amsterdamer „Musikfesten“ eine einzige Opernaufführung „Aegle“ (mit Dr. Richard Strauß als Dirigenten) zu inszenieren. / Ein 8 bis 9 Konzerte umfassendes Bach-Fest veranstaltet im Frühjahr 1955 die Niederländische Bachvereinigung in Amsterdam. / Das Niederländische Kammerorchester unter Leitung von Otto Guhr von Loon führt einige Male Schönbergs „Pierrot lunaire“ auf, ferner Fiedlerberg's Konzert für Streichorchester, Janáček's Concertino, Berg's Kammerkonzert und Gersters Concertino für Soloharfe und Orchester.

Japan: Klaus Pringsheim hat in Tokyo die Komposition eines neuen Werks „Konzert für Orchester in C-Dur“, vollendet, dem ein japanisches Hauptthema zugrundeliegt. Die Uraufführung findet im Lauf der Saison in Tokyo statt.

Polen: Anlässlich des 100. Geburtstages von Henri Wieniawski findet im März in Warschau unter dem Protektorat des polnischen Staatspräsidenten ein internationaler Geiger-Wettbewerb statt. Beteiligten können sich alle männlichen Personen jeder Nationalität bis zum Alter von 30 Jahren. Es sind 6 (unentgeltliche) Preise ausgesetzt im Gesamtbetrag von 19.000 Zloty, darunter auch ein Preis der Familie Wieniawski sowie 15 Ehren diplome.

Schweden: Unter Väster Trösk und Adolf Wiklund hat der Konzertverein in Stockholm für die kommende Spielzeit ein modernes Programm vorgesehen, darunter: Malipiero, Larson, Scherker, Atterberg, Zador, Waller, Podcasek, Casella, Hindemith, Szymanowski, Schönberg, Weinberger, Weill, Berg, Milhaud, Schostakowitsch.

Friedrich Blume / Das Chorwerk

Alle neuesten Heft des 6. Jahrgangs (Heft 30) enthalten:

Acht Lied- und Choral-Motetten

von Josquin des Prés, Matthieu de Malherbe, Christian Solender, Alexander Ustulski, Joo de Benito und Jacob Regnart

herausgegeben von Dr. Helmuth Dörfler

Einzelpreis der Partitur 30.-

Offenpartitur ab 4 Gglt. je 30. 1.80 / ab 25 Gglt. je 30. 1.50

takowitsch n.a. Auch Toscanini wird zwei Konzerte in Stockholm leiten.

Tschechoslowakei: Die Oper „Jeauva“ von Leoš Janáček, die auch auf vielen deutschen Bühnen gespielt worden ist, soll jetzt von einer Prager Produktionsgesellschaft verfilmt werden. Als Darstellerin der

weltlichen Hauptrolle ist Eva Hadravova von der Wiener Staatsoper in Aussicht genommen.

Ungarn: Die Budapest-Oper bereitet die Uraufführung einer neuen Oper „Der Venus von Milo“ von Jenő von Hubay vor. Am selben Abend wird ein neues Ballett Hubays uraufgeführt.

Die Musikerzieher in Eisenach

Die Reichsmusikkammer hat in den Mittelpunkt ihrer Arbeit eine Reichstagung der Musikerzieher in Eisenach gestellt. In seiner Begrüßungsansprache hieß es: „Prinzipiell ist der Musikunterricht in der Gesamtschule und der Fachschule und der Berufsschule in der gleichen und Tat künftig jeden Einzelnen Vorbild sein müssen, der an der musikalischen Formung unseres Volkes mitzuarbeiten beabsichtigt.“

Nachdem Professor Hermann Abendroth, der Reichsfachschulleiter, in einem grundlegenden Referat die allgemeinen Richtlinien der organisatorischen Arbeit abgesteckt hatte, wurden in drei Gruppen getrennt, zwölf Themen in eingehenden Einzelvorträgen behandelt. Die erste Gruppe umfasste die Fragen des musikalischen Privatunterrichts. Man erhielt hier von durchgeführten Maßnahmen, die von der Kammer teils vorbereitet, teils bereits durchgeführt worden sind, insbesondere von der hervorragenden Einführung einer allgemein verhältnismäßig Privatmusiklehreprüfung.

Volksmusik und Kaphörermusik

Wegen unvorhergesehener Ereignisse und wegen einiger großer Sonderveranstaltungen wie Funkausstellung, Parteitag und Erntedankfest war es für die deutschen Rundfunksender in den letzten Monaten oft nicht möglich, ein vollständiges Musikprogramm zu entwerfen und durchzuführen. Die künstlerisch differenzierte Musik geht zeitweilig arg ins Hintertreffen, und in den zahlreichen Sendungen mit volkstümlicher Musik unterliegt manderlei Bedenken. Tragikomisch z.B. war es, die Arbeiter einer mitteldeutschen Fabrik auf den von ihnen gebrauchten Instrumenten Abts „Waldauacht“ blasen zu hören. Das Volklied immer wieder mit den klangschmelzenden Effekten biederer vierstimmiger Männerchöre ausgestattet werden, ist noch glimpflicher im Vergleich mit dem Unternehmen. Volkslieder durch ein wirreres Terzett singender Sängern vortragen zu lassen. Glücklicherweise ließ vielfaches Musizieren des BDM und der Hitlerjugend für die Zukunft allmählich Wandlung erkennen, denn es zeigte sich, daß die Bestrebungen der deutschen Jugendmusikbewegung – charakterisiert durch Kanons und Blockflöten – hier fruchtbar fortgesetzt werden.

Für den Winter ist nun wieder ein Programm vorgesehen, das künstlerische Spitzenleistungen enthält. Um auf solche Spitzenleistungen nicht wirklich konzentrieren und sie voll ausschöpfen zu können, sei für echte Musikfreunde der praktisch bewährte Kunstgriff empfohlen, statt des Lautsprechers nach Möglichkeit einen Kaphörer zu benutzen. Lautsprechermusik ist bekanntlich allzu leicht hässlichen Störungen ausgesetzt, und sogar verantwortungsbewußte Musiker lassen sich durch den Lautsprecher oft dazu verleiten, neben dem Hören einer anspruchsvollen Sinfonie noch

irgendwelche anderen Dinge zu erledigen. Zwar ist der Grad der Lärmbelastung unterschiedlich: es ist gewiß nicht dasselbe, ob man Beethoven hört und nebenbei Abendrot liest, oder ob man die Zeitung liest und nebenbei Beethoven hört. Dennoch ist es — um die Gefahr der allmählichen Abstumpfung gegen geistige Feinheiten zu vermeiden — auf jeden Fall besser, sich mittels eines Kaphörers gegen Außenlärm abzusperren und sich durch eine Strippe an das Kautwerk geradezu zu fesseln. Diese Praktik mag zunächst ein wenig lächerlich erscheinen, in Wahrheit aber erhöht sie erfahrungsgemäß die Erlebensbereitschaft.

H. St.

Neue Opern

Zur ersten Aufführung gelangen:

„Der Glanzling“ oder „Die letzten Tage des großen Herrn Fabian“ von R. Wagner-Regen in Dresden (Uraufführung), Halle und Duisburg.

„Der falsche Wolfenau“ von Paul Höffer in Stuttgart (Uraufführung).

„Der Faust“ von Hermann Reutter in Frankfurt/Main (Uraufführung).

„Die Legende der unsterblichen Stadt Kirsch“ von Rimsky-Korsakoff in Duisburg.

Händels „Armida“ in der Neuherausarbeitung durch J. Mauer als „Hermann und Thauride“ in Leipzig.

„Das Verleihen“ von Julius Wittner an der Wiener Staatsoper.

„Morgensperr“ Boris Godunov“ in der Fassung des Hamburger Opernhauses.

Das Ballett „Isadora Duncan“ von Julius Weismann in Dortmund.

„Tscherepnin's Ballett „Agnafredon“ in Berlin (Deutsches Opernhaus), Hamburg, Wien und Bratislava.

„Die beiden Klaus“ von Hans Göl in der Wiener Volksoper (Uraufführung).

„Familie Gazi“ von Wilhelm Koppig in Erfurt, Hannover und Remscheid.

Die vorliegende Auswahl vereinigt Beispiele niederländischer Meister und will einen Überblick über jene reiche polnische Literatur gewähren, die seit dem 17. Jahrhundert bis zum 19. Jahrhundert in der polnischen Literatur eine wichtige Rolle spielt. Die polnische Literatur ist eine der reichsten und vielfältigsten der Welt. Sie hat eine lange Geschichte und eine reiche Tradition. Die polnische Literatur ist eine der reichsten und vielfältigsten der Welt. Sie hat eine lange Geschichte und eine reiche Tradition. Die polnische Literatur ist eine der reichsten und vielfältigsten der Welt. Sie hat eine lange Geschichte und eine reiche Tradition.

Georg Kallmeyer Verlag / Wolfenbüttel-Berlin

Von deutschen Opernbühnen

Blondin im Glück

Bei der Vorstellung, mit der Intendant Rudolf Kuschel die Geschichte des städtischen Operntheaters in Hannover leitet, war man berechtigt, an die Annahme einer zeitgenössischen Oper zur überhaupt ersten Aufführung die Hoffnung auf etwas Besonderes zu knüpfen. Diese Erwartungen hat Hans Grimm's „Herr von Rakoto für Musik in drei Aufzügen“ — so nennt der Dichterkomponist im Untertitel seiner Oper — „Blondin im Glück“ — nur zum Teil erfüllt. In der Instrumentierung, Behandlung der Singstimmen und der guten Analyse zwischen der vokalen und der instrumentalen Gruppe bezeugen ein nicht alltägliches Verständnis für die Forderungen der Singbühnen. Wer sich bei den unendlichen Eindrücken nicht beruhigt, möchte aber bemerken, daß die Kraft des Musikerschöpfers für die Aufgabe nicht ausreicht. Überall schälen Charakterköpfe aus der vorigen Künstlergeneration an der Partitur hervor. Was in diesem Kontextum der Eindrücke an Eigenem bleibt, ist, auf die Substanz hin angesehen, nicht gerade erfreulich: ein auf Theaterwirkungen bedachter Funkstille, überkandidelte Lyrik, Orchesterwitz an Stelle von Humor, häufige Entlassungen, die man Antriebe nötig machen und seine planvolle Entwicklung verheißt. Die Vereinheitlichung einer Szene durch die Musik überhaupt erst möglich macht.

Die Leistung des Theaters: des Dirigenten Kraselt, des Spielleiters Dr. Winkelmann, der Sänger Carl Hauff (er stand in der Titelliste der und eine halbe Stunde lang auf der Bühne), Josef Correck und Emmy Sack war bedeutend.

Th.W.W.

Karl Fischer dirigiert. Die Besetzung mit Gaiße Reitz, Rudolph Gerlach, Weber und Georg Hann hatte genügend kann besser sein können.

L.L.

Glücks Orpheus singt Tenor

Das Hamburger Staatstheater ist in geistigem Umbau begriffen. Aus einem Institut, das seit vielen Jahren weder ganz vollständig noch als ganz gesellschaftsfähig zu werden vermochte, will Intendant Ströhm ein lebendiges, zeitgemäßes Theater machen. Ein frischer, moderner Geist scheint es zu durchwehen. Schon in den Drucksaal mit ihrer typographischen Gestaltung zeigt er sich. Das Personal ist mit aktiven Kräften, Begabungen der Gegenwartswelt besetzt. Der Spielplan kündigt neben Graener und Pätzner auch Hindemith und Strawinsky an.

Glücks französische „Orpheus“-Partitur ist für das 20. Jahrhundert eine Entdeckung. Hans Swarowsky hat das gesamte Werk von Berlins Bearbeitung gereinigt, die Originalversion rekonstruiert und wieder (getrenn Glucks edulgenten Fassung; die erste verwendete einen Kastraten-Alt) einen Tenor zum Organ der Hauptpartie gemacht. Seine neue Übersetzung ist ein klassisch-dichterisch-musikalisches Synthese. Unter Swarowsky's feinerer Leitung, von Zindler königlich und phantasiereich inszeniert, mit farbenreichen Bildern Ger Richter und guten choreographischen Einfällen (Helga Swandl) stellt die Aufführung einen bemerkenswerten lyrischen Tenor, Willy Frey, herans. Dem Lisa Jungkind (Eurydice) und Erna Heß, bekant (Amor) annahmte Partnerinnen sind. H. H. S.

Kurze Nachrichten

Hindemith's „Symphonie Mathis der Maler“ dürfte das meistgespielte neue Orchesterwerk der diesjährigen Konzertsaison sein; bisher sind etwa 40 Aufführungen oder Annahmen zu verzeichnen. — Das Werk gelangte soeben in dem 1. Philharmonischen Konzert in New York mit einmütigen großem Erfolg bei Publikum und Presse zur Aufführung.

Die Aufführung des Oratoriums „Das Lebens-Gott“ von Jos. Huns findet am 6. November in Essen durch den Städt. Musikverein unter Joh. Schüller statt. Weitere Aufführungen folgen in einer großen Anzahl von Städten, zunächst n. a. in Aachen, Düsseldorf, Leipzig, Frankfurt, Heidelberg, Halberstadt, Kassel, Utrecht, Braunschweig, Hamm.

Im Reidsender Leipzig kamen Werke von Werner Egh zur Aufführung, darunter die italienischen Lieder mit Orchester, die bereits auf dem Tönkönterfest des A.D.M.V. in Dortmund mit großem Beifall aufgenommen wurden, sowie das neue Orchesterwerk „Georgica“, drei Baurstücke. Werner Egh arbeitet angeblich an einer heiteren Oper „Die Zaubergeige“ (nach Porel). Sein neuestes Werk „Georgica“, drei Baurstücke für Orchester. Kam mit dem Philharmonischen Orchester in New York unter Werner Egh zur konzertmäßigen Aufführung. Die erste Aufführung in Deutschland brachte vor kurzem der Leipziger Sender unter Leitung des Komponisten.

Hermann Reuters erfolgreiches Oratorium „Der große Kufender“ kommt in dieser Konzertsaison in Mannheim, Zürich, Bonn, D.-Gladbach und Wien.

ferner in Bremerhaven, Arnberg und Neheim durch die dortigen NS-Kulturgemeinden zur Aufführung.

Der Deutsche Musikalen-Verleger-Verein hat in einer Resolution erneut die Notwendigkeit der Einführung der 50-jährigen Schutzfrist betont.

Ottmar Gerstner Oper „Madame Lisabette“, die von allen neuen deutschen Opern in der vorigen Spielzeit die weitaus höchste Anzahl von Aufführungen erreichte hat, kam am 12. Oktober in Halle zur Erstaufführung am 16. Oktober — nicht der Reichsdeutschen Hamburg neue eigene Aufführung. Am Opernhaus in Frankfurt am Main wird die Erstaufführung für Ende November vorbereitet, später folgen Bielefeld, Kaiserslautern, Mannheim usw.

Bruno Stürmer's Kantate für Männerchor und Orchester „Der stolze Weg“ gelangt demnächst in Erfurt zur Aufführung. Weitere Aufführungen sind in Kassel und in Nürnberg angedacht. Die Frankfurter Sängerkinderfesten 1935 vorgesehen. In verschiedenen Städten sind Stürmer-Abende geplant.

Neuerscheinungen

Neue Bücher

Robert Herzog, Johannes Brahms (Reclam, Leipzig) / Max von Schilling, Gesamtverzeichnis seiner Werke / Hermann Menke, Die Geschichte der Bach- und Händeltempel, darunter mit englischer Textfassung, London / Marie Schauder, Geschichte der Meßmusik, I. Teil: Die Vokalwerke (Bard, Berlin) / Kurt Rosenau, Die Klaviermusik der letzten Jahre (lyng. Leipzig, Teitz Verlag), Nuremberg Handbuche des Opernsängers (Boss, Regensburg) / S. Fisch u. J. Feiler, Wegleitung für einen Schulfestgenussgericht auf relativ geringe (Hug, Zürich).

Klavier

Arnold Knab, Klavier-Chöre / Wolfgang Fortner, Sonatas für Klavier / Henk Badings, Sonate / Musik aus früherer Zeit, H. I.: Deutschland und Italien, H. II: England, Frankreich, Spanien, herausgegeben von Willi Apel (Weitzsche für Klavier) — (Schott, Mainz).

Pädagogisches

Alfred Bessel, 100 Pedalübungen für Klavier mit Elementar-Pedalübung (Zimmermann, Leipzig) / Das Oper, Letzte Lernweise zum Selbstunterricht für Mandoline und Blockflöte (Selbstverlag, Berlin).

Kammermusik

Ottmar Schoeck, Notizen für Streichquartett und ein Singstimme aus 47 Universal-Edition, Wien / Heinrich Pestalozzi, Streichquartett op. 25 (Hug, Zürich) / Benedicamus, Dogen, drei dreistimmige Organe von der Zeit um 1200, herausgegeben von H. Schmidt-Greber (in der Sammlung Antiqua) / Paul Hindemith, Drei Stücke für fünf Instrumente (1925) (Schott, Mainz) / J. G. Goss, Triosette für Flöte, Violine, Violoncello, herausgegeben von Oskar Fischer (Zimmermann, Leipzig).

Orchester

Sigrid Walther Müller, Sinfonie No. 2 C dur op. 48 (Eisenberg, Leipzig).

Chormusik

Ernst Pepping, Der 90. Psalm für sechsstimmigen Chor. Ernst Pepping, Spandauer Chorbuch, zwei: his sechsstimmigen Choralstücke für die Kirchenchor, H. I.: Advent (Schott, Mainz) / Georg Schumann, 3 Choralnoten op. 3 (Lassan, Berlin) / Hermann Schroeder, Hymnen zur Fronleichnamprozession für zwestimmigen Chor mit Bläserbegleitung. Wilhelm Mader, Kantate nach Gedichten von Stefan George für gemischten Chor, Solosab und Orchester (Klavier-Auszug) (Schott, Mainz).

Wilhelm Mader's „George-Kantate“ wird in Aachen und Wuppertal zu Gehör gebracht.

Hugo Distler, der Leiter der neuen evgl. Kirchenmusikabteilung des Konservatoriums in Lübeck, er-

Soeben erschienen: Die neue Sammlung früher und mittelmittelalterlicher Cambralo- und Virginalmusik des 16.-17. Jahrhunderts — eine einzigartige Fundgrube für jeden Freund alter Musik.

Alte Hausmusik für Klavier

(1855 bis 1780)

65 Stücke aus der frühen Klaviermusik Deutschlands, Englands, Frankreichs und Italiens von K. F. Fischer, Frubeger, Krieger, Krieger, Kuhn, Marburg, Mattheus, Pachelbel, Schicht, Telemann, B. d. Muffat, Purcell, L. Couperin, Daquin, Rameau, Frescobaldi, Scarlatti, Zupoli n. a. mit musikgeschichtlichen Anmerkungen versehen und herausgegeben von

Willy Rehberg

2 Hefte Edition Schott Nr. 2347 (Leipzig), Edition Schott Nr. 2348 (Leipzig) beide bei mittelmäßig, je M. 2.—

Verlangen nach weiteren Ekte über die frühere erschienenen Studienausgaben von Willy Rehberg

B. SCHOTT'S SÖHNE / MAINZ

Dreikönigsmusik

zum Singen und Spielen in der Weihnachtszeit von Walter Rein

Partitur M. 3. — 5 Instrumente. Stimmen je M. — 60. Singpartitur je M. — 30. Singstimme für das Publikum M. — 65.

Rein hat mit seiner Dreikönigsmusik ein wunderbares Werk von weihnachtlichem Klang geschaffen, das in erster Linie zum instrumentalen Musizieren bestimmt ist. Die vokalen Teile können nur in Formstücken kommen, sind von gemächlichen und sehr kindlichen (Friedens) Gesängen, ausführen und haben den Zweck, die Musizierenden und Zuhörer mit Wärme und Inhalt des zugrunde liegenden alten Ständespiels zu verbinden. Mit „O, wo wir leben sollen“, bekannt zu machen, das diese Weise varietätensreich behandelt wird. Dabei ist die Schwere der in der Ausführung zu erleben, das das Werk mit einem großen Händel'schen Soli-Vokalen und einen durchaus heilichen Dichtungs-Orchester in einer sehr wirkungsvollen Aufführung gewonnen kann. Schönes, Singstimmige kleine Orchester- und Chöreversammlungen finden hier ein dankbares Werk für die Weihnachtszeit.

KISTNER & SIEGEL / LEIPZIG C 1

Neues Musikblatt

Mozart im deutschen Opernspielplan

Von K. H. Ruppel

Der Spielplan der deutschen Opernhäuser im Winter 1933/34 ist wohl der Mozart-armste gewesen, den es seit Jahrzehnten gegeben hat. Als noch der Machtergreifung durch den Nationalsozialismus das heroische Theater als Ideal gefördert wurde, als Wagner in noch breiterem Maße als bisher (denn er hat immer, auch in den früheren Jahren, einen der Grundpfeiler aller deutschen Opernspläne gebildet) aufgeführt wurde, da schien es, als ob Mozart unentgeltlich würde. Die beiden Berliner Opernhäuser, um nur ein prominentes Beispiel zu nennen, haben während der ganzen Spielzeit 1933/34 nicht eine einzige Mozart-Neueinstudierung gebracht, und die bedeutende Mozart-Tradition, die sich namentlich in süddeutschen Städten immer lebendig erhalten hatte, schien auf einmal abzubrechen. Vor dem Krieg sind z. B. außer den berühmten Münchener Mozart-Festspielen — den einzigen, die auch im vorigen Jahr noch stattfanden — die Darmstädter Frühlingsspiele, die der Großherzog Ernst-Ludwig ins Leben gerufen hatte, zu gleichem Anteil Wagner und Mozart gewidmet gewesen, und auch an den Theatern von Stuttgart, Karlsruhe, Mannheim, Frankfurt und Wiesbaden sind alljährliche Mozart-Zyklen, wenn auch nicht unter besonderer Hervorhebung aus dem Spielplan, üblich gewesen.

Besteht könnte man es sich ernsthaft nicht vorstellen, daß Mozart je von den deutschen Opernhäusern verschwinden oder auch nur in nennenswertem Maße beiseite geschoben würde. Die geringe Aufführungszahl Mozartscher Opern in der Spielzeit 1933/34 mochte vor allem daher rühren, daß zahlreiche Theaterdirektoren im ersten Schrecken über die Staatsumwälzung solche Werke, die ohne sichbare inhaltliche Beziehung auf nationale Vorgänge sich nur durch ihre geistige Haltung als nationales Kulturgut erwiesen, möglichst vermeiden zu sollen glaubten. Es

begann die Inflation der Germanendrame und der „Volksopern“ aus mittelalterlicher oder friderizianischer Welt; alle diese der Form nach zu dem „Musikdrama“ gehörenden Werke drängten die „Stiloper“, drängten Mozart zurück. Mit der zunehmenden Begriffsklärung, was national sei — die Äußerung des Reichsdramaturgen Dr. Schlösser, daß es nicht erst der Verherrlichung des Nationalen in der Dichtung bedürfe, um völkische Werte hervorzubringen, kann singemäßig auch auf die Oper übertragen werden — ist auch Mozart wieder in die deutschen Opertheater zurückgekehrt. Die gegenwärtige Spielzeit verzeichnet seine Werke wieder in fast allen Spielplänen des Reiches.

Es ist nicht nötig, die Notwendigkeit einer fortdauernden Mozart-Pflege an den deutschen Opernhäusern geistesgeschichtlich zu begründen oder gar zu „verteidigen“. Mozart ist unentbehrlich für die Erhaltung des Formgefühls im musikalisch-dramatischen Kunstwerk. Er ist durch die Kraft und Reinheit des in seiner Musik verkörperten Stilgesetzes ein unverrückbarer Richtpunkt für die Aufführungspraxis durch Sänger, Regie- und Kapellmeister. Ist es nicht bezeichnend, daß mit Mozart am wenigsten „experimentiert“ worden ist? Mozart ist ein Bollwerk gegen jede Art von Formzerstörung des Theaters. Gerade weil das deutsche Theater der Gegenwart mit einem entscheidenden Einsatz all seiner Kräfte um eine neue, gefestigte, geistig lebendige Form bemüht ist, muß es wieder zu einer verstärkten Mozart-Pflege kommen. Mozart als Erzieher — das ist die Perspektive für die aktuelle Sicht eines unsterblichen Werkes.

Mozart als Erzieher vor allem der Sönger: welcher Komponist könnte ihn in dieser Beziehung an die Seite gestellt werden? Verdi vielleicht! Aber mindestens bei dem frühen Verdi ist die rein vitale Kraft des Melos so stark, daß

Aus dem Inhalt:

Furtwängler über Hindemith

Musik und Tanz Dorothée Günther

Werner Egk von Werner Egk

Werkeaktion der Reichsmusikkammer

Musik im Rheinland Weltmusikspiele / Chormusik Das moderne Musikklavier

Aus alten Büchern

Über den Rhythmus

Es wird viel auf die Vereinigung der Worte mit der Musik gehalten; wenn ich aber meine Meinung sagen darf, so scheint die Musik eher der Worte als der Goten und Bezeugungen entbehren zu können. Der erste und älteste Eindruck auf uns ist, daß die eine Bewegung in unserem Körper und den Gliedern desselben hervorbringt; wenn es auch nicht immer die heftigste Bewegung des Tanzes ist, so äußert sie sich doch durch irgendeine Bewegung des Takts oder des Rhythmus. Hier belustigte ein Mann eine Arie, die er an Kopf, Armen und Leibe unbewegt angehängt hat; aber jeder Schlag der Hände ist eine Lüge, die er sich und anderen aufhebt; er hat von der ganzen Arie nichts gefühlt.

Die Alten schrieben die vornehmste Wirkung in der Musik dem Rhythmus zu. Und vor kann daran zweifeln? Rhythmus ist nicht jener Klang, der bei dem Schalle der Instrumente einen ungeheuren Körper nach dem Takte bewegt? Die Wilden in Canada, die in zwei Reihen aus einem Singenden heraustreten, setzen, mit jedem dritten Takte, die „A“ des Gesanges an, den sie hören. Eben dieser Rhythmus macht es, wenn bei einem ländlichen Feste ein ganzer Schwarm junger Bauern und Bäuerinnen nach dem Takte hüpfen und springen. Oben an der Kraft des Rhythmus wurde der südeste und gewalttätigste Gesang den von der Tarantel gestochenen Kranken nicht aus dem Rhythmus und in eine Art von tönendsten Konsultationen bringen. Fast macht uns die Kraft des Rhythmus, wenn man sie ganz genau kennt, und einleuchtend empfunden hat, die Fabeln von Orpheus und Amphion wahrhaftig; und man wundert sich weniger, wenn man hört, daß die Bäume getanzt und die Steine sich nach dem Takte schaukeln bewegt haben.

Über die Musik und deren Wirkungen von Johann Adam Hiller, Leipzig (1781)

auch ein unkultivierter Sönger bei ausreichendem Material die Stretta mit durchschlagender Wirkung singen kann. Bei Mozart ist, auch wenn ein Sönger über die hestehenden Naturgaben verfügt, eine künstlerische Wirkung ohne gesangliche Kultur nicht denkbar. Man kann immer wieder die Erfahrung machen, daß selbst mittlere und kleinere Bühnen passable Verdi-, ja selbst Wagner-Aufführungen zustande bringen (von dem verschlumpten „Repertoire-„Troubadour“ oder „Lohengrin“ ist hier nicht die Rede), aber bei Mozart ist ihnen unweigerlich die Grenze gesetzt. Hier wird, neben der Musikalität, neben dem Singinstinkt oder der Singfreude, vollendetes Können verlangt, im geistigen wie im technischen Sinn. Eine einseitige Pflege des Musikdramas, in dem das vokale Melos aus seiner alten zentralen Stellung zugunsten des deklamatorischen Prinzips verdrängt ist, müßte in absehbarer Zeit die eigentliche Sing-Kultur — ein Begriff, nebenbei, der keineswegs durch die oft synonym gebrauchte Bezeichnung „Belcanto“ erschöpft ist — ernstlich gefährden. Auf die Erhaltung dieser Singkultur, auf die deutsche



Salomes Tanz. Vom Meister M. Z. (Tanz auf Seite 2)

Wenn man nach diesen ersten Werken — zu denen auch aus späterer Zeit noch so manches zu rechnen wäre (z. B. das „Mariechen“) — ein Bild des Komponisten Hindemith als nureichlich versuchte, mühte man ihn, der ja auch blutsmäßig rein germanisch ist, als einen ausgesprochen „deutschen“ Typus bezeichnen. Deutsch in seiner schlicht-handwerklichen Geläufigkeit und gerade-kurshaften Art ebenso wie in der Keuschheit und Zurückhaltung seiner relativ seltenen Gefühls-Ausbrüche. Das letzte bisher von ihm erschienene Werk, die Sinfonie aus der Oper „Mathis der Maler“, hat diesen Eindruck von neuem bestätigt. Es hat überall, wo es seit seiner Uraufführung im März 1933 erklang, seine stark gewirkt, und zwar auch auf solche, die sonst nicht gerade seine Freunde waren. Es bedeutet, wie schon gesagt, keine konjunkturtüchtige „Umstellung“ Hindemiths, sondern viel eher — wenn man so will — eine Rückkehr zu seinen Anfängen, eine Rückkehr zu sich selbst.

Natürlich lassen sich bei einem Komponisten, der so viel geschrieben hat und dessen Werke gedruckt vorliegen und ein eingesehen zu werden brauchen, leicht nachträgliche „Jugendstümpe“ hervorholen. Hindemith hat sich niemals politisch betätigt; wo kämen wir überhaupt hin, wenn politisches Dummheitentum im weitesten Maße auf die Kunst angewendet werden sollte?

Sicher ist, daß für die Geltung deutscher Musik in der Welt keiner der jungen Generation mehr getan hat als Paul Hindemith. Im übrigen ist es heute natürlich nicht abzusehen, welche Bedeutung das Werk Hindemiths einmal für die Zukunft haben wird. Das ist es aber auch gar nicht, was hier zur Diskussion stellt. Es handelt sich hier, vielmehr noch als um den besonderen „Fall Hindemith“, um eine allgemeine Frage von prinzipielleren Charakter. Und weiter noch — auch darüber müssen wir uns klar sein, wir können es uns nicht leisten, angesichts der auf der ganzen Welt herrschenden unglücklichen Armut an wahrhaft produktiven Musikern auf einen Mann wie Hindemith so ohne weiteres zu verzichten.

Während des Druckes eingegangen:

Zu den vorstehenden Ausführungen Furtwänglers nimmt die NS-Kulturgemeinde in einer amtlichen Ansprache Stellung, in welcher sie die von Furtwängler angegriffenen Gesichtspunkte aufrecht erhält.

Hierzu äußert sich die „Deutsche Allgemeine Zeitung“ u. a. mit folgenden Ausführungen:

„Von Regierungsseite ist in der umstrittenen Frage der Kritik wiederholt erklärt worden, daß die Regierung auf allen Gebieten über die besten Ratgeber und die besten Fachleute verfüge. Für weiteste Kreise des deutschen Volkes darf Wilhelm Furtwängler neben seinen staatlichen und sonstigen Ehrenstellungen als ein solcher Ratgeber und Fachmann gelten, und wir hoffen, daß die im Gange befindliche Auseinandersetzung so zu Ende geführt wird, daß uns in einer allseitig angespannten Zeit ein Hilfs im Musikleben erspart bleibt.“

Unser Kammerchor

von Helmut Bornefeldt

Opf. der Haandlung: Ellbogen am Neckar, eine Stadt in der Nähe Stuttgarts mit 40.000 Einwohnern. Also anstehend „Provinz“. Ein recht leistungsfähiger Orchesterverein bringt jährlich zwei bis drei größere klassische Werke und Solistenkonzerte. Die Verein absolvieren ihre üblichen Veranstaltungen, ein Organist macht hin und wieder eine Orgelmusik, alles andere „ist ja Stuttgart“. Hier also kam vor bald vier Jahren ein kleiner Bekanntheitskreis heraus der Wunsch nach dem Singen alter Musik. Im Atelier eines Fremdes fingen wir an, zu neunt insgesamt. Wir sangen Volkslieder in alten Sätzen, Madrigale, Volksstücke. Der Kreis wurde größer. Wir kamen an Ledner, „Hohelied“, Motetten und „Spriede“ folgten. So wurde — mit Orgelstütze von Praetorius zusammen — unsere erste öffentliche Musik. Der Erfolg machte uns Mut. Mir persönlich lag besonders an neuem Tonstücken und wir sangen Hindemiths „Liebes für Singkreise“, Stücke aus dem „Liederbuch“, Orffs „Cantelli carmina“, Strawinskys „Unterwald“. Der Kreis ging mit, ganz selbstverständlich. Wir wollten Kantanten singen, brauchen Instrumente. „Wer spielt mit?“ stand eine Frage in der Zeitung. Viele kamen, manche — die sich anderes vorgestellt hatten — gingen wieder, ein Kreis von Willigen (sehr unterschiedlichen Könnens) blieb. Wir spielten Torelli, Schütz, Buxtehude, dann Händels „Trauerlied“, später Haas, „Christnacht“ (eine Malerin unseres Kreises hatte dazu ein lustiges „Gloria“ mit musizierenden Engeln gemalt, das bunt über dem Podium schwebte; der volle Saal war herrlich dankbar). Der Musiker- und Hörerkreis wuchs. Zu allen Musiken war der Eintritt frei und bis heute werden alle Unkosten durch freiwillige Beiträge bestritten. Das brachte Kopfzerbrechen und Opfer mit sich. Aber eine Idee war erwacht, ergriff die Gemüter, festigte den Kreis: die Idee eines neuen Musiklebens in und



vorher Stadt, an dem jeder irgendwie teilnehmen kann. Ein ausgezeichneter junger Organist stieß zu uns und seitdem steht eine erlesene Barock-Orghelmusik am Anfang jedes Wintertages. Ein Abend mit Werken Friedrichs des Großen und seiner Musiker wurde mit Lichtbildern (Porträts, Räume, Instrumente) eingeleitet. Und auch diese Musik wurde Gegenwart. Wir sangen alte Niederländer (Ockegheims Missa Mi-Mi-Mi), machten eine Haydn-Serenade und jüngst fanden sogar zwei Hindemithabende in einer Woche („Mariechen“ und „Pünier Musik“) einen vollen Saal und starken Beifall. Wir wollen eine „ganzes“ Musik. Und das gibt es nicht ohne Gegenwart. Der Hörer? Er will nur lieblich und lieblich geföhrt und erzeugen sein. Widrig war uns da die Presse. Nur die Titel einiger vorbereiteter Artikel: „Die Orgel Bachs“, „Serenaden einst und jetzt“, „Neue Chormusik“, „Musik der Future“, „Paul Hindemith“ usw. Und ein junger Redakteur als Kritiker (auch auch den rechten Ton zu Sade, zur Vertiefung der Arbeit richteten wir Hausmusik ein, arbeiteten auch als Musiklehrer in einer Fremt und stehen so als aktiver Faktor im Musikleben der Stadt, ein Wort nach der Arbeitsergänzung. Wir könnten im Interesse des Arbeitslebens vielleicht exklavier sein. Aber was ist widtiger; ob wir an einem Tag eine Woche weniger lang fehlen oder ob solche die bei bescheidenen Können doch guten Willens sind, durch uns zu eigener Musikbildung finden? — ganz da nur eine Antwort. Und wenn es uns auf diesem Weg gelingt, Musiker und Laien, Sänger, Spieler, Lehrer, Schüler und Hörer zu einem gegnerischen Musizieren und Musikverstehen zu bringen, so ist die Mühe nicht umsonst gewesen. Denn das wissen wir: für die Zukunft unserer Musik und Musikkultur bedeutet uns das etwas, was in einem persönlichen, tiefen und echten Verhältnis des Einzelnen und der Gemeinschaft zur Musik begründet ist.

„Maggio musicale“ Florenz 1935

Im Mai 1935 sollen in Florenz wieder Musikfestspiele stattfinden. Durch Mühseligkeit ausstehender Künstler werden die Festwochen im kommenden Jahr einen internationalen Charakter erhalten. Es sollen angeführt werden von italienischen Kräften: „Moza“ von Rossini, „Maskenball“ von Verdi, „Norma“ von Bellini, „Alceste“ von Gluck (in den Böologien unter Regie von Max Reinhardt), eine Uebersetzung „Orfeo“ von Puccini. Die Feste Oper bringt „Cavalleria“ und „Pagliacci“ von Mascagni, „Die Wiener Oper“ von Mozart, „Einleitung“ von Brno Walter, während die Berliner Philharmoniker mit den Kitzelnden der Musik-Passion von Bach nach Furtwängler dazuliegen.

ANTIQUE EINE SAMMLUNG ALTER MUSIK

Diese neue Reihe bringt unter Mitarbeit berufener Herausgeber

Meisterwerke des 15. — 18. Jahrhunderts

die trotz ihrer besonderen Bedeutung und überzeitlicher Geltung in für die Praxis geeigneten Originalausgaben bisher größtenteils nicht vorlagen.

Werke von: W. Fr. Bach · L. Boccherini · D. Buxtehude · A. Corelli · G. Frescobaldi · G. Gabrieli · C. F. Händel · J. M. Leclair · W. A. Mozart · G. P. da Palestrina · H. Purcell · K. Stamitz · G. Ph. Telemann · A. Willert u. a.

Besetzung: Von zwei bis zu fünf Instrumenten (solistisch und chorisch), ferner Solokonzerte, Instrumente mit Singstimme u. a.

Die Sammlung ist bestimmt für das Musizieren in Haus und Schule, für den Musikliebhaber wie für den Lernenden, Lehrenden und ausübenden Musiker.

In jeder guten Musikalienhandlung vorrätig
Ausführliches Verzeichnis mit Notenproben kostenlos

B. SCHOTT'S SÖHNE / MAINZ

... für Freunde alter Musik ein sinnvolles Geschenk!

In der Sammlung **Werkereihe für Klavier** stehen erschienen

Joh. A. P. Schulz (1747 — 1808)

Sechs Stücke für Klavier

(Cembalo), op. 1

Herausgegeben von W. Hillemann

Ed. Schott Nr. 2335, M. 1,50

Lebendige Klaviermusik des berühmten Klavierkomponisten und vornehmsten Erzeugnisses des Barock in der ausnehmendsten Spiel- und Leseform der frühklassischen Stilrichtung

B. Schott's Söhne / Mainz

Dorothee Günther

Musik und Tanz

Auftrag Dezembris finden in Berlin die ersten deutschen Tanzfestspiele statt.

Wenn dem neuen deutschen Tanz heute die Aufgabe zuteil wird, seine künstlerischen Werte unter Beweis zu stellen, so zeigt das, daß auf große Erwartungen an ihn stellt. Seine Aufgabe im gesamten deutschen Kulturanbau ist nicht mehr darauf beschränkt in Tanzabenden ein besonders interessantes Publikum zu erfreuen, sondern Mitarbeiter im Ganzen zu sein.

Diese Mitwirkung findet verschiedene Ansatzpunkte. Einmal ist es seine Aufgabe, dem Theater außer der rein tänzerischen Operngestaltung die Durchkultivierung der Gesamtbewegung zu bringen, die heute noch immer in Oper und Schauspiel fehlt. Innerhalb des Operntanzes aber erwächst ihm noch die spezielle Aufgabe, der modernen Oper und dem modernen Ballett eine ebenso feinsinnig bewegte, die aber im Ursprung weitaus mehr ist, zu geben, wie sie die alte Oper und das alte Ballett in dem von Frankreich eingeführten Ballettanz besitzt.

Weiterhin wird dem neuen künstlerischen Tanz aber die Aufgabe zuteil, die bewegungsähnliche Grundlage für Thing- und Laienspiel zu schaffen, und hier setzt die enge Beziehung zur Musik ein. Denn ebenso wie die Bewegungs- und Sprachform hierfür noch im ersten Entstehen ist, so auch die ein-sprechende Musikform.

Hier ist der Boden gegeben, um eine neue Einheit von Musik und Bewegung, eventuell sogar Sprache, Musik und Bewegung entstehen zu lassen. Das hindende Element ist der Rhythmus; Gegebenheit: die Thingplätze im Freien, die Laienspielgruppen als Hauptträger der Spiele, die Volksgemeinschaft als Hörer. Hier werden ganz einfache, eindeutige Mittel herangezogen werden müssen, die Hörer- und Trommeln der III ebenso, wie die sonstigen Musikergruppen der Laienspielgruppen, werden den Grundstock abgeben; virtuose solistische Leistungen fallen hier gar nicht mehr ins Gewicht, bzw. gehen im Spielfeld für Tausende unter. Dasselbe im Tanz: nicht die vielfältig in sich bewegte Einzel-Gestalt oder kleine Gruppe, sondern die groß und eindeutig bewegten Chöre werden Träger des Tanzgeschehens sein.

Wenn wir uns nun fragen, wie dabei eine doch reich in sich gestufte Ausdruckweise zustande kommen kann, so müssen wir erkennen, daß überall da in der Kunst, wo die solistische Individualität nicht mehr gebraucht werden kann, Steigerungen, Dämpfung, Aufbau usw. nur allein aus der Dynamik rhythmischen Erlebens erwachsen kann. Viele unserer alten, im Mittelalter zum Tanz gebrauchten und dem Tanz zugewandten Instrumente, werden wieder ein weit größeres Recht auf Selbständigkeit erwerben. Pauken,

Trommeln, Becken, Glocken usw. werden nicht mehr nur Effektsinstrumente der Kunstmusik oder Marschbegleiter im militärischen Leben bleiben; sie werden wie vor Einbruch der französischen Musikerzeit im 17. Jahrhundert, in Verbindung mit Blas- und Streichinstrumenten zum Tanz spielen. Zum Reigen ebenso, wie zum heroischen oder tragischen Chor. Diese enge Verknüpfung von Musik und Tanz wird sich auch im reinen Kunsttanz immer mehr herstellen. Die Not der Tänzer um „tautbare Musik“ ist groß, und das, was unsere lebenden Komponisten ihnen bieten, geht oft von falschen Voraussetzungen aus. Der Tänzer der neuen künstlerischen Tänze, ganz in seiner Gestaltungsweise nicht von bestimmten Bewegungsformen aus, die immer nur neu kombiniert werden, wie das im Ballett üblich ist, sondern seine Bewegungssprache ist eine rhythmisch-dynamische.

Insofern findet er selten unter der Musikliteratur der letzten zwei Jahrhunderte ganz adäquate Musik, denn diese entstand alle auf der Bewegungsformel des Balletts oder Gesellschaftstanzes. Lediglich die Volksmusiken bieten ihm die gesuchte rhythmisch-melodische, nicht von vornherein stilistisch verpflichtende Grundlage. Aus dem Grunde wird in den letzten Jahren so viel Kunstmusik zusammengedrückt und rhythmisch verdichtet, getunzt. Der neue Tanz braucht eine neue Musik. Der Tänzer hat sich, so gut er bei seiner häufig nicht besonders erzeugten musikalischen Grundlage konnte, selbst geholfen, indem er die formal in bestimmte Richtung verpflichtenden instrumentalkörper der Kunstmusik durch bewegungsverwandte Instrumente ersetzte oder ergänzte, das Schlagwerk. Hierzu will wohl eine ganz neue tänzerische Musik entstehen, die gar nicht, weder im Grundrhythmus noch in der psychischen Grundhaltung, mit Jazz gemein hat, die viel eher eine Ankündigungspunkt in unserer eigenen altdeutschen Musikkultur finden würde; unsere Musiker müßten die reichen Möglichkeiten, die ihnen hier erwachsen, nur sehen und sie richtig verstehen.

Zeitfragen

Notwendigkeit der Kritik

Im Novemberheft der „Deutschen Rundschau“ behandelt Paul Fechter den Sinn und die Notwendigkeit der Kunstkritik. Kritik ist heute unbeliebt, insbesondere auf politischem Gebiet. Gegen die Kunstkritik aber braucht niemand zu Felde zu ziehen, denn einen Menschen, der sich selbst einen Kunstkritiker zu nennen wagt, gibt es seit fünfzig Jahren nicht mehr. Seit dieser Zeit wurde nämlich die Siderität ganz bestimter Prämissen und Maßstäbe, nach denen ein Werk als „richtig oder falsch“ angesprochen werden konnte, ständig fraglich. Seit jener Zeit ist aus dem „Kritiker“ etwas völlig anderes geworden: ein Bericht-erstatte, ein Werber, ein Mittler, der das Wesentliche des Werkes zu fassen versteht, und der instande ist, auf dem Umwege über seine Worte andere Menschen an diesem Wesentlichen teilhaben zu lassen. Die Funktion eines solchen Mittlers ist heute sehr wichtig, und man möchte neuerdings künstlerische Erscheinung sogar denen, die mit ernsthaften Mitteln Zugänge zur Kunst suchen, zunächst fremd und unverständlich lieb. Die Funktion des Mittlers ist aber umso wichtiger, wenn die Kluft zwischen Kunst und Volk geschlossen werden soll; denn der „Kritiker“ ist der Mensch des Bewusstseins, der die Gemeinsamkeitskraft eines Werkes, das Allgemeinverbindliche, das dem Werk erst Daseinsberechtigung gibt, herausholen und auffahbar machen kann.

Eine aktuelle Mahnung!

Der Dichter E. G. Kolbenbryer veröffentlicht im Oktoberheft der „Völkischen Kultur“ einen Essay über

„Die heiden Quellen der Kunst“. Der Aufsatz schließt mit folgenden Worten: „Das hohe Ethos der Kunst ist der Grund des Erbhabens, den jeder große Künstler an der Schmälerungssucht und der Bosheit der Minderwertigen und an dem Resentiment der Fingergezwungen, aber schöpferisch Mindervermögenen zu erleben hat. Er ist dem Völkischen vordringlich dem deutschen, das Glück des Talentes versagt, dem Belagen Baar Beuglosigkeit zu dienen. Wer als deutscher Meister hilden will und muß, hat tragische Materie zu bewegen: das Gehirn. Er muß die leichtfüßige Rade aller derer zu tragen wissen, die sich vor dem eigenen Bewußtsein nur bekümmern können, wenn sie das Ethos der Kunst verweigern dürfen. Und das kann nicht wissener geschehen, als wenn sie den Hirn- und Herzbeweger, den bildnerischen Meister, für die flüchtige Stunne ihres Wortes herabsetzen.“

Neue Wege zur Barockmusik

Einen sehr beachtlichen Aufsatz veröffentlicht Hans F. Reiffel in den beiden Oktoberheften der „Schweizerischen Musikzeitung“. Auf Grund intensiver Quellenstudien wird nachgewiesen, daß die Originalnotation Monteverdis nur eine „dürftige Abkürzung“ darstellt, und daß weitgehende Kolorierung, Diminution und Hinzuziehung vieler Instrumente notwendig wird, wenn man wirklich den originalen Klang und die originale Veranlagung rekonstruieren will. Der Verfasser hat als Historiker sicherlich recht; wir führen die Barockmusik gerade dann falsch auf, wenn wir sie — was in immer stärkerem Maße geschieht — völlig notengetreu auführen. Wir eliminieren alles Barocke aus der Barockmusik, wir machen uns einen objektiven, einen „archaisierenden“ Bach zurecht, genau so, wie das 19. Jahrhundert sich mit romantischen Instrumentarium und mit romantischen Vortragensweisen einen „musikdramatischen“ Bach zurecht gemacht hat. Die Frage ist nur, ob wir nicht erstens — selbst wenn alles nach den damaligen Anweisungen verziert und in den alten Klangfarben instrumentiert würde — doch immer die Musik mit völlig anderen Ohren hören müßten, als sie damals gehört wurde; und zweitens, ob nicht eine Tradition gerade solange lebendig ist, als man sie verfährt.

Musikalische Berufsschulen

In der Zeitschrift für Musik macht Franz Rühlmann die Grundsätze bekannt, nach denen musikalische Berufsschulen in Deutschland aufgeführt werden sollen. Rühlmann fordert darüber bereits auf der Eisenacher Tagung der Musikreformer, die Berufsschulen sollen vor allem dem Nachwuchs der Orchester- und Ensemblemusiker dienen. Junge Menschen werden bereits nach der Volksschulzeit aufgenommen. Streng und Analyse und genaueste Überwachung sind notwendig, damit keine Mittelmäßigkeit herangezogen wird. Auf Allgemeinbildung soll der gleiche Wert gelegt werden wie auf die fachlich musikalische Ausbildung. Sogar englischer Unterricht ist nach Rühlmanns Plan vorgesehen. Als natürlich-räumlicher Ausgangspunkt sind die in einigen Städten bestehenden Orchesterschulen anzusehen.

(Fortsetzung Seite 6)



Ägyptischer Tanz (Güntherschule München-Berlin)

B. Schott's Söhne / Mainz

Für ein modernes Volksklavier

Die Ev. Schule für Volkstum in Spandau sendet uns nachfolgende Zuschrift, die wir gern Raum geben.

In unserer Zeit entsteht aus dem wiedererwachten Willen zur Gemeinschaft eine neue Volksmusik. Eine neue Geistestage läßt aus schon seit Jahrzehnten alte polyphone Musik wieder lebendig werden und führt zu einem neuen Singen in natürlicher Tongebung und zu einem neuen, linear gerichteten Schaffen. Damit hängt mit der Wiederaufnahme alter, zur Wiedergabe polyphoner Musik geeigneter Instrumente zusammen (Climachord, Combalo, Orgel des 16.—18. Jahrhunderts), ebenso wie der Bau neuer Instrumente (Orgelbeuge). Es tritt eine Veränderung unseres Ausdrucks- und unseres Klangwillens zu Tage.

Eine Folge hiervon ist auch die Ablehnung, die der heutige Klarierklang zunehmend erfährt. Das Klavier hat sich im ausgehenden 19. Jahrhundert zu einem Instrument entwickelt, dessen gläserner, dichter, im Fortschritt und im Sentimentalen aufdringlicher Ton uns nicht mehr gefällt. Wir empfinden dieses Instrument als Ausdruck einer materialistischen Zeit, die wir heute zu überwinden suchen, und sind der Meinung, daß es einer neuen Musikübung immer weniger zu dienen vermag.

Das bedeutet aber nicht eine Ablehnung des Klaviers überhaupt, ebenso wenig, wie uns das Wiederbelebende alter Musik aus der Zeit bis J. S. Bach für die großen Schöpfungen des vorigen Jahrhunderts verschließt.

Wir glauben vielmehr, daß wir bis heute vor die Aufgabe gestellt sind, das Klavierproblem für unsere Zeit neu zu lösen.

Es mag uns dabei eine Hilfe sein, daß das Klavier Beethoven, Chopin und Schumann ein ganz neues Genosse ist als das Klavier der letzten 60—70 Jahre, und daß uns das erstere heute entschieden mehr anspricht. Vielleicht liegt hier die Möglichkeit einer Anknüpfung. Andererseits erfordern die Kunst der alten Meister des 15.—18. Jahrhunderts, zu der wir heute wieder in ein viel höheres Verhältnis getreten sind, und vor allem das Schaffen der Gegenwart die Möglichkeit zu einer befriedigenden Darstellung wesentlich polyphon gestauter Musik.

Wir wünschen heute wieder ein Klavier, das hellen, natürlichen, singenden Ton besitzt, elementar, aber nicht primitiv. Außerdem erwarten wir von dem neuen Instrument eine leichte, präzise Spielart und hoffen eines möglichst unmittelbaren Kontakts mit der Seele.

Dieses neue Klavier würde in unserer Zeit die Stellung einnehmen, die das Clavicord, das Combalo, das frühe Hammerklavier als Instrumente der geistigen Höhenlage ihrer Epoche eingenommen haben, und aus seiner Gegenwärtigkeit wahrscheinlich zu der

*) Am. Schon H. v. Bölow protestiert gegen dies in seiner Zeit einseitige Entwicklung, und A. Schwitter kehrt sich bereits am Ende des Jahrhunderts in seinem 1907 erschienenen Buch über J. S. Bach) deutlich von diesem Klavier, ton ab.

An unsere Leser!

Das „Neue Musikblatt“ will nicht Meinungen und Nachrichten in die Leere hinausschicken. Es erstrebt vielmehr eine stete Verbindung mit den Trägern des Musiklebens in seinen mannigfachen Erscheinungsformen. Nur so kann unser Ziel erreicht werden: allen zu dienen, die in Stadt und Land für eine vorwärtsweisende Musikübung tätig sind.

Wir bitten unsere Leser und Freunde, unsere Arbeit durch Hinweise auf junge Kräfte, durch Berichte über aufbauende Veranstaltungen, durch Anregungen und Vorschläge zu unterstützen, und das „Neue Musikblatt“ in ihren Bekanntenkreisen zu empfehlen. Für jede Mitarbeit sind wir dankbar.

Schriftleitung und Verlag des „Neuen Musikblattes“

überzeugenden Wiedergabe aller Klaviermusik im stunde sein, die uns heute lebendig ist.

Das neue Klavier müßte als Volksinstrument billig werden (nicht über 500 RM.).

Aber aus der geldlichen Beschränkung, die uns durch die Not unseres Volkes auferlegt ist, erhält nicht weniger als aus den vorigen Ausführungen, daß es sich für uns heute nicht darum handeln kann, ein

Junge Komponisten

Werner Egk

VON Werner Egk

Gelernt habe ich wann und wo ich konnte, studiert aber habe ich nur bei wenigen Lehrern, und es war kein berühmter Meister darunter. Musikalisch betrachtet stehe ich also durchaus ohne Familie und ganz und gar allein inmitten dieser bösen Welt, und wenn ich trotzdem einige Aufführungen gehabt habe und einen Verleger

veranschaffte Klavier der bisherigen Art herzustellen, das zudem wahrscheinlich schlechter und primitiver werden würde. Das heute notwendige Instrument verlangt eine nicht nur äußerlich, sondern auch innerlich andere Zielsetzung, zu deren Verwirklichung wir auch die Mähen einer weitgehenden Unkonstruktion nicht scheuen dürfen. Es muß gerade in seiner Bescheidenheit ein Ausdruck echter Volkshaltung werden.

Wenn der Komponist jenseitig, daß er uns mit diesem Gewissen eines Gefallen getau hat, dann (ähnlich er sich) Ein unmissiger Aufwand an Talent (an Talente) auszusprechen zerschellt. In dieser Musik flammen Genieblitze eines jungen Meisters, von dem ganz Großes erwartet werden kann / Eine Musik, die jede schöpferische Potenz vermissen läßt / Hier ist nicht Stimmung sondern Kraft, nicht private Aussprache, sondern ein Inhalt und eine Forderung, die uns alle anregt: nicht Klanggeschwätz, sondern ein starkes rhythmisches Inquies und eine ganz und gar eigene melodische Substanz. Was das angehende Oratorium von Egk noch mit Musik zu tun hat, wird auch wohl denen nicht ganz klar geworden sein, die durch lebhaften Beifall sich zur Moderation dieser jüngsten geschmacklos Musikverwirrung bekennen zu müssen herufen geglaubt haben.

Ich hoffe, daß sich jetzt der Leser über die Beschaffenheit und Güte meiner Musik hinreichend klar ist. Allerdings muß ich gestehen, daß ich bei der unterhaltlichen Durcheinander meiner Zeugnisausschnitte (ich sammle Kritiken immer noch) festgestellt habe, daß die (klugen) zustimmenden Urteile gegen die (dummen) ablehnenden in der Mehrzahl sind. Das wirkt entweder Bismarcks Andeutungen über die Majorität über den Haufen oder man muß dem dem Schluß kommen, daß meine Musik doch schlecht ist und die Klugen eigentlich die Dummen sind oder aber, daß die



K. Neuf. 1911

Photo. Huber

finden konnte, so spricht das sehr für die Integrität unseres Musiklebens. Die Tatsache, daß meine musikalische Herkunft nicht konkret nachweisbar ist, diese etwas anrüchliche Illegitimität, scheint sich aber doch ausgewirkt zu haben. Mit Shakespeare schreiben die einen den Illegitimen ein besonderes Maß von Geist und Feuer zu, die anderen aber setzen ihn mit dem Bürgerlichen Gesetzbuch zurück. Wenn ich einige wenige bemerkenswerte Äußerungen über meine Musik, die in den verschiedensten deutschen Zeitungen zu lesen waren, vorliest, wiederhole, so möge das das eben Gesagte bestätigen und zugleich eine plastische Vorstellung und ein „objektiveres“ Bild meiner Musik vermitteln, als ich es selbst entwerfen könnte.

Solchen Werken zum ersten Mal zu begreifen, will ertragen sein. Sie wirken mit der niederschmetternden Rücksichtslosigkeit. Aber es ist die Rücksichtslosigkeit eines Naturgesetzes, das man gelten lassen muß / Einmal- und geschmacklos, Schmarren, bei dem es einem in der Erinnerung noch übel wird / Diese Gesänge atmen die Ruhe ewiger Wahrheit!

Igor Strawinsky

DANSE INFERNALE BERCEUSE

FINAL
aus dem Ballett „Der Feuergeist“
für Klavier zu zwei Händen
übertragen von Gallo Agosti

Damit liegt die erste und einzige, von Strawinsky selbst empfohlene Klavierbearbeitung aus seinem erfolgreichsten Ballette vor. Wie die berühmte „Petuschka“-Transkription wird sie sich die Konzertsäle der Welt erobern.
Ed. Schott Nr. 2578 M. 5.—

B. SCHOTT'S SÖHNE • MAINZ

W. A. Mozart

Bedeusame Erst- und Neuveröffentlichungen

Die Wiener Sonatinen

Sechste kleine Sonatine für Klavier,
herausgegeben von Willy Reiberg
Ed. Schott Nr. 2159 M. 1.50
Dieselben für 2 Violinen (Violine I erste
Lage) oder zweistimmigen Geigenchor
eingearbeitet von Max Kampfer
Ed. Schott Nr. 2220 M. 1.50
einzeln: Viol. I hierzu obgklav.-St. M. 1.—
Viol. II M. 1.—

Violinkonzert D-dur (Adelaide-Konzert)

herausgegeben von Marius Candescu
Mit Kadenz von Paul Hindemith
Ausgabe mit Klav. Ed. Schott Nr. 2296 M. 3.—
Orchesterstimmen halbbreis

Mainländer Quartette

für 2 Violinen, Violine, Violoncello
(Köchel-Verz. Anhang IV Nr. 210—213)
herausgegeben von Heinrich Wollheim
Nr. 1 Adur, Nr. 2 Bdur, Nr. 3 Gdur,
Nr. 4 Esdur Ed. Schott Nr. 1611/14 je M. 2.—
erschienen in der Sammlung „ANTIQUA“

Drei Konzerte

nach Sonaten von Joh. Christ. Bach
für Solo-Combalo (Solo-Klavier) und
Streichorchester (Köchel-Verz. Nr. 107),
herausgegeben von Heinrich Wollheim
und Wolfgang Jacobi
Nr. 1 Adur, Nr. 2 Gdur, Nr. 3 Esdur
Klav.-Part. Ed. Schott Nr. 1601/43 je M. 2.—
3 Orchesterstimmen (Violine I-II, Bass)
zu jedem Konzert einzeln je M. .40
Erschienen in der Sammlung „ANTIQUA“

B. Schott's Söhne • Mainz

Alte Meister / Adrian Willaert

von Hermann Zenck

Der Name Adrian Willaerts haftet in unserem historischen Bewußtsein vor allem durch seine Verbundenheit mit dem Venedig Titians und Tintoretto. Seit der Mitte des 16. Jahrhunderts dringt der Ruf der venezianischen Musik immer stärker über die Grenzen Italiens nach Norden, und gerade das Schicksal unserer eigenen Musik ist an einem Wendepunkt seiner Geschichte nachvollziehbar von Venedig bestimmt worden. Die Musik der deutschen Renaissance und des Frühbarock ist in der venezianischen Kunst tief verpflichtet: H. L. Hüller und H. Schütz rechneten einen Teil ihrer Lehrlinge in Venedig und arbeiteten als Schüler Andrea und Giovanni Gabriels in der berühmten italienischen Musikstadt.

Es bleibt stets denkwürdig, daß der Niederländer Willaert den Grund zu dem Ruhm legte, den Venedig als Musikstadt und musikalische Ausbildungsstätte gewinnen sollte. Gewiß war die Musikpflege Venedigs schon von dem Einfloß Willaerts nicht unerheblich. Die Musik von San Marco war fast ebenso eine religiöse wie eine politische Angelegenheit, sie war ein wesentliches Stück staatlich-politischer Repräsentation, hatte betont öffentlichen Charakter. Aber erst durch die Berufung Willaerts, die ein weitblickender und kunstintelligenter Doge gegen einen italienischen Bewerber durchsetzte, erhielt San Marco jene die Grenzen der Republik überschreitende Bedeutung. Bis zu seinem Tod (1562) wirkte Willaert als Kapellmeister an der Markuskirche. Eine stattliche Reihe von Schülern, unter denen die Namen des Andrea Gabrieli und G. Zarlino hervorzuheben, hat seinen Ruhm als Begründer der venezianischen Schule aus als Lehrer befestigt.

Die geschichtliche Bedeutung Willaerts herrscht zum guten Teil auf seiner Tätigkeit als Lehrer und Vermittler der niederländischen Musiktradition. Der niederländischen Musikskultur, die um die Jahrhundertwende durch Josquin europäische Geltung erlangt, war Willaert durch Blut und Herkunft verhaftet. Im letzten Jahrzehnt des 15. Jahrhunderts auf westfendischen Boden geboren, lernte er in Paris bei Mouton, einem bedeutenden Schüler Josquins, trat wahrscheinlich als Sänger in die Kapelle des niederländischen Statthalters und wandte sich dann zu den meisten seiner Landsleute nach Italien. Vor seiner Anstellung in Venedig arbeitete er an der päpstlichen Kapelle in Rom; die Vermutung liegt nahe, daß er auch für die Höfe in Florenz, Ferrara und Mailand tätig war. Die Beziehungen zum Hof der Este in Ferrara bleiben bis zu seinem Lebensende reg. Trotz des italienischen Ruhms und trotz der hervorragenden Stellung in dem „neuen Paradies Venedig“ brach in dem Nordländer immer wieder die Sehnsucht nach der heimatischen Erde durch: zweimal reiste er nach Flandern und wenige Jahre vor seinem Tod folgte er noch dem Plan wieder ganz in die Heimat zurückzukehren.

Willaerts Lebenswerk besitzt jene Universalität, die für die großen Meister der niederländischen Tradition charakteristisch ist. Das Zentrum seines Schaffens liegt in der Molette. Er pflegt sie in ihrem ganzen Geltungsbereich, in dem neben den liturgischen und geistlichen Gehalten nach über Überlieferung auch die weltlichen mit eingeschlossen sind. Gerade hier zeigt sich der Meister als souveräner Beherrscher aller Techniken seiner ausgestauten niederländischen Tradition: sie reihen von der altmittelalterlichen proportionalen Cantus firmus- und Kanon-Praxis über die „klassische“ Durdiminution bis zu der vorwiegend klanglich-harmonischen Anlage italienischer Präludien. Für den liturgischen Bedarf schuf er Hymnen, vierstimmige Psalmen, Antiphonen, Magnificats, Lamentationen, eine Johannispassion und die doppelchörigen Psalmen (1550), die zwar als spezifisch venezianische Gattung berührt und in der Folgezeit immer prächtiger ausgebaut wurden, aber ebenfalls auf niederländischen musikalischen Prinzipien beruhen. Neben diesen geistlichen Werken stehen die minder zahlreichen weltlichen: italienische Madrigale — Willaert gehört mit zu den frühesten Meistern dieser zukunftsreichen Gattung —, Villanellen und französische Chansons, Lautenbearbeitungen Verdelot'scher Madrigale und endlich eine Sammlung von Ricercaren, die für die Ausbildung der Instrumentalmusik der Frühbarock bedeutsam sind.

Dieses umfangreiche Schaffen ist heute noch kaum erschlossen (eine Gesamtangabe in Th. Kroysers Publikationen älterer Musik, hrsg. von H. Zenck ist in Vorbereitung). Für den praktischen Gebrauch liegen in Neuausgaben vor: Missus super Benedicte (Vereinigung vor Niederlands Musikgeschichts Bd. 35), eine Auswahl von Madrigalen und volkstümlichen Liedern, Blumes Chorwerk, Noun Ricercare in der Sammlung Altaria (hrsg. v. H. Zenck).

Aus Musikkereisen

Der neue ständige Gewandhauskapellmeister Prof. Hermann Abendrot in Leipzig wird gleichzeitig ein Dirigentenklasse am Landeskonservatorium übernehmen. Ferner ist der Komponist Johann Nepomuk David (Wald) als Lehrkraft an das Kirchenmusikale Institut am Leipziger Konservatorium berufen.

Zum Generalmusikdirektor der Stadt Münster i. W. ist mit langjährigen Verträgen jetzt endgültig Eugen Paß bestellt worden.

Nachdem Heinrich ZLV, Erhrin zu Reuß, von der künstlerischen Leitung der Musik in Weimar abgetrennt wurde, wird Ludw. Wagner, zurückgetreten ist, wird Orchesterleiter Werner die Führung und Dr. Hans Höner die musikalische Leitung des Unternehmens haben.

Dr. Franz Rühmann, Lehrer an der Stadt. Hochschule für Musik in Berlin, wurde zum Professor ernannt.

Fritz Kreisler hat in USA eine umfangreiche Sammlung für die deutsche Winterhilfswerk zustande gebracht und das Ergebnis dem NS-Amt für Volkswohlstand zur Verfügung gestellt.

Hugo Kuberg, der erste Konzertmeister des Städtischen Orchesters in Frankfurt a. M., Führer des Streichorchesters sowohl in Frankfurter Opernhaus als auch in den Museumskonzerten, ist von Wilhelm Furtwängler an Stelle des vor einiger Zeit freiwillig ausgeschiedenen Konzertmeisters Simon Goldberg für das Orchester der Berliner Philharmoniker verpflichtet worden.

Ein Hauptstück für Lauten- und Gitarre wurde an der Münchener Staatlichen Akademie der Tonkunst eingerichtet und als Lehrer hierfür Robert Fuchs (jetzt in Berlin) bestellt.

Von Ludwig Weber, der den Gedanken der Chorgemeinschaft in praktischer Form zum ersten Male verkörpert hat, zeichnen die 4 Chorgemeinschaft „Der Trichter“ und der „Zuversicht“ und die 8. „Der Vergänglichkeits“ durch die Städt. Theater- und Konzertveranstaltungen in München/Reich zur Ausführung. Die früheren Chorgemeinschaften fanden bis jetzt Auftritte in: Bochum, Münster, Krefeld und anderen Orten; auch die Stadt. Akademie für Musik in Berlin bereitet eine Aufführung vor.

Hermann Reutter's Orationum „Der große Komet“ wurde durch den Lehrergesellschaft in Mannheim unter Generalmusikdirektor Philipp Wied gespielt. Weitere Aufführungen stehen in dieser Saison bevor in: Bremen, Koblenz, Wuppertal, Amberg usw.

Der Reichsrundfunk Stuttgart wird am 14. Dezember die „Littor-Quartette“ von Ludwig Wagner zur Sendung bringen.

Burthen und Richard Wagner

Der dem Verbrechen von Metello zum Opfer gefallene französische Antikenliebhaber Louis Berthou ist ein großer Freund der Tonkunst und viel viel für die älteste Musikpflege geleistet. Er war ein begabter Verehrer Richard Wagner, dem er auch einen Teil seines literarischen Schatzes gewidmet hat. 1925 ließ er „Das Liebesleben Richard Wagners“, ein sehr ausführliches und interessantes Buch schreiben; das aussehlichste und überreichende Ergänzung dazu bei er in der „Revue de Paris“ vom 1. und 15. August 1912 durch die erste Veröffentlichung der Briefe, Wagners an Judith Gautier und ihren Gatten Claude Mendel geleitet. Noch am 12. Dezember 1912 hielt der französische Generalmusikdirektor in der „Université des Annales“ in Paris einen Vortrag über Wagner.

Ein neues Werk von KURT HERRMANN

Der gerade Weg

Etüden großer Meister
Ein Lehrgang für Klavier
bis zur Mittelstufe in drei Bänden

Preis je RM. 2.-

Was die Sammlung will, zeigt am besten eine Stelle aus dem Vorwort: „Trotz der Seltenheit ist die Übung. Der gerade Weg ist der beste, und die inhaltlich fassende Arbeit der Erläuterung. Alles, was technisch zu lernen ist, ist in dieser Sammlung auf die einfachste Art in ihren Schritten niedergelegt. Zu Bach kommt man nur über Bach und zu Beethoven nur über Beethoven und nicht über „virtuosierte“ Fingerübungen. Man beschäftigt sich mit den großen Techniken des Klaviers: Pasquini, J. S. Bach, R. Schumann, P. E. Bach, die französischen Clavieristen und Haydn, Mozart, Beethoven, Schumann, Mendelssohn, Chopin, Liszt etc. und versteht, daß der gerade Weg nicht in der Willkür des Geistes liegt.“

Jeder der 3 Bände gliedert den progressiv gestuften Stoff in 8 Kapitel.

Die Toulcier und ihre Ableitungen
Akkoordzerlegungen
Ablösen der Klänge

Seitenschung (Tonsiederholung, Triller)
Legato / Staccato
Doppelgriffe und ihre Zerlegungen
Rhythmus

Zu den bereits oben genannten Namen kommen: Bartók, Brahms, Debussy, Góssens, Grieg, Liszt, Paganini, J. K. F. Fischer, Gibbons, Grieg, S. Heller, Hummel, Karg-Elert, Th. Kuhn, Kreisberg, Moszkowsky, Nizetkine, N. Nizetkine, Pasquini, Paganini, Rameau, Chr. Ritter, Tschikowsky, Telemann, R. Volkmann, C. M. v. Weber, Zupol.

Hft I enthält 59 Stücke, Hft II 22 Stücke, Hft III 22 Stücke

*

Neu von Kurt Hermann und gleichzeitig empfohlen sei auch:

Die Klaviermusik
der letzten Jahre
Nachtrag zu: Teichmüller & Hermann
„International moderne Klaviermusik“



Durch jede Musikalienhandlung sowie vom
Verlag Georg. H. U. & Co.
Leipzig/Zürich

La Rassegna Musicale

Kritisch-historische
Zweimonatsschrift
herausgegeben von

Guido M. Catti

Jahresabonnement
40 Lire

9 via Lucio Bazzani
Turin (Italia)

CON GRATIA ET PRIVILEGIO
Societatis Illustrissimae Venetae, & Rerum Principi
Celsissimo, comendatissimoque apparet.



In Venetia apud Jo. Antonium Zuccheti

Bildnis Willaerts

(aus seinem Alterswerk „Musica nova“, 1529)

Neues Musikblatt

Der Weg unserer Musik

Der Autor, ein jünger Hamburger Musikwissenschaftler, ist Sekretär des Organs der Hamburger NS-Kulturgemeinde.

Nach immer wollen die Grabgesänge über die schon so lange „straunig zugrundegegangene“ deutsche Musik nicht verstummen. Noch immer kann man Leuten begegnen, die ernsthaft meinen, seit Richard Wagners Tod — mindestens aber seit der nachbarischen Generation — sei die „holde Kunst“ rettungslos in Barbarei versunken. Auch auf künstlerischem Gebiet gilt das Wort von den Miesmachern und Nörglern! Um aber die ganze Summe von Bequemlichkeit, Schenkklappensicht und unfundierter Sentimentalität zu entdecken, aus der solche musikalischen Unkeufte erwachsen, ist es notwendig, wieder einmal gründlich die Lage unserer Tonkunst festzustellen und die Punkte anzuzeigen, von denen aus sie in das Morgen vorstößt. Wir wollen dabei lediglich die Tatsachen heranziehen, die mancher nicht sehen will, weil sie künstlerische Forderungen auf ihn stellen, die er nicht erfüllen kann.

Man sagt, daß wir am Ende der Romantik in ein völlig neues Chaos geraten wären. Niemand wird das bestreiten wollen! Aber antwortet den Sinn dieses Chaos als einer Lebenskrankheit zu begreifen, anstatt zu ahnen, in welcher geschichtlichen Umwälzung unsere Musik sich befindet, und man weiß heute noch, eben jene musikalische Romantik, die den Keim zum Chaos in sich barg, dem unter Schmerzen herantretenden Neuen gegenüber wieder auf den Schild zu erheben.

Begreifen wir doch endlich die Notwendigkeit des musikalischen Umbruchs und erkennen wir den Weg in die Zukunft unserer deutschen Musik! Es ist eine weitverbreitete Ansicht, daß die Umgestaltung der musikalischen Sprache nichts weiter gewesen sei als eine Maché der geis-

von Dr. H. W. Kulenkampf

stigen Armut, des Verfalls und des Sensationsmuts. Hier liegt eine schwere Verwechselung von Ursache und Wirkung vor. Die Geschäftsmacher, die Spekulant auf niedrigste Instinkte, die Konkurrenten erscheinen immer im Gefolge einer großen Kunstwende. Aber sie machen die Umwälzung nicht, sie versuchen sie nur für ihre dunklen Zwecke auszunutzen. Ursprung und Berechtigung der neuen Schöpfungen liegen auf völlig anderen Gebieten.

Man kann gar nicht oft genug betonen, daß die musikalische Romantik die Endlage einer großen Zeitalters war, das mit dem Barock begonnen hatte. Gerade ihre letzte Stufe — gekennzeichnet durch unglückliche Verfeinerung des Ausdrucks ohne Bändigung in der Form — muß als Endstadium angesehen werden. Eine fast atomisierende Klangspaltung hatte das harmonische System ausgedehnt, Gesang und Solo-Instrument traten zurück vor der übersteigerten Koloristik der Riesenorchester, die Musik wurde von anderen Künsten vergerahigt, mit literarischen oder illustrierenden Bestandteilen durchsetzt, so daß sie schließlich überhaupt nicht mehr aus sich selbst heraus sprach, sondern Programme und Erklärungen brauchte, um erfüllt zu werden. Mit dem Überschreiten ihrer Ausdrucksgränzen war ein Endpunkt erreicht, an dem man wahrheitsgemäß für den Bestand der Kunst hätte fürchten können. Doch in diesem Augenblick trat mit Naturnotwendigkeit das „Chaos“ ein.

Ein verständnisvoller Beobachter aber hätte bereits in jenen vielfältigen Irrgärten, die unsere Musikgeschichte nun zu durchlaufen begann, die Grundlagen der geänderten Zukunft entdecken können. Wichtiger noch als die Abkehr von der zerfetzten Harmonik und die Entdeckung eines neuen „Stimmen“-gefühls, die die Gemüter so sehr in Wallung brachte, war dabei die Tatsache,

Aus dem Inhalt:

Alte Meister: J. Ph. Rameau (Schmidt)

Hüffers Waldemar Waldemar

Zierlitzel alter Nutenrücke (Kinsky)

Deutsche Tauffestspiele

Neue Nachkriegswerke

„Lied von der Glocke“ als Hörspiel (Steinhilber)

Ein Film zum Thema

„Hausmusik“

Die Musik ist zwar von Anfang an eine unzerstörliche Begleitkraft des Filmes gewesen, gerade auch in der Zeit des stummen Filmes; aber zum Gegenstand eines Filmes ist die Musik selbst selten gemacht worden, es sei denn mit einer Wendung zum Biographischen hin, wie letztlich zum Beispiel in „Achtundvierzig“ (Chaplin) oder in „Aufzorderung zum Tode“ (Weber). Der Film als solcher interessiert sich nicht für Musiker, aber nicht für die Musik und kann seinen Wesen nach als optische Kunst auch nicht anders.

Die „Achtundvierzig“ stellte sich dann eine ungewöhnlich schwierige Aufgabe, als sie in der Schöpfung eines Filmes zum Thema „Hausmusik“ heranging. Die Lösung ist von drei Ansatzpunkten aus versucht worden, die sich gegenseitig bedingen. Vom Drehbuch her durch Zurückdeuten einer Fabel-Handlung der Geschichte vom „gestohlenen Herz“. Das Herz einer Stadt, das ist das Singen und Klängen in den Häusern und in den Menschen, und wie dieser Stadt die Musik und die Instrumente nimmt, der steht ihr das Beste, was sie hat, eben ihr Herz.

Dann vom Optischen her: Die Entfernung von der realistischen Basis im Drehbuch zog eine Stikisierung des Bildstoffes von selbst nach sich. „Das gestohlene Herz“ ist als Scherenschnittfilm gearbeitet von Lotte

daß man wieder in rein musikalischen Formen denken lernte, daß man Musik zu schreiben versuchte, die sich ohne verstandesmäßigen Umweg unmittelbar an das Gefühl im Menschen wandle. Damit war der feste Grund erreicht, auf dem unsere Musik ihren Zukunftsweg antreten konnte. Ein gewaltiger Fegefeuer hat uns zur Rückbesinnung auf die wahren Grundlagen der musikalischen Kunst verholfen.

Die Zeit der unzähligen Experimente und Sackgassen ist vorüber, wenn auch auf der anderen Seite noch mancherlei Romantisches mehr oder weniger organisch zu uns hereinragt. Positive Begabungen sind stetig am Werk, und bereits die nächste Generation wird ihre Ergebnisse sehen können. Was heute notut, ist, daß wir nicht in blinder Befangenheit dem wachsenden Neuen das Leben schwer machen. Also fort mit dem mißtönigen Gebräusch der Totenvögel! Die deutsche Musik lebt und wird leben, ihre Zukunft ist ein reineres Feld, als es das 19. Jahrhundert war. Freilich werden auch dessen falscher Verwöhnung heute an den Aufnahmenden wieder größere Forderungen im Musikalischen gestellt. Jetzt heißt es eben, die Bequemlichkeit abschütteln und den Blick aufheben vom alten Gefilde. Wer Ohren hat, zu hören, der höre!

Aus dem Scherenschnitt-Film
„Das gestohlene Herz“ von Lotte Reiniger



Reiniger, deren Kunstwerke leider viel zu selten in die Filmbühnen zu sehen sind. Die Scherenschnitt-technik erlaubt es auch, den Film eine höhere Flüssigkeit zu geben, ohne in die groteske Art der Mickey-Mouse-Filme zu verfallen.

Und schließlich mußte der Film musikalisch einen besonderen Charakter haben. Die absolute Film-Illustrationsmusik konnte hier nicht in Frage kommen. Die Musik zum „Geschehenen Herzen“ mußte Hausmusik sein, um für Heimkino zu wirken, und um glaubhaft zu machen, daß diese Musik das Herz der Stadt und der Menschen ist. Deshalb bildet das Volkstied die tragende Grundlage des ganzen Filmes. Aber nicht eine ist das Volkstied so verwendet worden, wie man es so oft hört: bei Abschiedsszenen zum Beispiel sondern mit stereoty-

per Regelmäßigkeit fast immer die ersten Takte von „Maß 1 denn“ auf und vorgehen dann wieder in allgäuigen Illustrationsrhythmen. Im „Geschehenen Herzen“ werden die optischen Szenengruppen zusammengehalten durch einige voll ausgespielte bekannte Volksliedmelodien (und einige abgeschlossene Instrumental-Variationen), die textlich und musikalisch mit diesen Szenen zu einer Einheit verschmolzen sind. Auch ausführlicher sind und bei dieser Musik die Gruppen des Geschehenen, was in Heimkino und bei Lesern möglich ist, nicht überschritten.

Auf diesem Wege ist versucht worden, die schwierige Aufgabe eines Hausmusikfilms und -werbefilmes handlungsgemäß sinnfällig, optisch eindrucksvoll, musikalisch im guten Sinne vollständig und künstlerisch befriedigend zu lösen. J.

des Orchesters wie zwischen Orchester und Tanzgruppe ausgetauscht werden. Dabei der Eindruck völliger Natürlichkeit und wirklich organischer Verbindung der tänzerischen Empfindung. (Gnold Keetman, Musik auf, Blockflöten, Portativ, Xylophonen und alle Schlägzeug ausgeführt, ist klanglich von hohem Reiz. Die Tanzgestaltung von Maju Lea besonders in der Gruppenkomposition überzeugend. Man kann demgegenüber nicht verweigern, daß Mary Wignall neben großen Gruppenwerk „Frauentanz“ (Musik von H. Hasting) trotz einiger großartiger raumdynamischer Momente stark literarisch erscheint. Natürlich ist die Disziplin, die ekstatische Besessenheit dieser Gruppe immer wieder bewundernswert; aber die exzessive Raserei des Abschlüßendes „Hexentanz“ ist als Einfall von erstaunlicher Kühnheit, als tänzerischer Form nicht mehr zu fassen. Hier ist die Grenze erreicht, wo die gemeinschaftbildende Kraft des Tanzes wieder zurückbleibt als Esoterischer. Je im Privaten Einzelstöße, Duos und kleinere Gruppen, die umrahmt in großer Anzahl die Tanzkompositionen. An der Spitze standen Kreuzberg, dessen gewaltsamer Instinkt seine kurzen psychologischen Skizzen vor literarischem Zerfall bewahrt, und die Palaces, die sich jedoch hüten muß, allzu nahe an die großen Gefahren heranrücken. Der Tanzrolist Karl Bergest (Florenz) hat durch seine Wille, aus Eines der stärksten und reizvollsten jungen Talente ist Erika Lindner von der Berliner Staatsoper, ihre Frische, Anmut und Unbekümmertheit begeisterten das Publikum mit Recht. Eine besondere Bindung zum Volkstanz spürte man während der ganzen Feste, alle in den zu alter deutscher Musik zugehörten. „Deutschen Renaissancezeiten“ von Herke Feist und ihrer Gruppe, die allerdings doch wohl auf dem Umweg über ästhetisch-historische Momente durch unmittelbare Einfühlung entstanden zu dürfen.

K.H.H.

Deutsche Tanzfestspiele 1934

Um den Anteil des Tanzes an der künstlerischen Kultur Deutschlands sichtbar werden zu lassen, veranstaltete die Deutsche Tanzbühne, eine Arbeitsgemeinschaft führender deutscher Tänzer und Tänzerinnen, mit weitgehender Unterstützung der Reichskulturstiftung, in der Woche vom 9. zum 16. Dezember 1934 im Theater am Horst-Wessel-Platz (Volksbühne) in Berlin die „Deutschen Tanzfestspiele“. Obgleich keine absolute Repräsentation des modernen deutschen Tanzes daran teilhaben konnte, so fehlte z. B. Niddy Impelmann, es fehlte die Tanzgruppe des Deutschen Opernhauses in Berlin und der Hanburgischen Staatsoper, es fehlte schließlich auch, wenn man die fast allen gemeinsame Herkunft von Dalcroze in Betracht zieht, Hellerau-Laxenburg — obgleich also von Vollständigkeit nicht die Rede sein konnte, bekann man doch einen zureichenden Überblick über die gestalterischen Tendenzen, die im künstlerischen Tanz heute vorherrschen. Als Gesamtindruck ergibt sich dabei, daß die prinzipielle Gegensatz, die früher zwischen dem Theateranz und der traditionellen und dem „freien“ Tanz als der revolutionären Form der rhythmisch-gestalteten Bewegung des menschlichen Körpers bestanden, nicht mehr zugegen sind, d. h., daß die Ideen von Jacques Dalcroze, die einst den Anstoß zur Reform des künstlerischen Tanzes in fast allen europäischen Ländern gaben, sowohl den überkommenen Formenapparat des alten Opernballetts wie auch die zuerst völlig kunstgewerdelichen Schöpfungen der inmerhin davon schon emanzipierten Einzeltänzer und -Tänzerinnen weit ersetzt haben, daß neben der von Rudolf von Laban gesteuerten Entwicklung des Theateranzes selbst die im Anfang radikal theaterfernen Gestaltungstendenzen Mary Wigmans sich die Bühnen erobern konnten.

Yvonne Georg, die mit ihrer Haarnarben-Tanzgruppe die Deutschen Tanzfestspiele eröffnete, ist die prominenteste Wigman-Schülerin, die sich dem Theateranz völlig zugewandt hat. Eine Bach-Partita gerät ihr reichlich abstrakt, aber eine pantomimische Handlung („Erinnerung“ von Turina) regt ihre tänzerische Phantasie zu einer freien Verarbeitung spanischer Motive an, die ebenso stilvoll wie witzig ist. Das Vorbild einer pantomimischen comedia dell'arte ist in dem hübschen Tanzspiel „Die ungetragene Tochter“ (nach Casella, „Sartilattina“) von Valerie Kratina, der Leiterin der Tanzgruppe des Badischen Staatstheaters in Karlsruhe, zu spüren, während Labans einst für die Berliner Staatsoper geschaffenen „Polowetter Tänze“ nicht ohne den Einfluß der großen Kompositionen Diaghilews denkbar wären. Jens Keith, der Leiter der Essener Tanzgruppe, zeigt in der „Alten Komödie“ (nach Schumann „Carnaval“) nicht nur eine technisch hervorragende Durchbildung seines Ensembles, sondern auf der Grundlage des traditionellen venezianischen Maskenspiels eine Grazie der Phantasie und eine Kraft des kompositionellen Einfalls, die seine Darbietung als weitaus stärkste in der Gruppe des Theateranzes erscheinen lassen. Weder der „Königliche Tanz“ von Wilma Konrad noch La-

bans zu einer Musik von Johann Strauß erfundenes Märchenstück „Dornröschen“ (Staatsoperballett) konnten in ihrer konventionellen Haltung dagegen bestehen. Die von Lilli Mandlik choreographisch erarbeitete Art „Puppentheater“ ebenfalls in der Staatsoper, ist inmerhin humoristisch belebt und in der Art der früheren Revuetänze technisch exakt durchgeführt.

Die stärkste Aufmerksamkeit insbesondere auch des Musikers beansprucht die Arbeit der Günther-Schule, Kloppe und Geisler, ist dank des ausgezeichneten pädagogischen Prinzipes, aber gleichzeitigen musikalischen und tänzerischen Ausbildung die völlige Übereinstimmung von Musik und rhythmischer Bewegung in fast idealer Weise erreicht. Tänzerinnen und Spielern sind identisch und können sowohl innerlich

Kunst und Volk

Josef Kreitmayer S. J. schreibt zu diesem immer dringlicheren Thema folgendes in den „Sinuinen der Zeit“, Dezember 1934: „Die Schen des Volkes vor allem Neues und Ungewohntes hat ihren Grund darin, daß es für die künstlerische Form als solche kein Verständnis hat. Das ist nicht nur heute so, sondern vor so zu allen Zeiten. Was es sucht, ist die Inhalt, die gestaltete Gedanklichkeit, nicht die Gestalt der Gedanken. Man bringe etwa einen Bauern oder Arbeiter ein Wortloses, aber gut getroffenes Bild seiner Frau und das herrliche Bild der Grün Treibung von Leih und lasse ihn wählen. Er wird mit aller Sicherheit zum ersten greifen; denn dieses Bild hat für ihn Inhalt, das andere nicht. Für den Kunstwerk aber fehlt ihm jeglicher Maßstab.“

Durch Zwangsdenken lassen sich Kunst und Volk jedoch nicht zusammenbringen. Denn eine solche Wandlung ist ein Naturprozess, ist Ausdruck einer bereits erreichten Volksgemeinschaft, die sich in ihrem vollen Sinne wiederum nicht erzwingen, sondern durch staatliche Anordnungen nur vorbereiten läßt. Erwachen läßt sich unter günstigen Voraussetzungen nur die äußere Volksgemeinschaft; eine wahre Kunst erst aber eine geistige Volksgemeinschaft voraus. Man bringe etwa einen Urd der Künstler will frei schaffen und sich nur an Normen binden, die er freiwillig anerkennt. Der freie Wille ist aber eine unannehmliche Festung.“

Musikerkerpfe der Gegenwart

Unter diesem Titel handelt Hans Carodi im Novemberheft der „Neuen Schweizer Rundschau“ von Richard Strauß und Honegger. Es heißt hier wörtlich: „Richard Strauß ist der musikalische Vertreter der ersten Willkür II, jener Epoche der höchsten Modernität des deutschen Reiches, jener Zeit, die sich an den Fortschritten der Technik berauschte, die Natur unterjochte, die Welt wirtschaftlich eroberte, die dem Wahn verfallen war, im Besitz einer wissenschaftlich begründeten und exakten Weltanschauung zu sein, alle Religion als „statistischen Schicksal“ überwinden zu haben — Strauß stellt braucht diesen Ausdruck in seinem Briefwechsel mit Hofmannsthal ... die, die sich an Haecckels „Welträtsel“ erlabte ... bis die ganze Herrlichkeit im Weltkrieg zusammenbrach. Diese ganze Welt mit ihrem prunkvollen Glanz, ihrer Überflüsse, ihrer inneren Leere, ihres schillernden Wesen spiegelt Straußs Musik. Wie vielleicht nie eine andere zuvor, hat sie

die Fähigkeit, Spiegel der äußeren Welt zu sein, die Oberfläche der Dinge nachzuahmen, allen Moden zu folgen, jede Maske zu tragen.“

Der Gegensatz der Generationen

In ihrem Beitrag zu der „Ästhetischen Kultur“ untersucht Werner Egk das Verhältnis der jungen Generation der Zwanzigjährigen zu der Dreißigjährigen. „In der Epoche der tiefsten Dürre hat sich diese Generation (der heute Verlebte)

An unsere Leser!

Das „Neue Musikblatt“ will nicht Meinungen und Nachrichten in die Leere hinausschicken. Es erstrebt vielmehr eine stete Verbindung mit den Trägern des Musiklebens in seinen mannigfachen Erscheinungsformen. Nur so kann unser Ziel erreicht werden: allen zu dienen, die in Stadt und Land für eine vorwärtsweisende Musikübung tätig sind.

Wir bitten unsere Leser und Freunde, unsere Arbeit durch Hinweise auf junge Kräfte, durch Berichte über aufbauende Veranstaltungen, durch Anregungen und Vorschläge zu unterstützen, und das „Neue Musikblatt“ in ihren Bekanntenkreisen zu empfehlen. Für jede Mitarbeit sind wir dankbar.

Schriftleitung und Verlag
des „Neuen Musikblattes“

Sieben erschienen.

Stilwende der Musik von Ernst Pepping

Aus dem Inhalt: Die musikalische Situation der Gegenwart (Die Harmonikensituation) (Die Stilwende der Musik) (Die Stilwende der Gegenwart)
Preis RM. 3. Verlangen Sie den Prospekt!

B. SCHOTT'S SÖHNE / MAINZ

jähren), die sich in gewollter und bewußter Gegensatz zu der herrschenden Gemeinheit und zu dem von allgemeinem Zeitgeist hervorgerufenen Ungeschmack des Publikums stellte. Es wäre ein geradezu tragisches Mißverständnis, wenn man die erst zu nehmenden Kunstwerke dieses Abends als Symptome der Zerstückung des gesamten öffentlichen Lebens betrachten wollte, stellen sie doch nicht anderes dar als ein Hinstrichen zu dem umgekehrten Zustand. Die Gefahr, der diese Generation damals zum Teil erlegen ist, bestand nicht darin, daß sie die Vergeistigung der Kunst wollte, sondern darin, daß sie in vielen Fällen über das Ziel hinaus in allzu abstrakte Regionen sich verlor."

Im Gegensatz zu dieser Generation begegnet man bei den jüngsten fast ausschließlich Werken, welche ihren eigenen Impuls vermischen lassen und sich allmählich und rein mechanisch ohne den Versuch einer persönlichen Auseinandersetzung an irgendwelche gültigen Vorbilder anlehnen". Diese Haltung ist eine falsche Auffassung des Begriffs Tradition. Der junge Nachwuchs müßte vielmehr das von seinen unmittelbar vorangehenden Zeitgenossen Erkannte immer mehr erkennen und vertiefen, müßte — heute nach Überwindung der in vielen Fällen durch den Intellekt zu weit vorgetriebenen Abstraktion — einen Weg

Alte Meister

Jean Philippe Rameau

von Will Schmidt

Dieser Entwurf zu einer größeren Studie über den französischen Meister ist eine der letzten Musikskeizzen unseres verstorbenen Mitarbeiter.

Chardin hat ihn gemalt: in der Hand die Geige, mit der er zu komponieren pflegte, dem Beschuß der kluge Geißt mit der geistvollen Stirn zugewandt, noch ohne die gedehnte Profilierung des Kopfes, derestwegen man ihn später mit Voltaire verglichen



Rameau von J. S. Chardin

(Musium zu Dijon)
(aus Kunkels Geschichte der Musik in Bildern)

hat. Der gesammte, betrachtende Blick eines in sich ruhenden Menschen haften in seiner Erinnerung.

Rameaus Name, der größte unter den französischen Musikern des 18. Jahrhunderts, ist freilich lange Zeit nur Name geblieben für viele, ein Begriff war er höchstens den Theoretikern und Wissenschaftlern. Wie aber keine große Erscheinung auf die Dauer in historischem Halbdunkel bleibt, so auch Rameau nicht. Aus den Büchern der Bibliotheken tritt sein Werk jetzt wieder heraus, wird lebendige Wirklichkeit in tönender Erscheinungsform.

Rameau ist 1683 als erster Sohn eines Organisten zu Dijon, der vornehmen Hauptstadt Burgunds, geboren. Früher als Schreiben und Lesen lernte das Wunderkind Musik, mit 7 Jahren spielt er alles vom Blatt. Im Jesuiten-Kolleg dagegen bringt er es nur bis zur vierten Klasse. Nach einem kurzen Mailänder Aufenthalt beginnt für den Achtzehnjährigen ein Wanderleben als erster Geiger in einer Theatertruppe. Verschiedentlich verweilt der junge Musiker sich in Paris (entzogen). Es mißlingt, und Rameau übernimmt schließlich das Organistenamt an der Kathedrale zu Clermont als Nachfolger seines Bruders Claude, der als Orgelspieler noch berühmter war als Jean Philippe. Hier in den Bergen, in der Abgeschiedenheit der Landstadt bildet sich Rameau in unermüdlicher, starrer Arbeit zu seiner doppelten Aufgabe heran, der theoretischen und der schöpferischen.

Erst dem Vierzigjährigen ist es beschieden, in Paris dauernd Fuß zu fassen. La Pompadour, der große Finanzmann und der noch größere Lebenskünstler, wird sein Mäzen. 1726 heiratet Rameau eine 18-jährige Sängerin und wohnt mit ihr zunächst im Palais La Pompadours, der ihm alle Wege ebnet, dessen eigenes Orchester und dessen Privat-Oper auf seinem Landsitz in Passy Rameau zur Verfügung stehen. Schon haben Rameau seine theoretischen Schriften, in denen er die grundlegenden Entdeckungen der Harmonielehre niederlegt, berühmt gemacht. Nun beginnt der Fünfzigjährige mit der Eroberung der Oper.

Kein Geringerer als Voltaire schreibt ihm sein erstes Libretto „Samson“, das des biblischen Stoffes wegen an der Oper nicht angemessen war. Endlich erscheint 1733 „Hippolyte et Arlequin“ nach Racines Phädra. Das Publikum ist betroffen, erstarrt, weil es hier einer weit, Lullys überkommene Form mit neuen

Inhalt zu füllen. Die Eingeweihten wissen, was sie von Rameau zu erwarten haben. Kampfer der ausgetrübten und lokustischen Komposition, sagt sein Prinz Conit: „In dieser Partitur ist Stoff zu 10 Opern. Der Mann wird uns alle in den Schatten stellen.“ Und Voltaire urteilt 1735 nach der geistreichen, funkeln ELEGANZ des Ballets „Indes galantes“: „Gewiß Rameaus viele kleine Noten müssen die Lullyisten anregen. Aber auf die Dauer wird doch der Gedruckte Rameaus uns während Gedächtnis der Nation werden. Drei oder vier Generationen ändern die Ohren einer Nation.“

In 27 Arbeitsjahren vollendet Rameau 22 Opern. 1737 kommt sein Meisterwerk „Kastor und Pollux“, das Palladium der französischen Oper, heraus. Inmitten der Aufklärung der Künste der grand siècle, Rameau wird Hofkompositeur. Im Palais-Royal, in jenem für Richelieu erbauten Theatral werden seine Opern aufgeführt. Der Garten und die Kolonnaden des Palais sind Rameaus Lieblingsparadies. In der Welt der verwöhnten und geistvollen Pariser Gesellschaft aber wird er nicht heimisch. Er bleibt einem zurückgezogenen, hochmütigen, verschlossenen, ohne Freund. Seine harte Zunge schafft ihm Feinde. Zuerst von den Enzyklopädisten gefeiert, verwickelt er sich in literarische Fehden: Diderot und Grimm ziehen die ätzende Lage des Spottes über ihn aus. Rousseau der Verfechter eines neuen Musikideals läßt ihn den „Destituierten barocke Akkorde“. Rousseau, der Revolutionär, lehnt sich auf gegen Ordnung, Regel und Klarheit dieser aristokratischen Musik.

Rameau wird alt. Dem Jahre 1760 stammt sein Ausspruch: „Von Tag zu Tag wächst mein Geschmack, aber ich habe kein Genie mehr.“ Als der Achtzigjährige 1764 stirbt, haßt Frankreich auch ihn. Hat die Fülle der Ehrungen auf den großen Namen. Die Totenfeier wird zu einem nationalen Trauertag. Rameau hinterläßt seiner Witwe und seinen drei Kindern sein unabweisbar gewordenen altes Gemählde, aber in seinem Boule-Sekretär aus Rosenholz über 10000 Livres in bar und ein Vermögen von 200000 Livres.

Daß die Akademie der Wissenschaften Rameau nicht aufnehmen, war ihm schmerzhaft. Seiner Ungeduldigkeit blieb versagt, was seinem Verdienste gebührte. Von Descares ausgehend, der die Konsonanz des Dreiklangs zuerst bewerkte, datiert Rameau den heute so einfach erscheinenden Gedanken der Einklangung, stellte nach dem hurenen das harmonische Prinzip auf ein feste Grundgesetz, schuf die Theorie der vertikalen Systems. Nur ein überragender Kopf hat solche Eingebungen; aber nur dem Genie ist gegeben. Theoretiker und Schöpfer zugleich zu sein.

Rameau führt die französische Opern-Musik auf ihren Gipfel. Er setzt den Schulbüchern mit die französische Kammermusik des 18. Jahrhunderts. Er vollendet die nationale Opernkunst Frankreichs. Bei Lully dient die Musik dem Drama. Rameau macht sie selbständig. Die geschlossene Form füllt er mit einem Höchstmaß an Inhalt. Das Redende und Klare von Rameaus Erfindung werden bildkräftiger und ehrenfälliger Mittel an bei größter Sparsamkeit der Effekte. Die Reinheit der Linien entzückt. Das Gefällige wird niemals platt. Die Eleganz nie oberflächlich, die Würde

Furtwänglers Rücktritt

Die Vorgänge, die Staatsrat Furtwängler veranlassen, seine Ämter niederzulegen, sind durch die Tagespresse bekannt. Wir glauben der kommenden Entwicklung besser zu dienen, wenn wir uns vorläufig der Stellungnahme zu diesen Vorgängen enthalten. Der zeitliche Abstand von den Ereignissen wird eine Beruhigung und Klärung, vielleicht sogar eine Angleichung der Meinungen bewirken, die wir im Interesse des deutschen Musiklebens erhoffen.

Zum Nachfolger Furtwänglers als Direktor der Berliner Staatsoper wurde von Ministerpräsident Göring der Wiener Operndirektor Clemens Krauß ernannt. Die Stelle von Krauß in Wien übernimmt der einundsiebzigjährige Felix Weingartner aus Basel. Über die künftige Leitung des Berliner Philharmonischen Orchesters ist noch nichts bekannt geworden.

finden zur Darstellung geistiger und seelischer Realitäten in kraftvoll beherrschender Diesseitigkeit und ausnehmend freudigem klanglichen Reichtum. Daß unsere musikalische Jugend zum tiefen Verständnis ihrer Berufung vordringen möge, hoffen wir, denn erst dann hat sie die Voraussetzungen dafür, Hüter der großen deutschen Tradition zu werden."

Die Verschandelung des Kunstwerks

Im Verlag Vahlen, Berlin, brachte Rechtsanwalt Dr. Norbert Sahn eine Schrift: „Der Schutz des musikalischen Kunstwerkes gegen Verschandelung nach Abzug der Urheberrechtlichen Schutzfrist“ heraus. Ausgehend nicht von dogmatischen Erwägungen, sondern von den Interessenkonflikten, die die Praxis erzeugt, weist der Autor nach, daß Grund und Rechtfertigung für einen Schutz gegen Verschandelungen in der Notwendigkeit einer Sicherung der großmütigen Wertigkeit des Kunstwerkes, nicht aber im Schutz persönlicher Interessen des längst verstorbenen Urhebers liegen. Hieraus ergibt sich, daß außer durch Bearbeitung, die bisher allein in Betracht gezogen wurde, Verschandelungen auch durch Wiedergabe an unangelegtem Ort und durch Mißbrauche in der Aufführung praxis erfolgen. Das ganze heutige Musikleben erhält unter diesem Gesichtspunkt eine neue Bedeutung (n. a. die vielfach bekämpfte „Überfütterung“ der Allgemeinheit mit Musik durch Radio und Tonfilm). Die kulturell endlich notwendige Unterscheidung zwischen zwei Klassen, der ersten und der letzten Musik wird erstmalig praktisch begründet.

Nach eingehendem Nachweis der Unzulänglichkeit des geltenden deutschen und des einschlägigen ausländischen Rechts bringt Dr. Sahn einen besonderen, bis ins einzelne ausgearbeiteten Gesetzesvorschlag

Der neue Jahrgang beginnt, abonnieren Sie jetzt!

Bestellschein

Ich bestelle hiermit das „Neue Musikblatt“ für
1 Jahr (Bezugspreis RM. 2,70 + 55 Pf. Versandkosten)
1/2 Jahr (Bezugspreis RM. 1,45 + 28 Pf. Versandkosten)
 Den Betrag überweise ich auf Postcheck-Konto — bitte ich durch Nachnahme zu erheben.

An die beiliegenden Adressen ersuche ich eine kostenlose Probennummer des „Neuen Musikblattes“ zu senden.

(Name und Adresse)

* Erstausst. monatlich (im Sommer zweimonatlich)

** Neues Musikblatt, Berlin Nr. 19455

nie hohl. Mehr noch als bei allen seinen Vorgängern wird der musikalische Einfalt in ein reiches instrumentales Gewand gekleidet. Hier ist die Nüchternheit, die Sicherheit des Gesmachs außerordentlich, die bigame Rhythmik wunderbar geschmeidig. Rameaus letztere Musik gehört zu Lafontaine wie seine erste zu Racine. Der goldene Olivenzweig im Wappen ist symbolisch für diese edle und klassische Kunst.

Donnauschungen 1935

Die „Neue Deutsche Volksmusik Donnauschungen“ wird ihr Arbeit im nächsten Jahr fortsetzen. Die nächste Deutsche Volksmusik Donnauschungen wird vom 28. bis 30. Juni 1935 stattfinden. Die Einsendung geeigneter Werke soll bis Anfang 1935 erfolgen. Gewünscht wird vor allem neue Jugendmusik (zum Gebrauch in der Schule und auch in der HJ und in BDM), neue Musik für Sing- und Spielgesellen; neue Hausmusik in jeder Besetzung; neue Unterhaltungs- und Gebrauchsmusik, Militärmusik neuen Stils; neue Musik für Volksfeste und Musikwerke, die für Freilichtaufführungen geeignet sind. Handwerklich unzureichende und nur konjunkturell akzentuierte Werke kommen nicht in Frage. (Anschrift: Musikhaus Kautz.)

Die Welt der Oper

Der Generalintendant der Bayerischen Staatstheater, Oskar Walck, teilte mit, daß die Zahl der im Repertoire laufend geführten Opern von jetzt 82 auf ungefähr 40 herabgesetzt wird, um dadurch die höchstmögliche Solidität der einzelnen Vorstellungen zu sichern. Ferner sollen in den nächstfolgenden Festspielzeiten neben Mozart und Wagner auch lebende deutsche und auswärtige Komponisten zu Werke kommen. Von 1936 ab wird die Festsetzung des Spielplans der Wagner-Festspiele auch Fühlungnahme mit Bayreuth im Sinne einer gegenseitigen Ergänzung erfolgen.

Die jüngste Aufführung von Julius Weismann Oper „Schwarzenberg“ war am 25. Dezember in Lübeck in Kürze sehr beachtlich.

Das Landesbühnen Rundblatt, an dem die Oper wieder ausgeht, enthält, in bezug auf die Erstaufführung der königlichen Oper „Carmen“, eines selten gelungenen und natürlich durch den Chemnitz Opernspielleiter Dr. Fritz Tutscher wieder ausgezeichneten und neu bearbeiteten Werkes von Albert Lortzing.

Die Städtische Oper Leipzig herietet zum 250. Geburtstag des Meisters die Aufführung der Oper „Armin“ von Hindel vor. Das Werk geht in der Bearbeitung von Hans Joachim Marsch unter dem Titel „Hermann und Thersilla“ am 23. Februar 1935 in Szene.

Ammerländer Stütz, der seit 1901 der Wiener Staatsoper angehört, ist in den Ruhestand getreten.

Das alte Lied

Deutsches Publikum! wenn du dich an neuer guter Musik erfreust, du ahnst nicht, wie sie der Zeit abgerungen ist, wie hinter so vielen Noten die bittere Not steht! Aber du kaufst ja keine gute neue Musik! Der Chef einer der bekanntesten Verlagefirmen sagte mir, daß er froh sei, wenn er von ausländischer Musik jährlich 10 Exemplare absetze.

Deutsche Virtuosen! Warum ihr bekommen nie fortgesetzt dieselben Programme zu hören! Ihr bleibt so lange Schüler, bis ihr nicht den Beweis eigner Gestaltung erbracht habt! Ihr begehrt auch einer schönen Aufgabe, wenn ihr uns, wie es Schopenhauer ausdrückt, nur getrocknete, keine frischen Früchte vorsetzt! (Neue Musikzeitung)

Opernregie ...

Man entnahm die Opernregisseure aus jenen emeritierten Sängern, die ihr Repertoire meistens Lauten oder gar Decimen bieder und brav abgeheißelt hatten und der Pensionkasse nicht zur Last gegolten werden sollten. Die Moral von der Geschichte ist: Verstärkung und Squalität der heutigen Opernregie. Darüber können uns die Lobspüche der Presse nicht wegtäuschen ...

Selbst die Besten haben die Vergessenheit der Oper als eines höchsten Anstaltungsziels noch nicht überstanden ... Die Regisseure sind Arrangeure und Gruppenreue, aber keine szenischen Gestalter, keine Vermittler des poetischen, besonders des dramatischen Gehaltes einer Oper. (J. L. Fischer in der Musik)

D'Alberts „Izey“

Etwas: Eugen d'Alberts neue Oper hat hier nicht den glänzenden Lauf gehabt, den den „Tiefen“ herbeigeholt. Daß Lothar Silvesters Virtuosität philosophisch aufputzte, war für seine Wirkung als Oper von Nachteil. Noch immer vertragen sich Gedanken schlecht mit Musik, und die d'Albertsche Musik ist

Vor 25 Jahren

Januar 1910

eigentlich nur äußere Zutat. Sie hindert aber das Verstehen des Wortes und damit das Verständnis für die besten Gesammelte der Oper. Die Trivialität dieser Tonsprache ist manchmal wirklich groß und auch beim ersten Hören nicht durch die stark konzentrierte harmonische und instrumentale Würze zu verdrängen. (Max Hubmann in der „Musik“)

Ereica im Narrensaul

Januar 1906

In der 9. Sinfonie räumte der Prof. Karl Faganini endlich mit der bisher gepflegten Kunst auf, was wahre Kunst bei Restaurationsarbeit zu servieren. Daß der Restaurator der Tonkall die erste Aufgabe auf die Benutzung der Sinfonie besitzt und entsprechend werden muß, wenn ohne seine Mitwirkung unzulässig wird, daß ferner zur Kunstabsicht die Symphoniekonzerte aus dem großen Saal vertrieben oder die höchsten Werke wie die Erreica in dem unangefangenen Narrensaul gespielt wurden, gehörte bis jetzt zu den Eigentümlichkeiten des Düsseldorfer Konzerts. Max behält auch weitere Reformen von der Energie des neuen Herrn. (Neue Musikzeitung)

Neue Wagner-Briefe

In der „Schweizerischen Musikzeitung“ macht Georg Kinsky mit fünf Briefen Richard Wagners an Meyer beer bekannt. Die bisher nicht veröffentlichten waren Sie stammen aus den Jahren 1810 bis 1816, aus der Zeit also, in der Wagner eine tief Verachtung und Bewunderung für den Berliner Generalmusikdirektor hatte. 1810 antwortete er als „Alte mit Herz und Blut“ eine vergiftete Unterart R.W.“. Die beiden ersten Briefe deuten sich als herabgesetzte Auf-führung des „Johannesverbot“ in Paris, die anderen um Auftritte von Rieze, Tambour und Lehnreut in Berlin. Für deren Zustandekommen Wagner die Fürsprache Meyerers erbitet. Die Auftritte fanden aber erst viel später statt.

J. & W. Chester Ltd., London, Musikverlag

G. FRANCESCO MALPIERO

TRE POESIE DE ANGELO POLIZIANO

1. Inno a Maria Nostra Donna / 2. L'Eco / 3. Ballata

Gesang und Klavier

Preis Mk. 3.-

11, Great Marlborough Street, London W. 1, England

Eine ganze Musikbibliothek in einem Bande!

So umfassend, so unerschöpflich ist der MOSER:

MUSIKLEXIKON

von

Prof. Hans Joachim Moser

1006 Seiten, kleines Lexikonformat

in Ganzleinen (Buckram mit echt Gold) . . . RM 20.-
in Halbfranz (feinstes Ziegenleder mit echt Gold) RM. 25.-

Die ersten Preisverleihen:

... Dies ist das Musiklexikon unserer Zeit, ein künstlerisch wertvolles schliches Denkmal des neuen deutschen Idealismus. Es gehört in die Hand eines jeden, der irgendwie zur Musik eine Beziehung hat.

Hilkenkreuzbaur, München

... Während sich Hermanns großes Lexikon in der Hauptsache an die Musikgelehrten wendet und der Forschung zu dienen hat, unterrichtet Moser im edelsten Sinne volkstümliches Werk über alles, was den praktischen Musiker und den Musikfreund angeht, in durchaus geeigneter und tiefgründiger Weise.

Neue Münchener Tagblatt

... Moser hat mit diesem Lexikon ein Werk von höchster Zweckmäßigkeit und Vielseitigkeit geschaffen, das eine umfangreiche Spezialliteratur zu ersetzen vermag ...

Breslauer Vorwärts Nachrichten

... Und vor allem wird auch ein in die jüngste Zeit reichender Werk durch die einblitzige Musikliteratur gegeben, wie er gleich nicht augenblicklich kann sonst zu finden. So kann die Musik viel in Frage zu jener geistigen Vertiefung, die gerade der Musikpflege nur in einem so innerlich fruchtbringend für die Seele des Einzelnen wie des Volk sich auswirken soll.

Deutscher Nachrichten

Max Hesses Verlag, Berlin-Schöneberg

Neue Orchesterwerke

Werner Egk / Georgina

Orchester-Musik, neue überliefert, Melodien

(26 Stimmen, 18 Stimmen)

Ein virtuoses, wirkungsvolles Orchesterstück, dessen thematisches Material der bayrischen Volksmusik entstammt. Sein Schöpfer, an dessen weitere Entwicklung große Hoffnungen gesetzt werden, wurde bereits ausnahmslos durch offizielle Aufträge gerufen.

(24 Stimmen, 18 Stimmen)

Ottmar Gerster / Festliche Tanzmusik, im alten Stil

aus der Oper „Madame Lachette“

(24 Stimmen, 18 Stimmen)

Blau: Konzentration der Ballettmusik aus der alten Musik in der vergangenen Spielzeit einer aufgeführten Oper-Musik. Lachette, Die Verführung der Töchter des 18. Jahrhunderts mit heftiger Kompositionstechnik ergibt eine Reihe Lachette-träger und rhythmisch interessanter Stücke, die aufführungsrechtlich keine besonderen Anforderungen stellen.

Anschaffungen auf Anfrage!

Ernst Pepping / Partita

Einfluss-Nachricht-Tonstück

(26 Stimmen, 3 Stimmen)

„Es steht eine unbegreifliche musikalische Kraft in der „Partita“ und in der „Tanzsuite“. Hier spricht sich ein hochbegabter künstlerisch gesinnter junger Komponist aus, der nicht nur über ein best-nützlich Können verfügt, sondern auch seelische Werte zu geben weiß.“

(Nürnberger Zeitung)

Lothar Wundesperger / Dritte

Konzertouvertüre „Lützow“

(26 Stimmen, 12 Stimmen)

„So viele Werke eines deutschen Musikers, die wirklich ein opusculum sind, denen jeder, der sich mit Musik befasst, einen Blick aus dem Weg geht und den geliebten Klang, diesen wunderbaren, stimmungsvollen, tiefen, sich aufbauenden, in die eigene Art eingehenden, hat, bevor er es aus dem eigenen Temperament mit unerschlichen Mitteln in Tonsetzen und der Instrumentation in eigener Form neu herausbringt.“

(Dr. Karl Hall)

B. Schott's Söhne / Mainz

Ziertitel klassischer Musikwerke

von Georg Kinsky

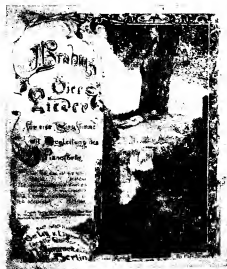
Wer als Freund der Musik und der Graphik in Gesehnheit hatte, die alten Notensätze einer der großen öffentlichen oder privaten Musiksammlungen z. B. der Staatsbibliothek zu Berlin oder der Musikbibliothek Paul Hirsch in Frankfurt a. M. — zu durch-



Joseph Haydn: Gesänge mit Begleitung des Horns, Violine und Cello. Leipzig 1813. Breitkopf & Härtel. — 160 ff. 9 der 1800-1810 erschienenen „Oeuvres complètes.“ Mit gestochener Titelfigur: Darstellung der Violoncelle mit dem Posauner (nach einem alten Vorbild).

müstern, wird von der Fülle schöner Titellblätter überrascht sein, die viele dieser alten Drucke als Schmuck und Ziertitel aufweisen. Selbst die größten Gelehrtenblätter der 16., 17. und 18. Jahrhunderte — von Holstein und Joest Annam angefangen bis zu Bartolozzi und Chodowiecki — haben es nicht verschmäht, derlei „Gehringdrucken“ zu schaffen und ihre Kunst aus der Einklebung von Musikdrucken dienstbar zu machen. (Eine sehr anziehende Darstellung dieses Gegenstandes liefert das Werk „Musiktitel aus vier Jahrhunderten“ von Walter von Zar Weston, das 1921 als Festschrift zum 75-jährigen Bestehen der bekannten Notendruckanstalt C. G. Röder in Leipzig erschienen ist.) — Bei den zeitgenössischen Originalangaben der klassischen Meister ist die Ausbeute zwar nicht sehr groß, aber auch bei ihnen ist manches reizvolle Titellblatt anzufragen, das dem wertvollen musikalischen Inhalt willkommenen äußeren Schmuck verleiht.

Von Bachs wenigen Originaldrucken ist nur der dritte und letzte Teil der „Clavier-Übung“, bestehend in einer Arie mit verschiedenen Veränderungen, d. s. die „Arien Liebhabern zur Gemütsergötzung verfertigt“, herkömmlich Goldzuck-Varianten mit einem Ziertitel versehen, einer lakonischen Umschreibung des in Kursivschrift gestochenen Titeltexes des Werkes, das 1742 zu Nürnberg in Verlagung Balthasar



Johannes Brahms: Vier Lieder für eine Singstimme mit Begleitung des Cello. Leipzig 1890. N. Simrock. Umschlag: 16. Streichung von Max Klinger (zu den Versen aus Heines Gedicht „Der Tod, der ist die kühle Nacht“).

Schmidt erschien. Einige Londoner Drucke von Händels Opernpartituren, z. B. seine Erstlingsoper „Rinaldo“ (1711) und „Rassam“ oder „Alessandro“ (1726), zeigen dekorative Titel mit reichen Instrumentengruppen. Der 1764 in Paris veröffentlichte Partitur von Glucks erstem Hauptwerk, „Orfeo e Euridice“, ist ein trefflich ausgeführtes Frontispiz beigegeben, und zur Partitur selber kam ein Opus „L'arbre enchanté“ („Der Zauberkraut“, 1785) bei der ausprovidierte Pariser Sticker H. F. Gravelot ein reizendes Titellblatt im Louis XV.-Stil geliefert. Die geschnittenen feinsten deutschen Notentitel der sich anschließenden Zopfzeit begegnen uns in Verlagswerken des angesehenen Wiener Hauses Artaria & Comp., die in den 1780er und 90er Jahren die Hauptverleger Haydn und Mozart waren. Hinsichtlich wies auch auf die herrlichen Titelvignetten der einzelnen Bände der „Oeuvres complètes“ dieser beiden Meister, die Breitkopf & Härtel in Leipzig zu Anfang des 19. Jahrhunderts herausgaben, ebenso auf das allegorische Titellblatt zum Ausdruck von Haydn's Oratorium „Die Jahreszeiten“ (ebenda 1802).

„Drei Sonaten fürs Klavier dem Hochwürdigsten Erzbischofs und Kurfürsten zu Köln Maximilian Friedrich...“ gewidmet und verfertigt von Ludwig van Beethoven als elf Jahr“ erschien 1793 in Hofrat Boslers Verlage zu Speyer. Diese heute überaus selten gewordene Erstausgabe von Beethovens frühesten Sonaten enthält einen bemerkenswerten guten Kupfertitel, der in klassizistischem Rahmen das kurkölnische Wappen zeigt. Sonst aber sind die meisten von Beethovens und auch Schuberts und C. M. von Webers Kompositionen — dem schlicht bürgerlichen Zuge der Zeit entsprechend — nur mit schmucklosen Schrifttiteln versehen. Ausnahmen dieser Regel kommen nur vereinzelt vor — beispielsweise bei Beethovens Gelegenheitswerk „Wellingtons Sieg oder die Schlacht bei Vittoria“, dessen Klavierausgabe der Verleger Steiner & Comp. 1816 „mit einem sehr schönen Titelfrucht“, einer Darstellung des englischen Generals aus der Spitze seiner siegreichen Truppen, ausstatten ließen. — Von Robert Schumanns Werken

erhielten das zu Weihnachten 1848 ausgegebene „Album für die Jugend“ Opus 68 und das nach Jahresfrist folgende „Liederalbum für die Jugend“ Opus 79 sehr anmutige Schmucktitel von Ludwig Richter. Und ein schönes Zeichen der Verehrung, die Max Klinger Brahms entgegenbrachte, sind seine etwas eigenwilligen Streichzeichnungen zu den Umschlag- und Titellblättern von Brahms' Liederheften Opus 96 und 97 vom Jahr 1886. In noch höherem Maße gilt dies von Klingers „Brahms-Phantasie“, einer 1893 vollendeten Folge von 41 Seiten, Radierungen und Streichzeichnungen, die Brahms als die schönste Verehrung seines Schaffens empfand.



Christoph Willibald Gluck: Partitur der komischen Oper „L'Arbre Enchanté“ (Liederalbum für die Jugend). Titellblatt von Hubert François Gravelot, einem der besten französischen Kleinmeister seiner Zeit.

Sentimentalität als Wertbegriff

von Herbert Rosenberg

unfassender pakt als die Freude und ihm oft mehr Gemüt bereitet als diese. Er ist, wie man sagt, sentimental.

Mit Hilfe dieser beiden einander ergänzenden Definitionen lassen sich nunmehr die Wesenszüge der Sentimentalität einigermaßen sicher ansprechen als Weidlichkeit und mangelnde Aktivität, mit denen ein aus ungenügend gesteigerten Bedürfnis nach Gefühlsbefriedigung verknüpft ist. Man könnte geradezu versucht sein hier ein Krankheitsbild herauszulesen insofern, als ein Minderwertigkeitsgefühl auf Grund ungenügender Aktions- bzw. Reaktionsfähigkeit sich durch die Freude am heidnischen Erlebnis eine Überkompensation schafft.

In Max Webers inhaltsreichen und anregenden Buch „Der sentimentale Mensch“ (Gotha — Stuttgart 1921) findet sich gelegentlich die Bemerkung: „Der sentimentale Mensch ist ein Übergangsmensch. Sein Wohnort ist zwischen Land und Stadt“. Allgemeine heißt es dann: „Er besitzt zwar noch die Kraft der Tradition, hat Blut und Form, aber beginnt sich da von loszulösen und wird innerlich unsicher“. In der Tat setzt die eigentliche Epoche der Sentimentalität um 1750 ein, also zu einer Zeit, da sich einmündende und lang dauernde Verbindungen des gemäß schaffenden Gefüges in Westeuropas auszubilden begannen, in deren Gefolge fast alle Stände aus der gewohnten Sicherheit ihrer Lebensstellung herausgerissen werden. Es ist ganz berechtigt, daß einer der volkstümlichsten Bezirke der Sentimentalität die Heimalität ist. Auch Goethe findet in sich eine sentimentale Regung, als er nach langer Abwesenheit sein Vaterland und das großelterliche Haus wieder sieht.

Die Zeit des Rokoko nannte sich selbst „sentimental“ oder — (wie Reinhard Lessings „Laocöon“ — „empfindsam“. Beispiele sentimentaler Kunst aus der zweiten Hälfte des 18. Jahrhunderts sind auch zu danken nur an Goethes „Werther“ oder — wie ein der Musik näher liegendes Beispiel zu nennen — an sein „Veilchen“, zugleich mit Mozarts Verzei-

Doch ich würde, wie Sie sich wohl kennen, kein Wort, das den verzeihenden nicht fänden, was die Behandlung nicht rechtfertigt, je wenn ich es glückselig sein könnte einem verzeihen. Nahezu sein Wunde wieder zu geben.

(Goethe an Schiller am 16. August 1797)

Das Wort „sentimental“ gehört zu jenen Begriffen unserer Umgangssprache, die ebenso häufig wie unklar gebraucht werden. Sider ist zunächst nur, daß mit ihm heute stets eine Wertung verknüpft ist, ganz unbestimmt bleibt aber meist deren Betrag. Mir sind drei nicht übereinstimmende Bedeutungen des Wortes bekannt. Einige meinen damit sogleich die kitschig, d. h. voll von einem ungemessenen, weidlichen und ungewissen Gefühlsdruck. Dieser stark abwertenden Meinung ist z. B. das Deutsche Wörterbuch von Grimm, das sentimental als empfindsam, von unechter, geistiger Empfindung zeugend“ bestimmt.

Andere gebrauchen das Wort gleichbedeutend mit gefühlvoll schlechtlich. Hier ist der abwertende Akzent zwar sehr gemildert, aber doch nicht ganz unterdrückt. So wird der Begriff gern von jungen angewendet, die sich als begeisterte Vorkämpfer eines neuen und zeitgemässen Kunststils gegen den subjektiven Gefühlsdruck der Musik der vergangenen anderthalb Jahrhunderte wenden.

Eine dritte, freier missbrauchte Definition gibt Paul de Lagarde (Erinnerungen S. 62), wenn er schreibt: Sentimental heißt mir jeder, der einen Gefühl nachhängt. Wenn ich mich verbrannt habe, suche ich den Schmerz baldigst los zu werden... Lebendige Menschen stoßen das Unangenehme von sich; nur die Leide duldet den Dold in der Wunde. Ein Gefühl ruft stets eine Reaktion hervor, also eine Tätigkeit, wenn es gesund ist. Folgt diese Tätigkeit nicht, so ist aus dem Gefühl Sentimentalität geworden.

Sie zugesichert auch diese Bestimmung ist, sie bedarf doch noch einer Ergänzung, die sich bei Charlotte Bühler (Seelenleben der Jugendlichen S. 24) findet: So sucht der Jugendliche Leid, das sein Wesen

schier viele Jahre hindurch als Lehrer tätig war, der Zeit um 18-20. Februar 1925 ein *Concerto-Musical* im Rahmen des Festes wird u. a. das Christus-Oratorium von Dariusz in der Konzeption zur Aufführung gebracht.

Anlässlich der Feier des 200. Geburtstag Johann Sebastian Bachs im kommenden Jahre beabsichtigt die Ula eines Pilsen auszubereiten, der die Jugendzeit des Meisters behandeln soll. Der Bogenstein der Heimat- und Kulturhistoriker ist in der Geschichte der Musikschule in Wien herangezogen mit der Bitte, ihm den Schicksal Joseph Haydns zur Verfügung zu stellen, um ihn in den von Hans Erdmann herausgegebenen *Monatshefte in Elementarität* beizubringen zu lassen. Haydn waren sein Geheime Haydn in der Pfarrkirche im Bismarckplatz beigesetzt.

Neuerscheinungen

Klavier

Strawinsky-Agosti, 3 Stücke aus Feuerwerk F. Kl. bearbeitet (Schott, Mainz) / Enrico Tassi, Tre Studi, Tre Danze de Vercelle (Gieseler, Mainz) / Georg Leibel, Seltene Suite op. 18 (Börner, Kopenhagen) / Takemasa, Drei Duos (Klavierkonzerte (Bärenreiter, Kassel).

Kammermusik

W. Fortner, Concerto für Violine und Kl. Orch. / G. P. Pletzer, Konzerttranskriptionen für Cello und Klavier (Bach, Weber, Chopin, Schumann) (Schott, Mainz) / Darío Roca, Sonate in D I. Cello und Klavier (Gieseler, Mainz) / A. Blum, Sonate I. Viola und Klavier (Oxford Press, London).

Klavierauszüge

Paul Höller, Das kleine Waldhorn, Op. Schott, Mainz / Hermann Gieseler, Gesang aus Sonate (Höller, Leipzig).

Bücher

G. Mühl, Die Gehörndrucke der Davidhändler (Stein, Leipzig) / O. Awarand, K. M. Weber, Roma (Berg, Berlin) / Rob. Bory, F. List u. Marie d'Agostini, A. Schütz, Roman (Reimer, Dresden) / E. Pepping, Stilwende der Musik (Schott).

Chormusik

Richard Götz, Chorgesangbuch, Geistliche Gesänge u. 1 bis 5 Stimmen / Walther Lipphardt, Das Manerlied / Hugo Distler, Geistliche Chorwerke, op. 12, Singet dem Herrn ein neues Lied Telemann, Wach auf, du deutsches Reich (Bärenreiter, Kassel) / Wolfgang Stumm, Jung Gelfolchsch, sechs Lieder der H. J. Fritz Götze, Deutschland im Lied (Reimer, Weilmünster) / K. E. Ely, Neue Männerchor-cappella / Hermann Grabner, Vier Volkslieder für gemischte Stimmen op. 39 / Otto Eberl von Sonetti, Zwei Chöre op. 2 (Kistner, Leipzig) / Ernst Pepping, Spandauer Chor-

werk, 6-8st. Choralsätze, Haft II, Weidmann / Ludwig Walch, Chorgesangbuch, 6. Das Festen der Chöre, Chorgesangbuch 5-8st. Der Festen der Chöre, Chorgesangbuch 5-8st. mit Kanonchen op. 4 / Philipp Müller, 4 Stimmen, Männerchor, op. 5 / Anna Kuhn, Milt und schlichtes Erbarmen, Männerchor / Hugo Distler, Frauen singen Kindern, 2st. Frauenchor op. 89 / Jos. Hans, Der deutsche Arbeit Feiertag, einst. / Hans Stumm, Ballade Kl. 4st. Männerchor / Kurt Unger, Lied der Händelbauer in der 1st. Männerchor (Schott, Mainz) / Rosenberg / Argentin, Neue Gemeinlichkeits- und Kanonen (Dionys Verlag, Berlin).

Notizen aus dem Ausland

Frankreich: Jacques Ibert hat ein Sazophonkonzert beendet. / An der Pariser Op wurde die 1920 entstandene Nibelungen-Oper „Sigurd“ des 1901 verstorbenen Komponisten Ernst Reyer wieder aufgeführt. / Die Ereignisse des Pariser Jahres bildeten 4 Konzerte, die Toccata mit dem Sazophon-Orchester gab. Es gelangten zur Aufführung Beethoven IX. Symphonie (dramatisch), Brahms IV. Symphonie, Wagner Fest-ouvertüre und Opernfragmente, Debussy „L'heure“, Strauss „Tod und Verklärung“. Als reizende Überraschung wirkte die Konsortio-ouvertüre „Scale di Set“, / In Paris existierte 8 große Sazophon-Orchester. Ein neuer Orchester hat sich unter dem Namen „Pariser Philharmonische Gesellschaft“ konstituiert und gibt demnächst sein erstes Konzert, / „Anthologie sonore“ in der Titel eines Unternehmens, das sich die Herausgabe aller Musik vom Mittelalter bis zum Beginn des 19. Jahrhunderts auf Schallplatten zur Aufgabe gemacht hat. Die Platten erscheinen in Lieferungen im Abonnement, jährlich 20 Stück. Sie werden sich an Alle, die „willen sich, was berühmte musikalische Gebilde zu entdecken“. Die bisher erschienenen Platten zeigen eine hochwertige Literatür-Auswahl in erstklassiger Ausführung.

Holland: Im Rahmen des Amsterdamer Richard-Straw-Festes kam in einer Gedenkveranstaltung des Stadttheaters Amstel, vom Komponisten dirigiert, zur holländischen Erstaufführung. Regisseur dieser Aufführung war der Hamburger Generalintendant Strohm.

Österreich: Das Wiener Konzertorchester hat seine bereits angekündigten Sinfoniekonzerte abgesetzt und seine Tätigkeit hat sich vollendet eingestellt. Der Grund zu dieser Maßnahme liegt in der noch immer steigenden Unlust der Volkspresse, in der Nichtbeachtung des Vertrags mit der Volksoper, und der wirtschaftlichen Not, welche das künftliche Publikum vom Konzert fernhält. Das Wiener Konzertorchester ist eines der drei hervorragendsten Kammerorchester und stand zuletzt unter Leitung Zuckmayers. / In Wien wurde ein bisher unbekannter Opernwerk Beethovens entdeckt: „Vestas Feuer“.

Schweiz: In Winterthur gelangte die „Sinfonia ex la“ von Pierre-Olivier Feroz, dem bekannten jungen französischen Komponisten und Kritiker des „Paris-Sol“, mit starkem Erfolg zur Erstaufführung.

Neue Orchesterwerke

Joseph Lederer

Werk 11. Concerto grosso für

für Orchester

Partitur und Stimmen. Preise nach Vereinbarung. Anführungszeichen: 20 Minuten

Das Werk zeigt die Regier-Nachfolge von einer hohen des wertvollen Seite und steigert das Chorsystem „Friedrich“ durch „eine Seele“ im Rahmen einer unendlich erweiterten Fuge zu freudigen Chören.

Hans Hendrik Wehding

Münchenhausen — eine sinfonische Dichtung

für Orchester

Partitur und Stimmen. Preise nach Vereinbarung. Anführungszeichen: 20 Minuten

Ein erst 1916-jähriger Komponist — Prof. Hermann brach die Welt in Berlin heraus.

... ein erstaunliches Zeugnis blasser Technik und Fröhlichkeit, das viel verleiht.

8 Uhr-Abendblatt, Berlin, 13. Juni 1924

... so stant man über die unbemerkliche Gewandtheit im musikalischen Satz, die Lebhaftigkeit der Schreibe, die Beherrschung des Orchesters, die Trefflichkeit in der Ausdeutung der programmatischen Gedanken. Ein Komponist, von dem wir noch viel erwarten dürfen.

Zeitschrift für Musik, Dr. Fritz Siegel

Ein Meteor unter den Jungen

Kistner & Siegel-Leipzig

Zeitgenössische Klavier-Musik

Eine Auswahl leichter bis mittlerer Werke aus der Edition Schott

- | | |
|---|-------------------------------------|
| I. Albeniz, Espana, Suite von 6 Stücken | M. |
| — daraus einzeln: Pelado, Tango | Ed. Schott Nr. 1287 2.30 |
| Wolff, Fortner, Sonatina | Ed. Schott Nr. 2345 2.30 |
| Ottmar Gerster, Divertimento | Ed. Schott Nr. 2346 2.30 |
| Alex. Grechianoff, op. 110, 2 Sonatas | Ed. Schott Nr. 1287/B je 1.50 |
| — op. 115, Flüchtige Gedanken, 15 Klavierstücke | Ed. Schott Nr. 2671 2.— |
| — op. 116, Drei Stücke | Ed. Schott Nr. 1300 1.50 |
| Walter Hoff, Leichter Klaviermusik von G. Grechianoff siehe Edition Schott-Kassel | |
| Joseph Hans, op. 69, Stücke für die Jugend, 2 Hefte | Ed. Schott Nr. 1463 und 1469 je 1.— |
| Paul Hindemith, Leichte Flötenstücke | Ed. Schott Nr. 1466 2.— |
| — Wir bauen eine Stadt, Klavierstücke | Ed. Schott Nr. 2207 2.— |
| Philipp Jarnach, 10 kleine Klavierstücke | Ed. Schott Nr. 1410 2.50 |
| Anna Kuhn, Acht Klavierstücke | Ed. Schott Nr. 2346 2.30 |
| Wilhelm Mader, Jahreskreis, Inventar über deutsche Volkslieder | Ed. Schott Nr. 2300 2.— |
| Ernst Pepping, Sonatine | Ed. Schott Nr. 2182 2.50 |
| Hermann Reutter, op. 28, Acht kleine Klavierstücke | Ed. Schott Nr. 1415 2.50 |
| Hermann Repp, Ständchen, op. 38, Klavierstücke, 20 Stücke | Ed. Schott Nr. 1406 2.50 |
| — op. 95, Für kleine Hände, 24 leichte Stücke | Ed. Schott Nr. 2331 1.— |
| Cyrtl Scott, 3 stimmungsvolle Tänze | Ed. Schott Nr. 1441 2.80 |
| — 3 Minutchen | Ed. Schott Nr. 1439 2.50 |
| — Spielkinder, 10 Ständchen für Kinder | Ed. Schott Nr. 2334 2.— |
| — Zwei 8 Stücke über Tiere | Ed. Schott Nr. 2115 2.50 |
| Joseph Turpin, 10 Scherzstücke, 7 kleine Sonetten | Ed. Schott Nr. 2325 2.50 |
| — Minutchen, 8 kleine Stücke | Ed. Schott Nr. 2106 2.80 |
| Ludwig Windpacher, 10 kleine Klavierstücke | Ed. Schott Nr. 1407 2.80 |

B. SCHOTT'S SOHNE & MAINZ



PIRASTRO

Die Vollkommene SAITE



SNELLER UND BEQUEMER erledigen Sie Ihren privaten Briefwechsel in klarer, sauberer Schrift mit der weltbewährten

KLEIN-CONTINENTAL

die sich dank ihrer schönen Form und eleganten Lackierung jeder Umgebung einfügt und sich durch weichen Anschlag, leisen Gang und lange Lebensdauer auszeichnet.

Verlangen Sie bitte Prospekt 954 unverzüglich!

WANDERER-WERKE
SCHONAU-CHEMNITZ

Kirchenmusikalischer und liturgischer

PROGRAMM-AUSTAUSCH

herausgegeben von Organist Hermann Höfner/Mainz
Der unermessliche Reichtum der Zusammenstellung von Programmen für kirchenmusikalische Veranstaltungen jeder Art, mit einer kritischen Bereinigung von Organist Bernhard Dreier (Frankfurt/Main) und einem Verzeichnis der neuesten Verlagsausgaben.

Jede Mappe (persönlich) 1. Jahrg. M. 1.50 einzeln. Porto u. Verlangen Sie den ausführlichen Sonder-Prospekt
B. SCHOTT'S SOHNE & MAINZ

Zwei klassische

Violoncello-Konzerte

in der Bearbeitung von

GASPAR CASSADO

Franz Schubert

Konzert

für Violoncello und Orchester

Freie Bearbeitung für Violoncello und Klavier nach der Arrigo-Handschrift. Edition Schott Nr. 1558 M. 5.—

Aus den Pressentiteln:

... Camelo hat damit ein wunderbares Stück Musik für den Konzertgitarren... Die drei Sätze des Werkes sind sehr dankbar... Deutsche Allgemeine Zeitung... es ist schillernd, herausragend, Schubert... Berliner Botsen-kurier

W. A. Mozart

Konzert Ddur

für Violoncello und Orchester

Freie Bearbeitung für Violoncello und Klavier nach dem Horn-Konzert (K. 467). Edition Schott Nr. 1388 M. 3.—

Aus den Pressentiteln:

... ein sehr abgemessenes und überraschend schön... Camelo hat damit ein wunderbares Stück Musik für den Konzertgitarren... Die drei Sätze des Werkes sind sehr dankbar... Deutsche Allgemeine Zeitung... es ist schillernd, herausragend, Schubert... Berliner Botsen-kurier

Orchestermaterialien teilweise

Von GASPAR CASSADO ebenfalls herausgegeben:
Original-Kompositionen für Violoncello und Klavier:
Lancaster de Boald... Ed. Schott Nr. 1558 M. 5.—
Konzert-Transkriptionen für Violoncello und Klavier:
Blas de Lacerda, Toccata... Ed. Schott Nr. 1558 M. 5.—
W. A. Mozart, Sonate (Schott) Nr. 220

B. SCHOTT'S SOHNE & MAINZ

Im Preis stark herabgesetzt:

Edgar Refardt's

„Historisch-Biographisches

Musiker-Lexikon der Schweiz“

In Leinen statt RM. 20.— RM. **6.40**

In Halbleider statt RM. 24.— RM. **8.—**

Umfaßt die Namen, kurze Biographien, nebst Quellenangaben, sowie die Werke von 2400 verstorbenen und lebenden Komponisten und Musikern der Schweiz.

Aus Urteilen:

Zeitschrift für Musikwissenschaft:

Es ist ein auszeichnetes, zuverlässiges Nachschlagewerk für die ganze Zeit des schweizerischen Musikschaffens bis 1800 Es gilt Artikel in diesem Werk, die nicht bloß grundlegend, sondern zugleich erschöpfend sind. Auf Schritt und Tritt begegnet man den stillen und unauffälligen Spuren einer selbständigen Forschungserlei: Beispiel etwa die Biographie des Glarens. Mit Artstein dieser Art greift das Werk über seine nationale Bedeutung weit hinaus; die ganze Musikwissenschaft hat den Dank dafür abzustatten.

Durch den Buch- und Musikalienhandel sowie vom Verlag nach zur Einsicht erhältlich



Gebr. Hug & Co.
Leipzig und Zürich

Seben erschien

Joseph Haydn

Ein Buch von Vorfahren und Heimat des Meisters

Dr. Ernst Frih Schmid

In diesem Buch hat der Verfasser das Ergebnis seiner langjährigen Forschungen seit über die Herkunft des Vaters der klassischen Musik niedergelegt. Mit den Mitteln strengster Wissenschaftlichkeit hat er es unternommen, eine wesentliche Frage der modernen Haydnforschung, das ganze volks- und familienförmliche Problem, einer wohl endgültigen Lösung zuzuführen.

Kartonierte RM. 8.—

C. Ph. Em. Bach

und seine Kammermusik

mit 18 Lichtdrucktafeln und einem Notenanhang. Kartonierte RM. 12.—

Dr. Ernst Frih Schmid

Diese gründliche, wissenschaftlich hochstehende Studie über bisher noch wenig beachtete Kammermusikwerke gibt ein deutliches Bild von der Entwicklung der norddeutschen Frühklassik.

Der Bärenreiter Verlag zu Kassel

Der große Erfolg des neuen Volks-Oratoriums

Joseph Haas / Das Lebensbuch Gottes

Oratorium nach ANGELUS SILESIIUS für Soli, Chor u. Orchester (od. Klavier od. Orgel) Klavierauszug RM. 5.—

Ein Werk für jede denkbare Veranstaltung — für Schulen, Klöster bis zur größten Konzertvereinigung!

- Das Oratorium ist seiner Anlage nach gedocht und ohne Beeinträchtigung seiner Wirkung ausführbar:
 - auch in kleinster Choresetzung
 - für gemischten oder für Frauenchor (besonderer Klavierauszug)
 - mit kleinem wie großem Orchester, oder auch nur mit Klavier oder Orgel
 - in einzelnen selbständigen Teilen (für Weihnachten, Passionsspiele, Ostern) von je etwa 30 Min. Dauer oder
 - als abendfüllendes Gesamtwerk.

Alle näheren Angaben und Aufführungsvorschläge im kostenlosen Prospekt. — Ansichtsmaterial auf Wunsch.

B. SCHOTT'S SÜHNE • MAINZ

Deutsche Lieder

Klavierausgabe des Deutschen Kommerzbuches, befohrt von Dr. R. Keiser, 8. vermehrte Auflage, enthaltend 745 Lieder mit Klavierbegleitung. Geb. in Leinen. 10.20.
„Die ersten vielfachfachen Sammlungen von kleineren Liedern, die nicht bloß inneren und äußeren Sinn und eine jener Richtung enthält, die diese Zeit anregte.“
— (Musik für Bibliothek, Schulbibl.)

VERLAG HERDER, FREIBURG I. BR.

La

Rassegna Musicale

Kritisch-historische
Zweimonatsschrift
herausgegeben von

Guido M. Gatti

Jahresabonnement
40 Lire

9 via Lucio Bazzani
Turin (Italien)

Das Spezialhaus für original
ausländische Platten

Alberti Schallplatten
Vertriebsgesellschaft m.b.H.

Berlin W 50, Rankestraße 34
Fernruf: B + 5673

Die erfolgreichen Studien-Ausgaben

**für den zeitgemäßen
Klavier - Unterricht**

herausgegeben von **Willy Rehberg**

Alte Hausmusik für Klavier
65 der leichtesten Originalwerke aller berühmten Komponisten des 17. und 18. Jahrhunderts und 4 Variationen (1599—1700). 2 Hefte. Ed. Schott Nr. 29478 je M. 2.—

Von Bach bis Beethoven
Leichte Originalstücke aller Meister mit Spezialausgaben und Formelunterlagen. 1. Heft. Ed. Schott Nr. 27474 je M. 1.50

Die Söhne Bachs
Eine Sammlung ausgewählter Original-Klavierwerke von Wilhelm Friedemann, Carl Philipp Emanuel, Johann Christoph Friedrich und Johann Christian Bach. Ed. Schott Nr. 1595 M. 2.—

Der neue Gurlikt
Auswahl der leichtesten Klavierstücke, progressiv geordnet und bezeichnet. 2 Hefte. Ed. Schott Nr. 38514 je M. 1.50

Händel, Aylesford Stücke
20 ausgewählte Stücke. Ed. Schott Nr. 1124 M. 1.—

Mozart, Tanzbüchlein
Eine Sammlung leichter Tänze und Einzelsätze aus „Les petits Riens“ und des Divertimento. Ed. Schott Nr. 2332 M. 1.50

Mozart, Die Wiener Sonatinen
6 leichte Sonatinen. Ed. Schott Nr. 2159 M. 1.50

Reger, Jugend-Album
2 Hefte leichter Klaviermusik aus op. 17. Ed. Schott Nr. 21742 je M. 2.—

Neuer Eindeingang für Klavier
Eine Sammlung progressiv geordneter Etüden vom ersten Anfang bis zum Mittelstadium. 2 Hefte. Ed. Schott Nr. 24812 je M. 1.00

Klavier vierhändig
Gretchenhoff, Album für vier Hände
12 leichte Stücke. Ed. Schott Nr. 1171 M. 2.—

Vorlagen Sie zu den einzelnen Werken kostenlos die ausführlichen Sonettprospekte

B. SCHOTT'S SÜHNE • MAINZ

Orff-Schulwerk

für elementare Musikübung und Laienmusikerverziehung

Das Orff-Schulwerk bildet die methodische Grundlage für die Übungen und Schulungskurse der Gäntherschule München, deren Darbietungen gelegentlich der Deutschen Tanzspiele von Publikum und Presse begeistert aufgenommen wurden.

Einführungsbuch. Ed. Schott Nr. 3850 (in Vorbereitung)

- Elementare Musikübung**
 - A) Rhythmisches-melodische Übung (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38514 M. 1.50
 - B) Übung für Schlagwerk: Handstrommel (Hans Bergner) Ed. Schott Nr. 38515 M. 1.50
 - C) Übung für Schlagwerk: Pauken (Hans Bergner) Ed. Schott Nr. 38516 M. 1.50
 - D) Übung für Schlagwerk: Spielzeug (Hans Bergner) Ed. Schott Nr. 38517 M. 1.50
 - E) Übung für Stimmgesang: Xylophon (Hans Bergner) Ed. Schott Nr. 38518 M. 1.50
 - F) Übung für Stimmgesang: Klavier (Hans Bergner) Ed. Schott Nr. 38519 M. 1.50
 - G) Übung für Stimmgesang: Klavier (Hans Bergner) Ed. Schott Nr. 38520 M. 1.50
 - H) Übung für Stimmgesang: Klavier (Hans Bergner) Ed. Schott Nr. 38521 M. 1.50
 - I) Übung für Stimmgesang: Klavier (Hans Bergner) Ed. Schott Nr. 38522 M. 1.50
 - J) Übung für Stimmgesang: Klavier (Hans Bergner) Ed. Schott Nr. 38523 M. 1.50
 - K) Übung für Stimmgesang: Klavier (Hans Bergner) Ed. Schott Nr. 38524 M. 1.50
 - L) Übung für Stimmgesang: Klavier (Hans Bergner) Ed. Schott Nr. 38525 M. 1.50
 - M) Übung für Stimmgesang: Klavier (Hans Bergner) Ed. Schott Nr. 38526 M. 1.50
 - N) Übung für Stimmgesang: Klavier (Hans Bergner) Ed. Schott Nr. 38527 M. 1.50
 - O) Übung für Stimmgesang: Klavier (Hans Bergner) Ed. Schott Nr. 38528 M. 1.50
 - P) Übung für Stimmgesang: Klavier (Hans Bergner) Ed. Schott Nr. 38529 M. 1.50
 - Q) Übung für Stimmgesang: Klavier (Hans Bergner) Ed. Schott Nr. 38530 M. 1.50
 - R) Übung für Stimmgesang: Klavier (Hans Bergner) Ed. Schott Nr. 38531 M. 1.50
 - S) Übung für Stimmgesang: Klavier (Hans Bergner) Ed. Schott Nr. 38532 M. 1.50
 - T) Übung für Stimmgesang: Klavier (Hans Bergner) Ed. Schott Nr. 38533 M. 1.50
 - U) Übung für Stimmgesang: Klavier (Hans Bergner) Ed. Schott Nr. 38534 M. 1.50
 - V) Übung für Stimmgesang: Klavier (Hans Bergner) Ed. Schott Nr. 38535 M. 1.50
 - W) Übung für Stimmgesang: Klavier (Hans Bergner) Ed. Schott Nr. 38536 M. 1.50
 - X) Übung für Stimmgesang: Klavier (Hans Bergner) Ed. Schott Nr. 38537 M. 1.50
 - Y) Übung für Stimmgesang: Klavier (Hans Bergner) Ed. Schott Nr. 38538 M. 1.50
 - Z) Übung für Stimmgesang: Klavier (Hans Bergner) Ed. Schott Nr. 38539 M. 1.50

Ausführlicher Prospekt kostenlos

- Elementare Musikübung (Fortsetzung)**
 - (1) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38540 M. 1.50
 - (2) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38541 M. 1.50
 - (3) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38542 M. 1.50
 - (4) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38543 M. 1.50
 - (5) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38544 M. 1.50
 - (6) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38545 M. 1.50
 - (7) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38546 M. 1.50
 - (8) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38547 M. 1.50
 - (9) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38548 M. 1.50
 - (10) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38549 M. 1.50
 - (11) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38550 M. 1.50
 - (12) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38551 M. 1.50
 - (13) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38552 M. 1.50
 - (14) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38553 M. 1.50
 - (15) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38554 M. 1.50
 - (16) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38555 M. 1.50
 - (17) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38556 M. 1.50
 - (18) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38557 M. 1.50
 - (19) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38558 M. 1.50
 - (20) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38559 M. 1.50
 - (21) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38560 M. 1.50
 - (22) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38561 M. 1.50
 - (23) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38562 M. 1.50
 - (24) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38563 M. 1.50
 - (25) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38564 M. 1.50
 - (26) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38565 M. 1.50
 - (27) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38566 M. 1.50
 - (28) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38567 M. 1.50
 - (29) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38568 M. 1.50
 - (30) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38569 M. 1.50
 - (31) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38570 M. 1.50
 - (32) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38571 M. 1.50
 - (33) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38572 M. 1.50
 - (34) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38573 M. 1.50
 - (35) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38574 M. 1.50
 - (36) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38575 M. 1.50
 - (37) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38576 M. 1.50
 - (38) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38577 M. 1.50
 - (39) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38578 M. 1.50
 - (40) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38579 M. 1.50
 - (41) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38580 M. 1.50
 - (42) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38581 M. 1.50
 - (43) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38582 M. 1.50
 - (44) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38583 M. 1.50
 - (45) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38584 M. 1.50
 - (46) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38585 M. 1.50
 - (47) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38586 M. 1.50
 - (48) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38587 M. 1.50
 - (49) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38588 M. 1.50
 - (50) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38589 M. 1.50
 - (51) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38590 M. 1.50
 - (52) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38591 M. 1.50
 - (53) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38592 M. 1.50
 - (54) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38593 M. 1.50
 - (55) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38594 M. 1.50
 - (56) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38595 M. 1.50
 - (57) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38596 M. 1.50
 - (58) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38597 M. 1.50
 - (59) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38598 M. 1.50
 - (60) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38599 M. 1.50
 - (61) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38600 M. 1.50
 - (62) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38601 M. 1.50
 - (63) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38602 M. 1.50
 - (64) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38603 M. 1.50
 - (65) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38604 M. 1.50
 - (66) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38605 M. 1.50
 - (67) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38606 M. 1.50
 - (68) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38607 M. 1.50
 - (69) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38608 M. 1.50
 - (70) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38609 M. 1.50
 - (71) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38610 M. 1.50
 - (72) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38611 M. 1.50
 - (73) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38612 M. 1.50
 - (74) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38613 M. 1.50
 - (75) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38614 M. 1.50
 - (76) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38615 M. 1.50
 - (77) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38616 M. 1.50
 - (78) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38617 M. 1.50
 - (79) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38618 M. 1.50
 - (80) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38619 M. 1.50
 - (81) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38620 M. 1.50
 - (82) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38621 M. 1.50
 - (83) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38622 M. 1.50
 - (84) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38623 M. 1.50
 - (85) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38624 M. 1.50
 - (86) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38625 M. 1.50
 - (87) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38626 M. 1.50
 - (88) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38627 M. 1.50
 - (89) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38628 M. 1.50
 - (90) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38629 M. 1.50
 - (91) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38630 M. 1.50
 - (92) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38631 M. 1.50
 - (93) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38632 M. 1.50
 - (94) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38633 M. 1.50
 - (95) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38634 M. 1.50
 - (96) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38635 M. 1.50
 - (97) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38636 M. 1.50
 - (98) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38637 M. 1.50
 - (99) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38638 M. 1.50
 - (100) Spielstücke für Blockflöten u. Klavierwerk (Carl Orff) Ed. Schott Nr. 38639 M. 1.50

Ausführlicher Prospekt kostenlos

B. SCHOTT'S SÜHNE • MAINZ

Neues Musikblatt

Musik in der Schule

von Dietrich Stöver

Welche Stellung wird der Musikunterricht in der neuen Schule einnehmen?

Ängstliche Gemüter kann man immer wieder fragen hören: „Wann wird denn aus die neue Schule kommen? Wann können wir endlich auf längere Sicht hin einen klaren Arbeitsweg beschreiben?“ Sie vergessen, daß gut Ding Weile haben will, und nichts falscher wäre, als etwas überes Klotz brechen zu wollen, das der reiflichen Überlegung und des planvollen Aufbaues bedarf. Nach Aussagen von berufener Seite dürfen wir versichert sein, daß die Stellung des Musikunterrichts in der neuen Schule nicht eine am Rande sein wird. „Das Ministerium sieht es als eine hohe Aufgabe an, diesen Gedanken der künstlerischen Schulung in der Gesamtheit des Volkes wirklich wahr werden zu lassen“ (Dr. Meinhard von Staß, Ministerialdirektor im Reichsministerium für W. E. u. V., in „Völkische Musikeinrichtung“). „Auch die tief in unserem Volke wurzelnden, wunderbar reichen künstlerischen Kräfte werden an der Pflege vollen Anteil haben“ (Dr. H. J. H. J., Ministerialdirektor im Reichsministerium für W. E. u. V., in „Völkische Musikeinrichtung“). „Kein Kampf ist mehr nötig um die Anerkennung des Grundgesetzes, daß der Musik im Rahmen des neuen und unerschöpflich vor uns liegenden Gebietes von der Volks- und Stammeskunde ein Hauptanteil gehört ...“ (Akademiedirektor Prof. Dr. Bieder in „Pädag. Werte“ vom 15. 10. 1934). Wenn also hier und da der Musikunterricht noch als ein „technisches“ Fach und für die Versetzung des Schülers als nicht ausschlaggebend angesprochen wird, so dürften solche Meinungen angesichts obiger Aussprüche als nicht maßgebend anzusehen sein.

Wie sieht der neue Lehrplan aus?

Man wird die neuen Musiklehrpläne unter dem Gesichtspunkt der deutschen Kunst aufbauen, dabei fremdflämisches Kunstschaffen soweit in Erwägung ziehen müssen, als es zur Klärung und scharfen Profilierung der Wesensart unserer Musik von Bedeutung ist. Die deutsche Musik muß in ihrer Totalität zur Darstellung

gelangen, um den deutschen Menschen in seinem kulturellen Werden und den mannigfachen Erscheinungen seines Seelenlebens der Jugend in voller Klarheit bewußt zu machen. Neben dem aus dem Born des Volkstums unmittelbar entspringenden Volkslied wird nach wie vor das großdimensionale Kunstwerk zu stehen haben. Besondere Pflege wird dem Teil der Musik zuzuwenden sein, der den Menschen der Gegenwart mit seiner neuen Geisteshaltung widerspiegelt. „Allerdings war es noch niemals leicht, von Standpunkte des Zeitgenossen aus das wirklich Neue und Wertvolle zu erkennen, in bisher unbekannte Formen und Klänge Schönheit und seelischen Ausdruck hineinzuhören“ (Prof. Dr. Anschütz, „Pädag. Werte“ 15. 10. 34). Dem Schulumusiker wird die verantwortungsvolle Aufgabe zuteil, mit sicherem Instinkt und starkem Kritikvermögen das wahrhaft Wertvolle herauszuheben. Er hat einen treuen Mitstreiter bei diesem Beginnen: die deutsche Jugend, die das zeitgenössische Schaffen, das aus ihrem Geist entspringen ist, instinktiv fordern wird.

Wie wird das Verhältnis zwischen Schule und HJ sein?

Nun, wie es sein muß: nämlich das allerbeste! Die Schule, die über Erfahrungen aus einer jahrhundertlangen Entwicklung verfügt, hat eine Methodik des Musikunterrichts, die in ihren Grundprinzipien gefestigt dasteht. Hier kommt die Aufgabe der organisch-musikalischen Formung des werdenden Menschen zu. Die Hitlerjugend wird diese musikalische Schulung auswerten, namentlich in Bezug auf das Bereitstellen und Üben eines reichen Volksliedschatzes. Die Instrumentalmusikpflege der Schule, die sich in der HJ eingerichteten Bläsergruppen und Spielmannszüge. Heimabende bieten die Möglichkeit eines künstlerisch geübten Zusammenmusizieren von Sängern und Instrumentalisten, also die Erfüllung eines Zieles, das sich die Schule gestellt hat.

Aus dem Inhalt

Bachs und Händels Jugend
Aufschwung der Chormusik
Die Blockflöte (M. Buß)
Neue Klaviermusik (K. Schaubert)
Berliner Wagner-Premieren
„Kunst der Fuge“ als Sprechquartett

„Zur Durchführung der gesamten Aufgaben“ (nämlich in der HJ) „werden Musikführer bestimmt.“ „Die Musikführer erfahren eine handwerkliche Schulung, die in regelmäßigen Abständen eine Ergänzung und Erweiterung erfährt“ (Gerhard Schwarz, Musikreferent beim Obergebiet Süd der HJ, „Pädag. Werte“ 15. 10. 34). Die Ausbildung der Musiklehrer an der Akademie für Kirchen- und Schulmusik in Charlottenburg erfolgt neuerdings in enger Fühlungnahme mit der HJ, so daß eine innige Verbindung zwischen der musikalischen Führung in der HJ und der Schule zu erwarten steht.

Welche Stellung wird der Schulumusiker im deutschen Musikleben überhaupt einnehmen?

Jeder Berufsmusiker geht durch seine Hände, jeder große Sänger, jeder Komponist hat einmal zu seinen Fingern gesehen. Ist damit nicht eindeutig genug gesagt, daß kein anderer so wie er Verbindung zum gesamten deutschen Musikleben hat? Wie unnatürlich wäre es, ihn auf seine Schulstufe verweisen zu wollen und zu verhindern, daß er über seinen rein schulischen Wirkungskreis hinaus Anteil an der deutschen Musikkultur hat. Die Geschichte lehrt, daß die aus der Natur der Sache sich ergebende Erweiterung des Arbeitsfeldes immer bestanden hat. Wer war Träger des kirchenmusikalischen Lebens, wer hat die vielen Chorvereine und Instrumentalvereinigungen auf dem Lande und in den Provinzentiden ins Leben gerufen und uneigennützig geleitet? War es nicht in der Hauptsache der Schulumusiker? Nichts liegt ja auch näher, als daß er auf seine schulentlassenen Jungen und Mädchen einwirkt, seinem Chor, seiner Orchestervereinigung, seinem Singkreis beizutreten. Sie sind so zu seiner Arbeitsweise gewöhnt, haben vielleicht als Schulkinder schon gemeinsam mit dem Erwachsenen bei Aufführungen gesungen, daß sie es selbstverständlich ansehen, auch weiterhin unter seiner Leitung zu singen. In den meisten Fällen stellt er seine Arbeitskraft völlig unentgeltlich zur Verfügung, weil durch Notenbeschaffung und Vereinskosten die ohnehin geringen Beiträge der Mitglieder, namentlich in kleineren Vereinen, im großen und ganzen aufgebraucht werden.

Der Schulumusiker ist nicht gewillt, dem freien Musiker seinen Verdienst zu nehmen. Im Gegenteil! Gerade die letzte Zeit liefert viele Beweise der Werbung für Privatmusikunterricht durch die Schule. Es geht hier um mehr als einen kleinen Nebenverdienst. Es geht darum, daß der Schulumusiker lebendigen Anteil am gesamten musikalischen Leben hat, daß er vom Erwachsenenmusizieren für das Schulumusizieren lernt. Es geht darum, daß er nicht verkümmert, sondern durch seine Zugehörigkeit zu den Einrichtungen des öffentlichen Musiklebens immer wieder neue An-



Kammermusik mit Tenor und Altschloß, Fiedel, Laute, (Generalbass) u. Gambe. Auf dem Tisch liegen, zum Wechsel bereit, Sopran- u. Altschloß. — Zur Darstellung „alter Musik“ sind alte Instrumente (d. h. Kopien) notwendig, weil man anders den Charakter jener Musik nicht verstehen, für den Bereich der Hausmusik, aber nicht für auch fast ausschließlich auf alte Musik angewiesen, da es heute zu wenig solche und deshalb gute zeitgenössische Musik gibt. (Zu dem Aufsatz von Manfred Buß auf Seite 5)

Photo, Nipkow Berlin

regungen empfängt und auf dem Laufenden bleibt. Es geht darum, daß die Erfahrungen, die er mit der musizierenden Jugend macht, wieder um der Ghiorchung der Erwachsenen zugute kommen. Wir stehen heute am Beginn einer neuen Volksmusikliter. Die neue Musizierform und der neue Musiziergeist kommen von der Jugend. Der Schulmusiker ist ihr innig verbunden. Wäre es nicht widerwärtig, ihm die Verbundenheit mit dem ganzen Volke zu verwehren?

Berliner Wagner-Premieren

Zum Austritt ihres neuen Direktors Professor Clemens Kriegl brachte die *Berliner Staatsoper* eine Neuinszenierung der „Meistersinger“ heraus. Generalintendant *Holst-Tiefen* hatte dem berühmten Meisterstück seiner Regieeinheit ein Lesespiel an geistiger Durchdringung und wissenschaftlicher Genauigkeit gegeben, das die Ereignisse des 15. Jahrhunderts in der Lage des deutschen Sieges an der Saar noch besonders beziehungsweise unterstrichen wurde, in seiner bisherigen sinnbildlichen Realität gedeutet. Dekorationen und Kostüme von *Eulit Freestories*, die das Haus Wahnsinnig zur Verfügung gestellt hatte, gaben dem Bühnenbild eine gewisse, wenn auch nicht ganz überzeugende, das Realisierbare bewußt angestrebt und mit bester Kräften des Hauses, unter ihnen *Lorenz* als Stolzinger, *Jura Prohaska* als Sachs, vor allem und mit *Eugen Fuchs* als Beckmesser in hohem Maße erreicht war. Clemens Kriegl hat sich mit der Leistung dieses Abendes als Dirigent von reicher Bühnenführung und wachsender Regiekompetenz auszuweisen. Die Aufführung war mit glänzender Klangregie eingeleitet. Die zentrale Bezeichnung der klanglichen Erhebungsform und die geistliche, scheinend objektive Gesetzmäßigkeit von Wagners musikdramatischer Architekturalität, die diesmal noch nicht aus war. Unser schlagender, musikalischer unmittelbarer gestaltete sich der Kontakt mit dem Publikum als ein „Klang“ in der „Klangwelt“ auf der „Klangwelt“ der „Klangwelt“.

Im Deutschen Opernhaus gelangte „Tristram“ erstmals zur Darstellung. Intendant Wilhelm Ruge, der die Fingie führte und (als Kurzwahl) selbst im Ensemble mitwirkte, hatte als erfahrener Bühnenpraktiker wirksam den Erfolg vorgebereitet, den die Aufführung fand. Knapp und eindrucksvoll, aber nicht überladen, wurde die Aufführung durch den Regisseur, den Komponisten, den Sänger, den Chor und die Orchesterleitung, an dem sich sparsamen Einsatz der großen holländischen Geste die innere Handlung herausarbeitete. Der Anlage der Regie entsprach in der Gegenständlichkeit der lyrischen Stimmung das Bühnenbild *Benno von Arons* ebenso wie die musikalische Leitung des Gastdirigenten *Dr. Karl Böhm*, der die musikalische Gestaltung der Oper in der Hand hatte. Der Sänger, der Tristram gab, *Geoffrey Pieter* mit reich besetzten Vortrag und diskretum Spiel. Für die Partie der Isolde sang *Isa Larcén* ihre ungewöhnliche Stimmgebungsart; ihr leuchtender Sopran hat edles Metall und robust-dramatisches Format, das mühelos bis zu hohen Tönen reicht. Für Isolde Formaten nach Anfließen im ersten Akt, die riesige Wirkung der Isolde, die sie durch die ganze Oper hindurch ausstrahlt. Klieren zum im Ausdruck leidenschaftlichen Stolz und liebender Ungahe starke Momente. *Lise Wilfers* stattdell Art strömte frei und edel in den Bezaugungs Nachgesang.

Wiener Notizen

Julius Bittners neue Oper „Das Veilchen“, die mit großem äußeren Erfolg an der Wiener Staatsoper aufgeführt wurde, ist ein mannichfacher Kosmosenbellschwanz, reichlich durchsetzt mit Sentimentalität. Und die Person eines fideles Kavalleriegenerals, der sich mehr für sein Hausquartier als für den allerhöchsten Dienst interessiert, einer Mozarts „Veilchen“ singen-

Voranzeige!

Violin-Konzert

Sonata n. 5 für eine Solo-Violine und andere Instrumente, eingerichtet und herausgegeben von *Hugo David*

Ausgabe für Violine und Klavier / Orchestermaterial
Händels einziges Konzert für eine Solovioline, wirkungs-
voll und leicht schmeichend, wird damit zum ersten

B. SCHOTT'S SÖHNE / MAINZ

den und mahnenden Waidmeisterritter und einen fesseln Drachenkrieger, der im Quartett die zweite, bei der Waidmeisterinchen aber natürlich die erste Geige spielt, ist allerdings Biolinermeister-Schmidtschmuck gruppiert. — Die musikalische Gestaltung des bündel-führenden ist nicht sehr reich. Alle Punkte werden klassischerweise und Kavalleriegehalte intoniert.

Das Werk war die letzte von *Gemius Krauß* geleitete Wiener Opernpremiere. Im Ensemble zeichnete sich *Richard Mayr* als Kavalleriegeneral und Quartettcellist aus, ebenso *Adele Kern* als „herzige Wildtöter“.

Die „Symphoniker“ beendeten unter der vorzüglichen Leitung von Dr. Robert Kolika Hindemiths symphonisches Triptychon „*Mathis der Maler*“ zum Wiener Erstaufführung. Die bei allem Kunstwollen im Anfang doch erstaunlich schlichte und tief-innige Musik Hindemiths ergriff das Publikum unmittelbar schon beim ersten Erklingen und erregte dem Werk einen ersten Erfolg. Den stärksten Eindruck machte der Mittelteil, mit seiner wundervollen, an Bruckner's religiöse Welt gemahnenden Einleitung. R

Aufschwung der Chormusik

Das chorische Singen als Ausdruck echten Gemeinschaftsgefühles und künstlerischer Hingabe an die Sache nimmt einen erfreulichen Aufschwung. Selbst in der Reichsstadt, in der bisher Chormusik vor allem unter dem Gesichtspunkt großer Oratorienaufführungen gepflegt wurde, tritt mit dieser Saison die Chorgemeinschaft immer stärker hervor. Die Chorgemeinschaft als Trägerin der a cappella-Kunst, als Vermittlerin immer bedeutender Werke der Vergangenheit, die eine immer tiefere Bedeutung auch für das

Bach-Händel-Schütz-Feier 1935

Die Reichsmusikkammer hat für die Zeit vom 22. Februar bis 24. Juni eine großartige Gedenkfeier für die drei Meister Bach, Händel und Schütz organisiert, deren Geburtstage seit 1935 zum zweihundertsten, oder dreihundertsten Male jähren. Die Gedenkveranstaltungen, die diese Meister gleichzeitig in einen symbolischen Aufritt den Menschen der Gegenwart einzuheben. In allen Städten, die in einer Beziehung zum Leben von Bach, Händel und Schütz stehen, werden musikalische Veranstaltungen stattfinden, vornehmlich mit solchen Werken, die zum Wirken jedes der einzelnen Meister in dieser Stadt in Verbindung stehen. Auch der deutsche Rundfunk wirkt an der Feier mit.

Den Beginn macht Halle mit einem Handel fest (22.-24. Februar) u. a. Mewdas, Otto und Theophanu, deutsch-englische Kulturannäherung). Dann folgen, in nur die großen Veranstaltungen zu nennen, die in Hamburg (30. März bis 2. April), Kitzbühel (26.-28. April), Berliner Bachwoche (4.-11. Mai), Kassel, Marburg (5.-6. Mai, Schützefiern), Dresden (Schützfest 16.-19. Mai), Thüringer Bachfest mit Frühjahrsfeier in Eichenbach (24.-27. Mai), Berliner Händelfest (Händels, Arminio, Faust, oratorium im Sportpalast), Reichs-Bachfeier (16.-24. Juni) in Leipzig.

Im Gegensatz zu früheren Veranstaltungen ähnlicher Art wurde Wert darauf gelegt, auch neuartig volkstümliche Veranstaltungen zu bieten (Italienisch-Hündelfeier im Juni). Eine große In- und Auslands-Veranordnung wird in nächster Zeit einleiten.

schöpferische Wollen unserer Gegenwart gewinnen. Die Chorgemeinschaft als Syntheselocus eines religiösen Gemeinschaftsgefühls, wie es sich ethisch gebunden und überzeugend in den Arbeiten **Ludwig Wolers** dokumentiert; von denen Chorgemeinschaft I und II sowie das Christgeburt-Spiel in einer Aufführung der Staat Akademie für Kirchen- und Schulmusik unter Leitung ihres Direktors Prof. **Ragen Bieder** zu hören war.

Es ist als erfreulich zu bemerken, daß in einem Zyklus von sieben Konzerten, die der Reiseführer Hans der gemündeten Chöre veranstaltet, zwei Abende der zeitgenössischen Produktion gewidmet sind. Man hörte als erstes Konzert eine Übersicht über früher Meistertätigkeit hin zu Palestrina und wundert sich von dieser Musik, die feierlich ist, ohne pathetisch zu sein, die erhabend ist und doch selbst

Mascagnis „Nero“ in Malland

Die Uraufführung von *Maenagini* wurde Oper „Nero“ in der Maultierde Seals am Mittwoch über den Höhepunkt der musikalischen Darbietungen des Winters. Die Uraufführung war nicht nur ein künstlerisches, sondern auch ein geistlich-kulturelles Ereignis. Maenagini beschreibt mit seiner Musik in „Nero“ einen neuen Weg. In den beiden ersten Aufzügen liegt der Schwerpunkt allein auf der Melodie, im dritten (vierten) wird die Harmonik stärker in den Vordergrund, doch bleibt auch hier die stärksten Wirkungen in der beruhenden Melodie. Das ganze Stück bietet den Sängern herrliche Gelegenheiten, mit ihren Stimmen zu glänzen. Am Ende ist die gesangliche und schauspielerische Leistung des Tenors *Aureliano Pertile* zu erwähnen, der die Fittrole aus, Glänzende Leistungen boten auch *Margherita Caruso*, *Gemma Rosa* und *Isidoro Principale*. Maenagini, der sein Werk selbst dirigiert, verdient den ausführenden Künstlern stürmischen Beifall.

Chorgesang im Ruhrgebiet

Man kann sich dem Eindruck nicht erweiden, daß die rhapsodische Chorpraxis stärker als bisher aus der Schaffung der Gegenwart abwendet und einer Vokalkunst zuzunehmen scheint, die einmal Ausdruck eines Jahrhunderts hinter uns liegenden Zeit gewesen ist. Man mag verstehen, daß man sich gegenwärtig mit dem Rhythmus des Gesangs verlor, während das Risiko-Einsatz denkbar gering ansetzt; also bringt man sich umso leichter auf den sicheren Boden einer entwicklungsfähig blühend überwindenden Tradition, die zugleich der Boden einer gewissen Erfolgsdieselheit ist. Vokalwerke von Zöllner, Kamm und Brecht haben gewiß ihre großen, in der Gegenwart noch zu bewerkstelligenden Aufgaben, sie gewiß nicht helfen, die Vokale Überforderung der durch sie repräsentierten Epochenphase, weil sie unermesslich musikalischen Ideal nicht mehr entsprechen kann, radikal eingeleitet werden. Heinrich Zöllners „Hunnenbeschlag“ (entstanden 1860) wendet man in *Buchton* des inzwischen 80 Jahre gewordenen Komponisten der „Bunten Reue“, *Frauentanz* (1899), das in einem Kontext katholischer Kirchenmusik in Exzenz wieder einmal erklang, immer noch in einem gewissen Sinne wirksam. Aber diese Mängelwelt wird mit Mitteln erzielt, die uns heute noch doch rechtlich billig erscheinen. Freilich hat Zöllner Kontraststellen von Zöllner und sogar Zöllner-Müller, dessen eigentlich reichhaltige Kompositionen (wie die *Reue*) in der Konzertsituation langweilig wirken, gleichwohl als wesentliche Erkenntnisse die Einheit gewinnen würden, daß die junge deutsche Musikwelt von den Alten wenigstens lernen kann, sei es

mensliche Stimme geschrieben werden muß, damit sie wieder in ihre Rechte eingesetzt wird.

Dieser Forderung kommt der junge Süddeutsche Otto Jochims mit seinen spätem instrumentalebegleiteten vokalistischen Arbeiten, die der Essener Schubertbund sehr schön vermittelt, bedeutend mehr entgegen. Auch Bruno Süßmeyer Bomben um einen dornigbüschel dunklen und dennoch eigenwilligen Yakults, wie ihn die dreiteilige Kantate „Ein Volk ruft“ (aufgeführt durch den Essener Männergesangsverein) ist nicht zu übersehen. Am sichersten zeigt sich, soweit die musikalische Tradition in Frage kommt, immer noch der Einsatz eines großen klassischen Orchesters, und es darf als recht erfreulich vermerkt werden, daß man sich das eine Zeilung übersehen Handel nun wieder mehr anzunehmen scheint (Samson-Aufführung in Gelsenkirchen).

Geht es um wegweisende Werke unserer Zeit, so sind die großen städtischen Konzerte und ihre Leiter durchweg die Träger eines wagemutigen Bekenntnisses zur Gegenwart. Da hebt sich z. B. die Konzertsphäre in Mülheim/Ruhr aus der Reihe der Konzerte des Bundes wesentlich hervor durch die erfolgreichen Aufführungen der *Choromischel* Ludwig Weyers. Nachdem die ersten Werke dieser Folge (insbesondere „Eigene Namen“) bereits ihre volle Bewährung für die Praxis des Konzerts als erwiesen haben, kamen unlängst zwei weitere Arbeiten (Der Vergänglichkeits, Dem Trutze und der Zuversicht) diesen Komponisten, der das Alte und Neue in einer sinn- und kunstvollen Synthese zu erfassen sucht, unter Hermann Meißners klugegeleiteter Leitung in Mülheim zur Verfügung. Auch ihre große Wirkung zeigt den Künstler auf einem Wege, den er seit Jahren unbeirrbar mit dem Ziel einer Rückgewinnung verborgener geistiger Kräfte im künstlerischen Gemeinschaftsgefühl geht. Auch anderswo zeigt man sich den Werken der Zeitgenossen aufgeschlossen, wie der Bachverein in Barmer mit der Wiedergabe von Ernst Popyngs 90. Psalm bewies, dessen Wiedergabe unter dem Dirigenten Gottfried Grote einen bemerkenswerten Widerhall fand.

Die Hinneigung des jungen musikalischen Nachwuchses zur polyphon-linearen Klarheit der vokalistischen Epochen belegte ein Weihnachts-Kirchenkonzert des Essener Paukerchors (Otto Helms), das mit drei uraufgeführten Werken von Armin Knab, Herbert Marx (Berlin) und Hugo Dietler (Lübeck) vor allem den letzteren als eine der stärksten Formal- und Ausdrucksbegabungen unter den jungen deutschen Musikern unserer Zeit auswies.

*

In Krefeld gelangte Ernst H. Seyffardt Chorkantate „Hie Heldenkanten“ zur Uraufführung. Der Komponist hat mit diesem Werk die Chorkliteratur aus einer ehrentollen Heldenmusik bereichert. Volksmäßigkeit, wuchtige, an Handels Chorkantate erinnernde Chöre und der Wählung der Instrumentation zeugen bei der Uraufführung alle Hörer zu freudigem Beifall. (Aufsührende: Krefelder Singverein, Krefelder Liedertafel, städtisches Orchester, Dr. W. Meyer-Gleesow, Dirigent). C. Z.

Musik an ausländischen Sendern

Besonders rühmlich ist hinsichtlich moderner Musik in diesem Winter der englische Rundfunk. Er übertrug u. a. ein zweistündiges Strawinsky-Konzert, das zugleich von der norditalienischen Sendergruppe übernommen wurde. Im Rahmen dieses Konzertes erfuhren das neueste Werk Strawinskys, die „Perlephone“, seine englische Erstauflistung. Die Besetzung war fast gleiches wie bei der Uraufführung in Paris am Polli gleiches wie bei der Uraufführung als äußerst pathetische der Komponist, Ida Ballostein als vorzüglichster Tenor. Die Komposition blieb sich in der Übertragung wuchtig, von starrer Größe, feierlich und eindrucksvoll.

Den repräsentativen Höhepunkt deutscher Musik der Gegenwart bildete jedoch das große Richard-Strauß-Fest in Amsterdam, das abwechselnd von Hünz und Hilversum in Ausschnitts übertragen wurde. Es versteht sich, daß Willem Mengelberg mit dem Concertgebouw-Orchester die sinfonischen Dichtungen von Strauss prächtig wiedergibt; ist doch das „Heldenleben“ ihm und seinem Orchester sogar gewidmet.

Neben Richard Strauss ist es nur noch ein einziger deutscher Komponist der Gegenwart, der in nennenswertem Maße an ausländischen Sendern zu Gehör

kommt: Paul Hindemith. Sein „Phyllarmonisches Konzert“ in D-moll und in Luxemburg zu hören, sein Bratschenkonzert op. 36 wurde in Bernoländer, sein neues Streichtrio in Brüssel und in Sottsass gespielt. Außerdem wurde kurz vor Weihnachten unter der Leitung des Komponisten die Konzertsuite für Klavier, Blasinstrumente und Harfen sowie die Mathis-Sinfonie aufgeführt, und zwar wiederum im englischen Nationalprogramm. „Mathis“ war ferner auf den Sendern Straßburg, Brüssel, Oslo, Bernoländer, Prag und Hilversum zu hören.

Weiterhin erzählte die „Flöte von Sanssouci“ von Paul Grunewald eine Reihe von Aufführungen: in Budapest, Hilversum und Luxemburg. Auch muß vermerkt werden, daß Alban Bergs violonische Fragmente aus „Lulu“ ihre schweizerische Erstauflistung unter Ernest Ansermet im großen Genfer Theater erhalten (mit Übertragung durch den Sender Sottsass). Es läßt sich schwer beurteilen, ob es am Lautsprecher oder am Dirigenten lag, daß diese Stücke noch mehr als bei der Berliner Uraufführung in die Hölle impressionistischer Klangkunst rückten. Der Beifall des Genfer Publikums war stürmisch. Gleichwohl müßten wir

shuldisch einen großen Teil der Berliner Presse – feststellen, daß es sich bei dieser expressiven und empfindenden Musik kaum um richtungweisende heutige Kunst handelt. W. St.



Engel mit Hackbrett

(Erscheint in der Kammerkonzerte in Frankfurt)

(Zu dem Text auf Seite 6)

Photo Kollberger, Frankfurt/N.

Jugendgeschichte in Stichworten

Joh. Sebastian Bach

Am 21. März 1685 wird Joh. Seb. Bach in Eisenach geboren, als Sohn eines Violinisten. Zwei Jahre vorher wurde Wien durch Kera Mustaghe belegt. In Frankreich regierte Ludwig XIV. Unter finanzieller Anspannung ihres Landes versuchten die deutschen Kleinfürsten nachzuwintern.

Zehn Jahre später kommt der vereinte Joh. Sebastian zu seinem ältesten Bruder in die Lehre, der in Orléans Organist und Schiller Perlede war. Das dortige Lyceum besuchte Bach bis zur Secunda, d. h. er lernte ein wenig Theologie und alte Sprachen und machte vor allem den vielfältigen Reichtum des Scholasters mit.

Chorschüler war Bach auch in der Michaelischule in Lüneburg. Von dort ist er mehrmals zu Fuß nach Hamburg gewandert, um die Organisten Reinhard und Lütke spielen zu hören. Sein letzter Besuch in Hamburg fand wohl im Jahre 1703 statt.

Patentius hatte das Deutsche Reich als ein ansturm bezeichnet. Die politischen Zustände waren nach Oxtentzen eine „confusio divinitas conservata“. Jedoch „Anstand und Seufzer sind die fährnehmten Säulen eines Staats“ — so sagte der große Kurfürst. Hamburg jedenfalls war eine wohlhabende Stadt und hatte seine Oper. Bach aber hat sich bei seinen Besuchen um dieses Opernhaus nicht gekümmert.

Er ging nach Weimar und dann als Organist an die Neue Kirche nach Arnstadt. Hier komponierte er die ersten Kantaten und vervollständigte seine Ausbildung. Zu diesen Zeiten wird er wohl in sich entdeckt worden. Heirat mit Maria Barbara. Jedoch in Mühlhausen gibt es andere „Wiedergänger“, der Streit zwischen Pietismus und Orthodoxie. Schon 1708 reißt Bach erneut seine Entlassung ein und tritt in den Dienst des Herzogs von Weimar. Hier musiziert er mit „sechzehn in Heydenrichs Habit gekleideten wohlgerüsteten Musikanten“.

Beobachtung nach Mühlhausen und Annahme des Organistapostens (1707). Er hoffte, daß die Überbringung seiner mühseligen Ilne von Weimar mit Fuhrwerk organisiert werden. Heirat mit Maria Barbara. Jedoch in Mühlhausen gibt es andere „Wiedergänger“, der Streit zwischen Pietismus und Orthodoxie. Schon 1708 reißt Bach erneut seine Entlassung ein und tritt in den Dienst des Herzogs von Weimar. Hier musiziert er mit „sechzehn in Heydenrichs Habit gekleideten wohlgerüsteten Musikanten“.

Der Weimarer Aufenthalt endete 1717 mit einer Dismissal. Am 6. November ist der bürgerliche Dismissant und Organist Bach wegen seiner halberstigen Bezeugung von zu erzwingender Dismissal auf der Landrichterstube arretiert und endlich den 2. Dezember darauf mit angelegter ungewisser Dismissal des Arrestes befreit worden“.

Georg Friedrich Händel

Vier Wochen vor Bach wird Georg Friedrich Händel geboren, am 23. Febr. 1685 in Halle (da nicht viel mehr als 30 km von Eisenach entfernt), als Sohn des Fürstlich Sächsischen und Kurfürstlich Brandenburgischen Leibchirurgen (der damals schon 65 Jahre alt war).

Händel kam sich nur heimlich mit Musik beschäftigen. Er bekommt dann zwar Unterricht beim Organisten Zechow, ob wohl ihm der Grund die Rechte stadtlichen Joch. Christoph Leporius, Organist der reformierten Kirche und Donkrieger, hatte „verschiedene andere commercia“ angeknüpft und sein Amt „nicht wenig negligiert“. Darum mußte „ein geschicktes Subjectum hieniederander bestellt werden“: man nahm Händel zur Anschau (1702).

Von 1703–1706 war Händel dann in Hamburg; fast gleichzeitig mit Bach. Matheson berichtet: „Wie ein gewisser Weltherrlicher Mann zum ersten mal hier in Hamburg kam, wußte er fast nichts, und waren ihm die Imitationen so neu als eine fremde Sprache, werden ihm auch oben so neu.“ Inzwischen wurde Händel durch den Hamburger Opernbeirat sehr angelegt und gefördert; er komponierte 4 Opern in 3 Jahren, darunter: „Die durch List und Mord erlangte Liebe, oder: Neco“ (1705). Freundschaft, Streit, Droll und Versöhnung mit Matheson.

1706 reiste Händel auf eigene Kosten nach Italien, wurde in mehreren großen Städten als Opernkomponist berufen, und verkehrte mit den verdächtigsten Fürstlichkeiten. Von Rom ging er nach Neapel, wo er, wie an den meisten anderen Orten, einen Palast zu seiner Verfügung hatte, und mit freier Tafel, Kutsche und allen sonstigen Bequemlichkeiten wohl versorgt war. Während er in Neapel war, empfing er Einladungen von fast allen Staatspersonen, die dort und in der Umgegend wohnten“, so schreibt Mattheson in seiner Lebensbeschreibung Händels, einer der zeitgenössischen Hauptquellen.

Von Italien aus reis Händel auf Grund dringender Einladungen nach London, nicht ohne sich vorher als Kapellmeister am Hof von Hannover anerkennen zu lassen. Ein silberner Tafelaufsatz wurde ihm in Düsseldorf auf der Durchreise vom Kurfürsten Joh. Wilhelm von der Pfalz geschenkt. Große Opernfolge in London. Kapellmeisterwürdigkeit in Hannover. Aber schon Ende November 1712 erzieht Händels Name wieder in den Londoner Zeitungen, und zwar am Anfang seiner neuen Oper „Al pastor idó“.

Im Jahre 1713 wird der spanische Erbfolgekrieg durch den Frieden von Utrecht beendet. England erhält das ehemals französische Neufundland und Neuschottland in Amerika, Gibraltar in Europa. Händel erhält den Auftrag, die Musik für die Friedensfeier zu schreiben. Das „Ulricher Teodum“ hat größten Erfolg. Königin Anna setzt dem Komponisten eine Lebensrente aus von 200 Pfund jährlich.

(Zusammengestellt von Walter Steinhilber) Wird fortgesetzt

Sentimentalität als Wertbegriff *)

Herbert Rosenberg

II.

Die oft gestellte Alternative zwischen edlem und unedelm Gefühl, edler und unedler Sentimentalität als Kriterien für den Wert einer Musik scheint mir falsch zu sein. Ich würde vergeben nach einer Möglichkeit, zwischen Ehrtheit und Unedelmheit an einem beliebigen Beispiel zu unterscheiden. Die herrliche und herlichste Melodie auf die immerhin leidlichen Verse „Weh daß wir scheiden müssen“ ist auch schlecht und sentimental zugleich; dennoch läßt sich hier auf Grund der Biographie der Dichterkomponistin Johanna Kinkel vermuten, daß die Musik mit christlichen Herzen geschrieben wurde.

Schon gar nicht möglich ist es aber, Sentimentalität als Kennzeichen der Minderwertigkeit anzusehen; es gibt allzuvielen unbestrittenen Meisterwerke, die aus einem empfindsamen Gemüt heraus entstanden. So sei nur erinnert an Schuberts „Winterreise“, deren hochgradig sentimentale Texte allein ein Meister der Empfindsamkeit vertonen konnte. Gleich das erste Lied mit dem Beginn



Freund, du bist es - ge - so - gen, Freund, dich ist wie - der - aus.

zeigt mit dem empathischen Einsatz, der in dem Klavier Vorspiel noch durch die starken dynamischen Akzente und die harte Dissonanz in der Kadenz unterteilt wird, und mit dem schleppenden Gang seiner Bewegung Merkmale der Sentimentalität. Auch „Der greise Kopf“ (Der Reif hat einen weichen Schimmer) mit seinem morbidten Text ist ein Musterbeispiel empfindsamer Musik. Es wäre lächerlich, auf Grund dieser Feststellungen nun zu einem abschließenden Urteil über die beiden Schubertlieder zu kommen. Übrigens vermag die „Winterreise“, die die sentimentale Grundstimmung im textlichen Verlauf von Anfang bis Ende deutlich greifbar beibehält, auch zu zeigen, wie schwer es oft ist, im musikalischen Ablauf Kennzeichen einer Sentimentalität zu finden, über deren Vorhandensein das Gefühl mit untrüglicher Sicherheit urteilt. Ich verweise als Beispiel auf den „Frühlingstraum“.

Die Feststellung der Sentimentalität ist also kein ästhetisches Werturteil. Es wäre daher richtig, die Minderwertigkeit des ersten Beispiels (Jau - Nummer) auf seine Sentimentalität zurückzuführen zu wollen. Der geringe Wert dieses Liedes ist ein kompositionstechnischer Mangel und vielleicht zu erklären aus zu geringer Begabung oder unzureichender Schulung des Komponisten oder vielleicht auch aus der geschäftstüchtigen Absicht, eine „populäre“ Melodie zu erfinden. Die Sentimentalität aber ist ein Wesenstzug dieser wie anderer — guter und schlechter — Melodien, der sich freilich in geschmackvoller und auch in geschmackloser Form äußern kann. Unser Beispiel zeigt mit seiner platten Rührseligkeit nicht gerade für den Takt eines Komponisten. Schubert ist bei aller Sentimentalität frei von Fehlern dieser Art. Aber solche Mängel sind gleichfalls kompositionstechnischer Natur; es bedarf zu ihrer Erklärung weder der Begriffe „edler“

Photo-Diökhauer,
Essen



Das moderne
Bühnenbild.
Schumann, „Carnaval“ in der Inszenierung der Stadt.
Bühnen, Essen

und „unedel“, noch geht es an, sie auf das Konto der Sentimentalität zu schieben, da sie eben nicht zwangsläufig mit ihr verknüpft sind.

Zur Bekräftigung dieser Ansicht sei auf das Zeugnis Schillers verwiesen. Goethe schreibt an Schiller in dem schon genannten Brief: „Wann ist eine sentimentale Erfindung (die wir nicht verdienen dürfen, wenn sie noch so köstlich ist) unedelmäßig? Ich antworte: wenn das Ideale unmittelbar mit dem Gemeinen verweben wird, es kann dies nur durch eine leere, gehalt- und formlose Manier geschehen.“ Schiller antwortet darauf in dem gleichfalls bereits zitierten Brief: „Sie drücken sich so aus, als wenn es hier sehr auf den Gegenstand ankäme; was ich nicht zugehen kann.“

Freilich der Gegenstand muß etwas bedeuten ...; aber zuletzt kommt es auf das Gemüt an, ob ihm ein Gegenstand etwas bedeuten soll ... Das Gemeine oder Geistreiche kann ich auch hier wie überall nur in der Behandlung, nicht in der Wahl des Stoffes finden.“

Wenn heute sentimentale Musik — gute sowohl wie schlechte — vielfach unterschiedslos abgehört wird, so geschieht es also nicht, weil dieser Musik wegen ihrer Empfindsamkeit ein niedriger künstlerischer Rang zukommt, sondern weil dem Menschen unserer harten Gegenwart die Sentimentalität wahrlich nicht mehr gemäß ist. Letzten Endes ist nämlich „sentimental“ doch ein Werturteil, aber kein ästhetisches, sondern ein moralisches.

Ein wiedererwecktes Instrument

Die Blockflöte

von Manfred Ruets

Ist die Blockflöte lediglich ein historisches, von lebenden Liebhabern ausgegrabenes Instrument oder hat sie unserem heutigen Musikleben wirklich etwas zu bedeuten? Das Bestreben unserer Zeit, an die Kulturgüter der Gegenwart und Vergangenheit Alle in irgendeiner Form heranzuführen, verlangt aus einem Musikinstrument, das vom Laien so bedient werden kann, daß er schon sehr bald gute und echte, seinem musikalischen Verständnis angepaßte, originale (nicht bearbeitete) Musik zu spielen vermag; ein solches Instrument soll andererseits aber auch Entwicklungsmöglichkeiten zur reifen Leistung hin bieten.

Die Blockflöte hat in Deutschland in den 10 Jahren seit ihrer Wiedergeburt diese Aufgabe, die die Zeit ihr stellte, weiten Kreisen gegenüber bereits erfüllt — und zwar einmal als Volksmusikinstrument, dann aber auch als Kammermusikinstrument.

Von der Renaissance zu hin zum Beginn der Klassik — genauer gesagt: bis zur musikalischen Revolution durch die Mannheim — war die Blockflöte ein Instrument, das von Laien und Berufsmusikern gleichermaßen gespielt wurde. Sie war ein sehr beliebtes und geschätztes Blasinstrument; sie wurde sowohl in Gottesdiensten verwendet als auch zur höflichen oder bürgerlichen Haus- und Tanzmusik. Sie war Volks- und Kammermusik-Instrument. Zeit als die technischen Anforderungen, die die Musikliteratur des 17. Jahrhundert an den Musiker zu stellen begann, sich immer mehr steigerten, versiedlich sich das Schwergewicht ihrer Verwendbarkeit zur Seite der Kammermusik hin. Sie wurde immer mehr zu jenem Instrument für Berufsmusiker oder bestenfalls musikalisch gut ausgebildete Liebhaber, als das wir sie aus der spätklassischen Kammer- und Orchestermusik seit etwa 1710 kennen. Um die Mitte des 18. Jahrhunderts verdrängte dann die Blockflöte allmählich aus dem Instrumentalkörper, da sie den Ansprüchen an Tonstärke, Umfang und Beweglichkeit nicht mehr genügte. Auch das Klangideal hatte sich gewandelt.

Nach anderthalb Jahrhunderten bemächtigte sich die Gegenwart wieder der Blockflöte als eines Instruments, das neben seiner kammermusikalischen Verwendbarkeit (über die weiter unten noch zu sprechen sein wird) vor allem eine Reihe von Forderungen

erfüllt, die unser heutiges Musikleben an ein Volksinstrument zu stellen berechtigt.

Dazu gehört in erster Linie, daß es leicht erlernt werden kann. Dieser Forderung genügt die Blockflöte ohne Zweifel. Das heißt: es lassen sich zwar die Anfangsgründe recht leicht aneignen; man kann schon bald einfache Volkslied-Melodien mit geringem Tonusumfang so spielen, daß man etwas davon hat. Um aber das Instrument wirklich gut zu spielen, sind immerhin zwei Jahre flüchtigen Studiums notwendig (Kinder lernen schneller). Bei keinem der modernen Orchesterinstrumente oder beim Klavier ist das der Fall: nach zwei Jahren setzt eine Krisenzeit ein, die nur bei stärkerer Begabung und durch großen Fleiß überwunden werden kann. Auf der Blockflöte ist es dem Laien jedoch möglich, in einem verhältnismäßig eng begrenzten Zeitraum soweit zu kommen, daß er wirklich „Musik“ zu machen imstande ist.

Eine zweite grundlegende Forderung an Volksmusikinstrumente erfüllt die Blockflöte insofern, als sie in ausreichendem Maße eine ihr gleichsam an der Leih geschriebene Literatur besitzt, sodaß keinerlei Bearbeitungen, die je zeitlich unbefriedigend bleiben müssen, notwendig sind. Alle bis in unsern hochentwickeltesten Volksmusik des 15. und 16. Jahrhunderts (und darüber hinaus bis etwa 1630) ist der Blockflöte gemäß, da es damals für ein bestimmtes Instrument komponierte Musik nicht gab (die Tabulaturen berühren diese Tatsache nicht grundsätzlich). Auch heute gibt es wieder technisch nicht allzu anspruchsvolle Vokal- und Instrumentalmusik, die durchaus gewinnbringend ist, trotzdem aber auf der „alten Musik“ faßt. (Die nicht zufällige Verwandtschaft unserer Musik mit derjenigen

An unsere Leser!

Das „Neue Musikblatt“ will nicht Meinungen und Nachrichten in die Leere hinusschicken. Es erstrebt vielmehr eine feste Verbindung mit den Trägern des Musiklebens in seinen mannigfachen Erscheinungsformen. Nur so kann unser Ziel erreicht werden: allen zu dienen, die in Stadt und Land für eine vorwärtswende Musikübung tätig sind.

Wir bitten unsere Leser und Freunde, unsere Arbeit durch Hinweise auf junge Kräfte, durch Berichte über aufbauende Veranstaltungen, durch Anregungen und Vorschläge zu unterstützen, und das „Neue Musikblatt“ in ihren Bekanntheitskreisen zu empfehlen. Für jede Mitarbeit sind wir dankbar.

Schriftleitung und Verlag
des „Neuen Musikblattes“

G. PH. TELEMANN

Kleine Fantasien für Klavier (Cembalo)

Herausgegeben von Erich Doffein

Die vorliegenden sieben Stücke wurden aus Telemanns be-
rühmten Dreimalstück-Fantasien unter besonderer Berücksich-
tigung des zeitgenössischen Geisteszustandes ausgewählt. Technisch
leicht zugänglich, dabei von hohem musikalischen Wert,
stellen sie die ideale Vorbereitung auf Bachs Inventionen dar,
welche in der Sammlung „Werktücher für Klavier“
Edition Schott Nr. 1330 Nr. 1-6

B. SCHOTT'S SÖHNE / MAINZ

der Renaissance und des Barock braucht hier nicht näher begründet zu werden. Schließlich ist auch das gesamte Volksliedgut der Blockflöte durchaus weisensaal.

Es ist sehr hoch zu verurteilen, daß die Blockflöte einem zunehmenden von Spieler und Instrument nur geringen Widerstand entgegenzusetzen wiederum im Gegensatz zu den modernen Musikinstrumenten. Dadurch, daß der Atemstrom leicht und ungebrochen in die Blockflöte fließt und der Ton ihm daher, ähnlich wie beim Sagen, aus der Brust verfließen läßt, bilden Brack und Instrument eine natürliche Einheit. Auch das Fehlen der Klappen und Brillen trägt viel dazu bei, die Beibringung mit dem Instrument sehr innig werden zu lassen.

Ein Volksmusikinstrument darf, soll es zungen Wert besitzen, für den Laien nicht nur verhältnismäßig leicht spielbar sein, sondern es muß ihn auch musikalisch fördern können. Das ist bei der Blockflöte in zweierlei Hinsicht der Fall. Einmal insofern, als der Ton dem überflüssig Zukünftigen nicht durch Lautheit entgegenkommt, sondern ihr verhältnismäßig Klang Spieler wie Hörer zwingt, sich in sich hineinzuheben, den Ton gleichsam auf dem Wege vom Instrument durch den Raum gehen zu verfolgen, und dann auch dadurch, daß die Blockflöte starken Anreiz zum Zusammenspiel bietet, obwohl sie sich auch zur vollkommenen Darstellung einstuimmiger Musik eignet. Einer oder mehreren Singstimmen paßt sich die Block-

flöte als unison, oktavierend oder im Kontrapunkt mitspielendes Instrument gut an.

Die Blockflöte leistet bei der Verwirklichung musikalisch-vollständiger Ziele wertvolle Arbeit. Von der Volksmusik an bis zur höchsten Schärfe stellt der Musiklehrer sie heute in den Dienst seines Unterrichts. Auch in III und IV werden die Blockflöten (hier wie in der Schule vorwiegend die Schulflöten in c") verwendet. Lehrt man sie allerdings in zu großen Schülergruppen, so geht damit viel von ihren musikalischen Erzielungswerten verloren; mehr als allerhöchstens 6 Kinder sollten nicht gleichzeitig unterrichtet werden. Da aber noch nicht die genügende Anzahl lehrfähiger Blockflötenlehrer vorhanden ist, wird diese Grenze allzulebhaft überschritten — eine Tatsache, die natürlich zur Diskriminierung der Blockflöte beitragen muß. — Ähnlichen Schaden richten die vielen minderwertigen, billigen und namenlosen (!) Instrumente an, mit denen der Markt von ebenso gewissenlosen wie geschäftstüchtigen Händlern überschwemmt wird.

In der Hand musikalisch begabter Spieler entwickelt sich die Blockflöte zu einem der schönsten Hausmusikinstrumente. Mittelschwere Musik, bei der die Mitwirkung der Blockflöte sehr glücklich sein kann, finden wir in Hölle und Fülle die Choräle aus der Blütezeit des deutschen Volkslieds, ferner die Motetten und vielen altsächsischen Tänze des 16. Jahrhunderts. Je nach der Satzung des Stückes treten 3 bis 6 Blockflöten — zu einer Familie von Sopran- bis zum Bassinstrument gehörig — allein oder gemischt mit anderen Instrumenten (siehe Bild auf der Titelseite) oder auch mit Singstimmen zu einem Ensemble zusammen, das einen wunderschönen reinen Klang ergeben kann. Bei der Zusammenstellung des jeweiligen Klangkörpers kommt es dabei nicht so sehr darauf an, welches Instrument gewählt wird, als vielmehr darauf, wie es behandelt wird; so kommt der Laie leichter dazu, überhaupt erst einmal mit dem Musizieren zu beginnen und nicht, durch vielerlei Überlegungen über die „richtige“ Besetzung beschwert, den sich einstellenden Reizungen zu erliegen. (Allerdings soll nicht gleich am „Aufreihen“ gedacht werden!) Diese Unkenntlichkeit in Besetzungsfragen, die bis zu Bachs Zeit gang und gäbe war, ist mit

Engel mit Pfeife,
(Brosche aus der
Karmeliter-Kirche
in Frankfurt).



Photo-Kahberger,
Frankfurt a. M.

das wertvollste, was aus die alte Musik zu geben hat, und wird durch die Blockflöte, infolge ihrer vielseitigen Verwendung, wieder stark am Leben.

Eine spätere Zeit, das Jahrhundert zwischen dem Ende des 30jährigen Krieges und Bachs Tod, hat dann eine reiche Kammermusikliteratur hervorgebracht, die um der Größe ihrer Schöpfer niemals veraltet erscheint oder uns in ihrer reinen Spielfreudigkeit, die die Musik der vielen kleineren Meister auszeichnet, doch immer wieder anspornt. Die Krone all dieser Werke sind das 2. und 4. Brandenburgische Konzert, J. S. Bachs (letzteres aus dessen eigenhändiger Bearbeitung für 2 Blockflöten und Solocello mit Streichordchester), sowie 20 Kantaten — Kompositionen, in denen die Blockflöte als Solo-, Obligo- oder Orchesterinstrument behandelt wird! Von zeitgenössischen Tonsetzern besitzen wir noch nicht viel, aber z. T. sehr schöne und auch blockflötengemäße Kammermusik das Beste stammt von Martin Schlenker (z. B. 4 Tanzweisen für Blockflöte und Klavier), Wolfgang

*) Über die Blockflöte bei Bach s. den Aufsatz von V. J. W. über die „Zeitschrift für Musik“ Nr. 14 v. H. 1935.

Musizierende Engel

In der Karmeliterkirche zu Frankfurt am Main wurden vor einiger Zeit spätgotische Fresken angebracht, die für den Musiker besonderes Interesse haben. Von den 18 Engeln, die in die Netzgewölbe gemalt sind, spielen 11 auf Musikinstrumenten. Man sieht ein spätmittelalterliches Instrumentarium von einzigartiger Reichhaltigkeit. Die Fresken stammen aus der Zeit zwischen 1390 und 1430. Sie werden augenblicklich unter Leitung des Malers Eitel freigelegt. Wir bilden in dieser Nummer zwei Engel ab, einen mit Trummet, den anderen mit Blockflöte.

Die ersten Presestimmen über die erfolgreiche Uraufführung am Württembergischen Staatstheater in Stuttgart:

„An dem Chören selbst sich der Komponist als Meister in der lebendig durchgestalteten kontrapunktlich vielschichtigen Stimmung fühlend... Durch die melodisch schillernden, geblühenden Lieder und Chöre wird das Werk in der Nähe des Volksopern genähert.“

„Diese Musik zeigt aber an vielen Stellen von starker, bewußt und sicher gestaltende schöpferische Kraft. Die Oper ist das erste große musikalische Werk der Gegenwart. Nach deren Leistung darf man sich der großen Bekanntheit erwarten. Wir haben es hier mit einem Werk zu tun, das neuen starken Antrieb für selbständigen, aufwärtigen und neuen fesselnden Opernschaffen geben kann.“

„Die Musik klingt durchaus hoch, ist aber in ihren Rhythmen deutlich empfunden, dabei liegt der Schwerpunkt der Partitur in einem größeren kontrapunktischen Können... Sie geben uns das Gefühl, von Paul Höffer noch mehr Gefüge zu erwarten.“

„Im ganzen ist dieser erste große musikalische Versuch der Vorfahren ein starkes und hochbedeutendes Zeugnis eines phantasiereichen schöpferischen Geistes, von dem auch auf dem Gebiet der musikalischen Kunst Bedenken zu erwarten ist.“

„Das volle bewusste Kunst hoch ein am starkem Befall nicht fehlend.“

„Das ist klingende und singende Musik, wie sie in der Tat vollständig werden kann, endlich wie dramatisch gut akzentuiert... Sie ist Paul Höffer eine große Zukunft für die deutsche Opernbühne.“

„Man muß sich bedauern, daß es als Fälschung und Kompositum gleich mehr oder weniger hat... Dies Paul Höffer als solcher, wie ein voller Erfolg bezeugen.“

Der falsche Waldemar

Oper in 4 Akten
von
PAUL HÖFFER

Klavierauszug M. 12 —
Textbuch „M. 60
Anschlußbeispiel auf Wunsch
B. Schott's Söhne, Mainz

Sehen ersehen:

„Wir geben eine Zeitung heraus“

Ein Spiel von RUDOLF HEGNER für zwei-stimmigen Kinderchor, zwei bis dreistimmigen Violoncello (J. Lage), event. Bratsche, Cello- oder Bläser und Klavier von

Im. J. Kammerer
Klavier-Auszug RM. 2.25
Solo- und Chorstimmen (in Partitur) RM. — 40
Instrumental-Stimmen (in Partitur) RM. — 40
Die Teilzeichnung des Klavierauszugs von Kunst-maler J. Stricker mag weggelassen für die sehr einfache Inszenierung sein.

Erste Urteile:
Der Titel Werrassend, der Text erfreut, die Musik entfaltet in die in Satz-Forme man eigentlich die große Kritik zu vermeiden. Kinder wollen eine eigene Zeitung herausgeben. Dieser Bill die Optimismus ist eigentlich schon wunderbar. Dann kommt der Text: herrlich in der dem kindlichen Gemüt weizenreizen Empfindung und Naivität. Nicht so recht hatte er der Komponist. Aber er hat sich vorzüglich auszuzeichnen.

Die Musik an sich ist in Wort und Ton gut kindlich und stark und stark 12 Altersjahr zu mit mehr oder weniger erwachsener Hilfe aufzufassen sein.

Ein schillerndes Stück... unsige und humorvoll Verse, leicht fälschlich, eindrucksvolle und gut erkennbare Musik. So hat in Musikpädagogische Rhythmus.

In diesem hübschen Spiel wird der Wertigkeit einer Zeitung durch Kinder dargestellt. Die Zeitung wird gedruckt, ausgeteilt, gelesen und... leitet. Die Begleitung kann vom Klavier oder durch Streich- oder Bläser ausgeführt werden. Das Spiel eignet sich für die Oberstufe und unterrichtet in Wissens-Abwechslung im Gesangsunterricht. „Das Orchester“

Text und Musik sind einfach voll Humor, wirklich kindlich. ohne irgend- ausgeteute Wege zu gehen... Es gibt nicht viel so gute, kleine Werke für die Schule. Sam. Fisch. Seite 1.

Verlag
Gebrüder Hug & Co., Zürich-Löwen

Herrbert Brust

Drei Gesänge der Noizeil

nach Texten von
Walthar v. Vogelweide
für eine Singstimme,
Violoncello (Viola da
Gamba) und Klavier
(Cembalo)
Preis M. 2.50

„Eine erfreuliche Neuerscheinung. Die schönen Reime von W. v. d. Vogelweide sind musikalisch wunderbar so gut gewertet, vor allem... (normal) klare u. gut singbare Melodiebildung.“
(Zeitschr. f. Schulf.)

Verlagsanstalt
Deutscher Tonkünstler
ver. u. B. H. / Mainz



Neue Klaviermusik in der Collection Litoff

Serge Bortkiewicz. 7 Preludes RM. 2.50 / Elegie RM. 1.80
Ballade RM. 2. — Im 3/4-Takt, 6 Klavierstücke RM. 2. —

Fritz von Bosc, 3 Präludien RM. 1.80, Pastorale-Gavotte RM. 1. —
Sonatine a moll RM. 1.50

Walter Niemann, Scarlattiiana. Drei kleine Sonaten in der Art des Domenico Scarlatti RM. 2. — Meßli, Zwölf Klavierstücke RM. 1.20

Der leiche Sonatina RM. 1.50 / Venezianische Gärten, Dramolet in zwei Bildern nach Schillers „Geistessehler“ RM. 1.80

Verlangen Sie bitte Souveränproben und Anhörbeispielen dieser glänzend kritisierten und gern gespielten Kompositionen!

Henry Litoffs Verlag / Braunschweig

Das „Neue Musiktheater“ erscheint monatlich (im Sommer zweimonatlich); Bezugspreis: jährlich RM. 2,70 (einstufige Porto, halbjährlich RM. 1,45 (einstufige Porto). Bezugspreis je Heftzeitung. Zu beziehen durch alle Buch- und Musikalienhandlungen oder direkt vom Verlag - Anzeigen nach Freiklausur. - Unverlangte Zusendungen werden nur kurzbehalten, wenn Porto beiliegt. Nachdruck nur mit Genehmigung des Verlags.

Verlag und Druck des „Neuen Musiktheaters“: Mainz, Wehrgangern 5; Fernsprecher: 41441; Telegramm: Musiktheat; Postfach: Berlin 4243 - D.-A. IV. 1934/7 700.

Verlag: Dr. Heinrich Strubbe, Berlin-Charlottenburg 9, Prenzlauerstraße 44 Fernsprecher: 19 Hasestraße 3078. - Verantwortlich für den Verlag: Dr. Johannes Preußner, Mainz, Wehrgangern 5.

Versandbuchhandlung für Kultur- u. Geistesleben
Berlin-Schöneberg 1

Neues Musikblatt

Musikwissenschaft als Aufgabe

von Prof. Dr. K. G. Fellerer

Hermann Hesse veröffentlicht im Dezemberheft 1934 der „Neuen Rundschau“ das Vorwort zu einer utopistischen Dichtung „Das Glasperlenspiel“, die man sich um das Jahr 2400 geschrieben denken soll. In diesem Werk gibt er in dichterischer Schau eine Darstellung der geistigen oder vielmehr ungeistigen Lage unserer Zeit, die er zur Kennzeichnung der geistigen Verflachung als „feuilletonistisches Zeitalter“ bezeichnet. Philosophie und Literatur dieser Zeit sind vergessen, nur zwei Lichtpunkte erscheinen ihm in dieser Verödung: Die Haltung der Mathematik und die Begründung und Entwicklung der Musikwissenschaft.

Fast möchte diese dichterische Wertung Befremden erregen — und doch scheint darin eine feinsinnige Beobachtung zu liegen. Keine Wissenschaft ist in den letzten Jahrzehnten so eigene und positive Wege gegangen wie die Musikwissenschaft, — obgleich dies vielleicht auch nur als zwangsmäßige Notwendigkeit erscheint, da ihr als jüngster der Wissenschaften eine Tradition fehlte. Keine hat in kürzester Zeit so grundlegende Richtungsschwankungen durchgemacht, die sie im geistigen Kampf erstarken ließen. Von strenger philologisch-historischer Haltung überwachte sie zur Hermeneutik ab, kam zur Stilforschung, verlor in analytisch sezierender Formalabklärung das Inhaltlich-Geistige und fand in der Klangforschung den historischen Eigenwert der Musik im Ton wieder. Sie erkannte Entwick-

lungsmöglichkeiten in geistesgeschichtlichen und soziologischen Bindungen und eröffnete vor allem in der systematischen und vergleichenden Musikwissenschaft neue Problemkreise, die zu letzten Fragen führen und einer verlässlichen Ertastung von Methoden und Problemstellungen entgegenwirken.

Vor allem aber hat keine Wissenschaft so direkten Einfluß auf das Leben genommen. Das wird deutlich, wenn man Konzertprogramme der Vor- und Nachkriegszeit vergleicht, besonders aber auch die Art der Aufführung alter Musik, und wenn man Konzert- und Gemeinschaftsmusizieren gegenüberstellt. Formen des Musizierens vergangener Zeiten sind wieder lebendig geworden und haben führende Bedeutung in unserem gesamten Musikleben erlangt. Ihre Lebensnähe hat der Musikwissenschaft Bedeutung im allgemeinen Musikleben eingebracht, hat sie von Bestrebungen visueller Musikbetrachtung zurückgeführt zum Klangbild und seiner Wiederbelebung. Diese Lebensnähe hat nichts zu tun mit Verflachung. Feuilletonismus würde ihr nicht nur die Daseinsberechtigung, sondern gerade ihre Bedeutung im Kulturleben nehmen. Eine „Schlagwortart“ könnte ihr keinen dauernden Einfluß auf das Musikleben gewinnen.

Der Problemkreis der Musikwissenschaft öffnet sich, nach dem allgemeinen Geistesgeschichtlichen hin ebenso wie nach der naturwissenschaftlichen Exaktheit. Wie in keinem anderen Wissenschaftsbereich, ausgenommen die Philosophie, treffen sich hier historische und systematische Denkformen, die die Erkenntnis bis an die Grenzen des Künstlerischen führen. Mögen einzelne Zeiten an soziologischen, andere an rassischen, wieder andere an rein geistesgeschichtlichen Fragestellungen ihre Geschichtsbetrachtung orientieren, die Musikwissenschaft wird jeder dieser Betrachtungsweisen grundlegendes Material liefern. Sie hat die lebendige Kontrolle am Ton. Während die Kunstgeschichte ihr Material vorliegen hat, muß das Material der Musikwissenschaft stets neugestaltet werden, gleichgültig, ob das in geistigem Hören beim Lesen oder in der Verlebendigung des Klanges beim Spiel geschieht. Darin ist eine Musikgebundenheit gegeben, die über Fragen der Aufführungspraxis zu zeitgebundenen Stilfragen vorstößt und damit Wissenschaft und Kunst bindet.

In dieser Lebensverbundenheit liegt der umfassende Wert der Musikwissenschaft, dem die Denker des Altertums im Ethos politisch als allgemein mensch-

Aus dem Inhalt

Lebendiges Operntheater

Neue Werke von Egk, Gerstberger, Stiebtz u. a., Gezeichnete Komödie

Zum Bach- und Händeljahr

Ernst Peppings 90. Psalm

Neue Musik 1720

Aus alten Drucken

„Wenn kühnlich von unerfahrenen Schreibern die sich ihr Lobtage wohl mit keiner Note signalisiert haben / auch schwelich die Noten alle kennen / gesagt und gedrukt wird: DASS I N S E R E H E L T I G E MUSIC GEGEN DER ALTEN IHRE GROB I N D UNGESCHICKT SEY / so kann solches für nichts anders als eine grobe und ungeschickte / ja lächerliche Meinung / für eine lästerliche Verleumdung und ein handgreifliches Aergernis passiren. Ja wenn auch heutige alte Reuter solcher unsichern Spur bey teilsiger Zeit blinde nachsehen und einen ethischen Wegweiser / der sie auf andere Sprünge bringen könnte / keinen großen Dank gönnen wollen / so muß ja Vernünftiger alle Gedult / und wäre zu wünschen / daß man solche laibne capieren unannehmbarer theoretischer Virtuosen nur gar nicht erhöhe.

Ich kan und will die liebe alte Music gar nicht verschämen / was hätte einer davon? Allein / da man täglich so viele exaltante und galante Proben von Neuem vor Augen hat / und doch / in der Antiquität verfaßt / wieder alle Vernunft / nach nach der alten Leyer fortführt / so ist bei solchen Leuten Hoffman und Malta verloren.

Indessen dencke keiner / ich sey ein Feind von Antiquitäten. O nein! ich ehre und liebe sie. Daß ich aber deswegen das gegenwärtige wirkliche Schöne nicht dem vergangenen / wenns auch nach seiner Art und Zeit das allerschöne auf der Welt gewesen wäre / und also das Wesen dem Schatten vorziehen sollte / das muß mir kein unbrauchbarer theoretischer Virtuoso verzeihen.

Jedes Seculum (sagt Werckmeister in Hypomn. p. 41) hat seinen besondern Genius. Gut off-hatet seine Wunder immer von einer Zeit zu andern! Hatte es Gott gefallen / in den vorigen Zeiten / daß die Music also solte excolirt worden / wie heutiges Tages / er würde schon Werkzeuge ausgerüstet haben.“ (Aus dem Vorwort zu „Zwölf neuen Kammer-Sonaten“ von Johannes Mattheson, 1720.) Eingedruckt von Alfred Baresel

licher Aufgabe Ausdruck geben. liegt ihre pädagogische Bedeutung, die erst die Gegenwart wieder anfangs schätzen zu lernen. So gesehen weicht sich nicht nur ihr Forschungsbereich, sondern auch ihre Ausstrahlung auf das allgemeine Kulturleben. Systematische und vergleichende Musikwissenschaft haben in der Gegenwart nicht nur im Rahmen ihres engeren Arbeitsbereichs neue Betrachtungsweisen geschaffen, sondern auch die historische Musikwissenschaft befruchtet. Insbesondere erscheinen antike und mittelalterliche Musik ebenso wie die Fragen der Volksmusik- und Stammesgebundenheit in neuem Lichte.

Mögen manche Erscheinungen der letzten Zeit als wahre Äußerungen des „feuilletonistischen Zeitalters“ zu deuten sein und vielleicht zeitbedingte „hoch im Kurse stehen“ — das Bleibende jeder Wissenschaft aber sind nicht Moderscheinungen sondern ist das, was ernst erarbeitet, den Stempel der Wahrheit trägt und deshalb nicht als Moderscheinung weggelassen werden kann. Diese Werte sind bestimmend, anhaltend und weiterwirkend im Kulturleben. Wie in der goldenen Zeit des Griechentums, als das Polis-Ideal nicht nur die staatliche, sondern auch die geistige



Musizierende Könige
Von Wenzel-Gesell (des Ilmberger Doms)
Photo: Kunstgesch. Seminar, Marburg

bis 7. Juni in Hamburg statt. Zum ersten Male werden außer deutschen Werken der Gegenwart und älteren, doch bisher nicht genügend berücksichtigten Schöpfungen unserer Vergangenheit hervorzuheben, vom Ausland präferierte Werke zur Aufführung gelangen.

„Der Günstling“ von Wagner-Régny
Bühnenbild von Caspar Nebelert, Aka
Musikoper Dresden

Musikwettbewerb zur Olympiade 1936

Im Rahmen der Spiele der Olympiade Berlin 1936 steht auch ein Wettbewerb für Werke lebender Künstler auf dem Gebiet der Musik. Malerei, Bildhauerkunst, Dichtung und Musik statt, so dem die zur Feier der Spiele eingeladenen Nationen teilnehmen können. Die Werke müssen nach dem 1. Jan. 1932 geschaffen sein.

Zugelassen werden für den Musikwettbewerb: Kompositionen für Solo- und Chorgesang mit oder ohne Klavier, oder Instrumentalbegleitung; Kompositionen für ein Instrument, mit oder ohne Begleitung und für instrumentale Kammermusik; Kompositionen für Orchester (in jeder Besetzung). Es dürfen nur Werke eingereicht werden, die im weitesten Sinne eine Beziehung zur olympischen Idee haben. Die Aufführungen dauern darf nicht mehr als eine Stunde betragen. Die für den Kunstauschuss des Organisationskomitees bestimmten Kompositionen werden einer Vorprüfung durch ein Preisrichterkollegium unterzogen und sind im spätestens 1. September 1935 an die Reichsmusikkammer (Berlin W 62, Lützowplatz 13) mit dem Kennwort: „Olympiade 1936“ einzureichen. Die Beurteilung der eingereichten Werke und die Erteilung der Auszeichnungen erfolgt durch ein vom Kunstauschuss des Organisationskomitees einberufendes internationales Preisgericht.

Vor 25 Jahren

Die Konzerttretmühle

Februar 1910

Nun steht man Abend für Abend in der Konzerttretmühle. — Abend für Abend, Woche um Woche, Monat um Monat; und wenn man die Summe zieht, was bleibt dann übrig an haftenden Eindrücken? Unmöglich wenig. Ich denke gar nicht immer an Ausnahmeseinrichtungen, ich verlange nicht, daß in jedem Konzert das Höchste und Feinste geleistet wird, aber wer in eigener Sache das Podium betritt, der sollte doch nach irgend einer Richtung hin etwas zu sagen haben, das über durchschnittliches Musikantentum hinausgeht. Leider liegen aber jetzt die Dinge so, daß eine erhebliche Anzahl der Konzertgeber unter diesem Durchschnitt bleibt, über die Hälfte aller Konzerte, die ich höre, kann ich nicht einmal erwähnen, geschweige einer ernsthaften Besprechung unterziehen, und dies vergebliche Aufzählen von Zeit und Aufmerksamkeit ist es, was den Beruf des Musikkritikers so trocken macht. (Carl Krebs in „Täg“)

Regers 100. Psalm

März 1910

Max Regers 100. Psalm ist ein echter Regers: Maßlos in der Entfaltung eines nur auf rechnerischer Virtuosität basierenden Massenauflagebets, ohne nachweisbaren Zusammenhang von Text und Musik, und nur in dem weichen Mittelstuf des Gefühls getragen, von dem man aber auch nicht zuverlässig weiß, ob es recht oder nur gekünstelt ist. Alles Zusammengekommen aus Leberbissen für Partiturleser, eine geniale Arbeit, aber ein ehrenbeachtliches Chaos für das Hörs Ohr. (Kölnische Zeitung)

Elektra in Amerika

Februar 1910

Vor einigen Tagen stürten aus einem Hause einer beliebigen Straße New-Yorks grauenregener Laute. Eine Frauentimme schrie, stöhnte, ächzte, bis das wilde Konzert durch einen Mark und Bein erschütternden Schrei gekürzt wurde. Im Nu hatten sich vor dem Hause zahllose Passanten angesammelt, die nach der Polizei schrien. Einige machten sogar Mienen, in das Haus einzudringen. Da wurde die Tür geöffnet, und ein die Augen wild rollender Mann trat ihm den Weg durch die Menge bahnen. Man wollte ihm in den Wee, man wollte wissen, was sich in dem Hause Schreckliches ereignet habe. „Wer ist da drinnen, er mordet worden?“ schrie man durcheinander. „Er mordet?“ rief der Fremdling. „Ja, nein! Ich bin der Pianospieler!“ rief der Fremdling. „Er mordet?“ rief der Fremdling. „Ja, nein! Ich bin der Pianospieler!“ rief der Fremdling. „Er mordet?“ rief der Fremdling. „Ja, nein! Ich bin der Pianospieler!“ rief der Fremdling. (Die Musik)

Lebendiges Operntheater

Ernst Richter: Taras Bulba

Die bewundernswürdige Aktivität der deutschen Theater in der Aufführung zeitgenössischer Schauspiele beginnt mit der zweiten Hälfte der Spitzzeit auf die Oper zurückzuführen. Mehrere Uraufführungen junger Komponisten sind zu verzeichnen. Die Intendanten im Reich heissen sich auf ihre Pflicht, das zeitgenössische Schaffen zu pflegen. Nur wenn alle herausgestellt wird, was der Ernst der künstlerischen Arbeit und Gestaltung legitimiert ist, können wir eines Tages jene zukünftigen neuen Werke finden, deren der Spielplan so dringend bedarf.

Ein neuer Name: Ernst Richter. Er kam in Stettin mit seiner ersten Oper „Taras Bulba“ heraus. Daß er Gogoles heroischen Stoff nicht in kennzeichnend für seine Einstellung zum Operntheater. Er will eine läutenwirkende Oper schreiben. Er bekämpft sich zur künstlerischen Realität, zur Farbe, zur Gegenständlichkeit. Seine Musik, stark mit russischen Elementen durchsetzt, ist unternahm, aber nicht psychologisch, eher realistisch in der Art Musorgskys. Richter scheint nicht vor dem kräftigen Opernspektakel zurück. Er schreibt einige saftige Kosakenkuren, ein paar gute Zwischenstücke. Er hat Theatertalent. Er kann sich entwickeln.

Das Stettiner Stadttheater legte mit der von Langstaff geleiteten Aufführung Zeugnis seines Arbeitswillens und seines künstlerischen Geistes ab.

Wagner-Régny: Der Günstling

Rudolf Wagner-Régny ist von früheren Fiktionären her bekannt. Jetzt bringt die Dresdener Staatsoper eine größere Arbeit: „Der Günstling“ oder „Die letzten Tage des großen Herrn Fabiano“. Ein erstes, zeitweiliges, vorwärtzweites Werk. Wagner-Régny hat die Auseinandersetzung über die Oper zwischen zwei Generationen in der Nachkriegszeit mit offenem Blick verfolgt und sich ein Opernideal geformt, das mehr als subjektive Bedeutung hat. Ein Opernideal der Formstrenge, der Konzentration. Ein Opernideal, in dem der singende Mensch dominiert (seine Rolle hat man in der jüngsten Zeit zweifellos unterschätzt). Ein Opernideal, das jeden Psychologismus und jede nur farbige Interaktion konsequent ablehnt und sich an den alten Meistern orientiert. Also Rückkehr zur formgebenden Nummerierung? Gewiß. Wagner-Régny nähert sich dem Typus Händels. Stilistisch und besonders melodisch. Aber sein lebendiges Empfinden führt ihn auf neue Wege. Er will keine Musingsoper. Er will modernes Operntheater. Der Stoff ist für ihn keineswegs nur Aulak, Musik zu machen. Der Stoff, ein neuer Nether nach Victor Hugo und Büchners in Gruppen, schlichten Szenen gestaltet, spannt sich vom Liebeskonflikt zum sozialen Konflikt. Der abenteuerliche Abenteuer wird vom Volk vernichtet, das in der Gestalt des Kriegerpersönlichkeits ist. Ein späterer, lebhafter Zug kommt in die Oper.

Die Musik ist von großer Einfachheit und Zurückhaltung. Dem Expansionismus des Musikdramas wird äußerste Sparsamkeit gegenübergestellt. Das gesprochene Wort und der nur rhythmisch fixierte Gesang sind überlegen eingesetzt. Volkshafte Wendungen treten hervor. Das Orchester stilisiert die dramatischen Spannungen in rhythmischen Motiven, aus denen die Formen mit rücksichtsloser Beharrlichkeit entwickelt sind. Die Musik hat auf weite Strecken eine erregende Kraft. Aus ihr spricht ein Künstlerwille, der entschlossen ist, den Weg einer zeitgenössischen Erneuerung des Operntheaters weiterzuschreiten.

Die Dresdener Aufführung war hervorragend. Am Nethers grandios-phantastischen Bildern, aus der klaren, strengen Regie Joseph Gielens, aus den ausgezeichneten Leistungen der Solisten, voran die Künigin von Maria Fehly, und aus der erhellenden, heldenhafte musikalischen Leistung von Karl Böhm entstand eine Wiedergabe von letzter Gewaltsamkeit. Es war modernes, diszipliniertes Operntheater.

Verdis „Räuber“

Auch die Verdi-Renaissance ghmmt weiter. Der Spielplan schreitet nach neuen Werken. Also wagt Hamburg die „Räuber“. Die besonders in der Inszenierung (Gerd Richter und O. F. Schenk) starke Aufführung beweist, daß die „Räuber“ keineswegs ein mögliches Jugendwerk sind, wie man gemeinlich glaubt, sondern eine melodisch reich inspirierte Oper, die sich in den dramatischen Ensembles und Szenen zu großartigen Wirkungen erhebt. Nicht zufällig stehen die „Räuber“ zwischen „Macbeth“ und des Meisterwerken der „mittleren“ Periode. Der Wahnsinnsumsturz des Franz und das nachfolgende Duett mit dem Pastor im vorletzten Bild, das Quartett, das den ersten Akt beschließt, das sind absolute Höhepunkte von Verdis Kunst. Heinrich Strobel

Auftrag für eine Fauskeper

Der Reichsdeutsche Köln hat im Entwurf nach dem der Reichsdeutsche des Schriftstellers Hans Martin Cremer und des Komponisten Hans Bullerinn beauftragt, eine Fauskeper zu schaffen. Da neue, nur für den Rundfunk zu schaffende Werk, das ein historisches

Johannes Brahms

Leben und Schaffen eines deutschen Meisters
von Karl Göttinger

8. 140 Seiten 21 Abbildungen M. 6.75

Köln: Verlag der Musikverlage der Brahmischen Musikgesellschaft
Köln: Verlag der Musikverlage der Brahmischen Musikgesellschaft
Köln: Verlag der Musikverlage der Brahmischen Musikgesellschaft

Verlag Rudolf M. Behrer, Bonn-Prag-Leipzig-Wien

Wird fortgesetzt

²²) Neues Musikblatt, Berlin Nr. 19428

Neues Musikblatt

Die fünfzigjährige Schutzfrist

von Dr. Bernhard Schulze, Leipzig

Wir bringen diesen Aufsatz eines juristischen Sachverständigen anlässlich der Einführung der 50-jährigen Schutzfrist in Deutschland, über deren Grundlagen die meisten Musiker nur unzureichend unterrichtet sind. Die rechtlichen Beziehungen zwischen dem Erben der Autoren und den Verlegern (oder sonstigen Berechtigten) mit Ablauf der 50 Jahre nach dem Tode des Urhebers werden demnach in einem weiteren Beitrag behandelt.

land ist, für das Land der Dichter und Denker, wie wir so oft genannt worden sind, seine großen Männer nicht schlechter zu behandeln, als es fast alle anderen Kulturstaaten tun", konnte der „Raub des Parsifal" nicht verhindert werden, und Wagner wurde frei.

Zum zweiten Male entbrannte der Kampf in den Jahren 1926 und 1927, als die römische Konferenz des Jahres 1928 zur Revision der „Berner Konvention" ihre Schatten vorauswerfen begann. Die Auseinandersetzungen in der deutschen Presse, die insofern erfolgreich waren, als sich eine breite Öffentlichkeit mit den Fragen des geistigen Eigentums und den Rechten der Autoren auseinanderzusetzen begann, nahmen schließlich Formen an, die bedenklich waren. Für die Verlängerung der Schutzfrist setzten sich vor allem drei Gruppen ein: 1. die Autoren, unter denen namentlich Richard Strauß, Gerhart Hauptmann, Friedrich Fontane, Heinrich Lilienfeld, Rudolf Herzog, Hermann Sudermann, Walter von Molé, Ludwig Fulda und Frau Fürster-Nietzsche besonders hervortraten, und ihre Interessengruppierungen, 2. der deutsche Musikverlag, 3. eine Reihe von Juristen, die in Fortsetzung der Bestrebungen Josef Kohlers und Österreichs den Ausbau und damit die Angleichung des zwischenstaatlichen Urheberrechtsverhältnisses vollendet zu sehen wünschten.

Das Interesse der Autoren an der Erhaltung ihres geistigen Eigentums war selbstverständlich. Für das Musikverlag waren folgende Erwägungen bestimmend: Das Risiko des Musikverlages bei Herausgabe unbekannter Komponisten war in jenen Jahren mangelhafter Kunstpflege und des großen Kapitalverluste in der Inflation so groß, daß um solche Verleger sich an die Herausgabe wagen konnten, die durch einen größeren Bestand an geschützten Werken einigermaßen sichergestellt waren. Durch eine Verlängerung der Schutzfrist wurde ihnen dieser Kapitalfonds erhalten, und es wäre verhindert worden, daß Brahms, Bruckner und Hugo Wolf frei wurden, deren freie Werke eine Beeinträchtigung der lebenden Komponisten bedeuten müßten.

Für die Beibehaltung der 30-jährigen Schutzfrist trat der größte Teil des deutschen Buchverlages und Buchhandels und eine kleine, aber sehr einflußreiche Gruppe von „Wiederdrucker" unter Führung des Leipziger Kunstverlegers Dr. Gustav Kistein ein. Dieser Verlegergruppe und den mit ihr verbundenen Druckbetrieben, die sich mit der Herausgabe freierwerdender Werke in billigen Massenanz-

Aus dem Inhalt

Ernst Lothar von Kunr
Vorläuf der Händeloper
Aufgaben der Musikbibliothek (Jammers)
Buch privat
Arbeitsbericht einer Volksmusikschule (Möckelmeier)
Über Opernregie Graeners „Prinz von Homburg" / Programmgestaltung im Rundfunk
Musik in der Schweiz Neuerscheinungen

gaben befaßten, drohte durch die Verlängerung der Schutzfrist die Gefahr einer 20-jährigen Karenzzeit, während deren ihren Betrieben das „Futter", nämlich die „freierwerdenden Werke", ausblieb.

Der musikalische „Editions"-Verlag hat sich damals neutral verhalten, denn er respektierte ebenso die opfervolle Arbeit des reinen Originalverlages, wie er die Edition freierwerdender Komponisten infolge der großen Konkurrenz als immer weniger bedeutsam ansehen mußte. Außerdem ist im Musikverlag die Trennung zwischen Originalverlag und Editionsverlag keineswegs so scharf durchgeführt, wie etwa im Buch- und Kunstverlag.

Der temperamentvollen und gewandten Agitation Dr. Gustav Kisteins gelang es, immer weitere Kreise davon zu überzeugen, daß eine Verlängerung der Schutzfrist „das deutsche Volk seiner wesentlichsten Kulturgüter und Bildungsmittel beraubte", daß die lebende Generation bei einer Verlängerung „auf das bevorstehende Freiwerden von Nietzsche, Büchner, Barckhardt, Conrad Ferdinand Meyer, auf deren Empfang heute schon alle Herzen darstehen, bis ans Ende ihrer Tage warten müßte".

So kam es, daß auf der römischen Konferenz im Jahre 1928 der Führer der deutschen Delegation die diplomatische Erklärung abgab, daß Deutschland dann zur 50-jährigen Schutzfrist übergehen würde, wenn sämtliche Verhandlungsländer diese 50-jährige Schutzfrist annehmen und alle Vorbehalte fallen lassen würden.

Diesem Standpunkt hat die nationalsozialistische deutsche Regierung nicht aufrecht erhalten, sondern die Schutzfrist verlängert, obwohl nach verschiedenen Ländern, vor allem die Schweiz und Schweden bei der 30-jährigen Schutzfrist geblieben sind. Die deutsche Stellung war in dem Augenblick unhaltbar geworden, als im Jahre 1933 Österreich zur 50-jährigen Schutzfrist überging und nun zu befürchten war, daß die deutschen Autoren ihre Werke in Österreich erscheinen ließen. Es müßte dabei auch die wirtschaftspolitische Erwägung, n. a. das drohende Freiwerden von Dvorak (1935) und Grieg (1937) eine Rolle gespielt haben.

Die Gegner der 50-jährigen Schutzfrist verweisen n. a. auf die Schwierigkeiten, die die Übergehung herbeiführen würde. Sie wurden deshalb erstmalig gewesen sein, daß das Gesetz vom 13. Dezember 1934 den ganzen Fragenkreis mit 2 Paragraphen erledigt. Während § 1 die Verlängerung der Schutzfrist auf 50 Jahre festlegt, bestimmt § 2, Abs. 1, daß das Gesetz keine rückwirkende Kraft habe, ein Werk, das vor dem 20. 12. 31. dem Tag des Inkrafttretens des Gesetzes frei wurde, wird also nachträglich nicht wieder geschützt. Das mag ungerecht erscheinen,



Johann Sebastian Bach
Gemalt von Johann Jacob Heide
Original im Rathenow-Museum zu Rathenow

aber irgendwo mußte die Grenze schließlich gezogen werden. Zu beachten ist, daß die Verlängerung der Schutzfrist nicht nur für Deutschland gilt, sondern daß uns auch die deutschen Werke im Ausland den längeren Schutz genießen, während natürlich ausländische Werke in Deutschland auch erst nach 50 Jahren, nicht wie bisher, nach 30 Jahren, frei werden, womit die uns früher vom Auslande so oft vorgeworfene „Priorität an fremdem geistigen Eigentum“ also fortfällt.

Vor 25 Jahren

Vom Musikerbernf

Juni 1911

Wie sehr gerade der Musikerbernf überfüllt ist, geht aus folgenden Notizen weiter hervor. Für die Stadtmusikdirektoren in Jena waren nicht weniger als 155 Bewerbungen eingegangen. Und um erst die konzertierenden Künstler! Auch in England scheint es den Künstlern nicht leicht zu werden, Karriere zu machen: Miss Grace Clare (Contralto) empfahl sich für Oratorien, Konzerte etc. — das erstmal wird zur Vergütung der Unkosten gefordert. — Mr. Edward Capera (Tenor) empfahl sich für Konzerte und Saiten und singt den ersten gratis bei Erstattung der Kosten für die Zeitsungenernte. (Neue Musikzeitung)

Kampf um das Cembalo

Mai 1911

Karl Nel: Ich halte es für die hohe und heilige Pflicht der Musikgesellschaft, rigoren nach historisch richtigen Aufführungen der alten Meisterwerke zu streben. In 999 von 1000 Fällen wird es sich denn übrigens ergeben, daß die wirklich originalgetreue Form nach die schönste ist, denn das Wesen der klassischen Kunst ist es ja, daß Form und Inhalt sich decken und die kleinste Änderung das Bild verzerrt und den Gesamtindruck trübt.

Richard Hagemayer: Ist denn nicht fast jeder Fortschritt im Instrumentenbau durch den vorwärtstrendigen Geist der Komponisten zustande gekommen? Wie kann man glauben, daß so anachronistische Geistes wie Bach auf das Niveau ihrer Mitwelt herabgedrückt werden dürfen! Sollen wir künftig Stahlgewerks Dramen ohne Dekorationen aufführen? Sollen wir trotz der Klagen, die schon ältere Meister als Bach über die Mangelhaftigkeit ihrer Klavierinstrumente ausgesprochen haben, die Bachschen Werke dafür hüben lassen, daß das Pianoforte nicht 50 Jahre früher zur Ausbildung gelangt ist?

(Die Musik zitiert nach der ZIMG)

Amerikanische Premiere

April 1911

Wohl um zu dem bevorstehenden Besuch des Ex-präsidenten Roosevelt in amerikanischen Nationalgericht frisch auf die Pläne zu haben, hat die Leitung des Kgl. Opernhouses in Berlin eine dreiteilige Inszenierung „John von Hartley, Musik von A. Nesbit, einstudiert. Wie sollten wir uns am, daß nur solche rein äußerliche hübsche Fähigkeit der gut gemeinten, aber alternativen Arbeit zweier Neulinge die Ehre der Uraufführung auf der Berliner Hofbühne verschafft hat. Denn wenn auch die an dieser Stelle unerhöht schenke Form der Abhebung mit Pfeilen und Zeichen, was sich einige Hofopern durch den herausfordernden Beifall der wohl vollständig vornehmten englischen Königin bewiesen fühlen, als durchaus ungenügend zu zeigen ist, so bedeutet die Aufführung dieses amerikanischen Produkts in der Tat eine starke Zurechtweisung für die erstarrten Musikformen, denen sich dieses Werk als ausgerechnet einzige Urufführung in dieser Spielzeit vorgesetzt worden ist. (K.Z.)

Zum 1. Mal:

Bruckners „Vierte“

März 1910

Beethoven: Das 8. Abonnementskonzert bescherte uns zum ersten Mal die romantische Symphonie von Anton Bruckner. Man hatte hier sollen Verschiedenes für den Zauber des ersten, die Tränen des zweiten und die Jagd des dritten Satzes, stand aber eulais des Länge und dem zerstreuten Charakter des vierten Satzes gegenüber. (Die Musik)

Programmgestaltung im Rundfunk

Als der Reichs Rundfunkleiter Hadamovsky die neue Sendereihe „Zeitgenössische Musik“ ankündigte, die inwieweit mit einer Aufführung der „Alpenrosen für Orchester“ von Karl Heller ihren ersten Höhepunkt erreicht hat, sagte er, die Sendungen seien in die Zeit zwischen 11 und 12 Uhr abends gelegt worden, um die Unterhaltungsbereitschaft der Sender nicht zu stören. Man muß es begreifen, daß nicht nur diese Sendungen zeitgenössischer Musik, sondern daß jetzt auch die meisten übrigen Übertragungen ausdrucksvollerer musikalischer Kunstwerke zu einer Tageszeit vorgenommen werden, die die Gefahr verringert, daß künstlerisch wertvolle Musik sich für uninteressante Hörer — wohl gar schon für jugendliche — als erhebliches Gebot abweist. Es ist ganz gut, daß sich der Musikverleger einige Unannehmlichkeiten machen muß, um an ungelegener Stunde aufnahmefähiger zu sein. Gleichwohl ist es nur selten möglich, daß man sich um 11 — gar bis 12 Uhr abends warten muß, um vom Frankfurter Sender Skryabin „Prometheus“

zu hören, dessen Klänge für die Ohren des ständigen Rundfunkhörers innerlich eine Sensation bedeuten.

Bei dieser Nachlage ist es aber bedauerlich, daß die in der Hauptzeit, in den frühen Abendstunden, vertriehenen Übertragungen lebendiger Musik wohl miteinander kollidieren. Es gibt Tage, die zwischen 20 und 22 Uhr auf keinem der deutschen Sender ein gewichtiges Musikprogramm bringen, und dann wieder kommt es vor, daß z. B. der Reichssender Berlin seine Bruckner-Zyklen mit einer weiteren Sinfonie fortsetzt, während gleichzeitig in Hamburg Hans Pitzner eigene Werke dirigiert. Zumal zwischen lebendigen Sendern, insbesondere also zwischen dem Berliner und dem Deutschlandsender, müßten sich solche Überschneidungen vermeiden lassen. Eine gleichmäßig gedachte Auswahlpolitik läge im Interesse aller Beteiligten: der Kunstfreund könnte sich dann allmählich seine Sinfonien aus dem Alter holen, und die Unterhaltungsbereitschaft bekäme gleichzeitig einen Klingklang, aller Kunstwerke zu diesem Zeitpunkt zu hören.

Zeitfragen

Zeitgenossen an die Front

Der Liberalismus hinterließ uns nur eine Kunst für die Gelehrten und den Kitzel für die große Masse. Es ist genau so gewesen, um diesen Kitzel als „Volksmusik“ aufzuweisen zu wollen, wie es ausweilen ist, die große Masse der Arbeiter und der kleinen „Johs Kunst“ heranzuführen. Volksmusik kann nur aus der Volksgemeinschaft heraus geboren werden, für die wir kämpfen wollen die nächsten Jahre und Jahrzehnte. Wir müssen uns klar darüber sein, daß es diese Volksmusik nicht gibt, daß sie erst geschaffen werden muß.

Konzertsaal und Opernhaus, die beiden Heiligtümer bürgerlicher Kunst, können als geeigneter Boden wohl schwerlich in Frage kommen. Aber für die unmittelbare Gegenwart können sie in der (überzeugten) von zeitlicher Bedeutung sein. Allerdings nur, wenn dem zeitgenössischen Schaffen ein ganz anderer Raum als bisher zugewiesen wird. Ich sage zeitgenössisch, denn es ist meist auf den ersten Blick schwierig zu sehen, was im guten Sinne modern, d. h. zeitnah und zukunftsrichtig ist und was nicht. Schließlich muß aber alles in irgendeiner Weise dem Namen, was kommen soll, dienen; als Beispiel oder Gegenbeispiel, was sich meist auch gar nicht langer Zeit herausstellt. Nur es muß zu Gehör kommen! Das ist für die Hörerschaft selbst, denn sie weiß bei den dauernden historischen Konzerten kaum mehr, daß sie eigentlich im 20. Jahrhundert lebt. Und es ist vor allem für die Komponisten gut, weil sie bei keiner Gelegenheit so viel lernen, als bei Aufführungen ihrer Werke. In diesen Werken soll ja der neue Stil, den wir heraufkommen sehen, wachsen, reifen und sich schließlich durchsetzen. Nur dadurch, daß dem Schaffen der jüngeren Hände gegeben wird, frei wie man ja auch die jungen Architekten, Dichter, Maler heranzieht, können diese Heiligtümer der Musikheute der nationalsozialistischen Idee unmittelbar dienlich gemacht werden. Somit werden Oper und Konzertsaal als rein bürgerliche (im Sinne des 19. Jahrhunderts) Kunstunternehmungen dem neuen, enthieltlichen Kulturwille fremd, ja feindselig gegenüberstehen bleiben.

(Hilfsweise Blätter des N. S. Kulturbundes Nr. 3)

Künstler vor — auch in Rußland!

Sieher auffallend ist der Rückgang der Bedeutung des zeitgenössischen Stücker im russischen Theater. Nach vor wenigen Jahren war das zeitgenössische Drama nicht nur an sich, sondern besonders in seiner rein tendenzhaften Form Trumpf. Diese Stücke, zum Teil talentiert, fast alle sehr eindringlich und packend, waren nichts als ein Teil des riesenhaften Propagandaapparates der Sowjet, in den Jahren 1930 und 1931 zum Beispiel, behandelten fast alle Stücke, die in die Kollektivtheater des Baues, die hunderten Personen waren entweder ideale Partisanen und Armabanner oder stürzende Kälken und Konterrevolutionäre, Ausgesprochene Kampfkämpfe, welche jeweils allseitig Partei ergreifen und mit allen Mitteln Haß und Vernichtungswille gegen den Feind hervorriefen.

Das hat sich grundlegend geändert. Die Zahl des zeitgenössischen Stücke auf den Moskauer Bühnen ist zugunsten der Klassiker und des Traditionsalters erheblich gesunken, und der Charakter des gespielten Stücke hat sich gewandelt. Selbstverständlich wollen sie für die neue Weltanschauung werden, aber in vielen von ihnen ist das Tendenz fast unmerklich geworden. Wenn noch Vertreter der alten Zeit auf die Bühne gebracht werden, so werden sie in einen ganz mitleidigen, nicht mehr feindseligen Licht gesetzt. Gerade weil das Theater in Rußland der stärkste Ausdruck künstlerischer Schaffens ist, so ist es ihm recht zuzufügen, daß es in seinen Wandelungen des Landes dar. Das starke Vorziehen der Klassiker, der Rückgang des zeitgenössischen Stücker und seine Schwankung vom tendenzhaften und oft politischen Kunstsaal zur Kammer, ja zur Pose mit kleiner, ohne Politik und auch ohne moralischen Aspekt und entsprechend genau der gegenwärtigen geistigen und kulturellen Entwicklung der Sowjetunion.

(Klaus Mahrke, Das Nat. Mus. Nr. 10)

Händel heute

In einer Studie über Händel in der „Nouvelle Revue Française“ stellt Boris de Schlösser fest, daß in der unsrigen Gegenwart, Händel in der Geschichte verhaftet geblieben. Im Händel richtig zu begreifen, bedarf es einer gewissen Anpassung. Wie kommt das? Einmal, weil er uns so oft einen reinen feindlichen und steifen Aspekt gezeigt wird, der aus uns eine Akademie macht. Zum andern, weil Händel ein Europäer ist, der letzte wirklich europäische Musiker. Aber schon zur Zeit Händels war ein derartiger Universalismus überlebt, die musikalische Kultur Europas sah sich in nationalen Schulen aufgeteilt. So dem hat sich die Aufteilung nur verstärkt heute entwickelt sich das musikalische Leben unter den Zeichen des Partikularismus und Nationalismus und dies trotz aller technischen Erfindungen, die auf eine gewisse Angleichung des Geschmacks hindeuten...

In dieser Atmosphäre erscheint Händel ein wenig inkonsequent. Es fällt uns sogar schwer, die wahre Bedeutung seiner symbolischen Kunst zu begreifen und ihre Schönheit, ihre Lebensfülle zu greifen, denn diese Synthese, die das Produkt von schöpferischer Kraft und einer in ihrer Art einzigartigen Liebe der Anpassung darstellt, nimmt für uns die Gestalt des Fiktivismus an.

10000 Dollar für poetische Ohren

Der nordamerikanische Rundfunk hat einen eigenartigen Wettbewerb ausgeschrieben. Seit zwei Monaten wird während der Pause des Übertragens von der Metropolitan-Oper eine Komposition von Richard Wagner, gerade, die der Meister ohne Unterbrechung in der Stammbuch der Fürstin Metternich gesungen hat. In höchstens zehn Worten sollte die Teilnehmer an dem Wettbewerb angeben, was der Meister mit dieser Komposition ausdrücken wollte.

Über Opernregie

Gespräch mit Joseph Gielen

Die Uraufführung von Wagner-Regens Oper „Der Günstling“ in der Dresdener Staatsoper hat erneut die Aufmerksamkeit auf den Regisseur Joseph Gielen gelenkt, der schon durch die ausgiebige Betreuung der „Arabella“ und des „Oberon“ der ersten Reichstheater-Festwoche einem weiteren Kreis bekannt geworden war. Nun hat Clemens Kraus den richtigen Schlüssel gefunden: er holt ihn an die Berliner Staatsoper, wo er zunächst einmal — sehr bald schon — den „Rosenkavalier“ inszenieren wird.

Dieser Opernregisseur, der vom Schauspiel herkommt, der als Schauspieler im ekstatischen Theater des Dadaismus Expressionismus begonnen hat und dann als Schauspielregisseur in die feierliche und traditionell gebundene Stadt Dresden herauf wurde, wo er zehn Jahre fast ausschließlich dem gesprochenen Wort diente — dieser Künstler bejaht die Unwahrscheinlichkeit, die Irrationalität der Oper. Das ist der erste, der entscheidende Eindruck, den ich beim Gespräch mit ihm gewinne. Im Gegensatz zum Über-

Das moderne Bühnenbild:
„Arminius“ und
„Thauseld“
von Handel im
Leipziger Opern-
haus
Bühnenleitung:
Hans Schüler und
Karl Jacobs

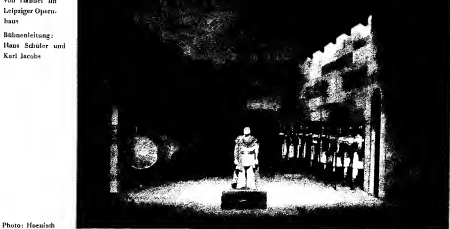


Photo: Hoeselich



Josef Gielen bei der Probe

Photo: Schöner-Jocher

wiegen des Rationalen im Schauspiel sieht er das Wesen der Oper im Irrsinn und Elementaren, das Singen ein elementarer Ausdruck gesteigerten Lebensgefühls ist.

Bereichernd eine Bemerkung in dem flüchtig hingeworfenen, keineswegs systematisch abgegrenzten Gespräch. Wir sprechen eben vom „Rosenkavalier“. Gielen wird ihn vor allem von dem üblichen Überbetonen des Buffonischen säubern, er wird im Oda von Lerdnau mehr den Kavalier als den Bauern sehen. Die Diener des Lerdnau sollen keine färmlichen Rüssel sein, sie sollen schäuspielerisch angelehnt an sklavisches Scharfzügen und garantiert jene Lockerheit des Spiels, die wir so oft auf der Opernbühne vermissen. Natürlich bleibt Notenkenntnis und Notensetzen Voraussetzung künstlerisch verantwortungsvoller Arbeit.

Des Musikalischen, das Gielen oberstes Gesetz ist, ohne daß er sich zu den Musik-Fachleuten zieht. Er versucht (und als Augenzeuge kann man konstatieren, daß ihm das in seltener Weise gelingt), das Musikalische aus dem Gefühl, nicht aus den Noten der Partitur zu schöpfen. Das verhindert ein Entzernen im Schema und im Schematischen, er verbindet ein sklavisches Scharfzügen und garantiert jene Lockerheit des Spiels, die wir so oft auf der Opernbühne vermissen. Natürlich bleibt Notenkenntnis und Notensetzen Voraussetzung künstlerisch verantwortungsvoller Arbeit.

Ist Frage Gielen nach seinen Erfahrungen mit Opernregieren. Er ist der Ansicht, daß die meisten schauspielerisch viel begabter sind, als man meint und — als sie sich selbst nicht stabilisieren. Es kommt nur darauf an, die Kräfte in ihnen freizumachen. Und das kann eben der frühere Schauspieler besser und erfolgreicher als ein Regisseur, der nur die musikalischen Vorkenntnisse hat. Wesentliche Errungenschaften des Schauspieltheaters, die auf die Oper übertragen werden und sie bereichern können, sieht er in der menschlichen Gestaltung der Rolle, der sprachlichen Kraft und Exaktheit, der Reife des Einstellens. Prinzipien, vor allem der Idee des Einstellens. Wie sehr Gielen das Primat der Musik bei der Opernregie anerkennt, ersieht man aus folgendem. Seine Einstellung, die er nicht selbst in dieser Schürze theoretisch formuliert, die sich vielmehr beim Gespräch mit ihm aufdrängt, sein Be-

Vorstoß der Händel-Oper

„Arminius“ in Leipzig

Die Händel-Bewegung, seit 1920 eifrig betrieben, stagnierte in den letzten Jahren. Jetzt ist man bei einer neuerlichen Ausgrabung in Leipzig neue Wege gegangen, und der Erfolg erscheint bedeutungsvoll. Zunächst haben Hans Joachim Moser und Max Seiffert mit der Bearbeitung des „Arminius“ von 1737 in stofflicher Hinsicht einen besonders glücklichen Griff getan: es sind ewige Gestalten des Deutschtums, keine fernagierenden Helden, die ihre, den heutigen Theaterbesucher leicht etwas ermüdenden „Arminius“-Händel-Opern singen. Arminius, Sieger im Teutoburger Wald, Thauseld, und Segestes, der Volkserklärer.

Der Sohn des Segestes erlebt die Konflikte zwischen Kindeleide zum abtrünnigen Vater und seinem rümpelnden, kämpferischen Deutschtum, und mit der Darstellung dieser Konflikte beginnt auch die Schwierigkeit der Händel-Darstellung. Es müssen oft Schwerer zu Boden geworfen und wieder aufgehoben werden, um den Hören Wandlung und Entwicklung der Handlung deutlich zu machen. Dazu kann natürlich kein Händel-Bearbeiter etwas ändern, und rühmlicherweise hat auch der hervorragende Händel-Kenner Max Seiffert außer der üblichen Zusammenhänge einiger Da capo-Arien keinerlei Verände in dieser Hinsicht gemacht. Natürlich ist des Bearbeiters Kunst damit nicht nicht erspürbar. Dem alle Stiefel-Zutaten der alten Gesangsversuren, Verzerrungen, Koloraturen, Kadenz, müssen für heutige, nicht mehr improvisierende Sänger genau festgelegt werden. Man merkt es Seifferts Bearbeitung an, wie sehr er den Händelstil zu wahren bestrebt war. Dennoch drängt sich aus nirgend eine gewollte Historisierung auf.

Da trotzdem die Arie an sich in nur ein rühmendes Vorzeichen der Handlung gestattet, hat diesem die Spielleitung (Hans Schüler und Karl Jacobs) den neutralen und sehr überzeugenden Versuch gemacht, das gesamte Bühnengeschehen dem Ablauf der musikalischen Formen anzupassen: die Handhelden verharren während des Gesanges ihrer Führer in starrer, statuarischer Haltung, ihnen sich dann Mitschneid von ihrer Pose, um in eine neue, sofort wieder erstarrte Überzeugung. Auf diese Art gelingt es, erregende Einzel-

kämpfe, ja ganze Schlachten — auf die der deutsche Bearbeiter begrifflicherweise mehr Wert legte als der altitalienische Textdichter — packend darzustellen, ohne die Wirkung edel fließenden Gesanges im mindesten zu stören.

Der musikalischen Leitung von Paul Schmits war es zu verdanken, daß jedes Wort von der Bühne her zu verstehen war, so daß Mosers begeisternde Verdeutschung des Textes voll gewürdigt werden konnte. Besonders die Darsteller der Titelfiguren, Walther Zimmer und Ellen Winter trugen meisterliche Leistungen. Die Aufnahme war herzlich, stellenweise begeistert. A.B.

„Aleina“ im Rundfunk

Aus Hamburg, wo Händel seiner Zeit entscheidende Anregungen und Antriebe für sein eigenes Opernschaffen empfing, ist kürzlich als Reinschreibung eine seiner reifen Bühnensoundfungen: die „Aleina“ verbreitet worden. Es traf sich gut, daß mit dem 250. Geburtstag des Meisters zugleich der 200. dieses Werkes gefeiert werden konnte. Und es war besonders erfreulich, daß diese feierliche Aufführung dank dem Reichtum der Partitur, der hohen textlichen wie stilistischen Qualität der Bearbeitung von Hermann Roth und der ausgezeichneten Wiedergabe unter der frisch zuspuckenden und doch ungemein klar ausformenden musikalischen Leitung von Hans Sponrowsky zu einem sehr eindrucksvollen Vorstoß in Sachen Händel-Oper überhaupt gedieh. Die „Aleina“ aus dem Jahre 1735, die einen Stoff aus Ariosto „Rasendend Roland“ als Drama eines Helden zwischen zwei Frauen darstellt, ist fast noch reicher an musikalischen Eingebungen und vor allem an Form- und Ausdruckskraft bei der Gestaltung der eintönigen Spannungen als die aus bisher bekannt gewordenen Schwesterwerke aus Händels bester Zeit. Sie enthält außer einer Fülle herrlicher Arien und ungemein dramatischer Rezipitate als ein Besonderes zahlreiche Chor- und Tanzsätze, die hinter des Solosängern kaum zurückbleiben. Und sie verbindet mit diesem „französischen“ Einschlag einen überaus starken Zug zum Stil der damals „modernen“ neoplatonischen „Opera Buffa“, der sie aus in Zeichen Mozarts näher rückt als die meisten anderen Händel-Opern, die noch viel mehr mit der Schwere des „Barock“ behangen sind. Hört Ihr's, Intendanten und Kapellmeister? K.H.

Zweimal Tonkünstlerfest

Von Sonnabend den 1. bis Freitag den 7. Juni wird in Hamburg vor Allgemeinen Deutschen Musikverein zusammen mit dem Schwedischen Rat für Internationale Zusammenarbeit der Komponisten (Conseil Permanent pour la Coopération internationale des compositeurs) ein Tonkünstlerfest veranstaltet. Das Programm wird repräsentative Werke Deutschlands und

nützen, jenes Schweben zwischen schauspielerischer Lockerheit und musikalischer Gebundenheit, erkennt er nur für die moderne Oper, allenfalls noch für Mozart (ist setzt hinzu: für Lortzing) an. Bei Wagner wäre er, der sich verliert nach nicht zwölf für diese große Aufgabe eines Opernregisseurs fühl, den Charakter der Musik entsprechend einen ganz anderen Darstellungstil anzuwenden.

Wenn man auf Gielen das Wort von einem „modernen“ Opernregisseur anwendet, erhält es einen besonderen Sinn, der zeigt, daß es der deutschen Opernbühne, die vor großen Aufgaben steht, an den richtigen Männern nicht fehlt, die der neuen deutschen Oper auch den entsprechenden Darstellungstil schaffen werden.

Karl Laux

Orthes gewöhnlicher Visierung, es fällt auf den 3ten Theil leer und nach des Violatoris Umgebung nicht mehr als 6 Klaffen in sich gehalten hat; und also habe, daß von besser eben Gabe Gottes das geringste Trefflein daß jollen verheißet werden ...

Es ist freilich zu behaupten daß die Einführung unserer besondern Geräte nicht einseitig persönlichen Zweck einander abwechseln ...

Ich würde mir fast die Freiheit nehmen, den Herrn Zetter zu meiner Tochter Liebchen Ehren Tage, so fünfzig Monat Januar, 1749 mit dem neuen Organen in Naumburg, Herrn Altnackel, vor sich gehen wird, dienlich zu invitiren. Da aber schon gemeldete Anlegenheit, auch unbenutte Jahres Zeit es wohl nicht erlauben dürfte den Herrn Zetter persönlich bey uns zu sehen; So will mir doch ausstellen, in Abschwefel mit einem schriftlichen Bittschreiben ihnen zu assistiren, worauf mich vom Herrn Zetter bestens empfehle, und nicht schüchtern Verzüglich an Ihnen von uns allen scherze

(Em. Hoch Oben
ganz ergebener treuer Zetter und williger Diener
Joh. C. Ed. Bach

P. M. Schneider hat den Herrn Zetter sich genötigt öfteren, fernern mit verglichen liquer zu assistiren; Es muß doch wegen übermäßiger heißer Abgaben es depressiren; denn da die Stadt 16 gr. der Überbringer 2 gr. der Violator 2 gr. der Landocesse 3 gr. 3 Pf. und generalocesse 3 gr. gefordert hat, die flüchten der Herrn Zetter fehlten ermitteln, daß mir jedes Monat fall 5 gr. zu leisten fällt, welches denn vor ein Obsequium also selbst ist.

(Brief Bachs zwei Jahre vor seinem Tode an seinen Vetter Elias in Schweinfurt, der ihm ein Fuß Wein geschickt hatte.)

Neue Bach-Bücher

H. J. Moser: J. S. Bach, Max Hesse Verlag, Berlin. Ein überaus sarsendes, farbes Buch, in dem alle Fragen, die Bachs Werk stellt, in persönlicher Weise behandelt werden. Darstellung des Persönlichen und der formalen Probleme in großen Zügen.

C. S. Terrey: J. S. Bach, Insel-Verlag, Leipzig. Neuauflage der grundlegenden Lebensbeschreibung Bachs unter Weglassung der quellenkritischen Nachweise.

Werner Daackert: Beiträge zur Bachkritik, Bärenreiter, Kassel. Erschöpfende wissenschaftliche Untersuchungen über eine Reihe von Bachschen Werken, deren Echtheit zweifelhaft ist. Bedeutender Versuch, die Bachkritik neu zu fundieren.

Waldemar Rosenz: Bach, Leben und Werk, mit Vorwort von D. Dr. Simon, Breitkopf & Härtel, Leipzig. Leicht verständliche Einführung in die Kunst Bachs, dabei sehr schön und gewissenhaft, also empfehlenswert.

Wilhelm Hiltig: Bach, sein Leben in Bildern, Bibl. Institut, Leipzig. Trefflich ausgestattete Bildsammlung mit kurzen Lebensnachricht

Arbeitsbericht von einer Volksmusikschule

von Helmut Mönckemeyer

Ans der Erkenntnis heraus, daß alle Kunst nur dann echt und wahr ist, wenn sie im Volk lebt und vom ganzen Volk gepflegt wird, gründete die Stadtverwaltung zu Krefeld vor Jahresfrist auf Anregung des städtischen Musik- und Operndirektors Dr. Walter Meyer-Gessau eine Volksmusikschule.

Durch die Pflege guter Chor- und Hausmusik soll die Volksmusikschule zu Krefeld an einer Verankerung unseres Volkeslebens mitwirken. Ihr Ziel ist, die Schüler zu lebendigen Musikern in der Familie, der Schule, der Kirche und im geselligen Leben zu führen.

Grundsätzliches

Der Chorgesang wird in den Vordergrund der Arbeit gestellt. Während der ersten 2 Jahre (Unter- und Mittelstufe) finden neben der Beschäftigung in allgemeiner Musiktheorie (Rhythmus, Intervalle und Harmonik), Musikgeschichte, Instrumentenkunde) Gebär- und Stimmbildungsbildungen statt.

Im dritten Jahrgang kann zur weiteren Vertiefung und Befestigung der „Vom-Bach-Singen“ in gruppenspezifischen Unterricht ein Instrument erlernt werden. Es werden aber nur solche Instrumente verwandt, die sich besonders gut zum gemeinsamen Musizieren eignen und die den akustischen Verhältnissen des häuslichen Wohnraumes angepaßt sind.

Als erstes Instrument soll die Blockflöte gewählt werden, da ihr Spiel bei Wahrung aller musikalischen

zu billigstem Preis. Ein gleiches Nucleus ist auch der Händel erschienen.

Oskar Loerke: Das unschätzbare Bach, Sonderdruck aus der „Neuen Rundschau“, Fischer, Berlin. Eine dichterische Deutung Bachs von hoher intuitiver Kraft.

Karl Heeselerbach: Der Händel Evangelist, Quellverlag, Stuttgart. Bachs Leben fürs Volk erzählt.

Christiane Holstein: Die Passion Johans Sebastian Bachs, die kleine Chronik der Anna Magdalena Bach, 12 Auflagen, Kösel & Amelang, Leipzig.

Romantisch ausgeschmückte Darstellungen populärer Art

Forderungen nicht zu schwer erlernbar ist. Für besonders begabte Schüler schließen sich Kurse für Laut (in alter Stimmung) und Viola da Gamba an.

Um unter keinen Umständen dem schwer um seine Existenz ringenden Privatmusiklehrer zu schaden, wird Unterricht auf anderen Instrumenten (Klavier, Geige usw.) nicht erteilt. Nach der anderen Seite aber wird durch die Volksmusikschule für den Privatmusiklehrer eine wertvolle Vorarbeit geleistet.

Durch gelegentliche Mitwirkung in den städtischen Konzertveranstaltungen, sowie durch gemeinsamen Besuch von für die Schüler besonders geeignete Konzerten soll der Nachwuchs der Konzertbesucher in einer Hörergemeinde erzogen werden, die den Werken unserer großen Meister mit wirklichem Verständnis zu folgen vermag.

Aufnahme und Unterricht

Schüler der Volksmusikschule können Kinder und Erwachsene jederzeit! Geduldet werden: Kinder von 10 Jahren ab. Für die Kinder findet der Unterricht an einem Nachmittag der Woche statt, für Erwachsene abends. Sing- und Instrumentalkreise sind der Volksmusikschule als Dancereinrichtungen angeschlossen, die auch nach Abbeidung der Kurse weiterbesucht werden können. Über die Aufnahme entscheidet das Resultat einer kurzen musikalischen Befähigungsprüfung. Nach Schluß eines jeden Schuljahres wird ein Zeugnis erteilt.

Ein Schulgeld wird für den Besuch der Schule nicht

Wolfgang

Fortner

Fortners Bekanntheit in der Öffentlichkeit ist verbunden mit der still aufwartenden Linie einer Reihe von Erfolgen, von denen die Aufführungen der „Marinischen Aufnahmen“ (Düsseldorfer) das ständige Interesse (Königsberg) und die zahlreichen Aufführungen der „Konzerte für Streichorchester“ in der ersten Saison besonders auffallen. Wolfgang Fortner wird heute auf allen Musikfesten und Konzerten besonders genannt: im Kreise der jungen deutschen Komponistenregimenten besonders in der ersten der fähig in Köpfe von starker, selbstbewussten Begeisterung. Fortner wird heute als Lehrer an der Musikschule des Instituts der Universität Heidelberg.

Klavier		M.
Sonata	Edition Schott Nr. 2345	2 50
Orgel		
Toccata und Fuge	Edition Schott Nr. 2101	2 50
Präambel und Fuge	Edition Schott Nr. 2209	2 50
Violoncello		
Suite	Edition Schott Nr. 2655	3 —
Streichquartett		
Quartett für 2 Violinen, Viola und Violoncello	Edition Schott Nr. 3497	2 —
Streichquartett (187)	Edition Schott Nr. 3132	8 —
Orchester		
Suite für Orchester, nach Musik des Jan Pieters Sweelinck (ca. 20 Minuten)		
Partitur (187)	Edition Schott Nr. 3236	—
Konzert für Orgel und Streichorchester		
Partitur (187)	Edition Schott Nr. 3320	4 —
Konzert für Streichorchester		
Partitur (187)		6 —
Konzert für Viola und kleineres Orchester		
Partitur (187)	Edition Schott Nr. 3207	8 —
Ansätze mit Viola		
Fragmente, Kammermusik für Sopran und 8 Instrumente (Flöte, Oboe, Klarinette, 2 Violinen, Viola, Violoncello, 2 Cornets oder Klavier) (ca. 20 M.)		
Partitur mit Klavier-Ansatz	Edition Schott Nr. 3250	2 50
4 Chorstimmen je M — 30, 12 Orchesterstimmen		je — 90

B. S C H O T T ' S O H N E • M A I N Z

ARTIBUS



Die schönste und grundlegendste Darstellung der musikalischen Kultur aller Zeiten und Völker. Ein Meisterwerk deutscher Geistesarbeit, in das

Handbuch der Musikwissenschaft

herausgegeben von namhaften Universitätsprofessoren und Fachgelehrten mit etwa 1300 Notenbeispielen und etwa 1200 Bildern. Gegen monatliche Teilschulung von

5.—RM

Urteile der Presse: „Eine Kulturgeschichte der Musik im besten Sinne des Wortes“ (Deutsche Musiker-Zeitung) — „Ein ganz prächtiges und geeignetes Werk“ (Das Orchester) — „Ein Werk, das das Herz jedes Musikforschers höher schlagen lassen muß“ (Blätter der Staatsoper) — „Etwas ähnliches war bisher in der Musikliteratur noch nicht vorhanden“ (Weserzeitung, Bremen)

Man überzeuge sich durch Augenschein und verlange ausführliches Angebot und unverbindliche Ansichtsendung von der Buchhandlung

ARTIBUS ET LITTERIS, Berlin-Nowawes M. 4
Gesellschaft für Geistes- und Naturwissenschaften m. b. H.

Bärenreiter-Verlag

Musik Bücher Zeitschriften Kunst Instrumente

Gesamt-Verzeichnis

mit den Neuererscheinungen 1934/35 vollständig

Dieser große Gesamtatlas (134 Seiten) gibt vollständig den 10 jährigen Verzeichnis einen unentbehrlichen Überblick über das gesamte bisherige Verlagsgeschäft zugleich mit den Neuererscheinungen 1934/35. In knapper Form wird jedes Werk besonders charakterisiert. Das Verzeichnis umfaßt auch die Werke des Johannes Gumboldt und des Hans von Loges. Für jeden Entfessenen auf Anfordern kostenlos vom Bärenreiter-Verlag selbst



Sänger von heute: Jaro Prohászka

Photo: Schreyer

Jaro Prohászka ist über Prag und Leipzig an die Berliner Staatsoper gekommen. Kürzlich hatte er als Sachs in „Meistersinger“ einen sensationellen Erfolg. Mit dieser Leistung steht er in der Reihe der großen Bühnensänger. Bei Prohászka ergänzen sich praktisches Material, meisterhafte Schallung und geistige Gestaltungskraft in einer unvergleichlich vollkommenen Weise. Er ist noch nicht in vielen Rollen hervorgetreten. Aber aus der Interpretation des Sachs, als Mandryka, da war man gefasert von dieser Frische, die doch nie leeren Naturburschenwitz ist, von dieser geistigen Disziplin, die die Auffassung aller sinnlichen Schiebungen des Gesanges nicht beengt, sondern in idealer Art steigert.

orhnen. Unkosten entstehen lediglich durch gelegentliche freiwillige Beschaffung von Noten, die aber 40 Rpf. im Monat nicht überschreiten sollen.

Freundeskreis

Wer die Idee dieser Volksmusikschule aus wirtschaftlich praktischen Gründen, kann das durch Beitritt zum „Freundeskreis der städtischen Volksmusikschule Krefeld“ tun. Der Mindestbeitrag von jährlich RM. 1.— wird zur Beschaffung von Notenmaterial und Instrumenten verwendet.

Ein neues Volkschor-Buch

Der Vorleser — so nennt sich das neue Liederbuch des Reichverbandes der gemischten Chöre Deutschlands, das G. Hanneemann in der Hansischen Verlaganstalt, Hamburg, herausgegeben hat — ist zwei handlichen Bänden von je etwa 40 Chören 2–5 Stimmen auf geistliche und weltliche Texte nach dem Jahreskreis geordnet. Fast alle Kompositionen stützen sich auf volkstümliches Melodiengut; soweit es sich nicht um die zahlreichen originalen Cantata-Formen des 15.—17. Jahrhunderts (Hauk, Senfl, Cl. von Papa, Praetorius, Gumpelshammer, Bach) handelt, erscheinen die vorwiegend frühen Weisen in Chorbearbeitungen von bekannten zeitgenössischen Komponisten, wie W. Rein, H. Lang, A. Knab, H. Dietrich, K. Thomas und vieler anderer. Zwei Ziele wissen der Auswahl den Weg: Das alte Volkslied soll „den Grundstock für die Erneuerung unseres Liedsings“ bilden, gleichzeitig soll in neuen „bewährten“ Stücken der „Anschluß an die heutige Kunstschöpfung erreicht“ werden. Diese heutige Kunstschöpfung entspricht in Wesentlichen den Richtlinien des vom gleichen Herausgeber edierten Lieder- und Singbuchs, aus dem das neue „Volkschor“-Liederbuch entstand. Beide Bände bieten — dem Titel entsprechend — meist leichtere Literatur; der zweite Teil steigert die technischen Anforderungen des ersten. Eine Reihe

von Chorwerken mit Instrumentalbegleitung (Streicher, Holzbläser, Tasteninstrumente, z. T. in Ad Hörtum-Besetzung) erweitern die Möglichkeiten des Gemeinschaftsmusizierens. Bescheidend ist die Bevorzugung von Werken des Barocks sowie der Renaissance und ihrer Gestaltungsweise mit zeitgenössischen Bearbeitungen. Klassik und Romantik fehlen fast gänzlich. Der Einfluß der Jugendmusikbewegung ist unverkennbar; dennoch bietet das Buch den aus dieser Singpraxis hervorgegangenen Chorvereinigungen recht

wenig bisher unbekannte alte Chormusik. Es bleibt zu hoffen, daß der Reichverband mit seinem Volkschorbuch nicht ähnliche Absichten und Ziele verfolgt, wie sie sich nimmer aus der praktischen Verwertung der Liederbücher des deutschen Sängerbundes ergeben haben. Daß nicht anstatt einer Bereicherung unseres Chorsanges durch vereinheitlichte Vorschriften eine Einschränkung und Verschlüchterung des so weitverzweigten fließenden Liederstromes erreicht wird, ist zu hoffen. E. L.

Aufgaben der Musikbibliothek

von Ewald Jammers

Die Aufgaben der Musikbibliothek sind nicht damit unerschöpflich, daß der Bibliothekar die ihm anvertrauten Musikalien anzufassen und ausstellen hat. Gewiß, Ausleihen und Aufbewahren zum Zwecke des Anschlusses sind die grundsätzlichen Aufgaben, und Noten, die nicht ausgeliehen werden oder überhaupt nicht irgendwem einem Benutzer zu Diensten sein werden, haben in einer Bibliothek keine Daseinsberechtigung. Aber die Verhältnisse liegen nicht so, daß ein jeder, der nicht in der Lage ist, einen Notenband sich zu verschaffen, nun ohne weiteres seine Schritte zur Musikbibliothek lenkt, wo das gewünschte Werk bereits auf ihn gewartet hat.

Zunächst, glaube ich, wissen nur wenige von der Musikbibliothek, und mancher würde sich freuen, wenn man ihn auf ein so menschenfreundliches Institut aufmerksam machte. Auf der anderen Seite aber lassen sich auch nicht sämtliche Wünsche des Publikums erfüllen, und es gibt mancherlei verwaltungstechnische Aufgaben, die hier nicht rüfend werden sollen.

Das Verhältnis zwischen Bibliothek und Benutzer liegt nicht von den zwei Seiten der beiden Beteiligten aus darzustellen, und es sei mir vielmehr bühler zu fragen, wie das Publikum die Bibliothek sieht. Aber da der Verfasser Bibliothekar ist, möge die andere Seite gewählt werden:

Wie sieht der Bibliothekar das Publikum?

Nun, zunächst sieht er manchen nicht. Viele kommen nicht, weil sie glauben, mehr zu wissen als der Bibliothekar. Sie mögen in ihrer Auswahl recht haben — aber er soll ihnen ja nicht bloß als Persönlichkeit, sondern auch als Leiter seiner Apparate dienen. Die Aufgabe des Bibliothekars besteht bei ihnen, etwa den Sängern oder Kammermusikern, die ihr Repertoire erweitern wollen, darin, Kompositionen vorzulegen, aus denen sie sich zum Gesang und Können auswählen. Andere kommen nicht, weil sie sich für ungebildet halten. Das ist ein Irrtum. Es gibt verschiedene Typen von Bibliothekern, „volkstümlichen“ und „wissenschaftlichen“ Charaktere, (obwohl diese Bezeichnungen innerhalb der Musikbibliotheken mehr den Ursprung als das Wesen charakterisieren), und es kommt auch vor, daß es dem „wissenschaftlichen“ Bibliothekar eine weitaus größere Freude erzieht, für einen Arbeiter Werke anzuschaffen als einem „gebildeten“ Bananen Kaufmann zu erzielen. Über diejenigen aber, die kommen, läßt sich nicht alles sagen. Ich habe bereits früher einmal etwas tiefer nachgegründet, was das Publikum an einer Musikbibliothek entzieht. Die Hauptergebnisse waren folgende: 1929 betrafen rund 13 Prozent aller Notenentlehnungen der interstedten Bibliothek die nach 1880 geborenen Komponisten, und etwa 43 Prozent beschränkten sich auf 20 meistgehörte Komponisten, wie Bach, Händel, Mozart, Beethoven, 1935, haben sich diese Ziffern dahin verschoben, daß etwa nur 7 Prozent der Entlehnungen die lebenden Komponisten betreffen.

Als zweiter Umstand fällt bei einem Vergleich mit früher auf, in wie starkem Maße man sich zur Volksmusik — aber auch zur seitdem Musik der Operette zuwendet. Das Gebiet der Hausmusik hat sich im alten Umfang behauptet, während die anspruchsvolleren Formen, insbesondere die Orchestermusik zurückgetreten sind.

Zeitgenössische Musik wenig gefragt!

Welche Aufgabe ergibt sich für die Bibliothek aus diesem Bilde von der zeitgenössischen Musik? Und damit kommen wir zu der wichtigen Pflicht der Bibliothek, nicht bloß Noten auf Verlangen auszu-

leihen, sondern auch zu ihnen hinzuführen. Es hat gewiß berechtigte Gründe gegeben, daß man sich von der „modernen“ Musik abwandte — auf die Dauer aber und unter veränderten Verhältnissen ist ein solcher Zustand nicht zu rechtfertigen. Ein Komponist muß für seine Zeitgenossen schaffen, und wenn er nicht wenigstens bei einem Teil seiner Zuhörer ein Verständnis stiftet, so mag er die Hoffnung auf die Zukunft aufgeben; aber auch die Zeitgenossen dürfen nicht zu ihren Komponisten vorbeigehen und nur der Vergangenheit leben, sonst schaukeln sie der Musik die Gabel. Es mag auch berechtigt sein, sich zeitweise auf das Klassische zurückzuziehen, und die Vorteile für die volkstümliche Musik erzieht durch aus nicht belanglos oder gar unbedeutend, indem der Volksverbundenheit erwacht nicht daran, daß man das Wort im Munde führt, daß man über Volkslieder als Komponist Variationen schreibt oder als Wissenschaftler Abhandlungen verfaßt, sondern daß man mit dem Volke und für das Volk lebt. Wer ohne weiteres darauf verzichtet, mit schwieriger Musik zu ringen, wird versinken, und es besteht auch die Möglichkeit, daß manche Vorteile für ältere und aus heutiger Sicht veraltete Musik als Seiten vor ausstragenden oder aufzufälligen Überraschungen zu denken ist.

In diesen und ähnlichen Fragen, wie sie die künftige und ein wenig aus der öffentlichen Musikpflege betreffen, kommt nun freilich für die Musikbibliothek eine aktive Propaganda nicht in Frage, es sei denn bei einer ausdrücklich gewünschten Beratung, und auch hier wahrscheinlich nur bei „passionierter oder längerer Bekanntschaft zwischen Benutzer und Bibliothekar“.

Musikwerbung durch die Bibliothek!

Eher, scheint mir, kommt den Ausstellungen eine Bedeutung zu. Derart nämlich, daß die Neuerwerbungen der Bibliothek, d. h. also vor allem die Neuschöpfungen der letzten Zeit des Publikums längere Zeit (vielleicht ein halbes Jahr lang) zum Durcharbeiten im Lesesaal oder auch von hier aus für begrenzte Frist zur Benutzung im Hause zur Verfügung stehen. Auf diese Weise kann es sich, namentlich wenn es sich zu einer gewissen Regelmäßigkeit dieser Durchsichten entschlüsselt, einen Überblick über die lebende Meister erwerben. Dadurch empfindet es sich, nicht gewisse Gedichtspunkte, die Stoff oder Zeitumstände ergeben, sondern Ausstellungen zu veranstalten, in denen moderne (aber natürlich nicht immer bloß moderne) Klaviermusik, oder polnische oder französische Musikalien oder Gemeinschaftsmusik zur Durchsicht herbeigeführt wird, damit ein jeder die Möglichkeit habe, sich zu orientieren.

Von den anderen Wegen, etwa die mannigfachen Kataloge zu reden, ist zunächst wohl nicht so nötig. Sie stellen natürlich das Rückgrat jeder Bibliothekstätigkeit und jeder Auskunft dar, und vor allem, wenn sie gedruckt vorliegen, ist ihr Nutzen für das Publikum sehr erheblich. Die unmittelbare Belehrung ist der Vorteil der Ausstellungen. Die Kataloge intercedieren umfassender und schneller, und die gedruckten haben auch den Ortsfremden.

Dabei soll aber nicht verschwiegen werden, daß alle bibliothekarische Arbeit — ich meine nicht das schmerzhafte Erledigen von Bestellungen, sondern das Führen des Publikums zu Werken, die es noch nicht kannte — nur einen beschränkten Wert hat. Schon deswegen, weil es nicht auf das Vielfache ankommen darf, sondern nur auf ein intensives Studium. Und vor allem aber, weil Publikum und Komponist oder auch Zuhörer und Vortragender nur dann zusammenkommen werden, wenn sie von einer gemeinsamen Weltanschauung — politisch und religiös — erfüllt

Heinrich Schütz

Werke für gemischten Chor
aus der Sammlung „Schott's Chorverlag“

Die deutsche Messe, aus den „Zwölf göttlichen Gesängen“, herausg. von Rudolf Hülse (Hansg.) (Missa)
Partitur mit unterlegtem Klavier-Auszug (Missa) 3. –
Stimmen (4) je M. – 25

Kyrie Gott Vater in Ewigkeit
Partitur mit unterlegtem Klavier-Auszug (Missa) 1. –
Stimmen (4) je M. – 25

Aus Hugo Hilde „Der heilige Vater“
Ich danke dem Herrn (Der 111. Psalm) (Kommers)
Partitur (Schott's-Motetten, vollständige M. 3. –
Stimmen (4) je M. – 25

Die Worte der Einsetzung des heiligen Abendmahls (Kommers)
Partitur (Schott's-Motetten, vollständige M. 3. –
Stimmen (4) je M. – 25

Selig seid alle Toten (Kommers)
Partitur (Schott's-Motetten, vollständige M. 3. –
Stimmen (4) je M. – 25

Partituren auf Wunsch zur Ansicht

B. SCHOTT'S SÖHNE / MAINZ

Sieben erschienen:

Lehrmeister und Schüler Joh. Seb. Bachs

Original-Kompositionen
für Klavier

neu veröffentlicht von
Kurt Herrmann

2 Bände je RM. 2,-

Band 1 (Lehrmeister)

enthält Stücke von d'Anglebert, Böhm,
Buxtehude, Chérambault, Fr. Couperin,
Dandrieu, Dieupart, J. K. F. Fischer,
Frescobaldi, Grigny, Kuhnau, Le Bégue,
Le Roux, Marchand, Nivers, Pachelbel,
Reinken u. a.

Band 2 (Schüler)

bringt Namen wie Agricola, Altnikow,
W. Fr. Bach, Ph. E. Bach, J. Chr. Bach,
J. Chr. Fr. Bach, Goldberg, Kirnberger,
Kittel, Krebs, Mithel, Nidelman u. a.



GEBR. HUG & Co.

Zürich - Leipzig

La Rassegna Musicale

Kritisch-historische
Zweimonatsschrift

herausgegeben von

Guido M. Gatti

Jahresabonnement
40 Lire

9 via Lucio Bazzani

Turin (Italien)

Bewährte

SCHULEN:

Kugler, Schule des Klavierspiels RM

– Band I, broschiert 2.50

– Band II, broschiert 2 –

(auch französisch/englisch)

Wolfer, Klavier-Schule 1.41

Stumpff, Illustrierte Kinder-Klavier-
schule. Neu!

Hef 1 RM. 4,- / Hef 2, 3, 4 . . . je 3.60

Huber, Tonleiterschule 3. –

– Arpeggienschule 2.40

– Schule der linken Hand 2.80

Stehle, Harmonischule
brochiert 4. –

Küchler, Violinschule

– Band I, komplett, broschiert 6. –

4 Hefte 2. –

– Band II, komplett, broschiert 8. –

4 Hefte je 2.50

Thomas, Natürliches Lehrsystem des
Violinspiels

komplett, broschiert 5. –

3 Hefte je 2. –

Hohmann, Violinschule

komplett, broschiert 3. –

5 Hefte je 1. –

Hessel, Kurzgefaßte Cellochule

2 Hefte je 2.50

Dusse Hessel, 23 Lagenübungen als
Ergänzung, 2 Hefte je 2. –

Leeb, Anfängerschule für Gitarre 1.50

Meyer, Lautenschule

komplett, broschiert 7.50

2 Bände je 4. –

Giampietro, Gitarreschule 2. –

Rossi, Mandolinenschule 2. –

Küchler, Chorgesangschule 1.20

Kugler, Chorgesangschule

Ausgabe für Chorleiter 1.50

Ausgabe für Sänger 1. –

Für Bläser:

Schoch, Kleiner Lehrgang für das
Blockflötenpiel 1.35

Neu! Ergänzung und Fortsetzung »Das
Blockflötenheft«, Hef 1 1.35

Hef 2 1.80

v. Arx, Piccolo-Flötenchule 1. –

– Flötenchule 1. –

Gasmann, Der Jungtrompeter
(Trompetenschule) 2.25

Naumann, Klarinettenchule 1. –

– Posaunenchule 1. –

– Baßuba- oder Bombardonschule 1. –

Roetschi, Pistonschule 1. –

– Trompetenschule 1. –

– Flügelhornschule 1. –

– Althornschule 1. –

– Tenorhornschule 1. –

– Griffstabellen zu obigen Schulen . je – 25



Zur Einsicht durch jede Musikalien-
handlung erhältlich

GEBR. HUG & Co., Zürich/Leipzig

Eulenburgs kleine Partitur-Ausgabe

Joh. Seb. Bach

geboren 31. März 1685

gestorben 28. Juli 1768 Zum 250. Geburtstag

16. 250. CHORWERKE

939 Die hohe Messe in H-moll (Fr. Vnlbach) 6. –

1041 Die Gantzen (A. Schering) 1.20

1094 Johannes-Passion (A. Schering) 4. –

964 In Gantzen gebunden 1.20

953 Matthäus-Passion (G. Schumann) 6. –

1042 In Gantzen gebunden 1.20

562 Weihnachts-Oratorium (A. Schering) 6. –

1043 In Gantzen gebunden 1.20

1012 1. Wie schön leuchtet der Morgenstern 1.20

1013 4. Christ lag in Todesbanden (G. Ocho) 1.20

1094 6. Bleib bei uns 1.20

1028 8. Lachet Gott, was wird ich stehen 1.20

1042 10. Lobet Gott in seinen (Himmels-Orster) 1.20

1012 12. Weinen, Klagen, Sorgen, Zagen 1.20

1027 13. Er erhub sich ein Sime 1.20

1029 14. Ich hatte viel Bekümmernis 1.20

1010 15. Der Himmel lacht, die Erde jubiliert 1.20

1013 16. O ewiges Feuer 1.20

1028 17. Schreit doch und sehet 1.20

1010 18. Nun ist die Heil und die Kraft 1.20

1010 19. Widerstehe doch der Sünde 1.20

1021 20. Ich armer Mensch, ich Sündenknecht 1.20

1008 21. Ich will den Kreuzstab gerne tragen 1.20

1017 22. O Feigkeit, du Donnerwort 1.20

1019 23. Wie werden aus Saba alle kommen 1.20

1031 24. Jesu, der du meine Seele 1.20

1009 25. Gott der Herr ist Sonn und Schild 1.20

1011 26. Ein feste Burg (Reformations-Kantate) 1.20

1014 27. Jesus schlafe, weil ich hoffen 1.20

1018 28. Ich bin ein guter Hirt 1.20

1025 29. Die Hirte heisst, heiss (S. Debs) 1.20

1017 30. Götter Zeit (Arcus tragica) 1.20

1020 31. Friede, Jerusalem, Herr der Frommen 1.20

1026 32. Liebster Immanuel, Herz der Barmherzigkeit 1.20

1020 33. Komm, du süße Todesstunde 1.20

1032 34. Laßt in ein frohliche und vergnügliche 1.20

1024 35. Himmelschloß, ein willkommene 1.20

967 36. Zerkelt, zersprengt (Zerfetzungs-Ähnung) 1.20

971 37. Schwert nicht, plaudert nicht (Käse-R) 1.20

1006 38. Mer hat ein neue Obekken (Bläser-R) 1.20

1009 39. V. F. Motil (Stimmen M. 10. –)

850 1. C-dur, für 2 Oboen, Fagott u. Streichorchester 1.20

851 2. B-moll, für Flöte und Streichorchester 1.20

818 3. D-dur, für 2 Oboen, 3 Tromp., Fagott u. Str.-Or. 1.20

861 4. D-dur, f. 3 Obo., Fag., 3 Tromp., Klav. u. Str.-Or. 1.20

KONZORTE (für 2, 3, 4 Corni (Kl.) u. A. Schering)

744 Donoli, für Cornabla 1.20

745 F-moll, für Cornabla 1.20

746 C-dur, für 2 Cornabla 1.20

731 F-moll, für 2 Cornabla 1.20

745 D-moll, für 2 Cornabla 1.20

730 C-dur, für 3 Cornabla 1.20

739 A-moll, für 4 Cornabla (nach dem Konzept 1.20

für 4 Violinen von Vivaldi) 1.20

1. Konzert (in H-moll) gebunden 1.20

757 A-moll, für Flauto, Viol. u. Viola (Schering) 1.20

711 A-moll, für 2 Violinen 1.20

720 Donoli für 2 Violinen 1.20

BRANDENBURG-KONZORTE (A. Schering)

201 1. F-dur, für 2 Violinen, 2 Violoncelli, 4 C-dur 1.20

257 2. F-dur, für 2 Violinen, 2 Violoncelli, 4 C-dur 1.20

254 3. G-dur, für 2 Violinen, 2 Violoncelli, 4 C-dur 1.20

hitzige Stimmen 255 4. D-dur (R) 1.20

6 Konzerte, in H-moll gebunden 8. –

Verlangen Sie vollständige Verzeichnisse d. Sammlung von
Ernst Eulenburg, Leipzig C I

Hier ist der Bestellzettel!

Abonnieren Sie

das „Neue Musikblatt“! (Bezugsbeginn jederzeit möglich)

Bestellzettel (abzuschneiden)

Ich bestelle hiermit das „Neue Musikblatt“ für

1 Jahr (Bezugspreis RM. 2.70 + 55 Pf. Versandkosten)

1/2 Jahr (Bezugspreis RM. 1.45 + 28 Pf. Versandkosten)

Den Betrag überweise ich auf Postcheckkonto*) –

bitte ich durch Nachnahme zu erheben.

An die beiliegenden Adressen empfehle ich eine kostenlos

Probenummer des „Neuen Musikblattes“ zu senden.

(Name und Adresse)

*) Rechnet monatlich (im Sommer zweimonatlich)

**) Neues Musikblatt, Berlin Nr. 19455

Neue und
neuere

Werke für Orchester

Vorschläge für die Programme

Conrad Beck / Innouviata für Orchester
(29 Stimmen, 10 Minuten)

Willy Barkhard, op. 40 / Fantasia für Streichorchester
(15 Stimmen, 8 Minuten)

Werner Egl / Georgica. Drei Bauernstücke für
Orchester (26 Stimmen, 15 Minuten)

E. Ermatinger / Fuge für Streichorchester
(15 Stimmen, 10 Minuten)

Manuel de Falla / Zwiadsenspiel und spanischer Tanz
aus „Ein kurzes Leben“ (28 Stimmen, 15 Minuten)

Manuel de Falla / Drei Tänze
aus dem Ballett „Der Dreispitz“ (33 Stimmen, 20 Minuten)

Wolfgang Fortner / Konzert für Streichorchester
(15 Stimmen, 14 Minuten)

Letzte Aufführungen: Basel, Zürich, Mün-
chen, Rotterdam, Haag, Luxemburg, St.
Gallen, Mannheim, Jena, Reichsstadter,
Leipzig, Berlin, Stuttgart, Mannheim.

Hans Gebhard / Ländliche Suite, Divertimento (in
Vorbereitung)

Ottmar Gerster / Festliche Tanzmusik im alten Stil
aus „Madame Lidolet“ (24 Stimmen, 10 Minuten)

Joseph Haas / Variationensuite über ein altes Ro-
kokoheima (15 Stimmen, 40 Minuten)

Letzte Aufführungen: Mannheim, Reichs-
stadter Hamburg, Leipzig (Gewandhaus)

F. H. Heddenhausen / Bauertänze
(26 Stimmen, 12 Minuten)

Paul Hindemith / Symphonie Mahe der Maler
(26 Stimmen, 12 Minuten)

Paul Hindemith / Konzertmusik für Streichorchester
und Blechbläser (16 Stimmen, 17 Minuten)

Paul Hindemith / Philharmonisches Konzert
(Variationen für Orchester) (30 Stimmen, 20 Minuten)

Philipp Jarnach / Musik mit Mozart
(25 Stimmen, ca. 30 Minuten)

Erfolgreiche Uraufführung: soeben in Leip-
zig (siehe Anzeige); — Nächste Auffüh-
rungen: Stettiner Musikfest und Berlin
unter Prof. G. Havemann

Wilhelm Maler / Orchesterspiel (Vorspiel - Allegro)
(23 Stimmen, 12 Minuten)

Wilhelm Maler / Concerto grosso für Kammer-
orchester, op. 11 (11 Stimmen, 16 Minuten)

B. Martin / Serenade für Kammerorchester
(10 Stimmen, 12 Minuten)

B. Martin / Partita für Streichorchester
(15 Stimmen, 11 Minuten)

Albert Moeschinger / Variationen und Finale über
ein Thema von H. Purcell (7 Stimmen, 20 Minuten)

Carl Orff / „Entrata“ (nach W. Byrd) für Orchester,
Orgel und Trompetenchor (40 Stimmen, 10 Minuten)

Carl Orff / Kleines Konzert nach Lautensätzen aus
dem 16. Jahrhundert für Flöte, Oboe, Fagott,
Trompete, Posaune, Cembalo und Schlagzeug
(8 Stimmen, 15 Minuten)

Werke von Claudio Monteverdi in Neuaufstellung
von Carl Orff siehe Anzeige

Ernst Pepping / Præludium für Orchester
(26 Stimmen, 6 Minuten)

Ernst Pepping / Invention für kleines Orchester
(17 Stimmen, 4 Minuten)

Ernst Pepping / Partita für Orchester
(27 Stimmen, 20 Minuten)

Hans Petsch / Fünf kurze Geschichten für Orchester
(Peters Erlebuiss) (20 Stimmen, ca. 20 Minuten)

M. Ravel / Alborada del Gracioso
(17 Stimmen, 10 Minuten)

Letzte Aufführungen: Dresden, Leipzig
(Rundfunk)

Gottfried Rüdiger / „Bajavarica“, Sinfonietta für
Orchester (23 Stimmen, 20 Minuten)

Hans F. Schaub / Abendmusik f. Orchester (Serenade)
(25 Stimmen, 10 Minuten)

Paul Sixt / Zwei Etüden für Orchester
(24 Stimmen, 8 Minuten)

Josip Slavenski / Balkanophonie, Balkanische Suite
(27 Stimmen, 18 Minuten)

Rudi Stephan / Musik für Orchester in einem Satz
(36 Stimmen, 20 Minuten)

Rudi Stephan / Musik für 7 Saiteninstrumente
(7 Stimmen, 25 Minuten)

I. Stravinsky / Feuerwerk, Fantasie
(36 Stimmen, 8 Minuten)

I. Stravinsky / Suite aus „Der Feuervogel“
(31 Stimmen, 30 Minuten)

I. Stravinsky / Scherzo fantastique (Flug der Biene)
(30 Stimmen, 16 Minuten)

Lothar Windsperger / Dritte Konzertouvertüre
„Lübeke“ (26 Stimmen, 12 Minuten)

Letzte Aufführungen: Frankfurt (mit Rud-
funkübertrag.), Reichsstadter Briesau,
Reichsstadter Stuttgart, Wiesbaden u. a.

Partituren auf Wunsch zur Ansicht

Weitere Werke für Orchester, sowie Bühnen- und Chorwerke enthält der soeben erschienene Prospekt „Für die Spielzeit 1935/36“, der kostenlos abgegeben wird.

B. SCHOTT'S SÖHNE, MAINZ

Voranzeige

Mitte April erscheint:

Das grundlegende Werk deutscher Brauchtumsmusik, die un-
erschöpfliche Quellensammlung musikalischer Volkskunde!

Tönende Volksaltertümer

von D. Dr. Hans Joachim Moser

Groß-8°. Über 320 Seiten Text mit Hunderten von Melodien und vielen Bildern.

Preis in Ganzleinen etwa RM. 7.—

Der berühmte Geschichtsschreiber der deutschen Musik hat hier ebenso fesselnd wie zuverlässig
einen ungeahnten Schatz von Postillon-, Jagd- und Türmerisignalen, alten bäurischen Hochzeitss-
musiken, Toten- und Schwertertönen, Zauber melodien, Ständegängen, Alphorn- und Hirten-
weisen, Nachtwächter- und Sternreiheliedern, Straßenrufen, Stadtpfeifermärschen usw. zusam-
mengebracht, die uns unser Volk erstmals umfassend in seiner singenden, klingenden Urkunst
kennen lehren.

Durch's Volk — durch's Jahr — durch's Leben —
eine dreifache Entdeckungsfahrt voll Überraschungen, die unentbehrliche Einführung für jeden
Musiker und Musikfreund, jeden für deutsche Volksdichtung und Volkskunde Interessierten.

Das Musikbuch

für die Schulmusik
für den Jugendgruppenleiter
für den völkischen Schulungskurs

im Dritten Reich.

Max Hesses Verlag / Berlin-Schöneberg

Das „Neue Musikblatt“ erscheint monatlich (im Sommer zweimonatlich). Bezugspreise: jährlich RM. 2,70 zuzüglich Porto, halbjährlich RM. 1,45 zuzüglich Porto. Bezugsbeginn jederzeit. Zu beziehen durch alle
Buch- und Musikalienhandlungen oder direkt vom Verlag. — Anzeigen nach Preisliste. — Überlangte Sendungen werden nur zurückgezahlt, wenn Porto beiliegt. Nachdruck nur mit Genehmigung des Verlags.
Verlag und Druck des „Neuen Musikblattes“ Mainz, Wehlgarten 5; Fernsprecher: 41441; Telegramm: Musikblatt; Postcheck: Berlin 19425. — D. A. 1.935. 7234.
Schriftleitung: Dr. Heinrich Strobel, Berlin-Charlottenburg 9, Poeschelsallee 34 (Fernsprecher: 19 Hosenstadt 3378). — Verantwortlich für den Verlag: Dr. Johannes Petrichall, Mainz, Wehlgarten 5.

Neues Musikblatt

Die öffentliche Musikpflege

VON Dr. Hans Koltzsch

Im Rahmen des neuen Kulturprogrammes ist der allgemeinen öffentlichen Musikpflege die Freiheit einer ziemlich unbehinderten Weiterdauer belassen worden. Gesetze und Eingriffe beschränkten sich bisher auf die Durchführung organisatorischer Arbeiten: auf der einen Seite die Zusammenfassung großer Hörerschieden im Millionenpublikum der N.S.-Kulturgemeinde, auf der anderen die (freilich noch in den Anfängen stehende) Überprüfung aller an der öffentlichen Musikpflege beteiligten Kräfte. Daneben freilich werden Reformen von innen her angesetzt, auf dem weiten Gebiete der Musikerziehung; wir wollen sie an dieser Stelle nicht überschauen, sondern andeuten, daß ihre Auswirkungen in absehbarer Zeit einmal zur Oberfläche durchstoßen und diese vollständig verändern werden.

Daß am Gesamtbild und -Betrieb der öffentlichen Musikpflege bisher so wenig geändert wurde, mag manche Stürmer und Dränger ungeduldig machen, scheint aber kluge Absicht zu sein. Nicht gilt es damit, weiten Kreisen den letzten Zufluchtsort ihrer kulturellen Strebungen und Belange zu belassen, — wohl eher, eine organisch gewachsene, immer noch achtungswürdige, repräsentative Einrichtung unserer deutschen Musikkultur solange wirksam bleiben zu lassen, bis sich ihre Kraft von selbst erschöpft haben wird, Sinn, Bedeutung von selbst schwinden werden. Seien wir uns heute schon klar darüber, wie arm an wirklich bildenden, vorwärtstreibenden Werten, und wie traditionsbelastet diese sogenannte öffentliche Musikpflege geworden ist. Sie ist ein Ergebnis historischer Entwicklungen und Sachlagen, darum abgrenzbar und abzugrenzen, nicht als ewiger Zustand selbstverständlich hinzunehmen; sie gilt nur für einen bestimmten Umkreis von Musik (der letzten 150 Jahre) und ebenso nur für einen bestimmten Umkreis von (bürgerlichem) Publikum. Diesen „Betrieb“ dem „Volke“ nahebringen zu wollen, durch billige Massenkonzerte mit Beethoven, „Fünfter“, durch Einführungsabende, — das „Volk“, den einfachen Menschen damit „beran-“ und „höherziehen“, höher, nämlich zur Bildungs-Simpel — das hieß falsche Kulturpolitik treiben. Bildungs-Schichtungen hat es zu allen Zeiten der menschlichen Kulturgeschichte gegeben: Goethe, Beethoven, Michelangelo verstehen und pflegen kann nie Sache der Allgemeinheit eines Volkes sein (auch nicht etwa Jubiläumsschichtungen wie die diesjährigen von Bach, Händel und Schütz). Es setzt gewisse Ansprüche, gewisse Grundlagen der Lebenshaltung, der allgemeinen und fachlichen Erziehung voraus, die weder Sache Aller sein können, noch selbst Sache Aller werden dürfen. Grundsatz aller wahren Kulturpolitik: Nicht Allen das Gleiche, sondern Jedem das Seine (Kriek)!.



Von dieser Überlegung her bekommt also die überlieferte öffentliche Musikpflege auch im neuen Staat ihren Sinn, ihre Berechtigung, mag sie im Lauf der letzten Jahrzehnte auch eng, ichbezogen und arm an Ethos geworden sein. Eine neue, große und gar nicht zu überschätzende Aufgabe aber ist ihr in den letzten Jahren noch zugewachsen: Erhaltung wahren Kunst- und Kulturbewußtseins gegenüber verflachenden Auswirkungen des Rundfunks. Es ist hier nicht der Ort, über solche Gefahren abzuhandeln; die Führer des deutschen Rundfunks werden sich gewiß auch klar darüber sein, aber Erwägungen und Änderungen zugunsten höherer politischer Zwecksetzungen anzuknüpfen müssen. Die lebendige öffentliche Musikpflege des vielfältigen deutschen Konzerts, Theater- und Chor-

Arnold Dolmetzsch

(siehe die Note auf Seite 5)
Phono Culture

Aus dem Inhalt

Wandlung im Männerchor (H. Stöcker)

Werner Egk über seine „Zaubergeigen“

Thalieu Troschchen

Zeitgenössische Musik in Dresden und Wittenburg

Junge Interpreten: Philipp Wüst

Anweisung für Musikhörer Lustspieloper von

Humperdinck · Vor 25 Jahren / Neue Schall-

platten

lebens muß dringender als Bollwerk lebendiger, unmittelbarer Beziehung zu Musik und Kultur erscheinen. Sie ist nicht voraussetzungslos, rein, für sich bestehend, wie viele ihrer Hörer, Kleinbürger, Ästheten, Fachleute, Nur-Musiker wohl immer noch meinen, sie empfängt Sinn und Wert erst und nur aus der Beziehung zum Ganzen, des Volkes, der neuen Kultur; pflegt sie diese Beziehungen nicht sorgsam, so hat sie keine Existenzberechtigung im Ganzen.

Zweifelloso wird das gesamte Gebiet der öffentlichen Musikpflege in den nächsten Jahrzehnten einem überhaupt noch nicht überschabaren, langsamen und unablässigen Gestaltwandel unterworfen sein. So wie es einst organisch entstand aus menschlich-soziologischen Gegebenheiten heraus, so wird es sich wandeln aus gewandelten Gegebenheiten. Die Niezufrriedenen, die Kritiker und Nörgler unserer Tage sagen oft: der Riß zwischen Volk und großer Kunst ist ebensowenig künzlich zu flicken wie der zwischen Künstler, Werk und Publikum — aber diese Spaltung besteht ja erst seit etwa 100 Jahren, sie ist historisch, geworden, notwendig gewesen — und sie wird immer verbindlich für alle Zeiten unserer Musikpflege. So wie Künstler, Werk und Volk einstmal Einheit waren, so werden sie wieder Einheit werden. Die zunehmende Differenzierung unserer abendländischen Kultur kann natürlich nicht für wertlos erklärt, oder gar rückgängig gemacht werden, wohl aber kann und muß der Sinn für gewisse Ganzheiten und Einheiten menschlicher Daseinsformen neu gesucht werden.

Wenn auch in den letzten 50 bis 60 Jahren kaum mehr Musik aus den Tiefen des Volksgrundes aufgestiegen ist, ja wenn es heute fast nichts mehr gibt an zeitgenössischer Volksmusik, so sind doch der Möglichkeiten viele bereits wieder geschaffen, daß aus den neuen Gemeinschaftsformen der Schar, des Lagers, des Bundes, neue Musik wachsen wird. Wie man die Kunst treibt,

Zwei Brahms-Anekdoten

Gegen junge musikalische Talente verhielt sich Brahms wenig aufmunternd. Erst wenn er wirkliche Begabung feststellen konnte, wurde er zugänglicher. Selbst als ein niederholte preisgekrönter junger Künstler ihm eines seiner Kammermusikwerke vorlegte, findet Brahms daran so viel mangelhaftes, daß der junge Komponist in heller Verzweiflung ausruft: „Ohr Meister, wenn Sie mich so tadeln, da möchte man ja ganz aufhören zu komponieren.“ „Ja, lieber Freund“, entgegnete Brahms, „das kann man sich nicht oft genug sagen“.

Karl Reinecke, als Komponist und Lehrer am Leipziger Konservatorium geschätzt, soll einmal gesagt haben, Brahms hätte nur in halbtrunkenem Zustande komponieren können, und das sei dann kein künstlerisches Schaffen zu nennen. Als Brahms davon hörte, meinte er: „Schade, daß der Reinecke nicht öfters betrunken war!“

hängt daran, was für ein Mensch man ist, darf in Abwandelung eines Fichte-Wortes gesagt werden: das gilt für die abklingende bürgerlich-repräsentative Musikpflege ebenso wie für die noch unübersehbare der neuen Gemeinschaften. Hat die eine die Verpflichtung, ihre Tradition sauberer dazu je zu halten, schlicht und überspöndlich der Wesentlichkeit an den großen Schöpfungen ihrer Vergangenheit nachzuspüren, so erwächst der anderen die Aufgabe, die Bedingungen zur Kultur einer neuen Gemeinschaft nicht zu verfälschen, nicht in äußerlichen Attributen und Scheinwerten, wie sie heute vielfach die ganze Kunstpflege durchsetzen, erfüllt zu sehen, sondern in unlässiger Mühen dem gleichen Wesentlichen im Werk der Gegenwart nachzuspüren, die Empfangsbereitschaft zu pflegen, d. h. die menschlich wahren, tiefen Bindungen an Heimat, Rasse, Liebe, Gott, Natur zu erleben und ihre Entäußerung in der Gemeinschaft, in der

Arbeit, in Tat-Gesinnung und Lebenshaltung zu verwirklichen suchen.

Der Dichter Wilhelm Schäfer sprach in seiner Badreche das schöne Wort vom Menschengeist, der „nicht mehr sich selber als Sinn setzen dürfe, wie es das 19. Jahrhundert tat, sondern eine neue Sinnsetzung suchen müsse, darin er selber gefordert wird“. Nun, die Sinnsetzung ist die der nationalsozialistische Bewegung geworden und wird zur deutschen Lebensform werden, innerhalb deren alles Wissen um neue Kunst und Kultur sich einmal zum Instinkt wandeln wird. Aus diesem Instinkt heraus, und aus allen anderen inneren wie äußeren Gegebenheiten wird dann eine neue Kunst, eine neue Musik, eine neue Musikpflege wachsen. Handgreifliche Ergebnisse sind heute noch nicht zu erwarten, die nicht einmal zu begrüßen; sie sind eines Tages da. Wir alle haben zu arbeiten, daß wir dann fähig und bereit sind, sie zu empfangen und verstehen.

Anweisungen für Musikhörer

Es ist eine alte Praxis der Theaterzettel, den p.p. Publikum mit weisen Ratschlägen auf die Sprünge zu helfen. Etwas nach dem Muster: „Das Lachen ist verboten, weil's ein Trauerspiel ist“. An neuerer Zeit gibt es auch Konzertprogramme, die sich ein solches Mittelbedienen. Sogar die bewährte Zeilmusik wird bei diesen Geboten behindert.

Sehr scharf muten die „Zehn Sätze für den Hörer neuer Musik“, an die am 8. März dieses Jahres mit geteilt wurde auf einem Programm der Berliner Konzertreihe „Choromusik aus 7 Jahrhunderten“ (voranstalt von Leiterverband der gemischten Chöre Deutschlands, Fachverband der Reichsmusikämter) als besonders beherzigend für die, die es angeht erwachsen hier folgende Abschnitte: „Es gilt zu hören und laute Musik. Es kann sogar der Fall eintreten, daß ein sehr bedeutendes Werk die größten Schwierigkeiten bei der Aufnahme bereitet, weil das Bedenken nicht immer gerade bequem ist. Deshalb sei zu rüchhaltend im Verdammnis. Setze nicht „nein“ = „schlecht“. Spötte nicht über ehrliches Streben und lache nicht über grübelnde Erfindungsreichtum. Nicht da lach Richter der Kunst, sondern die Geschichte.“

Einen humorigen Einschlag haben die „Zehn Gebote für den Konzertbesucher“, die in den „Blättern der Philharmonie“ veröffentlicht wurden (Berlin, Ab. ang. April, Nr. 16). An den Zuspätkommenden richtet sich die Mahnung: er möge nicht während des Musikstückes geräuschvoll seinen Platz aufsuchen — also einmal, wenn er ihn bezieht hat. Auch seien Vor- und Nachspiel eines Liedes keine Privatscherze des Begleiters, denen man nicht zuzuhören braucht. Die 9. und 10. Gebote aber lauten folgendermaßen: „Wenn Du loben kannst, tue es laut.“ — „Wenn Du schimpfen müßt, tue es leise, ganz leise, pianissimo, am besten nur innerlich.“ Es bleibt bei diesen beiden Autoritäten und recht deutlichen Winken löst die Frage auf, wie sie nun nur für den braven Abonnenten oder auch für den sachverständigen Berichterstatter Geltung haben.

Den „Blättern der Philharmonie“ grüßt aber die Bedenken auf nur zehn Gebote dann doch mehr. Darum folgt in Nr. 17 eine „Nebenerklärung“, die u. a. Sätze bringt: „Tritt nicht mit dem Fuß den Tat gegen den Stuhl dieses Vordermannes. Liest du in einer Partitur mit, so achte darauf, daß die Notes nicht auf dem Kopf stehen“. Auf des Messers Schärfe balanciert dann die Vorrede: „Lerret die Musik die Qual, so nimm sie einfach, atonal!“ Dies ist wahrhaft das Ei des Kolumbus; denn eben, was es heißt fehlen, da stellt ein Wort zur rechten Zeit ein.

philosophischen Hintergründen spekulationsdeliranten Motivatkomplexe und -verflechtungen, wenn ich aber auf „Urlaub“ war, ärgerte ich mich, daß ich im Theater gezwungen werden sollte Philosophie zu treiben. Aber beschloß ich auch im Stillen, in meiner Oper weder zu philosophieren noch überhaupt die Musik als Symbol für Abstraktionen zu mißbrauchen, dafür aber eine möglichst einfache diatonische Melodie zu schreiben. Des alles deshalb, weil ich nicht das Bedürfnis habe als Philosoph oder musikalischer Schindammier oder als estoterischer Mystiker Lob zu ernten, sondern weil ich denke, die das Einfache lieben, das Rührende — rührend, das Komische als komisch, das Gute als gut und das Schlechte als schlecht empfinden, ein Stück Schreien wollte, an dem sie sich freien sollte. Vorlesung freud sich der Bühnenbildner, weil er eine Lust hatte zu bauen hat, freud sich der Regisseur, weil so viel los ist. Freuden sich die Sänger, weil in sich auslassen können und freud sich der Autor, weil er aufgeführt wird. Hoffentlich freud sich auch das Volk, dem das Ganze zugeordnet ist. Die aber, die von der Kunst nicht mehr erwarten, als ihnen jede Operette gehen kann, die das Vaterland mit seinen von tausend geliebten Gestalten heimlich bevölkerten Wald nicht kennen, weil ihnen die Sinnesstimmungsstrapsen des „Hausen Vorarlberg“ als zu genau verlegt, was sie verlangen, die sollen ruhig zu Hause bleiben, an die habe ich nicht gedacht. Und zwar neunmal Klagen, die nicht mehr fähig sind an ein ehrliches einfaches Gefühl zu glauben, die hinter jedem Wort nach der alten Sitte des Kurfürstentums die Ironie, den verdeckten Zynismus oder die Spekulation auf die Sentimentalität wittern, auch auf die miedliche ich als Publikum gerne verzichten. Mit diesen hoffentlich geringen Anhaltspunkten aber wende ich das Stück an Arm und Reich, an Jung und Alt, an Mann und Weib, an Hebamme, Briefträger, Kammerkler, Regierungsrat, Direktor, Professoren und an alle anderen Stände, denen der König von England aus Sylvester am Mittwoch ein gutes neues Jahr zu wünschen pflegt. (Herausg. 14)

Werner Egk über seine „Zauberergei“ (Einführung am 21. Mai in Frankfurt/M.)

Lochhamer Opernbrief

Meine Oper „Die Zauberergei“ habe ich, wenn man so sagen darf, in strenger Klausur geschrieben. Während des ganzen Jahres unterließ ich mich weder mit meinen Fachgenossen noch mit Kritikern, oder mit anderen bemerkenswerten Leuten, und die Rückkehr aus dem Traumland meiner Oper in die gewöhnliche Welt hat mich in gewaltige Verwirrung versetzt. Um es vorweg zu nehmen, diese Verwirrung wurde durch die lebhaft, aber verführerische Anteilnahme der Umwelt hervorgerufen. „Was nicht gar, Sie haben eine Oper geschrieben, Sie Tausendtausend, haben Sie auch den richtigen Stoff gewählt? Ich persönlich würde Ihnen speziell, bestimmt einen mordenhaften Stoff geraten haben. Nun ja, Sie werden ja sehen! Warum haben Sie keine herkömmliche Figur aus der germanischen Frühzeit veropfert?“ Oder: „Das Wichtigste an einer Oper, mein Lieber, ist die philosophische Untermauerung! Wir stehen mitten in dem gigantischen Endkampf um die Erkenntnis des Tragischen, Sie aber kommen uns mit einem ganz unbedeutenden Gegenstand“ Oder: „Was, Zauberergei heißt das Stück, Na, Sie scheinen ja mit der Zeit zu gehen! Ich habe Sie immer für einen tüchtigen jungen Mann gehalten, aber wenn schon, dann hätten Sie schon gleich den Trompeter von Säckingen aufwärmen können!“ Oder: „Wissen Sie was das Wichtigste für Ihre Oper ist? Die Beziehungen, mein Bester, die Beziehungen! Die Oper ist schon angenommen? Sie sind eben ein Glückskind und außerdem werden Sie ja wissen, wie Sie's geschafft haben!“

Allmählich kam ich mir ganz sonderbar vor. Natürlich habe ich versucht, mich zu verteidigen, so gut als es ging, indem ich vorbrachte welche Empfindungen mich angetrieben hatten, ein so einfaches, richtiges Theatertück wie die „Zauberergei“ zu komponieren. Vor allem waren es die Empfindungen, die ich beim Besuch der Oper regelmäßig dann hatte, wenn ich auf „Urlaub“ war. Auf „Urlaub“, das heißt, wenn ich nicht als Musiker in die Oper ging, der doch immer in erster Linie die Verpflichtung fühlte, in die

Lochham, Post Ploegge bei München, 24. April musikalischen Mysterien einzurücken, sondern wenn ich mir vornahm, als ganz gewöhnlicher Volksgenosse einen Abend lang in vollen Zügen zu genießen. Regelmäßig bemerkte ich aber mit Mißfällen, daß ich dann nur mangelhaft auf meine Rechnung kam. Entweder konnte ich um keinen Preis herauskommen, was auf dem Theater eigentlich gesagt wurde oder ich bemerkte viel zu früh, wie das Stück ausgehen müßte. Dann — meistens im zweiten Akt — beschloß ich häufig eine gewisse Selbsteigenschaft, die ich darauf zurückführen konnte, daß die Handlung viel zu oft stehen blieb, um den Sängern mehr Gelegenheit zu geben, sich anzusehen. Sicherlich handelte es sich meistens um zauberhafte Gesänge, gegen die man schwer etwas sagen kann, aber sie dauerten einfach ewig zu lang, die Melodie wurde zu oft auf einem raffinierten Prokrustesbett gestreckt, gedehnt und gewendet, was sicher ein ungewöhnlich kunstvolles Verfahren darstellt, leider aber der gewöhnlichen theatralischen Spannung abträglich ist. Ganz deutlich habe ich übrigens festgestellt, daß an den betreffenden Stellen auch andere Leute als ich, je eigentlich die Mehrzahl, richtige Schlafzungen bekamen. Ich erdrückte natürlich sehr und beschloß im Stillen bei meiner Oper alles zu vermeiden, was die Leute einschlafen könnte.

Dann muß ich noch etwas sehr Wichtiges erwähnen, was sich nur auf die Musik bezieht. Als gewöhnlicher Volksgenosse freute ich mich immer unendlich, wenn ich eine Melodie hören durfte, die so endlich, greifbar und einfach war, daß man sie noch nachsprechen konnte, wenn man aus dem Theater herausging; leises Mißbehagen verursachte mir aber, wenn ein musikalisches Nichts wie eine Gemeinheitsraus ausgedrückt wurde, sodaß es sich endlich gar nicht mehr fassen ließ. Als Musiker konnte ich mich auch wohl daran ergötzen, wenn die heterogensten musikalischen Zitate kontrapunktisch gegeneinander gepfeift wurden, als gewöhnlicher Mensch aber habe ich den Wert davon nie begreifen. Als denkendes Wesen erlube ich mich auch häufig an den geistvollen



Apokalypsischer
Beigen.
(Franz, München
aus der Bild, nation-
ale in Paris,
Photo: Marburger
Kunstbild. Sendung



Sänger von heute: Maria Cebotari

Photo: Martin

Ein glücklicher Wind wehte sie um her, aus Risch-
 ner in Bessarabien, ihrer fernsten Heimat, die sie in
 der russischen Revolution verlassen mußte. Sie
 studierte in Berlin Musik und wurde mit zwan-
 zig Jahren an die Dresdener Staatsoper verpflich-
 tet. Gastspiele binden sie an Berlin. Wenn man ein Kurz-
 portrat dieser außerordentlichen Künstlerin geben
 will, so braucht man nur zu sagen: sie ist die Sophie.
 Diese Anmut, dieser Liebreiz, diese schelmische Güte,
 diese Mischung aus nuver Kündlichkeit und weissen-
 dem Frauentum mögen Homöopathen vorgeschrieben
 haben, ist er die Gestalt erforscht; die Vorstellung von
 einer Stimme, die so viel silberhelle Reinheit wie
 duftige Süße hat, muß Richard Strauß die Notenfolge
 geföhrt haben. Und nun denke man sich, daß die-
 gleiche Künstlerin auch die Armella und die Turan-
 dot Puccini singt, daß sie eine ideale Mimi und eine
 ebenso ansehnliche Madame Butterfly ist und ein-
 chersam die Chöre der „Waldmäde“ und der „Zu-
 bermäde“ singt. Und ihre Stimme strahlender
 als je eine Konzertsängerin im Freudenhaus Boet-
 hovens erklingen läßt — dann versteht man, daß Dr.
 Böhm diese seltene Künstlerin in den goldenen Gitter-
 schen eines langjährigen Vertrages an Dresden ge-
 stellt hat. (kl.)

Die Blockflöte in der Schulmusik

Wir bringen diesen Beitrag als Ergänzung zu dem grundlegenden Aufsatz über die Blockflöte von Rötz in Nummer 4. Die Blockflöte wird hier von der Schulpraxis her bewertet. Der Autor ist Musiklehrer an der Heiholtschule in Kiel.

Ich müßte diesen scharfen Strich ziehen zwischen dem Spielkreise, die sich in der Hauptsache der alten Musikliteratur widmen, und denen, die die Blockflöte als Volksinstrument unserer Zeit bezeichnen wollen. Die ersten genannten Kreise bilden sich in der Schule nur selten, denn einmal sind sie in der Regel verhältnismäßig teuer, und zum andern ist die Erlangung ganz in der Regel mit dem Erlernen eines andern Musikwerks verbunden. Jetztzeit und bringen dem Musikwerk ein sehr Verstandes entgegen, können es auch kaum. Dagegen erwarten sie von einem „Volksinstrument“, daß sie möglichst ohne viel Uebung darauf die Lieder spielen können, die sie auch sonst auf Märchen oder Heimabenden singen, oder auch Stücke, die man zu Reigen und Tanz braucht. Es kommt also für die Schule in Betracht nur die Sopranflöte in Frage, und die, die sich die Kosten für Violin- oder Klavierunterricht nicht leisten können. Hier also der Musiklehrer einzusetzen. Ich halte es für unbedenklich, sooft eine ganze Schar, und sei es eine vollständige Klasse, gemeinsam zu unterrichten. Die Einführung der triffte wohl Schritt für Schritt mit der Zeit, und es ist nicht zu erwarten, daß die Blockflöte ausgetauscht werden. Gerade hier leiste die Blockflöte eine ausgezeichnete Dienste. Die Flöte ist ein Instrument, welches die Intervalle trefflicher vor und zurück, als die Orgel, und die Intervalle trüher. Größere Weite und Klangwirkung unterstützen die Harmonik. Bei der Einführung von Liedern während der Vorführung. Die Mehrzahl müßte oftlich in der Weise, daß die Flöte ein

nächst die zweite Stimme übernimmt, dann lasse ich die Flöten beide Stimmen spielen, damit der Schüler erst die Klangunterschiede beider Melodien erfährt, dann erst muß der gesungene Ton den gespielten ersetzen. Der begleitende Flötenton unterstützt auch die Reinheit des Chorsingens. Zur Abwechslung schiebe ich zwischen den einzelnen Strophen Flötenzwischen spiel ein oder lasse Naturrufe von den Flöten spielen.

Allmählich erst löse ich die Blockflöten vom Chor. Entweder gebe ich ihnen ein zwei- oder dreistimmiges Satzchen, oder ich ziehe sie zu einem Solo mit Klarinetten- oder Lauten- oder Orgelbegleitung heran. Scherz bald wird dann der Wunsch nach tieferen Flöten reg, und da die Eltern inzwischen Gefallen an dem Spiel bekommen haben, so greife ich nun auch etwas tiefer in die Tasche. So habe ich denn sehr bald auch einige Alt- und Tenorflöten zur Verfügung. Damit begeben wir uns auf ein anderes Arbeitsfeld. Ein Blockflötensänger wird gegründet, und dieser sucht nun den Weg in die Musikgeschichte. Es findet sich manches Stück von Bach bis Weber, mancher Volkstanz, die Anknüpfungspunkte für den Unterricht habe

Liedertafel bis Liedertafelei, das ist, auf die kürzeste Formel gebracht, der Weg des Männerchors von seinen Anfängen unter Zelter und Nägeli über Schubert, Mendelssohn, Schumann zu Kirchli, Jüngst, Sonnet, um nur einige Namen zu nennen. Das ist der Weg vom ernsthaften Streben erster Musiker über die meisterlichen Werke der Romantik zum Mißverstehen des Instruments, zur Verkümdung seines Klanges. Auf keinem Gebiet der Musik hat der Dilettantismus soviel Unheil angerichtet wie hier. Gegen die Auch-Komponisten im Männerchor gehalten sind die Erzeuger von Intermezzi, Märschen und Walzern wahre Genies.

Was wunder, daß dem Musikfreund, dem die Klassiker, dem Schubert, Schumann, Brahms tägliches Brot waren, der allmählich einwuchs in die Klangwelt von R. Strauß, der den Weg fand zu Reger, diese Sorte Musik, diese Art der Musikführung nur ein gering-schätzbares Aachselzucken abnüttelte?

Nach dem Kriege, dem großen Umbruch des Geistes, erfolgt auch hier die Wandlung. Es tauchen neue Namen auf, mit ihnen ein neuer Stil. Abgeworfen wird die kleine Quartextaktarmonik, verzieht auf die süßliche Melodie, die so sehr „zum Herze sprach“. Polyphone Gestaltung wird gesucht und trotz der Schwierigkeit des Klangraumes durchgeführt. Es geht nicht um den Ton, sondern um die Linie. 1920/24 geschrieben und gedruckt wurde, ist nie erklingen. Es war zu neu, zu schwierig, es verkannte hin und wieder auch die Grenzen der Stimme und ihrer Intonationsicherheit, es verkannte auch die Trägheit der Menschen, denen diese Aufgaben zugeordnet waren. Aber zweifelslos: auf beiden Seiten dämmerten Erkenntnisse auf, und nachdem kühne Vorstöße ins Neue überraschend gelagelt Ausfindungen und Entdeckungen hatten, war der Weg zum Stil erreicht. Als nun noch der Deutsche Sängerbund, als Organisation der Männerchor, sich der neuen Richtung nicht nur nicht mehr

ten. Selbst im Schulorchester finden die Flöten ab und zu Verwendung, vorausgesetzt, daß wirklich reine Flöten vorhanden sind. Und hier im Orchester ist denn auch Gelegenheit, den Übergang zu alter Musik zu wagen. In Saiten von Schein u. a. lasse ich die Flöten mit den Geigen gehen. Da bekommen die Schüler erst Geschmack an alten Klängen. Später versuchen wir dann einmal die Wiedergehe nur durch Flöten.

Dies alles gilt freilich erst für das entwickelte Blockflötenquartett. Die weuiger Geübten aber klauen ihre Lieder im Zusammenklang mit Gitarre, Mandoline, Geige, Mund- und Ziehharmonika, Triangel und Rührtrommel zu Gesang, Tanz und Marsch. Nur von diesem Grunde aus wird die Blockflöte Volksinstrument.

Heinrich Gröhl

Biographie in Stichworten

Infolge Überlastung mit aktuellem Material kann die letzte Fortsetzung der Biographie Bachs und Handels in Stichworten — siehe Nummer 4 und 5 des „Neuen Musikblattes“ — erst im Juni erscheinen.

Wandlung im Männerchor

von Bruno Störmer

verschloß, sondern sich ihrer sogar annahm, da war das Eis gebrochen. Und heute kann man wohl mit Recht behaupten, daß erhaltenswerte Konzerte unserer Chöre ohne neue Werke nicht mehr denkbar sind.

Im Zusammenhang damit wächst die Einsicht, daß dem Mäanderchor gewisse Ausdrucksformen, gewisse kleinfache Phänomene eigen sind, die nicht anderwärts ersetzt werden können. Damit ist der Beweis seiner Berechtigung als Sonderform in unserem Musikschaff und Musikleben erbracht. Wobei noch ganz abgesehen ist davon, daß rund 1 Million Sänger allein in Deutschen Sängerbund zusammengefaßt sind, eine Million also von Menschen, die auf diese Weise sich musikhilfend sind — die oft unter Einsatz von großen Opfern an Zeit und Geld — sich bemühen um Musik, denen die Chorprobe Lebensbedürfnis ist, weil sie für viele den einzigen Zugang zu der tiefsten aller Künste bedeutet.

Gründe genug, den Männerchor als gleichberechtigten Teil des Musiklebens zu werten, ihm sein Recht zuzusprechen, nachdem er seine Pflicht gegenüber dem Stilwillen unserer Zeit erfüllt hat.

Wenn nun heute noch der Einbruch der Jugend-singbarkeits erfolgt, wenn durch Leute wie Rosenthal-Heizel und seine Folgenämmer auch hier die Erneuerung aus dem Geiste des Volksliedes, des Gemeinschaftsliedens gefordert und durchgesetzt werden wird, dann kann nichts mehr hindern, den Männerchor einzuordnen in das große allgemeine Musikgeschehen. Er ist gesund und kräftig genug, um Ansprüche, Überforderungen und jugendliche Unbekümmertheit, die Gewordenen von vornherein abzuhalten, zu vermeiden. Er ist aber auch gut genug, um Aufgaben aufzunehmen und sich seiner ganzen Art gemäß anzunehmen.

Und er hat — in selten glücklicher Zusammen-
setzung — alles, was er dazu braucht: schöpferische,
nachschaffende und organisatorische Köpfe, die ihm
helfen, zu immer neuen Zielen vorzustoßen.



„Madame Liselotte“
von Ottmar Gerster
in Stadthaus
Mainz (1. Bild)
Bühnenbild von
Ernst Prohler
Titelpartie:
Maja Glarabach
Inszenierung:
Hanns Kämmerl
Musikl. Leitung:
Heinz Borchhold
Photos: Lauder

Eintrittspreise in alter Zeit

Thaliens Torgroschen

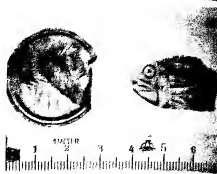
Vor kurzem heratagelte die Pariser Künstschrift, was zu uns sei, um eine ihnen immer bedrohlicher erscheinende Konkurrenz der Theater abzuwehren. Sie besuchten als Ursache der Gefahr eine weitgehende Anhäufung der Theater-Platzpreise an die der Licht-spieltheater. Man stamm: Das Kino vom Theater los? Aber am Ende ist die Sache gerichtet einmal so unwahrscheinlich. Wenn das Theater auch sicherlich nicht nur durch seine höheren Eintrittspreise dem Kino gegenüber ins Hintertreffen geraten ist, so hat es doch noch genug Anhänger, um bei starker Senkung seiner Eintrittspreise gewaltig wieder aufblühen zu können. Leider sind ihm, durch die Kostspieligkeit des Betriebes hier verhältnismäßig enge Grenzen gezogen.

Man weiß, daß die Geschichte des Theaters mit Vorfällen beginnt, in denen es auch gar keine strenge Scheidung zwischen Darstellern und Zuschauern gab und aus demselben Grunde ohne weiteres teilnehmen konnte. Aber sobald die Aufführungen über eine gewisse Primitivität hinauswuchsen, begann auch die Sorge um die Aufbringung der Mittel und damit die Heranziehung der Zuschauer zu einem Eintrittspreis. Dies mußte im Anfang noch den Charakter einer freiwilligen Spende haben, bald wurde es zur Pflichtabgabe und wuchsen auch nach der Güte der Plätze abgestuft. Man sieht vielfach, im alten Griechenland blühte man noch allgemein den paradiesischen Zustand der Freizeiteinrichtungen gelobt. Aber das ist so fern. Ohne Bezahlung waren nur einzelne große kolossale Festaufführungen zugänglich, bei denen teilte die Stadtbevölkerung, teils reiche und ohnehin Bürger, die man mit ihren Inszenierungen in einen Wettkampf treten ließ, die Kosten übernahmen. Das Alltagsleben, das von den herumschweifenden Truppen der schon berufsmäßig schaukelnden „Mimen“ bestritten wurde, verlangte bereits mehrere Jahrhunderte vor Beginn unserer Zeitrechnung seinen Obolus.

Auch das auf dem Boden der mittelalterlichen Kultur emporgewachsene Theater hat, obgleich es sich ausschließlich auf Laizen stützte, nur teilweise Vor-

stellungen ohne Entgelt, religiöse Festspiele, bei denen die Städte, die Zünfte oder vor allem fromme und spielfreudige Bruderschaften das Geld aufbrachten. Hier und dort war nicht einmal immer bei den Aufführungen dieser Körperschaften der Eintritt „frei“. Wenn man gar private Unternehmern Passionsspiele veranstalteten, oder wenn sich im 16. Jahrhundert Gruppen von Handwerkern zusammensetzten, um nach weltliche Historien und Komödien darzustellen, dann wurde die Erhebung einer Gebühr schon bräutlich selbstverständlich. Ebenso pflagten die protestantischen Schulmeister, die im 16. Jahrhundert, gefolgt von den sie bald in den Schattens drängenden Jesuiten, mit ihren Zöglingen in breiter Front an die Ränge traten, ein „Zugeld“ zu fordern, teils um die Kosten zu decken, teils auch, um ihre adelichen Einkünfte ein wenig aufzuheben. Daß die Bänke der Handwerker und Magister nicht in den Himmel wuchsen, dafür sorgten die hohen Stadthaltern, die durch Auflagen und Strafen jede „Übervorteilung“ ihrer Bürger zu vereiteln suchten.

Mit dem Vordringen des Berufsschauspieleriums erhielt das Eintrittsgeld natürlich immer größere Bedeutung. Indessen blieben für einige Jahrhunderte auch jetzt noch Preisverstellungen etwas nicht gerade fagewöhnliches. Die breite Masse konnte sich zu den Barischen begeben, die herumschweifende Wanderaktoren und Salkenkräuter auf den Märkten zu Reklamedarstellungen stellen ließen. Einige von ihnen führten eine richtige kleine Theatertruppe aus Musikkapelle über Land, 20 bis 30 Menschen und noch mehr. Ein gehobenes Publikum genößte die oft sehr üppigen, meist der italienischen Oper gewandten Freizeiteinrichtungen der zahlreichen Hoftheater. Bis zum Ausgang des 18. Jahrhunderts gab es hier nur ganz vereinzelt Eintrittsgeld. Selbst als die Frankfurter Konfirmationsgesellschaft 1777 von sich aus dem pfälzischen Kurfürsten 2000 Gulden bot, wenn er ihr bei einer Aufführung der Holzhäuser Oper „Günther von Schwarzburg“ etliche hundert Plätze einräumen würde, erfolgte eine



Theaterkarten vor 2000 Jahren

(Antike Kunstschätze aus der Ägyptischen Abteilung der Reichlichen Museen in Berlin). Photo. darüber

Ablehnung: Es sei in Mannheim nicht üblich, Geld für den Theaterbesuch zu nehmen. Aber wenn & Frankfurter Herren bei der nächsten Vorstellung & Gäste des Kurfürsten erscheinen wollten, so sollten sie willkommen sein.

Im Grunde waren diese Vorstellungen der Hoftheater meist auf einige Wochen des Jahres beschränkt — je nur für die nächste Unternehmung der Fürsten bestimmt. Aber nachdem für sie in zunehmendem Maße große, prunkvolle Gebäude errichtet waren, wurden doch meist auch die bürgerlichen „Honorierten“ der Residenzen geladen: daneben hatten die für den Hof tätigen Handwerker und andere besonnes Gruppen ihre ständigen Plätze. Schließlich war es aber auch für jeden anderen, sofern er eine gewisse „Reputation“ genöß, nicht allein schwer, sich durch einen Bekannten oder durch ein unmittelbares Gesandnis des Hofmarschallens dem Eintritt zu sichern. Allerdings durfte sich niemand seinen Platz ausnahmsweise Streuung Rangordnung ergreife die Sitze. Auch durfte sich keiner beschweren, wenn der sonstigen private Charakter dieser Aufführungen etwas störend in der Erscheinung trat. Im Hoftheater des Markgrafen von Brandenburg-Schwedt geschah es im 1780 nicht selten, daß mitten in einer Vorstellung die sonore Stimme der

Mainzer Singbuch

die neu-ständige Sammlung von 61 (erst-dreissigsten) Gesangsweisen, die gleiche, aber auch sehr Stimmern in Originalstimmen von Ottmar Gerlach, Joseph Hens, Armin Krich, Hans Lang, Erwin Gerlach, Walter Hebe, Hermann Schneider, Franz Willing von 14 von „seinen des Fachkreises wie der Chorleiter begeistert aufgenommen, von zahlreichen Vereinen bereits eingekauft. Facsimileausgabe: 100 Exemplare je M. 1,50, größerer Mengen nach Vereinbarung (im lang-samen Leinen M. — 91 mbr).

Das „Mainzer Singbuch“ ist in den maßgebenden Kreisen als die richtunggebende Chorstimme. Chorsammlung anerkannt und heute überall eingeführt.

Näheres im ausführlichen Sonderprospekt (mit Notenproben)

B. SCHOTT'S SÖHNE • MAINZ

Georg Philipp Telemann

Drei Dutzend Klavierfantasien

Herausgegeben von
MAX SEFFERT

BA 733 Mk. 2.20

Schweizer Musikzeitung 13. 1. 35:

„Was in diesen scheinbar anspruchslosen zwanzigstimmigen Klavierfantasien für Material vorhanden ist, das ist geradezu erstaunlich! Es spricht nur so über von Erfindung. Man wird nicht müde, darin zu spielen.“

★
Sing-, Spiel- und Generalbass-Übungen

Hamburg 1731/34

Herausgegeben von
MAX SEFFERT

BA 887 Mk. 2.80

Dies bereits in dritter Auflage vorliegende Werk des Klassikers im simplen Generalbass bringt etwa 50 meist scherzhaft, köstliche Lieder — mit dem originalen Klavier- & Telemann — die es zugleich zu einer Fingergabe weltlicher, geselliger Lieder machen.

Der Bärenreiter-Verlag
zu Kassel

Wenn Sie Ihre Blockflöte nicht
verloren, bitte verschicken Sie die

HERWIG-FLÖTE

HERWIG-FLÖTE

nein! und bewahren Sie sie!

Preis, ein Instrument zu erhalten, das in Bezug auf Ton, leichter Aussehen und Reichheit der Stimmung ein Höchstes von deutscher Meisterarbeit darstellt. Und noch nie vor: nicht ohne Grund findet man die

Herwig-Rex-Herwig-Solist-Flöten in den Händen des anspruchsvollen Spielers. GABRIEL-FRIEDL-FLÖTEN emfassen doppelte Ausdauer, schmerzlos leicht zu spielen! Preisliste anfordern!

WILHELM HERWIG

Markenkirchen 235 — Gegründet 1889

Bitte beziehen Sie sich
bei allen Anfragen
auf das „Neue Musikblatt“!

Alte Violin-Sonaten

Vier hervorragende Werke der alten Kammermusik in praktischen Neuausgaben. Aus der Sammlung ANTIQVA.

J. M. LECLAIR (1697 — 1764)

Sonate G-dur für Violin (Flöte), Cembalo (Klavier) und Bass continuo ad lib., herausgegeben von Henri Bouilland ... Ed. Schott Nr. 1888 Mk. 2.—

GOY, PLATTI (um 1740)

Zwei Sonaten für Violin (Flöte), Klavier und Bass continuo ad lib., herausgegeben von Phil. Jaracz Nr. 1 emoll, Nr. 2 G-dur Ed. Schott Nr. 375/79 je Mk. 2.— Ausgabe für Flöte ... Ed. Schott Nr. 376/79 je Mk. 2.—

J. SCHICKARD (um 1750)

Sonate C-dur für Violin (Flöte), Cembalo (Klavier) und Bass continuo ad lib., herausgegeben von Henri Bouilland ... Ed. Schott Nr. 1889 Mk. 2.—

B. SCHOTT'S SÖHNE • MAINZ

La Rassegna Musicale

Kritisch-historische
Zweimonatsschrift

herausgegeben von

Guido M. Gatti

Jahresabonnement

40 Lire

9 via Lucio Bazzani
Turin (Italien)

hohen Herrn den Ruf hinausgeschmettete. „Klapp-
rute!“ worauf dann der Vorhang sofort zu fallen
und das Publikum zu verschwinden hatte. Der Füll-
 von Sonderhausen, der zu seinen Freizeitspielen
vor geladenem Publikum noch fünfzig Jahre später
feierte, liebte es, die Aufführungen für zehn Minu-
ten zu unterbrechen, um seinen dafür besonders emp-
findlichen Liebhaberspieler öffentlich mit langen
Stöcken kitzeln zu lassen, weil ihm das mehr Spaß
machte als die Tiraden von Schiller und Kotzebue.

Wenn dieses geschlossene, ungetragene Verstellte der Hoftheater sich allmählich überall in öffentliche, entgeltliche verwandelten, so gerath das nicht nur, wir ihren fürstlichen Trägern die Last zu groß geworden wäre. Mindestens ebenso sehr freien dabei die Wünsche der hauptstädtischen Einwohner im Gewicht. Je mehr Wohlstand und Selbstbewußtsein des Bürgertums wuchsen, desto mehr empfand man es hier als unwürdig, beim Theaterbesuch auf das Wohlwollen einer Hofstelle angewiesen zu sein und mit einem minderwertigen Platz vorlieb nehmen zu müssen. Wie gewöhnlich man Herrscher die Einführung des Eintrittsgeldes, man erkennt man daran, daß etwa Friedrich Wilhelm III. von Preußen die gesamten Einkünfte der ersten öffentlichen Opernveranstaltungen, die 1809 in Berlin begannen, zugestand, für wohlgefaßte Zwecke bestimmte. Mehrfach suchte man das Theater zu helfen, indem sie die eigene Bewirtschaftung ihrer Theater ganz aufgaben, um sie mit einer Gewährung eines angemessenen Zuschusses irgend einen Impresario zu übertragen.

Natürlichkeit, die auch bei den offenkundig gewordenen Hochzeiten die ausschließlich für eine geladene Gesellschaft bestimmten Vorstellungen nicht völlig auf. Sie fanden jetzt vielfach ihre Ergänzung durch Privatvorstellungen, die bei festlichen Anlässen für das breitere Publikum durchgeführt wurden. Da das es nicht nur die Festlichkeiten, sondern auch die sonstigen kulturellen Ereignisse, die in der Stadt zu erwarten kamen. Eine volkreiche, lebendige Bedeutung hatten diese gelegentlichen Veranstaltungen aber nicht. Es waren mehr Volkskulturbereiche als Volksveranstaltungen. Im überfüllten Haus ging es zuweilen so fürnehm zu, daß die Darsteller überhaupt nicht zu verstehen waren. Hier und dort übernahmen auch die bei festlichen Gelegenheiten. Diese hielt sich teilweise bis weit ins 19. Jahrhundert hinein.

Es ist zum Ende kein Unglück, wenn sie heute ausgestiegen sind, — ebenso wie die Reklamевorstellungen der wandernden Korpaschier und die Gallaufführungen der alten Hofoper. Vorstellungen, deren Alter Entgelt zuginkelt, wegen ein schönes Ideal sein. Aber es müssen auch andere stehen. Solche Aufführungen vertragen auch ein Eintrittsgeld. Es darf nur nicht zu hoch, es muß auch dem Minderbemittelten erschwinglich sein. Das ist einsteuieren als Ziel zu erstreben. Wachsende Zuschüsse von Reich, Ländern und Städten bringen erfreulicherweise gerade das deutsche Theater der Gegenwart diesem Ziel immer näher. Die Abnahme der Einnahmen der Theater immer spürbarer ein von großen Verbänden organisierter Bruch der Vorstellungen tritt. Jeder der Bühnenleiter dankt ihrer Unterstützung bei jeder Vorstellung ein vollbesetztes Haus erwartet, so gestatten wir dies natürlich, in seinen Eintrittsgeldern weit herabzusetzen. Und so ist es auch, wenn immer (tunende) Romanen das vollbesetzte Haus der Gerechtigkeit, daß keine Kraft unüben verlan

S. N.

Zu unserem Titelbild

Anald Dolmetsch ist der Vater des stilgerechten Musizierens. Er hat das Verdienst, die praktische Verwendbarkeit der alten Instrumente erwiesen zu haben. Schon zu Beginn des Jahrhunderts sammelte und reparierte er alte Instrumente in der Absicht, auf ihnen die Musik des vergangenen wiederzugeben. Dolmetsch stammt aus der Bretagne. Er hat in London, Boston und Paris gearbeitet und für seine Ideen geworben. Seit 1911 lebt er in England. In Hadzeme, Südgland, richtete er eine Werkstatt zum Bau alter Musikinstrumente ein. Bald mussten das ganze Dorf nicht auf Saxophon und Zichrharmonika, sondern auf Blockflöten, Harfen, Theorben, Cembali und Virginalen. Seit zehn Jahren veranstaltet Dolmetsch in Hadzeme jährlich ein Kammermusikfest mit originalgetreuen Aufführungen aller, insbesondere englischer Musik. Er hat auch Schriften über die Wiedergabe alter Musik veröffentlicht.



Zeitgenössische Musik in Dresden

Die Dresdener Philharmonie beschloß ihre Spielzeit 1934/35 mit zwei Abenden zeitgenössischer Musik. Zwölf Werke aus sieben Ländern gelangten zur Aufführung. „Es war ein Versuch, der glänzend gelungen ist!“ — so sagte Oberbürgermeister Zörner, als er nach Schluß des zweiten Konzerts das Podium betrat und den Mitwirkenden unter stürmischem Beifall des Publikums dankte. Paul van Kempen, der Leiter der Dresdener Philharmoniker, hat sich ein bleibendes Verdienst um die zeitgenössische Musik erworben. Er hat Ernst gemacht mit der Forderung, junge Musiker aufzuführen.

Was ist sein Gewinn der Veranstaltung? Einmal die Erkenntnis, daß bei aller Verschiedenheit des Einzelwillens sich ein neuer Stil in der deutschen Musik herausbildet. Ein Stil der Mäßigung, der zehnerischen Klarheit, ein Stil der in wechselläufiger Stärke von der Polyphonie ab und zu bezaubernd in die Melodie hinüberwacht. Ein Stil, der sich nicht durchsetzen will die Linearität in dem energiegelahmten Profanidum und Fuge von Edmund von Bock ausgeprägt. Mit einer Wendung zur Gemeinschaftsmusik und Ablehnung an Reger findet man die polyphone Tendenz in der Streichmusik von Kurt von Wolfart. Linearer Stil ist eine ganz andere Sache. Die Sinfonie des jungen Schweden Lars-Erik Larsson. Ottomar Gerster wendet in seiner neuen Sinfonie das polyphone Prinzip in strenger Diktion und vollkultivierter Thematik an. In den schnellen Sätzen ist ein am glücklichsten, Wolfgang Fortner schreibt ein Concertino für Violine, Gitarre und geistige Pfeiffeder. Seine Schreibweise hat sich bedeutend gelockert und individualisiert.

Ein Sonderfall war das Klavierkonzert von Hans Richter-Haaser. Der Autor war der jüngste unter den aufgeführten Komponisten, sein Stück eine Mischung aus Liszt, Schumann und Brahms. Das lokale Dresdener Schaffen war weiter mit einer heroischen Overtüre von Paul Büttner vertreten, einem charaktervollen sinfonischen Stück mit dramatischen Momenten und einprägnanten Anklängen an Lied-motive der Befreiungskriege.

Unter den ausländischen Werken stand oben das neue Klavierkonzert von G. Francesco Malipiero, von Ornella Palitti Santolignu wunderbar gespielt. Ein reifes Werk in seiner Aussagegewogenheit von improvisatorischen, spielerischen und konstruktiven Elementen, in seiner Verknüpfung von intelligent-klassischen und anderen Ausdruckswerten, in der Klangfülle und doch immer ansprechend im Klang. Der Klängeffekt Deluxury wirkte, überfeinert und palatinal zerpellet, in der Serenade von P. O. Ferrou fort. Zwei brillante Stücke standen jeweils am Schluß der Abende: vier polnische Tänze von Tansman, von raffiniertester Feinheit, umklingt am Anfang mit einer kolossal dekorativen Musik, und ein unverkennbar aus dem 19. J. stammendes Stück von Werner Janseusch. Am Ende des Tristans wies das nobel empfundene Zwischenstück aus „Roméo und Julia auf dem Dorfe“ von Drlins zurück.

Die Initiative der Veranstaltung war neben der Stadt Dresden dem Kapellmeister von Kempen zu danken. Er ist ein Musiker von erstaunlicher Spinnkraft und Einfühlungsfähigkeit, ein Orchestererzieher von ungewöhnlichen Qualitäten. Die Dresdener Philharmoniker bewähren nicht nur ihr vielseitiges Können, sondern ganz besonders ihren künstlerischen Gemeinschaftsgeist und ihr Verantwortungsgefühl gegenüber den vorstehenden Schöpfen der Gegenwart. H. St.

Das Jubiläumsjahr

Schutz-Feier in Weißenfels

Im Rahmen der von der Reichsmusikkammer veranstalteten Feiern fand Ende März in der Stadtkirche in Weißenfels eine Heinrich Schütz-Feier statt. In Weißenfels hat Heinrich Schütz, der 1585 in Köstritz geboren wurde, seine Schulzeit verbracht. Hier steht auch heute noch das großwärtliche Gasthaus „zum Schützen“. 1599 entdeckte der Landgraf Moritz von Hessen-Kassel bei einer Durchreise des spielbegabten Jungen und ließ ihn musikalisch ausbilden.

Die Weißfelder Kirchendörfer hatten sich zu dieser Schützlerfeier vereinigt und sangen unter der Leitung der Kantoren Stoffel und Fischer eine Reihe kleinerer Chorwerke. Besonders hervorzuheben sind die beiden Doppeldörfer: „Herr, wenn ich nur dich habe“ und „Jauchet dem Herren“. Daneben wurden auch das bekannte Stück „Vom Phariseer und Zöllner“ und der Schlußchor aus der Matthäusepistel dargeboten. Die Solisten, die einige geistliche Konzerte z. T. mit Instrumentalbegleitung sangen, waren *Marianne Weber* (Leipzig) und *Martin Zentschel* (Weißfels). Nicht nur die Weißfelder nahmen Anteil an dieser Feier, auch vom umwirts war eine Reihe von Gästen gekommen.

Volkstümliche Bachfeste

„Thüringia cantant!“ — Mit dieser ersten Kennzeichnung Thüringens leitete der Eisenacher Bachforscher Fritz Röllger einen Luthlirdbildervortrag über „Bachs Art und Kunst“ ein, der den Auftakt zu der weltbekannten Bachfeier in Arnstadt gab. Zum 250. Geburtstag des großen Meisters wird in Arnstadt am 28. Juli 1985 ein Fest der Musik gefeiert. Johann Sebastian Bach wurde zu bringen, als es bisher der Fall war. Man spielt und singt Bach vom „Notenbüchlein der Anna Magdalena“ bis zur Matthäus-Passion, und in dem reich bebilderten Arnstadt spielt man in den Schanzenstern um Bach-Bilder, Bach-Noten und Bach-Modelle. Der Vortrag wird von der Musikschule für alle Musik in Weimar, Prof. Dr. Oberling begleitet mit seinem Orchester und Chor ins Lied hineinzuheben und hat dabei guten Anklang gefunden. Neben Postgottesdiensten und Kirchenkonzerten hat man bei der Bachfeier in Ohrdruf und Arnstadt mit der weltbekannten und anders weltliche Musik Bachs gespielt.

Mit einem Festgottesdienst in der Kirche des Dorfes Dornheim bei Arnstadt wurde die Erinnerung an Bachs erste Eheschließung geweckt. In der Arnstädter Bonifatiuskirche feierte Oberpfarrer *Paul Hoffmann*

in seiner Festpredigt den ehemaligen Organisten und Kantor dieser Kirche als den „fünften Evangelisten“. Pfarrer Hogenberg wehte dann die Kirche dem Gedächtnis Bachs, dessen Namen sie fortan tragen soll.

Den musikalischen Höhepunkt erreichte die Arnold-Bach-Fest mit einem Konzert in der Backstube bei dem das Orchester der staatlichen Musikhochschule Weimar und der Arnoldstädter Bachchor unter der Leitung von Fritz Hühn wirkten. Ein Festzug aus Dienstgut mit gut gestell. Gruppen aus Bachs Arnoldstädter Zeit und ein Festzug in die den Arnoldstädter Festtagen einen guten volkstümlichen Abschluss.

Neue Schallplatten

Neu erschienen ist auf Columbia (LFX 371) Igor Strawinsky Rag-Time für 11 Instrumente, die prima gespielt unter der Leitung des Komponisten. Die prima Seite der Platte bringt die Piano-Ragtime, von Maestro eigenhändig abgepl. — Weiter scharf gewürzt und verbindlicher ist die Spanische Rhapsodie von Maurice Ravel, gespielt von Leopold Stokowski und dem Philadelphia Orchestra auf Electrical (Dre 236/48). Es sind zwei Platten, die erste — mit dem zarten Prelude à la Nuit und den beiden delikaten spanischen Tänzen kann eine lebendige Aufführung nur andeutungsweise ersetzen, aber auf der zweiten kommt die rauchende Festmusik temperamentvoll und klangschön heraus. — Auf drei Platten bringt Serial Record (7951-53) die Harry Jones Suite von Zoltan Kodaly, gespielt von Minneapolis-Symphony-Orchestra unter Eugene Ormandy. Es ist nicht sehr abgegründ. — Teil primitiv-programmatische Musik, aber die dritte Platte bringt ein reiches und unterhaltendes Interesse und außerdem den besten Satz des ganzen Werkes den prächtigen, rhythmisch leidenschaftlichen Scherzo. — Gleichfalls auf drei Platten (Columbia LWX 63/64) erscheint das Streichtrio von Hindemith. Der Komponist spielt selbst 1. u. Violine.

Überaus wenig Neuauflagen rief das Bach Händel-Schütz-Jahr hervor. Nur die Firma Electrola veröffentlicht die Reihe ihrer Brandenburgischen Konzerte mit dem zweiten, in F-Dur, sehr affektiv vorgetragen vom Kammerorchester der Ecole Normale unter der Leitung Alfred Cortot (Dre 2035-58).

Zahlreich wie immer sind die Neuerscheinungen kürzerer Gesangsop. Es singt u. a. Gerhard Haver Lieder von Schubert, Mitsa Koyas Kolnatare (beide auf Elektra). Neu sind ferner drei vorzügliche Aufnahmen berühmter Pianisten. Insbesondere wenn man starke Nadeln nimmt, klingt das Klavier auf der Platte doch schon sehr brauchbar. Walter Gieseler dessen (glorreiche) Tondung und die elektronische Übertragung besonders gut eignet, interpretiert Beethovens Es-dur-Konzert mit den Wiener Philharmonikern (Elektra LWX 83/87). Edouard Fischer spielt Schuberts Wanderers-Fantasie (Elektra Dre 2776-78), schließlich Walstein Bachs drei so wichtige Stücke aus op. 76 und op. 118 von Brahms (Elektra Dre 1089).

Schweizer Tonkünstlerfest in Winterthur

Die 36. Tagung des Schweizerischen Tonkünstlervereins stand — wie dies alle zehn Jahre üblich ist — im Zeichen der Bestimmung auf das Beste, was die musikalische Schweiz im vergangenen Jahrzehnt hervorgebracht hat. Es waren Jahre eines Aufschwungs, der auch von Ausländern mit steigender Anteilnahme verfolgt worden ist. Zu den Auftrags, Brnn, David, Honegger und Schoeck, die im wesentlichen das Aussehen der schweizerischen Musik bestimmten, sind neue Namen getreten, deren Ruf nicht auf die Heimat beschränkt blieb.

Es ist kein Zufall, daß die stärksten Leistungen der schweizerischen Gegenwartsmusik im lyrischen Bereich liegen: die geistige Situation der Schweiz gewährt dem Lyriker immer noch Atomraum, und lyrische Anlage war von jeher in besonderem Maße vorhanden. Mittlerer und jüngerer Generation reichen sich hier die Hand. Othmar Schoeck, Gottfried Keller-Zyklus „Lebendig begraben“ (für Bariton und Orchester), das umfassende Bekenntnis des großen Lyrikers, ist der stärkste und reinste Ausdruck schweizerischen Wesens in der Musik, zugleich aber auch stärkste Manifestation schöpferischen Geistes. Daß Lyrik auch mit den Silbilitäten der „neuen Musik“ reinen Klang geben kann, bewies eindringlich Willy Burckhardt, Hercher-Kantate nach Gedichten von Morgenstern, deren schwebende Leichtigkeit die zeitliche Verdichtung keineswegs anschlößt. Auch Orchester- und Klavierlied fehlten nicht: Valmar, Andersens Torgel, „Litanei“-Gänge und Jean Binets träge „Melodie“ auf herrliche alt-Gedichte von Clément Marot hielten sich auf dem hohen Niveau, das für die Auswahl des Winterthurer Festes durcheinand maßgebend war.

Auch in der Kammermusik kamen alle Richtungen zu Wort. Einen reifen und schön gearbeiteten Streichquartett von Henri Gagnelin stand Karl Heinrich Darda lebendig inspiriertes, bis zur Zwölftontheorie vorstellendes Quartett für Violine, Altsaxophon, Cello und Klavier gegenüber, und zwei Duos — ein kirchenantonal gebundenes Suite für Flöte und Cembalo und ein leichtdeutliches Duo für zwei Violinen von Robert Blum — konnten als aufklärerische Proben kammermusikalischer Gegenwartsrichtungen gelten. Gewichtiger erschien die Auswahl an Orchestermusik, die mit der (vom Deutschen Tonkünstlerfest in Zürich her bekannte) Chaconne von Fritz Brun, dessen edlen und tiefstehenden Sinfoniker, der traditionsgebundenen Bildung ebenso ihr Recht ver-

den ließ wie der musikalischen Avantgarde, die sich mit Arthur Honeggers freigezeichneten und planmäßig „Mouvement sinfonique“ Nr. 2 und Cortot Bachs ungemein prägnant gefärbter Suite für Streichorchester ganz vorzüglich präsentierte. Auch die weltliche Schweiz hatte in A.-F. Marescotti aus aschertaligen Geist getragenen „Prelude au Grand maître“ und Frank Martins fesselnden „Rhythmus“ eine ausgezeichnete Vertonung erhalten. Die für die Schweiz besonders wichtige Chormusik kam zwar nur in zwei Werken zur Geltung, doch dürfen sowohl das „Te Deum II“ (für Frauenstimmen und neuen Instrumenten) von Paul Müller, Zürich, eine verbindliche und von acht liturgischen Geist erfüllte Komposition feinsten Linienzeichnungs, als auch das von Luc Balmer in aristokratischer Haltung vertonte 113. Petrus-Sonett (für Chor, Bariton solo und Orchester) als charaktervolle Beispiele neuer schweizerischer Chormusik gelten. Auch für konzertante Werke blieb noch Raum: Robert Moschingers problematisches und aggressive Klavierkonzert und Walther Geisers fern romantischen Hornkonzert bezeugten die Spannweite der schweizerischen Gegenwartsmusik.

Die orchestralen Werke kamen unter den ständigen Leitern des Winterthurer Musikkollegiums, Dr. Hermann Scherchen und Ernst Wallers, so schließlicher vollendeter Aufführung. Man wird sich nicht erlauben können neue Musik, je in soldat mütigen Willigen gehört zu haben. So war denn auch der Erfolg, an dem auch die namhaften Schweizer Solisten wie Felix Peltzberg, Walter Frey, Felix Löffel, Ernst Bauer u. a.) Anteil hatten, außerordentlich groß und nachhaltig.

Dr. Wilt Schuch (Zürich)

Wilhelm Furtwängler wurde bei dem Beethoven-Abend, den er bei seinem ersten Wiederauftreten am 25. April mit dem Philharmonischen Orchester in Berlin gab, in noch nicht dagewesener Weise gefeiert. Von der Regierung waren erschienen: Reichsleiter Rosenberg, Reichsminister Dr. Frick und Staatssekretär Funk. — Am Tage darauf spielten die Berliner Philharmoniker unter Furtwänglers Leitung in Hamburg. — Seine Konzerte in Wien und Budapest hatten außerordentlichen Erfolg. — Im Sommer wird Furtwängler „In stant“ bei der Londoner Saison und einer Vorstellung an der Pariser Oper dirigieren.

Abonnieren Sie

das „Neue Musikblatt“!

(Bezugsbeginn jederzeit möglich)

Bestellzettel (abschneiden)

Ich bestelle hiermit das „Neue Musikblatt“ für
1 Jahr (Bezugspreis RM. 2.70 + 55 Pf. Versandkosten)
1/2 Jahr (Bezugspreis RM. 1.45 + 25 Pf. Versandkosten)
Den Betrag überweise ich auf Postcheckkonto** — bitte ich durch Nachnahme zu erlösen.

An die beiliegenden Adressen empfehle ich eine kostenlose Probennummer des „Neuen Musikblattes“ zu senden.

(Name und Adresse)

Die nächste Nummer des „Neuen Musikblattes“ erscheint am 19. Juni



Blockflöten, Schobelflöten, Gamben, Fiedeln, neue und alte Streichinstrumente, Gitarren, Laute usw.
C. A. Wunderrlich, gegründet 1854
Stiehlstr. 10 (Vogler) d. 178



Neue Kammermusik in der Collection Litloff

Von MAX TRAPP
dem Beethoven-Preisrichter des Jahres 1935
sind sieben erschienen:

Streichquartett op. 22
für 2 Violinen, Bratsche und Violoncello. Preis RM. 6,—

Klavierquartett Nr. 3

op. 31
für Klavier, Violine, Bratsche und Violoncello. Preis: RM. 7.50

Verlangen Sie bitte Ansichtsendung!

Henry Litloff's Verlag Braunschweig

Zum ersten Mal veröffentlicht:

L. van Beethoven

Sechs Gesellschafts-Menette für zwei Violinen und Violoncello

in der Sammlung ANTONIA herausgegeben von C. Kralz
Partitur Edition Schott Nr. 234.3 M. 150
Stimm- je M. 40
Betrachten dieses Menette, welche der junge Beethoven für Tanzgesellschaften seiner Wiener Freunde schrieb. Dem Zweck entsprechend von nur leichter Spielbarkeit, nur 1.-2. Lage, auch schnell zu leiten. Das lehrreiche originale Beethoven-Werk für das Musizieren in Haus und Schule!

Neue Klavierstimme

Hieraus sind die Menette ausführbar für 1 Violoncello, 2 Violinen und Klavier, 1 Violoncello und Klavier, 2 Violinen, 1 Violoncello und Klavier.

B. SCHOTT'S SÜHNE / MAINZ

KARL LAU x Joseph Haas

Portrait eines Künstlers / Bild einer Zeit

Mit Bild des Komponisten und Notenbeispiel M. 230
Karl Laus, der angesehenste Kritiker, gibt hier in einer noch so leicht zugänglichen Form, ein Handvoll schillernder, vielseitigste eine zusammenfassende Darstellung des deutschen Schaffens des letzten Jahrzehnts, die sich zugleich zu einer Darstellung der neuesten Jahrzehnte deutscher Musikentwicklung ausweit.

B. SCHOTT'S SÜHNE / MAINZ

*) Erscheint monatlich (im Sommer zweimonatlich)
**) Neues Musikblatt, Berlin Nr. 1425

Leichte Musik für 2 Violinen

Nr. 7
Neu! W. Schneider: „Allerlei kleine Stücke“, op. 291
19 Stücke in 1. Lage (auch durchdr.) Ed. Nr. 291 L. 26
W. A. Mozart: „Die Wiener Sinfonien“, Sinf. 10 (3. u. 4. Sinfonien) (Violine 1. Lage) und durchdr. Ed. Nr. 222 L. 136
eine Violin 1. u. 2. Lage Ed. Nr. 222 L. 136
M. Selzer: „Leichte Tänze“, ein Querschnitt durch die neuen Tänze 1. Lage, 2. Höhe Ed. Nr. 226 L. 136
B. SCHOTT'S SÜHNE / MAINZ

DIE NEUESTEN ORCHESTERWERKE

Miklós Rózsa

op. 71 Thema, Variationen und Finale
Dauer 18 Minuten
„wie eine schöne Ballade“
Westfälische Landeszeitung
Bisher 4 Aufführungen

Hermann Zilcher

op. 71 Tanzfantasie Dauer: 16 Minuten
„farbenreich, klangschön und empfindungsvoll
musiklos, entzückender Walzer, vornehmer
Tanzschritt“ Volk. Beobachter
Bisher 4 Aufführungen

Otto Wartsch

Rondo Dauer: 10 Minuten
„ein Musterbeispiel für deutschen Humor“
Heissische Landeszeitung
Bisher 1 Aufführungen

Verlangen Sie die Partituren zur Ansicht von ERNST EULENBURG, LEIPZIG C 1

Wir bauen in eigener Werkstatt:

Cembali / Spinette

Klavichorde / Gasserje Blockflöten

zur besten Aufführung aller Musik des 15. - 18. Jahrhunderts

Walter Merzdorf / Markneukirchen



Anlässlich des 250. Geburtstages des größten Meisters deutscher Kirchenmusik, Joh. Seb. Bachs, erschien:

Der fünfte Evangelist

Das Leben von Johann Sebastian Bach

dem Volk erzählt von KARL HESSELBACHER

3. Auflage, 11. - 15. Tsd. 96 Seiten mit 4 Bildtafeln, Faksimile und Umschlag. Fein geb. M. 1.20. in Leinen M. 1.50

Ein frommster Dichter hat es hier unermesslich, in einem schlichten Bildnis aus dem Leben und Wirken Johann Sebastian Bachs zu schildern. Über ist es, wo der Dichter besonders feine Töne lebendigen Lebens ausstrahlt, die zu Herzen gehen, weil sie von Herzen kommen. (Matth. 23:12)

Ein reiches, interessantes Bildnis, das wir jedem Musikfreund in die Hand drücken möchten. Es ist ein kleines Buch, aber mit großem Inhalt. Von dem zahlreichen Bach-Biographen ist die vorliegende wohl die populärste, denn sie ist klar gefasst, mit Liebe und Dankbarkeit ergründet und in ihrer Form sehr inhaltlich und lehrreich. Möchte ihm die weisse Verkleidung best. sein!

(Cancian, Stuttgart)

In allen Buchhandlungen zu haben

Quell-Verlag der Ev. Gesellschaft / Stuttgart-S.

Klaviermusik der Bach-Zeit

in Studien-Ausgaben von WILLY REHBERG

Die Söhne Bach

Neue Sammlungen ausgewählter Original-Klavierwerke von Wilhelm Friedemann, Carl Philipp Emanuel, Johann Christian Friedrich und Johann Christian Bach

Ed. Nr. 147

M. 2.-



Die interessantesten der weltberühmten Klaviersöhne der Söhne J. S. Bachs auf richtigste Form. Anleitungen für das richtige Spiel.

Von Bach bis Beethoven

Leicht Organisations- oder Meister (mit Spezialübungen und Fortschrittsübungen)

2. Auflage Ed. Nr. 274/35 je M. 1.50

Die wichtigsten Originalwerke von J. S. Bach, Händel, Couperin, W. F. Bach, Rameau, Haydn, Mozart, und anderen bis Beethoven. In neuer Form mit technischen Einführungen.



Weitere Studienausgaben von Willy Rehberg siehe Sonderprospekt und Edition Schott-Katalog

B. Schott's Söhne, Mainz

Zum 250. Geburtstag Johann Sebastian Bachs erschien soeben

OSKAR LOERKE

Das unsichtbare Reich

JOHANN SEBASTIAN BACH

In großem Format. Kartiert 1,50 RM

Musikalisches Studium, historische Einführung, intuitive Einsicht und dichterische Wortkraft sind aufs glückliche vereint in der Schöpfung dieses umfassenden Essays. Bachs Größe und Wahrheit fanden in Loerkes Worten ihren gültigen Ausdruck.

S. FISCHER VERLAG / BERLIN

ORFF-SCHULWERK

Sehen erschien:

Einführung in Grundlagen und Aufbau der Orffschen Lehr-Ideen von Willim Wittenhoff. Mit 16 Seiten Bildmaterial, zahlreichen Notenbeispielen und Beiträgen von Dorothee Günther und Hans Bergese. Ed. Schott Nr. 355. M. 2.50

Verlangen Sie ausführlichen Prospekt über das ORFF-SCHULWERK

B. SCHOTT'S SÖHNE • MAINZ

Soeben gelangt zur Ausgabe:

Tönende Volksaltertümer

von D. Dr. Hans Joachim Moser

Größe 8°. 350 Seiten Text mit Hunderten von Melodien und vielen Bildern auf Kunstdruck

Preis in Ganzleinen RM. 7.25

Hier wird ein ungeahnter Schatz gehoben, der uns unser Volk, diesseits und jenseits der Grenzen erstmals in seiner singenden, klingenden Urkunst kennen lehrt.

Inhaltsangabe:

Durchs Volk

Stile der Brauchmusik - Volkslieder - Stadtpfeifer - Tönende Städteheraldik - Alte Nachtwächterrufe - Straßen- u. Marktrufe - Glockenmusik - Lauren- und Hörnermusik - Aepelmusik - Hirtenmusik - Pilz- und Beerenmusik - Arbeiter- und Bauernrufe - Bammelreue - Schützenglieder und Flöten - Fischer und Schiffer - Bergknappen - Das Bauernvolk - Weber - Schneider - Seiler und Ziegler - Maurer - Schmiede und Schornsteinfeger - Fußböden - Zimmerleute - Krieger und Soldaten - Postillon - Jäger und Wildschützen - Fuhrleute - Studenten.

Durchs Jahr

Umzüge und Prozessionen - Silvester und Neujahr - Die Heiligen Drei Könige oder Sternbedenken - Fastenbräute und -tänze - Sonntag-Eröffnung - Streit zwischen Sommer und Winter - Das Judas-Ausreiben - Das Winterausreiben oder Todestragen - Ostern - Matzen - Das Maibaumfest - Einzug mit der Maikönigin - Das Pfingst-Ei heischen - Kronenlied und Maibaum - Sommerabend (Johann-Ei) - Wie man als alte Kränze singt - Niederdeutsche Laternenlieder - Ernte - Kirnesteine - Martin - Sankt Nikolaus - Advent und Weihnachtsen (Klopffänger).

Durchs Leben

Schlummerlieder - Zaubersprüche - Bastliereine - Mythische Spielreigen - Gesellenbräute (Metzgerprang usw.) - Hochzeitsmusik - Einmalen Altern - Totenlieder - Wiederrufe - Totentanz.

Ein Buch für jeden, den deutsche Volkslieddichtung, Volksmusik und Volkskunde interessieren.

Max Hesses Verlag, Berlin-Schöneberg

EDITION SCHOTT

Einzel-Ausgabe

Die zeitgemäße, billige Ausgabe

Jede Nummer 40 Pfg.

Die große umfassende Musiksammlung bringt in über 9000 Nummern die Werke von Bach, Beethoven, Brahms, Chopin, Händel, Haydn, Liszt, Mozart, Schubert, Schumann, Verdi, Wagner - überhaup die klassische und neuere Musik in Ausgaben, die den teuersten in nichts nachstehen.

Das System der Einzel-Ausgabe gestattet sparsame Anschaffung und Verwertung. Deshalb wird die Edition Schott Einzel-Ausgabe heute - besonders im Musikunterricht - mehr denn je bevorzugt.

Ausführlicher Katalog durch jede Musikalienhandlung oder durch den Verlag B. Schott's Söhne, Mainz.

Zeitfragen

Wie spielen wir Bach?

Wir haben zwar gelernt, den Generalbass auszusetzen und Bachs Instrumentationsverschriften zu respektieren. Aber wir halten an der Gewohnheit des 19. Jahrhunderts fest, ihnen mit den heutigen Mitteln des großen sinfonischen Orchesters, der modernen Orgel, des Konzertflügels, des Massenthorax gerecht zu werden; und das, obwohl die Musikwissenschaft inzwischen die klare Erkenntnis erlangt hat, daß diese Mittel von denen Bachs wesentlich verschieden sind. Hier klappt zwischen historischer Erkenntnis und moderner Gewohnheit ein Widerspruch auf. Mit ihm konnte man sich abfinden, solange er auf rein stilistischen Argumenten zu beruhen schied. Die eine musikwissenschaftliche — Partei forderte ein Zurückgreifen auf den Bachschen Klavirkörper und nannte das „echte“ Wiedergabe — die andere Partei, die Praxis, fand das unheimlich und nannte es „historisch“, d. h. unehelich und gewollt primitiv.

So weit, so gut. Aber inzwischen hat sich unser Blick für die Bachschen Partituren weiter geschärft. Und damit stehen wir der scheinbar paradoxen Erkenntnis, daß mit unseren so viel verfeinerten Klaviersmitteln die Bachsche Musik nicht vollkommen, sondern im Gegenteil mangelhafter erscheint. Für uns ist die Frage nicht mehr „stilgerecht“ und „unedt“, nicht mehr „historisch“ oder „modern“, sondern: „vollkommen“ oder „unvollkommen“.

(Hans Lyck in der „Deutschen Zukunft“)

Direktion Vingtartner in Wien

Drei Vierteljahr nach dem 50. Todestage Smetanas hat man sich doch diesen Gedanken erinnert und eine Neuinszenierung der „Verkauften Braut“ musikalisch und szenisch gleich reizend herausgebracht. Wie schwierig die Verhältnisse infolge des noch durch Grippe und Abgänge geschwächten Ensembles derzeit sind, zeigt die Darstellung der dramatischen Vorgeschichte des Abends. Herr Vorbert, damals der Keizel zu seinen besten Rollen zählt, war erkrankt; man nahm aus der Volkoper Herr Schwarz als bescheidenen Ersatz, für die zweite Aufführung einen viel hervorragenden Vertreter. Herrn Gut-

mann aus Prag. Da man aber Herrn Schwarz am selben Abend in der Volkoper brauchte, schickte man ihn Herrn Jeger, nun dort den Sachis zu singen. Herr Jeger wieder war für ein Konzert verpflichtet, so für ihn Herr Duban eintrug, obwohl er gleichzeitig in der Staatoper Regie zu führen hatte. Nicht genug damit, mußte der Vielseitige im letzten Moment noch die kleine Partei des Michs übernehmen, die anders nicht besetzt werden konnte! Herr Duban, Sänger, Regisseur, Lehrer an der Musikakademie, überraschte bald darauf das Publikum auch als „Dirigent“. Seinem Werk war die letzte „Tosca“-Aufführung anvertraut; und man muß sagen, daß er ihn mit besonderem Geschick zu handhaben verstand. Die zweite Sensation dieses Abends war der Burgschauspieler Höblich, der,

im Rollenspiele eines wohlhabenden Baritonen, den Kampf mit vollem Erfolg gab. Mit den zahlreichen Chörengliedern hatte man nicht immer Glück. So als Herr Sautle aus Darmstadt als Sigmund vorgebe, so sehr, daß er vor der zweiten Garderobe, dem Max im „Freudnitz“ Wien bereits verlassen hatte. Dessenmal gab es zu Abwechslung kein Ändere: weder Frau Schumann, noch Frau Kern, noch Fraulein Midinsky waren verfügbar. Die Ankündigung der Vorstellung durch die Böcklin-Weng wurde als eine ungewöhnlich schöne und schön vorgegeben hatte. Sie hätte nicht stattfinden können, wäre nicht das frühere Mitglied der Volkoper Rose Wagsdal als angenehme Retterin in der Not in die Bresche geschritten.

(Wiener Bericht des „Hamburger Fremdenblatts“)

Aus Musikerkreisen

Operndirektor Dr. Hans Schöler hat als Beitrag der Leipziger Sinfoniker Oper für die „Wohlthätigkeit“ die Oper „Der Eulenspiegel“ von dem in Hannover lebenden Komponisten Hans Stiebel zur alleinigen Uraufführung angenommen.

Operndirektor Rudolf Scherl hat die Duisburger Theatralen einen versessenen Auszug für die kommende Spielzeit unterzogen. Die feste Gruppe wird auf 20 Mitglieder verstärkt werden. Zur Ballettinszenierung wurde Lolo Borka berufen, die gleichzeitig eine neue Tante und Ballettschule leiten wird.

Am 4. Mai begibt sich Nikolaus Freiherr von Remeick in Berlin seines 75. Geburtstags. Aus diesem Anlaß wird im Deutschenland am Vorabend noch anderen Kompositionen Remeicks „Karnavalstanz im alten Stil“ unter seiner Leitung in Berlin zur Aufführung gebracht.

Das Oratorium „Der große Keldner“ von Hermann Reuter kam am 22. Mai in Ansbach i. W. unter Leitung von Musikdirektor Hans Kirchhoff zu einer so erfolgreichen Aufführung, daß eine Wiederholung im Mai stattfinden wird. Auch nützlich der Reichstags der Reichsverbände der gemischten Chöre Deutschlands in Bremen wird der Volkoper Bremerhaven das Oratorium nochmals zur Aufführung bringen.

Prof. Dr. Georg Schumann wurde als Nachfolger von Prof. Dr. Johannes Wolf zum Direktor der Musikabteilung der Berliner Sternschule ernannt.

Prof. Dr. Karl Hase wurde zur Leitung der Hochschule für Musik nach Köln berufen.

Fritz Reuter vollendete ein Oratorium: „Das Spiel um deutschen Beethoven“, und den Text von Ernst Wachter.

Die Städtische Musikschule in Weimar steht auch für den Sommer ein reichhaltiges musikalisches Programm vor. Kommt sowohl Musikschüler als auch Musikfreunde zum ersten freien Himmels. Die Werke werden im Mittelalter bis zu Reiter, Remhold Heyden spielt über die Musikwelt in der Hölle; der Direktor Prof. Dr. Oberbeck über die Musik in Kulturleben der Gegenwart.

In Frankfurt Opernhaus brachte die bekannte Ballettmeisterin Sonja Kory folgende neuen Ballettskizzen zur außerordentlich erfolgreichen Uraufführung: „Randel“, „Anphitrua“ (aus der Wassermark), „Das Paradiesgärtlein“, „Der Leutnant des 16. Jahrhunderts“ von Carl Orff, „Rider eines Anstaltungs“ von Monksorgy in der Orchestration von Ravel.

Aus dem Städtischen Berliner Generalmusikdirektor Hans Bels wurde ein außerordentliches Konzert am 2. Mai im Städtischen Theater Düsseldorf, Theodor Heyden als solches. Auf die Vereinigten Städtischen Klavier, Ruth Nischel als Altistin, an die Städtische Cello, Bernhard Kersch als Tenor, bullo und Lucy Meyer als Lyrische Sopran, an die Städtische Halbesried. Intendant Rüdiger am Deutschen Opernhaus Berlin hat eine ungewöhnlich schöne und schöne Stimme entdeckt, der mühsame eine Ausbildung die schwachen Arten bewältigt. Die Ausbildung hat Hans Bels durchzuführen, der in kurzer Zeit herausgefunden hat.

Walter Georgi hatte mit dem Klavierkonzert von August Reuter in einem Sinfoniekonzert unter Generalmusikdirektor Rauls in Ansbach starken Erfolg. Das Stück wird nicht ohne große Mitwirkung am 9. Mai im Reichsverband der Musiker, Ed. Erdmann und Almo Noelle beide zusammen mit dem Sinfoniekonzert von August Reuter, der in Köln, Düsseldorf und in Hamburg spielt. Die Vereinigung zur Pflege alter Musik und Kontrapunkt Bachs verleiht am Sonntag, den 5. Mai im Württembergischen gehörte Werke von Schütz und Händel. Ausführliche Güte von Irmer, Grete Harz, Anne Schneider, Walter Kell, Hans Gremb, Hans Hensel.

Der junge Tenor Wilhelm Mayntels, 18-Jähriger, aus Ansbach, demnach als Solist in einer 16-tägigen Konzertsreise durch Italien verpflichtet worden. Dies ist die zweite Analyse der ersten Konzerte. Die erste führte ihn in die Stadt durch England.

Hans Schöler-Institut übernimmt als Herbst die Stelle des ersten Kapellmeisters an der Staatoper zu Hamburg.

Frühlingskantate

„Grüß Gott, du schöner Maie“

von Armin Knab

(nach alten Volksliedern)

für Jugendchor, Einzelstimmen.

Sprecher, Blockflöte und Geige

Partitur Ed. Nr. 2444 M. 2

Sing- und Spielpartitur M. 29

Chorpartitur M. 29

Dieses neue, reizvolle Werk schrieb Armin Knab für einen Jugendchor, der die Volklichkeit der deutschen Vergangenheit Grundlage einer neuen Musikgewinnung wurde. Die aufführungstechnischen Anforderungen können von jedem, auch dem am besten, jugendlichen Sing- u. Spielführer bequem bewältigt werden.

B. SCHOTT'S SÖHNE / MAINZ

RICHARD WAGNER

Studien-Partituren

Vollständige Opern
Überliefert 1875, 1876 15
Wälfäre 1875, 1876 15
Riefried 1875, 1876 15
Götterdämmerung 1875, 1876 15
Meister-singer 1875, 1876 15
Parsifal 1875, 1876 15

Einzelstücke siehe Edition Schott-Katalog

B. SCHOTT'S SÖHNE / MAINZ

Stoffenlos

Das „Neue Musikblatt“ erscheint monatlich im Sommer zweimonatlich; Beispielsweise: jährlich RM. 2,70 möglich. Preis, halbjährlich RM. 1,40 zuzüglich Porto. Beispielsweise: jährlich, zu beziehen durch alle Buch- und Musikalienhandlungen oder direkt vom Verlag. — Anzeigen nach Preisliste. — Kienigste Sendungen werden nur zurückgenommen, wenn Porto beiliegend. Nachdruck nur mit Genehmigung des Verlags.

Schreibweise: Dr. Heinrich Strobel, Berlin-Charlottenburg 9, Prenzlauer 24 (Fernsprecher: 19 November 3578). — Versandvermittler für den Verlag: Dr. Johannes Patschall, Mainz, Wilhelmsring 3.



PIRASTRO
DIE VOLKKOMMENE
SAITE



Vornehm und geschmackvoll wirken Ihre Brille, die mit der

KLEIN-CONTINENTAL

geschrieben sind. Die klare, saubere Schrift — als wären 10 verschiedene Augenpaare — wird Ihnen ästhetischen Empfinden und dem des Empfängers Freude bereiten. Deshalb wird diese bevorzugte eleganter, schmückende Maschinerie, die jedem Mann zur Zierde gereicht, in allen Kreisen bevorzugt.

Verlangen Sie bitte Druckschrift 1527 unveränderlich!

WANDERER-WERKE

SCHONAU-CHEMNITZ

NEUE WERKE

Spezialität 1933/34

Rührwerk, Oratorien und Gesänge;

werke I. Orchesterwerke

Für die in Amerika das neue Verzeichnis

B. SCHOTT'S SÖHNE / MAINZ

Wertvolle Neuentdeckungen

für Unterricht und Haus

in der Sammlung „Werke für Klavier“

CARL PHIL. EM. BACH

Sechs Sonaten für Klavier

Achtzehn Probentakte zum Versuch über die wahre Art, das Klavier zu spielen. Zum ersten Mal neu herausgegeben von ERICH DORN

1. Heft (Sonate I—III) Ed. Nr. 2573 M. 1,20

2. Heft (Sonate IV—VI) Ed. Nr. 2574 M. 1,20

Das höchste Klavierwerk des 18. Jahrhunderts, das in J. S. Bach vollständig in praktischer, aber unerreicher Vollendung ist. Mit ausführlichen, wertvollen und leicht verständlichen Erläuterungen, die die ersten Schritte über die 1. und 2. Variationen des ersten Satzes des ersten Klavierwerks.

JOH. SEB. BACH

Ouvertüre in französischer Art

(c-moll) für Klavier. Herausgegeben von HANS DAVID

Ed. Nr. 2570 M. 1,20

Ein nahezu unbekanntes Meisterwerk Joh. Seb. Bachs für Klavier, als Gegenstück zum stimmungsvollen „Gedanken“ (c-moll) in der Sammlung „Werke für Klavier“.

Entwurf und Text veröffentlicht!

JOHANN PACHELBEL

Ausgewählte Klavierwerke

(auch für Cembalo oder Orgel)

Fantasie — Fuge — Variationen — Suite

Herausgegeben von E. DORN Ed. Nr. 2549 M. 1,50

Dieses Werk enthält erstmals eine praktische, leicht verständliche, aber mit tiefem Verständnis für die Klavierwerke des 17. Jahrhunderts, die großen deutschen Meister, in ihrer ursprünglichen, unverfälschten, aber in der ursprünglichen Klaviermusik „reiner“ und „einfacher“.

Für die in Amerika das neue Verzeichnis

B. SCHOTT'S SÖHNE / MAINZ

Neues Musikblatt

Europäische Musik

VON Marc-André Souday

Gedanken zum Jubiläumsjahr

Der Ausgangspunkt, die Grunderkenntnis aller Historiker, und insbesondere des Kulturhistorikers müßte der Satz sein: Jedes Volk ist imstande, jedes Jahrhundert seiner Geschichte so zu prägen, wie es seinem Wesen entspricht — genau so wenig wie in den Gesichtszügen oder der Schrift des einzelnen Menschen sich etwas verhergen oder etwas gar nicht Vorhandenes vorfinden läßt. Wird aber verheimlicht oder geplatzt, dann drückt sich damit eben eine besondere Wesensart des zu Beschreibenden aus, die vielleicht nicht weniger wichtig ist als seine Besehung.

Wenn wir also zuerst mit allem Nachdruck konstatieren, daß (nach dem Stande unseres Wissens) die geistliche Struktur und Schichtung des abendländischen Europa zum ersten und einzigen Mal eine vielstimmige Kunstmusik ermöglichte, so soll das nichts weniger bedeuten, als daß andere Kulturen unmusikalisch gewesen seien, sondern nur soviel, daß für sie das Problem der Mehrstimmigkeit überhaupt nicht bestand, als ihrem Wesen widersprechend. Es ist a priori wahrscheinlich, ja sogar notwendig, daß auf der anderen Seite eine „plattlings“ einstimmige Musik eine Steigerung des melodischen und rhythmischen Erlebens zur Folge haben kann, die wir uns trotz aller Mühe nicht einmal vorstellen können. Denn das Oberton-Hören, also der Dreiklang, liegt uns so im Blut, daß wir auch gegen unsern Willen in eine einstimmig gemeinte Linie unser „harmonisches“ Empfinden hineininterpretieren und sie nach dem Maßstab werten, wie weit sie dies zulaßt und ermöglicht. Wir tun das selbst, wenn wir Kinderzeichnungen mit einem mitleidigen Lächeln nach den perspektivischen Ansätzen und Fehlern (in Anführungszeichen) beurteilen, statt vielmehr die oft wirkliche Kunst

der Raumaufteilung oder der Farbstufung eines solchen Kinder„spiels“ zu erkennen und frei sich entfalten zu lassen.

Also: ebenso wenig als das unverfälschte Kind eine — durchaus nicht alleinigmachende — Perspektive will, kümmerte sich ein Musiker der indischen Hochkultur um einen „Akkoord“. Daß wir mit diesem Vergleich den Buddhismus mit dem Zustand der Kindlichkeit in Beziehung setzen wollten, wird uns hoffentlich nach dem Gesagten nicht zugemutet werden!

Man kann die Musik als die körperlteste Kunst im Vergleich zu der ihr doch vielfach verwandten Architektur bezeichnen, und als die abstrakteste im Vergleich zur Plastik, Malerei und Dichtung. Kein Wunder, daß sie so zum empfindlichsten Seismographen der menschlichen Seele wird. (Immer wieder sei betont, daß mit Parallel kein Werturteil gemeint sein darf.) Der Umstand hat aber auch zur Folge, daß dieses feine Instrument am ehesten versagt, oder vielmehr, daß wir versagen, daß es grobe und krasse Wandlungen wohl offenbart, aber unsern psychischen Empfangsapparat — wenn der Vergleich gestattet ist — nicht mehr mitschwingen läßt. Daß also die Musik die scheidenden Meere zwischen den einzelnen Kulturen und die Klüfte in den verschiedenen Kulturabläufen am anbarmerzigsten in Erscheinung treten läßt.

Wohl suchte Spengler die unendliche Verschiedenheit von Griechentum und Abendland auf allen Gebieten klarzustellen. Wohl wissen wir, daß die Rhapsoden einen völlig anderen Homer interpretierten als unsere Philologie; daß das griechische Drama erst durch seine nicht mehr rekonstruierbare Aufführung, also durch seine spezifische Verbindung von Wort, Ton, Tanz und Bild zur kultischen Feier wurde; daß alle Skulpturen wie unsere gotischen Madonnen hemalt

Aus dem Inhalt

Geschichte des Notendruckes in Bildern
Ist das Clavierbild lebendig?
Junge Komponisten: W. Fortner
Das wissenschaftliche Buch
Aus Musikerkreisen Die neue Opernsaison
Neuerscheinungen

Diese Nummer des »Neuen Musikblattes«
gelangte am 1. August zur Ausgabe. Die
nächste erscheint am 15. September.

waren: daß alle Wunschräume einer Renaissance, einer Vordurchläufer des Griechentums von völlig ungleichartigen Gesichtspunkten ausgingen — unsere Hilflosigkeit der griechischen Musik gegenüber, über die wir theoretisch ziemlich genau informiert sind, spricht aber die deutliche Sprache: als rhythmisch schwer wird nicht der Niederschlag auf Eins (die Auslösung der Bewegung, das Auf-tampfen des Fußes) empfunden, sondern der Aufstakt, das Aus-holen zur Bewegung, das Heben des Beins. Unsere Selbstverständlichkeit der erst aufsteigenden Tonleiter wird dort zur Selbstverständlichkeit des primären Abwärts. Dabei ergeben sich in späterer Zeit sogar Viertelnoten, die wiederum übermäßige Sekundensprünge zur Voraussetzung haben. Die verschiedenen Tonarten (entstanden in ganz anderer Weise als bei der sogenannten Kirchentonarten des Mittelalters) durch die Verschiebung des Halbtons und anderen damit den Charakter einer Melodie so stark, daß Plato in seinem „Staat“ gewisse Tonarten als revolutionsgefährlich, ja als revolutionsbedingend verbot. Eines der vielen Zeichen, daß die Musik durchaus nicht eine untergeordnete Rolle spielte im Vergleich zu den anderen Künsten.

Es besteht hier leider nicht die Möglichkeit, den Entwicklungsgang dessen, was das Mittelalter als griechische Musik völlig nicht verstanden hat, und seine Verschmelzung mit asiatischen Quellen im ersten nachchristlichen Jahrtausend zu verfolgen. Nachweisbar erst vom Jahr 850 an konnte sich diese ausschließlich kirchliche Kunst (schlechtlich Gregorianik genannt) langsam und stufenweise mit dem nur spärlich, aber fest zu belegenden nordischen Volksmusikgut durchdringen. Es ist merkwürdig, wie sich nun, groß gesehen, eine Gliederung im Rhythmus von 150 Jahren ergibt. Das Jahr 1000 bringt die Sol-misation des Guido von Arezzo und eine gewisse Notierungssicherheit; 1150 das Mittel französische Meister wie Pérotin; 1300 das Erwachen Italiens; 1450 den Eintritt Englands und Deutschlands und damit die steile Entwicklung der Polyphonie über Josquin zu Palestrina und Orlando di Lasso; 1600 die Umkehr zur Einfachheit, zur Alleinbeherrschung der Oberstimme (Monodie), d. h. die Geburt der Arie — also der Oper, des Oratoriums — und der Instrumentalformen Suite und Sonate, wenn sich auch mit der letzteren erst nach Bachs Tod, von 1750 ab, die uns geläufige Form verbindet, die dann offenbar nach 1900 über Bruckners Kunst hinaus nicht weiter entwicklungsfähig erscheint. Bezüglich der nächsten 150 Jahre wird man von uns keinen Prophezenanspruch verlangen.

Wohl aber dürfen wir sagen, daß die neue Verhältnis, das wir seit dem Krieg oder vielleicht

Rumänische Bauern blasen das Alphon

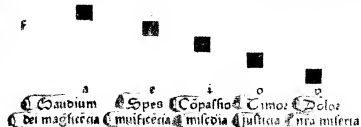
(siehe Text Seite 2)

Photo: Ass. Press



Geschichte des Notendrucks in Bildern

lingule p oabmem hic pohtum von sonante affe'das Demum quip
voraes oome nalah pohte notule füt möratet tun von tra fit accomo
oa ena p dephione et eleuare ad milar game nalah fol. ta mi re ut/
Aut ponat ordo nature vocalü depte sionantit ut py m hac figura



Polumus aut ut existimet aliquis gama pns misticor oim canticoz
valere pms efficaciter or caret cor a spms p affectu hit a effectu no fu
erit huc artu de se agnime facime supadotus pferum m mufica sensu
ali fic a m plalerio a cythara fic m choro vocali fic m cordis a orga
no Sed nec oportet nec cepedit sola pntia fantafia figurati ofani diu

1. *Collectorium super Magnificat*, Eßlingen 1473

Den frühesten nachweisbaren Versuch, Musiknoten durch die von Johannes Gutenberg in Mainz um 1450 erfundene Kunst des Buchdrucks zu vervielfältigen, bietet das *„Collectorium super Magnificat“* des Pariser Universitätskanzlers Jean Chelieu de Gerson (1363–1429), das Conrad Fyner in Eßlingen anno 1473 gedruckt hat. Dies überaus seltene theologische Buch enthält auf der Vorderseite des 4. Blattes zur Veranschaulichung der Vokale ein Notenbeispiel mit eingezeichnetem F-Schlüssel und 5 quadratischen Noten in absteigender Stufenfolge (von g bis c), zu deren Wiedergabe kleinere Stempel benutzt sind. Die Notenlinien waren ausgespart und wurden nachträglich mit der Hand hinzugefügt (1).



2. *Würzburger Meßbuch*, 1491

Im Vergleich mit Fyners kunstlosem und intendiertem Versuch zogen die liturgischen Zwecken dienendere Musikblätter, die bald darauf in Italien und Süd-Deutschland in großer Zahl erschienen, schon von hoher drucktechnischer Fertigkeit. Es sind sogenannte „Doppeldrucke“, bei denen die musikalischen Metalltypen bestehenden Choralnoten sehr sorgsam und genau auf die roten Linien aufgedruckt sind. Der erste gedruckte *„Missale Heribonense“* Ulrich Hahn (Ulrichs Gallus) aus Ingolstadt in Rom 1476. In Deutschland folgte ihm schon 1481 der Würzburger Drucker Jörg Reysner mit einem *„Missale Heribonense“* (Würzburger Meßbuch), aus dem unsere Abbildung (2) eine Probeseite zeigt.

Von größter musikgeschichtlicher Tragweite erwies sich die Anwendung des Notentypsensatzes auf Figural- oder Mensuralnoten (die Vorläufer der jetzigen Notenformen), wodurch eine starke Verbreitung der zeitgenössischen geistlichen und weltlichen mehrstimmigen



3. *Petrucce-Druck*, Venedig, 1502

Kunstmusik ermöglicht ward. Erfinder dieses neuen Verfahrens (1498) war der geniale Italiener Ottaviano dei Petrucci (1466–1539), der 1501–1511 in Venedig als Notendrucker und Verleger wirkte und dann bis 1523 sein Gewerbe in seiner Vaterstadt Fossombrone bei Urbino fortsetzte. Petrucci hatte mit Gold angewogene Druckerzeugnisse (Meßbücher, Me-

tetten- und Chansonsammlungen der niederländischen Meister usw.) sind von unübertroffener technischer Vollendung, wie sie von seinen zahlreichen Nachahmern und Nachfolgern in Italien, Frankreich und Deutschland nur Peter Schöffer d. Jüng. in Mainz erreichte. Abbildung 3: Eine Seite aus dem Tenor-Stimmbuch des 1. Buches der Messen von Josquin de Pres, Venedig 1502.

Die weitere Entwicklung bringt im letzten Viertel des 16. Jahrhunderts die Einführung des Metallplatten-drucks, d. h. die Verwendung des Kupferstichs besonders für vielstimmige Orgel-, Klarinet- und Lautenkompositionen, deren Wiedergabe im Typensatz kaum möglich war. Diese Neuerung war in den 1580er Jahr-



4. *Ital. Tabulatur*, Rom, 1506

ren in Anterreden aufgekomen. Zuerst verwertet wurde sie durch den rühmlichen Verleger Simon Verovio in Rom, der 1586 mit der Herausgabe von Notendrucken begann, die er von dem Niederländer Martin van Deylen in Kupfer stechen ließ. Abbildung 4 zeigt eine Seite aus Verorios zweitem Verlagswerk, dem Sammelwerk *„Dilecto spirituale“* (Rom 1586); eine Motette des Palestrina-Schülers Giovanni Maria Nanini in einer Übertragung (Intavolierung) in italienische Orgel- und Lautentabulatur. — Aus der Folgezeit sind die gezeichneten Ausgaben der Werke des Orgelmeisters Girolamo Frescobaldi (Rom 1614/15 f.)



5. J. S. Bach „Musikalisches Opfer“, Leipzig 1747

Im Bärenreiter-Verlag
zu Kassel

Ist das Clavierchord lebensfähig?

VON A. KREUTZ

Von allen historischen Instrumenten, die in der heutigen musikalischen Praxis zum neuen Leben erweckt wurden, hat das Clavierchord bis jetzt am wenigsten die seiner Bedeutung entsprechende Würdigung gefunden. Schuld daran ist in erster Linie seine äußerst geringe Tunstärke, die uns heute jedoch viel weniger abschreckt, als noch vor einigen Jahren. Jedenfalls zeugt die Erfahrung, wie sehr sich *Albert Schweitzer* genähert hat, der es 1906 überhaupt für unmöglich hielt, daß wir uns „jemals wieder an einen so schwachen Ton gewöhnen“. Für die weitere Verbreitung des Clavierchords ist von äußerster Wichtigkeit die Klärung einiger Fragen, die hier kurz herührt werden.

Vor allem ist es die Instrumentenfrage, die hier jetzt noch nicht befriedigend genug gelöst ist. Unseren Instrumentenbauern fehlt die lebendige handwerkliche Überlieferung; leider fehlt ihnen auch diese ausserordentliche Möglichkeit zum Sammeln von Erfahrungen, da die Instrumente heute nicht mehr einzeln, sondern der Billigkeit wegen serienweise hergestellt werden. Zum Glück gibt es in Deutschland auch einzelne Clavierchordbauer, die keine Massware liefern, sondern im stetigen Streben nach Vervollkommenheit mit wirklicher Liebe und Sorgfalt arbeiten, und sie in früheren Zeiten, besondere Wünsche und Bedürfnisse des Bestellers berücksichtigend. Solchen Meistern muß es auch gelingen, Clavierchord zu bauen, die guten, alten Instrumenten wenig nachstehen. Das bedeutet aber sehr viel, denn obwohl die Streichinstrumente im 18. Jahrhundert viel weicher klangen als heute, so ist es trotzdem erstarrtlich zu hören, daß manche Clavierchord damals, wie Adlung bezeugt, „bey einer Musik von etlichen Violinen durchschlagen“, oder, wie in einer Kantate von Fr. Gottl. Fleischer, sich neben einer Singstimme, Violine und Cello behaupten mußten.

Man kann die Instrumentenfrage natürlich nicht einfach durch genaues Kopieren gut erhalten alter Clavierchord zu lösen versuchen. Eine solche rein mechanische Nachahmung müßte unbedingt fehlschlagen; zu-

dem ist sie auch nicht gut möglich, da die Messuren alter Instrumente für eine andere Stimmung und anderes Saitenmaterial, als wir sie heute haben, hergeleitet sind. Sehr wertvoll für Clavierchordspieler können die zahlreichen Saitenbezugs-Tabellen des 17. und 18. Jahrhunderts sein (trotzdem die ursprüngliche Bedeutung ihrer Nummerbezeichnungen nicht mehr erkenn-

bar ist), außerdem auch theoretische Abhandlungen, wie z. B. „Herrn Mag. Nicol. Bredins Erfindung, wie man die Güte der Claviere und Clavierchord sehr zu statuen können könne“ (in Marburg's Hist.-Krit. Beyträgen Bd. II S. 823 ff.), oder der sehr wichtige „Beitrag zu einer allgemeinen Verbesserung der Claviere aus mechanischen Gründen“ hergeleitet von J. B. v. H. (in Cramers Magazin der Musik 2. Jahrg. S. 277 ff.).

Ein weiteres wichtiges und schwieriges Problem des heutigen Clavierchordpraxis ist die Konzertgestaltung. Seiner Natur nach ist das zarte und intime Clavierchord ein ausgesprochenes Hausmusikinstrument. Daß es jedoch auch beim öffentlichen Musizieren benutzt werden kann, beweisen verschiedene Beispiele aus der Gegenwart wie auch aus früheren Zeiten (auf einem Clavierchord phantasierte z. B. Chr. Fr. D. Schubert bei seinen Ulmer Konzerten).

Die Erfahrung zeigt, daß das Clavierchord im Konzertsaal unter folgenden Voraussetzungen am besten wirkt: 1. wenn der Raum nicht mehr als etwa 200 Personen faßt; 2. wenn neben dem Clavierchord nicht auch das Cembalo oder gar das moderne Klavier gespielt wird; 3. wenn man den Publikum in einleitenden Worten das Wesen und die Klanggewinnlichkeit des Clavierchords erläutert; 4. wenn man das Programm aus spezifischen Clavierchordwerken zusammenstellt, dabei jedoch — um die Einstellung auf den Clavierchordklang nicht zu erschweren — solche Stücke vermeidet, die vom heutigen Klavier her bekannt sind.

Mit diesen letzten Punkten gelangen wir zur Frage der Clavierchordliteratur, die hier zum Schluß noch kurz herührt sei. In ihrem ganzen Umfang ist die Clavierchordliteratur, die eine Fülle von schönsten Werken enthält, leider sogar den Fachleuten kaum bekannt. Da die Clavierchordwerke auch auf dem heutigen Klavier in der Regel ausgezeichnet klingen, ist ihr Neudruck durchaus berechtigt.

In Rahmen dieser Zeilen kann ein Verzeichnis der gedruckten Clavierchordliteratur nicht gegeben werden. Es sei nur darauf hingewiesen, daß die Liste der Clavierchordwerke, die E. Bodky in seinem Buch „Der Vor-

Klaggesang an mein Klavier auf die Nachricht von Minnens Tod,

Dr. Christian Friedrich Daniel Schubart.

Übersetzung
aus
den Klaggesängen des Clavierchord
von
Christoph Friedrich Wilhelm Neßling.
Herausgeber: H. W. Schott.



Hamburg,
im Verlage von H. W. Schott
1876.

Schubart am Clavierchord auf dem Friedhof.

Er spielt mit der linken Hand, oben das Schubart'sche Gedicht
gedruckt mit dem Worte: „Klage, tiefgestimmte Saiten“. ... Die rechte
Hand erhebt die Harpe.

„...endlich eine lebenskräftige, neue Oper!“

(Hamburger Fremdenblatt)

Die Laubergergeige

Oper in drei Akten nach Poggi von I. Andersen und W. Egek

Musik von
WERNER EGK

Klavier-Ansatz M. 12.- / Spieldauer etwa 2 1/2 Stunden

Die Uraufführung am Opernhaus in Frankfurt a. M. erwies sich als der größte Opernserfolg der laufenden Spielzeit. Die norddeutsche Erstaufführung am Stadttheater Bremen fand die gleiche begeisterte Aufnahme. Erste westdeutsche Aufführung findet in Essen statt. Mit zahlreichen weiteren Bühnen, u. a. Staatsoper Berlin, laufen Verhandlungen.

Pressstimmen:

- „Entscheidend für den Erfolg ist der melodische Reichtum der Musik, deren Färbigkeit nicht anders überwindet wie die oft primitiv schlagkräftige Färbung der Rinfälle.“ (Vollkühler Beobachter)
- „... ein wirklich das stärkste Opernwerk, das in dieser Spielzeit auf deutschen Bühnen hervorkam.“ (Stuttgarter Neues Tagblatt)
- „... ein kulturelles Ereignis von größten Ausmaßen, das eine ausübliche Wirkung verleiht.“ (Berliner Literaturzeitung)
- „Ein Clavierchord ist ein zwingendes Opernaccessoire. Lange haben wir nicht mehr einen so unerschrocken unterhaltenden Werk voll herrlichen Humors und herber Lust als ein solches westdeutsches Werk voll herrlichen Humors und herber Lust.“ (Hessische Allgemeine Zeitung)

VERLEIHEN SIE PROSPEKT UND ANSICHTS-MATERIAL!

B. SCHOTT'S SÖHNE / MAINZ

J. & W. CHESTER, Ltd., LONDON / MUSIKVERLAG

Claudio Monteverdi / L'ORFEO

Favola in Musica

Nun herausgegeben nach dem Original-Manuskript von G. Francesco Mallpiero

Klavierauszug / Preis RM. 20.-

11, GREAT MARLBOROUGH STREET, LONDON, W.1. ENGLAND

Neue, leichtere sinfonische Werke für Orchester

Hans Gebhard

Ländliche Suite für kleines Orchester,
op. 24
Akkord — Klarinette — Violine — Viola —
Violoncello — Kontrabaß — Hornen
(13 Stimmen) Spieldauer 17 Minuten
Gebhard, ein (ausgebildeter, ist eine der ernst-
haftesten und schmerzhaftesten Erscheinungen
der Gegenwart. Seine ländliche Suite ist ein
Bekenntnis zur Schönheit der Natur und
Volk, in der Sprache vornehmend, in der
Wirkung schmerzhaft.

Friedrich-Heine Rodenhäuser

Bauernsuite für Orchester
(25 Stimmen) Spieldauer 12 Minuten
Ein kraftvolles, lebendiges Werk, auf volks-
tümliche Themen ausgelegt und abwech-
slungsreich instrumentiert. Wegen seiner ge-
ringsten technischen Schwierigkeit für jedes
Orchester geeignet.

Hans Petrich

Fünf kurze Geschichten
(Fünf Geschichten) für Orchester
Der Charakter — Das Lied der Wägen —
Der Herr von der Stadt — Das Lied der Land-
straßen — Die Vögel
(12 Stimmen) Spieldauer 20 Minuten
Ein lebensvolles, sehr lebendiges und
bühnenreifes Kontextwerk voll Humor und Genial-
ität. Mehrfach in der Natur und Genial-
ität in der Sprache. Eine neue musikalische
Form der „Aufhebung“ der Pro-
gramme.

Hans F. Schaub

Abendmusik für Orchester
(17 Stimmen) Spieldauer 10 Minuten
Ein sehr dunkler und unterhaltender (in-
strumental) von gemäßigter moderner (in-
strumental) Herleitung. Für vollstän-
dige Programme, die auch das zeitgenö-
ssische Schaffen berücksichtigen.

Verlangen Sie Audiomaterial! **B. SCHOTT'S SÖHNE / MAINZ**

J. & W. CHESTER, Ltd., LONDON / MUSIKVERLAG

Modeste Moussorgsky / „BORIS GODOUNOV“

Klavierauszug mit Text. Preis RM. 30.-

Russische, französische, und englische Text.

Französische Übersetzung von Robert Godet und A. Moser

Englische Übersetzung von M. G. H. Colles

In genauer Überlieferung nach der Originalfassung. Mit vielen Illustrationen sowie einer Anzahl kleiner vollständig unbekannter Bilder des Komponisten und seiner Freunde.

11, GREAT MARLBOROUGH STREET, LONDON, W.1. ENGLAND

Das „*Neue Musiktheater*“ erscheint monatlich (im Sommerheft zweimonatlich); Bezugspreis: jährlich RM. 2,70 zuzüglich Porto, halbjährlich RM. 1,45 zuzüglich Porto. Bezugshilfen jederzeit. Zu beziehen durch alle Buch- und Musikalienhandlungen oder direkt vom Verlag. – Versäumnisse werden nicht berücksichtigt. – Überlassene Sendungen werden nur zurückgenommen, wenn Porto beiliegend. Nachdruck nur mit Genehmigung des Verlegers.

Verlag und Druck des „*Neuen Musiktheaters*“: Mainz, Wallengasse 5; Fernspezial: 41641; Telexnummer, Musiktheater: 5000 Porto beiliegend. Nachdruck nur mit Genehmigung des Verlegers.

Schriftleitung: Dr. Heinrich Strödel, Berlin-Charlottenburg 9, Prenzlauer Allee 54 (Fernspezial: 19 Heerstraße 3378). – Verlag: Walter de Gruyter & Co., Berlin 1948; – D.-A. H. 1515: 6/50.

Neues Musikblatt

Musikalische Forderungen

Die jüngste Zeit hat eine Reihe von Fragen der gegenwärtigen deutschen Musik wieder in den Brennpunkt des öffentlichen Interesses und der allgemeinen Auseinandersetzung gerückt. So lebhaft, daß man schon bis zu den Kämpfen um das romantische Musikdrama zurückgehen muß, bevor man eine ähnliche Schroffheit in den Ansichten und Forderungen, ähnliche Leidenschaft der Wertungen und ähnlichen — Wirrwarr in der Stellungnahme des breiten Publikums findet. Diesen Zustand haben auch die richtungswisenden Worte des Staates und der kulturellen Organisationen noch keine Ende gesetzt, die den Rahmen für eine nationale Musikkultur, ihre

Jahrhundert nach Mozarts Tode stand die Romantik in voller Blüte, ebensolange nach Beethovens Tod hatte bereits die ersten Bayreuther Festspiele stattgefunden. Und am fünfzigsten Todestage Wagners waren wir glücklich mit aller Mühe so weit, daß die Allgemeinheit das Werk der letzten Romantiker, Strauß und Pfitzner, begriffen und sich zu eigen gemacht hatte!

Man wende hier nicht ein, daß die Ursache dieses Zustandes im Rückgang des musikalischen Schaffens zu suchen sei; diese Legende sollte doch endlich begraben sein. Aber auch die Umwälzungen im musikalischen Ausdruck, die das erste Drittel des 20. Jahrhunderts gebracht hat, können nach den Erfahrungen der Musikgeschichte noch nichts erklären. Die einzigartige Erstarrung des musikalischen Lebens in „Tradition“ läßt sich nur auf die Eigenarten des romantischen Stiles selbst zurückführen.

Noch nie hatte sich eine musikalische Sprache so stark an das Unterbewußtsein des Hörers gewandt wie die romantische. Noch nie hatten sich literarische, illustrierende und psychologische Elemente so sehr als „Eselsbrücken“ zum Verständnis der Musik selbst erwiesen. Und noch nie war deshalb die Entwicklung von bewußtem Musik erleben — das jeder der früheren Stile auf seine Weise verlangt hatte — so weitgehend und so unaufhaltsam. Wenn den Musikern der Übergangzeit oft und mit Recht vorgeworfen wurde, daß es um ihr Können schlecht bestellt war, so muß man Ähnliches heute von der Hörschaft sagen. Nach jener gefährlichen Schule der Verwöhnung in einem halben Jahrhundert ist sie zum größten Teil unfähig geworden, rein musikalischen Ansprüchen zu genügen, wie sie das heutige Schaffen seiner Art nach wieder stellen muß. Da liegt der Grund aller Irrtümer und aller Verständnislosigkeit, an denen die gegenwärtige Musik mehr zu leiden hat als jemals eine in ihrer Zeit. Und von dieser Stelle aus erhebt sich häufiger und lauter der Ruf nach einer Reform unseres musikalischen Lebens!

Wie aber helfen? Die breite Masse der Musikhörenden ist ohne ihr eigenes Verschulden in die unglückliche gegenwärtige Lage geraten und kann sich auch bei allem guten Willen — den man heute auf Schritt und Tritt zu spüren bekommt — nicht daraus befreien. Wenn irgendwann, so ist in unserer Zeit der Mittler dringend

Aus dem Inhalt

Neue Werke im Opernrepertoire
Ein Wort zu den Konzertprogrammen
Händels Oper „Atrina“
Musik bei der Olympiade
Moderne Klaviermethodik
Junge Sänger / Musik und Musiker
Neuererscheinungen

**Diese Nummer des »Neuen Musikblattes«
erscheint am 19. September zur Ausgabe.
Die nächste erscheint am 1. November.**

erforderlich, der die Kluft zwischen Kunst und Volk wieder überbrückt. An ihn in seiner Vielgestalt richtet sich deshalb das Verlangen der zeitgenössischen Musik, die zum Volke will wie dieses zu ihr.

Noch sind wir nicht in der Lage, dem suchenden Laien einen Helfer und Führer innerhalb des *musikalischen Schrifttums* an die Hand zu geben, der Verständnis und richtige Haltung gegenüber dem neuen Schaffen wecken könnte. Was in den letzten fünfzehn Jahren geschrieben wurde, ist entweder Verdammung oder Hymnus, ein kleinlicher Streit der Fachleute unter sich, der den Unvorbereiteten Steine gibt statt Brot. Wo ist das Werk, das leidenschaftlos und ohne einen „wissenschaftlichen“ Ehrgeiz auch nur die Grundlagen der deutschen Musik seit dem Ende der Romantik fälschbar machte, das die Tore öffnete zu diesem unbekanntesten Lande der Neu-

10 In diesem Heft
Preise für Kenner
Seite 5

Möglichkeiten und Grenzen aufzuzeigen. Nach wie vor bietet unser musikalisches Leben ein unsicheres, schwankendes, um Klärung und Festigung ringendes Bild.

Der Musiker selbst steht dieser Erscheinung mit Bedauern, aber nur mit halbem Verständnis gegenüber. Er weiß, daß die Forderungen des Staates und das Streben der zeitgenössischen Musik sich grundsätzlich decken. Er weiß auch, daß die vielheredete und -beschriebene Krise des musikalischen Schaffens sich recht eigentlich in dem Vierteljahrhundert zwischen 1900 und 1925 abgespielt hat, daß die Kunst heute bereits auf ihrem neuen Wege ist, den sie von Jahr zu Jahr mit größerer Sicherheit beschreitet. Und gegenüber dem Stimmengewirr, das der neuen Musik verlangend, wünschend, fordernd entgegen schlägt, weiß er doch, daß eigentlich sie es ist, die heute von sich aus Forderungen an die Gesamtheit des „musikalischen Lebens“, an Publikum und Spieler, an Opernhäuser und Konzertorganisationen, an Kritik und Schrifttum zu stellen hat. Unabweisliche Forderungen bei einem Volke wie dem deutschen, das sich nach lebendiger Kultur sehnt! — Sie offen auszusprechen und ihre Berechtigung eindeutig klarzustellen ist der Zweck dieser Zeilen.

Jede Musik hat mehr von ihrer Zeit verlangt, als diese erfüllen konnte, und immer ist die Musikausbildung gegenüber dem Musikschaffen im Hintertreffen gewesen. Hier gelten offenbar die Gesetze der Beharrung. So bevorzugten Mozarts Zeitgenossen die italienische Musik der Jahrhundertmitte, stellte man Beethovens Symphonien hinter seinen Haydn zurück, spielte Spontini, den Nachfahren der französischen Revolutionskomponisten, gegen Weber aus, mobilisierte die Oper von Mozart bis Kreuzer gegen das Musikdrama Richard Wagners.

Niemals aber ist der Trägheit von Publikum und ausübenden Künstlern solcher Vorschub geleistet worden wie am Ende der musikalischen Romantik, also in unserem Jahrhundert. Niemals ist bisher der Fall dagewesen, daß noch fünfzig Jahre nach dem Tode eines großen Stilvollenders sein und seiner Erben Werk nahezu unumkehrbar und unaufgewogen durch Jüngeres im Bewußtsein der Öffentlichkeit lebt. Ein halbes



Flötenspieler

Sanktöfninger von Fred. Dietz, aus dem Germ. Museum in Nürnberg.
Siehe den Artikel auf Seite 3

Foto: Hans Henzfel

seht! Wir entbehren es noch. Aber hier liegt eine Forderung des Tages vor, der sich die verantwortungsbewußten Musikschristen der Deutschlands nicht entziehen können.

Solange die Hilfe des Schriftstums noch ausbleibt, gibt es für den Musikwilligen nur eines: Hören, hören, hören! Und hier beginnt die hohe Verpflichtung aller, deren Beruf es ist, Musik in der Öffentlichkeit lebendig werden zu lassen. Ganz gleichgültig, ob *Opernleitung*, *Konzertdirektion*, *Solist* oder *staatliches Amt für Musikpflege*: Nur durch ihre Darbietung kann die Kunst zum geistigen Besitz einer Nation werden! Schrittweise und mit Geduld müssen die ausgefahrenen Geleise einer mittlerweile vierzig Jahre lang gleichförmigen Programmgestaltung verlassen werden und es geht nicht länger auf der alten Linie den Ausschlag geben zu lassen. Was der deutsche Rundfunk gegenwärtig auf Anregung von Dr. Goebbels unternimmt, sollte beispielgebend sein. Wie überall, so heißt es auch hier: Dem jungen Leben eine Gasse! Man sei sich bewußt, daß eine weitere Bequemlichkeitsepoche von fünfzig Jahren das deutsche Volk für immer um eine organisch wachsende, musikalische Kultur bringen und es zum alleinigen Genuß vergangener Größe verurteilen würde! Niemals gedieh die Kunst anders denn im Wagnis, nicht allein der Schaffenden, sondern auch ihrer Mitter!

Wie wäre aber eine starke und bewußte Pflege der neuen Musik denkbar ohne die ent-

scheidende Mitwirkung der Kritik? Auch auf diesem Gebiet liegt noch vieles im Argen. Als der neue Staat die allgemeine Selbsterhellung der Kritik beschloß, da steckte man vielerorts verzweifelt die Köpfe zusammen und glaubte die Grundlagen des eigenen Berufes verloren. In einem sehr bemerkenswerten Aufsatz der „Deutschen Rundschau“ hat nun Paul Fechter vor einiger Zeit der Kritik ihre Zukunftsaufgabe gezeigt: Nicht mehr Richter, sondern eher Mittler zu sein. Das ist es, was auch das lebende Musikschaffen von der Kritik verlangt. Erst durch ihre richtig aufgefaßte Tätigkeit wird dem Hörer heute das Neue vertraut, das Dunkle geklärt und das flüchtige Erlebnis zum dauernden Besitz, der jede weitere Eroberung leichter und hemmungsloser macht. Freilich gehört zur Erfüllung so hohen Amtes das eigene Können und ein nie müde veredendes geistiges Aufgeschlossenheit, das unsere Kritik heute zum großen Teil erst wieder gewinnen muß. Stumpfer Schlendrian, Aufgehen in der Tätigkeit wäre nicht nur ihr Tod, sondern auch der Anfang vom Ende für das ihr anvertraute Gut: die Musik.

Es sind einfache Forderungen, die hier gestellt wurden, allen einfach, um nicht Bedauern darüber zu wecken, daß sie überhaupt gestellt werden mußten. Aber hat es Sinn, sich selbst die beschämende Notwendigkeit zu verheimlichen? Öffnen wir unsere Augen! Wer in Deutschland den heiligen Willen zu einer neuen Volkskultur hat, wird die von unserer Musik gesetzten Grundbedingungen anerkennen müssen!



Die elektrische Hinrichtung

Diese Spottzeichnung auf die „Elektra“ stammt aus dem Jahr 1910 und erschien in dem Zylhus „Der zerliefene Strauß“ in den „Justigen Blättern“. Sie verurteilt die Überwältigung, die das bahnbrechende Werk seinerzeit hervorgerufen hat. Sie beweist aber auch, welche Beachtung damals musikalische Fragen in der allgemeinen öffentlichen Diskussion fanden.

Musik zum olympischen Festspiel

Zur Eröffnung der XI. Olympiade, die 1936 in Berlin stattfinden wird, ist ein Festspiel 1900 Mitarbeiter im Rund der riesigen Kampfbahn vereinigt. Eine Folge von Bildern versinnbildlicht darin die Idee der olympischen Wettkämpfe und zeigt, wie die Leidenschaft in ihren mannigfaltigen Formen und Arten die verschiedenen Lebensnerven des Menschen durchdringt. Vom Reigen der Kinder bis zum Boxkampf der Männer, vom Beispiel der Mädchen bis zur tänzerischen Darstellung einer Tenebrake trauernder Mütter — es ist ein weiter Bogen, der sich zwischen diesen Polen spannt, und doch hindert sie der Ablauf des menschlichen Lebens zu einer Einheit.

Zu den Bildern dieses Weltbildes schreiben die Münchner Komponisten *Werner Egh* und *Carl Orff* die Musik. Es bedarf kaum einer Begründung, warum die Erfüllung dieser Aufgabe mehr als die schwärmische Erfindung des Nur-Komponisten verlangt. Das Ziel einer engen und organischen Verbindung von Musik und Bewegung stellt nicht nur an die musikalische Formung besondere Forderungen — auch die Wahl der Klangwelt muß unter ganz neuen Gesichtspunkten gesehen werden. So einleuchtend es auf den ersten Blick auch sein mag, daß der Reigen der Kinder eine andere Instrumentation verlangt wie die musikalische Unterstärkung von Tänzen, so schwierig ist es, die für solche verschiedenen Aufgaben geeigneten Klangkörper zusammenzustellen. Hier kommt die langjährige Erfahrung, die sich Carl Orff als musikalischer Leiter und Mitarbeiter einer Bewegungsschule, der Günther-Häule-München, erworben hatte, zum Nutzen. Die Arbeit eines ganzen Jahrzehntes gebt ihm, um einen Klangkörper zu entwickeln, der wie kaum ein anderer zur Begleitung tänzerischer und wie die Erfahrung beweist, auch rein gymnastischer Körperbewegungen geeignet ist. Den Grundstock dieses Klangkörpers bilden, um ein häufig mißbrauchtes, aber noch häufiger mißverstandenes Wort zu benutzen, „primitive“ Instrumente wie Trommeln verschiedener Bauart, Pauken, Stahlspiele (Xylophone, Metallophone, Glockenspiele), Flöten usw. Ihnen werden aber — zum Unterschied von sogenannten Geräuschorchestern der jüngsten Vergangenheit wirklich musikalische Aufgaben gestellt, und eine auf Volkstümlichkeit und Volkstanz gegründete Musik findet eine in dieser Form zwar neuartige, in den Einzelheiten aber auch historisch belegbare Instrumentation.

Es gilt Musik, die für große Symphonie-Orchester in neuerlicher Weise eignen für den Lautsprecher geschriebene ist, wird an dieser Stelle auch besonders besprochen.

tation. Damit nicht genug: Klänge, die bisher nur musikalischen Zwecken dienbar gemacht wurden, werden hier plötzlich in eine musikalische Sphäre gehoben. Der silberne Klang des Glases paßt zum kindlichen Reigen in gleicher Weise wie der metallische Klang geschlagener Ambohle zur Kugelgymnastik der Männer, Trommel und Fanfaren zum Aufmarsch der Kassen wie zum tänzerischen Tanz der großen Orchester mit seiner farbenreichen Palette. Und wenn sich die Reiben und Blöcke verschiedenfarbiger gekleideter Kinder zur „Olympischen Fabel“ anschließen, erklingt das historische Glockenspiel der Potsdamer Garnisonkirche. Die gesamte Musik ist auf Schallplatten aufgenommen und wird durch Lautsprecher vermittelt. Seinen Anfang findet das Festspiel in Schillers Hymne „An die Freude“ und die Beethovenische Vertonung, die die Menge der Mitwirkenden und das Orchester in einem Bekanntnis vereinigt, krönt damit auch den großartigen Versuch einer Vereinigung musischer und gymnastischer Grundkräfte im Menschen — einer Leitidee der alten Olympischen Spiele. W. Tso.

Ein neues Oratorium

Wihelm Mäler, einer der begabtesten unter den jungen deutschen Komponisten, schrieb nach Worten von Stefan Anders das Oratorium „Der ewige Strom“. Es handelt sich nicht — noch weniger als beim „Unaufhörlichen“ — um einen „Großen Kater“, sondern um ein eigentliches, dramatisches Oratorium, sondern eher um eine großangelegte Kantate. Aber die Bezeichnung ist ja nicht so wichtig. Viel bedeutsamer ist jedenfalls, daß das Werk bestimmende Anregungen von der Polyphonie empfing — nicht zuletzt auch von den genannten beiden Vorgängern —, und daß es gleichwohl den Anspruch erheben darf, dank seiner oft schlagkräftigen Melodik auch für ungeschulte Ohren eindrucksvoll zu sein.

Das Zwingende des Melodischen liegt nicht nur in liebländischen Adattakturen (wie z. B. beim vukalmilch-wichtigen Chor „Die Kaiserstadt“), sondern vor allem auch in den vielen frei ausweichenden Unisono-Melismen. Demgegenüber tritt der Anteil thematisch-konstruktiver Arbeit zurück. Das unterstehende Orchester macht sich annehmen mit kollektiven Klanghaltungen selbständig (so z. B. beim Trubel der Karnevalsessen). Im übrigen ist die Harmonik einfach (Bewahrung leiser Quoten), trübe manchmal sich an der Stimmführung ergebender Reibungen.

Einzelne Nummern dieses Werkes, das den Rhein verberldet, kumen sinngemäß im Reidsamer Käse zur Uraufführung, und zwar im Rahmen der Sendereihe „Zeitgenössische Musik“, die an jedem zweiten Donnerstag über alle deutschen Sender geht. Die Konzert-Uraufführung des vollständigen Werkes wird am 10. Dezember unter Johannes Schüller in Essen stattfinden. Die Voraufführung im Rundfunk — und unsere der bewährten Leitung Dr. Buschthorns. Der Orchester und der Funk-Kammerchor musizieren recht ansehnlich und zuverlässig. Von den Solisten ist sich besonders die Sopranistin Anne Sieben hervor. In grosser war es die erfolgreichste und wichtigste Rundfunk-Uraufführung dieses Sommers. W. St.

Kasseler Musiktage 1935

Besonders bemerkenswert im diesjährigen Programm ist die Abkehr vom üblichen Konzertstil, der ja auch der Haus- und Kammermusik am wenigsten anpaßt. Anstelle der bisherigen Hausmusikverföhrung in einem großen Saal werden die Teilnehmer in kleine Gruppen aufgeteilt und 8 Hausmusikrunden mit verschiedenem Programm gehalten. Außerdem gibt es wieder Kammermusik, Geistliche Musik und Geistliche Musik aller und zeigenswördiger Musik in stilgerechter Besetzung.

Die Tage finden unter Mitwirkung erer Kräfte aus dem Reich und unter Leitung von August Wenzel vom 11. — 13. Oktober statt. Schirmherrscher ist der Oberpräsident der Provinz Hessen, Prinz Philipp von Hessen.

Limburger-Domfestmesse von Joseph Haas

Die musikalische Ansgestaltung der 700-Jahre-Fest der Domes in Limburg erbilt ihre besondere Note durch die Uraufführung der Christ-König-Messe, die Joseph Haas zum Domjubiläum an der Laib komponierte. Joseph Haas geht den in der Speyerer Domfest-Messe begonnenen und in den folgenden Volksoratorien fortgeführten Weg weiter. Wilhelm Dornbach hat wieder den Text geschrieben. Er folgt dem Gang der heiligen Messe. Die Vertonung ist für einstimmigen gemischten Chör (Vollgesang) mit Orgel oder Bläs- oder Streichorchester geschrieben, genau wie die Speyerer Domfest-Messe. Acht bis fünf bis sechsteilige Lieder, deren Worte nicht ganz fest geformten Wendungen des Christ-König-Tages anknüpfen, folgen der liturgischen Handlung. Der reife Stil ist bestimmt und durchdrungen von dem Formprinzip der liturgisch-choralhen Dichtung.

Gartenkonzert vor 200 Jahren

Das Germanische Nationalmuseum in Nürnberg hat vor kurzem ein Gartenkonzert von Ferdinand Dietz erworben. Das Genialität dieser lange verkannten, in Franken führend gewesenen Rokokobildhauers in helles Licht stellt. Von den sieben musizierenden Personen bringen wir eine Sängerin, eine Lautenspielerin, einen Flautisten und den Sängerdirektor, der ein zusammengefaßtes Notenblatt als Textbuch führt. Die stehenden, als Brustbilder in Sandstein ausgeführten Figuren stehen auf elegant gedrehten Sockeln und sind im Museum wie in einer wirklichen Kapelle in eine halbrunde Orchesternische eingelassen. Ursprünglich werden sie in einem fränkischen Park bewundert worden sein. Ihre Körper, die sich wie im Fluß von Melodien wiegen, ihre graziös ein- und ausgerichteten Umrisse hoben sich vom Grün der Anlage vornehmlich ab, während das Sonnenlicht die meistbarock modellierten Gesichter erst richtig zum Sprechen brachte. Sonne und Regen sind nicht spurlos an den Musikanten vorbeigegangen: es bedurfte einer behutsamen Zusammenstellung im Museum, wo sie sich wieder so geben, wie die Dietz aus seiner Werkstatt hatte hineingehalten: als lebendige Gesandte der Gegenwart, die als unverkennbares Zeichen der eigenartigen Meister-schaft von Ferdinand Dietz der Reichtum des sech-

zehnten Ausdrucks in den Gesichtern: das lächelnde, lustige Notenlesen der reizenden Sängerin, die gespannte Aufmerksamkeit der Schönen mit der Laute, die lockige Eleganz des Flautenquaders und die zierlich beherrschende, stonangebende Mimik des Kapellmeisters, dessen Züge an die Bildnisse zeitgenössischer Musiker des 18. Jahrhunderts erinnern.

Es ist fraglich, für welchen Schluß die Gruppe gearbeitet worden ist, wir können sie aber einordnen in das Lebenswerk von Dietz und damit vermuten, daß sie für Unterfranken geschaffen wurde. Die Statuen des Parks von Veitshöchheim bei Würzburg stücken dem Würdiger Konzert am nächsten, wenn sie auch in der Durchbildung der Einzelheiten hinter diesem zurückbleiben. In den Jahren 1765-68 ist Dietz in Veitshöchheim tätig gewesen, nachdem er vorher im Dienst der mächtigen Würzburger Fürstbischöfe aus dem Hause Schönborn fünf Jahre lang an der Ausschmückung des Parks von Seehof bei Bamberg gearbeitet hatte, dessen erbbau, an Zahl aber geringe Reste heute das Germanische Museum bezeugt. Lugt man sich den Alar von Gaukönigshausen und das Portal von der Michaelskirche in Bamberg hinzu, so sind die wichtigsten Werke des Ferdinand Dietz bereits genannt, soweit sie dem bildnerischen Klassizismus und dem Umstand des vorigen Jahrhunderts verstanden können. E. L.



Lautenspielerin von F. Dietz

Foto: Hans Retzlaff

Das frei und leicht singbare Vokalied ist mit dem Choral verschmolzen.

Die ungewöhnliche Volkstümlichkeit des Werkes erweist sich gleich bei der Uraufführung in Limburg, wo Tausende von Menschen, fast wie auf meinen Befehl, sofort mitsingen und damit der Messe die schönste Weihe geben. Das Wiesbadener Kirchenorchester unter Heinrich Haanappel verdient das Lob, unterstützt durch die Orgel, die Hermann Schroeder, Köln, spielte, das wahrhaft volkstümliche Werk aus der Taufe gehoben zu haben.

Otakar Ostreil †

Der Operndirektor des tschechischen Nationaltheaters in Prag, Otakar Ostreil, ist Ende August nach längerem Leiden gestorben. Ostreil wurde 1879 in Prag geboren. Er war Schüler Hostinskys (Philosophie und Ästhetik) und Fibicha (Komposition). 1908-1922 leitete er die Prager Orchestervereinigungen; 1914-18 war er Direktor des Wienerher Stadtheaters. Seit 1920 bekleidete er den hohen Posten, von dem ihn der Tod abberufen hat.

Ostreil gehörte zu den hervorragenden Dirigenten der Gegenwart. Wenn das Prager Nationaltheater heute bei aller Rückständigkeit in Hinblick auf Regie und Dramaturgie doch zu den besten Theatern der Welt gehört, so ist das nicht zum wenigsten sein Verdienst. Ostreil war ein vorzüglicher Mozart-Dirigent und hat für musikalisch vorbildliche Aufführungen der Hauptoper des Meisters Sorge getragen. Unter drei tschechischen Opernkomponisten bevorzugte er Smetana, Dvorak und Focier. Als Komponist wurde er vor allem durch Chorwerke („Legende von der heiligen Zita“, „Schlichte Weisen“) bekannt; unter seinen Opern trug ihm in der vergangenen Spielzeit das Märchenstück „Haus des Königs“ einen beachtlichen Erfolg ein. K. O.

Bayreuth 1936

Die Leitung der Bayreuther Festspiele gibt die Spielfolge für die Aufführungen im Jahre 1936 bekannt: „Lohengrin“ wird an sechs Abenden und zwar am 19., 21. und 30. Juli, am 19., 28. und 31. August zur Aufführung kommen. „Parsifal“ an 5 Abenden und zwar am 20. und 29. Juli, am 18., 27. und 30. August. „Rhiniegol“ am 23. Juli und 21. August. „Walküre“ am 24. Juli und 22. August. „Siegfried“ am 25. Juli und 23. August und „Götterdämmerung“ am 27. Juli und 25. August.

Berliner Konzertgemeinde

Unter dem Vorsitz von Oberbürgermeister Dr. Sohn wurde die Berliner Konzertgemeinde gegründet. Sie stellt zugleich das Konzeptions der Berliner NS-Kulturgemeinde dar und will für wenig Geld gute Kunst an alle Volksgenossen übermitteln. Gegen einen Jahresbeitrag von 12 Mark werden sechs Konzerte gegeben. Die neue Organisation dürfte ein weiterer Schritt zum Umbau und zur Gesundung des Berliner Musiklebens sein.

Dirigiert und Sängerin, Sandsteinfiguren von F. Dietz aus dem Germ. Museum in Nürnberg. Foto: Hans Retzlaff

Ein Wort zu den Konzertprogrammen

Der Rundfunk hat vor einiger Zeit die Reinsendungen zeitgenössischer Musik eingeführt. Er ist damit wirklich bahnbrechend vorgegangen, und es ist nur zu hoffen, daß diesen Sendungen der Wiederhall zuteil wird, der ihnen gebührt. Über die Einrichtung selbst soll hier jedoch nicht diskutiert werden. Es handelt sich um denn, einigen Betrachtungen, die sich an diese Tatsache anknüpfen, nachzugehen. Man sieht und bedrückt stellt man fest, daß eigene Sendungen für die zeitgenössische Musik verarmt werden müssen. d. h., daß sie nur sonntags zu bestimmten Zeiten und nach vorhergehender Einführung aufgeführt werden kann. Man muß sich fragen, als was denn die moderne Musik betrachtet wird. Muß man denn immer noch darauf hinweisen, daß sie kein Museumsgut und auch keine Spielerei experimentierender Musiker ist? Sie ist der lebendige Ausdruck des künstlerischen Willens unserer Zeit, und müßte als solcher — wenn schon einmal eine ideale Forderung aufgestellt werden soll — eigentlich den größeren Teil der Programme betreffen. Daß dies natürlich auf erhebliche und auch wohl legitimierte Schwierigkeiten stoßen müßte, wird dadurch nicht verkannt. Aber man betrachte sich einmal die Programme der Symphoniekonzerte und man wird mit Bestürzung feststellen, wie verschwindend wenig moderne Musik überhaupt aufgeführt wird.

Es wäre lehrreich, wenn die deutschen Konzertagenturen und sonstigen Veranstalter sich einmal das

Programm eines öffentlichen Konzertes in Italien betrachten würden. Wenigleich auch die Art, wie es dort gewandt wird, für uns nicht maßgebend sein kann, so ist daraus doch zu ersehen, in welchem Maße ein Kultursoll die freilich oft viel mehrschichtigen Schöpfungen seiner lebenden Künstler dem Publikum zugänglich macht. Dabei ist noch besonders zu bedenken, daß die musikalische Tradition in Italien einwirkte, als in Deutschland. Man denke nur an Mascagni einerseits und Richard Strauß andererseits, die gleichzeitig ihre Werke schrieben, von denen, drei Mascagni viel enger an seine Vorgänger anknüpfen. Trotzdem bestreiten die modernen Italiener, vor allem Respighi, Casella, Malipiero u. a., einen guten Teil des Programms. In Deutschland dagegen, wo doch durch Richard Strauß das humanistische Prinzip in einer Weise ausgedehnt, ja gesprengt wurde, daß in klanglicher Hinsicht zur Moderne nur noch ein kleiner Schritt ist, sagt man es nicht, vom Alt hergebrachten abzuweichen.

Man komme nun nicht mit dem Einwand, die modernen Werke seien schlecht! Abgesehen davon, daß auf jeden Fall durch die Aufführung solcher Schöpfungen dem Publikum der neue Klang und die neuen Formprinzipien vertraut gemacht werden, kann heute noch niemand einwürgen, daß der Wert der neuen Musik entscheiden. Es ist sehr gut möglich, daß eine spätere Zeit über jetzt schon vorliegende



Moderner Klaviermethodik

von Prof. W. Georgii

Die Theoretiker des Klavierspiels waren bis zum Ende des vorigen Jahrhunderts saum und sondern wie Empiriker, d. h., sie leiteten ihre Lehren aus der Erfahrung ab ohne den Versuch einer wissenschaftlichen Begründung. Wo er ausnahmsweise gemacht wurde, versank man gewöhnlich gegen technische, physiologische oder anatomische Gesetze.

Das wird um 1900 völlig anders. Eine wahre Invasion physiologischer Schriften setzt ein. Die wichtigsten Rufen im Streit sind *Rechtschaffen, Galand und Tetzel*. Versuchen wir, das Zusammenhänge der im einzelnen sehr gegenteiligen Lehren herauszuarbeiten, so ergibt sich folgendes Bild. Einst bezogen sich die Meinungsverschiedenheiten vor allem auf die „Handhaltung“. Das übertriebene Nachreißen der Finger nach Art eines gespannten Pistolenschusses (das Bild stammt von Rechtschaffen) war nämlich keine allgemeine Lehre der Alten, wie man so glauben geneigt ist; so wohl J. S. Bach wie Rameau verlangten, daß die Fingerspitzen ruhe an den Tasten bleiben. Jetzt vertritt man den Standpunkt, es lohne sich kaum, von einer richtigen oder falschen Haltung der stillstehenden Hand zu reden, das Klavierspiel bewegungskund bedeutet das Entfremdende seien also natürliche, zweckmäßige Bewegungen. Einst verbot man eine größere Bewegung überall dort, wo eine kleinere zu genügen schien. Jetzt bekämpft man die daraus sich ergebende Überlagerung der kleinsten Hebel des Spielmechanismus, der Finger, und zieht in weitem Maß die größtenteils heran, die Muskulatur der Arme und des Rumpfes, vielfach auch das, wo die Ausführung durch die Finger allein zwar möglich ist, aber schnellere Ermüdung zur Folge hat. Endgültig überwiegen in auch das mechanische Prinzip, der technische Drill des 19. Jahrhunderts, dessen Willkür in Czerny verkörpert ist. „Man überläßt das Wichtigste: daß nämlich die Technik ein geistiger Vorgang ist, und daß die Übung weniger die Finger als vielmehr das Zentralorgan angeht“ (Rechtschaffen). Dasselbe drückt der bekannte Spruch aus, wonach die Technik des Übens wichtiger ist als das Üben der Technik.

Kammt so der Geist zu seinem Recht, so doch vollständig, auch nicht die Seele. Rechtschaffen erklärt zwar, er basiere seine Methode auf psychophysiologischer Grundlage auf; aber das Physiologische herrscht doch bei weitem vor. Schaut man in die Lehrbücher jener Zeit, so könnte man bisweilen meinen, ein Kompendium der Anatomie vor sich zu haben. Die *Galand* beschreibt in dem Buch „Die Anatomie der Kraftquellen“, „... etwa 40 Muskeln, die an Klavierspiel beteiligt sind. Es ist auch bezeichnend, daß damals Ärzte, Steinhausen und Ritschl, um Abhandlungen über die Klaviertechnik hervorbrachten. Wie ein weißer Ruhe wirkt in dieser Umgebung Pannour mit seinem Büchlein „Von der Poesie des Klavierspiels“ (1910).

Eerst in der Nachkriegszeit hat man recht erkannt, wie wichtig auch beim Klavierspiel psychologische Dinge sind. Ihnen unwillkürlich ist die treffliche Studie von *Hardas* gewidmet: „Zur Psychologie der Klaviertechnik“ (1927). Einen umfassenden und doch knappen Überblick über die Problematik wie wir sie heute anzusehen sehen, bietet *K. Schubert* in „Die Technik des Klavierspiels aus dem Geiste des musikalischen Kunstwerks“ (1931). Wie es ehemals etwa bis zur Mitte des 18. Jahrhunderts der Fall war, haben wir gegenwärtig die Klavierpädagogik wieder mehr in die allgemeine Musikerziehung hinein und legen großen Wert von Anfang an auf die Gehörbildung. In dieser Hinsicht ist „Der lebendige Klavierunterricht, seine Methodik und Psychologie“ von *Varré* (1929) reich an Anregungen aus der Praxis und für die Praxis. Aufzusehen sind *Johnen* („Neue Wege zur Energetik des Klavierspiels“ [1927], der den Atem des Spielers und dann eine Pendelbewegung des Körpers mit dem Metron der Komposition in Einklang zu bringen empfiehlt) und *L. Dorn* („Klavierspiel“ [1929]), der eine Individualpsychologie im Musikunterricht“ [1931]; er läßt fast ausschließlich das Primatviertel prägen und verweist technische Einzelheiten aller Art mit der Begründung: wer das Ganze erfasse und ein Ziel erstrebe, lerne von selbst die richtigen Mittel finden, in der Methode *Leimer-Gieseking* (Leimer, „Moderne Klavierspiel“ [1930]) fällt die Forderung auf, „... zum Konzentriertsein bestimmten Stücken schon im Beginn der technischen Arbeit ... teilhaftig auf dem Wege der Lektüre ... sich geistig so anzugewöhnen, daß sie anwendig beherzucht werden. Die wertvollste Erschließung der Neuzeit dürfte „Die individuelle Klavier-

Zehn Preise für Kenner

1 Dreistimmiger Satz: Wie ist die Originalbesetzung?



2 Variationenthema: Für welches Instrument? Aus welcher Zeit?



3 Transponiertes Stück: Original-Tonart? Komponist? Werk?



4 Veränderte Notation: Aus welchem Werk?



Das „Neue Musikblatt“ lädt alle Kenner der musikalischen Literatur ein, Wissen und Stillegefühl an diesen Fragen zu erproben.

Das „Neue Musikblatt“ setzt für richtige Lösungen 10 Preise aus:

1. Preis: Richard Wagner „Meistersinger“, Studienpartitur, 2 Bände
2. Preis: Werner Egk „Die Zaubergeige“, Klavierauszug
3. Preis: Fünf Hefte der „Werke für Klavier“ nach Wahl
- 7 Trostpreise: Je zwei Hefte der „Werke für Klavier“ nach Wahl

Alle Einsendungen werden an den Verlag des „Neuen Musikblattes“, Mainz, Weitergärten 5, unter „10 Preise für Kenner“ erbeten. Die Teilnahme steht allen ständigen Bezüchern des „Neuen Musikblattes“ offen. Schluß: 10. Nov. 19 Uhr. Bei mehreren richtigen Lösungen entscheidet die Reihenfolge des Eintreffens, bei gleichzeitigem Eingang das Los. Das Ergebnis wird im Dezemberheft veröffentlicht.

technik auf der Grundlage des schöpferischen Klangwillens" von Martiniello (1930), er setzt sich mit allen bisher aufgetretenen Fragen tiefstufend auseinander, stellt eine fesselnde pianistische Typendilemma auf und bemüht sich, auf diesem Wege zu einer individuellen Schülerbehandlung zu gelangen.

Die neueste belangvolle Veröffentlichung ist des Schweizer E. Frey „Bewußt gewordene Klavierstile und seine technischen Grundlagen“ (1933). Hier wird besonders Wert darauf gelegt, jede Taste auf ihrem günstigsten Punkt, nämlich ganz vorne, anzulegen, folglich z. B. schon beim Fortschreiten von einer Taste zur nächsten Nachbartaste mit Fingerzahn 1—2 den Arm etwas zurückzuführen und umgekehrt etwas in die Klaviatur hineinzuweichen: die so entstehenden „sägearigen“ Armwinklungen führen natürlich bei Arpeggien an Stelle des veralteten Fingerlegato-Untersatzes zu einem freien „Armlegato“.

Feste und Festein

Am 17. November findet in Jena das zweite Deutsche Volksmusikfest statt, veranstaltet vom „Reichsverband für Volksmusik“ in der Reichsmusikammer. Es wird vom Jenaer Musikdirektor Georg Blücher durchgeführt und soll wertvolle neue deutsche Volksmusik heransstellen.

Auf Veranstaltung des Reichsmusikers Dr. Wittenhaft, Erziehung und Volksbildung finden zwei staatliche Chorleiterlehrgänge in Ostpreußen und im Saargebiet statt. Das Schulungslehrgang in Stargardt wird vom 23 bis 28. September in der Heidenbergstraße 74, das Schulungslehrgang in Ostpreußen vom 30. September bis 5. Oktober 1935 im Ostland-Lager Friedland bei Braunsberg durchgeführt.

Eine Sing- und Arbeitzeitschrift in den Herbstferien (vom 11. bis 16. Oktober) veranstaltet der Tonika Du-Bund e. V. (Verein für musikalische Erziehung, Vorsitzender Landeshochmusikdirektor Alfred Stier) für Hannover, Ausführlicher Tagesplan ist durch die Geschäftsstelle des Tonika Du-Bundes, Berlin W 57, kostenlos zu erhalten.

Die Stadt Coburg veranstaltet zur Erinnerung an die 100. Wiederkehr des Geburtstages von Felix Draesske vom 5. bis 7. Oktober eine Draesske-Fest, bei der sieben Kammermusikwerke von Draesske, die Klavierkonzerte op. 36, die Sinfonie op. 49 und das 4. Sinfonische Konzert op. 49 zur Ausführung gelangen. Dirigenten: Carl Leonhardt und Siegfried Wink. Solist: Ernst Riemann.

Hans Pfitzner

Konzert für Violoncello

Op. 118, 2. Teil, 4. Satz. Herausgegeben von E. Schott, Nr. 2120 M. 5.—/ Studien Partitur in Vorbereitung. Aufführungsmittel (beidseitig).

1. Auflage: 27. September in Hamburg (unter Wilhelm Furtwängler mit Leopold Maas).

B. SCHOTT'S SÖHNE, Mainz.

GÜNTHERSCHULE

München, Ulmstr. 21, Tel. 3 13.

Berlin-Wilm., Bülowstr. 15, Tel. 11 3 4 3 4 3 4.

Priv. Schule für Gymnastik, Rhythmik, Tanz, Musik zur Bewegung, Offiziersschule, Sport, Lehrer, Eltern- und Fortbildungskurse. Prospekt anfordern!

„Endlich eine Schule, die nicht nur zur Technik führt, sondern zur Musik selbst.“

So und ähnlich lautet eine Menge von Urteilen über die unzeitliche

von

Klavierschule

Zweigle-Walz

I. Teil M. 4.80, II. Teil M. 6.50

Ansichtsendung bereitwillig durch jede Musikantenhandlung oder direkt vom Verlag

Albert Auer's Musikverlag
Stuttgart-S, Paulinenstraße 34

Vor 25 Jahren

Musikfest auf der Münchener Ausstellung

September 1911

Am 12. und 13. gelangt in der neuen Musik-Festhalle auf dem Münchener Ausstellungsgelände die erste Sinfonie von Gustav Mahler unter Leitung des Komponisten zur Uraufführung. Es wirken 1000 Personen mit. Am 14. September findet die erste Aufführung von Händels „Deborah“ unter Dr. G. Goehrer in München statt. Die musikalischen Veranstaltungen werden mit einem „Festival français“ vom 18.—20. Sept. abgeschlossen. Mitwirkende sind u. a. G. Saint-Saëns, G. Fauré, Ch. M. Widor, P. Dukas, W. Lando, A. Corti.

(Zeitungsnote)

Wettbewerb im Glockenspielen

September 1911

Ein musikalischer Wettstreit, wie er wahrscheinlich noch niemals vorgekommen ist, hat kürzlich in der alten belgischen Stadt Mecheln stattgefunden. Im Turm der Kirche des hl. Romuald hängt dort ein berühmtes Glockenspiel, dessen Anfänge auf das 14. Jh. zurückgehen. Es besteht aus 45 Glocken, die zusammen ein Gewicht von 35000 kg besitzen. 18 Glockenspielerkonkurrenzen kämpften um den Preis, unter ihnen 13 berufsmäßige und 5 Amateure. Das Glockenspiel ist nämlich mit einer Art Klavier versehen, die ähnlich einer Orgel mit Händen und Füßen gespielt wird. (Die Musik)

Handgreiflichkeiten

September 1911

Der Hofopernregisseur Gilmann, Bassist der Münchener Oper, stellte dem Opernkritiker des „Münchener Neuesten Nachrichten“, Rechtsanwalt Dr. Alexander Dillmann auf offener Straße zur Rede und drohte ihm mit offener Faust, er werde ihn zerschmettern, wenn er noch einmal an seine Sachen rühre“. Der kamplafte Bassist hat bereits den Referenten schriftlich um Entschuldigung gebeten. Da sich der belästigte Kritiker aber mit dieser Schandthat nicht begnügen will, Herr Gilmann eine persönliche Entschuldigung in Gegenwart der Zeugen des

Vorfalles verweigert, erklärt die Redaktion des N. N., sie werde bis auf weiteres keine Notiz mehr von den Kunstleistungen des Herrn Gilmann nehmen. Der Referent hat die Angelegenheit dem Gericht übergeben. (B. T.)

Oberramergan 1910

Oktober 1910

Oberramergan hat seinen vierjährigen Zweifels, ob es denn wirklich zweierlei Kunst gebe, eine literarische und eine städtisch-kultivierte, eine Berufskunst und eine Laienkunst, zu der endlichen Gewissheit erhoben, daß es in aller Welt und in allen Sünden nur eine Kunst gibt: die Kunst des Könnens und daß man so schönen Worten wie „Laien- und „Berufskunst“ usw. eigentlich nur eine Unzulänglichkeit vorgibt. Man ist ein Künstler oder man ist es nicht; ob man nun in einer weltberühmten Althütte oder zu Berlin in der Friedrichstraße geboren und aufgewachsen ist, das hat vielleicht für die Anschauungs- und Stoffkreis eines Künstlers, vielleicht auch für seine Manier etwas zu bedeuten. Aber von der Forderung, darh Werk. Schönheit und Größe das Herz zu ergreifen, bringt es ihn in keinem Fall heraus. (Otto Ernst im „Merker“)

Abonnieren Sie das „Neue Musikblatt“!

(Bezugsbeginn jederzeit möglich)

Bestellschein (abschneiden)

Ich bestelle hiermit das „Neue Musikblatt“ für

1 Jahr (Bezugspreis RM. 2.70 + 55 Pf. Versandkosten)

1/2 Jahr (Bezugspreis RM. 1.45 + 28 Pf. Versandkosten)

Den Betrag überweise ich auf Postcheckkonto*) — bitte ich durch Nachnahme zu erheben.

An die beiziehenden Adressen empfehle ich eine kostenlose Probeheftnummer des „Neuen Musikblattes“ zu senden.

(Name und Adresse)

*) Erscheint monatlich (im Sommer zweimonatlich).
**) Neue Musikblatt, Berlin Nr. 19425



Blockflöten, Schnelflöten, Gamben, Fiedeln, neue und alte Streichinstrumente, Gitarren, Lauten usw. Tottschlag.
C. A. Wunderlich, gegründet 1854
Steinbrunn (Vogel) 128

Erste praktische Neuengaben alter Musik

MATTHEW LOCKE (1618—1677)

Concerti zu 3 Stimmen (8. Sinfonie für Violoncello oder Flauto solo oder Streichquartett). Herausgegeben von F. J. Gieseler.

Partitur (8. Sinfonie) M. 5.00. Einzelne Stimmen M. 1.50. Einzelne Stimmen M. 1.50. Einzelne Stimmen M. 1.50.

G. SAMMARTINI (1691—1750)

12 Sonaten für 2 Violoncelle oder Violinen, Bass, Violine und Fagott. Herausgegeben von F. J. Gieseler.

Partitur (12. Sinfonie) M. 5.00. Einzelne Stimmen M. 1.50. Einzelne Stimmen M. 1.50. Einzelne Stimmen M. 1.50.

Partitur (12. Sinfonie) M. 5.00. Einzelne Stimmen M. 1.50. Einzelne Stimmen M. 1.50. Einzelne Stimmen M. 1.50.

Partitur (12. Sinfonie) M. 5.00. Einzelne Stimmen M. 1.50. Einzelne Stimmen M. 1.50. Einzelne Stimmen M. 1.50.

Partitur (12. Sinfonie) M. 5.00. Einzelne Stimmen M. 1.50. Einzelne Stimmen M. 1.50. Einzelne Stimmen M. 1.50.

Partitur (12. Sinfonie) M. 5.00. Einzelne Stimmen M. 1.50. Einzelne Stimmen M. 1.50. Einzelne Stimmen M. 1.50.

Partitur (12. Sinfonie) M. 5.00. Einzelne Stimmen M. 1.50. Einzelne Stimmen M. 1.50. Einzelne Stimmen M. 1.50.

Partitur (12. Sinfonie) M. 5.00. Einzelne Stimmen M. 1.50. Einzelne Stimmen M. 1.50. Einzelne Stimmen M. 1.50.

Partitur (12. Sinfonie) M. 5.00. Einzelne Stimmen M. 1.50. Einzelne Stimmen M. 1.50. Einzelne Stimmen M. 1.50.

Partitur (12. Sinfonie) M. 5.00. Einzelne Stimmen M. 1.50. Einzelne Stimmen M. 1.50. Einzelne Stimmen M. 1.50.

Partitur (12. Sinfonie) M. 5.00. Einzelne Stimmen M. 1.50. Einzelne Stimmen M. 1.50. Einzelne Stimmen M. 1.50.

Partitur (12. Sinfonie) M. 5.00. Einzelne Stimmen M. 1.50. Einzelne Stimmen M. 1.50. Einzelne Stimmen M. 1.50.

Partitur (12. Sinfonie) M. 5.00. Einzelne Stimmen M. 1.50. Einzelne Stimmen M. 1.50. Einzelne Stimmen M. 1.50.

Partitur (12. Sinfonie) M. 5.00. Einzelne Stimmen M. 1.50. Einzelne Stimmen M. 1.50. Einzelne Stimmen M. 1.50.

Partitur (12. Sinfonie) M. 5.00. Einzelne Stimmen M. 1.50. Einzelne Stimmen M. 1.50. Einzelne Stimmen M. 1.50.

Partitur (12. Sinfonie) M. 5.00. Einzelne Stimmen M. 1.50. Einzelne Stimmen M. 1.50. Einzelne Stimmen M. 1.50.

Partitur (12. Sinfonie) M. 5.00. Einzelne Stimmen M. 1.50. Einzelne Stimmen M. 1.50. Einzelne Stimmen M. 1.50.

Partitur (12. Sinfonie) M. 5.00. Einzelne Stimmen M. 1.50. Einzelne Stimmen M. 1.50. Einzelne Stimmen M. 1.50.

Partitur (12. Sinfonie) M. 5.00. Einzelne Stimmen M. 1.50. Einzelne Stimmen M. 1.50. Einzelne Stimmen M. 1.50.

Partitur (12. Sinfonie) M. 5.00. Einzelne Stimmen M. 1.50. Einzelne Stimmen M. 1.50. Einzelne Stimmen M. 1.50.

Partitur (12. Sinfonie) M. 5.00. Einzelne Stimmen M. 1.50. Einzelne Stimmen M. 1.50. Einzelne Stimmen M. 1.50.

Partitur (12. Sinfonie) M. 5.00. Einzelne Stimmen M. 1.50. Einzelne Stimmen M. 1.50. Einzelne Stimmen M. 1.50.

Herwig-Rex-Blockflöten-Quartett

für Solospiel und chorisches Musizieren

Chor- und Schulflöten

leicht ansprechend und gut ausgemittelt

Alle neuzeitlichen Instrumente

Wilhelm Herwig, Markneukirchen Nr. 125

Gegründet 1889



Drei junge Sänger

Herbert Hesse (links) wurde der Fuchtel durch seine ausgezeichnete Wiedergabe des Kaspar in Egk's „Zauberzeig“ am Frankfurter Opernhaus bekannt. Ein Spielbarion von außergewöhnlicher Prägnanz und Vitalität. Sahn eines Kaufmanns und einer Sängerin, wollte er zuerst Arzt werden. Aber das Bühnenblut war stärker. Er begann in komischen Rollen, ging später zur Oper über und arbeitete sich mühsam von kleinen Bühnen bis Duisburg empor. Jetzt ist er am Frankfurter Opernhaus als Kavalier- und Spielbarion.

Arnö Schellenberg (Mitte): der junge Spielbarion des Dresdener Staatsoper. Schüler von Rantz-Brookmann, kam über Düsseldorf, Köln und Königsberg an die Elbe. Seine Stimme hat eine so bestechende Höhe, daß man das Experiment wagen durfte, ihm die Tenorpartie des Händelschen „Xerxes“ zu geben. Da der Heldentenor erkrankt war, er mußte die Partie in drei Tagen lernen. Er schaffte es, erzmusikalisch, wie er ist. Schellenberg ist ein Sänger, dem es nicht genug ist, seine Partie (nicht nur Spiel, auch Charakter-Rollen) und die biblischen Lieder zu beherrschen, der vielmehr immer auf der Suche ist, nach verworrenen Neuen, nach verstreuten Alten, der unbekannten Schubert singt und die Mozartszyklen „Lieder und Tänze des Todes“ in ergreifender Weise gestaltet.

Johannes Draht (rechts) studierte Gesang in seiner Heimatstadt Köln bei Karl Niemann. Zuerst Konzert-Baritonist, seit 1925 Bühnenaufbahn, die ihn über Remscheid, Heidelberg, Aachen nach Wuppertal führte. Dann drei Jahre Darmstadt und seit 1934 am Staatstheater Hamburg. Ein lyrischer Bariton, der sich in den großen Verdirollen (Rigoletto, Posa, Don Carlos in der „Macht des Schicksals“) ebenso bewährte wie im „Barbier“, in den „Lustigen Weibern“ und als Wolfram im „Tannhäuser“.

Von links: Foto Hesse, Foto Erna Stoll, Foto R. Schmidt

Händels Oper „Alcina“

Das Werk wurde in diesem Jahr am Reichsoper Hamburg und am Händelfest in Hannover gespielt.

Zeltliche Einordnung

„Alcina“ stammt aus der letzten Periode von Händels Opernschaffen. Sie steht in der Nähe des oft gespielten „Xerxes“ und des jüngst wieder erwachten „Armínio“. Händel schrieb sie in einer der krisenhaften Epochen seines Lebens: kurz nach dem Zusammenbruch des Opernunternehmens mit Heidegger, als er sich entschied, trotz körperlicher Überanstrengung und finanzieller Katastrophen, dem Adelstheater des englischen Kensington die Stirn zu bieten und auf eigene Faust eine neue Oper zu gründen. „Alcina“ entstand in der Zeit, als die englische Aristokratie die deutsch-hannoverschen Tendenzen des herrschenden Königs bekämpfte. Der Adel suchte den Hof zu treffen, indem er Händel, dem größten Opernkomponisten, traf. Der Prinz von Wales hatte mit Porpora eine Gegen-Oper aufgemacht. Händel hatte keine Kraft, um sie zu überbieten, da unter die Sopranistin Cuzzoni. Das Engagement des Königs bestimmten wie eiten Kastraten Farnelli — einen wachsenden Pelikan nennt ihn ein moderner Händelbiograph — sollte dem Händelschen Winkelunternehmen den letzten Stoß versetzen. In der Tat, sieben Jahre danach erlitt die Händelsche Oper, aber während die Aristokraten triumphierten, holte der aus den Schwitzkammern in Aachen zurückgekehrte Händel zum großen Gegenschlag aus. Er entwickelte den neuen Typ seines Oratoriums, auf den er schon vor der „Alcina“-Periode gekommen war, mit gewaltiger Gewalt und interworf sich Volk und Aristokratie.

Der Typus

Es bedarf keiner besonderen Kenntnis der Händeloper um zu erkennen, daß sich „Alcina“ wesentlich von jenen Typ unterscheidet, der uns durch „Julius Caesar“ und „Rodrigo“ wieder vertraut wurde. Zu wissen der Stoff, er ist romantisch-phantastisch, dem „Orlando furioso“ des Ariost entnommen, bei dem Händel schon mehrere Opernheuten gefunden hatte, unter ihnen den merkwürdig lehrjahrgähnlichen „Ariodante“. Alcina ist eine Art romantische Cere, die ihre Liebhaber in Tiere, Bäume und Felsen verwandelt, wie sie von ihnen genug hat. Ruggiero ist angeblich ihr Galan, ein weidlicher selbstgefälliger hohme à la Ruggiero's Verlobte Alcina zieht, als Riccardo verkleidet, in Alcains Reich, um Ruggiero zurückzugewinnen. Man mag sich fragen, wie Ruggiero sich denn natürlich die Kallagengestalt eine verlockende Rolle spielt, ihm sei Ruggiero aus den Klauen der Zauberin. Dieser Heroldlichkeit verleiht, das die romantische Milieu tief natürlich nicht als musikalische Atmosphäre in Erscheinung. Das würde der kantablen, unmelodischen Nummeroper des Barock widersprechen. Erst viel später, in Allegro e Penseroso, in Judas Makabubs oder im Salomo hat Händel romantisch-aphorische Wirkungen erreicht. Der Stoff oder die Notwendigkeit, das Londoner Publikum durch eine neue Attraktion anzulocken, hat Händel nicht als musikalische Veränderung genutzt, sondern den italienischen Typ: angeregt durch französische Vorbilder, gab er dem Ballett einen bedeutenden Raum in seiner Zauberoper. Die Ballettmusik, unweifelhaft französisch überstrahlt, gehört zu den kostbarsten Stücken dieser ungewöhnlich abwechslungsreichen Partitur. Der Reichtum an Abwechslung

wird noch durch eine andere Neuerung bewirkt, die ebenfalls der Alcidat entspringt, den herkömmlichen Operntypus zu variieren: durch buffoneske Nummern. Die Nebenfiguren der Morgana und des Orontes üben sich deutlich der neapolitanischen opera buffa. Es gibt wenige Händeloper, die so mozartisch wirken wie „Alcina“.

Die Gestalten

Die Spitze, kurzgliedrige Buffonolodie, am sinnfälligen angepöbt in Morgana's A-Dur-Arie und in den glänzenden „E tu folle, è tu vile affetto“ des Orontes, wirkt selbst auf die eigenartigen Helden der Oper zurück. Mit Recht hat man darauf hingewiesen, daß sich Ruggiero's Brautmann „la bocca vago“ als



Einlage im „Figaro“ vortrefflich annehmen würde. Die Anlehnung an den Buffostil geht bis zur Übernahme des Plapper-Parlaments. Dies ist die schlagartig-lakette Seite des Ruggiero, die er gleich beim ersten Auftreten präsentiert. In seiner großen G-Dur-Arie zeigt er sich draufgängerisch-devalerend, wobei ihm die zwei Solohörner schauernde Hilfestellung leisten. In den drei Hauptarien endlich ist er gefühlvoller Liebhaber. Sie sind Glanzstücke der Partitur, von zauberhaftem Wohlklang und überströmender Melodik im aktuellsten italienischen Stil. Die „Verdi-prot“ des zweiten Händel eine seiner berühmten Ausnahmestellungen mit dem Kastraten Carestini hatte, steht ebenfalls neben dem Largo aus „Xerxes“. Am edelsten klingt die Empfindung in „Mio bel terrore“ mit seinem reichen Bläserpiel.

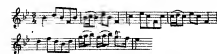
Ruggiero's Verlobte Brautmann ist ähnlich wie der Kaue Otero, der seinen versteinerten Vater sucht, durchaus als Nebenfigur behandelt. Als Jutresse konzentriert sich auf die Gestalt der Alcina. Händel zeichnet sie nicht als böse Zauberin, sondern als hingebend liebendes, heterogenes Weib. Erotische und dramatische Spannung mischen, steigern sich in dieser Figur in der fesselndsten Weise. Alcains Empfindung erhebt sich bis zu tragischer Größe: In der Schlussummer des zweiten Akts brant sie in einem jener himelstürzenden Ausnahmestellen auf, in denen sich die Harnen aus dem Druck der dramatischen Hochspannung förmlich überströmen. Sie bewahrt ihre Dämonen gegen des Unglückes, aber die Dämonen gehören ihr nicht. Als fable Schatten scheiden sie in Gestalt der Geigenfiguren um die Singstimme, die sich mehr Kraft findet, sich von ihnen loszureißen. Diesen reizierenden Stück geht ein anderes von höchster Ausdrucksstärke voraus. „Ach, mein Reich, vermischt bist du“, klagt die Zauberin in lang gezogenen Tönen, während im Orchesterbau gleichförmige Achtel dahinschreiten und die Geigen ihre Akkorde dann schlagen. Ein genialer psychologischer Zug: die Wut über die Untreue des Geliebten bricht erst im Mittelteil der Arie durch, so überraschend ist Alcains Schmerz. In seiner letzten Arie strengt sich das Stück in musikalischer Nähe Gluck. Aber wo hat Gluck je eine solche Kraft im Rein-Musikalischen erreicht?

Die tragischen Höhepunkte sind meistarhaft unterbaut. Im ersten Akt in Alcina nur hingebende, locken-

des Weib. Zwar zieht mit der amol Arie bereits ein leichter Schatten über ihr Gesicht. Aber er wird gleich wieder verdrängt durch jenes tanzhafte



mit dem sie den ersten Akt optimistisch abschließt. Gegen Schuld gibt sich den Gefühlen des Zornes noch einmal nach (F-Dur) — aber sie können sich nicht einmal eine ganze Arie über behaupten: Im Mittelteil dringt die Klage des großen c-moll-Stückes noch einmal an unser Ohr, um bald darauf in reizenderen Verlaufe überzugehen: Alcains letztes Stück ist ein militärisches in B-moll.



Wer nach Tonartenmythologie sucht, wird aus der Folge Es-a-B-e-c-e-F-fis, manchmal Wesenszüge der Alcina ableiten können.

An Großartigkeit der Charakteristik übertrifft Alcina noch die berühmte Figur der Desdemona im „Requiem“, die Oper „Alcina“ ist übrigens eine der wenigen Partituren, in denen der Übergang von der leidenschaftlichen Melodik der früheren Werke zum strengen, fast deklamatorischen Stil der Soloklänge in Händels Oratorien in aller Deutlichkeit sichtbar wird.

Heinrich Strobel

Für Weihnachts-Veranstaltungen

Joseph Haas / Christnacht

Ein deutsches Weihnachtsfestspiel nach altdeutschen Weisen mit verbindenden Worten von Wilhelm Busch

(Droh. Part. M. 12, 1. Klav.-Ausg. M. 130 / 1 Satz 16 Klav.-Ausg. für Solisten M. 15, 1. Chorstimmen Sopran, Alt je M. 25; Tenor, Bass je M. 30 / Droh. Stimmen: Streicher je M. 120 / Libretto je M. 100 / Orchester-Klavier M. 380 / Textbuch M. 25)

Aufführungsdauer: 30 bis 40 Minuten (je nach Vollständigkeit od. gekürzter Aufführung)

Arlin Knak / Weihnachtskantate

nach einer Dichtung von J. Carver
Klav.-Ausg. M. 450 / Singpartitur M. 200 / Orchester-Partitur M. 600 / Orchesterstimmen (99 Klav. M. 600) / Jede Stimme (Chorbestimme M. 100) — Besetzung: Sopran, Alt, drei Männerstimmen, gemischter Chor und kleines Orchester: Oboe, Trompete, 2 Hörner, Pauken, Streichquintett. — Aufführungsdauer: ca. 35 Minuten.

Kaspar Roessling / Kreisspiel von der Geburt Christi

von Kindern zu singen und darzustellen. Text von Komponisten
Partitur (mit Klav.-Ausg.) Ed. Nr. 204 M. 1, 1. Chorstimmen M. 20 / Instrumentalstimmen: Violoncello 1, Violoncello 2, Violoncello 3, Oboe / Klarinette / Saxophon / Laute je M. 40 — Besetzung: Violoncello, Geigenbau (4 Geigen auch Bratsche ad lib.), Flöte, Oboe, Klarinette oder zwei Saxophone, zwei Trompeten, Laute, Trommel, Glockenspieler, Triangel ad lib., Kinderchor. — Aufführungsdauer: ca. 40 Min.

Vom Himmel hoch (Eine Auswahl aus dem „Münster Singbuch“). 12 Weihnachtslieder von O. Greiser, J. Haas, A. Knak, H. Lang, W. Hein, H. Schreuder, F. Wilms für drei gleiche oder gemischte Stimmen, 28 Seiten, Kartons. M. 50

Sonderpreise (kostenlos)

B. Schott's Söhne, Mainz

Führer durch die deutsche Chorliteratur

Im Auftrage des Amtes für Chorwesen und Volksmusik innerhalb der Reichsmusikkammer unter Mitarbeit einer Kommission herausgegeben von

GEORG SCHÜNEMANN

*

Bd. I Männerchor, etwa 8 monatl. Lieferungen . . . je 1.90
(bis Oktober vorausichtlich abgeschlossen)

Bd. II Gemischter Chor, etwa 13 monatl. Lieferungen je 1.90
(Erscheinungsbeg. November)

Sonderausgabe Geistliche Musik, etwa 5—6 monatliche Lieferungen je 1.90

Bd. III Frauenchor, (erscheint im Oktober) in Leinen geb. etwa 6.—
Einbanddecke zu Band I und II in Leinen je 1.20

Erste Urteile über den ersten Band:

„... Deshalb sollte kein Dirigent ohne diesen Führer sein, der die gesamte Literatur der Gegenwart umfasst und der Vergleichen herbeiführt, soweit ihre Werke noch den heutigen Gemütszustand entsprechen.“
Deutsche Singbundeszeitung

„Ein zuverlässiger Führer, der einen Gesamtüberblick über alles vorhandene und heute noch georgte Chorgesang bietet und in die Hand der Dirigenten, wie der Vereine führt.“
Allgemeine Sängerzeitung

„Der „Führer durch die deutsche Chorliteratur“ ist das Werk, worauf alle Chordirigenten schon längst gewartet haben. Es ist in seiner Anlage so vollkommen, daß es einem Benutzer ganz ungestörte Vorteile bieten wird.“

Theodor Labud, Lehrer f. Chorleitung an d. städt. Hochschule für Musik, Berlin
„Dies Werk füllt eine lauffähige Lücke . . . Ganz besonders begrüße ich, daß durch laufende Nachträge das Ganze auf der Höhe des Zeitgeschehens gehalten werden soll.“ — Druck und Ausstattung erscheinen vorzüglich.
Georg Neefus, Redakteur und Musikdirektor (Berliner W.)

Verlag für musikalische Kultur u. Wissenschaft
Wolfenbüttel

Zwei neue, praktische Schulen für den Gruppen-, Einzel- und Selbstunterricht

Die Gitarren- und Lautenschule der Jugend

Neuer Lehrhang zum Erlernen von Akkordbegleitung und leichteren Solospiel von Walter Götze

Ed. Schott Nr. 2397 M. 1.20

Das ABC des Zupfgitarrenspiels leicht faßlich — leicht und sicher fassend — im Anhang 10 Lieder zum Studium der besten Liedergedichte

Sonderpreise mit
Kolorierten Kostüm!

Blockflöten-Schule

für Sopranflöte oder Tenorflöte
(in C) zugleich Spielbuch mit über 100 Liedern und Tanzweisen von F. J. Giesbert

Ed. Schott Nr. 2436 M. 1.20

Zum erstenmal ein systematischer Lehrgang, der in knapper Form von Anfang bis zur höchsten Stufe der Instrumental- und damit die Blockflöte als „volles“ Instrument, nicht nur als Vorstufe der Singstimme anleitet. Eine farbige Tabelle herkömmlich der Unfähigkeit der Flöten aller geübten Bläser.

B. Schott's Söhne, Mainz

Die ersten Presseurteile über

Tönende Volksaltertümer

von Hans Joachim Moser

Großoktav, 350 Seiten Text mit Hunderten von Melodien und vielen Bildern auf Kunstdruck. Preis in Ganzleinen geb. M. 7.25

Württembergische Zeitung

Ein Stück alten deutschen Volksstums, also auch ein Stück unseres eigenen Selbst. Welcher Reichtum und welche Vielfältigkeit! Jetzt wissen wir, was wir besitzen, und es ist nicht der geringste Vorzug des Moserschen Buches, daß darin bei jeder Melodie sich Hinweise auf Gebräuche und Sitten unserer Ahnen vorfinden und wir überhaupt tiefen Einblick in das Wesen unseres Volksstums erhalten.

Dresdener Neueste Nachrichten

Damit ist zum erstenmal grundlegendes Material für eine rassenkundliche Betrachtung der deutschen Musik zusammengetragen worden. Der Pädagoge wird ohne dieses Buch nicht mehr auskommen. In einer Zeit, in der das Volk wieder singen gelernt hat und im Singen schöpferisch wurde, ein höchst aktuelles, ein notwendiges Buch.

Magdeburger General-Anzeiger

Das ist gewiß eines der schönsten Buchgeschenke, die sich unsere Zeit überhaupt wünschen konnte. Es gehört in die Hand jedes Deutschen, der in der Neugestaltung des Volkstums aus den alten Wurzeln heraus die wichtigsten Grundlagen einer völkischen Kultur erblickt. Es gehört in die Hand jedes Deutschen, der sein Volk liebt und es in seinem innersten Wesen erkennen möchte.

Allgemeine Thüringische Landeszeitung, Weimar

Ein gar kostbares Buch, das einer kulturellen Tat gleichkommt. Die gesamten Kostfäden deutscher Brauchtumskunde geben sich hier ein Stellbildnis. Moser hat mit dies: i Prädilektion das Musikbuch für den nationalpolitischen Schulzweck, für die Volkstumserziehung unserer Jugend geschrieben. Für die Vertiefung unseres Wissens um die künstlerischen Rassengedanken ist das Werk unentbehrlich.

Neue Zürcher Zeitung, Zürich

Indem der Verfasser das verstreute Gut zusammenfaßt und durch eigene Forschung ergänzt und abrundet, entstand ein einzigartiges Werk. Der 350 Seiten starke Band wird dann seinen Zweck erfüllen haben, wenn der mit ihm gesammelte Anschauungs-, Spiel- und Singstoff die reinen und starken Quellen alten Volkstums nicht nur zum musealen, sondern zum lebendigen Besitz werden läßt.

Hannoverscher Anzeiger

Es ist nicht gefährlich, diesem Buche viele Auflagen, d. h. also eine schöne Zukunft, zu prophezeien. Wer es erwirbt, wird es nicht sobald wieder von seinem Arbeitsstisch hernutzen; man liest es nicht aus, sondern man liest sich hinein und gewinnt einen zuverlässigen Freund.

Kurhessische Landeszeitung, Kassel

Dies Werk ist zweifellos eine musikkulturelle Tat, von der deutsches Volk und Land für lange Zeit reichen seelischen Gewinn haben werden.

Weitere Presseurteile werden laufend veröffentlicht!

MAX HESSES VERLAG
Berlin-Schöneberg

Musik und Musiker

Der stellvertretende Präsident und Präsidialrat der Reichsmusikkammer, Hermann Stange, bisher Geschäftsführer des Berliner Philharmonischen Orchesters, ist als Dirigent und Leiter der Abteilung Orchester und Chor an den Deutschlandsender berufen worden. Zu seinem Nachfolger als erster Geschäftsführer des Berliner Philharmonischen Orchesters ist Hans von Koenig berufen worden.

Der Reichssender Königsberg hat zum Leiter seines großen Orchesters Dr. Ludwig K. Meyer ernannt.

Am 25. September (eigentlich seit einer Reihe von Jahren in Walmir lebende Musikschriststatter) Dr. Konrad Husehke seinen 60. Geburtstag.

Herrmann Abendroth, der Kapellmeister des Leipziger Gewandhauses, ist eingeladen worden, im Oktober eines der großen Abonnementskonzerte des Londoner Sinfonie-Orchesters in der Queens-Hall zu dirigieren.

Dr. Max Bohmann, Assistent am Theaterwissenschaftlichen Institut der Universität Kiel, der zuletzt eine Tournee mit chinesischen Schattenspielen durch ganz Deutschland leitete, wurde von Operndirektor Seidel zum Leiter einer Zellschule benannt, die im kommenden Jahre von der Deutschen Oper herausgegeben werden soll.

Das Berliner Philharmonische Orchester veranstaltet auch im kommenden Winter zehn Philharmonische Konzerte mit Voraufführungen. Dr. Wilhelm Furtwängler hat die Leitung von fünf Konzerten übernommen. Die Dirigenten der übrigen fünf Konzerte sind: Hermann Abendroth, Ernest Ansermet, Thomas Beecham, Willem Mengelberg und Victor de Sabata. Die Solisten der Philharmonischen Konzerte sind: Marta Müller, Ethel Ney, Wilhelm Backhaus, Eduard Erdmann, Wilhelm Kempff, Hugo Kroll, Georg Kulenkampff, Sessel Bachmann.

Der Münchener Komponist Dr. Hans Sachsse wurde als Nachfolger von Professor August Reuß an die Staatliche Akademie der Tonkunst zu München berufen.

Erinnert Wolf-Ferrari hat eine neue Oper „Scarpia“ vollendet. Dem Textbuch liegt wieder eine Komödie von Goldoni zugrunde. Das Werk wurde von der Scala in Mailand zur alleinigen Uraufführung erworben, die noch im Verlaufe dieses

Stegfried Kallenberg hat ein Werk für vierstimmigen Männerchor und Orchester „Sonnenwende“ nach einer Dichtung von H. A. Thiel geschrieben, das Mitte September im Reichs-sender München unter Leitung von Kapellmeister Winter zur Uraufführung gelangt.

Kapellmeister *Jos. Meyer* - *Plattstätt* - Elsass wird am 16. Dezember als Ja. in der Pfarrkirche zu Plattstätt das Weihnachtsspiel „Christnacht“ von *Jos. Haas* in deutscher Sprache auführen. Auch die Oper „Hänsel und Gretel“ wird unter seiner Leitung in Mühlhausen im kommenden Winter zur Aufführung gebracht werden.

Herbert Trantow hat im Auftrag und auf Anregung von Operndirektor Krauß ein Ballett nach Motiven des 18. Jahrhunderts geschrieben, das Anfang Oktober an der Berliner Staatsoper seine Uraufführung erleben wird. Das Textbuch stammt von der Ballettmeisterin der Berliner Staatsoper Lizzie Maudek. Herbert Trantow wurde als Ballettkapellmeister an die Berliner Staatsoper verpflichtet.

Die bisherige amtliche Zeitschrift der Reichsmusikerschaft, „Musik im Zeithemkreis“, hat am 1. September ihr Erscheinen eingestellt, nachdem die Verpflichtung zum Bezug dieser Zeitschrift schon am 1. April aufgehoben worden war. Die Reichsmusikkommission wird künftig kein amtliches Organ mehr herausgeben. Die amtlichen Mitteilungen werden vielmehr in der musikalischen Presse veröffentlicht.

Die Stadt Mainz bereitet eine dreitägige Gedenkreise für den verstorbenen Komponisten *Ludwig Windsperger* vor, die Mitte November stattfinden wird.

Die Oper „Die Zauberflöte“ von Werner Egk wird nach der erfolgreichen Uraufführung in Frankfurt a. M. von bisher 24 Bühnen im Winterspielplan angekündigt.

Die junge Bach-Gemeinschaft Hamburg-Alliance veranstaltet unter der künstlerischen Leitung von Manfred Weitzel und Kurt Pickett im Konzertwinter 1935/36 sieben Konzerte. Zwei Kammermusikabende (Collegium musicum für alte Musik), zwei Chorkonzerte: Bach „H-moll Messe“ und Hindel „Dobrasch“; zwei Kammerchorkonzerte mit Werken von Palestrina, Gabrieli, Senti, Schütz, Fink, Eccard, Dieltz, Kaminski und Ludwig Weher, ein Orgelkonzert von Günther Ramin und ein (Orchesterkonzert).

Die Theatergemeinschaft zwischen den Städten *Wittenberg* und dem Stadttheater *Bachum* ist nach Ablauf der Spielzeit beendet. Deshalb wird in der kommenden Spielzeit unter Leitung von Operndirektor Scheel eine selbständige Opernhalle, die sowohl im Theater am Königsplatz wie im Theater in der Kronprinzenstraße einen selbständigen Spielplan ausfüllt. Für die Schampelervorstellungen in beiden Häusern wurde das Schampelerhaus Essen eingeladen, in der kommenden Spielzeit wesentlich mehrere Vorstellungen zu absolvieren. Die geschilderte Oper ist durch das außerordentliche Auswachen der geschlossenen Theaterwelt, die Kassen in der Ferne nicht mehr in der Lage Opernvorstellungen in dem bisherigen Ausmaß zu auswärts platzieren.

Aus den Veranstaltungen des Reliqa-Buch-Festes in Leipzig hat sich ein Überschuß von 2000 Mark ergeben, der für den Bau des schon lange geplanten Richard-Wagner-National-Denk-

Ende Juli besuchten an einer Deutschlandreise 55 Musikstudierende und Professoren der Columbia University in New York unter Leitung von Professor Dr. Dickson das Musikhistorische Museum *Ampep* in Nürnberg. Die einzigartige Instrumentensammlung bot den Gästen eine Fülle von Anregungen.

Ein Cembelokonzert von Wolfgang Partner wird Kapellmeister Sacher in Basel mit Li Stadelmann als Solistin unauflöblich.

Bei den Reichswichtigen Festspielen in Augsburg kamen die Ballette „Der Dreispitz“ von de Folla und „Der Feuer-
vogel“ von Igor Stravinsky mit bedeutendem Erfolg zur Auf-

Das Rhein-Mainische Musikfest des Staatsbundes *Neukirchen* war im Programm u. a. auch die „Abendmusik“ von *Hans F.*

Mahnung an die Städte

Das thüringische Städtchen Arnstadt beging vor einiger Zeit eine Bekehrfeier, weil Johann Sebastian Bach von 1703 bis 1707 in der dortigen Bunifaziuskirche Organist gewesen ist. Die Bunifaziuskirche ist in „Johann-Sebastian-Bach-Kirche“ umbenannt, und die Stadt hat in Bachs Wohnhaus ein Bach-Gedenkzimmer eingerichtet. Mit diesem Akt trägt Arnstadt eine alte Schuld an ihren berühmtesten Organisten ab. Denn das Arnstädter Konsistorium hat es Ende vorigen nicht leicht gemacht, sich nach seinen Fähigkeiten zu vervollkommen. Obwohl er als achtzehnjähriger Organist schon sehr berühmt war, belästigte er mit geistlichen Vorlesungen, weil er einmal einen

bedürfen Inszenierungen eines „Zielfunktions“ genannt hatte; man war ihm vor, daß er im Choral „viele wunderliche Variationen gemacht“, man drohte ihm mit Absetzung, weil er nicht mit ungelegenen Worten die Ausweisung einer „fremden Jungfer“ (seiner späteren Frau Maria Barbara) auf dem Orgelchor bedient hatte. Die persönlichen Seduktionen nahmen schließlich Formen an, denen sich Bach nur durch eine Bewehrung nach Mühlhausen entziehen konnte. Es war schmerzhaft, was wir unseren Nachfahren in der Musikgeschichte über die „Kunstlerkammer“ erfahren werden, indem wir den Künstlern unserer Zeit mehr systematische Förderung zukommen ließen. Dresden gibt einem zwanzigjährigen Komponisten, Gottfried Müller, ein festes Gehalt, um seine Existenz sicherzustellen. Viele großen Städte könnten sich damit in ähnlicher Art spenden, ein praktischer Versuch, die Kunst zu fördern.

„Ich bin dem W. immer in der „Morgensbergischen Zeitung“



**Cembali, Spinette, Clavichorde
Mozartflügel unerreichbar**

Günstige Preise und Bedingungen / Auf Wunsch ohne Anzahlung
Klaviers in Tausch / Verlangen Sie Gratis-Katalog

J. C. Neupert, Abt. Cembalsabau, Nürnberg A. Hamburg. München
Vertretung und Musiklager Berlin
G. Hübner, Berlin W 35, Sieglitzer Straße 48, Telefon Lätrow 4592

19 Stücke *Sachen erschienen!*
von
Gg. Benda
Ditters von
Dittersdorf
J. W. Häßler
J. A. Hiller
J. C. Krebs
Chr. G. Neefe
J. F. Reichardt
D. G. Türk
J. B. Vanhul

Kleine leichte Clavier-Stücke
aus dem 18. Jahrhundert
herausgegeben von Alfred Krenz



Kleine leichte Clavierstücke
aus dem 18. Jahrhundert
herausgegeben von Alfred Krenz
Schott's Söhne
B. Schott's Söhne / Mainz

Ausdrücklicher Prospekt mit Notendrucke Kontrolle
Nr. 2455
3 Mk. 1,50

AUGUST REUSS († 18. 6. 35)
Werk 61, Trio für Flöte, Geige, Bratsche, Stimmen M. 4. —
Im Oktober liegt vor: A. Reuß, Pastorale (Weihnachtskannon) aus Werk 57
Suite für Violoncello und Klavier

Verlag für musikalische Kultur u. Wissenschaft, Wolfenbüttel

QUALITÄT



IDEAL, die unverwundliche Büro-Schreibmaschine und
ERIKA, die berühmte Kleinschreibmaschine werden
auf Grund 38jähriger Erfahrungen im Schreibmaschinen
bau in einem Werk mit über 3500 Mann Gefolgschaft
von geschulten Fachkräften geschaffen. Bitte,
richten Sie sich von Ihren Vorgesetzten und verlangen
Sie kostenlos und unverbindlich Druckschrift Nr. 742.



A.-G. vorm. SEIDEL & NAUMANN · DRESDEN

Neues Musikblatt

Gemeinschaftsbildende Programme

von Helmut Bornfeld

Dieser Beitrag eines jungen Charakters ist als Ergänzung zu dem Artikel „Ein Wort zu den Konzertprogrammen“ von Gusti Stockert in der letzten Nummer gedacht.

Wenn man von zeitbewußter Laienmusikarbeit aus der Frage Programmgestaltung schreibt, so kann es sich von vornherein nicht um einen Vergleich mit dem offiziellen Musikleben handeln. Das sind verschiedene Ebenen. Dort herrschen Klassik und Romantik fast uneingeschränkt. Das muß noch nicht einmal mangelnder Wille der Beteiligten zu Neuem sein. Es könnte sich auch um eine besonders starke Entsprechung zur geistigen Lage weiter Musiker- und Hörerkreise handeln. Es ist keineswegs verwunderlich, wenn der Ausweitung der Programme nach der Seite militärischer, spielhafter oder gar gemeinschaftsgebender Musik hin starke innere Hemmungen entgegenstehen. Selbstverständlich freut man sich über jedes bisher unbekannte ältere oder neue Werk, das im Programm auftaucht. Und man wünscht, daß die Aufnahme sich (vor allem auf Seiten des Publikums) von großmütiger Duldung zu echtem Bedürfnis walden würde. Es bleibt trotzdem die Frage, ob auf diesem Boden das grundsätzlich Neue unserer Zeit wachsen kann.

Die Arbeit eines Laienkreises ist nur von Werk aus zu bestimmen. Grundsätzlich ist nicht der „Genußwert“ einer Komposition maßgebend,

sondern der gemeinschaftsbildende Zweck, die Reinheit der musikalischen Haltung, die technische Erreichbarkeit. Die Programme sind Ausschnitte aus einer Bemühung um Musik überhaupt, bei der eine gewisse Rücksicht auf Publikum, Solisten, Kassiere usw. anstehen. Einzelne Veranstaltungen solcher Art hätten nicht viel Zweck. Wenn in einer Stadt aber jederzeit Gelegenheit zur Teilnahme an solcher Arbeit gegeben ist, so läßt sich dabei Vieles an Kenntnis und Erlebnis gewinnen. Es können Formen und Formentwicklungen dargestellt werden, Ausschnitte aus dem Werk eines Meisters, einer Stilperiode. Es gilt nichts Reizvoller, als dem geheimnisvollen Wandel musikalischer Stilarten in eigener Übung zu folgen. Ein Programm kann in sich selbst gleichsam mehr Fuge, Sonate, Rondo oder auch mal Quodlibet sein (das Letztere aber heilighelich doch nicht immer und grundsätzlich!). Solche Programme sind dann nicht subjektives Spiel, sondern Aussage, Erkenntnis. Der Hörer spürt die bewegende Idee, die Zielstrebigkeit und ist schon damit in ein viel aktiveres Verhältnis zur Sache gestellt, als das gegenüber dem genannten Begriff „klassisches Programm“ je sein kann.

Zu solchen Musizieren gehört Lockerung der Form. Wir haben schon oft erlebt, daß ein paar Worte über Besonderheiten eines Werks, einige Lichtbilder mit Handschriften, Bildnissen usw., ein freundliches Einladungsblatt wohlwunden Kontakt mit den Hörern schufen.

Ein paar Beispiele aus unserer Arbeit mögen zeigen, wie sich solche Grundsätze etwa verwirklichen lassen. Ein Abend mit Werken alter Niederländer stellte Ockerghems wunderbare „Missa Mi-Mi“ in den Mittelpunkt mit einem „Misericorde“ Vaets als Eingang und Josquins himmlischer „Ave Christe immolate“ als Ausklang. Drei Riechbare Willerts (auf der Orgel ganz schlicht gespielt) waren lösende Zwischenspiele. Ein Abend „Friedrich der Große und seine Musiker“ brachte zuerst einen finken Nymphechor K.H. Grauns, von Friedrich selbst ein Flötenkonzert und eine Sopranarie aus der Serenata 1747, hierauf Joh. Bendas prächtiges G-dur Violinkonzert und zum Schluß Ph. E. Bachs hymnischen „Morgengesang am Schöpfungsfeste“. Unvergessen ist uns Händels „Kasernmusik“, am Ufer des Neckars in schöner Sommernacht unter Appeln musiziert, zweimal von Chören aus „Acis und Galathea“ unterbrochen. Da erst wurde das Meß dir.

Der falsche Beethoven

(siehe die Note auf Seite 4)

Foto: Franz Staudt.

Aus dem Inhalt

Heinrich Schütz (Lass)

Winterprogramm des Rundfunks

Kasseler Musiktage 1935

Junge Komponisten: Bruno Stürmer (Zipperer)

Das wissenschaftliche Buch

Neue Werke in den Konzerten

Hans Pfitzners Cellokonzert

holder, rauschender Strom! beglückendste Wirklichkeit. Es gilt ja jetzt eine solche Menge guter Veröffentlichungen von ältester bis zu neuer Musik, daß Programmgestaltung selbst im bewegtesten Sinn nicht mehr Problem, sondern helle Freude ist. Vieles muß da (wie man so schön sagt) „weniger bedeutende“ Literatur sein. Aber warum sich immer auf der leuchtenden Heerstraße der „großen Meister“ bewegen? Auch hier geben die stillen Seitenpläne oft die überraschendsten Ausblicke. So gestellt solche Sachen im großen Konzert wirken würden, so erquickend nimmt sich ihre ehrliche Handwerkslichkeit im angedeuteten Rahmen aus. Die Prinzipien solchen Musizierens lassen sich nicht ohne weiteres auf das offizielle Musikleben anwenden, wie umgekehrt die Laienarbeit die große, technisch und geistig ausgefüllte Vorgehensweise von Musik nicht ersetzen, sondern lediglich unterstützen und ergänzen kann. Jedenfalls aber deuten sich neue Möglichkeiten an. Ob sie sich fruchtbar erweisen, muß die Zukunft lehren. Uns bleibt nur, dem Lebendigen und Kommenden nach Kräften zu dienen.

Zeitfragen

Das Kunstwerk als Robstoff

Dietrich Seckel vorliest in der „Deutschen Rundschau“ (September 1935) die heute häufige Meinung, fertige und in sich geschlossene Kunstwerke als „Material“ zu betrachten, mit dem man bei Aufhebungen heiliglich schalten und walten oder das man als Rohstoff für neue Werke benutzen dürfe. Da gibt es zunächst die Filme nach Schöpfungen der Weltliteratur, nach Keller, Novalis oder nach Storms „Schimmelreiter“. „Bei kritischen Gemütern könnte das echte originale Kunstwerk, wenn es dann wirklich einmal gelesen wird, am Ende neben der in einem primitiven und groben Sinne inprägnanten Filmbildung erheblich verflachen.“ Auch die Umarbeitungen von Novellen zu Bühnenstücken oder die fast wörtlichen Verparaphrasen bekannter Dramen haben ihr Bedenkliches. Daß dagegen eine verantwortungsbewußte „Rohstoffbearbeitung“ durchaus auch zu neuen Kunstwerken führen kann, zeigt das Beispiel des Liedes, — obwohl silberpfeifliche Dichter des öfteren die Verwertung ihrer Lyrik als eine recht fragwürdige Sache betrachtet haben.

Grenze zwischen Liebhaber und Künstler

In der Monatsschrift „Hochschule und Ausland“ (Oktober 1935) schreibt Heinrich Guthmann: „Niemand, der davon eine Sonate von Beethoven spielt, glaubt deswegen reich und groß genug zu sein, um den Träger eines öffentlichen Konzertes darzustellen zu können. Im gleichen Augenblick, in dem das Klavierpiel eines Laien aus dem Rahmen der Hausmusik heranströmt und prinzipiell und praktisch eine für alle gültige Darstellung des jeweiligen Musikwerkes sein soll, wird Laiencharakter zum Kisch, Gelingt es,



im gesamten Bereich der Vollmusik diese Klippe des Kitsches zu vermeiden und die Grenze zwischen Laienschriften und vollendeter, hochkünstlerischer Wiedergabe innewohnen, so wird die Kluft zwischen Volkstum und Bildung verringert. Es kommt nämlich darauf an, genau zu scheitern zwischen der Bewältigung mit dem neuen Wort eines Musikstüdes und dem technischen Können bei seiner Wiedergabe. Die vollendete Technik der Wiedergabe bildet den Berufsmaßstab vorhalten. Die Bewältigung aber mit einem inneren Wort sollte durch Laienschriften Sache eines jeden sein."

Hinweis für Liederkomponisten

Walter Linden gibt in der Zeitschrift für Deutschkunde" (1935, Heft 7) einen Überblick über "die eulische Lyrik unserer Zeit". Von den Ursprüngen bei Stefan George und Dietrich Eckart geht der Weg zu Ernst Bertram, Hans Schwarz und zu den

jungen Nationalsozialisten Heinrich Anschütz, Baldur von Schöck, Herfried Morsel und anderen. Viele neue Gedichtsammlungen werden hier genannt und charakterisiert.

Literarisches Leben heute

In der kulturpolitischen Zeitschrift "Die große Übersicht" (2. Jahrg. Heft 2) schreibt Harald von der Hagen: "Wir werden heute erleben, als Lebenserscheinungen nach dem Politischen auszubluten. Dieser Erziehungsgestalt greift weit in die Zukunft, Stellung von Literatur, wobei auffällt, daß nicht politische Literatur — was sah sie in der Zeit der Parteien — sondern politische Dichtung gefordert wird. Der Begriff des Politischen soll dabei nicht zu verengt werden. Nicht politische Lyrik nach Art Herwigs, ja des polenischen Walthers von der Vogelweide ist gemeint, sondern Formung eigentümlichen Bildes: Kleist, Hölderlin, Stefan George."



Sänger von heute: Tiana Lemnitz

Foto: Binder, Berlin

Das wissenschaftliche Buch

Eberhard Preußner:

Die bürgerliche Musikskultur. Hausatsche Verlagsanstalt, Hamburg 1935.

Dies ist ein wichtiges Buch, wichtig nicht nur deshalb, weil es dem Musikhistoriker viel neues Material erschließt, sondern vor allem und deshalb, weil die hier behandelten Formen der höchst aktuellen Interesse sind. Wir stehen mitten in einer Neuorganisation der Musiklehre. Jeder, der an der Verwirklichung heutiger Ziele, insbesondere an der gesellschaftlichen Verbesserung der Musikskultur mitarbeitet, wird aus Preußners Darstellung des 18. und beginnenden 19. Jahrhunderts eine vertiefte Erkenntnis von Musikgeschichte, kunstgeschichtlicher und kunstwissenschaftlicher Bestrebungen gewinnen.

Diese grundsätzliche Wichtigkeit des Buches bleibt unberührt, auch wenn in Einzelnen mancher nicht völlig geklärt erscheint. Es wird die Aufgabe weiterer Forschung sein, sowohl den Begriff „Musik“ als auch den Begriff „Bürger“ noch zu differenzieren. Die Abkündigung antiker Nachrichten durch Trompeter und Posaunen ist etwas anderes als die Friedensfeier mit großem Takt, obwohl es sich in beiden Fällen um Musik handelt. Ein „vornehme Ratseperson“ ist ein anderer Bürger „als jedermann“ und verhält sich anders zur Musik. Aber obwohl veraltet, sind diese Begriffe noch recht zu gebrauchen, ist das Buch verdienstvoll, als ein sehr kenntnisreicher Vorstoß zur Aufhellung des öffentlichen Konzertwesens und vergangener musikalischer Volksbildung.

Kurt Westphal:

Der Begriff der musikalischen Form. Kistner & Siegel, Leipzig 1935.

Diese Dissertation fordert eine musikwissenschaftliche Bezeichnung, die sich im letzten Jahrzehnt als immer dringlicher herausstellt: die Klärung der musikalischen Grundbegriffe. Hier findet sich nun erstmalig eine zusammenfassende Einführung des Begriffes „Form“, der in eben dem Maße problematisch wurde, wie die elementarpsychologische Betrachtung sich zur Gestaltpsychologie entwickelte. Der

Riemann'sche Formbegriff, der sich in der Anordnung und Summierung von Teilen erschöpfte, konnte nicht mehr ausreichen, nachdem die Psychologie offenkundig gezeigt hatte, daß ein erlebtes Ganzes etwas anderes ist als die Summe seiner Teile. In welcher Weise wird sich musikalische Form, vom Ganzen her betrachtet, als eine „Verlaufsform“ darstellen, das ist das Thema dieser Schrift. Daß in den ersten Kapiteln ohne zwingenden Grund sich verändernde Begriffen der transzendente musikalische Kante geordnet wird, hindert nicht, daß sich zum Schluß ein Formbegriff ergibt, der den Unterschied zwischen barockem, klassischem und romantischem Formbilden auf das Deutlichste zu erfassen vermag.

Marlus Schneider:

Geschichte der Mehrstimmigkeit. Erster Teil: die Naturvölker. Zweiter Teil: die Anfänge in Europa. Verlag Julius Bard, Berlin 1934/35

Das auf drei Bände berechnete Werk beabsichtigt den Weggang simultanen-vierschiedenartigen Musizierens von den Anfängen bis zur Barockzeit zu geben. Die beiden ersten Teile, die bisher vorliegen, schließen mit dem 17. Jahrhundert ab. Schon diese beiden Bände umfassen durch die Länge und vorwiegend unständliche Darstellung der Darstellungsform, die zentralprozent sowie durch die Fülle des mühsam herausgetragenen Beweismaterials.

Es ist völlig unmöglich, hier mit kurzen Worten auch nur entfernt den Inhalt der Arbeit zureichend zu beschreiben, und es wäre durchaus leistungsfähig, wenn Einzelheiten oder Methodisches zu kritisieren. Nur soviel sei gesagt: der Leser findet hier keine Erörterung der Frage, warum Polypheonie entstand. Ob es sich bei der primitiven Variantenheterophonie zunächst vielleicht nur um ein mangelndes Vermögen, streng im Unisono zu singen, gehandelt habe, und aus welchen Gründen dann so gleichzeitigen bloßen Velleinmengen zweier gleichzeitiger Versionen einer Melodie bis zur Bildung eines bewußten, harmonisch konstanten Intervalls gedreht wurde, diese Frage bleibt offen, als Frage der Psychologie. Aber Polypheonie entstand — ganz gleich, warum sie entstand — sogar schon in den Musikskulturen der Naturvölker. Wie, in welchen Formen sie sich dort findet, und in wieweit starken Maße die dort ermittelten Gesetze auch bei den europäischen Kulturvölkern wirksam sind (ohne daß aber etwa ein entwicklungsgeographischer Zusammenhang behauptet würde), dies wird anhand zahlreicher stütlicher Beispiele, inwieweit häufig dargestellt und schließlich zusammengefaßt.

Die Arbeit ist musiktheoretisch und wissenschaftlich, geschrieben für den Wissenschaftler. Da sie jedoch über das Verhältnis primitiv-melodischer und „skundlarmonischer“ Kräfte auch grundsätzliche Aufschlüsse bietet, geht sie vielleicht ebenfalls einem umfassend interessierten Praktiker an, nicht zuletzt als Voraussetzung für das Verständnis des bald zu erscheinenden Abschlusses der, die allmählich zur Konstantierung der Dur-Moll-Tonalität behandelte wird. W. St.

Ernst Hermann Meyer:

Die mehrstimmige Spielkunst des 17. Jahrhunderts in Nord- und Mitteleuropa. Heiliger Studien zur Musikwissenschaft, herausgegeben von Heinrich Besseler, Band II. Bärenreiter-Verlag, Kassel 1934.

Der Biograph Johann Rosenmüllers stellte 1908 fest, daß die ersten Notensamen seines Meisters nur „mit glühender Langeweile“ ertragen verstanden. Heute ist diese schiefte Ansicht längst berichtigt. Nicht nur Rosenmüllers Werke, sondern auch die Kompositionen seiner Zeitgenossen, so z. B. des Schütz-Schülers Bernhard Weckmann oder etwa die Spielmanns des

englischen Frühbarock, haben viele Liebhaber alter Musik zu neuen Freunden gewonnen. All diesen die durch die Musik der Vergangenheit zu werden, der Verfasser verbindet die drei kluge Analysen an Hand eines überreichen Materials ausdauernd aufgebauete Stilgeschichte, indem er sie in Zusammenhang mit der gesellschaftlichen Bedeutung der unterschieden darstellt. Mit besonderer Sorgfalt ist diese soziologische Methode mit Bezug auf die englische Musik angewandt. Ein ausführlicher Quellenverzeichnis zeigt durch die Zahl der in ihm erstmalig veröffentlichten einschlägigen Handschriften die außerordentlich große Verbreitung der frühbarocken Spielkunst über ganz Mittel- und Nordeuropa. Er sollte den einen oder anderen Liebhaber dieser Literatur zu Ausgrabungen auf eigene Faust anregen. Drei Beiträge, deren erstes (Englische Fantasie für drei Streich- oder Blasinstrumente) zugleich mit vorliegender Studie erschienen ist, bringen Beispielmateriale, das vor allem die lebendige Praxis zu dienen gewillt ist. R. R.

Deutsche Tanzfestspiele 1935

Unter der weitgehenden Förderung der Reichskulturkammer finden vom 3. bis 10. November in Berlin die „Deutschen Tanzfestspiele 1935“ statt. Die Deutsche Tanzschule zeigt in der Vorkühnle in Theater am Lust-Nacht-Platz besondere Formen der deutschen Tanzschaffens. Die Festauftritte werden am 3. November mit einem Tanzabend der Palast eröffnet. Am 5. November folgen neue Tänze von Harald Kreutzberg. Zwischenmahl wird am 4. November nach einem Programm jüngerer Tänzer das Werk für Bewegungsdarstellung „Die Geburt der Arbeit“ von Wernicke aufgeführt. Am 10. November gelangt das Tanzwerk für großen Chor mit Orchester und Gesang „Die Amazonen“ von Lola Rogge zur Darstellung. Dorothea Günther und ihre Gruppe treten am 6. November, Frau Wignau und ihre Gruppe, die für die Tanzspiele neue Gruppenwerke gestaltet haben und die als Tanzführung gezeigt werden, am 2. November hervor. Von Tanzmeistern großer deutscher Bühnen werden vorgeführt: am 7. November „Die Wernicke Fackel“ (eine bühnen Tänzelspiel) in der Choreographie von Inge Herzig, mit Musik von Dolmayn, und am 8. November die „Pavane auf des Toten Infanterie“, mit Musik von Ravel, sowie „Tänzerinnen“ mit Musik von Bach, in der Choreographie von Helga Seifried. Am 7. und 8. November werden außer den erwähnten Tanzgruppen besonders begabte junge Tänzer aus dem Reich aufgeführt. Am 10. November gelangt in der Staatsoper Unter den Eichen von Inge Herzig, mit Musik von der Kokoszeit von Litzke-Mendel (Musik nach Meister des 18. Jahrhunderts von Hebert Trantow) zur Aufführung.

Wagner und das Theater

Felix Mottl war bei den ersten Bayreuther Festspielen als Korrektor tätig. Während einer Probe bei der Totenerkennung Brünhildes, dem Eindruck der Musik überliefert, laufend auf der Bühne stehen.

„Was sind denn das für Sentimentalitäten!“, sagte Wagner lächelnd zu ihm. „Die Richtung überlassen wir denen da draußen im Zuschauerraum. Wir hier oben wissen, wie das gemacht wird und behalten den Kopf oben.“

Franz Bey, der Sänger des Wotan, fragte den Meister im zweiten Akt der „Walküre“: „Von welcher Seite tritt die Fackel auf?“ — „aus danach seine eigene Stellung in dieser Szene zu finden.“

„Von links, der Teufel kommt immer von links“, rief ihm Wagner vom Regiestuhl zu.

Wagner nahm in Berlin an der Einweihung des „Tristan“ im Kgl. Opernhaus teil. Er fand, daß das Orchester viel zu laut spielte und die Sänger zu laut. „Ich weiß schon“, sagte er freudig zu den Herren: „es liegt nicht an Ihnen. Ich habe es so ungeschickt komponiert und bemerkt es erst jetzt.“

Junge Komponisten:

Bruno Stürmer

von Max Zippere

Bruno Stürmer steht heute im 13. Lebensjahr. Er zählt zu den erfolgreichsten und interessantesten Komponisten unserer Zeit. Das ist allen Tatsachen, auch denen, die glauben sein Werk ablehnen zu müssen. Der Kreis derer, die sein Werk verstehend hören und fördern, wächst zusehends.

Den Grund seines Könnens erhielt Stürmer nach Abschied der humanistischen Schullaubbildung durch Studien auf praktische-musikalischem und musikwissenschaftlichem Gebiet in Heidelberg und München. Frontdienst und eine schwere Kriegsverwundung beschränkten das formale Studium und zwangen frühzeitig zur beruflichen Betätigung: erst „Stümmerle“ im schroffen Wechsel als Theaterkapellmeister, Orchesterleiter, Musikreferent, Konservatoriumsdozent auf eigenes Risiko, Ensemblekapellmeister und in den letzten Jahren als Chorleiter. Das bedeutet ein ewiges Ringen um den vergeblichen „Ausgleich der Eise“, zwang zu steter Wanderschaft und beengenden Umständen und hier fast wöchentlich durch einen Teil des Vaterlands. Heute ist Kas-el, zentral für alle seine Unternehmungen gelegen, seine Wahlheimat. Diese Zeit des Wanderns durch alle Gänge und durch alle Gebiete beruflicher Musikbetätigung bedeutet aber auch für den Gestalter, der blutjünglich in der Südwestecke wurzelt (Geburtsort ist Freiburg i. Br., die Mutter ist gebürtige Fittlinglerin in Würt.), Weitgang des Geistfeldes.

Stürmer ist bei aller Eigenart und Kühnheit normiert, nie auf Kunstgriffe oder einseitige Klangwirkung ausgerichtet, er schreibt weder archaisch-nachkoloristisch, noch irgend einem vorgezeichneten oder modischen Klangstil. Die gestellte, veredelnde Aufgabe und die jeweilige textliche Vorlage bestimmen den musikalischen Einfall, musikalisch-logische Entwicklung, die auf eine enorme Formgebung gestützt ist, daraus das Ganze.

Stürmer ist Polyphoniker. Obwohl er alle Kontrapunktischen Techniken beherrscht und auch gelegentlich verwendet, erstreckt nie eine sogenannte „Kontrapunktische“ Musik, sondern lebendige Musik aus

inmaligen Einfall und polyphoner Gestaltung. Durch seine Vokalwerke ist Stürmer wohl allen ernsthaften Chorleitern und Chorvereinen bekannt geworden und auch von ihnen zunehmend aufgeführt worden. Die Orchesterleiter sind noch zu sehr befangen durch Strauß'sche Partituren und durch das Publikum, um in Stürmer's Instrumentalmusik lebendige Aufgaben zu finden. Aus der Fülle seiner



Foto: Neu-Musik-Blatt

Werke ist für jeden Chor und für jedes Orchester etwas zugänglich, allerdings mit einer Einschränkung: nur über den befähigten Vermittler und Leiter. Dem andern, ohne Klangvorstellung, wird erstes Einfühlen mit am Klavier notwendig durch die polyphone Struktur von Stürmer's Skizze, der am Klavier nicht klug sein kann. Stürmer ist für mich geradezu der Komponist der kleinen Sekunde, und damit auch der großen Septime und der kleinen Sexte. Wie Wenige vermag er die latente Spannung der Intervalle erlebnisfähig zu verwerten.

In organischer Entwicklung prägen sich die Grundzüge seiner Musik aus, die Grundhaltungen der heutigen Lebensform sind Mannlichkeit und Hebrigkeit. Kein Wunder, wenn Stürmer zunehmend verantwortlich in musikalischen Führern und kulturellen Kreisen erkannt und gefördert wird.

Bruckner original

Mit einer verdienstvollen Tat eröffnete Paul va Kompen die Dresdener Sinfonie-Spielzeit. An die Spitze eines Bruckner-Zyklus, der die Aufführung bisher Sinfonien vorsieht, stellte er die Darbietung der Ersten, schon bekannten Linzer Fassung, die von Bruckner später zwar revidiert wurde, für das Philharmonischen Schaffen aber augemein bezeichnet ist, und die der Sedition in der vor kurzen durch die Internationale Bruckner-Gesellschaft an ihren Wiener Verlag veröffentlichten originalen Gestalt. Es war die erste Aufführung. Die seine Wiener Bruckner (der das Werk nie gehört hat) vorgenommene Änderungen sind nicht beträchtlich. Als könnte man an einer Meisterzeichnung Dürers x f auch nur einen einzigen „verbes-veranden“ Strich eines Stümpers leiden? Wenn also Bruckner, dann original! Ein doppeltes ist also das Verdienst Paul va Kompen's, der sich mit der Interpretation der beiden Sinfonien als ein Brucknerdignität von Berufung am gewiesen hat.

K f

Der falsche Beethoven

in unserer Zeitbild

Das mystische Dunkel, das Beethovens Persönlichkeit bei der großen Öffentlichkeit schon zu Lebzeiten umgab, verdichtete sich nach seinem Tode immer mehr zu den verengsten Phantasmen und Erzählungen. In einer Zeit, die von solchen geheimnisvollen Berichten nachging, tauchten die verschiedensten Berichte über Doppelgänger und Nachahmer Beethovens auf. Unser Bild zeigt den bekanntesten „falschen Beethoven“, einen Mann, der sich darin gefiel, in Beethovens-Tracht und -Maske durch die Straßen zu ziehen und der auch sonst fabelhaft klein Beethovens zur Freude und Bewunderung des großen Publikums nachzuahmen suchte. Ob James um Persönlichkeit des Mannes ist schwer Eindeutiges festzustellen.

G. Sch

Sehen - verstehen

Elementarheft des Blockflötenspiels

für den Einzel-, Klassen- und Selbstunterricht

von HEINRICH MACH und RUDOLF SCHUCH

Preis RM. 1.20

Diese Vorstufe zum Kleinen Lehrgang des Blockflötenspiels von Rudolf Schuch verdankt ihre Entstehung einem besonderen Bedürfnis: An den Zürcher Schulen werden, unter wohlwollender Förderung der Schulbehörden, die Kinder außerhalb der Schulen durch Musiker und Lehrer gruppenweise auch im Blockflöten-Spiel unterrichtet. Gegen 400 Kinder nehmen an diesem Unterricht mit Begeisterung teil und viele werden damit zum Unterricht auf einem anderen Instrument hingeführt. Für diesen Klassenunterricht haben sich die vorhandenen Blockflöten-Instrumente als zu rasch fortschreitend erwiesen. Denn will man dieses „Elementarheft“, das 103 methodisch nach dem Tonaufbau geordnete Kinderlieder im Umfang bis zu einer Oktave und nur in C-Dur enthält, abheften. Der Lehrer ist also der Mühe entbunden, selbst geeignete Spiel-Stücke zu sammeln. Man kann aber schon vor der Durcharbeitung des ganzen Heftes die schönsten Blockflöten-Lieder zur Einführung in andere Tonsorten heranziehen und umgekehrt auf das „Elementarheft“ zurückgreifen, wenn das Transponieren geübt werden soll.

VORTEILE ALSO: Dem Lehrer leicht gemacht, braucht keinen Stoff mehr zu sammeln; lauzsames, methodisch aufgehendes Fortschreiten, nur 1-Dur; einfachste Einführung ins Notensystem, schon im 2. Schuljahr möglich; Erweiterung des Liedgutes; viele neue Kinderlieder.



Durch jede Musikhandlung erhältlich

Gebrüder HUG & Co., Leipzig-Zürich



FRITZ GRÖNINGER

Der Ehrfürchtige

Anton Bruckners Leben dem Volk erzählt

Mit 5 Tafeln · 172 Seiten · Leinen 2,50 Mark

„Obgleiches Wissen, Mißverständnisse u. Liebe zum bargeleiteten Gegenstand sind beim Verfasser vollkommenen und haben ein Volkstum geschaffen, ein volles Volkstum vom Meister Anton Bruckner. Nicht in Form einer trockenen Biographie noch eines Romans, aber in einer erzählweise lebendigen, anschaulichen Darstellung. Dieses Werk, das die schöpferische Kraft deutschen Volkstums sichtbar werden läßt im Bild eines seiner Großen, gehört in jede Volksbibliothek, in die Hand jedes Musikfreundes.“

(Hinterföhrer Anzeiger)

Verlag Herder / Freiburg im Breisgau

Ein Cello-Konzert von Hans Pfitzner

Am 27. September brachte Gaspar Cassado mit den Berliner Philharmonikern unter Furtwänglers Leitung das jüngste Werk von Hans Pfitzner, „Konzert in E-dur für Violoncello und Orchester“, op. 12, zur Aufführung. Der außergewöhnlich starke, ungeheure Erfolg, den das Stück erzielte, findet bei näherem Zusehen seine merkebare Begründung nicht nur im Wert, sondern auch in der Zeitbedeutung der Komposition, die nach ihrer formalen und inhaltlichen Seite beispielhaft für die Zielrichtung der gegenwärtigen deutschen Musik ist, als es zum mindesten die früheren Instrumentalkonzerte Pfitzners waren.

Fehlen dem Hörer der Aufführung als charakteristische Züge des Werkes, so ergibt die Knappheit der äußeren Form, die Abkehr von Brillanz und Virtuosität, was von der überkommenen Konzertgestaltung überhaupt, die schlichte Erfindung und die Sparsamkeit in den instrumentalen Wirkungen an, so enthält die Betrachtung der Partitur vollendete Zusammenfassung und die Grundlagen dieser verdichteten Erscheinungen. In seiner schwebenden Beweglichkeit birgt das Konzert dennoch eine deutlich erkennbare Dreiteilung: für die sich leicht Beziehungen zur dreiteiligen Liedform, zum Sonett, oder zur Grottoform der Sonate finden lassen, ohne daß der eigenartige Aufbau sich etwa vollkommen mit einem solchen Schema deckte.

Der erste Teil beginnt mit leisen Tremolo der Pauke „sanftlich ruhig, schwebend“ mit dem Hauptthema des Solo-Violoncello.



einen Gedanken, der in seiner einfachen Führung derzeitige rhythmische und harmonische Spannkraft

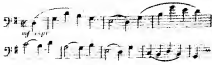
besitzt, daß man seine Nachwirkungen fast in gesamten Material des Konzertes verspürt und belohnt genügt ist, von Monothematismus zu sprechen. Auch im zweiten Thema, das von Orchester eingeführt und dann vom Cello mitspricht, wird, ist die rhythmische Grundlage dieses Einfalls erkennbar, besonders klar in einem dritten Abschnitt, des zweiten Hauptteils, mit der Veränderung dieses zweiten Themas kontrapunktisiert wird. Auf eine kurze, lieblich gehaltene Schlußgruppe folgt dann die ungewöhnlich knappe und völlig unumstößliche Kadenz des Cellos, die unmittelbar zum zweiten Hauptteil des Werkes überleitet.

Dieser zerfällt in zwei Abschnitte sehr verschiedenem Charakter, die man am ehesten als Andante- und Scherzsatz einer viersätzigen Form ansprechen kann. Im langsamen Teil bringt das Cello zwei neue Gedanken, in die sich bereits aus kurzer Ausspannung ein dreiklangformig abfallendes Motiv einmischt, das als beziehungsweise Signal den Scherzteil in Gestalt eines „beachtungsreichen“ Fagotts



vorherbereitet. Das Scherzatz wird allein vom Orchester getragen, erst in einem Nachspiel findet das Cello wieder konzertierend mit den Holzbläsern Verwendung, wobei bereits von neuem die charakteristischen Triolen des Hauptthemas auftreten. Ein eindeutig kläufiger Zweifach- der Hörer bestätigt schließlich diese Rückwendung und leitet damit zum Beginn des Schlußteils hin, den das Cello aus einem als Zäsur dienenden chromatischen Lauf aufnimmt.

Thema 1 bildet in dem letzten Satz jedoch nur den Rahmen um einen verhältnismäßig breiten Mittelteil, der einen archaischen, eher oberflächlichen beziehungsweise Gedanken in der Grundform G-dur verarbeitet.



Die kurze Reprise beendete dann wieder das getragene Hauptthema als wehvoller Abschied.

So entrollt sich innerhalb einer Viertelstunde das Bild einer reichen musikalischen Arbeit, die trotz ihrer zudringlichen Haltung und einer bewundernswerten Kunst der Verknüpfung von Inhalt und Form dem „deutschen Scherzspiel“ der Phantasie ihres Schöpfers vollen Spielraum läßt.

Dr. H. W. Kulenkampf

Jugend singt über die Grenzen

Auf Anregung der III fand am 2. Oktober eine Weltreisung der Jugendgruppen aller Nationen der Erde statt, die über ein eigenes Bandbuchvermögen verfügen. Jede einzelne Jugendgruppe brachte in 3 Minuten einige für ihr Land und ihr Volk typische Lieder zum Vortrag. Diese grüßte aller bisherigen Weltreisungen wurde von Berlin aus eröffnet. Den Anfang machte die III mit den beiden Liedern: „Wir sind die junge Bauernschaft“ und „Es drohnet der Marsch der Kolonne“.

Musik in Pyrmont

Das Niedersächsische Landes-Sinfonie-Orchester unter Leitung seines ersten Kapellmeisters Fritz Lehmann (Hannover) beschränkte die Reihe der Pyrmont-Sinfoniekonzerte mit einer Radi-Stephen-Gedenkstunde im Mittelpunkt der übrigen 12 Sinfoniekonzerte standen Beethoven, Brahms und Bruckner. Eine anziehende Bereicherung der Pyrmont-Musikreisen bedeutet die weitergeführten „Serenaden“, die in später Abende an verschiedenen Stellen des Parks durchgeführt werden und insbesondere seltene Orchesterwerke des Barock und Rokoko dem Publikum nahebringen. Selbstverständlich waren u. a. tätig: Walter Gieseking, Prof. Hansmann, Karl Freund (Geige), Leo Fischer, Maria Engel, Josef Witt, Rudolf Wangel und am Klavier: Hilffert, Gieseler, Sert (Klavier), Georg Gähde (Horn), Ursel, Lenz (Flöte) und Georg Meyer (Geige).

Musik für Blockflöten

herausgegeben von F. J. GIESBERT

Für 1-2 Blockflöten (Soprano, Alt) oder andere beliebige Violoncello-Instrumente. Ausdrucks- und technische Schwierigkeiten. 2. Auflage. 1934. 100 Seiten. 1,50 M.

Spiechbuch für 2 Sopranblockflöten (Neu) oder andere Instrumente gleicher Stimmung (siehe Anhang). 1. Auflage. 1934. 100 Seiten. 1,50 M.

Deutsche Volkslieder. Eine Sammlung der schönsten Volkslieder und Reigenlieder. 1. Auflage. 1934. 100 Seiten. 1,50 M.

Deutsche Volkslieder in allerer Mundarten. Eine Sammlung der schönsten Volkslieder und Reigenlieder. 1. Auflage. 1934. 100 Seiten. 1,50 M.

Für 1-2 Blockflöten (Soprano, Alt) oder andere beliebige Violoncello-Instrumente. Ausdrucks- und technische Schwierigkeiten. 2. Auflage. 1934. 100 Seiten. 1,50 M.

G. Sammartini. 12 Sonaten. Violoncello, 3. Heft. 1. Auflage. 1934. 100 Seiten. 1,50 M.

W. A. Mozart. 12 kleine Stücke. Violoncello, 3. Heft. 1. Auflage. 1934. 100 Seiten. 1,50 M.

Für 1-2 Blockflöten (Soprano, Alt) oder andere beliebige Violoncello-Instrumente. Ausdrucks- und technische Schwierigkeiten. 2. Auflage. 1934. 100 Seiten. 1,50 M.

M. L. Mozart. 12 kleine Stücke. Violoncello, 3. Heft. 1. Auflage. 1934. 100 Seiten. 1,50 M.

Für 1-2 Blockflöten (Soprano, Alt) oder andere beliebige Violoncello-Instrumente. Ausdrucks- und technische Schwierigkeiten. 2. Auflage. 1934. 100 Seiten. 1,50 M.

Für 1-2 Blockflöten (Soprano, Alt) oder andere beliebige Violoncello-Instrumente. Ausdrucks- und technische Schwierigkeiten. 2. Auflage. 1934. 100 Seiten. 1,50 M.

Für 1-2 Blockflöten (Soprano, Alt) oder andere beliebige Violoncello-Instrumente. Ausdrucks- und technische Schwierigkeiten. 2. Auflage. 1934. 100 Seiten. 1,50 M.

Für 1-2 Blockflöten (Soprano, Alt) oder andere beliebige Violoncello-Instrumente. Ausdrucks- und technische Schwierigkeiten. 2. Auflage. 1934. 100 Seiten. 1,50 M.

Für 1-2 Blockflöten (Soprano, Alt) oder andere beliebige Violoncello-Instrumente. Ausdrucks- und technische Schwierigkeiten. 2. Auflage. 1934. 100 Seiten. 1,50 M.

Für 1-2 Blockflöten (Soprano, Alt) oder andere beliebige Violoncello-Instrumente. Ausdrucks- und technische Schwierigkeiten. 2. Auflage. 1934. 100 Seiten. 1,50 M.

Von deutscher Arbeit

BRUNO STÖRMER, op. 53

1. An das Handwerk.
2. Chor der Fabrikarbeiter.
3. Drescherlied im Braut der Drescher.

Verlangen Sie die Partituren zur Ansicht von Ernst Eulenburg, Leipzig G. 1

Hans Pfitzner

Konzert für Violoncello und Orchester, op. 12 G-dur

Ausgabe mit Klavier (Violoncello) Nr. 1230 M. 5.—
Sonderausgabe, 1. Auflage. 1934. 100 Seiten. 1,50 M.

Nächste Aufführung unter Leitung des Komponisten am 11. November in Berlin (Sonderkonzert der Philharmonie mit Leopold Stokowski als Solist).

B. SCHOTT'S SÖHNE, MAINZ

Neue Hausmusik? Sollen erscheinen!

BRUNO STÖRMER

Andante und Variationen

für Violine, Violoncello und Klavier M. 2.—

(Heft 11 der Sammlung: „Hausmusik der Zeit“)

Verlanges Sie die Ansichtsende!

Henry Litolff's Verlag / Braunschweig

Sologrige

Espana, Barcelona, herrlicher Ton, billig

für M. 1100.— zu verk.

Musikhaus Schmid München, Rosenstraße, 7

gegenüber der Hauptpost

Großer Erfolg

auf dem Tonkünsterfest 1935 des Allgem. Deutschen Musikvereins

Hermann

Schroeder

Te deum

für gemischten Chor mit 2 Trompeten und 3 Positiven oder a cappella und Orgel, op. 16 Partitur (inkl. Orgelstimme) M. 2.— (Sonderausgabe 10 M. 25.—) (H. Schott Nr. 2161 M. 4.—)

Am den Presseschriften

In der ersten Ausgabe dieser Musik sind die Werke von Hermann Schroeder-Meister in bester Form und in bester Ausführung erschienen. Die Werke, die, ohne einer besonderen Bearbeitung unterworfen zu sein, der Melodie des Originalen treu erhalten sind, sind: (Deutsche: „Die Zeit“ ... ein ganz neuer „Wandel“ in der „Gegenwartigkeit“ ... der „Jugend“, „Am“, eine „Wirkung“ der „Heimat“, (Klein: „Hausmusik“).

Früher erschienen:

ORCHEL

Pastorale, op. 10. ... (H. Schott Nr. 2161 M. 4.—)

Kleine Preludien und Intermezzi, op. 3 M. 2.50

Orgelstücke, op. 10. ... (H. Schott Nr. 2161 M. 4.—)

Orgelstücke, op. 10. ... (H. Schott Nr. 2161 M. 4.—)

Orgelstücke, op. 10. ... (H. Schott Nr. 2161 M. 4.—)

Orgelstücke, op. 10. ... (H. Schott Nr. 2161 M. 4.—)

Orgelstücke, op. 10. ... (H. Schott Nr. 2161 M. 4.—)

Orgelstücke, op. 10. ... (H. Schott Nr. 2161 M. 4.—)

Orgelstücke, op. 10. ... (H. Schott Nr. 2161 M. 4.—)

Orgelstücke, op. 10. ... (H. Schott Nr. 2161 M. 4.—)

Orgelstücke, op. 10. ... (H. Schott Nr. 2161 M. 4.—)

Selten günstige Gelegenheit zum Erwerb folgender

4 Standwerke der Musikkultur

1. Hugo Riemanns Musiklexikon

Elfte (neueste) Auflage, VIII und 1294 Seiten, reich illustriert, 2 Bände in Ganzleinen, antiquarisch, aber sehr gut erhalten

Ladenpreis RM. 75,— nur RM. 39,50

2. Guido Adlers Handbuch der Musikgeschichte

Zweite (neueste) Auflage, XIV und 1294 Seiten, reich illustriert, 2 Bände in Ganzleinen, antiquarisch, aber sehr gut erhalten

Ladenpreis RM. 63,— nur RM. 33,90

3. W. L. v. Lütgendorff, Die Geigen- u. Lautenmacher

vom Mittelalter bis zur Gegenwart, 5. und 6. (neueste) Auflage, reich illustriert, 2 Bände in Ganzleinen, 422 Seiten und 96 Tafeln bzw. 582 Seiten und 86 Tafeln, Einband leicht leserfähig

Ladenpreis RM. 53,80 nur RM. 29,50

4. H. J. Mosers Musiklexikon

1006 Seiten, erschienen 1935, verlaglos, Ganzleinen gebunden

Ladenpreis RM. 20,—

Wir liefern jedes der 4 Werke in 10 bequemen Monatsraten
also Riemann, Lexikon für monatlich RM. 3,95
Adler, Musikgeschichte für monatlich RM. 3,40
Lütgendorff, Geigenmacher für monatlich RM. 2,93
Moser, Musiklexikon für monatlich RM. 2,—

**Verbandbuchhandlung für Kultur- und Geistesleben
Berlin-Schöneberg I**



Interessante Neuerscheinungen für jeden Musikfreund!

Wertvolle Geschenkgaben für den Weihnachtsstich!

FRANZ RÜHLMANN, Richard Wagners theatrale Sendung

Ein Beitrag zur Geschichte und zur Systematik der Opernregie

212 Seiten, mit Bildbeispielen / Broschüren RM. 4,75, Leinwand RM. 8,50

Aus dem Vorwort: „Dieses Buch steht nicht zum Ziel der Einleitung der Erziehung Richard Wagners in den Zusammenhänge der deutschen Kunstgeschichte . . . auf dem Boden der Geschichte der theatralischen Kunst soll die Kunst des großen Bayreuther Regisseurs erkannt werden als die des gewaltigsten und unerschütterlichen Erbauers des deutschen Theaters, dessen Gesinnung kein jenseitiges Verlangen, sondern die Erfüllung in der Wirklichkeit gründen wollte.“

Danach verheißt:

ADOLF SANDBERGER, Neues Beethoven-Jahrbuch Jahrgang VI

„Im neuen Jahrbuch soll unser verehrtes Beethoven-Jahrbuch alle wünschenswerten Erkenntnisse der Forschung und Befragung eines solchen Festen, das im Zentrum eines der größten Geistes der Menschheit steht, besonders leicht lesbar sein. . . . für diesen letzten, weite Sammelarbeit für die Beethovenforschung im antwortenden Sinne . . . ein solches Denkmal der Beethovenforschung zu setzen.“

Die früheren Jahrgänge sind noch vorrätig 1.-IV je RM. 4,—, V RM. 6,50

Verlag für Sonderdrucke und Anzeigenverordnungen:

HENRY LITOLFF'S VERLAG / BRAUNSCHWEIG

In Vorbereitung:

Briefe und Schriften deutscher Musiker

Herausgegeben von Erich H. Müller / Band I

Christoph Bernhard

(1627–1692)

Gesammelte Briefe und Schriften mit einem Faksimile

Herausgegeben im Auftrag der Heinrich-Schütz-Gesellschaft e. V. Sitz Dresden (grg. 1922)

von Otto Rolf Schubert

Preis 2,50 RM.

Verlag W. B. Brummer GmbH, Dresden A 1 — An der Mauer 6



Cembali / Spinette / Klavierchorde

durch

J. C. NEUPERT

„die führenden Werkstätten für historische Tasteninstrumente“

Bamberg / Nürnberg / München

BRUNO STÜRMER im Musikverlag Tönges in Köln



„Aus dem Kriege“ (die Vänge) Mäuserchorale 1. Nachr. vor dem Sturm, 2. Urlaub, 3. Gefangen 4. Bei neuen Heiden

Partitur M. 2, je 1. Einzelsätze jedes Teils je M. 15

„Ein Volk ruft“ Kantate für Männerchor 1. Eingangs, 2. Heil, 3. Freiheit, 4. Danksagung an den Vorkämpfer der III. Schrift

von Walter Stein

Partitur kpl. M. 3,20, Stimmenpart. kpl. M. 1,10

„Deutsches Volkslied“ (Kölnerlied) 1. Unser Leben, 2. Unsere Stadt, 3. Unsere Kraft

Partitur kpl. M. 3,20, je 1. Einzelsätze jedes Teils je M. 20

„In seinen Händen“ für Männerchor, Soli und Orchester / Material teilweise nach Verbindung

„Von Tod zum Leben“ Weihnachtskantate für Kinderchor, Frauenchor, Männerchor und

und Orchester / Material teilweise nach Verbindung

„Ein deutsches Lied“ Partitur M. 1, je 1. Einzelsätze jedes Teils je M. 25

„Deutscher“ Partitur M. 1, je 1. Einzelsätze jedes Teils je M. 25

„Solisten“ Nur Stimmenpartitur M. 20

„Wanderschaft“ drei-stimmiger Männerchor Partitur M. 3, je 1. Einzelsätze M. 10

„Macht der Arbeit“ nur Stimmenpartitur M. 15

„Heidenbergkämpfe“ nur Stimmenpartitur M. 15

„Feierliche Musik“ für 2 Strobinchen oder 1 Streich- und 1 Blasinstrument

Partitur M. 7, Stimmen kpl. M. 7, Duettsatz je M. 10

„Requiem“ für gemischten Chor, vier Solisten und Gr. Orchester in Vorbereitung



P. J. TÖNGES / Das Haus der Musik

Köln, Am Hof 3, 26

Ich bin kein scharfer Kritiker und zerreiße nicht gerne ein Buch und breche nicht gern einem Verfasser alle Knochen seines literarischen Leibes. Ich weiß zu gut, wie schwer eine gute, wissenschaftliche, erstrebte Darstellung zu schaffen ist und wie sich ein Buch nach seinem manchmal verborgenen Wert durchschaut werden muß.

Bei solch einer Grundmeinung ist es nicht ganz leicht, zu dem Buche von Hans Joachim Moser „Tümmende Volkstätertümer“, die Einstellung zu finden. Ein einfaches Lob ein paar freundliche Worte genügen da nicht. Vielleicht findet sich auch eine Akademie, die dem Buche einen Preis gibt, vielleicht weist eine andere Stelle mit entsprechendem Nachdruck darauf hin, daß dieses Lebenswerk eines Mannes bei den Vorschlägen für Lehrerbibliotheken in erster, wirklich in erster Reihe zu stehen hätte. — Es gilt, innerhalb der Volkskunde die Musik von einer rechten Vordenkerrolle zu erlösen, sagt H. J. Moser. Er hat mit diesem Buche dem Aschenbrot den Mantel einer Prinzessin umgeben und sie in das Schloß geführt, in das sie gehört. Dared's Volk; Dared's Jahr; Durch's Leben haben die drei großen Kapitel, in denen der so überaus reizvolle, derbe und kurze, uralte und stetig aus der Gegenwart und dem vollen Leben sich ergänzende Stoff der Brautmannschaft zusammengeführt ist, wobei auf die Musik, auf die Wiedergabe der Noten der Hauptzeit gelegt ist. Hornmusik, Pils- und Beersammellieder, Arbeitssprüche der Holzfüller, Maurer-, Fäbhaber-, Zimmerleutlieder, die Lieder der Jahresfeste, Wagenlieder, Hochzeitmusik eine schier unerschöpfbare Fülle.

Dies alles soll nun als Anknüpfung, Spiel- und Sing-stoff in die Hände derer gegeben werden, die in Schulen, Jugendgruppen und auf Tagungen volkskundliche Schulungsaufgaben zu erfüllen haben. Mögen sie davon Gebrauch machen, aber auch dabei des Verfassers gedanken. Dieses Buch reizt gar zu sehr, es irgendwo zu plündern und sich die Feder eigenen Verdrustes an den Hut zu stecken. Das darf nicht sein.

1. Lohde in „Götische Archiv“, Zeitung aus der wissenschaftlichen Welt, Berlin, 5. II. 1955 über Hans Joachim Moser, Tümmende Volkstätertümer, 331 S. 16, geb. 7,25 RM. Max Hoeser Verlag, Berlin-Schöneberg.

Tonkünstlerfest in Berlin

Das Berliner Tonkünstlerfest des allgemeinen deutschen Musikvereins war als nationale Ergänzung der Hamburger internationalen Musikwoche im Frühjahr gedacht. Es hat in einem Kirchenkonzert, einer Kammerkammer und zwei Orchesterkonzerten (unter Peter Raabe und Hermann Abendroth) neunzehn Werke, deren Autoren von unter dreißig Jahren bis über achtzig Jahre reichten. Es wäre unnützlich, von dieser Veranstaltung richtungswegende Erkenntnisse für die neueste Entwicklung der deutschen Musik zu erwarten. Das liegt nicht in der Absicht des ADMV. Auch sind die Dinge zu sehr in Flukt, gerade auf dem Gebiete neuer Formgestaltung, um heute schon klar zu sehen. Der ADMV hielt sich also wie in früheren Festen vornehmlich an die Konzertmusik. Eine Frage ist, ob das Berliner Programm wirklich den besten Hürden der jüngsten Produktion auf diesem Gebiete vermittelt. Schließlich nicht die Praxis, auf Einwirkungen der Komponisten zu warten, grade diejenigen aus, die ohne Musikfest wissen aufgeführt werden? Wie zweifellos nicht, daß der Musikanschau die besten unter den eingegangenen Werken auswählt. Aber waren diese Werke auch die besten und wichtigsten, die geschrieben werden? Es läßt sich denken, daß der ADMV in Zukunft eine aus aktivere Programmpolitik als bisher verfolgen würde, um seiner hohen Aufgabe: Förderung des zeitgenössischen Schaffens im vollen Umfang zu genügen.

Ein großer Teil der Berliner Werke hatte retrospektive Haltung. Sie zeigten sich mehr oder weniger persönlich mit dem Erbe des späten 19. Jahrhunderts aneinander. Die Passacaglia von H. F. Schütz trieb die Klangdeklaration einer polyphonen Form bis zur Einführung des verflüchtigten Themas B-A-C-H. Wilhelm Petersen verließ sich in die Problematik der Weltanschauungs-Sinfonie (Sinfonie in einem Satz, Weiße Sinfonie von Albert Weidmann, besonders im ersten Satz. Zwei junge Musiker wie W. Riehl (Passacaglia) und G. Kleinmann (Edda-Suite) blieben im Bereich der Klängenfindung. Kleinmann gab sich wenigstens

ohne Ansprüche. Orchesterleiter von Jarnach be- rührten in ihrer klanglichen Sensibilität sympathisch.

In der Kammerkammer war neben der gefälligen Hörbarkeit von Scharf vor allem das Sextett von Hans Brehm bemerkenswert. Ein polyphoner Spiel- trieb, gebildet an den Stillekammern der Gegen- wart, entfachte sich erstvoll auf dem Kapriolen- und Phantasieszenen hin.

Die unmittelbarste Wirkung hinterließ das Kir- chenkonzert. Hier, wo die Musik im Dienst einer Idee steht, erwies sich die verwendungsfähigen Werke: sanfter gezeichnete Motetten von Hans Lang, in der Substanz freilich dünn, ein in klangstarker Gregorianik entwickeltes Te deum von Hermann Schroeder und das strenge und zugleich dramatische Canticum von Hermann Simon.

Das nächste Tonkünstlerfest findet in Weimar statt. Dort sollen auch neue Formen der Musikfähig- keit im Programm einbezogen werden. Eine Beweis dafür, wie sehr sich der ADMV, der nimmer unter Leitung von Peter Raabe steht, seiner verantwortungsvollen Mission im deutschen Musikleben bewußt ist. A. st.

Die neue Spielzeit in Hamburg

Die Hamburgische Staatsoper zeigt mit ihrem Spielzeiteplan, daß die Anstrengungen zur Reide- theater-Festwoche 1935 für sie nicht eine einmalige Aufschwung bedeutet haben, dem notwendig ein Zu- rückfallen ins Mittelmaß des Alltags folgen muß. Von der ersten Premiere, die am 1. oder Ende Oktober erlebte (insoweit kann auch eine Neinszenierung von Paul Graener's Oper „Don Juan's letztes Alibi- teater“ heranzu, suchten zwei Aufführungen deutlich die doppelte Richtung fortzusetzen, die für die Ham- burger Opernzeit heute beispielhaft ist: Repräsentativität, technisch und geistig ausgeglichene Kunst zu geben und — wozu gleichzeitig — theo- tralisches Neuland zu erobern. Im Gefolge des er- stenwärtigen Zuges stand die Eröffnungsvorstellung mit der Dreier Fassung des „Fausts“, die musikali- schen (Leitung: Eugen Jodan) wahrhafte Festspiel- reife hob, während sie szenisch (Bühnenbild: Gerd

Hörner) wohl die glückseligste Lösung darstellte, die diese überaus heikle Aufgabe seit Jahren in Deutsch- land gefunden hat. Dagegen machte die Aufführung „Julius Caesar“ den Lühnen Versuch, durch eine von musikkessenschaftlichen und historischem Ballast freie Gestaltung (Musikalische Leitung: Hans Schmidt- Isenhardt, Regie: Rudolf Zindler, Bühnenbild: Wilhelm Rönkings) wieder eine unmittelbare Beziehung der Handwerker zum breiten Publikum zu schaffen. Kpf.

Saisonbeginn in Breslau

Die Spielzeit fand mit Mozarts „Zauberflöte“ einen Beginn, der unter den Händen von General- musikdirektor von Harnisch einen romantischen Eton und eine Atmosphäre ausstrahlte und sich in Farbe und in Klang so innig mit den phantastischen Märchen- bildern Prof. Wildermanns verband, daß im großen wirklicher Mozartscher Atem und Wirkung der Mo- zartsche Welt entstand die Begie. Es folgte die letzte szenischen Möglichkeiten unangenehm.

Dann Disneys „Maskenball“. Wenn ein waghalsiger Regisseur (wie Dr. Kramp) mit dem eigenwilligen Instinkt für eine Dynamik der Resonanz und der Be- wegung ein gefälliges Ensemble führt, steigert und zur Entfaltung reißt, so entsteht kein „Theater“ zeitlich verfallener Formen, sondern ein Stück moderner Tragödie. Es gilt keine Leeren, es gibt keine Trübsal, keine Wiederholungen, keine Still- stände. Die sechs Bilder sind ein wachsendes, auf- löslicher Fließ bis zu dem Augenblick des Schüßes eines verblenden Attentats. — Großartige und bewundernde Rückblicke Prof. Wildermanns. Das Ensemble ist der Träger eines allgemeinen Ge- schickes, musikalisch in spielerischer Vollendung, szenisch in schaundererregender Glorifizierung. vpc

Musik an der Ostsee

Das See- und Salbad Swinemünde, an Bruchseezahl und prägnanter Anlage das bedeutendste Ostvord- land, hatte im Sommer 1935 die Leitung seines Orchesters zum dritten Male dem Generalmusikdirektor Paul Seebach anvertraut, der sich mit Unterstützung leibhaftiger Kräfte zum Ziele setzte. Swinemünde zum Mittelpunkt des sommerlichen Musiklebens in Nord- deutschland zu machen. Zunächst sah er es als eine wesentliche Aufgabe an, die tägliche Unterhaltungs- musik auf einen höheren Stand zu heben. Seebach pfleg hat bewiesen, daß es möglich ist, den wüsten Operntext durch heitere Werke der deutschen Klassiker zu ersetzen. Neben dieser Reform des Unter-

Neuere Klavier-Musik

Eine Auswahl von Werken mittlerer Schwierig- keit aus dem Katalog der Edition Schott

Wolfgang Fortner

Sonatin Ed. Schott Nr. 2443 M. 2,50
Büchle nach schwed. Volksliedern Ed. Schott Nr. 2401 M. 1,50

Ottmar Gerster

Divertimento Ed. Schott Nr. 3229 M. 2,50

Paul Hindemith

Klaviermusik I. Buch in drei Stücken M. 4.-
Ed. Schott Nr. 1297 M. 4.-
II. Buch kleiner Stücke Ed. Schott Nr. 1307 M. 6.-

Arnold Knab

Sonate Ed. Schott Nr. 2365 M. 3.-
8 Klavierstücke Ed. Schott Nr. 2340 M. 3.-

Wilhelm Mäler

Intermezzo, kleine Variationen über deutsche Volkslieder Ed. Schott Nr. 2363 M. 2.-

Ernst Pepping

Sonatin Ed. Schott Nr. 2180 M. 2,50
Zwei Humoren Ed. Schott Nr. 2473 M. 1,80

Hermann Henner

Fantasie apokalyptisch, op. 7 Ed. Schott Nr. 1797 M. 4.-
Variationen über „Komm süßer Tod“, op. 15 M. 2,50
Ed. Schott Nr. 1791 M. 2,50
Die Posten in 9 Variationen, op. 35 M. 2,50
Ed. Schott Nr. 2137 M. 2,50

Heinrich Kaspar Schmidt

Drei- und vierhändig, op. 15 16 Stücke Ed. Schott Nr. 1791 M. 3.-

Landwig Weber

Tonstücke für Klavier Ed. Schott Nr. 2123 M. 2,50

Lothar Winderperger

Drei nachdichte Brannen, op. 27, Zyklus in 2 Stücken M. 4.-
Ed. Schott Nr. 1840 M. 4.-

Lassen Sie sich die Werke zur Ansicht vorlegen!

B. Schott's Söhne, Mainz



PIRASTRO DIE VOLLKOMME SAITE

Wir bauen in eigener Verfertigung:

Cembali

Spinette

Klavichorde

Cofferte Blockflöten

zur stilistisch blühendsten auf Pfiff des 15.-18. Jahrhunderts

Walter Merzdorf

Markneukirchen



Musik gehört zum Leben

und zum Leben der Schule.

Doch mit welchem Instrument?

Sehr dankbar ist die tausendfach er- probte und aus dem besten Material hergestellte Hohner-Mundharmonika.

Sie ist der beste musikalische Erzieher, kostet wenig und bereitet immer Freude. Ein weiterer großer Vorzug ist die leichte Erlernbarkeit des Spiels.

Unser Unterrichtsmaterial erleichtert die Gründung eines Schulorchesters ungemein.

Matth. Hohner A.-G., Trossingen (Württ.)

Kurzgefaßter Leitfaden unter Berufung auf diese Zei- schrift kostenlos.

Ausführliche Schule zum Erlernen des Mundharmonika- spiels Preis M. 0,60

Notenheft „Weisen zur Mundharmonika“ Preis M. 1.—

Das Herwig-Rex-Blockflöten-Quartett

für Solopist und chorisches Quartett

Chor- und Schallflöten

leicht auswendig und gut ausgemittelt

Alle neuzeitlichen Instrumente

Wilhelm Herwig, Markneukirchen Nr. 235

Gegründet 1899

Kleine leichte Clavierstücke

aus dem 18. Jahrhundert

herausgegeben von Alfred Krenz

19 Original-Stücke v. G. Benda, Ditters v. Dittersdorf, J. W. Häbeler, J. A. Häbeler, J. C. Krebs, Chr. G. Neefe, J. F. Reichardt, D. G. Türk, J. B. Vanhall

Ed. Schott Nr. 2425 M. 1,80

Die vorliegende Sammlung ist in einer Reihe für den Unterricht, ebenso wie auch für die übrige Lehrerschaft, sehr geeignet. Die Auswahl wurde bereits in einem zweifachen Maßstab und bringt aus der Klaviermusik der ersten Hälfte des 18. Jahrhunderts eine Reihe der schönsten, besten Originalstücke.

Prospekt mit Notenproben kostenlos!

B. SCHOTT'S SÖHNE / MAINZ

Neues Musikblatt

Die Aufgaben der jungen Kapellmeister

von Georg Winkler

Der erste Kapellmeister des Landestheaters in Gera (Reuß) spricht aus den Erfahrungen des Opernführers zu einem besonnenen Thema. Er wählt eine italienische Oper, weil sich hier die Mängel der Praxis am besten zeigen.

Der Begriff der „Werktreue“ — in verflochtenen Zeiten viel mißbraucht von einer Kapellmeistergilde, die nichts einzusetzen hatte als bestenfalls Präzisionsarbeit, hinter der weder Geist des Werkes noch andererseits Gefühlswärme in noch so geringen Maße stand —, ist ein Begriff, der eigentlich alles einschließt, was zu sagen nötig wäre, wenn man an die Ausführung bzw. Einstudierung eines Werkes herantritt. Es muß jedoch jeden ehrlich Nachschaffenden mit tiefer Trauer erfüllen, feststellen zu müssen, daß selbst in unserer Zeit des wiedererstandenen Gemeinschaftsgeistes die Forderung nach Ensemblekultur, die von dem Begriff der Werktreue nicht zu trennen ist, so wenig auf fruchtbaren Boden fiel. Es ist betrüblich, feststellen zu müssen, daß Vorbilder wie Muck und Toscanini laut bejubelt worden sind, ohne daß durchgängig von allen denen — die es angeht — der Versuch gemacht wird, diese Vorbilder mit

ihrer Devise „Ich diene dem Werke“ zum Ziel ihrer nachschöpfenden Tätigkeit zu machen.

Wir brauchen zum Zwecke dieser Feststellung uns bloß einmal in irgend ein deutsches Theater zu setzen und uns eine der üblichen Vorstellungen einer Repertoire-Oper anzuhören. Wenn ich jetzt, um ein Beispiel zu geben, den „Troubadour“ herausgreife, so nicht deshalb, weil ich der Ansicht bin, daß die deutschen Opern im allgemeinen doch um ein wenig besser zur Ausführung gelangen, sondern deshalb, weil diese Oper ein Beispiel dafür ist, wie ein Werk im Laufe der Jahrzehnte völlig seine Originalgestalt verlieren kann, wenn man sich an die Überlieferung hält. Die Überlieferung des „Troubadour“, wie sie heute an den deutschen Bühnen üblich ist, ist — wie ich jetzt bei einer Neueinstudierung dieses Werkes feststellen mußte — beinahe eine Parodie des Originals.

Wir erleben in einer dieser üblichen Vorstellungen, daß von allen angesagten Tempi kaum eines stimmt: die langsamen werden überhitzt oder verschleppt; die schnellen werden in gemütliche umgewandelt, weil sie so für alle Beteiligten leichter voranzutreiben sind.

Wir erleben, daß kaum eines der angesagten Tempi durchgehalten wird: es wird den meisten Sängern und Kapellmeistern zu langweilig, weil ihnen der Atem ausgeht oder die Ruhe fehlt. Infolgedessen erscheint jede Arie mit einer wundervollen Steigerung am Schluß, einer Art Stretta, die wohl zum Applaus reizen soll, der aber doch nicht kommt.

Wir erleben, daß die Sänger singen wie und was sie wollen, sobald es den besten Kapellmeister oft nicht möglich ist, die Ummenge der von ihnen komponierten Freiheiten (Fermaten, Rubati, Ritardandi, Accelerandi) zu begreifen oder auszugleichen.

Wir erleben, daß infolgedessen sogar das Orchester oft nicht weiß, ob es sich nach dem Sänger oder nach dem Kapellmeister richten soll und dadurch öfter als nötig keinen Kontakt mit beiden hat.

Wir erleben, daß Chorsätze nicht klappen, weil das vorangegangene Recitativ so vorgetragen wird, daß ein präziser Einsatz für Chor und Orchester unmöglich wird.

Wir erleben endlich (um auf den Begriff der Werktreue zu

Musikschaffende

von Ezzano Grasser: Musikschaffende 1407
Mit Erlaubnis des Reichs Nationaltheaters, München. (Nur Seite 3)

Aus dem Inhalt

Vincenzo Bellini (Karl Holl):
Musiktheater der Hitler-Jugend (Wiemer).
Hausmusik an die Front
Deutsche Tanzfestspiele 1935
Neuerscheinungen
Orgelwerke in Löhke

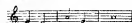
rückzukommen), daß durch all diese Ungenauigkeiten, die zu Lasten aller Beteiligten gehen, aus einem der schönsten Werke Verdis eine Serie wirklicher Leierkastenmelodien entsteht, die von dem ursprünglichen Geist dieses Werkes einen gänzlich verfälschten Eindruck vermitteln.

Ich kann vielen meiner Kapellmeisterkollegen den Vorwurf nicht ersparen, auch ihrerseits das Nützte dazuganz zu haben, um das Werk noch Verdi-unähnlicher zu machen, als es durch die Sängervorfälle schon geworden war. Man braucht sich nur das Orchestermaterial gerade dieses Werkes an einigen deutschen Opernhäusern anzusehen, um zu wissen, wie viele Kapellmeister sich erlauben haben, Verdi zu korrigieren, zu verbessern, um Wirkungen zu erzielen, die von ihm gar nicht beabsichtigt worden sind.

Daß Verdi den Theatereffekt kannte wie kein Zweiter, scheint diesen Kapellmeistern nicht glaublich. Wie peinlich sich Verdi die Ausführungen seiner genauen Partiturbezeichnungen dachte, geht aus einem Brief hervor, in dem er schrieb: „Ich will einen einzigen Schöpfer, und ich bin zufrieden, wenn man einfach und genau das ausführt, was geschrieben steht. Ich lese oft in den Zeitungen von Wirkungen, die vom Autor gar nicht beabsichtigt waren, aber ich für meinen Teil habe sie noch nicht entdeckt.“ Und ich kann mich zu einem anderen Brief erinnern, wo es etwa heißt: „Es müßte nur einen einzigen Willen geben: den meinen!“ Man liest es in den Partituren doch immer wieder: „con voce“, „cupo“, „parlando“, „estremamente pianissimo“, „colla parte“, „stentato“, „agitato“ usw. Sogar das „con espressione“ fehlt nicht. Dazu sind alle Tempi genau bezeichnet (tiefenfalls in den gebräuchlichsten Werken), und alle Fermaten — die er wünscht — sind vorgeschrieben. (Daß die Partituren in den dynamischen Angaben oft nicht mit den Orchesterstimmen übereinstimmen, geht zu Lasten des Verlegers, der damit sich ebenfalls

Zwei Anekdoten

Dem ehemals holländischen Herzog von Penthièvre, dem seine Leidenschaft für den beliebten Sängerin Mire aus Grab stiftete, setzten einige witzige Köpfe in Paris diese musikalische Grabsteine:



Rebusmäßig nach der Brennung der Notizen: Mi Re La Mi Le. Übersetzt: Mire l'a mis là („Mire“ hat da dahin gebracht).

Bei einer Vorstellung von Gluck's *Alceste* rief ein Kritiker ausgerechnet dem berühmten d'Alambert zu: „Mein Gott, was für Musik! Es zerfällt mir die Ohren!“ „Nun, wenn Sie dazu ein paar andere bekommen, so können Sie sehr wohl damit zufrieden sein.“ — antwortete d'Alambert.



kein besonderer Zeugniss für die Pflege seiner Meisterwerke ausstellt. Im Zweifelsfalle sollten jedoch die Angaben der Partitur maßgebend sein.)

Gewiß es gehört etwas Mut dazu, um sich den bekannten Äußerungen der Sänger und der Orchestermitglieder („das kenne ich nicht so langsam“ oder „das habe ich nun hundertmal so gesungen und werde es auch weiterhin so singen!“) gegenüber durchzusetzen. Aber mit starken Willen und ein tiefen Fanatismus kommt man immer zum Ziele. Und die Erfahrung lehrt, daß die Aufführenden, die sich zunächst sträuben, dann Schluß doch einsehen, wie gut Verdi das Stück komponiert hat, weil erst das Originaltempo des Chores die Möglichkeit gibt, die Stimmung der Arie richtig zu erfassen und sie infolgedessen richtig wiederzugeben. Es würde zu weit führen, an dieser Stelle auch die traditionelle schlechte Phrasierung — die fast durch die ganze Oper festzustellen ist — zu kritisieren. Aber merkwürdigerweise werden auch die nun einmal festgelegten Mäxchen vom Lehrer auf den Schü-

ler weitervererbt mit dem Hinweis: „Kammersänger XYZ sang das früher so“. Daß es wohlberuht auch Sänger und Sänginnen von Geschmack gilt, hinsichtlich der Regel.

Weitere überflüssige Belastungen dieser Oper sind die zum Teil unmöglichen Striche (zu hört man zum Beispiel den kleinen, aber feurigen Chorus „Zum Kampfe“, der der Stretta folgt? Das hohe C des Mariccio gilt den für die Aufführung verantwortlichen Leitern mehr als der temperamentovolle Kampfschrei des Chores, der dieses Bild abschließen soll) und die wirklich schlechte Chersetzung. Daß der Verlag Ricordi noch keine Neuübersetzung des Werkes herausgegeben hat, läßt nur den Schluß zu, daß die Theater mit dieser unmöglichen Verdrängung sich zufrieden geben. Wiederum der Sieg der Gleichgültigkeit.

Für uns junge Kapellmeister sollte es — selbstverständlich neben der besonderen Pflege der deutschen selbst gespielten oder im Repertoirebetrieb abgeanteten Opern — kein höheres Aufgaben geben, als mit der bei Verdi üblichen und

alten Tradition der falschen und verflachten Tempi radikal zu brechen und an diese Werk heranzugehen, als ob sie heute geschrieben worden seien. Denn sie sind ewig jung und zudem unmittelbar. Sie bedürfen keiner „Ausdeutung“, keiner „Ausschöpfung“, keiner „persönlichen Auffassung“ und keiner „Unterstreichung der Wirkung“.

Deutsche Tanzfestspiele 1935

Solisten und Tanzgruppen, Opernballett und Laienartzen listen sich eine Woche lang allabendlich in der Berliner Volkshalle ab, um während der Deutschen Tanzfestspiele 1935 einen Überblick über die künstlerischen Bestrebungen des deutschen Tanzes der Gegenwart zu geben. Der Sinn dieser Festspiele ist aber nicht nur die Übersicht, sondern auch die Befestigung einer Tradition in einem Kunstbetrieb, das etwas abseits der ursprünglichen Ausstrahlung und Gestaltungsformen der deutschen Kunst liegt. Der originale produktive tänzerische Begabung der slawischen und romanischen Völker fehlt den Deutschen. Während im achtzehnten Jahrhundert die deutsche Musik in Bach ihren Gipfel erreichte, während Haydn und Gluck die Opern der französischen Meister überbrachen und Lessing die deutsche Literatur vom Vorbild der Franzosen löste, blieb die Tanzkunst „im port“. An den deutschen Höfen herrschte das französische und italienische Ballett. Im neunzehnten Jahrhundert ererbten die Ballette des russischen Kaiserhofes die Welt. Der langen und bedeutenden Tradition der französischen, italienischen und russischen Ballett-Musik hatten die deutschen Komponisten nichts entgegenzusetzen; selbst in der Wiener Stadt Wien blieb die „Puppe“, gewiß ein bescheidenes, aber eine vereinzelt Erscheinung. Erst Richard Strauss stiftete mit der „Josephlegende“ einen mindestens im Prinzip wesentlichen deutschen Beitrag zu den zeitgenössischen Tanzkompositionen, wie sich anderswo in den Balletten und Tanzspielen von Tschaikowski und Stravinsky, von Debussy und Ravel, von de Falla und Cezanne vorfinden. Der Plan, im Frühjahr 1935 ein Musik- und Tanzfest für den deutschen Tanz einzurichten, der im Anschluß an die die jährigen Deutschen Tanzfestspiele erfolgen wird, sieht auch die Einrichtung eines Musikseminars vor, in dem die Fragen der Kunsttanz-Musik theoretisch und praktisch erörtert werden sollen. Es sollen Anregungen, vielleicht auch Aufträge für Musiker zu Tanzspielen gegeben werden, man will die Komponisten mehr als bisher für dieses Gebiet interessieren. So soll ein bisher vernachlässigter Zweig der deutschen Musik belebt und der Grund zu einer neuen Formtradition gelegt werden.

Bei den diesjährigen Tanzfestspielen brachten uns die Wiener- und die Münchener Günther-Schule eigen Tanzkünstler mit. Bei den von Gundl Kreiman komponierten „Fünf kleine Tänze“ (Günther-Schule) und „Der kleine Tanz“ (Günther-Schule) ist das Orchester aus Flöten, Stahlspiel, Glocken und Schlaginstrumenten diesmal nicht durch Glöken und Gitarren bereichert, die Klangwirkungen sind wohl verfeinert, die Spieltechnik ist wohl schärfer geworden. Das Kölner Opernhaus schickte eine Tanzgruppe unter Leitung von Inge Herber mit einer dem alten Ballett angelehnten Tanzgruppe „Die heilige Fackel“ mit ein glatten, routinisierten Musik von Holmann, die einen der Handlung von Stravinsky's „Sacre du Printemps“ verwandten pantomimischen Vorwurf mit Klangdekorationen darstellt. Problematisch blieb auch die von Herbert Trantner stammende Musik zu den Tanz- und „Barbarische“ (Herbert Trantner) mit ein glatten, routinisierten Musik von Holmann, die einen der Handlung von Stravinsky's „Sacre du Printemps“ verwandten pantomimischen Vorwurf mit Klangdekorationen darstellt. Problematisch blieb auch die von Herbert Trantner stammende Musik zu den Tanz- und „Barbarische“ (Herbert Trantner) mit ein glatten, routinisierten Musik von Holmann, die einen der Handlung von Stravinsky's „Sacre du Printemps“ verwandten pantomimischen Vorwurf mit Klangdekorationen darstellt.

Die Amateure in der Handwerker-Musik, die Tanzgruppe der Hamburgischen Staatsoper (Leitung Helga Swoboda) brachte Ravel's „Favone auf den Tod der Infanten“ und ein legendarisches Tanzspiel „Die Marinen“, bei dem der gewagte Versuch, Bach

Hausmusik an die Front

VON H. v. Imner

Die Ausführungen von Dr. Kulenkampff in der Septemberrunde des „Neuen Musikblatts“ drängen mich, um ungeschicklicher Weise einige hinzu-fügen. Kulenkampff weist darauf hin, daß die drei Elemente: der Komponist, der Vortragende und der Hörer nicht miteinander in Einklang stehen und trifft damit die Ursache der Krise in heutigen Musikleben. Da die Überwindung dieser Kluft von allen Beteiligten auf das Dringlichste gewünscht wird, kann ein historisches Erforschen der Wurzeln dieses Uebelstandes vielleicht am ehesten zur Klarheit führen.

Der größte Vorwurf trifft heute stets das Publikum, weil es als der sichtbar am wenigsten befähigte Faktor das Bewußtwerden dieser Kluft hervorruft. Wie ist es dazu gekommen?

Im 18. Jahrhundert waren die musikalischen Verhältnisse sehr günstig. Es gab kaum einen musikalisch interessierten Laien, der nicht selbst ein oder mehrere Instrumente spielte und der nicht auch selbst das Komponieren gelernt hatte. Die Verbindung von Wiedergabe und „Selbstkann“ war die Voraussetzung des vorklassischen Musizierens, ganz abgesehen vom Generalbassspiel. Auch war der Kontakt mit den zeitgenössischen Komponisten selbstverständlich, da an die Anstellung als Organist, Kapellmeister oder Virtuose stets die Bedingung geknüpft war, den größten Teil der Programme mit eigenen Werken zu bestreiten und auch die Musiklehrer ihre Unterrichtsmusik meist selbst schreiben.

Durch das Aufkommen des Virtuositentums nach Bachs Tod trat eine Umwertung der Musik ein. In das Mittelpunkt des Interesses rückte eine für einen größeren Hörerkreis bestimmte Konzertmusik und die Leistungen des Virtuosen. Das Publikum wurde naturgemäß von der bisher großen Hausmusik abgedrängt und streifte danach. Die Verbindung von Wiedergabe und „Selbstkann“ war die Voraussetzung des vorklassischen Musizierens, ganz abgesehen vom Generalbassspiel. Auch war der Kontakt mit den zeitgenössischen Komponisten selbstverständlich, da an die Anstellung als Organist, Kapellmeister oder Virtuose stets die Bedingung geknüpft war, den größten Teil der Programme mit eigenen Werken zu bestreiten und auch die Musiklehrer ihre Unterrichtsmusik meist selbst schreiben.

Im Laufe der Zeit wurden jedoch die technischen Schwierigkeiten der Werke so erheblich, daß die Konzertmusik nur noch von virtuosen Händen bewältigt werden konnte. Dieser Wandel den größten Teil seiner Zeit dazu auf, die notwendige Fingerfertigkeit zu erwerben. Der Laie, dem die notwendige Zeit mangelte, dieses Fingertraining auch durchzuführen, erlachte, was schließlich mit einer völligen Aufgabe des Selbstmusizierens endete. Die intime Musik genigte dem nur noch den virtuosen Mittel-Eingestrichen nicht, denn er verlor den Mittelbereich, daß brüderliche Musik unbedingt gleichbedeutend mit minderwertig sein müsse.

Der Laie beschränkte sich fortan darauf, die Solistenkonzerte nur noch anzuhören und auf diesem Wege sein Bedürfnis nach Musik zu befriedigen. Nun stellte sich aber heraus, daß er zwar die Leistung des Virtuosen würdigen konnte, daß ihm aber das musikalische Verständnis und Erleben des Gehörten infolge mangelnder Verhinderung versagt war. Und

so ist es bis heute geblieben, obgleich sich heute das Mittelvermögen, den er zum Opfer gefallen war, aufklärt und die auflebende Hausmusik, dem Laien wieder das Musizieren in die Hand gibt, das er bisher nur durch und ihm damit unerschwinglich von dem hohen angestrebten Ziel der Virtuosität abhängt.

Diese Bestrebungen heißt es nun zu fördern und zu stärken. Sie sind die Grundlage der Gesundung unseres Musiklebens, denn durch das Spielen der seiner Fertigkeit entsprechenden Musikinstrumente kommt der Laie wieder tiefer in den musikalischen Gehalt der Werke ein und gewinnt Freude am Musizieren. Nun wächst auch seine Urteilskraft und er sieht den im Konzertsaal Dargebotenen wieder als praktisch Geldgeber gegenüber.

Die erste Förderung der Musikpflege ist demnach ganz besonders die Ausbildung der Musiklehrer in dieser Richtung, damit dann auch der einzelne Musikunterricht wieder seine richtige Zielsetzung und damit auch seine Lebensfähigkeit zurückgewinnt.

Die restlose Verwirklichung dieser neuen Bestrebungen hemmt jedoch noch der Mangel an zeitgenössischer Haus- und Unterrichtsmusik. Darum muß jetzt zunächst auf die Literatur des 17. und 18. Jahrhunderts zurückgegriffen werden, die unter ähnlichen Umständen entstand. Unsere zeitgenössische Instrumentalmusik ist bisher noch überwiegend für den Konzertsaal geschrieben und muß in Zukunft den Weg finden, schon in kleinsten und einfachen Formen Ausdruck der Zeit zu sein. Denn wenn sich auch der Laie mit zeitgenössischer Musik beschäftigen kann, dann ist die Gewähr gegeben, daß auch der zeitgenössische Komponist mit in den Einklang zwischen dem Vermittler der Musik und dem Aufnehmenden einbezogen wird.

Mehr Pflege der zeitgenössischen Musik

Bei einer Kundgebung des Berufsstandes der deutschen Komponisten, der am 23. November zu seiner zweiten Arbeitstagung in Berlin versammelt war, hielt Prof. Dr. Paul Graener eine Ansprache, in der er sich besonders für die Förderung der zeitgenössischen Musik durch die Opernleiter, Dirigenten und konzertierenden Künstler einsetzte. Es ging ihm an, immer wieder die Fülle Sinfonie von Beethoven zu spielen, weil das Publikum manchmal diese moderne Musik hören sollte. Graener machte den Vorschlag, am Schluß jedes Konzerts ein modernes Werk anzuführen und auf diese Weise die zeitgenössische Musik durch die Opernleiter, Dirigenten und konzertierenden Künstler einzusetzen. Es ging ihm an, immer wieder die Fülle Sinfonie von Beethoven zu spielen, weil das Publikum manchmal diese moderne Musik hören sollte. Graener machte den Vorschlag, am Schluß jedes Konzerts ein modernes Werk anzuführen und auf diese Weise die zeitgenössische Musik durch die Opernleiter, Dirigenten und konzertierenden Künstler einzusetzen. Es ging ihm an, immer wieder die Fülle Sinfonie von Beethoven zu spielen, weil das Publikum manchmal diese moderne Musik hören sollte. Graener machte den Vorschlag, am Schluß jedes Konzerts ein modernes Werk anzuführen und auf diese Weise die zeitgenössische Musik durch die Opernleiter, Dirigenten und konzertierenden Künstler einzusetzen.

vorbestimmter Romantiker den italienischen „Götterliebling“ schon so bald ins Grab stürzen sah, der in Vorahnung des eigenen Schicksals gewinnet hat, neben ihm auf dem Friedhofe „Père Lachaise“ in Paris bestattet zu werden. Auch in Chopins Klavierlyrik schwingt etwas von der Süße und Bigamkeit bellinischer Melodik, und zwar im Einzelnen wie in der Terzen- und Sextenreihung. Viel wichtiger aber sind uns die Antriebe, die von diesem frühromantischen Troubadour des italienischen Operntheaters dem jungen Verdi und dem jungen Wagner zuteil wurden. Wir wissen, daß wie Verdi diesen Bellini gefolgt, studiert und dann in kritischer Auseinandersetzung überwachsend hat. Wir kennen die persönlichen Verbindungsstellen zwischen dem Älteren und dem Jüngeren, ihre Berührung im Stofflichen der Opernhandlung auf der Linie der Librettisten Romani, Solera, Cammarano und im Musikalischen der Klängen des Opernforn in Bezug auf Reinheit und Innigkeit des Ausdrucks, Bedeutung der Solo-Singstimme, Chorbearbeitung und Aufbau des Ensembles. Wir können diesen Zusammenhang bis zu Verdi „Luca Millerio“ von 1848 klar überblicken. Doch derselbe Verdi hat auch jene Eintönigkeit seines frühen Verhältnisses rechtzeitig erkannt, dem empfindsamen Klangtableau auf der Szene seinen machtvollen rhythmischen Willen verliehen, jene singenden Figuren zu singend handelnden Charakteren gemacht, die Hiesigenarrare des hauptsächlich aus Streichern bestehenden Bellini-Orchesters zur vielfarbigen symphonischen Basis und Ergänzung der Singstimmen erweitert und vertieft, aus Rezitativen, Arie, Solo-Ensemble und Chor, die auch schon bei Bellini da und dort wahrhaft dramatisch murrissen und auseinandergerissen sind, einen dynamischen Organismus geschaffen. Wir wissen, daß und wie der jugendliche Wagner sich für den „einfachen edlen Gesang“, für die Melodiefülle und reine Innerlichkeit Bellinis begeisterte, daß er sie im „Liebesverloren“ und im „Rienzi“ sich zum Beispiel genossen hat. Wir haben aus seiner Selbstbiographie erfahren, welche ungeheure, fortreizende Wirkung in Bellinis Shakespeare-Oper der Romen der Schöne-Adriano, und können die mehrmalige Erwähnung der großartigen Szene dieser „Montecchi e Cenci“ noch bis zum „Tristan“ verfolgen. Wir dürfen

vielleicht sogar behaupten, daß dieses Romeo-Ereignis die Vorherrschaft der dramatischen Frauenstimme in Wagners Schöpfungen mit begründet hat. Hier und dort mündet der Beitrag Bellinis, des ausgesprochenen Lyrikeres der italienischen Opernballade, in den großen Strom des romantischen Erbes, das in den Meisterwerken der zeit überlegenden Dramatik der Oper des 19. Jahrhunderts mit letzter unauferbarer Schöpferkraft und artistischer Vollendung in die Gegenwart aller Kulturräume reicht. Unter diesem Gesichtspunkt ist die italienische Jahrhundertfeier ein Ereignis, das auch uns angeht, das auch uns veranlaßt, an dem Grabe in Catania, wohin Bellini Gebeine schon 1876 überführt worden sind, einen Kranz niederzulegen.

Ein Lehrbuch der Chorerziehung

Als langjähriger Leiter von Chörevereinen, Berufs- und Singkreisen, dazu als in allen Sätzen greifbarer Musiker und Pädagoge, bringt Kurt Thomas alles mit, was von einem Verfasser eines „Lehrbuches der Chorerziehung“ an praktischer und theoretischer Vorfahrung verlangt werden kann. Sein Buch (Brosch. 10 Pf., Leipzig) verzichtet selbstverständlich auf die Behandlung aller Stoffgebiete, die — wie Theorie, Musikgeschichte, Partiturspiel usw. — notwendige Voraussetzungen jeder ernsthaften Chorerziehungsarbeit sind. Es kommt aus der Praxis und ist für die Praxis allerdings für jene, wie sie sein oder werden können — eine Auffassung von Chorerziehung, die alle Erwerbsgewinne der Singbewegung mitreißt, die über solche Tradition hinweggeht, wie sie aus Gewohnheit oder gar — nach dem berühmten Worte — „Schlammerei“ ist! Endlich ein Lehrbuch zu jeder Chorerziehung, die benutzt auf der „a-cappella“-Kunst und den gleichen Idealen früherer Jahrhunderte aufgebaut ist und dennoch stets in enger Fühlung mit den Zielen heutiger Musik und heutigen Musizierens bleibt!

In erfreulich knapper und klarer, anschaulicher Sprache — ein besonderer Vorzug! — werden die notwendigen Kapitel dargestellt: über die unabweisbare wie künstlerische Befähigung und die Ausbildung des Chorsängers, über die spezielle Chorschlagertheorie, die nicht mit der Dirigierpraxis eines Orchesters

identisch ist, über die oft so grundsätzlich verkannte Größe und Anstellung des Chors, wobei die ideale Stärke des a-cappella-Chors sehr richtig mit 30–50 Sängern und die des Orchesterlogikons mit etwa 100 bis höchstens 120 200 Mitgliedern angegeben ist, über die Auswahl und chorische — also nicht solistische — Stimmbildung der Chormitglieder, über chorische Deklamation, über die Fehlerquellen und Beseitigung von Intonationstrübungen und nicht zuletzt über die Probearbeit, wobei das Wort „Probe“ allerdings als allem Beigeschmack der bloßen Konzertvorbereitung, sondern lediglich als harmonisch abgestimmter Sing- und Musizieren verstanden werden muß.

Es besonders Verdienst soll das Buchmachen vieler vom geborenen Dirigenten selbstverständlich angewandter Dirigierbewegungen gewartet werden, deren Anweisung jedermann durch anschauliche Übungen anhand der guten Abbildungen ermöglicht wird. Daß nebenbei eine große Zahl von scheinbar neuartigen, in der Praxis aber höchst vernünftigen Bemerkungen — etwa über das Klavier in der Probe, über Auftreten und Kleidung des Chors im Konzert usw. — eingeflochten sind, wird jeder strebsame Chorleiter dankbar begrüßen. Kurz: Ein inhaltlich er-

Abonnieren Sie das „Neue Musikblatt“!

(Bezugslegien jederzeit möglich)

Bestellschein (abnehmen)
Ich bestelle hiermit das „Neue Musikblatt“ für
1 Jahr (Bezugspreis RM 2,70 + 55 Pf. Versandkosten)
1/2 Jahr (Bezugspreis RM 1,45 + 28 Pf. Versandkosten)
den Betrag hierweise ich auf Postcheckkonto**) — bitte ich durch Nachnahme zu erheben.
An die bedingende Adresse empfehle ich eine kostenlose Probennummer des „Neuen Musikblattes“ zu senden.

(Name und Adresse)

*) Erscheint monatlich (im Sommer zweimonatlich)
**) Neues Musikblatt, Berlin Nr. 19425

Neuigkeit

Soeben gelangt zur Ausgabe:

Geschichte des Orgelspiels und der Orgelkomposition

von Professor Dr. Gotthold Frotscher

Groß-Oktav, etwa 130 0 Seiten Umfang mit Hunderten von Notenbeispielen und zahlreichen Bildtafeln in Tiefdruck, zwei Bände gebunden Ganzleinen RM. 20.-

Das Werk von Frotscher ist an die Stelle des längst vergriffenen klassischen Orgelwerkes von Ritter getreten. Wir hoffen, mit dem „Frotscher“ der Öffentlichkeit das für lange Zeit abschließende Monumentalwerk über Orgelspiel und Orgelkomposition von den Urfängen der Orgel bis in die jüngste Gegenwart zu übergeben.

**MAX HESSE VERLAG,
BERLIN-SCHÖNEBERG**

Das Blockflöten-Album

ist erschienen

Ein willkommenes Weihnachts-Geschenk

Es ist eine unbestreitbare Tatsache, daß heute die Blockflöte das am meisten benutzte Musikinstrument in Schule und Haus bildet. Die Literatur, die dafür bisher zur Verfügung gestellt wurde, nimmt immer noch in ungenügendem Maße zu wenig Rücksicht auf die in Benutzung befindlichen Sopran- und Blockflöten. Spielliteratur, bei der das moderne Klavier herangezogen werden kann, gibt es so gut wie gar nicht. Es ist deshalb von einem Praktiker der Schulmusik hier zum ersten Mal der Versuch unternommen, bekannte Volkslieder so zu bearbeiten, daß sie auf 2 Sopran- oder Tenor- oder 1 Sopran- und 1 Alt- oder zwei Sopran- und auch mit Klavier oder Lautenbegleitung zu spielen sind. (Etwa 20 verschiedene Wiedergemenglichkeiten erlauben die beschriebenen Musizierverhältnisse.) Dabei ist auf die geringstmögliche technische Ausführung sowohl in den Einzelstimmen als auch in der Begleitung Rücksicht genommen.

Jeder Anfänger kann diese Sätze vom Blatt spielen, wodurch die Musizierfreude außerordentlich gefördert wird.

Der musikalische Wert der Bearbeitungen bleibt trotzdem gewahrt. Das Werk, das für die Kritik, sondern für das praktische Musizieren geschaffen wurde, heißt: Allerlei Volkslieder zum Singen und Spielen auf ein oder zwei Blockflöten in c — (Sopran oder Tenor) oder Sopran- und Alt- oder anderen Modulkonstrumenten mit Klavier- oder Lautenbegleitung auf lib. bearbeitet und mit ausführlichen Spielanweisungen versehen von Wilt Walter.

Es kostet einschl. Blockflötenstimmen RM. 1,20 / Format: 31x24 cm / Inhalt: 53 Lieder in Partiturforn / Saubere, großer Stich / Unterlegter Lichteit.

Verlangen Sie ausführlichen Prospekt mit Inhaltsangabe!

Hermann Moock-Verlag / Celle 9

N E U I G K E I T

**Hesses Musikerkalender
1936**

58. Jahrgang
3 Bände, Umfang ca. 2000 Seiten
Preis geb. M. 8.—

Band 1 ist das Notizbuch auf Schreibpapier gedruckt, in Leinen gebunden mit einem praktischen Kalendarium bis 31.12.1936

Band 2 und 3 sind die eigentlichen Adreßbände und enthalten in 500 Städteartikeln (mit umfangreichen Adressenverzeichnissen) alles Wissenswerte über das Musikleben in Deutschland, Dänzig, Memel, Österreich, Tschechoslowakei, Schweiz, Holland, Polen, Dänemark, Schweden, Norwegen.

*

Der neue Jahrgang

von Hesses Musikerkalender wird mehr denn je das unentbehrliche musikalische Nachschlagewerk seiner Art sein. Wer mit Musik künstlerisch und beruflich in Beziehung steht, muß Hesses Musikerkalender zu Rate ziehen.

*

Max Hesses Verlag Berlin-Schöneberg

Weihnachtsangebot!

Selten günstige Gelegenheit zum Erwerb folgender

**4 Standwerke
der Musikk-literatur****1. Hugo Riemann Musiklexikon**

Elfte (neueste) Auflage, VIII und 2611 Seiten, 2 Bände, Ganzleinen, antiquarisch, aber sehr gut erhalten
Ladenpreis RM. 75.— nur RM. **39.50**

2. Guido Adlers Handbuch der Musikgeschichte

Zweite (neueste) Auflage, XIV und 1294 Seiten, reich illustriert, 2 Bände in Ganzleinen, antiquarisch, aber sehr gut erhalten
Ladenpreis RM. 63.— nur RM. **33.90**

3. W. L. v. Lütgendorff, Die Geigen- u. Lautenmacher

vom Mittelalter bis zur Gegenwart, 5. und 6. (neueste) Auflage, reich illustriert, 2 Bände in Ganzleinen, 422 Seiten und 98 Tafeln bzw. 582 Seiten und 86 Tafeln, Einband leicht beschädigt
Ladenpreis RM. 55.80 nur RM. **29.50**

4. H. J. Mosers Musiklexikon

1006 Seiten, erschienen 1935, verlagneu, Ganzleinen gebunden
Ladenpreis RM. **20.—**

Wir liefern jedes der 4 Werke in 10 bequemen Monatsraten
also Riemann, Lexikon für monatlich RM. 3.95
Adler, Musikgeschichte für monatlich RM. 3.40
Lütgendorff, Geigenmacher für monatlich RM. 2.95
Moser, Musiklexikon für monatlich RM. 2.—

**Verandsbuchhandlung für Kultur- und Geistesleben
Berlin-Schöneberg I**

O S K A R L O E R K E

Das unsichtbare Reich

JOHANN SEBASTIAN BACH

Essay. In großem Format. Kartoniert 1.50 RM.

Musikalisches Studium, historische Einfühlung, intuitive Einsicht und dichterische Wortkraft sind aufs glücklichste vereinigt in der Schöpfung dieses umfassenden Essays. Bachs Größe und Wahrheit fanden in Loerkes Worten ihren glüklichen Ausdruck. Der subtile Lyriker Loerke hört fast Unhörbares; es scheint ihm zu gelingen, am reinen Klang eine Weltansicht, eine ganze Metaphysik der Existenz Bachs aufzuzeigen. Sicher ist, daß nicht leicht eine tiefer dringende, mehr Ahnungen und Fragen weckende Darstellung des Meisters zu finden sein wird. (Die Dame, Berlin)

S. FISCHER VERLAG · BERLIN

Neues Musikblatt

Der musikalische „Einfall“

von Dr. phil. habil. Julius Bahle, Jena

Das große Rätselraten um den Vorgang des künstlerischen Schaffens hat bisher eher dazu geführt, die Probleme zu verdunkeln als aufzuklären. Schon die Tatsache, daß immer nur das „Merk-würdige“ am Schaffensvorgang zum „Wesentlichen“ erhoben wurde, führte zu dem Verhängnis, mystisch-vereinfachte Teilprozesse an Stelle des höchst komplizierten Gesamtschaffensprozesses zu setzen. So bildeten bisher namentlich die isolierten Phänomene des „Einfalls“ und der „Inspiration“ den Problemkern aus dem künstlerischen Schaffen. Um diese fehlerhafte Beschränkung zu vermeiden, muß der gesamte Schaffensvorgang — in dem dann jene seltsamen Teilerscheinungen als erklärende Mittelglieder auftreten — aufs genaueste untersucht werden.

Dann war es aber notwendig, eine neue Forschungsmethode zu finden, die es ermöglichte, die Komponisten unmittelbar bei ihrem Schaffen zu beobachten. Ich bediente mich daher eines „Fern-Experimentes“, indem ich über 30 Komponisten verschiedener Länder 8 Gedichte zusandte, von denen sie dann einzelne Texte auszusuchen, vertonen und dabei ihre schaffenspsychologischen Prozesse beschreiben. Vertieft und nach der Seite des instrumentalen Schaffens ergänzt wurden diese Berichte durch Rückfragen, persönliche Unterredungen, jahrelange Dauerbeobachtung und -befragung, sowie durch ein umfassendes historisches Quellenstudium, das sich auf die größten Komponisten der letzten drei Jahrhunderte erstreckt.

Von dieser breiten Erfahrungsgrundlage aus gesehen ist der musikalische „Einfall“ gekennzeichnet durch das selbständige, ruckartige Auftreten eines klar umrissenen Gehaltes, verbunden mit dem Bewußtsein des Nicht-Gewöhnlichen. Die konkret-musikalischen Einfälle umfassen in der Regel 2–4 Takte. Unter anderen Komponisten bestätigte sich in der Regel auf 2–4 Takte. Die weiteren Takte sind das Ergebnis einer sehr zielbewußten Arbeit.“ Auch die Skizzenhörer *Boettcher* und anderer großer Meister lassen diesen Sachverhalt erkennen. Überkommene Anschauungen, als würden den Künstlern im Akt der Inspiration ganze Tonstücke einfallen, widersprechen nicht nur den Grundsätzen menschlichen Seelenschlusses, sondern gehören in den Bereich der Märchen. Wie verhält es sich dagegen mit den tatsächlichen Einfällen? Treten sie völlig ungerufen, unvorbereitet, als letzte nicht mehr erklärbare Tatsachen auf, wie es *Hausick* und *H. Pfitzner* lehren? Die empirische Erforschung zeigt, daß das Menschenelement durchaus in die Werkstatt des Komponisten vor Entstehung des Einfalls erklärend einzuwirken vermag. Der Schaffensprozeß hebt nicht mit dem Einfall an, der nach *Pfitzner* aus dem „Nichts“ entspringt, sondern die psychologischen Prozesse, die ihn bedingen, sind noch weit zurück erfassbar. Im allgemeinen tritt der Einfall als Höhepunkt eines stetigen Arbeitsprozesses auf. *R. Strauß* erzählte mir: „Die Trennung von Arbeit und Einfall ist beim Schaffen unmöglich. Die Arbeit erzeugt sehr viele Einfälle, durch sie und bei ihr entstehen sie oft erst.“ Dasselbe bezeugen *A. Honegger*, *Casella*, *H. Herrmann*, *F. Schüttgen* u. a. Komponisten. *F. Krenck* schrieb

mir: „Überhaupt geht die inspirierte und rein technische Arbeit fortwährend Hand in Hand, die Prozesse sind nicht so getrennt, daß man sagen könnte: erst Einfall, dann Arbeit.“ *M. Reger* sagte von sich: „Ich glaube zu keinen Genies, sondern an feste, stramme Arbeit.“ Wenn *Tschakowsky* schreibt: „Die Inspiration ist ein Gast, der ungern Faule besucht“, so kennzeichnet er damit treffend den von uns konstatierten Zusammenhang von Arbeit und Inspiration, die in diesem Falle identisch ist mit den wertvollen Einfällen, denn es gibt auch wertlose Einfälle.

Der Wert eines Einfalles hängt nicht von der Art seines zufälligen Auftretens ab, sondern wird durch den Kunstverstand und das Kunstgefühl mitbestimmt, die beide im Wertlichen und Charakter der Künstlerpersönlichkeit verankert sind. „Die absoluten Melodien — sagte *R. Strauß* — die sofort ganz rein dastehen, sind sehr selten, in den allermeisten Fällen werden sie abgeändert, und ich feile an ihnen.“ Ähnlich äußerte sich auch *F. Philipp*: „Die Einfälle bleiben heil, wie sie so stehen, wie sie im Augenblick der Inspiration kommen. Ich forme daraus immer noch. Die Improvisationen bringen neben guten Einfällen auch sehr viel Zufälliges, was für die Komposition nicht verwendbar ist.“ Sehr treffend kennzeichnet *Hugo Herrmann* den Einfall als „disziplinierter Improvisation“ und erblickt in dieser Art des Einfalls „Die Brücke zwischen dem Reich der Improvisation und dem werthständigen Kunstwerk“.

Diese Zwischenstellung des „Einfall-Haustes“ innerhalb des musikalischen Gesamtschaffensprozesses legt es aber gerade nahe, den Vorformen der definitiven Einfälle weiter nachzuforschen. Mit welcher Hartnäckigkeit bisher die Musiktheoretiker in ihrer unpsychologischen Denkweise immer wieder die Unmöglichkeit des Eindringens in die Wachstums- und Entstehungsbedingungen der musikalischen Einfälle betonten und damit den Zugang zu dem „Geheimnis des Einfalls“ versperrten, dafür gibt H. Pfitzner ein besonders typisches Beispiel, wenn er schreibt: „Ich kam einen Gedanken im Kopf haben . . . zu irgend einem Geistesprodukt, welches durch Worte aufgezeichnet wird, und ich brandete noch nicht ein einziges Wort davon zu wissen. . . Aber es ist unmöglich, ja unerkennbar, einen musikalischen Plan zu fassen, ohne die ersten Noten zu wissen.“ Daß diese Anschauung Pfitzners in ihrer allge-

Aus dem Inhalt

Bosonis Briefe an seine Frau
Musik am Rhein und Ruhr (H. G. Fellmann)
Jugend und Musik (W. Brer)
Junge Komponisten: Willy Burkhard
Musikalischer Besuch in England
Vor 25 Jahren

meinen Formulierung unrichtig ist, beweist die Tatsache, daß es sogar ausgesprochene „vormusikalische Einfälle“ oder sogenannte „Ideen“ gibt, ohne daß die Komponisten dabei Töne hören oder „Noten zu wissen“ brauchen. Diese „Ideen“ sind ihrem Wesen nach vorwiegend abstrakte Gestaltbestimmungen, die sich auf das Inhaltliche und Formale eines ganzen Werkes oder seiner Teile beziehen können. Nur insofern gibt es Konzeptionen, Eingelungen oder Einfälle, die sich auf die Komposition als „Ganzes“, dann aber gerade als Plan, Gesamtschema oder dergl. beziehen. Dazu schrieb mir *A. Honegger*: „Zuerst muß ich immer die Gesamtkonstruktion sehen, wenn auch nur schematisch; dann entwerfe ich eine melodische Linie oder einen rhythmischen Einfall.“ Dasselbe wurde mir auch von einer Reihe der bedeutendsten Neuerer unserer Zeit bestätigt.

Der billige Einwand, daß es sich dabei um ein intellektualistisches Kunstschaffen handle, dürfte schwer fallen, nachdem wir wissen, daß auch *Beethoven* bei seinen instrumentalkompositionen zuerst „immer das Ganze vor Augen“ hatte, den *Opem Gladus* und *Wagners* auch in musikalischer Hinsicht stets ein Gesamtplan vor-



Die Hände des Geigers
Prof. Georg Kulenkampf

Foto Stoll

Musikalischer Besuch in England

Der Schriftleiter des „N. M.“ nahm als Vertreter des „Neuen Musikblattes“ an der Englandreise europäischer Musikblätter im November teil.

Zu Beginn des Jahrhunderts hat man das Schicksal von „Land ohne Musik“ erfunden. Was die Musikgeschichte kennt, weiß wohl, daß es Umsonst ist. Es genügt, die Namen Dunstable, Purcell, Handel, Haydn auszusprechen. Dennoch: irgendwas von Odium diese Worte ist in den Köpfen des Festlandes klingen geblieben. Die Engländer wissen es. Sie wissen auch, daß sie diesen Ruf nicht verdienen.

Wie kann die falsche Meinung bekämpft werden? Indem man die andern vom Gegenteil überzeugt. Deshalb lud das British Council for relations with other countries die Musikblätter der führenden Tageszeitungen von 11 europäischen Ländern auf eine Woche nach London ein (aus Deutschland drei). Es ist bezeichnend für die antilige Einstellung der Engländer, daß sie nicht etwa ein Musikfest organisierten. Wir nahmen nur an Veranstaltungen teil, die in dieser einen Woche sowieso stattfanden. Wir hörten in drei Sinfoniekonzerten die drei führenden Orchester der Weltstadt, wir gewannen im Sattler's Hall, Einblick in das nationalsozialistische Theater, und wir lernten die Kultur englischer Chöre wenigstens an einem Beispiel kennen: in New College zu Oxford.

Was ist das musikalische Ergebnis dieses Besuchs? Zunächst: London besitzt heute das reichhaltigste und häufigste Musikkleben aller europäischen Großstädte. Wir sind weit davon entfernt, das öffentliche Musikleben zum Maßstab für die Musikkultur eines Landes zu nehmen. Aber das Eine glauben wir doch sagen zu dürfen: diese Riesenzahl hochwertiger Veranstaltungen läßt ein Musikbedürfnis des englischen Volkes schreien, das dem anderer Völker gewiß nicht nachsteht. Wie viele Partituren haben nicht man! Und dieses Interesse läßt keineswegs auf die sogenannten Gebildeten beschränkt. Ein Blick auf die Zusammenstellung der Hörer in Queen's Hall und besonders im Sattler's Hall Theater, ein Blick in das Volkskonzert im London-Museum, wo Edwin Fischer spielte. Eintritt 30 Pfennig. Inleichte aus anderen. Dann die Qualität der Orchester ist sehr hoch. Man darf ohne Überhebung sagen, daß die Orchester des englischen Rundfunks eines der besten Orchester der Welt

sind. Wir hörten es unter Adrian Boult. Ein Wunder der Präzision, ein Wunder der Spielenergie. Wie kann Elgar's Enigma-Variationen so brillant und so zeitlos musizieren?

Van Elgar wurden vier Werke gespielt, von Haydn und Vaughan Williams je eine Sinfonie. Man sieht: die zeitgenössische Musik nimmt einen breiten Raum ein. Das war nicht etwa ein Sonderfall gerade in dieser Woche. Die Programme beweisen, daß es Brauch ist. Auch alles Bedeutende aus dem Ausland wird aufgeführt. Die neuere englische Musik ist auch dem Kunsthörer hin orientiert. Das soll nicht heißen, daß sie kein eigenes Gesicht hätte. Elgar's „Falst“ hat einen ganz eigenen, weltmännischen und zugleich skurrilen Humor, Vaughan Williams' fünfte Sinfonie ist Ausdruck einer starken geistigen Persönlichkeit, im Stil kühl vorwärtswendend. Die moderne englische Musik hat nur keinen so ausgeprägten nationalen Charakter wie etwa die deutsche oder italienische. Die Blickrichtung auf den Kontinent entspricht im übrigen der zivilisierten Struktur des gesamten europäischen Musiklebens. Auch die künstlerischen Erbschaften nach dem Krieg hat England mehr als Zuschauer erlebt. Vielleicht ist es gerade deshalb möglich, daß in einem ausgesprochenen Volkstheater wie Sattler's Hall's Moralpantomime (nach Bogart) und varietätlicher Spitzentanz (sehr gut übrigens) zwanzig uralten einem avantgardistischen „Sketch („Faschi“) von Walton und einem durchaus modernen holländischen Stück („Hüh“) von Vaughan Williams) gegeben werden können. In Sattler's Hall's ist eine vollständige und zugleich moderne aktive Kunstpflege verwirklicht, die den Besucher aus dem Kontinent auf's stärkste berührt. Die Ballettmeisterin Ninette de Valois kommt von Diaghilew her, sie hat Cavalli und Stravinsky in ihrem Programm. Zwei Tage später wurde „Boris“ in der Originalfassung als Nachmittags-Vorstellung gespielt.

Ein überweltigender Eindruck war Oxford. Lebendige Tradition, Strenge ohne Kleinlichkeit, aristokratische Romantik, und dies alles durchdrungen von einer natürlichen, offenen Lebensart, die den Besucher überrascht und beglückt.

Die englische heraldische Art, mit der man uns überall umgibt, war über das Musikalische hinaus, ein starkes Erlebnis. Wir lernten das wahre England

Englischer Humor

Der Meister, wiewohl Ihnen allen ein gutes neues Jahr, das zweite Ball angenommen.



kennen, ein Land mit größtem Musikverständnis, mit einer hohen Musikkultur, ein Land von weltmännischer Gastfreundschaft, die einen gerade darum so stark beeindruckt weil sie sich mit der ungewohnten Gelassenheit gibt.

Heinrich Stühel

Zeitfragen

Über Funkkritik

Und dann kam die große Überraschung: es war Beethoven's „Ninette“, was da gesendet wurde! Das ist infolge Streikens gestrichen das Motiv des Liedes an die Fremde, und der Thaurus sang: „O Freunde, nicht diese Töne“. Es sollte sich im Verlauf der Sendung auch erweisen, wie sehr der Mann mit seiner beweglischen Mahnung recht hatte. Denn was hier mit einem Aufgebot bewährter Solisten, mit großem Chor und dito Orchester in Szene ging, das war schlicht und einfach gesagt: lässig. Verdrängte Temp. ungenutzte Abweichungen von der klassischen Auffassung, aber es geht nicht an, hier im einzelnen alles aufzuzählen, was an dieser Aufführung verfehlt war.

Die Kritiken kamen. Sie waren, alles in allem genommen, genügend wohlwollend. Wenn man auch von Regierern nicht viel verspricht, so wurde doch mit keinem Wort das homöopathische niedrige Niveau jener Sendung so gekennzeichnet, wie es in diesem Falle zugebracht gewesen wäre. Falsch hat man scharf zugegriffen und das Kind beim Namen genannt. Es ist, als schwebe man heute davon zurück, an solch einem Instinkt Kritik zu üben.

Mit solchen Methoden tut man dem Rundfunk wirklich keinen Gefallen. Wenn einfach alles, was heute über die Welle geht, für gut und schön befunden wird, so muß die Wachsamkeit in den Sendehäusern erlahmen. Etwas mehr Mannesstolz vor Instrumentenkarbonen dürfte man doch heute wohl vom Rundfunkkritiker erwarten. Die Sache ist es wert, daß man sich ihrer aller Leisetzerei und falscher Rücksichtnahme annehme.

(Martin Selt in „Deutsche Presse“, Zeitschrift des RDP 25 Jahrgang Nr. 45)

Nie wieder Nigermusik!

Innerhalb der Tanzmusik war es der Jazz, der zu einer Zeit, als der Nationalsozialismus die Führung des Rundfunks übernahm, ein weitaus erster Stelle stand. Könnte man den Jazz nun als eine naturgemäße Entwicklung und künstlerische Weiterentwicklung der deutschen Tanzmusik ansehen, so wäre nichts gegen ihn zu sagen. Denn auch Menett, Polonaise, Polka sind von anderen Völkern übernommene Tanzformen, die bei uns ihren Platz gefunden haben, weil sie sich als künstlerisch wertvoll erwiesen.

Ganz anders verhält es sich mit dem Jazz. Wenn dieser Rhythmus alle Melodien, deren er blickt, wird, kramphäft in sich hineinzwängt, so liegt hier eine Vergeßlichkeit vor, die ungewöhnlich zur Verzerung, zur Pervertierung führt.

Es folgte zunächst die instrumentale „Entwicklung“. Hier mußten Klänge gefunden werden, die schärfer, nein! markanter, nein! reizvoller? nein! die zunächst vor allem freundlich und absonderlich sein mußten. Auch hierin gab es bald ein Rezept. Hauptbestandteil des neuen Orchesters: die Saxophone.

An sich ließe sich gegen die Einführung des Saxophons gar nichts einwenden. Dieses Instrument, das schon Berlin in seinen Sinfonien verwendet, kann von ausgezeichneter Wirkung sein, sofern es nicht, wie im Jazz, dem vornehmsten ist, sich selbst zu parodieren. Die Trompete im Jazzorchester muß deshalb, meist wird die das Maul verstopft, nicht, weil sie zu laut ist, sondern um ihre natürliche Klangfarbe möglichst zu pervertieren. Der Posaune geht es nicht besser. Sie muß meistens heulen wie ein Hund, wenn sie als Jazzinstrument auftritt. Violine und Cello spielen eine untergeordnete Rolle, fast möchte man meinen, sie können noch vom Glück sagen. Und so erkrankte sich diese quakende und unheimliche, absolut unheimliche Pseudomusik den Vorrang in fast allen Stätten, wo Unterhaltungs- und Tanzmusik gelehrt wurde.

Es ist hilfreich für uns Musiker, zu erleben, wie der Nationalsozialismus auch hier den Kampf gegen Schand und verlogene Unmoral aufnimmt. Mager aus diesem Kampf eine neue, feiliche und gesunde Volksmusik entstehen, so edel und recht, wie wir sie

ingen Sie bitte Anzichnung?

Jugend und Musik

von Dr. Willi Beer

Dalß die vielfach auftretende Sorge, die Jugend von heute stehe der Musik völlig fern, erfreulich unberechtigt ist, haben die 1. Winter Musiktage der Hitler-Jugend bewiesen: denn hier stand das freudige Ja sagen zur eigenen Schöpfung neben dem ehrfurchtsvollen Bekenntnis zur „großen Kunst unseres Meisters“. Hier wurde festgelegt und überzeugend demonstriert, daß wohl das Kampfbild der Jugend wesentlich sei, daß der Kunst genug tat, tiefes und eigentliche Reich der Jugend vorzustößen. Das paßt in diesen ernstesten Fragenkomplex unseres modernen Musiklebens hinein. Wir sehen ebenselbst Verteidigung wie Hoffungsfreudigkeit. Und vorerst interessiert nicht einmal das Maß, mit dem sich die junge Generation gegen das veraltete musikalische Werk abgrenzt, sondern die Tatsache, daß sie sich überhaupt damit beschäftigt.

Der Vorwurf, der vielfach der heutigen Jugend gemacht wird, sie mache sich von aller Tradition fern, mußte natürlich im musikalischen Bezirk, wenn er zutrifft, die empfindlichsten Folgen haben. Nun haben musikalische Vorgänge und zahlreiche Anforderungen ihre Führer diese Jugend weitgehend von dem Odium entlasten können, daß all ihre stürmische Revolutionsfreude notwendig eine Liquidierung alles Überkommenen bedeuten müßte. Wir wissen dies von Maßnahmen an schulischem und rein politischem Gebiet. Hier, wo es um konkrete Wiedlungen ging, mußte die Entscheidung über die geschichtlichen Werte und Wertigkeiten rasch fallen. Langsamere aber lassen sich die rechten Beziehungen zu den eigentlichen musikalischen Betätigungsfeldern finden. Dies mußte sichtbar werden: je mehr diese Jugend dazu angehalten wurde, sich politisch in völlig neuen Verhältnissen zurechtzufinden. Die neuen Ideale dieser Zeit wurden nicht in den stillen Kammern erritten, sondern im Rausch von Fahnen und Trommeln über alle Stadien getragen. „Musik“ wurde diese Aufnahme gewiß nicht — und wenn sie schon die Alten eine lange Zeit hindurch von den Kunststiftern in die Gemeinschaft der großen Märsche hineinzog: wieviel mehr mußte dieser schallende Klang Widerhall bei der Jugend finden? Wenn irgendeine Brücke aus Reich der musikalischen Schöpfung sich spannte, dann mußte es notwendig ein Marschbild werden.

Es schien, als sei es damit zunächst auch mit dem Gemeinschaftswissen vorbei, das in den Zeiten der frühen und auch der Vorkriegsjugendvergangenheit musikalische Formen des Liedes und des Kanons, alte Volkslieder mit dem Timbre eines neuen Stils belegte. Erst recht freilich schien die Freude an eigenwilligen Experimenten oder an der Interpretation des Alten und neueren musikalischen Schaffens geschwunden zu sein. Die Verordung der Konzerte, die zu einem Teil freilich die Entwicklung von Rausch und Schallplatte bewirkt hatte, erweiterte die Jugend nicht. Sie war allerdings zu keiner Zeit Träger einer musikalischen Tradition; dies Recht nahmen stets die kultivierten Schichten des reifen Bürgertums für sich in Anspruch. Aber dennoch hatte sie, rezeptiv und produktiv, erheblichen Anteil am musikalischen Ausdruck des Volkes. Nicht „die“ Jugend, sondern jeder Teil aus ihr, der sich auswendig oder harend den Gesetzen verpflichtet fühlte, die ihm die Natur mitgegeben hatte. Vielleicht war es immer eine Minderheit; aber sie war da und entsprach der natürlichen Verteilung der Anlagen. Es war aber selbstverständlich, daß die Führer der „Gemeinden“ immer größer war als die der Gebildeten. Aber je stärker sie wuchs, desto gewichtiger war das ganze Volk an Sinn und Sein der Musik beteiligt.

Wenn also heute Befürchtungen auftauchen und von möglichen Mängeln vorgetragen werden, daß die heutige Musikerkziehung einer besonders heftigen Gleichgültigkeit oder gar einer auspropierten Abneigung unter der Jugend zu belegen hätte, sind diese Betrachtungen erst einmal an den natürlichen Grenzen musikalischer Pädagogik und dann an den besonderen Voraussetzungen dieser und um gewöhnlich Zeit zu überprüfen. Und hier wird sich feststellen lassen, daß doch allmählich sich die Wege wieder andeuten, die die gegenwärtige Krise der Musikerziehung heilen könnten. Wir möchten annehmen, daß hier die Musiktage der Hitler-Jugend nur ein Ausschnitt von einer allgemein wieder sichtbar werdenden Hinwendung zur Musik sind. Diese Tage galten natürlich vorerst dem Stolz auf die eigene Schöpfung und viel mehr auch der Hoffnung, daß es den jungen Kom-

ponisten, die aus der Organisation hervorgehen, vergnügt sein möchte, so etwas wie einen eigenen musikalischen „Stil“ zu finden. Und ein Erfolg wäre ja nicht einfach ein Erfolg dieser musizierenden Kreise, sondern eine Prestige-Bereichung der politischen Organisation; denn auch diese Musikgruppen sind Hitler-Jugend-Gruppen und als solche verfügen sie sich für die mannigfaltigen Anstrahlungen der Organisation. In Zukunft wird der Musik, der sich die Hitler-Jugend widmet, eben die Muse sein, an der man die Einstellung der Jugend überhaupt zu ihr erkennt. Jedoch — und hier erinnern wir uns eines Wortes von Professor Raabe — „zur Musik gehört die Einsamkeit“. Dies kann natürlich nicht heißen, daß alle, die heute innerhalb der Hitler-Jugend besondere musikalische Neigungen entwickeln, zwangsläufig sich aus den vielerlei Anforderungen der Organisation beurlauben können. Aber dennoch wird ein Ausgleich stattfinden müssen, ein Ausgleich, in dem Maße und Dienst, sich die Wege halten, in dem die schöpferische Einsamkeit des jungen Schaffenden ebenso gewährleistet ist wie die Anteilnahme am gemeinsamen Erziehungswerk.

Das „Phonola“ des 18. Jahrhunderts

von Carl Bittner

Die Idee der mechanischen Musik reicht bekanntlich weit in die Vergangenheit zurück und hat selbst Geister wie Haydn, Mozart, H. L. Hasler beschäftigt. Daß aber nicht das „Phonola“ oder „Pannola“, jenes Versatzinstrument, das mit einem Festmusikinstrument vereinigt mechanische Musik-Erzeugung ermöglicht, kein Kind unserer Zeit ist, dürfte kaum bekannt sein. Unsere Abbildung, ein Kupferstich von 1775, zeigt, daß das „Phonola“ schon im 18. Jahrhundert existierte.

Der Meister selbst ist damit beschäftigt, nach den Berechnungen auf einem vor ihm liegenden Blatte die

Offenbar sind heute die Möglichkeiten für dieses naturgerechte Nachgehen nach den individuellen Anlagen schon gegeben, denn in dieser Organisation stehen schon junge Männer, deren Verze und Melodie heute laute Klänge und Gewicht in Vorträgen und Konzerten haben. Gewiß wird den einen oder anderen sein Werk mehr oder weniger in die Einsamkeit zwingen, und ohne Zweifel werden auch die aus Unkenntnis oder Nar-Hörnden ihren Anspruch auf Zeit zur Ausübung des zum „Gesetz“ verordneten geordneten Faktum jedoch ist, daß dieser Anspruch gelobt wird.

Darüber hinaus hat er nicht nur Geltung für das werdende, aus den eigenen Reihen sich Entwickelnde, sondern deutlich läßt sich die Erkenntnis registrieren, daß die Achtung vor dem reichen Schatz deutscher musikalischer Werke unter der Jugend im Wachsen ist. Dies gibt die Hoffnung, daß die junge Generation die rechten Wege zum musikalischen Werk findet; die Wege, die sie befähigt, die der Muse innewohnenden eigenen Kräfte zu ihrem und des Volkes eigenen Nutzen voll in sich aufzunehmen. Es wird gewiß noch manche Mißverständnisse geben — aber die Schritte, die die Jugend eine Zeitlang vom musikalischen Werk zu trennen drohte, ist endgültig gefallen.

dern um viel Wichtigeres, nämlich die einzige wirklich „lebendige“ Tradition, die von der Musikübung des 18. Jahrhunderts in unsere um die alte Musik so ernst bewachte Gegenwart hineinreichen würde. Dafür besitzen wir aber über die Fertigkeit zum Spielenden einige sehr aufschlußreiche Spezialstudien, die für den ersten Interpreten der Musik deshalb wichtig sind, weil sie sich nicht auf das Konstrukt-Handwerkliche beschränken, sondern auf wertvollen Allgemeinbewehrungen über Fragen der Interpretation einige konkrete Beispiele bringen, die allerdings hinreichen, unsere durch namhafte Vorbilder und falsche Vorurteile getriebenen Ausschauungen über die Musik-



Phonola aus P. Engemanns
-La Tonotechnie- 1775

über das 18. Jahrhundert auf eine völlig neue Basis zu stellen. Den leider noch recht seltenen dankenden Complainisten sind diese wichtigen Quellen vorzulegen. Das kleine Werk des Augustinerpaters Engemann: „De Tuncatione, ou L'Art de Voter des cylindres et tout ce qui est relatif de l'usage dans les Instruments de Concerts Mécaniques“, Paris 1775, macht den glücklichen Versuch, die häufige Lektüre der gewöhnlichen Notation durch eine „tonaleische“ Notation zu ergänzen; dabei kommen wichtige Angaben über die Rhythmik und Artikulation

seiner Zeit zur Sprache. Auf ihm faßt Dom Bédos de Celles im 4. Teil seines „L'Art du Facteur d'Orgues“, Paris 1776; das 1. Kapitel dieses Bandes bringt neben vielen mathematisch genau interpretierten Vorzeichnungen die vollständig durchgeführte tonaleische Darstellung einer Komposition von L. Ballestrin. Wir glauben nicht zu übertrieben von der Behauptung, daß ohne Kenntnis dieser Quellen eine wohlgegründete Wiedergabe nicht nur der französischen Musik des 18. Jahrhunderts, sondern auch der Werke Bachs völlig undenkbar ist.

Vor 25 Jahren

Reger op. 113

Januar 1911

An dem 2. „Bühnen“-Abend hat der neue musikalische Ehrenkonditor Max Reger mit der Vorführung seines 4-mal Klavierquartetts op. 113 das engere Gemeinde und dem größeren Publikum wieder ein Stück Geschmeid und Leitwilligkeitskompetenz dürfen, ohne daß gegen seine nachgerade immer zweckloser werdenden kontrapunktlich-chirurgischen Eingriffe von den Fachkreisen in genügend energischer Weise protestiert worden ist.

(Leipziger Bericht von A. Smolian)

Volksmusik aus Sibirien

Januar 1911

Das Karl-Schulze-Theater in Hamburg hat von der Polizei die Erlaubnis erhalten, daß das Ensemble der Oper in Tiflis die sibirischen Volkslieder einführt. Es ist recht begreiflich, daß die Behörden in Moskau und Petersburg dort ihre Genehmigung verweigern, um durch den Anblick der wenigen Gestalten keine Erbitterung gegen die Regierung hervorzurufen. Warum aber die Polizei in Berlin ein ähnliches Verbot erteilt, das ist unverständlich.

Eine elementare Gewalt kommt in diesen Liedern zum Ausdruck. Sie bieten etwas Neues und Ergründliches, das den Schmerzen und Qualen der Sträflinge entgegensteht. Der Rhythmus ist von starker Kraft und Eindringlichkeit und wird unterstützt durch die Begleitung der Kisten, die ein ganzes Orchester

zu ersetzen scheinen. Das Leitmotiv wird von den weiblichen Gefangenen auf papierüberzogenen Kämmen geklavert, und fast ohne Worte hebt sich der Gesang zum Himmel. (Sonderbar! Die Red.)

(Vom Musikzeitalter)

Der Kinematograph im Opernhaus

Januar 1911

Die Versäuerung der „Zauberflöte“ im Berliner Opernhaus bringt auch eine technische Überwältigung. Wie wir hören, soll dabei zum ersten Male der Kinematograph in den Dienst eines ersten Bühnenkunstwerks treten. Es soll nämlich die Darstellung eines Wassersturzes durch Projektion kinematographischer Naturaufnahmen auf einen transparenten Prospekt erfolgen. Das Transparent besitzt die in der Projektionstechnik noch nicht gekannte Höhe von 8 bis 10 Metern, zu beiden Seiten wird es durch kavierte Holzgruppen begrenzt.

Die Wassersturz-Aufnahmen wurden eigens für diesen Zweck in der Schweiz und in Tirol in einer Fildung von etwa 300 Metern angefertigt. Es sind etwa 15000 Linienaufnahmen nötig gewesen. Da hierin in einer Sekunde dem Publikum etwa 16 Bilder gezeigt werden, so wird der Kinematograph seine enorme Film-Rolle im Opernhaus etwa 930 Sekunden oder rund eine Viertelstunde lang spielen. (Zeitungsmotiv)



Schlafmittel von einst:

Ein Volapücker geht seinen Herrn in Schlaf.
Minister aus dem Hause des Veroneser Familie
Cerruti: „Tuncatione sentitis in medicinas“

Das Fest der 30000

Die Beauftragten des Deutschen Sängerbundes haben neben mit der Stadtverwaltung Breslau die letzten Vorverhandlungen zur Durchführung des 12. Deutschen Sängerbundesfestes im Juli 1937 abgeschlossen. Man rechnet mit einer Beteiligung von rund 30000 Sängern.

Ehronen

Ad-Hil Hitler hat dem finnischen Komponisten Jean Sibelius in Helsinki endlich seinen 30. Geburtstag in Anbetracht der hohen Bedeutung seiner Werke die Ehren-Medaille für Wissenschaft und Kunst verliehen.

Der Minister für Wissenschaft, Erziehung und Volksbildung hat dem Komponisten Heinrich Kaminski in Riga, Oberpreuss, auf Vorschlag der Akademie der Künste in Berlin einen Ehrensold von jährlich RM. 3000 zunächst auf fünf Jahre bewilligt.

M. P. HELLER
Werke und Bearbeitungen

Eine Freude für Lehrer und Schüler!
Sonatinen-Album I, II, ... je 2,25 M.

Lehrgang für junge Klavierspieler
Kurzfassung, ohne Fächerdiele!
Teil I 1,25 M. Teil II 1,25 M. Kph. 2,40 M.
Prüfen Sie bitte selbst!

Richard Birnbach, Berlin S.W. 68



PIRASTRO
DIE VOLKKOMMENE
SAITE

Walter Ebeloe, Klavierbaumeister
Klavichorde, Spinetts, Cembali
Hamburg 15, Nagebweg 51

Suchen erscheinen:

Lothar Windsperger
Ausgewählte Lieder

für eine Singstimme und Klavier

Hohes Stimm. Ed. Schott Nr. 2526 | Mittlere (tiefe) Stimme Ed. Schott Nr. 2527 je M. 3.—

Inhalt: Unter Fanden (Nietzsche) | Winter- nach (Lenaus) | Der Tod (Hölderlin) | Primale verla (Lenaus) | Schwebel (Schiller) | Wenn schlanke Lilia (Keller) | Bitte (Lenaus) | Das letzte Ziel (H. Lorm) | Ewig jung ist nur die Sonne (C. F. Meyer) | Iener. Final Volkslieder aus „Fremder Sang“

Windsperger steht in einer Reihe mit den größten schöpferischen Musikern unserer Zeit. Es hat lange gedauert, bis diese Erkenntnis sich durchsetzen konnte. Besonders Wertvolles und ihm Eigenständliches in Anbetracht der hohen Bedeutung seiner Werke die Ehren-Medaille für Wissenschaft und Kunst verliehen.

Der Minister für Wissenschaft, Erziehung und Volksbildung hat dem Komponisten Heinrich Kaminski in Riga, Oberpreuss, auf Vorschlag der Akademie der Künste in Berlin einen Ehrensold von jährlich RM. 3000 zunächst auf fünf Jahre bewilligt.

B. Schott's 588ne | Mainz

Die drei neuen Arno Holz-Lieder von

Georg Stolzenberg

„Über den Sternen“ | „Du gingst“ | „Winter“
Die mittlere Stimme mit Klavierbegleitung ... RM 1.25

Verlangen Sie Ansichtsendung!

Henry Litolff's Verlag | Braunschweig

Bitte beziehen Sie sich bei allen
Anfragen auf das „Neue Musikblatt“

Lotendruck

Spezialgebiet:
Liederbücher
fertigen

J. W. Sadow & Sohn
O. u. N. S.
Hildburghausen
Thüringen

EDITION SCHOTT, Einzel-Ausgabe

Die größte umfassende Musikkollektion bringt in über 9000 Nummern die Werke von Bach, Beethoven, Brahms, Chopin, Händel, Haydn, Liszt, Mozart, Schubert, Schumann, Verdi, Wagner — überhaupt die klassische und neuere Musik in Ausgaben, die den Lesarten in nichts nachstehen. Das System der Einzel-Ausgabe gestattet sparsame Anschaffung und Ferwerdung. Deshalb wird die Edition Schott Einzel-Ausgabe heute — besonders im Musikunterricht — mehr denn je bevorzugt.

Ausführlicher Katalog durch jede Musikalienhandlung oder durch den Verlag B. Schott's Söhne, Mainz

Die selbige, billige Ausgabe **40 Pfg.**
Jede Nummer

Musik und Musiker

In der Leipziger Städtischen Oper (Neues Theater) gelangt am Sonntag, 11. Januar, die *„Elektrische“*, ein musikalische Spiel von Hans Stieber (Text vom Komponisten) zur alleinigen Uraufführung. Musikalische Leitung: Paul Schmitt, Spielleitung: Dr. Kurt Zimmermann.

Die Oper „Was ihr wollt“ von Arthur Schnitzler wurde von Operndirektor Rudolf Scholz zur Erstaufführung bei beide Häuser der Duisburger Oper angenommen. Kunterbunt hat in zwischen eine neue Oper vollendet. „Dinner zweiter Lärm“ (frei nach dem Lustspiel von Goldoni), das Anfang nächsten Jahres im Nationaltheater Mannheim und Stadttheater Freiburg 4. bis zur ständigen Uraufführung kommt.

Die Staatsoper Hamburg bringt am 21. Januar die Uraufführung der Oper „Boris Godunov“ von Mussorgski zur deutschen Erstaufführung.

Kinder sehen Theater besetzt sich eine Ausstellung, die die Duisburger Oper in ihren Foyer veranstaltet. Alle Schulen waren aufgefordert, die Kinder in Schrift und Bild ihre Eindrücke vom Theater niederschreiben zu lassen.

Das Alte Oper Orchester hat durch Vermittlung der Griechischen Gesellschaft in Berlin Generalmusikdirektor Carl Schüricht eingeladen, im Januar 1936 seiner großen Konzerte zu dirigieren.

Mykildorff M. Spindler führte in Castro und in Dortmund-Hochschule die „Heilige Elisabeth“ von Hans auf. Beim nächsten Konzert wird die „Elektrische“ von Goldoni, die BDM und Chöre der Volkshochschule als Sing-Gemeinschaft mit.

Das Paganini-Trio, das in letzter Zeit in Dresden, Leipzig und Breslau mit großem Erfolg spielte, wurde für Januar nach Bonn, Flensburg und Gießen verpflichtet.

Kurt Werner dirigierte seine erste Sinfonie nach der Uraufführung in Ludwigshafen in einer Reihe von plötzlichen Städten mit starkem Erfolg.

Kapellmeister Adolf Heiser bringt im Januar in der Stadt, halle Kassel das Oratorium „Tagewerk“ von Arthur Fischer zur Erstaufführung.

Prof. Dr. Willy Blum ist vorzeitigweise an die Universität Frankfurt berufen worden. Seine Königsberger Professur wird, ebenfalls vorzeitigweise, von Prof. Engel, Greifswald, verwaltet.

Die tätige Komponist des heutigen Griechischen Pöbelers hat unter anderem eine „Griechische Suite“ in fünf Sätzen geschrieben, die demnächst in Deutschland zur Aufführung gelangen wird.

In Wuppertal fand die Westdeutsche Erstaufführung der „Deutschen Liedweise“ nach Wolfgang Fortner durch die Eibeldorfer Kammerstadt statt. Wolfgang Fortner wird im Februar ein Konzert des Collegium Musicum in Remm mit alter und neuer Musik dirigieren.

Die „Internationale Gesellschaft für Erneuerung der katholischen Kirchenmusik“ veranstaltet ihre dritte „Internationale Woche für geistliche Musik“ Anfang September 1936 in Bonn.

Frankfurt a. M. Katholische Komponisten, die sich am die „Hörner“ ihrer Werke bewahren wollen, mögen ihre Kompositionen an die Geschäftsstelle der I. G. K. (Frankfurt a. M., Stogstraße 71) einsenden.

Die im Jahre 1838 von Frankfurter Liederkreis im Loken gesez. Mazur-Stiftung zu Frankfurt am Main verlegt ab, 1. September 1936 ein neues Stipendium. Der Stipendiat erhält für den Zeitraum von höchstens vier Jahren eine Freistelle an Dr. Hohen Konservatorium zu Frankfurt a. M.

Der Berliner Pianist Hermann Hoppe, der kürzlich das neue Klavierkonzert von Beethoven unter der Leitung von Generalmusikdirektor Carl Schüricht in Stuttgart erfolgreich uraufführte, unternimmt zur Zeit eine Balkan-Tournee, um der auch junge deutsche Musik zur Aufführung bringt.

Das Czechoslovak-Quartett wird im Laufe des Winters vornehmlich Werke von zeitgenössischen Komponisten zum Vortrag bringen von Paul Graener, Janak, Max Gubard, Erich Lammert, August Scharrer, Hermann Buchal, Otmár Scholok, Karl Eisenberg, Joh. Friedl, Hoff, Hesse Schubert und anderen mehr. Von ausländischen Komponisten sind Streichquartette von A. Roussel, Francaix, Debussy und B. Martin vorgesetzt.

Das „Kammer-Trio für alte Musik“, eine neu gegründete Künstlervereinigung Heidelberg mit den Herren Karl Fuchsberger (Viola), Wilhelm Witzler (Viola da Gamba) und Ernst Harbort (Cembalo) konzertierte im Ballaal der Stadthalle.

Joseph Haas wird sein neues Oratorium „Das Lebensbuch Gottes“ am 18. Januar in Breslau als Reichsordnung dirigieren.

Aus dem Ausland

Dänemark: Die „Sinfonia“ Werk 30 von Knudage Rungner wird im dänischen Rundfunk unter Leitung von Professor Niels Møller aufgeführt.

England: Der Englische Rundfunk bringt als Sonderkonzerte in dieser Spielzeit „King Arthur“ von Parcell, „Christoph Columbus“ von Milford und „Lady Macbeth von Mencia“ von Schostakowitsch. Im Londoner Rundfunk fand mit bedeutendem Erfolg die Uraufführung des neuen Chöre „Das verlorene Paradies“ von Isaac Mowbray, unter Leitung des Komponisten statt. Nächste Aufführungen in Bristol, Farn und New York.

Frankreich: Stravinsky, der den zweiten Teil seiner Meinungen bekräftigt hat, brachte mit seinem Sohn, dem Komponisten sein neuestes Werk „Konzert für 2 Klaviere solo“ in der „Université des Annales“ in Paris zur Uraufführung. Das Werk besteht aus 4 Sätzen: Con moto – Nottano – Préludium und Fugue. Der Inhalt war sehr groß. In der Pariser Große Oper gab sich daraus erfolgreiche Gastspiele an mehreren Bühnen. Sie brachte a. a. „Arctique und Blau“ von Paul Dugas zur Aufführung. In der Operntheater die Uraufführung der neuen Oper von G. Enesco „Odipus“ vor.

Dr. Kurt Zimmermann wurde vom Senat der Stadt Bonn auf den neuorganisierten Lehrstuhl für Musik Wagner-Kunstwerk an der Nordische Hochschule in Berlin berufen.

Italien: Wie aus Rom berichtet wird, hat der Tenor Benigno Gagli den italienischen Partisambel mitgeteilt, daß er der italienischen Regierung vom hiesigen Medallion und andere Gegenstände, insgesamt 6 Kilogramm Gold stiftet. Die Stadt Bologna erhielt nach 4jähriger Pause die Wiedererrichtung seiner Teatro Comunale, das 1931 niedergebrannt war. Der prachtvolle Zuschauerraum von Galli-Bellini war von Feuer zerstört geblieben, und die zerstörte Führe wurde bei seiner Ueuererrichtung mit allen technischen Neuerungen ausstärkt. Franco Alvaro arbeitet an einer neuen Oper nach Rostand: „Cyrano von Bergerac“.

Japan: Klaus Prieschows „Konzert für Orchester in C-dur“ gelangte im Rahmen des Sommer-Herbstkonzertes d. r. Kaiserlichen Hofkapelle nach Tokio, die das Werk gewidmet ist, unter Leitung des Komponisten zur Uraufführung, die auch auf sämtliche japanischen Rundfunknetz übertragen wurde.

Oesterreich: In Wien statt der berühmte Bassist Richard Mayr. Er hatte als Wagnerianer (Mars, Gurnemundt, als Leporello, Figaro und vor allem als Oboe im „Rosenkavalier“) Weltweit. Mayr war einer der glühendsten Mitglieder der Wiener Staatsoper. Bei den Salzburger Festspielen 1936 werden in Opernwerken die „Meist ringer“, „Fidelio“ und „Falstaff“ gegeben werden. Die Opernwerke werden von der Festschule dirigieren. „Athen Berg“ hat ein Violonkonzert geschrieben, in dessen Mittelpunkt ein Choral von Bach steht und das das Titel trägt „Den Andanten eines Engels“.

Haussmusik an die Front

Der Verfasser des unter diesem Titel in der vorigen Nummer erschienenen Aufsatzes, der verschiedentlich H. von Imer angegeben war, ist der Kolner Musikhistoriker Otto von Imer

Abonnieren Sie das „Neue Musikblatt“!

(Bezugsbeginn jederzeit möglich)

Bestellschein (abschneiden)

Ihr bestelle hiermit das „Neue Musikblatt“ für

1 Jahr (Bezugspreis RM. 2,70 + 55 Pf. Versandkosten)

1/2 Jahr (Bezugspreis RM. 1,45 + 28 Pf. Versandkosten)

Den Betrag überweise ich auf Postcheckkonto**

— bitte ich durch Nachnahme zu erhalten.

An die beiliegenden Adressen empfehle ich eine kostenlose Probennummer des „Neuen Musikblattes“ zu senden.

(Name und Adresse)

** Endbetrag monatlich (im Sommer zweischrittweise)
des „Neuen Musikblattes“, Berlin Nr. 19425

Blockflöten, Schallblöten, Gampen, Flöten, neue und alte, Streichinstrumente, Gitarren, Leuten usw. Teilzahlung
C. A. Wunderlich, gegründet 1854
Seibertstr. 10 (Vogelmarkt) 178

NOIENBUCH Einkeilbappen
Zum Ausbessern. Zum Selbstbessern
von Musikern, Instrumenten aller Art. Leicht, günstig, praktisch.
Schreibweise: 10. Heftchen direkt bitten. Materialkosten.

Das Spezialhaus für original ausländische Platten
Alberti Schallplatten
Vertriebsgesellschaft m.b.H.
Berlin W50, Rankestraße 34
Fernruf: B 45673

Das Herwig-Rex-Blockflöten-Quartett
für Solopist und chorisches Musizieren
Chor- und Schulblöten
leicht ansprechend und gut ausgestimmt
Alle neuzeitlichen Instrumente
Wilhelm Herwig, Markneukirchen Nr. 235
Gegründet 1889

Torpedo
Qualitätsfabrikator sehr stabil, zuverlässig und preiswert.
Torpedo-Werke A.-G., Frankfurt-M.-Rödelheim

Selten günstige Gelegenheit zum Erwerb folgender
4 Stawwerke der Musikliteratur
1. **Hugo Riemann Musiklexikon**
Einführung in die Musik, VIII und 201 Seiten, 2 Bände, Ganzleinen, autographisch, aber sehr gut erhalten. Ladenpreis RM. 75. — nur RM. 39,50
2. **Guido Adler Handbuch der Musikgeschichte**
Zweite (revidierte) Auflage, XIV und 1294 Seiten, reich illustriert, 2 Bände in Ganzleinen, autographisch, aber sehr gut erhalten. Ladenpreis RM. 62. — nur RM. 33,90
3. **W. L. v. Längsdorff, Die Geigen- und Lautenmacher**
von Mittelalter, 5. und 6. Jahrhunderten, 120 Seiten, reich illustriert, 2 Bände in Ganzleinen, 422 Seiten und 90 Tafeln bzw. 582 Seiten und 10 Tafeln, Einband leinen, leicht gebunden. Ladenpreis RM. 55,00 — nur RM. 29,50
4. **H. J. Mosers Musiklexikon**
1000 Seiten, erschienen 1933, verlagsgem. Ganzl. geb. Ladenpreis RM. 20, —

Wir liefern jedes der vier Werke in bequemen Monatsraten
als Riemann, Lexikon für monatlich RM. 3,95
v. Längsdorff, Musikgeschichte für monatlich RM. 3,50
Längsdorff, Geigenmacher für monatlich RM. 2,95
Moser, Musiklexikon für monatlich RM. 2, —

Veranschaulichung für Kultur- und Geistesleben
Berlin-Schöneberg 1, Hauptstr. 39

2. Auflage! (1. Auflage 14 Tage nach Erscheinen vergiffen!)
Das neue deutsche Kinderliederbuch: **Kindersing mit!**
(Eine Sammlung von 150 deutschen Kinderliedern, ausgewählt in herausgegeben von Emmi Goebel, Leiterin des Kinderlandes des Schulmusikbundes)

Mit einem Vorwort von Wolfgang Stamm, Erfinder der Kindersing- und Schulmusik (ab 1920) 12.50. **Abnehmen: 4.144! (Vergleichen: Musikblatt: Postdruck: Berlin 19425. — D. A. V. 1935 über 800)**

Das Standard für Schule, Kind und Kindergarten — das Buch für alle, die mit Kindern singen und spielen — nämlich die vorbildliche Musikgabe für den Stabierunterricht, für den Guido Waltmann einen leichten, liebgewonnenen Stabierlehre schuf.

B. Schott's Söhne / Mainz

Das „Neue Musikblatt“ erscheint monatlich (im Sommer zweischrittweise). Bezugspreis: jährlich RM. 2,70 zuzüglich Porto, halbjährlich RM. 1,45 zuzüglich Porto. Bezugsbeginn jederzeit. Zu beziehen durch alle Buch- und Musikverhandlungen oder direkt vom Verlag — Anzeigen nach Preisliste. — Überwiesene Sendungen werden nur zurückgeschickt, wenn Porto beiliegend. Nachdruck nur mit Genehmigung des Verlages. Verlegt und Druck des „Neuen Musikblattes“ Mainz, Wegbergerstr. 5, Fernsprecher 41441. Verlegungs- und Druckkosten: Postdruck: Berlin 19425. — D. A. V. 1935 über 800. Verantwortlich für den Verlag: Dr. Johannes Pothmann, Mainz, Wegbergerstr. 5. —

Neues Musikblatt

Was ist Kitsch?

von Walter Steinhilber

Über den Ursprung des Wortes Kitsch gibt das Etymologische Wörterbuch der deutschen Sprache von Friedrich Kluge folgende Auskunft: Wenn englisch-amerikanische Käufer für ein Bild nicht viel anlegen wollten, verlangten sie eine Skizze — a sketch; daraus wird „Kitsch“, zunächst in Münchener Kunstkreisen der 70er Jahre. Diese Herkunft des Wortes, das hier also soviel wie Surrogat, Schund, flüchtig gemachte Kunst bedeutet, bestimmt noch seinen heutigen Gebrauch. Man spricht insbesondere bei Bildern von Kitsch. So wurde z. B. auf einer der letzten Listen, die das Propagandaministerium auf Grund der §§ 2 und 4 des Gesetzes zum Schutz der nationalen Symbole veröffentlicht, das Gemälde „Die göttliche Sendung des Nationalsozialismus“ als unzulässig erklärt („antiautonomer Kitsch“). Das Bild stellt den Führer und Reichskanzler dar, wie er, auf einem Felsen stehend, mit ausgestreckten Händen von einem in den Wolken schwebenden Genius eine Kugel empfängt, über der ein flammendes Hakenkreuz schwebt.

Dieses Beispiel, eine farbenprächtige Allegorie wie Hennebergs berüchtigte „Jagd nach dem Glück“, zeigt zugleich, daß der ursprüngliche Wortgebrauch auch noch in einem anderen Sinne weiterwirkt. Man spricht insbesondere dann von Kitsch, wenn ein ernsthaftes oder gar erhabenes, zu sich vielleicht kunstwürdiges Sujet mit unangenehmen Mitteln dargestellt wird. Die gängigste, freilich allem weit gefaltete Definition, Kitsch sei Diskrepanz zwischen Inhalt und Form, besagt dasselbe. Es muß etwa da sein, das verkümmert wird. Kunstnähe ist Voraussetzung für Kitsch, und zwar nicht nur auf dem Gebiet der bildenden Kunst. Ein zum Bahnhof gerollter Käse oder

eine im Hühnerstall Motorrad fahrende Großmutter können wie auch immer vertont werden, das ergibt keinen Kitsch, sondern allenfalls Banalitäten oder komischen Usin. Aber eine kleine Porträtbüste Franz Schuberts aus rosafarbiger Seife — derartiges hat es im Stuttgarter Kitschmuseum gegeben — wird wohl allgemein als Kitsch empfunden, als Sünde wider Zweck, Material und Technik. Kitsch ist also: Seriöses, banal gemacht. Kitsch ist, wenn man weinen soll, aber lachen muß.

Freilich muß, z. B. bei gefühlvollen, mit vielen Vorhalten versehenen Trompeten-Kantilenen, nur jemand lachen, der einen guten Geschmack besitzt. Und über Geschmack — ist diese Weisheit nun bloß banal oder schon kitschig? —, über Geschmack, läßt sich bekanntlich nicht streiten. In eben dem Maße, wie die Werturteile über echte Kunst divergieren, gehen sie natürlich auch über Talmikunst auseinander. Nicht weniger als zwei Millionen Exemplare sind allein in Deutschland von jenem Buntdruck verkauft worden, der bläulich angeleuchtete, mit schlechten Theatralitäten allüren durcheinanderwühlende Elfen zeigt, die nun im geworbenen Goldprunkharnisch in 10 bis 20 Prozent der Schlafzimmer herumgierern. Nichts gegen die Elfen! Gerade weil es unter ihnen auch hochanständige Vertreterinnen gibt, sind diese bläulichen doch allen gefälligen Damen, ohne inneren Klang, ohne Erleben der Form, ohne Einheit. Aber die Leute finden das schön, wie sie auch das Heimweh wunderschön finden, wenn nur das Lied von einer weißen Taube singt und von einem Seemannsmittlerlein, an das der Matrose denkt, weit draußen auf hoher See. Es ist immer wieder dasselbe Phänomen: eine ernsthafte, differenzierte und durchaus kunstwürdige Dinge werden hier mit groben und abgegriffenen Mitteln dargestellt. Dies kann natürlich nur als Kitsch empfunden, wie für die angemessenen Gestaltung geschult wurde. Die übrigen sind bequem beglückt. Und im Vertrauen, fällt nicht sogar der Kultivierteste — gerade der! — zuweilen den gruslichsten Kitsch zum Opfer, und beschlägt nicht seine Intelligenzbrille im dunklen Kino?

Dagegen können ein Walzer oder ein Slowfox niemals kitschig sein. Wir meinen jetzt nicht die Texte, nur die Musik. Diese Tanzformen sind von Hause aus berechtigt triviale Mittel einzusetzen. Je sentimentaler der Tango, desto besser ist er als Tango. Zwar gibt es nun Puritaner, denen eben deshalb die ganze Tanz-

Aus dem Inhalt

Recht und Pflichten der Kritik.
Reichsmusiker Dr. Goebbels
Junge Interpreten: Conrad Hansen
Mehr Steigefspiel (Fritz Spies)
Klingendes Mittelalter (Edwin v. d. Nüll)
Neues über Verdi (Kurt Oppens)
Alte Meister: D. Scarlatti
Der gotische Bach (Heinz Brandes)
Vor 25 Jahren

musik auf die Nerven fällt. Aber das sind wohl Leute, die niemals selbst tanzen. Stilenheilige, die sogar noch den Faschingstrubel auf der 9. Sinfonie messen. Auch kann man dem Tanzwalzer einen Vorwurf daraus machen, daß es kunstvolle Konzertwalzer gibt. Als Tanz profaniert er nichts. Die Probe auf Exempel liefert hier Vergleich zwischen den Wiener Walzern und ihren Introdutionen. Die Walzer selbst, mögen sie nun besser oder schlechter, zündend oder faßlos sein, folgten ihrem Walzergesetz und sind von Herrn simplen. Aber die Introdutionen! In gedrehtester und flüchtigster Kürze bieten sie die verunreinigten Septakkorde, die Sinfoniedrührungen, schaurige Tremolos, Oboenaufläufe, Tonalumarmen und hydrodramatische Akzente, um dann durch den plötzlichen Beginn des harmlosen Dreivierteltaktes dies alles als Lärm und Nichts zu erweisen. Dieser Unterschied zwischen Introdution und Walzer scheint uns den Unterschied zwischen Kitsch und eigensgeachteter Unbekümmertheit recht deutlich zu machen.

Ähnlich liegen die Dinge bei der Operette. Solange hier Ausproben, ausproben, Witzeles, witzeles, sogar aus Melodielikes, melodielikes vorgetragen wird, hat niemand Ursache, seinen guten Geschmack als Gegenargument ins Treffen zu führen. Fatal wirkt meist erst der „tragische Konflikt“ gegen Ende des zweiten Aktes. Dann geraten Text und Musik durcheinander ins Oprunmäßige. Gewaltige Worte werden gebraucht, ganze Szenen werden mit Rezitativen und kurzen Ensembles dramatisch durchkomponiert. Aber zur echten Tragik — zumeist jeder Hörer ohnehin von happy end überzogen ist — reichen natürlich die Mittel nicht, die sehr konventionell bleiben müssen, um noch leicht genug ins Ohr zu gehen. Diese Opernansätze bleiben stets a sketch. Wenn heute immer wieder gefordert wird, man müsse um das „Niveau“ der Operette zu heben, Opernude austreiben, so ist das sicherlich die allerbedenklichste Forderung, da sie die unbewußte Eigenart der Gattung verwischen will und zwangsläufig zum Kitsch führt.

Wie die Operette, so kann auch ein durchaus ernsthaftes, gewichtig aufgeführtes Kunstwerk, etwa eine einstündige Symphonie, manchem Hörer, für dessen Ohren die verwendeten Kompositionsmittel glatt und abgegriffen klingen, als

Eine Brahms-Anekdote

Brahms war zu einer Gesellschaft geladen. Gemeinsam mit einem Cellisten brachte er seine Violoncello an. Er sagte: Die Art des Cellisten gefällt mir nicht, und er spielte deshalb so laut wie möglich auf dem Flügel.

„Aber Brahms“, flüsterte der Cellist, „spiel doch nicht so schrecklich laut, ich höre mich ja gar nicht!“
„O du Glücklicher!“ flüsterte Brahms zurück.



Singende Kierker —

C. Initiale aus einer kaiserlichen Handschrift des bayer. Staatsbibliothek. (12. Jahrh.) Zu dem Artikel „Singendes Mittelalter“ von E. von der Nüll auf Seite 3.

Photo: Kunsthilf. Sem. Marburg

künstig erscheinen. Denn auch hier liegt dann für diese Hörer eine Idealisierung eines ursprünglich anspruchsvollen Gestalt vor. Ja, es ist sogar möglich, daß höchst genialen Werken eine gewisse Künstlichkeit nachgewandt wird. Vom Standpunkt des Wagnerischen Musikdramas galt bekanntlich Verdi lange Zeit als trivial, und auf Verdi folgte Puccini.

Es wurde einleitend erwähnt, daß das Wort Kitch ein in den sechziger Jahren des vorigen Jahrhunderts aufkam. Abschließend stellt sich jetzt die Frage, ob denn auch die Sache Kitch so jungen Datums ist, oder ob es schon in früheren Zeiten etwas Entsprechendes gab. Bei Betrachtung dieser Frage kann es sich natürlich nicht darum handeln, ob aus heute bei unhöflichkeit, naive wertenden Zugriff manum älteres Kunstwerk als unernst und Kitchig anmutet. Das ist zweifellos der Fall. Halten aber auch die Zeitgenossen schon so gewertet? Tatsächlich gibt es ja in jeder Epoche mannigfachen Streich um Kunstlosigkeit: beifälliges Geschimpf, geistreiche Spitzweber, Parodie wie den Don Quixote oder die Bigarré Opera. Immer aber wird dem Gegner nur vor geworfen, er mache modern ausgedrückt schlechte oder unerwünschte Kunst, jedoch nicht, er mache überhaupt keine Kunst, sondern Schund. Auch dann, wenn man darangeht, einen erhaltenen Gegenstand gegen unangenehme, verschleiende oder laszive Färbung zu schützen, hilft die betreffende Technik als solche gut. Die Kämpfe um die Kirchenmusik sollten z. B. den ignaranten Kontaktpunkt und den Opernrit nur vom Gottesdienst trennen, ihre sonstige Anwendung aber nicht umdrehen. Es wäre also wirklich wohl vergleichbare Mühe, in den zahllosen Kunstspatzen des früheren Zeit nach einem Seitenstück zum späteren Kitch zu suchen. Gewiß gab es damals sehr derbe Volkshelmschmerz, unwillige Posen mit wildem Gebrüll, aber der Kitch, die himmelfähige Pseudokunst, wird unterschieden, ins Gebiet der Soziologie einzuordnen. Gründe recht eigentlich erst im 19. Jahrhundert möglich. Jetzt ist der Kitch ein gewaltiger Faktor, ein keineswegs nur mit Ironie zu besichtigendes Hindernis auf dem Wege der das Volk zur Kunst führen soll. Denn Kunst ist vom größten Schwank aus überlich, eher erreichbar als vom Edelstängel. Volkstümliche Musikkonzerne müssen jedenfalls solange problematisch bleiben, als feindliche Streikkräfte wie die zwei Millionen „Kaffergüter“ unbeachtet im Rücken gelassen werden.

Mehr Stiegreifspiel

In der Blütezeit der Klassik bekehrten sich nicht nur die Virtuosen und Komponisten die Kunst der freien Instrumentalimprovisation, sondern auch viele Liebhaber der Musik, um den Kreis der freien Aristokraten um Mozart und Beethoven - jenseits aus dem Stiegreif zu spielen. Gerade dadurch ergab sich eine Lebendigkeit ihrer Musikpflege, die wir heute nur noch mit wehmütiger Bewunderung betrachten.

Wie konnte es kommen, daß das hässliche Musizieren heute durch mühselige Versuche - Hinweise in den Schulen, Plakate der Reichtumsmusik, Veranstaltungen der NS-Kulturgemeinde u. a. n. - überhaupt erst einmal wieder angeregt werden muß? Versprechen alle diese ersten und notwendigen Bestrebungen überhaupt Erfolg?

Die Ursachen für den trübseligen Verfall der Hausmusik sind viele. Kurz zusammengefaßt ergibt sich folgendes Bild:

Die mühseligen gesteigerten Anforderungen an die Spielfertigkeit nahmen dem musikalischen Liebhaber die Möglichkeit, sich mit dem Schaffen der zeitgenössischen Tonsetzer praktisch auseinanderzusetzen. Es spielte weiter hauptsächlich klassische und romantische Meister. Sein ungeschultes Ohr war empört, wenn die heutigen Komponisten aus innerem Zwang die unerbörten Spannungen unserer Zeit nicht aufzugelassen, sondern in (für ihn) „gerade“ Dimensionen zum Ausdruck brachten.

Die Musikliebhaberschaft mußte sich notgedrungen auf Ausbildung der technischen Fertigkeiten beschränken und vergaß darüber in vielen Fällen die Musik. Nun kamen die Musikmedien (Schallplatte und Rundfunk), kamen Wirtschaft und Wohnungswesen und das Wichtigste: Die glänzende äußere Haltung unserer heutigen Jugend, ihre starke Inanspruchnahme durch körperliche Erziehung und politische Erziehung.

Ich wage zu behaupten, solange die Musiklehrer ihre Methoden nicht grundlegend ändern, werden alle Ankerheilungsbemühungen mehr oder weniger im Sande verlaufen.

Und doch haben wir Grund, zu hoffen. Der Rundfunk, diese grandiose technische Erfindung unserer Zeit überwindet sich selbst, mit seiner meist reichlich kuratlosen Unterhaltungsmusik. Gerade diese Übersteigerung der „volkstümlichen“ Musikdarbietung wird viele unsere Musikfreunde veranlassen, den

er machte überhaupt keine Kunst, sondern Schund. Auch dann, wenn man darangeht, einen erhaltenen Gegenstand gegen unangenehme, verschleiende oder laszive Färbung zu schützen, hilft die betreffende Technik als solche gut. Die Kämpfe um die Kirchenmusik sollten z. B. den ignaranten Kontaktpunkt und den Opernrit nur vom Gottesdienst trennen, ihre sonstige Anwendung aber nicht umdrehen. Es wäre also wirklich wohl vergleichbare Mühe, in den zahllosen Kunstspatzen des früheren Zeit nach einem Seitenstück zum späteren Kitch zu suchen. Gewiß gab es damals sehr derbe Volkshelmschmerz, unwillige Posen mit wildem Gebrüll, aber der Kitch, die himmelfähige Pseudokunst, wird unterschieden, ins Gebiet der Soziologie einzuordnen. Gründe recht eigentlich erst im 19. Jahrhundert möglich. Jetzt ist der Kitch ein gewaltiger Faktor, ein keineswegs nur mit Ironie zu besichtigendes Hindernis auf dem Wege der das Volk zur Kunst führen soll. Denn Kunst ist vom größten Schwank aus überlich, eher erreichbar als vom Edelstängel. Volkstümliche Musikkonzerne müssen jedenfalls solange problematisch bleiben, als feindliche Streikkräfte wie die zwei Millionen „Kaffergüter“ unbeachtet im Rücken gelassen werden.

Wasserleitungsplan des zu jeder Tages- und Nachtzeit willfährigen Musikkreisleren etwas seltsamer aufzuheben. Außerdem: ist es nicht wohltuend und sehr zu begrüßen, wenn Herr A. oder Fräulein B. nicht mehr die sie Sonate von Beethoven bis zum Weltbild auskuriert, da das gleiche Stück auf Schallplatten von den größten Künstlern gespielt, fast jeden Augenblick zum Tonen gebracht werden kann? Wir müssen uns endlich heraus, aus der technischen Erfindungen dieser Zeit richtig zu bedienen. Leider sind zu viele Menschen diesen technischen Wundern noch völlig verblüfft. Wenn ein Bauer seinen Garten düngt und die Beschäftigten von einem auf höchste Tonanzahl gestellten Lautsprecher, der ausgedrückt dem Rhythmusphosphor liegt, belächeln läßt, dann fragt man sich, ob diese für ihn und Nase interessante Querverbindung zu verwerfen ist. Man sollte aber nicht, was das leider nur zu oft geschieht, die Schuld dem Rundfunk, sondern dem Bauern zu.

Doch wir soll wieder wirkliche Hausmusik verstehen? - Man erschrecke nicht: Sie ist ja da. Nur führt sie nicht ein sehr bescheidenes Schattendasein, in unserem, von anderen gewichtigen Dingen überlitterten Tagesablauf.

Ein großer Teil der heute selbst musizierenden Menschen kann und kommt aus der von der akademischen Musikkritik so arg verkannten Singbewegung, der es allmählich auch gelingt, das Odium des Historismus abzustreifen. Wenn erst in Schule, HI und Arbeitskreis die Musik von Männern betrieben wird, die in der Singbewegung verwurzelt sind, dann wird sich die Zahl der Menschen, die hier zum ersten

Male wieder erleben, welche Bereicherung das Selbstmusizieren bedeutet, noch wesentlich erhöhen.

Einen weiteren großen Kreis selbsttätig musizierender Menschen haben die Gymnasialkassen herausgebildet. Wenn auch die Besetzungselemente sind, fast reichlich schlicht und einfallslos gehandhabt wird, so wird doch musiziert. Und zwar häufig aus dem Stiegreif, unter Anpassung der eigenen gestalterischen Fähigkeiten. Hier handelt es sich um eine Möglichkeit zur Belebung der Hausmusikpflege auf. Ich gelehrte, gänge in Stiegreif auf der deutschen Heimatschule, Dresden. Die Teilnehmer, Männer und Frauen, kamen aus allen Herden (von der Hausschule bis zum Hptling). Die Horchzahl wuchs binnen Jahresfrist von 7 auf über 50, und ich bin optimistisch genug, hierzu zu folgen, daß in weiten Kreisen unseres Volkes wirklich ein Verlangen nach musikalischer Schellertätigkeit, und sei sie noch so beschränkt, besteht. Allerdings sollte alle diese Menschen, und genau so ist die Haltung der heutigen Jugend, nicht den Drall von einem dannmal, sondern sie wollen auf neuen Wegen zu erreichbaren Zielen geführt werden.

Man würde nicht, daß Stiegreif spielen eine neue Verführung zu musikalischer Phantasie sein muß. Es ist durchaus möglich, alle geistigen Regeln der Hausmusik, in denen so viel Musik steckt, zu ändern, und doch soll Freude und Lebendigkeit zu musizieren, zunächst ganz einfach und ohne Begleitungsbezug, und nach und nach, und es ist tröstlich, im Laufe der Jahre feststellen zu können, daß auf diese Weise viele Menschen wieder musikalisch aktiviert werden, die nach den alten „bewährten“ Methoden aufgegeben waren. Gerade wer nicht durch längere Schulung in Harmonielehre kahnmäßig ausgerichtet wurde, bringt nach kurzer rhythmisch-melodischer Anleitung überraschend originelle und ungescholt, persönliche Motive und Melodiezüge hervor und wadert Schritt für Schritt in die musikalischen Formgestirke hinein. Ganz von selbst entsteht das Verlangen nach größerer Spielfertigkeit und damit dem Privatmusikler die dankbare Aufgabe, die wiedererstaunte Freude an musikalischer Selbsttätigkeit bekannt und sorgsam zu pflegen.

Fritz Spies

Alban Berg 4

Im Alter von 44 Jahren ist Alban Berg in Wien gestorben. Wie sein Lehrer Schönberg war er ein Vertreter des extremen Zwölfton-Konstruktivismus. Alban Berg hatte eine besondere Fähigkeit, feinstschwankungen der Empfindung in seiner höchst differenzierten Musik auszuformen. P. 14 nennt sein Zitat, daß er sein Leben in Verbindung mit dem Wert geht in „Maurer“. Alban Berg vertrat ein ästhetisches Prinzip, das für ihn den gegenwärtigen Freund geworden ist. Aber das kann nicht ändern, die eigenartige Ausdrucksspannung von Bergs Musik und den Ernst von Bergs künstlerischem Willen anzuerkennen. Allen der Berg kannte, wird sein stilles, gutes Wesen in Erinnerung bleiben.

Hesses Musiker-Kalender

ist für 1936 erschienen. Er bewahrt sich auch in diesem Jahr als vielseitiges Nachschlagewerk, da, aber alle praktischen Fragen des deutschen Musikischen Aufschluß gibt. Im Ausland-Teil sind die Länder Polen, Dänemark, Schweden, Norwegen und Holland völlig neu bearbeitet worden.

Schuricht am Reichssender Berlin

Der Reichssender Berlin hat Generalmusikdirektor Carl Schuricht für 18 Sinfoniekonzerte im Jahr 1936 verpflichtet. Schuricht begann seine neue Berliner Tätigkeit mit der Erstausführung der Originalfassung der fünften Sinfonie von Anton Bruckner. Die Aufführung war ein Ereignis. Sie zeigte die tiefgreifenden Unterschiede zwischen der bisher bekannten Fassung Schalls und Bruckners Niederschrift. Im letzten Satz fehlen allein über 200 Takte. Die Instrumentation ist durchweg völlig verfehlt, erreicht. Wir werden in der nächsten Nummer auf die hochwichtige Frage zurückkommen.

Carl Schuricht

bei der Probe mit dem gesamten Orchester des Reichssenders Berlin

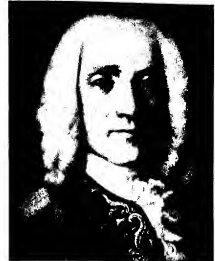
Photo:

Atlantic
Berlin



Alte Meister: Domenico Scarlatti

Großmutter Domenico Scarlatti, Klaviervirtuose, dabei von einer über sehr Virtuosität weit hinausgehenden, daß für sich Kraft, ist ein typischer Repräsentant jener Übergangszeit, in der eine neue Form und Auswärtigkeit sich gegenüber der des musikalischen Barock durchzusetzen beginnt; einer der Führer der Bewegung, die den kommerziellen Namen des „galanten Stils“ trägt. Bilder zeigen ihn als



Scarlati. Bild v. A. Leoni

einen Mann von weltmännischer Haltung, mit einem etwas leuchtenden, fast geschlossenen Mund und ruhig prüfenden Augen, die gleichwohl innerlich lebendig und nicht ohne Wärme schienen. Sein Werk hat sich keiner historischen Wertsetzung, es steht unverändert wirksam mitten unter uns, gehört zum festen Bestand der Haus- und Konzertmusik aller Länder.

Aus 26. Oktober 1685 wurde Domenico in Neapel als Sohn des dortigen Hofkapellmeisters und berühmten Opernkomponisten Alessandro Scarlatti geboren. Frühreife Begabung, ausgezeichnete Ausbildung und dazu die Stellung des Vaters verhalfen ihm schon im Alter von 16 Jahren die Aufnahme in die kgl. Kapelle. Später vollendete er seine Studien in Rom bei Bernardo Pasquini und Francesco Gasparini, zwei größten Musikern aus dem Kreis Corelli, hob sich in Verdienst Anziehung von der dortigen Opernkunst, wird 1715 für einige Jahre sogar Kapellmeister an der Peterskirche in Rom und ist wiederum 1719/20 in London mit Aufnahmeverhandlungen seiner Oper „Narciso“ beschäftigt. Kirche und Oper aber bleiben in seinem Leben Fremden, läßt er sich zwischen sein Hof als Klavierlehrer auf ganz Europa verstreut. Bekannt ist der überweltliche Wettkampf, der er schon 1709 in Rom im Hause des Kardinals Ottoboni mit Händel bestreift, dessen Meisterschaft er in hohem Maße die größte, unangefochtene Bewunderung entgegenbrachte. Im Jahre 1721 berief ihn der König von Portugal als Hofkapellmeister und Lehrer seiner Töchter nach Lissabon, und 1729, nach einem mehrmaligen Zwischenaufenthalt in Italien, gelangt er in ähnlicher Stellung an den spanischen Hof nach Madrid, wohin ihn seine frühere Schändung lockt, die portugiesische Prinzessin Maria Barbara, nachmalige Königin von Spanien. Hier verbringt er auch ein Vierteljahrhundert fruchtbarsten Wirkens und Schaffens inmitten der spanischen Musikwelt, die sich gerade in der verschiedenartigsten Kunstförderung, 1757 steht er, man weiß nicht genau ob in Madrid oder auf einer Reise in seiner Vaterstadt Neapel.

Was von ihm geblieben ist, sind allein seine heute in zahlreichen Ausgaben verbreiteten Klaviersonaten; es sind deren über 500, in der Mehrzahl einseitige Stücke, in denen die Elemente der klassischen Sonatenform auf mannichfaltig Weise schön verarbeitet sind. Es ist Musik für die „Kammer und Liebhaber“, ein „Gesetz der feinsten geistlichen Unterhaltung“, wie Titel „Gesetz der ersten Sonaten“ Sammlungen haben, desto wohl auch auf den Nebenweg der technischen Studien, freilich in keinem anderen Sinne als etwa dem der händelschen Klavierübung oder im vergleichsweise ein späteres Beispiel aus ganz anderem

Umkreis zu nehmen — der Chopinschen Etüde. Es ist selten, daß das oft erregende Nase und Kinn, das diese Werke für die Zeitgenossen hatten, selbst aus heute noch fühlbar ist; nicht so sehr die neuen Spielweisen, die damals Aufsehen machten, als vielmehr die glückliche Durchdringung des stets fließend bewegten Satzes, die Prägnanz einer Themenbildung, welche tiefste Mozart'sche Einfälle voraussetzt, und das kompromittiert sanfter, ganz und gar von dem Wesen und den Möglichkeiten des Instruments her bestimmte Klangvolkstum. Auf konstruktiv-theoretische „Regeln“, so wird uns berichtet, hat Scarlatti wenig gegeben; ein Mann von Genie, sagte er, habe auf nichts anderes zu achten, als daß die Musik dem einzigen Sinn, dessen Gegenstand sie sei, dem Gefühle, nicht falle. So wenig ein solcher Anspruch freilich für die Scarlattische Musik selbst allein als erschöpfendes Kriterium gelten kann, und so rationalistisch eng es erscheint, gewesen etwas aus der geistigen Haltung eines Joh. Seb. Bach, so treffend charakterisiert er doch den Kern seiner Schaffens: die starke religiöse Gebundenheit, die ungemessene Stundenspende und andere unspukulative, im Gleichgewicht aller Formen stets wachender sicher Erfindungskraft. Diese Musik ist von einer echten und eben in ihrer Echtheit keineswegs überflüssigen — Heiterkeit erfüllt, jedes Pathos hinter sich, sie ist sprühend im Temperament, aber ohne Heftigkeit, zündend in der Wirkung, aber ohne die verstimmenhafte Absicht des Effektivsten. Man kann sie mit das Wort „klassisch“ mehr allgemeinheitsmäßig als zeitstilistisch verstehen, in ihrer Organik und unwillkürlichen Ausgewogenheit aller Kräfte als reines Beispiel einer klassischen Kunstleistung bezeichnen. Das



Wilhelm Furtwängler

Der große deutsche Dirigent wurde Ende Januar 50 Jahre

Italien der Gegenwart und darüber hinaus die ganze musikalische Jugend darf sich aus einer gewissen Verwandtschaft der Empfindung heraus mit besonderem Recht zu solcher Kunst und zu ihrem Schöpfer bekennen.

Der gotische Bach

von Heinz Brandes

In seiner Biographie bezeichnet Albert Schweitzer Bachs Musik wegen der „Harmonie des Geistes, in die sich das Lebendige und überirdische Detail wie von selbst einfügt“, als „die vollendete Gotik der Tonkunst“. Diese ungenügende Definition ist wiederholt aufgegriffen worden. Man ahnte zwischen dem Kunstbegriff Bachs und dem des Mittelalters irgendwelche Zusammenhänge, die sich jedoch aus Mangel an geeigneten Anknüpfungspunkten nicht erklären und begrifflich festlegen ließen. Der Fehler bestand darin, daß man bei Vergleichen nur auf die mittelalterliche Architektur und Malerei blickte, die anderen Kunstgebiete aber übernahm. Es soll nun hier versucht werden, Bachs Kunst in Vergleich zu setzen mit der Dichtkunst des Mittelalters. Dazu bietet sich die Kunstlehre Dantes als passendes und fruchtbares Vergleichsmittel dar.

Genaue wie Dante war auch Bach ein Quell, aus dem später Generationen ganz verschiedener Kunstrichtungen zu schöpfen vermochten. Jede sah ihn freilich in ihrer Weise, die einen verlebten in ihm die strenge Kunstpunkte, die anderen den musikalischen Dichter, schließlich fand man in seinem Werk den Ausdruck tiefer Religiosität, die wieder auf die Wirkung Dantescher Werke auf die literarische Nachwelt. Von ihm aber besitzen wir eine Erklärung dieser künstlerischen Vielseitigkeit im zweiten Traktat seines Convivio. Darin formuliert hier die ästhetische Lehre vom vierfachen Schriftsinn, wie sie der Stil und die kunstwissenschaftliche Lehre der Zeit verarbeiteten. Jedes Kunstwerk setzt sich danach aus mehreren Schichten zusammen, deren jede ihren besonderen Sinn hat, die oberste den wörtlich-geschichtlichen (sensus litteralis), die zweite den theoretisch-philosophischen (sensus allegoricus), die dritte den ethischen (sensus moralis) und schließlich die letzte den jenseitig-mystischen Sinn (sensus anagogicus). Diese Lehre, die auf vier lange Vorgängern, hat zurückzuführen konnte, spielte im Mittelalter eine außerordentlich wichtige Rolle. Die auf vier lange Vorgängern, hat zurückzuführen konnte, spielte im Mittelalter eine außerordentlich wichtige Rolle. Die auf vier lange Vorgängern, hat zurückzuführen konnte, spielte im Mittelalter eine außerordentlich wichtige Rolle.

seitig Dante, die auch den Ansprüchen späterer, anders gerichteter Kunsttendenzen Genüge leisten konnte.

Ähnlich liegen die Dinge bei Bach. Um seinen Kunstwerk gerecht zu werden, muß man es als Ganzheit betrachten, hervorgerufen aus einer einheitlichen Kunstvorstellung. Auch Bachs Kunstbegriff ist nur zu verstehbar aus einer Verbindung der Inhaltlichkeit mit der formalen Ästhetik, und zwar in der Form der Überwindung der Ästhetik. Es ist schon sogar in Wirklichkeitsverhältnis der Schichten vorhanden zu sein. Auch bei Bach läßt sich ein vierfacher Sinn des Kunstwerks nachweisen. Das ist mehr als ein äußerliche Klassifizierung, denn die Lehre vom vierfachen Schriftsinn ist ja nicht eine reine Gedankenskonstruktion, sondern sie hat ihren Ursprung in der immer wieder gemachten Entdeckung der vier Denk- und Weltanschauungsformen, die bei ganz großen Denkern und Künstlern in der Form des vierfachen Sinnes ihrer Schöpfungen zusammengefaßt werden. Dem sensu litterali, der obersten Schicht, würde bei Bach entsprechen die Musik in ihrem logischen Ablauf, ohne jede Einmischung des Programmanalogischen oder Gedanklichen. Die zweite Schicht entspricht dem dem sensu allegorico. Damit wird zunächst das Bildliche in der Musik einzugehen. Der Hörer wird durch den Text oder durch die formalistische, wie eine Sprache gebrauchte Darstellung in der Musik auf „Tränen“, auf „Wellen des Herzes“, auf das „Geben“ und „Haben“, v. a. aufmerksam gemacht. Dann kommen nach Bachs Bestehen, sich abstrakte Begriffe wie „Freude“, „Schmerz“, „Tod“ und „Dinge, die akustisch in der Musik nicht nachahmen sind, wie etwa „Held“ oder „Herr“, musikalisch dem Wesen nach darzustellen. Alle diese Einzelmotive erhalten aber erst ihren tieferen Sinn durch die Einbeziehung in die dritte Schicht, die dem sensu morali entsprechen würde. Der reife Bach schildert nicht aus Freude an der Darstellung, sondern aus einem musikalischen Ethos heraus, für das die Gegenständlichkeit des Dargestellten nur ein Mittel ist zu dem Zweck des Eindringlichmachens der Mahnung an das ewige Schicksal des Menschen und an die sich daraus ergebenden religiösen Pflichten, an das Problem der Einheit der sinnlichen Vergänglichkeit in die reine Ewigkeit. Bach nutzt solche Gelegenheit der Intensivierung des

Weggeföhls durch die Musik!). Aber er will noch mehr, er will durch die „Erlebung“ der dritten Schicht zur „Erkennung“ der letzten gelangen, durch die perfektio zur beatitudo. So ist das Ziel aller dieser Schichten zusammengesetzt in dem Drang nach religiöser Befreiung und Erlösung nach dem Mitleiden der geschiedenen Leiden.

In dieser Anordnung der Schichten ist Bachs Kunst sinnvoll. Auch heute soll das Wertverhältnis dieser Schichten in der genannten Reihenfolge. Er sagt zu

der angeführten Stelle, daß man vom Wortsinn auszugehen solle, dann zum allegorischen vordringen und schließlich „auch Bedürfnis“ zu den beiden letzten Schichten gelangen könne. — So besitzen wir in der mittelalterlichen Lehre vom vierfachen Schriftsinn eine Möglichkeit, auch Bachs Kunstwerk als Ganzheit zu sehen und zu verstehen.

Man vergleiche z. B. Bachs und Schuberts Matthäuspassion und beachte die Einsätze Bachs Nr. 9 (Da lieber liebst du, Nr. 18 (Wie wohl dem Herz, Nr. 25 (O Schmerz, hier zitiert — 3).

Junge Interpreten: Conrad Hansen

Unter den jungen deutschen Pianisten steht Conrad Hansen heute dort, wo gereifte Künstlerkraft eine solche Altersangereizung fast schon nicht mehr zuläßt. Der 29-Jährige hat neben der längst zur Selbstverständlichkeit gewordenen technischen Beherrschung die Ausprägtheit der künstlerischen Persönlichkeit erreicht. Das langsame, kraftvolle Wachsen, das seinen vielfältigen Bannernspiegeln gemäß ist, trifft in ihm auf das empfindliche, schnelle Reagieren des Früh auf sich Gestellten.

Hansen, der im leidenschaftlichen Auseinandersetzen mit dem Kunstwerk Wesentliches mit seinem Lehrer Edwin Fischer gemein hat, steht auf durchaus eigenen Boden. Ihm ist die objektive Form des reinen Kunstgebildes unverrückbar. Strenge Selbstdisziplin ist bei ihm, den vom Werk geforderten Ausdruck von einer ihre Grenzen überschreitenden Subjektivität frei zu halten. Waches Stillbewußtsein aus Ehrfurcht und Verantwortung vor dem Werk stellt den Aufgaben und die Klarheit geistiger Durchdringung loswinnend die Haltung seiner Nachgeborenen. Und doch bleibt alles an die fortwährende Kraft seines Temperaments und seiner intuitiven Phantasie gebunden.

Seine außerordentliche musische Begabung erschließt ihm gewiß auch spielend das Glanzvoll-Virtuose. Aber ein Übergreifendes ist da und einbindet die Kräfte tieferer Wesensschichten: In Hansen ist jenes edle Besitzergreifen des Werkes, das im unmittel-

baren Erlebnis der Musik diese dem eigenen Wesen einverleibt und aus persönlichsten Einschnitten wieder aus sich herausstellt.

Ein seltener Ausgleich von Instinkt und Reflektion. Gefühlsmut und Klugheit. Sinnlichkeit und Geistigkeit, von pianistischem Maskentanz und künstlerischer Universalität stellt Hansen vor Musikgiganten, in deren Unbegrenztheit wir das Besondere dieser Begabung erblicken. Dann heißt über Conrad Hansen schreiben: diesem Künstler alles offen halten, und dies wiederum bedeutet: sich davor hüten, das was heute bei ihm nicht nur als Reiztönen sondern bereits als Meisterschaft sich darstellt, als ein Abgeschlossenes zu verorten.

Wären hier noch Jugend sich als ein Positives anzuzeigen, so von allem in der Tatsache, daß nirgendwo Anzeichen auf ein Spezialistentum irgendwelcher Art hinweisen. Bach und Mozart, Beethoven und Brahms liegen dem Hansen zugänglichen Gestaltungsbereich eben so sehr wie die innige Phantasie Schumanns, die rituelle Glut Chopins oder die große Geste Lissts. Entscheidender noch scheint uns fast, daß der vorerwähnte der klassische romantischen Tradition verhaftete wie selbstverständlich auch zur Kunst unserer Tage greifen konnte. Er gewährt die Farbwege der modernen Harmonik; sein plastischer Zugriff einbindet die Exzergen eines stabilen Rhythmus und verleiht dem melodischen Spannungs polyphoner Linearität Trans-



Foto: Rosenbaum/Clasen

parenz. Ob es den Reiz des Klaglichen zitiert oder die unmittelbare Sprache der Empfindung, überall, wo der lebendige Gehalt zum Ausdruck drängt, führt Hansen verständig über die verstandene deutende Hand.

Robert Ochsner

Das Fest der 100000

Wie um der Deutsche Sängerkund zu unserer Note in der vorigen Nummer erinnert, werden bei dem Breslauer Sängertag 1937 drei Hauptführungen mit je 30000 — 40000 Sängern stattfinden, sodaß im ganzen mit einer Teilnehmerszahl von mindestens 100000 Personen zu rechnen ist.

„Der unbekannte Beethoven“

Volkstied-Variationen erstmalig für Klavier allein veröffentlicht und bezeichnet von

Kurt Herrmann

BAND 1: Sechs variierte Themen op. 103 RM. 1.50
BAND 2: Zehn variierte Themen op. 107 I II RM. 1.50

Erste Urteile über diese neue Sammlung von Kurt Herrmann:

Nicht spezielles Beethoven-Kennen werden diese Klavierkonzerte über schattliche, österreichische und russische Volkslieder wohl unbekannt geblieben sein. Sie können zu lernen bedeutet größten Vergnügen Der späte, transzendente Beethoven beweist, dass er den Zusammenhang mit der Erde durchdringt nicht verliert. Er erzählt diese Variationen leicht, fast behäbig, aber so süß und geistlich, wie es eben nur er konnte. Mit aller Liebe beschäftigt er sich mit den charakteristischsten, meist balladischen Volksweisen und stellt sie mit den schönsten Mitteln der organisierten musikalischen und musikalischen Einfälle aus, die besondere Aufgabe verleiht ihm einen ungewohnten, heider-artistischen Humor, der einmal so gar nicht „dringend“ ist. Nur ein verheerender Heroskulpten konnte überleben, dass der Meister der „Nona solemn“ auch in dieser Kleinstform sein Bestes gegeben hat. Die Variationen sind „leicht“, gewiss, aber man muss doch eine Abnahme von den Dabelli-Variationen und den späten Sonaten hören, um ihren Sinn richtig zu erkennen. Hoffen wir aber auf intelligente Schüler, die durch diese lebendigen, sorgfältig redigierten Hefen zum späten Beethoven hingeleitet werden.

Dr. A. d. Schuler, Musik.

Kurt Herrmann hat wieder eine grosse Aufgabe. Langst vergessene, herrliche Musik des grossen Meisters, so unerschaffen zu lassen, vordringlich gelöst. Wie wäre es, wenn die Pädagogen der Klavierkunst ihre Schüler — an Stelle des sonst geistreichen Endelstein-Fabian-Cramer — mit diesem „unbekannten“ Beethoven „bekannt“ werden lassen? Jos. Stump, Lehrer am Kunz, Zürich

Zwei Hefte, die ich im Unterricht sehr gut brauchen kann. M. Scheibler, Zürich

Ich freue mich mächtig, dass diese Variationen bei Schülern und Musikfreunden zu empfangen! Anna Römer, Pianistin, Zürich

Über die Sammlungen (von Herrmann) kann ich Ihnen aus Erfahrung nur gutes mitteilen und dass sie uns Lehrern eine sehr wertvolle Hilfe sind. Ernst Bärler, Lehrer am Kunz, Zürich

Die drei Hefen, wie auch die früheren Sammlungen von Herrmann — sind erhältlich durch jede Musikalienhandlung sowie vom Verlag



Gebrüder HUG & Co., Leipzig u. Zürich

ERNST PEPPING Spandauer Chorbuch

Zwei- bis sechstimrige Choralbücher
für das Kirchenjahr

*

Für die Fasten-, und Oster-Zeit
(jeden empfehlen!):

Psalm 1 (Hef 1) RM. 2.50
Psalm 2 (Hef 2) RM. 2.50
Eph 1 (Hef 3) RM. 2.50
Hef 4 (Hef 4) RM. 2.50

Für die übrigen Feste des Jahres:

Advent (Hef 1) RM. 2.50
Weihnachten (Hef 2) RM. 2.50
Neujahr (Hef 3) RM. 2.50
Epiphania (Hef 4) RM. 2.50
Dorffest (Hef 5) RM. 2.50
Sonnenfest (Hef 6) RM. 2.50

Phinglen Zeit (Hef 7) RM. 2.50

Phinglen Zeit (Hef 8) RM. 2.50

Zoozoozeit (Hef 9) RM. 2.50

Phinglen Zeit (Hef 10) RM. 2.50

Phinglen Zeit (Hef 11) RM. 2.50

Phinglen Zeit (Hef 12) RM. 2.50

Phinglen Zeit (Hef 13) RM. 2.50

Phinglen Zeit (Hef 14) RM. 2.50

Phinglen Zeit (Hef 15) RM. 2.50

Phinglen Zeit (Hef 16) RM. 2.50

Phinglen Zeit (Hef 17) RM. 2.50

Phinglen Zeit (Hef 18) RM. 2.50

Phinglen Zeit (Hef 19) RM. 2.50

Phinglen Zeit (Hef 20) RM. 2.50

Phinglen Zeit (Hef 21) RM. 2.50

Phinglen Zeit (Hef 22) RM. 2.50

Phinglen Zeit (Hef 23) RM. 2.50

Phinglen Zeit (Hef 24) RM. 2.50

Phinglen Zeit (Hef 25) RM. 2.50

Phinglen Zeit (Hef 26) RM. 2.50

Phinglen Zeit (Hef 27) RM. 2.50

Oper in Kopenhagen

Das Kgl. Theatre in Kopenhagen veranstaltet Oper, Ballett und Schauspiel. Als Tribut zum Händel-Jubiläum gab man „Iris und Galatea“. Sehr geschickt und zweckmäßig war die Inszenierung von Svend Gade. Auf einem, von einer Arkade abgetrennten Proszenium war der unauffällig kaschierete Chor untergebracht, so konnte das Ballett der Nymphe sich ungehindert auf der anderen Seite bewegen. Die Hauptrollen wurden von ersten Opernkraften gesungen: Clara und Debrauer unter *Agosto Tingo* waren vorzüglich diszipliniert.

Das klassische dänische Singspiel freierte eine historische Auferstehung mit der musikalischen Satire „Liebe ohne Strümpfe“ von Johan Wessel. Musik von Seablahti. 1772 hatte sie als Studentenkomödie, bei der der Verfasser selbst mitwirkte, einen Bombenerfolg. Kostlich die Arien- und Rezitat-Parodien mit Koloraturen im Koloraturen-Stil, zu dem nichternen Alltagsstil. Das Stück hat ergötzliche Höhepunkte, hatte aber eine goddische Kirmess vortragen können.

Ein sehr erfreuliches Kapitel bildet das Dänische Ballett. Aus strenger Schulung wächst das Können hervor. Mit 6 Jahren werden die Schüler aufgenommen; außer der körperlichen Erziehung vermittelt das Institut auch die ganze Schönliebe. Neu war in diesem Jahr das Ballett „Et var en Almond“, eine Verherrlichung des weltberühmten Kopenhagener Tivoli. A.H.

Verdi

und Mercadante prüfeln sich wütend mit den Journalisten-Torrelli und werden von Impressario Prestas herbeigeholt.

Karikatur von M. Delfico (aus Caricetti Verdict)



Eine jugoslawische Nationaloper

Das Nationaltheater in Prag brachte die Oper „Koshtana“ des heute etwa fünfzigjährigen jugoslawischen Komponisten Petar Konjic. Ein istochisches Festspiel. Das dramatische Geschehen dreht sich um eine junge Zigeunerin, die ein ganzes Dorf in Verzweiflung bringt und einen tragischen Vater-Sohn-Konflikt heraufbeschwört. Die Handlung ist stark mit Episoden und retardierenden Momenten durchsetzt, gibt aber dem Komponisten Gelegenheit zur Ausbreitung eines reichen folkloristischen Repertoires. Wo Konjic sich nicht an Volksgut anlehnen kann, wirkt seine Erfindung matt und wie aus zweiter Hand. So geschieht und wirkt das Volkstümliche auch, verwendet sein mag; es ist nicht zu übersehen, daß der Komponist sie nur „darstellt“ und „verwendet“.

Die Aufführung leitete der Brünner Dirigent und Janacek-Schüler Chababala, einer der besten tschechischen Dirigenten der Gegenwart. Das Publikum nahm das Werk dankbar auf. A.D.

Umbau der Pariser Oper

Die Grands Opéra in Paris soll im Jahre 1936 nach 60-jährigem Bestand einem völligen Umbau unterzogen werden. Da die sieben angebliche Bühnen des Grands Hauses der Württembergischen Staatstheater in ihrer Art die modernsten in Europa sind und hier zum ersten Male ein festes Rundbühnen mit Eisenkonstruktion geschaffen wurde, war der französische Chefarchitekt Mallet, der auch die Comedie Française kürzlich umgebaut hat, mit einer Kommission französischer Industrieller in Stuttgart, um die neue Bühne und ihre Beleuchtungsanlage eingehend zu besichtigen.



Verdi-Karikatur von M. Delfico

Der Dichter Biologues überreicht dem niedergeschmetzten Verdi die Liste der von der bühnenischen Zensur verlangten Änderungen.

Neues über Verdi

VON Kurt Oppens

Als vierte Veröffentlichung der königlichen italienischen Akademie im Rahmen ihrer „Studi e documenti“ sind zwei im Ganzen über 600 Seiten starke Bände „Caricatti Verdi“ erschienen. Briefe und Dokumente aus Santa Agata, die der belagerte italienische Verdi-Forscher Alessandro Luzio aus Verdis unangeforderten Nachlaß zusammengestellt und mit aufschlußreichen Erläuterungen versehen hat. Nicht nur für Einzelheiten über Verdis äußere Lebenslage, auch für die Einsicht in seinen Charakter und in seine künstlerischen Ausrichtungen ist diese Sammlung umfangreichen, neuen Materials zum Ganzen zu überschätzender Bedeutung. Neben den Briefen Verdis, seiner Freunde und Librettisten sind auch zahlreiche schriftliche Änderungen der Giuseppina Strepponi, Verdis zweiter Frau, veröffentlicht worden, die zum ersten Male ein geschlossenes Bild ihrer Persönlichkeit und ihres Charakters vermitteln.

Die Frage, wie der Mensch beschaffen war, der Verdi ein halbes Jahrhundert lang verbunden war, ist sicher nicht gering, um auch hier erörtert zu werden. Giuseppina Verdi steht uns deutlich vor uns als eine hochgebildete, im Grunde jedoch einfache, praktische und guten Gatten bedingungslos ergebene Frau. Ihre Nüchternheit zu liebenswürdigem Humor konnte durch ihre Briefe, auch im Gegensatz zu den hauptsächlichen sachlichen Briefen ihres Mannes. Ein Wesen aber ganz anderer Art, als es Wagner umgewandelt hätte! Wo Verdi Natürlichkeit und Lebensnähe verlangte, forderte Wagner die große, verstehende Seele — ein charakteristischer Unterschied, wichtig für eine vergleichende Psychologie beider Meister.

Einen breiten Raum beanspruchen die Briefe der Ehegatten an Cesarino de Sanctis, einen Naples Kaufmann, dem Verdi länger als dreißig Jahre freundschaftlich verbunden war. Dieser Briefwechsel ist aufschlußreich für Verdis Charakter. Die Beziehung trübte sich, nachdem Verdi seinem langjährigen Freunde mit einem größeren Darlehen ausgeholfen hatte, das nicht zurückgezahlt werden konnte. Das wirkt überraschend, denn wir wissen ganz von der unerhörten Großzügigkeit Verdis in Gelddingen. Aber wie alle großen Erbauer und Herren-Naturen konnte Verdi unter seinen Freunden niemanden brauchen, der nicht wie er selbst in starrer Unabhängigkeit seinen Platz im Leben behauptet hatte.

Den Sanctis-Briefen folgen Briefe des Librettisten Samma über den „Maskenball“, die Dokumente über die Mißhandlung des „Maskenballs“ durch die Zensur, ferner systematisch geordnete Briefe und Dokumente über den „König Lear“. Verdis großes unangeführtes Opernprojekt, über die textliche Ausgestaltung des neuen „Ducanegra“, der „Otello“ und des „Falstaff“. Verdi war bekanntlich in hohem Maße sein eigener Textschreiber; die Librettisten kam vielfach nur die sprachliche Ausführung seiner Anregungen zu. Ganz auf Verdis eigene dramatische Intuition gehen z.B. wie wir erfahren, das Maskenball-Finale mit dem Spottchor zurück, ferner die wirkliche Unterbrechung

des Duets Jago—Otello durch den Chor der Frauen und Kinder um Desdemona, ebenso die Szene, in der Jago über den heissenwogenden auf der Erde liegenden Otello triumphiert. Am Schluss des Liebdeserts in „Otello“ wollte Ballo den Jago nach einem düsteren Segenspruch zerteilen; Verdi lehnte das ab, um des lyrischen Ausfalls willen; ein Symptom grundlegend veränderter Anschauungen; es ist bekannt, wie wenig lyrische Ausläufer dem jungen Verdi zugefallen haben! Wichtige Verdis über seine eigenen Werke werden bekannt: dem 3. Akt der „Traviata“ empfand er als den besten, das Duett Philipp—Posa betrachtete er als den schönsten Punkt des „Don Carlos“. Über den „Lear“ hatte Mascagni, der auch einmal den Stoff vertonen wollte, eine bedeutende Unterredung mit dem Meister, die von Luzio unter Benutzung einer früheren Veröffentlichung Mascagnis aufgenommen worden ist. Verdi hat dem Cavalleria-Komponisten sein Lear-Material an Mascagni fragte Verdi, warum nicht er als Don Lear selbst habe. Verdi antwortete, ihm einzigen Augenblick des Schweigens: „Die Szene, in der Lear sich vor dem Walde befindet, schreie nicht ab (mi spaventa)“.

Die zahlreichen Bemerkungen Verdis zu den häufigsten Vorschlägen der Zensur ihrer Änderungen aus „Maskenball“ bestätigen, daß Verdi alles, was der Text hat, nicht nur Handlung, sondern auch Atmosphäre und ständische Eigenart in seine Musik aufgenommen hat. Der Page darf kein Krieger werden, die Jäger keine Fischer; die geringste Veränderung, die heiveste Abscheidung im Affekt-Ausdruck des Textes macht die Musik sinnlos.

Von größtem Interesse sind natürlich die spärlichen Aufschlüsse der „Caricatti“ über die Beziehung Verdi-Wagner. Beide wichen einander im Grunde in keinem Bogen aus. Luzio weist auf das Phänomen hin, daß auch Wagner sich nicht ohne eine leise mündliche oder schriftliche Äußerung über Verdi bekannt geworden ist! Als einziges Werk von Verdi kört er das Requiem — also gerade keine Oper. Der Italiener, immer beherrscht um Objektivität, hat doch sicher nicht gewußt, daß der große Deutsche nicht nur sein Gegenpol, sondern für das andere Volk auch Träger der gleichen kulturellen Seelung war. Der Meister verlor eine Lebensregung-Auflösung in Bologna mit einem Klarinetzen, den er mit zahlreichen, von Luzio aufgenommenen Briefstücken verlor. Sie lassen seine unzureichende Meinung erkennen, der dabei jedoch eine gewisse Naivität wesentlich ist. Als belohnt empfand Verdi das langsame Fortschreiten der Handlung und die vielen gehaltenen Notizen.

Ein Hinweis noch auf die unbestrittenen Karikaturen Melchior Delficos, diese wahren Karikaturen der Liebe, von denen zwei hier wiedergegeben werden.

Diese beiden Zeichnungen sind auf den Reichtum der Anschauung in den „Caricatti Verdiani“ hinweisend. Nachdrücklich sei die Lektüre der wertvollen Veröffentlichung empfohlen.

Neues Musikblatt

Bruckner original

von Heinrich Strobel

Seit vielen Jahren geisterte durch die Musikwelt die Kunde, daß die autographen Partituren von Bruckners Sinfonien, die in der Wiener Nationalbibliothek aufbewahrt werden, Unterschiede gegenüber den im Druck erschienenen Partituren aufweisen. Die Bruckner-Pflege nahm seit dem Krieg einen gewaltigen Aufschwung, die Musikwissenschaft bemühte sich des Themas: Bruckner. Aber niemand kam auf den Gedanken, Bruckners Niederschriften zu prüfen, bevor er ihn aufhierte oder über ihn schrieb. Nun brachte vor zwei Jahren Alfred Orel die originale „Neunte“ heraus. Das große Stannum begann: kein Takt der bisher bekannten Partitur entsprach dem Original. Der Musikwissenschaftliche Verlag in Wien-Leipzig veröffentlichte inzwischen noch die sechste, die erste und zuletzt die fünfte Sinfonie (R. Haas). Die vierte ist in Vorbereitung. Bei der sechsten und ersten Sinfonie betrafen die Unterschiede im wesentlichen „nur“ Dynamik und Vortragsweise. Das wurde nicht so wichtig genommen. Nun erschien die fünfte Sinfonie. Da wurden auch die Launen aufgeführt. In der bisher bekannten Fassung fehlten 222

Takte des Originals!
Es ist der herausragende Wert der Genauigkeit der Herausgeber Robert Haas und Alfred Orel nicht gelungen, die Frage der Druckvorlagen zu den Erstdrucken eindeutig zu klären. Es ist nicht nachzuweisen, wer für die Druckvorlagen verantwortlich war. Aller Voransicht nach war es der Kreis der Kapellmeister um Bruckner, vor allem Bruckners bekannteste Vorkämpfer Franz Schalk und Ferdinand Löwe. In einem Brief Joseph Schalks ist einmal die Rede davon, daß Löwe infolge der Abwesenheit Franz Schalks den „Posten eines musikalischen Beraters“ bei Bruckner einnimmt. Löwe führte die Neunte sieben Jahre nach Bruckners Tod zum ersten Male in Wien auf. Schalk die Fünfte in Graz, als der Meister bereits schwer erkrankt in Wien lag.

Zunächst: worin bestehen die Unterschiede zwischen dem Original und dem Erstdruck? Die späteren Änderungen betreffen die Vortragsangaben, die Instrumentation und bei der Fünften und Neunten auch die thematische Struktur.

Die Vortragsweise ist durchweg im Sinn der freiliegenden, anschaulichen Interpretation angeordnet. Zahllos sind im Erstdruck Angaben wie „ausdrucksvoll“, „mit Empfindung“, „hart hervortretend“, „sehr weich“. Zahllos sind die Tempoveränderungen innerhalb eines Satzes. Ich zitiere die Angaben allein in der Durchführung des ersten Satzes der Fünften Sinfonie: *Allergo/ etwas langsamer/ nach und nach heftiger/ Fermate/ sehr rubig/ Fermate/ poco accelerando/ poco rallentando/ a tempo.* Im Original

findet sich in der ganzen Durchführung keine Tempopangabe. In den Bearbeitungen herrscht die Tendenz, die Stärkgrade herabzumindern, stoffe Linien durch An- und Abschwellen geschmeidig zu machen, vor allem die grellen Gegensätze Bruckners (ppp-fff) abzuschleifen. Das Hauptthema des Adagios der Neunten verschwebt bei Bruckner nicht in ätherische Höhen, sondern steigt zu einem kräftigen ff empor. Bruckners häufige Bezeichnung „markig“ ist meist gestrichen. Aus seinen Marcatozeichen, die viele Seiten hindurch jede Note begleiten, wurden in der Bearbeitung Staccato-Punkte. Das heißt praktisch: völlige Veränderung der Vortragart.

Die Instrumentation ist unter dem gleichen Gesichtspunkt „aufgefüllt“. Bei Bruckner stehen die Klanggruppen hart gegenüber. In der Bearbeitung sind die Farben vermischt, geschlossene Linien auf verschiedene Instrumente verteilt. Im Finale der Fünften sind bei Bruckner die Streicher und Bläser in der Durchführung der Fugenthemen scharf abgegrenzt. Die Bearbeitung rührt sie vom ersten Takt an zusammen. In der Neun-

Aus dem Inhalt

„Zauberzeuge“ an der Berliner Staatsoper
F. Schöber in Hamburg
Junge Interpreten: Paul van Kempen
Neue Konzertwerke
Musikzeitschriften gestern und heute
Ein neuer Circus?

ten ist das Scherzo völlig uninstrumentiert. Das berühmte Anfangsthema wird original ausschließlich von Steidlern *pizzicato* vorgetragen. Bei Löwe teilen sich Geigen und Flöte, wodurch sich das Tempo beschleunigen läßt. Die Dämpfer im Trio fehlen bei Bruckner. Damit ist auch der viel berufene „Elfencharakter“ verschwunden. Durchweg ist das harte Breda zugekommen, die rhythmische Energie gedämpft, aus dem rhythmischen Klangmittel der Pauke ein klangbildendes geworden. Am bezeichnendsten für den Geist, aus dem die Änderungen der Instrumentation vorgenommen wurden, ist der krönende Choralersatz am Schluß der fünften Sinfonie: elf neue Blechbläser treten hinzu, von Becken und Triangel begleitet (siehe nebenstehendes Notenbeispiel und Seite 5).

Dieser theatrale Effekt ist in der Bearbeitung um so fragwürdiger, als die große formale Entwicklung des Satzes durch die Striche abgeduldet wurde und der Höhepunkt somit in gar keinem Verhältnis zu dem Vortragenden steht. Diese Striche räumen dem Riesensatz durch die fehlende Reprise seine Sonatenform. Er mußte bisher, streng formal gesehen, als Unikum in der gesamten sinfonischen Literatur erscheinen.

Zusammengefaßt: die Bearbeitungen verfahren die heile, knappe Sinfonie Bruckners zu einer schwellenden, wogenden Musik über Bruckners thematische Gedanken. Beim Studium der Originale staunt man über die Strenge der sinfonischen Struktur, die durchaus klassisch wirkt. Fast die Bearbeitungen haben sie nach der Art der Kapellmeistermusik der Wagner-Zeit koloristisch überhöht und theatraalisiert.

Es ist bekannt, daß Schalk und Löwe die leidenschaftlichsten Vorkämpfer Bruckners waren. Unermüdlich setzten sie sich für die Musik ihres Lehrers und Meisters ein. Wie ist es denkbar, daß sie zu gleicher Zeit die Verfälscher seiner Kunst wurden? Es ist zu erklären aus jener Einstellung des Interpreten, der sich selbstherrlich genug dünkt, um dem Autor eine Lektion des Praktikers zu erteilen. Der arme Bruckner hat eben nicht recht zu instrumentieren verstanden, er

Choral des 5ten Satz, ff

ff

pp

Choral des 5ten Satz, ff

ff

pp

Bruckner: 5. Sinfonie

Finale, Tausend des Choral gegen Schluß
Originalfassung
(Musikwissenschaftlicher Verlag, Leipzig)
Suche nach Seite 5

verlangte Dinge, die nicht ausführbar sind und außerdem nicht „gut“ klingen, er verliebte sich so in seine gemalten Gedanken, daß er sie über Gebühr ausbreitete, ohne an die Form zu denken. Wie oft hat man solche Meinungen gehört! Es ist die gleiche Anschauung, nach der Bach einen so trockenen Klaviersatz schrieb, weil er nur den armseligen Klapperkasten des Cembalos und noch nicht unseren herrlichen modernen Flügel zur Verfügung hatte — also bearbeitete, retuschierte, verbesserte. Im Fall Bruckner kommt noch dazu, daß gerade die fortschrittlichen Musiker an Anfang des vorigen Jahrhunderts das Klangideal Wagners für das Ideal der Musik schiedlich hielten und daher erwarteten, daß jede andere zeitgenössische Musik sich bedingungslos diesem Ideal anschloß. Wenn die Musik nicht so farblos war, wie sie eigentlich hätte sein müssen, dann bedurfte sie eben einer Nachführung. Diese farbig bereicherte Musik hatte noch den Vorzug, daß sie Bruckner dem widerstrebenden Publikum schmackhafter machte.

Wie stand nun Bruckner selbst zu diesen Eingriffen in sein Werk? Billigte er sie, so wie er den Bläserchor in der Fünften gebilligt hat! Es ist zu bedenken, daß Bruckner Zeit seines Lebens der großen Welt, die von ihm nichts wissen wollte, mit einer bewundernden, ehrfürchtigen Unterwürfigkeit gegenüberstand, die in der Musikgeschichte ohne Beispiel ist. Wenn seine Lieblingsschüler an seinen Werken Änderungen vornahmen, um diese dem Publikum zugänglicher zu machen, dann widersprach er nicht, schon aus reiner Dankbarkeit. Man lese seine Briefe an den „Edlen Kampfgenossen“ Schalk. Daß er selbst an diesen Änderungen in irgendeiner Form beteiligt war, ist nicht nachzuweisen. Mit Recht behauptet Robert Haas, daß Bruckner niemals Umarbeitungen seiner Sinfonien vornahm, ohne die kompositionelle Faktur im einzelnen zu verändern. Seine harte, stünigke Instrumentation entspricht einer ganz bestimmten, persönlichen Klangvorstellung — nicht etwa einer „Akoustik“, sofern dieses Wort einem Genie wie Bruckner gegenüber angewendet werden darf. Der Vergleich zwischen der frühen Linien Fassung der ersten Sinfonie und der Überarbeitung in den letzten Lebensjahren bringt einen weiteren Beweisgrund für diese Tatsache, die sich aus dem Studium der Originalpartituren zwingend ergibt.

Fachleute und Publikum, Dirigenten und Wissenschaftler werden im Fall Bruckner unterscheiden müssen. Die überarbeiteten Partituren haben keine Gültigkeit mehr für eine Zeit, die gegenüber dem bescheidenen Werk der alten Musik die Forderung unbedingter Werkreife durchsetzt. Der mystische Nebel, mit dem Bruckner so reich bedacht wurde, wird sich angesichts der klassisch klaren Originalfassungen wesentlich aufheben. Die Unbedingtheit und Einzigartigkeit seiner Erscheinung im 19. Jahrhundert tritt durch die Originalpartituren mit noch leuchtenderem Glanz hervor. Die Bearbeitungen gehören in die Bibliothekschränke, als Beispiele für die Freilebenden, die sich Nachschaffende am Schaffenden erlauben. In den Konzertsälen darf es nur mehr die Originalfassungen geben.

Ein Ballett von Egk in Antwerpen

In der Flämischen Oper zu Antwerpen wurde mit großem Erfolg ein neues choreographisches Werk von einem der namhaftesten Komponisten der jungen deutschen Musikgeneration aufgeführt. Das Ballett „Der Weg“ erinnert an die erfolgreiche Oper „Die Zuharrige“ durch die melodische Noblesse, die schillernde Orchestration und die rhythmische Vielseitigkeit. Die symbolische Handlung zeigt uns einen Kreuzfahrer, der sich in einen Zaubersaal verliert, da wo böse Mächte nun den Weg verstreuen wollen. Der Ritter überwindet alle Hindernisse. Der heilige Michael selbst erscheint ihm in einer herabkommenden Vision und krönt ihn zum Helden. Der stärkste Moment in Egk's Partitur sind der feierliche Marsch des erdrossenen Ritters im Tempore eines Trauermarsches, und dann die ruhende Episode der verew-

Glück

der Häuslichkeit

Wenn wir im Theater eine Oper zu hören wünschen, wie wir auch beim Radon zu hören pflegen — (mit einer stillen, Zeitungs)



deten, durch eine gute Fee beschützten Gasse. Die in eine orientalische Prinzessin verwandelte Fee erscheint dem Kreuzfahrer in den Rhythmen eines fein ziselierten Tangos. Zum Schluß gilt ein Adagio den Solisten, die ein klassisches Tanz auszuführen. Dann steigt sich das Finale zu einem klangerreichen Triumphmarsch.

Das Werk wurde für die geistvolle Choreographin Sonia Kory entworfen und auch durch sie selbst mit chemistischem Geschick und Verständnis und Erlaubnisgabe ausgeführt. Sie tanzte die Hauptrolle. Als Partner hatte sie den hervorragenden Balletmeister der flämischen Oper, N. Kaneteki. Nicht weniger zeichnete sich das Ballett-Ensemble aus. Der Autor selbst hatte die musikalische Leitung. Er wurde zum Schluß auf der Bühne durch das Publikum lebhaft beklatscht.

G. D.

Wagner-Régny

Klavierkonzert

Radolf Wagner-Régny hat eine „Orchestersymphonie“ geschrieben, die eine Erfüllung dessen bedeutet, was der „Günstling“ versprochen hatte. Der Stil ist einheitlicher geworden, in sich georgneter, was dort Andeutung einer persönlichen Note war, ist nun in jedem Takt erkennbar. Wagner-Régny versteht auf der einen Seite jede Bindung an Außenmusikalisches, der reine Spieltrieb führt durch die vier, an die symphonische Form nur von fern erinnernden Sätze. Auf der anderen Seite schrieb er auch kein „Klavierkonzert“, das Klavier spricht an und antwortet, es ist selbständig und unterstützt andere Instrumente, es ist Melodiestrument und gibt blinde Akzente, die es manchmal hat an das Schlagwerk heraufrücken, es ist ein Instrument mehr im Orchester, aus dem Solisten ist ein Mit-Spieler geworden. Die Sprache ist klar, glänzend, der Klang, scharf sind die Konturen (in der Linie wie in der Instrumentation), ein eigenwilliger, interessanter Rhythmus fesselt den Hörer ohne Unterlaß. Der Komponist sah selbst am Flügel, das nervige Martellato seines Spiels wird verständlich für jeden Interpreten sein müssen.

Kurt Böhm, der jüngste Professor unter Deutschlands Generalmusikdirektoren, bewies mit der kompromißlosen Darstellung des Werkes, daß er — unabhängig aller Rücksichten auf die konservative Haltung des Stammpublikums — gewillt ist, auch weiterhin ein Anwalt der jungen Musik zu sein. K. L.

Musik in München

Fritz Böhmer, der Leiter der Kammerorchester-Konzerte des Neuen Musikalischen Arbeitsgemeinschafts in München, brachte im vergangenen Jahre folgende zeitgenössische Komponisten teils in U. r., teils in Erstausführung: Bela Bartok (Rumanische Volksstücke), Hindyot (Musik für Streichorchester), Fortner (Konzert für Streichorchester und Cembalo-Konzert), Egk (Miniaturen für Kammerorchester), Dvorak (Adventsmusik), Janacek (Suite für Streichorchester), Larsson (Sinfonietta), Reuter (Der glückliche Bauer), Roussel (Sinfonietta), Sarkis (Musik für Streichorchester), Tscherepnin (Concertino), u. a. Weiter: Musik für Streichorchester; ferner mit einem Vokalchor, der Sängergemeinschaft München, die Uraufführung des Requiem von Bruckner und Bäckgers „Der Name des Menschen“ (Kantate für Chor und Orchester), ebenso Kurt Thomas „Das Schloß in Österreich“ (Kantate für Soli, Chor und Orchester).

Im Januar veranstaltete die Münchener Grubas-Hofen-Jana-Barbara-Specker-gemeinschaft mit Dr. Erich Dörflein (Freiherr) in München fünf Abende zur Einführung in die „Hauptwerke der Musikwissenschaft Joh. Seb. Bachs“. Der Dörflein liebt in seinen Vorlesungen die stilistischen Grundlagen der Musikwerke. Bachs dar und gab zugleich eingehende Werkklärungen; Fr. Specker spielte auf dem Cembalo aus den Inventionen, Duetten, dem Wohltemperierten Klavier, den Französischen Suiten und Partiten, sowie die dramatische Fantasie und Fuge, das Italienische Konzert, die Tocata - enoll und anderes.

reiner Interpretation bedeutete), Ilona Darigo, Nina Näscher, Albert Uemrich und Margit Vaterlaus nachdrücklich hervorgehoben. Von entscheidender Bedeutung war die Mitwirkung Karl Matthäus, der die Funktionen der beiden Organi di legni und des Regals an der Tonhallorgel mit imponierender stilistischer Einführung zu versehen wußte.

Die Aufführung wurde zu einem tiefergehenden Erfolg.

Dr. Willi Schuh, Zürich

Vor 25 Jahren

Kritik...

März 1911

Wenn soll die Bemerkung freuden, daß „fehlende Quinten“ oder bräse Modulationen vorhanden sind? Was freudet es, über die Unbedeutendheit der Leitmotive einer neuen Oper Klage zu führen? Der Kritiker soll lieber das Wesen des neuen Stils untersuchen, der mit dieser Besonderheit geschaffen wurde. Unwürdig ist es des Kritikers, bei den Modernen über Dissonanzen und Gedankenarmut zu jammern, und unwürdiger, sie mit einem billigen Witz abzutun. Denn zu seiner eigenen Ehre muß der Kritiker voraussetzen, daß es den Modernen ernst ist um ihre Befähigung, das sie über Grundsätze verfügen und schließlich auch so geschickt sein können, wie die Mann der Kritik.

(Die Musik)

Flugblätter gegen „Rosenkavalier“

März 1911

„Nachdem wir mit tiefem Mißfallen einer Reihe von lächerlichen und absurden Schürdichtungen begehrt haben, halten wir es trotzdem für unwürdig, zu spielen, vielmehr sollen wir noch immer Richard Strauß, dem genialen Schöpfer der „Salome“ unseren unangenehmsten Beifall. Allein wir wünschen ihm, daß er nicht zu leicht erlangenen Kassenerfolgen herabgleite, wie es das schlüpfrige, langweilige und gewöhnliche Textbuch des „Rosenkavaliers“ befehligen läßt.“

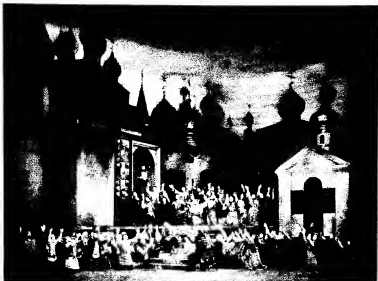
Wir Featuristen fordern überdies, daß die Scala aufhöre, das Pompeji des italienischen Theaters oder das marktreichere Anlagewerk der großen Verleger zu sein. Vielmehr mache es in jeder Saison den Versuch der Aufführung von mindestens drei Werken jünger italienischer Musiker, kühner, noch unbekannter Neuschöpfer.“

(Flugblatt, das die Ital. Featuristen bei der Erstaufführung des „Rosenkavaliers“ vor der Mailänder Scala nach dem 2. Akt zu Tausenden im Parkett warfen)

• Boris Godunow
in der Hamburger
Staatsooper

I. Bild. Bühnen-
gestaltung Gerd
Richter und Nina
Tokombei

Photo
R. F. Schmidt,
Hamburg



Deutsche Musikzeitschriften gestern und heute

Die Anfänge des musikalischen Zeitschriftentums reichen über zwei Jahrhunderte, bis zum Jahre 1722 zurück. Den Ruhm als Herausgeber des ältesten Musikfachblatts darf der fortschrittlich gestimmte, wenn auch recht streitbare Hamburger Musikgelehrte und Komponist Johann Mattheson beanspruchen. Er nannte es „Critica musica“ und erklärte den Zweck und das Ziel des neuen Unternehmens in folgender Titelerklärung: „Grundrichtige Urtheile und Beurtheilung vieler, theils vorgefaßten, theils einfältigen Meinungen, Argumenten und Einwurfe, so in alten und neuen ... Musicalschen Schriften zu finden. Zur möglichsten Ausrichtung aller hohen Bewunderer und zur Beförderung eines beseren Wohlthums der reinen harmonischen Wissenschaft in verschiedene Theile abgetheilt und Stück-weise herausgegeben.“

Die „Critica musica“ brachte es auf 21 Monatshefte, die von Mai 1722 mit vielfältiger Unterbrechung bis 1725 erschienen. Sie fand in den nächsten Jahrzehnten maulende Nachfolgerinnen, die eine übliche kritisch-polemische Einstellung hatten und sich hauptsächlich mit der Erörterung theoretischer und ästhetischer Fragen befaßten. Alle diese Blätter waren freilich mehr in Lieferungen herausgegebene Bücher als eigentliche Zeitschriften, so die „Neu eröffnete musikalische Bibliothek“ (seit 1736) von Lorenz Milder, der „Critische Musicon“ (1737–40) von Badegauer Johann Adolf Scheibel, „Der kritische Musicon an der Spree“ (1749–50), die „historisch-kritischen Beiträge zur Aufnahme der Musik“ (1754–62) und die „Kritischen Briefe über die Tonkunst“ (1759–63) von Friedrich Wilhelm Marburg; periodische Schriften, die zur Erkenntnis der musikalischen Anschauungen der Aufklärungszeit und ihrer „Affektentheorie“ von Wert und Bedeutung sind. Die erste dem späteren Maßstab entsprechende Musikzeitschrift ist das vielseitige Musiker und Musikschristenführer Johann Adam Hiller in Leipzig zu danken: „Wöchentliche Nachrichten und

Anmerkungen die Musik betreffend“ (1766–70), ein Wochenblatt, das neben geschichtlichen und theoretischen Aufsätzen und Besprechungen neuer Werke auch viele Berichte aus dem zeitgenössischen Musikleben bot. Außerdem sind noch zu nennen die „Musikalisch-kritische Bibliothek“ (1776–79) von Joh. Nikolaus Forkel das „Magazin der Musik“ (1783–1789) und die „Musikalische Realzeitung“ mit ihrer Fortsetzung „Musikalische Korrespondenz“ (1788–1792) des Hofrats Philipp Boller in Speier. Fast alle diese Blätter fanden aber nur einen kleinen Beirer und Leserkreis. Mangels genügender Beteiligung konnten sie sich meist nur wenige Jahre halten und verschwand dann sang- und klanglos von der Bildfläche.

Erst kurz vor der Jahrhundertwende, am 3. Oktober 1798, war die erste zu wirklicher Bedeutung gelangte Musikzeitung ins Leben getreten: die wöchentlich erscheinende „Allgemeine musikalische Zeitung“. Sie hat in ununterbrochener Folge 59 Jahre hindurch bis Ende 1910 bestanden. Diese lange Lebensdauer ist hauptsächlich dem Umstand zuzuschreiben, daß sie von einem großen, angesehenen Verlage, dem Hause Breitkopf & Härtel in Leipzig, gestützt und gehalten wurde. Dazu kommt aber auch ihr innerer Wert, der ihr zumal für die erste Hälfte ihres Bestehens zuerkennen werden muß, solange die Schriftleitung dem vielseitig gebildeten, von Goethe und Beethoven hochgeschätzten Musikschristenführer Friedrich Rochditz anvertraut war, der u. a. den Dichter E. Th. A. Hoffmann als fleißigen Mitarbeiter gewann. Rochditz führte sein verantwortungsvolles Amt bis 1818; dann ererbte den Blatt bis 1827, dem Todesjahr Beethovens und Gottfried Härtels, unter Verantwortlichkeit der Verleger. Der Abstieg begann, als der rückschrittlich eingestellte, als Kritiker ziemlich müßterne C. W. Fink die Leitung übernahm. Er trat 1811 zurück; abgelöst wurde er in den letzten Jahren durch C. F. Becker, M. Hauptmann und J. Ch. Lobe. Die „Allgemeine musikalische Zeitung“, die in der Geschichte der deutschen Musikzeitschriften den Klassizismus verkörpert, ist das getreue Spiegelbild des gesamten Musiklebens der ersten Hälfte des 19. Jahrhunderts. Der in ihr angeführte Mitteilungsstoff ist eine unübersehbare Grundlage zur gesammten Kenntnis dieses wichtigen Zeitraums, in dem sich Beethovens Schaffenswerk entfaltet und eingeblüht hat.

Mehr von örtlich begrenzter Bedeutung waren zwei Fachblätter in den beiden anderen musikalischen Hauptstädten, Wien und Berlin: die „Allgemeine musikalische Zeitung mit besonderer Rücksicht auf den österreichischen Kaiserstaat“, zuletzt „Wiener allgemeine musikalische Zeitung“ betitelt (1817–24), und die von Ad. B. Marx geleitete „Berliner Allgemeine musikalische Zeitung“, die in sieben Jahrgängen von 1824–30 erschien. 1824 ist auch das Gründungsjahr der von Hause B. Schott's Söhne in Mainz herausgegebenen „Carillon, eine Zeitschrift für die musikalischen bildnerisch-ästhetisch-reinlich Anzueigentlichkeit der Welt“, die viele belehrende Aufsätze und auch

Bruckner, 5. Sinfonie

Finale. Einzels des Choral.

Bearbeitung von Schalk.

(Universal-Edition, Wien)

Zum Artikel auf Seite 17.

enthält. Ihre Schriftleiter waren zwei angesehene und seit 1842 S. W. Dehn in Berlin. Auch die „Carci-Theoretiker: Gottfried Weber in Darmstadt († 1839)“ ist „erlisch im Revolutionsjahr 1818.“

Der Leipziger Musikzeitung, die unter Finks Händen ihre frühere Bedeutung einbüßen begann, und ähnlich gearteten Blättern (wie z. B. L. Kellner, „Jahrbuch der Tonkunst“) warf 1831 ein junger Schwärmergeist den Feldhandschuh hin. Er hieß Robert Schumann. Mit einem kleinen Kreise von Gesangsgegnossen unternahm er als geistiger Führer der Davidshändler das Wagnis, eine eigene Musikzeitung zu begründen. Sie sollte „die ältere Zeit anerkennen, die nicht aufzugeben, als eine unkinstliche bekämpfen, die kommende als eine neue poetische vorbereiten und beheimlichen helfen“; auch sollte es ihre Aufgabe sein, „einen Damm gegen die Mittelmäßigkeit aufzuwerfen“ und „der kritischen Hainigkeitslei Einhalt zu tun“. Von ihrem am 3. April 1831 erschienenen ersten Hefte an ist die „Neue Zeitschrift für Musik“ dieser Richtung treulich gefolgt; sie war und blieb das Sprachrohr jedes gesunden Fortschritts. Zehn Jahre, von 1831–44, trug Schumann allein die Last der Schriftleitung. Unter seinem Nachfolger Franz Brendel war die Zeitschrift die unermüdete Vorkämpferin für die Kunst Wagners, Liszts und der Neudeutschen Schule und bis 1892 das Organ des Allgemeinen deutschen Musikvereins. 1920, bei ihrem Übergang an den Steingarten-Verlag in Leipzig, wurde ihr Titel in „Zeitschrift für Musik“ geändert. Seit 1929 erscheint sie im Verlage von Gustav Bosse in Regensburg und konnte dort im vergangenen Jahre das seltsame Fest des hundertjährigen Bestehens feiern!

Überwiegend der Tageschronik dienend und im Großen und Ganzen mehr auf einen feuilletonistischen Ton gestimmt sind die „Signale für die musikalische Welt“, ein Jahrbuch, das viel gelebter war. Das 1843 von dem Leipziger Verleger Bartholdy Neufß begründet und bis zu seinem Tode (1900) geleitet wurde. Erscheinungsort ist seit 1908 Berlin. — Auf höherer Warte stand das „Musikalische Wochenblatt“, das seit 1870 von dem Verleger von Wagners gesammelten Schriften und Dichtungen, E. W. Fritsch in Leipzig, herausgegeben wurde. Es war zuletzt (1906) mit der „Neuen Zeitschrift für Musik“ verschmolzen, ist dann aber bald darauf eingegangen. —

Musikalischer Staatsrechtlicher in welchem rechtschaffener Musikverständigen Fehler befinden angemerkter, eingebildeter und selbst gemacht seiner so genannten Componisten Thorheiten überdiesig gemacht werden.

Als ein Anhang ist des

Serrn Riva

damals des

Herzogs von Modena-Nicholenten zu Londen,

Nachricht vor die Componisten und Sänger
begefragt.

Und aus dem Italienischen ins Deutsche überfetzt

von
Lorenz Nisler
A. M.

Leipzig, auf Kosten des Verfassers im Buchhändler-Verlag
in der Catharinen-Strasse.

Photo: Preussische Staatsbibliothek

1863 kam es zu einer Neuauflage der „Allgemeinen musikalischen Zeitung“; diese „Neue Folge“ des alten Blattes bestand bis 1881. Den Vertrieb übernahm 1866 von Breitkopf & Härtel die Firma J. Richter-Biedermann in Winterthur und Leipzig. Die Schriftleitung lag seit 1868 in Händen der namhaften Handelsforscher Friedrich Chrysander.

Gegenwärtig gibt es rund hundert deutsche Musikzeitschriften, eine Zahl, mit der Deutschland und sein

Sprachgebiet alle anderen Kulturländer weit überflügelt. Es sind Blätter teils allgemeiner Richtung, teils im Dienste der verschiedensten Sonderzweige der Tonkunst: evangelische und katholische Kirchenmusik, Musikerkreise, Kammermusik, Stimmbildung und Gesang, Oper, Film und Rundfunk, Instrumental- und Volksmusik, Verlagswesen, Verlag und Handel usw. Nur die wichtigsten der allgemeinen Zeitschriften seien hier kurz genannt:

Allgemeine Musikzeitung (seit 1874), Auflage 1245. Artist (seit 1882), Aufl. 3500. Die Deutsche Podium (seit 1933), Aufl. 2000. Der Fortschrittliche Gelehrte (o. J.), Aufl. 1500. Der Stimmwart (1925), Aufl. 900. Deutsche Instrumentenbau-Zeitung (1899), Aufl. 250. Deutsche Militärmusik-Zeitung (1876), Aufl. 3335. Deutsche Musikzeitung (1900), Aufl. 585. Deutsche Sängerbundzeitung (1908), Aufl. 17000. Die Gitarre (1920), o. A. Die Handharmonika (1931), Aufl. 6000. Die Harmonie (1909), Aufl. 2000. Gregoriusblatt: u. Bote (1876), Aufl. 4500. Hofmeisters Musik-lit. Monatsberichte. Bibliographie (1828), o. A. Lied und Volk (1931), Aufl. 3500. Lohed-Blätter (1921), Aufl. 8000. Musica Sacra (1870), Aufl. 2400. Musik (1901), Aufl. 4085. Musikhandel (1899), Aufl. 4000. Musikpfeile (1929), Aufl. 2381. Musik und Kirche (1929), Aufl. 2400. Musik und Volk (1933), Aufl. 6000. Neues Musikblatt (1920), Aufl. 5000. Signale (1843 s. o.), Aufl. 931. Völkische Musikerziehung (1934), Aufl. 2000. Zeitschrift für Harmonik (1932), Aufl. 2400. Zeitschrift für Musik (1834), Aufl. 2866. Zeitschrift für Musikwissenschaft (1918), Aufl. 1000. Zeitschrift für Spielmusik (o. J.), Aufl. 2000.

Engen Pater in Köln

Die Oberbürgermeister der Städte Köln und Münster haben sich darauf geeinigt, daß Generalmusikdirektor Papst mit Ablauf des Musikjahres 1936/37 aus dem Dienst der Stadt Münster ausscheidet, um in den Dienst der Stadt Köln zu treten. In der Übergangszeit wird Papst auf seiner bisherigen Tätigkeit im Kölner Münsterkonzertverein die neuen Gürzenichkonzerte des kommenden Konzertjahres leiten.

Eggs Dirigentenrolle

Nach dem starken Erfolge, den die Erstaufführung der „Zauberflöte“ von Werner Egk an der Berliner Staatsoper unter Leitung des Komponisten hatte, wurde Egk von Generalintendant Theodor Klingsing, einwilligen weitere vier Vorstellungen im Februar und März zu dirigieren.

Sieben erschießen:

„Das Jahr des Kindes“

100 neue Lieder für Schule und Haus

Herausgegeben von Rud. Hagni und Rud. Schoch

In Halbleinband RM. 2.—

Wenn wir die gebrauchlichen Liederbücher auf die Texte hin ansehen, ergibt sich, daß wir noch immer zu wenig Lieder haben, die der Vertiefung des Gemeinschaftslebens dienen. Wir möchten den Tag singend beginnen und schließen, den schließenden und den zugehenden Schüler mit einem Liede grüßen, den Jahreswechsel feiern, den Schul- und Ferienbeginn singen, den Angehörigen zum Geburts- und Namenstag gratulieren, an Famen und an Schüleraufführungen die Gäste willkommen heißen, auf Wanderungen die Müdigkeit mit einem anfeuernden Liede verschleuen. Dafür bietet diese Sammlung neue, bisher unveröffentlichte Texte in Mundart und Schriftsprache, und zwar für die Schüler aller Stufen. Aus diesem Grunde wurden von denselben Stoff oft verschiedene Fassungen und auch über denselben Text wurden mehrere Kompositionen von verschiedener Besetzung und Schwierigkeit gebracht. — So darf dieses Liederbuch auch in musikalischer Hinsicht außerordentlich reichhaltig genannt werden. Es bringt Lieder und Kanons a cappella für gleiche und gemischte Stimmen. Stücke mit Begleitung von Blockflöte, Geige, Laute, Klavier, Handorgel, Schlagzeug, Lieder mit instrumentalen Vor- und Nachspielen, Wechselgesänge zwischen Lehrer und Schülern, wie zwischen Schülergruppen. Dabei sind die Lieder mit Begleitung oft so gesetzt, daß die Instrumentalstimmen wegfallen oder durch andere als die vorgeschriebenen Instrumente besetzt werden können.



Einsichtsexemplare und durch jede Musikalienhandlung erhältlich, ebenso vom Verlag
Gebrüder HUG & Co., Leipzig—Zürich

Neuerscheinung!

Deutsches Volk

Eine Kantate für Männer-, gemischten-, Kinder- und Volkschor, Solostimmen, Orchester und Orgel von

MAX GEBHARD



Klavier-Auszug . . . u. RM. 2.50
24 Männerchorstimmen je n. RM. 0.40
Knabenchorstimmen . . . je n. RM. 0.20
Frauenchorstimmen . . . je n. RM. 0.20

Orchestermaterial teilweise
Preis nach Vereinbarung

Aufführungsdauer: 25 Minuten



Ein dankbares, sehr reiches Werk.

Uraufführung
an dem Fränkischen Sängerbundesfest
1936 in Nürnberg

KINTNER & SIEGEL • LEIPZIG

Junge Interpreten:

Paul van Kempen

Paul van Kempen, der Leiter der Dresdner Philharmonie, kommt aus dem Orchester. Er soll als erster Geiger zu Fanny Neubergers, spielte unter vielen Gastdirigenten, war deren die größten Komponisten der Gegenwart waren.

Nicht von allem, was mit dem Orchester zusammenhängt, ist ihm also fremd. Er kennt es auch innen (Die meisten Dirigenten kennen es nur außen). So hat er auch die Meisterwerke aller Zeiten, deren Partituren jetzt von ihm auf dem Dirigentenpult liegen, von unten auf kennen gelernt. Von Pult des Geigers aus, Neuberger hat er sie in durchwachten Nächten, in lauten Einsamkeitsstunden, in der Ferne, in jeder freien Minute mit den Augen des zukünftigen Dirigenten studiert.

Inzwischen war er nach Deutschland gekommen, das ihm zur zweiten Heimat wurde. Im Rheinland solltag sich das weitere Werden. Wilhelm Sielen war von van Kempen eine weitere Station des Lernens. Dann war es so weit. Er legte die Geige beiseite und ergriff den Dirigentenstab. Zunächst als Leiter eines Kammerorchesters in Dortmund. Seine großen Erfolge bewirkten, daß er sehr bald nach Oberhausen an die Spitze des Orchesters berufen wurde. Von dort aus wurde er musikalischer Leiter der damaligen Deutschen Opernhäuser des Erzbischofs Reuß, die durch die deutschen Lande zog und den kleinen Städten Uppernachführungsbereiche. Aufführungen im Sinne von Kempen, der damals schon auf äußerste Sauberkeit, auf Präzision, auf Wirkreue hielt. Nach war ein Lernender, noch hatte er nicht das Material zur Hand, das er nach seinem Sinn formen konnte.

Da suchte die Dresdner Philharmonie, die durch den plötzlichen Tod Ladewigs verwaist, einen neuen Dirigenten. Unter anderen wurde als Kandidat genannt: Paul van Kempen. Man kannte den Namen, ohne noch einen festen Begriff dazu zu verbinden. Probedirigieren, Beethoven's Neunte Symphonie, Orchester, Chor, Publikum, alles war begeistert. Paul van Kempen wurde am gleichen Tage nach Leiter des Dresdner Philharmonie.

Er kam im Herbst 1934. Stellte ein Programm auf, das schon nach Umfang und Reichweite interessierte. Beweist einfließen müßte, eine Reihe von Abonnementkonzerten mit den Standardwerken der Welt-

literatur, eine zweite Reihe: Beethoven für alle. Niedrigste Preise, und dennoch höchste Qualität!

Van Kempen führte die beiden Reihen durch und von Mal zu Mal steigerte sich der Erfolg. Das Or-



Photo G. Joss

chester selbst, das Publikum, die Kritik — niemand konnte sich dem Einfluß dieser Dirigentenpersönlichkeit entziehen. Wobey der Beifall, der nach den Konzerten von den Begeisterten gesendet wurde, ist die Tatsache, daß das Orchester immer besser wurde.

in den einzelnen Gruppen immer vollkommener Leistungen hat. Das Resultat unerbittlicher Probenarbeit, das Resultat aber auch der sozialen Besserstellung, die van Kempen bei der Stadterhebung durchsetzen wollte. Er, der von seinen Musikern das Letzte verlangte, tat andererseits alles für sie. In Oberbürgermeister Zorners fand er einen wertschätzenden, weit-schauenden Gönner, der dem treuesten Freund und Förderer wurde. Als Abschluss der ersten Jahresarbeit konnte van Kempen ein Dresdner „Musikfest“ veranstalten, zwei konzertierte „Zeitgenössische Musik“, die viel beachtet wurden, die in allen großen Zeitungen wiederholt fanden und in die-mal Jahr bereits überall nachgeahmt werden.

In der laufenden Spielzeit veranstaltete Paul van Kempen neben den Philharmonischen Konzerten eine Mozart-Brookner-Zyklus, dessen Kernstück die Einführung „simultaner Bruckner-Sinfonien“ ist. In der Ufa-ung natürlich! Daneben kommt Mozart, vor allem der unbekannte Mozart, zu Wort. Auch für dieses Frühjahr ist wieder die Veranstaltung von zwei Konzerten „Zeitgenössischer Musik“ geplant.

Aus diesem Arbeitsprogramm läßt sich auch die Reichweite des Könnens von Kempen ablesen. Hat er eine Spezialität? Eigentlich nicht. Das kommt daher, daß er eine Musikerspezifität ist, die sich jedem Werk, jedem Komponisten mit letzter Hingabe, mit äußerster Kräfteanstrengung widmet. Wenn man als die beiden großen Dirigenten der Gegenwart Furtwängler und Toscanini einander gegenüberstellen darf, so wird man Paul van Kempen dem Tytus Toscanini zurechnen müssen. Absoluter Aufgehen im Willen des Komponisten, lausende Werkreue, letzte Intensität im Suchen nach dem Kern des Werkes — das schwebt ihm als Ideal vor.

Paul van Kempen im Konzertsaal — nicht eigentlich ein eleganter Dirigent, der vermöge seiner Erscheinung auf das Publikum wirkt, der vielmehr frisch, elastisch am Pult erscheint, dann aber völlig der Umwelt vergibt und aus dem mit dem Orchester, dessen Züge sich bis zur Brutalität verändern können (wobei die physiognomische Ähnlichkeit mit Beethoven noch deutlicher wird).

Paul van Kempen im Probeakal — ein amüsanter (für den Zuschauer!) Durchdringer von Äußerungen eines gewissen Humors, witzigen Erläuterungen, groben Ausfällen, kameral-darstellendem Zureden und Versäuschen, alles dieses, um keine Minute Zeit zu verlieren, um von einem Werk, stets das Beste verlangen zu können, wie er auch von sich das Letzte verlangt und hergibt.

Karl Lenz

Neue Werke für Orchester

Conrad Blech / Sereade für Flöte, Klarinette und Streichorchester (10 Minuten)

Willy Burkha d. o. p. Fantasia für Streichorchester (5 Minuten)

Helmut Drex / Festliches Vorspiel (22 Stimmen, 7 Minuten)

Werner Egh / Vorspiel zu „Die Zaubergeige“ (26 Stimmen, 7 Min.)

Werner Egh / Georgica. Vier Bauernstücke für Orchester (26 Stimmen, 10 Minuten)

E. Ernatinger / Fuge für Streichorchester (10 Stimmen, 10 Minuten)

Manuel de Falla / Zwischenstück und spanischer Tanz aus „Ein kurzes Leben“ (26 Stimmen, 10 Min.)

Manuel de Falla / Drei Tänze aus dem Ballett „Der Dreizehnte“ (33 Stimmen, 20 Minuten)

Wolfgang Fortner / Konzert für Streichorchester (22 Stimmen, 14 Minuten)

Gerhard Frommel / Suite (19 Stimmen, 14 Minuten)

Hans Gebhard / Ländliche Suite (15 Stimmen, 16 Minuten)

Ottmar Gersch / Festliche Tanzmusik um alten Stil aus „Madame Lielotte“ (24 Stimmen, 18 Minuten)

Joseph Haas / Variationen suite über ein altes Hokokothema (12 Stimmen, 41 Minuten)

F. H. Heddenhausen / Bauernstücke (26 Stimmen, 12 Minuten)

Paul Hindemith / Symphonie Mathis der Maler (26 Stimmen, 26 Minuten)

Paul Hindemith / Konzertmusik für Streichorchester und Blechbläser (16 Stimmen, 17 Minuten)

Paul Hindemith / Philharmonisches Konzert. Variationen für Orchester (36 Stimmen, 20 Minuten)

Philipp Jarnach / Musik mit Mozart (26 Stimmen, 20 Minuten)

Gerhard Mönz / Handschrifterzeugnis für kleines Orchester (in Vorbereitung)

Wilhelm Moler / Vorspiel und Allegro (23 Stimmen, 12 Minuten)

Wilhelm Moler / Concerto grosso für Kammerorchester, op. 11 (11 Stimmen, 16 Minuten)

Albert Moedingen / Variationen und Finale über ein Thema von H. Purcell (7 Stimmen, 26 Minuten)

Ernst Pepping / Prædium (26 Stimmen, 6 Minuten)

Ernst Pepping / Invention (17 Stimmen, 4 Minuten)

Ernst Pepping / Partita für Orchester (26 Stimmen, 26 Minuten)

Petro Petros / Griechische Suite (21 Stimmen, 20 Minuten)

Hans Petach / Fünf kurze Gedächtnisstücke für Orchester (Peters-Erlebnisse) (26 Stimmen, 20 Minuten)

M. Ravel / Alborada del Gracioso (17 Stimmen, 14 Minuten)

Gustfried Rüdiger / „Bavaria“, Sinfonietta für Orchester

Hans F. Schaub / Abendmusik (25 Stimmen, 16 Minuten)

Paul Siet / Zwei Eiden (26 Stimmen, 8 Minuten)

Joanp. Saverius / Balkanaphonia, Balkanische Suite (17 Stimmen, 18 Minuten)

Rudi Stephan / Musik für Orchester (26 Stimmen, 21 Minuten)

Rudi Stephan / Musik für sieben Saiteninstrumente (17 Stimmen, 20 Minuten)

I. Strawinsky / Feuerwerk, Fantasie (16 Stimmen, 8 Minuten)

I. Strawinsky / Suite aus „Der Feuervogel“ (31 Stimmen, 30 Min.)

I. Strawinsky / Scherzo fantastisch (Flug der Biene) (31 Stimmen, 16 Minuten)

Lothar Windsperger / Dritte Konzertouvertüre „Lützow“ (26 Stimmen, 12 Minuten)

Für und wider die Blockflöte

Wie stehen wir heute zur Blockflöte? Welche Bedeutung hat sie für die Blockflöte, für das hässliche Müßiggänger, für die Kammermusik, für den Musikunterricht? Ist die Blockflöte nur Spielzeug? Überall jedoch man heute noch Blockflöte und Blockflötenmusik, und sicherlich gibt es viele Gründe für und wider. Aber wollen Sie sich nicht selbst unterrichten über alle die Blockflöte betreffenden Fragen? Sie können dies ohne weitere Mühe und grübeln, wenn Sie den

Blockflöten-Ratgeber kostenlos

anfordern (von der Neuwerk-Zweig- und Musikalienhandlung, Kassel-Wilhelmshöhe). Der „Blockflöten-Ratgeber“ gibt auf 30 Seiten im handlichen Kleinformat Auskunft über Geschichte, Charakter, Verwendungsbereich, Einstimmigen der Blockflöte, über Eigenschaften eines guten Instrumentes, Holzarten, Preise, Möglichkeiten für die Wahl, über Spielart, Schulen, Veranschaulichung, Zusammenfassung, Spielanleitung, Behandlungsvorschriften sowie Schrifttabelle. Die Abteilung Musikinstrumente der Neuwerk-Zweig- und Musikalienhandlung, Kassel-Wilhelmshöhe, steht außerdem in jedem Einzelfalle zur fachgemäßen Beratung zur Verfügung. Sonderpreisgünstige der Spielanleitung für Anfänger und Fortgeschrittene sowie der neuesten Blockflöten-Modelle kostenlos. Wollen Sie die kleine Mühe scheuen, sich wirklich über die Blockflöte zu orientieren?

Partituren auf Wunsch zur Ansicht. / Weitere Werke für Orchester, sowie Bühnen- und Chorwerke erhältlich der neuen erschienenen Prospekt „Für die Spielzeit 1936/37“, der kostenlos abgegeben wird.

B. SCHOTT'S SÖHNE / MAINZ

R. SCHOTT'S SÖHNE • MAINZ

Neues Musikblatt

Musikalität in der Hand

von Elsbeth Ackermann

Hände von Musikern haben von jeher ein besonderes Interesse gefunden. Weshalb eigentlich? Warum werden sie so gern gemalt, so oft plastisch ausgearbeitet und neuerdings auch so vielfach photographiert? Findet musikalische Begabung in der Hand einen Ausdruck, der ungewöhnlich anziehend wirkt, oder glaubt man durch die Hand des Musikers hinter das Geheimnis der Musik selbst kommen zu können? Wahrscheinlich ist beides der Fall. Wir wollen uns hier nur mit dem Letzteren beschäftigen und versuchen, an den Anzeichen der Hand einen Weg zu jenen Urgründen der Seele zu finden, aus denen die Musikalität entspringt.

Eine alte, weitverbreitete Überlieferung sagt, daß die musikalische Hand unter dem Ringfinger eine oder auch mehrere sekundär nebeneinanderlaufende Linien aufweise. Das ist nur zum Teil richtig, denn diese Linien sind lediglich Anzeichen für das Vorhandensein von Verständnis für Kunst überhaupt. Über schöpferische Kraft sagen sie so wenig aus wie über das Gebiet, das dem Verständnis erschlossen ist. Sie zeigen hingegen Idealismus, Schönheitsinn, Feinsinnigkeit und Einfühlungsvermögen an. Wir werden sie also nicht nur beim Musiker, Maler, Bildhauer und Architekt, sondern

auf diesem Gebiet der eine verwirrt, was dem anderen beinahe als Offenbarung gilt, dann kann man zu dem gewünschten Ergebnis nur dadurch kommen, daß man jede einzelne Gabe, die zur Gesamtheit der Musikalität gehört, auch einzeln beurteilt. Dieses Verfahren erweist sich bei der Ausdeutung und Beurteilung der Hand als das Gegebene und Klarste.

Beginnen wir mit dem ansiehenden Künstler, bei dem es wesentlich auf das Geschieh der Hand ankommt, so finden wir als Zeichen dafür eine Linie, die sich von der unteren Mitte der Hand auf den kleinen Finger zu bewegt. Ist sie lang und gut ausgeprägt, so besteht eine überdurchschnittliche Begabung in der technischen Gelinglichkeit. Ist sie kürzer, wenig ausgeprägt oder zersplittert, so finden wir Schwierigkeiten in dieser Hinsicht. — Der kleine Finger selbst entspricht dem klanglichen Empfinden, das immer dann besonders gut entwickelt ist, wenn er lang, gerade und schön geformt erscheint. Querstriche auf dem Finger wirken beeinträchtigend.

Der seelische Gehalt der Musik findet in der Hand seine Verkörperung in dem Gebiet, das gegenüber dem Daumenballen zum Handrücken liegt, also in dem unteren Teil der Hand unter

Aus dem Inhalt

Zeigenförmige Musik in Baden-Baden

mit 23 Bildern

Bericht in Stockholm Olssonier

Die Operetten-Saison in Berlin

Was wissen Sie von der Flöte?

Die gute Aucklode

Nachrichten von überall

halb des kleinen Fingers. Wenn der dort befindliche „Berg“ gut entwickelt ist, so sind lebhaft-künstlerische Phantasie und ausgeprägter Sinn für Rhythmus vorhanden, der nach Ludwig Klages die Äußerung des Lebens überhaupt darstellt. Wir finden hier also das Ursprüngliche in der Musik.

„Mit dem Takte dagegen zwingt den rhythmischen Lebenspulsschlag unter das ihm eigene Gesetz der Geist.“ (Klages) Der logisch-mathematische Intellekt tritt uns in der Hand in der zweiten Querlinie und in der Form und Größe der zweiten Fingerglieder entgegen. Es ist also dem guten Chirurgen möglich, durch Vergleich und Kombination festzustellen, wie stark sich in jedem Falle die Gaben des Geistes und der Seele auswirken, bzw. von einander gehemmt werden.

Sehr wesentlich für die Beurteilung sind die Linien, besonders die Hauptlinien und zwar sowohl hinsichtlich der Richtung ihres Verlaufes als auch hinsichtlich ihrer Beschaffenheit. Wenn z. B. eine der aufwartstretenden Linien von dem Berge, der künstlerische Phantasie und Rhythmus verkörpert, ausgeht, so bedeutet dies, daß diese Eigenschaften einen bestimmenden Einfluß auf das gesamte Leben gewinnen. Er wird unterstrichen, wenn die betreffende Linie lang und klar gezeichnet ist; er verliert an Bedeutung, wenn sie schwächer und zerstückelt erscheint oder von starken Querstrichen durchbrochen wird. Das Gleiche gilt für alle anderen Linien. Dennoch wäre es falsch, nach solchen Einzelheiten zu urteilen. Notwendig ist immer die Einbeziehung sämtlicher Anzeichen und vor allem auch der Eindruck der Gesamthand. Es ist hier ganz ähnlich wie in der Musik; so wenig man aus mehreren zusammenhangslosen Takten einen Eindruck von dem Werke eines Komponisten gewinnen kann, so wenig kann man aus den bloßen Nebeneinander der einzelnen Merkmale der Hand eine Persönlichkeit erfassen.

Neben den schon gekennzeichneten Gaben an Idealismus, Schönheitsinn, Einfühlungsvermögen, Klagegefühl und technischer Fertigkeit, neben dem ständigen Kampf zwischen den Kräften des Geistes und der Seele spielt bei der Musikalität auch die Lebhaftigkeit des Temperaments eine wesentliche Rolle. Sie stimmt überein mit der mehr oder minder kräftigen Entwicklung des Berges, der sich unterhalb des kleinen

(Fortsetzung auf Seite 8)



Mit so allgemeinen Feststellungen läßt sich also für unseren Zweck nicht viel anfangen, auch deshalb nicht, weil die Musikalität selbst eine ganze Reihe von Färbungen aufweisen kann. Zunächst haben wir schöpferische Musiker auf der einen, nachempfindende auf der anderen Seite, haben solche, die mehr das Melodische betonen, Neben dem virtuosens Künster steht der technisch durchschnittlich oder mäßig begabte Instrumentalist, der aber dafür vielleicht aus tieferen seelischen Tiefen schöpft, oder, praktisch gesagt: Musikalität bewegt sich ja nicht nur auf der Linie eines Johann Sebastian Bach, sondern äußert sich in grandverschiedener Art. Wir brauchen nur einmal gegenüber zu stellen die Namen von Wagner und Brahms, Verdi und Schubert, Händel und Johann Strauß, dann wird uns klar, wie ungeheuer weit der Begriff Musikalität zu spannen ist. Und nicht vergessen wollen wir, daß neben den Komponisten die Dirigenten und ansiehenden Musiker stehen, die wiederum eine ungeheure Vielfältigkeit der musikalischen Gaben darbieten.

Wenn es also nicht oder kaum möglich ist, für Musikalität eine allgemeine gültige Formel zu finden, wenn gerade

Handabdruck von Prof. Dr. Fritz Stein
Direktor der städt. akademischen Hochschule
in Berlin

Zeitgenössische Musik

Herbert Alibert

Der Leiter des internationalen zeitgenössischen Musikzins in Baden-Baden wurde 1933 in Bad Lauterbach (Sa.) geboren. Er studierte in Bremen, Hamburg und vor allem in Leipzig. Seine Disziplinartouren führte ihn durch Süd- und Südamerika nach Wien (Stadt Musikdirektor) und schließlich nach Baden-Baden. Er gab in verschiedenen Städten auch erfolgreiche Konzerte als Pianist. Im vergangenen Winter wurde Alibert als Gast-dirigent a. a. nach Berlin (Philharmonie), Karlsruhe, München, Stuttgart und Braunschweig eingeladen.

Herbert Alibert

Larsson: Konzertouvertüre II

Lars-Erik Larsson, geb. 1905, lebt in Åkarp als Komponist und Musiklehrer.

Die Konzertouvertüre II ist 1934 komponiert und wurde bereits mehrfach aufgeführt. Das Werk ist in Sonatenform, aber ohne die übliche Durchführung geschrieben. Statt dieser werden in der Exposition die verschiedenen Themen in größerer Ausdehnung entwickelt. Die Quartette ist nur als ein kurzes und konzentriertes Einleitungsstück gedacht.

L. E. L.

Hüller: Symphonische Fantasie

Karl Hüller, geb. 1907, lebt in München, Leiter des Musikabteiles

In den Orgelwerken des italienischen Meisters Francesco (1583-1664) fand ich ein schillerndes, fruchtbares Thema, das mich durch Stimmung und Struktur stark fesselte. Von Ausgangspunkt steigt die Linie wieder-kommt über bis zur Turm, durchwühlt nochmals den Tonsatz, um sich schließlich über in zum Ausgangspunkt zurückzuführen.

Ich wollte in meinem Werk das Thema gefühlvoll durchleuchten. Die Klänge und Anspannungsformen des Themas schillert die Form der Charakteristik aus, es wurde reichlich Keim einer Phantasie, die in ihrer Vielseitigkeit symphonischen Charakter trägt. Die Fiktion trägt zuerst die Melodie vor, welche im 1. Satz in ihrer Stimmung umgewandelt wird. Der 2. Satz vollzogen, hier und dort liegt es hervor, da tritt es gewaltig auf, da verzerrt, zittert. Im 3. Satz verliert es sich zunächst scheinbar ganz in heftigen Melos, nur der charakteristische Schritt „da-1“ liegt er der Antwort, bis schließlich die Obere das Thema beschwacht in Erinnerung bringt. Sofort schließt sich der bewegte Schlussatz an, der in einer Verkennung von Rondo- und Interjektion das Thema in einer neuen Rhythmus zwingt und es schließlich steigert ins Große präpariert.

K. H.

Egk: Gelgenmusik

Werner Egk, geb. 1901, lebt in Luchow bei München

Die „Gelgenmusik mit Orchester“ ist 1936 geschrieben. Sie besteht aus drei Sätzen: Allegro molto tempo giusto — Andante schilo — Vivace. Dem Soloinstrument ist ebensoviel Gelegenheit zur lyrischen Kantilene wie zu virtuoser Entfaltung gegeben. Trotzdem wird die Bezeichnung „Violoncello“ werden in Bezug auf die Form nach der Inhalt an Platz. Die „Gelgenmusik mit Orchester“ verspricht völlig auf die ansprechende Werke der großen symphonischen Musik, wie auch auf die Technik der symphonischen Entwicklung. Das hauptsächlich besetzte Orchester ist in die allgemein übliche Besetzung geschrieben.

Karl Hüller

Petridis: Griechische Suite

Petro Petridis, geb. 1892, lebt in Berlin

Das Vespéral baut sich auf einen einzigen Themen auf und wird getragen von rhythmischer Bewegung. Die Anregung der Streicher lassen die ersten Elemente des Themas aufklingen, das sich mit jedem Wiederkommen verstärkt, ständig. Hölz und Blech übernehmen das Thema, erweitern es mehr und mehr und führen es schließlich zu einem letzten Durchbruch.

Das Pastorale ist ein melancholisches Adagio. Es leitet sich aus der Anschauung der griechischen Natur ab. Das Englisch-Flöte leitet das Thema der Flöte, Flöten, Klarinetten nehmen es in weicher, voll gestuften Form auf und erläutern es in kleinen Teilen. Eine Neuentfaltung durch die Streicher führt zum Höhepunkt des Stückes, das das Blech in vollem Klang beherrscht.

Der Schluss führt zu den thematischen Elementen des Anfangs zurück. Die Scherzo ist gefolgt von einem Widerspiel von rein polyphonen, getragenen Elementen (Holz) und melodischen Passagen (Streicher). Das Ganze ist in einen rhythmischen Rahmen fest zusammengefasst und klingt in einer traumatischen Kadenz aus.

Im Weggelend unternehmen die gedämpften Streicher in chromatischen Auf und Ab eine Melodie des Fagott, die von einem Solo der Klarinette, der Flöte und der Violine übernommen wird. Nach einer Unterbrechung dieser Solisten gestellt sich zu jedem von ihnen ein zweites Instrument und es kommt zu einem Abschied unter den vier Paaren.

Der Tanz, obgleich eindeutig rhythmisch, ist auf einer breiten Melodie in mehreren Phasen aufgeführt, die Abschied von den Gesamtsolisten oder von Soloinstrumenten. Englisch-Flöte, Flöte, Klarinette begleiten wird. Ein Auszug in Quinten zwischen Flöte und Klarinette führt zur Cadenz, die das Stück beschließt.

In die Themen der „Griechischen Suite“ ist kein griechisches Volkstüm aufgenommen.

P. P.

Beck: Serenade

Conrad Beck, geb. 1901, lebt in Basel

Meine Serenade für Flöte, Klarinette und Streichorchester ist im vorigen Sommer in Basel entstanden. Sie entspringt dem Wunsch eine Art Bläser-Doppelkonzert in einer Reihe, von der ich schon konzentriert abschiede, der Eigenart der Soloinstrumente aus sich veranlaßt Form zu finden. So ist das Ganze eine Anekdote viel eher epigrammatisch als konzentriert. Der Art, in der die beteiligten Soloinstrumente wie auch das Begleit-Orchester abwechselnd den Vortritt übernehmen oder auch zusammen musizieren und zugleich mit der technisch bedingten gegenseitigen Rücksichtnahme handeln.

Der erste Satz ist sehr improvisatorisch, wenn auch von einfacher, frei entwickelter Dreiteiligkeit. Der zweite Satz entspricht einer einfachen Liedform und nur der rasche dritte Satz greift abweichend zu interessanten und fiktiven Mitteln. Auch hier hat aber freies Vorgehen jede mögliche Stare der fiktiven Anlage.

Im Ganzen ein halb trübsinniges, halb fröhlich-freudiges Musikstück, das ich meinem 23jährigen Sohnen gewidmet habe.

C. B.

Fortner: Cembalo-Konzert

Wolfgang Fortner, geb. 1907, lebt als Lehrer des ex-Kirchenmusik-Instituts in Heidelberg

Das Konzert für Cembalo und Streichorchester ist eine freie Bearbeitung des Orgelkonzerts vom Jahr 1921. Daß eine solche Transkription in Hinblick auf geistliche Orgelkonzerte, die ursprünglich Instrumente wie die Orgel auf das „dämmigste“ Cembalo überhaupt möglich ist, zeigt die stilistische Gestaltung sowohl im Bezug auf die Vorlage, das Orgelkonzert, als auf die Besetzung mit. Das Werk orientiert sich an der Orgel, wobei der Autor nicht so romantisch verschwommen klangvoll vor, sondern ein Klang, der kontrastreichere Zeichnung folgt auf, seltene und klar. Andererseits die Behandlung des Cembalo ist unbedingte durch Einsetzen in den modernen Flügel. Daß bei der Neugestaltung natürlich vor allem die große Kadenz im ersten Satz ganze Teile entstanden und, die ganz neu aus der speziellen Spieltechnik des Cembalo gestaltet und, versteht sich von selbst.

Der Titel des Stückes „Konzert“ ist in erweiterten Sinne zu verstehen, da es sich bei diesem Stück nicht um ein eigentliches konzertantes Werk handelt, sondern eher um eine freie Phantasie zwischen Soloinstrument und Orchester handelt. Im ersten Satz überhaupt auf der improvisatorischen Gegenüberstellung eines lyrisch-epischen Orchesterthemas mit dem Fagottwerk des Cembalo, das in die zum 2. Satz überleitende Kadenz einleitet. Im 3. Satz auf der Gegenüberstellung der Streicher und Cembalovariationen der Flöte und der beiden Themen der Doppelgänger.

W. F.

Gruener: Violoncello-Konzert

Paul Gruener, geb. 1872, lebt in Berlin

Das Werk ist ein dreisätziges Konzert, aus der Natur des Violoncello heraus entstanden und mit einer Orchesterbegleitung versehen, die kammermusikalisch behaftet und bei der das Bläser eine besondere Rolle zugeht. Die einzelnen Teile sind thematisch und stilistisch miteinander verbunden. Im ersten Satz überhaupt auf der improvisatorischen Gegenüberstellung eines lyrisch-epischen Orchesterthemas mit dem Fagottwerk des Cembalo, das in die zum 2. Satz überleitende Kadenz einleitet. Im 3. Satz auf der Gegenüberstellung der Streicher und Cembalovariationen der Flöte und der beiden Themen der Doppelgänger.

Frantz: Concertino

Jean Frantz, geb. 1912, lebt in Le Mans

Das „Concertino pour piano et orchestra“ ist 1932 entstanden und der belandete komponistische Naffia Houtzinger gewidmet, bei der Frantz (zu viele) viele französische Musiker, insbesondere künstlerische Anregung empfing. Das Concertino ist vierstimmig und soll nach dem ersten Satz, das Violoncello ist virtuos behandelt, in der Art des ersten Konzerts. Im ersten Satz, Prelude, entsteht aus dem prägnanten Motiv des Anfangs ein lockeres Figurenspiel, in dem sich polyphone Klänge spiegeln. Im letzten, Finale, erhält diese spärliche, figurative Bewegung eine rhythmische Spannung durch den 5/8-Takt und durch die klügelnden Gegenätze von Klavier- und Orchesterinstrumenten. Die beiden Mittelstücke haben Klavier- und Orchesterinstrumenten. Die beiden Mittelstücke haben Klavier- und Orchesterinstrumenten. Die beiden Mittelstücke haben Klavier- und Orchesterinstrumenten. Die beiden Mittelstücke haben Klavier- und Orchesterinstrumenten.

Strawinsky: Konzert

Igor Strawinsky, geb. 1892 in Oranienbaum, lebt in Paris

Die Musikgeschichte kennt nur wenige Werke, die für zwei Klaviere ohne Orchester geschrieben sind. In der Koncerte für zwei Klaviere möge so gibt es denn meines Wissens überhaupt keine. Selten ursprünglichen Waisheit kann ist das Konzert ein Musikwerk von einem gewissen Umfang. So ist die archaische Form der Sonate oder Symphonie hat nur mehreren Teilen besteht, der Unterschied liegt lediglich darin, daß innerhalb der instrumentalen Gänge ein Instrument oder auch mehrere — so im Con-

gespielt wurden und die nichts weiter als als instrumentale Einleitungen, so können wir sagen, daß die italienische Situation eine frei gedachte Form darstellt. Diese besteht aus mehreren Teilen, die einander in loser Reihung folgen und dabei nur den unregelmäßigen Gesetzen der Inspiration folgen, ob sie nun einzeln oder auch mehrere musikalische Gedanken ausdrücken. Wenn die deutschen Komponisten das ursprünglich italienische Werk Symphonie gewollt haben, um eines dieses eigenartigen Form beständig zu bestimmen, so können sie Italiener deshalb nicht auf den Titel *Sinfonia* verzichten, wenn wir ein Werk konzipiert haben, das man nach Charakter und Form nicht anders nennen kann. Ohne uns das vier Stimmige einer Symphonie eine „programatische“ Deutung geben zu wollen, verlagert die Unfreiheit, „die vier Jahreszeiten“ gleichwohl eine ungedachte Charakterisierung.

Der erste Satz „Quasi Andante, heiter“ ist in seiner Melodik ganz so eines frühklassischen Italien durchwacht die instrumentalen Farben zwischen das bestimmte Weiß der Adria hervor. Der zweite Abschnitt „Allegro“ die ungeliebte Kräfte des Sommers im Anfang herrscht laute Freude, die Kräfte von beherrschenden dramatischen Klängen abgelöst wird. Der dritte Satz — „Lento ma non troppo“ ist wie eine Erneuerung an das Heineck der herbstlichen Natur, von einer ersten trübseligen Melancholie. Das letzte schließlich — „Allegro quasi Allegretto“ —, der die Winter zum Gegenstand hat, gab der Komponist folgende Deutung: „Die Auslassung des Karnevals und die frohe Stimmung, die der Schnee mit sich bringt, der in seinen fahigen Kommen und Vergleichen in Italien ja nie ein Gefühl der Traurigkeit erweckt.“ Diese Heiterkeit des Schlußsatzes drückt sich in schwindenden, lustigen Rhythmen aus und in lauten, heiteren Klängen.

(Text aus dem Italienisch.)

Trapp: Konzert für Orchester

Max Trapp, geb. 1887, lebt in Berlin

Das Konzert für Orchester op. 35 knüpft anematisch in den beiden Sätzen an die Form des Concerto grosso an, läßt aber Tutti und Solisten verwechseln in Beziehung treten. Die Einfälle zeigen eine rhythmische Entschlossenheit und ein Ausweichen in dramatische Laufformen. Dazu tritt die Willkür, ein gestricheltes und so ein wenig in die Form der Kora-Interim Impulse durch den Geist sinfonischer Vorbereitung erweitert. Die Oberfläche ist von wuchtigen rhythmischen Spannungen getragen, vertieft im Aufbau, wird es in einem Mittelsatz von zarter Lyrik antworten. Das letzte Satz zeigt eine lyrische Befähigung, die lyrische Heiterkeit. Das Langzarte bringt die Entspannung. Die behutsamen Ausweicher haben der Melodie Platz zu speziellen Ausnahmestellen und schließlich in klarer Einfachheit und Schlichtheit. M. T.

Konzertreise

Edward Erdmann ist von einer sehr erfolgreichen Konzertreise durch das Reich zurückgekehrt, wo er seine Konzerte in Rega, Dargatz, Rowl und Hildesheim absolvierte. Der Künstler wurde in allen Städten wiederholt mit und zwar für die erste Hälfte des Monats Oktober 1936.

M. P. HELLER

Werke und Bearbeitungen

Eine Freude für Lehrer und Schüler!

Sonatinen-Album I, II, ... je 2,25 M.

Lehrbuch für junge Klavierspieler

Kurze-faßt-sich-überfordern!

Teil I 1,25 M. Teil II 1,25 M. Teil III 2,40 M.

Prüfen Sie bitte selbst!

Richard Birnbach, Berlin SW. 68

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

Operetten in Berlin

Die Kindererzieher-Muse, die wohlwollende ältere Herren auch heute noch gern als „leidenschaftliche“ bezeichnen, bereitet den Zuhörern ihrer Spitzlinge, die dem längerlichen Bericht eines Theaterkritikers nachgehen, mancherlei Sorgen. Operetten sollen gegeben werden. Der Mensch hinter Maskenballer, der Barbierhelfer, der Kompositen, der Fahrtsführer will abermals gerne in die Welt der Illusion ausweichen, in der die Filizus von Darschnittmitteln angezogen werden und tugendhafte Tüchlein aus nichtenden Generaldirektorensohlen leuchtende Wägenführer machen. Aber da faßt das Problem schon an. Die Schauder des Operettenbesuchers nach Bier und High-Life, nach schmerzlichen Enttäuschungen zu fällen des melancholisch qualmenden Vesuv und Hochzeitsmarsch auf der Rede von Seinenhöflichkeit soll mit den Forderungen der Volkstümlichkeit in Einklang gebracht werden, worunter offensichtlich auch die Forderung nach schillerter Lebenshaltung der Diva und ihres Primo Amoroso verstanden wird. Der Zwißpall zwischen überlieferter, publikumspsychologisch begrenzter und geforderter, volkspädagogisch gedachter Operetten-dramaturgie wird nicht dadurch beseitigt, daß man wie in Arno Verterlings „Jezuz“, einen jungen Streikführer aus dem Volk dank dem Eingreifen einer Millionäre zum schillernden Filizator avancieren, oder umgekehrt, wie in Dostals „Vielgeheuer“, in einer barockhaft göttlichen Künstlerin die Sehnsucht nach transsylvanischer Ländlichkeit inmitten des einfachen Volkes erwecken läßt, gewiß hat die Operette das Theaterprivileg, daß sie erstarrte und anspruchsvolle Parolen der Zeit leichtfertig und oberflächlich aufgreifen darf, daß sie sie ebenso wenig ernstnehmen braucht, weil die Gefahr ist, sie ihre Helden für das zweite Falsch verurteilt. Aber es wird heute von vielen Seiten der Operette früherer Jahre der Vorwurf gemacht, daß sie eine Gasse des Verfalls erzeuge. Der eine Fortsetzung der herkömmlichen Operetten-dramaturgie unmöglich mache, und da fragt man sich denn doch, ob die neue „gereinigte“ Operette wirklich dramatisch so anders aussieht. Die Problem, die man in Berlin zu sehen bekam — auch „Venezia“ und „Die Vielgeheuer“ gehören dazu —, sprech-kam für eine entscheidende Änderung.

Im Metropoltheater läuft in einer ununterbrochenen Serienaufführung seit Ende September eine Operette „Ball der Nationen“ von Fred Raymond, die sich

in nichts von den üblichen Revuenoperetten unterscheidet, es sei denn in der etwas betonten Zurückhaltung in der Aufmachung dessen, was man früher leicht überhieß. „Simenkeitz“ nannte das Ballett erdichtete in den Nationaltrachten jener Länder der Welt, durch die die Handlung mehr mit Hilfe der Drehbühne als der Logik sich, und vor da glanz, daß damit die Volkstümlichkeit dieser Operette nachgewiesen sei, mag an ihr ihren Gefallen finden, der die zweimaligen Aufführungen ermöglicht. Der Zug zur Revue, den Walter Felsenstein im Theater des Volkes mit „Lied der Lina“ nach Brechtigung und in „Zigeunerbarone“ mindestens mit Gesmach nachgehen hat, hat auch die „Fledermaus“ erfüllt, die im Admiralspalast von dem Frankfurter Opernregisseur Walter Felsenstein mit etwas billiger Theaterhygiene als „monodram“ Wiener Bilderbogen in Szene gesetzt wurde. Nach der musikalischen Abwärtung die ihm mit unwiderstehlicher Fidelity dabei veranlaßt wird, erscheint das Meisterwerk von Johann Strauß in früherer, wenn auch etwas ästhetischer Gestalt. Auch hier ist der Erfolg groß, obgleich er mit Mitteln erreicht wird, deren Anwendung man schon vor Jahren einem andern „Zauberer des Theaters“ als Regierungskraft vorwarf. Was folgt daraus? Daß Operettenerfolge sich nach reformatorischen Forderungen richten und daß der Gesmach des Publikums sich nicht diktieren läßt. Die Tendenz zur reuehaften Auflösung der überlieferten Szeneform ist selbst bei der klassischen Operette im Stiggen. Johann „Lied der Lina“, die man dann reuehaft darf, wird im Deutschen Opernhaus zu einem großen Schauspiel mit Kabarett- und Tanzelementen erweitert und hier wie in der „Fledermaus“ wird der Gassen aus lauten bejahren.

Ein anderes Beispiel: In der Volkshalle (Theater am Vollenroderplatz) ist der dekorativ wiederum der

Kleines Versehen

Die Berlin hat die Annahme einer Medaille, die ihm von einer ungarischen Gesellschaft angeboten worden war, verweigert und zwar „für die Gegenwart, für die Zukunft und selbst für die Zeit nach seiner Tod“ und die Grund war, daß die Medaille die Verleumdung für seine „Rhapsodie“ gedacht war, sein op. 1, die 1909 und nicht 1929, wie die Gesellschaft meinte, zum ersten Mal aufgeführt wurde und die für sein Schaffen in keiner Weise kennzeichnend ist.

Orchester-Werke für die Spielzeit 1936/37

Conrad Bok / Serravallo für Flöte, Klarinette und Streichorchester (10 Minuten)

Willy Bartholdy, op. 48 / Fantasie für Streichorchester (5 Stimmen, 8 Minuten)

Helmut Degen / Festliches Vorspiel (22 Stimmen, 7 Minuten)

Bernar Loh / Vorspiel zu „Die Fledermaus“ (20 Stimmen, 7 Minuten)

Bernar Loh / Georgia, Vier Baubauwerke, für Orchester (20 Stimmen, 10 Minuten)

E. Branninger / Fuge für Streichorchester (15 Stimmen, 11 Minuten)

Manuel de Falla / Zwischenstück und spanischer Tanz aus „Ein Karze-Leben“ (28 Stimmen, 15 Min.)

Manuel de Falla / Drei Tänze aus dem Ballett „Der Desprez“ (31 Stimmen, 21 Minuten)

Wolfgang Fortner / Konzert für Streichorchester (15 Stimmen, 14 Minuten)

Gerhard Franzen / Suite (15 Stimmen, 14 Minuten)

Hans Gehday / Ländliche Suite (31 Stimmen, 10 Minuten)

Ottmar Gerster / Festliche Tanzmusik im alten Stil aus „Madama Liebesitz“ (24 Stimmen, 18 Minuten)

Joseph Hass / Variationenreihe über ein altes Rokoko-Motiv (15 Stimmen, 4 Minuten)

Partituren auf Wunsch zur Ansicht! / Weitere Werke für Orchester, sowie Bühnen- und Chorwerke enthält der sieben erscheinende „Hefen für die Spielzeit 1936/37“, der kostenlos abgegeben wird

F. H. Heldenhausen / Bauerntänze (20 Stimmen, 12 Minuten)

Paul Hindemith / Symphonie Matus der Mäler (20 Stimmen, 26 Minuten)

Paul Hindemith / Konzertmusik für Streichorchester und Blechbläser (16 Stimmen, 17 Minuten)

Paul Hindemith / Philharmonisches Konzert, Variationen für Orchester (31 Stimmen, 24 Minuten)

Philipp Jarnand / Musik mit Mozart (20 Stimmen, 36 Minuten)

Gerhard Maaz / Handscherkstücke für kleines Orchester (15 Stimmen, 12 Minuten)

Wihelm Maler / Vorspiel und Allegro (21 Stimmen, 12 Minuten)

Wihelm Maler / Concerto grosso für Kammerorchester, op. 11 (11 Stimmen, 16 Minuten)

Albert Moedinger / Variationen und Finales über ein Thema von L. Purcell (21 Stimmen, 26 Minuten)

Ernst Pipping / Präludium (20 Stimmen, 6 Minuten)

Ernst Pipping / Invention (17 Stimmen, 4 Minuten)

Ernst Pipping / Partita für Orchester (22 Stimmen, 21 Minuten)

*) Als Symphonische Übertragungen, besonders empfohlen.

Peter Petrows / Griechische Suite (31 Stimmen, 20 Minuten)

Hans Petrows / Fünf kurze Geschieden für Orchester (Peters Erlebnisse) (15 Stimmen, 20 Minuten)

M. Ravel / Alborada del Gracioso (37 Stimmen, 11 Minuten)

„Gottfried Rüdiger, „Bayvarien“, Sinfonietta für Orchester (21 Stimmen, 24 Minuten)

Hans F. Schuch / Abendmusik (22 Stimmen, 11 Minuten)

Paul Satz / Zwei Fikiden (24 Stimmen, 8 Minuten)

Joap Sawenski / Balkanophonia, Balkanische Suite (15 Stimmen, 18 Minuten)

Rudi Stephan / Musik für Orchester (16 Stimmen, 21 Minuten)

Rudi Stephan / Musik für sieben Saiteninstrumente (7 Stimmen, 25 Minuten)

I. Stravinsky / Feuerswerk, Fantasie (26 Stimmen, 8 Minuten)

I. Stravinsky / Suite aus „Der Feuerswerk“ (31 Stimmen, 31 Min.)

J. Stravinsky / Scherzo fantastique (Flug der Beute) (31 Stimmen, 16 Minuten)

Lothar Wandsperger / Dritte Konzertouvertüre „Lützow“ (20 Stimmen, 12 Minuten)

Reine umgekehrte „Fischbändler“-ein ebenso großer Erfolg wie Künicks „Hitz aber Nord“, das mit seiner epischen, fishbändler-schallend produzierten und sehr apart instrumentierten Musik fast ganz vom Typus der amerikanischen Complot und Tanzoperette herkommt. Künicks verleiht hier völlig auf die sogenannte „große Form“, der er treulich in seiner für die Subventionführung der Staatsoper komponierten „Großen Sinfonie“ am meist geschätztesten musikalischen Opfer bringt. Aber die „große Sinfonie“ ist eine Opernhausoperette, die vollendeten Sängern rechnet und sich auch an ein viel kleineres in erster Linie musikalisch reagierendes Publikum wendet; sie kann in diesem Zusammenhang außer Betracht bleiben.

Tatsache ist, daß die Bremer Opernensemble, die in die letzte Masse des Volkes dringen, mit Stücken oder Inszenierungen erröthen werden, die kaum Ansatzpunkt zu einem neuen Operettentypus kennen lassen. Es ist möglich, ja sehr denkbar, daß die Reichshauptstadt hier eine andere Stellung einnimmt als die „Provinz“. Man hört, daß dort Opern erfolgreich sind, die mehr an das Gemut als an das Auge appellieren, deren Musik die sentimentale Volkslied bevorzugt, in denen schillernde togen schmerzernde Marschklänge, abgesehen von dem Zweifel, daß diese Operetten, die sich gern Singspiele nennen, den Rahmen von ihren Verlegern mit dem Publikum „volkstümlich“ angehoben werden. Aber beweisen die Bremer Erfolge, die gerade in Theater wie Volksbühne, Theater des Volkes, Plaza, zustandekommen, nicht daß auch die Bremeroperette volkstümlich ist? Ist der Bekanntheit um eine Erneuerung der Operette mit dem Argument der Volkstümlichkeit überhaupt zu folgen? Enthält dieser viel gebrauchte, mehr immer klar definierte Begriff einen Anspruch oder bedeutet er den Taubstehen einer Wirkung? Das alles mußte erst einmal festgestellt werden. Inzwischen laßt sich feststellen, liegen der Ganz andere und andere die Alpen sowie die Hoya, göttlich ihre Festung-Kampagne mit einem Glas Champagner himmelstürzend und an des Bins des Geliebten für eine gescheiterte Zukunft Platz genommen hat.

Der deutsche Chorleiter von Reinick, (rechts) und der österreichische von Kienzl, (links) in Stockholm
Foto: Usterhojner

Wie südlich anmutender Himmel mildet den Frost. Man spürt sogleich, dies ist eine Stadt, die zu leben weiß, und deren Bewohner sich auf die Lichtseiten des Lebens verlassen. Im Festhalten am Patriarchalen haben hat sich die Stadt der neuen Tugend bewahrt. Darin verbunden sich zeitlose Unmöglichkeit des Volksgenossen, die Kultur einer großen Vergangenheit und der Komfort moderner Zivilisation. Wie um den vaterländischen Hof zogen sich die Stadt um die hängig anstehende Insel, die wolke schilde die Bankplatz der König, zwischen ihren alten Kirchen und dem Prunkbau des Ritterhauses, trutz

Geistiges Leben. Menschen, die man in den Straßen in fast häusliches Licht mit hellem Licht untertrifft, sieht man im Theater und Konzert in Trak und großem Musikklub, zwischen Natur

Idylle und festliches Zeremoniell, volles Hand in Hand, schlicht und völlig etikettiertes, mit dem volke schilde die Bankplatz der König, zwischen ihren alten Kirchen und dem Prunkbau des Ritterhauses, trutz

Reinick-Klein. In einem Sonnenscheinlichen unter der Stadt gibt es eine Karst. Im Rokokogarten, zu Palladio Theater in Venedig. Der Zuschauer kann schauk und schlicht verzerrt, mit dem Neesen

Handabdruck von Werner Lak dem Komponisten des „Fischbändler“
in dem Archiv auf der Titelseite

Streiflichter zum Musikfest in Stockholm

D-Zug Malmö—Stockholm: Neun Stunden lang. Schnee, Schnee, Schnee. Er stäubt, vom Wind gepeit, in die Augen, verdundelt den Himmel, verliert erste Sonn. Weit und breit kein Mensch. Ein paar Bahnhofsstationen: Städte? Nur spärlich verstreute Häuser. Anklam war Großstadt dagegen. Stockholm: Der Kontrast ist erregend. Zwar liegt auch hier Sonne, vor der schwindet vor der strahlenden Sonne, vor dem wimmelnden Leben der modernen Metropole. Bäume,

far die königliche Familie, den Bankreihen für Händlern und Kammerherren, Ställen, Zofen und Dienerschaft. Der Bühnenspaar eine Glanzstück damaliger Technik. Kunstvoll gemalte Kulissen hängen wie schaffende Fledermäuse am Schindbühnen. Große und kleine Walkways, je nach dem Gewicht des sich herablassenden Gottes, vieler Verzierungen zum Schnellverkehr mit dem Jenseits, und die dreihundert Papageien-Kolben des stürmischen Meeres hintergründen baren des Regiefelds. In den Vitrinen schlagen die Ritterstrahlen Kostüme der Balletmeister ihr Flammend. Ein rosa Vester, halb Chiton, halb Rokokofrock, kleine rüst-Clarks Orphen, der hier „von Paris“ flötend in den Fäulen haubstet. Ein albaner Rahmen für Mozart, was über Zander und Bruchengeln mit Schwereplatten und Schwerdengewicht über eine Versammlung von Kindern vermischt, ... das Weitere verweigert sich.

John Jarsell. Er ist die Seele der königlichen Oper. Bei festlichen Gelegenheiten fällt sich der Achtundschragehitzer bisweilen auch selbst hören. Zum Freimittag sang er schwedische Lieder, Hurendend die Gestaltungskraft seines damonischen Knackstrompoms. Es war ein Bild für sich die hohe schalkelastische Gestalt mit dem geistvollen Mephistokopf neben dem Pannu stehend, an dem ein altes Damschen „eine langjährige Begleiterin“ ohne die Martha geht es nicht.

Die Oper. Der Stab des von Herrn Generalintendanten Torzell geleiteten Instituts ist ein Ensemble praktischer Stimmen, die durch eine Schule gegangen sind. Die musikalischen Dramatiker Brata Hertzberg, die Mezzosopranistin Gertrud Palmström, die Tenor Lucie Beren und Jöns Vetter, mit ihrem gewundenen italienischen Bass oder tiefen Bariton mit schwarzem Halbtönen und Sängern eines nicht alltaglichen Formats. Der und das als eine alte Tradition zurückblühende Halbtöne und die großen Publikumsmagneten. Im Sprechenden stehen sich zwei Strömungen gegenüber, das Beharren um einen zeitgemäßen künstlerischen Stil und die neue Hingabe an den alten Keks-zerzender. Wie genährt uns das anmutet?

Vordarbühne. Diese. Die Opern Urführung war des Schweden Nataniel Berg „Johlie“. Nach Bildlich. Dessen norddeutsche Herkunft über den altbühnenhaften Stil nicht in der Musik erhalten. Sie hat sich an Delius und Wagners gelehrt. Modifikation von Impresarioismus und Musikdramatik. Der Grandtön gelegentliche Erhellung bei leicht gebrochener Liebeskraft. Keine eigentlich schillernde Potenz, aber sicheres Können und vornehme Haltung. (Zusend durch den Bereich Zandoua). „Kavaliere von Kelis“. Im Dramatische musizierte Costa Bertling. Prachtig gelesene Kreuzung sich stahlerischer Phantasie und skandinavischer Phantastik. Ergibt eigenartige Atmosphäre. Keine geographischen noch psychologischen Skulpturen auf. Sommerer, auf, bestreift die Leutenschaft. Gestalt die aufdringliche Diktatur, die Beherrschung des Orchesters. Diese Wiederbegegnung war wesentlichster Gewinn.

Buchbild. Buchbild. Kunst. Artberg, des Standigen Rates zünftiger Generalsekretär stenerter schon merklich kühnere Kunst. Wir müssen ihnen schon dankbar sein: die Alten haben Stett, und wir werden uns dessen sofortig zu erinnern haben. Denn sie haben uns einen Anstoß der stilistischen Haltung aufzufrischen. Natürlich nicht ohne Anstoß der Person! Der muß was kommen, der vor den internationalen Rat kommt. Mit Ung. Der Prophet soll diesmal schon in seinem Vortrags etwas gelten, wenn man ihn aufzuführen soll. Experimentieren kann er in Hause, nicht irgendwo in Europa. Auch vermischt der Rat der Komponisten nicht anderen Rat. Er will Gemeinschaftsarbeit mit anderen Organisationen. Jedemal also gibt es ein Drittel Musik des Gastlandes. Und also hören wir in Stockholm noch eine Reihe schwedischer Orchesterstücke (Kallstems, Rosenberg, Bangstrom etc.). Aus dem übrigen Volkergemisch ließ man meisten die besten unbekante Begabung der Jugendlichen Werke lassen mit einem versatzigen „Sodam

Eine Kammeroper in Lübeck

In Lübeck gründete Generalmusikdirektor Hans Bressel aus den Lübeckischen städtischen Kammermusikvereinigungen und freistehenden Musikern ein Kammerorchester mit Kammeroper. Das Institut soll in der Schaffung der Ungegründete Alende verstanden und somit den Gedanken der „musikalischen Landschaft mit der Hauptstadt Lübeck“ anbauen.

Es sollen vornehmlich zeitgenössische Werke, besonders nordischen Gepräges und andererseits die Musik in stilgerechten Aufführungen vermittelt werden. Ein erster Abend mit „Persepolis“ („Serva padana“) und „Inch. I. Brandenburgische Konzert (auch die Musiker im Kostüm). Kann die Künstler des heilighen Auftrags geloben, bei dem sich die Spieler zu einer ständischen Auffassung harscher Konzepts vorstehen.



Robert Choussier

(Fortsetzung von Seite 1)

Auch wenn man nun nicht in der Lage ist, auch diesen knappen Darlegungen jetzt die Frage „musikalisch oder nicht?“ nach den Befunden der Hand einwandfrei beantworten zu können — denn dazu gehört reiche praktische Erfahrung —, so glaube ich doch gezeigt zu haben, daß die Hand im wörtlichsten Sinne einen Weg weist, der der Erkenntnis des Problems Musikalität recht nahe kommt.

Zus doppelt! Gerade gewinnt man die Flöte durch die heutige Polphonie ihre Eigenschaften als Melodie-Instrument zurück. Nach Hugo Riemann sprach fast mitleidig von „schattenhaftesten, körperlosen Klängen der Flöte, Gerade dieser Klang strebt nach der Klarheit der Singstimme, und der Komponist muß nicht wieder recht in die farbverbräunten Ensembles am zwingenden zur künstlerischen Durchbildung der Zeichnung hinhelfen“. In diesem Grunde (allerdings nicht nur aus diesem) wird sogar die alte Flöte durch die saubere Blöföte ersetzt, hervergeholt, denn eine weiche klingende Flöte ist nicht mehr die Flöte. Und die Flöte ist schließlich nicht jedermanns Sache. Andererseits muß aber auch die extreme und blöde Flöte um so willkommener sein, je mehr sich parallel zur polyphonischen Satzanlage – das Instrumentationsfeld zum Schmelz – zum Spitzklang wandelt. Sicherlich ist das eine Frage der Schaukultur, nicht zum erstenmal, und solche Dinge werden sich ändern. Aber in der verführten Scherze der Großstadt werden

Auf Wunsch Ansichtssendungen



F. A. Glaß-Magister
Spezialist in Piano- und chromatischen Harmonikas
Klingenthal i. S., 49 Gegr. 1894

Violen oder 2 Blockflöten
Polyphone Fantasien von G. de Anagnos, G. G.
 Gastaldi, Th. Morley, Orlando di Lasso, G. B.
 Lupachino, J. M. Tasso
 Ed. Schott Nr. 2708, M. 1,80

Neuigkeit!

Sorben erscheint:

Lehrbuch der Musikgeschichte

von HANS JOACHIM MOSER

380 Seiten mit mehreren Tafeln und Tabellen

Preis in Ganzleinen RM. 4.75

Aus vieljähriger Erfahrung als Prüfungsvorsitzender hat Prof. Moser hier für die deutschen Musikstudenten aller Art das Vorbereitungsbuch zur Musikgeschichtsarbeit geschaffen, das auf die Privatschüler- und Opernpflicht hinzielt, für die Staatsamina der Kirchen- und Schulmusik als unfehlbarer Berater dient. Jedes der 54 Kapitel beginnt mit einer Übersicht der wichtigsten Denkmälerquellen und schließt mit der unentbehrlichen Spezialliteratur, außerdem werden Gedächtnisschemata und chronologische Überblicks in Fülle gegeben. So kann das Buch zugleich bei der Musikgeschichtsvorlesung an Musikhochschulen und Konservatorien als praktischer Leitfaden zugrunde gelegt werden und so zugleich das knappste und doch vielseitigste Lesebuch seiner Art. Eine hochwillkommene Gabe für jeden Musiker und Musikfreund, dem die Beschäftigung mit der historischen Entwicklung der Tonkunst höher eine mehr lästige als lockende Pflicht bedeutete. Der Geiger und Cellist, der Klavierspieler, Sänger, Bläser, Musiklehrer, Dirigent - jeder findet hier Zusammenstellungen für sein Spezialfach, außerdem zwölf vollständige Nationalführer.

Max Hesses Verlag, Berlin-Schöneberg

Neu! Das Orgelbuch für den täglichen Gebrauch

Præcludia

157 Vors., Zwischen- und Nachspiele in allen Dur-, Moll- und Kirchenmoden im Orgel (oder Harmonium)

von L. Bardo, E. Decker, H. Gebhard, Jos. Hans, Hugo Herrmann, K. Höller, H. Humpert, Hans Lang, F. Peters, Herm. Schneider u. a. 1. Aufl. Schott Nr. 2589. Preis kart. M. 4.50

Eine beispielhafte Sammlung freier Vorspiele der verschiedensten Formen, von anerkannten lebenden Meistern geschaffen, leicht spielbar, für den Bedarf jedes Organisten. Durch Anwendung des Zweiliniensystems wird eine vortreffliche Rücksicht auf kleinste Verhältnisse genommen.

Ausführlicher Prospekt mit Notenproben kostenlos

B. SCHOTT'S SÖHNE / MAINZ

... und vergessen Sie nicht die bewährte

Zuschneid-Klavierschule

Teil I: 221.-230. Tausend RM. 4.25, Ganzleinen RM. 6.-

Teil II: 95.-99. Tausend RM. 6.75, Ganzleinen RM. 8.50

Der „Vollste Neubau“ schied am 14. 6. 34 u. a.:

Die Klavierschule in der Aufnahme die Stimme seiner Erfahrungen zusammenzufassen, hat, muss seinen Namen verdienen. Was er aus der Schallnummer seines reichen Stoffes heraus, das führte die Grundlage zu einer ganz veränderten Klavierschule, die in der „Klavierschule von der Kunst zum Lernen anfangend und aller Töne, der Klavierschule.

Neu! Aufnahme hat eine Lebensarbeit seit der ich auf Klavierschulungsmethoden und der Klavierschule, in der ersten, Fortsetzung, erschien, die hat sich seit der ich der Welt, weil, er hat Zusammenfassungen die Freude der musikalischen Selbsterziehung.

Verlangen Sie unter Verschluß: Klavierschule



Dr. Friedrich Bieweg & Co. m. b. H., Musik-Verlag
Berlin-Lichterfelde

19 Stücke

von

Gg. Benda

Ditters von

Bittersdorf

J. W. Häßler

J. A. Hiller

J. G. Krebs

Chr. G. Neefe

J. F. Reichardt

D. G. Türk

J. B. Vanhall

Kleine leichte Clavier-Stücke

aus dem 18. Jahrhundert

herausgegeben von Alfred Kreutz



Ausführlicher Prospekt mit Notenproben kostenlos

B. Schott's Söhne / Mainz

Die vorliegende Sammlung ist in erster Linie für den Unterricht, darüber aber auch für das allgemeine Klavierstudium geeignet. Die Auswahl war, je nach dem Zweck, sorgfältig und bringt aus der Klaviermusik der zweiten Hälfte des 18. Jahrhunderts eine Reihe von kleinen, leichteren Klavierstücken.

F. B. Schott Nr. 2425
RM. 1.50

Sorben erschien die neue Chorsammlung für Evangel. Kirchenchöre

„IM KREIS DES KIRCHENJAHRES“

Herausgegeben von Prof. Dr. Hermann Pöppel und
Herausg. Dr. Karl Hesselbacher

In Leinen gebunden Preis-MK. 2.50

Diese Sammlung enthält Chöre für:

Advent, Weihnachten, Jahresabschluss, Jahresbeginn, Passion, Ostern, Himmelfahrt, Pfingsten, Lob und Dank, Erntedankfest, Kirche und Reformation, Bußtag, Gottvertrauen, Potentat

Musikverlag Hochstein & Co., Heidelberg

Im Rahmen der Gesamtausgabe der Werke von

Nicolaus Bruhns

sind bisher erschienen die drei Lieferungen

Die Zeit meines Abschieds ist vorhanden

Kantate im vornehmsten Chor und Streichorchester

Der Herr hat seinen Stuhl im Himmel bereitet

Kantate für Bass-Solo und Streichorchester

Jauchzet dem Herrn alle Welt

Kantate für Tenor-Solo, zwei Violinen, Fagott und Orgel

Die Gesamtausgabe (Kantaten und Orgelwerke) in 14 Lieferungen herausgegeben von Prof. Dr. Fritz Stein erscheint innerhalb der „Landesbibliothek in Schleswig-Holstein und den Hansestädten“ im Rahmen der vom Stadt-Institut für deutsche Musikforschung herausgegebenen Praxial-Publikation „Das Erbe deutscher Musik“

Sichern Sie sich diese wichtige Subskription!

Verlangen Sie den ausführlichen Sonderprospekt!



Henry Litoff's Verlag / Braunschweig

Seien günstige Gelegenheit zum Erwerb folgender

4 Standwerke der Musikliteratur

1. Hugo Riemann Musiklexikon

Fünf neuere Auflagen, VIII und 2011 Seiten, 2 Bände, Ganzleinen, neu, 2. Aufl., aber sehr gut erhalten, Leipzig RM. 75.- nur RM. 39.50

2. Guido Adler Handbuch der Musikgeschichte

Zweite (unveränd.) Auflage, XIV und 1294 Seiten, reich illustriert, 2 Bände in Ganzleinen, antiquarisch, aber sehr gut erhalten, Leipzig RM. 65.- nur RM. 35.00

3. W. L. Längemann, Die Gelgen- und Lautenmacher

von Mittelalter bis zur Gegenwart, 5. und 6. (neuere) Auflage, reich illustriert, 2 Bände in Ganzleinen, 422 Seiten und 96 Tafeln bzw. 362 Seiten und 16 Tafeln, Vollband leicht beschädigt, 1. Auflage, RM. 55.- nur RM. 39.50

4. H. J. Mosers Musiklexikon

11. Aufl., erschienen 1935, 1516 Seiten, Ganzl. geb. Leipzig RM. 20.-

Wir liefern jedes der vier Werke in bequemen Monatsraten
also: Riemann-Lexikon ... für monatlich RM. 7.50
Handb. Musikgesch. ... für monatlich RM. 3.47
Längemann, Gelgenmacher ... für monatlich RM. 2.55
Moser Musiklexikon ... für monatlich RM. 2.-

Versandbuchhandlung für Kultur- und Geistesleben
Berlin-Schöneberg 1, Hauptstr. 33

Musikalische Neuheiten im Ruhrgebiet

Mehr als in den beiden vorangehenden Jahren waren die musikalischen Spielpläne dieses Konzertwinters dem allgemein-öffentlichen zugewandt, wobei eine nicht immer und überall gleiche Bereitschaft der Publikum festzustellen war. Am stärksten wohl zeigte sich Essen für die jüngere deutsche Generation ein. Der Stadt-Musikdirektor Joh. Schüller verantwortete in zwei Sinfoniekonzerten I- und II. Aufführungen von zwei aussergewöhnlicher Haltung, die interessanterweise Orchester-Partita des Duisburger Ernst Pepping (in zwei Sätzen), deren ganze Besetzung vorher schon unter dem tüchtigen Dirigenten Hermann Möller in Mülheim Ruhr zu hören war; ferner das Konzert für Orchester von Max Tapp und die als Vorstudie zur der Oper „Die Zaubergeis“ geltenden Drei Baurenstücke (Georgs) von Werner Eglitz als Aufführungen ein „Preis-Tanzstück“ des zweifachen letzten, aber noch ungenutzten jüngerer Wiener Franz J. Schmid, der als Cellist im Essener Orchester sitzt, und ein Vorpiel zu der heiteren Oper „Abenteuer in Spanien“ des Bochumer Kapellmeisters Emil Peters, der sich hier von der gedanklichen Unterstützung früherer Werke von ihm brachte die Opernfestwoche 1929 die tragische Oper „Trommeln“ gelöst zeigte. An einem Kammermusik-Konzert unter Schüller kamen neben Paul Janus früher Kammermusik-Ensemble mit Kompositionen von Elgitz und des hiesigen „Kürsch-Don“ des österreichischen Komponisten Otto Biedt, mit dem Konzert für Klavier und Orchester Kurt von Wolfers und dem Konzert für Violoncello und Orchester Fortner zwei vorzügliche, modern geformte Werke der Zeit zur Wiederholung. Am zweiten Sinfoniekonzert setzte sich Johannes Schüller für das neue Orchesterwerk Karl Höllers ein, ein Sinfonisch-Fantasiel über ein Thema von Frescobaldi. Es zeigte sich eine hervorragende Interpretation in Anwesenheit des Komponisten einen starken Erfolg.

Letztlich sind auch die Komponisten des Essener Volkskonzerts wieder stärker zu Wort gekommen. Hermann Erpel, der Leiter der Essener Anstalt, mit mehreren Chören, einer musikalisch reizvollen „Musik für Streichorchester“, welche der rührige Stadt-Musikdirektor in Gelsenkirchen, Dr. Heru Wolfers, als Uraufführung herausbrachte, und einen bei-

stimmten Klavierwerk „Einführung, Ostinato und Fuge über Bachel“ des in der Essener Folkwangschule der Pianist Georg Stieglitz vermittelte. Von Ottmar Gerster, der ebenfalls an dieser Anstalt wirkte, brachte man die beiden (ebenfalls das spielerische Klavier-Orchester und kurze Zeit später, im Konzertsaal die reizvolle kleine Sinfonie. Mit eindrucksvollen Klavierwerken waren ferner vertreten Heinrich Kaminiski (dessen „Barocke Musik“ etwa zu gleicher Zeit unter Hellmuth Schnabelburg in Buppel aufgeführt wurde) mit den stark arabischen „Tanzspänen“ und Ernst Pepping mit den verpoenen, ausdrucksreichen Romanzen. Professor Reinheim, in Bochum, der sich dem Orchesterinstrument in der Musik besonders zugewandt zeigt, setzte sich für einen jetzt

Die gute Anekdote

Paisselli hielt sich zu Anfang der französischen Revolution in Paris auf, wo er einige seiner Arbeiten auf Theater brachte; er wurde, als ein Mann, der nicht nur musikalisch, sondern auch sehr viele allgemeine Bildung hatte, in viele Gesellschaften der damals sich emporarbeitenden neuen Köpfe gezogen. Der berühmte französische Musiker David ersuchte ihn damals, in Paris zu bleiben, „arbeiten Sie in Ihrer Kunst für die Revolution, wie ich in der meinigen“, sagte David zu ihm. Paisselli antwortete: „Das kann ich nicht; denn erstens habe ich mein Wort gegeben, zurückzukehren, und zweitens ist die Muse, die mich beglückt, zu sanft.“

Ein Komponist hatte in seinem Passionsoratorium das Gedächtnis des Volleys vor dem Pilatus: „Es ist des Todes schuldig“, als Paul denkwürdig, und zwar so, daß das Hauptthema diese Worte, wie sie sind, aussagte, der Gegenpart aber sie zerstört vorbrachte.

Natürlich überwiegt der Gegenpart den Hauptpart, und man hätte nur ein Geistes: er ist schuldig; — er ist des Todes; er ist des Todes — er ist schuldig. „Nun“, sagte ein Zuhörer, „es soll man denn da zu seinem Geistes kommen?“

(Aus der Allg. Musikalischen Zeitung 1799/1800)

in München lebenden Landmann Rudolf Kastig (Barische Seite) ein. Professor Niehen brachte in Dortmund das Violonkonzert von Symeonow zur Aufführung.

Die Gegenwart-Oper war wesentlich leichter durch zwei Ausländer vertreten. Am Stadtheater in Dortmund kam unter dem Intendanten Dr. Georg Hermann die letzte Oper der „schwedischen Komponisten Kurt Ilsterberg „Jammendes Land“ in einer schönen Aufführung heraus, deren dritte Wiederholung in Anwesenheit des Autors stattfand. Als große Künstlerische und kompositische Leistung erwies sich die Uraufführung der Komischen Oper „Der König von Preußen“ des Franzosen Jacques Huet, eines mit einer bühnen nordfranzösischen Fabel von König Halm und einer charmanz-witzigen, lyrisch verheerenden Musik ausgestatteten Werkes von geistig überlegener Haltung. Inzuzugung (Franz) Bühnenmusik (Jürgen) und musikalische Leistung (Martini) schufen Werke wertvollen und anregenden Überflusses, der auf der Szene die besten Eindrücke hinterließ. (Die deutsche Übersetzung des Werkes, dessen sich wir schon hier „Angriff“ und an-produsivelle andere deutsche Bühnen annehmen sollte, stammt von Otto Sprünzel).

Von deutschen Opernkomponisten kam in diesem Bezirk Paul Graener mit „dem „Friedemann Bach“ im Lössen Opernhaus zur Uraufführung, die der Wesentlichkeit im „schwedischen Land“ und in der Orchester-Vermittlung (Schüler) ausging. Der anwesende Komponist wurde am Ende herzlich gerufen.

H. G. Füllmann

Liszt's Reiseklavier

Im Besitz der noch lebenden Tochter der Klavier-virtuosin Laura Rapphald Kahner befinden sich zahlreiche Erinnerungsstücke an Franz Liszt. Unter den Kostbarkeiten, von denen jeder klavierliebende Kunde in die Öffentlichkeit gedrungen ist, befindet sich u. a. das kleine Reiseklavier, auf dem Liszt, wenn er sich auf Reisen begeben wollte, zu hören pflegte, und in das berühmte Zeitgenossen wie Chopin und George Sand, ihrer Namen eigentümlich haben; ferner zahlreiche bisher unpublizierten und unveröffentlichte Briefe, Noten, Bilder und seltene Stücke.

Deutsche Musikzeitschriften

Auf Wunsch tragen wir nach: „Zeitchrift für Instrumentalisten“ (1885), Auflage über 2500.

Konzerte für Soloinstrumente mit Orchester

Klavier		M.
Konzerte für Cembalo sind besonders bezeichnet		
Conrad Beck, Concertino	Ed. Nr. 205	3
— Konzert	Ed. Nr. 226	3
Manuel de Falla, Konzert für Cembalo, Solostimme	Ed. Nr. 301	4
— Suite in spanischen Farben, Solostimme	Ed. Nr. 302	4
Wolfgang Fortner, Konzert für Cembalo		
Jean Francaix, Concertino	Ed. Nr. 224	3
Paul Hindemith, Concerto	Op. 30, Nr. 1 (Kammermusik II)	4
— Konzertreihe für Klavier, Blockflöte und Harfen	(Hindemith-Partitur)	Ed. Nr. 318
Wilhelm Mäler, Orchesterspiel für Kammerorchester mit Cembalo oder Klavier		
Albert Moeschler, Konzert	Op. 23	Ed. Nr. 372
Orgel		M.
Wolfgang Fortner, Konzert für Orgel u. Streichorchester	Partitur mit Solostimme	Ed. Nr. 310
Paul Hindemith, Konzert für Orgel und Kammerorchester	Op. 46, Nr. 2, Solostimme	Ed. Nr. 189
Violine		M.
Frederik Delius, Konzert		
Werner Egk, Konzert für Violoncello		
Jean Francaix, Suite	Ed. Nr. 205	3
Rudolf Stephan, Streich für Orgel und Orchester		
Ed. Nr. 192		3
Lothar Windpinger, Konzert	Op. 39	Ed. Nr. 127
Viola		M.
Wolfgang Fortner, Concertino für Bratsche und kleines Orchester	Ed. Nr. 325	3
Ottmar Gerster, Konzert für Subbatsche und Kammerorchester	Partitur mit unterlegten Klavier	Ed. Nr. 225
Paul Hindemith, Bratsche-Konzert	Op. 36, Nr. 4 (Kammermusik VI)	Ed. Nr. 197
Konzert für Viola und Kammerorchester	Ed. Nr. 199	4
Paul Müller-Zürich, Concerto für Bratsche und kleines Orchester		3

Die Preise verstehen sich — soweit nicht anders angegeben — für die Klavierausgabe bzw. die Ausgabe mit Klavier. — Fliegens Material auf Anfrage.

B. SCHOTT'S SÖHNE / MAINZ



Von

Pavel Borkovec

erschienen in Hudební Matice, Prag

folgende Werke:

Neu-111: Quintett für Blasinstrumente, kleine Flauto-partitur M. 4. —
 II. Streichquartett, kleine Flauto-partitur, M. 3. —
 Sonate für Viola allein, Opus 12 M. 2. —
 Suite für Klavier, Opus 10 M. 2. 50
 Sieben Lieder, Text von V. Nezval M. 3. —
 Als altdeutscher Poesie,
 3 Chorlieder, Partitur M. 2. —

Das
Herwig-Rex-Blockflöten-Quartett
für Solopist und chorischen Musikanten
Chor- und Schülern
Ist ansprechend und gut ausgestattet
Alle neuzeitlichen Instrumente

Wilhelm Herwig, Markneukirchen Nr. 235
Gegründet 1889
Ist heute diesen fünf Musikantenbindungen nach, wo
Herwig-Blockflöten gebaut werden können

Neues Musikblatt

Das Collegium musicum VON Prof. Dr. H. Zenz

So vielschichtig die musikalischen Bestrebungen und so vielfältig die Musizierformen sein mögen, die uns in größerem Ausmaß, vor allem seit den ersten Nachkriegsjahren bis in unsere Gegenwart hinein als „Collegia musica“ begegnen, eines ist wohl allen diesen Erscheinungen, ob ausgesprochen oder mit bewußter Absicht, letztlich gemeinsam: die Abgrenzung, ja oft der Gegensatz zu der immer noch repräsentativen Hauptform des öffentlichen Musiklebens: zum Konzert. Daraus kann die Tatsache nicht zu entnehmen werden, geradezu an die Traditionen bereits bestehender Collegia musica anknüpfen, als deren legitime Erben sie zu betrachten sind, oder der äußere Umstand, daß einige Collegia musica zuweilen in durchaus konzertartiger Weise an die Öffentlichkeit treten. Wesentlich bleibt immer, daß gerade neben dem üblichen Solisten- oder Orchesterkonzert ein anders gerichteter Musikwille durchdringt, um sich mehr oder minder berechtigt in eigengeleiteten und selbständigen Musizierformen zu verwirklichen.

Allein diese handgreifliche Tatsache, daß die Collegia musica als selbstbestimmte Formen gemeinschaftlichen Musizierens überhaupt in solchem Maße in unsere Musikpflege hineinwirken können, läßt uns aufhorchen und den Quellen nachspüren, aus denen sie ihre Lebenskräfte schöpfen und die sie zu solcher Einwirkung befähigen. Wir lassen die zahlreichen Spielarten der Kammer- oder Laienorchester oder -Chöre, die zuweilen mit dem historischen Titel eines Collegium

musicum auftreten, beiseite, obgleich hier mancherlei bedeutsame Gemeinsamkeiten vorhanden sein mögen, und beschränken uns nur einmal auf die praktisch-musikalischen Einrichtungen unserer deutschen Universitäten (genauer: ihrer musikwissenschaftlichen Institute), die uns als Collegia musica vertragen sind, meist in zweifacher Gestalt: als vokale und instrumentale Musiziergemeinschaften von Studenten und dem studentischen Leben irgendwie nahestehenden Musikliebhabern.

In ihrer heutigen Gestalt gehen die Collegia musica zurück auf einen Großmeister der deutschen Musikwissenschaft, auf Hugo Riemann, der sich als Leipziger Professor in einem bestimmten Sinne auf eine bedeutende lokale Tradition berufen konnte: auf das studentische oder akademische Collegium musicum in Leipzig, unter dessen Leitern wir ja auch die Namen Telemanns und J. S. Bachs finden. Riemanns Collegium musicum-Gedanke entspringt einer eigentümlichen und wahrhaft großartigen Synthese von musikpädagogischer Leidenschaft und musikwissenschaftlichem Erkenntniswillen, die beide zusammen mit vereinten Kräften bewußt in das jeweils gegenwärtige praktische Musikleben hineinwirken sollen, dies befruchtend, vertiefend und zuletzt umgestaltend. Es ist der mächtige Impuls des Forschers, die Werke selbst sprechen zu lassen, sie in ihrer lebendigen klanglichen Gestalt zum Objekt der spezifisch musikwissenschaftlichen Erkenntnis zu machen. Die berühmte, von Hugo Riemann herausgegebene „Collegium musicum“ betitelte Sammlung legt ein bereites Zeugnis von diesem Willen ab, den Riemann einmal (1912) so formuliert hat: „die heutige Generation fordert, sich mit eigenen Augen bzw. Ohren zu überzeugen, welche Bewandnis es mit diesen gepriesenen oder geschmähten Monumenten der Kunst der Vergangenheit hat.“ Überflüssig zu sagen, daß der in dem modernen musikgeschichtlichen Selbstverständnis gründende Collegium musicum-Gedanke Riemanns sich zutiefst unterscheidet von den Altsichten und Zielen des ganz seiner „Gegenwart“ hingegebenen Leipziger Collegium musicum z. Z. Bachs und Telemanns!

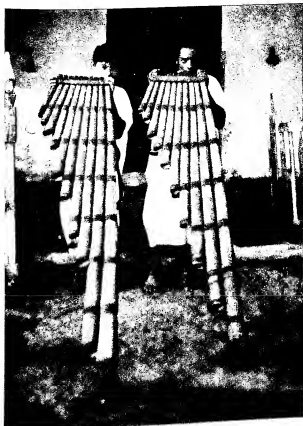
Die erstaunliche Entwicklung der modernen akademischen Collegia musica nach dem Krieg, die in unlöslichem Zusammenhang steht mit der ebenso in die Breite wie in die Tiefe gehenden und für unser Musikleben hochbedeutenden Entwicklung der Musikwissenschaft, bringt uns heute erst

Aus dem Inhalt

Besuch in einer Musikbibliothek
Der Pianist Edwin Fischer
Musikfest in Baden-Baden (Hann.)
Ausklang der Winterspieltzeit
Vom Rundfunk (Schönauer)
Mundharmonika des Biedermeier
Neuerscheinungen

die Tragweite des Riemannschen Grundgedankes zum Bewußtsein: es ist, als ob sich jede der in ihm keimhaft angelegten Tendenzen nun zu eigener Stärke und gegenwartsgestaltender Mächtigkeit entfaltet hätte. Das aktive Mitvollziehen der Musik im adäquaten Musizieren und Hören, die schöpferische Weckung echter musikalischer Erkenntnisfähigkeit, das Erarbeiten eines vertieften Musikverständnisses, mehr durch tätiges Singen und Spielen im gemeinsamen verantwortlichen Dienen am Musikwerk als im passiven unverkündlichen Musikgenuß — das sind Momente von schicksalhaft entscheidender musikpädagogischer Bedeutung, die sich inzwischen als unverlierbare Grundwerte unserer Musikerziehung überhaupt erwiesen haben. Indem sich solche adäquate Musizieren und Hören zum ersten Male notwendig auf alle Ebenen der abendländischen Musikgeschichte erstreckte, um deren Sinn durch das Verstehen des klingenden Werks zu erschließen und so zu einer aktiven Auseinandersetzung mit Geschichte und Gegenwart zu gelangen, wurde ebenso notwendig der gewohnheitsmäßige Musik- und Klanghorizont endgültig durchbrochen: es folgten die „Neuentdeckungen“ der vorclassischen Jahrhunderte, zumal des musikgeschichtlich Mittelalters in seiner ganzen Breite und Fülle und des Barock, Mannigfaltige und fruchtbare Anregungen gingen gerade auf diesen Gebieten von dem Collegium musicum der Universität Freiburg unter der Leitung des Riemann-Schülers Wilhelm Guritt aus, die vor allem in zahlreichen Universitäten lebhaften Widerhall und Aufnahme fanden. Es ist hier nicht notwendig, dies im einzelnen zu verfolgen. Grundsätzlich aber verlaßt sich mit der Forderung des adäquaten Musizierens und Hörens von Anfang an die Wiedererweckung der alten Instrumente: sie führte zur Entdeckung der historischen Klangstile, die — nun von anderen zu schwächen — allein schon in der modernen Orgelbewegung einen umfassenden und nachhaltigen Niederschlag gefunden hat. Heutige „Selbstverständlichkeiten“ der Aufführungspraxis alter Musik, die zum großen Teil in der öffentlichen Musikpflege ihren festen Platz gefunden haben, verdanken ihr Dasein solchen Verordnungen und Benützung der akademischen Collegia musica, deren Geist in gleicher Weise von wissenschaftlicher Wahrheitsliebe und Erziehung zur wessensgemäßen Verwirklichung der Musikwerke ohne Konzession an ein Publikum bestimmt wird.

Der vielfältige Einfluß der modernen akademischen Collegia musica auf das öffentliche Musikleben, der auch in dem nicht seltenen Zusammenwirken musikwissenschaftlicher Kräfte mit den Männern der Praxis zum Vorschein kommt, wird vielleicht am deutlichsten sichtbar in der Tatsache, daß gerade das zeitgenössische Schaffen schon früh Eingang in die Collegia musica fand, und sich so eine zukunftsreiche Wechselwirkung zwischen den jungen Menschen heider



Riesen-Panflöten

aus San Francisco in Ost-Belgien
(siehe die Note auf Seite 2)

Foto Prof. Dr. Wegner, Frankfurt M.

Lager zu entspinnen beginnt, die für die Gestaltung unserer neuen Musik wichtige Voraussetzungen erfüllt. Denn ohne Zweifel liegen in der Musizierform des Collegium musicum, von der wir zu Beginn ausgingen, Kräfte und Gehalte

verborgen, die zusammen mit der Sing-, Laien- und Volksmusikbewegung den begrenzten Bereich des „Akademischen“ längst überschritten haben und berufen sind, die Wege zur Musik der jungen Generation unseres Volkes zu ebnen.

Ausklang der Winterspielzeit

Hegers „Verlorener Sohn“

In der vorigen Spielzeit hat die *Dresdener Staatsoper* den „*Günstling*“ herausgebracht. Ein Werk, das mindestens einen neuen Weg für die Oper sucht. Das in unserer Zeit steht. Mit all ihren Widersprüchen. Gerade darum wollte man sich mit ihm auseinander setzen.

Dieses Jahr hat Dr. Böhm sich für die Vergangenheit entschieden, Robert Hegret Oper „Der verloren Sohn“ gehört ihr an. Ihr ist sie nicht durch eine glanzvolle Aufführung, wie die *Descaire* Staatsoper mit Sängern wie Torsten Ralf, Maria Chobani, Maria Fuchs, Paul Schöffler, Sven Nilsson (Häbubilder: Mahnke, Regie: Strubbad) garantiert, zu erreichen. Der Schatten der *Größen-Orchester-Oper* wird mit ihr heraufbeschworen. Wa wir Einfachheit wollen, wird uns Kompliziertheit vorgesetzt, wo wir nach Klarheit hungern, müssen wir uns mit Verschwommenheit begnügen.

Der Griff nach der bildlichen Legende vom verlorenen Paradies (die Welt als Garten Eden) ist ein Problem des Künstlerstimmus (bildet ein Talent sich in der Stille oder im Strom der Welt?). In sich geizigsten Aufführungen, die die Zuschauer zum Nachdenken anzufließen lassen, wird mit der Entdeckung der Handlung in die Transparenz – es handelt sich nämlich eine Oper mit Rahmenhandlung – nicht zwingend genügend, in einem mehrwöchigen Gegensatz zu der weltanschaulichen Fundierung des Textes steht die krasse Handgreiflichkeit, vor Kineffekten nicht zurückzukehren, die Führung der Handlung.

Musikalisch ist das Werk die geschickte Zusammenfassung vieler Fäden durch einen erfahrenen, gebildeten Musiker, der diesen nademantischen Spätstil überdient beherrscht und ihm sicher aus innerlich verdrungen ist. So bleibt als Eindruck: Abtötung vor dem Können, vor der subjektiven Ehrlichkeit, vor dem ernstesten Streben, die auch durch fremdliche Anerkennung seitens des Publikums gelohnt wurden. K. I.

Leipziger Konzerte

Die letzte Spielzeit des Leipziger Gewandhausbratsde wiederum R. Orchesterkonzerte unter Leitung von Hermann Abendroth (mit einigen Gastdirigenten). Die Festsaalreihe wurde durch ein Programm von 14 Konzerten mit einem choralen Musizieren gabeln des Abends geschlossen. Charakter: Sie gaben einmütigste Betreuung der Meisterwerke wie auch der Anfänge von Neuen. Die Konzerte waren in der Regel sehr gut besucht. Einmalig war die 2. Symphonie von Sigfrid Wülfert, obwohl seine Einflüsse mit der vortrefflichen Folge der Werke nicht immer sehr leicht zu erkennen waren. Einmalig war die 2. Symphonie von Sigfrid Wülfert, obwohl seine Einflüsse mit der vortrefflichen Folge der Werke nicht immer sehr leicht zu erkennen waren. Einmalig war die 2. Symphonie von Sigfrid Wülfert, obwohl seine Einflüsse mit der vortrefflichen Folge der Werke nicht immer sehr leicht zu erkennen waren.

Von den *Bruckner-Erfassungen* wurde die 9. Sinfonie (wiederholt) im Gewandhaus von Abendroth

Zu unserem Titelbild

Die südamerikanischen Riesen-Panflöten, Bajones genannt, sind über 2 Meter lang. 14 bis 16 gestochene Tuben sind miteinander verbunden. Mit den Fingern werden dumpfe Begleitöne zur Musik der Trommeln erzeugt. Bei längeren Stücken wegen der Länge der Instrumente ein Knecht das vordere Ende tragen.

gehoben, die 1. und 3. in Konzerten des Sinfonieorchesters unter Hans Weisbach, der mit Unterstützung des Reichsleiters, der NS-Kulturgemeinde und der jungen Leipziger Brucknergemeinschaft hier eine nachdrückliche Brucknerföhrer aufgenommen hat.

In der kritischen Gesamtausgabe der Bruckner-Werke ist als jüngste die 4. Symphonie erschienen. Maßgebend war die Fassung von 1878. Es zeigt sich, daß auch bei diesen Werke Veränderungen an der Fassung und Instrumentation in den Vortragsreihen Bruckners vorgenommen worden waren. Die Ähnlichkeit der 4. Sinfonie mit der 3. ist nicht nur in der Gestaltung der Teile bereits Fassungen durch das Leipziger Sinfonieorchester praktisch aufgezeigt, besonders in 3. Satz. Wo der kraftvolle Ausklang des Scherzos beim Übertritt zum 3. Satz in der 3. Sinfonie durch die damals geltenden Absichten der Instrumentationstechnik und Publikumskenntnis zugehen, läßt sich doch ein einheitlicher Leitgedanke bei den Veränderungen feststellen. Die 4. Sinfonie ist durch die Erweiterung des Bläserklangs durch Streicher oder auch um Austausch dieser Instrumente, wobei teils andere, teils aber auch aufgreifbare Farben erreicht wurden. Die 4. Sinfonie ist in der 3. Sinfonie durch die neuen Takte im Schlußsatz wiederholt ist sowohl aus Färbung von Bruckners Schaffen wie aus durchaus bedeutenden künstlerischen Gründen in jedem Fall einzuordnen.

„Requiem“ von Bruno Stürmer

„Braut Strömern“ Requiem. Werk 88 für gemischten Chor, vier Solostimmen, Orgel und Cello. Es wurde am Karfreitag in Kassel uraufgeführt. Abschnitte von tiefer Inzuchtlichkeit wechseln mit solchen von glühender Lebhaftigkeit und Farbe. Gelegenheitlich, so im Sanctus, kommt es zu ekstatischen Übersteigerungen, bei denen kühne melodische und harmonische Mittel herbeizuziehen müssen, die den Sängern ungemessen anvertraut werden. Die Orgel und das Cello bilden Doppelbasslage durchgehend, die höchste Anforderung auch an die Solisten stellt. Für Arien ist kein Raum. Das Quartett bildet einen Chor im Chöre. Beide gehören entweder zusammen als Vorträter und Volk. Oder sie treten zueinander als Symbole der erhabenen Gegensätze, um die es hier geht: Tod und

Dr. h. c. *Robert Langs*, der unerwähnte Vorkämpfer für neuere Musik, brachte mit dem Konzeptschöpfung des Kasseler Lehrergesangsvereins, der Staatlichen Kapelle und dem vorzüglichsten modernen Quartett *Versa Vokal*, *Margret Lindström*, *Martin Kremer-Breslau* und *Wilhelm Müller* eine Aufführung zustande, die durch den großen Zug zum stillen Sideresein, die durch den Dingen des Menschen bis zur erschütternden Weisheit der Weltgerichtsweisen Eindruck machte.

Die Musik-Bbeauftragten

Aufgabenkreis und Vollmachten der städtischen Musikbeiräte sind durch eine neue Vereinbarung zwischen dem Deutschen Gemeinrat und der Reichsmusikkammer jetzt endgültig festgelegt worden. Der Musikbeirat beruft einen Konzert-Berater, der aus der Reihe der städtischen Musikbeiräte eines Konzertwesens besteht. In diesem Beirat werden dann im Sommer die Konzertveranstaltungen der Spielzeit besprochen und nach Zeit und Plan aneinander abgestimmt. Der Konzertveranstalter sieht sich verpflichtet, die Plätze der städtischen Musikbeiräte zu melden, der dafür haftet, daß die Konzerte sich in den Gesamtplan organismisch einfügen. Fügt sich ein Konzertveranstalter einigen Bedenken des Musikbeirates nicht, so kann der Musikbeirat die Konzerte nicht durchführen. Bei der Beiratsprüfung Konzerten des Beirats.

Die Vereinbarung sieht davon ab, bestimmte Persönlichkeitsgruppen vorzuschreiben, zu empfehlen oder abzulehnen. Es wird lediglich erwartet, daß der Musikbeauftragte ein Mann ist, der in menschlicher und politischer Hinsicht das allgemeine Vertrauen genießt und ein Freund der Musik ist.

Ein neues Tanzmärchen

Der junge Komponist Wolf Eberhard von Brandis hat Oscar Wildes Märchen „Der Fischer und seine Seele“ als Vorwurf zu einem Tanzausspiel benutzt, das als abendfüllendes Werk an der Bühne in Wuppertal seine Aufführung erlebte. Es wurde mit großen szenischen und choreographischen Mitteln unter der sehr eindrucksvollen musikalischen Leitung von Opern-

[illegible]

direktor *des Versträters* ein starker Publikumsverstoß. Das Werk erhält seinen Antriebs aus einer Darstellung-form, welche die Entwicklung des letzten Jahrzehnts zu übersehen scheint und irgendwie eine Art des „Josephinismus“ der Zeit, wo das Tanzkunstwerk vom illustrativ-pantomimischen Prunk mehr und mehr ab- und auf die Erfüllung rein tänzerischer Forderungen hinzieht, zu deuten. Die literarische Vorlage ist in der Tat ein wenig überbestimmt und überbeladener Mittelstahl verbunden, bei dem hier verwendeten Mittel zu der Bruch mit neuem, neuen Zeitendressen besonders deutlich. Immerhin sind diese Mittel beachtlich. Brandis schreibt eine meist menschenstößende Mischung aus einer großen, groben und überladenen Ausdrucks zweifeln von starker Wirkung ist.

Der Balletmeister Günther Heß band die solistischen und ensemblistischen Elemente der effektvollen Aufführung (sie dauerte zweieinhalb Stunden) zu einer sicheren, durchgehenden wie koständigen Reihe außerordentlich sinnfälligen Gesamtgestaltung. Dr. F.

Tonika-Do-Tagung

In den Osterferien veranstaltete der Tonika-Bund, c. V., unter Leitung seines ersten Vorsitzenden, Landeskirchmusikdirektor Kantor Strz. Dresden, eine Tonika-Do-Sing- und Arbeitswoche im Erholungsheim Niedersöndern i. Sa. 50 Teilnehmer aus fast allen Teilen Deutschlands, sogar aus Schweden, waren herbeigekommen, um ihre Kenntnisse zu vertiefen und neue Anregungen zu empfangen.

musikunterricht immer mehr zu Boden. Dem Musik-
erzieher bietet sie in der Gehörbildung, in der rhyth-
mischen Erziehung, im sicheren Vornablassungen im
spielen menschlicher Hilfsmittel. Auf Tonika-Do-
Arbeitswochen gibt der Tonika-Do-Bund den Mitglie-
dern und Fernerstehenden immer wieder Gelegen-
heit, ihre Kenntnisse aufzufrischen und zu erweitern. Er
hat eine neue dreistufige Prüfungsordnung aufgestell-
t, die sich jeder Tonika-Do-Lehrer unterziehen kann.
So wird sich ein Lehrersystem herausbilden, auf des-

Der Pianist Edwin Fischer



Edwin Fischer

Foto NM

Nun könnte ihn den Musikanten unter den großen deutschen Pianisten der Gegenwart nennen. Es wäre dann wohl freilich noch so gut wie unmöglich, aber seine geistige Persönlichkeit ausgeprägt, die, aus vielen Quellen gespeist, durchaus auch ihre besonderen individuellen wie zeitbedingten Komplicationen aufweist. Aber über diese hinweg fällt ihm sein rasantes Temperament in glücklichen Stunden immer wieder einmündend in den lebendigen Kraftstrom des Musikantentums, von dem sein reines Naturtalent seinen Ursprung nahm. Diese Gabe, elementar die mannigfaltigen Manieren zu durchdringen, die das großartige Bewußtsein einer Spitzzeit vor den Werken der Vergangenheit aufzudecken pflegt, eignet Fischer in reichem Maße. Man denke etwa daran, wie schmerzhaft unheimlich er sich als Harpschpielder über die modernen Forderungen nach Wiederherstellung des „historischen“ Klaviershalls hinwegsetzt. In Wirklichkeit ist für Fischer das Leben der seiner persönlichen Beziehung zu den Werken der Meister das zureichende und treibende Moment seiner Anschauungsleistung, die sich im Akt der Hingabe an der eigenen Leidenschaft gegen Außenwelt und Begleitung

Eine eigenständige Dynamik liegt in dieser Art des Gestaltens, die sich, höchst empfänglich für die Reize des Milieus und die Stimmung des Augenblicks, mitunter die Freiheit des Improvisatorischen gewinnt. Dabei ist Fischer ein äußerst gewissenhafter Arbeiter, der vom Bewußtsein der Verantwortung vor der Tradition und von einer fast priesterlichen Vorstellung von der Mission des aufstrebenden Künstlers getragen wird. Er kennt nicht nur den elementaren Impuls, er ringt auch mit der zeitlichen Beherrschung des Temperaments. Die geistige und technische Vorbereitung einer Aufführung durchläuft alle Stadien der Einfühlung und intuitiven Erfassung des Werkgehaltes bis zur Frage nach den großen übergeordneten Zusammenhängen, um schließlich fern aller intellektuellen oder virtuellen Spielerei zurückzuwandeln in die Sphäre des Unbewußten, in der die Konzeption des Schöpfers dem Interpreten zur „eigenen“ Natur werden kann.

Was Fischer sich in die Fülle seiner künstlerischen Möglichkeiten erschließt, wird sein Spiel zur Wesensschau des Dargestellten, dies natürlich so allem, daß, was ihm eine Temperamentsversandtheit den Zugang zu einem Werk besonders leicht finden läßt, also namentlich bei Beethoven und Brahms, aber auch zum

schwärmerischen Enthusiasmus des jungen Schumanns, zu Rogers affektvoller Dynamik. Seine besondere Liebe gehört Mozart, um den er in reinen Bach und manchmal älteren Meistern, den er in Neuanalysen und ungewöhnlichen Aufführungen praktisch erschließt, auf heiligen Boden tritt. Es hat überdies eine außerordentliche Fähigkeit, seine musikalische Bessersinn, die leidenschaftliche Leidenschaft und subjektive Aufregung seines künstlerischen und persönlichen Einsatzes seinen Hörern seinen Schülern oder — an der Spitze seines Kammerorchesters — seinen Partnern mitzuteilen. Aber immer noch mit dem Gefühl der Gefährdung, der sein romantisch empfindsames Naturtalent bei der Begegnung mit einer wesentlich objektiv gekannten Musik angesetzt ist. Es antwortet darauf mit einem eigenständigen Einschlagen des Temperaments, das freilich immer noch rasend genug mehr der schwärmerisch verirrten Schönheit des Spätgelehrten als eine ursprünglich existentielle Erfüllung anstrebt.

Grade die Feinheit und Präzision dieser unbewußten Regierens zeigt allerdings auch von einer ungewöhnlichen Sensibilität. Sie muß gerade als der Schlüssel zum Verstehen des Menschen und des Künstlers Edwin Fischer erscheinen. In diesem ästhetischen Körper wirkt eine ungemein scharfe Empfindung, die zwar scharf das ideologisch hervorragende Aufschwingen fähig ist, die aber doch — zum mindesten heute, da der Künstler an der Schwelle des fünfzigsten Lebensjahres steht — immer entscheidendes dazu weigt, auf ein betontes Ausstrahlen elementarer Kraft zu verzichten. Innerhalb des Reiches von Ausdrucksformen, die diesen Meister des Klaviers zu Lebzeiten, ist es ja gerade auch das piano, das Fischer heute besonders kultiviert und das er in reinen Verhältnissen für die Stufen der relativen Tonstärke zu höchsten Lautstärken entwickelt, ja geradezu unmaterialisiert hat. Fischer erreicht neuerdings, nach Jahren des Stimmes und Dranges, mitunter eine Leichtigkeit und meisterliche Gelassenheit, in der gerade die Intensität des Lebens mit der Reife der Erfahrung auf einer neuen Höhe der Werkkunst zu schauen. Selbst eine gewisse Skepsis ist ihm nicht ganz fremd. Aber was er gerade jetzt und ungebrochen steht hinter jeder seiner Darstellungen der prächtigen Mensch und treffliche Musiker, der sich an den Reichtum, den deutscher Musikergesetz vor ihm ausbreitet hat, immer aufs neue vollmundend aufregt.

Heinz Jochims

Vom Rundfunk

In den Programmen der deutschen Sender waren während der letzten Wochen mehrere Änderungen zu bemerken, die einen grundsätzlichen Charakter haben. Sie können meist zusammen mit dem von maligen der Seite immer wieder betonte Bestreben, vor allem dem Erhaltungsbefehl der arbeitenden Volksgenossen gerecht zu werden, — ein Bestreben, das zweifellos durch die ständige Anwachsen der deutschen Hörerschaft (auf jetzt 7,5 Millionen) und durch die verstärkte soziale Gliederung der Bürgergemeinschaft gerechtfertigt wird. Während nämlich im Jahre 1927 die Arbeiter nur 22,5 Prozent der Rundfunkhörer ausmachten, erreichten sie in stetiger Entwicklung bis zum 1. Oktober 1931 (nach letzter Statistik der Reichspost) schon 28,57 Prozent, bei gleichzeitiger Rückgang der Beamten und Angestellten von 18,1 bzw. 22,2 auf 13,99 bzw. 14,10 Prozent. Allerdings war im Oktober 1931 die soziale Struktur der Funkteilnehmer schon wesentlich ab von der sozialen Struktur der Gesamtbevölkerung: die Arbeiter stellten bei einem Bevölkerungsanteil von 13 Prozent nur 28,57 Prozent der Rundfunkhörer, während die übrigen sozialen Schichten, abgesehen von der Gruppe der Berufslosen, am Rundfunk stärker als in der Reichsbevölkerung beteiligt waren. Dies ändert aber nichts an der aufgesprochen Entwicklungstendenz des Arbeitervorteils. Jedenfalls hatte also Reichsminister Dr. Goebbels seine guten Gründe, als er unlängst die Eröffnung des Saarbrücker Senders darauf hinwies, daß der Rundfunk die Aufgabe habe, dem von Sorgen bedrückten Menschen nach den Mühen des Tages die notwendige Entspannung zu bieten, und daß, wer nur schwere Konzerte hören wolle, die Einrichtung der Konzertsäle benutzen möge.

Deutsche Tanzmusik

Die hauptsächlichste Pflege entspannender Musik brachte natürlich sehr viele Unterhaltungs- und Tanzkapellen als ständige Gäste in die Funkhäuser. Ein Prüfungsamt für die Tanzmusik wurde eingesetzt, ein großer Tanzkapellenwettbewerb wurde durchgeführt. Solche aufmerksame Betreuung der Tanzkapellen war sehr wichtig, zumal verständlicherweise nach dem Jazzezeit bei manchem Ensemblebesitzer eine gewisse Unklarheit über den Zweck seines Tanzmusikbetriebes. So konnte man z. B. mitten im Jazzezeit eine Hotelkette plötzlich eine klassische Duxer für ihre hören, und andererseits, nachdem schmelzende Glasklängen wieder auf die Luft vertragen schienen, es er deshalb bemerkenswert, daß sowohl von

der NS-Kulturgemeinde als auch seitens der Reichsrundfunkbehörde dafür gesorgt wurde, aus akuten, aber nicht minder Angst vor dem „Luz“ nun in die „Juden-,“ sowie mit kontinuierlicher Sammlung der Vorkriegs-„Tanz“ zurückzuführen.

Programm-Fragen

Zwei andere Neuerungen zielen gleichfalls auf eine Vermehrung der Unterhaltungsmusik, der Verzicht auf die repräsentativen musikalischen „Reichs- und Landes- und das Heranrücken schwerverständlicher Kompositionen an der Hauptbahn von 20–22 Uhr. Beobachtungen haben zur kunstfreundlichen Folge, daß

die „Zwangsbefolgung“ verfallt; daß jederzeit mehr der „Opusmusik“ und Händelers zur Auswahl steht, daß den wemher Hört in die Versammlung können musikalische Meisterwerke mit hohem Obzage aufzunehmen und als ein hohes Stundens zu nützen brauchen.


Folgens werden die ehemaligen Reichssendungen (z. B. die „Meisterkonzerte“, die Bach-Konzerte und die Richard Strauß-Klassik) angewandt in „Gemeinschafts- und „Kulturkonzerten“, die so gesiegt, daß die sehr Reichsbesitzer verteilt werden, daß diese Programme praktisch doch im ganzen Bruch zu hören sind. Der

Die
Mundharmonika
des Reichsmeisters

(in dem Artikel
auf Seite 6)


Foto NM





**Blockflöten, Schnabelflöten, Gamben,
Fiedeln, Orgel und alle Streich-
instrumente, Gitarren, Lauten usw.
Teillabung**

C. A. Wunderlich, gegründet 1854
Stet entrinnn (Vogelst.) 178



PIRASTRO

DIE VOLLKOMMENE
SAITE

Neuigkeit

Sorben ist erschienen:

Lieder der Völker

Die Musikplatten des Instituts für
Lauforschung an der Universität
Berlin

Katalog und Einführung
Herausgegeben vom Institut für
Lauforschung an der Universität
Berlin

3^{te} 110 Seiten kartoniert RM 2.40

Max Hesses Verlag
Berlin-Schöneberg

Jean Françaix

DER GROSSE ERFOLG auf dem zeitgenössischen Musikfest Baden-Baden 1936

CONCERTINO

für Klavier und Orchester

Aufführung am 11. März

Ausgabe für 2 Klaviere: Ed. Nr. 3288 M. 3,56

Aus den Pressestimmen:

„... ein stürmischer Erfolg! ... unbelastet von Problemen fließt die Musik leicht dahin wie ein Mozartsches Konzert.“ (Völkischer Beobachter, München)

„Das Entzücken des Publikums erzwingt die Wiederholung des geistvollen Finles.“ (DAZ)

„Françaix gehört zu den stärksten Begabungen der jüngsten französischen Musikgeneration ... spontaner Erfolg.“ (Deutscher Generalanzeiger)

„Das Concertino wurde stürmisch begrüßt. Françaix heischte darin durch die absolute Heiterkeit, die einfachste Klangmittel mit unüberwinderlicher Fröhlichkeit einsetzte.“ (Magdeburgerische Zeitung)

„... alle Lichter und Farben französischen Espris blitzen: der stärkste Erfolg des Festes überhaupt.“ (Frankfurter Volksblatt)

Von Jean Françaix erschienen bisher:

Scherzo für Klavier Ed. Nr. 2477 M. 1,26 / Sonatine für Klavier und Violine Ed. Nr. 2451 M. 3,56 / Trio für Violine, Bratsche und Violoncello Part. Ed. Nr. 3163 M. 2,- / Stimmen Ed. Nr. 3168 M. 3,50 / Suite für Violine und Orchester, Ausg. mit Klavier Ed. Nr. 2452 M. 3,56 / Fantasia für Violoncello und Orchester, Ausg. mit Klavier Ed. Nr. 2386 M. 5,-

B. SCHOTT'S SÖHNE • MAINZ

Neuigkeit!

Siehe in Erscheinung:

Lehrbuch der Musikgeschichte

von HANS JOACHIM MOSER

380 Seiten mit mehreren Tafeln und Tabellen

Preis in Ganzleinen RM. 4,75

Aus vielfähriger Erfahrung als Prüfungsvorsitzender hat Prof. Moser hier für die deutschen Musikstudenten aller Art das Vorbereitungsbuch zur Musikgeschichtsarbeit geschaffen, das auf die Privatmusiklehrer- und Opernprüfung hinführt, für die Staatsexamina der Kirchen- und Schulklassen als unfehlbarer Berater dient. Jedes der 74 Kapitel beginnt mit einer Übersicht der wichtigsten Denkmalquellen und schließt mit der methodischen Spezialliteratur, außerdem werden Gedächtnisschemata und chronologische Überblicks in Fülle gegeben. So kann das Buch zugleich bei der Musikgeschichtsvorlesung an Musikhochschulen und Konservatorien als praktischer Leitfaden zugrunde gelegt werden und ist zugleich das knappste und doch vielseitigste Lesebuch seiner Art. Eine hochwillkommene Gabe für jeden Musiker und Musikfreund, den die Beschäftigung mit der historischen Entwicklung der Tonkunst bisher eine mehr lästige als lohnende Pflicht bedeutete. Der Geiger und Cellist, der Klavierspieler, Sänger, Bläser, Musikrezeher, Dirigent — jeder findet hier Zusammenstellungen für sein Spezialfach, außerdem zwölf vollständige Nationalführersichten.

Max Hesses Verlag, Berlin-Schöneberg

... ein Meisterwerk eines am Können und im Erleben Gereiften
... ungemein beglückend, einem solchen Einfallsreichtum zu begreifen
... gehört zu den ganz großen Werken der Oratorienliteratur

Das Gesicht Jesajas

Oratorium für Soli (Sopran, Tenor, Baß), gemischten Chor, Orgel und Orchester von

Willy Burkhard

erzielte bei seiner Uraufführung am 18. Februar in Basel durch Kammerchor und Orchester unter Paul Sadlers Leitung solch ungewöhnlich tiefgehenden Erfolg, daß eine Wiederholung stattfinden wird.

Erste Kritiken:

Ein Bundel macht geschwinder, in ungeschwinderen Farben geistreicher Zeichnungen, wir sehen in dieser uns mit vollster Sicherheit gehandhabten Burkhardsen Kritikallum einen Stil von neuem, eigenartiger Reiz. Im richtigen dramatischen Ursprung erlöst zuerst das Gesicht Jesajas. Dann phantastische Nüchternheit, drolend Zornesausbruch des Propheten. Aharie Pharisäer auf die alten Töchter, ein vor Kriegerischen strahlender, in chromatischen Gängen heulender „Welch“ Chor, dann demütige Niedrigschlagenheit und als erst, im heulenden Pfeil der Verheißung steigt das überaus originelle, Sopranale, über das den Horen haren“ im Himmel. ... Weiter so als prachtvolles Stück die Passagie mit Falsch genannt, im flüchtigen Teil bestreift sich mit sanften Schritt die Hölle, das Licht scheint auf der Kompositionswelt des Stern senkrecht sich in einer Flut, der pathetischer Jabel bricht durch. ... Wieder bricht sich Ernst aus im gesunden, von selbst stückenden Marschschritten, aber schließlichen Choral, „Das Leben ist gleich wie ein Traum“ und in der mystischen Vision von der Hölle, der Toten. ... Danach ein liebliches, von Oben und Unten her einleitendes, idyll des Trauerchors. Zwei Kerne, die sich der große Gesang des Soprans mit Violen, der mit einfachen Mitteln scharfe, expressive Wirkung erreicht, und das folgende Barock, das sich aus Passionsstimmung der Leidensgeschichte entwirrt. ... Hohe Eingebung zeigt auch der Schlusssatz. (Schweizer Musikzeitung)

„Laudate“ ist wohl der treffende Ausdruck für diese meist im grandiosen Umfang anstehenden Gebilde. Lapidar ist auch der erste Teil, der die „Verzögerung“ in einem Archaismus von fast leidenschaftlicher Prägnanz darstellt. Ein dramatischer Atem von elementarer Kraft. Neben der inneren Polphonie steht in der Orgel erhellte Harmonie der Chorale. Die thematische Erfindung hat Feind der Verarbeitbarkeit bleibt immer plastisch und klar. Die Grundhaltung ist mystisch, aber die Gestaltungsbildung von Burkhard schafften. ... (Deutscher Musikverein)

Das Werk ist ... das spielt man vom ersten Ton an — acht, aus echtem bis zum eigenen Wesenstand vorgeordneten Gefühl, und deshalb korrespondierend auch der Stimmung die Mittel. Das Werk geht direkt ohne Umwege ohne Zusatz auf einen zu ... (Deutscher Musikverein)

... ein Meisterwerk eines am Können und im Erleben Gereiften. Es ist eine ausdrucksvolle Ausführung einer starken schöpferischen Kraft. Man erhält zuerst den Eindruck des phantastischen Betons eines Glaubens und Hoffenden der mit innerer Bewusstheit und im Besitz einer großen kantastischen Kraft mäßig ist. ... (Deutscher Musikverein)

Immer wieder stand man unter dem Eindruck, hier schreibt einer Musik aus innerem Bedürfnis, von einem inneren Wesen diktiert. In diesen Chören findet sich kein kontrapunktischer Leerlauf, die plastischen Themen stehen lebendige Ausdruckskraft und schwingen in ihrer Verarbeitbarkeit das Gefühl des Textes voll aus. ... (Deutscher Musikverein)

... ungemein beglückend, einem solchen Einfallsreichtum zu begreifen. ... (Deutscher Musikverein)

Klavierauszug RM. 7,50, Chorstimmen p. RM. 1,50
Orchesterterminal teilweise nach Vereinbarung

Nächste Aufführung in Bern im Mai unter Dr. Fritz Braun
Klavierauszug zur Einsicht durch den Musikfachhandel und Verlag

Gebrüder HUG & Co.
Zürich und Leipzig

Alte Meister: J. G. Albrechtsberger

Unter den Musikern, die im laufenden Jahre den zweihundertjährigen Geburtstag feierten, befindet sich auch Georg Albrechtsberger, der Lehrer Beethovens und Hummels, der Mann, der selber den Ruf eines Kompositionsliebers und Kirchenmusiklers genoss, von dessen künstlerischen Schöpfungen aber die wenigsten Menschen eine Ahnung haben. Von den 244 Werken, die er schrieb, beherrscht das Musikarchiv des Fürsten von Esterházy-Galánthi allein die Partituren von 26 Messen, 43 Gradualien, 34 Oberturen, 5 Vespere, 4 Litaneien, 4 Psalmen, 6 Oratorien, 1 Operette, 17 Quartetten, 9 Quintetten, 2 Septetten, 6 Konzerte für verschiedene Instrumente, 1 Sinfonie u. a. m. Außerdem gibt es noch 17 unbekannte Messen, welche teils vom Kaiser überliefert wurden, teils nach dem letzten Willen des Verstorbenen ausschließliches Eigentum des Kirchenchores der Kathedrale von St. Stephan geblieben sind. Von diesem riesigen Reichtum eines der fruchtbarsten Schöpfer im Reiche der Kirchenmusik erschien 1909 als 16. Jahrgang 2. Teil der „Denkmäler der Tonkunst in Österreich“ (Beitrag von J. Hartel, Leipzig) mit: 2 Sinfonien, 1 Quintett, 4 Quartetten, Präludien und Fugen für Orgel und Klavier.

Es war das Unglück dieses Meisters, daß er zwischen Bach und Beethoven stand. Das „Wohltemperier-

Klavier“ hatte den Siegeslauf in der musikalischen Welt angetreten. Albrechtsbergers Fugen, die nach dem konstanten Stil Händels entsprachen, konnten gegen die streng judyphane Schicksalsweise Bachs nicht aufkommen. Sie wurden, obgleich sie an Lebhaftigkeit des Kompositionen im Druck erschienen und einzelne von ihnen später in Sammelbänden von Orgelkompositionen aufgenommen wurden, in den Hintergrund gedrängt und schließlich vergessen. Sie tragen die Stempel einfacher Größe und haben trotz ihres teilweise herben und trockenen Charakters einen gewissen und kernigen Inhalt. Albrechtsberger selbst äußerte sich darüber mit Offenerzichtigkeit: „Ich habe gar kein Verdienst dabei, daß ich gute Fugen mache, denn mir fällt gar kein Gedanke ein, der sich nicht zum doppelten Kontrapunkt brauchen läßt“.

Albrechtsberger genoss den Ruf eines der gründlichsten und gelehrtesten Musiktheoretiker des damaligen Wien. Beethoven studierte bei ihm bis April 1795. Durch Notabehandlung der Beethovens Studien zusammenstellte und kritisch sichten, und sehr gerne unterrichtete ihn Albrechtsberger in der Kontrapunktik. Sie wußte die verschiedenen Disziplinen des Kontrapunkts, Kanons und der Fuge. Es scheint kein besonders herrliches Verhältnis zwischen Lehrer und Schüler geknüpft zu haben. Albrechtsberger behauptete, daß Beethoven nie etwas in ausständigen Stil zu Wege bringen würde, und dieser, dem der streng schuletheoretische Stil seines Lehrers nicht recht hehrlich, konnte kaum über eine höflich lächle Bewunderung hinaus. Die trockenen Übungen des strengen Theoretikers konnten dem Feuergeist Beethovens nicht befriedigen.

Seine großen theoretischen Kenntnisse hatte Albrechtsberger in mehreren Werken niedergelegt, die lange Zeit hindurch als Standardwerke angesehen wurden. Dazu gehören besonders: „Gründliche Anweisung zur Komposition“ (Leipzig 1790, 2. Aufl. 1818), die auch in englischer und französischer Sprache erschien (1814); „Kursgelehrte Methode den Generalbass zu erlernen“ (1792); „Klavierschule für Anfänger“ (1808). J. R. Seyfried veröffentlichte eine vollständige Ausgabe der theoretischen Werke in drei Bänden.

Als Sohn armer Eltern am 3. Februar 1736 in Klammernburg bei Wien geboren, ergriffte er sich zeitweilig der Kunst der Größten. Schon in seinem 7. Jahre war er Disziplein im Stütz seiner Vaterstadt, später Organist in verschiedenen Städten, bis der



Baden-Baden: Schauspieler (G. E. Maltipier) Foto NM

Kaiser, der einmal seinen Orgelspiel in Melk lauschte, ihm die Hoforganswürde versprach, sobald sie realisiert wurde. Im Jahre 1772 erhielt er diesen Posten und wurde 1792 Kapellmeister an der Kathedrale von St. Stephan.

Albrechtsberger wird gewürdigt als ein fleißiger, sogar jovialer und pflichtgetreuer Mann. Er starb am 7. März 1809, 73 Jahre alt und liegt begraben auf demselben Friedhof, auf dem wenige Monate später Joseph Haydn die letzte Ruhestätte fand. Fritz Erdmann

Neuerscheinungen (Fortsetzung):

Chor a cappella

Kurt Lassmann, In Nacht und Not, Männerchor / Kurt Lassmann, Vom Leben, gemischter Chor (Tanger, Köln) / Geistliche Zeit, Meister des 16. und 17. Jahrhunderts, gemischter Chor, 11. Teil (W. Lipphard) / Hugo Dufay, Das Fest euch liebe Christen (gmin, 4-stimmiger gemischter Chor / Hugo Dufay, Ich schiel und, es ist euch Not, 4-stimmiger gemischter Chor / Heinrich Schütz, Johannespassion (Kanteln) (Isalt, Bärenreiter, Kassel) / Ernst Papst, Spandauer Chorbuch, 2-4-stimmige Choräle für die Kirchgemeinde, Heft 15 / Philipp Mohr, Ach wie dich ich, ach wie nicht, Männerchor op. 15, Partitur / Bruno Sinner, Von Liebe und Narren, Werk 90, Part. (Isalt, Schott, Mainz).

Chor mit Instrumenten

Anders Farnum, Von reichen Mann und Luare (Engel, Bärenreiter, Kassel) / Bruno Sinner, Reigen für gemischten Chor, 4 St., Orchester und Orgel (Tanger, Köln) / Karl Blesinger, March als lautmächtig, Männerchor mit 1 Trompete, Posaunen, 3 Posaunen und Tuba (Haber, München).

Der große Erfolg einer neuen Chorform

Ludwig Weber Chorgemeinschaft

Eine Folge von Werken für Volk, Chor, Instrumente

1. Gott führt auch uns! 2. Heilige Namen 3. Wir laden uns den Frühling ein 4. Dem Trute und der Zerkheit 5. Der Vergänglichkeit

Klavier (Orgel) Ant. Nr. 1, 2 und 4 je M. 20, — Nr. 3 M. 3, — Nr. 5 M. 2,50

Chorstimme (Singspartitur) Nr. 1, 2 und 4 je M. 20, — Nr. 3 M. 3, — Nr. 5 M. 2,50

Nach der Teilnahme auf den deutschen Tonkunstfesten der Allg. Deutschen Musikvereine in Weimar

Pressbestimmen
Weber hat hier eine neue Form von Gemeinschaftsmusik geschaffen, die in ihrer Bedeutung nicht hoch genug eingeschätzt werden kann. Der unerschöpfliche Reichtum des Werkes ist jedem Zuhörer und Sänger hin. Weber hat damit eine tief Eindruck des Werkes ist jedem Zuhörer und Sänger hin. Weber hat damit eine tief Eindruck des Werkes ist jedem Zuhörer und Sänger hin.

Ludwig Weber hat das Problem, wie aus alles Geniale völlig einfache natürliche und einfache Lösung gefunden. Ein Beispiel, das sich in der (Bühnenmusik) Presse) diese Musik ist aktuell im höchsten Sinne der Idee.

Das Publikum sagt begeistert mit und wurde so zum Mitwirkenden eines elementar wird empfunden. Das Publikum sagt begeistert mit und wurde so zum Mitwirkenden eines elementar wird empfunden. Das Publikum sagt begeistert mit und wurde so zum Mitwirkenden eines elementar wird empfunden.

B. SCHOTT'S SÖHNE / MAINZ

Wunsch 280 Ansicht

Selten günstige Gelegenheit zum Erwerb folgender

4 Standwerke der Musikliteratur

1. Hugo Riemanns Musiklexikon

10te verbesserte Auflage, VIII und 211 Seiten, 2 Bände, Ganzleinen, antiquarisch, aber sehr gut erhalten. Leipzig RM. 25, — nur RM. 20,50

2. Guido Adlers Handbuch der Musikgeschichte

2. (neue) Auflage, XIV und 1204 Seiten, zwei Bände, 2 Bände in Ganzleinen, antiquarisch, aber sehr gut erhalten. Leipzig RM. 25, — nur RM. 20,50

3. W. L. v. Lüttgendorfs Die Geigen- und Lautenmusik

von Mittelalter bis zur Gegenwart, 5. und 6. (neue) Auflage, reich illustriert, 2 Bände in Ganzleinen, 422 Seiten und 50 Tafeln bzw. 382 Seiten und 10 Tafeln, Einband schön bestickt. Leipzig RM. 25, — nur RM. 20,50

4. H. J. Mosess Musiklexikon

1616 Seiten, erschienen 1945, versehen, Ganzl. zbr. Leipzig RM. 20, —

Wir liefern jedes der vier Werke in bequemen Monatsraten

als Bismarck, Leiden für monatlich RM. 3,95
Adler, Musik-Geschichte für monatlich RM. 3,40
Lüttgendorf, Geigen- und Lautenmusik für monatlich RM. 2,85
Mosess Musiklexikon für monatlich RM. 2,40

Versandhandlung für Kunst- und Geistesleben

Berlin-Schöneberg 1, Hauptstr. 33

Zwei neue, praktische Schulen

für den Gruppen-, Einzel- und Selbstunterricht

Die Gitarren- und Lautenschule der Jugend

Blockflöten-Schule

für Sopranflöte oder Tenorflöte

(in C) zugleich Spielbuch mit über 100 Liedern und Tanzweisen von F. J. Giesbert

Ed. Schott Nr. 2431 M. 1,20

Zum erstenmal ein systematisches

Lehrbuch, der in knapper Form von

Autoren- und Herausgeber des

klassischen Musik, durch 1000 Klavier

und über das Blockflöte als

selbständiges Instrument, nach dem

Lehrbuch der Sopranflöte, Tenorflöte

und Orgel, eine ungeheure Tabelle

über die Grundsätze der Färbung

der verschiedenen Blauungen.

Sendeprospekt mit Notenproben kostenlos

B. Schott's Söhne, Mainz

Henry Litoff's Verlag / Braunschweig

Der neue Klavier-Ansatz zum W. Weber-Jahr 1936!

Carl Maria von Weber

geboren 18. Dezember 1786

„Der Freischütz“

Romanische Oper in 3 Akten / Dichtung von Friedrich Kind

Klavier-Ansatz mit Text

nach dem Original durchgesehen und mit Instrumentationsangaben versehen

von Dr. FRANZ RÜHMANN

Professor an der Städtischen Akademischen Hochschule für Musik in Berlin

Preis: RM. 2,.-

Henry Litoff's Verlag / Braunschweig

Musik und Musiker

Oper und Konzert

Die Duisburger Oper hat ein neues Werk von Erich Schalk nach dem Komponisten der Stadt, die Oper „Gallien“ für die Spielzeit 1936/37 zur alleinigen Uraufführung erworben.

In allenjährlicher Zeit findet im Staatstheater Staatstheater unter Leitung von Generalmusikdirektor Lombardi die Uraufführung der belhischen Oper „Die Reimherin des Jörg Teufel“ von Ludwig Marbach statt.

Die Bayerischen Staatstheater in München bringen innerhalb ihrer Sommerfestspiele 1936 in einer Festausführung Mozarts „Götterwelt um Liebe“ in der deutschen Übertragung von Dr. S. Schuler heraus.

Das Concerto für Klavier und Kontrabass von Jean Franck, das auch den Musikern in Baden-Baden begeisterte Zustimmung fand, hat in Städtischen-Musiken in der Repertoire aufgenommen.

Das auf dem Musikfest in Tadel-Dada mit großem Beifall aufgenommene Streichquartett von Wilhelm Meyer ist von Stadt-Orchestra in das Repertoire übernommen worden.

Paul Hermann (Aachen) bringt die „Musik mit Mozart“ von Philipp Jochims mehr nach im Badepark zur Uraufführung. Auch eine Aufführung in der Philharmonie in Warschau steht bevor.

In der Berliner Philharmonie brachte Hermann Hopper das neue Klavierkonzert von A. J. Nierberg zur erfolgreichen Uraufführung. Hopper spielte das Werk, unter der Komposition Leitung auch in Hamburg. Der Berliner Pianist wurde eingeladen in Stockholm einen Klavierabend zu geben und im Kreise der Diplomaten zu spielen.

Das Ensemble-Konzertmeister (Leitung Ernst Liner) hat in letzter Zeit in seinen Abendstunden im Erlanger Studentenhaus viele Werke zeitgenössischer Komponisten zur Aufführung gebracht. Neben Werken aus der Zeit der Renaissance, des Barock und der Klassik (im Abend mit „Klassischer Tanzmusik“) erklären Arbeiten von Beethoven, Kurt Thoma, Otto Nicolai, Ernst Tschirner, Canella, Pizzetti und Bela Bartok. In diesen werden Abendkonzerte von Hindemith die Spielmann „Ein Jazz aus Karlsruhe“, von Strawinsky Musik für Streichorchester aus dem Ballett „Apollon Musagète“ und eine Streichmusik von dem Münchner Komponisten Fritz Richter zur Aufführung.

Von Ludwig Weber (Garmisch) werden werden „Heilige Nacht“ und „Von Inden vor der Festung“ mit Karl Arnold mit dem Münchner Franzosen der neuen „Klassik“ von Simeon-Gedichte von Oskar Schlemmer zur Uraufführung (erster auch von Fritz B. von der Linde) in der Stadt-Orchestra.

Johannes Lorenz führte im Reichsstadter Hamburg eine neue Suite für Violine und Klavier von Alex. Grieg mit dem Komponisten am Flügel an.

Professor Hermann Lohr-Alex dirigierte im Reichsstadter Stadttheater eine Aufführung von Werkschmiedes Harmonika klassischer Komponisten de Lully, Halffter und Alberti.

In Rahmen der Philharmonischen Konzerte unter Leitung von Kapellmeister Adolf Niermeyer wurde in München das Klavierkonzert op. 31 von Karl Schalk-Hamburg zur Uraufführung gebracht.

Die junge Organist Walter Ruff in St. Johann in Danzig trat in letzter Zeit mit einigen geistlichen Abendkonzerten im Rahmen der Jugendmusikwoche in Danzig auf. Ruff hat in diesen Konzerten auch zeitgenössische Komponisten wie Haas, Poppen, Dittler u. a. zu Wort kommen.

Herr Christen-Peter Kautz „Von der Eitelkeit der Welt“ (Symphonie) für Bariton und kleines Orchester wurde in Magdeburg unter der Leitung von Kirchenmusikdirektor Bernhard Henning aufgeführt.

Eine der schätzbaren Kulturwerke in Stuttgart wurde ein Klavierwerk von Max Zippner aufgeführt.

Karl von Wolff hat gerade seine zweite Sinfonie für Orchester, deren Uraufführung auf dem zeitgenössischen Musikfest in Dresden (21.–22. Mai) unter Leitung von Paul von Kempen stattfand. Einige Tage später findet eine Aufführung im hundertjährigen unter der Leitung des Komponisten statt.

Das von dem Kulturrat von Kraft durch Freunde preisgekrönt Chor- und Sprechchor „Gemeinschaft der Arbeit“ von Hugo Herrmann (Stuttgart) wird in diesem Jahr in Mergersburg, Stuttgart, Regensburg, Lorch am Rhein, voraussichtlich Berlin und anderen Städten zur Uraufführung gelangen. Hugo Herrmann arbeitet an der Vertonung der neuen Dichtung von Wolfgang Wolff „Kantale auf einen großen Mann“, die auch in diesem Jahr zur Aufführung gelangen soll. Seit dem vollendeten musikalischen Tantiage „Das Wunder“ hat Generalintendant Professor Otto Krauß der Staatstheater Stuttgart zur Uraufführung angenommen.

Die Generalintendant der Preussischen Staatstheater hat mit Beginn der neuen Spielzeit 1936/37 das Kommetz der Oper „Die Zaubergeist“ als Kapellmeister an die Berliner Staatstheater verpflichtet.

Ernst von Bülow wurde als Lehrer für Theorie und Komposition an das Konservatorium der Hauptstadt Berlin berufen. Als Generalintendant der Oper des Stadttheaters Halle a. S. wurde der jetzt im Stadttheater Bremen tätige Fritz Wolf-Ferrari, ein Sohn des bekannten Komponisten für die nächste Spielzeit berufen.

Dem Dirigenten des Musikvereins der Stadt Bielefeld ist Dr. Hans Stöcker (Hamburg) gewählt worden, der zur Zeit in Bielefeld die Hamburger Singakademie und die Hamburger Liedergesellschaft und ein Kammerorchester leitet.

Theodor Riemer hat mit einem Wunsch als Musikanten mit Beginn der neuen Spielzeit 1936/37 das Kommetz der Oper „Die Zaubergeist“ als Kapellmeister an die Berliner Staatstheater verpflichtet.

Der Leiter der Hochschule, Prof. Dr. Paul Graener, hat Bläser in einem Schreiben für die verschiedenen Diatone, die Dittler für die Hochschule und für alle deutschen Komponisten geleistet hat, seinen Dank ausgesprochen. Prof. Graener hat auch die Leipziger Komponisten Hermann Antonius zum kommissarischen Generalmusikanten Mitte ernannt.

Dem Dirigenten des Musikvereins der Stadt Bielefeld ist Dr. Hans Stöcker (Hamburg) gewählt worden, der zur Zeit in Bielefeld die Hamburger Singakademie und die Hamburger Liedergesellschaft und ein Kammerorchester leitet.

Theodor Riemer hat mit einem Wunsch als Musikanten mit Beginn der neuen Spielzeit 1936/37 das Kommetz der Oper „Die Zaubergeist“ als Kapellmeister an die Berliner Staatstheater verpflichtet.

Der Leiter der Hochschule, Prof. Dr. Paul Graener, hat Bläser in einem Schreiben für die verschiedenen Diatone, die Dittler für die Hochschule und für alle deutschen Komponisten geleistet hat, seinen Dank ausgesprochen. Prof. Graener hat auch die Leipziger Komponisten Hermann Antonius zum kommissarischen Generalmusikanten Mitte ernannt.

Der Reichs- und Preussische Minister für Wissenschaft und Volksbildung hat am 28. Januar des Lehrers der Staatlichen Hochschule für Musikdirektion und Kirchenmusik in Berlin: Charlotteburg Josef Albert (Orgel), Hans Christen-Peter (Klavier), Fritz Bruns (Solopiano) und Theodor John (Violine) für die Dauer ihrer Lehrtätigkeit auf der Hochschule Professor ernannt.

Verschiedenes

Der Chorgesangverein „Kunst der Gegenwart“ in Berlin, einen Chorgesang ab. In einem Konzert wurden ausschließlich Werke von Komponisten des 19. Jahrhunderts.

Die Musikreise in Kassel die der „Kunst der Gegenwart“ in Kassel ab. In einem Konzert wurden ausschließlich Werke von Komponisten des 19. Jahrhunderts.

In Berlin fand am 9. bis 23. Mai ein „Kunst der Gegenwart“ in Kassel ab. In einem Konzert wurden ausschließlich Werke von Komponisten des 19. Jahrhunderts.

Die Musikreise in Kassel die der „Kunst der Gegenwart“ in Kassel ab. In einem Konzert wurden ausschließlich Werke von Komponisten des 19. Jahrhunderts.

Die Musikreise in Kassel die der „Kunst der Gegenwart“ in Kassel ab. In einem Konzert wurden ausschließlich Werke von Komponisten des 19. Jahrhunderts.

Die Musikreise in Kassel die der „Kunst der Gegenwart“ in Kassel ab. In einem Konzert wurden ausschließlich Werke von Komponisten des 19. Jahrhunderts.

Die Musikreise in Kassel die der „Kunst der Gegenwart“ in Kassel ab. In einem Konzert wurden ausschließlich Werke von Komponisten des 19. Jahrhunderts.

Das „Neue Musikblatt“

Ist sehr preiswert!

Abonnieren Sie!

(Bezugsbogen jederzeit möglich)

Bestellheft (abzählen)

I bestelle hiermit das „Neue Musikblatt“ für

1 Jahr (Bezugspreis RM 2,70 — 3,75 P. Versandkosten)

1 Jahr (Bezugspreis RM 1,45 + 25 P. Versandkosten)

Den Betrag überweise ich auf Postkonto „N.M.“

— bitte ich durch Nachnahme zu erhalten.

An die beiliegende Adresse empfehle ich eine kostenlose Probeheft des „Neuen Musikblattes“ zu senden.

(Name und Adresse)

*) Einbezahltes Musikblatt (im Sommer zweimal jährlich)

*) Einbezahltes Musikblatt (im Sommer zweimal jährlich)

*) Einbezahltes Musikblatt (im Sommer zweimal jährlich)

*) Einbezahltes Musikblatt (im Sommer zweimal jährlich)

Piano-Akkordeons



Nur RM. 20.— im Monat

bei einer Anzahlung von RM. 40.—

Ganzheitliche und zuverlässige

Verträge Sie unbedingt rechtlich Sperrkatalog

F. A. Gieß-Hofmeister

Spezialist in Piano- und chromatischen Harmonika

Klingenthal i. S., 49 Gage 1934

Das Buch für Alle, die mit Kindern spielen und spielen!

Kindern singt mit!

Die neue Sammlung von 150 deutschen Kinderliedern, angereichert u. herausgegeben von Gumi Goebel, Leiterin der Kinderlieder bei Deutscher Verlag

Mit einem Vorwort von Wolfgang Glunne, Erster Ministerial von Guido Bismarck

Nr. 290 2 20.— (einschließlich der Ausgabe „Kinderlied“) — 25.— (einschließlich der Ausgabe „Kinderlied“)

Die neueste Sammlung, von Gumi Goebel herausgegeben, mit den unvergesslichen Liedern aus Kinderliedern, ist nicht nur ein Buch, das heute sehr lebendig mit neu bekannt geworden.

Das Buch für Schule, Haus und Kindergarten, ist die vorbildliche Ausgabe für den Klavier-Unterricht, für den Eltern-Wahlmann einen feinen, liebgewonnenen Klavier-Verlag.

B. Schott's Söhne Mainz

SIEBEN ERSCHEINEN:

Einheitsschrift

für die diatonische Handharmonika, das chromatische Accordion und andere Instrumente

System Binder

Bestellen Sie sofort die Spielanweisung

MUSIKVERLAG HOCHSTEFEN & Co. HILDEBERG

Das „Neue Musikblatt“ erscheint monatlich (im Sommer zweimal jährlich), Bezugspreis jährlich RM 2,70 (einmalig RM 1,45) (einschließlich Porto). Bezugsbogen jederzeit. Bei Bezugsbogen durch alle Buch- und Musikverhandlungen oder direkt vom Verlag. — Ausgaben nach Preisen. — Verleger: Hermann Schott, Postfach 100, 1000 Berlin. Nachdruck nur mit Genehmigung des Verlages.

Verlag und Druck des „Neuen Musikblattes“ Mainz, Walthersgasse 5; Fernsprecher: 1444; Telegramm: Musikblatt; Postkonto: Berlin 1945; D. A. 1. 1935 Nr. 373; Schriftleitung: Dr. Heinrich Schott, Berlin-Charlottenburg 8, Postamt 134 (Fernsprecher: 1945 Nr. 373); — Verantwortlich: Herr Dr. Dr. Johannes Schott, Mainz, Walthersgasse 5.

Neues Musikblatt

Zur Tonkünstlerversammlung in Weimar

Der Weg des ADMV

VON Wolfgang von Bartels

Der Münchner Komponist und Musikchriftsteller W. von Bartels, der Mitglied des Musikausschusses des ADMV ist, stellt uns die nachfolgenden Zeilen zur Verfügung.

Die diesjährige Tonkünstlerversammlung zu Weimar steht unter zwei Zeichen des Gedankens: vor 50 Jahren, am 21. Juli 1886 starb Franz Liszt, der Gründer und unermüdete Förderer des ADMV. Zum andern feiert der ADMV heute die 75. Wiederkehr des Tages, da er im Jahre 1861 durch Franz Liszt auf der Tonkünstlerversammlung zu Weimar de facto und de jure für regelrecht konstituiert erklärt wurde. Allerdings reichten die hierzu notwendigen Vorverhandlungen bis in das Jahr 1851 zurück, als auf einer Tonkünstlerversammlung zu Leipzig der Antrag Louis Köhlers „die Bildung eines Vereins aus der Vereinigung aller Parteien, zum Zwecke, das Wohl der Musikverhältnisse und der Musiker tatkräftig zu fördern“ so lebhaften Anklang fand, daß sich daraus der Wille zu einem „Allgemeinen Deutschen Musikverein“ herauskristalisieren konnte. Ein kurzer Rückblick auf die sich von Jahr zu Jahr bedeutungsvoller entwickelnde Geschichte des ADMV zeigt, daß trotzdem sein Weg nicht einfach, gar bequem verlief, daß vor allem in der künstlerischen Zielsetzung das ursprüngliche Programm wiederholt grundlegend abgeändert werden mußte, um die, im Laufe der Zeit musikalisch gewandelten Erfordernisse nicht nur satzungsmäßig festzulegen, sondern fruchtbringend zu erfüllen.

Dr. Franz Brendel — seit 1844 der Leiter von Schumanns „Neuer Zeitschrift für Musik“ — war der erste Vorsitzende des ADMV bis zum Jahre

1868. Nach seinem Tode übernahm der Begründer des Riedelschen Gesangsvereins Dr. Karl Riedel die Führung. Franz Liszt wird zur Feier seines 70. Geburtstages im Jahre 1881 Ehrenpräsident des ADMV. Riedels Nachfolger wurde Hans v. Bronsart 1867 Intendant des königlichen Theaters zu Hannover, 1887 Generalintendant in Weimar; im Jahre 1898 ausscheidenden v. Bronsart folgte das „Interregnum“ Fritz Steinbads. 1901 die bedeutsame Wendung für den ADMV durch den Einbruch vorwärtstürmender Jugend unter der Führung von Richard Strauß, der zugleich 1. Vorsitzender wird. Nach den Präsidentschaften Max v. Schillings und Friedrich Rüchsd übernahm im Jahre 1935, da Peter Raabe 1. Vorsitzender wird, Joseph Haas ist seit 1933 Obmann des Musikausschusses.

Soweit der Ablauf der äußeren Daten. Die Namen all der 1. Vorsitzenden weisen deutlich schon auf die musikalische Zielsetzung des ADMV hin. Unleugbar ist der Einfluß des ADMV von Beginn an von bestimmender Wichtigkeit auf das gesamte deutsche Musikleben gewesen und wird es — mancher Anfangsdruck zum Trotz! — auch bleiben. Dank seiner bewährte gefestigten Tradition, Dank aber auch seines unerschütterlichen Willens nach Möglichkeit das Wertvolle, das bleibend Gute der Jugend durchaus uneigennützig zu fördern.

Bevor wir uns der künstlerischen Zielsetzung des ADMV zuwenden, wollen wir auf eine, in diesem Jahre zum ersten Male in Erscheinung tretende Beziehung hinweisen. Sie ist ob ihrer Ausstrahlungsmöglichkeiten zukunftsweisend. Es erfüllt der jahreszeitliche gebrauchte Begriff „Musikfest“ und man ist zu der ursprünglichen Bezeichnung „Tonkünstlerversammlung“ zurückgekehrt. Mit vollem Recht. Denn in der klaren Realität all der Aufführungen wie der Abrechnung vorliegenden Hauptversammlung des ADMV ist diese jährliche Zusammenkunft der Musiker mit den musikinteressierten Kreisen in Wahrheit eine Arbeitstagung. Sie bringt ein gerüttelt Maß von künstlerischer Leistung, Entgegennahme und Sichtung dieser Leistung, darüber hinaus Überprüfung und, falls notwendig, erneutes Anordnen der musikalischen Linie für die kommende Zeitspanne, die auszufüllen und zu verfolgen zum vordergründigsten Aufgabengebiet des ADMV gehört. Die verschiedenen Beigaben dieser Arbeitstagungen, als da sind festliche Empfänge

Aus dem Inhalt

Neuer Formwille (H. Hermann)
Theaterfestwache in München
Zeigenössische Musik in Dresden
Des Basses Grundgewalt
Opernstatistik — Zeifragen
Protest gegen Ur-Bruckner

und Ausflüge werden mit Freuden entgegengekommen; sie dienen zudem der Entspannung.

Nicht zu unterschätzendes Moment ist die äußere Zielsetzung des ADMV. Die alljährlichen Tonkünstlerversammlungen gehen reihum, es wird also mit den Tagungsorten abgewechselt. Daß hierbei die kleineren Kulturzentren in deutschsprachigen Gebiete Bevorzugung erfahren, ist kulturpolitisch ebenso notwendig wie wichtig. Der Zusammenfluß auf dem Hatt der Tagungsteilnehmer ist hier sehr viel geschlossener, konzentrierter. Als Gegenbeispiel sei die mühsam kalte Tagung in Berlin 1905 herangezogen! Die reihum gebenden Tagungen bieten Gelegenheiten, nicht nur die stammsortständigen, sondern auch die mit ihren Opernführern, ihren Orchestern kommen zu lernen; zwangsläufig ergibt sich zwischen der betreffenden Stadt und dem ADMV ein immer weiter wirkender Konnex, der aus der Unmittelbarkeit des gegenseitigen Verständnisses freundschaftliche Bande für die Zukunft zu flechten im Stande ist. Daß die Städte trotz der erforderlichen Zusätze sich (immer wieder um die Tonkünstlerversammlungen des ADMV bewerben, ist ein ebenso erfreuliches wie deutliches Zeichen dafür, daß sich Angebot mit Nachfrage unbedeutend mäßigend deckt. Der ADMV also wirkt äußerlich schon fruchtbringend auf den Gemeinschaftsgeist von Stadt und Musik.

In ihrer Tiefenlegung und bodentiefer ist die andere Zielsetzung des ADMV. Hielt es noch 1859 61: „Die vorgeschriebenen Versammlungen sollen das Ziel verfolgen, für die höheren künstlerischen Bestrebungen der Gegenwart und für deren Verständnis zeitgemäß Bahn zu brechen, der Organisation der musikalischen Ständesangelegenheiten vorzuarbeiten und das Publikum für die ideellen Resultate heranzubilden. Der Verein richtet dabei sein Hauptaugenmerk darauf, allen Epochen der Kunst, denen ein bleibender Wert eigen ist, eine gleiche Teilnahme entgegenzubringen“.

1903 dagegen heißt es schon: „Pflege und Förderung des deutschen Musiklebens im Sinne einer fortschrittlichen Entwicklung. Sodann: von älteren Werken sollen höchstens und allein nur mehr solche aufgeführt werden, welche noch nicht die ihnen Werte entsprechende allgemeine Würdigung gefunden haben.“

Was im Jahre 1903 frische fröhliche Erneuerung für den ADMV durch die unter der Führung von Richard Strauß stehende Jugend bedeutete, wird unumkehrbar und vorsatzhaft zu handhabendem Verantwortungsbewußtsein für die Kunst weitergeführt. Wir glauben nicht unbedeutend zu urteilen, wenn wir voranstellen, daß das Programm 1936 in der Hauptsache, damit überwiegend der Werkwahl unserer jungen Komponistengeneration gewidmet ist. Möge das künstlerische Ergebnis der heutigen Arbeitstagung dem ADMV, mit ihm dem deutschen Volke beweisen, daß im Sinne einer fortschreitenden Entwicklung der hier eingeschlagene Weg der richtige und rechte ist.



Jugendbild Liszt
aus dem Jahre 1830

(aus R. Bory: Das Leben von Franz Liszt)

Siehe Text auf Seite 6

Neuer Formwille

von Hugo Herrmann

Auch in unserer Zeit gibt es Künstler, die das Werden der neuen Musik um vom Standpunkte der Vergangenheit und der Gegenwart aus beurteilen. Sie waren in den letzten Jahrzehnten auch inständige, spekulative Anregungen zu geben. So wurden die Schaffenden auf das Seitengleise einer Originalität um jeden Preis geschoben. Um diese Originalität brachte sich natürlich der nicht zu trennende, der eben eine besaß, aber unsonst herabsetzte sich den andern darun. Wenn man heute die damalige öffentliche Presse durchsieht, so fällt einem das ganz besonders auf, daß die Kritik den Schaffenden zur Isolation bringen mußte, denn sie beurteilte ihn nur nach seiner Originalität und Einzigkeit, oder allenfalls, wenn er in einer besonderen Gruppe, in diesem unpopulären Wirrwarr wurde er dem Komponisten schwer gemacht, mit dem Volke einzustimmen eine eigene Fühlung zu haben und andererseits überhaupt mit einer so laudierten neuen Musik anerkannt zu werden. Wenn man jetzt wieder die Dichter in das Theater führt, um sie dort wirken und leben zu lassen, so verstehen wir nicht, wie man den Komponisten nicht auch da arbeiten lassen kann, wo er von redigierten und selbstverwirklicht hingehört: in die Gemeinschaft der Ausführenden. Diese muß nicht allein im stillen Kämmerlein, sondern mit denen zusammen errangen werden, die sie mit ihm ausführen. Die Bedürfnisse der Gemeinschaft zum Bekenntnis, zur Feier, zur Erhebung des Lebens, der Jugend und bestimmen die werdende Kunstform.

Das vergangene Zeitalter hatte religiöse und erhabene Gefühle von allgütigen und verkörpern, profanen zu sehr getrennt. So wurde auch die Kunst am Eindringen in unser Tagesleben immer mehr verhindert: Kein Wunder, wenn sie zu einer besonderen Sozialität erhoben, losgetrennt vom Gesamtleben des Volkes immer größere Einsamkeiten aufwies, immer mehr sich von der Mitwelt abspaltete, in die Volke entfernte. Was ein Beethoven noch in einer rein musikalischen Erlebnisform für die Bürger gestalten konnte und zudem noch im Kampf um die Verwirklichung der Musikkunst überhaupt, das mußte ein Wagner durch die stürbische Handlung auf die Schwelle der Kunst in heraufzudringenden Dasein aufrechtzuerhalten. Und wenn schließlich der Werktag des Volkes dadurch allmählich in eine öde, schmerzliche, arme Leer umgewandelt, ist es da verwunderlich, daß die Musikkunst immer mehr als Angelegenheit Einzelner nur beachtet wurde? Sie war für den einfachen Mann nicht mehr zu erreichen, hinter ihn und wieder erhalte er sie (wenn er denn Glück und auch Vorbildung hatte) bei besonderen Anlässen im Konzert oder vom versenkten Orchester aus als etwas Unfassbares, das er voll herabsetzender Erleichterung in sein hartes Leben hineinbringen sollte. Wir Menschen dieses Jahrhunderts aber wollen nicht die Freiheit der Kunst in heraufzudringenden Dasein verabschieden, wir wollen die Kunst mitten in unserem Leben. Die Musik soll nicht ein hin und wiederkehrendes feierliches Ereignis für uns sein, ohne Verbindung mit unserem täglichen Leben, mit seinem Kampf und Fragen, sie soll unser Leben durchdringen.

Ganz aus sich selbst schuf die Jugendbewegung vom Wandervogel bis zur Jugendbewegung die heutige Stellung zum Sagen und Mysterium. Von der frohen Jugendmusik in Gassen und Parks zum Volksmusik immer weiter in alle Bezirke des Lebens vor und hergeleitete uns wieder mitteilend, mitteilend und mitteilend, bis sie zuletzt im Kampf einer neuen Aufgabe für unser deutsches Volk erfüllt.

Das Hineinrücken in die Bewegung unserer Zeit muß den intuitiven Musiker zur Erarbeitung neuer Formen für uns ausregen. Nicht nur in Deutschland sind die Kräfte am Werk; allerdings können uns die verarbeiteten internationalen Musikwerke am wenigsten derartiger Aufschluß geben. Wir können vielleicht das Streben aller Musikbewegungen zusammenfassen in der Erkenntnis der Schönheit nach einer neuen Form des Volkes und es ist vielleicht nicht uninteressant, wie dieses Streben überall beachtet werden kann.

Von der Musikform der neuen deutschen Jugend hielten wir schon oben. Der Heimbau ist nicht denkbar ohne Musik und Kunst. Ist wird dem Brauge der jungen schaffenden Menschen umgeben immer jenseits zur Art und neuen Liturgie, er wird feste künstlerische Formen bekommen, begründet auf den Gefühlen, Erkenntnissen und Gedanken der Zusammenkommenden. Die musikalischen Handlungsformen, welche Wolfgang Stamm im Stilförs 52

Szenenbild aus Reutters „Faust“

bei der Frankfurter Uraufführung
II. Akt, Wirtshaus. Caba Wackers
(junges Mädchen) und Jean Stern
(Faust) Foto: Pletsch



Zeitschrift „Musik und Volk“ dieses Jahrganges in dem Artikel „Musikfassung der Jugend“ aufstellt, weisen genau nach dieser Richtung. Ebenso schreibt Herman Roth im selben Heft in dem Aufsatz „Rundfunk und Hörerjugend“: „Eine besondere Aufgabe sieht die Hörerjugend in der Durchführung der jeden Sonntag stattfindenden Morgenfeier.“

Eine gewaltige Umwälzung auf dem Gebiete der musikalischen Betätigung machen heute auch die deutschen Chörevereinigungen mit. Vom offenen Liedersingen bis zur Umgestaltung ihrer Programme auf das Volksgemeinschaftliche geht eine einzige Bewegung — hin zur chorischen Feierform. Es muß auch hier festgestellt werden, daß vielfach die heftigste Bewegung von jungen und auch händlichen Kreisen zuerst entwickelt wurde und nicht ohne Widerstand ganz wenig erst in die konservativen großen Chöre eindringt.

Die Volksmusik pflegenden Gruppen sind wohl in Fachgruppen organisiert, welche die Aufgabe haben, den Musikern der Mitglieder in sinnvolle und kulturfördernde Bahnen zu bringen; aber hier sind natürlich noch viele Chöre der Vergangenheit zu beobachten. Die Kreise durch Musikgruppen, Kitsch und Kunst wirklich unterscheiden gelernt haben, geht noch viel Zeit dahin. Falsch aber ist der von so manchen eiten Berufsmusikern vertretene Stand-

punkt, solche Richtungen verächtlich zu machen. Wir haben im Gegenteil die nicht leichte pädagogische Aufgabe, diesen Kreisen zu zeigen, daß wir sie zum guten Geschmack führen können.

Daß der Rundfunk vor allem herauf ist, die Grundlagen einer Bildung der neuen Musikform zu erschaffen, wird jedem Künstler klar sein. In dieser Hinsicht muß sich der Rundfunk zu den obigen Forderungen über die Weiterentwicklung der Volksmusik bewegen bekennen.

Die Konzertform wird wohl die größte Umwälzung mitmachen müssen, wenn sie das neue Ziel erreichen will. Die Wandlung wird sich hier nicht so offensichtlich vollziehen, denn als Form bleibt sie bestehen. Sie muß sich aber den Lebenskreisen der teilnehmenden Hörer neu unterwerfen.

Zuletzt die Bühnenform. Hier haben wir große benötigte Bewegungen, welche sämtlich aus der Idee: Friedliches Bekenntnis aus dem Volk. Leben zu gewinnen suchen. Von der Volksfeierstunde, dem Freischpiel bis zur neuen Oper durch das Ringen um die Gestaltung des Bekenntnisses. Wir wandern nicht mehr auf den Festspielberg, um eine Ausdünstung zu genießen und uns verdrücken zu lassen; wir finden uns ein, um selbst ein Glied der großen Bekenntnisfeier zu sein.

Opernstatistik 1936

Im „Neuen Theater-Tageblatt“ finden wir eine Statistik des deutschen Opernspiels vom 1. September 1935 bis zum 31. März 1936, also der eben abgelaufenen Spielzeit. Die Ziffern sind überaus aufschlußreich. Sie beruhen nicht wie üblich auf der Zahl der Aufführungen, sondern auf der Zahl der Theater, an denen die Komponisten und ihre Werke gespielt wurden. „Denn diese Zahlen allein geben ein viel plastischeres Bild von der Verbreitung einer Oper, als die Nennung der Aufführungsziffer. Der Grund hierfür liegt in erster Linie darin, daß ein Opernwerk oft in großen Abständen im Repertoire der Bühnen während der gesamten Spielzeit steht, ja, die Beschäftigung mit dem Opernspiel steht, das eine Neuzensurierung oft zwei, drei Spielzeiten lang und im Mittelpunkt des Repertoires bleiben kann. Da hier nur eine Spielzeit gewertet wird, so würde die Nennung allein der Aufführungsziffer kein gerechtes Bild von der Verbreitung oder von der Lebendigkeit eines Opernwerkes im Spielplan ergeben.“

In der angegebenen Zeit wurden 153 verschiedene Opern von 56 Komponisten in 115 Städten aufgeführt. Zur Uraufführung gelangten 7 Werke deutscher Komponisten. Keiner ist es bisher gelungen, über den Ozean der Uraufführung hinauszufragen. Der Werkzahl nach steht Verdi an der Spitze mit 12 Opern, dann folgen Wagner mit 11, Mozart mit 10, Lortzing mit 8, Puccini mit 8, R. Strahl mit 5, Graener, Wolf-Ferrari, Händel und Siegfried Wagner mit je 1 und Humperdinck, Weber und Fritzer mit je 3 Opern.

Wesentlich anders und für die Reichhaltigkeit der Autoren beim Publikum natürlich beeindruckender ist die Anstellung nach der Zahl der Theater, an denen ihre Werke gespielt wurden. Hier steht Wagner überlegen an der Spitze mit 21 Theatern, dann kommt Verdi mit nur 171. Schon zu Lortzing ist der Sprung groß, er drang nur auf 112 Bühnen. Puccini hält ihn die Wange mit 106. Mozart, alle drei nach der Zahl der Werke die ersten Wagner und Verdi steht, wurde nur an 90 Bühnen gespielt, Weber gar nur an 31. Un-

gefähr die gleiche Breitenwirkung haben Strauß (37), Humperdinck (36), d'Albert und Bizet (je 31). Interessant ist das Ende der Kurve. Zwei junge Musiker Egek und Wagner-Reppert stehen mit 13 bzw. 12 Theatern vor Handel (11), Graener, Wolf-Ferrari, Reizner (9) und Gluck (6).

Welche Oper wird am in den meisten Bühnen gespielt? Jeder denkt: Moby-Dick oder Tannhäuser. Die Statistik straft diese Meinung lägen. Behrme hat

Reutters „Faust“ in Frankfurt

Ein Jahr nach Egek „Zauberberg“ kam Hermann Reutter seine ebenfalls überaus an Frankfurter Opernhäusern zur Uraufführung. Reutter und sein Textdichter Andersen sehen in Faust nicht den heroischen Kämpfer und Ketzler, sondern den Zauberer des alten Pappenspiels. Sein Integriert Gegenstück ist Hans Wurst. Einige Szenen — vor allem die straff erste Akt — sind direkt aus dem Pappenspiel übernommen, andere greifen in die mehr opferhafte Liebesdramatik hinüber. Die Musik ist von charakteristischer Einfachheit, am stärksten in den lyrischen und romantischen Episoden. Sie ist in strenger Annäherung entwickelt. Sie sucht dem Theater zu folgen, ohne dem Effekt zu opfern. Sie ist mehr episch als dramatisch. Sie meidet die große theatralische Wirkung ebenso wie den kläglichsten Rausch, selbst da, wo der Text ihn zu fordern scheint. Sie weiß variieren.

Die Frankfurter Aufführung, von Weizsberger musikalisch, von Felsenstein und Sivert szenisch betreut, hatte einen starken Erfolg. In dem Hauptrollen glänzten Jean Stern (Faust), Thilo Herrmann (Hans Wurst) und die herliche Caba Wackers als Guter-Gute. Wir kommen auf die Oper nach der Aufführung beim Weimarer Tankünstler zurück. —

die meisten Bühnen erobert, nämlich 39. Zar und Zimmermann 35, Carmen 34, Rigoletto 33, Tosca 32, Fieschi 31, und jetzt kommen erst Taubmännchen mit 30 und Meistersinger mit 27 Bühnen. Beethoven's „Fidelio“ steht auf der gleichen Höhe mit Walküre, Bajazzo und Butterfly, der Holländer erobert nicht mehr Bühnen als Rosenkavalier und Cavalleria. Ganz unten erscheinen erst Mozarts Meistersinger. Zuerst-Bühne kommt innerhalb noch auf 19 Bühnen. Aber Figuren (10) bleibt weit hinter Waffendämmerung (18) und Evangelium (15) zurück. Die Zaubergeige dringt ebenso weit wie der Tristan, und Götterdämmerung muß sich mit der gleichen Ziffer begnügen wie Günstling, Macht des Schicksals und Königslieder.

Deutsche Instrumente in aller Welt

Der Export von Musikinstrumenten der bedeutendsten Exportländer stellte sich in den letzten Jahren wie folgt: (aus d. M. H. Handelsbank)

Länder	1932	1933	1934	1935
Deutschland	24.300	20.960	20.320	22.630
England	15.000	13.300	10.250	9.640
U.S.A.	5.840	2.280	3.490	3.090
C.S.R.	2.830	2.440	2.470	2.740
Frankreich	5.430	2.240	3.450	2.480
Österreich	730	610	330	400
zusammen	54.150	43.830	40.510	40.980

1932 betrug der Anteil Deutschlands am Gesamtexport 45 Prozent, 1935 dagegen 35 Prozent. Dies ist eine sehr beachtliche Leistung der deutschen Musikinstrumentenindustrie, besonders wenn man die Währungsunterwertung der Hauptkonkurrenzländer in den letzten Jahren und die spärlichen Exportbestrebungen berücksichtigt. Deutschlands Musikinstrumentenexport ist in Vierterjahr 1936 betrug RM. 6.536.000. Die Einfuhr dagegen nur RM. 141.000, wofür sich ein Anfahrtszuschuß von rund 6.400.000 ergibt. In der gleichen Zeit des Jahres 1934 betrug die Einfuhr RM. 5.133.000 und die Einfuhr 300.000, 1935 dagegen RM. 5.255.000 gegen RM. 194.000. Wie sich aus diesen Ziffern ergibt, ist der Export von Musikinstrumenten aus Deutschland weiterhin gestiegen.

Zeitfragen

Der Einbruch der Photographie

Paul Frohner behandelt in der „Deutschen Rundschau“ Mai 1936, den Einbruch der Photographie und des photographischen Scheins. „Ein witziger Mann behauptete einmal, die Häuser und Gebäude der modernen Architektur seien erst fertig, wenn sie auf dem schönen Kunststuckpapiere der Kunstzeitschriften von oben und von unten, von vorn und von hinten reproduziert seien. Darin liegt ganz diese Erkenntnis, die Photographie hat sich zwischen die Kunst und den Betrachter geschoben, hat die unmittelbare Wirkung des Werks und damit die unendliche Forderung der lebendigen Mitarbeit des Betrachters auf Werk aufgehoben. Sie liefert dem Seher auch die Kunst schon gebrauchsfähig gemacht, hebt die persönliche Ausdrucksweise auf, die die Kunst von Betrachter durch ihre bezauberten Sinne und Wesen fordern will. Eine Galerie mit ein paar hundert Gemälden erfüllt den Besucher ausgenommen und gerührt, weil da, ob er will oder nicht, auf dem Weg über das Sehen und die Augen geleitet werden muß: ein Band mit photographischen Reproduktionen derselben Bilder läßt sich ohne Mühe und Anstrengung stundeelang betrachten, weil hier kein Hinübergehen in die Welt der Maler, kein Mitgestalten mehr nötig und möglich ist.“

Die Folge ist, daß nachher auch für die Kunst und ihre strenge Welt nur die halbe Kraft angeleitet wird, die für Film und Photo völlig ausreicht und deren Welt darum so angenehm leicht begreifbar und unverfüllbar macht. In Kunst kommt man aber mit dieser halben Kraft so wenig heraus wie an das Leben: da muß man schon die ganze herbeifinden, wofür man wirklich die großen Erlebnisse, Erfahrungen und Abenteurer der Seele antreiben will, die wir mit dem vieldimensionalen Werk zu umschreiben pflegen. Werke der Kunst sind nun einmal nicht in Momentaufnahmen der Augen zu fassen, sondern verlangen Zeit und Einsatz.“

Musik im Dritten Reich

Unter diesem Titel schreibt Walter Eggemann in „Volk im Werden“ (Ernst Krieger), Mai 1936:

„Das Genie Richard Wagners hatte noch einmal zusammengehalten und zur Höhe gezwungen, was nach ihm auseinanderbrechen mußte. In seinem Werk

liegen schon die Wurzeln einer Krankheit an denen Folgen wir heute noch tragen. Nichts wäre lieber, lieber, als deshalb zum Früheren diese Krankheit wieder zu wollen! Er ging nur einen Weg zurecht. Er endete bei der vollkommenen Verfallstunde der Musik, als zum ersten eigenen Lebens, der aus ein Kreis von Eingeweihten lehrten kann und darf. Nach Bayreuth folgten dem auch ein Eingeweihter.

Die nationalsozialistische Bewegung aber hat in ihren Reihen keinen der eine die entsprechende Musik schreibt. Sie kämpft ja auch nicht um Konzerte und oder in der Oper, so mühen sich ein Paderborn von „Sachverständigen“ über die Zukunft der deutschen Musik entschieden. Sie kämpft auf der Straße, sie siegt bei der Bewegung und ihre hässlichen Gesichter „Volk am Gehen“, dort ist er groß, das sind die musikalischen Leistungen der deutschen Volk nach dem Weltkrieg.

Die neue Musik der Deutschen hat vorerst Staatskunst zu sein und als solche nichts anderes als ein besondere, georgische, Mangel zur Gemeinschaftsbildung und Erhaltung. Tag der nationalen Arbeit, Reichsparteitag, Erntedankfest, 9. November und die vier hohen Zeiten des neuen Jahres, an denen die Musik heute schon die größten Aufgaben gestellt werden. Per neue Mensch wird nicht in Klavierschulen, sondern im Kampf und in der Kameradenschaft gefordert.

Es kommt nur die Wege und Aufgaben der neuen deutschen Musik aufgeführt werden. Diese Musik selbst mit Stillenaffen zu stampeln oder sie irgendeine Form zu geben, überlassen wir getrost künftigen Generationen (wenn es in ihnen noch Stillenaffen geben sollte...)“

Die gute Anekdote

Genie und Talent

Als Brabus den Komponisten Hermann Goetz besuchte, sah er auf dessen Pult Voterpapier. Brabus fragte: „Sie geben sich also auch mit solchem Zeug ab?“, aber Goetz nahm die Sache tragisch und rief aus: „Es ist mir das Heiligste, was ich kenne!“

Kunst und Leben

Hans Richter äußerte als Gast in einer großen Stadt das folgende Wort: „Als die erste Probe zu Ende war, sagte er seine Kritik in die Worte: „Meine Herren, ich sehe, daß Sie alle gute Choristen sind.““



*Die Kraft im Volk
Liegt in seiner Jugendkraft.*

WERDE MITGLIED DER NSV

Selten günstige Gelegenheit!

3 Standwerke der Musik-Literatur

Hugo Riemanns Musiklexikon
Zweite (neueste) Auflage, VIII und 2011 Seiten, 2 Bände. Ganzleinen, antiquarisch, aber sehr gut erhalten. (Ladenpreis RM. 25,80) nur RM. 39,30

Guido Adler's Handbuch der Musikgeschichte
Zweite (neueste) Auflage, reich illustriert, XIV und 1291 Seiten, 2 Bände in Ganzleinen, antiquarisch, Einband leicht beschädigt, sehr gut erhalten. (Ladenpreis RM. 62,-) nur RM. 39,90

H. J. Mosers Musiklexikon
1000 Seiten, erschienen 1925, verlagsgut, Ganzleinen gebunden, Ladenpreis - , RM. 20,-

Wir liefern jedes der drei Werke in 10 bequemen Monatsraten
Riemanns Musiklexikon - für monatlich RM. 3,95
Adler, Musikgeschichte - für monatlich RM. 3,40
Moser's Musiklexikon - für monatlich RM. 2,-

Versandbuchhandlung für Kultur u. Geistesleben
Heidel-Schöneberg, Hauptstr. 38

Peter Harlan-Blockflöten-Werkstatt

Die Harlan-Vollflöten € 480,- P. 11.-, € 20.-, die Harlan-Clarinets € 20.-, P. 20.-, € 20.-, die Harlan-Saxophone € 20.-, P. 20.-, € 60.-, die Harlan-Bassflöten € 25.- (einfach) oder € 40.- (Schäkel gepfeift). Bitte die vollständige neue Liste anzufordern!

Markkleeberg, Sachsen

Sorben erschienen!

W. A. MOZART

Thema und Variationen

in D-dur
Für Violine und Klavier

Philipp Jurnach
Edition Schott Ne. 261

Die vorliegende Fassung des Variationsstucks aus dem D-dur Quartett wurde nach der vollständigen Autographen-Mozart des Geiger in Wien und Mozart's Originalen Jurnach's Autographen für Violinen dieser Art. Aber auch für Violinisten die selbst geübte Violinisten der Originalfassung, die Klavierbegleitung ist vollständig in der Originalfassung von Phil. Jurnach erschienen folgend: Violin (Viol. 1) und Violon (Viol. 2) für Violine oder Violine und Klavier. Je 32.-

In Vorbereitung: Sonate III (Adur)

H. SCHOTT'S SÖHNE • MAINZ

ANZUG-, MANTEL-, KOSTUM-STOFFE

blau, grau, schwarz und farbig
reinwollene Maßqualitäten

à m. 6,80, 8,80, 10,80, 12,80, 15,80 RM.

Wir liefern porto- u. verpackungsfrei!

Verlangen Sie unverbindliche Musterproben!

Geraer Textilfabrikation u. Versand Ernst Rauh, Gera

M. 44

M. P. HELLER

Werke und Bearbeitungen

Eine Freude für Lehrer und Schüler!

Sonatinen-Album I, II. . . € 2,25 M.

Lehrgang für junge Klavierspieler

Kurzgefaßt, schnell lernend!

Teil I 1,25 M. Teil II 1,50 M. Kpl. 2,40 M.

Prüfen Sie selbst!

Richard Birnbach, Berlin SW. 68

Junge Komponisten: Heinz Schubert

Der Name Heinz Schubert hat heute überall sidere Geltung. Er gehört zu den nicht allen zahlreichen jungen Musikern, die ernstlich in Frage kommen, wenn von dem schöpferischen Nachwuchs der letzten Jahre die Rede ist. Er ist wirklich jung; er schwam nicht im Strudel der Einflüsse und Stilströmungen und ist, doch verschleißt er ebenso wie sein (Vater) von ihnen. Er nimmt auf und verarbeitet das Aufgenommene auf seine Weise, mit anderen Worten: er hat seinen Weg erkannt, er wächst.

Die den geistigen Grundlagen der Musikausbildung Schuberts auf den Grund zu kommen, muß man seinem Lebensweg nachgehen. Er ist als Sohn eines Augenarztes in Dessau geboren (1908). Seine Begabung wird früh erkannt und gepflegt. Die wesentlichen geistigen Einflüsse und die Grundlagen zu seinem späteren Beruf empfangt er bereits als Gymnasiast: musikalisch-handwerklich durch Franz von Flotow, geschichtlich und ästhetisch durch Arthur Schö. Die entscheidende Anregung kommt ihm endlich aus dem Bereich der Musik. Nach dem Maturum verbringt er ein halbes Jahr im Hause Kaminski bei Ried im Isartal. Wichtig ist: Heinz Schubert ist nie im eigentlichen Sinne „Schüler“ Kaminski gewesen, noch hat er bei ihm „studiert“, er hat dieses halbe Jahr verbracht – wie er selbst sagt – „unabhängig unter Kaminski Haus stehend, anvertraut bis ins Letzte“. Die praktische Ausbildung zum Musiker erhielt er erst an der Münchener Akademie der Tonkunst bei Joseph Haas und bei Siegmund von Haussager. Es folgte die harte, aber gesunde Schule der Theateraufnahme: Dornum und Hildesheim als Zwischenstationen, Hamburg als das vorläufige Endziel.

Heinz Schuberts Werk ist nicht ohne weiteres mit handverleihen oder stilkritischen Untersuchungen zu erfassen. Das Wichtigste an dieser Musik ist ihre Gedankhaltung. „Musik“, so sagt Schubert, „ist der reinste und klarste Spiegel des Göttlichen, ihre vollendete Erfüllung die innigste Sprache alles Seins. Alles, was Lebendiges, Leben zengend und Leben erhältend, Leben selbst bedeutet, ruht in ihr. Sie ist nicht ruhm- noch zeitgebunden, ihr Atem ist Ewigkeit.“ Diese, wenn man will, einseitige, jedenfalls jenseitige, gotische, christliche Musikanschauung deckt sich singulär mit dem, was unter allen existenziellen Komponisten am deutlichsten Kaminski musikalisch vertritt. Sie ist insofern eine scharfe Reaktion gegen Überbläuesmus, handwerkliche Experimentalkunst, Kompositionsvirtuosität und subjektive hysterische Ich-Musik. Solche Musik will der „himmlischen Gestirne“ reaktionär, modern oder interessant sein; sie will zur Wahrheit und Freiheit werden – das heißt musikalisch: polyphone Satzweise, blühende Vielfaltlichkeit der Stimmen; Wahrheit heißt: gewachsene Form, Reinheit; Totalität und Diastole.

Unter den frühen Arbeiten Heinz Schuberts geht die Krippenmusik (1927) vom hiesigen Kammermusik aus. Der „Drei“ (1929), vier Größte für Alt und Kammerorchester, bringt die erste Verbindung mit der Welt Rilkes, die ihn lange nicht mehr losließ. Große vorbereitende Bedeutung kommt einem

Tedeum zu im Hinblick auf die vokalistische Meisterarbeit des „Hymnus“-Komponisten. Zeitlich und geistig schließt er mit ihm (1929) seine Studien bei Joseph Haas ab.



Foto M.M.

Ein anderer ist Schubert bei der Sinfonie (1929). Der Name bezieht sich nicht auf die formale Gliederung (Suite), sondern auf einen glänzenden Orchestrierungseffekt. Schubert läßt die Instrumentengruppen in „kleiner Sinfonie“ getrennt aufzutreten. Musikalische Frische, der plastische, talentvolle Einfall runden sich zu einem kleinen, reifen Kunstwerk in dem Kammerorchester für Klavier, Geige, Bratsche und Violoncello (1929). Das Erlebnis Bach leuchtet auf. Es wird verfließt aufgeführt in der Kantat „Mormate für Streichtrio“ (1933). Ein entscheidender Schritt zur Klarheit und Schlichtheit wird in der Concertanten Suite für Geige und Kammerorchester getan (1931/32). Das Lyrische Konzentrat für Bratsche und Kammerorchester (1933) enthält übermütig diese Fingergeschichte als selbstverständliche Bausteine.

In den Instrumentalwerken ist eine neue geistige Ebene erkämpft worden. Dieses Ringen strahlt auf die Vokalwerke zurück. Zunächst die Motetten – das wichtigste Vokalwerk verlagert neben dem Hymnus (1929/33). Die beiden ersten, von hymnisch-ethere-

chen Sprachklang Rilkes durchglüht, stehen noch eingerahmt im Hause Kaminski. Während „Die Seele“, eine Solokantate für Alt, Orchester und Orgel, reines Narkotikum über Hymnus bleibt, hebt sich die fünfte Motette über die Zusammenfassung aus der „Hymnus“-Welt hinaus. Hier strömt von der Instrumentalmusik herüber das Bach-Erlebnis ein. Im Hymnus schließlich, dem an Umfang und Gehalt großen und für den Erfolg wichtigsten Werk Schuberts, hat sich sein Geist vollends („HIT“ über allem) zur vollkommenen Musikwordung verdichtet. „Weit eher christlich, als zeugend“, hat ihn Fritz Ley genannt. Daneben zeigen die Instrumentalwerke, die Geistlichen Hymnen (1929) und die Chorale vom Tod (1929), daß der „Wohllaut“ des Hymnus, sein strahlender Musikgeist erklingt und gewachsen ist. Der (aller) Ehrfurcht vor Bruckner, Kaminski, Platen, der im Hymnus „anklingt“, ist es ein durchaus persönliches Werk und von allen Werken sein persönlichstes.

Mit achtundzwanzig Jahren steht Schubert genau genommen erst am Anfang seiner kompositorischen Entwicklung. Für die sichere Entfaltung seiner Begabung und der geistigen Persönlichkeit borgt ihr ruhiges und organisches Wachstum. Die nächsten Wochen werden zwei Uraufführungen von Heinz Schubert bringen. Sie werden zeigen, daß er kompositorisch nicht stehen geblieben ist!

K. Stump

Protest gegen Ur-Bruckner

In Wien fand eine Protestversammlung gegen die Brucknersche „Uraufführung“ statt, bei der auch neben anderen Professor Max Graf, Ernst Hoffmann, der Vater Franz Schalks und auch Otto Low, Ferdinand Löwes Sohn, sprachen. Otto Löwe erklärte ganz entschieden, sein Vater habe nie mehr zu den deutsch-kundigen Willen des Meisters gehalten. Voller wurde eine Zuschrift Friedrich Schönders, des Enkels von Bruckner. Auf Befragen erklärte Dr. Eckstein, Leiter von den alten Gesetzen hätte je irgend dem Meister Bearbeitungen aufzulegen, oder selbst solche vorzunehmen, ohne daß sie Bruckner wenigstens grundsätzlich genehmigt, ja genehmigt hätte. Die „Uraufführung“ seien demnach gleichsam ein früheres Stadium des Werkes. (Die künstlerische Überlegenheit der „Uraufführung“ gegenüber den vorverhandelten Bearbeitungen bleibt bestehen. Die Schöff.)

Anteilige Mitteilungen der Reichsmusikkommission

Die Anstellung von Auswärtigen für mehrheitliche Musikdirektion geschieht durch den zuständigen Landesleiter der RMK. Die Anträge auf Anstellung eines Auswärtigen bei dem Leiter der Musikdirektion, der einen vorläufigen Monatsschein ausstellt, einzureichen.

Der 17. November 1936 ist zum Tag der deutschen Musik erklärt worden. Die Vorleistungen liegen in Händen der Arbeitsgemeinschaft für Musikwissenschaft der RMK, Berlin SW 11, Bernauer Straße 19.

Die bestehenden Bestimmungen über die Führung von Decknamen sind verschärft worden. Wie nach dem 1. Juni 1936 einen Decknamen führt, ohne ihn der Reichsmusikkommission zu haben, wird ohne Verwarnung bestraft. Den Mitgliedern der Reichsmusikkommission ist die Zugehörigkeit zu weiteren Fachorganisationen oder früheren Verbanden ohne besondere Genehmigung untersagt.

GEORGE ALEXANDER MAINZ / RH. GEGRÜNDET 1762

Blechblasinstrumente in Meister-Qualität

Ein unentbehrliches Buch für alle Quartettspieler

Die Technik des Streichquartettspiels

VON JENU LENER

Mit englischen, französischen und deutschen Text

Preis RM. 8.—

J. & W. CHESTER, Ltd.

11, Great Marlborough Street, LONDON, W. 1



Eine dankbare Aufgabe für jeden Fagottisten oder Cellisten!

W. A. Mozart

Konzert B-dur für Fagott (Violoncello)

mit Begleitung von 2 Oboen, 2 Hörnern, 2 Trompeten, Pauke und Streichorchester

mit Begleitung von 2 Oboen, 2 Hörnern, 2 Trompeten, Pauke und Streichorchester

Max Seiffert

Heft 2 des von Prof. Dr. Fritz Stein herausgegebenen Reihe „Das weltliche Konzert im 18. Jahrhundert“

... von wertvoller Bedeutung der Konzertliteratur ... beschreibt nicht nur die Mozart'schen Fagottkonzerte, sondern auch noch vier Cellisten und ein gewisses Werk sein, dessen Fagott-Melodie kann man hören. Besonders ... besonders in Schöpfung von American. Spitzendruck und Leinwand.

Preis: Kopp. RM. 25.— / Partitur RM. 8.— / Substanz RM. 2.— / Orchesterstimme RM. 15.— / Klavierauszug mit Substanz RM. 5.—

Verlangen Sie Sonderprospekt und Ansichtendruck!

Henry Litolff's Verlag / Braunschweig

Neuigkeit!

Soeben ist erschienen:

Lehrbuch der Musikgeschichte

von HANS JOACHIM MOSER

386 Seiten mit mehreren Tafeln und Tabellen

Preis in Ganzleinen RM. 4.75

Das „Lehrbuch der Musikgeschichte“ von Hans Joachim Moser ist weit mehr als nur ein ausgezeichnetes Repetitorium für die Anwärtler aller Art von musikalischen und musikgeschichtlichen Prüfungen — es ist das moderne und auf der Höhe neuester Forschung stehende Werk, aus dem jeder deutscher Tonkünstler und Musikliebhaber sein Wissen um die geschichtliche Zusammenhänge seiner Kunst auf geradem Weg und in gedringtester Form gewinnt, ergänzt, vervollständigt. Der Leser findet hier in unvergleichlicher Konzentration und mit höchstem pädagogischen Geschick in 54 Kapiteln den sonst kaum übersehbaren Stoff der gesamten abendländischen Musikentwicklung von finsternen Kultur-Ätern, alles aber gesehen aus unserem deutschen Gegenwarts-Empfinden und unter dem natürlichen Vorrang des deutschen Blickpunkts, übersichtlich geordnet. Jeden kleinen Abschnitt eröffnet eine knappe Zusammenstellung der Quellen, jeden beschließt eine ebenso gedrängte Übersicht der weiterführenden Sonderdarstellungen. Man findet Gedächtnisschemata, Tabellen, Tafeln, geographische Anordnungen, nationale oder gattungsmäßige Chronologien machen das Dargestellte nochmals einprägsam deutlich. Und trotzdem liest sich das Ganze wie ein schönes und kluges Buch über die lebendigen Grundfragen aller Tonkunst.

Max Hesses Verlag, Berlin-Schöneberg

LUDVÍK KUBA

wurde soeben von der Karls-Universität in Prag zum Ehren-Doktor ernannt

Sein gesamtes Schaffen erschien im Verlag Hudební Matice U. B. in Prag

Größte Sammlung slawischer Lieder

„Die Slawen in ihren Liedern“

Vollendete Sammlung von Volksliedern aller slawischen Völker mit Originaltexten und Klavierbegleitung

Band I: Tschechische Lieder — Band II: Mährische und schlesische Lieder — Band III: Slowakische Lieder — Band IV: Wendische Lieder — Band V: Polnische Lieder

Band I—V derzeit vergriffen

Band VI/1 Kleinrussische Lieder M. 5.—
 Band VI/2 Groß- und Weißrussische Lieder M. 5.—
 Band VII Slowenische Lieder M. 3.—
 Band VIII Montenegroische Lieder M. 2.50
 Band IX Kroatische Lieder M. 2.50
 Band X Dalmatinische Lieder M. —

Band X vergriffen

Band XI Serbische Lieder M. 4.—
 Band XII Bosnisch-herzegowinische Lieder M. 7.50
 Band XIII Albanische Lieder M. 4.—
 Band XIV Mazedonische Lieder M. 5.—
 Band XV Bulgarische Lieder M. 6.—

Das Werk von L. Kuba stellt die größte Sammlung von Volksliedern der slawischen Völker dar. Alle in ihr enthaltenen Lieder stammen nur aus seinen eigenen Aufzeichnungen, zu welchem Zwecke Kuba alle slawischen Länder gründlich studierte und bereiste. Aus den reichen Ergebnissen dieser Forschungen wurden nur die besonders charakteristischen Lieder für die Sammlung ausgewählt; die Klavierbegleitung entspricht dem Charakter der einzelnen Lieder. Die Texte sind original.

Verlag Hudební Matice U. B.

Prag III — Besední 3

Werkreihe für Klavier

Klavier zu 2 Händen

- Carl Philipp Emanuel Bach (1714—1778)
 Sechs Sonaten (in einem Versuch über die wahre Art, das Clavier zu spielen), herausgegeben von Erich Dullein. 2 Hefte. Edition Schott Nr. 2253/4. Hft. 1. M. 1.50
 Hft. 2. M. 2.—
- Joh. C. Ferd. Flscher (1650—1717)
 Ausgewählte Klavierwerke (auch für Cembalo oder Orgel), herausgegeben von Erich Dullein. Edition Schott Nr. 2479. M. 1.50
- Johann Jakob Froberger (gest. 1667)
 Variationen, Suite und Capriccio, herausgegeben von Kurt Schuber. Edition Schott Nr. 2336. M. 1.50
- Joseph Haydn (1732—1809)
 Sechs leichte Sonetten, herausg. von Waldemar Weckl. Ed. Schott Nr. 2233 M. 1.50
 Sechs Tasterhagen-Sonaten, herausgegeben von Bruno Martini. 2 Hefte. Edition Schott Nr. 2357/58. je M. 1.50
- Joh. Phil. Kirnberger (1721—1753)
 Tonstücke für Klavier (auch für Cembalo), herausgegeben von Kurt Hermann. Edition Schott Nr. 2454. M. 1.50
- Musik aus früher Zeit (1550—1650)
 I. Band: Deutschland und Italien. Edition Schott Nr. 2241. M. 1.50
 II. Band: England, Frankreich, Spanien. Edition Schott Nr. 2242. M. 1.50
- Johann Pachelbel (1653—1706)
 Ausgewählte Klavierwerke (auch für Cembalo oder Orgel), herausgegeben von Erich Dullein. Edition Schott Nr. 2249. M. 1.50
- Joh. A. P. Schulz (1747—1809)
 Sechs Stücke für Klavier (oder Cembalo), op. 1, herausgegeben von Wilh. Hillmann. Edition Schott Nr. 2355. M. 1.50
- Jan Pieters Sweelinck (1562—1621)
 Liedvariationen, herausgegeben von Erich Dullein. Edition Schott Nr. 2452. M. 1.50
- Georg Philipp Telemann (1681—1767)
 Kleine Fantaisien für Klavier (oder Cembalo), herausgegeben von Erich Dullein. Edition Schott Nr. 2330. M. 1.50

Kleine leichte Clavierstücke aus dem 18. Jahrhundert
 19 erste Originalstücke von J. F. Bach, D. G. Türk u. a., herausgegeben von Alfred Kreis. Edition Schott Nr. 2453. M. 1.50

Klavier zu 4 Händen

- Franz Schubert (1797—1828)
 Ländler für vier Hände, nach 11 von Johannes Brahms vierhändig gesetzt, im Schillerischen Ländler. Ed. Schott Nr. 2338. M. 1.50
- D. G. Türk (1759—1813)
 Tonstücke für vier Hände, herausgegeben von Erich Dullein. 2 Hefte. Edition Schott Nr. 2296/97. je M. 2.—

B. SCHOTT'S SÖHNE • MAINZ

Anlässlich des 70. Geburtstages (25. Oktober 1936) von

Georg Schumann empfiehl ich

Op. 74 „Gestern abend war Vetter Michel da“
Humoreske in Variationenform

Aufführungsdauer ca. 30 Min. Besetzung: 3 Flöten, 4 Hörner, 3 Trompeten, 2 Posaunen, Basson, Tuba, Schlagzeug, Harfe, Streichquintett — Dieses letzte Orchesterwerk des Meisters wird mit Recht als sein bestes und erfolgreichstes bezeichnet.

Bitte nach Schumann-Spezialverzeichnis zu verlangen!

*

Der Höhepunkt des Internationalen Musikfestes in Baden Baden 1936 war:

Max Trapp

Op. 32 Konzert für Orchester

Aufführungsdauer ca. 25 Min. Besetzung: 3 Fl., 2 Ob., 2 Klar., 2 Fag., 4 Hörner, 3 Tromp., 3 Pos., Tuba, Pauken, Streichquintett. Tschetscherpalast u. RM. 4.—

Die Presse schreibt: Diese Schöpfung ist eines der wichtigsten symphonischen Erzeugnisse der letzten Jahre. Das Publikum rief vor Begeisterung!

Für das Künstlerfest 1936 in Weimar wurden angenommen:

Karl Höller

Op. 20 Symphonische Phantasie

(über ein Thema von Froehdahl)

Aufführungsdauer ca. 25 Min. Besetzung: 2 Flöten, 4 Hörner, 2 Tromp., 3 Pos., Tuba, Harfe, Schlagzeug, Streichquintett — Dieses letzte Orchesterwerk Höllers, eines der erfolgreichsten der jungen deutschen Sinfoniker, wurde bereits mit starkstem Erfolg auf dem Internationalen Musikfest in Baden-Baden aufgeführt.

Badische Presse: Hier ist ein Werk, das ein gutes Dutzend andere zeitgenössische Musik aufwiegt!

Hans Uldall

Musik für Blechbläser und Schlaginstrumente

Aufführungsdauer ca. 14 Min. Besetzung: 2 Tromp., 2 Flügelhörner, 2 Waldhörner, 2 Tenorhörner, 2 Pos., Tuba, Schlagzeug. Alle Instrumente nach Belieben zu verdoppeln.

Mit diesem Werk wird die an Originalwerken so arme Bläserliteratur um ein originelles, wertvolles Stück bereichert.

Anschaffungspreis: herbeilittig!

F. E. C. Leuckart, Leipzig C 1 • Egelstraße 8

Neues Musikblatt

Musikarbeit in der HJ von Wilhelm Twiltenhoff

Von Laien getragene Musikbewegungen haben sich nie der besonderen Gunst des Fachmusikers erfreut. Ihr Dasein schien ihm unbehaglich oder zum mindesten überflüssig; ihre Ziele waren ihm oft fremd und seine eigenen Kreise beunruhigend. Er konnte mit ihren Trägern nichts anfangen, die offenbar aus dem Mangel an Können eine Tugend machten, die seinen Rat und Beistand verschmähten und in starrem Eigensinn Wege gingen, welche die ruhige Entwicklung der Kunst zu gefährden schienen. Und doch haben musikalische Laienbewegungen mehr als einmal nicht nur den Formen der Musikpflege, sondern auch der Musik selbst neue und fruchtbare Impulse vermittelt. Man braucht da keineswegs auf Entstehung und frühe Geschichte der Oper hinzuweisen oder auf die Entwicklung des Liederbewegens. In der jüngsten Vergangenheit erleben wir ein typisches Beispiel solcher Spannungen zwischen Laienmusikbewegung und Fachmusikern an der musikalischen Jugendbewegung. Von Laien getragen, das Singen und Musizieren von Laien erfassend, stieß sie lange auf die unvorstellbare Abweisung aller Berufsmusiker. Erst langsam gewann sie festen Fuß, — die junge Musikwissenschaft half Brücken schlagen, eine junge Komponistengeneration war voracitlos genug, sich mit ihr einzulassen, und schließlich trug ihre eigene Entwicklung dazu bei, daß fruchtbare Beziehungen zwischen beiden Polen festgelegt wurden.

Überblickt man diese, auf knapp zwei Jahrzehnte begrenzte Entwicklung, so stellt man auf Vorwürfe, die heute wenn auch in etwas anderer Färbung immer wieder auftauchen, sobald in Fachkreisen von der Musikarbeit der Hitlerjugend die Rede ist. Welcher Art sind diese Vorwürfe und womit versucht man sie zu begründen?

Da ist zunächst der Vorwurf der Primitivität. Die aufbrechende Vor- und Nachkriegsjugend begnügte sich anfangs mit dem einstimmigen Liedsingen, wo

doch jeder Männerchor ein Volkslied einstimmig zu singen verstand; sie machte sich dann Sätze zu diesen Liedern zurecht, die den strengen Maßstäben der Zunftkritik nur selten standhielten; endlich zog sie Instrumente hinzu, die — gemessen an den modernen Kunstinstrumenten — nur als ihre primitiven Vorfahren gelten konnten.

Allen das hätte man garnicht zu beachten brauchen, wären nicht gleichzeitig heftige Kampfsagen gegen den „Konzertbetrieb“, gegen die offizielle „Musikmanövre“ laut geworden. Diese Jugend wollte sich an durch die Tradition geheiligte Institutionen anstoßen, obwohl sie ihnen nichts weiter als eine recht primitive Musikpflege entgegenstellten konnte! Nur allmählich fand sich ein Ausgleich der Gegensätze: Die Jugend nahm das Lied als Ausgangspunkt zu einem Weg, der sie in Epochen der Musikgeschichte führte, da auch das gesungene Wort Grundlage aller Musikkultur war. Diese Abwendung von der Gegenwart konnte der schaffende Musiker von heute entweder als romantische Flucht in die Vergangenheit verurteilen, oder aber er ging den gleichen Weg, um dann aus dem Geist dieser Vergangenheit neue Werke zu schaffen. Die Formen unserer Musikpflege blieben nicht unberührt von den kritischen Ansetzungen der Jugend, obwohl gesagt werden muß, daß ihre Entwicklung der musikalischen Musikverbreitung viel tiefergehende Auswirkungen mit sich brachte.

Die Musikarbeit in der HJ (und strenggenommen im BDM) weist in ihren Formen gewisse Ähnlichkeiten mit der musikalischen Jugendbewegung auf, eine Ähnlichkeit, die keineswegs die grundlegenden Unterschiede der Inhalte verschleuen kann, die aber doch die Ursache dafür bildet, daß gleiche Vorwürfe wie die eben besprochenen auch heute wieder laut werden. Man kann zu ihrer Abwehr daher ebenso häufig die gleichen Argumente auführen.

Aus dem Inhalt

Über die Herausgabe älterer Musik
Das Fest der deutschen Chormusik
Tonkünstler-Versammlung in Weimar
Carl Orff
Bayreuth 1936
Händel in kleiner Besetzung

Diese Nummer des »Neuen Musikblattes«
gelangte am 5. August zur Ausgabe. Die
nächste erscheint am 21. September.

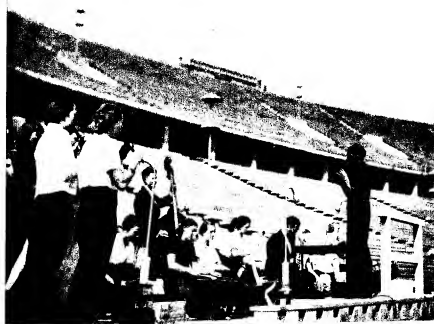
Der Vorwurf der Primitivität findet durch eine kurze geschichtliche Betrachtung am ehesten seine Widerlegung: Eine geistige Revolution von ähnlich tiefgreifender Wirkung, wie sie der nationalsozialistische Umbruch auslöst, findet man nur in der Reformationszeit wieder. Damals war die Wirkung auf musikalischen Gebiet in erster Linie ein Aufquellen ursprünglich-ter Fremde am Singen. Wurde damals der Einzelne als Glied einer Gemeinde erfährt, einer Gemeinde, die mehr als je zuvor ihr gemeinsames Lied fand, so wird er heute als Glied eines Volkes auch durch das gemeinsam gesungene Lied erzeugt. Als damals der protestantische Kantor den Liedern einen soliden, den neuen Bedürfnissen entsprechenden Satz gab, stand er zu den Vertretern konservativer Setzweise im gleichen Gegensatz, wie er heute zwischen Fachkomponisten und vielen Laienmusikern besteht. Und doch bildete letztes Ende dieses Singens und dieses Liedes der Gemeinde die Grundlage, auf der die ganze deutsche Barockkunst mit ihrem letzten Vollender J. S. Bach heranreife.

Es ist nicht von ungefähr, wenn im Musikschaffen der neuen Jugend der Begriff der „Kantate“ wieder eine große Rolle spielt. Mag er nicht immer in der rechten Weise angewandt sein, so zeigt sich hierin doch die Tatsache wider, daß in der Musikentwicklung der Zukunft jene Formen von neuem Bedeutung gewinnen, die ihren Ausgang vom Lied und seiner schlichten Pflege im gemeinsamen Gesang nehmen. Ob in naher oder ferner Zukunft eine ähnliche Hochblüte deutscher Musik wie zur Zeit des Barocks bevorsteht, dies zu entscheiden steht nicht in unserer Hand, wohl aber sind wir mitverantwortlich, den Boden dafür vorzubereiten. Das primitive „Pflügen und Eggen“ ist und bleibt in diesem Falle die Erschließung der jugendlichen Seele durch das Singen und ihre allmähliche Hinführung zu Formen, die das Ergebnis einer weniger primitiven Tätigkeit darstellen.

Es wird von Fachmännern, deren Not in der Gegenwart oft groß ist, übel vermerkt, daß sie bei dem „Rodungsprozeß“ und der weiteren Musikarbeit in der HJ nicht mitzuden dürfen. Lassen wir hier einmal den so wichtigen, aber schon häufig überlegten Gesichtspunkt außer Betracht, daß die Musikarbeit in der HJ niemals Selbstzweck, sondern in die allgemeine weltanschauliche Schulung eingebettet ist, daß sie daher auch in dieser Hinsicht gewisse Forderungen an die Verantwortlichen stellt. Beschränken wir uns also mehr auf fachliche Notwendigkeiten.

Es ist ein weiter Weg, der von ersten Erfassen des jugendlichen an einem „Offenen Singabend“ bis zur Fähigkeit führt, einerseits hohen Kunstwerken verständnisvoll zu folgen, andererseits in befriedigendem, wenn auch bescheidenem Ausmaß selbst an musikalischen

Das Orchester der Güntherschule unter Leitung
von Gustaf Kretzmann im Bildungsgebiet der XI Olympiade
Siehe Text auf Seite 9 Foto: Berges, Berlin





HJ-Spielschar

Foto: HJ-Bildstelle/Mittelstand

zieren. Betradeten wir einmal kurz seine Etappen und gehen dabei von der Entwicklung der Musikarbeit im Gebiet Mittelland aus, die unter der planvollen Leitung Reinhold Heydens steht.

Zehntausende von Jungen und Mädels haben das Bedürfnis zu singen. Sie wollen ihre Heimtöndchen, ihre Feste und Feiern angestalten, wollen auf dem Marsch und im Lager singen und — wenn möglich — auch dazu spielen. In der Schule ist „Gesang“ ein Fach unter vielen Fächern, der Lehrer vermag nur in den seltensten Fällen lebendige Beziehungen zum außerschulischen Leben. Fülle dankbarer Aufgaben tun sich hier dem mit der musischen Erziehung Beauftragten auf. Er befindet sich in einer Lage, wie sie derart günstig nur selten einem Erzieher geboten wurde. Nur mit größter Verantwortung und klarer Gesinnung um das Ziel wird er aus Werk gehen dürfen und einen Weg einschlagen, der in seinen ersten Etappen neben der musikalischen Begabung Fähigkeiten verlangt, deren Übermittlung keinem Seminar möglich ist.

In „Offenen Singschulen“ werden die Einheiten der kleinen und kleinsten Standorte unter Einbeziehung der Bevölkerung erfüllt. Von Anfang an bildet sich ein kleiner Instrumentalkreis, der die Lieder am Abend begleiten soll und vorher kurz dafür geschildert wird. Mag er noch so dürftig und bescheiden zusammengefasst sein, mag er nur ein einziger Lied begleiten, — auf jeden Fall bildet er einen fröhlichen Anknüpfungspunkt, auf den nicht verzichtet werden darf. Später wird er im Rahmen kurzer Wohnheimabende weitergebildet, es werden ihm Aufgaben gestellt, deren Lösung ihn zusammenhalten, und bei dieser Arbeit lässt sich schon bald die erkennen, denen man die Weiterführung des einmal Begonnenen zuwenden darf. Die „Offenen Singschulen“ bilden gleichsam das erste große Stück, mit dem man die für kleinere Einheiten und Orte geeigneten Kräfte herausfinden kann. Nicht das bildet einen Maßstab, ob jemand 3 Jahre Klavierunterricht hatte oder ob er im Schulorchester die 1. Geige spielte, sondern wie er Lieder lebendig weitervermitteln und wenn möglich eine Spielschule zusammenhalten kann, und wie er ferner diese Tätigkeit mit seinen sonstigen Dingen in Einklang bringt. Denn er darf nicht aus seiner bisherigen Einheit herausgerissen werden und statt aktiver Dienste „Kulturbahrer“ leisten. Diese ist Anfangs immer zusätzlicher Dienst und verlangt besonderen Einsatz.

Bald läßt sich aus den so Bewährten ein Stamm einsatzfähiger Jungen und Mädels zusammenstellen, dessen weitere Schulung im Rahmen eines „Musikschulungslagers“ notwendig wird. Hier werden in adäquater, intensiver Arbeit handwerkliche Fertigkeiten geschult: Vokalübungen und rhythmische Schulung, instrumentale Unterweisung, d. h. vor allem Anleitung zum Paukenblasen und Förderung im Blockflötenspiel. Zusammengefaßt, bilden die Inhalte der Arbeit: die tägliche Stundung vermittelt neuen Liedstoff und die Grundlagen einfacher Chorleitung. Die Einstudierung eines größeren Werkes oder die Vorbereitung eines öffentlichen Abends bilden Ansporn zur Arbeit. Aber das Wichtigste ist, die Beziehungen der Musik zu den anderen Gebieten musischer Erziehung zu klären. Laienspiel, Volkstanz, Sprechzerkussion — alles wird theoretisch und praktisch behandelt und in seiner grundsätzlichen Einheit erkannt. Mit neuen Anregungen und neuem Antrieb verläßt jeder Einzelne das Lager und geht wieder zu seiner Arbeit.

Solche Musikschulungslager bieten eine zweite Möglichkeit zur Anlese. Seit Ostern 1936 werden nun an der Hochschule für Musikerziehung unter Leitung des Musikreferenten der HJ, Wolfgang Stumme, und unter Mitarbeit anderer namhafter Mitglieder sowohl der Reichsjugendführung wie auch des Lehrkörpers der Austal einjährige Fortbildungskurse durchgeführt. Sie dienen der Schulung und Ausbildung solcher Jugendführer, die später mit der musikalischen Arbeit an Führerschulen oder in größeren Einheiten betraut werden sollen. Der Unterrichtsstoff dieser Kurse umfaßt eine folgende Gebiete: Deutsche Musikkunde, Volkskunde, Der Festkreis des Jahres, Grenz- und Auslandsdeutschland; Musiklehre, Formelehre, Gehörbildung, Chorschule und Dirigierlehre; Instrumentaleinzelunterricht und Unterweisung in vollständigen Musikinstrumenten, instrumentales Zusammenspiel; Sprechchor, Laienspiel, Spielberatung; das Lied der HJ, Arbeit in der Spielschule.

Bei der begrenzten Zahl der Kurssteilnehmer ist die Eignung jedes einzelnen, sowohl in musikalischer als auch menschlicher Hinsicht von großer Wichtigkeit. Und damit gewinnen auch die besprochenen Anwesenheitsmöglichkeiten ihre Bedeutung.

Es wird kein Fachmusiker nach unvoreingenommener Prüfung dieses Weges bestreiten wollen, daß er in klarer und folgerichtiger Weise von soliden Lied-

singen bis zur lebendigen und verantwortl. geleiteten Musikarbeit innerhalb der Organisationen der Jugend führt. Er wird dieses auch dann zugeben müssen, wenn er einseht, daß seiner Eingliederung in diesen Erziehungsweg durch vieles im Wege steht, was zu ändern nicht in seiner Hand liegt. Es ist so oft dargelegt worden und hofdar führt kaum noch weiter Ausführungen, wie die enge Verbindung von Musik und Leben innerhalb der Jugendarbeit die Aussonderung eines Sondergebietes Musik garnicht zuzuläßt wie also musikerbezogene Arbeit nur dann Sinn und Berechtigung hat, wenn sie von der Ebene dieses Lebens aus geschieht, die für die heutige deutsche Jugend die Form ihres Gemeinschaftslebens schlechthin bedeutet. Wer den Zugang in diese Form nicht mehr findet, darf deshalb keineswegs glauben, daß hier nicht mit Verantwortungsbewußtsein auch der deutschen Kunst gegenüber gearbeitet würde. Es ist nur eine Frage der Zeit, daß aus den Gliederungen der Jugend selbst Begabte und fähig Gedschulte hervorzuheben, in deren Händen die musikalische Betreuung der Jugend liegt. Der Typ dieses Jugendmusikführers wird zwar in wesentlichen Punkten von Privatmusikern der Vergangenheit abstecken. Mit seiner Wirksamkeit wird dem deutschen Musikleben jene gesunde Grundlage gegeben, die zu verwickelten der musikalischen Jugendbewegung nur in Ansätzen gelungen konnte.

Das Fest der deutschen Chormusik

In der Stadt der herbstlich gewordenen Augsburg Singehule, die des ersten und vorzüglich einzigen deutschen Singehule-Seminar einrichten, konnte die diesjährige Reibung des Reichsverbandes der gemischten Chöre Deutschlands aus leichten den Grundgedanken eins „Festes der deutschen Chormusik“ verschieben, als die dreißigjährige Tradition der Augsburger Singebewegung alle Voraussetzungen in lebensfähigster Form geschaffen und erhalten hatte. Sowohl der Appell an die Städte, den Universitäts- und Hochschulmusik-Kreis in seinem Vortrag „Der Chor als Träger des städtischen Musiklebens“ formulierte, um den bürgerlichen „Verein“ zu einer großen städtischen Chormusikgemeinschaft zu aktivieren, als auch die Förderung des Kultursenators Heinz Hubert, daß die Volksgemeinschaft in der Chormusik nur über die Singebewegung auszuweiten ist, wandelten sich angesichts der hohen Leistungsfähigkeit der Augsburger Chormusik zu der restlosen Anerkennung des hier bereits im neuen Sinne Geschaffenen. Die Augsburger Singehule, der daraus von Otto Jochum gewachsene „Städtische Chor“ und das Singehule-Seminar wurden als Musikeinzelstücke für das Reich bezeichnet.

Die aus dem Reichsresidenzen Chorreinigung der gemischten Chöre des Knappschilf-Bildungsvereins Eger, die Deutsche Singehule Berlin, der Labold-Chor Nürnberg, der Ringelchor der Volksschule der Musikantengilde Berlin, der Berliner Reichschor, Nürnberger und Münchner Madrigalisten und andere — boten mit Chorkompositionen von Konrad Friedrich Nozel („Dall dein Herz sei“), Herold Mitternachts („Glückwunschkantate“ und „Liebeslieder“), Hugo Distler („Aus dem Jahreskreis“) und Helmut Jörn („Suite nach Texten zeitgenössischer Dichter“) wertvolle und blühende zeitgenössische Werke. Die hervorragende hierdurch Vereinigung unter Waldo Fawre (eine Idealisation an Können) genügt mit drei Chören von Heinrich Kemnitz, der Legende „Genius des Volkes“ des auffallend begabten Ulrich Sommerfeldt und dem „Joh. Pauli von Fritz Werner-Persson bilden die Anforderungen an den musikalischen Fortschritt.

Die für das „Fest der Chormusik“ wiederholte Aufführung des „Junggesangs 1936“ der Städtischen Singehule, dessen Programm von Otto Jochum unter dem Leitwort „Das hohe Lied der Arbeit“ aufgestellt wurde, fand eine rückblickende Anerkennung. Die erste kühnste Aufführung der „Missa symphonica“ von Otto Jochum durch den Städtischen Chor (Solisten Gün Ruster und Arno Schellberg) erhellte das Fest mit Oratorien für die Augsburger Singebewegung und ihren Leiter Otto Jochum, der als Organisator, Dirigent und Komponist diesen festlichen Höhepunkt gestaltet hatte.

Stilsmusik im „Goldnen Saal“ des Rathauses, Serenaden im Fagelhof, zahlreiche Messe-Aufführungen in den Kirchen (darunter die Messe „Ecce nunc benedicite“ von Orlando di Lasso in der Bearbeitung Otto Jochums), die den Originalen des Meister-Saalsbibliothek und eine Aufführung der Hebräer-Singschule in der oft geforderten verkleinerten Orchester-Einstellung müssen aus dem umfangreichen

Programm als besondere Leistungen hervorgehoben werden.

Oskar A. Martin

Eine bemerkenswerte Erscheinung bei den Augsburger Programm verdient nachdrücklich hervorgehoben zu werden: es wird bewußt darauf verzichtet zu kennzeichnen, ob es sich um eine Uraufführung, Erstausführung oder „ganz gewöhnliche“ Aufführung eines Werkes handelt. Mäße dieses Vorbild Schule machen.

Stuttgarter Musik-Tage

Die Stuttgarter Musik-Tage als „dänisch-Parallelveranstaltung der klassischer Musik- und Wirklichkeit geworden. Von den Veranstaltern, der Arbeitsgemeinschaft für Musikarbeit in der Bundesrepublik für Hausmusik und der Württembergischen Hochschule für Musik wurde in unermüdlicher Vorbereitungsarbeit eine reiche und fruchtbare organisatorische und künstlerische Leistung vollbracht, die der Gesamtgestaltung wie den einzelnen Darbietungen zugute kam.

Das Grundthema des Stuttgarter Musikfestes, Erweiterung der deutschen Musik aus den unversiegbaren Quellen des echten Volksliedes und der Hausmusik, wurde schon in den richtunggebenden Vorträgen von Herbert Jost, Berlin, Karl Hunemann, Hamburg, und Walter Hensel, Stuttgart, angedeutet. So gab der Großteil der Veranstaltungen Auslegung zum blühenden Musizieren von einfachen Lied bis zur Kammermusik. Daß die konzertmäßige Darbietung im Widerspruch zu der blühenden Musikhaltung steht, wurde zugegeben und als unermüdlich hingewiesen. Die Stuttgarter Musik-Tage gaben der deutschen Musik und des Musiklebens zu wissen, aufsteigend von der allererstmaligen musikalischen Kundgebung bis hinauf zum spontanen Ausdruck der Volksmusik, daß sie zu den großen Konzertenformen, wurde in hohem Maße erreicht.

Aufbauend in der Programmgestaltung war die Verzierung der alten Musik. So brachte der Frankfurter Gesangschor eine Stunde mit Musik aus dem 16. und 17. Jahrhundert, deren Schmelze in einer etwas starren Darstellung nicht zu voller Geltung kamen. In einer von Walter Teichmann geleiteten Stunde „Kammermusik aus dem Generalstab“ alter Musik, sich folgendermaßen, Mäße, als stilistisch feine gestaltender Ganzzahl aus. Die vom Stuttgarter Mutterchor und dem Spielfreis für alte Instrumente veranstaltete und dem Gemeinschaftsmusizieren gewidmete „Musikantengilde“ von Seuff, Lasso, Lehner, Schein und Schütz konnte der teuresten einen Einblick in den inneren Reichtum dieser Kunst geben. Der Chorgangst von der Vokalchor der Württembergischen Hochschule für Musik und der Württembergischen Hochschule für Musik, war mit zwei Quintetten von Joh. Seb. Bach treffend gekennzeichnet, während Telemanns Kammerkantate „Im“, von August Langenbeck vorgeführt, trotz schiefer Charakterisierung und musikalischer dramatischer Restitute wegen der schmalen Vers von Karl Wilhelm Gekörnt, bemerkbar war. Vorzüglich wirkten Karl Jochum als Generalist in der stichtenden Ausgestaltung der englischen Suite in moll von Joh. Seb. Bach und Alfred Krumpholtz, die Instrumente in ihrer hervorragenden Höhepunkte der ganzen Tagung waren die Darstellung von Barthel Wellacher Kantate „Philus und Pan“

Bayreuth 1936

Für die künstlerische Gestaltung der diesjährigen Bayreuther Festspiele war die Wiedereröffnung Furtwänglers ein ausgleichendes Moment. Mit diesem Schritt hat die Sachverständigen des Wagnerischen Rates, Frau Winifred Wagner, im 60. Jahre des Bestehens der Festspiele eine neue Ära eingeleitet. Nicht nur in dem repräsentativen Sinne der Wirkung der bedeutendsten deutschen Dirigenten, Furtwängler gerade in künstlerischer Hinsicht das Entscheidende darin zu liegen, daß Furtwängler wie kein anderer mit der dramatischen Gegenwartigkeit eine Geistesart des musikalischen Anschauens verbindet, die für das Gesamtkunstwerk Wagners vollständig unentbehrlich ist. Niemand weiß wie er hinter Musik und Dichtung dasjenige aufzufinden zu lassen, was das Wagnerische Musikdrama ins Symbolhafte erhebt.

Im Erfassen der künstlerischen Idee herrscht zwischen dem Dirigenten und dem bereits vor ihm an dieser Stelle wirkenden Gestalten der Szene, Helga Dietrich und Emil Proterius, eine Übereinstimmung, wie sie nicht vollkommen gedacht werden kann. Dem seelischen Erfüllen der leitmotivischen Sinfonik durch Furtwängler entspricht gewiß im einzelnen wie im gesamten die Leistung des Regisseurs Theodor. Jedem musikalisch-dramatischen Anschauensmoment gibt er die zwingende Spiegelung in Musik und Geste, in Haltung und Bewegung. Proterius überträgt in Farbe und Aufbau eines Bildraums, der in der Verbindung mit den am feinsten hinarbeitenden Kostümen, die letzte optische Verwirklichung des musikalischen Gehalts gestaltet.

Der Aufführungswert, der aus solchen Zusammenwirken dreier gleichzeitiger und wie selbstverständlich sich ergänzender künstlerischer Persönlichkeiten entsteht ergibt, daß als der Malstil heutiger Wagnerdarstellung gelten. Gleich der gemeinsamen „Ring“-Inszenierung in der Bayreuther Staatsoper ist auch jetzt dem Bayreuther „Ring“ die einzigartige Note. Wir erleben ihn von allem in der Eindringlichkeit des Monumentalen in das Tragische, in der Verkörperung des Allgegenwärtigen ins Symbolhafte, in der Verwirklichung der pathetischen Größe zum wesentlichen Ausdruck. Das ist weder ein Verzicht auf Größe noch auf edles Pathos oder auf die Unmittelbarkeit des Illusions. Aber alles wird hier in der Gestaltung so durchgeführt, daß die Realität des Musikalischen und des Schematischen in der Richtung auf das Metaphysische durchscheinend wird.

Dieses Transponieren auf eine andere Ebene gelang in höchsten Maße in der Veranschaulichung des „Johannes“, trotz des Aufbaus von Wissenschaft und Massenstatistik waren Klang und Bild von un-

Michael Alt, Die Erziehung zum Musikthema, Leipzig 1935.

Ein schmales, aber um so bedeutsameres Heft Furtwänglers in der von Georg Schünemann herausgegebenen Reihe „Händler der Musik- und Musik-„Händler“, Das Thema gehört gerade heute zu den wichtigsten, nur der Schallgeber, sondern überhaupt jeder Musik-„Händler“, dessen Arbeit einen pädagogischen Einschlag hat, und sogar aus der Musiktheorie wird aus dieser Schrift viel Brauchbares lernen können.

Die Grundlage der Arbeit ist denkbar solide und „gründlich“: ein psychologisches Experiment mit 131 Versuchspersonen aus den Klassen Oberprima bis Oberprima dreier Aachener Schulen. Die Anlage und die Auswertung des Versuchs wurde mit größter Vorsicht sowohl der empirisch-psychologischen als der spekulativ-ästhetischen Typendebatte vorgenommen. Ergebnisse eine praktische Typologie des Musikschülers und Musikverstehten, frei von dogmatischen Einsichten und voll kluger Parenthesen, die Selbstkontrolle findend, vor allem aber geeignet, ein erfolgreicheres Verhalten beim jugendlichen Erwerbs neuer Musikgehörigkeiten anzuhaben.

Hans Eduard, Die Musikanschauung der französischen Romantik, Kassel 1935.

Die Schrift erscheint als Band III der von Heinrich Besseler herausgegebenen „Reichthümer Studien zur Musikwissenschaft“. Der Gegenstand dürfte den Fachmann besonders aus zwei Gründen interessieren: als Kumbake spezifisch französischer Musikalität und als Quelle für das Verständnis der Werke Liszts und Chopins.

Mit Hilfe vieler Zitate wird ein anschauliches, farbiges Bild einer ebenso kurzen wie aufregenden Epoche entworfen. Kirchenmusik und Religiosität im Abendkleid und als Anreiz aristokratischer Geistlichkeit!

erhöhter Schwerelosigkeit. Die chorische Umhüllung der um die Gestalt der Elsa kreisenden tragischen Handlung läßt durch die anlockende Kunst Furtwänglers und Dietrichs frei von jeder erdrückenden, verändernden Wirkung. Im Musikstil wandte die Steigerung des anonymen Moments zum zartensten Pianissimo zur allerschönsten Fülle im Zusammenklang mit der mächtigen Farbenprozession der Gewandte als mystisch Visionäre, die der Hauptmusik, eingebettet durch die von Proterius in „anonymen“ Ansichten von „Landschaften und Differenzierung, von Kontext und Übergang“ gestaffelte Ansetzung, wurde zum Tafel der Aufführung.

Demgegenüber die Ideale der Revolutionen, wie sie etwa der berühmte und nervöse Tenor Adolphe Nourrit formuliert: „Je que je veux être poète et pas difficile à obtenir, c'est de l'art pour le peuple et le peuple, c'est un théâtre à bon marché“. Schwärmerische Subjektivismen, empfindsame Salomonen, Rosinanten und um: „Palestrina c'est le Raphael, c'est le Jésus-Christ de la musique“ — dies alles vermischt die französische Romantik, der große „drame sentimentale“, der sich jedenfalls erheblich untersteht von der ernsthaften Tragödie an die Geschichte und der Unendlichkeitsschönheit im gleichzeitigen Deutschland.

Der Verfasser will die verschiedensten Ingredientien einigermassen zu ordnen und überdies die französischen Musikanschauungen durch Querverbindungen und Parallelen zu anderen Kulturkreisen als „edle“ Zeitsymptome zu erweisen. Den Beziehungen zu Liszt, publizistischer Musik, muß allerdings der Leser selbst nachgehen, denn zitiert werden nur Liszts theoretische Äußerungen.

Werner Ballert, Die Hoffmann Balduard Galuppi, Bietropi W. 1935.

Ausführlich beschreibt diese Berliner Dissertation die Texte und Motive des wichtigsten der romantischen Hoffmannkomponisten und reißt sein Schaffen seinen musikalischen Vorgängern an.

W. Steinbauer.

Musikrecht

In der Reihe „Das Recht der Reichsmusikkammer“ erschien vorhin der III. Band, der sich „Musikrecht“ betreibt. Als Herausgeber zeichnen Karl-Friedrich Schiebler und Karl-Heinz Wadenfeld. Die Schrift stellt eine Sammlung der für die Reichsmusikkammer geltenden Gesetze und Verordnungen, der amtlichen Anordnungen und Bekanntmachungen der Reichsmusikkammer und Reichsmusikvereine dar und geht jeden aus der mit Musik zu tun hat.

Beim „Parsifal“ trat diesmal auf dem Hintergrund des gleichgerichteten Geschehens von Furtwängler und Dietrich, die Problematik der vor zwei Jahren von Alfred Roller entworfenen Bilder besonders hervor. Eine Erneuerung des Dekorativen im Sinne der alten Darstellung dürfte schon beschlossene Sache sein. Unter den Sängern vorzuziehen vor allem Frau Valler (Lohengrin, Siegmund), Frida Riedel (Elfmild), Maria Müller (Elsa, Siegfried), Rudolf Bockmann (Wotan, Wotan), Fritz W. (Loge) und Max (Lohengrin, Siegfried) Leistungen ganz Formale. Auch das junge Ensemble konnte der Besen zu den Seiten zählen, wie es Bayreuth gewohnt. R. Olmshaus

Originalmusik der olympischen Festspiele

unter der Leitung der Komponisten Werner Egk und Carl Orff

nur auf TELEFUNKEN-PLATTEN



Doktor Faust

Oper in 3 Aufzügen (5 Bildern)

Text von Ludwig Anseren. Musik von

Hermann Reutter

Manuskript-Ausgabe (Hofmann Schott Nr. 3291) 20. 15. —
Leipzig 20. 15. —

Aufführungen in der kommenden Spielzeit in: München, Offen, Bremen, Duisburg, Freiburg, Ulm, Stuttgart, Oldenburg; an zahlreichen weiteren Bühnen geplant.

B. Schott's Söhne, Mainz

„... Kurz gefasst: ein Triumph der Oper!“ —*Neuzeit Stuttgart*

Zweifellos aus den Preßstimmen zu den Aufführungen in Frankfurt a. M. (Aufführung) und Weimar: „nur Zeitfünftungsveranlassung des 50. N. 20.“

Die Aufführung fand im ausserordentlichen Grade eine allgemeine Beifall.

Der Musik-Direktor

... ein bedeutendste Werk für die deutsche Nation, ... welches die deutsche Nation ...

... die deutsche Nation ... die deutsche Nation ... die deutsche Nation ...

... die deutsche Nation ... die deutsche Nation ... die deutsche Nation ...

... die deutsche Nation ... die deutsche Nation ... die deutsche Nation ...

... die deutsche Nation ... die deutsche Nation ... die deutsche Nation ...

... die deutsche Nation ... die deutsche Nation ... die deutsche Nation ...

... die deutsche Nation ... die deutsche Nation ... die deutsche Nation ...

... die deutsche Nation ... die deutsche Nation ... die deutsche Nation ...

... die deutsche Nation ... die deutsche Nation ... die deutsche Nation ...

... die deutsche Nation ... die deutsche Nation ... die deutsche Nation ...

... die deutsche Nation ... die deutsche Nation ... die deutsche Nation ...

... die deutsche Nation ... die deutsche Nation ... die deutsche Nation ...

... die deutsche Nation ... die deutsche Nation ... die deutsche Nation ...

... die deutsche Nation ... die deutsche Nation ... die deutsche Nation ...

... die deutsche Nation ... die deutsche Nation ... die deutsche Nation ...

... die deutsche Nation ... die deutsche Nation ... die deutsche Nation ...

... die deutsche Nation ... die deutsche Nation ... die deutsche Nation ...

... die deutsche Nation ... die deutsche Nation ... die deutsche Nation ...

... die deutsche Nation ... die deutsche Nation ... die deutsche Nation ...

... die deutsche Nation ... die deutsche Nation ... die deutsche Nation ...

... die deutsche Nation ... die deutsche Nation ... die deutsche Nation ...

... die deutsche Nation ... die deutsche Nation ... die deutsche Nation ...

... die deutsche Nation ... die deutsche Nation ... die deutsche Nation ...

... die deutsche Nation ... die deutsche Nation ... die deutsche Nation ...

... die deutsche Nation ... die deutsche Nation ... die deutsche Nation ...

Junge Komponisten: Carl Orff

VON HELMUT SCHMIDT-GARRE

Selten dürfte die Nennung eines Namens so verschiedenartige Vorstellungen wecken, wie die Carl Orffs. Die einen werden dabei an den Komponisten denken, andere an den ausgezeichneten Dirigenten, wieder andere an den Bearbeiter und Wiedererwecker alter Musik oder an den Erzieher und Verfechter des „Schulwerkes“, das neue Wege des Unterrichts eröffnet und umfassende Grundlagen einer neuen Musikeinstellung aufweist. Diese Vielseitigkeit mag zunächst den Anschein einer Zersplitterung und einer gewissen Unbeständigkeit des geistigen Schaffens erwecken. Und erst wenn man sich näher mit dieser eigenartigen Persönlichkeit befaßt, sieht man, wie die trotz verschiedener Beschäftigungen immer wieder den gleichen oder ähnlichen Zielen zustrebt, wie die erstrebte Ideal eigentlich immer dasselbe ist und nur der Ansatzpunkt zu seiner Verwirklichung gewechselt wird.

Orff erkannte schon früh, daß sich die Musik in einem gefühlvollen Maße vom Wesentlichen abwandte, daß die künftige Entwicklung nicht zu einer noch größeren Übersteigerung der Ausdrucksmittel und zu einer weiteren Differenzierung des technischen Apparates führen dürfe. Ein wesentlicher Grundzug in seinem Schaffen besteht daher in der Abkehr von der Aristokratie und in der Hinwendung zu einer neuen Ursprünglichkeit und Natürlichkeit, zu einer, wie er selber sagt, mehr „elementaren“ Musikauffassung. Fendler belehrt sowohl sein kompositorisches Schaffen wie auch seine Erziehungsbarbeit und seine Aufführungspraxis.

Die Kompositionen Orffs mühen der Zahl nach zunächst gering erscheinend, sind jedoch reich durch die in jedem Werke anders gestellte Aufgabe und die Einmaligkeit ihrer Lösung. Auffallend ist zunächst die kraftvolle Rhythmik, die weniger autoritär als auch lapidare, formbildende Art ist. Sie verbindet sich mit einer Melodik, die meist in strenger Diatonik, auf jegliche Chromatik verzichtet. Auch die Harmonik entfaltet sich weit von der schillernden Chromatik der romantischen und romantizierten Musik. Sie verwendet nur Vorzeichen klangerfarbener Akkorde, aber keine Klanggruppe untermischt neben der anderen. Diese Harmonik, die den reinen Klang des Leibes, des Naturklanges entspringt, treten uns mit größter Intensität bereits in seiner „Entrata“ für großes Orchester entgegen, bestimmen aber auch die Mehrzahl seiner übrigen Werke bis zu dem stillstehenden ganz anders gearteten „Cantati Germanici“. Zur Zeit arbeitete Orff an einem abendfüllenden Werk für Chor und Orchester, dessen Text der römische Lyriker Catullus entnommen ist, jener Sammlung mittelalterlicher Lieder, in denen sich eine überlegene Weltbetrachtung in seltsamer Weise mit irdisch-naiver Lebensfreude mischt. In einem lapidaren Stil, der auch hier mit der kontrastierenden Gegenüberstellung ganzer Klanggruppen arbeitet, hat Orff eine der dichtesten, rheinbarste musikalische Gestaltung dieses letzten überlieferten lokalts geschaffen.

Zu seinen jüngsten Schöpfungen zählen weiterhin die im Aufzuge geschriebenen Reigen, Tänze und Festumzüge für das Eröffnungsfestspiel der Olympiade in Berlin. In ihnen hat Orff eine erstaunliche Klarheit und eine fast klassisch anmutende Form gefunden. Lapidar und leicht, aber mit dem Volkstümlichen, speziell für seiner eigenen bayrischen Heimat. Zu einer natürlichen Schlichtheit der Melodik gesellt sich eine auf den einfachsten Verhältnissen aufgebaute Harmonik, während das Ganze von einer zwar kraftvollen, aber doch im klassischen Sinne gebündelten Rhythmik getragen wird. Von besonderem Eigenart ist die Instrumentation, die von großen Teil der konventionellen Instrumente verzichtet und hauptsächlich solche Instrumente verwendet, deren Technik und Ausdrucksmöglichkeiten immer einem Laienmusikern angepaßt sind, wie Blockflöten, Stäbelpfeife, Gamsen und ähnliche. Ganz anders geartet war wiederum die Aufgabe, die ihm bei der Schaffung eines Militärmusik für die Olympischen Spiele der Weimarer Zeit erwarte. Für die turnerischen Marschverfahrungen von mehreren Tausend Soldaten galt es hier die musikalische Grundlage zu schaffen, eine Aufgabe, die Orff in einer Musik für 200 Bläserinstrumente ebenso zweckmäßig wie künstlerisch eigenartig zu lösen verstand.

Einen besonders breiten Raum nimmt in Orffs Wirken die Beschäftigung mit den Produkten der Weltmusik ein. Sein schrittweises Studium dieser Kulturen hat ihn in der Forderung nach einer Bereicherung von Konzertmusik umvolledenen Laienmusik sowie der Forderung nach einer weitgehenden selbstschöpf-

reichen Heiligung des Laien durch Anleitung zu Improvisationen, schließlich in der Betonung der engen Zusammenhang zwischen Musik, Spiel und Bewegung. Diese Ideen wurden von Orff zunächst im Rahmen der Münchner Götterschule, deren Mitbegründer er ist, praktisch verwirklicht, sind in einer Reihe von Aufsätzen theoretisch behandelt, durch zahlreiche pädagogische Kurse im In- und Ausland vor breiten Kreisen vorgeführt und veranschaulicht und schließlich in seinem „Schulwerk“ mit Beispielen und Anleitungen ausdifferenziert dargestellt worden. Wichtigste Mitarbeiter am Schulwerk erwanden ihm aus seinem Schülerkreis, so *Gaude Kertman* und *Hans Bergow*. Ersterer baute auch das Tanzorchester der Götterschule aus und schuf eine Reihe von Tanzstücken, welche u. a. bei den Reichstanzspielen in Berlin stärkste Beachtung fanden.

Zun Schluß sei noch auf den eindrucksvollen Dirigenten Orff hingewiesen, der sich mit Vorliebe höher auch angestiegene Aufgaben stellt. So sei er in die oft und oft wiederholte, eigenartige Neuaufführung der „Lakspassion“ erinnert, die er unter schärfster Betonung ihrer rhythmisch-elementaren Primitivität und unter Einbeziehung des Optischen in den künstlerischen Schaffens nachschuf, sowie an die Aufführungen der von ihm bestellten Kompositionen Monteverdis.

Die Einrichtungen, welche die Persönlichkeit Orffs mit die jüngere Generation vor allem in seiner Heimatstadt München angeht hat, sind überaus stark. So haben Werner Egg, Karl Marx, Fritz Böhlig und eine große Anzahl weiterer junger Künstler entschei-



Carl Orff

Foto: O. Moll, München

dende Anregungen von ihm empfangen, teil durch seine Werke und sein Wirken, teil durch seinen persönlichen Verkehr, der durch die impulsiven Annahmen, die reiche Kenntnis und den intuitiven Blick für das Wesentliche allen eine Quelle wertvoller Bereicherung und Anregungen geworden ist.

Die Tonkünstlerversammlung in Weimar

Der Allgemeine Deutsche Musikverein kann in diesem Jahr auf ein fünfundsiebzigjähriges Bestehen zurückblicken. Er hat in diesem Zeitraum fast ein Drittel seines deutschen Mitgliedschaften verloren. Anteil am deutschen Musikleben genommen, er hat die Schaffenden, namentlich seit seiner Aktivierung nach der Jahrhundertwende, in vielseitiger Weise gefördert, er hat, das versteht sich bei einer der Zeit streuenden Organisation von selbst, manche Schwächen durchgemacht, aber er hat auch immer wieder auf das große Ziel hingearbeitet, das ihm durch seinen Gründer Franz Liszt gestellt war. Der ADMV ließ sich 1930 nicht verleiten, ein Jubiläumsfest zu feiern. Weimar stand (auch länger Zeit wieder) unter dem Zeichen einer „Tonkünstler-Versammlung“. Weimar hat eine Übersicht über die deutsche Tonkunst gegeben, die Weimar, der ADMV unter Leitung von Peter Raabe eine lebendige und aufwendige Organisation ist, wandlungsfähig genug, um auch die neuen Aufgaben der Zeit zu erkennen und zu fördern. Dieser Weimar war nach Berlin 1935 unterwegs.

Die neuen Aufgaben: Gemeinschaftsmusik aller Art, wie sie sich aus der kulturpolitischen Zielsetzung des heutigen Staates ergeben. Ihnen war im Programm von Weimar breiter Raum gegeben. Man führte in einer besonderen Vorlesung unter Gerhard Meiss Proben jener lapidaren, datumsreichen, strengen Musik, wie sie sich bei der HJ herausgebildet hat, einer Musik, die bei aller Mäandlichkeit der Haltung nicht ganz der Gefahr eines Formalismus zu unterliegen scheint. Man hörte ferner (in Jena) zwei Chorgemeinschaften, Ludwig Beyer, in denen eine kompositorisch bildhaft originelle Verbindung von einstimmigen Volksgesängen, gemischtem Chor und Orchester gefunden ist. Trotz der Einfachheit ist die Abwandlung des Cantus firmus, der sich als Leitmotiv des „Volk“ bezieht, von selbst einprägt, immer reich. Man hörte endlich als Gegensatz zu diesen heimatlichen Stücken geistliche Gesammungen von Ullrich, Gerstberger und H. Schneider auf dem Platz vor dem Weimarer Nationaltheater und später auf der Wartburg Versuche neuer Unterhaltungsformen (H. Gubardt, Petzsch und der zeitliche Felix Rabel).

Mit der Vorführung des Partiturnotens von Jörg Meier wurde das Problem der elektronischen Musik auch der spezifischsten Klangausstattung hin ausgelassen. Praktisch war aber überhaupt kein elektronisches „Transitorium“, ein Instrument von extremlich variabler Dynamik, das im Tonumfang alle Grenzen sprangt, die anderen Instrumenten gesetzt sind (wie Grenzmaße vorstellbares Konzert zeigte) auch dem Komponisten eine Menge neuer Gestaltungsmöglichkeiten (nicht nur Klang-) Möglichkeiten bietet.

Mit diesem Konzert für Transitorium und Orchester ist das Gebot der „Kunst-Musik“ erreicht. Auch ist es sehr verschiedenartig. Im konzertanten Stil, wie ihn Hindemith am Klavier bis jetzt formuliert, durch das kraftvoll-energetische, spannungsvolle Konzert für Streicher und Pauken von Hans Vogt, durch Edmund von Hordt rückwärts blickendes Orchesterkonzert und vor allem durch Hans Ditters Dörmannkonzert, das sich aber immer stilistischen Historizismus, zu dem das alte Instrument zu zwingen scheint, läßt hinwegsetzen und mit einer Fülle phantastischer Gedanken an den Hörer einströmt. Ihnen Ausgleich zwischen polyphoner Strenge und virtuosem Kolorismus erstrebt das Klavierkonzert von Karl Schiefer, eine Annäherung von polyphonen und einfandigen Prinzip, das die Sinfonie von Johannes Preischorst, die sich mit einem starken Fingeringssatz heider zu willkürlich klingenden Aufeinanderklängen hingibt. Die Frescobaldi-Phantasie von Karl Heller erreicht die Verschmelzung von polyphonen und einfandigen Elementen auf der Höhe geistiger Zucht und junger Meisterhaft.

Die Kammer- und Chormusik hat nicht so starke Eindrücke. Ludwig Gubardt zeigte sich in seiner Solo- und Kammermusik für Horn, Trompete und Klavier als freundlicher Nachfahre der alten Serenadenmeister, Kurt von Waldt in seinem Quartett als geliebter Musiker, der auch im privaten Ton seine Haltung bewahrt. Cesar Bresgens Ko-ort für zwei Klavier erfreute durch eine temperamentvolle Frische, die durch keine noch so starke barocke Färbung abgemildert werden kann.

Bei der Chormusik prägen sich vor allem die ungeliebten Werke ein, eine düstere farbige und dabei stilistische Motette von M. M. Stein, die schillernden Sätze von Höfner und die Deutsche Liedmesse von Fortner, eine Arbeit von starker liturgischer Bindung und hohen kompositorischen Eifer. (Diese drei Werke waren von handwerklich sauberen Orgelblenden von Groß, Humpert und Marx umrahmt.) Weniger persönliche Züge hatten die großen Chorkompositionen der Tagung. Karl Thiemers „Hymnus des Glaubens“ war verworren und kläglich, Hans Bredig „Hymnus der Liebe“, technisch weit höher stehend, blieb dem durchsichtigen Schöpfung von Höfners Gedicht vieles schuldig. Selbst Fritz Schuferts „Verkündigung“ hielt sich im Bereich des Chorals um die Zeit vor der Stilwende. Es ist bedauerlich, den hochentwickelten Musikern auf solchen angestrebten Bahnen zu stehen.

In diesem Jahr stellte der ADMV auch wieder eine Oper heraus: Hermann Reinters „Doktor Johannes Farn“ (Text von L. Andersen), die schon in Frankfurt ihre Feuerprobe bestanden hat. Hier ist der

Beachten Sie bitte unsere ausgezeichnete Sammlung

Klaviermusik aus alter Zeit

Kompositionen aller Meister
herausgegeben von
Louis Köhler

BAND I

Deutsche Schule

Auch in sieben einzelnen Heften erschienen:
Heft 1: W. Fr. Bach, Ph. E. Bach, Joh. Chr. Fr. Bach

Heft 2: Joh. Chr. Bach, Joh. Ernst Bach
Heft 3: Graun, Krebs, Nichelmann, Wagenseil
Heft 4: Froberger, Hasler, Kuhnau, Muffat
Heft 5: Benda, Eberlin, Marthens

Musikhäuser

Heft 6: Hase, Kornberger, Margraf, Rolfe
Eine kaum überschbare Fülle von wertvollem Musiziergut in guter Bearbeitung; die dem vorgeschrittenen Spieler einen ausgezeichneten musikalischen-schulischen Einblick und ausgewähltes Übungsmaterial für Sauberkeit des Spieles (Fingertechnik) und stilgemäßen Anschlag und Ausdruck vermittelt.

BAND II

Italienische, französische und englische Schule

Auch in sieben einzelnen Heften erschienen:
Italienische Schule:
Heft 7: Cherubini, Durante, Frescobaldi, Galuppi, Martini

Heft 8: Grandi, Lully, Montell, Paradisi, Rossi
Heft 9: Porpora, Sacchini, Sarti, A. Scarlatti, Tartini, Zupoli

Französische Schule

Heft 10: Couperin Heft 11: Rameau
Heft 12: Chambonnieres, Dornst, Loeilly, Michel, Schubert

Englische Schule

Heft 13: Arne, Bull, Byrd, Gibbons

Preis: Jeder Band 6 RM., jedes Heft 1.50 RM.

Verlangen Sie bitte Ansichtsvorlagen!



Henry Litolf's Verlag, Braunschweig

Neu! Das Orgelbuch für den täglichen Gebrauch

Præludia

157 Vor-, Zwischen- und Nachspiele in allen Dur-, Moll- und Kirchenstimmarten für Orgel (oder Harmonium)

von L. Bardon, E. Dederer, B. Gebhard, Jos. Hass, Hugo Herrmann, K. Böller, H. Bumpert, Hans Lang, Flor Peeters, Herm. Schroeder u. a.

Ed. Schott Nr. 3590 Stief kart. M. 4.50

Das Urteil eines Fachkritikers:

Die Forderung, daß sich auch das Orgelspiel in den Stil des kirchlichen Gesanges anlehnende, ist nun durch die Sammlung *Præludia des Verlegers Schott* glänzend, mit beispielhafter Zielsicherheit geleistet worden. . . . Hier handelt es sich um zugehörige, studierten und praktisch verwendeten, denn die Sammlung *Præludia* ist das beste und wertvollste Orgelbuch für uns katholische Organisten. (Kath. Kirchenmusik)

Ausführlicher Prospekt mit Notenproben kostenlos!

B. SCHOTT'S SÖHNE / MAINZ

Einheitschrift

für die diatonische Handharmonika und das chromatische Accordeon

System Binder

Geheimrat Dr. Zolcher erteilte an Pfingsten bei der Handharmonikatagung in Würzburg:

Der lebende Komponist und zurückhalt, ist zunächst eine äußere Schwierigkeit, insofern der Komponist wegen den anderen Notierungssysteme nicht weiß, wie er sein inneres Klangbild zur für die Handharmonikspieler festlegen soll. Hier befreit sich die von *Fritz Binder* vorgeschlagene Einheitschrift, die nur sehr geringe geistige und stilistische Verweise genau auf Binders Arbeit.

Bestellen Sie bitte Harmonikstücke, Instrumentation-Lehre oder Schule System Binder unverzüglich zur Ansicht.

Zu beziehen durch jede Musikalienhandlung

Musikverlag Hochstein & Co., Heidelberg

Ein unentbehrliches Buch für alle Quartettspieler

Die Technik des Streichquartettspiels

von JENU LENER

Mit englischer, französischer und deutscher Text

Preis RM. 8. —

J. & W. CHESTER, Ltd.

11, Great Marlborough Street, LONDON, W. 1

Sinfonische Unterhaltungsmusik

Dr. Alfred Heilmann, 1872-1922, Leipzig, 1922-1923, Leipzig

Hans Gebhard Ländliche Suite für Klein-Orchester 13 St., 17 Min.

Gebhard ist eine der modernsten und zukunftsorientierten Erscheinungen der Gegenwart. Seine Ländliche Suite ist in der Sprache vornehmlich — zum deutlichen Bekannnis — zur Verkörperung von Musik und Volk.

Friedel-Heinz Heddenhausen Bauerntänze 26 St., 12 Min.

Ein kraftvolles, lebendiges Werk auf volkstümlichen Themen aufgebaut und als Unterhaltungsmusik konzipiert. Wegen seiner großen rhythmischen Beweglichkeit für jedes Orchester geeignet.

Gerhard Maas Handwerkerlärne nach alten Aufzügen und Witten 13 St., 12 Min.

Ein Werk von Klarheit und edler Erleuchtung — Abkehrung in den Fiktion — mit denen die romanischen Städte charakterisiert werden. Jede in klaren Proportionen aufgebaut.

Hans Petsch Fünf kurze Geschichten Peters-Erlebnisse

22 St., 20 Min.

Einzigartig in der Auffassung der Programme unentbehrliches Werk. Interessant, verständlich und voll Humor, daher besonders in der Fiktion und in der szenischen Synthese.

Hans F. Schaub Abendmusik Serenade

27 St., 16 Min.

Ein sehr dankbares und unentbehrliches Orchesterwerk genaugenommen moderner Haltung. Besonders geeignet für volkstümliche Programme, die auch die zeitgenössischen Schichten berücksichtigen sollen.

Verlangen Sie Ansichtsmaterial!

B. SCHOTT'S SÖHNE / MAINZ

Neuigkeit!

Sieben ist erschienen

Lehrbuch der Musikgeschichte

von HANS JOACHIM MOSER

380 Seiten mit mehreren Tafeln und Tabellen

Preis in Ganzleinen RM. 4.75

Das „Lehrbuch der Musikgeschichte“ von Hans Joachim Moser ist weit mehr als nur ein ausgezeichnetes Repetitorium für die Anfänger aller Art von musikalischen und musikgeschichtlichen Prüfungen — es ist das moderne und auf der Höhe neuerer Forschung stehende Werk, aus dem jeder deutsche Tonkünstler und Musikliebhaber sein Wissen um die geschichtlichen Zusammenhänge seiner Kunst auf geradem Weg und in gedrängtester Form gewinnt, ergänzt, vervollständigt. Der Leser findet hier in unvergleichlicher Konzentration und mit höchstem pädagogischen Geschick in 54 Kapiteln den sonst kaum überscharen Stoff der gesamten abendländischen Musikentwicklung von fünfhundert Kultur-Jahren, alles aber gesehen aus unserem deutschen Gegenwart-Empfinden und unter dem natürlichen Vorrang des deutschen Blickpunktes, übersichtlich geordnet. Jede kleine Abchnitt eröffnet eine knappe Zusammenfassung der Quellen, jeden Abschnitt eine ebenso gedrängte Übersicht der weiterführenden Sonderdarstellungen. Man findet Gedächtnishilfen, Tabellen, Tafeln, geographische Anordnungen, nationale oder gattungsmäßige Chronologien, und das Dargestellte nochmals einprägsam deutlich. Und trotzdem liegt das Ganze wie ein schönes und kluges Buch über die lebendigen Grundfragen aller Tonkunst.

Max Hesses Verlag, Berlin-Schöneberg

Versuch gemacht, den Fauststoff jenseits aller geistigen Problematik, mit der er seit Goethe zwangsläufig belastet erscheint, als laute Spieloper zu gestalten: durch Ansammlung der Gegensätze des Faust und seines



Musik in Nürnberg

Nürnberg, heute die Stadt der Reichsparteitag, hat ein recht mannigfaltig entwickeltes Musikleben. Besonders die alte Musik findet hier eine leidenschaftliche Pflege. Tüchtige Nürnberger Musiker erinnern an eine große Tradition. Die Häuser Neupert und Bick besitzen die schönsten Sammlungen historischer Musikinstrumente aller Gattungen, die man sich denken kann. Diese Instrumentensammlungen kommen der Pflege aller lebendigen Musik in der fränkischen Hauptstadt zugute. Neben Kantoren, die in den verschiedenen berühmten Kirchen der Stadt teilweise vorbildliche Kirchenmusik machen, hat sich Dr. Willy Spilling mit seinem „Nürnberger Collegium musicum“ um die Pflege der deutschen, italienischen und französischen Barockmusik außerordentliche Verdienste erworben. Ausgezeichnete Streicher (Kammeror für die Musik) haben sich diesem Kreis angeschlossen. Auch einige Chorvereinigungen wirken in diesem Zusammenhang zu nennen. Unvergessen bleibt eine Auf-führung der Bakischen Matthäuspassion, die Friedrich Erlinger mit seinem Sakralen Kirchen-Chor und Orchester und guten Solisten brachte und in kleiner Besetzung an zwei Abenden in der herrlichen Sebalds-Kirche zum Klingen brachte.

Das „Nürnberg „Collegium musicum“ spielte an seinem letzten Abend neue Musik auf alten Instrumenten, bei dem die Musik für zwei Geigen und Cembalo von Heinrich Kaminski wieder einen tiefen Eindruck hinterließ. Und damit sind wir bei der zeitgenössischen Musik angelangt, über die zu dieser Stelle etwas ausführlicher gesprochen werden soll. In Bezug auf die neue Musik sind in Nürnberg die gleichen Gegebenheiten wie in anderen Musikstädten. Sie hält sich etwas abseits, findet nur selten Eingang in die „großen Programme“ und sammelt im kleinen, man möchte sagen, geschlossenen Kreis Zuhörer und Teilnehmende. Solche wirklich Beteiligten haben sich in der Oper Wagner-Regens „Göttergötter“ aber einmal angehört. den Kapellmeister Alfons Dreßel mit einem wertvollen Ensemble herausgebracht. Von nachhalliger Wirkung waren auch ein Klavierkonzert von dem Dinkelblüher Hans Gebhard, und eine „Serenade“ des Franziskaner Joseph Ruck, Werke, die Dreßel in den Philharmonischen Konzerten der Stadt Nürnberg mit dem Städtischen Orchester zur

Aufführung brachte. Am Konservatorium arbeitet Max Gehardt als Direktor, von diesem fortschrittlich und tüchtig und bedeutend Musiker gehen zahlreiche Anregungen auf die junge lernende Generation aus.

Als ein Vorkämpfer für neue Musik hat sich Dr. Adalbert Kolz mit den Kammerkonzerten neuer Musik seit vielen Jahren einen Namen gemacht. Besonders für die fränkischen Komponisten wurde hier in erzieherischer und lobenswerter Arbeit eine Linie gezogen. Diese Abende stoßen auf Verständnis und Engagement. Man sieht immer wieder dieselben Interessenten, es sind viele Fachleute darunter, es ist ein Stamm von musikbegabten Menschen, die noch aber nicht in Diskussion gewandelt sind. Und was wird alles zur Diskussion gestellt! Die ganze Mannigfaltigkeit unserer heutigen Musikdifferenz wird um Wort. Man darf wohl sagen, daß heute selten in Deutschland derartige umfassend und verantwortungsbewußt eine ganze Winterreise lang die lebendige Vielfalt des musikalischen Schaffens in der Zeit ähnlich anschaulich hergeleitet wird.

Diese Kammerkonzerte für zeitgenössische Musik brachten im vergangenen Winter acht Veranstaltungen. Unter der Führung von Adalbert Kolz beteiligten sich führende Instrumentalisten und Sänger Nürnbergs und Frankens an diesen Abenden. Ihr eigener Wert lag in den vergangenen Jahren in der Herausstellung des ausgesprochen Jungen und Zukunftsweisenden. Weit über die Hälfte aller Werke kamen als Uraufführungen heraus. Die Nürnberger Karl Heiler und Karl Schäfer sind hier immer mit ihrem bewundernswürdigen Werk herausgestellt worden. Bleiben wir bei den Franken. Hier begannen wir den Namen: Hans und Max Gebhard, Armin Kehn, Willy Spilling, Karl Meister, Rudolf Berber, Erich Ruck u. a. In einem Orchesterkonzert erklangen zehn Stücke von Brezen und Bückmann Wolfgang Ferraris freies und musikalischste Konzert für Streichorchester, eine Hamburgerische Tafelmusik, nach dem Vorbild von Gerold Maerz und ein sehr bewegliches und lebendiges Konzert für Bläser, Streicher, Pauken und Schlagzeug von Philipp Mehler, der früher auch mit einem virtuos gearbeiteten Duo für Geige und

Bratsche vertreten war. Leider leistete das stark überlastete Frankfurter Orchester bei diesem Orchesterabend nicht die nötige Gefolgschaft. Für neue Kaviermusik von Pepping und dem Schweizer Brunner trat Heinrich Kallie ein.

Ergänzung neuer Musik in Nürnberg sind immer die Abende des Frankfurter Lenzmusik-Quartetts. Diesmal brachte diese wundervolle Vereinigung u. a. ein Klavierquartett von Kurt Hessenberg mit das eine vollständige Sicherheit in der Behandlung der Form versah und harmonisch und melodisch von allem im langsamen Satz recht fesselnd wirkte. Mit moderner Orgelmusik brachte der hervorragende Nürnberger Organist Walter Körner in diesen Tagen die halbkonzerte des vergangenen Winters zum Abschluß. Und hier soll der Name Philipp Meier sehr angenehm auf und Kaminski war mit Canzonen (für Geige und Orgel vortrefflich vertreten. Für Kaminski (Quintett) haben sich auch das „Städtische Streichquartett“ mit Ludwig Schuster als zweiten Bratschisten in einem städtischen Konzert und das „Nürnberg Streichquartett“ in einem Abend der „Fränkischen Kammerorchester“ mit großem Erfolg gezeigt. F. Linnert

Zu unserem Titelbild

Am 1. August eröffnete die Reihe der großen Olympischen Veranstaltungen ein Festival in dem riesigen Rund der Deutschen Kampfbahn. Wie bereits berichtet (siehe N. M. Blatt 10), wurde Doppelte Linsen-München mit der choreographischen Gestaltung der Kinder- und Mäddchenreigen und ihr langjähriger Mitarbeiter Carl Orff mit der musikalischen Ausgestaltung dieser Teile des Festivals betraut. Beide erhielten damit Gelegenheit, im großen Stil Ziel und Sinn dieser vielfältigen Arbeit der breitesten Öffentlichkeit zu zeigen – einer Arbeit, die Musik und Bewegung zu einer organischen Einheit zu verbinden bestrebt ist.

Das Instrumentarium der Götterschule, das durch die Gastspiele der Tanzgruppe ja allgemein bekannt wurde, mußte für den vorliegenden Zweck noch weiter ausgebaut werden. Neben den Blockflöten, Stabspielen und Pauken, dem Grundstock des Orchesters, erklangen Streich- und Zupfinstrumente, Schalmel und Glasorgel. Unter Orffs Leitung ist die Gruppe der Musikantinnen bei den ersten Klangreihen, die Techniker wie Spieler bei den Ausmaßen der Kampfbahn vor neue und schwierige Probleme gestellt.

Sieben erschien die Musik zum „Mädchenreigen“ und „Kinderreigen“ im Eröffnungsfestspiel der XI. Olympiade.

OLYMPISCHE REIGEN von Carl Orff

Ausgabe für zwei und mehr Instrumente von Gunild Keetman / Partiturauszug Ed. Schott Nr. 2564 M. 1.30 Hierzu Einzelstimmen je M. -30 Die „Olympischen Reigen“ sind auch als reine Spielmusik ganz leicht ausführbar. Für Schul- und Jugend-Musikgruppen in der verschiedensten Besetzung ein neues einzigartiges Spielgut.

B. SCHOTT'S SÖHNE / MAINZ

Jetzt geht's
nochmal so leicht!

Wer Erika, die
bestmögliche
Schreibmaschine
besitzt, dem machen die
schwierigsten Arbeiten
von Tag zu Tag mehr
Freude. — Und das
Wichtigste: sie hilft
vorwärts.

MAINZ

Die neue, kostenlose Erika-Broschüre hat Ihnen viel
zu sagen. Bitte verlangen Sie diese unter Nr. 1525

AKTIEGESELLSCHAFT VORM
SEIDEL & NAUMANN
DRESDEN A 5 GEGR 1868

GÜNTHER-SCHULE

München, Kaufstraße 16, Tel. 2226 — Berlin-Wilmersdorf, Büdingen 3, Tel. 197 496

Private Schule für Gymnastik, Rhythmik, Tanz, Musik und Bewegung, Sport

LEHR-, LAIEN- und SOMMERKURSE

Sonderkurse: Elementare Musikübung (Orff-Schulwerk)

Sommerkurse: August in Berlin

Wiederholung der Ausbildungs- und Laien-Kurse 18 & 30

Prospekte unformiert

ORFF-SCHULWERK

— die Grundlage einer neuen Musikerziehung

Dies Darstellung der Grundzüge des Orff-Schulwerks (Orff-W. Teilweise in seinem
Einflussbereich (Edition Schott Nr. 2523 M. 2.20). Außerdem enthält die Gedächtnis-
München, Kaufstraße 16 über alle Frage bereitwillig kostenlos Auskunft.
Alle Veröffentlichungen des Orff-Schulwerks erscheinen im Verlag von

B. SCHOTT'S SÖHNE / MAINZ

Neupert-Cembalo Modell „Kleinod“

1 Manual 8, 4, 1 Taste und Pedal nur RM. 780,-

Neupert-Cembalo Modell „Schütz“

2 Manuale 8, 4, 1 L. und Pedal nur RM. 1750,-

Klavierchorde, Spinette und Hammerflügel

Besondere Zahlungsmittel — Klavier- und Touch

J. C. Neupert, Klavierfabrik, Abteilung Cembalobau

Pinberg

Nürnberg

München

Neues Musikblatt

Die Schicksalsstunde der Musica Sacra

von Dr. Heinrich Lethoff

Im Gottesdienst besitzt die Musik einen nützligen Seismographen, der alle Erschütterungen ihrer ideengeschichtlichen, gesellschaftlichen, formalen, stilistischen Entwicklung aufzeichnet. Ob sich darum musikalischer Gestaltwandel zuerst und zutiefst immer in der Musik der Kirche anzeigt, sei hier nicht geschichtlich untersucht. Für unsere Zeit stimmt es jedenfalls.

Ideengeschichtlich: Die Kirchenmusik sucht über den „reinen subjektiven Ausdruck“ zu objektiver Zielsetzung zu kommen; die ästhetischen Maßstäbe verdrängt die Besinnung auf den kulturellen „Gebrauchscharakter“. Kunst soll nicht mehr Erlebnis Spiegel, reine Anschauung, sondern Bekenntnis, Interpretation eines über ihr liegenden Sinngeschehens sein.

Soziologisch: Der gottesdienstliche Zweck bindet auch die Menschen vor der Musik, die in schaffende, nachschaffende und aufnehmende Sphären auseinanderklaffen, wieder zu kreisförmiger Geschlossenheit. Man nähert sich der Musik nicht als Einzelner in der Masse mit irgend einer Einstellung, sondern als Gemeinde vor dem Wort. An die Stelle des Konzerts in geweihtem Raum tritt die Gemeindefeier; die religiöse Erbauung wird zum kultischen Dienst.

Formal: Die Musik wird zum Träger des Bekenntnisses; das kultische Wort bestimmt wieder

seine Formen. Choral und liturgische Formel sind wieder Urstoff; die Formen „absoluter“ Musik treten zurück hinter gebundenen Gestalten (Choralbearbeitung statt Orgelsonate), die Instrumentalmusik hinter der Vokalmusik, bei dieser das Solo hinter dem Chor.

Stilistisch: Polyphone Gestaltung hat die romantische Harmonik verdrängt, diatonisch-melodische Bewegungsdynamik den psychologisierenden Motivverarbeitungsstil. Wille zu straffer, vom Gehrauche her bestimmter Form die Last an gedanklicher und gefühlsmäßiger Aesopung.

Das ist in kurzen Zügen das Bild, das wir heute — unerachtet enormer Spannungen im Einzelnen — allgemein im Schaffen unserer jungen Kirchenmusik wiederfinden. Und es bedarf keines Hinweises, daß hier die Kirchenmusik Quelle für die gesamte musikalische Situation geworden ist.

Für den kritischen Betrachter in solcher Zeit der Umwälzungen ergibt sich nun die Aufgabe, durch die Zone mannigfacher Gefahren, die in all diesen neuen programmatischen Gedanken lauern, zum eigentlichen Wesen zu stoßen, wovon sie selbst oft gar keine Ahnung haben. „Ihrem innern, eigentlichen Wesen nach ist die Musik religiöser Kultus und ihr Ursprung einzig und allein in der Religion, in der Kirche zu suchen (E. Th. A. Hoffmann). Das ist auch geschichtlich gesehen die einzige gesicherte Angabe über Ursprung und Wesen der Musik. Und unsere Zeit beginnt mit Leidenschaft, die Musik wieder auf ihren eigentlichen Seinsgrund, auf ihr „seinselndes Wesen“ hin zu orientieren. Eine solche Besinnung auf jenen „objektiven Seinsgrund der ars musica, jene vorläufige Tiefensicht des Musikalischen, die von der künstlerischen Phantasie und dem Lebensaffekt des Musikers abgelöst, der Erlebnisperspektive entrückt, sowohl das Dasein des Musikers als auch des musikalischen Kunstwerke begründet, und in der schon Augustin den existentiellen Wesensbegriff der Musik gesehen hat“ (Gallert) wird aber zuvörderst der Kirchenmusik zugute kommen und von ihr aus auch das übrige Musikleben durchstrahlen, daß es sich selbst, nach dem höheren, göttlichen Reich und strebt einzutreten in seine Erscheinung“ (E. Th. A. Hoffmann).

Die Kirchenmusik beider Konfessionen hat sich von

Aus dem Inhalt

Musik bei den Olympischen Spielen
Neue unterhaltende Musik (Pymont)
Rundfunkfragen
Paul Sachse / Coda Wackers
Die Situation des Männerchors
Neue rheinische Musik
Opernstatistik 1936/37

*Diese Nummer des »Neuen Musikblattes«
erscheint am 21. September zur Ausgabe.
Die nächste erscheint am 16. November*

solcher Besinnung auf ihren Ursinn einen Teil durch die subjektive Zeitalter gerettet. Vieles wurde ihr durch die Musikwissenschaft wieder geschenkt, die dadurch für das moderne Musikleben eine angenehme »shopferische Bedeutung« gewonnen hat (es sei an Arbeiten von Ludwig Karlt, Bessler nur erinnert). So ist aus geschichtlicher Besinnung, Traditionsbewußtsein und Schaffenskrise ein strahlend gewaltiger Umwälzungen entstanden, in den heute die Kirchenmusik geschildert ist.

Ihr offenbart die Kirchenmusik von heute ihre „Schicksalsstunde“. Denn ein Blick in das junge Schaffen zeigt, wie kostbar die Ansätze sind und wie zahlreich die Gefahren, sie wieder fehlzuleiten und -zudeuten.

Denn für unsere heutige Situation wäre nichts gewonnen, wenn wir, jonglierend mit dem Begriff „Bekenntnis“, den „subjektiven Gefühlsausdruck“ von gestern einfach mit der „Tendenz“ von heute vertauschten, den „ästhetischen Maßstab“ mit dem „Bekenntniswert“, das „fart poer lart“ mit dem „gemeinschaftsgebundenen Charakter“. Auch die Ablösung der romantischen Harmonik durch die lineare Polyphonie bedeutet an sich noch nichts, sondern nur dadurch, daß sie Ausdruck für ein Zurückfinden der Musik zu sich selbst, zu ihrem in sich beruhenden, in eigenen Gesetzen schwingenden Wesen ist und eine Ablösung von allen Zielsetzungen (psychologischen, poetischen, malerischen, erotischen, bekennerschen, religiösen usw.) außerhalb ihrer. Gewiß, wir sollen festhalten, daß die Musik der Kirche im Kultus umgangsähnlich gebunden, von ihm her bestimmt ist. Aber wir wollen unsere Theologen auch daran erinnern, daß es nicht darauf ankommt, der Musik im Kultus „einen sinnvollen Raum zu erobern“ (den hat sie seit Jahrhunderten!), sondern sich am kultischen Ursinn der Musik selbst neu auszurichten. Denn sie ist der großen Weltharmonie und Zusammenstimmung aller Kreaturen gleichsam das Mark und der beste Kern, ja ein Auszug und lebendiges Muster“ (Joh. Quirfeld 1679). Und diesen Ursinn dürfen wir nicht verbiegen zu einer wortverkündigenden Zweckhaftigkeit, bei der die Musik doch nur den zu „verkündigenden“ Text deutlich zu interpretieren und so den Hörer für die Heilswahrheiten psychologisch vorzubereiten hat. Eine solche Musik — und vieles im gegenwärtigen Schaffen marschiert fröhlich unter dieser Devise von Bekenntnis und Verkündigung — unterscheidet sich in nichts von der Tendenz der Tonfilmbegleitmusik, die auch nur einen außer der Musik liegenden Vorgang verdeutlichen will. Der Zweck beiläufig nicht die Mittel.

Es wäre darum, stilistisch gesehen, so Unrecht nicht, wenn unsere Kirchenmusik wieder ein



**Tonmeister
am Drillschwingungsmodell**
(Zu dem Artikel auf Seite 2)
Foto: Roma, Frankfurt

wenig vom Baue einer Heinrich Schütz weg in Regionen finden wollten, wo die Musik im Formenspiel bewegter Linien den Homöostasehauch der Zwecklosigkeit schlüpf, geborgen in ihrem „göttlichen Seinsgrund“. Dem eine Musik, die sich zur „Stimme eines Predigers in der Wüste“ macht, mag zwar gewaltig himmelan erheben und alles Mögliche bewirken, sich selbst kann sie nur morden. Eine rechte Kirchenmusik aber lebt von dem „eschatologischen“ Glauben, daß Musik an sich gottesdienliches Sinnbild göttlicher Weltweisheit und Erweisheit sei und daß es für sie keine Zwecksetzung und Rohdifferenzierung mehr bedeute. Gott hat uns in seiner Musik, theologisch ausgedrückt, verscheidet dargebracht, was wir ihm in unserm Gottesdienst als Dankopfer zurückgeben. Oder, musikalisch ausgedrückt: „Wo die natürliche Musik durch die Kunst überführt und politisiert wird, da sieht und erkennt man erst zum Teil (dem gänzlich kann nicht begreifen werden) mit großer Verwunderung die große und vollkommene Weisheit Gottes.“ (Luther), d. h., die Kunst lehre nur in ihren Gerechtheiten, sei nur sich selbst göttlich, so ist sie im Kultus an der richtigen Stelle.

Anatole France erzählt die Geschichte von dem bettelarmen, unwissenden, „kommunikationsfeindlichen“ Jungen, der nicht hatte, was er der Heiligen Jungfrau zum Opfer bringen konnte. Doch fanden die Mönche von Notre Dame über eines Morgens vor dem Bild der Jungfrau ein Altarjünglein. Den einzigen Lichtstrahl, den die Ewigkeit ihm in sein Leben gesandt hatte, seine Kunst, schenkte er ihr zurück als Opfer. Das ist, so scheint, das Geheimnis von der Kirchenmusik. Nichts heiligt sie, als allein die Wille, Opfer zu sein.

Ein Zeitgenosse über Haydn

Warum hat denn kein anderer die Formen so zu beherrscht, wie du, o Herr Haydn? Sie haben in schon lange zu allgemein im Gebrauch da. Und warum hat von der unendlichen Lezion der Vorklärung keine dieser Formen so auszuweisen verstanden, als du, Herr Haydn?

Wahr ist, daß seine Melodien scheinen aus Intenz an etwas Bekanntes zu erinnern; aber schärft man nach den Gedanken vorerfahre und bei sich selbst sagen: nein, ich vernehme, ich habe doch nichts dem ähnliches gehört. Aber eben das liegt die größte Kunst aller Vorklärung nicht gemacht, sondern immer populär zu erscheinen und sich ohne Zwang den Sinnen und dem Gemüth anschauender, und wie verstand wohl diese Kunst besser als Haydn?

Er macht es wie ein schlauer Richter, der, wenn er uns zu etwas überreden will, vor allem abwarten als wahr erkannten Satz ausspricht, den jeder einsehen, jeder begreifen muß, bald aber diesen Satz so geschickt zu wenden versteht, daß er uns zu allem überreden kann, wozu er nur will, und wir zum Gegenstand des aufgestellten Satzes.

So geht Haydns Musik ganz dem Gehör ein, weil wir wissen, etwas heißt Füllendes, schon Vermögen zu erreichen; allein bald finden wir, daß es nicht das wird, nicht das ist, was wir glauben, daß es sei, daß es werden sollte, wir hören etwas Neues und stehen über den Meister, der so schön (vorher) uns unter dem Anschein des Allbekannten zu bieten wollte, dem Anschein des Allbekannten zu bieten wollte.

Eben diese liebenswürdige Popularität gibt seinen Kompositionen, bei aller Fülle von Harmonikumfang und Instrumentation eine so würdevolle Klarheit, allgütige Fülligkeit und Verständlichkeit, daß wir mit Leichtigkeit das Schwerkste verstehen.

Daß gewisse Gattungen der Kompositionen ihm vorzüglich entsprechen, liegt so, wie bei jedem anderen Künstler in der Individualität seines persönlichen Charakters und dessen Einfluß auf den Künstlercharakter.

Frohsinn gelingt ihm im Durchschnitt mehr, als Schmerz und Verzweiflung. Auch hat er für alle und jede Gattungen der Freude die verschiedensten Sprachen. Diese Gattungen weiß er nach allen ihren Gattungen und Arten zu unterscheiden und deutlich voneinander zu charakterisieren.

Die Gebiete der triumphierenden Jovialität — (man vergleiche unter anderen den letzten Satz der Jagd-Sinfonie) — des Prächtigen, des Komischen überherrscht, des Naiv-Frohlichen, des Fröhlichen, überherrscht er mit unübertrefflicher Gracé.

(aus J. F. Arnolds Haydn-Biographie, Erfurt 1910)

Neue unterhaltsame Musik

Mit einem Musikfest „Neue unterhaltsame Musik“ hat Bad Pyrmont in den Tagen vom 26. bis 28. August einen bemerkenswerten Vorstoß in ein höchst aktuelles Fragegebiet unternommen. Der heute allenthalben einfache Kampf gegen die schichte Potpourri- und Schlagschlag, die in der Unterhaltungsmusik einen so breiten Raum einnehmen, schafft ein ungeheures Bedürfnis nach guten, ansprechenden und leicht verständlichen Musikstücken, die eine gewisse künstlerische Höhe einhalten. Wie groß die Möglichkeiten



Foto: Mecke, Hannover

Der Leiter des Pyrmont „Musikfestes“ MG Fritz Langemann (mitte) mit den Komponisten Helmut Jörn (links) und Reinhard Schwarz sind, die das bisher so wenig beachtete Feld der Unterhaltungsmusik den Komponisten bietet, das ist leicht zu erreichen. Bei den durchschnittlich drei Konzerten, die in allen größeren und kleineren Kavernen üblich sind, vom Musikhall der Kaffeehäuser ganz zu schweigen, werden pro Tag rund vierhundert Musikstücke benötigt. Freilich, es ist wahr, einer so positiven Stimmung um einen kulturfördernden Aufbau der Unterhaltungsmusik, wie sie in Bad Pyrmont außerordentlich der Musikfestes gewachsen. Konzentriert zu beobachten ist, begnügt man selten. Und so sind die Wünsche der Komponisten, die sich der Unterhaltungsmusik zuwenden — so wie beispielsweise Jörn und Schwarz —, nach einer Illustrationskraft und Bärbarkeit — noch nicht ganz so günstig wie es sich nach dieser Rechnung

ansieht. Aber das alles ist doch wohl nur eine Frage der Zeit und der wachsenden Einsicht.

Gerade in dieser Hinsicht nun war das Pyrmont Musikfest verständlich, denn einer ganzen Reihe von Werken, die nicht nur die eschatologische Einstellung hat, ist nicht nur in den eigenen Fachkreisen von Musikern und Kritikern, sondern auch im breiten Publikum eine recht herzliche Aufnahme erzielt worden. Die allenthalben ermunternde, wenn auch klärende, aber in der Unterhaltungsmusik in der spannungsreichen Fragen der unseren Musikentwicklung nicht allein tief verankert ist, sondern der Erfolg in die Breite dringt, als jene, die auch dem Gebiet der Unterhaltungsmusik den Zukunftsfaktor liehen. So sind Hermann Grabner, Paul Gröner, Max Topp und Joseph Hans mit gefälligen Werken besonders beifällig aufgenommen worden. Aber auch die jungen Kräfte haben dem Fest meistenfalls wirksame Werk beigesteuert. So Gerhard Manz ein zeitvolles Orchesterwerk „Handwerkertänze“, Wolfgang Fortner leidlich ansprechende „Schwäbische Volksstücke“, Ottmar Gerster eine „Festliche Musik“, deren (vielleicht etwas zu breit) überfüllte Capriccio für Flöte, Fagott und Streichorchester leicht interessiert; Reinhard Schwarz eine so schwache, wie konstruiert gearbeitete „Polonaise“, Wilhelm Mules ein zwar nicht ganz organisiert, aber einflussreiches „Tanzballettchen“, Helmut Jörn eine „Musik für Orchester“ — drei gefällige symphonische Studien und eine erfrischende „Gartenmusik“, endlich Karl Schäfer „Drei Klavierstücke“ nach Volckel und Schöner. Lang eine reizvoll historisierende „Tafelmusik“. Auch die Werke von Hermann Ertel, Kurt von Wolff, Ernst Lohrer von Knorr, Edwin Blecher, Gerhard Fromm und Karl Frieß variieren in dieser Hinsicht ein verständiges und künstlerisches Verhältnis zur Aufgabe, Beifall und Widerspruch zugleich fand eine „Blasmusik“ von Hans Hellritz, deren kalte und gestörte Formen- und Klangsprache an Hindemith, Hindemith und die Moderne erinnert. Das Werk macht auf ein „Suite kleiner Tänze“ des gleichen Komponisten besonders ungünstig. Leider aber wurde sie im letzten Augenblick aus „aufführungstechnischen Gründen“ von Fortner eingewechselt. Mit der Aufführung der Werke, die zur Hälfte in die Wege des Kompositionsauftrages eigens für Pyrmont geschrieben worden sind, haben das „Vordruck-Verlag“ und „Kunstverlag“ von Fortner, der Lehmann eine „der schützenden“ Hingabe in verantwortungsvoller künstlerischer Arbeit bewiesen. Dr. F.

Rundfunkfragen:

Der Mann am Tonsteuer

eigenen Raumes, die natürlich von dem Charakter der Sendung und der Anzahl der Mitwirkenden abhängt. Die zweite ist die Anordnung der Instrumente und die Aufstellung der Mikrowerke. Um ein möglichst einheitliches Klangbild zu erhalten, wird heute in Gegensatz zu früher bei Rundfunkübertragungen ein Mikrophon verwendet. Bei reinen Orchesterdarbietungen und bei Mikrophonen so aufgestellt, daß der Orchester ist, daß alle Stimmen gleichmäßig stark das Mikrophon „heutigen“. Für die richtige Aufstellung des Orchesters ist ein terrassenartiger ansteigender Podium erforderlich. Größere von Trommeln eingewechselt so verteilt sind, daß keine der Stimme überhört. Selbstverständlich muß der Tonmeister auch bei den Proben dabei sein, und von der Interpretie der Originalmusik der Beteiligten Kenntnis haben.

Die zweite Aufgabe des Tonmeisters ist die Aussteuerung der Sendung im Regieraum während der Sendung. Oberster Grundsatz muß hier sein, die Originalmusik der Wiedergabe unter allen Umständen zu erhalten. Der besondere Schwierigkeit liegt darin, das Ausgleichen des richtigen Verhältnisses zu finden. Bei der elektrische Übertragung in der Lautstärke begrenzt ist, wird in vielen Fällen eine Übertragung der Originalmusik nicht möglich sein. In Werken von Haydn, Mozart und der Fröhllichkeit mit ihrer gemäßigten Dynamik ist freilich meist nicht auszuweichen. Anders liegt die Sache bei Beethoven oder gar bei den Werken der Romantik und der Neuzeit. Hier muß die Originalmusik gewissermaßen in den Rahmen der vorhandenen im richtigen Verhältnis eingeordnet, komprimiert werden. Ein Credo von Beethoven, das über die zulässige Grenze hinausgeht, muß der Tonmeister, der es nicht über die Grenzen noch voll sich ausbreiten kann. Selbstverständlich kann die Aussteuerung einer solchen Sendung nur an Hand der Partitur erfolgen. Ja die meisten Fälle wird es so sein, daß der Tonmeister sich schon in den Proben Zeiten in die Partitur eingeschrieben hat.

Besonders große Schwierigkeiten entstehen natürlich für den Tonmeister bei Übertragungen von dem Hörer zum Beispiel aus dem Regieraum, da es ihm die Wiedergabe des in der Originalmusik Klangebildes zu erreichen, wird ein Mikrophon, eine in die Mitte des Zuhörerraumes angebracht. Im die der

Opernübertragung erforderliche Wortverständlichkeit zu erreichen, werden auch mehrere Mikrophone an der Bühnenrampe aufgestellt.

Wenn der Tenorist vor drei bis vier Monaten das erforderliche Rüstzeug sich angeeignet hat und sich auch in der Praxis bewährt hat, erfolgt von Berlin aus die Zuteilung an einen Sender. So sind heute an den Sendern in Köln, Berlin, Dresden, Leipzig, Frankfurt, München, Köln, Hamburg und Berlin Tenorist tätig, die aus der Tenoristenschule in Frankfurt hervorgegangen sind.

Die singende Amazone

In alten, ergötztigen Bildern findet sich wunderbar, tief Erbauendes, noch mehr Entzückendes. Da wird auch über das wilde Leben der horkanten Sängerin Mäupia berichtet, einer Parisierin, die angeblich eine geborene Fäbius war. Sie kam aus der Schule des Komponisten Lully, besaß eine schön Strasse, eine reizende Figur, sie beherrschte die Schauspielkunst als Mäupia. Diese Dame richtete aus Jahr 1700 allabendlich Vergnügen an.

Der Anfang war barmherzig genug. Sie hatte sehr jung geheiratet, den Mann hielt ein Kommissionsgeschäft in der Provinz fest, sie verliebte sich in einen Tanzmeister namens Sirane, der sie in Fechten unterrichtete. Sie ging mit ihm durch. Auch Marcellie. Dort trafen die beiden im Theater auf.

So weit, so gut. Aber weder der Braut mit dem Kommissionsgeschäft noch auch der Fechter konnten auf die Dauer ihren Mann stehen. Die Mäupia verliebte sich in ein junges Mädchen aus gutem Hause. Die Kleine wurde ins Kloster gesteckt. Die Sängerin ließ sich ebenfalls dort aufnehmen. Sie wartete auf eine Gelegenheit, ihre Freundin zu retten und doch den Nachbarn zu entgehen. Als nach einiger Zeit eine Nonne gestorben war, gab sie dem Leichnam aus, legte ihn ins Bett der Marcellie, zwangte dort eine Feuer, und entkam mit dem Mädchen während des Tumults. Aber die wurde bald gefangen genommen, gerichtlich verfolgt, zum Tode verurteilt, jedoch aus unverschämten Gründen zu geringer Strafe begnadigt. Sie kehrte dann nach Paris zurück, nahm ihren ehelichen Namen wieder an und trat „mit dem anberaumten Besatz“ als Pallas, als Göttin der Weisheit, in der Tragödie „Kodrus“ auf.

Auf dieser Fahrt nach Paris, auf dem Wege zu kleinen Zwischenfällen, ließ die Mäupia sich nicht lange ärgern. Als die Sängerinholle Dämonin sie bedrückte, pötte sie ihm einfach eines. Heute in mächtigster Kräftigung, er verprügelte, schubte er seinen Degen trag, und nahm ihn Uhr und Dasein. Der berühmte Schauspieler Theodor, der unverschämte, zeigte gleichfalls ihren Zorn erregt hatte, verargte sich. Sie warfen ihn aus dem Hof in Paris raus und tat nachher einiges Abbitte.

Das war sehr genährt von dem Mann, denn sonst wäre es ihm wohl gar ergangen wie den drei Edelsteinen, die Mäupia erlitten. Doch, auf einen Ball beim Bruder Ludwig des Vierzehnten verhielt die Sängerin in Mäupia, „hat einer Dame sehr überhöfliche Vorschläge“, geriet deswegen in Streit mit drei eleganten Herren, zückte sie diese drei Degen — und tötete sie alle drei. Die schöne Sängerin erzählte dem Prinzen den bedauerlichen Vorfall, gab sich zu erkennen und erhielt die vollkommenste Verzeihung.

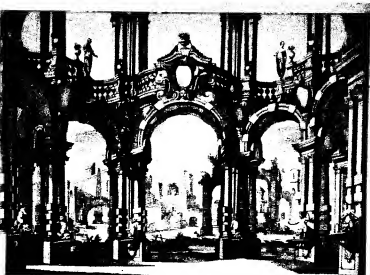
Die Mäupia war nun noch lebenswus am Ende ihrer Kräfte. Nach einem glücklichen Verlaufenden Selbstmordversuch, den sie wegen einer unverschämten Leidenschaft unternahm, fand sie sich da herum in der Welt als die Geliebte des Königs von Frankreich von Bayern, der sich damals mit dem Sonnenkönig gegen die Niederlande“ verbündet hatte. Der First wollte die Gefährtin in Paris bekommen, aber die reizende Sängerin wollte er nicht, schnell wieder zu werden. Man kann das verstehen. Mar Emanuel ließ ihr durch den Grafen d'Artois eine große Geldsumme mit der Bitte zutragen, Bräut zu verlassen. Sie warf den schönen Beutler des Grafen zu dem Kopf. Es waren 40.000 Livres in Gold. Der Graf dürfte sich danach nicht gefreut haben.

Nach Paris zurückgekehrt, zog die Mäupia von einem auf's Theater, ward aber glücklos — „was nicht willen vom soll“ — eine reizende Bescheidenheit, rief ihren Mann wieder zu sich, auf der Gasse war so gefällig, mit dem Rest ihres künstlerischen Vorliebe zu nehmen. Sie starb 1700 in ihrem vierundzwanzigsten Lebensjahr.

Vom Grenzlandtheater in Götting

Intendant Hans Tessenar hat für die Spielzeit 1934/35 eine neue Oper von Albert Einstein, „Die Panoramabildung“ (vollständiger Titel: „Die Panoramabildung, oder die Oper des jungen Dreizehner Komponisten Ernst Richter: „Taxis Ballus“ zur Erstausführung angenommen. Außerdem erschienen im Opernschaffen des Deutschen Grenzlandtheaters zum ersten Mal für Götting: Mozart „Göttertraum aus Liebe“ (Bearbeitung von Ambrósio), Puccini „Mann Levent“, Brecht „Spiel oder Ernst“. An Neinsingenprogramm steht der Spielplan zunächst vor: „Häufige“ (Brecht „Seylla“, Schilling „Mona Lisa“ und Strauß „Ariadne auf Naxos“).

Bühnenbild
des Barock
Aria della Regia
Eingang in den
königlichen Saal
Aus Paul Zacher
„Die Theater-
dekoration des
Barock“



Vom singenden Verein zur singenden Mannschaft

Die Situation des Männerchors

„Es ist das Ziel der nationalsozialistischen Weltanschauung, den ganzen deutschen Menschen in seiner tiefen inneren Geistes- und Willensrichtung und in seiner gesamten Seelhaltung zu erfassen, die auf das Ganze des deutschen Volkes hinzielt, von diesem Ganzen kommt und zu diesem Ganzen wieder zurückführt. Das ist die große Aufgabe, die auch der Deutsche Sängerbund zu tragen hat, denn wenn andere Künste ihren Einfluß vielfach verloren haben, in der deutschen Musik und im deutschen Lied steckt ein sich ewig erneuerndes und die Millionen immer wieder verbindendes Mittel.“

Diese Worte, gesprochen von Reichsdirektor Alfred Rosenberg auf dem Sängertag des DSB im Preußenhaus zu Berlin im April 1934, stellt der DSB an die Spitze seines „Kulturprogramms“, nach dem die Arbeit in den Männerchören aus ausgerichtet wird und vielfach schon ausgerichtet wurde. Ein Kulturprogramm, nicht ein Musikprogramm. Daran ersieht man schon die Weite des Ziels, die Größe der Aufgabe, die sich der DSB gestellt hat.

Untersucht man den Wandel der Anschauungen und die dadurch bedingte Umstellung, so kann man feststellen, daß er sich nicht um einen isolierten Vorgang handelt, daß vielmehr ein enger Zusammenhang besteht zwischen der Männerchor-Bewegung und dem allgemeinen musikalischen Zeitgeschehen. Damit erledigt sich die auch in Musikkreisen vielfach anzutreffende Grundsatzkritik des Männerchors.

Grundlegend geändert ist die Anschauung vom Musikstil, das in den Männerchören kopiert werden soll. Während bisher das neuberstimmte Lied im Vordergrund stand, mehr noch, als einziges in Frage kam, wendet man sich jetzt lieber dem einstimmigen Lied zu. Die groteske Tatsache, daß ein Verein ohne die schärfsten künstlerischen Beweise konnte, aber nicht ein einziges Volkslied mit allen Strophen beherrschte, daß der erste Tenor zwar, aber nicht auch der zweite Tenor, der erste, der zweite Ball die Melodie konnte, hängt eng mit dem Vorherrschen des homophonen Stils zusammen.

Einerseits wurden nun Ideen der Jugendbewegung (Heußel) aufgenommen, andererseits half die Liedpflege in den Verbänden wie SA, SS, HJ und BDM mit, hier Wandel zu schaffen. Keine Singstunde ohne einstimmiges Lied. Das ist heute ungedrucktes, überall heftiges Gesetz. Auf dieses Weis werden die alten schönen Volkslieder, bekannte und unbekante, wieder lebendig gemacht, auf diese Weise werden die Lieder der neuen Zeit Gemeingut auch der Männerchöre, die gleich jenen Verbänden zu „singenden Mannschaften“ werden.

Das ist nicht Selbstzweck. Auf diese Weise soll die Volksgemeinschaft vervirklicht werden. Das Kulturprogramm fordert, „daß nicht ‚Probe‘ und Konzert das Verwirklichen beherrschen, sondern daß vielmehr alle die Formen Raum finden, die zu einem echten

Ministerium im Sängerkreis und darüber hinaus in der Volksgemeinschaft führen.“

Dies tritt immer dann ein, wenn sich Männerchöre „wie dies unzählige Male und in allen Teilen Deutschlands gesah — für die vielen Gelegenheiten zur Verfügung stellen, bei denen Musik als ein unumgänglicher Teil gebraucht wird. Konzerte für das Winterhilfswerk, Aufzüge am ersten Mai, Arbeitspausen in der Fabrik, Freilichtspiel und Welche eines Huns, Eröffnung von Ausstellungen, die Möglichkeiten sind unerschöpflich. Natürlich für die Ausgestaltung von nationalen Feiern bietet die Heranziehung des Männerchors (man denke an die Wacht eines Massorchesters!) entscheidende Auswirkung.“

Es ist klar, daß es dabei mit dem Liedertafelstil nicht getan ist. Liegt nun die weitere Forderung des Kulturprogramms „daß abgerückt wird von dem gefühlsberührenden idyllischen Choral, das textlich und musikalisch in seiner weichen und seidenen, wie auch in seiner häufig unruhigen und bombastischen Art dem männlichen Geist der Zeit widerspricht, sondern daß eine entlohnende Musikkultur in der Chorleitung erfolgt, die allgemein gültig, seine jenseitig angelegte Gebilde birgt und sich einer objektiven und überzeitgenössischen Formensprache bedient“ — liegt man das, so begreift man ohne weiteres, wie sich hier in Forderungen, die in erster Linie politisch-kulturell gemeint sind, eine musikalische Reform durchsetzt, die auch auf allen anderen Gebieten zu benehken ist: die Abkehr von weidlicher Romantik, die Hinwendung zu einem klaren, objektiven, formreichen Stil.

Daß dies in der Hauptsache der polyphon Stil ist, ergibt sich schon aus der geistigen Ebene, auf der sich jene Forderung erhebt. Es ist vor allem mit der Bach-Konjunktur jener Chöre, in denen eine Stimme die Oberhand führt, indes die andere zur Bedeutungslosigkeit verteilt waren. Es ist auch hier das Gemeinschaftsprinzip zum Durchbruch gekommen.

Groß ist bereits die Literatur: die guten Ansätze der letzten Jahre werden systematisch ausgebaut. Jeder Kantor nennt dem ernsthaft Studierenden die ungeliebten Namen. Es sind Neuschöpfungen darunter und daneben viele Bearbeitungen aus der Hochblüte der a cappella-Musik, die heute eine schöpferische Erneuerung gerade auch in Männerchörern erfordert. So werden die Männerchöre, die in rein musikalischer Hinsicht eine „singende Mannschaft“ des Fortschritts.

Wie aber, so wird man fragen, vertritt sich das mit der Forderung des einstimmigen Singens? Es ist die Frage, die vor allem auch in den Reihen der Sänger selbst gestellt wurde. Hatten doch jugendliche Heißsporne die Meinung ausgedrückt, man gehe nur auch das einstimmige Singen, und das hat vielfach Verwirrung in den Reihen der Sänger geschaffen. Immer aber haben die führenden Männer des Deutschen Sängerbundes betont, daß davon keine Rede sein kann, daß einstimmiges Singen und mehrstimmiges Singen nebeneinander stehen sollen, daß keineswegs Bildstimmerei getrieben werden dürfte, daß

vielmehr gerade das echt nationalsozialistische Leistungsprinzip das Kunststümme, die außergewöhnliche künstlerische Leistung des leistungsfähigen Vereins verlange.

Der Ton liegt dabei durchaus auf „Leistungsfähigkeit“. Daß keine „Tatsache sich in Zukunft nicht dem einstimmigen Lob als dem schwingenden Kunstwort anwenden, ist nur ein Segen und dient der Mäandernbewegung um zum Vorteil, heißt ihn von dem Fluß der Lieberlichkeit, dem ihn solche Pseudoleistungen umsetzen.

Im Kontext für den neuen Stil des Mäanders liegen große Werte für die allgemeine musikalische Kultur, auf diese Weise wird die Million der deutschen Sänger in der Welt aktiv anfallt die Deutsche Sängerbund, dann eine weitere Million unterirdischen „Mitglieder“, die ein solches zu erlassendes Publikum darstellt mit dem musikalischen Geländekund unserer Zeit bekannt und vertiert gemacht, wird vielen Menschen ein Zugang zu einer Welt eröffnet, die

nicht ihren Eigenwert hinaus Symbol der Zeit ist.

Darum wird das einstimmige Lied hinausgetragen ins Volk. Offene Singstunden werden veranstaltet, die viele Volksgenossen zunächst als „Publikum“ mit singenden Mäandern hören, bis sie dann selbst zu Anführern „aktiviert“ werden und mit einstimmigen Liedern, aus alter und neuer Zeit, so wird Kunst gemacht mit der Förderung, daß Musikanten besser sei als Musikführer, so wird die Kluft zwischen Anführern und Aufnehmenden, die unsere Kunstzeit als zerteilt drohte, beseitigt. Daß in dieser Liedpflege ein gutes Stück Volkstums lebend steckt, sei nur am Rande vermerkt.

Einen Schritt weiter muß geht die Forderung des Kulturprogramms, „daß aller die Vereinigungsmittel in stärksten Maße dem Volksganzen dient; Musik wird also als weite zur „dynamischen Kunst“ im Sinne Hermann Kretschmers. Sie wird eine „Weise des Daseins“ (Besseler). „Funktion“ der Gemeinschaft.

Dr. Karl Lams

Neue Werke im Opernspielplan

Eine Umfrage des „N.M.“

Wie im vorigen Jahr hat das „Neue Musikblatt“ bei den Intendanten der deutschen Opernhäuser eine Umfrage nach neuen Werken komponiert in des neuen Spielplans veranlassen. Wie ergab sich?

Nicht genannte Bühnen haben entweder ihre Spielplanen nicht eingegeben oder keine neuen Werke vorgesehen.

Richard Strauß wurde fast diesmal nicht angegeben, da seine Werke zum letzten Bestand des deutschen Opernspielplans gehören.

Wie in der vergangenen Spielzeit muß festgestellt werden, daß die jüngere Komponistengeneration, mit Ausnahme von Egls „Zauberberg“, immer noch sehr schwach vertreten ist.

Aachen: Egls „Zauberberg“.

Altenstein: Wolf-Ferrari „Schalkhalla Witwe“.

Altburg: Kereanu „Bel Canto“ (U).

Altburg: Schüttgen „Die Hochzeit des Mönchs“.

Bamberg: Friedemann Bach „Das Herz“.

Berlin (Staatsoper): v. Kienast „Rembrandt van Rijn“ (U).

Berlin: Graener „Schirin und Gertraude“.

Berlin: Wolf-Ferrari „Vier Grobanten“.

Deutsches Opernhaus (U): Wolf-Ferrari „Il Campiello“.

Dresden: Wolf-Ferrari „Schmuck der Madonna“.

Dresden: Brandt-Buss „Schneider von Schöna“.

Dresden: Schmidt „Notre Dame“.

Dresden: Egls „Zauberberg“.

Dresden: Wolf-Ferrari „Vier Grobanten“.

Dresden: Wolf-Ferrari „Il Campiello“.

Dresden: Wolf-Ferrari „Vier Grobanten“.

Dresden: Wolf-Ferrari „Il Campiello“.

Dresden: Wolf-Ferrari „Il Campiello“.

Dresden: Wolf-Ferrari „Il Campiello“.

Dresden: Wolf-Ferrari „Il Campiello“.

Dresden: Wolf-Ferrari „Il Campiello“.

Dresden: Wolf-Ferrari „Il Campiello“.

Dresden: Wolf-Ferrari „Il Campiello“.

Dresden: Wolf-Ferrari „Il Campiello“.

Dresden: Wolf-Ferrari „Il Campiello“.

Dresden: Wolf-Ferrari „Il Campiello“.

Dresden: Wolf-Ferrari „Il Campiello“.

Dresden: Wolf-Ferrari „Il Campiello“.

Dresden: Wolf-Ferrari „Il Campiello“.

Dresden: Wolf-Ferrari „Il Campiello“.

Dresden: Wolf-Ferrari „Il Campiello“.

Dresden: Wolf-Ferrari „Il Campiello“.

Dresden: Wolf-Ferrari „Il Campiello“.

Dresden: Wolf-Ferrari „Il Campiello“.

Dresden: Wolf-Ferrari „Il Campiello“.

Dresden: Wolf-Ferrari „Il Campiello“.

Dresden: Wolf-Ferrari „Il Campiello“.

Dresden: Wolf-Ferrari „Il Campiello“.

Dresden: Wolf-Ferrari „Il Campiello“.

Dresden: Wolf-Ferrari „Il Campiello“.

Dresden: Wolf-Ferrari „Il Campiello“.

Dresden: Wolf-Ferrari „Il Campiello“.

Dresden: Wolf-Ferrari „Il Campiello“.

Dresden: Wolf-Ferrari „Il Campiello“.

Dresden: Wolf-Ferrari „Il Campiello“.

Dresden: Wolf-Ferrari „Il Campiello“.

Dresden: Wolf-Ferrari „Il Campiello“.

Dresden: Wolf-Ferrari „Il Campiello“.

Kaiserslautern: Brandt-Buss „Schneider von Schöna“.

Kaiserslautern: Brandt-Buss „Schneider von Schöna“.

Kaiserslautern: Brandt-Buss „Schneider von Schöna“.

Kaiserslautern: Brandt-Buss „Schneider von Schöna“.

Kaiserslautern: Brandt-Buss „Schneider von Schöna“.

Kaiserslautern: Brandt-Buss „Schneider von Schöna“.

Kaiserslautern: Brandt-Buss „Schneider von Schöna“.

Kaiserslautern: Brandt-Buss „Schneider von Schöna“.

Kaiserslautern: Brandt-Buss „Schneider von Schöna“.

Kaiserslautern: Brandt-Buss „Schneider von Schöna“.

Kaiserslautern: Brandt-Buss „Schneider von Schöna“.

Kaiserslautern: Brandt-Buss „Schneider von Schöna“.

Kaiserslautern: Brandt-Buss „Schneider von Schöna“.

Kaiserslautern: Brandt-Buss „Schneider von Schöna“.

Kaiserslautern: Brandt-Buss „Schneider von Schöna“.

Kaiserslautern: Brandt-Buss „Schneider von Schöna“.

Kaiserslautern: Brandt-Buss „Schneider von Schöna“.

Kaiserslautern: Brandt-Buss „Schneider von Schöna“.

Kaiserslautern: Brandt-Buss „Schneider von Schöna“.

Kaiserslautern: Brandt-Buss „Schneider von Schöna“.

Kaiserslautern: Brandt-Buss „Schneider von Schöna“.

Kaiserslautern: Brandt-Buss „Schneider von Schöna“.

Kaiserslautern: Brandt-Buss „Schneider von Schöna“.

Kaiserslautern: Brandt-Buss „Schneider von Schöna“.

Kaiserslautern: Brandt-Buss „Schneider von Schöna“.

Kaiserslautern: Brandt-Buss „Schneider von Schöna“.

Kaiserslautern: Brandt-Buss „Schneider von Schöna“.

Kaiserslautern: Brandt-Buss „Schneider von Schöna“.

Kaiserslautern: Brandt-Buss „Schneider von Schöna“.

Kaiserslautern: Brandt-Buss „Schneider von Schöna“.

Kaiserslautern: Brandt-Buss „Schneider von Schöna“.

Kaiserslautern: Brandt-Buss „Schneider von Schöna“.

Kaiserslautern: Brandt-Buss „Schneider von Schöna“.

Kaiserslautern: Brandt-Buss „Schneider von Schöna“.

Kaiserslautern: Brandt-Buss „Schneider von Schöna“.

Kaiserslautern: Brandt-Buss „Schneider von Schöna“.

Kaiserslautern: Brandt-Buss „Schneider von Schöna“.

Kaiserslautern: Brandt-Buss „Schneider von Schöna“.

Kaiserslautern: Brandt-Buss „Schneider von Schöna“.

Kaiserslautern: Brandt-Buss „Schneider von Schöna“.

Kaiserslautern: Brandt-Buss „Schneider von Schöna“.

Kaiserslautern: Brandt-Buss „Schneider von Schöna“.

Kaiserslautern: Brandt-Buss „Schneider von Schöna“.

Kaiserslautern: Brandt-Buss „Schneider von Schöna“.

Kaiserslautern: Brandt-Buss „Schneider von Schöna“.

Kaiserslautern: Brandt-Buss „Schneider von Schöna“.

Kaiserslautern: Brandt-Buss „Schneider von Schöna“.

Kaiserslautern: Brandt-Buss „Schneider von Schöna“.

Kaiserslautern: Brandt-Buss „Schneider von Schöna“.

Kaiserslautern: Brandt-Buss „Schneider von Schöna“.

Kaiserslautern: Brandt-Buss „Schneider von Schöna“.

Kaiserslautern: Brandt-Buss „Schneider von Schöna“.

Kaiserslautern: Brandt-Buss „Schneider von Schöna“.

Kaiserslautern: Brandt-Buss „Schneider von Schöna“.

Kaiserslautern: Brandt-Buss „Schneider von Schöna“.

Kaiserslautern: Brandt-Buss „Schneider von Schöna“.

Kaiserslautern: Brandt-Buss „Schneider von Schöna“.

Kaiserslautern: Brandt-Buss „Schneider von Schöna“.

Kaiserslautern: Brandt-Buss „Schneider von Schöna“.

Kaiserslautern: Brandt-Buss „Schneider von Schöna“.

Kaiserslautern: Brandt-Buss „Schneider von Schöna“.

Kaiserslautern: Brandt-Buss „Schneider von Schöna“.

Kaiserslautern: Brandt-Buss „Schneider von Schöna“.



Foto: Friedrich

Das Stroh-Quartett

In der kurzen Zeit seines Bestehens hat das Münchener Strohquartett schnell Ansehen und Ruf in deutschen Musikkreisen erwarben. Traditionsgemäß verbindet sich mit jugendlichem Musikantentum höchste Werkzeuge ist das Ziel. Die Verbindung mit der großen Tradition des Quartettspiels ist durch Prof. Walter unmittelbar gegeben, der als Cellist im Strohquartett nicht nur, er stammt aus der Schule von F. Hellmesberger, war jahrelang an der Wiener Staatsoper und reifte im Fagott- und Bassquartett. Der Bratscher Hurl und der zweite Geige Huber schließen sich an die lokale Tradition an, beide waren einst Mitglieder des Münchener Berberquartetts. Neben diese Quartettspieler von langjähriger Erfahrung tritt als Jüngster der Pragerer Wilhelm Streis. Er bildete sich in der Schule Brand-Elenders in Köln, der selbst sein Leben lang am Quartettspiel teil.

Die gemeinsame Tätigkeit an der Stadt. Akademie für Musik in München hat sie vier Künstler zum Quartettspiel zusammengeführt. Die großen Erfolge in Deutschland, in gleicher Weise begründet auf einer unermüdlichen Probenarbeit, aus auf der Vitalität des Musikers, veranlassen das Strohquartett, seine Kulturarbeit im nächsten Konzertjahr auch auf das Ausland auszuweiten. Es will dabei nicht nur die Mittel der Quartettliteratur der großen Meister der Vergangenheit sein, sondern auch dem zeitgenössischen Schaffen der Komponisten der Gegenwart. Das Quartett dieses Frühjahr mit dem Werk von Wilhelm Maler einen außerordentlichen Erfolg.

Neue rheinische Musik

Unter der Schirmherrschaft von Prof. Dr. Paul Graener fand in Bad Godesberg ein zeitgenössisches Musikfest statt, das von der NS-Kulturgemeinde Bonn und der Godesberger Kurverwaltung durchgeführt wurde. Das erffüllte Festkonzert stellte — größten teils als Uraufführungen — Werke junger rheinischer Komponisten heraus, in denen beiderseitig ein musikalischer, vorklassischer orientierter Stil vorherrscht. Das gilt für die Fest- und Spiel-Musiken der Kölner Wilhelm Maler ebenso wie für die Werke zweier junger hessischer Komponisten, das Brgarte, was auch nicht mindert gefordert „Concertino für Klavier und Kammerorchester“ von Helmut Bergs und die weniger gewöhnliche Kammermusik-Pertin von Hugo Lorenz. Impresario-ist die Stimmungswerte bieten die drei warm empfundenen, aber ausdruckslos auf gleichförmige Gesänge mit Kammerorchester von Robert Behn (Köln) — ein wenig romantischer Tradition verfallen war eine „Musik für Streichorchester“ von Hans Wedig (Bonn).

Ein zweites Konzert war älteren Generationen der rheinischen Komponisten gewidmet und enthält mit kleineren Werken von Otto Siegel, Franz Stahr, Hermann Unger und Karl Hassle eine unspezifisch-gefallige „Rheinische Abendmusik“ unterhaltens-unerhüllenden Charakter. Für die Wiederkehr der neuen Werke erteilte sich die Bonner Kammermusik der NS-Kulturgemeinde (Leitung: Ernst Schradt) mit Beifall.

Zwischen den beiden Konzerten stand eine Bsp. freiesche der Jugend auf der Godesberg-Rhein, deren Rahmen zwei neue, bedeutsame Veranstaltungen in politischen Feiernkreis von Gottfried Wolters und Wilhelm Ried dargeboten wurden. Professor Graener richtete an die jungen Komponisten der II eine würdevollige Ansprache, in der sie an die besten aus der literarischen Pflanze erinnerte, mit ganzen Herzen und christlichen Bemühen der deutschen Kunst zu dienen. In seinen kulturellen Leistungen schaffe ein Volk die besten Werte, die an der besten aus der literarischen Pflanze erinnerte, mit ganzen Herzen und christlichen Bemühen der deutschen Kunst zu dienen.

Im der Zeit vom 22. bis 25. September fand in Wiesbaden ein englisch-ungarisches Musikfest im Rahmen der Austauschkonzerte des internationalen Komponistenbundes statt. Das ungarische Konzert am 22. September enthielt Werke von Ferak, Balmay, Bartok, Kodaly und Liszt. Das englische Konzert brachte Werke von Elgar, Gossens, Bay, Bedford, Delius und Williams. Die Leitung hatte Carl Schradt.

Musikfest zweier Nationen

Aus den Antiken Mitteilungen

der Reichsmusikkammer

Der neu gebildete Reichsmusikkammer der Reichsmusikkammer setzt sich aus folgenden Personen zusammen: Jakob-Lück, v. Barries, Dr. Benedikt, Siegel, Dr. Siegel, Dr. Ernst Sommer, Martin, Dr. Kohlmeier, Dr. Lüdke, Ferner Rostsky (Reichsmusikkammer) und Nannmann (Reichsdeutscher). Zum Obmann wurde Dr. Fritz Siegel bestimmt.

Schulunterricht Kirchenmusik und von der Verpflichtung befreit, der Reichsmusikkammer als Mitglieder zugehörig. Darüber hinaus aber unterliegen sie den Bestimmungen der RMK. Sie dürfen also zum Geschäftsbereich der RMK gehören, es sei denn, sie erfüllen die hierzu erforderlichen Voraussetzungen.

Junge Dirigenten: Paul Sacher

Knappe 16 Jahre alt, gründet er ein Orchester und leitet es, bald mit ein-zwanzig Schülern zusammen, solange er selber Schüler ist. Kaum liegt die Schulpflicht hinter ihm, da ist das Badener Kammerorchester aus dem Nichts geboren. Darüber zur richtigen Zeit, 1926, wie es bald zeigen wird. Denn binnen Jahresfrist zählt die neue Institution zu den besten Orchestern der Welt. Und zwar nicht nur aus dem Grunde, weil sie sich mit einem gewissen Reiz Musikalität nennen darf, wenig oder gar nicht gepflegten Gebiets. Die Angliederung des Kammerorchesters zum Jahr später war die logische Ergänzung des einmal Begonnenen. Und

Ensemble bis etwa zum Jahre 1800. Mit gleicher Linie wird dabei der Große, Muscaverti, Carissimi, Bach, Händel, Haydn, Mozart, von uns wenig zu nennen, gedacht, sie kleinerer Meister, sofern sie Gattiges hinterlassen haben. Daß Stilraum nach hier weitgehend erstreckt wird, darf als Selbstverständlichkeit gelten, das die Mitte des zwanzigsten Jahrhunderts wird kein über viele Generationen hinweggezogenes ins 20. Jahrhundert. Kein Name von Klang, der nicht seine Berücksichtigung gefunden hätte. Daß die Begabung sich einer gewissen Benennung erweisen, ist natürlich. Kein anderer Konzertveranstalter im Lande, der sich rühmen darf, so viel für sie schon getan zu haben. Auch wird der „Kammer“-Rahmen nicht und unter großen Opfern gesprengt, wie die Erwählung und Umrüstung oratorischer Werke von Stravinsky (Schicks), Hunnegger (König David, Der Witten Schatz), Beck (Oratorium nach Späthaus der Angeler Silbans) anfangen und eben jünger Wille

Burkhard, dessen Oratorium „Das Geschehnis Jesajas“ vor ungenügendem Material zu führen gewesen ist.

Was hingegen erst im Organisationsrat Sachers die Rede, so mag das Bewußtsein eines kurzen Charakterisierung des Künstlers machen. Der Wille zur Tat entspricht keinen falschen Ehrgeiz, ansatz machend um ihm geliebte, wie, was rühmte Durchsetzung erfolgt. Alles was unternehmen wird, strebt dem einen Ziel nach: der Kunst zu dienen. Zu dienen unter Einsatz der ganzen Kraft und der ganzen Begabung. Bis ins letzte ausgeführt ist alles, was zur Diskussion gestellt wird, um suggestiv wirkende Kraft strömt von Leuten auf die Mitarbeiter über: starkes Einfühlungsvermögen, einheitliche rhythmische Begabung, ausgeprägte Sinn für Details ohne Schulmeister zu zeigen die was überlegen Wissen das punktierte Darstellung aus. Nicht halt in Basel, in der ganzen Schweiz, im neuen Baden, in Elmad in Scherz, in Paris, weil man um das auch jungen Dirigenten Fähigkeiten, die gleichwohl zur Geltung kommen, wenn er sich seinen eigenen Leuten ergibt einem freudigen Ensemble vorgestellt wird.

Hans-Klinger



Foto 233

um mithelfen zu können auch bei der Pflege moderner Musik in kleiner Besetzung, um er mittig bei der Stützung des Badener Orchesters der Internationalen Gesellschaft für Neue Musik und der mit ein paar Freunden gebildeten Gruppe „die Fünf“, die ähnliche Ziele verfolgte.

In außergewöhnlich glücklicher Weise vereinigen sich in den 1930er als Sohn Basel geborenen Paul Sacher musikalische und organisatorische Veranlagung. Heute stehen Kammerorchester und Kammerorchester als Gefüge mit reichhaltigen funktionierenden Apparate gefolgt, da, auf sich selber angewiesen, jedoch mit viel Sinn für Menschen, die sich zur Mitarbeit eignen, hat Sacher sie geschaffen und aufgeführt, bewährte allein geleitet. Damit nicht genug, führt er später einen nach ihm festgelegten Plan, der seit 1933 Wirklichkeit geworden ist: die Schula Cantorum Basiliensis, das in seiner Zeit brachte einzig bestehende Forschungsinstitut für alte Musik, dem seit einiger Zeit die etwa 350 historischen Instrumente einschließliche Laubende Sammlung angegliedert ist.

Sariel Tun aus eigener Initiative zog nun selber Erfahrungen nach sich. Mit kaum 23 Jahren wird Sacher zum Dirigenten eines der größten und ältesten Männergesangsvereine des Landes, des Badener Männergangsvereins, der damals, wie er sich fünf Jahre wegen der großen sonstigen Lamentationen aufgeben mußte. Dem siebenjährigen Vorstand des Schweizerischen Musikvereins, der Republikanten der Musiker des Landes, gehört er seit 1930 an. 1934 wurde er an die Spitze der Badener Schweiz der Internationalen Gesellschaft für Neue Musik berufen, die mit seinem Amtsantritt eine grundlegende Reorganisation erfahren hat.

Die Neugestaltung des organisierten Tätigkeitsbereichs greift die künstlerischen Gebiete, die Paul Sacher zu pflegen hofften ist, ab: Frühklassik und Moderne. Im weiteren zurück greift das durch die Schula Cantorum erforderte Gebiet, das bis in die frühe Hingangszeit führt und am Ausgang des 18. Jahrhunderts halt macht. Im streng wissenschaftlicher Forschung soll das Institut musikalische Schätze hervor aus den Schätzen späterer Bearbeitungen frei, frei und vornehmlich sie zum Klaren bringen, wobei auch auf den Raum, beispielsweise durch die Wahl einer frühgotischen Kirche, bedacht genommen wird. Solche der Öffentlichkeit zugewandten Konzerte sind indessen nicht das einzige Ziel. Ingeheiß wird die Erschließung des alten Lied- und Instrumentalwesens, die Wiederherstellung lange verlorenen Instrumente, die sanftere Einführung in die Literatur. Mit den Mitarbeitern August Wenzinger, Max Mehl und Walter Kügel sind auch in Deutschland bekannte Künstler genannt.

Zeitlich fällt dies zur Hälfte der Tätigkeitsgebiete von Kammerorchester und Kammerorchester an, alle um heute noch etwas heftiger Musik für mittlere

Herman Roth über seine neue Text-Übertragung

Ein neuer deutscher „Don Giovanni“

Meine seit dem Jahre 1927 in Etappen entstandene Neu-Übertragung des „Don Giovanni“ beschränkt sich auf die Prager Textbuch. Nur die Prager Fassung kommt für die Bühnen ernstlich in Betracht, sie allerdings ohne jeden Strich. Die Wiener Zensur hat trotz unzulänglicher musikalischer Werte in einzelnen kleinen Ergänzungen des ursprünglichen Gesamtwerks, sondern tiefes Anhängen.

Kernsicht der Neu-Übertragung war Treue gegenüber dem dichterischen und musikalischen Original, gegenüber der Einheit, zu der sie beide für uns zusammengefallen sind. So sehr die Komposition dabei als das künstlerische Entscheidende wirkte, dürfte doch auch das Buch an sich höher keine genauere „Lesart“ deutsche Wiedergabe erfahren haben: es ist nirgends über das, was es enthält, hinausgedacht, es ist mindestens sehr rhythmisch, was es umgibt, auch seine Reimform gesucht und, nach Möglichkeit, der ihm eigene mit Recht als „ironisch“ gekennzeichnete Ton eingehend worden.

Das Hauptvergnügen davon dürfte die Darstellung haben. Die Komposition des Werkes, die sprachlich wie musikalisch durch die hintergründig stilisierte Verknüpfung von Balla- und Seta-Metrik bedingt ist, wird namentlich durch das Wort hier wirklich erfüllt werden können. Es scheint in diesen Zusammenhang nicht unnötig, ausdrücklich zu sagen, daß mit Ausnahme des Komitens, und (in allen Wesentlichen) der zu ihm gehörigen Anna ständliche handelnden Personen Komödientypen sind. Elvira von vornherein nicht weniger als der Figaro und Ottavio, von Leporello und dem bühnenförmigen Paar zu schweigen. Wenn die Komposition in der von jenen als dramatisch nicht zureichend empfundenen ersten Hälfte des zweiten Aufzuges zur offeneren Buffonerie sich entspannt, so kann man über die Tatsache, daß Mozart dies billigte, verzeihen und keineswegs wie über eine bloße Läßlichkeit denken.

Die endlich sanftere Übersetzung gibt vielfach auch das Stoffliche des Spieles zu verlebendigen An-

laß. Das ist ein Nebenvergnügen, der, so darf man hoffen, von Spieltheatern sie darstellen gleich wird willkommen geheißen werden. H K

Großer Erfolg in Hamburg

Eine neue deutsche „Don Giovanni“-Übersetzung bedeutet einen außerordentlichen Ausgang nicht allein gegenüber dem älteren deutschen Text, dem trotz aller Anfechtbarkeiten geradezu „klassisch“ gewordenen in ihm, sondern vor allem gegenüber dem Werk selbst. Hermann Roth ist das Wagnis gegangen. Es hat in seiner Neuübersetzung mit dem Gelingen der bisherigen Fassungen gebunden und einen Text geschaffen, der eine geradezu verblüffende Werttreue zum italienischen Original mit unmittelbar wirksamer dichterischer Haltung verbindet. Das Durchdringen dieser Leistung, die in Einzelheiten noch vervollkommen werden soll und kann, zeugt nicht jetzt gelegentlich der Spielzeit entsprechenden Zusammenfassung des Werkes in der Hamburgischen Staatsoper. Was bisher der Musik Mozart allein überlassen schien, die psychologische Verknüpfung der Zeichnung der verschiedenen Charaktere und die auch die Serie. Relativate erfassende dramatische Geschehnisse des Ganzen, empfängt nun mit der Neuübersetzung der gesamten, empfängt nun mit der „Restaurierung“ des gesamten Dramatikers. Da Punkt, wurde zugleich die Totalität des Dramatikers Mozarts neu sichtbar.

Die von Hans Schmidt-Isserstedt dirigierte und von Edgar Fritz Schall inszenierte Aufführung brachte das Werk in die aus dem neuen Text wie selbstverständlich sich ergebende Beleuchtung zu lebendiger und stilistisch fein erfassender Darstellung. Das Sängeresemble mit Karl Krennberg (Don Giovanni), Theo Hermann (Leporello), His Kugel (Don Juan), Barbara Balf (Donna Elvira) und Gladys Arnsperg (Anna) in den Hauptrollen gab Vorzügliches, an musikalischer Disziplin und schauspielerischer Gestaltung. Gertrud Richter stand den geschmackvollen Bildnahmen. Das Publikum folgte, wie nur selten bei Mozartopern, mit spontan sich ausbreitender Begeisterung.

Robert Obmann

Zur Hamburger

„Don Giovanni“-
Aufführung

Bühnenbild: Gertrud Richter
Foto: Schmidt, Hamburg



Neue Opern zeitgenössischer Komponisten

Werner Egk

Die Zaubergeige

Heitere Oper nach Percy in drei Akten von Ludwig Andersen und Werner Egk

- Bisher aufgeführt und angenommen von 32 Bühnen

Ottmar Gerster

Enoch Arden Der Mövendschrei

Oper in vier Bildern nach Tennyson

- Uraufführung Ende Oktober 1936 am Opernhaus in Düsseldorf

Joseph Haas

Tobias Wunderlich

Oper in zehn Bildern nach dem Schauspiel von H. H. Ottner von Ludwig Andersen

- Uraufführung Ende Januar 1937 am Staatstheater in Kassel

Paul Höffer

Der falsche Waldemar

Oper in vier Akten nach dem Roman von Wilhelm Alexis

- Uraufführung am Württembergischen Staatstheater in Stuttgart

Hermann Reuter

Doktor Johannes Faust

Oper in drei Aufzügen, Text von Ludwig Andersen

- Bisher aufgeführt und angenommen von 16 Bühnen

Julius Weismann

Schwanenweiß

Oper in drei Akten nach dem gleichnamigen Märchenpield von August Strindberg

- Bisher aufgeführt und angenommen von 20 Bühnen

DON GIOVANNI von W. A. Mozart

in neuer Übertragung der Dichtung ins Deutsche

von Herman Roth

Der am 3. September an der Staatsoper in Hamburg erfolgte Letzt-Aufführung brachte einen ganz großen Erfolg. Die Presse bezeichnet fast einmütig die Übertragung von Herman Roth als die Wiedergeburt des Mozartschen Idylls.

Anschlußmaterial bereitwillig

B. SCHOTT'S SÖHNE / MAINZ

Kleine Hausmusik

Eine neue Reihe sorgfältig ausgewählter Spiel-musiken für kleine Hausmusikbesetzung (Block-flöte oder andere Melodieinstrumente mit Klavier, Singstimme mit Klavier, Klavier allein, Klavier vierhändig u. a.) | Jeder Hft. im Umfang von 16 Seiten im Format 19/23 cm. in reiß- oder mehrfarbiger Ausstattung mit eingeleiteter Melodiestimme je 60 Fig.

Es sind erschienen:

Kasper Ferdinand Fischer: Spielstücke, 1. Folge für eine Blockflöte (Geige, Querflöte, Cornet) und Klavier (Cornet) mit Geige oder Laute oder Violine oder u. lth., eingerichtet für e-Flöte und Klavier (Waldemar Wochl) BA 971

L. A. Schinkler (1908): Spielstücke aus Sätzen für eine Blockflöte (Geige, Querflöte, Cornet) und Klavier (Cornet) mit Geige oder Laute oder Violine oder u. lth., für e-Flöte und Klavier BA 975, für f-Flöte und Klavier BA 976 (Waldemar Wochl)

Georg Philipp Telemann: Ausgewählte Menuette, Bestellung von oben, eingerichtet für e-Flöte und Klavier BA 973, für f-Flöte und Klavier BA 978 (Waldemar Wochl)

Spielstücke aus dem Filzwilliam Virgilist-Book 1625 für Blockflöte und Tasteninstrument, eingerichtet für e-Flöte und Klavier BA 979 (Margret Kohn)

Fritz Dietrich: Sautons in C für Blockflöte u. Klavier BA 980

Der Hakenflügel und andere alte, Märche für Klavier, vierhändig, gesetzt von Fritz Dietrich BA 986

In Vorbereitung:

Johann Crüger: Tausendfache Gesänge für eine Sing-stimme mit Generalbass BA 982, Lullern, Lullern, Sonne, Mond und Sterne, Die schwebende Kindertier-chen vom Singen am Klavier, Flöte (Geige) mit Be-lehnen BA 989, Kleine musikalische Hausmusik BA 993, Aus einem Spielbuch von 1740: 16 kleine Stücke für Blockflöte (oder Violine, Querflöte, Horn usw.) mit Klavier BA 990, Fugentchen, Kleine Vorschule des Fugenspiels, Scherzer Fugen deutscher Meister für Klavier (Cornet, Clavier, Orgel) auch für vier Melodieinstrumente (Streicher od. Bläser) spielbar BA 997

Durch jede Musikalienhandlung

Der Bärenreiter-Verlag zu Kassel

Zeitgenössische Konzerte für Klavier oder Cembalo (mit Orchester)

Manuel de Falla / Nächte in spanischen Gärten. Symphonische Impressionen für Klavier und Orchester (35 M., 25 St.)
Das symphonische Regenerstück auf Pianissimo. Auf zahlreichen Konzerten und Rundfunk-Programmen des In- und Auslands.
(Hilberich General-Anzeiger)

Wolfgang Fortner / Konzert für Klavier und Streich- orchester (nach dem Orgelkonzert 1932) (19 M., 5 St.)

von einer Violistin erfüllt, die das Hörer feld begeistert. Fortner hat aus Stil und Prägnanz der Barockmusik eine eigene persönliche Sprache gewonnen, der seine Zeit ganz gehört.

Jean Francaix / Concertos für Klavier und Orchester (14 M., 20 St.)

ein stimmungsvoller Lyrikist, der das Problem der Musik dahin aus ein Mo- derner Konzert (Völkischer Beobachter)

Hans Gahrdt / Konzert für Klavier und Orchester, op. 25 (20 M., 16 St.)

Das Produkt eines ganz aus herkömm- lichen Geist heraus Kompositoren, der die Form meisterhaft beherrscht, aber innerhalb dieser herkömmlichen Rahmen mit einer be- wundernswürdigen Fröhlichkeit musiziert.

Wilhelm Mair / Konzert für kleines Orchester mit Cembalo oder Klavier, op. 10 (18 M., 11 St.)

„An dieser Musik spricht die vorstehende Jugend, Gegenwart und Zukunft, ein befruchtendes, schöpferisches, Trübe, der in neuen Formen vorstößt, eine gesunde Redensart.“ (Allg. Musikzeitung)

Hermann Reuter / Konzert für Klavier mit Cembalo, op. 19 (22 M., 15 St.)

„Wird ein immer tieferer Einblick in den kom- positionellen Stil, übersteigt an der formalen Logik, stark im Ehrgeiz und dennoch ohne Kon- zession an Barockeigenschaften.“ (Berliner Börsen-Kurier)

Ludwig Wiedner / Konzert für Klavier und Orchester, op. 30 (30 M., 23 St.)

„Das fröhliche Glanzbühnenstück eines je- ner aufstrebenden Künstler, die der ersten und letzten deutschen Kultur allein wieder die ererbte Bedeutung bringen.“ (Allg. Musikzeitung)

(Rheinisch-Westfälische Zeitung)
„... Zirkular in 3. Moll, 3/4 Takt, der in seiner Form ein Meisterwerk ist.“

Weitere Werke siehe Edition Schott-Katalog! Anschlußmaterial auf Anfrage bereitwillig!

B. SCHOTT'S SÖHNE / MAINZ

NEUE LIEDER

für eine Sing-stimme mit Klavier-Begleitung

Hermann Grabner

„Frohe Weisen“

5 Lieder auf Gedichte von Ruarda Huth, Kolbenheyer und Verger

Komplett n. RM. 2.-

Ein neuer Liedstil findet sich in diesen Ge- sangen an. Alles ist auf melodische Gestaltung der Singstimme angelegt, nur sparsam unter- streicht das Begleitinstrument die Hauptlinie der Melodie. Wandervögel vernehmen. Weiter und so verbunden. Da technische Schwierig- keiten nicht gefürchtet werden, eignen sich diese Lieder sowohl für Haus als für Konzert. Ein großer Wurf!

*

Hermann Simon

„Drei Laub auf einer Linden“

Eine Volksliedreihe für eine Singstimme mit Klavier

Hft. I n. RM. 1.30

Hft. II n. RM. 1.50

„Liebe, vertraute Melodien, die dem aus Herz gewachsen und in den sangen, legt Hermann Simon in diesen Heften vor und schenkt uns mit diesen Liedern ein Hausbuch deutscher Liedermusik.“

Bei dieser Volksliedreihe handelt es sich nicht um ein „Vorbildendes“ schillerndes. Simon hat allein die Kraft der melodischen Linie hervor. Dem Klavier wird lediglich das separate Beiwerk an harmonischer und rhythmischer Stütz- ziele für Haus und Konzert kultell dankbar

Kistner & Siegel / Leipzig C I

La Rassegna Musicale

17. Jahrgang

herausgegeben von

Guido M. Gatti

erscheint am 15. jedes Monats

Jahresabonnement für das Ausland

50 Lire

Schriftleitung: G. M. Gatti, Via Galvani Berutti, 9 Torino (Italien)

Verlag: Felice Le Monnier, Florenz (Italien)

Vom Himmel hoch

Vierzehn zwei- und dreistimmige Weichenlieder für gleiche oder gemischte Stimmen in Originaltext und Bearbeitung von Ottmar Gerster, Joseph Haas, Arnold Kahl, Hans Lang, Hermann Schneider, Franz Willem.

Inhalt: 1. Gerster Verkündigung, Jos. Haas Die Blumen der Maier, Es ist ein Ros entsprungen, St. Hilarius, A. Kahl Am aufsteigenden Himmel (Zehn), Gebet ist um Kindern, H. Lang Weihnachtslied, H. Schneider Sonntag Vom Himmel, Joseph Haas Ave Maria, in dolo jubilo, F. Willem Gelobet sei der Herr, Christ (Stimme), W. Willem Nachgelobt sei der Herr, Christ (Stimme).

32 Seiten Taschenformat, leicht kartoniert um M. -60

Die Chöre dieser Sammlung sind entnommen dem

Mainer Singbuch

60 dreistimmige Chöre für gleiche oder gemischte Stimmen. Preis ab 25 Exemplare M. 1.00

B. SCHOTT'S SÖHNE / MAINZ

Musik bei den „Olympischen Spielen“

Während der XI Olympischen Spiele in Berlin ist zum ersten Mal seit der Wiedereinrichtung des klassischen Wettspielgedankens der Versuch gemacht worden, im Sinne der antiken olympischen Idee nicht nur das gymnastische, sondern auch das musische Wettspiel an den Festspielen einzuführen. Es gibt interessante künstlerische Überlegenheiten, an denen neben bildenden Künsten vor allem die Musik starken Anteil hatte. Es gibt in der Volkshalle einen einzelnen Tage dauernden Tanzwettbewerb, es gab Wagner-Festspiele im Deutschen Opernhaus und Festaufführungen auf der neu eröffneten Dietrich-Eckart-Bühne im Reichssportfeld. Handelt es sich um „Herakles“, wurde zum Gegenstand eines monumentalen musischen Versuches gemacht, das Haus Nibelungen-Goldberg mit einem ungewöhnlichen darstellend-musikalischen Apparat auszustatten, aber daß eine Lösung jedoch künstlerisch völlig zu überzeugen vermochte. Die aufgetragenen Klänge waren ein Orchester von 250 Mann und zwölf vereinigte Chorverbände der Reichshauptstadt, waren dennoch das altantike Vorbild der Riesen-Frühkulturen nicht geworden, und die monumentale Wirkung, die sich bei dieser großartigen Musik mit jedem zukunftsweisendem, zu geringem Anteilstadium Chor in gewöhnlicher Raum einwirkte, blieb mindestens auf der klanglichen Seite hin aus. Dennoch gab es dagegen oft bedeutsame Momente des Spielfeldes wieder, das hier besonders hervorragende Verbindungen zu erdachtenden, prunkhaften Festspielen und gewaltigen das Spielhaus aus dem polyphonen Aufbau der Musik großartig und mit einfacher Klarheit, die stilistisch hervorragend gehaltenen Solistenensemble stand in Gerhard Hauptmann, Leo Janáček, Adolf Bruckner und Walter Lohmann, Ernst Krenek.

Ein Ballettabend im Deutschen Opernhaus brachte drei neue Tänzervorstellungen zur Aufführung. Leo Spies schrieb die Musik zu „Apollon und Daphne“, eine stimmungsvolle, poetisch-klassische Szene mit einer stimmungsvollen Musik, die sich bei dieser großartigen Aufführung an der Klangwelt der Wagner'schen Naturkraft, und eine „Studien-Festung“, die phantastisch-ethereale Gestaltung eines paradiesischen

Marsch, Galoppes und Walzer zeigt, was der Ballett-Kapellmeister des Deutschen Opernhauses von Stravinsky gelernt hat. Richard Mühlpfaffs Musik zu den „Jugendweisen der Comédie“ offenbar in noch viel stärkerem Maß die Abhängigkeit des Komponisten von dem Vorbild der 1911 entstandenen „Fotographen-Partitur“, nicht nur deren rhythmische und instrumentale Färbung, sondern auch die ganze Formanlage ist fast Mühlpfaffs technisch brillant gemachter Stück ausgereicht gewesen.

Am Abend des Eröffnungstages wurde das neue Erfolgsgeschehen mehrmals wiederholt. Festspiel „Olympische Jugend“, eine tänzerische Symbolisierung jugendlicher Spiel- und Kampfsprache, die in drei (frei konzentriert aufgeführten) Schlußsätzen der Neuen Sinfonie von Beethoven ausging, im Olympiastadion durchgeführt. Unter Niedel-Gebhardt-Gesamtheit waren die besten Tanzorchester und Tänzer Deutschlands, Mary Wignall, Palanca und Dorthea Günther mit ihren Schülern, Harald Kreutzberg und Werner Stammer und viele Tausend Kinder, Jünglinge und junge Mädchen zu einem Tanzspiel vereinigt, das durch die unübertroffene Frische der Idee und die kluge choreographische Komposition Beethoven'scher Melodik, schillernde Harmonik, geben wurde hervorragend „durchgeführt“. Musik des Größten. Bei Ege übertrug wieder die Vitalität und der Klang der Färbung, vor allem in dem „Einzug der Jünglinge“, die Elastizität einer weitgespannten Melodik, die scharfe rhythmische Profilierung, die Prägnanz der letzten Sätze gegen einen interessanten Gegensatz in der Rhythmisierung, im Ausdruck der unübertroffenen Hellscheit der Klänge. (Das hat Teilnahme eine vortreffliche Schallplatte „Kinder- und Mädchenreigen“ herangezogen, die den



Othmar Schoeck

Foto: G. Seibach

Wir bringen zum 50. Geburtstag des Schweizer Meisters eine neue Aufnahme, die in der Festgabe der Freunde des Künstlers (Eugen Reisch-Verlag, Zürich-Leipzig) veröffentlicht wurde.

eigenständigen Klangreiz der Orchestral Musik auszuzeichnen wiederholt. Zwei weitere Teilentfaltungen bringen die Musik von Ege.

Ein „Olympisches Konzert“ vereinigte nach einem militärisch sehr musikalisch sehr imponierten Großkonzert der Wehrmacht (unter Leitung des Heeresmusikinspektors Prof. Schmidt) die Festträger des Musikwettbewerbs wieder in der Dietrich-Eckart-Bühne, die sich merklich besser als „Konzertsaal“ zu eignen scheint als zur Opernbühne. Die technischen Unzulänglichkeiten der Mikrofonhör-

Olympische Reigen

von Carl Orff

Angabe für zwei und acht Instrumente
von Carl Orff

Partitur, Anzahl 14, Schott Nr. 264, M. 258
Hören der Schott-Verlage (A. R. S.)

Wichtige Instrumente: Orgel, Klarinette, Fagott, Horn, Trompete, Posaune, Schlagzeug, Kontrabaß, Violine, Viola, Violoncello, Kontrabaß, Harfe, Gitarre, Klavier, Orgel, Trommel, etc.

Die Olympische Reigen- und auch als reine Spielmusik von zwei Instrumenten zu ganz leicht ausführbar. Im Spiel- und Instrumentenverzeichnis, das in der Schott-Verlage (A. R. S.) herausgegeben ist.

B. SCHOTT'S SÖHNE / MAINZ

ALTE MUSIK

IN NEUAUSGABEN

Diego Ortiz / Recercado
Chor. Simpson / Variationen
über zwei Rhythmen für Viola da Gamba und Continuo (oder Klavier)
Herausgegeben von Christian Böhrener
Zusammen in einem Heft: Ed. Schott Nr. 229 M. 259
Angabe für Violine II und Kontrabaß, C. R. S. Nr. 259

G. Phil. Telemann / Sonata G dur
für Violine (oder Violine) und Continuo (oder Klavier)
Herausgegeben von Christian Böhrener, C. R. S. Nr. 259

Gies. Platti / Sonata H dur
für Violine und Violoncello (oder Klavier)
Herausgegeben von Christian Böhrener, C. R. S. Nr. 259

Die in der Schott-Verlage (A. R. S.) herausgegebenen Ausgaben dieser drei Sonaten sind in der Schott-Verlage (A. R. S.) herausgegeben.

B. SCHOTT'S SÖHNE / MAINZ

Das Buch für Mite, die mit Kindern singen und spielen!

Kinder singt mit!

Eine Sammlung von 150 bequemen Kinderliedern, ausgearbeitet und herausgegeben von Emmi Seidel

Lehrer der Kinderlieder des Musikunterrichts

200 ein Blatt mit 150 bequemen Kinderliedern

ab 200 ein Blatt mit 150 bequemen Kinderliedern

B. SCHOTT'S SÖHNE / MAINZ

Zwei Musikfeste

Zwei Aufführungen

Zwei große Erfolge

KURT VON WOLFFURT

Streichquartett op. 27a

Spielzeit: 12 Minuten / Partitur, Stimmen 30 M. 258
Kunstwerk, die Aufführung und das Fortschritt der Allgemeinen Deutschen Musikvereins in Wien am 16. Juni 1916 durch die Erste Orchester

... erlangt sich höchsten Interesse und das lebhafteste Beifall des Publikums ...
... Schöpfung, welche in der vortrefflichen Melodik und klaren Zeichnung ...
... die Streicher auszeichnet und in so schön charakteristischen Formen ...
... die Streicher auszeichnet und in so schön charakteristischen Formen ...

... die besten Tage ...
... die besten Tage ...
... die besten Tage ...

... die besten Tage ...
... die besten Tage ...

Serenade für Orchester op. 28

Spielzeit: 20 Minuten / Aufführung, Stimmen 30 M. 258
Uraufführung auf der Dresdener Musikfest am 21. Mai 1916 durch die Dresdener Philharmonie unter Leitung von Paul von Klenow

... ein glänzend interessantes Musikwerk und ein überaus wertvolles Capriccio, das ...
... ein glänzend interessantes Musikwerk und ein überaus wertvolles Capriccio, das ...
... ein glänzend interessantes Musikwerk und ein überaus wertvolles Capriccio, das ...

... ein glänzend interessantes Musikwerk und ein überaus wertvolles Capriccio, das ...
... ein glänzend interessantes Musikwerk und ein überaus wertvolles Capriccio, das ...
... ein glänzend interessantes Musikwerk und ein überaus wertvolles Capriccio, das ...

... ein glänzend interessantes Musikwerk und ein überaus wertvolles Capriccio, das ...
... ein glänzend interessantes Musikwerk und ein überaus wertvolles Capriccio, das ...
... ein glänzend interessantes Musikwerk und ein überaus wertvolles Capriccio, das ...

HENRY LITOFF'S VERLAG / BRAUNSCHWEIG

Neues Musikblatt

Würde und Fragwürdigkeit der Opernübersetzung

von Hans Wilhelm Kulenkampf

Dalß die Übersetzung fremdsprachiger Opern ein brüskes und mit traurigen Erfahrungen nur allzu reich gesegnetes Kapitel ist, hat mittlerweile auch der letzte Theaterschreiber infolge der jahrzehntelangen Klagen aller Beteiligten als Illusionen wahrheit in sich aufgenommen. Leider ist man aber in der öffentlichen Meinungsäußerung über diese betrübliche Feststellung nie sehr weit hinausgekommen, obgleich man sich hätte sagen müssen, daß der erste Schritt zur Besserung eines derartigen Allgemeinstandes nur durch die klare Erkenntnis seiner Ursachen getan werden konnte.

Fragt man aber einen Kleinkind nach dem Grunde für die trostlose Verfälschung der weitaus meisten Übersetzungen in der europäischen Opernliteratur, so erhält man gewöhnlich die Antwort, es seien eben schlechte Übersetzer am Werk gewesen.

Eine einleuchtende, freilich wenig aufschlußreiche Feststellung. Wenn man ihr gegenüber auf die Merkwürdigkeit verweist, daß doch andersseits die dramatischen Werke ausländischer Dichter sehr häufig — vielleicht in Deutschland gerade am häufigsten — ausgezeichnete Übersetzungen gefunden haben, dann ist für diese auffallende Mißverhältnisse im allgemeinen der Weisheit letzter Schluss, die Übertragung fremdsprachiger Operntexte habe ganz besonders, ja nahezu unüberwindliche Schwierigkeiten zu bestehen.

Damit ist immerhin schon etwas mehr ausgesagt. Kein Zweifel, daß die Aufgabe — gewissens um der Übersetzung von Schauspielen ungeheurer erswerdend ist. Abgesehen von der zusätzlichen Bindung durch die rhythmisch-musikalische Struktur des Werkes, wird der Opernübersetzer ja am meisten dadurch belastet, daß er den Diner zweier Herren — des Textdichters und des Komponisten — spielen muß, deren Absichten beim Originalwerk durchaus nicht immer übereinstimmen. Kein Zweifel auch, daß diese Bedingungen die Fehlerquellen vervielfachen.

Aber genügt eine so nahegelegene Erkenntnis schon zur Deutung des Rätsels, warum in der ganzen neueren Übertragungsgechichte — also seit rund 150 Jahren — soviel schlechte oder zum mindesten aufzufällige Arbeiten erhalten haben, daß die guten nur als Ausnahmen erscheinen? Die technische Mangel — um solche handelt es sich ja bis jetzt — wären doch wohl im Laufe der Zeit und der Erfahrungen wesentlich zu verringern gewesen. Der aufmerksame Beobachter weiß auch, daß sie es in der Tat sind.

Man sieht, die gängigen Erklärungen des Problems reichen nicht aus. Klar wird das Blickfeld erst, wenn man auch die geschichtlichen Ursachen einbezieht.

Die Fragwürdigkeit der Opernübersetzung ergibt sich von selbst aus der Fragwürdigkeit der Operndichtung im Bewußtsein der Allgemeinheit. Lange Zeit hindurch, in gesteigertem Maße seit der Mitte des 19. Jahrhunderts und unter

dem Einfluß der Wagnerschen Grundsätze vom musikalischen Drama, hat man den Text der „Oper“ von vornherein als eine völlig zweitrangige, läppische oder gar unzulässige Angelegenheit, als ein nur gerade und notwendiges Übel aufgefaßt. Man betrachtete ihn bestenfalls als Stiefkind, meist als Wechselbalg der Dichtung, unwert ihres hohen Namens und unwürdig, sich mit ihm ernsthaft zu beschäftigen.

Vernachlässigte Stiefkinder geraten leicht in schlechte Gesellschaft. Da die Dichter erhalten waren über die Zumutung, Opernbücher zu schreiben, versuchten es die Dichterlinge und belasteten ihr Schuldkonto mit neuen Werken, die ungeachtet meisterlicher Musik nicht leben und nicht sterben können. Da die Übersetzer dramatischer Werke sich zu gut dünkten, auch einmal eine Oper in Angriff zu nehmen, gaben sich bei dieser Aufgabe eben die Stümper ein Stiefkind.

Grund der allgemeinen Verachtung des Librettos war die völlige Verkennerung der Operngesetze und — als Folge davon — der Irrtum, Operntexte mit den Maßen des Sprechstücks zu messen. Die einzigen, die dieser Meinungseuche nicht verfielen, waren mehr oder weniger die Komponisten selbst. Sie beobachteten lange nicht soviel Selbstherrlichkeit, ihre Musik für allseitsgünstigend zu halten, wie das Publikum es ihnen gerne ansah. Mozart hat sich mit dem Studium von hundert „Büchern“ abgequält, bevor er ein brauchbar erscheinendes fand. Und anderen ging es ähnlich.

Die Manie eines ganzen Zeitalters, den Wert des Operntextes a priori in trübem Zwielicht zu sehen, geben die einzig bündige Erklärung auch für die Fragwürdigkeit der Opernübersetzung.

Aus dem Inhalt

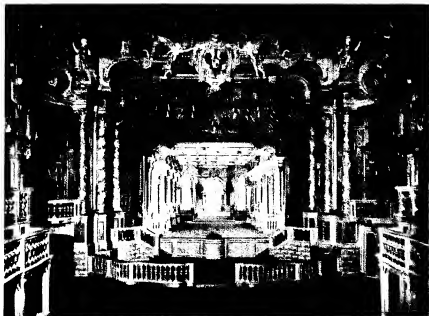
Geistliche Musik der Gegenwart
Musiktage der HJ. in Braunschweig
Kasseler Musiktage
Bruckner-Briefe
Junge Komponisten: von Bork
Italienische Oper
Der Passamen-Pastor

**Diese Nummer des »Neuen Musikblattes«
erscheint am 10. November zur Ausgabe.
Die nächste erscheint am 15. Dezember.**

bis auf unsere Tage. Nicht die technischen Fehler sind das Ausschlaggebende, sondern die stilistischen. Und um ihrer Herr zu werden, mußte zuvor die Ausrottung einer schier unsterblichen Massensynchone gelingen.

Es wäre verfehlt, wollte man sie heute bereits für erledigt halten. Noch laufen genug Leute herum, die sich besonders auf der Höhe ihrer Zeit wähnen, wenn sie Mozarts, Webers oder Verdis „dumme“ Texte hemmeln. Immerhin verschafft sich das Gefühl für die Würde und Eigenart der Operndichtung langsam wieder Raum, befördert von der Neigung unserer Epoche zur „werkreinen“ Wiedergabe aller mitteilbaren Kunstsphären. Als logische Folge dieses Wandels, ebenso sehr unterstützt von einer Zeit, deren verfeinertes Kunstleben die Grobheiten möglicherweise „einet mehr auf der nachschäpferischen als auf der schöpferischen Seite sehen wird, kann man heute auch von den Anfängen einer neuen Würde der Opernübersetzung reden.

Diese Anfänge sind einem neuen Typ des Übersetzers zu verdanken. An die Stelle des früher fast allein herrschenden Theaterpraktikers, der mehr im Hinblick auf Zweck und Möglichkeiten seiner Aufführung als auf die Gegebenheiten des Werkes übersetzte, mit Sprache, Musik, Struktur, Geist und Atmosphäre der Oper höchst unbeherrschend schallend, ist der



Das alte Opernhaus in Bayreuth

Der berühmte Theaterbau des Bayreuther Architekten Joseph Stübben, ein Schicksalsschicksal der Weltkulturbewegung, wurde durch den bayrischen Staat ständigen wiederhergestellt.

Foto: K. Gumbert, Wenzburg

Vier Bruckner-Briefe

Zum Bruckner-Gedenkjahr bringen wir einige Briefe der Meister, aus denen ebenso sein Respekt vor der „großen Welt der Kunst“ wie seine herrliche österreichische Bauernschäferzeit spricht.

An einen Dirigenten Hans v. Bülow

NB. Meine Adresse: Anton Bruckner, Domorganist und Chorleiter in Linz.

Hochwohlgeborener, Hochverehrtester Herr Hofkapellmeister!

Einschuldigen Herr Baron gütigst, daß ich Euer Hochgehorchen mit einer Bitte belästigen muß, und zwar in einer Zeit, wo jeder Augenblick für Hochselben golden ist. Gewisse Umstände drängen mich dringend. Ich war so glücklich, mir in Österreich durch mein Orgelspiel einen Namen errungen zu haben. In Wien nannte man mich wiederholt den besten Orgelspieler Österreichs; bin als absoluter Lehrer für Conservatorien befähigt (Sehters Schüler). Habe mehrere große Messen geschrieben, wovon die erste in der Hofkapelle in Wien mit höchsten Befehlen aufgeführt wurde, daß eine zweite vom k. Oberhofmeister bestellt wurde. II. Baron hatten die Gnade, vor einigen Jahren einige Sätze meiner eumoll Symphonie anzuhören. Erlaubte mir gütigst die folgende Bitte und Frage: Wäre ich in meinem Vaterlande übergeben werden sollte, da ich nicht ewig in Linz bleiben kann, könnte ich nicht durch Ihre und P. F. H. Wagners Empfehlung Audienz beim Kaiser bekommen, und die Orgel spielen Sr. Majestät, um auf solche Weise vielleicht eine Stelle als Hoforganist o. Vice-Hofkapellmeister zu bekommen sei es in der Kirche o. in k. Theater gegen einen besondern und sicheren Gehalt. Wäre dies möglich? oder ganz und gar unmöglich für jetzt? H. v. Wagner, der mir umlängst erst so liebevoll geschrieben hat, würde, wenn es überhaupt jetzt möglich ist, gewiß Alles für mich gerne thun. Ich bitte Hochselben H. v. Wagner drin zu sagen, und gütigst fragen zu wollen, und dann bitte ich unterthänigst, H. Baron wollen mir gütigst Ihre eigene Antwort, und die H. v. Wagners sobald als möglich mitteilen.

Und wenn es möglich wäre, wie viel jährlich Gehalt dürfte ich hoffen?

Mit größter Sachmacht harre ich daruf.

Ich bitte demüthig und innigst diese meine Bitte und Anfrage als tiefstes Geheimnis brucknen zu wollen, und warentlich keinen Wiener etwas hiervon zu eröffnen.

Euer Hochgehorcher

Anton Bruckner

Linz den 20. Juni 1888.

An ein junges Mädchen

Liebenswürdigste, Edelste Freundin, Fräulein Marie! Herzlichen Dank für Ihr herrliches Bild. Die treuerzigen, schönen Augen! Wie trösten sie mich oft! Bis zum Ende meines Lebens wird mir die Reliquie theuer und kostbar sein. Und welche Freude bei so oftmaligem Anblicke etc. Auch ich bitte um Ihre so theure Freundschaft, liebste Fräulein! Möge mir dieselbe nie entzogen werden! Der meinigen sind Sie in Ewigkeit sicher.

Nachmal herrlichen Dank und innigst heißt Ihre gütigen, schönen Hände
Ihre Liebe verehrender Freund

Wien, 11. Mai 1885.

A. Bruckner

An einen Kritiker Th. Helm

Hochwohlgeborener, hochverehrtester Gönner!

Gestatten mir Hochdersehlbe meinen herzlichsten Dank in Anerkennung der Ihnen Füllen legen zu dürfen. Besonders jetzt wieder zur Jahreswende drängt es mich, recht innigst zu danken, und von Ihnen das Beste für Hochdersehlbe zu erflehen!

Sind Herr Doctor auch der Einzige, der in hochedler Weise und mit bewundernswürdigem Freimuth seine gerechte Stimme für mich erhebt während aller übrigen bereits den Schluß längst wieder begonnen hat, (bis auf die Feinde) und falsche schwache Freunde bereits sich im Lager des Gegners wohlhalten belustigen? Das gesteht er.

Dürfte ich nicht einmal bei Gelegenheit bitten um eine kleine Notiz?

NB. Auch in Amsterdam.

Nach einer innigen Bitte:

Dürfte ich nicht heuer doch hoffen, meinem hochedlen Gönner — dem Einzigen, — eines beliebigen Abends mein dunkelfarbiges Herz in Form eines freudigen Presir¹⁾ präparieren zu dürfen!!!!

Bittend, mich nicht verlesen zu wollen, bis ich mit dem größten Respekte

Euer Hochwohlgeborener ergebenster

A. Bruckner

Wien, 9. Januar 1887.

An einen Kopisten

Thuerer Freund!

In Sieht Ihnen für mich so freundigen Anrathung, während ich Ihrer alten Glück und allen Segen; Gott wolle Ihre eigenen Wünsche erfüllen! Den kleinen Pöbel lassen Sie für mich, Ihrer Frau Ge-

mahlin meine innigsten Grüße! Was macht das Mischel?²⁾ Ich sende Ihnen zugleich seine Gefährin, das Trio, und lege indessen bei Sie mir die Rechnung senden werden a Conto 10 fl. bei.

Hofft, Hans Richter schenken uns unangenehm für meine erste Saison. Er ist mir mit der Partitur durchgefallen. Läßt sie abschreiben und führt sie in einem halben Concert auf, nachdem er sich weinend abgeküßt und mir die Unsterblichkeit prophezeit hat. Ich staune!

Nachmal gratulierend

Ihr

A. Bruckner

Wien, 11. November 1889.

Bayreuth feiert Liszt

In Bayreuth hat Liszts unütliges und opferfreudiges Eintreten für Wagner seinen höchsten Lohn gefunden. In Bayreuth ist Liszt gestorben und zur ewigen Ruhe überliefert worden. In Bayreuth hat seine Todestruhe das Erb- Wagner geübt und für die Nachwelt bewahrt. Im selben Bayreuth hat jetzt anlässlich von Liszts fünfzigstem Todestag und hundertfünfundzwanzigstem Geburtstag unter dem Protektorat von Frau Winfried Wagner, der Witwe von Liszts Ekel Siegfried Wagner, eine Gedenkfeier stattgefunden. Die der Gedenkfeier vorausgehenden wichtiger Program herausfordernd und den genialen, selbständig schöpferischen Musiker, einen der größten Heilenden der neueren Gristesgeschichte, uns Nachgeborenen eindringlich in Erinnerung brachte. Die Bayreuther Liszt-Feste des Jahres 1936 war viel mehr als etwa nur eine Dankesagung des Hauses Wagner und der Festspielstadt, die dem Verewigten tatsächlich so viel zu danken haben. Sie war zugleich eine gemeinsame Kulturkumbung der zwei Länder, die sich den Mauen Liszts am engsten verbunden und verpflichtet fühlen: Deutschland und Ungarn. Beide Länder, beide Nationen waren durch Vertreter des Staates, des Kunstlebens und der Presse repräsentiert. Beide tritten sich in die Ausführung der Programms. Ungarn allein hat außer einzelnen Persönlichkeiten eine Schar von 250 Künstlern und Künstlerinnen entsandt.

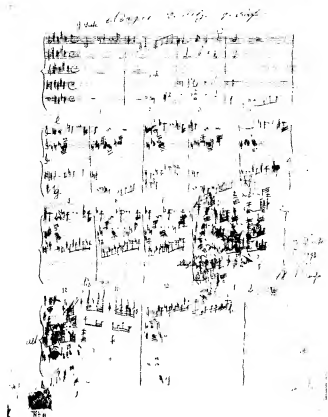
Die Woche begann mit einer erneuten Aufführung des Chörevers „Die Legende von der Heiligen Elisabeth“ durch ein Ensemble der Kgl. ungarischen Oper Budapest unter der Leitung des Direktors Laszlo von Markus und des Dirigenten Janos Ferench. Die ästhetische Frage, ob man das Werk gegen die Ausdrucksweise seines Schöpfers, doch unter Berufung auf den dramatischen, in theatralischer Einlage ein einzelner Teile überhaupt so darzubieten darf, wurde praktisch durch die Eigenart des Versuches und durch seine Wirkung auf ein breites Publikum zum Schweigen gebracht. Markus inszenierte das Werk auf drei Etagen übereinander. Vorn das Orchester, darüber, auf einem Podium, in weiträumiger Mäandergestalt gekleidet, der Singschor; oben, auf der eigentlichen Bühne, der Spielchor mit den Solisten. Da der Bühnenbildner Gustav von Ohlsh sich mit Projektionsbildern begnügte und mit diesen, die in eigentümlich „stiller“ Farbigkeit gehalten sind, mehr atmosphärische als naturalistische Wirkung ausstrahlte, wurde (mit Ausnahme des „ersten Oper“ im angeregten Schlussbildes) ein nicht so sehr theatralisch-realistischer als vielmehr sinnbildlicher Eindruck erzielt. Mehr als die Solisten, unter denen Anna Bálly mit ihrem leuchtend wie dramatisch angeregten Sopran und ihrem fröhlichen Spiel hervorragt, trugen mit einer ungewöhnlichen Fülle und Schattierungsfähigkeit des Klanges Chor und Orchester zum wahrhaft feierlichen Gelangen des Ganzen bei.

Ungarn war am Programm des weiteren beteiligt mit einem Gastspiel des Budapest Balletts, das seine ausgeprägte künstlerische Wirkung sicher und fühlbar noch aus den Erklärten des ungarischen Volkstanzes zieht, — man sah und hörte: „Ungarische Phantasiestücke“ und „Pester Karneval“, beides pantomimische Arrangements auf bekannte Lisztsche Kompositionen — sowie mit einem Vortrag, in dem Professor Kufner aus Ios kampauchlich über Liszt als Schriftsteller und Briefschreiber sprach. Deutschland bot: einen Klavierabend von Josef Penzance, einen Vortrag des Lisztbiographen und Präsidenten der Reichsmusikkommission Peter Raabe über die Gesamtpersönlichkeit; ein Symphoniekonzert der Wundhorn-Philharmonie unter Siegmund von Haugwiger (in dem Penzance als Solist der „Fantasies“ mitwirkte); schließlich als besonderen Beitrag der Stadt Bayreuth einen Abend mit Orgel- und Vokalwerken unter der Leitung von Professor Carl Kittel (Organist: K. S. von Kotzebue, Einzelvortrag:

¹⁾ „Mischel“ nannte Bruckner das Trio der 8. Sinfonie

Kompositions-Entwurf Bruckners zum Andagio der 9. Sinfonie.

Eine frische Gestalt des Hauptthemas um dessen eadigste Fassung der Meister sich innerlich bewährte. Der heiteren, hellen Blau ist ein Rest der Praeli Staatsbibliothek in Berlin, aus deren herrlichen Gendigung sich zu veröffentlichen



Wir veröffentlichen im Anschluß an die Urteile in der Oktobernummer dieses Blattes

weitere maßgebliche Urteile

über das neue

Lehrbuch der Musikgeschichte

von HANS JOACHIM MOSER

380 Seiten mit mehreren Tafeln und Tabellen
Preis in Ganzleinen RM. 4.75

Dr. E. Schmitz, Professor an der Techn. Hochschule, Dresden

Ich finde, daß es ein ausgezeichnete Leitfaden ist. Ich habe das Werk den Schülern des Dresdener Konservatoriums empfohlen.

Direktor Dr. Meißner, Wiesbadener Konservatorium

Ich begrüße das Erscheinen des neuen Werkes, umso mehr, als es aus der Feder eines anerkannten Wissenschaftlers, Künstlers und Schriftstellers stammt, nach hinlänglich gewordener Darstellung durch neue von hoher Werte gewonnene Anschauungen ersetzt. Allen Schülern und Studierenden sei dieses wohlfeile und preiswerte Kompendium wärmstens empfohlen.

Direktor Dr. Krome, Konservatorium der Musik, Saarbrücken

Vor der großen Anzahl einschlägiger Werke hat es den Vorzug der praktischen Übersichtlichkeit und vor allem des sehr wertvollen Quellen- und Literaturnachweises. Ich habe in meinem Seminar das Werk zur Anschaffung warm empfohlen.

Oberstudiendirektor Max Gebhard, Städt. Konservatorium Nürnberg

Während meines Urlaubs habe ich um das Buch durchgesehen, finde es ausgezeichnet, besonders für die Hand des Schülers und habe mich entschlossen, dasselbe nun im neuen Studienjahr 1936/37 zur Einführung zu bringen.

Direktor Dr. Grek, Westfälische Schule für Musik, Münster

... daß es als außerordentlich wertvoll und brauchbar für unsere Studierenden bezeichnet werden kann. Ich werde die Anschaffung sofort empfehlen.

Direktor Dr. W. Karthaus, Brahms-Konservatorium, Düsseldorf

In dem neuen Buch ist allerschärfstens das getroffen, was dem Lehrer und Schüler der Musikwissenschaft lange gefehlt hat, was uns schmerzlichste gerade vom Praktiker entlehrt wurde. Das Mosersche Buch werde ich in jedem geeigneten Fall als unmissbare Anschaffung selbstverständlichen empfehlen.

Dr. E. Reipschläger, Leiter des Rostocker Musikseminars

Das neue Werk von Moser wurde von meinen Schülern als willkommenes Repetitorium der Musikgeschichte erkannt und angeschafft.

Direktor Zimmermann, Konserv. Wuppertal-Elberfeld

Das Buch hat bei unseren Lehrern großen Beifall gefunden, und wir wollen es auch in unserem Seminar einführen.

Max Hesses Verlag, Berlin-Schöneberg 1

Paul Höffer

erhielt beim Olympischen Kunstwettbewerb eine Goldene Medaille

In unserem Verlag erschien von ihm:

op. 35, Weihnachtstänze

Nach Worten der rühmlichsterleuchteten Schriftsteller: Für Frauen und Mädchen mit 3 Klagen, Gedr., Klavier und nach 24 Klagen mit Klavier und Zither. Jeder nach 12 Klagen 320 % - Überstimmen je 50 Pfg. Instrumentalstimmen je 50 Pfg.

Die Weihnachtstänze, 1934, 8. Aufl. A. Werke für die Jugend brachte eine vollständige Neuauflage der Gesangs- und Klavierstimmen, die auf der Grundlage der Originalstimmen von Paul Höffer ihre Bedeutung mit dem Schönen der Gegenwart bewahrt. Höffer war ein Mann für die Zeit, der seine Kunst nicht nur in der Vergangenheit, sondern auch in der Zukunft sah.

Das schwarze Schaf, ein Spiel für Kinder

Instrumentalstimmen 320 % - 1. Aufl. 20 Pfg. Instrumentalstimmen je 25 Pfg.



Verzeichnisse: Neigkeiten 1936 / Weihnachtstänze

Chr. Friedrich Bieweg & Co. m. b. H. / Musik-Verlag
Berlin-Lichterfelde

Neuerscheinungen in der Sammlung

Werkreihe für Klavier

JOSEPH HAYDN (1732-1809)

Sechs Esterházy-Sonaten, herausgegeben von Bruno Marcker, 2 Hefen. Edition Schott Nr. 2457/8 je 30. 1.80

Diese Sonaten sind wegen ihrer dem letzten Stücken beigefügten Violinstimmen fast unbekannt geblieben. Die höchst wertvollen Stücke erscheinen hier zum ersten Mal in ihrer ursprünglichen Fassung und in zusammenhängender Folge.

JOH. PHIL. KIRNBERGER (1731-1783)

Tanzstücke für Klavier (oder Cembalo), herausgegeben von Kurt Herrmann. Edition Schott Nr. 2884 M. 1.50

Kirnbürger vereinigt die strengste Dankart der Generalbass-Zeit mit der freiesten Schreibweise des galanten Stils; die Tanzstücke dürfen besonders als Muster einer satzungsgemäßen, methodisch phantasievollen Kleinkunst gelten.

JAN P. SWEELINCK (1562-1621)

Liedvariationen (auch für Cembalo oder Orgel), herausgegeben von Erich Dofflein. Edition Schott Nr. 2462 M. 1.80

Die Lied-Variationen des berühmten niederländischen Orgelmeisters des 17. Jahrhunderts werden hier zum ersten Mal in praktischer Ausgabe gegeben; sie gehören zweifellos zum Schönen, was aus der frühen Zeit des Klaviers erhalten ist.

An-führlicher Prospekt kostenlos

B. Schott's Söhne, Mainz



Pianetto Modell „Antik“

eine Neuschöpfung des Hauses

August Förster, Löbau i.S.

bei erstaunlicher Klangfülle und vollem Oktavenumfang, bei minimalem Preis. Kataloge für Flügel, Piano und Kleinpianos werden gern unentgeltlich zugesandt.

Konzertwerke

Werner Egk

Geigenmusik mit Orchester

Ausgabe mit Klavier

Ed. Schott Nr. 2514 M. 5,-

Partitur

Ed. Schott Nr. 5996 M. 18,-

(Dauer 25 Minuten)

Uraufführung auf dem Zeitgenössischen
Musikfest Baden-Baden 1926

Die gleichen volkstämmlichen Kräfte und temperamentsvollen Akzente, die den Zuhörer bei Egk's Oper „Die Zaubergeige“ faszinierten, wirken sich auch in dieser Geigenmusik aus, die als konzertmäßiger Nachklang zu dem Bühnenvorwerk betrachtet werden kann. Wie dankbar Ege für die Geige schreiben kann, ist aus der Oper bekannt.

*

Georgica

Vier Bauernstücke für Orchester (nach
überlieferten Volksmelodien)

(Dauer 19 Minuten)

Uraufführung: Frankfurt (Main) Musikgesellschaft

Das Werk ist nach dem berühmten Leiergedicht des Vergil benannt, in welchem Leos und
Landmann bezaubert sind. Ege wird durch die heimatischen Weisen des bayrischen Alpenlandes inspiriert; aus diesem Stoff formte er ein eigenständiges, viertes Werk von künstlerischer Vollendung.

Aufführungsmaterial teilweise nach Vereinbarung
Partitur und Werk zu Ansicht

B. Schott's Söhne & Mainz

KARL MARX

Vierzehn Lieder

nach Gedichten v. Hermann Claudius
Ed. 1032 M. 2,-

Zu den erhabensten, glänzendsten Gedichten von Hermann Claudius hat Karl Marx Weisen gefunden, die von neuer schöpferischer Tiefenwirkung besessen, Klaviertexte gefertigt – nicht jedoch, der sie laut zu musizieren gelehrt. Dies ist einmal vorerst, was wir in solchen von neuer Macht erfüllten Gesängen hören. Einmal, weil die Verhältnisse an Ausdruck, Einfachheit an Technik, Klarheit, Klarheit der musikalischen Formung. In diesen Liedern haben wir eines der schönsten Zeugnisse unserer Zeit. Eine kleine Auswahl dieser Lieder fand schließlich die „Musikzeitung 1936 in Kassel“ außergewöhnlichen starken und herzlichen Beifall.

*

Vier Gesänge von Tage

für Ball und Streichquartett (nach Streich-
quartett, Op. 25, H. 1439 M. 2,50

... „Karl Marx' Gesänge von Tage enthalten
herzlichen Jagenworts und zeigen, daß „auch
heute noch“ eine derartige Schöpfung, die
Neben dem Klang zu sehen, die Hörer
begeistert und begeistert.“

Schweizerische Musikzeitung v. 1. 11. 1936
in der Besprechung des Musikfestes 1936 in
Basel

... „Woll diese Lieder ursprünglich aus dem Text
entstanden, sprechen sie, wie der begeisterte Beifall
bewies, unmittelbar zum Herzen der Hörer –
ein starkes Musikstücken.“

Reinhardt'sche Landeszeitung v. 11. 10. 1936

*

Verlangen Sie bitte das neue Gesangsbuch
„Jahresband Reinhardt'sche Ausgaben“
Durch jede Musikalienhandlung

Im Harenreiter-Verlag zu Kassel

OTHMAR
SCHOECK

Zu seinem 76. Geburtstag

Schoeck gehört zu den Wenigen, die umhertreiben von den
Zeiterfahrungen durch Irrungen und Wirungen ihren
eigenen Weg gegangen sind. Zwischen den Zeiten stehend,
hat auch er eine eigenartige Entwicklung durchgemacht,
aber ohne in die Tradition zu verfallen oder Konventionen
nach irgendwelcher Seite zu machen. So ist bei
Schoeck alles wahr und echt und alles verstanden
seiner Werke besondere Aufmerksamkeit und Pflege.

Von Schoecks Werken sind in unserem Verlage
erschienen:

- Op. 1 Sinfonie für kleines Orchester
(nach Joseph Haydn)
- Op. 2–15 Lieder für eine Singstimme
und Klavier (12 Lieder)
- Op. 16 Sonate in D-Dur für Violine
und Klavierbegleitung
- Op. 17 Acht Lieder
(für 1 Singstimme und Klavier, Total 9 Lieder)
- Op. 18 Der Postillon
für Klavier, Chor von Männern, Tenor-
solist und Orchester oder Klavierbegleitung
- Op. 21 Konzert für Violine und Orchester E-Dur
- Op. 22 Dithyrambe
für Doppelhorn, Horns, Chor und Orchester
- Op. 23 Streichquartett
für 2 Violinen, Viola und Cello
- Op. 24 Viergeleier
für Klavier und Orchester

3 neue Werke:

- Op. 35 Wanderung im Gebirge
Gedächtnisstück von Leoan für eine Singstimme
und Klavier.
Aufgeführt in Zürich, Basel, Bern, St. Gallen,
Winterthur, Davos, Bern, Schöck-Festwoche.
Ein prachtvolles Werk für Leoan (einfach-
steigende, natürliche und musikalische Schöpfung)
bedeutet Schoeck ergreifende Töne. Der relativ
gehobene Gesangsart nicht zu her-
berlicher Melodie auf, wo der Text zu bedingt
vereinfacht ist mit der Klavierstimme zu einem
meisterlichen Form geschlossenen Liedes
von überaus großer Stimmwirkung.

Luzerner Tagbl.

- Op. 36 Sonate für Violine und Klavier
Aufgeführt in Zürich, Basel, Bern, St. Gallen,
Winterthur, Straßburg, Bern, Schöck-Festwoche.
Dieser dreiteilige Sonate ist sowohl in geistiger
wie in technischer Hinsicht nicht leicht
beizukommen; sie lohnt aber ergreifende Be-
achtung und sei für den Konzertvortrag
warm empfohlen. ... Der 1. Satz ist ein über-
wiegend ernst gehaltenes Andante, am mo-
desten schön, gewissermaßen vornehm und
herabgelassen ist sein Schluß. An zweiter Stelle
steht ein längeres, ziemlich bizzarr Scherzo
mit einem mehr lachenswürdigem und auch
einfacher gehaltenen Zwischenstück. Umstehend
aus dem Scherzo wird zum Finale übergeleitet.
Das auch einer „Arie“ überhöhten, eines
rhapsodischen Einleitung in kräftig bewegtem
Zeitmaß überwiegend freundliche Gedanken
bringt, sich verhältnismäßig erschließt und sehr
wirksam wirkt.

Wtl. Altmann u. d. Allg. Musikztg.

- Op. 49 Kantate nach Gedichten von Eichendorff
für eine kleine Chor von Männern,
Bariton-Solo, 3 Posaunen, Tuba, Klavier und
Schlagzeug (oder Klavier und Schlagzeug allein).
„Die ausgezeichnete Ausführung dieses interes-
santen und originellen Stückes wurde lebhaft
vermerkt.“

Schweizer Musikztg.

- Eine Auswahl der schönsten Lieder aus Op. 2
bis 15 und 17 vereinigt hat

Schoeck-Album

26 ausgewählte Lieder in 3 Bänden
Preis je RM. 4,- 5. Auflage

Othmar Schoeck

Ansprache, gehalten im Stadttheater in Bern
zur Eröffnung der Schoeck-Festwoche im April
1934 von WILHELM SCHÜLLER. Preis 60 Pf.
... „einführende und würdige Worte, die
verdienen, daß sie in der breiteren Masse des
Musikliebhaber auch in Deutschland bekannt
werden.“
Völkischer Beobachter

Verlangen Sie Anwahlhandlungen von Ihrer
Musikalienhandlung oder vom Verlag



Gebr. HUG & Co.,
Leipzig & Zürich

sorgen entstehen

Bibliographie des
Musikschrifttums

Herausgegeben im Auftrag des
staatl. Instituts für deutsche
Musikforschung von Kurt Taut

Jahrgang I. Erstes Halbjahr

Januar-Juni 1936

1 gebunden RM. 35,50

Kartiert RM. 11,50

*

Die Bibliographie enthält in über 60 Abteilungen
gegliedert die sämtlichen Erscheinungen auf dem
Gebiete der Musikforschung und ist unentbehrlich
für jeden Musikforscher, Musikfreund, Musiker,
Musikpädagogen und Musikstudierenden. Beson-
ders wertvoll ist sie durch Vernetzung von
mehr als 40 Zeitschriften des In- und Aus-
lands.

Verlag Friedrich Hofmeister / Leipzig

sorgen entstehen

DAS
NEUE
SONATINEN
BUCH
für Klavier55 klassische und neuere Sonatinen
und Stücke

von

A. Andre, J. Chr. Bach, L. van Beethoven, H. Berens,
O. Böck, M. Clementi, A. Corelli, J. L. Dunckel, N.
W. Gade, Herm. Goetz, A. Grieg, J. G. F. Handel,
J. W. Haydn, J. Haydn, J. Haydn, J. Haydn,
H. Hofmann, J. N. Hummel, Th. Kirchner, J. P. Kir-
berger, J. G. Krebs, Fr. Kuhn, W. A. Mozart, J. P.
Pachelbel, Henry Purcell, Max Reger, H. K. Schmidt,
J. Schmitt, L. Schytte, G. Ph. Telemann

herausgegeben von

MARTIN FREY

Ed. Schott Nr. 2511 12 M. 2,-

Die neue, mustergetreue Sammlung
modern in der Auswahl, für Haus
und Unterricht hervorragend geeignet

Prospekt kostenlos

B. Schott's Söhne, Mainz

Neerven schonen? Leistung steigern?
Dann geräuschlos schreiben auf
CONTINENTAL SILENTA

 So ganz
still
WANDERER
wie Sie!

WANDERER-WERKE SIGMAR-SCHINDAU BEI CHEMNITZ

 Gafferje-
Blockflöten
Klavichorde
Spinette
Cembali
Lauten - Gamben
Lieferiert Werkstatt
WALTER MERZDORF
Markneukirchen

**Viel
Schreib-
arbeit?**

lassen Sie sich von
der Erika helfen.
Erika schreiben ist
kinderleicht. Schon
bald macht sich
diese wundervolle
Maschine bezahlt!

erika

Eine große Maschinengruppe
vermittelt Ihnen die verschiedensten
**AKTIEGESELLSCHAFT VORM.
SEIDEL & NAUMANN**
DRESDEN A 5 GEGR 1868

Walter Ebeloe, Klavierbanneister
Klavichorde, Spinetts, Cembali
Hamburg 15, Nagelsweg 51



PIRASTRO
DIE VOLLKOMMENE
SAITE

[illegible]

Der große Erfolg

Daß Dein Herz fest sei!

Ein Zyklus für gemischten- und Frauen-Chöre aus der Gedächtnisfolge von Hermann Claudius

Konrad Friedrich Noetel

1. Gleichnis (Gemischter Chor)
2. Deutsches Lied (Frauenchor)
3. Banares (Gemischter Chor)

Partitur kpl. n. RM 1,25
2 Chorstimmen (Sopran, Alt, Tenor) Ball n. Z 12
„ „ „ RM — 13, „ Nr 13e „ „ BM — 20
Singpartitur zu Nr 12 „ „ RM 25

Preise der Vorfälligung
(Ansbach; Chortagung des Reiches evangel.);

Neue Leipziger Zeitung. „Zu neuen wie da von allen
konnte Friedrich Noetel, einer der 8 jungen meiste, die
der eine eigene Sprache zu sprechen schied.“ W. F.

Deutsche Allgemeine Zeitung. „Unter den neuen Namen
taten als stärkste Begabung. K. F. Noetel, mit
Noetel, der ersten Chorstimme, die sich schied. Klare Lärme,
die aus neuen, romantischen Geist geborene sind.“

Reichs-Gesellschaft. „Schöne“

Wesfälische Landeszeitung. (Dortmund) „Konrad Friedrich
Noetel's capella-Chor „Daß Dein Herz fest sei“ werden
den verheißungsvollen künftigen Chor des Reiches

und die drei gemachten Chöre „Daß Dein Herz fest sei“
und der Gedächtnischor II „Clandine“ komponierten von
Konrad Friedrich Seidel die Siegel durch seines Empfinden
und der edeln die Ausdruck, vortrefflich. H. v. A.
Stengeth hat die musikalische H. elf. Der „Lied“, „Daß Dein
Herz fest sei“... bestach durch den überaus schönen
persönlichen Stil, die musikalisch leeren I malle, das ver-
sehbare Empfinden für Rhythmus und Chorklang.
Will Schmitzberger
Die „Muschel“ Der Aufführung durch Lamm hat bewen-
den, sollte sich sehr ein ganz reiche Chorwerke handelt, die
zu zeigen das Bestehen eines bestmöglichen Chores
sein sollte.
Dr. L. Preussner

M. P. HELLER

Werke und Bearbeitungen

Eine Freude für Lehrer und Schüler!

Sonatinen-Album I, II je 2,25 M.

Lehrgang für junge Klavierspieler

kurzgefaßt, schnell lernbar!

Teil I 1,25 M. Teil II 1,50 M. Kph. 2,40 M.

Prüfen Sie heute selbst!

Richard Rimbach, Berlin SW. 68

Fünf deutsche Weihnachtslieder
für Männer an vier Stimmen
von Hermann Schroeder, op. 18
Schöten 4. Aufl. Nr. 1500 20 1.20

Inhalt: 1. Maria, bringe den Christuskind ein!
2. Wenn du dich in den Heil entwirren
3. In Bethlehem 4. Kommet, ihr Heiden
5. Heilung an der Quelle
Inhalt und Text der Lieder sind auf einer
zusätzlichen Beilage angegeben. Der Preis des Heftes
mit Beilage beträgt 1 Mark 40 Pfennig netto, zuzüglich
Post.

H. Schott's Erbe / Mainz

Sieben erschienen.

Reichsdenkmale deutscher Tonkunst
Abteilung Oper und Sologesang. Band I.

G. PH. TELEMANN
Pimpinone
oder Die ungleiche Heirat
Ein lustiges Zwischen-spiel (Intermezzo)
herausgegeben von H. W. WERNER

Preis: Kartoniert RM 10.50, in Leinen gebunden
RM 13.50. Subskribenten der Abteilung erhalten
25 % Subskribenten des „Reichsdenkmalen“ 25 %
Ermäßigung.

Prospekt und Auskunft über die Subskription
durch die Musikalienhandlung oder den Verlag

B. Schott's Söhne, Mainz



Peter Harlan - Werkstätten
Markneukirchen i. S.

Gamben Lauten Klavierchorde /
 Blockflöten.

Die Lösung des Blockflötenpro-
 blems schenkt das bekannste Leip-
 zigische Blockflöten-spieler Frick
 Wild von der neuen Soloflute

Hatte Flöten auch über die vorzüglichsten
 bölgigen Flöten (anderer)!

EDITION SCHOTT, Einzel-Ausgabe

Die zeitgemäße, billige Ausgabe **40** Pfg.
jede Nummer

Die größte umfassende Musiksammlung liegt in über 9000 Nummern die Werke von Bach, Beethoven, Brahms, Chopin, Hindel, Haydn, Liszt, Mozart, Schubert, Schumann, Felix Wagner – überhaupt die klassische und neuere Musik in Ausgaben, die den *besten* in nichts nachstehen. Das System der Einzel-Ausgabe gestattet sparsame Anschaffung und Verwertung. Deshalb wird die Edition Schott Einzel-Ausgabe heute – besonders im Musikunterricht – mehr denn je bevorzugt.

Ausführlicher Katalog durch jede Musikalienhandlung oder durch den Verleger zu beziehen. Preis 1 Mark.

Neues Musikblatt

Die deutsche Orgelbewegung

von Dr. Ulrich Leopold

Es ist gewiß sehr unterhaltsam, zum ersten Mal in eine Posanne hineinzuatmen, um dem Instrument mehr oder weniger seltsame Töne zu entlocken, und es wird auch nur wenige Menschen geben, denen der Anblick einer silbernen glänzenden Bühnenbläsermechanik nicht den Wunsch einflößt, einmal zu probieren, wie all diese Klappen, Brillen, Rollen, und was es da gibt, funktionieren. — aber alle diese Reize müssen doch weit zurückbleiben hinter der Anziehungskraft, die erfahrungsgemäß ein offen stehender Orgelspieltisch ausstrahlt. Es braucht gar nicht einmal eine unserer modernen Konzertsäle zu sein, bei denen der Spieltisch ja oft wie das Stelwerk eines Hauptbahnhofs aussieht. Auch der Spieltisch einer mittleren Kirchenorgel pflegt bei Laien auf den ersten Blick große Ver- und Bewunderung und dann sehr schnell den unstillbaren Wunsch hervorzurufen, alle diese Tasten für Hände und Füße, vor allem aber die unzähligen Tritte, Hebel, die Walze usw., einmal zu probieren. Diese Stadium des Begegnens mit der Orgel endet meist zu einem wenig positiven Urteil: ... die technischen Möglichkeiten seien ja herrlich, und man könne auf keinem andern Instrument so laut, so leise und so abwechslungsreich spielen, aber die Orgel sei eben doch seltsam

los und mechanisch, der Organist sitze vor seinem Spieltisch wie die Stenotypistin vor der Schreibmaschine und könne den Ton weder durch den Atem noch durch den Anschlag beeinflussen, es liege wohl bloß an der Finger- und Fußfertigkeit, ob einer ein guter Organist sei oder nicht.

Sowohl der Laie vor dem Spieltisch. Seine Ansicht ist garnicht leicht zu widerlegen. Denn es ist ja in der Tat so: Während etwa der Geiger jeden Ton im Zusammenwirken von Fingersetzung und Bogenführung selbst in künstlerischer Freiheit bildet, ist der Organist am Zustandekommen des Tones vollständig unbeteiligt. Indem er die Taste niederdrückt, schallt er nicht selbst (wie am Klavier) den Ton, sondern gibt nur dem in den Bälgen aufgespeicherten Wind den Weg frei, um die betreffende Pfeife zum Klingen zu bringen. Der Ton selbst kann seine künstliche Erzeugung nicht verlangen; er bleibt starr und unbeweglich. Von romantischen Naturen hört man daher oft die Ansicht, die Orgel klinge eigentlich am besten vor der Kirche, wenn man ihre Töne nur unendlich höre und die allzufrischen Kantoren durch die Entfernung vermischt wären. Aber wer selbst die Orgel zu seinem Instrument machen will, der kann der Frage nicht aus dem Wege gehen, was diese nun einmal bestehende Eigenart der Orgel für Orgelbau und Orgelspiel bedeutet. Es handelt sich letzten Endes um die Frage: soll man dieses mechanische Prinzip der Orgel um ihrer unzeitigen Vorzüge willen „in Kauf nehmen“ oder soll man versuchen, gerade diese Eigenart bewahrt „anzukaufen“, sodaß sie selbst zu einem Vorzug wird?

Die Entwicklung des Orgelbaus und des Orgelspiels in den beiden letzten Jahrhunderten verlief ohne Zweifel in der ersten genannten Richtung. Man folgte die Starrheit des Orgeltons auf die technische Primativität des älteren Orgelbaus zurück und suchte, den mechanischen Charakter des Instruments so gut wie möglich zu „tarnen“. Die Orgelbauer überboten sich, namentlich nach dem Lauffuhrn und Elektrizität in den Dienst der Orgelmechanik (der sog. Traktur) gestellt hatte, in Erfindungen, die alle darauf angingen, den toten Klang der Orgelpfeifen durch Jalousien und Schieber, durch verschlitzende Registerfarben und Einbau zahlreicher „Spielhilfen“ nachträglich biegsam und expressiv zu gestalten. Ähnlich wie bei den Händelbauten des ausgehenden 19. Jahrhunderts suchte man auch im klinglichen

Aus dem Inhalt

Dresdener Oper in England
Junge Musik in Frankfurt
Hans von Bülow als Konzertredner
Webers Handschrift
Neue deutsche Opern
Musikalische Balkanreise

Diese Nummer des »Neuen Musikblattes« gelangte am 15. Dezember zur Ausgabe. Die nächste erscheint am 15. Januar 1937.

Anfang der Orgel das technische Gerüst möglichst zu verkleiden und sie im Klang anderen Instrumenten, insbesondere dem Streicherkorper, anzugleichen. Wer vor einer solchen Orgel sitzt, der hat nun wirklich ein ganzes Orchester sozusagen in den Fingern. Ein Griff und der quakende Ton des Fagotts setzt an, ein anderer und das Fernwerk säuselt mirlitisch und mirlischhaft, als es die aufrecht geteilten Geigen der Euryanthe-Quartette vermag, und unvermittelt kann er mit einem dritten Griff eine Zangestimme einschalten, die es durch ihren doppelt überhöhten Winddruck gewiß mit dem Blechbläserkörper des Wagnerschen Orchesters aufnehmen kann.

Su hätte die Orgel es eigentlich erwarten dürfen, daß man sie aus ihrer Asche-herabsetzende, die sie ja seit Bachs Tode nicht mehr verlassen hatte, mit Ehren herabholte und ihr den Platz anvertraute, den ihre technisch zurückgebliebenen Vorgängerin nicht mehr hatte ausfüllen können. Merkwürdiger Weise ist dies nicht eingetreten. Während gerade in Frankfurt, das sich niemals der eben geschilderten modernen Richtung im Orgelbau angeschlossen hatte, um die Jahrhundertwende die bedeutendsten Musiker und Komponisten — man denke an Saint-Saëns, Widor, César Franck u. a. — von der Orgelbank herkamen, blieb in Deutschland Max Regler der einzige, der ein inneres Verhältnis zur Orgel gewann. Strauß, Plätzner, Hugo Wolf, sie standen der Orgel auch jetzt innerlich fremd gegenüber. Sie mühen empfunden haben, daß die sog. moderne Orgel eigentlich nur ein Kompromiß zwischen dem ursprünglichen Orgelklang und dem modernen Orchesterklang darstelle. Aber es ist wohl kein Zufall, daß diese Erkenntnis zum ersten Mal von einem Mann deutlich ausgesprochen und begründet wurde, der, selbst im Grenzland zwischen Deutschland und Frankreich heimisch, sowohl den alten (fremdsprachigen) als auch den modernen (deutschen) Orgeltyp kennen und unterscheiden gelernt hatte. Es war der bedeutende Theologe, Arzt und Musikwissenschaftler Albert Schweitzer, der durch gründliches Studium des Barocken Orgelstils darauf geführt wurde, daß zur sinngemäßen Interpretation Bachs gerade die moderne Orgel mit ihren fließenden Übergängen denkbar ungeeignet sei. Wenn man liest, was Schweitzer über die für Bachsche Pedalviertel viel zu weich und undeutlich intonierten Balbistimmen der modernen Orgeln schreibt, so fühlt man sich lebhaft an jenen Musikfreund erinnert, der sich beklagte, man höre das Dröhnen des Orgelmotors, als der Organist die tiefen Balbistimmen gezogen habe.

Zu einer entscheidenden Neuorientierung im Orgelbau kam es allerdings erst in der Nachkriegszeit. Die damals aufkeimende Tendenz, mit allen mochten und unwahrscheinlichen Errei-



Orgelpfeifen werden eingestellt. Foto Unio

Zu Webers 150. Geburtstag

Der Meister des „Freischütz“

Die deutsche Musikwelt feierte in diesen Tagen die 150. Wiederkehr des Geburtstages von Carl Maria von Weber. Wir bringen aus diesem Anlaß einige Bilder zum Lesen und Schreiben des Freischütz-Komponisten, die dem kreisenden Kreis der Musikfreunde noch nicht bekannt sein dürften. Wir veröffentlichen sie mit freundlicher Genehmigung der Musikabteilung der Preussischen Staatsbibliothek in Berlin, in deren Weber-Gedächtnisausstellung die Originale zu sehen waren.

Webers Handschrift, wer würde in der den musikalischen Partitur des deutschen Freischütz-Vertrages? Sie ist bestimmt und klar, die Schrift eines Mannes, der für die Theaterpraxis schreibt und der sich kein gemaltes Durcheinander leisten kann. Denn aus dieser Partitur muß man dirigieren. Der klare, mitunter ein wenig pedantische Charakter der Notenschrift zeigt sich schon im „Peter Schmitt“ aus. Die musikalischen Autographen verraten nichts von der künstlerischen und menschlichen Wandlung im Verlauf von Webers kurzem Leben.

Diese Schrift ist dennoch sehr bezeichnend. Sie zeigt so deutlich wie Webers Musik selbst, daß diese frühe Romantik nichts mit Verwundbarkeit oder Blässe zu tun hat. Auch ihr Überschwang ist durch die Form gebündelt. Auch das zarste Tongemälde wehrt sich nicht in unklarer Tonmalerei. Webers Notenschrift ergänzt sein Charakteristik seiner Kunst, die Präsident Raabe kürzlich gepriesen hat.

Die andern beiden Bilder beziehen sich auf Webers Leben. Der „Freischütz“ war das Gipfel seines künstlerischen Daseins. Er bedeutet den Beginn einer neuen Epoche der deutschen Operngeschichte. Seine Tiefenwirkung war phantastisch. Noch in der Zeit Napoleons III. spielte man in Karrikaturen die Politik des Tages auf den „Freischütz“ an.

Eine besondere Kostbarkeit ist das Bild von der Überführung der sterblichen Überreste Webers nach Deutschland. Richard Wagner veranstaltete bekanntlich die Heimkehr von Webers Gebeinen, die von 1826 bis 1831 in England ruhten. Er ehrte durch diese Tat die Andenken des eigentlichen Schöpfers der deutschen romantischen Oper, der außerdem sein Vorgänger am Dresdener Opernpult war. Wagner selbst schrieb zur Beisetzungfeier eine Musik nach einem Thema aus Webers „Euryanthe“. Wagner sprach damals an Webers Sarg die herrlichen Worte: „Sieh, man läßt die Bräut der Gerechtigkeit wiederfahren, es bewundert dich der Franzose, aber lieben kann dich nur der Deutsche. Du bist sein, ein schöner Tag aus seinem Leben, ein warmer Tropfen seines Blutes, ein Stück von seinem Herzen.“ H. St.

Der „Jungfernkranz“ in alter Zeit

(Original im Theatermuseum zu München)

Ausschnitt aus Webers Sarg (oben)

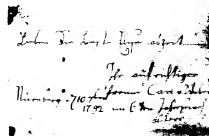
am 29. Oktober 1846 in Hamburg. Zeitgenössische Illustration

Webers Handschrift:

Autograph des Liedes: „Gebet um die Grübelei“ darunter

Stammholz-Widmung

des 18-jährigen Carl Maria von Weber



Blick in Zeitschriften

Aus der Gedächtnisrede des Präsidenten Peter Raabe zur Weber-Fier in Eutin (Zeitschrift für Musik, Nr. 12) haben wir folgende Sätze hervorgehoben:

„Ein Schlagwort, das übrigens schon in der Systemzeit aufgetreten ist, das aber vielfach heute noch mit demselben Heftigkeit verstanden wird wie vor 10. 12 Jahren, ist der Ruf: Los von der Romantik!“

Es müßte aber eigentlich den Anschein haben, daß wir etwas sehr Ungelegenliches ja etwas dem

Schaffen der künftigen Verlebten täten, wenn wir hier nun Weber, den Führer der Romantik feiern.

Was Romantik eigentlich ist, weiß ja kein Mensch bis auf den 1-Punkt genau zu bestimmen. Jener Schrei nach der Erlösung von der „Romantik“ soll wahrscheinlich eigentlich bedeuten einen Schrei nach der Erlösung vom Verwundbarkeit, vom Verfallenden, dem vom Weidlich-Verlorenen.

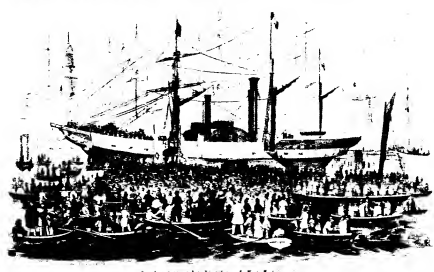
Wenn wir das als wahr annehmen, so sind wir hier schon alle zustimmend, wenn wir Weber feiern, denn mit diesen Anschauungen der Romantik hat er nie etwas zu tun gehabt. Im Gegenteil, Webers Größe beruht darauf, daß beim Behalten romantischer Stoffe mit klarer größter Klarheit und Bestimmtheit gearbeitet zu haben.

Und dies ist ihm nur gelungen, weil er, übrigens nach Jahren verlebten-vollständigen Irrweges, sich zur vollkommenen Einfachheit und Ausgeglichenheit eigenentümlichen Webers seiner herrlichen Persönlichkeit durchdrungen hat.“

In der „Musik“ (Nr. 2) macht Dr. Alfred Morgenroth von der Reichsmusikkammer bemerkenswerte Vorworte zum Buch des musikalischen Studiums im Hinblick auf die Musikwissenschaft. Er weist auf die Bedeutung hin, die das musikwissenschaftliche Studium für die allgemeine musikalische Berufsausbildung gewonnen hat und stellt dabei fest, daß die musikwissenschaftliche Schulung auf die praktische Tätigkeit des Lehrenden so wenig Rücksicht nimmt. Dr. Morgenroth fordert zur Reform des musikwissenschaftlichen Studiums:

1. Strengere Prüfung des Studenten auf musikalische Befähigung und praktische Fertigkeiten.
2. Pflichtmäßige Teilnahme am Orchester und Akademischer Chor.
3. Einführung der Musik-Tonpsychologie, Elektroakustik usw. in den Vorlesungsplan (mit Übungen).
4. Musikrechtliche Übungen bei konzertantem Besuche von Oper und Konzert.
5. Möglichkeit der Teilnahme in der „musikpolitischen“ Lektüre durch Beauftragung mit Fragen des Musikrechts und der Berufskunde.

In der „Schweizerischen Musik-Zeitung“ (Nr. 22) gibt R. Hengstenberg interessante Beiträge zur Biographie des „Jungfernkranz“-Komponisten Hans Georg Naeff, dessen Todestag auf Weihnachten dieses Jahres fällt. Naeff ist der Wiederkomposer des „Mannergesangs“ in der Schweiz. Er lebte in Zürich eine Musikalienhandlung und gab in hundertweisen Erscheinungen ältere und moderne Instrumentalmusik heraus. „Es wird uns ein Polmischblatt für Naeff bleiben, daß er einer der ersten auf die Bedeutung Johann Sebastian Bachs hinwies und eine solche Kraft darstellte, dessen zum Teil der Vergessenheit ankommenden Werken zu ihrem Recht zu verhelfen.“ Auch Beethoven's Sonaten Opus 31 gab er als erster heraus, allerdings nicht ohne eine „Anerkennung“, aber die Beethoven'sche „Hörigkeit“ bewahrt sich, die Gesamtproduktion des Verlags Naeff zu erwähnen. Er teilt uns schließlicher Studie eine Reihe von Briefen Naeffs mit, darunter einen an Zeller und einen Brief, entworfen an Beethoven.



Weihnachtsangebot Musiker-Biographien

(meist reich illustriert)

Jeder Band ist in sich abgeschlossen; alle Bände vereinigen sich zu einer großartigen Musikbibliothek

Die Bände sind sehr gut erhalten und weisen nur geringfügige Einlaufbeschädigungen auf. Keine zerlumpten Exemplare, eignen sich also als Geschenke!

Bach von H. J. Moser	geb. verlagsneu	8,50
Beethoven von W. Korte	geb. verlagsneu	8,50
Brahms von W. Niemann	geb. statt 9,75	nur 6,20
Bruckner von E. Decsey	geb. statt 9,45	nur 5,50
Cherubini von L. Scheumann	geb. statt 14,40	nur 9,—
Glück von Arend	geb. statt 10,—	nur 6,—
Grieg von R. H. Stein	geb. statt 7,65	nur 4,50
Haydn von R. Tranzschert	geb. statt 9,—	nur 6,20
Liszt von J. Kapp	geb. statt 8,10	nur 5,20
Mossorgskij von K. v. Wolfurt	geb. statt 11,25	nur 6,50
Paganini von J. Kapp	geb. statt 9,—	nur 6,—
Schumann von W. Dahms	geb. statt 10,80	nur 6,—
Smetana von R. Bychowsky	geb. statt 9,—	nur 4,50
Johann Strauß von E. Decsey	geb. statt 9,—	nur 4,50
Richard Strauß v. Max Steinleiter	geb. statt 9,90	nur 5,—
Tschalkowsky von R. H. Stein	geb. statt 12,60	nur 8,—
Wagner von J. Kapp	geb. statt 16,20	nur 8,20
Weber von J. Kapp	geb. statt 9,—	nur 6,—
Wolf von E. Decsey	geb. statt 8,55	nur 5,—

Wir liefern jeden Band in bequemen Monatsraten

1 Band	monatlich RM 2,—
2-3 Bände nach Wahl	monatlich RM 3,—
4-12 Bände nach Wahl	monatlich RM 5,—
13-19 Bände nach Wahl	monatlich RM 7,50

Versandbuchhandlung für Kultur und Geistesleben, Berlin-Schöneberg, Hauptstr. 38

Geschenke für Blockflötenspieler

Alte Musik

Ein altes Spielbuch (um 1500). Liber Fridolphi Schreyer der Stiftsbibliothek St. Gallen, 51 Stücke niederdeutscher Meister (Agnele, Hans, des Pres, Brecht, Ockeghem, Verhaert = s.), für drei, vier und fünf Instrumente (Giesbert), 2 Hefte Edition Schott 21939 s. M. 2,20, gebunden zusammen M. 6,—

Beigelen für zwei Blockflöten. Polyphone Fantasia aus der Zeit um 1600 (Darlwein) Edition Schott 2205 M. 1,80

Händel, C. F., Stücke für Altklaviere in F mit Klavier (Hillemann) Edition Schott 2563 M. 1,20

Haydn, Joseph, 21 Deutsche Tänze für drei Blockflöten oder zwei Blockflöten und Bratsche oder Violine (Giesbert) Edition Schott 2363 M. 1,50

Violoncello ad lib. (Bad-Schlüssel) einzeln M. 50

Huttenberg, J., Die ländliche Hochzeit. Eine frühe Suite in 26 Tansen und Stücken für 1-3 Blockflöten mit beliebiger Begleitung (Giesbert) Edition Schott 2431 M. 1,50

Loke, Walter, Concerto für vier Stimmen für 4 Blockflöten (Giesbert) Partitur 2 Hefte (je 2 Seiten) Edition Schott 2313 a b M. 1,—

Stimmen einzeln je M. 50

Mozart, W. A., 26 kleine Stücke für drei Blockflöten oder zwei Blockflöten und Bratsche oder Violine (Giesbert) Partitur 2 Hefte (je 2 Seiten) Edition Schott 2313 a b M. 1,—

Violoncello ad lib. (Bad-Schlüssel) einzeln M. 50

Sammartini, G., 12 Sonaten für 2 Blockflöten und Bass continuo (Giesbert) Partitur 2 Hefte (je 4 Sonaten) Edition Schott 2319 a b M. 1,—

Stimmen einzeln je M. 2,50

Heft I II je M. 1,—, Bad Heft I II je M. 40, Heft III M. 60

Schickhard, J. Chr., Sechs leichte Sonaten für Blockflöte (2 Blockflöte ad lib., Tenorinstrument und Bassinstrument ad lib.) (Giesbert) 2 Hefte Edition Schott 2452 a b je M. 2,—

Spielstücke alter Meister (Händel, Corelli, Purcell, Telemann = s.) für Blockflöte in C mit Klavier (Buck) Edition Schott 2565 M. 1,20

Volkslieder / Volksünze

60 deutsche Volkslieder für Blockflöte in C und Klavier oder 3 beliebige Instrumente (Giesbert), 2 Hefte (mit Buchschmuck) Edition Schott 2433 a b M. 1,20

Deutsche Volksünze. Eine Sammlung der schönsten Volksünze und Regenlieder, leicht spielbar für 1 oder 2 Blockflöten (Giesbert), 2 Hefte Edition Schott 2361 2 M. 1,—

Deutsche Volkslieder in allerlei Modarten. Die schönsten Volkslieder aus allen deutschen Gauen mit vollständigen Texten leicht spielbar für 1 oder 2 Blockflöten (Giesbert) Edition Schott 2364 M. 1,—

Spielbuch für 2 Sopran-Blockflöten. 22 Volkslieder und Tänze (Giesbert) 2 Hefte Edition Schott 2417 42 je M. 1,—

Zeitgenössische Musik

Kertman, G., Spielstücke für Blockflöte Edition Schott 3557a M. 1,80

— Spielstücke für Blockflöten und kleines Schlagzeug Edition Schott 3558a M. 2,25

— Kleines Flötenbuch I (ohne Überblasübungen) Edition Schott 3564a M. 1,20

— Kleines Flötenbuch II (mit Überblasübungen) Edition Schott 3565b M. 1,20

Orff, Carl, Olympische Reigen. Ausgabe für 2 und mehr Instrumente (Kertman) Partitur-Ausgabe Edition Schott 2564 M. 1,50

1 Stimmlätter je M. 20

Blockflöten-Schule für Sopran- oder Tenor-Flöte in C zugleich Spielbuch mit über 100 Liedern und Tänzen von F. J. Giesbert Edition Schott 2430 M. 1,20

B. SCHOTT'S SOHNE / MAINZ

NEUIGKEIT

SO EBEN GELANGT ZUR AUSGABE:

BEETHOVEN

von WERNER KORTE Privatdozent an der Universität Münster

8° 216 Seiten mit zahlreichen Bildern auf Kunstdruck

Preis gebunden Leinen RM. 8.50

Dieser neue „Beethoven“ tritt in der Reihe der Klassiker der Musik an Stelle des vergriffenen Werkes von Lenz. Kortess Buch will Musikfreunden und Musikern ein Führer in die Welt der Werke Ludwig van Beethovens sein, unseres großen Meisters, der die Musik des 19. Jahrhunderts bis auf unsere Tage unentzerrbar geprägt hat. Die vorliegende Darstellung gibt eine Einführung in das Gesamtwerk, d. h. sie hebt die großen Stationen des Schaffens durch ausführliche Erläuterungen besonders repräsentativer Werke heraus und weist allen anderen Werken hier ihren Platz, sie beschäftigt sich

eingehend mit dem jungen Beethoven und seinen künstlerischen Grundlagen und Voraussetzungen, die das Lebenswerk bestimmt haben, sie verzichtet auf die billige Interpretation im Konzertführerstil und versucht keine „neue Deutung“, sondern sie will allen denen eine zuverlässige Hilfe sein, die ernsthaft suchend sich dem gewaltigen Lebenswerk des Meisters nahen, die nicht mit bequemen „Inhalts“-Angaben zufrieden sind, sondern zutiefst teilhaben wollen an der Welt des Werkes als Kunstform und damit an der Welt des Menschen Beethoven als eines Künstlers und Künders deutschen Glaubens und deutscher Seele.

In diesem Sinne stellt Kortess Beethovenbuch Bekenntnis u. musikal. Ausrichtung der jungen Generation dar

MAX HESSES VERLAG . BERLIN-SCHÖNEBERG I



Gaßer-
Blockflöten
Klavichorde
Spinette
Cembali

Lauten - Gamben
vieler Werkstätten
WALTER MERZDORF
Markneukirchen

Das ideale Geschenkwerk für jeden
Musiker und Musikfreund

Das Lied der Völker

Eine Sammlung der schönsten und charakteristischsten Volkslieder aller Länder, herausgegeben von **Heinrich Müller**.
Sämtliche Lieder im Urtext und dessen deutscher Übertragung nebst wissenschaftl. Anmerkungen über Entstehung, seltene Gebrauche usw.

- RM.
- I: 33 russische Volkslieder ... Ed. Schott 551 3—
II: 30 skandinavische Volkslieder [schwedische, norwegische, dänische, isländische] ... Ed. Schott 552 3—
III: 30 englische und nordamerikanische Volkslieder ... Ed. Schott 553 3—
IV: 30 keltische Volkslieder [bretonische, kymrische, schottische, irische] ... Ed. Schott 554 4—
V: 30 französische Volkslieder ... Ed. Schott 555 3—
VI: 30 spanische, portugiesische, katalanische und baskische Volkslieder ... Ed. Schott 556 3—
VII: 43 italienische Volkslieder ... Ed. Schott 557 4—
VIII: 67 südslawische Volkslieder [slowenische, kroatische, serbische, bulgarische] ... Ed. Schott 558 4—
IX: 35 griechische, albanische und romanische Volkslieder ... Ed. Schott 559 4—
X: 40 westslawische Volkslieder [polnische, mährische, slowakische] Band I ... Ed. Schott 1228 3—
XI: 35 westslawische Volkslieder [polnische, mährische] Band II ... Ed. Schott 1229 3—
XII: 44 ungarische Volkslieder ... Ed. Schott 560 3—
XIII: 54 baltische Volkslieder [litauische, lettische, estnische, finnische] ... Ed. Schott 1230 4—

Sämtliche Hefte in 3 Ganzleinen-Bänden:

- Band I (I-VI) gebunden RM. 14.— broschiert M. 12.—
Band II (VII-IX) gebunden M. 14.— broschiert M. 10.—
Band III (X-XIII) gebunden M. 12.— broschiert M. 10.—

B. Schott's Söhne, Mainz

WEIHNACHTS-MUSIK

Es ist ein **Ros'** entsprungen 46 alte und neue Weihnachtslieder für Klavier mit unterlegtem Text, bearbeitet von Kurt Hermann. RM. 1.80

Und wieder ist Weihnachtszeit 46 beliebige Klavierstücke mit Fingernoten versehen, phrasiert und nach der Schwierigkeit geordnet von K. Hermann. RM. 2.—

Plata Universal-Weihnachts-Album 27 der beliebtesten Weihnachtslieder und Chöre in leichter Klaviersatz mit vollständigem unterlegtem Text. RM. 2.—

Ein Weihnachtsalbum für eine Singstimme und Klavier, Worte und Musik von Heinrich Potzsch. RM. 2.25

Weihnachtslieder für eine Singstimme (hoch, mittel) und Klavier von Peter Cornelius. RM. 1.—

Weihnachts-Album belgisches Weihnachtslied, Silvester- und Neujahrslieder, Ausgabe für eine Singstimme und Klavier RM. 1.50, Ausgabe für Klavier zu 4 Händen RM. 1.50, Ausgabe für Violine und Klavier RM. 1.50, Ausgabe für Violine allein RM. 1.—, Ausgabe für Klavier zu 2 Händen mit unterlegtem Text. RM. — 60

Drei Weihnachtslieder für Sopran u. Klavier (Klaviersatz von O. Fink) von Marie Branner. RM. 2.—

O du selbige Weihnachtsfeier! Leichte Fantasie für Violine und Klavier von F. Witz. RM. 1.50

Kleine Weihnachtsfantasie für Violine und Klavier von Paul Esch. RM. 1.50

Ausgewähltes 434. Musikantenheft ad. von Verlag Gebrüder HUG & Co., Leipzig-Zürich

Suchen erscheinen:

Leichte Tanz- und Spielstücke aus drei Jahrhunderten für Klavier

Eine neue Sammlung

von Kurt Hermann

Preis RM. 1.80

Die Sammlung bietet hochwertige Original-Klaviersmusik für das zweite Unterrichtsjahr, hauptsächlich Tänze, die in ihrer rhythmischen Aktivität dem talentierten jungen Spieler am ehesten etwas zu sagen vermögen. Der Unterschied im Schwierigkeitsgrad der 52 verschiedenen Stücke ist gering. Um das Notenbild nicht zu überlasten, hält sich die Bezeichnung in bestimmten Grenzen.

Folgende Komponisten sind mit Beiträgen vertreten: Volf, Elmer, J. K. F. Fischer, J. Krieger, Pachelbel, Purcell, Chr. Fr. Wille, J. Kuhn, Böhm, Morsbauer, J. Buttstedt, Fr. Couperin, Mattheson, Telemann, Rameau, Dandini, Händel, J. S. Bach, Graupner, Dargatzis, J. N. Fischer, Ph. E. Bach, Wagenseil, G. M. Ann, Fr. W. Marpurg, L. Mozart, J. Ph. Kirnberger, J. A. Hiller, J. Haydn, Mozart, Beethoven, Hummel, C. M. v. Weber, Schubert.

Früher erschienene, von allen ersten Klavierpädagogen hochgeschätzte Sammlungen von Kurt Hermann:

„Klaviersmusik des 17. und 18. Jahrhunderts“
3 Bände je RM. 2.—, in einem Band geh. RM. 6.—, gebunden RM. 8.—

„Lehrmeister und Schüler
Joh. Seb. Bachs“
Band I Lehrmeister. Band II Schüler je RM. 2.—

„Der gerade Weg“
Eldon großer Meister. Ein Lehrplan für Klavier bis zur Mittelstufe 3 Bd. je RM. 2.—

„Der erste Bach“
Neue Folge. Eine Reihe von Original-Klavierstücken von Joh. Seb. Bach RM. 1.—

„Die ersten Klassiker“
Band I Händel-Haydn. Band II Mozart-Beethoven. Band III Schubert-Schumann-Mendelssohn je RM. 2.—

„Der unbekannte Beethoven“
Volldid-Variationen, erstmalig für Klavier allein veröffentlicht und bezeichnet: Band I sechs variierte Themen op. 107 RM. 1.50, Band II/III zehn variierte Themen op. 107 I/II je RM. 1.50

„Es ist ein Ros' entsprungen“
46 alte und neue Weihnachtslieder für Klavier mit unterlegtem Text RM. 1.80

Diese Sammlungen haben unangestrichenes Lob geerntet und sich sehr rasch eingeführt. Daß Hermann aber ein angesehener Kenner auch der neuesten Klaviersmusik ist, bewies er durch seine Mitwirkung an dem Werke.

„Internationale moderne Klaviersmusik“
von Teichmüller und Hermann

Preis RM. 3.— für das gebundene, RM. 4.20 für das gebundene Exemplar und durch seinen Nachsatz zu diesem Werke

„Die Klaviersmusik der letzten Jahre“
RM. 1.50

Die Sammlungen von Hermann sind durch jede Musikalienhandlung erhältlich, ebenso von Verlag



Gebr. Hug & Co.
Leipzig - Zürich

Wer Musif hört und treibt

findet in dem neuen, einzigartigen und trotz vorzüglicher Ausstattung billigen hochgeschätzten Monumentalwerk „Die großen Meister der Musik“, herausgegeben von namhaften Musikgelehrten, eine moderne, neuzeitliche Lösung des Problems der Musikbibliographie. Es vermittelt eine völlig neue Anschauung von Mensch und Werk der großen Musiker in ihrer Eigenständigkeit und ihrer kulturellen Verbundenheit mit der Zeit.

Mit gegen 1500 Notenbeispielen, 800 meist größeren Abbildungen im Text, vielen herrlichen farbigen Kunstbeispielen ist diese Sammlung eines der schönsten Werke der Musikliteratur.

Verlangen Sie ausführliches Angebot und unverbindliche Ansichtssendung G. 4 von der

Buchhandlung ARTHUR et LITERIS
Gesellschaft für Geistes- und Naturwissenschaften m. B. H., Berlin-Nikolassee

SOEBEN ERSCHIELEN

Schule

für die

VIOLA DA GAMBA

(BASS-GAMBE / BASSE DE VIOLE)

von

Christian Döbereiner

Edition Schott 2388 M. 3.—

In dieser Schule hat einer der bedeutendsten deutschen Gambeisten die Erfahrungen einer jahrzehntelangen Spiel- und Lehrpraxis niedergelegt. Sie enthält — neben dem Übungsmaterial — eine reiche Auswahl wertvollster Stücke aus der Blütezeit der Gambermusik.

B. SCHOTT'S SÖHNE, MAINZ

Suchen erscheinen:

Der neue Weg

Zeitgemäße Schule für die

Diat. Handharmonika

für Lebende und Lernende

von Fritz und Maria Binder

Ungleichmäßige Einführung in das Wesen der Handharmonika für Musiker und Musikliebhaber den Aus dem Inhalt: Erklärungen, Tabellen, Übungen, zahlreiche Vorfahrtssätze für Band und Konzert, Orchestral- und allgemeine Musiktheorie, Schrift und allgemeine Notenschrift, Fingerübungen, weitere Vorträge.

Diese Schule beweist, daß das viertausendjährige Volkstum nicht nur einfachen Zuhörern, sondern auch den Geistesreichen, sondern durchaus als geistiges Solo- und Begleitinstrument angesehen werden kann, auf dem die zu einem gewissen Grade selbst künstlerischen Leistungen möglich sind.

Vollständig — Leichtfertig
Jedoch tiefgründig!

Musikverlag Hoffmann & Co.
Heidelberg

Widertief Ralfklaus Dohner H. G. Treffingen

Neues Musikblatt

Ein Formproblem im Rundfunk

Erziehung zur Musik

VON
H. W. Kulenkampf

Die Stellung der Kunstmusik im Aufgabenbereich des Funks ist immer noch in bestimmter Weise problematisch. Ungeduldet der Tatsache, daß die Musik den Möglichkeiten dieses modernsten Übertragungsmittels ideal entspricht und daß sie — im weiteren Sinne genommen — den größten Teil der Sendezeit ausfüllt, bezieht sich doch auf sie allein eine Auseinandersetzung, die bis vor wenigen Jahren noch den Funk als Gesamterscheinung zum Gegenstand hatte.

Kaum eine andere Art öffentlicher Äußerung hat vom Augenblick ihrer Erfindung an in kurzer Zeit so ungeheurer vielfältige Möglichkeiten der Wirkung auf breitesten Volksschichten gezeigt wie der Rundfunk. Und eben um dieser Vielsichtigkeit willen ist in keinem anderen Falle die Notwendigkeit einer klaren Abgrenzung gegenüber den älteren Ausdrucksmitteln so sehr in den Vordergrund getreten. Jahrelang haben die Probleme der Überschneidung von Funk und Presse, Funk und Theater, Funk und Konzert, ja sogar Funk und Film die Gemüter erhitzt.

In der Rückschau hat man erkannt, daß diese Auseinandersetzungen meist auf dem entscheidenden, vom Rundfunk durch seine Programmgestaltung freilich zunächst selbst geäußerten Mißverständnis beruhten, das neue Übertragungsmittel wäre ersichtlich ein Konkurrent für Theater, Presse u. dgl. Die Folge war, daß die Gegner

unter ihnen auch die Vertreter der öffentlichen Musikpflege — damals ihre einzige Rettung in dem Versuch erblickten, bestimmte musikalische Möglichkeiten einfach zu unterdrücken, also aus der Begrenzung eine Beschränkung zu machen. Der Funk hat sich mit Recht dagegen gewehrt. Man fühlte noch mehr, als daß man es wollte: so war dem Problem auch nicht um einen Schritt näher zu rücken; denn anstelle reibungsloser Einordnung in den gedachten Kreis der übrigen Äußerungsmittel wäre ja die künstliche Verknüpfung

ganzer Wertensteile des Funks getreten, die ihn geradezu in seinem Bestand als eigenständiger Ausdrucksform gefährdet haben würde. Mittlerweile ist man sich wohl allseits darüber klar, daß Einseitigkeit das Ende des Rundfunks bedeuten müßte, weil er weder ein ausschließliches Mittel der Unterhaltung, noch ein solches der Kunstpflege oder der Volksaufklärung ist. Vielmehr aber all dieses zusammen in einer so besonderen Weise der Gestaltung und Wirkung, daß sich schon daraus die Unmöglichkeit einer Beeinträchtigung anderer Ausdrucksmittel ergibt.

Diese Erkenntnis hat in dem Maße ihres Durchdringens als notwendige und fruchtbare Folge jene andere nach sich gezogen, daß der Funk seine zu Buch, Zeitung oder Theater parallel laufenden Aufgaben auch ohne Störung dieser Mittel auf eigenständlichem Wege lösen könne. Die Frage nach der Begrenzung wurde so zur Forderung: Auf allen Gebieten funktischer Arbeit wird noch heute täglich ihre endgültige und eindeutige Beantwortung notwendig, werden neue Ansätze gefunden, Vordränge erprobt, angenommen oder verworfen; mehr und mehr haben sich Nachrichten, politische und weltanschauliche Propaganda, Unterhaltung und Wortkunst in ihrer Darstellung von den nichtfunkischen Vorbildern getrennt.

Nur die Pflege der Kunstmusik steht bei diesem Ringen um die Form trotz, oder vielleicht wegen ihrer scheinbar so leichten Übertragbarkeit auf den Funk verhältnismäßig um einiges zurück. Sie bedient sich der aus dem Konzertleben übernommenen Gebräuche in einem immerhin noch so hohen Grade, daß ihr das Odium „Konkurrenz“ zu sein, wohl als einziger Teil im Rundfunk verbleiben ist. Die Tatsache dieses Rückstands konzentrierte auf sie jene früher allgemeine Erörterung über Sein oder Nichtsein.

Aus dem Inhalt

Wiener Musikleben
Oper im Grenzland
Die Sackpfeife
Walter Kraft / Fritz Büchiger
Alle portugiesische Klaviermusik

*Diese Nummer des „Neuen Musikblattes“
gelangte am 15. Januar zur Ausgabe.
Die nächste erscheint am 15. Februar 1937.*

Mit den Angriffen von außen vermischt sich sogar zeitweilig Stimmen aus dem Funk selbst, die der sogenannten „ersten“ Musik ihre Daseinsberechtigung in den Sendehäusern bestreiten wollten.

Fällt man diese Lage ins Auge, so wird man wenig Neigung spüren, langatmige theoretische Betrachtungen über das „Warum“ anzustellen, oder sich in Klagen und Anklagen zu verlieren. Es gilt mit Klarheit und Schärfe die Umstände nachzuholen und die Musik im Funk ihrem eigentlichen Ziel zuzuführen, das niemals im Übernehmen der öffentlichen Konzertpflege bestehen kann. Nur durch diese kräftige, wie richtiges, Anpacken ihrer besonderen Aufgaben kann der Kunstmusik damit ein unangefochtener Platz in den Funkprogrammen gesichert werden. Kein Zweifel, daß in dieser Weise schon zum Teil praktisch gearbeitet wird und daß eine ganze Reihe unserer musikalischen Programmgestalter weiß, worum es geht. Immerhin aber ist die Nachhaltung des Konzertbetriebes noch weit genug verbreitet, um eine Täuschung über den Grad der Einsicht auszuscheiden.

Es sind in der Hauptsache zwei Voraussetzungen, von denen die Entwicklung funktiger Formen für die Musikpflege abhängig ist und die in den Senden gewiß wohl erkannt zuweilen aber wieder vergessen worden sind: 1. daß die Musik im Rundfunk stets nur eine mittelbare künstlerische Wirkung haben kann und 2. daß sie sich an einen Menschenkreis wendet, der ihr in der überwiegenden Mehrzahl der Fälle noch fremd und verständnislos gegenübersteht. Mit der Kunstmusik wirklich verbandene Menschen werden sich — sofern sie es wirtschaftlich irgend können der unmittelbaren Wirkung des öffentlichen Konzertes nur ganz begeben wollen, und hat sie zu spielen kann zum mindesten nicht die Hauptaufgabe des Funks sein. Die Herausforderung der anderen aber bedarf — das hat die Erfahrung genügend bewiesen — einer langsamsten Vorbereitung, um Wesen und Wert der Musik bis in ihre feineren Ausstrahlungen zu erschöpfen. Damit ist der Musikpflege im Funk ihr wichtigstes Ziel gesetzt, das wie auf manchen anderen Programmgebieten auch — mit durch Erziehung erreicht werden kann, durch ein Hinleiten zu Werten und eine Erweckung des künstlerischen Gefühls. Daß der Rundfunk daneben noch mit der Aufführung von Werken, die sich dem Opernhaus oder Konzertsaal entziehen, bedeutende Ergänzungsaufgaben hat und erfüllt, versteht sich ja an Rand.

Erziehung zur Musik! Es wird niemand behaupten wollen, daß diese Aufgabe mit den Formen des Konzertwesens zu lösen ist, das gewöhn-



Ein englisches National-Instrument

Die schottische Sackpfeife

In Großbritannien kennt man vier verschiedene Sackpfeifen: die Northumberlandpfeife, die irische und zwei schottische Pfeifen. Die erste ist von kleiner Form und zartem Ton, ganz anders als die grellen Instrumente des Nordens. Der Wind wurde durch Blaskübel, die unter dem rechten Arm lagen, eingeblasen. Die auf einer gemeinschaftlichen Luftkammer befestigten Brannner wurden über dem linken Arm getragen.



Sackpfeifer und Klarinettenist Hans Sebold, Bismarck

Die irische Sackpfeife ist ebenfalls mit Blasebalg versehen, hat einen chromatischen Umfang von zwei Oktaven. Die mit Klappen versehenen und mit Lederriemen an der Hand gespielten Röhren stehen auf einer gemeinsamen Luftkammer. Der Ton ist weich, der Hall voll, die Brummer zum Teil von großer Länge. Der Spieler trägt die Röhren mit der rechten Hand, die Klappen mit der linken Hand. Die Brummer ruhen unter dem linken Bein, das Ende des Spielrohrs ist auf dem Knie. Der Sack besteht aus Ziegenfell, und der Brummer hat zweifeln mehrere Klappen, sodaß volle Akkorde gebildet werden können. Wegen dieser Vielseitigkeit ist die Brummer dieses Instrument: die irische Orgel.

Trotz der Vollkommenheit umßte die irische der schottischen Sackpfeife weichen. Dieser wird nicht mehr durch einen Blasebalg, sondern durch ein Spielrohr Luft zugeführt. Das Spielrohr ist etwa 35 cm lang und hat acht Löcher, vorn sieben Löcher für die Finger, ein Loch hinter dem Rohr für den Daumen der rechten Hand.

Das Einstimmen der schottischen Hochlandspfeife ist vielleicht das Schrecklied, was man einem fein organisierten Ohr zumuten kann. Es ist ein Gebülle und Quietschen, das Steine erweicht und Menschen rasend macht.

Die schottische Sackpfeife ist nicht zum Vortrag jeglicher Musik geeignet. Der Umfang von nur neun Tönen stellt keine diatonische Tonleiter dar. Die einzelnen Intervalle sind, namentlich in der höheren Lage, geradezu ohrverletzend. Wenn wir fernerhin in Betracht ziehen, daß das Instrument allen Ausdrucks hat ist, so sind die Grenzen seines Vortrags sehr eng gezogen.

Zum Glück ist die Literatur mit ihren Tänzen und Märschen, ihren lustigen und klagenden Weisen, sehr reichhaltig. Der Ton der Sackpfeife ist so durchdringend, daß man ihn selbst bis zehn gelegte Meilen weit hören kann. Menschen mit gutem, wie es zum Tanz, sei es zur Schlacht. Jedes schottische Hosiandregiment hat denn auch seine Pfeifer. Englische Offiziere haben mehrmals versucht, in den ihnen unterstellten Hosiandregimentern die Sackpfeifen durch andere Instrumente zu ersetzen. Aber die angestammte Liebe und Anhänglichkeit war stärker als die Autoritäten der Krone.

Die Pfeifer müssen ausgebildete Soldaten sein, d. h. es kann sich niemand zum Pfeiferkorps melden, bevor seine soldatische Ausbildung beendet ist. Der Unterricht erfolgt kostenlos durch den Sergeantenpfeifer. Zu

den Hauptpflichten des Pfeifers gehören der Weckruf und der Zapfenstreich (attende). Der letztere macht auf den Zuhörer einen tiefen Eindruck. Trommler und Pfeifer sind meistens in voller Hochlandstracht unter willkürlichen Silbeldweigen auf. Die vor ihnen stehenden Trompeter blasen das Signal und marschieren ab. Dann beginnt ein langer Trommelwirbel, worauf die Pfeifer einstimmen und die Spieler über den Paradeplatz marschieren. Beim Ausgangspunkt angelangt, verstummen die Pfeifer, und die Trommelwirbel verlieren sich bis zum allerletzen pianissimo. Die Leute gehen ins Quartier.

Viele Beispiele werden erzählt, wie die Pfeifer die erschlafenen Mannschaften zu neuen Taten ausporierten und wie sogar in dem heißen Afrika und Indien die Leute beim Klang der Pfeifen die glühende Hitze verzeihen und zum Tanz antraten.

Eine militärisches Begräbnis ist eine sehr ergreifende Zeremonie. Nachdem die zum Schießen akkordierten Mannschaften mit dem Totengänger oder einer dazu hergerichteten Kanone durch die in zwei Reihen aufgestellten Pfeifer marschiert sind, schließ sich diese an und blasen einen langsame Marsch, begleitet von leisen Trommelwirbeln. Nach dem ersten Schuß ertönt der erste Takt des Trauermarsches, nach dem zweiten Schuß zwei Takte und nach dem dritten Schuß die ganze Weise. Beim Heimweg spielen die Pfeifer einen Gschwindmarsch.

Eine wichtige Rolle spielen die Clau-Pfeifer, d. h. diejenigen Pfeifer, die in Diensten der großen schottischen Familien stehen. Dieses Amt ist erblich, d. h. es geht durch Generationen vom Vater auf den Sohn über. Von Jugend an mit der Tradition verwachsen und in der Handhabung der Sackpfeife tüchtig vorgebildet, bleibt der junge Pfeifer an die Scholle gebunden, die den Vater ernährte. Die Ausbildung liegt in der Hand der berühmten Hochlandspfeifer und mußfast nicht allein Unterricht in der Musik, sondern auch Kenntnis schottischer Sagen und Überlieferung.

Das Clan-System besteht nicht mehr. Aber die großen, reichen Familien Schottlands haben noch ihren Pfeifer, der durch sein Pfeifenspiel die Gastherkunft und die Gäste weckt, sie während der Mahlzeit unterhält und abends das Echo der Hügel weckt. Erhöhen Hauptes und in wiegendem Gange, den ihm keiner nachmacht, marschiert er vor dem Gutschaus auf und ab, seinen Landsleuten zur Freude, den Fremden zum Schrecken.

Der Satz: „Stolz wie ein Pfeifer“ ist zum Sprichwort geworden. Das Geschlecht der Sackpfeifer ist sich seiner Bedeutung bewußt. Fritz Erdmann

Hesses Musikerkalender

1937 59. Jahrgang

Preis des 3 bändigen Werkes RM. 8.—

Umfang ca. 1800 Seiten

Hand 1 und 2 sind die eigentlichen Adreßblätter und enthalten in 506 Südwörterkartei um umfangreiche Adressenverzeichnisellen alle Wissenswerte über das Musikleben in Deutschland, Danzig, Dänemark, England, Frankreich, Holland, Italien, Luxemburg, Polen, Norwegen, Österreich, Palen, Schweden, Tschechien, Ungarn, Venedig, Venezuela, Vereinigte Staaten von Amerika, Färöer-Inseln, Finnland, Griechenland, Island, Japan, Jugoslawien, Maskalilien und Konventionen Zweidrittel, Musikverleger, Musikalienhandlungen, Instrumentenfaktoren, Instrumentenhandlungen usw. Das Buch bildet ein nach Themenordnungsstehendes sorgfältig bearbeitetes Adressen-Verzeichnis bekannter Künstler und Pädagogen. Alle Wissenswerte über die Berufs-musikwelt und ihre Beziehungen zu den anderen musikalischen Kreisen aller der NS-Kulturgebiete, der im Bandbuch und seiner Chronistik ist verzeichnet.

Band 3 Ist das Notizbuch auf Schreibpapier gedruckt in Leinen gebunden mit einem praktischen Calendarium bis 31. 12. 1937. Das Notizbuch enthält weiter: Stunden-Plan, Tabellen für Fernsprechanschlüsse, Posttarif, Geburts- und Sterbedaten berühmter Musiker, die Toten des Jahres Terminkalender, Honorarlisten usw. n-f.

Der neue Jahrgang

von Hesses Musikerkalender wird mehr denn je das unentbehrliche musikalische Nachschlagewerk seiner Art sein. Wer mit Musik künstlerisch und beruflich in Beziehung steht, muß Hesses Musikerkalender zu Rate ziehen.

Max Hesses Verlag, Berlin-Schöneberg 1

S. RACHMANINOFF

Die neuesten Werke für Klavier

Viertes Konzert für Klavier und Orchester, op. 40	Variationen über ein Thema von Corelli für Klavier zu zwei Händen
Auflagehinweis: vollständige Ausgabe	
Zusatz für 2 Klaviere	2, 8
Studienpartitur	3, 6
Rhapsodie über ein Thema von Paganini für Klavier und Orchester, op. 43	Transkriptionen für Klavier zu zwei Händen
Auflagehinweis: vollständige Ausgabe	
Zusatz für 2 Klaviere	2, 8
Studienpartitur	3, 6
	J. S. Bach, Præludium I d-m
	G. Bizet, Menept (L'Arlesienne)
	M. Moussorgski, Hopak
	Frant Schubert, Hupak

B. SCHOTT'S SÖHNE, MAINZ

La Rassegna Musicale (17. Jahrgang)

herausgeg. von **Guido M. Gatti** erscheint am 15. jedes Monats

Jahresabonnement für das Ausland **50** Lira

Schriftleitung Guido M. Gatti, Via Gabriele Berutti, 9 Torino - Italien

Verlag: Felice Le Monnier, Florenz, Italien

Eine Gesangstunde

Technische Analyse von Schubert-Liedern enthält allgemeinen Ratschlägen über die Kunst zu singen von Johannes Messiaer, herausg. von Franziska Marien-von, mit einem Bildnis Messiaers, Aphorismen, das Franziska Marien-von in ihren Büchern und einem Notenanhang.
Edition Solf 119 M. 1,50
Messiaer gibt dem Leser ein Handb. einer d. schätzbarsten Schubert-lieder – eine praktische Gesangsstudie. Er zeigt fast ein Dutzend u. Wort- und ein Satz u. Aufz. wie er selbst das betreffende Lied gesungen hat und erzählt uns dazu seine eigene Reihe von Erfahrungen, allgemeine musikal. Ratschläge zum Ausprechen,



Historisch im Klang - qualitativ hervorragend sind
Cembali, Spinette, Klavierchorde
Hammerflügel von

J. C. Neupert, Bamberg - Nürnberg

Verlangen Sie bitte Angebot vom
Hauptbüro: Nürnberg, Museumsbrücke

Zeitgenössische Klavier-Musik

*Eine Auswahl wertvoller, neuerer und neuester Schöpfungen
zeitgenössischer Komponisten für Studium, Haus und Podium*

Wolfgang Fortner

Sonata Ed. Schott 2345 M. 2,50
Rondo nach schwäbischen Volksliedern
Ed. Schott 2381 M. 1,50

Gerhard Frommel

Sonata in F Ed. Schott 1128 M. 3,—

Hans Gebhard

Sonata, op. 24 Ed. Schott 2573 M. 2,—
Sonata in a, op. 26 Ed. Schott 2574 M. 2,—

Ottmar Gerster

Divertimento Ed. Schott 2329 M. 2,50

Joseph Haas

Schwänke und Idyllen, op. 55
Ed. Schott 1728 M. 3,—

Sonata D-Dur, op. 61 Nr. 1
Ed. Schott 1329 M. 2,50

Sonata a-moll, op. 61 Nr. 2
Ed. Schott 1730 M. 4,—

Aminia Knab

Sonata in E Ed. Schott 2368 M. 3,—
Acht Klavierstücke
Ed. Schott 2316 M. 3,—

Lindegger Ländler
Ed. Schott 2387 M. 1,50

Lassen Sie sich die Werke bitte in Ihrer Musikalienhandlung vorlegen!

B. SCHOTT'S SÖHNE, MAINZ

Wilhelm Mäler

Jahreskreis. Kleine Inventionen über
deutsche Volkslieder. Ed. Schott 2363 M. 2,—

Ernst Pepping

Sonata Ed. Schott 2180 M. 2,50
Zwei Romanzen Ed. Schott 2478 M. 1,50

Hermann Rentler

Fantasia apocalypica, op. 7
Ed. Schott 1790 M. 4,—
Variationen über „Komm selber Tod“,
op. 15 Ed. Schott 1791 M. 2,50
Die Passion in 9 Inventionen, op. 25
Ed. Schott 2137 M. 2,50

Heinrich Kaspar Schmidt

Bayrische Ländler, op. 36 Ed. Schott 1792 M. 2,—
Die Tänzerin, op. 39 Ed. Schott 1793 M. 2,50
Deutsche Reigen, 16 Stücke, op. 45
Ed. Schott 1794 M. 3,—

Lothar Windsperger

Der mythische Brunnen, op. 27
Ed. Schott 1848 M. 4,—
Sonate in C, op. 28 Ed. Schott 1830 M. 5,—

Lothar Weber

Tonstücke für Klavier Ed. Schott 2155 M. 1,50
Neuerscheinungen



3 Opern — 3 Erfolge

Die Zaubergeige

von **Werner Ege**

Oper in 3 Akten 6 Bildern. Text nach Puccini
von Ludwig Indensten und Werner Ege

(Bis jetzt, in der zweiten Spielzeit, von 38 Bühnen
angenommen)



Doktor Johannes Faust

von **Hermann Rentler**

Oper in 3 Aufzügen 5 Bildern

Text von Ludwig Indensten

(Bis jetzt, in der ersten Spielzeit, von 15 Bühnen
angenommen)



Enoch Arden

von **Ottmar Gerster**

Oper in 4 Bildern nach Tommaso

Text von K. M. von Lerzma

Heute, 2 Monate nach der 1. Aufführung, bereits
von 7 Bühnen erworben

Partitura, Klavierauszüge, Textbücher erschienen. Entschieden für
Salon-Orchester und andere Einzelfassungen in Vorbereitung.

B. SCHOTT'S SÖHNE / MAINZ



Pianetto Modell „Antik“

eine Neuschöpfung des Hauses

August Förster, Löbau i.S.

bei erstaunlicher Klangfülle und vollem
Oktavenumfang, bei minimalem Preis.
Kataloge für Violon, Piano und Klaviermusik werden gern
unverbindlich zugewandt.

Ein unentbehrliches Buch für alle Quartettspieler

Die Technik des Streichquartettspiels

von **JENO LENER**

Mit englischen, französischen und deutschen Text

Preis RM. 3,—

J. & W. CHESTER, Ltd.

11, Great Marlborough Street, LONDON, W. 1

Selten günstige Gelegenheit!

3 Standwerke der Musikliteratur

Hugo Riemanns Musiklexikon

1. (erste) Auflage, VIII und 301 Seiten, 2 Bände, Ganzleinen, mit
quartem, über 1000 Abbildungen, (Einsparung RM. 7,00) von RM. 39,50

Guido Adlers Handbuch der Musikgeschichte

2. (zweite) Auflage, reich illustriert, XIV und 724 Seiten, 2 Bände in
Ganzleinen, Ganzleinen, (Einsparung RM. 10,00) von RM. 39,50

H. J. Mosers Musiklexikon

1006 Seiten, erschienen 1935, vollständig, Ganzleinen, (Einsparung RM. 20,—)

Wir liefern jedes der drei Werke

in 10 bequemen Monatsraten

Riemanns Musiklexikon	in monatlich RM. 3,95
Adlers Musikgeschichte	in monatlich RM. 3,95
Mosers Musiklexikon	in monatlich RM. 2,—

Versandbuchhandlung für Kultur- und Geistesleben

Berlin-Schöneberg, Hauptstraße 38

Neues Musikblatt

Zum Bühnenbild der Oper

VON
K. H. Ruppel

Am 13. Februar wurde in Berlin die Ausstellung
„Das deutsche Bühnenbild“ eröffnet.

Vor einiger Zeit sprach im Harnack-Haus in Berlin der Bayreuther Bühnenbildner und Schöpfer der „Ring“-Dekorationen in der Berliner Staatsoper, Prof. Emil Pretorius, über das Bühnenbild. Ausgehend von der Tatsache, daß das Bühnenbild im Gegensatz zu jedem andern Werk der bildenden Kunst nicht „ist“, sondern „geschieht“, forderte Pretorius für das Bühnenbild der Oper, daß es eine größere Gegenständlichkeit habe als das Schauspiel, denn die Musik sei eine ungescheitliche Kunst und gebe dem Zuhörer im Theater viel weniger Daten zu Ort und Schauplatz der Handlung als das atmosphärisch eindringende und bestimmte Wort im Schauspiel.

Vergengenständlichkeit des dramatischen Schauplatzes heißt zunächst nicht Illusionismus oder Naturalismus, wenn es auch, zweifellos, von einer großen Anzahl von Bühnenbildnern so angefaßt wird. Das ist merkwürdig, denn die Opernszene ist, geschichtlich gesehen, nicht imitativ, sondern dekorativen Ursprungs. Den Architekten des Barocks gewährte die Operndekoration den freiesten Spielraum der Phantasie, hier konnten sie Träumen Gestalt geben, die außerhalb der Bühne nirgends realisierbar waren. Die Elemente der realen Landschaft in einer grundsätzlich anderen Ordnung, deren Merkmal vor allem die völlige Unabhängigkeit von „Funktionellen“ war. Eine Szene brauchte nicht statisch, ein Baum nicht biologischen Gesetzen zu gehorchen, ohne daß er deshalb als „unnatürlich“ empfunden worden wäre. Die Welt der Oper hatte ihren eignen Lebens- und Formgesetze auch im Bildlichen und es existierte als künstlerische Wirklichkeit selbständig neben oder über der natürlichen Wirklichkeit. Wir bewundern in den Dekorationsentwürfen der Burnacci, Parigi, Torelli, Galli-Bibiena und ihrer Nachfolger bis in den Anfang des neunzehnten Jahrhunderts (Schniehl!) hinein nicht nur die Kühnheit, sondern auch die Logik ihrer dekorativen Phantasien, in denen sich das Improvisatorisch-Maskenhafte der „Trionfi“ mit dem monumentalen Verherrlichungszwang eines ebenso üppig weltlichen wie überschwänglich spirituellen Zeitalters verband. Das illusionistische Element, da dabei zutage tritt, gilt niemals der Imitation der Wirklichkeit, sondern der Vergengenständlichkeit des Wanders, wie die illusionistischen Deckenmalereien der Barockkirchen den Beschauer teilnehmen lassen an den Himmelfahrten und Verkörperungen der Heiligen.

Die Wendung zum naturalistischen Bühnenbild ging zuerst von der „Großen Oper“ aus, deren gesteigerte Ansprüche an das Schaubildbedürfnis in dem pompösen historischen Naturalismus der Szenerie Befriedigung fanden. Auf ganz anderen Voraussetzungen beruht es, daß auch Richard Wagner zum naturalistisch-illusionistischen Bühnenbild kam: Nimmt man die Pretorius'sche Forderung der größeren Gegenständlichkeit des Opernbildes als grundsätzlich richtig an, so ist es klar, daß gerade ein so symbolisch durchwirktes Theater wie das Richard Wagners das naturalistische Bühnenbild verlangte, wenn anders es den von der Revolution des Gesamtkunstwerks ebnung genug verdienenden zeitgenössischen Opernbühnenbild nicht völlig unverständlich bleiben sollte. Für die Schauplätze und den Darstellungsstil des Musikdramas kam, bewußt oder nicht, die Deutlichkeit vor der Bedeutung. Es entspricht nur dem ungeheuren Einfluß Wagners nicht nur auf die Musik, sondern auch auf das Theater der Folgezeit, wenn der bei ihm notwendige Naturalismus des Musikdramas kam, bewußt oder nicht, die Deutlichkeit vor der Bedeutung.

Es entspricht nur dem ungeheuren Einfluß Wagners nicht nur auf die Musik, sondern auch auf das Theater der Folgezeit, wenn der bei ihm notwendige Naturalismus des Musikdramas kam, bewußt oder nicht, die Deutlichkeit vor der Bedeutung. Es entspricht nur dem ungeheuren Einfluß Wagners nicht nur auf die Musik, sondern auch auf das Theater der Folgezeit, wenn der bei ihm notwendige Naturalismus des Musikdramas kam, bewußt oder nicht, die Deutlichkeit vor der Bedeutung. Es entspricht nur dem ungeheuren Einfluß Wagners nicht nur auf die Musik, sondern auch auf das Theater der Folgezeit, wenn der bei ihm notwendige Naturalismus des Musikdramas kam, bewußt oder nicht, die Deutlichkeit vor der Bedeutung.



Titelholzschnitt
des ältesten deutschen
Chorgesangbuchs

(Haeuf 1581) Foto Wagner

Aus dem Inhalt

Die Ausdrucksgelände der Barockmusik

(Ets Harnack-Schneider)

Oper in aller Welt

Aus Wagners Jugendtagen

Der Historismus in der Musik

Neue Literatur über Orgel

Prozess um Liszt's Nachlaß

Diese Nummer des „Neues Musikblattes“
gelangte am 19. Februar zur Ausgabe.
Die nächste erscheint am 15. März 1937.

und den Zuschauer der Notwendigkeit, sich intensiver mit dem durch die Musik gestellten Stilproblem befassen zu müssen. Es erlaubt auch dem unmusikalischen Operbesucher, sich „zurechtzufinden“, denn es zeigt ihm eine vertraute Welt, in deren Greifbarkeit auch das verdingt „Wesenlose“ der Musik weniger fremd und unheimlich erscheint. Es stellt die Wirklichkeit wieder her, die durch den „unnatürlichen“ singenden Menschen aufgehoben wird. Es ist, kurz gesagt, für viele Theaterbesucher die bequemste und kürzeste Brücke zur Welt der Oper.

Daher erklärt sich seine Beharrlichkeit, seine Verfestigung in der Konvention. Das konventionelle Bühnenbild ist in der Oper schwerer zu beseitigen als im Schauspiel. Eine dekorative Lösung, wie sie Rodin Giese für die Aufführung von „Don Juan und Faust“ im Berliner Staatstheater mit starker Betonung des Genial-Fragmentarischen des Stücks entworfen hat, würde in der Oper zu einem Proteststurm führen. Der optisch fast immer naturalistisch eingestellte Opernzuhörer wehrt sich gegen jede formale Umdeutung oder gar Auflösung der sichtbaren Welt, mit Ausnahme der Umdeutung und Auflösung ins Spielerische. Er läßt sich im „Barbier von Sevilla“ bunten Spielzughäuschen mit aufklappbaren Wänden gefallen, im „Don Giovanni“ und „Figaro“ verschnörkelte Rokoko-Arabisken (obgleich hier schon, von der „Zauberflöte“ nicht zu reden, das nur Spielerische problematisch wird) und hat nichts dawider, wenn der Orient im „Oberon“ oder „Barbier von Bagdad“ aussieht wie eine monumentalisierte Sarotti-Packung. In all diesen Fällen willigt er in die Stillierung, weil sie sich nicht aus dem Umkreis des Gefälligen, Zierlichen und Späßhaften entfernt, weil sie die Welt „verschönt“. Auch im „Freischütz“ sieht er lieber einen adrett durchgeforsteten, hiederweisch anheimelnden Bäumeckel als ein Bühnenbild, in dem das Raunen und Grauen eines von Geistern und Spukgestalten bewohnten Waldgebirges seinen Niederschlag findet.

Nun ist freilich mit Recht einzuwenden: Nicht der Geschmack oder die Einstellung des Publikums entscheidet über das Bühnenbild der Oper, sondern die Forderung des Werkes. Viele, wenn nicht die meisten Komponisten sind aber — diese Tatsache hat auch Pretorius in dem erwähnten Vortrag gestreift — keine Augenmenschen. Ihrer sehr konkreten Klangvorstellung entspricht oft nur eine sehr vage, unbestimmte Bildvorstellung. Sie können kaum einen Fingerzeig für das Bühnenbild geben, der den zwar, abgesehen von den durch die Praxis vorgeschriebenen Bedingungen, in der glücklichen Lage ist, seiner Phan-

tasie freien Lauf lassen zu können, der aber nur in seltensten Fällen die letzte autoritative Instanz — nämlich den Werkstücker — hinter sich hat, wenn das Produkt seiner Phantasie durch Kühnheit und Originalität aus dem Rahmen der allendfalls zeitgemäß abgewandelten Tradition herausfällt. Es gibt freilich Operntendenzanten, die konsequent und unbeirrbar für die Befreiung des Bühnenbildes aus den Fesseln des naturalistischen Illusionismus eintreten und Wegbereiter einer „umsetzenden“, stilisierten Opernweise sind. Antinaturalismus bedeutet freilich genau so wenig Abstraktion wie Vergegenständlichung Naturalismus bedeutet! Es bedeutet nur die Betonung eines künstlerisch konstruktiven Elements, sei es die Raumgestaltung oder die Farbe, gegenüber der auf Wirklichkeitsnachahmung ausgehenden Illusion. In der berühmten Bayreuther „Meistersinger“-Ansetzung von Prechtorius ist die Farbe als stilisierendes Mittel auch bei den Kostümen angewandt, in Heiners Dresdner Bühnenbildern zum „Günstling“, in Reinkings Hamburger und Berliner „Halka“ bildete sie ein Stimmungsselement von zwingender Gewalt, freilich nicht im Sinn einer „klimatischen“ Stimmung, sondern als Gleichnis der musikalischen, also der inneren Vorgänge.

Vergegenständlichung des musikalischen Gehalts und Vergeistigung der dekorativen Form schließen sich im Bühnenbild der Oper keineswegs aus. Es ist eine Frage des Prinzips, der inneren Einstellung zur Kunst des Theaters überhaupt, ob man die Oper als „Wirklichkeit mit Gesang“ oder als gesungene Wirklichkeit, d. h. als eine Realität, deren Wesen eben ihr Abstand von der Wirklichkeit ist, auffaßt. Dadurch richtet sich auch die Wahl des Bühnenbildes. Der Intendant des ersten Theaters Deutschlands, Gustaf Gründgens, der Leiter der Berliner Staatlichen Schauspielbühnen, der auch als hervorragender Opernregisseur bekannt ist, hat vor kurzem eine scharfe und unweidliche Absage an das Theater der „Naturalistik“ ausgesprochen. „Kunst ist Verstellung“, sagt Gründgens. „Naturalismus als Kunstwerk dürfte niemals mit Naturalistik verwechselt werden. Mag das Bühnenbild der Oper auch die rein symbolische Form der Musik bis zu einem gewissen Grad ins Reale zurückverwandeln; muß darum zwischen ihm und ihr oft noch ein Verhältniß herrschen wie zwischen dem Panoptikum und dem Leierkasten. Der dazu düdelt?“

Oper in aller Welt

Die internationale Opernspielzeit in Covent Garden in London am Anlaß der englischen Gründungsfeierlichkeiten wird vom 19. April bis zum 30. Juni dauern. Die erste Aufführung von Wagners „Ring“ wird die letzte Bayreuther Bearbeitung aufweisen. Außerdem spielt die deutsche Oper den „Holländer“, den „Triton“ und „Parsifal“. Die Große Oper und die Opéra Comique von Paris bieten „Orpheus“, „Alecote“, „Pelleas und Melisande“, „Ariane und Blaubaar“, „Carmen“ sowie die russischen Opern „First Iyer“ und „Der goldene Hahn“. Auch das Russische Ballett aus Paris ist beteiligt. Mit ersten Kräften der Mailänder Scala und der Römischen Oper spielen die Italiener „Fidelio“, „Orpheus“, „Falstaff“, „Don Pasquale“ und „Turandot“. Als einzige englische Oper wird der „Don Juan de Manara“ von Eugene Gossens gegeben. Die Dirigenten sind Sir Thomas Beecham, Wilhelm Furtwängler, Fritz Reiner, Francesco Salvi, Philippe Gaubert, Albert Wolff und Gossens.

Die Dirigenten der Salzburger Opernspielzeit 1937 sind Arturo Toscanini, Bruno Walter und Hans Knappertsbusch. Toscanini dirigiert diesmal die „Zauberflöte“, dreimal die „Matersinger“, dreimal den „Falstaff“ und zweimal den „Fidelio“. Die „Zauberflöte“ wird von Dr. Herbert Graf inszeniert und zum ersten Mal im Rahmen der Festspiele zur Aufführung gebracht. Bruno Walter bringt als Neuheit für Salzburg „Figaros Hochzeit“ in italienischer Sprache. Lotte Lehmann und Jarmila Novotna singen die Hauptrollen. Außerdem dirigiert Walter wieder „Don Juan“ in italienischer Sprache, sowie „Orpheus und Eurydike“. Knappertsbusch, der in Salzburg bisher nur Konzerte geleitet hat, wird fünf Opernabende dirigieren und zum zweiten den „Rosenkavalier“ und zweimal die „Elektra“.

W. Reinking:

Bühnenbild
zu „Cavalleria
rustulana“Staatsober
Hamburg

Foto: Schmidt

Die Musikstadt Breslau

Nach der kunstpölitischen Struktur der vergangenen Zeiten wurde das öffentliche Musikleben durch die von den weststädtischen Zentralen ausgehenden Faktoren bestimmt. Die Musikpflege einer Großstadt wie Breslau wurde dann nur in dem Maße beachtet und gefördert, in dem es sich dem Zuge der Zeit anpaßte. Eine eigene traditionelle Haltung und das Bemühen um eine kunstpflegende und kunstschaffende Selbständigkeit aus eigenem Vermögen und mit eigenen Kräften konnte nur im Rahmen einer provinziellen Abgeschlossenheit gedeihen und wurde auch nur in dieser Abgrenzung beachtet und gefördert. Diese zwiespältige Rolle hängt offensichtlich mit dem Wechsel der politischen Zugehörigkeit Schlesiens in den vergangenen Jahrhunderten und seiner Lage an der Grenzlinie der Kulturen zusammen. Diese wechselseitigen Einflüsse und Abhängigkeiten haben das Aufkommen einer selbstständigen Tradition stark erschwert und ihre endgültige Anerkennung vielfach verhindert. Schlesien hat den deutschen Musikleben in den vergangenen Jahrhunderten eine große Zahl bedeutender musikalischer Begabungen geschenkt, die aber alle im Reich selbst zu Namen und Ansehen gekommen sind, während seine eigene Musikwelt immer von auswärtigen Kräften geübt und gepflegt wurde. So ist Breslau geradezu sprichwörtlich die Durchgangsstation und das Sprungbrett junger, aufwuchsfähiger Begabungen geblieben, die sich in seiner stark musikinteressierten Atmosphäre erproben — sei es an seiner Opernbühne oder in seinem vielfältigen Konzertleben, in dem die über hundert Jahre alte Singakademie und das in seinen Anfängen tief in das vorige Jahrhundert zurückreichende Orchester der Schlesischen Philharmonie die repräsentativen Faktoren bis heute geblieben sind.

Es blieb dem in seinen Anfängen so oft als kulturfeindlich vertriebenen Bauvolk gerade in Breslau und Schlesien vorbehalten, die schöpferischen und nachschöpferischen künstlerischen Kräfte des Landes, sei es durch Kompositionen oder Konzertaufführung in einer Weise und einem Umfange zu mobilisieren und auszuwerten, die sich unmittelbar befruchtend auch auf das öffentliche Musikleben auswirkten. Schlesien begann sich seiner Komponisten und darstellenden Künstler bewußt zu werden und anzuerkennen. Und als die Kulturpolitik des Nationalsozialismus die Pflege der Landeskunst und stammesgehörenden Werte ausdrücklich forderte, wurde endgültig die Tür zur weiteren Entwicklung einer eigenständigen Musikkultur aufgestoßen. So hat inallereerst Oberdischen, dessen musikalische Erbschaft zweifelslos den bedeutendsten Anker in der gegenwärtigen Kunstpölitik des deutschen Reiches stellt, auf Schlesien selbst, auf dessen Tonleiter auf eigenen Musikfesten zu sammeln und ihre Werke zur Diskussion zu stellen. Im Oktober dieses Jahres fand in Beuthen die zweite oberdischen Komponistenwoche mit musikalischen und literarischen Vorlesungen besondere Beachtung ein Konzert für Streichorchester von Hans Klaus Langen, ein Konzertstück für Violine und Bratsche von Gerhard Strede, ein Konzert für Violine und Bratsche von Richard Strauss, Stücke zu einer heiteren Märchenoper sowie Fabeln für Bariton und Streichquartett von Szekely, ein Streichquartett und Klaviermusik von Edlebe. Nach dem vollen künstlerischen Erfolg der oberdischen Musikfesten wird es jetzt notwendig werden, den gesamtdeutschen Raum künstlerisch auf einer allgemeinen Veranstaltung zusammenzufassen, die die verschiedenen Musikfesten in Gölitz unterscheiden wird. Ernst August Voelkel.

Fritz Koschinsky, Gotthold Ridder, Hans Georg Burg hard verdienen noch weitest Förderung.

Ein bedeutender Fortschritt auf dem Wege zu musikalischen Selbstständigkeit Schlesiens ist die im Oktober eröffnete Schlesische Landesmusikschule in Breslau. Hier ist die lang geforderte Erziehungsinstitution des künstlerischen Nachwuchses geschaffen worden, der es nun nicht mehr notwendig hat, seine Ausbildung ins Reich zu suchen. Als Direktor ist Prof. Boell aus Kalla berufen worden, unter dessen Leitung hauptsächlich einheimische Lehrkräfte tätig sind.

Das öffentliche Konzertleben Breslaus wird durch die regelmäßigen Konzerte der Schlesischen Philharmonie bestimmt. Generalmusikdirektor Philipp Wüst bringt in den großen Orchesterkonzerten gleichzeitig die klassische und moderne symphonische Literatur zu Gehör. Besonders beliebt sind die Konzerte in den stimmungsvollen Räumen des historischen friderizianischen Schlosses. Dort kommt bei Kerzenlicht die mannigfaltige Musik der siebenhundert und achtzigsten Jahrhunderte zu beglückender Wirkung, dort finden auch die Kammermusikabende des Schlesischen Streichquartetts immer eine begeisterte Hörerschaft. In den Volkskonzerten der Schlesischen Volksmusikvereine, die unter Kapellmeister Hermann Behr verdienen sich gerade junge einheimische Künstler ihren ersten Lorbeer. Sehr stark ist die Kirchenmusikpflege, die wieder mehr in liturgische Formen zu musikalischen Abendandachten ausgestaltet wird. Otto Burkert, Gerhard Zegert, Piergi, Bremstaler, Ridder sind vorbildlich und vielseitig tüchtige Organisten und Kantoren. Das Mithrasgeseh ist bei verschiedenen großen Vereinen eine ausgezeichnete Pflege. In diesen Kreisen sind die Vorbereitungen zu dem 12. Deutschen Sängerkongress im nächsten Jahre im vollen Gange. Solistenkonzerte berühmter und anerkannter Größen, sowie eine reiche Volksmusikpflege runden das Bild von der Musikstadt Breslau nach allen Richtungen hin zu einem Ganzen ab, in dem wertvolle Tradition und neues Wollen einträchtig nebeneinander bestehen.

Dr. Joachim Herrmann

Auszeichnung deutscher Musiker

Der Führer und Reichskanzler hat am 30. Januar auf Vorschlag des Reichsministers für Volksaufklärung und Propaganda verdienstvolle deutsche Künstler mit der Verleihung eines Titels ausgezeichnet:

Es wurden verliehen der Titel Generalmusikdirektor den beiden ersten staatlichen Kapellmeistern des Deutschen Opernhauses in Charlottenburg Kurt Hammer und Arthur Rothe sowie dem ersten Geschäftsführer des Berliner Philharmonischen Orchesters Kapellmeister Hans von Breda.

Der Titel Professor erhielten u. a. die Komponisten Max Dautsch und Anton Rentsch, der Pianist Walter Gieseking und der Technische Direktor am Deutschen Opernhaus Kurt Hennerling.

Den Titel Kammermusiker erhielten die Opernsängerinnen Elisabeth Friedrich, Elsa Lorenz, Margret Prager, Luise Weller vom Deutschen Opernhaus und Sabine Offermann von der Staatsoper Hamburg.

S.W. Müllers „Schlaraffenhochzeit“

Als diesjährige Uraufführung brachte die Leipziger Oper das Erstlings-Bühnenwerk des einheimischen Komponisten Sigfrid Walther Müller, der bereits mit vielversprechenden Orchesterwerken hervorgetreten ist. Nach dem Neuartigen und Erregenden, das die Leipziger Bühne im Vorjahr mit Hans Stiebers „Eulen-spiegel“ bot, gab es diesmal alte Oper mit allem bewährten Herkömmlichkeiten der Gattung. Sigfrid Walther Müller schreibt geräuschlos, leicht liebende Gesangsnummern, vereint Freund und Feind zu schwing-vollen Ensembles, gibt große, pompöse, durchsicht-ig geführte Aktschlüsse. Das Singen überwiegt das Han-deln, obwohl es an opernhafte Geschehnisse in her-kömmlichen Sinne nicht fehlt und zwei wirklich lieb-liebende, von edlen Rühnern ererbt und betretet, schließlich sogar, als Neuhit auf der Opernbühne, einen Ausflug in das schlaraffenhafte Schlaraffenland unternehmen.

Den Stoff lieferte Inzest Kopsch, durch seine Heizenhühner-Gedichte in den Schullesebüchern nun allen noch bekannt, mit einer sonst ungenutzten Novelle „Der Träumer“. Sie wurde von Karl Hellwig für die Bühne umgezeichnet werden, wobei sich ge-wisse Schwierigkeiten boten. Vom Träumer und Traum-deuter Strittlo blieb nur der alte Starkopf, der seine schöne Tochter Angeline dem Manne geben will, der seinen Traum vom Schlaraffenland ver-wirklicht.

Die Darstellung dieses Traumes, die sich als Büh-nenspiel auf einer Nehenhöhe vollzieht, hat gleich-falls gewisse Schwierigkeiten und beschränkt sich wohlweislich auf die Folgerückungen edelmantelhaften Lebens, die Magenkrankheiten. Bei ihrer Heilung wird indessen das Stück, in dem sonst nicht allzuviel gelacht wird, wirklich für einige Szenen zur „Heiteren Oper“, und dem Komponisten sitzt jetzt die Notwendigkeit be-sonders locker und leicht in der Hand. Sein einprägsamer Schlaraffenanzug wird zum Angelpunkt der lustigen Szenen.

Angust Kopsch, der lange in Italien lebte, trug auch viel Südlisches und Farbiges in seine Novelle hinein, das die Autoren dankbar aufgriffen. Er ent-deckte nicht nur die Blaue Grotte von Capri, wie der italienische Fremdenführer von ihm zu rühmen weiß, sondern auch die „Edelröhre“ Siliens, deren bereits Spinnli seine Oper „Am unteren Hafen“ schmückte. Die märchenhafte Rühnermusik, die S.W. Müller, Oper-ameist, gibt einen unterhaltsamen zweiten Akt mit prächtigen Chören und erregenden Soli.

Der Versuch, leicht liebende Gesangsmelodik, manchmal fast in neutralisierendem Sinne, zu schreiben, schloß eine wertvolle und geliebte Orchester-sprache hier nicht aus. Doch läßt das musikalische Bild, auch dank der hervorragenden Leitung durch Paul Schultz, immer durchsichtig und klar. Sein Ver-sprechen, eine Gesangsoper zu geben, hat Sigfrid Wal-ther Müller eingelöst. Wie weit sich sein Erstlings-werk beim Publikum behaupten wird, muß die Zeit erweisen. Die ausgezeichnete Aufführung unter Lei-tung von Hans Schuler, mit Gert Kuhnatz und Helga Dorn in den Hauptrollen und einer sehr lustigen Figur Hans Fleischers, wurde überaus herzlich und freundlich aufgenommen, wenn auch ein ganz großer Erfolg nicht festzustellen war. Alfred Barcel

Bühnenbild zu
„de Fallas „Decapite““
von Felix Clossch
Staatsoper Stuttgart
Foto Hienberger



Rhythmus und Ausdrucksgebärde der Barockmusik

von Professor Eta Harich-Schneider

Es ist allgemein bekannt, welche großen Silber-scheidezeiten in der bildenden Kunst des Barock nicht nur zwischen der frühen und späten Periode, sondern auch zwischen dem Stil verschiedener Länder bestehen. Weit weniger bekannt sind jedoch solche Scheidezeiten auf dem Gebiet der barocken Musik; sie werden dort kaum beachtet, obwohl sie sich jedem, der auch nur ein wenig eindringt, krasser zeigen als auf jedem anderen Gebiet. So gibt es etwa nicht Verschiedenes als die Grundauffassung des Rhythmus in der Instrumentalmusik des römischen Barock 17. Jahrhunderts und in derjenigen des 18. Jahrhunderts, die doch als die Zeit unserer großen deutschen Meister vielen die „Barockmusik“ schlicht-hin bedeutet.

Das 16. Jahrhundert, in der Instrumentalmusik dem vokalen Stil noch nahe, gelandete im Vortrag einer polyphonen Instrumentalkompositionen jenseitige rhythmische Freiheit, die sich fern von takt-licher Schematisierung hält und dem Fluß der Thematik unbehindertem Lauf läßt. Die Orgel-Tenöre von Galeazzo (1510–1560), Ausdruck einer religiösen Ge-bundenheit, beanspruchten rhythmisch dieselbe Be-handlung wie etwa gregorianische Sequenzen; in großer Gemeinsamkeit rezipiert, enthalten sie Stellen von hymnischem Aufschwung – es wäre jedoch dem Geist religiöser Hymnik zuzusehen und gewissermaßen möglich, wenn man durch die Betonung einer mechanischen Taktinteilung ihren Fluß stören würde.

Eine ganz andere Art und ein viel höherer Grad rhythmischer Freiheit findet sich im 17. Jahrhundert in Rom bei Frescobaldi und seinen deutschen Schülern. Diese Musik ist ebenso vielfach wie diejenige Galeazzo weitabgewandt ist. Man ist versucht, wie groß die Freiheiten sind, die Frescobaldi in der Vorrede zu seinen Toccatae gegenüber den vom Vor-tragenden fordert: „Vor allem dürfen man seine Musik keinem festen Taktsthema unterwerfen – man-darflich müge man durch gewisse Rhythmi oder durch die Punktieren der Läufe die Musik in Fluß halten –“ „dieselbe Läufe möge man lang-samer beginnen, dann im Tempo ungenau steigern, um so besser die Be-weglichkeit der Hand zu zeigen“ usw. Wie schon das Notenschild ist gewissermaßen die Skizze, die der Virtuose erst auszuführen hat.

Unter die hier genannten Vorschritten Fresco-baldis fallen alle Kompositionen im Toccatastil, alle Programmskizzen, jene Battaglie Frescobaldis und Kerles, alle Symphonien, Humoresques, Plaintes, Tombeaux, an denen die Literatur dieser Zeit so reich ist. Froberger setzt über sein „Tombeau de M. de Blancherobe“ ausdrücklich „sans mesure“ – ohne Takt! Und über die „Plainte faite à Londres“ „J'appelle ce point lentement avec discretion“, d. h. man spiele langsam und mit feiner Unter-scheidung – d. h. rhythmisch nach Belieben.

Bei diesen Meistern des römischen Barock ist die melodische Linie zusammengehalten durch die Ausdrucksgebärde, die ihr die innere Einheit gibt, ge-wissermaßen ihre rhythmische Seele ist. Dieser Sach-verhalt fällt sich nicht erschöpfen und durch Tak-trische festhalten, der reproduzierende Künstler muß ihn erheben und produktiv ausgestalten. Doch ist dies nicht zu verwechseln mit subjektiver Willkür. Man muß durch das Studium vieler ähnlicher Ausdrucks-formen gefahren sein und die Ausdrucksgebärde als das Problem barocker Kunst überhaupt erfaßt haben, um hier das Richtige zu treffen und zu wissen, was hier in der nicht räumlichen Musik des 17. Jahr-hunderts, Rhythmus bedeutet – im Gegensatz zur Zeit der französischen Klassik.

Angenommen sind, ihrer Natur nach, allein die Tanzformen, und es ist klar zu sehen, wie von der Bevorzugung der Tanzform her sich der Wandel in der Auffassung des rhythmischen Elements durchzieht. Frankreich weist hier zuerst den Weg. Gegen die Jahrhundertwende macht sich die Vorliebe für scharfe Takteinteilung mehr und mehr geltend, bis dann der beginnende Rationalismus mit seiner Liebe zur Zahl, zur Symmetrie und zum Berechenbaren ein dem frühe-ren ganz entgegengegesetztes rhythmisches Ideal schafft, das nüchtern, Präzise, hallenmäßig Streng, das Ge-schlossene und hochmütig Beherrschende den Rhythmus der französischen Klassik.

Auch das 18. Jahrhundert erlaubt sich Freiheiten in der Auslegung des Notenschildes. Während aber die Musik des römischen Barock das taktliche Schema durchdringt, um frei zu schweben, so besteht die freie Auslegung des Notenschildes im 18. Jahrhundert gerade in Überbetonung des Taktlichen, in einem übertriebenen Herausarbeiten der guten und schlechten Taktteile. Der „französische Stil“, über den u. a. Johann Joachim Quantz ausführlich handelt, besteht in der Oberbetonung



„Textbuch“ gefüllt!“

„Ne, danke.“

Ich singe nicht mit!“

Zeichnung F. Schneider

DAS NEUE SONATINEN-BUCH für Klavier

55 klassische und neuere Sonatinen und Stücke

herausgegeben von **Martin Frey** 2 Hefte, Edition Schott 2511/12 je M. 2,- / Ausführlicher Prospekt kostenlos!

Die neue muster-gültige Sammlung moderner Auswahl für Unterricht und Haus gleich hervorragend geeignet

B. SCHOTT'S SÖHNE - MAINZ

Die vor kurzem in unseren Verlag übergegangenen Violinstücke von

WILHELM JUNG

haben so großen Erfolg gefunden, daß in Bälde eine neue Auflage gedruckt werden muß!

- Wilhelm Jung, Elementar-Violinschule Heft 1 a, 2 je 1,50 M.
 — 32 melodische Etüden in der I. Lage 1,50 M.
 — Leicht Violinstücken in der III. Lage nebst Anhang zur Einführung in die höheren Lagen 1,50 M.
 — Fünf instruktive Violinstücke mit Klavierbegleitung für den Elementar-Unterricht 1,50 M.
 — op. 9. Ronzani für Violine mit Klavierbegleitung 1,50 M.
 — op. 10. Fingerübungen, Tonschulen und Akkordstudien für den Elementar-Violinunterricht 1,50 M.
 usw.

Wir liefern Ihnen diese Werke gerne unverbindlich zur Ansicht!

Musikverlag Hochstein & Co., Heidelberg

Suchen ist erschienen

2. verbesserte

und vermehrte Auflage!

Lehrbuch der Musikgeschichte

von **HANS JOACHIM MOSER**

4.-6. Tausend

334 Seiten mit mehreren Tafeln und Tabellen

Preis in Gaudemin **RM. 4.75**

Daß nach einem halben Jahr seit Erscheinen bereits das 4.-6. Tausend notwendig wurde, beweist, daß diese Veröffentlichung des bekannten Musikforschers ein dringendes Bedürfnis in ausgezeichnetster Weise erfüllt: der Leitfaden für den Musikgeschichtsunterricht an den deutschen Musikhochschulen und Konservatorien, die Vorbereitungsschrift für die Prüfung des deutschen Musikstudenten, das konzentrierte Lehrbuch für jeden Tonkünstler und Musikliebhaber wird hier geboten. Das zustimmende Echo aller Interessentenkreise war einhellig. Die Neuauflage ist um eine Gesamttabelle der Musikgeschichtsdaten sowie durch zahlreiche Nachträge jüngster Literatur vermehrt und sorgfältig auf Neue durchgesehen. Das Praktischste und Beste, was es auf dem Gebiet des modernen Musikgeschichtsunterrichts gibt.

Max Hesses Verlag, Berlin-Schöneberg

Die neuen Orchesterwerke 1937

Conrad Beck
 Ostinato für Orchester

12 Minuten — 2, 3, 2, 3 — 4, 3, 3, 1
 — P. 2 S.
 Uraufführung in Hamburg und Berlin
 unter Eugen Jochum

Helmut Degen
 Variationen über ein Geisteslied

25 Minuten — 2, 2, 2, 2 — 4, 2, 3 — P. S.
 Uraufführung auf dem Zeitgenössischen Musikfest Baden-Baden 1937

Wolfgang Fortner
 Sinfonia concertante

25 Minuten — 2, 2, 2, 2 — 3, 2, 3 — P. S.
 Uraufführung in Berlin unter Carl Schüricht

Ottmar Gerster
 Festliche Konzertmusik

7 Minuten — 2, 2, 2, 2 — 4, 2, 3 — P. S.
 Uraufführung auf dem Musikfest in Bad Pyrmont

Partituren stehen auf Wunsch zur Ansicht zur Verfügung. Der „Hattegeber für die Spielzeit 1937/1938“ ist kostenlos vom Verlag zu beziehen.

B. SCHOTT'S SÖHNE / MAINZ

Ottmar Gerster

Ouvertüre zur Oper
 „Baruch Arden“ (Der Mövenschrei)
 7 Minuten — 2, 2, 2, 2 — 4, 3, 3 — P. S.

Johannes Schuler
 Fünf Orchestersätze

15 Minuten — 2, 1 Ten-Sax, 3, 3, 4,
 3, 3, 1 — P. 2 S. — H. Cel.
 Uraufführung in Essen unter Leitung
 des Komponisten

In Vorbereitung:

Hans Humpert

Musik für Orchester (in 4 Sätzen)
 28 Minuten — 2, 2, 2, 2 — 4, 2, 3, 1 — P. S.

Ernst Pepping

Variationen über einen Liedsatz
 von Seuß für kleines Orchester
 13 Minuten — 1, 1, 1, 1 — 1, 1, 0 — 0

EDITION SCHOTT, Einzel-Ausgabe

Die zeitgemäße, billige Ausgabe
 Jede Nummer **40 Pfg.**

Die große umfassende Musikanthologie bringt in über 900 Nummern die Werke von Bach, Beethoven, Brahms, Chopin, Hindel, Haydn, Luzz, Mozart, Schubert, Schumann, Verdi, Wagner — überhaupt die klassische und neuere Musik in Ausgaben, die den teuersten in nichts nachstehen. Das System der Einzel-Ausgabe gestaltet sparsame Anschaffung und Verwertung. Deshalb wird die Edition Schott Einzel-Ausgabe heute — besonders mit Musikunterricht — mehr denn je bevorzugt.

Ausführlicher Katalog durch jede Musikalienhandlung oder durch den Verlag B. Schott's Söhne, Mainz

Neue Literatur über Orgel

Hinweis für Organisten

Es ist bezeichnend, daß seit den Orgeltagen in Freiburg und Freiburg eine Fülle an Literatur über Orgeltheoretische Fragen erschien wie nie vorher. Gleichzeitig wuchs auch die Zahl der Neuaufgaben aller Orgelkomponisten. Fast an jeden Organisten treten heute Aufgaben heran, um die man sich etwa vor dem Krieg kaum gekümmert hat. Die Orgeldispositionen aus jener Zeit lassen das alles deutlich erkennen. Zwei Fragenkreise sind nun besonders aktuell: wie sollen Buch sowie seine Vorläufer klanglich wiedergegeben werden — wie ist es möglich, eine vorhandene Orgel etwa aus der Vorkriegszeit mit geringen Mitteln zu „modernisieren“ bzw. welche ihre Register sind am ehesten brauchbar? Da mag es gut sein, verschiedene Veröffentlichungen der letzten Jahre auf ihre Zweckmäßigkeit in jenem Sinn kurz zu besprechen.

Vorwiegend geschichtlich orientiert sind Fellerer und Frotscher. K. G. Fellerer gibt in seinem Büchlein „Orgel und Orgelmusik“ (Augsburg 1929) einen kurzen Überblick über die Geschichte des Instrumentes und seiner Meister mit einer Zusammenstellung von charakteristischsten Orgeldispositionen, auch des Auslandes, im Anhang. Wer sich jedoch besonders gründlich mit der Geschichte der Orgelmusik befassen will, dem steht seit kurzem in G. Frotschers „Geschichte des Orgelspiels und der Orgelkomposition“ ein breit angelegtes, umfassendes Werk zur Verfügung (Berlin 1936). Sehr ungleich in seinem Wert, halb Materialsammlung, halb oberflächiges persönliches Bekenntnis ist das Buch von Emilie Rupp „Die Entwicklungsgeschichte der Orgelmusik“ (Einsiedeln 1929). Da Rupp zu den Hauptvertretern der eisenstichigen Orgelreform gehört und den französischen Orgelbau be-

sonders hoch schätzt, ist manches seiner Urteile dem gemäß zu mildern. Den wertvollsten Teil des Buches bildet, was er über den älteren und neueren französischen Orgelbau (Dom Bédou, Cavalli-Gall) und den Komponisten Widor zu sagen hat.

Vorwiegend für den Orgelbauer gedacht sind die Schriften von Smets, Ellerhorst und Mahrenholz. Smets gibt das Jahrzehnte hindurch in Deutschland für den Orgelbauer maßgebende Werk von Töpfer-Milhu zu vollständiger Umarbeitung neu heraus (Mainz 1936 ff.). Da Smets sich darum bemüht, möglichst einfach und klar zu schreiben, ist ein besonderer Vorzug dieser sachkundigen Neubearbeitung. Walter Supper wendet sich zunächst an den Architekten (Architekt und Orgelbauvermittler: Würzburg 1934), was durchaus nicht überflüssig ist: denn so manche Mängel, unter denen Orgel und Organist zeitweilig zu leiden haben, wären nicht möglich, wenn so manche Kirchenbauer die Orgel um ihrer räumlichen und klanglichen Wirkung willen auch mehr berücksichtigen würden. Eine des Guten fast zuviel bringende Materialsammlung legt Winfried Ellerhorst in seinem „Handbuch der Orgelkunde“ (Einsiedeln 1936) vor. Das gesamte Gebiet des Orgelbaus wird hier in der unerschöpflichen Fülle mit allen physikalischen und mathematischen Voraussetzungen behandelt. Ein reichhaltiges Nachschlagewerk über alle Teile, die zu einer Orgel gehören und zwar vor allem der elektro-pneumatischen und elektro-akustischen Orgel. Grundlegend für alle nach ihm erscheinenden Veröffentlichungen ist und bleibt das Buch von Christhard Mahrenholz „Die Orgelregister, ihre Geschichte und ihr Bau“ (Kassel 1936). Mag auch der Orgelbauer dem Verfasser am ehesten zu Dank verpflichtet sein, auch der Organist kann aus diesem Buch nicht nur wegen der geschichtlichen Einführungen viel lernen.

Nur an den Organisten wendet sich das kleine leistungswerte Büchlein von Paul Smets „Neuzeitlicher Orgelbau“ (Mainz 1933). Es zeigt in leicht verständlicher Darstellung, wie man heute eine Orgeldisposition aufbaut.

Neben dem Buch von Mahrenholz ist für den Organisten am wertvollsten das Werk von Hans Klotz „Über die Orgelkunst der Gotik, der Renaissance und des Barock“ (Kassel 1934). Wie mögen die Orgeln jener Epochen gelungen haben, wie verhalten sich die Kompositionen zu den noch erhaltenen Orgeldispositionen, an diese Fragen geht Klotz nicht nur mit Mut, sondern auch mit Sachkenntnis ausgerüstet, heran. Daß manches hypothetischen Charakter trägt, was er als Resultat vorlegt, ist unvermeidlich. Aber es beerdigt nicht den Wert einer Arbeit nicht, die

Fortsetzung Seite 9



Die streitenden Sänger
Karikatur eines unbekannten ital. Meisters des 16. Jahrhunderts

Son musico Excellente! E so fonare del guitarno

Leichte vierhändige Klaviermusik

Franz Schubert

Ländler für Klavier zu vier Händen
nebst 11 von Johannes Brahms vierhändig gesetzten Schubert'schen Ländlern.
Edition Schott 2333 RM. 1.30

D. G. Türk

Tonstücke für vier Hände
herausgegeben von Erich Doffein.
2 Hefte. Edition Schott 2290/97 je RM. 2.—
Auch im Unterricht sehr erfolgreich!

B. SCHOTT'S SÖHNE / MAINZ



Gafferje-
Blockflöten
Klavichorde
Spinette
Cembali
Lauten - Gamben
Lieferl Werkstoff
WALTER MERZDORF
Markneukirchen

Das Interesse für dieses Buch dauert unvermindert fort!

Modernes Klavierspiel

nach Leimer-Giesecking 11. Tausend

Das Buch bringt anhand zahlreicher Musikbeispiele unter Mitarbeit von Walter Giesecking die Methode seines Lehrers Karl Leimer. RM. 2.50

Auch in italienischer, englischer und französischer Sprache erschießen.

B. SCHOTT'S SÖHNE, MAINZ

II. Internationales Zeitgenössisches

MUSIKFEST BADEN-BADEN

18. bis 21. März 1937 / Gesamtleitung: Herbert Albert

Orchesterkonzerte: 18., 19., 21. März / Kammermusik: 21. März (vorm.); Ballettabend: 20. März

Auskunft, Prospekt, Kartenbestellung bei der Veranstalterin:

Bäder- und Kurverwaltung (Musikdirektion)

Neues Musikblatt

Von der heutigen Chormusik

Horst-Günter Scholz

Im Chorwesen sind Sänger aller Stände und Altersschichten zusammengefaßt. Dank dieser vollkammigen Zusammensetzung ist es Trägerin des lebendigen Gemeinschaftsgeistes, steht es ursprünglicher vollkommener Betätigung ebenso offen wie der Pflege der großen Meisterwerke der Chormusik, ist es vor einer Erstarrung im Sinne des *l'art pour l'art*-Standpunktes bewahrt, haben die lebendigen Ströme der Zeit freien Zutritt. Kein Wunder also, daß es im Wiederaufbau unserer musikalischen Kultur an führender Stelle steht, daß die „singende Gemeinschaft“ mehr und mehr Sinnbild wird und Ausdruck des politischen Gemeinschaftsgeistes.

Schon die Jugendbewegung verkündete um die Jahrhundertwende die Erneuerung der Musik aus dem Dienste an der Musik auf der Grundlage des Dienstes an der Gemeinschaft. Das führte zu einer allmählichen Überwindung des Chorvereins — eine Entwicklung, deren Zeuge wir heute noch sind. Der Chorverein erlebte seine Blüte in der Romantik. Man blickte sich in den Bereich der Musik als in eine bessere Welt; man pflegte die Geselligkeit, die durch das Singen erhöht wurde. An die Stelle des Chorvereins tritt die von der Jugendbewegung geforderte Chorgemeinschaft. Die Musik gehört wieder in das Leben mitten hinein. Neue Formen chorischen Musizierens bilden sich heraus. Der kleine Kreis, der Singkreise, begünstigt die persönliche Fühlungnahme und die menschliche Vertiefung der Chornmitglieder. Es heißt seinem Wesen, über eine gewisse Höchstgrenze anzukommen. Es entspricht seinem Wesen, neue Singkreise ins Leben zu rufen. Zelle soll sich an Zelle reihen, bis das ganze Volk von der Singbewegung erfüllt worden ist. In den Chören der Hitler-Jugend werden Menschen des gleichen politischen Verbandes, in den Werkchören Sänger der gleichen Arbeitstätte zusammengefaßt. Das Singen beruht auf der Grundlage der Kameradschaftlichkeit, aus der sich eine neue Form der Geselligkeit zu entwickeln beginnt. Neben diesen Chorarten bleiben die großen oratorischen Chöre bestehen.

Die Form des öffentlichen Wirkens wird eine andere. Das Konzert, der Sprößling der bürgerlichen Musikkultur, wird innerlich umgewandelt.

Das Gesellschaftliche, das dem Konzertbetrieb anhaftet, wird abgelegt. Feiertunde, Gemeinschaftsfest sind keine Ersatz-Namen für Konzert, sondern Ausdruck einer neuen Gesinnung dem Werk und dem Hörer gegenüber. Eine ganz neue Art der Musikkarrierung hat sich mit der offenen Singstunde herausgebildet. Sie erzieht den Hörer zur tätigen Teilnahme am Singen, sie hat zuweilen schon ein latentes „Konzert“-Programm zur Grundlage. Sie stellt das Konzert gleichsam auf eine musikerzieherische Grundlage. In dem Singen auf offenen Plätzen, in den öffentlichen Feiern des politischen Lebens wird der geschlossene Raum des Konzerts verlassen: er weitet sich gleichsam zur offenen Bühne des Volksfestes.

Ein neuer Typ des Dirigenten bildet sich heraus. Er muß in ebenso hohem Maße, wie er Künstler ist, auch Erzieher sein.

Die Chorliteratur, die bevorzugt wird, ist hekenntnishaft, von überpersönlichem Gehalte. Abgelehnt wird das Liedertafelfeld; es ist verkitschter Ausdruck der romantischen Auffassung der Kunst als eines übernatürlichen Bereichs. Mit Vorliebe werden die geistlichen und weltlichen Werke der alten Meister gepflegt, deren linear genommene Musik der Tendenz nach überpersönlicher Gültigkeit entspricht. Viel gesungen werden auch die neuen Chorwerke, die in Haltung und Stil mehr oder minder an die alten Meister anknüpfen. Immer deutlicher wird erkennbar, daß man sich von dem alten Ideal des reinen a cappella-Klanges langsam abwendet und dem Ideal der Barock-, einer Musik zum Singen und Spielen zustrebt. Werfen wir einen kurzen Blick auf die moderne Chorliteratur, soweit das uns Heutigen möglich ist! Sie umfaßt drei Gebiete: die Kirchenmusik, die volkstümliche Chormusik und die nationale Festmusik. Die heutige Kirchenmusik mit den Komponisten Kaminski, Thomas, Jochim, Pepping, um nur einige zu nennen, übernimmt die große Tradition dieser Gattung. Die Textfrage ist nicht problematisch. Der religiöse Text bestimmt die innere Haltung dieser Musik, die, wie sich historisch verfolgen läßt, zu allen Zeiten die gleiche gewesen ist.

Aus dem Inhalt

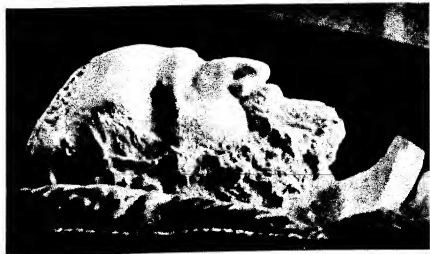
Das Museum der „Scala“
Programm Baden-Baden
Zwei neue Opern
Schicksale berühmter Werke
Furtwänglers Violinsonate
Zum Fall Bruckner
Junge Dirigenten: Alfons Dresel

Diese Nummer des „Neuen Musikblattes“
gelangte am 15. März zur Ausgabe.
Die nächste erscheint am 15. April 1937.

Die volkstümliche Chormusik, deren bekanntester Vertreter die Komponisten Kuhl, Rein, Lang, Höfler, v. Kuor, Herrmann, Maler, Michaelson, Claudius u. a. sind, knüpft an das alte deutsche Volkslied und überhaupt an das volkstümliche Lied an. Liedertafeln und Liedblätter, Sing- und Spielkantaten, die entstanden sind, zeugen von der Fülle der Bearbeitungen, die das Volkslied erfahren hat und deren Setzweise eine vorwiegend lineare ist. Aber auch die freieren Werke der volkstümlichen Chorkomposition, Madrigale, Motetten und Kantaten, bei denen eine unmittelbare Beziehung zum Volkslied nicht mehr vorhanden ist, verraten den Geist des Volksliedes an ihrem nichtschwermusikalischen Ton, an dem heiligen Bezug von Wort und Ton, an der verhältnismäßig leichten Singbarkeit und der damit verbundenen großen Verwendungsmöglichkeit. Leider fehlt es der neueren Dichtung hinreichend an geeigneten volkstümlichen Texten, so daß die Komponisten oft auf alte Texte zurückgreifen müssen. „Von der Dichtung“, sagt *Herbard Proffner*, „kann jedes neue Schaffen ab. Von neuer Zeit uns starke neue Dichter schenken wird, so scheint uns damit eine neue Blüte der Chormusik. Bleiben die dichterischen Begabungen aus, so wird der Komponist aus Mangel an Textvorlagen das Gebiet der Chormusik vernachlässigen oder gar aufgeben.“

Die nationale Festmusik entsteht mit dem nationalen Umbruch aus der Notwendigkeit, das politische Leben mit Festmusiken zu durchdringen. Marschlieder, Lieder der Arbeit, Festmusiken werden verlangt. Die Gedichte der jungen Front bilden oft die textliche Grundlage. Die Formen der Vertonung sind die hymnische und die kantatenhafte. Die Melodik ist prägnant und hymnisch deklamatorischer Art. Die Rhythmik kraftvoll; der lineare Satz verdichtet sich gern zur Einstimmigkeit. Die Texte erzwingen geradezu einen bestimmten Verlauf in Melodiebildung und Rhythmik. Oft steht diese Musik der volkstümlichen Chormusik sehr nahe. Das Bekenntnishafte weitet sich aber auch ins Religiöse, und so ist eine neue religiös-weltanschauliche Chormusik im Werden (z. B. Büdiger). Dürfen wir auch sagen, daß die nationale Festmusik erst am Anfang ihrer Entwicklung steht, ist auch vieles noch anzusetzen, so ist doch eine große Stoffkraft, die sie auf die ganze Chormusik ausstrahlt, unverkennbar.

Der neuen volkstümlichen Chormusik ist es zu danken, daß die vokale Musik am leichtesten die



Verdi Tatenmaske

Aus dem Museum der Scala in Mailand (zu dem Aufsatz auf Seite 9)

Foto Ströbel

Furtwängler spielt Furtwängler

Man hatte eine Sensation erwartet, als zum ersten Mal ein Kammermusikabend mit Wilhelm Furtwängler als Klavierspieler — mehr noch als Komponist — im Gewandhaus angekündigt wurde, und sofort nach Bekanntgabe der Veranstaltung waren die Eintrittskarten für diesen und einen Wiederholungsabend vergriffen. Aber die Sensation wandelte sich zum rein musikalischen Ereignis: Es erwies sich, daß der Meisterdirigent zugleich einer der besten, eifrigsten Kammermusikspieler ist, der gemeinsam mit dem Konzertmeister der Berliner Philharmoniker, Hugo Alborg, eine Mozartsche und Beethovensche Sonate für Klavier und Violine zu vollendetsten Wiedergabe brachte. Und es erwies sich an Furtwänglers d-moll-Sonate für Klavier und Violine, daß der so spät hervorgetretene Komponist, ohne sich an musische Experimente zu verlieren, durchaus Neues zu sagen hat. Um das Werk irgendwo anzuheben, könnte man Furtwängler als einen Fortsetzer der Linie Schumann-Brahms bezeichnen, aber das würde die Originalität seines Schaffens nicht genügend kennzeichnen. Er haucht eine Fülle musikalischer Gesichte von feststehender Eigenart in eine klappschallig wirkende, dennoch formal überzeugend gegliederte, auf Themenanmennehin bedachte viersätzig Sonate, musiziert oft mit dem herrlichen Ungemüht eines Schumannschen Flötisten, trotzt dem Klavier orchestrale Klänge ab — und verknüpft doch mit dem musikalischen Überwachen jene Geistigkeit, die auch bei seiner Orchesterrepräsentation dem vielleicht sichtbarsten Bestandteil anhaftet. Er gibt in dieser Sonate elementar unmittelbar Eingängliches wie Nadelstichklänge und sorgsam gezielte Teile, die zu geistiger Schau auffordern. Die Ekstase ist schwungvoll-dramatisch gehalten, der Mittelteil ist, bei spärlicher Mittelteil, ständlich über gehalten, ein dritter Satz ist auflockernd, ohne regularisierten Scherzo-Charakter zu besitzen. Alfred Barssel

Zum Fall Bruckner

In den Mitteilungen der Internationalen Bruckner-Gesellschaft teilt Max Auer ein wichtige Bökungen mit. Theodor Rüttig hatte als Bruckners erster Verleger die dritte Sinfonie herausgegeben. Aus einem Schriftstück von seiner Hand geht hervor, daß Freunde Bruckners, Sidalk, Eckstein, Schindler, Paumgartner usw. dem Meister überredeten, eine teilweise Umarbeitung des Werkes vorzunehmen, denn sie glaubten hienach einen besseren Erfolg zu erzielen. Als später ein anderer Vertreter dem Meister erklärte, daß er die Umarbeitung für völlig überflüssig halte, versarf dieser die halberfertigte Arbeit wieder — um sie kurz darauf unter dem Druck der Freunde doch wieder auszuführen.

Es steht also nunmehr fest, daß Bruckner die Umarbeitungen in erster Linie nicht aus künstlerischen Gründen vornahm, sondern aus einem besseren Erfolg zu erzielen. Wären sie einer inneren Notwendigkeit entsprungen, dann hätte sich Bruckner in Fall der Dritten kaum so schnell wieder umstimmen lassen, die Veränderungen aufzugeben. Der von Auer mitgeteilte Brief ist ein glänzender Beweis der von den Verfeckten der Originalfassungen behaupteten Tatsache, daß die späteren Umarbeitungen der Sinfonie vor dem Erstdruck, noch wenn sie vom Meister selbst vorgenommen wurden, nicht aus innerer Überzeugung, sondern infolge äußerer Umstände und Einwirkung erfolgten, somit nicht den absoluten Kunstwillen des Meisters "ausdrücken".

Alte Meister: Dietrich Buxtehude

Von Heinrich Edelhoff

Im kommenden Jahre wird die Musikwelt in Festwochen und Aufzügen Dietrich Buxtehudes, des großen Orgelmeisters der Barockzeit, gedenken. Denn irgendwenn im Jahre 1637 — so kann man schließen — muß er geboren sein.

Fast alle Daten über Buxtehudes Leben bis zu seinem Lebensort Amt sind ungenügend. Auch wenn sie hienach in Lexikon und Lehrbuch festgelegt wurden. Er muß in Helmsingborg geboren sein, obgleich die Überlieferung Helmsingborg verlangt. Beide sind Helmsingborg am Sund, erstere im heutigen Schweden, letztere in Dänemark. Sein Vater Johann war jedenfalls zu seines Sohnes Geburt noch Organist in Helmsingborg.



Eintragung Dietrich Buxtehudes in das Stammbuch des Meno Hanneken. Am 9. März 1670. Dietrich Buxtehude Barockzeit Helmsingborg

burg, später in Helmsingborg. Er war wohl der erste, vielfach auch der einzige Lehrer seines Sohnes. Dieser ist ebenfalls noch 1657 in Helmsingborg, später drei Jahre später in Helmsingborg Organist und der Vater. Am 11. April erwähnt ihn die Vaterschulstiftung zu St. Marien in Lübeck zum Werkmeister und Organisten. Das blieb er bis zu seinem Tode am 9. Mai 1707.

Was für ein Landsmann ist Dietrich Buxtehude? Er wurde im Helmsingborg zur Zeit geboren, aus dem verachteten Schichten dem dänischen Nachbarn die Souveränität in dieser Landschaft abzurufen begannen. Mitten in Kriegsläufen. Danach war die Zulassung im Sund. Der Großvater war dänischer Vornehmer. Darum wird die Familie wohl nach Dänemark und zwar schon vor Gustavus — eingewandert sein. Ihr deutscher Ursprungsort — ein Flecken zwischen Hamburg und Bremen — andern manchen Zweig in der Handelsstraße Norddeutschlands. Auch in Lübeck hatte es schon Buxtehudes gegeben. Sie waren — nach zeitgenössischer Gelehrtheit — „ad bonum nicht gelangt, jedoch eines inneren, scheinbar Verkommenen gewesen“. (Der „alten Buxtehude“ wurde man in Lübeck nach dem Orgelspieler Buxtehude. Wir sind gewohnt, der deutschen F. heimat der Familie gemäß ihn einen Deutschen zu nennen.)

Doch heute es wenig Sinn, sich um die Nationalität Buxtehudes zu streiten. Volkliche Gegenstände bestanden zu seiner Zeit in dem Raum zwischen Lübeck und Gotland nicht. Musikpöbeln wirkten sich kulturell

jedoch nicht aus, im Gegenteil: es bestand ein einiger Austausch von Künstlern und Gelehrten. Deutsche haben um Heinrich Schütz bis zum Alt Vagler bestimmten im nordischen Musikleben gewirkt.

Buxtehude gehört dem nordischen Raum in Europa. Er ist sogar der zwischen den Nationen stehende Repräsentant eines einheitlichen nordisch-deutschen Musikgefühls. Ihn solchen erleben wir ihn heute. Und darum mag es sinnbildlich sein, wenn drei Nationen sich um ihn streiten dürfen, die dieses Musikbewußtsein ausgeprägt haben.

Damit haben wir eine Komponente seines Wesens: den nordischen Romantiker. Er spricht vornehmlich

aus den freien Orgelchören. In seinen gewaltigen Tauten — bisweilen heißen sie auch Präludien — prägte er den Imperativtonus, den man als „wunderbare Romantik“ bezeichnen kann. Die Tauten ist der „beredende Schall“, in dem sich die Variationsfolge entwickelt. Die frei strömende Phantasie strahlt sich ausgedehnte in Formgebungen von erstaunlicher „Klassizität“, symmetrischer Strenge, die uns sofort wieder ins Konturlose geballter harmonischer Ewigkeit oder atemberaubender Passagen zu zerfallen.

Vornehmlich ist seine Orgelchöre aufgeführt. Buxtehude aber eine große Komponente seines Wesens: den vaterländischen Kirchenmusikanten. Der Bewunderer protestantischer Musiktradition, der seine Phantasie aus dem Cantus-firmus-Dienst des Choralis hiehet, der in seinen Übernahmungen (z. B. auf den Tod Leopolds) die ganze Gemeinde zum gemeinsamen Choralgesang miteinschließt.

Und endlich erkennen wir in Buxtehude den unangenehmen Ausdruck barocken Musikstils überhaupt. Er war einer der wenigen genialen Stilwandelnde der Musikgeschichte. Der Anzeigen von ihnen mühen für einen hiesigen Organisten um 1700 nicht viele gewesen sein. Wir kennen keinen Lehrer Buxtehudes. Aber wir sehen, wie er in seinen Frisuren die Anzeigen des italienischen Barock aufnimmt und weiterentwickelt. J. F. W. Buxtehude, daß er durch einen „vergessenen Briefwechsel“ mit dem Werkmeister zw. „Clavierstücke von des kaiserlichen Buxtehudes Hand“ bekommen habe — hätten wir nur mehr von ihm! In die Kantaten (Lübeck und Lüneburg) hatten zusammen zwei über 100 von ihnen, wurde es im Norddeutschland der Praxis zugänglich — zunächst durch den Schiller, später Weckmann — gleichwohl von indischer Musik, Indische wie von skandinavischer Glaubensmusik. Der Altere schreibt ihm „im italienischen Stil“ und greift die singend-schreitenden Oberbrettertrabungen seiner Hamburger Nachbarn Kasser und Keiser auf. Und endlich, die gewaltigen Stilleiten Abendmusik (nur in einer fand W. Maestri vor Jahren die Musik) und ein erhabener Ausdruck barocker Musikanschauung: noch nicht „adramen per musica“, sondern barocker „Oratorium“ von fast übergrößer, ganz gemeindebezogener Haltung, „schallt“ von unirdischer Zahlenmagie und Musikgelehrsamkeit und zugleich durchdrungen von überbretter Kühnheit romantischer Harmonik. Subjektiv: Musik als Spiegel innersten Geistes, und radikal objektiv zugleich: Musik als stadtbürgerlicher Repräsentationsakt.

Um Buxtehudes Nachfolge hat sich Händel bemüht. Bach hat seinen „Abendmusik“ gelacht. Eine nor-

Furtwängler

als Komponist

Zur Ausführung von Furtwänglers Violinisten durch den Komponisten und Hugo Kolberg in Leipzig

Foto: Haensch



diesch-deutsche Orgelbewegung entdeckt in ihm das Symbol ihres Klangglücks. Darüber hinaus wird er ausser Zeit Wegweiser sein in der Einordnung einer sprühenden lebendigen Phantasie in objektive Bezogenheiten des Sinnes und der Form.

Der ADMV in Frankfurt

Die diesjährige Tonkünstlerversammlung des Allgemeinen Deutschen Musikvereins findet in der Zeit vom 5.-10. Juni in Frankfurt am Main statt. Mit dieser Versammlung ist wie in jedem Jahr das Deutsche Tonkünstlerfest verbunden. Das Frankfurter Fest geht in der Art der aufgeführten Werke neue Wege. Das zeigt sich an der bewußten Einordnung der musikalischen Form und Feiertagsgestaltung in das Programm. Es ist heutzutage, daß sich gerade die Musikwissenschaft der zentralen Probleme im Rahmen des Festes angenommen hat. Eine Veranstaltung wird von der Studentenschaft der Universität Frankfurt bestritten, in der Prof. Dr. Müller-Blattau über „Kunstmusik und Volksmusik“ sprechen wird. Die Chorgemeinschaft der Studentenschaft wird Helmut Bräutigams Kantate „Frühlingsernte“ zur Aufführung bringen. Die musikalische Arbeit der Hitler-Jugend wird ebenfalls in die Veranstaltungszugfolge eingegliedert werden. Ein Konzert, das in Darmstadt stattfindet, ist der Unterhaltungsmusik gewidmet, es bringt die „Fröhliche Musik für kleines Orchester“ von H. Grabner, die „Liedwerkstätte“ von G. Moos, eine „Glückwunschkantate“ von Hans Long und schließlich „Der kaiserliche Kaffeehaus“ von Hans Wolf. An Orchesterwerken sind zu nennen n. a. „Symphonische Suite“ von Cesar Bresgen, „Konzert für Klarinette und Streichorchester“ von Gerhard Fromm, „Symphonische Musik“ von G. Göttsch, „Nationen-Suite“ von W. Treutner, „Variationen und Fuge über ein Schweizer Lied“ von H. Wansch und ein Flötenkonzert von J. V. David.

Auch die Kammermusik ist mit Streichquartetten von O. Besek, W. Maler und Schramm, einem Trio von Hermann Schroeder, einer Oboenmusik von Siegfried Walther Müller sowie Liedern von Karl Marx und A. Plamann vertreten.

Mit besonderer Spannung darf man den beiden neuen Opere entgegensehen, die am dem Fest — einer in Frankfurt und eine in Darmstadt — zur Aufführung kommen sollen. Die Entscheidung, welche Opere es sein werden, ist bis jetzt noch nicht gefällt.

Adolph Meier

Das Baden-Badener Programm

Donnerstag, den 18. März, 20 Uhr: I. Orchesterkonzert — Rudolf Kattagall: Scherzo / Wolfgang Fortner: Sinfonia concertata / Wilhelm Maler: Violinkonzert / Alfredo Cassella: Introduction, Corale e Marcia / Henry Barraud: Concerto di camera / Eugen Zádler: Tona-Sinfonie.

Freitag, den 19. März, 20 Uhr: II. Orchesterkonzert — E. Nikolaus v. Reinecke: Schöpfung und Sühne, Ouvertüre-Phantasie / Helmut David: Variationen über ein Genesend, Arthur Hill: Musik für Streichorchester — Kindler: Rhapsodie „Zum Geburtstag“, Suite über dänische Kinderlieder / Francesco Muliprieri: Zorrie (legende) Sinfonie.

Sonntag, den 20. März, 20 Uhr: Ballett. Abend. Gerhard Frommel: Der Gatt und die Bajadere — Hermann Reutter: Die Kirmes von Delft.

Sonntag, den 21. März, 10.30 Uhr: Kammermusik. Johann Friedrich: Streichquartett. Edward Stumpff: Duo für Violine und Klavier / V. Kijhlova: a) Suite für Klavier, b) 3. Sonate für Violoncello / Josef Ingebrandt: Streichquartett.

20 Uhr: III. Orchesterkonzert — Kurt Atterberg: Suite aus der Musik zu „Der Sturm“ von Shakespeare / Karl Schalk: Suite für Violine und Kammerorchester / Rola Barak: Musik für Streichinstrumente — Max Trapp: Fünfte Sinfonie.



Concerto Grosso

Schicksale berühmter Werke

Zuerst Male ...

Der zweite Teil dieser musikhistorischen Planderei erscheint in der nächsten Nummer.

Der große Tag ist da, der Zettel verkündet: „Zuerst Male ...“ — Uraufführung seiner heute und verbindet damit stärker das Gefühl der Spannung und Entscheidung. Ist ein Erfolg oder ein Durchfall zu erwarten? Achtung, ein Publikum auf der Aufführung? Niemand kann es voraussagen: Erfolg oder Mißerfolg treten auf ganz unerwartet auf, sind von seltsamen Umständen abhängig. Ist immer das Werk, ist immer das Publikum für ein Miskell verantwortlich zu machen? Die Musikgeschichte zeigt an genügend Beispielen, daß die Zeit bei vielen Werken eine große Rolle spielt. Meist findet bei der nicht-Generierung eine gewisse gelungene Verknüpfung zum Werk des Komponisten, der seiner Zeit voraussteht. Viele der Opere, die heute unseren Spielplan beherrschen, müßten sich erst im wahren Sinne des Wortes „entdecken“, da Publikum rekrutieren und es waren die, die verwirklicht, heute nicht mehr wegzudenkende Schöpfungen. Andererseits wurden Werke, denen man kein Zukunftspotential übersehend zum Weiterfolg ... jedes Werk hat seine Geschichte, sein Leben, seine Umstände, unter denen es in die Welt trat, überdauern verändernd, das Werk selbst.

Militär gegen eine Händeloper

Einen solchen Skandal erlebte der junge Händel mit seiner ersten Oper „Amiro“, die 1701 in Hamburg nach erster Aufführung kam. Der Verleger, Textdichter war ein Pfarrer Feustking, der schon früher von sich reden gemacht hatte und deshalb nicht gerade freundlich von den Zeitgenossen empfangen wurde, als er sich unter die Textdichter drängte. Freilich war sein geistiges Produkt aller andere als verächtlich. Händels Musik fand Beifall, aber der Text erregte die Gemüter, Kampf und Schmähbriefchen gegen Feustking wurden im Tagesverlauf in das Publikum und für wider Partei, die Augenzeugen zog immer weitere Kreise. Gegen zweiwöchentliche Schmähschriften erschienen in der Amira-Affäre, die schließlich auch die Kinder an der Hand, die schiedene kaiserliche Fürsten annahm. Vier Jahre lang währte dieser Krieg, erst 1708 fand er ein Ende, als kaiserliche Truppen eintraten und mit Gewalt gegen die außerstande und Ungehorsam der Bürgerschaft vorgehen. Der Komponist aber hatte Hamburg schon zwei Jahre vorher verlassen, um nach Italien zu reisen.

Drei berühmte Oratorien

Bach „Matthäuspassion“, Händel „Messias“ und Haydn „Schöpfung“ sind heute musikalische Volksutopie. Und doch brauchte die „Matthäuspassion“ hundert Jahre, bis sie zu einer zweiten Aufführung kam. Über die schiedene Wiederkehr der drei berühmten Oratorien bekannt, daß das Werk am Karfreitag 1729 in der Nachmittagsoper der Leipziger Thomaskirche gesungen wurde. Keine Notiz, keine private Notiz, schiedet Nibser, über das Ereignis. Matthäuspassion gab es schon vor Bach, was man an jenen Karfreitag zu hören konnte, erschien den Zeitgenossen nicht viel mehr als eine weitere, die sich endlich weniger verständlich gab, vielleicht war auch der Rahmen der Aufführung zu bescheiden, um das Werk in seiner ganzen Größe fähig zu lassen. Erst hundert Jahre später erlebte die Matthäuspassion jene aufsehenerregende Wiederkehr, die den Bericht, die Schöpfung, die aus ihrer eigenartigen Aufführung mit nachträglicher Wirkung wurde.

Auch Händels „Messias“, der seine Uraufführung unter dem Namen „Händels Messias“ erlebte, brauchte über ein Jahrhundert, bis er sich über den anderen Oratorien der Meister seine vorbereitende Stellung erwarb. Die erste Aufführung fand 1732 in Dublin statt und zwar für einen solistischen Zweck. Da man aus diesem Grunde möglichst viel Sitzplätze zu gewinnen suchte, wurden alle Damen gebeten, „ohne Refrock“ zu erscheinen. Die Aufnahme war begeistert, aber in London, wo das Werk im nächsten Jahr wiederholt wurde, verhielten sich Publikum und Presse „einfach“ schweigend. Lediglich von dem großen „Halleluja“ zeigten sich die Zuhörer stark ergötzt. Sie erhoben sich, riefen dem König bei der Szene „Gott der Götter, Lord omnipotent“ unwillkürlich von den Sitzen. Schließlich ist es in England üblich, die Halleluja stehend anzuhören. In Deutschland wurde der „Messias“ zuerst in Heng aufgeführt, dann in Göttingen, in Wien und Mannheim. Aber erst 1781, bei der großen Händelfeier, trat der „Messias“ den endgültigen Siegen dar.

Haydn wurde mit seiner „Schöpfung“ bei der ersten Aufführung in der großen Erfolg, sein Komponist und Ansprechende sich schiedene. Die erste öffentliche Aufführung 1799 in Wiener Bürgertheater Beifall, sondern auch eine für damalige Zeit ungewöhnlich hohe Aufnahme. Haydn erlebte mit den

Trinmph seines Werkes in ganz Deutschland, England, Norwegen, Rußland, Portugal, Schweden, Frankreich und Holland. Er wurde bei der ersten Aufführung in italienischer Sprache bei seiner Ankunft mit dem Wagnis, sich öffentlich umgeben, daß eine Miskellrede für Ordnung sorgen mußte. Viele Ehrungen wurden ihm in aller Welt zu Teil, und eine Anzahl Singvereine und Musikgesellschaften wurden lediglich aus dem Grunde in „Leipzig“ gegründet, um die „Schöpfung“ aufzuführen. Der Erfolg dieses Werkes ist nicht nur beispiellos, sondern auch deshalb umso seltsamer, da er weder einer Mode, noch sonst irgendwelchen glücklichen Umständen entsprang. Hier sprachen ein volkstümliches, inhalt und eine schiedene Musik zum Volk und weder Zeit noch Geschmacksveränderungen haben diesen durch bald vierzig Jahre bestehende liebesthene Erfolg verringern können.

Verbotten Beifall

Wien, 1. Mai 1786. Per la prima volta: „Le nozze di Figaro“. Mozart hat den Siez davongetragen. „Figaro Hochzeit“ wird endlich aufgeführt. Der Kaiser selbst hat sich dafür eingesetzt. Das Haus ist gefüllt, voll das Publikum begeistert, alle Nummern werden zu dem Beifall, der diesem Werke ist. Es ist ein Triumph und doch finden die Gegner einen Weg, um den „Figaro“ zu verdrängen. Dem Kaiser wird nahegelegt, das Wiederholen der Arien zu verbieten, um die Sieger zu schonen. Also wird der Beifall auf offener Bühne verboten. Der Theaterdirektor dankt dem Opere. Weiter wird von der Gegenpartei, die eine deutsche Oper nicht aufkommen lassen will, mit Beschleunigung Martin „Coss rano“ einstudiert. Der Kaiser selbst will in den Melodien der „Figaro“ in den Hintergrund gedrückt und die italienische Partei siegt mit dem Werk eines spanischen Komponisten.

Der „Figaro“ verdrängt in Wien vom Spielplan und machte in Prag volle Häuser. Mozart wurde vertrieben, der Theaterdirektor dankte dem Himmel und dem Komponisten für die erste Oper, die ein Unternehmen vom finanziellen Ruin gerettet hatte. Er war es, der Mozart zu einer neuen Oper veranlaßte. Die neue Oper, die glanzvolle Aufführung kam „Don Giovanni“. In Wien aber wurde das neue Werk ausgesprochen Mißerfolg.

Rosini hatte es mit seinem „Barbier von Sevilla“ immerhin leichter. Die Uraufführung wurde ein regelrecht Barockfest. Voller Argz der Komponisten, die, die zweite Aufführung in Wien dirigierten, 1786, rascher war es, als er am Abend nach der Vorstellung nach Hause kam und sein Haus im Fackelschein erlebte. Die Publikum jubelte ihm zu und gratulierte ihm seinen großen Erfolg. Rosini hatte die Wagnis unternehmen, zum Teil einer schon von Paisiello komponierten Oper eine neue Musik zu schreiben. Den Anfang verblieben Publikum ging erst beim zweiten Akte der Unterredung zwischen dem alten und neuen „Barbier“ auf. Dann entschied es sich begeistert zugunsten Rossinis.

Ich schreibe nicht für die Galerie!

Acht Tage vor der Uraufführung des „Fidelio“ besuchte Beethoven den Hof und dankte dem Kaiser in Hauptquartier auf. Die Kaiserin, der Hof und die vornehmsten Gesellschaften hatten die Residenz verlassen; die Stimmung in der Bevölkerung war trüb, die Zukunfts- und Sorgen. Beethoven hatte kein Interesse für die Uraufführung vorhanden war und nur wenige Besucher sich einfanden. Bei den folgenden zwei Wiederholungen bestand das Publikum hauptsächlich aus französischen Opernisten, die sich in der Uraufführung des Werkes in veränderter Form wiederholte, brachte es jedoch nur auf zwei Aufführungen. Abbruch wurde der geringen finanziellen Einnahme mit dem Intention der Ausscheidung der bescheidenen, bescheidet die Gewalt der Komponisten mit dem Hinweis, daß sich mit zunehmender Popularität Beethovens auch die oberen Ränge des Theaters füllten würden. Darauf sprach der Kaiser die folgenden Worte: „Ich schreibe nicht für die Galerie!“ Erst acht Jahre später erhielt „Fidelio“ die Gestalt, in der wir ihn heute kennen. Beethoven hatte die Partitur, die er dann wiederholt überarbeitet, in der er seine Arbeit unterzogen, auch textlich waren weitgehende Änderungen vorgenommen worden. Die Handlung wurde „straffer“, aber musikalisch fast nach dem Schluß von „Fidelio“ der Komposition. Die Handlung wird nur die Martyrereine!“ Im Mai 1811 endlich erhielt Fidelio jene Aufführung, die ihm den Erfolg sicherte. Der Beifall war groß und das Werk, das sich aus dem Anfangsbeifall erhob, wurde ein Triumph. Während der nächsten Spielzeit auf der Bühne, Kurt dann studierte Karl Maria von Weber die Oper mit großer Begeisterung in Prag ein, und als erste Häuser in Deutschland Beethoven.

Mitgeteilt durch H. G. Walterhausen

Das Museum der „Scala“

Besuch bei Verdi

Die Scala ist verschlossen. Nur eine kleine Seitentür gibt dem Dreck der Hand nach, und über der Tür steht „Eingang zum Museum.“ Die Herren sind eifrig mit Putzen beschäftigt. Sie haben die Verkleidungstür vom Museum zur großen Freitreppe des Theaters geöffnet. Sie sind damit beschäftigt, neue Birnen in die alten Lüster einzudrehen. Sie werden mit mächtigen Federwischen die ehrwürdigen Läufer ab.

Die Herren sind keineswegs über unsere Besuch erregt. Ausgerichtet am Vorabend der Eröffnung soll eine zur Besichtigung des Museums kommen. Aufpassen sollen sie auch noch, denn der Besucher schließt jenes seltsame Eisenhäufel mit, aus dem so leicht ein Stativ herausspringen kann. Mit dem Stativ kann man photographieren. Und das Photographieren ist verboten.

Ich habe noch nicht viele Theatermuseen gesehen. Ich glaube nicht, daß es viele von solchem Umfang gibt. An die zwanzig Säle und alle von oben bis unten vollgepfropft mit Erinnerungen. Nach drei Sälen drehen sich einem die Augen im Kopf. Immer wieder Bilder von Größen, die man kaum mehr als Namen kennt, und die für ihre Gegenwart doch genau selbst bedeuten wie Gigli oder Teti dal Monte für uns. Vielleicht sogar noch mehr. Immer wieder Puzellengrüßen (tanzender Pärchen, immer wieder Beifreier). Oh, es gibt schon Dinge, die einen interessieren: Verdis Zettel, auf dem er Boito die Vollendung des „Otello“ mittelt, ein paar Worte unter, wie es „seiner unbändlichen schillernden Art entsprach“ oder gar „solche Jugendbildnis“ Rossinis, das nicht den Mann zeigen läßt, der auf die Frage, welche seiner Opern er am liebsten schätzte, antwortete: Don Giovanni — oder jene spätrömischen Grotesken mit weitaus-einandergeprägten Mäulern (als ob sie nicht aus Ton, sondern aus Gummi wären) — und dann gar die herrlichen Barockplastiken der Galla-Bildnisse, diese Wunderwerke architektonischer Illusion, die niemals Wirklichkeit wurden (sonst wären sie ja nicht eckigste Barock!).

Eben will man die Treppe hinaufsteigen, da heftet der Blick an der marmornen Inschrift über einer Tür. Taufen. Sie besagt, daß von da drinnen die persönlichen Erinnerungsstücke an Verdi hinführen, die 1930 aus der Casa del musico in der Scala-Museum übergeführt wurden. Die Casa del musico ist eine Wohltätigkeitsstiftung für alle Musiker. Sie existiert heute noch. Da Verdi einer der größten Meister der Oper war, ist heute auch bei den Fädeln überstritten. Daß Verdi in seinem privaten Einflußbereich stand

Jugendbild Rossini

nach einem Gemälde im Museum der

Scala in Mailand

Foto Strobel



Werke „denn, die für Italien halbmehrdend waren, ist kann bekannt.“

Welcher Freund der Oper hätte nicht den Band Verdis Briefe gelesen, die vor etwa zehn Jahren in deutscher Sprache erschienen? Und wer wäre nicht von der gebietenden Gelassenheit Verdis privaten Dokumente auf tiefste herab gefallen? Private Dokumente? Sie sagen nur indirekt über den Menschen Verdi aus. Dieser große musikalische Gestalter der Leidenschaft war von äußerster Zurückhaltung. Er ließ niemand in seine „private Sphäre“ eindringen. Der Gutsheer von Sant'Agata war ein völlig anderer

Musik als der Maestro, der von der gesamten Kulturwelt gefeiert wurde.

Gerade darum machen die wenigen persönlichen Dokumente seines privaten Daseins, die in Mailand erhalten blieben, einen so starken Eindruck. Es ist, als ob man nach dem Tod des Meisters für einen Augenblick jene Schwelle von der künstlerischen zur privaten Existenz überschritte, der zu Verdis Lebzeiten keiner nahen durfte. Dinge des täglichen Lebens, die in andern Fällen oft ein Gefühl von Peinlichkeit erwecken, gerade bei Leuten, die der geistigen Erscheinung eines toten Künstlers die größte Verehrung entgegenbringen, werden hier zum Symbol eines kaum zu ahnenden „anderen“ Daseins, das sich mit unserer eigens bürgerlichen Welt berührt: Der runde schwarze Bauernhut Verdis, das ungeliebte Klavier, an dem der berühmte Trauerherd des „Nabucco“ geschrieben wurde, oder der Schreibtisch aus der städtischen Hotelwohnung — weder Notenskizzen noch Erinnerungsbilder an die Erfolge liegen darauf, sondern Telegramm-Furcular. Die Gefährte der Reisewelt, die Sängerin Strepponi, wird zur realen Erscheinung in mehreren Bildnissen tritt sie vor uns, eine lebendige Erscheinung in der Jugend, eine würdige Matrone im Alter. Und selbst die erste Gattin, die mit den beiden Kindern dem Meister so früh entrissen wurde, diese kann greifbare Gestalt der Biographie. Bildet im typischen Gesellschaftsfeind auf uns herab.

Die Dokumente von Verdi ruhen sind nun auch dem neugierigen Blicken der Nachwelt zugänglich geworden. Schließen, Kränze, Adressen der Mailänder-Vereinigung von Mailand und der philharmonischen Gesellschaft von Buenos Aires oder gar jenes „symbolische Blatt der Stadt Genua, auf dem die Geiten des Meisters die „divina armonia“ des „Falstaff“ eingelen: leicht bekümmerte Dämon, eine am Rücken liegend und geugend, während eine andere im mystischen Buch der Gedanken schreibt und eine dritte im Kestrel der großen Oper würdevoll zu Verdi herabsteigt, der in seinem schlichten Bürgerkleid dabei sitzt, ein wenig besitzlos von so viel feierlicher Gaud.

Ein Maler namens Holmstein hat die Züge des Sterbenden festgehalten. Was sagen sie am gegenüber der Totenmusik, die schweigenden Blicken verschwinden, mitten im Gedankensinner ruht? Gegenüber dem Ausdruck dieses Antlitzes, in dem Energie und Mitleid sich zur letzten Weisheit vereinen, jener Weisheit, mit der Verdi in „Falstaff“ sein Schaffen abschloß: „Tutto nel mondo è burla“ — Alles ist Spaß auf Erden.

Heinrich Strobel

Praktische Musikgeschichte: Was ist eine Passion?

„Eine Passion“, die Frage ist eigentlich schon falsch gestellt. Es handelt sich ja immer nur um dieselbe Passion: „Die Passion unserer Herrn und Heilandes Jesu Christi, wie sie die vier Evangelisten beschrieben.“ So ungefähr lautet meistens die stereotypische Überschrift, die den ältesten musikalischen Passionsschulbüchern niemals fehlt. Daß dabei der Name eines Komponisten fehlt, ist kein Zufall: man brauchte früher im allgemeinen keinen Komponisten, um die Passionsgeschichte zu singen.

Die Evangelienlesungen der Karwoche waren schon seit den frühen Mittelalter dadurch ausgezeichnet worden, daß man sie nicht nur wie die üblichen Lesungen auf einem Ton rezitierte, sondern im Gottesdienst selbst mit vielfachen Rollen und verschiedener Tonlage polyphonisch abwand. Und diese liturgisch-funktionale Darstellung der Passionsgeschichte blieb bis an die Grenze des 19. Jahrhunderts die tragende Grundlage für alle künstlerisch höher stehenden Vorstellungen. Nach der Balladenrevisor C. Löwe schildert diese Praxis, wie sie um 1800 auf dem Dorf seines Vaters ausgeführt wurde: „... jeder Sänger wußte nämlich des Gesangsbuch zur Hand nehmen und im Anhang derselben die abgedruckte Leidensgeschichte aufzulesen, dann aber die ihm übertragene Person selbst im Munde setzen.“ Natürlich mußte alles im kirchlichen Sinn aufgeführt sein und überließ sich außer der Ausdruckswirkung der katholischen liturgischen Responsivität.“

Man kann sich leicht vorstellen, welche Fülle von Irrtümern und Möglichkeiten diese feststehende

Sitte musikalischer Passionsdarstellungen für die Kirchenmusikler bildete. Merkwürdig berührt es uns, daß die Komponisten des 15. und 16. Jahrhunderts — wie etwa Leonhard Lechner in seiner trefflichen Johannesevangelium — gern die ganze Leidensgeschichte ohne Bruchstellen der verschiedenen Rollen als zusammenhängendes mehrstimmiges Chorstück (sog. Motettenpassion) durchkomponierten. Erst durch die Ausbildung der Oper und des Sologangs, seit etwa 1600 wurden musikalische Möglichkeiten erschlossen, die es erlaubten, die ursprüngliche dramatische Verteilung auf mehrere Einzelänger und Chor mit einer künstlerischen Intensivierung zu verbinden. Besonders Heinrich Schütz hat diese Verbindung zwischen liturgisch knapper Form und stärkerer Vertiefung des Ausdrucks meisterlich durchgeführt. Die letzte Etappe wurde erreicht, als man auch die betrachtenden Kirchenlieder, mit denen sich ursprünglich die Gemeinde beteiligt hatte, in das gesamt-musikalische Geschehen miteinbezog, sei es, um sie auf den Chor zu übertragen, sei es, um an entsprechender Stelle betrachtende Arien oder Arien eines Solisten einzufügen. So strich die höchstentwickelte Form der Passion, wie sie etwa Barths Matthäusevangelium darstellt, in unvollständigen Zusammenfassung mit der schlichten liturgischen „Chorpassion“ der Liturgie, — ein Kunstwerk, das in der Verbindung von ereignisförmigen dramatischen Geschehen und stiller, gesamtlicher Betrachtung nur mit der griechischen Tragödie verglichen werden kann.

Ulrich Leopold

Ein unentbehrliches Buch
für alle Quartettspieler

Die Technik des Streichquartettspiels

von JERD LENER

Mit englischen, französischen und
deutschen Texten

Preis RM. 5.—

„Gedulten Quartettspielern wird die an-
reicher Praxis geschulte Arbeit Leners
manche Belehrung und Anregung bringen
können.“

Im Repertoire der führenden
Quartettvereinigungen

Quartett in Gdur op. 161 von Schubert

Zwei Violinen, Viola und
Violoncello

Bearbeitet und herausgegeben von

ADOLFO BETTI

(Finisley Quartet)

Preis RM. 5.—

J. & W. CHESTER, Ltd.

11, Great Marlborough Street, LONDON, W. 1, ENGLAND



Historisch im Klang - qualitativ hervorragend sind

Cembali, Spinette, Klavierchorde Hammerflügel von

J. C. Neupert, Bamberg - Nürnberg

Verlangen Sie bitte Angebot vom
Hauptbüro: Nürnberg, Museumsstr. 6

ORATORIEN

und andere größere Chorwerke

Joseph Haas / Das Lebensbuch Gottes

Oratorium nach Angelus Solson für Sopran- und Alt-Solo, Frauen-
chor, gemischten Chor oder Frauenchor allein mit Violon-Orchester
(oder Klavier bzw. Orgel) op. 57 Dauer: ca. 90 Min.
Uraufführung Essen, November 1924 Seitdem über 70 weitere
Uufführungen durch größte und kleinste Vereinigungen.

Joseph Haas / Die heilige Elisabeth

Volksoatorium nach W. Dautenbach für Sopran-Solo, Sprecher,
gemischten Chor, einstimmigen Männer- und Kinderchor, Orchester
und Orgel ad lib. op. 84 Dauer: 2 1/2 Stunden
Das erfolgreichste zeitgenössische Oratorium. Bisher über 200
Uufführungen.

Hermann Henrich / Frühlingsfeier

Kantate nach Klopstock für Sopran- und Bariton-Solo, gemischten
Chor, großen Orchester und Orgel (Dauer: 25 Minuten)
Uraufführung in Tübingen unter GMD Dr. Peter Busch

Wilhelm Mäler / Der ewige Strom

Oratorium nach Gedichten von Stefan Andres für Mezzo-Sopran,
Tenor, Bariton, gemischten Chor und Orchester. (Aufführung 1935)
Uraufführung Essen, Dezember 1935 „... ein Werk von wunder-
barem Reichtum und tiefer Volkverbundenheit.“

Carl Orff / Carmina burana

(Cantiones profanae) Kantate für Soli, Chor und Orchester
(in Vorbereitung).

Hermann Reutter / Der große Kalender

Oratorium für Sopran- und Bariton-Solo, gemischten Chor, Kinder-
chor, Orchester und Orgel ad lib. Text v. L. Androsch. (Dauer: 2 Std.)
... hier spricht ein deutscher Künstler ... ein Werk von wunder-
barem Reichtum und tiefer Volkverbundenheit

Bruno Stürmer / Der steile Weg

Kantate für Sopran- und Bariton-Solo, Männer- und Kinderchor
und Orchester (Karl Schmitt-Kessel) op. 81 (Dauer: ca. 40 Minuten)
... ein ganz großer Wurf ...

Claudio Monteverdi / Orpheus

Oper in einem Prolog und 4 Akten in freier deutscher Neugestaltung
von Carl Orff. Text von Dorothea Gähner. (Dauer: 1 1/2 Stunden)
... Die letzte große Manifestation des Renaissancegeistes ... Orffs
Neugestaltung überzeugend und ergreifend ...

Verlangen Sie Prospekte und Ansichtsmaterial!

B. SCHOTT'S SÖHNE / MAINZ

Neuigkeit!

BEETHOVEN

von **Werner Korte**

Professor an der Universität Münster

8° 216 Seiten mit zahlreichen Bildern auf
Kunstdruck Preis Leinen geb. RM. 8.50

Rheinische Landeszeitung, Düsseldorf, 16. Januar 1937

Die beste Beethoven-Biographie

Wer auf ein klar gezeichnetes Werkbild mit zuverlässigen
Analysen Wert legt, wird immer wieder zu dem Buch
greifen, das selbst dort, wo es in prächtiger Knappheit
nur das Wesentliche geben kann, die Musik als Kunst-
form erschöpfend betrachtet. So ist der Lebensgang Beet-
hovens bei aller Gedrängtheit als Vorbericht- und Vor-
bereitung auf den dem Werk gewidmeten Hauptbericht
in den Grandzügen deutlich aufgezeigt. Damit erscheint
die Gestalt Beethovens als Ruf- und Mahner deutschen
Glaubens, der letzte Heros gültiger deutscher Musik, ehe
die Dämmerung des 19. Jahrhunderts herabsank.

Danziger Neueste Nachrichten, 26. Dezember 1936

Mit dem Grundsatz, daß alles über ein Kunstwerk Aus-
sagende seiner Erscheinungsform immanent sein muß,
gibt Werner Korte eine Einführung in das Gesamtwerk,
die in ihrer Klarheit und treffenden Formulierung am
besten die Unzulänglichkeit der alten Methoden darstellt.
Hier wird der einzig mögliche Weg gezeigt, selbstständig
zum wahren Verständnis Beethovenscher Musik und damit
auch zur seelischen Aufnahmebereitschaft zu gelangen.
Wem es ernsthaft um eine solche zu tun ist, dem kann
kein besserer Führer empfohlen werden, als dieses Aus-
gezeichnete Buch.

Münchener Neueste Nachrichten, 19. Dezember 1936

Aus dieser überaus männlich klaren Haltung des Ver-
fassers spricht für jeden Jünger des genialen Musikers
mehr Liebe, Verständnis und Hochachtung, als aus noch
so poesievollen und schwärmerischen Abhandlungen. Es
ist ein Buch in der Richtung wie wir es heute brauchen.

Max Hesses Verlag, Berlin-Schöneberg I

PAUL GEILSDORF

Bei Mariß und Raff op. 43

20 Volkslieder im zweistimmigen
polyphonen Satz für gleiche oder
gemischte Stimmen (Männer-,
Frauen-, Kinder- oder gemischter
Chor) oder einstimmig mit einem
Melodiestrument

Preis RM. 0.60 a

Diese kleinen Sätze erfreuen sich überall
großer Beliebtheit.

HERMANN ERDLER

Kommt, singt und kling!

Zwei und mehrstimmige Volks-
lieder zum Singen und Spielen.
für Männer, Frauen, Kinder, Soli
und Chor

Im jetzigen 2. und 3. Heft erschienen,
wenn jedes Liedblatt 5 Lieder
enthält. Preis RM. 0.20 a

In wichtiger Zeit erscheinen laufend neue
Folgen dieser prächtigen Volkslieder.
Diese Liedblätter stellen eine äußerst
wertvolle Bereicherung unserer Ge-
brauchsliteratur für Chor und Singkreis
dar. Mit leicht singlicher Melodie-
führung sind durch ihre abwechslungsreiche
und dabei vornehme Haltung

Unverbindliche Ansichtsendung

Musikverlag Hochstein & Co., Heidelberg

Junge Dirigenten: Alfons Dressel

Mit der Erhebung zur Stadt der Reichsparteitage rück Nürnberg auch mit seinem musikalischen Leben mehr und mehr in den Vordergrund des Interesses. Eine offizielle Beauftragung fand diese Tatsache jüngst durch die Ernennung der Nürnberger Oper zum Festspieltheater. Die unkanonische Erfindung des Nürnberger Musiklebens ist Alfons Dressel, seit fast einem Jahrzehnt als musikalischer Leiter der Oper und Dirigent der philharmonischen Konzerte tätig.

Alfons Dressel, der heute ein 36-jähriger ist, läßt sich als Dirigentenpersönlichkeit nur schwer auf einen Grundriss bringen. „Große Meister“, die ihm die Wege der Entwicklung gebenet und ihn entscheidend beeinflusst hätten, stehen nicht am Anfang seiner Laufbahn. Ein früh begonnenes Violinstudium mußte er infolge einer Verletzung der linken Hand aufgeben. Pianistische und theoretische Studien bei „gestrenge Unbekannten“ ermöglichten ihm nach den Notjahren des Krieges, in denen ihm keine musikalische Begegnung irgendwelcher Art erspart blieb, als Repetitor und Kapellmeister die Praxis kennen zu lernen. Mas Fiedlers Persönlichkeit wurde in diesen Jahren bestimmend für ihn. Er geriet nie in Abhängigkeit von musikalischen Vorbildern. Der Eigenwille seiner musikalischen Natur stand mehr dem Ergebnis einer glücklichen Blatverschmelzung zu sein. Die heftige Willensstärke des Mittelalters und die impulsive Reuehaftigkeit des Rheinländers prägen sich in seinem Künstleratellur bedeutsam aus. Diese glückliche Mischung der Eigenschaften haben ihn vor gedankelosem Traditionsakzept behaltet, aber auch vor jenem „Narrensturm auf eigene Faust“, das als Molekeltwort von „schöpferischen Interpreten“ gefunden hat. Dressel Kunst kennt weder jene Lässigkeit und schillernde Momentanität, die ihre Unkorrektheit hinter Autoritäten verhandelt, noch jene kalte mechanische Routine, die stets eine gewisse mittlere Linie einhält. Ein Intellekt von fast wissenschaftlicher Schärfe bestimmt auch überdeckt bei ihm niemals das Gefühl, er gilt diesem nur den Rahmen, in welchem es sich auch außen als Entwicklung künftigt. Fremd ist seiner impulsiven Musikalität somit auch jedes Distanzieren mit dem Versande, das nur zu leicht zu jenem blut-

losen Musizieren in der Region hellster Bewußtheit führt. Trotzdem legitimiert sich Alfons Dressel als Dirigent, der die heterogensten Stilarten beherrscht. Mit intuitiver Sicherheit betrat er im gleichen Grade die Endringlichkeit der Oper und Sinfonie.

Er ist kein „Theatermann“, aber als erster Kapellmeister des Opernhause, ein überlegener drama-



Foto: H. Harro

tischer Architekt und Beherrscher der Szene ebenso wie der Darstellung. Mit einem gesamtheitlichen Kunstverständnis und mit großer Sachkenntnis setzt er das Sprechende und Gesängliche in Beziehung mit dem Orchester. Sein taktisch-geprägtes Diktat des Sängers läßt sich nie herabwürdigen, weil er den Blick auf das musikalische Ganze (für ihn überall das Primäre)

nie verliert. Kein Wunder, daß seine verehrungsvolle Liebe dem Opernschaffen Mozarts gilt. Ein starkes, ganz unreflektiertes und rein triebhaftes Mitfiebern drückt seinen Mozartaufführungen den Stempel einer überzeugenden Natürlichkeit auf. Mit allen impulsiven Muskeln tritt er dabei die Vorteile für „schon schnelle Zeitnahme“. Als Wagnerinterpret tritt er zwar nicht immer zu echter Monumentalität vor, aber er weiß die „heiligen Tempel“ zu erfüllen, die seinen Bogen zu spannen und den gewaltigen Bau zu geschlossener Wucht zu führen. Sein „Tristan“ im Sommer 1936 bleibt ein unvergessenes Erlebnis.

Sein viel Sympathien gewinn ihm seine Einseitigkeit für das zeitgenössische Schöne, die sich auch auf das Konzert erstreckt. Ohne zu den fantastischen Protagonisten des Neuen zu gehören, dem dann ist er zu wenig kampfmutig tritt er rückhaltlos und offenherzig für neue Werte in die Bresche. Seinem Naturell liegt vor allem gedanklich grobe, vehemente und doch gelungene, willensstarke Musik. Pfitzer, Komski, Peggung und Hindemith kennzeichnen diese Richtung. Seine Initiative dankt Nürnberg vorbildliche Aufführungen von Werner Eck, „Zauberberg“ und Wagner-Regens „Götterdämmerung“. Eine Leistung von ganz ungewöhnlichem Format gelang ihm mit der vor kurzem erfolgten Neuauflage des „Amors Heirats“ von Pfitzer.

Die Programme, die Dressel in den „Philharmonischen Konzerten“ auflegt, haben in der Sinfonie der „vier großen B“. Dadurch ist ihm die Pflege des zeitgenössischen Schaffens oberteil. Drei I. Aufführungen blieben aus den Programmen der letzten Zeit in vorzüglicher Erinnerung: Peggung „Orchesterparade“, Hans Gellhake „Klavierkonzert“ und Joseph Kaudel „Sinfonische Symphonie“. Was Alfons Dressel anbelangt, gewinnt eine zugehörige Gestalt. Er ist ein Rhythmusiker und Appliker, wie er nicht allzuoft ist. Dirigenten dieser Art werden sich in ihren Bewegungen nicht immer auf das Notwendigste beschränken, ohne je dabei den Eindruck einer Pose zu erwecken. In seiner Präzision (die er nie überläßt) ist an sich eine Jäherlichkeit zum Druck, um schärfen, ein ordnendes Gestalten der feinsten und verstecktesten Züge aufzufallen. Er ist ein Orchesterzieher par excellence und als Pianist ein Kammermusikspieler von erstem Format.

Dr. Wills Spilling

Sachen erschien:

KONZERT für Violine u. Orchester von VOLKMAR ANDREA

Opus 40

Ausgabe für Violine und Klavier ... RM. 5.— Orchestermaterial nur leihweise, nach Vereinbarung.

Ursauführung am 27. 7. 1936 in Zürich (Abonnementkonzert), außerdem in Bern und -vorher in Rom aufgeführt.

Kritiken:

Ein ganz prächtiges Stück ... das das Vollstimmigkeit der jeder Note trägt. Vor allem das Konzert ist ein raffiniert geschriebenes, für den Geiger ein wahres Festmahl; er kann sich nach Herzenslust ausweiten und ausleben, er verläßt nie der Gefahr, vom Orchester überdeckt zu werden. In dieser Hinsicht ist der Begriff des Konzertlebens ideal gelöst. Was Andrea, ein Feuer, durchausgesprochenen Elos und Schöpfung als rhythmischer Farbe, aber auch in weit ausbreitenden melodischen Linien und in kadenzierenden Ergüssen gegeben hat, ist überdies in so schärfen Musikantenläufe mit ihm sich freudig, willig und aufgeweckten Sinnes mischen.

Berner Tagblatt

Das ist ein trefflich geschriebenes, kläglich zweifellos Konzert, für die Geige alle Möglichkeiten in Klang und virtuoser Technik, gibt sich dabei mit keinen großen Problemen ab, ist elegant und geistreich. (Neue Berner Nachrichten)

Volkmar Andrea war von der Absicht geleitet, ein virtuoseres Konzert in zweier Parts zu schreiben, und tatsächlich zeigt das Werk diesen strengen roten Wechsel zwischen Kantilene und virtuosen Passagen.

Schweizer Musikzeitung

Eine Arbeit, die durch ihren Rhythmus, scharf gezogene Kontraste und durch eine sichere Farnahmebeziehung interessiert ...

Signale, Berlin

Das Konzert eignet sich vortrefflich auch zu Studienzwecken für sehr vorgeschrittene Schüler.



Durch jede Musikalienhandlung erhältlich
Gebr. HUG & Co.
Leipzig • Zürich



Walter Ebeloe, Klavierbaumeister
Klavichorde, Spinetts, Cembali
Hamburg 15, Nagelsweg 51

Neues, erfolgreiches Orchesterwerk!

WOLFGANG FORTNER Sinfonia concertante

Bestand: 2, 2, 2, 2 — 2, 2, 3 — P. S. Spieldauer 25 Minuten. Aufnahmestandard leihweise nach Vereinbarung.

Uraufführung unter Carl Schürich im 2. Konzert der Berliner Philharmonie / Änderte Aufführung: Zeitgenössisches Musikfest Baden - Baden 1937.

„Wolfgang Fortner ist eine der eigenartigsten Persönlichkeiten der jungen Komponisten-Generation. Sein letztes Werk ist ein neuerbauteil Markstein auf dem Wege einer folgerichtigen Entwicklung.“ Fölkischer Beobachter, Berlin

„Diese Sinfonia, in der entzückende Konzentration von feiner kammermusikischer Prägnanz aufleuchtet, ist Ausdruck einer begonnenen Reife und einer umgeborenen Kraft der Erlebung.“ Stuttgarter NS-Kurier

B. SCHOTT'S SÖHNE, MAINZ

Das Erbe deutscher Musik

Herausgegeben im Auftrage des Staatlichen Instituts für deutsche Musikforschung

Landschaftsdenkmale Kurhessen

Herausgegeben v. Herbert Birtner, Band I

Moritz Landgraf von Hessen

(1872-1928)
Erster Teil: Die Pavane, Gogarden und Inbraten. Bearbeitet von Werner Dase. Kart. RM 1.50

Landschaftsdenkmale Rhein-Main-Gebiet

Johann Andreas Herbst

(1888-1966)

Drei mehrstimmige Festkonzerte für die freie Kreisstadt Frankfurt am Main (im Druck)

Joh. Andreas Herbst war der erste städtische Musikdirektor Frankfurts, der das dogmatische musikalische Leben zu einer beachtlichen Höhe steigerte. Die vorliegenden drei Konzerte sind Neuaufnahmen von Herbsts an der Zeit der Stadt Frankfurt. Sie stehen, wenn auch beschränkt, auf dem Boden des durch Gabels und Schütz Ergründeten.

Landschaftsdenkmale Mecklenburg und Pommern

Hechtstücken und Kantanten

Stettiner Meister

(F. R. Gottl. Klingsberg u. Michael Rödel) (im Druck)

Als **Reichsdenkmale** und erscheinen

Das Glogauer Liederbuch

1. Teil: deutsche Volks- und Spektakel, Kart. RM 12.—, Halbband RM 16.50, Ganzband RM 26.50

Trompeteranfänge, Sätzen und Feldstücke

nach Aufzeichnungen deutscher Hofkapellen des 16. und 17. Jahrhunderts, 1. Teil: Kart. RM 9.—, 1. Band RM 11.—, Halbband RM 12.50, Ganzband RM 20.50

Verlangen Sie den ausführlichen Subskriptionsprospekt!

Bärenreiter-Verlag / Kassel

Musik und Musiker

Die Welt der Oper

Die Erstaufführung der Oper „Die Zaubergeige“ von Werner Epp an der Staatsoper in München ist auf den 23. März festgesetzt. Das Badische Staatstheater in Karlsruhe bereitet die Oper zur Aufführung vor.

Die Erstaufführung der Oper „Doktor Johannes Faust“ am Stadttheater Breslau unter Leitung von Generalmusikdirektor Witz und in der Inszenierung von Heinrich Köhler hatte einen durchschlagenden Erfolg bei Publikum und Presse. Das Staatstheater in Schwerin bereitet die Oper vor.

Das Landestheater in Braunschweig konnte das Ballett „Der Drosselkönig“ bereits 23 mal zur Aufführung bringen.

Das Nationaltheater Mannheim führt während der Mannheimer Mai-Tage unter der Leitung von Intendant Friedrich Brandenburg Festeile durch, die eine Reihe von Neubesetzungen, Neuinszenierungen und wichtigen Werken des stehenden Spielplans zusammenfassen. Die Oper bringt in dieser Zeit, als Uraufführungen die Werke von Eugen Böhm, „Spanische Nacht“ und „Sarabande“.

Der Plan eines Opernhauses in Breslau ist unerwartet der praktischen Verwirklichung obliegen. Wie genau bekannt wird, sollen die ersten Arbeiten bereits im Sommer beginnen.

Das Rindliche Theater in Gera feiert vom 21. bis 29. August gelegentlich der 80. Jubiläum der Stadt Gera, deren Schirmherrschalt Reichsmarschall Dr. Fick übernommen hat, sein 150-jähriges Jubiläum. Vor 150 Jahren bekam Gera mit dem „Kommodienhaus“ sein erstes öffentliches Theater.

Die deutsche Uraufführung des Verdi-Oper „Die Schärpe von Legnano“ fand in der Neubearbeitung von Dr. Julius Kapp in der Staatsoper Bremen statt.

Der deutsch-italienische Komponist Emanuele Wolf-Ferrari, dessen Oper „Il Campiello“ kürzlich ihre erfolgreiche deutsche Uraufführung in der Münchner Staatsoper erlebte, arbeitet zur Zeit in einer heiteren Oper „Donna Bibi“. Das Textbuch von Mario Ghislanzoni stützt sich inhaltlich auf die gleichnamige Komödie des spanischen Nationaldramatikers Lope de Vega.

Der Reichssänger Hamburg bereitet für Ende April die Sendung einer eigens für den Funk geschriebenen Ball-Oper „Der Kahl Storch“, Textbuch von Rüdiger Wintzen, Musik von Walter Gornig vor.

Richard Strauss hat zwei kleine Opern „Daphne“ und „Die Friedenslegende“ vollendet, die in Dresden unter Karl Böhm aufgeführt werden.

In der Duisburger Oper fand die deutsche Erstaufführung der Oper „Die Verleiher“ von C. Spontini, in der neuen Einrichtung von Heinrich Schaefer statt. Inszenierung Hans Schöke, musikalische Leitung Richard Hildbrand, Bühnenbilder und Kostüme Josef Fenscher.

Der Opernspieler am Deutschen Theater in Wiesbaden, Hans Friederich, ist ab Herbst 1932 an die Berliner Staatsoper verpflichtet worden. Er wird bereits im April in Berlin die Erstaufführung der Oper von Wolf-Ferrari „Die vier Gräben“ an der Staatsoper inszenieren.

Hans Tesmer aus Götting wurde zum Intendanten des Mainzer Stadttheaters berufen. Nach dem Kriege war er zunächst als Schriftleiter tätig. Von 1923 bis 1927 wirkte er am Bremer Staatstheater als Dramaturg, von 1928 bis 1934 in der Verwaltung der Süddeutschen Oper in Berlin und 1934/35 als Chordramaturg und Schauspielrevisor am dem Staatlichen Theater in Stuttgart. Seit August 1935 feierte er in Götting das deutsche Grand-Öffnen.

Hans Stiebar hat im Auftrag der Städtischen Theater zu Leipzig eine neue Schauspielmusik zu Shakespeares „Sommer-nachtraum“ geschaffen unter Verwendung der Musik von „The Fairy Queen“ von Henry Purcell.

Neue Konzertwerke

Li Stiedmann hatte mit der Aufführung des Concertino für Klavier und Orchester von Jean Francaix in Württemberg einen großen Erfolg. Der Beifall war so stürmisch, daß der letzte Satz wiederholt werden mußte.

Eugen Zander, neuem Orchester „Tanzmusik“ hatte bei der Uraufführung mit dem Badischen Philharmonischen Orchester unter Leitung von Hans Knappertbusch einen durchschlagenden Erfolg. Die nächsten Aufführungen finden in Wien und Philadelphia statt.

Das Klavierkonzert von Hans Brohm kam am 25. Februar in der Preussischen Akademie der Künste in Berlin zu einer wirkungsvollen Aufführung; der Komponist spielte das Klavierpart selbst.

Max Gehrhardt „Kleine Passion“ für Sopran, Tenor und Bariton-Solo, gemischten Chor und Kammer-Orchester kommt in der neuen Fassung am 18. und 21. März in Nürnberg unter Prof. Köner und am 26. März in Weimern unter Alphon-Jacobson zur Aufführung.

Eugen Papst in Köln bringt als Uraufführung das Violinkonzert von Paul Greener, Solist ist Wilhelm Struß (München). Auf dem Programm steht ferner die Partita für Orchester von Joh. Nep. David.

In Herford veranstaltete Musikdirektor Hans Petek ein Konzert mit Werken zeitgenössischer Komponisten und zwar von Hans, Gustav, Egon und Petek und hatte damit einen überraschenden Erfolg.

Von Georg Friedrich Handel kamen sieben wenig bekannte Solo-Kantaten für Sopran mit Klavierbegleitung und deutsch-italienischen Text heraus. Die Ausgabe bearbeitete Hermann Mulder, die deutsche Textfassung Hans-Joachim Feyer.

Heinrich Kaminski hat sein neues Werk „Orchesterkonzert mit Klavier“ vollendet, das am 20. März in Württemberg zur Uraufführung gelangen wird.

In 6. Kammerkonzert d. d. Deutschen Nationaltheaters in Weimar wurde ein Konzert für Streichorchester und Violon (Violinkammerkonzert) des Zwischers komponierten Johannes Engemann zur erfolgreichen Uraufführung. Solist war Prof. Witz Müller-Crambach.

Hermann Simon schrieb einen Zyklus von Liederliedern für eine Singstimme mit Klavier, betitelt: „Der Weg über die Heide“.

Von den jungen Komponisten Max Brannmann aus Ehrenbreitstein gelangte über den Hof bei Kaiserin Frankfurt a. M. ein Schreiben, welche zur Uraufführung.

Von Wolfgang Ferrier wurde das „Konzert für Streichorchester“ sendungen in Ländlichen und in Kuppel aufgeführt.

Professor Ludwig Hüttenberg wurde das Cellokonzert von Hans Pfitzer demnach in Stuttgart, Duisburg und Breslau spielen.

Verschiedenes

Der Führer und Reichkanzler hat dem Generalintendanten des Deutschen Opernhauses, Kammermusiker H. Albinus Rode zu seinem 50. Geburtstag die höchste Stadelle für Kunst und Wissenschaft verliehen und in seinen besonders herzlich gehaltenen persönlichen Schreiben seine Glückwünsche zum Ausdruck gebracht. Reichsmarschall Dr. Gumbel hat Generalintendant Rode sein in Silber verfaßtes Bild mit „Zeichen des Vertrauens und des herzlichsten Dankes für besonders große Verdienste um die deutsche Opernkunst“ sowie ein persönlichen Glückwunsch geschrieben.

Der bekannte Musikschritsteller Karl Kroll ist in Berlin kürz nach seinem 80. Geburtstag gestorben. Der Opernschreiber der Nationaltheaters Mannheim, Heinrich Kroll-Hellrich, wurde auf Grund neuer Gastinszenierung von Hermann Reutens neuer Oper „Doktor Johannes Faust“ von Generalintendant Fick-Ehler als Opernschreiber der Oper an das übernahm in Dresden verpflichtet.

Staatskapellmeister Richard Kraus wurde mit Beginn der Spielzeit 1932/33 an die Städtischen Bühnen Halle a. d. Saale als Generalmusikdirektor und musikalischer Oberleiter nach erfolgreichen Gastspielen verpflichtet.

Angela von Tiedemann wurde in diesem Frühjahr verpflichtet, klassische und neue deutsche Musik in Hamburg, Riga, Stockholm und Rom in Konzerten und an den jeweiligen Sendungen aufzuführen. Außerdem wurde die künstlerische Leitung, zusätzlich der Gesangs- und Musikunterricht im Programm, an klassischen deutschen Klavierkonzerte zu spielen.

Die Thüringer Staatsoper - Erlang - (Direktor: Herbert Weidmann) kleehten einen von einer großen Anzahl von Chören, Estland, Estland und Schweden zurück. Der Chor sah mit großen Erfolg Konzerte in a. in Köln, Wuppertal, Düsseldorf, Berlin, Leipzig, Tübingen, Aachen und Stockholm.

Generalmusikdirektor Karl Schellkopf dirigiert als erster deutscher Gastdirektor im italienischen Staatstheater in Rom ein Sinfoniekonzert mit Werken von Bach, Beethoven und Brahms.

Die Musikspiele in Kassel, die der Arbeitskreis für Hausmusik alljährlich veranstaltet, finden 1932 vom 8. bis 10. Oktober in der Stadt Kassel statt. Im Abend mit einer klassischen Musik- und Sinfoniekonzerte, danach Musik für Kammerorchester, Violoncello, Klavier, Horn, Kammermusik und ein Nachmittagskonzert mit Werken von Dietrich Buxtehude zur Feier seines 200. Geburtstages.

Als Nachfolger von Prof. Dr. Hölle, der nach Frankfurt a. M. übersiedelt, wurde Hugo Zacher als Lehrer für Musiktheorie und Chorwesen an die Württembergische Hochschule für Musik in Stuttgart berufen.

Bei der Heckschen Verlagsgesellschaft in München erschienen eine Broschüre über „Der Weg über die Heide“ (Nr. 10), zu deren Subskription aufgerufen wird.

Förster
ob Kleinpiano oder Flügel-stets:

Eine deutsche Spitzenleistung

Kataloge für Flügel, Pianos oder Klein-Pianos werden gern unverbindlich zugesandt. Vertreteradressen ebenfalls mitgeteilt durch die Fabrik

AUGUST FÖRSTER-LOBAU I. Sa.

Ihrem ästhetischen Formgefühl

WANDERER-WERKE
SIEGMAR-SCHÖNAU BEI CHEMNITZ

Bitte beziehen Sie sich bei allen Anfragen auf das „Neue Musikblatt“

Igor Strawinsky

Zwei Stücke aus „Der Feuervogel“

Bereusche / Ronde des Princesses

Edition Schott 2547 8 p. M. 1.50

B. SCHOTT'S SÖHNE / MAINZ

Das „Neue Musikblatt“ erscheint monatlich im Sommer schwachwöchentlich. Bestellungen: jährlich RM 25,- zuzüglich Porto, halbjährlich RM 14,- zuzüglich Porto. Unregelmäßig geleistet. Zu beziehen durch alle Buch- und Musikalienhandlungen oder direkt von der Verlags- und Anzeigen-Abteilung. — Anzeigen nach Preisliste. — 2. Umlaufzeit: Bestellungen werden nur ausbezahlt, wenn Porto beiliegend. Nachdruck nur mit Genehmigung des Verlags. Schriftleitung: Dr. Heinrich Strödel, Berlin-Charlottenburg 9, Prenzlauerstr. 19 (Fernsprecher: 19 Heeresstr. 3378). — Verantwortlich für den Verlag: Dr. Johannes Frosch, Mainz. Verlagsort: Mainz.

Neues Musikblatt

Laie und Dilettant

Von Dr. Wilh. Twittenhoff

Die Entwicklung unserer Musik und ihre Pflege standen jahrhundertlang unter dem bestimmenden Einfluß zunächst der Kirche und dann einer höfisch-bürgerlichen Gesellschaftskultur. Aus jener ersten Epoche stammt der Gegensatz (Fachmusiker =) Priester—Laie, aus der zweiten Fachmusiker—Dilettant. Wie der „Fachmusiker“ etwa der 14. Jahrhunderts ein anderer war als der des 19., so ist der Laie jener Zeit etwas anderes als der Dilettant der jüngsten Vergangenheit, und es bedürfte einer langen und bis ins einzelne gehenden Untersuchung, um einmal die Reinheit beider Begriffe wie ihre allmähliche Durchdringung, Verwässerung und Verdrängung herauszustellen. Diese über den Rahmen eines Zeitschriftenaufsatzes hinausgehende Untersuchung ist heute umso notwendiger, als die größte Gegenwartsaufgabe — nämlich die Grundlegung einer völkischen Musikkultur — die Klärung und Bereinigung vieler in der Vergangenheit entstandener Mißverständnisse fordert. Sie ist heute allerdings auch umso schwerer, als die durch mechanische Verbreitung der Musik entstandene Umwälzung unserer Musikpflege in ihrer ganzen Tragweite noch nicht übersehen werden kann. Der Strom der Entwicklung, in dem wir gegenwärtig stehen, ist noch zu reißend, als daß wir uns für Augenblicke an seine Ufer setzen und seinen Lauf „objektiv“ betrachten könnten.

Es besteht ein sonderbares Kräftepaar in der Musikgeschichte zwischen Laienbewegungen und Fachmusikern. Versuchte die katholische Kirche die „Volksmusik“ mit Stumpf und Stiel auszurotten, so räumte sie dem Laien mit der Zeit klugerweise allmähliche Beteiligung an der kultischen Musikausübung ein. Dem außerhalb ihrer Mauern trieb neben der Volksmusik eine Laienmusik herrliche Blüten. Die Frau, von der Kirche zum Schweigen und zur Bedeutungslosigkeit verdammt, wurde von den ritterlichen Sängern in den Mittelpunkt ihrer lyrischen Poesie gestellt. Zum ersten Male schloß eine „Kunst-

musik“ aus dem reichen Quell der Volksmusik; denn volksliedhafte Gepräge trugen die besten Schöpfungen der Minnesänger. Sie waren damit Träger einer Laienmusik, die im stärksten Gegensatz zur offiziellen Fachmusik stand (wenn auch gewisse stilistische Bindungen zwischen beiden nicht zu übersehen sind).

Die Erben der Minnesänger, die Meistersinger, sind gleichfalls Laien. Auch sie stehen neben der eigentlichen Fachmusik, ohne zwar der Laienmusik auf die Dauer fruchtbare Impulse zu geben. Diese gingen umso stärker aus von der größten geistigen Umwälzung vergangener Jahrhunderte, von der Reformation. Sie erkämpfte dem Laien seinen heiß umstrittenen Platz in der kirchlichen Musikpflege, und für den protestantischen Choral wurde wieder das Volkslied Vorbild und Muster. Jahrhundertlang ging also der Kampf zwischen Fachmusik und Laienium hin und her; dieser Zwiespalt ist keineswegs nur zu bedauern, hat er doch ebenso viel Gutes wie Trübses gereizt.

Das Gleiche gilt von dem für die höfisch-bürgerliche Musikkultur typischen Gegensatz Fachmusiker—Dilettant. Schon die Entstehung der Oper als der repräsentativsten Form dieser Epoche ist eigentlich an die Bestrebungen vornehmer Liebhaber geknüpft. Zwar stoßen zu ihnen sehr bald begabte und „modern eingestellte“ Musiker; die ersten Impulse aber gingen von Nichtmusikern aus, welche die gerade herrschende Kunstmusik scharf kritisierten. Dilettanten sind auch die ersten Träger unseres Konzertwesens gewesen, — sei es, daß Liebhabervereinigungen selbst Konzerte veranstalteten, oder daß sie Virtuosenkonzerte einrichteten und sicherstellten. Aus jener ersten Zeit unseres öffentlichen Konzertlebens stammen schon die noch heute gültigen und wesentlichen Kennzeichen des Begriffes „Dilettant“, auf die wir gleich zurückkommen werden.

Aus dem Inhalt

Stuttgarter Musiktage

Musikfest in Baden-Baden

Wege und Aufgaben der Volksliedforschung

Junge Dirigenten: Georg C. Winkler

Eine neue Schütz-Biographie

„Vestalin“ modernisiert

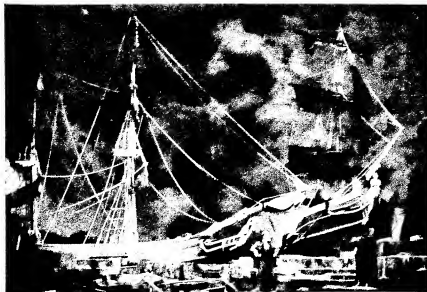
*Diese Nummer des »Neuen Musikblattes«
gelangte am 15. April zur Ausgabe.
Die nächste erscheint am 15. Mai 1937.*

Das neue deutsche Kunstlied geht in seinen Wurzeln gleichfalls auf Dilettanten-Bestrebungen zurück. Denn ein Advokat schrieb die grundlegende Schrift „Von der musikalischen Poesie“. Er behandelte darin das Wort-Ton-Verhältnis in einer für die Folgezeit gleich fruchtbaren Weise wie es die Dilettanten der Florentiner Kammerata zu ihrer Zeit getan hatten — wenn auch mit ganz anderer Blickrichtung und in ganz anderem Umkreis. Es würde zu weit führen, wollte man die Rolle des Laien und Dilettanten im 19. Jahrhundert weiter verfolgen. Nur auf eines sei noch hingewiesen, da wir eben von der bedeutsamen Rolle des Dilettanten bei der Entstehung unseres Konzertwesens sprachen: Die schärfste Kritik am Konzertbetrieb ging in unserer Zeit wieder von einer Laienbewegung oder wenn auch von Dilettanten aus, nämlich von der musikalischen Jugendbewegung.

Dieser flüchtige Rückblick in die Musikgeschichte zeigt uns, wie viele entscheidende Umwälzungen in ihr von Laien ausgingen, die sich im Gegensatz zum Fachmusikern befanden. Dieser Gegensatz bestand zunächst nicht in fachlichen Meinungsverschiedenheiten, sondern entsprang meist dem Bestreben des Laien, die Musik in anderer Weise in sein Leben einzubauen als es der Fachmusiker wollte oder versuchte. Der Laie wandte sich immer gegen Spezialisierung der Tonkunst und ihre Loslösung vom Leben, während der Fachmann naturgemäß dazu neigte, sich von der breiten Basis der Gebrauchsmusik zu entfernen. Unser Rückblick würde bei einiger Ergänzung ferner zeigen, daß viele Randgebiete musikalischer Betätigung zunächst von Laien ausgeht und erst allmählich von nachwachsenden Fachmusikern übernommen wurden. Beispiele aus der Gegenwart bietet uns die Entwicklung von Tonfilm und Rundfunk in Fülle.

Nun hat der aufmerksame Leser sicher einige Male an der scheinbar willkürlichen und unbedachten Verwendung der beiden Begriffe Laie und Dilettant Anstoß genommen. In der Tat ist ihre strenge Auseinanderhaltung für die Vergangenheit fast noch schwieriger als für die Gegenwart. Fruchtbare als eine peinliche Unterordnung umt an dieser Stelle eine kurze Betrachtung ihrer verschiedenen Wesensmerkmale zu sein.

Laie war der „Nichtgeweihte“ im Gegensatz zum Priester. Er stand diesem nicht als Einzelner gegenüber, sondern als Glied der Gemeinde. Seine Musikausübung war daher „horrid“, war Gemeinschaftsausübung. Sie bezog sich in der Regel auf „Gebrauchsmusik“ im weitesten Sinne des



Wilhelm Heintzinger

Bühnenbild zum 1. Akt des „Jüngsten Holländer“ in der Neuinszenierung der Hamburger Staatoper. Foto: Schmidt

Wortes. Der Dilettant in reiner Form war jener vornehmliche Liebhaber der Musik, der zu Wissen und Können dem Fachmusiker keineswegs nachzusehen brauchte, der aus glühender Liebe zur Tonkunst unter Umständen mehr in ihr aufging als der bezahlte Fachmusiker. Aber schon sehr früh offenbarte sich bei der Mehrzahl von Dilettanten der Zwiespalt zwischen hohem Ehrgeiz und wirklichem Können. Und im selben Maße wie die Komponisten dem technischen Unvermögen des Dilettanten Zugeständnisse machten, im selben Maße wurde der Begriff „dilettantisch“ ein verächtliches Urteil über mangelhaftes Können. Dieser Beigeschmack ist ihm bis heute geblieben, während der Begriff „Laienmusik“ davon frei blieb.

Im Gegenteil: starke Strömungen in der Gegenwart sind darauf gerichtet, eine sinn- und artgemäße Laienmusik zu schaffen, der nicht die Kennzeichen vergangener Salomusk und sogenannter Unterhaltungsmusik anhaften. Man ist ferner mit allen Kräften daran bemüht, unser Laienmusikern auf eine Stufe zu heben, wo sich zwischen Kunstwerk und Ausführung kein dilettantisches Unvermögen schiebt, das heißt sowohl eine wirkliche Laienmusik herzustellen als auch das musikalische Können des Laien zu heben. Laienmusik kann dilettantisch ausgeführt werden, — eine Umkehrung dieses Satzes ist nicht gut möglich. Schon daraus ersieht man, wie der Begriff „Dilettant“ eine unglaublich stärkere Abwertung erlitten hat als der Begriff „Laien“. Und nur in des Wortes ursprünglicher Bedeutung wird man auch für die Gegenwart rechte Dilettanten wünschen dürfen. Die Wandlung des Wortsinnes läßt sich nicht zurückschreiben, selbst wenn man sich allgemein der geschichtlichen Wichtigkeit des wahren Dilettanten wieder bewußt würde. Doch gilt sowohl für den Laien als für den Dilettanten, daß sie zu Zeiten fruchtbarer Geopolen zum Fachmusiker waren: sie waren es in den großen Epochen unserer Musikkultur, die

wir als kirchliche und höfisch-bürgerliche bezeichnen, ohne dabei zu übersehen, daß beide durch Festlegung einer Jahreszahl nicht zu sondern und auch für Gegenwart und nahe Zukunft noch von starkem Einfluß sind.

Wir stehen im Augenblick am Beginn einer dritten Phase: der völkischen Musikkultur. Mögen die Aussichten über ihr Gesicht und über die zu ihrer Verwirklichung dringlichsten Aufgaben bei manchen Beteiligten in Einzelheiten auseinandergehen, — über eines herrscht wohl Einmütigkeit: daß zum ersten Male jenes große Gebiet mitteinbezogen werden muß, das die kirchliche Musikkultur zu unterdrücken und die höfisch-bürgerliche zu übersehen versuchte: das Gebiet der Volksmusik. Seine bewußte Einbeziehung wird gerade auf unsere Laienmusikultur nicht ohne Einfluß bleiben. Eine Laienmusik, die ihre Maßstäbe einseitig aus dem Bezirk der hohen Kunstmusik bezieht, steht immer in Gefahr, in Dilettantismus abzugleiten. Echte Volksmusikpflege aber mußte unseren Laienmusikern die fruchtbarsten Impulse geben können.

Die starke Bedachtung, welche die Volksmusik heute allenthalben erfährt, birgt die Gefahr in sich, daß das Echte durch Rampenlicht und Mikrophon verfälscht wird. Da ist es die Aufgabe aller Beteiligten und Verantwortlichen, Mittel zu sein zwischen der Lebendigkeit echten Volksmusikens und dem Neuaufbau unserer Laienmusikultur. Alle drei Schichten unserer Musikkultur: die hohe Kunstmusik, getragen vom Künstler und Berufsmusiker, die Laienmusik, getragen von der großen Menge der Musikliebhaber und schließlich die Volksmusik selbst in lebendigen und oft von Spannungen geladenen Wechselbeziehungen. Bei aller grundsätzlichen Gleichgültigkeit sollte man diese Spannungen als für jede lebendige Entwicklung notwendigen Reibungsflächen anerkennen und gerade die Vieldeutigkeit unseres deutschen Musiklebens als seine schönste Seite heben.



Spähe-Duette (nach „Musical America“)

„Vestalin“ modernisiert

Gasparo Spontini's bedeutendstes Opernwerk, „Die Vestalin“, das im 130 Jahre aus dem Hof der Kaiserin Josephine in Paris erstmals aufgeführt worden ist und mit seinem großen Erfolg Jahrzehntlang die Opernbühnen beherrschte, ist in Deutschland schon seit langem nicht mehr gegeben worden. Der Sieg der deutschen Romantik mit Weyers „Freischütz“ setzte dem Triumph des italienisch-französischen Werkes ein Ende. Und doch hat der musikalische Stil der „Vestalin“ entscheidende Kräfte aus dem Opernschaffen eines Deutschen hervorgehoben: Friedrich Schiller waren es, der den ursprünglich ganz dem italienischen Buffostil huldigenden Komponisten auf das neue Ideal einer dramatisch ausdrucksreichen, seelisch vertieften Opernart hinlenkte. Die vervollkommnete dieser Auseinandersetzung mit Gluck war eben die „Vestalin“, vor der noch Richard Wagner sich „tief und ehrfurchtsvoll“ neigte. Darum durfte man dem Versuch der Duisburger Oper, Spontini's Werk in einer erneuerten Form des heutigen Theater wiederzugeben, Interesse entgegenbringen.

Die von Heinrich Schöler vorgenommene Bearbeitung erstreckt sich vor allem auf eine neue, sprachlich recht geordnete Übersetzung des französischen Textes von Eugène de Joux, der das Schicksal der zwischen Leidenschaft und Pflicht schwankenden jungen Vestalin dramatisch klar und großartig gestaltet. Schäfer strafft außerdem die Realistat und die musikalische Gestaltung der eingeleiteten und angelegten Ballette bis auf zwei aus. Gerade durch die Entfremdung dieser Zutaten, die ja vom Zugeständnis Spontini an den Zeitgeschmack waren, wurde der innere Werkcharakter eines „Klassikums“ im Sinne der Aufführungs-kunst wiederhergestellt, sodaß Spontini's Oper in dieser Form aufgrund ihres musikalischen Reichtums, der namentlich im zweiten Akt in edler, erhabener Form glänzt, ist, auch heute noch einer tieferen Wirkung fähig bleibt.

Die Duisburger Aufführung setzte unter der musikalischen Leitung Richard Hillbrandts und der Regie Hans Schöfers reiche Mittel ein: als künstlerisch bedeutendste und großartigste Leistung durch die Vorzeichen. Den großen Anteil, den der Chor von Spontini zugewiesen bekommt, leitete Dr. Strasser. An der Spitze des Ensembles stand Doris Zschille als Vestalin mit einer gesanglich reifen Leistung. Der Erfolg der Aufführung war lebhaft.

Dr. Wolfgang Steinicke

Egks Zaubergeige in München

Die Münchener Kunst- und Musikgeschichte der Wiener Egk's erhielt eine über alle vorhergehenden hinausgehende Bereicherung durch die Aufführung der Tatsache, daß der Komponist die Einstudierung seines Werkes selber übernommen hatte. Diese Aufführung hatte somit authentischen Charakter und darf — zum Vergleichen mit der Musik betrifft — als eine einzigartige Gestaltung der künstlerischen Ideen Wiener Egks angesehen werden.

Der Dirigent Egk vereint eine ungemein deutliche und beständige Zuhörbarkeit mit der Fähigkeit, auch die großformatige Anlage einer Szene über eines Aktes in absoluter Klarheit erstehen zu lassen. Hierauf kommt eine feinsinnige Werkweise hinzu, die alle Mitwirkenden zum bestmöglichen Einsatz ihrer Kräfte anregt. So erreicht die Musik eine solche Feinheit der Schlichtheit, bei der Alois Hofmann auch die dramatische Gestaltung und Otto Reigert die Bühnenbilder und Kostüme der bald romantischen, bald spielerischen Grundstimmung ausnehmend verständlich. Die Besetzung der Rollen war durchweg gut; so vor allem Heinrich Behrmer als ständlich und darstellerisch hervorragender Kaspar, Gertraud Reußinger als muntere natürliche Gertrud, Georg Haas als Geliebter, ein Musikantenchor, der die überlegen große Theaterorgel und Paul Bender als ungezügelter unter Capern. Des weiteren seien noch Giedde Reil (Ninetta), Walther Gernath (Armandes), Carl Seydel (Fangus) und Giedde Zschimmer (Schmapp) genannt.

Das voll besetzte Haus sprachte zum Schluß den Komponisten, dem Textdichter und den Hauptdarstellern ein stürmischen Beifall. Helmut Schmidt-Garn

Das wissenschaftliche Buch

Hans Joachim Mosers: *Heinrich Schütz, sein Leben und sein Werk*. Kassel 1936.

Schon vor etwa einem Jahr ist dieses umfangreiche Buch erschienen und von den Fachkreisen sofort mit großer Aufmerksamkeit entgegengenommen worden. Hier brauche also nicht mehr erinnert zu werden, was man unter wissenschaftlichen Gesichtspunkten betrachtet dem wichtigsten und belebtesten Verfasser der schwermütigen Platinen, die in lauter Abschwärzung eigener, eigenen und fremden Einzeluntersuchungen zu einer Synthese zu bringen und von der Persönlichkeit, der Entwicklung und der musikalischen Welt des Meisters ein geschlossenes Bild zu entwerfen. Was uns interessiert ist vielmehr die Frage nach der Brauchbarkeit des Buches für Leser, die als Praktiker oder Liebhaber der Musik und als musikalisch-wissenschaftliche Laien eine untergeordnete Einführung in den historischen Geist der frühneuzeitlichen Musik und in die sozialen, geistigen und literarischen Verhältnisse erwarten.

Mit solchen Lesern hat Moser durchaus gerechnet, hat durchaus Rücksicht auf sie genommen. Wenn er z. B. die Schilderung der musikalischen Lage beim Tode Schützes in die Form einer fiktionalen Reise kleidet, die sie im hundert Jahre vor Henry, ein „aufmerksam Englander“ unternehmen haben könnte, wenn er bei der Beschreibung der einzelnen Schütz-Werke die Probleme formaler, ästhetischer, geschichtlicher oder aufführungstechnischer Art in lauter Abschwärzung herausgibt, wenn er am Ausdrucksfakt der Sprache hemmt ist und z. B. nicht zögert, klügelnde Ausdrucksformen auf „Schütz's „Gompstaltchen-Überrump“ zurückzuführen oder sich die „sunderlich“ zu nennen, so hat Derartige zweifellos den Zweck, den Leser vor Ermüdung zu bewahren und die Darstellung möglichst plastisch anzulegen.

Dies bedeutet freilich nicht, daß die Lektüre man granden Irrtümern wäre und schnell von Irrtümern glück. Mangelnde philologische Breiten müssen verarbeitet werden, wobei allerdings zahlreiche, gut gewählte und in heutiger Notwendigkeit überlegene Musikkritiken die allgemeine Bild- und Sachkenntnis des Lesers sicher sehr allmählich in die originale und sehr verdunkelte Barocksprache aller Briefe und Dokumente hineinweisen, die die Lebensschicksale fundieren. Lateinische Zitate werden übrigens übersetzt. Ein reiches Bildmaterial und übersichtliche Tabellen sind weitere Mittel, dem Außenstehenden die Er-

kenntnisnahme zu erleichtern. Wenn demnach jemand die Fülle aneinandergeordneter Details nicht bewältigen sollte, sei er auf den zusammenfassenden Schluß-Ansatz verwiesen. Der Friedrich Blume, gleichfalls ein hervorragender Kenner jener Zeit, imüßig in der „deutschen Musikkultur“ (1936, H. 1) vollaufschätzbar, diese knappe Gesamtschau wird von wirksamer Anreiz sein, sich erneut in die Einzelwerke zu vertiefen. Die Mosers Buch bietet, das der Verfasser selbst einen „zufälligen“ Abschluß seiner frühjahrigen Schützstudien nennt.

Adam Adelo: *Die Anfänge des geistlichen Konzerts, Berlin 1935*.

Diese Arbeit, erschienen in der anspruchsvollen Sammlung „Neue Deutsche Forschungen“, gehört zu den mannigfachen Spezialuntersuchungen der letzten Jahre, die sich an Fr. Hünns „Monographische Prinzip in der germanischen Kirchenmusik“ anschließen. Allmählich wissen wir über die frühneuzeitliche Spätrenaissance, sich erneut in die Einzelwerke zu vertiefen. Die Mosers Buch bietet, das der Verfasser selbst einen „zufälligen“ Abschluß seiner frühjahrigen Schützstudien nennt.

Walter Steinhauser

Fürstengänger an der Wiener Staatsoper

Zwischen die Partezwänge und der Leitung der Wiener Staatsoperliche Verhandlungen haben zu den Erziehung der Fürstengänger in der nächsten Spielzeit einige Male in Wien am Dirigentenplatz erschienen sind.

12000 Wagner-Kritiken

Das Richard Wagner-Museum in Eutin hat besitzt ungefähr 12000 Zeitungen, die das Werk des Bayreuther Meisters in Spiegel der zeitgenössischen Kritik zeigen. Der Schatz ist namentlich zur öffentlichen Benutzung freigegeben worden.

Das Internationale Musikfest in Baden-Baden

Europäische Musik 1937

Zum zweiten Mal lud die Stadt Baden-Baden zu einem internationalen zeitgenössischen Musikfest ein. Zum zweiten Mal stehe sie jener schönen Aufgabe: der modernen Musik einen Weg in die Öffentlichkeit zu bereiten und der geistigen Austausch zwischen den Nationen zu fördern. Auch in diesem Jahr war das Bild bunt und vielfach. Neben zehn junge deutsche Musiker traten elf Komponisten des Auslands.

Es wäre fast, aus den Baden-Badener Einzeldrucken grundsätzliche Feststellungen über die Entwicklungstendenzen der europäischen Musik ableiten zu wollen. Denn sind die Verhältnisse in den einzelnen Ländern viel zu verschieden, dazu waren auch die aufgeführten Werke nicht immer bestechend genug. Und schließlich erschöpft sich die Musik unserer Zeit auch nicht in Werken für den Konzertsaal. Dennoch wird die Kunstmusik als unerschöpfliche Gattung die stilistische und geistige Situation stets am eindeutigsten repräsentieren.

Neue Deutsche Werke

Für die zeitgenössische deutsche Musik ist Kennzeichen der Wille zum Ausgleich zwischen der sichfindenden Tradition und dem neuen zeichnerisch-polyphonen Stil, zwischen den Ansprüchen des Kunstwerks und der Bereitschaft der Hörer. Das sinfonische und das konzertante Prinzip, die expressive und die musische Tradition durchdringen sich. Die Linearität im jeden Teil ist auf dem Hintergrund. Dafür wirken als neue Gefährten eine allzu absichtliche Simplizität und eine starr unerbauete Gestalt.

Eine in hohem Grad persönliche Durchdringung des polyphonen-konzertanten Stils mit kolonialistischen, rhythmisch antreibenden und liebfähigen Elementen erreicht Wolfgang Fortner in seiner Sinfonia concertante. Das wirksamste aufgebende Stück verläuft in steter Steigerung bis zu dem ersten Ende, das eine Wendung zum Musikstillsitzen bei Fortner aufweist. Das Violinkonzert in A von Wilhelm Maeler verrät die Auseinandersetzung einer im Innersten lyrischen und beständlichen Natur mit dem kammermusikalischen Koncerttypus der modernen deutschen Musik. Es ist vor fünf Jahren entstanden. Materische Bewegung und kontrastistische Stränge dominieren. Dennoch bleibt auch hier Raum für sehr aparte Klangbilder und für eine tänzerisch beständige Melodik. Ein neuer Name ist Helmut Degen. Seine Variationen über ein Geusendli vereinen scharfe Beherrschung des Handwerks mit einer gestalterischen Phantasie, die insbesondere den letzten Variationen einen starken musikalischen Reiz verleiht.

Das Violinkonzert von Karl Schäfer bleibt im Bereich der markanten Spielkunst, in die mutter und gefühlsvolle Weisen hineingeflochten sind. Eine persönliche Stilprägung ist nicht erreicht. Ähnliches gilt von dem gut gearbeiteten Streichquartett von Johannes Pachelbel. Der harsch gebundenen Scherzhaftigkeit stellt Josef Ingebrandt seine improvisatorisch lockere, jugendliche Quartett entgegen. Erst die Schlußsätze gewinnen größere Gestalt.

Wie weit die neuen Stilrichtungen mit der primitivsten Sinfonie in der Art von Tchaikowsky und Strauß verbunden werden können, zeigt die fünfte Sinfonie von Max Trapp, die dem Baden-Badener Fest einen dekorativen Abschluß verleiht. Über alle kolonialistische Klangpracht hinaus wirkt auch hier ein konstruktiv-harmonisches Wille. Im Bereich der modernen Musik liegt die überaus fein instrumentierte Ouvertüre „Schuld und Sühne“ von E. V. von Reznick.

Zwei Ballette

Eine eifrige Bereicherung des Programms waren die beiden Ballette, die zur Veranstaltung gelangten. Gerhard Frommel erschien im vorigen Jahr als leidenschaftlicher Verfechter des neuen Klassizismus. In seiner Fassung „Der Gott und die Bajadere“ (nach Goethes Gedicht) zeigt er sich als Mystiker und Romantiker. Seine Klangpalette reicht von einschmeichelnder Salonmusik bis zur mythologischen Sinfonie des mittleren Stravinsky. Frommel schreibt eine lebendig instrumentierte sinfonische Musik, der eigentliche tänzerische Ausdruck fehlt.

Hermann Reutter schlägt in seiner „Kirsche von Delft“ einen anderen Weg ein. Er geht von Volkstümlichkeit und Volkskunst aus und stilisiert beide in alten Formen. Seine Musik ist zu den ruhenden Märchen von der Jahreskreisstimmung, die als Ilse verbannt werden

soll und durch ein Liebeswunder von Scheiterhaufen errettet wird, ist schlicht, aber nie sentimental, eingängig, aber nie gewöhnlich. Ein Hand echter Märchenstimmung liegt darüber — trotz der ununterbrochen betonten Altertümlichkeit des Stils.

Beide Ballette waren von Sonja Kory einstudiert, die auch die Hauptrollen tanzt. Die bewegungsmäßig reich gegliederte „Kirsche von Delft“ wirkte unmittelbar als fröhliche rhythmisch-stilisierte Tanzdrama.

Mallpiero, Casella, Bartók

Und nun die Ausländer. Italien war mit zwei seiner repräsentativsten Musiker vertreten: Casella und Mallpiero. Von Casella hören wir eine aktivistische, ursprüngliche Musik für Blechbläser, von Mallpiero die eigenartig erregte, düstere zweite Sinfonie, die den Titel „L'égérie“ trägt. Beide Werke sind polyphon. Bei Casella ist es eine harte Polyphonie, bei Mallpiero eine klanglich eingefarbte. Das polyphone Stilprinzip herrscht, unausgeglichen schattiert, in der Musik des heutigen Europa. Wir finden polyphone Elemente in dem Concerto da camera von Henri Barraud, obwohl es aus der Klangwelt Debussys herkommt. Wir finden den strengen Satz vermischt mit flüchtigen Impressionismen in dem Duo für Violine und Klavier des Schweizer Eduard Stampfli. Wir finden den polyphonen Stil nach allen Anordnungsrichtungen abgewandt in der ausgezeichnet gesetzten Strichmusik des Engländers Arthur Bliss.

Polyphon gestaltet ist endlich auch die Musik für Saiteninstrumente, Schlagzeug und Celesta von Bela Bartók. Eine Polyphonie von rücksichtslos konsequent, in der jede Note gleichwohl umhüllt ist, eine Polyphonie, die bis zu rein konstruktiven Bildungen vorstößt, in ihrer Substanz aber auch da noch an die ungarische Volksmusik geknüpft ist. Sie tritt sich mit in dem strengen, herben Ausdruck und in den treuen Klängen der langsamen Sätze, in den stürmenden Tanzsätzen und den himmelnden Rhythmen der bewegten Teile. Sie zeigt sich nicht weniger unmittelbar in der völlig unzeitigen Anfrischung der gestrichelten und geäußerten Streicher, in der klaren Verwendung von Tremolo und Glissando wie in ihrer Kombination mit dem häuslichen oder überaus dem Klang von Klavier, Xylophon, Celesta und einigem Schlagzeug.

Nach sind einige Werke von mehr gefälliger Haltung zu nennen, die aus schillernderer, weniger aus „Stimmung“ von Shakespeare, die eigewillig phantastischen Klaviersonnen von Kilpinen, eine ungenügende lustige Suite über dänische Kinderlieder von Rüssiger, ein munteres Orchesterscherzo von Kattigge und schließlich das unterhaltsam üppige Klavierconcertino des jungen Holbaders Oisek.

Organisation und Durchführung des Festes lagen wieder in den Händen des Generalintendanten Heinrich Herber. Er und sein Orchester leisteten vieler Aufwands. Man kann sich vorstellen, es ist bedeutsam, fast zwei Dutzend neue und völlig verdienende Kompositionen aufzuführen. Unter den Solisten traten Wilhelm Ströf und Maria Wund ein. Das Streichquartett spielte auch die Kammermusik. Eine wahrhaft vollendete Leistung boten die Brüder Hirt mit dem Vortrag der Komposition von Stampfli.

Stroh im Inszeniert im Ausland

Die Wagnervereinigungen in Amsterdam, eine der führenden europäischen Künstlerischen Gesellschaften, hat Generalintendant Heinrich K. Strohm (Hamburg) zu einer vollständigen Neuinventur von Wagners „Ring“ mit Erich Kleiber als Dirigenten, Emil Preterorius als Bühnenbildner und ersten deutschen Solisten (hauptsächlich denen der Bayreuther Festspiele) eingeladen. Am 29. April und 1. Mai werden zunächst 2 Festaufführungen der „Götterdämmerung“ stattfinden.

Außerdem wurde Generalintendant Strohm, der schon vier mehreren Jahren in Amsterdam die jährlichen deutschen Festaufführungen leitete (1934 Arnheim, 1935 Walküre, 1936 Lohengrin), von der Großen Oper in Warschau zur Inszenierung einer Wagner-Oper mit Wilhelm Reinick als Bühnenbildner eingeladen. Auch von Pozen liegt eine ähnliche Einladung seit längerer Zeit vor.



Gerhard Manz, Alfredo Casella, Francesco Mallpiero Foto NM



Wilhelm Maeler und GMD Herbert Alfort

Foto NM



Von links nach rechts: Franz Schmittner, Oswald Uhl, der Komponist Johannes Pachelbel, Prof. Valentin Bart, Prof. Wilhelm Ströf, Eberhard Benschke, der organisatorische Leiter des Musikfestes Foto NM



Foto NM

Heinrich Barraud



Foto Umb, Berlin

Eduard Stampfli und Wolfgang Fortner

Schicksale berühmter Werke (II)

Zum ersten Male . . .

Der erste Teil erschien in der vorigen Nummer.

Von der Schüleraufführung zum Welterfolg

Peter Tschukowski hatte schon mehrere Opern geschrieben, ohne indessen dazu Text gefunden zu haben, der ihn zufrieden erfüllte. Von einer Sängerin auf Puschkins „Eugen Onegin“ aufmerksam gemacht, sah er hier endlich das langerrharte Libretto. Er arbeitete mit großer Freude an der Komposition, dachte aber dabei nicht an eine Aufführung, denn er glaubte, daß sich diese nie zusammenfügen lassen würde für die Bühne eignen würden. Er beschränkte sein Werk auch nicht als Oper, sondern als „Lyrische Symphonie“. Sein einziger Wunsch war, diese ihm so lieb gewordene Arbeit einmal durch die Schüler des Moskauer Konservatoriums, an dem er als Lehrer wirkte, aufgeführt zu sehen. Sein Wunsch wurde erfüllt: 1879 fand im kleinen Theater die Uraufführung statt. Der Erfolg war ganz ausgezeichnet, die Begeisterung steigerte sich von Aufführung zu Aufführung. Im folgenden Jahre kam „Eugen Onegin“ auf die Große Bühne in Moskau und in das Kaiserliche Theater in Petersburg und ging später über viele Bühnen des Auslandes.

Das Märchen einer Oper

Nach unermesslicher, geraden mühsamer, lachend der Welterfolg einer völlig schicksalhaften, wahren, Engelberg, Humpendruck, Musikkritiker und Musikkritiker, dessen einziger Erfolg bisher darin bestand, zu dem Kreis um Richard Wagner gehört und dem Meister beim Kopieren der Parsifal-Partitur geholfen zu haben, träumte weder von Ruhm noch von großen Taktsteinen. Seine Schwester hatte für eine Kinder-aufführung im Familienkreise das Märchen von „Hänsel und Gretel“ in dramatische Form gebracht und den Bruder gebeten, „ein hübsches Musik dazu zu schreiben“. Ein paar Lieder, ein paar Tänze, ganz einfach gehalten, damit es Kinder singen und aufzucken können. Humpendruck machte sich an die Arbeit und er verteilte sich so in die kindliche Märchenwelt, daß er beschloß, Hänsel und Gretel zu einer Waldfee umzuwandeln. Seine Begeisterung, das Werk bei einer Bühne anzuheben, blieb ganz regellos. Hänsel und Gretel als Oper? „Bislang hat kein Theaterdirektor liebten über den Hänsel und Gretel und haben sich die Mühe, die Partitur anzusehen. Bis der junge Richard Strauß das Werk in die Hände bekam und die Feinheiten, die sich hier aus der Fabel, erkennen, er war es, der Hänsel und Gretel am 23. Dezember 1893 im Weimarer Hoftheater als Weihnachtsbühnenstück zur Uraufführung brachte. Der Erfolg war sensationell. Am nächsten Tag, dem heiligen Abend, war Humpendruck ein berühmter Mann.

Eine „abstoßende und uninteressante“ Oper

Können wir heute verstehen, daß „Gurren“ bei ihrer ersten Aufführung entsetzt abgelehnt und angepöbeln wurde? Können wir verstehen, daß der Theaterdirektor einen Minister von der Bestellung einer Loge ablehnt und ihm empfiehlt, erst die Generalproben zu besuchen, um danach zu entscheiden, ob es möglich sei, Damen in diese Oper zu führen? Man hatte noch die weichen Melodien von Gounod, Wagner und Mascagni im Ohr und man war zu bequem geworden durch die Sentimentalität ihrer Texte, um der Neue und Edle einer „Gurren“-Oper zu können. Man fand den Text abstoßend und überhastet darüber die Musik, von der nur einige Nummern Anlass gaben. Der Direktor der Komposition Oper leuchten die Textschreiber Gurren zu bedürfen. Man hatte auch die weichen Melodien von Gounod, Wagner und Mascagni im Ohr und man war zu bequem geworden durch die Sentimentalität ihrer Texte, um der Neue und Edle einer „Gurren“-Oper zu können. Man fand den Text abstoßend und überhastet darüber die Musik, von der nur einige Nummern Anlass gaben. Der Direktor der Komposition Oper leuchten die Textschreiber Gurren zu bedürfen.

Freunde der Komposition dafür ein. Bistri überwand die Enttäuschung nicht. Ein Vierteljahr später ist der erst Sechsmundzighjährige in der Stille seines fändlichen Aufenhaltes gestorben. Erfolg und Ehrungen wurden ihm erst viel später, nach 1880 wurde Gurren in Paris neuinstauriert und errang neuen großen Erfolg, den sie verdient. In der Urauffassung war das Werk noch mit gesprochene Dialogen versehen; erst der Berliner Staatsoper brachte 1891 Gurren in der durchkomponierten Form, worauf sie sich rasch die ganze Welt eroberte.

„Das ist doch kein Walzer!“

Am 2. März 1891 der schönen kleinen „Donau“ hat seine Uraufführung. In Wien erlebte der schönste Wiener Walzer einen regelrechten Durchbruch. Da er überhaupt nicht zur Aufführung kam, hatte Strauß dem Vorstand des Wiener Männergesangsvereins zu danken, der seinen ganzen Einfluss aufzuheben mußte, daß die Partitur dem Walzerkönig nicht „husten Dank“ zurückgegeben wurde. Die Sänger hatten nicht die geringste Freude an der „Schönen kleinen Donau“, die sie „unangenehm und unmelodisch“ nannten. Allerdings war der Text, den Strauß komponiert hatte, unendlich und die Veneration des Gesangsvereins, mit der er hier zum ersten Male hervortrat, fand wenig Gegenwärtiges. Am 13. Februar fand die Uraufführung statt. Die Zuhörer schüttelten den Kopf über den allernächsten Text (der später durch Gerold's Gedicht „Donau wie blau“ ersetzt wurde). Die Sänger waren im Besonderen mit der erwarteten Niederlage sehr unzufrieden. Allgemein war man der Überzeugung: „Das ist doch kein Walzer!“ Strauß ließ darauf das Werk nur instrumental von seiner eigenen Kapelle spielen, aber auch in dieser Form verurteilte die „Schöne kleine Donau“ nicht anzusprechen. Enttäuscht legte Strauß die Partitur beiseite.

Im gleichen Jahr reiste er mit seiner Kapelle nach Paris zur Weltkonzert. Eine Abend-„Gurren“ ohne besondere Absicht die „Schöne kleine Donau“ als Programm. Der ungewöhnliche Erfolg überraschte den Komponisten am meisten. Der Walzer wurde nicht nur am gleichen Abend mehrmals „abschlecht“ sondern bildete in Zukunft den Mittelpunkt der Johann Strauß-Konzerte.

Inzwischen war der Ruhm der „Schönen kleinen Donau“ in alle Welt und auch nach Wien gekommen. Als Strauß in seine Heimatstadt zurückkehrte, waren die Wiener höchst begeistert, die in der Fremde zum Welterfolg geworden „Donau“ zu hören und nun, da sie sozusagen an Paris kam, begeisterten sie sich ebenso an dem Walzer, der „keine Walzer“ von selbst. Der Musikverleger aber, der schon geführt hatte, auf den Noten sitzen zu bleiben, konnte der Nachfrage kaum genügen. Kleinverleger gaben die Tag für Tag die Noten in alle Welt; hundert Male mußten die Platten neu gestochen werden, und überall klang die „Schöne kleine Donau“, von der die Wiener nichts wissen wollten.

Berlin entdeckt die Fledermans

Ganz ähnlich erging es Strauß mit seiner „Fledermans“. Die Uraufführung fand am 5. April 1871 im Theater an der Wien statt und hinterließ nicht den geringsten Eindruck. Zudem war die Aufführung ohne Schwung, da sich die Mitwirkenden nicht weiter um die „Jade Sache“ bemühten. Man stellte einen „Aufhebung“ fest, aber die geringe Zahl der Wiederholungen bestätigte einen solchen Eindruck. Die Champagner wurde als „durchaus nicht glücklich und musikalisch“ kritisiert. Dessenungeachtet flog die Fledermans nach Berlin und errang sich dort sofort einen durchschlagenden Erfolg. Und zwar wurde die Fledermans die Wiener jetzt erst für das Werk, das „daran“ so erfolgreich war. Bereits 1899 fand in der Berliner Hofoper die hundertste Aufführung der „Fledermans“ statt. Der bis heute lebendige Erfolg. Die Oper erfreut fand ihren Weg bis nach Australien und Afrika.

Mitgeteilt durch H. G. W. W. W. W.

Die Toten des März

Paul Scheinplung

Generalmusikdirektor Paul Scheinplung ist Mitte März im Memeler Stadtkrankenhaus an den Folgen einer Grippe und Lungenentzündung gestorben. Mit ihm ist eine bekannte Dirigentenpersönlichkeit dahingeshieden. Scheinplung besaß eine Tätigkeit in Bremen, war dann bis zum Kriegsausbruch als Leiter des Königsberger Musikvereins, dann am Berliner Blüthner-Orchester tätig. 1920 übernahm er die Stellung des Städtischen Musikdirektors in Danzig, die er bis 1928 innehatte. In diesen Zeit machte sich Scheinplung in gleicher Weise einem Namen als Konzert- und Operndirigenten, setzte sich auch mit dem ein. Als Komponist trat er schon 1903 mit dem Ton künstlerisch in Band mit einem Klavierkonzert hervor. Von seinen Werken sind später vor allem die geistvolle Spielerei „Das Hofkonzert“ und die Ouvertüre zu einem Lustspiel bekannt geworden, die ihn als einen reichen Charakteristen und Meister der Instrumentation kennzeichnen.

Nach einer Zeit längerer Zurückhaltung war Scheinplung eben im Begriff, eine Konzertsaison in die norddeutschen Länder zu machen. Als erster deutscher Dirigent nach dem Krieg sollte er in diesen Tagen in Kowno dirigieren. In Memel hat ihn nun plötzlich der Tod ereilt.

Karol Szymanowski

In einem Sanatorium in Łańcut starb der polnische Komponist Karol Szymanowski im Alter von 51 Jahren. Die polnische Nation hat mit Szymanowski ihren repräsentativsten Komponisten verloren. Mit Beginn unseres Jahrhunderts erschien Szymanowskys Name zum erstenmal in der Öffentlichkeit. Seine ersten Klavierwerke haben durch ihren glanzvollen Stil und ihre klangliche Kühnheit auf. Seit dem Krieg ist Szymanowski auch in Europa bekannt geworden. Seine Kammermusik, auch seine 2. Sinfonie, und manche Klavierstücke waren oft zu hören. Von seinen verschiedenen Opern kann „Illegitimi“ und „König Roger“ auch in Deutschland zur Aufführung. Viel mehr seine Geisteswelt sein Violinkonzert.

In Szymanowski verbindet sich der charakteristische Stil Chopins mit der kühnen Klangphantasie Scriabins. Er war ein Romantiker, von höchster Schaffenskraft. Seine Kammermusik, auch seine 2. Sinfonie, und manche Klavierstücke waren oft zu hören. Von seinen verschiedenen Opern kann „Illegitimi“ und „König Roger“ auch in Deutschland zur Aufführung. Viel mehr seine Geisteswelt sein Violinkonzert.

Die Bestattung Szymanowskys wird in Warschau als Staatsbeerdigung stattfinden.

Jenő von Hubay

Am Alter von 79 Jahren starb in Budapest an einem Herzschlag der berühmte ungarische Geige-Jenő von Hubay. Er war einer der letzten Vertreter des großen Geigenvirtuosenums. Er ging aus der Schule von Joachim und Viennetons hervor. Durch Vorträge kam er an das Brüsseler Konservatorium, später ging er in seine Heimat nach Budapest und gründete dort ein berühmtes Streichorchester. In die letzten Zeit trat er als Lehrer und Vorkursgeber seines Vaters in die Musikakademie in Budapest ein. 1919 übernahm er die Leitung dieses Instituts.

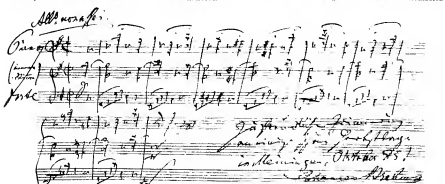
Hubay ist vielfach als Komponist hervorgetreten. Von seinen Opern, die sich durch schwingende Melodik auszeichnen, hatte vor allem „Der Geigensohn von Gommersdorf“ Erfolg. Hubay hatte aber auch eine „Anna Karenina“ nach Tolstoi und eine „Venus von Mithras“ komponiert. Unter seinen sinfonischen Werken befindet sich eine sinfonische Dichtung „Danse“.

Er versteht sich von selbst, daß ein so gefeierter Virtuose auch einen großen Schülerkreis um sich sammelte. Unter anderen zählen Bram Eldering, Veser und Tolmatsch zu seinen Schülern.

Dr. Drewes Vizepräsident der Musikammer

Der Präsident der Reichsmusikammer, Reichsmusiker Dr. Giedrich, hat den Leiter der Reichsmusikammer, Reichsmusikminister zur Vollendung und Propaganda, Generaldirektor Heinz Drewes, zum Vizepräsidenten und Mitglied des Präsidiums der Reichsmusikammer ernannt und ihn gleichzeitig in den Reichsmusikrat berufen.

Eigenhändige Abbildung von Joh. Brahms (1. 4. 1870) aus dem Besitz des Preuß. Staatsarchivs in Berlin. Beginn der 4. Sinfonie. Das Thema trägt die Bezeichnung: Innere Stimme.



Stuttgarter Musiktage 1937

Zum zweiten Male schickt sich die Stadt Stuttgart an, in einem fünfjährigen Musikfest (vom 5. bis 9. Mai) einen Überblick über das in unserer Zeit lebendige Musikant und über die verschiedenen Musizierungsformen vom Werkkonzert und der Hausmusik bis zur konzertmäßigen Kammermusik, zum Oratorium und dem Orchesterkonzert zu geben. Hatte man sich im ersten Jahre der Stuttgarter Musiktage bewußt im Laien- und Hausmusik beschränkt, so wurde diesmal der Kreis des Gehörten weiter gezogen, wurde über das Laienmusizieren hinausgegangen und alle Möglichkeiten musikalischer Betätigung und musikalischen Ausdrucks in dem Bereich der Veranstaltungen gezogen.

Auch diese und schwer den Veranstaltern, der Kreis-musikschule Stuttgart in der Heidsieck-Kammer und der Hitler-Jugend-Geliebte 20 (Württemberg-Hohen-zollern) als Sinn und Aufgabe der Musiktag: die Erneuerung des deutschen Musik und des Musiklebens auf der Grundlage der wertvollen Musikantes aus der großen Vergangenheit deutscher Musik vor. Nicht-schulmeisterlich streng wird die Entwicklung der deutschen Musik in der Vergangenheit vorgeführt, die in der Gegenwart der Musiktag der Gegenwart dargelegt. So wird Prof. Fritz Stein, Berlin, mit den vereinigten Chören des Schwäbischen Singkreises, des Reutlinger Singkreises und des Gieschtal-Sing-kreises für *Händels* Festatorium werden, der Kammermusikreis *Wenzinger-Schule* wird uns mit der „Kammermusik des Barock“ und der „Konzertanten Musik des 18. Jahrhunderts“ bekannt machen und *Affred Krieger* wird „Unbekannte Meisterwerke der deutschen Musik“ vorgeführt. Zwischen den letzten drei Orchestern wird die Volksmusik und der Wirt-schaftsmusik und eine Veranstaltung, die der höheren geistlichen Musik gewidmet ist.

Erfreulich ist bei den Stuttgarter Musiktagen 1937 die Berücksichtigung der zeitgenössischen Musik. Schon die Zusammenkunft mit der HJ, die dem ganzen Musikfest seinen Auftakt in einer Werkhalle gibt, gewährleistet die Verbindung mit der lebendigen Gegenwart. In der ersten Nacht des Festes wird der erste Morgenfeier der Spielerei 119 der HJ und in einem Orchesterkonzert mit Werken von jungen Komponisten der Hitler-Jugend. In drei weiteren Veranstaltungen wird das Schaffen der jungen Generation berücksichtigt. Ein Konzert mit zeitgenössischer Kammermusik bringt Werke von *Wolfgang Fortner, Ernst Krenek, Fräulich, Georg von Ahlefeldt, Ernst Brüggenman und Gerhard Maas*. In der Veranstaltung mit zeitgenössischer Orchestermusik hören wir das Philharmoniker Orchester von *Ernst Pepping, Wolfgang Fortner, Schweinfels, Volksturm, Wilhelm Mahr, Orchester der Reichswehr, Garmischkonzert und E. L. Wotzger, Strichmorchel*.

Besonders gespannt darf man auf die reichsdeutsche Aufführung des neuen Orchester-Konzerts mit Klavier von *Heinrich Kaminski* sein, das in Winterthur erst kürzlich mit großem Erfolge aufgeführt wurde. Prof. *Walter Reberg*, der auch den Klavierpart übernommen hat, wird Kaminski's Werk mit dem Landes-Orchester aus Württemberg-Hohenzollern zu ersten Aufführung auf deutschem Gebiet bringen. Mit einer Aufführung aus dem Hause von *Juton Bruchner* schließt *Hans Gersbach* mit den vereinigten Sängern die Stuttgarter Musiktage feierlich ab.

Musik auf der Pariser Weltausstellung

Die Pariser Weltanstellung wird eine Fülle von Theater- und Musikaufführungen der verschiedensten Völker bringen, und zwar sind insgesamt 22 Nationen beteiligt. Jedes Land wird die Spitzenleistungen zeigen. Die neuen künstlerischen Schaffungen der Inseln werden schon im Herbst in der ersten einmal mit der Aufführung der „Meistersinger“ in der Besetzung der Bayreuther Festspiele vertreten. Ferner wird die Berliner Oper unter Leitung von Richard Strauß den „Rusekavalier“ zu Gehör bringen. Einen Höhepunkt bilden die Aufführungen der Opern der italienischen Philharmoniker unter Leitung von Wilhelmo Fürtwängler. Daneben sind deutsche Niederlande, Tanz- und Filmaufführungen vorgesehen.

Ferner werden während der Weltausstellung in Paris sein das Staatstheater von Odso mit klassischen Hosen-Aufführungen, das Staatstheater von Tokio unter Leitung von Kikujoro, die Mailänder Scala, die Wiener Philharmoniker, das Ballett von Philadelphia, das Staatstheater von Warschau, Ballett, das Ballett des Staatstheaters von Kopenhagen u. a. In einer regelmäßigen Woche wechseln Faltkassen mit einer Aufführung des „Oedipus“ von Eschylus und des „Hedonischen England“ bereitet zwei Spielpläne und Ballette vor, die Schweiz, Ungarn und die Tschechoslowakei stellen sich mit Theateraufführungen ein, Polen und Griechenland mit Konzertaufführungen.

Szene aus der
chinesischen Oper

„P1-Pn-DJ“
(Geschichte
einer Laute)
die anlässlich der
Stuttgarter Musik-
tage zur Aufführung
kommt.

(siehe den Bericht
auf Seite 6)



Foto: Umbo, Berlin

Wege und Aufgaben der Volksliedforschung

Von Dr. Wilhelm Heiske

Dem geschichtlichen Überblick über die Vorklassik-Forschung wird in der nächsten Nummer ein systematischer Artikel über das gleiche Thema folgen. Der Autor ist einer der nächsten Mitarbeiter des hervorragenden Freiburger Vorklassikforschers Prof. Dr. John Meier.

Eine bewußte Beschäftigung mit dem deutschen Volklied setzt mit dem Mann ein, der unsere größten Dichter zu machtvoller Durchdringung in seine Dichtung verfaßte, Johann Gottfried Herder, aber erst 1807 wurde seine „Volkslieder“ — erst seit 1807 unter dem Namen Herders Witwe gewählten Titel „Stimmen der Völker in Liedern“ — herausgab, das sollte er bei dem Deutschen das Gefühl und Interesse für das Naturwahr und Charakter-tiefe der Volksweise wecken, die zur gleichen Zeit der Aufklärer Friedrich Nicolai durch ein einfaches Orthographie und Beteiligte in

Magen einzeln geben, wobei Reichardt im „Musikalischen Magazin“ und Grütter in seinen Zeit-schriften „Brenner“ und „Jahnnua“ gelegentlich auch bereits Volkslieder-melodien veröffentlichte. Die musikalische Ausbeute sollte indes erst in den 20er und 30er Jahren des 19. Jahrhunderts rechtig eingezeichnet werden. Einen ersten nationalen Höhepunkt erreichte der Wille zum Erben des Volkslieds mit der von Arnim und Brentano herausgegebene Sammlung „Des Knaben Wunderhorn“ (1806–07). Diese beiden Brüder betrachteten die „des Knaben Wunderhorn“, dieses alte Kind der Romantik, geboren unter der ägäischen Sonne Heligenberg's Freudenstadt, eroberte sich wie im Sturm das deutsche Volkslied. Was es dem Zeitalter seines bedeutend hat, zeigt uns ein Blick auf die schwäbische Romantik, die diese das Wunderhorn überhaupt nicht denkbar wäre; läßt sie doch von den jungen Tübingen-Sinnst-Verbreitern, nach Kerner, wie sie sich Buch als eine Art Breiter, aber eben nicht nur der heiligen Land noch heute unverändert fort, wo wir wissen, wieder aus Herausgeber darin um Eigens hineinlegen wollen verfaßte und geändert haben. Eine selbstherrliche Volkslied-Forschung, die als erste große Tat ihr gewisses Recht in sich trug, indessen nicht lange unversprochen bleiben konnte. Mit dem Anführen der germanistischen Wissenschaft wird Kritik latent, welche durch die Forschung erklärt sich Juchens Grimm bereits 1813, und bald nachher die literarisch-kritischen Forderungen-Pöndrich geistige Unklarheit, die Lieder in ihrer „ursprünglichen Gestalt zu constatieren“. Mit seinen „Alten hoch- und nieder-deutschen Volksliedern“ (1814/15) schuf er die erste wissenschaftliche deutsche Volksliedausgabe, die er mit Quellenangaben und Anmerkungen in einem mit Quellennachweisen und Anmerkungen in einer zweiten Teil zusammenfassen Reichtum in versand. Nach mehr als drei Jahrhunderten ist nun endlich der Meloden bzw. urhistorischen Sätze durch Böhmer („Altdeutsches Liedbuch“) und Liebkowen („Deutsches Leben im Volk-lied vom 1530er) nachgeholt.

So ziemlich zur Zeit nun, in der Umland den besten Stücken des alten deutschen Volksliedes, das heißt im wesentlichen des 15. und 16. Jahrhunderts, sein Interesse zuwandte, hatten sich allerorten Männer gefunden, die das lebende Volkslied in den verschiedensten deutschen Gauen aufzueckelten und in landschaftlich begrenzten Sammlungen herausgaben. Einige Beispiele für viele: Meinert, Kuhländchen (1817); Züsche, Der Rheinreiter (1819); Hoffmann (von Fallersleben), Richter (1821); Müllenhoff, Schleswig-Holstein und Lauenburg (1825); Die Umländer (1817); Meier, Schwaben (1855); Die Franken (1855); Schmitz, Elfeld (1856) usw. Die Umländer des Volksliedes von seiner Wiege ist daher vielfach erkannt und die Sammlungen veröffentlicht, nicht selten auch die Melodien. Wie sehr wir allerdings gerade in dieser Zeit vor romantisierenden Überhebungen und geheimnisvoll als „alt“ eingezeichneten Schmuggelware auf der Hut sein müssen, dafür gibt

[illegible]

Goethes Handschrift eines lothringischen Volkslieds

fortlief und eise aus Hederichs munden zu müssen
glanzte. Aber die schüßerische Kräfte der neuen
Zeit hatten sich schon entschieden. Wie Goethe in
seinen Liederbüchern für Friederike zum deutschen
Dichter wurde, so stieß er selbst zu den edelsten
deutschen Dichtern. Er wurde der erste, der einen
herausragenden Studenten ins Elsaß eine Reihe wertvoller alter
Volksballaden auf Herders Veranlassung aufzeichnete,
und sie diesen auch für seine Sammlung zum Verfügung
stellte. Leider ist die, vielleicht von Goethes Schwester
Cornelia gefertigte Handschrift der dazugehörigen
Melodien verloren gegangen. Erst die Goethe-Volke-
niederung des 19. Jahrhunderts, die von dem
Folkenforschers Louis Piesch (1932) vermuthet, einen
klassischen Ersatz in vielen alterthümlichen Melö-
dien zu schaffen. Die Erkenntnis von dem Reichtum
unseres geistigen Volksgutes brach sich mehr und mehr
Bahn, und in eifriger Sammelarbeit begann man die

une Zuecamlagio, dem eine gewisse Genialität nicht abzuspüren ist, ein treffliches Beispiel. Er hat der Volksliedforschung manches noch heute ungeklärte Rätsel aufgegeben.

Den größten Schatz eigener Aufzeichnungen hatte wohl Ludwig Erk zusammengebracht. Nur eine kleine Auswahl dessen, was die auf der Preussischen Staatsbibliothek in Berlin befindlichen 12 handschriftlichen Nachbände bereichert. Zeugnis ablegen, kann man von der Liedertour (1836) zur Hand nimmt, der in starkem Maße auch eine musikalische Fragestellung der Volksliedforschung berücksichtigt. Nach Erks Tod blieb die ausgiebige Verwertung der reichen Materialien Franz Magnus-Böhme vorbehalten, als er — in Erweiterung seines Altkundens Liedbuches — das große deutsche Volksliedwerk herausgab, das unter dem Titel Erk-Bühne, Deutscher Liedertour (1893 ff.) ein nach Texten und Weisen umfassendes Handbuch wurde. Ballade, historisches Lied, Liebes-, Ständes-, Brandt-, und schließlich geistliche Lied: alles wurde in die drei starken Bände einbezogen und vermittelt einen vielfachen Eindruck von der Fülle, Schönheit und Vielgestaltigkeit unseres Volksliedes, wie es auch Ansätze zur Entstehung und Entwicklungsgeschichte einzelner Lieder hat.

Leider traten nur zu bald die Vängel dieses Werkes nach der literarischen wie musikalischen Seite zutage. Ungenau Quellenangaben, bedrige Verifikationen oder Auslassungen, für die nicht selten — stärker als Böhme — die natur- und volkshistorische Moral des aufgehenden 19. Jahrhunderts verantwortlich zeichnet, ungenaue Übertragungen aller Melodien, die umso bedauerlicher sind als Böhme im Rhythmusden vielfach weit über die damalige Auffassung hinaus zu heftigen Erkenntnis- und Vorurteilen, und nicht zuletzt die zögerlichen Folgen verantwortungslosen Leichtsinns beim Korrekturlesen erschütterten den Glauben in die Zuverlässigkeit eines Unternehmens, das als Quellenwerk neben die großen Ausgaben der Damen und Engländer treten wollte. Inzwischen gewann auch die Methode der Volksliedforschung durch die grundlegenden Untersuchungen vor allem John Moers festen Grund, und die stets fortschreitenden landchaftlichen Liedersammlungen brachten viel neues Material bei. An eine gründliche Überholung des Erk-Büchle war aber vergeblich zu denken: bald sollte ja auch der Weltkrieg

Über die chinesische Oper „Pi-Pa-Dji“

Anlässlich der Stuttgarter Aufführung bringen wir nachstehenden Bericht des Komponisten Heinz Trellger, der die Musik dieser Oper in europäische Notenschrift übertrug.

Die klassische Oper „Pi-Pa-Dji“, deren Text von Dr. Gao Ming (1915 n. Chr.) stammt, zu welchem der Komponist We Liang Hu um 1530 n. Chr. die Musik schrieb, stellt einen der Höhepunkte in der Geschichte der chinesischen Oper dar.

Der Stoff behandelt die Liebe einer Schwiegertochter zu ihren Schwiegereltern, die in China als höchste Tugend gepriesen wird.

Die erste chinesische Oper entstand im 6. Jahrhundert n. Chr. Der Titel lautete „Die Maske“. Die Handlung des chinesischen Musikdramas aber folte in der Zeit der Yuan-Dynastie (1277—1368 n. Chr.) Ta-Chü genannt. Wenn ich, um diese ganze Materie etwas näher zu bringen, einen Vergleich wage, so möchte ich diese Zeit 1277—1368 n. Chr. und damit den Ta-Chü-Stil der Erscheinung Monteverdis und seiner Nachfolger bis zum „Neapolitanischen Operntypus“ Scarlatti und weiter der italienischen Oper des 18. Jahrhunderts bis zu Sammartini gleichsetzen, wozu mich übrigens nicht zuletzt die formale Entwicklung der chinesischen Oper in dieser Zeit mit veranlaßt.

Anfangs des 16. Jahrhunderts entstand der sogenannte Kan-Chü-Stil, der die Bühnen über dreihundert Jahre bis 1860 beherrschte. Von dem Dramen des Kan-Chü-Stils sind noch einige Hundert erhalten. Die Entstehung dieses Stils wird mit Recht dem Komponisten We Liang Hu zugeschrieben. Wie in Europa mußte auch in China die entscheidende Reform der Oper bei der Dichtung einsetzen. Dr. Gao Ming tat den Schritt mit der Dichtung des Pi-Pa-Dji im Jahre

solchen Plänen ein vorläufiges Ende bereiten. Da war dann zunächst das Wichtigste, wenigstens an einheitlicher Stelle die reichen Zeugnisse der lebenden Volkslieder für die deutsche Forschung zu retten. Denn die landschaftlichen Einzelveröffentlichungen stellten nicht weniger wie nur eine Auswahl aus dem Gesamtmaterial dar, das dem Herausgeber zur Verfügung stand, und die Geschichte unserer Volkslieder, wie sie, leicht sich das Unvollständige in alle Winde

1315. Zweihundert Jahre später, im Jahre 1530, griff der Komponist We Liang Hu diese Anregung auf.

Damit war auch die musikalische Reform der chinesischen Oper vollendet. Eine Last, die diese Festlegung durch die ideale Anwesenheit eines Banners der Galsung und eines Glöck in ihrem 1962 in der Hofkapelle zu Wuen aufgeführten Werk „Hofed Erndtke“ in Europa findet.

Hier wie dort lassen sich markwürdige ähnliche Weisungen in der Erscheinung beider Komponisten in der Anlage, Konzeption und dramatischen Wirkung ihrer Werke feststellen.

Das „Minimum an Musik“, das Glück von neuen Gegenständen oft genug vorzuziehen bekam, die knappen melodischen Bildungen und die daraus resultierenden Formen, die Glück, dramatische Überlegenheit mit bewirken, lassen sich unter der Vergleiche des Ta-Chü-Stils mit der Kan-Chü-Oper „Pi-Pa-Dji“ We Liang Hu's auch hier als die Ursachen des für und wider und endlichen Stils seiner Operntypen feststellen. Der Text der Oper Pi-Pa-Dji wurde von Anzeng von Handlungen, Professor an der Reichsuniversität Peking aus dem Chinesischen überetzt. Die Musik wurde von mir aus dem Chinesischen in die europäische Notenschrift übertragen.

Das Original „schreibt eine Bezeichnung von einer chinesischen Flöte, einer chinesischen Geige und einer chinesischen Laute an der altsicheren chinesischen Schlaginstrumenten vor. Die originalen Instrumente des Klangs wurde durch die Verwendung zweier elektrischer Musikinstrumente, Transonium ersetzt, die die chinesische Flöte und Geige vollständig ersetzen. Die chinesische Laute wurde durch die Cembalo wiedergegeben, dessen Klang dem der chinesischen Laute am nächsten kommt.

Heinz Trellger

zerstört und oft unüberwindlich verloren geht. In dieser Erkenntnis schuf der Verband deutscher Vereine für Volkskunde auf Anregung John Moers noch vor dem Weltkrieg mit dem „Abend des Volksliedes“ zu Freiburg im Breisgau eine zentrale Sammelstelle, die dem deutschen Volkslied eine Heimstatt wurde und zugleich der Forschung im Laufe der Zeit ganz neue Aufgaben zuweisen konnte.

Darüber wird nächstens zu berichten sein.

Igor Strawinsky

Am allgemeinen Wunsch hat sich Strawinsky entschlossen, diese zwei Stücke in der vorliegenden Form zu veröffentlichen. Sie bieten zum ersten Mal die bekanntesten beiden Teile des Ballets in einer allgemein spielbaren, auch dem Klavierliebhaber zugänglichen Fassung.

Sieben erschienen!
Zwei Stücke aus »Der Feuervogel«
für Klavier zu 2 Händen

Berceuse / Ronde des Princesses Ed. Schott 256f 5/6 M. 150

B. SCHOTT'S SÖHNE / MAINZ

Förster
ob Kleinpiano oder Flügel-stets:
eine deutsche Spitzenklavierfabrik



Förster-Flügel

Länge
1 40 m Mod. V
1 65 m Mod. IV
1 55 m Mod. III
2 04 m Mod. II
2 30 m Mod. IC
2 30 m Mod. I

Förster-Planinos

Höhe
1 20 m. neu!
1 24 m hoch
1 32 m hoch
1 43 m hoch

Förster-Klein-Planinos

Höhe
1 10 m hoch
1 00 m hoch

Kataloge für Flügel, Pianos oder Klein-Pianos werden gern unverbindlich zugesandt. Vertreteradressen ebenfalls mitgeteilt durch die Fabrik

AUGUST FÖRSTER / LÖBAU i. Sa.

Reichsdenkmale deutscher Tonkunst

Abteilung Oper und Sologesang. Band I:

G. PH. TELEMANN

Pimpinone

oder Die ungleiche Heirat

Ein lustiges »Zwischenspiel« Internerz

herausgegeben von TH. W. WERNER

Preis: Kartiert M. 10.50, in Leinen gebunden M. 13.50. Schriftdruck der Abteilung erhalten 29. Schriftdruck des „Reichsdenkmal“ 25. Ermäßigung

Aufnahme material Heft jetzt vor. Prospekt und Auskünfte über die Subskription durch die Musikalienhandlungen oder den Verlag

B. Schott's Söhne, Mainz

Sieben erschienen

RATGEBER

für die Spielzeit 1937/38

mit neuen Werken von

Conrad Beck Hans Brehm Helmut Dege Werner Eik Wolfgang Fietner Jean François Hans Gebhard Harald Gerner Ottmar Gerster Hans Humppert Heinrich Kaminski Wilhelm Mäler Carl Orff Ernst Pepping Hermann Reutter Johannes Schöler Igor Strawinsky Heinrich Sudermeister Friedrich Winkler Erstveröffentlichungen von Dittendorff Robert Schumann

Der Ratgeber wird kostenlos abgegeben

B. Schott's Söhne / Mainz

Junge Dirigenten: **Georg C. Winkler**

Der junge Dirigent, den man fächerlich in der Luft herumfuchtelnd mehr oder weniger vertraut Operetten dirigieren sieht, ist wohl an allen Provinzbühnen eine bekannte Erscheinung. Bedauerlicherweise Geschöpfe sind die Kapellmeister, die gleich als Greise geboren werden. Ich glaube, die ersten Dirigierversuche eines jungen Musikers müssen sich mehr sichtbar als hörbar äußern, mehr den Augen als den Ohren imponierend. Aber auch da treffe man wesentliche Unterschiede: Was bei dem einen Äußerungen eines überströmenden Temperaments ist, ist bei dem anderen nichts als aufgelaufene Eitelkeit, die natürlich nie einer zugehen wird. Diejenigen, die aus Eitelkeit besonders sichtbare Bewegungen zu machen pflegen, werden dann — wenn sie älter geworden sind — jene Kapellmeister, die von ihrer Blision zum Dirigentenpuß drückt überzeugt sind, daß ihnen kein Werk so wie es geschrieben worden ist, ausführbar erscheint. Es sind diejenigen, die zu sagen pflegen: „Pöbi einmal auf, was ich aus diesem Stück machen werde!“

So schwer es auch ist, sich selbst in eine Kategorie einzuordnen, so wage ich doch von mir zu behaupten, daß ich zur letztgenannten Gruppe nicht gehört habe, auch als ich noch Operetten dirigierte. Und doch (zur Entschuldigung!): Was muß man unter Umständen nicht alles tun, um den landläufigen Operetten so auf die Beine zu helfen, daß man Dacapi erzielt! (Häusler Ehrgeiz aller Operettenmitglieder!)

Nachdem ich in den Jahren 1928–31 etwa 300 Operettenvorstellungen dirigiert hatte (nebenbei durfte ich auch mal eine Oper herausbringen!), verließ ich die Stätte meiner ersten Dirigierversuche, das Reichs Theater in Gera. Da ich bis zu meinem Eintritt in die Theaterlaufbahn Konzertpianist gewesen war, wird man begreifen, daß mir auf die Dauer das Dirigieren von Operetten nicht genügte. Und überdies hatte ich ja in meinen beiden Korrespondenzjahren (Weimar und Leipzig, 1926–28) neben dem landläufigen Operettenrepertoire auch Werke von Pfitzner und Strauß einspielen müssen. Wie schwer es aber ist, nach dreijähriger Tätigkeit als Operettenkapellmeister wieder zur Oper zurückzu-

kommen, wird nur der ermessen können, dem es ähnlich gegangen ist wie mir.

So war es glücklich, daß ich im Herbst des Jahres 1931 der Leiter des Litolow-Bereitschafts wurde, mit dem ich in ungezählten Proben nach Herzenslust



Foto: NM

musizieren konnte, erzieherische und organisatorische Fähigkeiten entwickeln mußte, um aus einer Gemeinschaft von etwa 50 stehungslosen Musikern einen neuen Klangkörper zu schaffen. Die künstlerische Erfolgslust, die aufwendigste Arbeit nach etwa sechs Monaten konnte ich mich an Tschaikowskys Faust

wagen, ohne Schiffbruch zu erleiden. Ein Engagement als Chordirektor und Kapellmeister in Magdeburg (Stadttheater) folgte. Das nächste Jahr bringt mich als musikalischen Oberleiter der Oper und Leiter der Symphoniekonzerte nach Göttingen. Und im Herbst 1931 holte mich das Reichliche Theater zurück (diesmal aber in der langwierigen Stellung des Ersten Opernkapellmeisters), um mit neuen einem herstellbaren Orchester ein ebenso hilfloses Ensemble zur Verfügung steht.

Eines meiner größten künstlerischen Erlebnisse war das Konzert von Arturo Toscanini mit dem New Yorker Philharmonischen Orchester im Leipziger Gewandhaus. Das zufälligerweise mit meinem Abchied von der Operativität zusammenfiel (Juni 1931). Von diesem Tag an fühle ich, daß für die hohen Aufgaben des Dirigenten Temperament, gute Ohren und sensible Schlagzeugart allein nicht genügen. Ich fühle auch, daß es sich nicht nur darum handelt, alle dynamischen Vorzeichen zu beachten, die angegebenen Phrasierungen genauestens einzuhalten, die Bläser zu richtigen Akzenten zu erziehen und einmal eingeschlagene Tempi durchzuhalten. Der Begriff der Werkzeuge, der mir damals noch nicht so fest im Bewußtsein war wie heute, wurde mir klar. Wer ihn jedoch mit einer notwendigerweise eluierenden Starre des Vortrags bzw. des Orchesterstils verbunden glaubt, hat ihn nicht erfaßt.

Nur die mit intensitetsmäßigem Gefühl durchlebte und durchgeführte, persönliche Wiedergabe des betreffenden Werkes dient dem Werk. Nicht die Ausdeutung des Werkes, sondern die Einfühlung in das Werk ist das Wesentliche! Dann es gilt, jedes Werk so zu spielen, wie es seine Eigentümlichkeit und seine Einmaligkeit verlangen!

Georg C. Winkler

Der Warschauer Chopin-Preis

Die Ergebnisse des dritten internationalen Chopin-Wettbewerb für jugendliche Pianisten wurden kürzlich in der Warschauer Philharmonie verkündet. Die Deutsche Edith Fischel konnte den sechsten Platz erringen. Die beiden ersten Preise fielen an die Russen Jacob Sak und Rosa Tamarina. An dritter Stelle kam der Pole Mabezyski, an vierter der Engländer Laure Dossor und an Fünfter Janina Ugarska.

Gafferje-Blockflöten
Klavichorde
Spinette
Cembali
Lauten - Gamben
Lieferer Werkstat
WALTER MERZDORF
Markneukirchen



PIRASTRO
DIE VOLLKOMMENE
SAITE

Walter Elbeloe, Klavierbaumeister
Klavichorde, Spinette, Cembali
Hamburg 15, Nagelsweg 51



Viel schneller als die Feder,
viel schöner als die Hand
schreibt **KLEIN-CONTINENTAL**

WANDERER-WERKE SIGMAR-SCHÖNHAU BEI CHEMNITZ

WANDERER
de Hoff

Peter Harlan-Blockflöten-Werkstatt

Die Harlan-Volkflöte c¹ 450, f¹ 511, c² 20—, die Harlan-Chorflöte, c² 7—, f² 20—, c³ 20—, die Harlan-Luxusflöte c² 20—, f² 40—, c³ 20—. Die Harlan-Bauchflöte in f² 35— wird von Gustav Schack gespielt! Bitte die folgende neue Liste anzufordern!

Markneukirchen Sachsen

DAS NEUE SONATINEN BUCH für Klavier

53 klassische und neuere
Sonatinen und Stücke
herausgegeben von
Martin Frey

2 Hefte Ed. Schott 2511 12 . . . je M. 2.—

Die neue mustergetreue Sammlung, modern
in der Auswahl, für Unterricht und Haus
gleich hervorragend geeignet.

Ausführlicher Prospekt kostenlos!

B. SCHOTT'S SÖHNE / MAINZ

Sämtliche Sonaten von Dietrich Buxtehude

erscheinen in Einzelheften, im Auftrag des Arbeitskreises für Hausmusik in Urfassung herausgegeben von
Bruno Grunwald, Stimmen bearbeitet von August Wenzinger

Die 14 im Jahre 1696 gedruckten Sonaten des nordischen Meisters sind für Geige, Gambe und Cembalo geschrieben. Die zum praktischen Gebrauch erscheinende Gesamtausgabe wird nach einiglicher Umbearbeitung der Rechte (bisher) der Urtext, die Stimmen sind mit den notwendigen Spielbezeichnungen versehen. Um die Werke auch für die übliche Klavier-Übersetzung zugänglich zu machen, erscheint nebenher eine ebenfalls bezeichnete Cello-Stimme. Mit dieser Ausgabe wird

ein Standwerk der Kammer- und Hausmusik
endlich wieder der musikalischen Praxis zugänglich. Bei Vorbestellung aller Sonaten

Vorzugspreis

Jedes Heft (Partitur mit Geigen- und Gambenstimme) RM. 1,50, nach Erscheinen RM. 0,40
Cello-Stimme RM. —,60 / Ausführlicher Subskriptionsprospekt kostenlos

IM BARENREITER-VERLAG ZU KASSEL

Für den Einzel- wie Gemeinschaftsunterricht, für häusliche Gemeinschaftsmusizieren, für Schulfeste, Fortragsabende, für die Kinderstunde der Sender eignen sich vortrefflich die

Kleinen Suiten

für Violine oder Violinenchor und Klavier von

MAX KÄMPFERT

Des kleinen Wolfgangs Puppentheater (1. Lage) RM. 2.50

Ein unverbildetes, gesundes Musikertum spricht aus diesem Werk.
Hud. Sommer in: *Die Musik*, Februar 1935

Die Puppen der kleinen Elisabeth RM. 2.-

K hat mit diesen kindlich neuen Stücken ausgezeichnete Arbeit geleistet.
Solche Sachen brauchen wir; sie werden sicher Erfolg haben.
Ferd. Kuchler, Leipzig

Windmühlen-Idyll (1. Lage) RM. 2.50

Ein Fresser der Kinder und des Einflusses, wie er unserer geisteskranken, schlüßigen Gegenwartsmusik ist.
Togus-Schweiger, Zürich

Sechs kleine Serenaden (1. Lage) RM. 2.50

Über Kämpfers neues Opus herrscht bei meinen Schülern große Freude.
Anna Hegner, Basel

15 Lieder-Duette RM. 2.-

für zwei Violinen nach alten Schweizer-Liedern von Hans Georg Nagel RM. 2.-

6. Brandenburgisches Konzert von J. S. Bach

für Schüler und Laienorchester, bearbeitet von M. Kämpfert
Besetzung: a) für 3 Violinen, Viola, Violoncello I, Bass und Cembalo.
b) für 4 Violinen, Viola, Violoncello II und Cembalo (oder auch ohne Cembalo); für 2 Violinen und Klavier (nicht Cembalo). Letztere nach Vereinbarung.

Nicht alle Orchester verfügen über die nötige Anzahl guter Bratschen. An ihre Stelle treten in dieser Bearbeitung Violinen.

Geradezu entzückend sind die Märchenspiele von Kämpfert

Ein Johannisnachtstraum

für Violine (1. Lage) oder Violinchor, Klavier, einstimmiger Kinderchor ad lib., Streichquintett ad lib., Glocken und Trompete ad lib., Sprecher, Klavier-Ausg. RM. 3.-
Ich habe hier das Werk bereits sechsmal mit größtem Erfolge aufgeführt.
Ad. Reichenbach, Jena

Hänsel und Gretel

für Violine (1. Lage) oder Violinchor, Hornen ad lib., und Sprecher (nach Gehr. Grimm) RM. 4.-

Ein Wintermärchen

für zwei Violinen oder Violinchor, Schellen ad lib. und Sprecher (nach Ernst Kreidolf's Bilderbuch) RM. 6.-

Schneewittchen-Tanz

aus „Ein Wintermärchen“. Für Streichorchester RM. 2.40 für Violon und Klavier RM. 1.20, für 2 Violinen und Klavier RM. 1.50, für 3 Violinen und Klavier RM. 1.80, für 4 Violinen und Klavier RM. 2.-

Rotkäppchen

für 2 Viol. od. Violinchor und Sprecher (nach Gehr. Grimm) RM. 2.-
Geradezu entzückend sind die „Märchenspiele“ von Kämpfert. Hänsel und Gretel, „Ein Wintermärchen“ und „Ein Johannisnachtstraum“ schreibt Rudolf Morny (Leipzig) in seinem Artikel „Zum Tag der Harmonik“ in Nr. 2 der Zeitschrift „Die Musik“.

Für Blasmusik erschienen von Max Kämpfert

Rhapsodie Nr. 8 „Alt Bern“

(unter Benützung von Schweizer Volksweisen) für Blechbl. sFr. 10.-
für Harmoniummusik sFr. 12.50

Liselotte (Gavotte)

für Blechmusik sFr. 4.-, für Harmonie sFr. 5.-

Arosa (Intermezzo)

für Blechmusik sFr. 4.-, für Harmonie sFr. 5.50

Anwählendungen durch jede Musikalienhandlung sowie direkt vom Verlag

Gebr. HUG & Co., Leipzig & Zürich

Bier erfolgreiche Bücher von H. J. Moser

Musiklexikon

1004 Seiten, kl. Lexikonformat geb. Ln. RM. 80.-
geb. Hldr. RM. 95.-

Das gemeinverständliche Nachschlagewerk unseres heutigen Wissens um Musik und Musiker für Fachwelt und Laien. Musikgeschichte - Musikästhetik - Theorie aller Zeitepochen der Musikkultur.

Lehrbuch der Musikgeschichte

390 Seiten mit mehreren Tafeln und Tabellen, 2 wesentlich verbesserte Auflage (4.-6. Tausend). Preis in Ganzl. RM. 4.75

Direktor Oberberbeck, Staatl. Hochschule für Musik, Weimar: Endlich ein Lehrbuch, das auch die sonst so vernachlässigten Gebiete in übersichtlicher Schau mit den notwendigen Quellen- und Literatur-Angaben in gemeinverständlicher Ausdrucksweise vermittelt. Ich habe das Werk bereits an unserer Hochschule eingeführt und verspreche mir von dem Werk einen ganz besonderen Erfolg.

Johann Sebastian Bach

280 Seiten mit zahlreichen Notenbeispielen und vielen Bildern auf Kunstdruck. Preis in Ganzleinen gebd. RM. 8.50

Die Bach-Biographie für den gebildeten Musikliebhaber. Geniale Einfühlbarkeit, Lebendigkeit persönlicher Stellungnahme und die Anschaulichkeit der Begründung, ergänzt durch aufschlußgebende Notenbeispiele, machen das Werk zum wahren Bach-Buch unserer Tage.

Tönende Volksaltertümer

350 Seiten Text mit vielen Bildern auf Kunstdruck und hunderten von Melodien. Preis in Ganzleinen RM. 7.25

Die erste musikalische Volkskunde. Ein Kulturwerk von nationalpolitischer Bedeutung, durch das die deutsche Brautmusik allen Musikfreunden von Grund auf erschlossen wird.

Max Hesses Verlag / Berlin-Schöneberg

Karol Szymanowski 1878-1937

Symphonie concertante für Klavier und Orchester

Opus 35 (1910) für Klavier und Orchester

Zweites Konzert für Violon und Orchester

Opus 36 (1911) für Violon und Orchester

*

Harnasie (Die Baubauern)

Ballett in zwei Akten (3 Bildern) von Karol Szymanowski und Serge Lidor

B. SCHOTT'S SOHNE / MAINZ

Museum lebendiger Vergangenheit

Obwohl vom großen Verkehr und ein kleines Stück außerhalb der Sebaldskirche in Nürnberg steht, eingezäunt zwischen kleiner malerischer Höhe und engstirniger Gebühlerstraße, das Gebäude der früheren Stadtwache. Der Besucher würde einen Blick auf das schöne Porträtbild aus der Hand des großen Adm. Kraft werfen und dann wohl leichtes Abblöck nehmen von dem verwitternden Sandsteingewölbe, wenn er nicht wollte, welche Kastanien es in seinen Räumen beherbergt. So aber tritt er ein und weiß lange Stunden in dieser Sammlung: im Musikhistorischen Museum Neupart. Sein wertvoller Inhalt wurde von der Jahrhundertwende ab aus allen Hinterlassenschaften zusammengetragen, um heute dem Besucher die reiche Geschichte des Klaviers zu zeigen.

Wir alle — Kundige oder Laien — haben wohl unsere berechtigten Vorurteile gegen die sogenannten Musikmuseen, weil sie einem in der Regel alles zeigen bis auf das, worauf es eigentlich ankommt, den Ton nämlich, und den Gast auf diese Weise nur eine mehr oder minder schöne Hülle ohne Inhalt bleiben lassen. Die Musikwerke werden gleich Möbeln aufgestellt und ihre ursprüngliche Verwendung scheint vergessen. Im Nürnberger Neupartmuseum ist das aber erstaunlicherweise nicht der Fall. Alle der rund 150 Originalinstrumente der Sammlung sind von reu zu reu bis zum letzten Stück spielbar.

Sie bieten sich uns nicht alle gleichsam aussehend und vielfach, der vielen Arten anderer, heutigen Klaviers. Vermerkte beispielsweise in den dampftrügen Röhren- und Flötszithern der Naturtöne, den vieldeutigen alle weitere Entwicklung bedingenden Verfahren des Klaviers. Einleuchtend ist die Beziehung schon bei all den Polyphonen, Hackbretern und Psalterien, die teilweise mit Schlägeln bedient wurden, wie die heute in der Zigeunermusik noch gebräuchlich Zimbeln, aber das erste wirkliche Tasteninstrument ist dann erst das Klavier, ein wackeliges Kästchen auf sehr dünnen zerbrechlichen Füßen aus der Zeit um 1600. Von nun ab wird immer die Entwicklung — wir haben schon ein halbes Jahrtausend hinter uns gelassen — einen weiteren Verlauf: die Instrumente werden in ganz kurzer Zeit nicht nur massiger und praktischer, sondern vor allem auch reicher im Klang, das heißt voller und farbricher im Ton, um bald darauf zum völlig durchdringenden Treffer in Pasquas spielen fähig. Flüstert man Stein, Schmalz und Spatz für Mozart Vater und Sohn gehört, ferner

Neupertismannung und dazu die große Zahl seiner näheren, entwickelt sich unabhängig davon das eigentliche Pianoforte.

Das erste Tafelklavier der Welt, um 1742 von Johann Sebastian Bach in Sanktgen gebaut, treffen wir in der Vitrine, bei denen ein Federkiel der Tonreger



Nächtelischklavier aus der Sammlung Neupert. Werkfoto

späteren Varianten: die berühmten Silbermannschen Instrumente, auf denen der alte Fritz den großen Phononator bei ihrem durchdringenden Treffer in Pasquas spielen hörte. Flüstert man Stein, Schmalz und Spatz für Mozart Vater und Sohn gehört, ferner

Stücke, für deren Gattung Beethoven und Schubert ihre Klavierinstrumente schrieben, und noch viele andere mehr. In der Form waren die Instrumente von jeder dem künstlerischen Zeitgeschmack unterworfen. Die Flauten-Moeller zeigen zum Beispiel ihre Prachtlichkeit aus dem Musikkunst durch Schattierungen und Gemälde, die auf die Familiengeschichte Bezug haben. Zuerst geschweiften Fuß haben die verschiedenen Arten von Kirgfeldern des Rokoko. Einfach und gediegen sind die Hammerklaviers des ausgehenden Empires und Biedermeiers, zum Teil mit schmalen Goldleisten oder des unpolierten Adlers versehen, dann wieder von einer freundlichen Zeitrechnung, der Chinoiserie genannten Vorliebe für das Exotische, beeinflusst, bis sie in moderner, auf das Zerknirschung eingestellten Jahrhundert schließlich zu schmalen und nahezu farblosen Tonwerkzeugen werden.

Es gibt auch schrillige und heitere Dinge: Giraffenklavier, die ihren Namen dem stiel aufgerichteten Saitenbauwerk verdanken. Glas- und Stahlharmoniken und Lautenklaviers, von Flügel mit eingebautem Pianos- und Orgel, ein anderer mit einer Orgel gekoppelt. Die hübscheste Bastarde oder gar Verwirrungen wie: Nächtelischklavier, musikalischer Koffer und ein Instrument, bei dem die Tasten im Halbkreis angeordnet sind, wie die Zitate im Klavier, bis zu dem von Franz Liszt erfundenen stumm Klavier — vor nicht langer Zeit der Schreck für viele Musikschüler. Eugen Kugel

Von der Oper in Darmstadt

Generalintendant Franz Ewerth hat eine neue Bearbeitung der Tannhäuser. Die Fälschung von Puccini, dem englischen Barockkompositen, die in Deutschland noch nicht auf die Bühne gekommen ist, zur Aufführung am Hessischen Landestheater Darmstadt angenommen.

Joseph Haydn's komische Oper „Die Welt auf dem Mond“ wurde in der Bearbeitung von Marc Lohrer mit nachdrücklichem Erfolg zur Erstausführung gebracht. Das Hessische Landestheater setzte mit dieser Inszenierung eine Reihe fort, die der Wiederbelebung wertvollen deutschen Gute, namentlich der heiteren Musikliteratur gewidmet ist und bisher u. a. Aufführungen von Dittersdorf, Doktor und Apotheker, Hölzer, „Lustspiele am Hof“, Schiller's „Freunde von Salomanka“, Mozart's „Gärtnerin aus Liebe“, Adams „Postillon von Longumeau“ — sämtlich im Kleinen Hans — brachte.

Große Erfolge in Baden-Baden

Helmut Degen, Variationen über ein Geusenlied für Orchester

1. Aufführung

Dauer: 25 Minuten, Besetzung: 2.2.2.2. — 2.2.2.2. — Streichquintett — P. S.

Der musikalische Einfall blüht, überall kind es von arkelnden besessenen Klängen. (Westfälische Landeszeitung, Dortmund 21.3.37 — Dr. M. Behler)

Degens Werk wird ohne Zweifel seinen Weg machen, denn Einfall und können ergänzen sich zu einer kunstvollen Einheit. (Die Musik, April 1937 — F. W. Horwig)

... von echter Musikalität durchdrungen.

(Der Allgemeine, Freiburg i. Br. 20.3.37 — R. F. Stenard)

... männlich herb und von einem selbständigen Form- und Klanggedanken getragen. (Neue Zürcher Zeitung 25.3.37 — E. Stolz)

... ein vielversprechender Komponist, ... ein verheißungsvoller Neuerer. Stürmisches, heiteres, bellend. (Neue Badener Tagblatt 21.3.37 — I. Karsten)

Wilhelm Maler, Violinkonzert in A

Dauer: 25 Minuten, Besetzung: 25 Streicher

1. Aufführung

Maler's Violinkonzert bedeutet einen Markstein in der jüngsten Musikgeschichte, die in diesem Werk das Ringen um Neues gelaufen sieht. Denn bei aller Kühnheit der Konzeption eignet dem Werk eine unmittelbare, rein musikalische Wirkung — bedeutendes musikalisches Ereignis — nachhaltiger Erfüllungserfolg. (Neue Zürcher Zeitung 21.3.37 — O. A. Martin)

... ein Werk von völlig eigenem Zuschnitt. Sein herausragender Zug ist die unerhörte organische Geschlossenheit der Arbeit, die Logik der thematischen Entwicklung. Der harmonische Satz ist kühn und lebendig, scheint von keiner Härte zurück. Als Ganzes ein Konzert von sehr beherzter Haltung. (Allgemeine Musikzeitung 9.4.37 — W. Abendroth)

Wolfgang Fortner, Sinfonia concertante für Orchester

(Dauer: 25 Minuten, Besetzung: 2.2.2.2. — 2.2.2.2. — Streichquintett — P. S.)

... ganz aus dem nordischen Lebensgefühl heraus empfinden, in einem fröhlichen Sinn vollkommene, das der Einfallskraft Fortners das hervorragende Zeugnis ausstellt.

... starke, in fast durchschlagender Wirkung. (Völkischer Beobachter, Süd-Ausgabe 20.3.37 — Dr. E. Bauer)

... ausgezeichnete Arbeit eines hochbegabten Komposers. (Berliner Lokalanzeiger 19.3.37 — W. Abendroth)

... ein ungemein kräftiges Werk von hohem kompositorischen Können, ... der Beifall kam einer demonstrativen Auszeichnung des Werkes gleich. (Neue Zürcher Zeitung 21.3.37 — O. A. Martin)

Dieses Stück stellt einen außerordentlich gelungenen Werk dar. In allen Teilen bietet es eine Fülle eigenwilliger Einhalte, im Ganzen genommen ein Meisterwerk. (Neue Abendzeitung, Ludwigshafen 22.3.37 — U. Herzog)

Hermann Rentter, Die Kirmes von Delft Ballettlegende aus der Breuzelzeit

1. Aufführung

(Dauer: 25 Minuten, Besetzung: 2.2.2.2. — 2.2.2.2. — Streichquintett — P. S., Harfe, Cello)

Reutters Liebe gehört den Lied- und Tannhäusern der frühklassischen Zeit, die es durch eine eigene, sehr starke melodische Potenz aus schallt. ... in seiner herrlichen Musik ein Gesamtwerk, bei dem die eigentliche Sensation das Baden-Badener Musikfestes. (Völkischer Beobachter, München 22.3.37 — Dr. E. Bauer)

Den polyphonen Satz kann man meistlicher beherztes, so feinsinnig ist er durchgewandelt und so musikalisch sind seine melodisch-rhythmischen Elemente. Stark alles Melodische, dultig und barockpraktisch, feierlichheitig, modern gesungte Harmonik und Instrumentation. Von schöner musikalischer Geschlossenheit und Stimmungsgehalt das Ganze. (Stuttgarter Neues Tagblatt 22.3.37 — W. Nied)

B. S C H O T T S S Ö H N E • M A I N Z

Neues Musikblatt

Wege und Aufgaben der Volksliedforschung

Von Dr. Wilhelm Heiske

Wie sammelt man Volkslieder?

Der erste Teil der Studie erschien in der vorigen Nummer. Er behandelte die Geschichte der deutschen Volksliedforschung.

Das kurz vor dem Weltkrieg ins Leben gerufene „Deutsche Volksliedarchiv“ zur Freiburg im Breisgau dient als zentrale Sammelstelle in allererster Linie der Erfassung des gesungenen Liedes von 1700 ab bis in die Gegenwart. Ein Material von rund 228000 Nummern ist hier im Lauf der Jahre in mühevoller Kleinarbeit zusammengetragen worden. Allein 145000 Nummern umfaßt der Grundbestand des Archivs, das sogenannte A-Material, das die Einsendungen aus mündlicher Aufzeichnung und handschriftlichen Liederbüchern enthält und mit mindestens 5000 Liedern die Typen des deutschen Volkslieds scharf herausstellt, von denen manche in mehreren hundert Belegen aus den verschiedensten deutschen und auslanddeutschen Gauen — Lothringen, Egerland, Gottschee, Ungarn, Banat, Siebenbürgen, russische Kolonien usw. — vorliegen. In den dem Deutschen Volksliedarchiv angegliederten Landesstellen — es gibt z. B. ein Rheinisches, Grenz-märkisches, Württembergisches usw. Archiv — werden die Lieder des betreffenden Gebietes durch „Volksliedwarte“ und viele andere Helfer, besonders aus den Lehrern und Pfarrerständen, die in Stadt und Land sammeln, zunächst zu-

sammengetragen, um von hier aus zur endgültigen Einreihung ins Deutsche Volksliedarchiv zu gelangen, wo nuncmehr die Vergleichsmöglichkeit mit den oft vielfach wechselnden Formen ein und desselben Liedes in anderen Gauen jederzeit bequem gegeben ist. Leider bietet nur etwa ein Fünftel des gesamten Bestandes auch die Liedweise, da ihre schwierigere Aufzeichnung oft hindernd im Wege steht; wertvolles älteres Melodien ist damit verloren gegangen.

Alle dem Deutschen Volksliedarchiv überkommenen Melodiebelege aber gehen in Abschrift auch dem Archiv deutscher Volkslieder beim Staatlichen Institut für deutsche Musikforschung in Berlin zu, wo sie durch die Einordnung in große Melodienkataloge einer wissenschaftlichen Benutzung von der musikalischen Seite her ersatzbar gemacht werden. Stets suchen genane Angaben über Ort und Zeit der Aufzeichnung, ferner über Geschlecht, Alter und Herkunft des Liedträgers, alle diese Zeugnisse in jeder Weise zweckdienlich zu machen. Eine persönliche Färbung durch den Vermittelnden Aufzeichner läßt sich allerdings nie vermeiden. Hierbei tritt der Wert der Schallplattenaufnahme in Erscheinung, mit der besonders die Lautabteilung einer der Preussischen Staatsbibliothek in Berlin und die Deutsche Akademie bereits gute Ergebnisse gezeitigt haben; auch davon besitzt das Deutsche Volksliedarchiv manches.

Eine wichtige Quelle für das Volklied aus der ersten Hälfte und Mitte des vorigen Jahrhunderts, besonders aus Schlesien, Brandenburg, Rheinland und Hessen, stellen die annähernd 19000 Lieder aus dem schon im vorigen Aufsatz erwähnten Nachlaß Ludwig Erks dar, die als sogenanntes E-Material dem Deutschen Volksliedarchiv abschreiblich eingegliedert sind. Endlich wollen Verklebungen und Abschriften aus gedruckten Sammlungen und Zeitschriften das Archiv und seine Benutzer unabhängig von einzelnen Bänden machen oder entlegen Verstreutes und schwer Erreichbares an einheitlicher Stelle geben in die Hand geben.

Alle diese weit-schichtigen Materialien müßten demnach über das Jahr 1700 hinaus nach rückwärts in umfassender Weise erweitert werden, als das Deutsche Volksliedarchiv unter John Meiers Leitung 1928 an die Herstellung einer großen wissenschaftlichen Ausgabe der deutschen Volkslieder ging.

Aus dem Inhalt

Hans Pitzners Werk
Orff's „Carmina burana“
Paschkin und die Musik
Berlins Musikleben im Winter 1936/37
Junge Dirigenten: Berthold Lehmann
Heerschu der Stradivari

Diese Nummer des „Neuen Musikblattes“
gelangte am 15. Mai zur Ausgabe.
Die nächste erscheint am 23. Juni 1937.

(Deutsche Volkslieder mit ihren Melodien. Unter Mithilfe von Harry Schewe und Erich Sermann gemeinsam mit Wilhelm Heiske und Fred Quell-natz herausgegeben von John Meier. Berlin und Leipzig 1935. Band 1 erschinen; erster Halbband von Band 2 erscheint demnächst). Sie soll endlich den nach seinem Material wie methodisch längst überholten „Erk-Böhme“ ablösen. Der Herausgeber hat in seinem Vorwort Redenschatz darüber abgelegt, wie in erneuter jahrelanger Arbeit, neben der die geschilderte Sammelstätigkeit des Archivs stets einherging, eine Fülle der überall auf deutschen — und ausländischen — Bibliotheken verstreuten fliegenden Blätter, alten Handschriften und Drucke zusammengetragen wurde, die heute in rund 15000 Photokopien den Bestand des Deutschen Volksliedarchivs in bedeutendster Weise aufgefüllt haben. Hierbei wurden erstmalig auch rein musikalische Quellen, vor allem von 15. bis zur Mitte des 17. Jahrhunderts (Hainshofers Lautenbüchlein, Lautenbuch des Fabricius, Melchior Frank, Werlin u. a.), systematisch erfasst. Außerdem rückte jetzt das außerdeutsche Liedgut unabweisbar in den notwendig gesteckten Zirkel der Betrachtung, an der Spitze die Länder germanischer Rasse wie Skandinavien und England (die Niederlande waren stets in den Kreis deutscher Liedforschung einbezogen worden; Umland, Hoffmann von Fallersleben); daß aber auch die Lieder der romanischen und vor allem der slawischen Völker (Tschechen, Polen, Südslawen) oft wichtige Aufschlüsse für die Geschichte unserer eigenen Volkslieder boten, zeigte sich mehr und mehr. Hier erwies sich ein Lied, das nur in der Sprache eines fremden Volkes überkommen ist und aus der lebendigen Tradition des eigenen Volkes aus irgendwelchen Gründen abgesunken war, in seinem Ursprung letzten Endes als deutsch oder doch germanisch; dort gelang es, einem Lied zweifelslos zughörige Züge und Motive herauszustellen, die in den deutschen Fassungen verloren gegangen waren und aus einer bruchstückhaften Überlieferung in sinnvoller Weise ergänzen haben.

So mühte eine große, zum Teil völlig unerwartete Arbeit geleistet werden, wenn das Werk auf einigermaßen gesichertem Grund erstehen sollte. Diesem Zweck jedoch nicht allein dienend, stellt sie sich uns heute als ein bedeutender Faktor dar, der in der modernen Organisation der Volksliedforschung nicht vernachlässigt werden darf, wo es sich darum handelt, durch Vertiefung auch in fremdvölkische Bezüge sich in Vergleichung und Abgrenzung des Artgenauen voll bewußt zu werden. Daß bei alledem literarische wie musikalische Forschung Hand in Hand gehen, ist die selbstverständliche Voraussetzung. Nur dadurch können Zweifelsfragen bis zu Ergebnissen so weit vorgetragen werden, wie das z. B. in der

Wochen- Ausgabe	Wichtige Stellen in Reihenfolge nach Perioden	Wichtige Lieder	Zeit nach Jahr	Wichtige Lieder
1. Sonntag	1. Sonntag	1. Sonntag	1. Sonntag	1. Sonntag
2. Sonntag	2. Sonntag	2. Sonntag	2. Sonntag	2. Sonntag
3. Sonntag	3. Sonntag	3. Sonntag	3. Sonntag	3. Sonntag
4. Sonntag	4. Sonntag	4. Sonntag	4. Sonntag	4. Sonntag
5. Sonntag	5. Sonntag	5. Sonntag	5. Sonntag	5. Sonntag
6. Sonntag	6. Sonntag	6. Sonntag	6. Sonntag	6. Sonntag
7. Sonntag	7. Sonntag	7. Sonntag	7. Sonntag	7. Sonntag
8. Sonntag	8. Sonntag	8. Sonntag	8. Sonntag	8. Sonntag
9. Sonntag	9. Sonntag	9. Sonntag	9. Sonntag	9. Sonntag
10. Sonntag	10. Sonntag	10. Sonntag	10. Sonntag	10. Sonntag
11. Sonntag	11. Sonntag	11. Sonntag	11. Sonntag	11. Sonntag
12. Sonntag	12. Sonntag	12. Sonntag	12. Sonntag	12. Sonntag
13. Sonntag	13. Sonntag	13. Sonntag	13. Sonntag	13. Sonntag
14. Sonntag	14. Sonntag	14. Sonntag	14. Sonntag	14. Sonntag
15. Sonntag	15. Sonntag	15. Sonntag	15. Sonntag	15. Sonntag
16. Sonntag	16. Sonntag	16. Sonntag	16. Sonntag	16. Sonntag
17. Sonntag	17. Sonntag	17. Sonntag	17. Sonntag	17. Sonntag
18. Sonntag	18. Sonntag	18. Sonntag	18. Sonntag	18. Sonntag
19. Sonntag	19. Sonntag	19. Sonntag	19. Sonntag	19. Sonntag
20. Sonntag	20. Sonntag	20. Sonntag	20. Sonntag	20. Sonntag
21. Sonntag	21. Sonntag	21. Sonntag	21. Sonntag	21. Sonntag
22. Sonntag	22. Sonntag	22. Sonntag	22. Sonntag	22. Sonntag
23. Sonntag	23. Sonntag	23. Sonntag	23. Sonntag	23. Sonntag
24. Sonntag	24. Sonntag	24. Sonntag	24. Sonntag	24. Sonntag
25. Sonntag	25. Sonntag	25. Sonntag	25. Sonntag	25. Sonntag
26. Sonntag	26. Sonntag	26. Sonntag	26. Sonntag	26. Sonntag
27. Sonntag	27. Sonntag	27. Sonntag	27. Sonntag	27. Sonntag
28. Sonntag	28. Sonntag	28. Sonntag	28. Sonntag	28. Sonntag
29. Sonntag	29. Sonntag	29. Sonntag	29. Sonntag	29. Sonntag
30. Sonntag	30. Sonntag	30. Sonntag	30. Sonntag	30. Sonntag
31. Sonntag	31. Sonntag	31. Sonntag	31. Sonntag	31. Sonntag
32. Sonntag	32. Sonntag	32. Sonntag	32. Sonntag	32. Sonntag
33. Sonntag	33. Sonntag	33. Sonntag	33. Sonntag	33. Sonntag
34. Sonntag	34. Sonntag	34. Sonntag	34. Sonntag	34. Sonntag
35. Sonntag	35. Sonntag	35. Sonntag	35. Sonntag	35. Sonntag
36. Sonntag	36. Sonntag	36. Sonntag	36. Sonntag	36. Sonntag
37. Sonntag	37. Sonntag	37. Sonntag	37. Sonntag	37. Sonntag
38. Sonntag	38. Sonntag	38. Sonntag	38. Sonntag	38. Sonntag
39. Sonntag	39. Sonntag	39. Sonntag	39. Sonntag	39. Sonntag
40. Sonntag	40. Sonntag	40. Sonntag	40. Sonntag	40. Sonntag
41. Sonntag	41. Sonntag	41. Sonntag	41. Sonntag	41. Sonntag
42. Sonntag	42. Sonntag	42. Sonntag	42. Sonntag	42. Sonntag
43. Sonntag	43. Sonntag	43. Sonntag	43. Sonntag	43. Sonntag
44. Sonntag	44. Sonntag	44. Sonntag	44. Sonntag	44. Sonntag
45. Sonntag	45. Sonntag	45. Sonntag	45. Sonntag	45. Sonntag
46. Sonntag	46. Sonntag	46. Sonntag	46. Sonntag	46. Sonntag
47. Sonntag	47. Sonntag	47. Sonntag	47. Sonntag	47. Sonntag
48. Sonntag	48. Sonntag	48. Sonntag	48. Sonntag	48. Sonntag
49. Sonntag	49. Sonntag	49. Sonntag	49. Sonntag	49. Sonntag
50. Sonntag	50. Sonntag	50. Sonntag	50. Sonntag	50. Sonntag
51. Sonntag	51. Sonntag	51. Sonntag	51. Sonntag	51. Sonntag
52. Sonntag	52. Sonntag	52. Sonntag	52. Sonntag	52. Sonntag
53. Sonntag	53. Sonntag	53. Sonntag	53. Sonntag	53. Sonntag
54. Sonntag	54. Sonntag	54. Sonntag	54. Sonntag	54. Sonntag
55. Sonntag	55. Sonntag	55. Sonntag	55. Sonntag	55. Sonntag
56. Sonntag	56. Sonntag	56. Sonntag	56. Sonntag	56. Sonntag
57. Sonntag	57. Sonntag	57. Sonntag	57. Sonntag	57. Sonntag
58. Sonntag	58. Sonntag	58. Sonntag	58. Sonntag	58. Sonntag
59. Sonntag	59. Sonntag	59. Sonntag	59. Sonntag	59. Sonntag
60. Sonntag	60. Sonntag	60. Sonntag	60. Sonntag	60. Sonntag
61. Sonntag	61. Sonntag	61. Sonntag	61. Sonntag	61. Sonntag
62. Sonntag	62. Sonntag	62. Sonntag	62. Sonntag	62. Sonntag
63. Sonntag	63. Sonntag	63. Sonntag	63. Sonntag	63. Sonntag
64. Sonntag	64. Sonntag	64. Sonntag	64. Sonntag	64. Sonntag
65. Sonntag	65. Sonntag	65. Sonntag	65. Sonntag	65. Sonntag
66. Sonntag	66. Sonntag	66. Sonntag	66. Sonntag	66. Sonntag
67. Sonntag	67. Sonntag	67. Sonntag	67. Sonntag	67. Sonntag
68. Sonntag	68. Sonntag	68. Sonntag	68. Sonntag	68. Sonntag
69. Sonntag	69. Sonntag	69. Sonntag	69. Sonntag	69. Sonntag
70. Sonntag	70. Sonntag	70. Sonntag	70. Sonntag	70. Sonntag
71. Sonntag	71. Sonntag	71. Sonntag	71. Sonntag	71. Sonntag
72. Sonntag	72. Sonntag	72. Sonntag	72. Sonntag	72. Sonntag
73. Sonntag	73. Sonntag	73. Sonntag	73. Sonntag	73. Sonntag
74. Sonntag	74. Sonntag	74. Sonntag	74. Sonntag	74. Sonntag
75. Sonntag	75. Sonntag	75. Sonntag	75. Sonntag	75. Sonntag
76. Sonntag	76. Sonntag	76. Sonntag	76. Sonntag	76. Sonntag
77. Sonntag	77. Sonntag	77. Sonntag	77. Sonntag	77. Sonntag
78. Sonntag	78. Sonntag	78. Sonntag	78. Sonntag	78. Sonntag
79. Sonntag	79. Sonntag	79. Sonntag	79. Sonntag	79. Sonntag
80. Sonntag	80. Sonntag	80. Sonntag	80. Sonntag	80. Sonntag
81. Sonntag	81. Sonntag	81. Sonntag	81. Sonntag	81. Sonntag
82. Sonntag	82. Sonntag	82. Sonntag	82. Sonntag	82. Sonntag
83. Sonntag	83. Sonntag	83. Sonntag	83. Sonntag	83. Sonntag
84. Sonntag	84. Sonntag	84. Sonntag	84. Sonntag	84. Sonntag
85. Sonntag	85. Sonntag	85. Sonntag	85. Sonntag	85. Sonntag
86. Sonntag	86. Sonntag	86. Sonntag	86. Sonntag	86. Sonntag
87. Sonntag	87. Sonntag	87. Sonntag	87. Sonntag	87. Sonntag
88. Sonntag	88. Sonntag	88. Sonntag	88. Sonntag	88. Sonntag
89. Sonntag	89. Sonntag	89. Sonntag	89. Sonntag	89. Sonntag
90. Sonntag	90. Sonntag	90. Sonntag	90. Sonntag	90. Sonntag
91. Sonntag	91. Sonntag	91. Sonntag	91. Sonntag	91. Sonntag
92. Sonntag	92. Sonntag	92. Sonntag	92. Sonntag	92. Sonntag
93. Sonntag	93. Sonntag	93. Sonntag	93. Sonntag	93. Sonntag
94. Sonntag	94. Sonntag	94. Sonntag	94. Sonntag	94. Sonntag
95. Sonntag	95. Sonntag	95. Sonntag	95. Sonntag	95. Sonntag
96. Sonntag	96. Sonntag	96. Sonntag	96. Sonntag	96. Sonntag
97. Sonntag	97. Sonntag	97. Sonntag	97. Sonntag	97. Sonntag
98. Sonntag	98. Sonntag	98. Sonntag	98. Sonntag	98. Sonntag
99. Sonntag	99. Sonntag	99. Sonntag	99. Sonntag	99. Sonntag
100. Sonntag	100. Sonntag	100. Sonntag	100. Sonntag	100. Sonntag

Kalenderblatt Beethovens
aus dem Jahre 1825
im Besitz d. Preussischen Staatsbibliothek
(siehe Text auf Seite 3)

Berlins Musikleben — ein Spiegelbild Europas

Das Berliner Musikleben trug im vergangenen Winter stark internationalen Charakter. Seit langem sind ausländische Künstler nicht mehr so zahlreich nach Berlin gekommen wie in dieser Spielzeit. Offizielle Veranstalter und private Unternehmer wollten miteinander in den Bestreben, Gedanken des Kulturstandes in den Vordergrund zu stellen.

Wo dieser Gedanke sinnvoll verwirklicht wurde, hörte man manches, was wohl geeignet war, geistige Brücken zwischen den Nationen zu schlagen. Besonders reiche Anregungen brachten die Konzerte des Philharmonischen Orchesters. Da Fortwähler vorübergehend nicht dirigierte, mußten Gäste verpflichtet werden. Es gelang gleichsam als Ausgleich zu den Auslandserien der Berliner Philharmoniker, eine Reihe der fähigsten auswärtigen Dirigenten zu gewinnen. Die Lockerung im Gefüge der „großen“ Konzerte ist gleichzeitig mit Glück auch auf die Programmgestaltung zugeordnet worden, sodaß auch wertvolle Werke der neuen Musik wieder erklangen.

Über einige große Veranstaltungen dieses Art ist hier schon berichtet worden. Die Wiedergabe, die mit den Gastkonzerten von Beethoven, Mengelberg und Victor de Sabata überschlagen worden war, hat zunächst Ernst Ansermet großzügig fortgesetzt. Ansermet spielte ein Programm, das mit der Spanne zwischen Bach und Strawinsky, zwischen Haydn und Debussy, die gesamte geistige Spanskraft und in ihr die Einheit der Persönlichkeit dieses großen Schweizer Dirigenten offenbarte. Besonders nahe steht Ansermet der Welt Debussys. Er huldigte dem französischen Meister durch eine Bemühung eigener Art: er übertrug die „Epigraphes antiques“, die Debussy für Orchester plante, aber nur in den vierhändigen Klavierfassung ausführen konnte, hinst aufzuführen in die Klangerache etwa von „La Mer“ und gewann damit dem Konzertsaal ein Werk, das alle Kennzeichen des debussyschen: die Wendung vom Impressionismus zu einer neuen Festigkeit der Form und zur Betonung der Linie richtungweisend vereinigt. Die Wiedergabe von Strawinsky „Petruška“ (in der neuen Konfession) erreichte ein Aussehen an suggestivem Elen und geistiger Stöckkraft.

Viel Erfolg hatte Leo Borchard mit seinen aufstrebenden französisch-der, italienischer und ungarischer Musik. Frankreich, das überdies so hervorragende Interpreten wie den klar und kraftvoll prägnanten Dirigenten Albert Wolff, das rasche Pasquier-Trio, das höchst kultivierte Cabot-Quartett entsandte, war mit seinem neueren Schaffen am würdevollsten durch die groß-sinfonische von Albert Roussel, Ungarn durch die Tausante von Bartók repräsentiert. Junge Generation des Auslandes hat sich nur aus Italien und aus Holland zu Wort gemeldet: Italien mit Goffredo Petrassi, der sich mit einer Partita für Orchester, und in ihr vornehmlich mit einer heilen, spirituellen Gaietia als chüperische Patenz auswie, als ein Musiker, der der Suggestivität eines gewissen unklarisierenden Monumentalitäts-Gedehrsen der Arbeit und persönlichen Verantwortungsbewußtsein gegenüberstellt. Holland mit Henk Badings, der in seiner „von Kard Babin gesprochen. Dritten Sinfonie viel ursprüng-

liche und phantastisch-überschäumende Begabung bekundete.

Etwas von der elementaren Kraft dieser Musik machte uns manchen der jungen Komponisten wünschen, die dazu neigen, sich allzu eng an das Vorbild der alten Meister zu klammern und ihre Bearbeitung am Echos der Tonwelt etwa von Bach bis zurück zu Heinrich Schütz als persönliche Leistung darzustellen. An der Gelegenheit, ihre Arbeiten öffentlich zu Gehör zu bringen, dürfte es den jungen deutschen Autoren heute bei der umfassenden Bereitschaft ausländischer und privater Stellen kaum gefehlt haben: so bleibt zu hoffen, daß die Aufführungen ihnen selbst zur Klärung gedient haben. Wir denken dabei insbesondere an Heinz Schubert, an Johann Nepomuk David und auch an Reinhard Schwarz.

Dem hat Hans Brehme in seinem neuen Klavierkonzert, das er in der Akademie der Künste spielte, eine üppige, fast schwelgerische und recht häufig greiflich instrumentierte Vitalität. Wilhelm Furtwängler als Komponist einer Sonate für Geige und Klavier bekundete die Überzeugung entgegenzusetzen, beim Fels-Quartett, das in der kurzen Zeit seines Bestehens schon 50 zeitgenössische Stücke aufgeführt hat, hörte man u. a. Graeners außer musizierten Opus 80 und ein neues, meisterlich locker gefügtes Streichquartett von Malipiero. Eta Harisch-Weidner hatte neue Musik für Gemalto angeregt, die sich zumal in den Arbeiten von Robert Otmakhov (Klopstock-Arien) und Wagner-Régny (Sonatine für Spinet) produktiv mit dem „Funktionstest“ des historischen „romantischen“ Instrumentes auseinanderzusetzen.

Mit besonderer Wärme trat auch in diesem Winter wieder die Grenzschicht junger Musiker für das heutige Schaffen ein: ebenfalls überwiegend im Rahmen des Kulturanstandes, vor allem mit Schweden, Italien und der Schweiz. Nennen wir noch den Besatz des Ungarischen Philharmonischen Orchesters unter Ernst von Dohnányi, ferner das Auftreten etwa des geistig ebenso beweglichen wie beherrschenden Dirigenten Hideozono Konoze (Japan), der stimmlich reich begabten Sopranistin Rose Bampton und des schönen Geigers Albert Spalding (USA), der Pianisten Jose Cuhles (Spanien) und Salvador Ordóñez (Mexiko), so ist in etwa der „internationale“ Unrill gekennzeichnet.

Der Austausch sollte natürlich auch das Auftreten deutscher Künstler im Ausland erleichtern. Im Hinblick darauf hat auch die „Stunde der Musik“ im Rahmen ihres Grundrisses, Begabungen des Nachwuchses gleichzeitig mit „prominenten“ Solisten auftreten und dadurch beim Publikum einführen zu lassen, junge ausländische Künstler in Berlin herausgestellt. Weiterhin hat zur Förderung des Nachwuchses die Reichsmusikkammer „Konzerte junger Künstler“ im Rahmen ihres Grundrisses, Begabungen des Nachwuchses gleichzeitig mit „prominenten“ Solisten auftreten und dadurch beim Publikum einführen zu lassen, junge ausländische Künstler in Berlin herausgestellt. Weiterhin hat zur Förderung des Nachwuchses die Reichsmusikkammer „Konzerte junger Künstler“ im Rahmen ihres Grundrisses, Begabungen des Nachwuchses gleichzeitig mit „prominenten“ Solisten auftreten und dadurch beim Publikum einführen zu lassen, junge ausländische Künstler in Berlin herausgestellt.



Ungarisches Philharmoniker in Berlin mit Dohnányi am Polt Foto: Hoffmann, Berlin

Heerschan der Stradivari-Geigen

Das Ausstellungs-komitee für die Stradivari-Ausstellung hat seine Vorbereitungsarbeiten abgeschlossen. Für die Ausstellung und zum Wettbewerb moderner Streichinstrumente haben sich bis jetzt 110 Teilnehmer gemeldet. Die modernen Geigenbauer, die sich bemühen, dem Geheimnis der Stradivari-Geigen möglichst nahekommen, haben ihre gelungensten Stücke dem Ausstellungs-komitee überlassen. Die Ausstellung dieser neuen Geigen wird im Palazzo Seranzo Vidoni durchgeführt werden. Dort wird auch der Kongreß der Geigenbauer abgehalten. Ferner haben Sammler aus der ganzen Welt edle Stradivari-Geigen als Leihgaben angemeldet. Die meisten Anmeldungen liegen aus den Vereinigten Staaten vor, von wo sie heute dreißig Instrumente der Cremonese Schule darunter fünf Stradivari-Geigen, zur Verfügung gestellt werden. Der Wert der bisher angemeldeten Instrumente beträgt rund 50 Millionen Lire.

Ein Radiotechniker in Parma erfand eine „elektrische“ Geige, die im Umkreis von 8 km zu hören ist. Der Erfinder erreichte damit früher, daß die Bürger von Parma bei der Poltrei befragten, man möge den Techniker veranlassen, sein Instrument 8 km von den Stadtgrenzen entfernt aufzustellen.

Klavier und Handharmonika

Vor einiger Zeit machte der holländische Kultusminister in allen Schulen bis zur vierten Klasse eine Umfrage, die feststellen sollte, welche Instrumente diejenigen Kinder gerne erlernen möchten, die bisher noch kein Instrument spielten. Es entschieden sich für das Klavier 17, für die Handharmonika 160, für die Geige 355, für ein Zupfinstrument 160, für ein Blasinstrument 9 und für das Violoncello 6 Schüler.

Musiktag in Witten und Leipzig

Unter der Schirmherrschaft von Prof. Dr. Paul Graener sowie des Oberbürgermeisters und Städtischen Musikaufsichters Dr. Erich Zintgraf, Witten, fanden vom 2. bis 1. Mai die „Witterer Musiktage 1937“ statt, für deren künstlerische Gestaltung wiederum Kapellmeister Robert Rutenfranz, Witten, verantwortlich zeichnete. Die ausschließlich dem Schaffen lebender Komponisten gewidmete Veranstaltung brachte in sechs Konzerten neue Werke aus den Gebieten der Klavier- und Kammermusik, des Soloflotes, sowie der Chor- und Volksmusik.

Leipzig wartete vom 9. bis 13. Mai zum ersten Male mit einer großen Veranstaltung auf, die dem musikalischen Schaffen der in Leipzig lebenden Komponisten gewidmet war. Bei diesen „Leipziger Musiktagen 1937“ waren Werke von mehr als 40 zeitgenössischen Komponisten in Orchester- und Chorkonzerten, Kammermusik und volkstümlichen Veranstaltungen aufgeführt.

Zu unserem Titelbild

Kalenderblatt Beethovens aus dem Jahr 1823

Es stammt aus dem Besitz der Preussischen Staatsbibliothek in Berlin und gibt ein erschreckendes Zeugnis von den Hansorges und privaten Nöten des sterbenden Meisters. Er mußte am dringenden sparen, um seinen mannigfachen Verpflichtungen nachzukommen, die ihm die Sorge um seinen kranken Carl auferlegte. Er selbst für die erste Juniwoche: Schändliche Zeit — nicht zu essen.

(Aus dem Band „Musiker-Handschreiben“ von G. Schindler, herausgegeben von Atlantis-Verlag, Berlin)

Hörnebild:
Entwurf
von Professor
Emil Petzert
zu Glück
„Orpheus“



Foto: NM

Junge deutsche Dirigenten:

Berthold Lehmann

Mit einer *Tosca*-Aufführung im Stadttheater Duisburg am Beginn der Spielzeit 1934/35 machte der damals unverpflichtete Kapellmeister Berthold Lehmann durch die Mäßigkeit der Auffassung und die Sorgfalt der Detailbeziehung auf sich aufmerksam. Inzwischen hat Lehmann mit einer Anzahl weiterer Aufführungen diese Aufmerksamkeit beachtet und über die Stätte seines Wirkens hinaus verstraken können. Manche Operndarbietung der letzten Jahre hat



Foto: G. Hesse, Duisburg

eine nicht geringe Zugkraft gerade durch ihr erfahren. Man schätzte die Sauberkeit der Einstudierung, die Eindringlichkeit des melodischen Ausdrucks und die gefühlvolle Atmosphäre der Orchesterdarstellung. So wurden späterhin „Carmen“, „Fidelio“, „Tosca“ und „Die Hölle“, aber auch Mozarts „Zauberflöte“ und die „Tannhäuser“, wie auch die (für das große Haus schon zu sehr intimierte) Straußsche „Ariadne“ zu Spitzenleistungen des Duisburger Repertoires. Lehmanns besondere Vorliebe gehört der russischen Antikopie. Die Wiedergabe der deutschen Erstfassung der Rimsky-Korsakow war unter seiner Leitung eine der wohlklingendsten Eindrücke der beiden letzten Spieljahre, wofür das schöne Werk in diese Spielzeit hat übernommen werden müssen. In diesem jungen Dirigenten sind musikalisches Gefühl und künstlerische Intelligenz in seltener Weise vereint. Wahl nach der Verstand in jedem Augenblick über das Temperament, und doch läßt die Spannungsbildung der Wiedergabe das persönliche Bekanntnis des Künstlers jederzeit spürbar werden. Solche Eigenschaften sind außerordentlich wichtig für den Operndirigenten, sie müssen sich auch nach beim Konzertierrigen erweisen können, und es ist zu vermuten, daß Berthold Lehmann trotz seiner schärferen Leidenschaftlichkeit auch ein sehr gutes Qualitäts- und Opernverständnis mit sich trägt. Wohl weiß sich bei der Typ des geistig geprägten Musikers, in dem Lehmann gehört, am besten beschreiben kann.

Die geistige Herkunft dieses Künstlers bestimmen Elternhaus und Erziehung. Aus einem Hause stammend, wo die Pflege von Kunst und Kultur zum Lebensinhalt gehörte, der Vater ist der als Roman- und Schriftsteller bekannteste Herausgeber, Wilhelm Lehmann, erhebt der (1908 in Kiel geborene) Dirigent die geistige Zucht der Schölgemeinde Weiskopf bei Wyckow und Lusterke und später in einem abkühlten geistigen Schölgemeinde in Holzdorf. In Berlin erhielt er 1925–1927 eine ausgezeichnete musikalische Unterweisung an der Hochschule, um dann 1927 als Dirigent Volante mit einer Korporellreise in Wiesbaden einer künstlerischen Langbahn zu beginnen. Sie führte ihn ein Jahr später in seine Heimatstadt Kiel, wo er in sechs Jahren intensiver Arbeit als Solo-Repetitor, Chorleiter und zweiter Kapellmeister, dem innerlich schon Aufgaben wie Verdi, „Macbeth“ usw. anvertraut wurden, sich das notwendige Rüstzeug im vorerwähnten Bereich eines hervorragenden Operndirigenten verschaffte. Den 26jährigen regierten sich 1931 die Duisburger Oper als 1. Kapellmeister.

Lehmann macht sich und seinen Leuten die Aufgaben, die an einem der repräsentativsten Opernhäuser Westdeutschlands zu leisten sind, wahrlich nicht

Pfitzners Werk — „eine Welt für sich“

Das Werk Hans Pfitzners steht heute in der Mitte deutschen Seins. Dieser Platz in der Mitte, den sich Pfitzners Kunst im äußeren Geltungsbereich so leidenschaftlich-kämpferisch erringen mußte, in den es innerlich jedoch so unabhängig und unauffällig, ohne äußeres Zutun und in aller Stille hineingewachsen ist, er gebührt der Musik Hans Pfitzners als einer bedeutenden Kunst, als einer bekannten Kunst, wie sie steht, die ethisch gewollte Musik deutscher Meister gewesen ist. Vor solcher geistig-ethischen Wirklichkeit zerschellen stilmäßige, als Beschaffenheit und Ordnung des Klangmaterials abgeleitete Reflexionen über die „letzten Romantiker“.

Wie jeder Begriff, der zum Schlagwort entartet, so weckte auch das bequeme Wort vom „letzten Romantiker“, dem ursprünglich ein gewisser Wahrheitsgehalt nicht abgesprochen ist, auf die Dauer immer mehr falsche Vorstellungen, die geeignet waren, den Blick auf Pfitzners Werk zu verunkeln. Den Stil, Programmatik und „Richtungs“-Systematik war hiermit eine handliche Formel gegeben, deren Anwendung in jeder weiteren Behauptung um ründeren des Verständnisses zu enthalten schien. Wie gesagt, wohl dem Werk ein gewisser Wahrheitsgehalt inne. Pfitzners Kunst ist in ihrer höheren, echt deutschen Sublimität, in ihrer stilistischen Artung und ethischen Grundhaltung durchaus romantisch; auch trägt sie von Anfang an, selbst schon in erstaunlich reifer Frühwerk, „Der arme Heinrich“, den Charakter einer im gewissen Sinne „abschließenden“, zu Ende führenden Spätkunst. Und es wäre dann durchaus möglich, daß spätere stilgeschichtliche Betrachtungen Werk Hans Pfitzners den leuchtenden Schlüsselstein der romantischen Musik-Epöche erblickten. Denn wir wählten unter den heute schaffenden Musikern, auch unter den jüngeren, keinen zweiten zu nennen, in dem Romantik in ihren ganzen Wesen und in ihrem Kerngehalt noch so bestimmend lebendig wäre in jeder Form künstlerischen Willens und Denkens wie bei Hans Pfitzner. Gerade dann aber kann es nur einer stilistischen Einordnung in die Zeit entsprechen, wenn man einen Künstler, der in seinem Schaffen so völlig und ganz, so rein und ursprünglich „romantisch“ ist, in seiner Formung als „spät-“ oder „letzt-romantisch“ bezeichnet. Diese historische Perspektive, in die man Pfitzners Kunst einordnen kann, steht nicht im Widerspruch zum Schlagwort vom „letzten Romantiker“, immer mehr hinzuweisen, hat ohne Zweifel das unmittelbare Erlebnis Pfitznerscher Kunst nicht fördern können. Es fehlt nicht an, in diesem Maße Kunstwerke, deren Gegenwart- und Zukunftswerte unbestreitbar sind, einseitig auf Vergangenheitswerte festzulegen. Die in

der jüngsten Vergangenheit und auch noch heute oft geübte Art der Kunstbetrachtung, die das stilgeschichtliche Moment in den Vordergrund rückte, die ein zeitgenössisches Werk zugleich in ein System von „Richtungen“ einordnete, hat der Erkenntnis der Pfitznerschen Kunst nicht gerecht werden können. Dann offenbarte sich die Unzulänglichkeit einer teleologischen Betrachtungsweise, die nur Kunstwerk weniger nach seinem Eigenwert beurteilte, als nach seiner Bedeutung, die es im Sinne einer entwicklungs-geschichtlichen „Zielstrebt“, hat. Aber wie es ein Indiz ist, dem Kunstwerk „Richtungen“ zu weisen und „Ziele“ zu setzen, so ist es unmöglich, in die geschichtliche Entwicklung der Musik und überhaupt der Kunst eine solche entwicklungs-mäßige „Zielstrebt“-hinnanzusetzen.

Nicht die Kunst, der Künstler hat ein Ziel, lautet ein alt pfitznersches Wort; und kurz vorher heißt es (im dem Aufsatz „Futuristengedächtnis“): „Es ist unmöglich, von Zielen der Kunst überhaupt zu sprechen. Sie hat keine Zwecke und keine Ziele. Im jedes Kunstwerk ist eine Welt für sich; es ist das Werk eines Leibes, es ist gelungen, erhebt es, bezeugt es, so ist es durch nichts zu überbieten: es hat den einzigen Zweck, das einzelne Werk, in dem man den man verknüpfenweise bei ihm reden kann.“

Von hier aus ist die richtige Einstellung zum Werk Hans Pfitzners zu gewinnen, denn es darf, wie kann das eines anderen heute schaffenden Komponisten, den Anspruch erheben, als „eine Welt für sich“ angesehen und gewertet zu werden. Pfitzner ist heute einer der wenigen Musiker, in denen noch „Lebensmuse“ ist, deren Schaffen noch mit vollster Bräuterei unserer Gesetze folgt, deren Werk eine objektive Welt schafft, die sich an sich selbst bestimmt. Und in diesem Eigenwert beruht gerade die Bedeutung des Pfitznerschen Werkes für unsere Zeit: sie bedarf solcher Werke, die als „subjektiv-objektiv“ Äußerung herausbreiten und organisch in die Welt objektiver Bedingungen einzufließen, deren Entstehung nicht ein Gezwungenwerden zum Ziel, sondern ein Wachsen von der Wurzel her ist. So ist Pfitzners Kunst nie zeitbedingend gewesen („Die vorbereitenden Gedankenströmungen eines Zeitalters sind für den Künstler nur Buchstaben, um bedeiende Worte zu schreiben“) sagt er einmal lapidar auf den „Armen Heinrich“, man denke wird sich daran, weil es in unserer Zeit und Zielsetzungen nicht adäquat, immer unzureichend revidieren in ihrem Wesen ist, sie jedoch wie jedes Kunstwerk, das berechtigten Anspruch auf solche Objektivität erheben darf, immer „zeitgemäß“.

Dr. Wolfgang Steinicke

Erlebt aber der Geistes ist, daß der noch nicht dröckliche Operndirigenten einen großen Teil der Wirkungskraft dieses Theaters, die weit über den Bereich der Kunst hinausgeht, auf die Konto seines künstlerischen Einsatzes und der damit verbundenen Leistung setzen darf. Das Duisburger Theater hat jetzt in Dr. Georg Hartmann, der von Dortmund kam, einen sehr befähigten Operndirigenten erhalten, man mühte annehmen, daß dieser und der Wirkungskraft Berthold Siefert, dessen, seit, Mit dem Leiter sollte sich in der Arbeitsplan Seminarleiterin Rosemarie Cramer, Berlin, Seminarleiterin Dore Goitzmann, Leipzig, und Lehrer Willi Witten, Leipzig. Um die praktischen Übungen für Anfänger gruppierten sich die Methodik der Gehörbildung und des Vokaltrainings für Fortgeschrittene in Referaten, Lehrplänen und Ausgaben, das Arbeitsgebiet nach einer Pionierarbeit, Arbeitsmaterialien, des Aufgaben einer Musiklehrer bis zur „Musiktheorie“ alles auf Grund der Musik-Lehre.

Dr. Hans Georg Fellmann

Ans der Tonika-Do-Bewegung

In den Osterferien fand im Handwerkskollaborium Vorderraden i. Sa. eine Sing- und Arbeitswoche des Tonika-Do-Bundes unter der Leitung seines ersten Vorsitzenden, Landesvorsitzenden Berthold Siefert, Potsdam, statt. Mit dem Leiter sollte sich in der Arbeitsplan Seminarleiterin Rosemarie Cramer, Berlin, Seminarleiterin Dore Goitzmann, Leipzig, und Lehrer Willi Witten, Leipzig. Um die praktischen Übungen für Anfänger gruppierten sich die Methodik der Gehörbildung und des Vokaltrainings für Fortgeschrittene in Referaten, Lehrplänen und Ausgaben, das Arbeitsgebiet nach einer Pionierarbeit, Arbeitsmaterialien, des Aufgaben einer Musiklehrer bis zur „Musiktheorie“ alles auf Grund der Musik-Lehre.

Es erschien sich dabei deutlich, daß Tonika-Do keine starre Methode ist, vielmehr ein Arbeitsprinzip, das sein Ziel — Erziehung zu klanglicher Erfassung und Erleben jedes musikalischen Geschehens — auf den verschiedenartigsten Wegen erreicht. So konnten die Stunden der letzten Dozenten immer wieder neu, selbst für langjährige Tonika-Do-Lehrer. Die Methodik

des jetzt aktuellen Gruppenunterrichts wurde in Lehrproben für Klavier, Geige und Blasinstrumente demonstriert. Daß dabei ganz praktisch vorgegangen wurde mit Kindern, die noch nie vor einem Klavier gesessen hatten, machte diese Lehrproben besonders interessant. Die Ergebnisse waren erstaunlich. Der allmählichen Intensivierung im Freien schlossen sich chorische Stimmbildung und Chorsingen an. Ein weiteres Gebiet wissenschaftlicher Stufen (Orlando di Lasso bis zur Kleinen Messe von Kurt Thomas) wurde dabei berührt.

Im Schluß der Tagung unterzogen sich einige Teilnehmer mit Erfolg der 1. und II. Tonika-Do-Prüfung. So brachte die „Veränderung“ Woche die schon viele ständige Besucher abholte, neben fünfzehn Kameradschaftsgeist eine Fülle wertvoller Anregungen und neuer Erkenntnisse, wofür die Teilnehmer an allen Gegebenen des Reiches dem Leiter und seinen Mitarbeitern viel Dank schulden. Anmerkung: Zischke

Die gute Anekdote

Händel war einmal bei einem englischen Lord zu Gast. Dieser berichtete dem Musiker, der ihm als Freund ein ganzes Toppfand bekannt war, mit ganzem Wein. Bei der zweiten Flasche fragte der Gastgeber den Komponisten:

„Na, wie schmeckt der Wein? Ist er nicht besonders wie ein Händelsches Oratorium?“

„Es geht“, antwortete Händel, „schon.“

„Ich habe noch andere Weine hier“, sprach der Lord weiter, „Portwein, Tokayer, Burgunder und griechische...“

„Der damit,“ rief Händel, „zu einem Oratorium gehört ein Chor...“



Historisch im Klang - qualitativ hervorragend sind
Cembell, Sphette, Klavierchorde
Hammerflügel von
J. C. Neupert, Bamberg-Nürnberg
 Verlangen Sie bitte Angebot vom
 Hauptbüro: Nürnberg, Museumsbrücke

Neue zeitgenössische Chor- und Orchesterwerke!

PAUL HÖFFER Olympischer Schwur

für gemischten Chor, Bariton-Solo und Orchester

Auf der Olympiade 1936 mit der Goldmedaille preisgekrönt!

Ausführungsdauer: 25 Minuten. Partitur leihweise, Klavierauszug RM. 3.— Chor-
 stimmung je RM. —25 Orchesterst. RM. 8.— / Doppelst. dazu je RM. —60 bezw. —80

ARTHUR KUSTERER Suite Nr. 2 für Orchester

Marsch Pavane / Sarabande / Musette / Menuett / Courante

Ausführungsdauer: 21 Min. / Ausführungsmaterial nach Vereinbarung

Verlangen Sie Sonderprospekt und Ansichtsendung!



HENRY LITOLFF'S VERLAG BRAUNSCHWEIG

VERÖFFENTLICHUNGEN des Musikwissenschaftlichen Institutes der Deutschen Universität in Prag

herausgegeben von Gustav Becking

1. Die Musikstücke des Prager Kodes XI E 9, Mit einer vollständigen Phrasierung von Dr. Friedrich Kammerer. 114 Seiten Text, 58 Seiten Noten RM. 12.50
2. John Wilbye in seinen Madrigalen. Studien zu einem Bildner der Persönlichkeit. Von Dr. Hugo Herrich. 90 Seiten RM. 6.—
3. Norbert Burgmüller. Ein Beitrag zur Stil- und Geistesgeschichte der deutschen Romantik. Von Dr. Heinrich Eckert. 112 Seiten RM. 7.—
4. Das Klavierklänge Mozart und die Klaviere seiner Zeit. Von Dr. Hans Brunner. 78 Seiten, 7 Abbildungen RM. 4.50
5. Die Geigenmusik der südslavischen Gajars. Von Dr. Walter Wunsch. 60 Seiten, 12 Abbildungen RM. 1.50
6. Die Musikgeschichte der Stadt Eger im 16. Jahrhundert. Von Dr. Karl Reich. 160 S. RM. 7.—
7. Konozsa als Grundlage einer neuen Akkordlehre. Von Dr. Moszyński. Kolozsvár. 61 Seiten RM. 3.50
8. Johann Stamitz, I., Das Leben. Von Dr. Peter Gradenwitz. 56 Seiten RM. 2.50



Verlag Rudolf M. Rohrer, Brunn, Wien, Leipzig

NEUIGKEIT

Soeben gelangt zur Ausgabe:

J. Brahms Kammermusik

von Friedrich Brand

89, 170 Seiten mit zahlreichen Notenbeispielen

Preis Leinen geb. RM. 4.75

Trotz der überragenden Stellung, welche die Kammermusik von Brahms innerhalb seines Gesamtwerks einnimmt, ist sie bisher nicht zum Gegenstand einer ausführlichen Sonderuntersuchung gemacht worden. Diese von Künstlern und Kennern häufig bedauerte Tatsache ist wohl in erster Linie darauf zurückzuführen, daß während der ersten vier Jahrzehnte nach dem Tode Brahms' im Mittelpunkt der wissenschaftlichen Arbeit ausschließlich die biographische Erforschung seines Lebens und Werkes gestanden hat. Diese Forschungsperiode dürfte nimmehr nach dem Erscheinen der letzten wertvollen Biographien bis zu einem gewissen Grade abgeschlossen worden sein.

Wir werden damit vor die zweite Aufgabe gestellt, die in den biographischen Schriften enthaltenen kompositorisch-stilistischen Einzelkenntnisse für eine synthetische Untersuchung des Brahms'schen Personalstils zu verwerten. Von diesem Standpunkt aus tritt der Verfasser an die Kammermusik heran und gelangt auf Grund einer großen Zahl von stilistischen Vergleichen zur Festlegung charakteristischer Brahms'scher Baueigenarten.

Dem Musiker und Musikliebhaber wird dadurch das Wesen der oft „verschlossen“ und im Ausdruck „gebündelt“ empfundenen Musik nähergebracht und dem Wissenschaftler eine Grundlage für die weitere Erforschung des gesamten Kompositionsstils von Brahms geschaffen.

Deutsche Brahms-Gesellschaft,

Berlin-Schöneberg, Hauptstraße 38

Orff-Schulwerk

— die Grundlage einer neuen Musikerziehung

Einführungsheft von Wilhelm Twittenhoff

Mit Beiträgen von Dorothee Günther und Hans Bergs-
 und vielen Abbildungen. Edition Schott 3530 M. 2,50

Gutachten der Reichsstelle zur Förderung des deutschen Schrifttums

Dieses Einführungshandbuch in das Orff'sche Schulwerk ist eine gründliche, leicht Übersichts über die Kunst in der Musikerziehung und in der musikalischen Erziehung, aufgeschriebenen Probleme. Sie zeigt den Weg den Orff geht, dessen Grundgedanken und seine ethischen, biologischen, psychologischen und musikalisch-wissenschaftlichen Erkenntnisse ruhen. Es ist heute noch nicht abzuschätzen, was Orff für die gesamte deutsche Musikerziehung gerade in der Zeit der politischen Wandlung bedeutet. Die zusammenfassende Schrift erlaubt den Blick in ungeahnte und noch zu entdeckende Möglichkeiten und Gebiete der Musikerziehung. Sie bietet in ihrer Übersicht eine Fülle von Anregungen für den Volkserzieher, den Jugendband und Musikschüler, sie zeigt geradezu in eigenen praktischen Versuchen. Ein angeregter, bildhafter und Musikbeispiele veranschaulichen die vorgetragenen Gedanken. Die Schrift ist mit ihrer guten und lebendigen Sprache sowie der über vorgetragenen Lehre ein schönes Denkmal, das ein Schüler seinem Lehrer setzt. Überzeugender hat in den letzten Jahren kein Buch über Musikerziehung gesprochen als das von Twittenhoff. Berlin, 19. April 1937. F. d. R. der A. D. R. Pass

Prospekte über das „ORFF-SCHULWERK“ und die „Olympischen Reigen“ von Carl Orff kostenlos

B. SCHOTT'S SÜHNE / MAINZ

Neues Musikblatt

Die gesendete Oper

Ein Beitrag zum Problem der Funkbearbeitung

Von Hans-Wilhelm Kulenkampf

Die Frage nach der Stellung der Oper im Rundfunk ist heute ausschließlich eine Frage praktischer Verwirklichung. Schon seit einiger Zeit mußte die mit viel schöner Grundsätzlichkeit geführte Diskussion über die Berechtigung von Opernsendungen verstummen, weil man schließlich eingesehen hatte, daß sie so lange nur müßiges Gerede ist, als der Funk aus eigenen Wirkungsgesetzen noch keine greifbare musikalisch-dramatische Form hervorgebracht hat. Nach kaum vierzehnjähriger künstlerischer Erfahrung mit dem neuen Ausdrucksmittel (denn der Rundfunk ist mehr als nur eine technische Übertragungsmöglichkeit) kann von einer solchen Formbildung naturgemäß noch nicht die Rede sein. Die für die Bühne gedachte Oper ist deshalb zur Zeit für die Sender einfach nicht entbehrlich. Deswegen wird man sehr wohl, daß die Oper als eine dem Funk ursprünglich zutreffende Kunstgattung vor dem Mikrophon niemals ihre vollkommene Erfüllung finden, sondern immer nur einen Näherungswert erreichen wird.

An den Folgerungen aus dieser Erkenntnis scheiden sich die Geister.

Den einen war die a priori bestehende Unvollkommenheit ein bequemer Vorwand zum gedankenlosen Fortwursteln. Von ihnen bekommt der geduldige Hörer auch heute zuweilen noch Opernübertragungen vorgesetzt nach dem Schema aus den allerersten Jahren des „Radio“: Verlesung der Inhaltsangabe laut Opernführer mit anschließender Wiedergabe des Werkes, als ob es sich um eine Bühnenaufführung handelte. Von hier ist nur ein Schritt zur Lächerlichkeit einer Opernreportage mit „beiseite“ gesprochenen Regieanweisungen („Wir befinden uns auf der Festwiese — zur Linken erstreckt sich grünes Waldesdunkel — im Hintergrund grüßen uns die Türme der Stadt“ usw.). Sehr „funkisch“ glaubte man schon zu arbeiten, wenn man hemmungslos in Geräuschkulisse und akustischem Requiät schwelgte, bis der Mensch hinter dem Lautsprecher zwar förmlich das Gras wachsen hörte, aber deshalb keineswegs ein intensiveres Kunstserlebnis hatte.

Dieser Geist der Beschränkung, für den es keine Probleme gibt, weil er sie nicht sieht, darf im deutschen Rundfunk heute glücklich für ausgetrieben gelten. Er hält sich vorwiegend noch in den Ländern, die ihre Opernsendungen gern unmittelbar aus den Theatern beziehen. An der Entwicklung funkgerechter Opernübertragungen hat er niemals einen Teil gehabt.

Problematisch und damit würdig einer künstlerischen Bemühung wird die Opernarbeit erst denjenigen Funkleuten, die aus der oben angegebenen Erkenntnis für sich die Notwendigkeit erschließen, um immerhin den höchsten Annäherungswert der Verwirklichung zu erreichen, ihn — mathematisch gesprochen — auf möglichst viele Dezimalstellen zu bringen.

Das Grundproblem der Oper im Funk, dem alle übrigen Fragen nachgeordnet sind, heißt: Ersetzung der optischen Sphäre.

Der erste Schritt, den man zur Lösung dieser Fundamentalaufgabe tat, ging noch unbehütet von

der einseitigen Voraussetzung aus, daß die szenische Seite der Oper gewissermaßen nur ein Mittel zur Erleichterung des Verständnisses sei. Für diese Auffassung genügte daher die geschickt eingebaute Erläuterung der Vorgänge durch Wort oder Werkgeräusch vollkommen. Eine deutliche Erklärung, an der richtigen Stelle gebracht — unterstützt durch die vom Funk immer erstrebte Prägnanz im Gesaglichen — konnte in der Tat das nötige Verständnis für die Handlung auch beim unvorbereiteten Hörer herbeiführen. Was man aber damit erreichte, war lediglich das Verständnis für den verwickelt liegenden „Fall“, das wiederum, innerlich unbeeinträchtigt, einen Hörer schwer zu durchschauenden Sache, kurz, ein unkünstlerisches Element im Rahmen einer künstlerischen Arbeit. Der Zwiespalt, der sich hier aufdrängte, mußte den Hörer in jeuer Unbefriedigung verharren lassen, die man geradezu als das Hauptgefühl bei früheren Opernübertragungen ansprechen kann.

Erst der nächste Schritt führte an den entscheidenden Punkt und die entscheidende Schwierigkeit heran: Die Übertragung künstlerischer Wirkkräfte der Szene ins Akustische. Jede mit Ernst und Verantwortungsbewußtsein unternommene Opernübertragung im Rundfunk muß den Versuch machen, die Elemente des Raumes, der Farbe und der Bewegung im Sinne des erstrebten Näherungswertes so weit als möglich hörbar umzuwandeln. Dabei stellt jede Oper natürlich auch Vorwurf, Werk und Zeitstil die verschiedensten, häufig ganz einmalige Aufgaben. Es kann also für die Funkbearbeitung ebenso wenig ein allgemein anwendbares Rezept geben wie für die Arbeit des Bühnenbildners oder des Regisseurs. Giltig darstellen lassen sich nur die Mittel zur Ersetzung des Sichtbaren, die dem Bearbeiter nach den bisherigen Erfahrungen im Rundfunk

Aus dem Inhalt

Wie erleben Sie Musik?
Florentiner „Nagetto musicale“
Europäische Musik in Dresden
Bruckner in der Wallhalla
Publikum als Preisrichter
Liljebäck über Buschsteude

Diese Nummer des „Neuen Musikblattes“
erscheint am 23. Juni zur Ausgabe.
Die nächste erscheint am 6. August 1937.

zur Verfügung stehen. Da diese Mittel aber — mindestens in ihrer Anwendung — neu und deshalb ebenso leicht Mißdeutungen oder Angriffen ausgesetzt sind wie neuartige szenische Mittel, so muß ihre Erläuterung gleichzeitig Rechtfertigung sein.

Klangraum, Geräusch und Wort sind die Waffen des Funkbearbeiters. Sie dienen zur akustischen Veranschaulichung von Raum, Farbe und Bewegung, und zwar stets in sorgfältig abgewogener Mischung, da in jedem einzelnen Mittel wenigstens die Wirkung von zwei der sichtbaren Elemente gebunden erscheint. Dieser Umstand zwingt den Funkbearbeiter, immer gleichzeitig als Funkspielleiter zu denken, auch wenn er nur das sendefertige Manuskript zu liefern hat.

In Bezug auf das akustische (s. 12. u. 13. u. 14. u. 15. u. 16. u. 17. u. 18. u. 19. u. 20. u. 21. u. 22. u. 23. u. 24. u. 25. u. 26. u. 27. u. 28. u. 29. u. 30. u. 31. u. 32. u. 33. u. 34. u. 35. u. 36. u. 37. u. 38. u. 39. u. 40. u. 41. u. 42. u. 43. u. 44. u. 45. u. 46. u. 47. u. 48. u. 49. u. 50. u. 51. u. 52. u. 53. u. 54. u. 55. u. 56. u. 57. u. 58. u. 59. u. 60. u. 61. u. 62. u. 63. u. 64. u. 65. u. 66. u. 67. u. 68. u. 69. u. 70. u. 71. u. 72. u. 73. u. 74. u. 75. u. 76. u. 77. u. 78. u. 79. u. 80. u. 81. u. 82. u. 83. u. 84. u. 85. u. 86. u. 87. u. 88. u. 89. u. 90. u. 91. u. 92. u. 93. u. 94. u. 95. u. 96. u. 97. u. 98. u. 99. u. 100. u. 101. u. 102. u. 103. u. 104. u. 105. u. 106. u. 107. u. 108. u. 109. u. 110. u. 111. u. 112. u. 113. u. 114. u. 115. u. 116. u. 117. u. 118. u. 119. u. 120. u. 121. u. 122. u. 123. u. 124. u. 125. u. 126. u. 127. u. 128. u. 129. u. 130. u. 131. u. 132. u. 133. u. 134. u. 135. u. 136. u. 137. u. 138. u. 139. u. 140. u. 141. u. 142. u. 143. u. 144. u. 145. u. 146. u. 147. u. 148. u. 149. u. 150. u. 151. u. 152. u. 153. u. 154. u. 155. u. 156. u. 157. u. 158. u. 159. u. 160. u. 161. u. 162. u. 163. u. 164. u. 165. u. 166. u. 167. u. 168. u. 169. u. 170. u. 171. u. 172. u. 173. u. 174. u. 175. u. 176. u. 177. u. 178. u. 179. u. 180. u. 181. u. 182. u. 183. u. 184. u. 185. u. 186. u. 187. u. 188. u. 189. u. 190. u. 191. u. 192. u. 193. u. 194. u. 195. u. 196. u. 197. u. 198. u. 199. u. 200. u. 201. u. 202. u. 203. u. 204. u. 205. u. 206. u. 207. u. 208. u. 209. u. 210. u. 211. u. 212. u. 213. u. 214. u. 215. u. 216. u. 217. u. 218. u. 219. u. 220. u. 221. u. 222. u. 223. u. 224. u. 225. u. 226. u. 227. u. 228. u. 229. u. 230. u. 231. u. 232. u. 233. u. 234. u. 235. u. 236. u. 237. u. 238. u. 239. u. 240. u. 241. u. 242. u. 243. u. 244. u. 245. u. 246. u. 247. u. 248. u. 249. u. 250. u. 251. u. 252. u. 253. u. 254. u. 255. u. 256. u. 257. u. 258. u. 259. u. 260. u. 261. u. 262. u. 263. u. 264. u. 265. u. 266. u. 267. u. 268. u. 269. u. 270. u. 271. u. 272. u. 273. u. 274. u. 275. u. 276. u. 277. u. 278. u. 279. u. 280. u. 281. u. 282. u. 283. u. 284. u. 285. u. 286. u. 287. u. 288. u. 289. u. 290. u. 291. u. 292. u. 293. u. 294. u. 295. u. 296. u. 297. u. 298. u. 299. u. 300. u. 301. u. 302. u. 303. u. 304. u. 305. u. 306. u. 307. u. 308. u. 309. u. 310. u. 311. u. 312. u. 313. u. 314. u. 315. u. 316. u. 317. u. 318. u. 319. u. 320. u. 321. u. 322. u. 323. u. 324. u. 325. u. 326. u. 327. u. 328. u. 329. u. 330. u. 331. u. 332. u. 333. u. 334. u. 335. u. 336. u. 337. u. 338. u. 339. u. 340. u. 341. u. 342. u. 343. u. 344. u. 345. u. 346. u. 347. u. 348. u. 349. u. 350. u. 351. u. 352. u. 353. u. 354. u. 355. u. 356. u. 357. u. 358. u. 359. u. 360. u. 361. u. 362. u. 363. u. 364. u. 365. u. 366. u. 367. u. 368. u. 369. u. 370. u. 371. u. 372. u. 373. u. 374. u. 375. u. 376. u. 377. u. 378. u. 379. u. 380. u. 381. u. 382. u. 383. u. 384. u. 385. u. 386. u. 387. u. 388. u. 389. u. 390. u. 391. u. 392. u. 393. u. 394. u. 395. u. 396. u. 397. u. 398. u. 399. u. 400. u. 401. u. 402. u. 403. u. 404. u. 405. u. 406. u. 407. u. 408. u. 409. u. 410. u. 411. u. 412. u. 413. u. 414. u. 415. u. 416. u. 417. u. 418. u. 419. u. 420. u. 421. u. 422. u. 423. u. 424. u. 425. u. 426. u. 427. u. 428. u. 429. u. 430. u. 431. u. 432. u. 433. u. 434. u. 435. u. 436. u. 437. u. 438. u. 439. u. 440. u. 441. u. 442. u. 443. u. 444. u. 445. u. 446. u. 447. u. 448. u. 449. u. 450. u. 451. u. 452. u. 453. u. 454. u. 455. u. 456. u. 457. u. 458. u. 459. u. 460. u. 461. u. 462. u. 463. u. 464. u. 465. u. 466. u. 467. u. 468. u. 469. u. 470. u. 471. u. 472. u. 473. u. 474. u. 475. u. 476. u. 477. u. 478. u. 479. u. 480. u. 481. u. 482. u. 483. u. 484. u. 485. u. 486. u. 487. u. 488. u. 489. u. 490. u. 491. u. 492. u. 493. u. 494. u. 495. u. 496. u. 497. u. 498. u. 499. u. 500. u. 501. u. 502. u. 503. u. 504. u. 505. u. 506. u. 507. u. 508. u. 509. u. 510. u. 511. u. 512. u. 513. u. 514. u. 515. u. 516. u. 517. u. 518. u. 519. u. 520. u. 521. u. 522. u. 523. u. 524. u. 525. u. 526. u. 527. u. 528. u. 529. u. 530. u. 531. u. 532. u. 533. u. 534. u. 535. u. 536. u. 537. u. 538. u. 539. u. 540. u. 541. u. 542. u. 543. u. 544. u. 545. u. 546. u. 547. u. 548. u. 549. u. 550. u. 551. u. 552. u. 553. u. 554. u. 555. u. 556. u. 557. u. 558. u. 559. u. 560. u. 561. u. 562. u. 563. u. 564. u. 565. u. 566. u. 567. u. 568. u. 569. u. 570. u. 571. u. 572. u. 573. u. 574. u. 575. u. 576. u. 577. u. 578. u. 579. u. 580. u. 581. u. 582. u. 583. u. 584. u. 585. u. 586. u. 587. u. 588. u. 589. u. 590. u. 591. u. 592. u. 593. u. 594. u. 595. u. 596. u. 597. u. 598. u. 599. u. 600. u. 601. u. 602. u. 603. u. 604. u. 605. u. 606. u. 607. u. 608. u. 609. u. 610. u. 611. u. 612. u. 613. u. 614. u. 615. u. 616. u. 617. u. 618. u. 619. u. 620. u. 621. u. 622. u. 623. u. 624. u. 625. u. 626. u. 627. u. 628. u. 629. u. 630. u. 631. u. 632. u. 633. u. 634. u. 635. u. 636. u. 637. u. 638. u. 639. u. 640. u. 641. u. 642. u. 643. u. 644. u. 645. u. 646. u. 647. u. 648. u. 649. u. 650. u. 651. u. 652. u. 653. u. 654. u. 655. u. 656. u. 657. u. 658. u. 659. u. 660. u. 661. u. 662. u. 663. u. 664. u. 665. u. 666. u. 667. u. 668. u. 669. u. 670. u. 671. u. 672. u. 673. u. 674. u. 675. u. 676. u. 677. u. 678. u. 679. u. 680. u. 681. u. 682. u. 683. u. 684. u. 685. u. 686. u. 687. u. 688. u. 689. u. 690. u. 691. u. 692. u. 693. u. 694. u. 695. u. 696. u. 697. u. 698. u. 699. u. 700. u. 701. u. 702. u. 703. u. 704. u. 705. u. 706. u. 707. u. 708. u. 709. u. 710. u. 711. u. 712. u. 713. u. 714. u. 715. u. 716. u. 717. u. 718. u. 719. u. 720. u. 721. u. 722. u. 723. u. 724. u. 725. u. 726. u. 727. u. 728. u. 729. u. 730. u. 731. u. 732. u. 733. u. 734. u. 735. u. 736. u. 737. u. 738. u. 739. u. 740. u. 741. u. 742. u. 743. u. 744. u. 745. u. 746. u. 747. u. 748. u. 749. u. 750. u. 751. u. 752. u. 753. u. 754. u. 755. u. 756. u. 757. u. 758. u. 759. u. 760. u. 761. u. 762. u. 763. u. 764. u. 765. u. 766. u. 767. u. 768. u. 769. u. 770. u. 771. u. 772. u. 773. u. 774. u. 775. u. 776. u. 777. u. 778. u. 779. u. 780. u. 781. u. 782. u. 783. u. 784. u. 785. u. 786. u. 787. u. 788. u. 789. u. 790. u. 791. u. 792. u. 793. u. 794. u. 795. u. 796. u. 797. u. 798. u. 799. u. 800. u. 801. u. 802. u. 803. u. 804. u. 805. u. 806. u. 807. u. 808. u. 809. u. 810. u. 811. u. 812. u. 813. u. 814. u. 815. u. 816. u. 817. u. 818. u. 819. u. 820. u. 821. u. 822. u. 823. u. 824. u. 825. u. 826. u. 827. u. 828. u. 829. u. 830. u. 831. u. 832. u. 833. u. 834. u. 835. u. 836. u. 837. u. 838. u. 839. u. 840. u. 841. u. 842. u. 843. u. 844. u. 845. u. 846. u. 847. u. 848. u. 849. u. 850. u. 851. u. 852. u. 853. u. 854. u. 855. u. 856. u. 857. u. 858. u. 859. u. 860. u. 861. u. 862. u. 863. u. 864. u. 865. u. 866. u. 867. u. 868. u. 869. u. 870. u. 871. u. 872. u. 873. u. 874. u. 875. u. 876. u. 877. u. 878. u. 879. u. 880. u. 881. u. 882. u. 883. u. 884. u. 885. u. 886. u. 887. u. 888. u. 889. u. 890. u. 891. u. 892. u. 893. u. 894. u. 895. u. 896. u. 897. u. 898. u. 899. u. 900. u. 901. u. 902. u. 903. u. 904. u. 905. u. 906. u. 907. u. 908. u. 909. u. 910. u. 911. u. 912. u. 913. u. 914. u. 915. u. 916. u. 917. u. 918. u. 919. u. 920. u. 921. u. 922. u. 923. u. 924. u. 925. u. 926. u. 927. u. 928. u. 929. u. 930. u. 931. u. 932. u. 933. u. 934. u. 935. u. 936. u. 937. u. 938. u. 939. u. 940. u. 941. u. 942. u. 943. u. 944. u. 945. u. 946. u. 947. u. 948. u. 949. u. 950. u. 951. u. 952. u. 953. u. 954. u. 955. u. 956. u. 957. u. 958. u. 959. u. 960. u. 961. u. 962. u. 963. u. 964. u. 965. u. 966. u. 967. u. 968. u. 969. u. 970. u. 971. u. 972. u. 973. u. 974. u. 975. u. 976. u. 977. u. 978. u. 979. u. 980. u. 981. u. 982. u. 983. u. 984. u. 985. u. 986. u. 987. u. 988. u. 989. u. 990. u. 991. u. 992. u. 993. u. 994. u. 995. u. 996. u. 997. u. 998. u. 999. u. 1000. u. 1001. u. 1002. u. 1003. u. 1004. u. 1005. u. 1006. u. 1007. u. 1008. u. 1009. u. 1010. u. 1011. u. 1012. u. 1013. u. 1014. u. 1015. u. 1016. u. 1017. u. 1018. u. 1019. u. 1020. u. 1021. u. 1022. u. 1023. u. 1024. u. 1025. u. 1026. u. 1027. u. 1028. u. 1029. u. 1030. u. 1031. u. 1032. u. 1033. u. 1034. u. 1035. u. 1036. u. 1037. u. 1038. u. 1039. u. 1040. u. 1041. u. 1042. u. 1043. u. 1044. u. 1045. u. 1046. u. 1047. u. 1048. u. 1049. u. 1050. u. 1051. u. 1052. u. 1053. u. 1054. u. 1055. u. 1056. u. 1057. u. 1058. u. 1059. u. 1060. u. 1061. u. 1062. u. 1063. u. 1064. u. 1065. u. 1066. u. 1067. u. 1068. u. 1069. u. 1070. u. 1071. u. 1072. u. 1073. u. 1074. u. 1075. u. 1076. u. 1077. u. 1078. u. 1079. u. 1080. u. 1081. u. 1082. u. 1083. u. 1084. u. 1085. u. 1086. u. 1087. u. 1088. u. 1089. u. 1090. u. 1091. u. 1092. u. 1093. u. 1094. u. 1095. u. 1096. u. 1097. u. 1098. u. 1099. u. 1100. u. 1101. u. 1102. u. 1103. u. 1104. u. 1105. u. 1106. u. 1107. u. 1108. u. 1109. u. 1110. u. 1111. u. 1112. u. 1113. u. 1114. u. 1115. u. 1116. u. 1117. u. 1118. u. 1119. u. 1120. u. 1121. u. 1122. u. 1123. u. 1124. u. 1125. u. 1126. u. 1127. u. 1128. u. 1129. u. 1130. u. 1131. u. 1132. u. 1133. u. 1134. u. 1135. u. 1136. u. 1137. u. 1138. u. 1139. u. 1140. u. 1141. u. 1142. u. 1143. u. 1144. u. 1145. u. 1146. u. 1147. u. 1148. u. 1149. u. 1150. u. 1151. u. 1152. u. 1153. u. 1154. u. 1155. u. 1156. u. 1157. u. 1158. u. 1159. u. 1160. u. 1161. u. 1162. u. 1163. u. 1164. u. 1165. u. 1166. u. 1167. u. 1168. u. 1169. u. 1170. u. 1171. u. 1172. u. 1173. u. 1174. u. 1175. u. 1176. u. 1177. u. 1178. u. 1179. u. 1180. u. 1181. u. 1182. u. 1183. u. 1184. u. 1185. u. 1186. u. 1187. u. 1188. u. 1189. u. 1190. u. 1191. u. 1192. u. 1193. u. 1194. u. 1195. u. 1196. u. 1197. u. 1198. u. 1199. u. 1200. u. 1201. u. 1202. u. 1203. u. 1204. u. 1205. u. 1206. u. 1207. u. 1208. u. 1209. u. 1210. u. 1211. u. 1212. u. 1213. u. 1214. u. 1215. u. 1216. u. 1217. u. 1218. u. 1219. u. 1220. u. 1221. u. 1222. u. 1223. u. 1224. u. 1225. u. 1226. u. 1227. u. 1228. u. 1229. u. 1230. u. 1231. u. 1232. u. 1233. u. 1234. u. 1235. u. 1236. u. 1237. u. 1238. u. 1239. u. 1240. u. 1241. u. 1242. u. 1243. u. 1244. u. 1245. u. 1246. u. 1247. u. 1248. u. 1249. u. 1250. u. 1251. u. 1252. u. 1253. u. 1254. u. 1255. u. 1256. u. 1257. u. 1258. u. 1259. u. 1260. u. 1261. u. 1262. u. 1263. u. 1264. u. 1265. u. 1266. u. 1267. u. 1268. u. 1269. u. 1270. u. 1271. u. 1272. u. 1273. u. 1274. u. 1275. u. 1276. u. 1277. u. 1278. u. 1279. u. 1280. u. 1281. u. 1282. u. 1283. u. 1284. u. 1285. u. 1286. u. 1287. u. 1288. u. 1289. u. 1290. u. 1291. u. 1292. u. 1293. u. 1294. u. 1295. u. 1296. u. 1297. u. 1298. u. 1299. u. 1300. u. 1301. u. 1302. u. 1303. u. 1304. u. 1305. u. 1306. u. 1307. u. 1308. u. 1309. u. 1310. u. 1311. u. 1312. u. 1313. u. 1314. u. 1315. u. 1316. u. 1317. u. 1318. u. 1319. u. 1320. u. 1321. u. 1322. u. 1323. u. 1324. u. 1325. u. 1326. u. 1327. u. 1328. u. 1329. u. 1330. u. 1331. u. 1332. u. 1333. u. 1334. u. 1335. u. 1336. u. 1337. u. 1338. u. 1339. u. 1340. u. 1341. u. 1342. u. 1343. u. 1344. u. 1345. u. 1346. u. 1347. u. 1348. u. 1349. u. 1350. u. 1351. u. 1352. u. 1353. u. 1354. u. 1355. u. 1356. u. 1357. u. 1358. u. 1359. u. 1360. u. 1361. u. 1362. u. 1363. u. 1364. u. 1365. u. 1366. u. 1367. u. 1368. u. 1369. u. 1370. u. 1371. u. 1372. u. 1373. u. 1374. u. 1375. u. 1376. u. 1377. u. 1378. u. 1379. u. 1380. u. 1381. u. 1382. u. 1383. u. 1384. u. 1385. u. 1386. u. 1387. u. 1388. u. 1389. u. 1390. u. 1391. u. 1392. u. 1393. u. 1394. u. 1395. u. 1396. u. 1397. u. 1398. u. 1399. u. 1400. u. 1401. u. 1402. u. 1403. u. 1404. u. 1405. u. 1406. u. 1407. u. 1408. u. 1409. u. 1410. u. 1411. u. 1412. u. 1413. u. 1414. u. 1415. u. 1416. u. 1417. u. 1418. u. 1419. u. 1420. u. 1421. u. 1422. u. 1423. u. 1424. u. 1

Der ADMV in Darmstadt und Frankfurt

Der Allgemeine Deutsche Musikverein hatte seine 68. Tonkünstler-Versammlung zu einem Teil nach Darmstadt, zum anderen Teil nach dem nahen Frankfurt a. M. gelegt. Zum letzten Male fanden sich die deutschen Musiker unter der Flagge dieser Institution zusammen, deren 76 Jahre hindurch währendes Wirken mit dem Abschied dieser Versammlung in die Geschichte einging. Der Präsident der Reichsmusikkammer und gleichzeitige Vorsitzende des ADMV, Dr. Peter Raabe, dem während dieser Tage die Goethe-Plakette der Stadt Frankfurt und die Silberne Ehrenmitz der Stadt Darmstadt in Anerkennung seiner hohen Verdienste überreicht wurden, hat in der Hauptversammlung seine Pläne zur Neugestaltung des ADMV innerhalb der Reichsmusikkammer bekannt gegeben. Er erklärte, daß in jedem Jahr eine große Reidsatung der Reichsmusikkammer stattfinden, die mit Kongressen verschiedener Art verbunden sei, neben der landeschaftliche Tonkünstlerversammlungen stehen sollen. Im Rahmen der Reidsatung würden Lesungen, Kunstbetrachtungen und Musikwissenschaftler ihre Beratungen abhalten. Auch die Klärung wichtiger Fragen auf großer internationaler Basis sei geplant. Neben den zur Diskussion gestellten Werken sollte die Programme als Maßstab wenigstens ein Werk eines anerkannten Meisters enthalten.

Ein Volksliedchen zu Variationen, in deren Verlauf er die reichsten Möglichkeiten des Scholasterstems nach allen Seiten hin ausnutzt. Die Ekstase wird etwas langatmig geraten, so daß auch die teilweise verblüffende Virtuosität den Hörer nicht immer zu fesseln vermag. Der „Festliche Aufklang“ von Ludwig Lürman ist, was er sein will: eine feierliche, gehaltvolle Einleitungssuite. Die „Sinfonische Musik“ von Gustav Geierhard lebt noch ganz in den Bezirken und von den „tausendjährigen“ Mitteln der Nadernmusik, die unseren heutigen Augen fremd und fern liegen. Franz Konwitschky brachte diese Sinfonie mit dem Städtischen und Museumsorchester Frankfurt heraus. Hans Rosand musizierte mit dem Frankfurter Fankorchester Lürman, David und Treutner, und für die anderen Werke standen Orchester und Chor des Hessischen Landestheaters unter Karl Friedrich zur Verfügung.

In einer Veranstaltung „Neue unterhaltende Musik“ führte die Hessische Landesmusikschule unter Bernd Zeh Musik von Hans Lang, Gerhard Maas, Hans Weiß und Hermann Grabner auf, die zwar schon durch Rundfunk und Musikfeste bekannt waren, aber ihre aufleuchtende Wirkung auch diesmal nicht verflüchteten.

Die Kammermusik

Der Münchener Karl Marx war mit einem eigenartigen Werk, seinen „Gesängen vom Tage“ für eine Ballettsuite und Streichquartett vertreten. Verse der Dichter Barbel und Weinlich werden Irlin und Jülicher Englisch-Quartett nachgedichtet. Fritz Brönnel und das Fels-Quartett waren die einfühlsamen Vermittler des Werkes. Von Hermann Schroeder gab es ein solid gearbeitetes Streichtrio, ein gefälliges, liebenswürdiges Werkchen, das eine willkommene Bereicherung unserer Kammermusikliteratur darstellt. Einen sehr gepflegten, durchgehenden, mit viel phantasie abgetasteten Quartettkomposit der Oberstufe Otto Roth. Als ein erfindliches Stück, unbeschwerter Spielmusik, lernte man eine Oben-Sonate von S. W. Müller kennen, die durch den Berliner H. W. Schöffel und den Komponisten eine treffliche Wiedergabe erhielt. Als sehr interessant und eindringlich empfand man wieder das farbige, satte Streichquartett in G von Wilhelm Mayer, das das „Sinfonische Quartett“ wie ein einfarbig gestaltet. Drei Lieder für Sopran und Streichquartett von Adolf Plüner, die Rita Ginter so hell und mühelosung, versetzten den Zuhörer und Tanzliedchen eines Hader in die Gegenwart. Musik aus wahrem, gesunden Lebensgefühl sind auch die Goethe-Gesänge von Hermann Simon, in denen er die Männerstimme (Günther Haas) aus von Pank und Horn, zu denen später noch die Harfe hinzutritt, begleitet läßt. Werner Schrauth spricht in seinem Klarinetten-Quartett die harmonisch gebundene Sprache einer vergangenen Zeit; im Bereiche der Unterhaltungsmusik, wo er zuhause ist, mag das Werkchen gelten.

Volksmusik und Kunstmusik

Schließlich ist noch von einer Morgenfeier der Studenten in der Frankfurter Universität zu berichten, in der Prof. Dr. Müller-Blatum einen Vortrag über „Volksmusik und Kunstmusik“ hielt. Heute sei die Volksmusik als wahre Wurzel aller echten Musikkultur wieder erkannt, aber man dürfe der Kunstmusik einen schlechten Dienst, wenn man sie mit Gewalt in den Alltag einbringen wolle. Unter großem Beifall folgte Müller-Blatum, daß Aufführungen von Kunstmusik für Feiertage vorbehalten bleiben müssen. Es sei eine „Barbarei“, wenn im Mittagskonzert auf Schallplatten durch den Lautsprecher das Meistergesangs-Vorpiel erklinge, andererseits sei es ein Unfug, wenn schlechte Unterhaltungsmusik im Kühlen über das Volk ausgeschüttet werde. Nicht nur für den Badenweiler und Nibelungen-Marsch, sondern auch für Feiertage vorbehaltene Musik sollte eine Art kindersinnlicher Natursünde eingeführt werden. Der eindrucksvolle Vortrag wurde umrahmt von einem Mummichsingen Heinrich Spitta, „Heilig Vaterland“ und von einer Kantate „Frühlingsfeier“ von Helmut Bräutigam, die der Studentenbundschor und Sänger und Spieler der Musikschule Frankfurt unter der Leitung von Müller-Blatum zur Aufführung brachten. Mit einem Ländchen-Konzert – einer Ehrung des großen Eintrags – unter der Leitung von Dr. Peter Raabe, in welchem Alfred Hübner das Edele-Konzert mit gewohnter Meisterschaft spielte, wurde in Darmstadt die 68. Tonkünstler-Versammlung des ADMV beendet. Erich Linmert

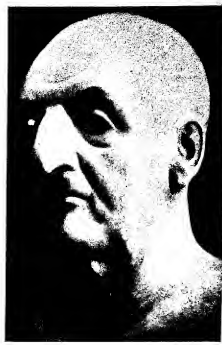


Foto: A. Seiling

Bruckner in der Wallhalla

Mit einem feierlichen Staatsakt in Gegenwart des Führers und Reichschatzers wurde die Blüte Anton Bruckners in der Wallhalla bei Regensburg enthüllt. Reichsminister Dr. Goebbels hielt die Festrede. Er wies darauf hin, daß Bruckner mehr, als eine berufliche und geistlich-schaffende Stellung, als lang in einer anderen Sphäre gewesen hatte, nämlich die typischen Merkmale des biederlichen Menschen verkörperte. Dr. Goebbels wandte sich gegen eine allzu enge kirchliche Festlegung der Sinfonik Bruckners und insbesondere gegen eine zufällige Insultation des Meisters als „Musikant Gottes“ usw. Der Minister kündigte ferner eine großzügige Förderung der Bruckner-Pflege an und machte die öffentliche Mitteilung, daß die Reichsregierung der Internationalen Bruckner-Gesellschaft zur Herausgabe der Original-Fassungen der sämtlichen Sinfonien seine lange einen anerkennen jährlichen Beitrag zur Verfügung stellen wird, bis Bruckners Gesamtwerk in der von ihm gewählten Form vorliegt.

Der Präsident der Bruckner-Gesellschaft, Professor Max Ufer, überreichte dem Führer als Ausdruck des Dankes die Bruckner-Medaille.

Heitere deutsche Bühnenwerke gesucht

Für den Monat Januar 1938 planen die Städtischen Bühnen Lübeck (Intendant Rüdiger Böhner) eine Fest-Wochen-Zeitgenössische heitere deutsche Bühnenwerke.

Jungen Komponisten ist Gelegenheit gegeben, ihre zur Umföhrung geeigneten Werke bis zum 1. August 1937 einzureichen an Generalmusikdirektor Heinz Dressel, Lübeck, Städtische Bühnen.

Duisburger Oper

In der Reichstheaterfestwoche

Die Duisburger Oper hatte für die Reichstheaterfestwoche ein besonders interessantes Programm aufgestellt. Abgesehen von der Neinszenierung der „Lastigen Weber von Windsor“, deren Inszenierung Generalintendant Dr. Hartmann übernommen hat, sollwenn Staatskapellmeister Schäfer (Berlin) als Gast für die musikalische Leitung zeichnen (für die Gestaltung der Bühnenbilder wurde Dr. Fritz Mahke, Dortmund, als Gast gewonnen), gelangen in den Tagen vom 23. bis 29. Juni noch folgende Werke zur Aufföhrung: die bisher selten gegebene „Legende von der unsterblichen Stadt Kitesch“ von Rimski-Korsakoff, Spontius „Vestrali“, der „Boris Godunow“ mit Kammerensemble Baklanoff in der Titelpartie, Verdis „Don Carlos“ in der wöchtigen neuzeitlichen Gestaltung, Josef Foucaults und „Figaros Hochzeit“ in der Neinszenierung Dr. Hartmanns, die bei ihrer Erstausföhrung einen außerordentlichen Publikumserfolg und Presseerfolg zu verzeichnen hatte.

Beethoven-Fest In Bad Mergentheim

Bad Mergentheim gestaltete anläßlich des Festjahres der Deutschen Kultur seine traditionell gewordenen Beethoven-Feste zum Gedächtnis an das Wärdonische Fest in Mergentheim zum Fest aus. Unter der Leitung von Kapellmeister Dr. Julius Maier fand es am 7. und 8. Juni statt.

Kusterer und Orff auf der Opernbühne

Bühnenwerke rahnten die Kammer- und Orchestermusik dieser Tage ein. Die Oper nach Goldoni „Die zwei Herren“ von Fritz Kusterer hatte das Hessische Landestheater unter der Regie von Dr. Hans Heyn wohl vorbereitet. An die gefällige Melodienfreudigkeit und szenische Gewandtheit Wolf-Ferraris wird man oft erinnert. Das Werk ist ein erfindlicher Beitrag zur volkstümlichen, unterhaltenden Spielerei. Einen durchgehenden Erfolg hatte bei der Uraufföhrung das erste, das zweite und das dritte Stück. Die Versammlung im Frankfurter Opernhaus Carl Orffs zeigte die Kantate „Carmina Burana“, über die die Leser dieses Blattes bereits eingehend unterrichtet wurden. Nach dem Hineinrudern bleibt uns zu sagen, daß in die drei Teile des Werkes der ganze melodische und rhythmische Reichtum, die Vitalität und „die geistliche Schönheit“ der freudigen Musik, ihre lebendige Rhythmik, mit welcher Einföhrung nach Dr. Oskar Wörlin (Regie) und Ludwig Sievert (Bühnenbild) hätten den Grundton der einzelnen Teile nicht sprechender und stillvoller treffen können. Vorher wurde das von Haden-Haden her bekannte, aus alten Volksweisen sich entwickelnde Ballett „Die Krieger von Delft“ von Hermann Reutter aufgeführt und der damalige Erfolg erneut bestätigt.

Neue Orchestermusik

Auch diesmal hat Ludwig Weber in seinem Chorwerk „Wir schreiben“ (Hindem) einen lapidaren Gemeinschaftschor mit Orchester vorgelegt, der für festliche Anlegungen das geeignete, volkstümliche Musiziergut darstellen dürfte. Der erst 21jährige Münchener Cesar Brown hat sich in seiner „Sinfonischen Suite“ vor allem in der Handhabung der Instrumentation weit von der Schöpfung seines Lehrers Rhythmik, mit seiner Einföhrung nach Dr. Oskar Wörlin (Regie) und Ludwig Sievert (Bühnenbild) hätten den Grundton der einzelnen Teile nicht sprechender und stillvoller treffen können. Vorher wurde das von Haden-Haden her bekannte, aus alten Volksweisen sich entwickelnde Ballett „Die Krieger von Delft“ von Hermann Reutter aufgeführt und der damalige Erfolg erneut bestätigt.

Neues Musikblatt

Adalbert Stifter und die Musik

Von Horst Günther Scholz

Wir leben in einer Zeit der Stifter-Renaissance. Die Werke des Dichters sind in wohlfeilen Ausgaben dem Volke zugänglich gemacht. In der Literaturgeschichte ist er der lange genug mißverstandene oder unerkannte als „Idylliker“ unter dem Haufen der Kleinmeister seinen Platz hatte, endlich in die Reihe der großen weltumspannenden Genies aufgeführt. Gewiß hat sich Stifter weder als Musiker in bemerkenswerter Weise betätigt, noch hat er als der bedeutende Schulreformer Österreichs, der er war, grundlegend zu musikerischeren Fragen Stellung genommen. Dennoch hat er so viel Beherzigungswertes, ja Wesentliches über die Musik in seinen Dichtungen und Schriften gesagt, daß auch für den musikalischen Fachmann und Laien eine Beschäftigung mit dem Dichter an der Zeit ist — um so mehr, als neben der Antike gerade die großen Klassiker der Musik dem Dichter nach eigenen Aussagen das ganze Leben lang Vorbild gewesen sind und ihn auf seinem künstlerischen Wege „vom Romantischen oder Musikalischen in der Dichtung zum Klaren und Bildnerischen geleitet“ haben. Stifter hat sich erkannt. Er hat sich vom Romantiker zum Realisten klassischen Gepräges entwickelt; und darum geht es nicht an, ihn mit E. T. A. Hoffmann, Wackenroder und anderen großen Romantikern auf eine Linie zu bringen. Er nimmt eine gesonderte Stellung ein.

Vorwiegend zeitgeschichtlichen Wert haben die musikalischen Erörterungen Stifters in den „Feldblumen“, diesen in Briefform geschriebenen Tagebuchblättern aus den „Studien“, in denen Stifter ein sehr lebendiges Bild von den Musikerkreisen seiner Zeit entwirft. Er berichtet von einer häßlichen Aufführung der Pastoral-Symphonie „durch lauter feurige Verehrer des Meisters“, an die sich unmittelbar der Gesellschaftsantritt anschließt; er führt ein typisches Gespräch von Musikliebhabern vor, welche die Frage ob Beethoven oder Mozart vorzuziehen sei, „mit Hast verfechten“, bis der Entscheid fällt: „Mozart teilt mit freundlichem Angesicht unschätzbare Edelsteine aus und schenkt jedem

etwas; Beethoven aber schüttet gleich einen Wolkenbruch von Juwelen über das Volk; dann hält es sich die Hände vor den Kopf, damit es nicht blutig geschlagen wird, und geht am Ende fort, ohne den kleinsten Diamanten erhascht zu haben.“ — Bedeutend ist die viel zu wenig bekannte Musiknovelle „Zwei Schwestern“, in der Stifter seine Anschauungen über das Verhältnis von Künstler und Werk darlegt. „Der Künstler ist ein höherer Mensch, der einen schöneren, reineren Teil seiner Menschlichkeit vor Augen führt und die unsere zu sich emporhebt“. Hiermit ist deutlich gesagt, daß die Kunst einen sittlichen Zweck hat, daß die menschliche Größe des Künstlers Voraussetzung ist für die Vollendung seiner Kunst, daß nicht das Kunstwerk an sich, sondern „der Mensch es ist, der dem Menschen am holdesten ins Herz spricht“. So ist ihm Jenny Lind das Ideal einer Künstlerin, „welche das Schöne und das sittliche Maß selber so entzückend darstellt“, so ist es die Lebenshaltung der großen deutschen Musikklassiker, von der die Größe ihrer Kunst abhängt. Von sich selber sagt er einmal: „Ich habe gar nichts als ein gutes Herz.“ Der geistige Mensch, ohne gutem Herzen“ aber hat ihm immer „etwas sehr Unheimliches“. — Ganz im Geiste der Romantiker sieht Stifter in der Kunst „die irdische Schwester der Religion, die das Göttliche im Gewande des Reizes bringt“. Gleich seinen Lausdeuten Haydn und Bruckner betrachtet er sein künstlerisches Schaffen als Gottesdienst: „nicht lustiges Beifallklatschen“ sondern „bescheidene Verehrung“ gebühre dem Künstler. „Der roten Pfeifackel“ der Tanzmusik stellt er „die reinen Lichtstrahlen“ der Sinfonie gegenüber. — Aber Stifter weiß auch um die Gefährdung des Romantischen, stets sein bestes Bild hergehenden Künstlers, der leicht von dem, „was er anderen recht und wovon er mehr ergriffen wird als sie, überschüttet und zerstört“ wird. Darum muß der Künstler „im Haupte den erhabenen Verstand“, „in den Nerven den festen Sinn“ und „im ganzen Körper eine klare Gesundheit haben.“ „Nur dann könne seine Kunst

Aus dem Inhalt

Staatliche Musikhochschule Frankfurt/Main
Volksmusik und Musikerziehung
Göttinger Festspiele 1937
Fragen der Haydn-Forschung
Die Maßländer Seals in Berlin
Junge Komponisten: Wilhelm Malzer

das Kennzeichen der Kraft haben: „Maß, Beherrschung und sittliche Organisation“.

In den unvergänglichen Gestalten des Zitherspielers aus dem „Nachsommer“ und des Fiedlers aus dem Volksbuche „Witiko“ symbolisiert Stifter in gewissem Sinne seine Kunstansichten. Ja, er teilt mit diesen Figuren der Musik ihren Platz in der Weltordnung zu: ist doch des Dichters Aufgabe in seinen letzten Romanen „die Darstellung der objektiven Menschheit als Widerschein des göttlichen Weltalls“. In dem Zitherspieler, einem unerschöpfenden Jägermann, schafft Stifter in romantischer Vorstellungsweise einen Volkskommunikanten, der „lauter selber ersonnene Weisen oder selbste, die ihm gerade in den Sinn kommen, vorträgt, und zwar nicht so gekünstelt spielend wie die Zitherlehrer der Stadt, sondern in „einer wilden und weichen Weise, welche der Zither so zuzugt“ und die niemand nachahmen kann. Etwas von der Dämonie der Instrumentalmusik, etwas von der schöpferischen Urkraft des Volkes lebt in diesem Manne, der mit seinem Spiel „in seine und in die Tiefen anderer Menschen greift, und zwar in gute“. Auch Tom der Fiedler ist eine romantische Figur. Obwohl er weder fiedeln noch die Laute werfen kann, da er im Kriege gegen die böhmischen Herzöge an der Hand verletzt wird, darf er bei den Kriegszügen seine Waldleute nicht verlassen, sind doch in ihm alle die Lieder der Heimat aufbewahrt und hat sich das Volk, solange er bei ihm ist, noch nicht und niemals aufgegeben. Im Musiker ist das Volk aufgehoben: das ist die letzte Weisheit Stifters.

Es gehört zur Vervollständigung des vom Musikschriftsteller Stifter gezeichneten Bildes, seine Freude zu erwähnen, die er an der Beschreibung von Instrumenten, besonders alter, echter Instrumente hat: mit der Ausführlichkeit des Malers stellt er z. B. die kostbaren Zithern hin, die der alte Zithermacher im Gebirge angefertigt hat, die Geige, die der Fiedler vom Herzog geschenkt bekommt, die Geräte, die sich auf das Geigenpiel beziehen usw. Gern macht er Angaben über den Inhalt eines Tonstückes, das er nach Art der den Romantikern eigenen poetischen Gefühlsschönheit, in eine Folge von Empfindungen zerlegt oder in das er Reflexionen hineinmischt, die an sich gar nichts mit dem Musikstück zu tun haben. Bemerkenswert ist es, daß ein ganz moderner musikerischer Gesichtspunkt, im instrumentalen Unterricht mit der Erlernung eines Volksinstrumentes zu beginnen, schon in den großen Bildungs- und Erziehungsroman „Nachsommer“ anklingt: der junge Held des Romans erwacht sich bei dem Zitherspieler durch Nachahmen der Spielmanieren und Aufschreiben des Gehörten seine musikalischen Fähigkeiten.

Der gefühlvolle Auftakt.

Clemens Kraatz beim Dirigierenunterricht im Deutschen Musikinstitut für Ausländer (siehe umstehende Notiz). Foto: Allartie



Göttinger Festspiele 1937

[illegible]

Die besondere Bedeutung dieses Aufführungs-
darin, daß das Werk selbst originalgetreu gegeben
wurde, und zwar in der ihm gemäßen barocken Stil-
isierung. Man ging hierbei von der Grundeinstel-
lung aus, daß die Handel-Oper von musikalisch-architek-
tonischen Grundgesetzen bestimmt ist und daß Aktion
und Emotion nicht (wie in der unzeitlichen Dramatik)
"freigelegt" werden, sondern in der Form der Hand-
lung der Musik her zu inszenieren ist. Die mit der Göt-
tinger Handel-Oper verbundenen Riten lieferten
den hier erarbeiteten zeitschulischen Stil folgerichtig weiter
und ließen beispielsweise die Ritenelle durch sparsam
angedeutete Bewegungen von Regleitern der Hand-
lung steuern. Die Handlung selbst bewegen sich
nur in der Repräsentation der Handlung, in der
behandelten Aktion in atmosphärischer Haltung dastehen.

Letzte Brill und Dr. Haus Nischen-Gebäude als Bühnengestalt und Spieltheater waren so auf leuchtendbar mögliche Iustrestrahlungen der musikalischen Vorgänge bedacht. In prunkvoll reichen Gewändern sangen die Darsteller vor gemalten, perspektivischen Prospekten. In der musikalischen Leitung zeigte Fritz Schumann einen ungeheuren Sinn für das Irrokostenklare. Die von manchen deutschen Handtheatern abgelehnte Aufführung wurde mit stürmischem Beifall aufgenommen. An einem weiteren Abend gab es von Prof. Peter Raabe dirigierte Szenenmusikern, sowie die Uraufführung eines Fanzpiels, „Die Hochzeit im Wald“ von Moritz Relsen auf die dreifache, rhythmische, musikalische, szenische, und literarische. Rudolf Wagner-Rege, der um drei Nummern erweitert war.

Die Feierstunden von Stadt und Universität Götztingen zum 200-Jahrfeier der Georgia Augusta gewannen ihre besondere Weihe durch Uraufführungen einiger musikalischer Werke, die eigens für diese Tage entstanden sind. Der Komponist Hans-Joachim Fauth, ein Schüler des hiesigen Landeshochschullehrers sowie der Göttinger studentischen Mann-Datei dirigierte Wolfgang Lortz ein neues Marsch um eigenständiger Melodik und heitere Klangsprache. Vollends überzeugend war die Art, wie Fauth in der ersten Sinfonie das Thema der „Wiegenlied“ des Schubert als Chorleiter die Worte von Wolfram Braunecker musikalisch aufarbeitete. Die Chöre, von denen einer kanonisch, ein anderer rezektiv gehalten ist, sind von dramatischer Kraft und hymnischer Größe. Besonders gelungen ist die eingängige Melodie, und lebensvolle Polphonie verbindet und hierin am Handel gemahnt. Unter der impulsiven Zeichnung des Komponisten erfüllt das Werk durch das Orchester und den Chor eine Fülle glücklicher Momente mitreißende Wiedergabe der starker Beifall dankte.

[illegible]

Hanns-Meske

Szenenbild aus
Händels „Scipio“
von den Göttinger
Händelfestspielen



Volksmusik und Musikerziehung

Von Prof. Dr. Felix Oberhachek

Durch die Verbreitung und Vertiefung der Volksmusikpflege im Dritten Reich hat sich in der letzten Zeit ein Gegensatz herausgebildet, der verhängnisvoll und begriffswirrend zu werden droht: der Gegensatz zwischen Kultur- und Volks-Instrumenten, der Gegensatz zwischen Kulturmusikpflege und Volksmusikpflege. In diesem Zusammenhang hat man sich, ungeachtet, etwa das Klavier als Kulturinstrument der Handharmonika als Volksinstrument, die Geige als Kulturinstrument der Blockflöte als Volksinstrument gewöhnlich gestellt. Das führt zwingend zu einer zweifachen Wertung dieser Instrumente für die Musikpflege überhaupt und dazu, eine neue Aufzählung zu denken, die sich als Träger des Musiklebens herausstellen, aufzählen, aufheben.

Historisch gesehen hat es eine Kluft zwischen Kunstmusik und Volksmusik vor der klassischen Zeit gar nicht gegeben. Jahrhunderte hindurch haben unsere größten Meister der Vokalkomposition ihre cantus firmi dem Volkslied und dem Choral entnommen. Erst in dem Augenblick, als die Musikpflege die Bindung mit der Allgemeinheit verlor, um sich anfänglich an bestimmte Kreise der Aristokratie zu wenden, trat sich eine Kluft auf, die seither nicht wieder geschlossen wurde.

Kunst an sich ist immer aristokratisch, wendet sich immer nur an aufnahmebereite Herzen. Diese Aufnahmefähigkeit ist aber – und das ist eine der großen Aufgaben der Kunst überhaupt – von geistigen, sozialen und finanziellen Vorzügen der einzelnen unabhängig. Sie wendet sich an arm und reich und wird somit eine der gewaltigsten Brücken, die zwischen den Völkern, zwischen den sozialen Schichten, zwischen religiösen Gegensätzen und zwischen den Lebensaltern geschlagen werden können.

Auch in der neuesten Kunst- und Volksmusik sieht man ausmüßliche, Leider ist es nur die Erziehung, die in den meisten Musikern des vergangenen Jahrhunderts die Vorstellung zu einem feinen Begriff haben lassen, daß die Pflege und Sorge um eine bestimmte Art Volksmusik unter der Würde der Musiker sei, daß der Kadumskner von seinem Kothurn herabsteige, wenn er sich mit der Musik beschäftigen, die unter seinen Füßen so leicht zu zerfallen pflege. Mit dem Musikkerrikeren alten Stiles gegenüber stellt sich ein Lehrgang in Musik nur als ein technischer Lehrgang, von leicht spielerisch zu schwer spielerisch Musik dar. So muß denn auch in unseren Liederkreisen, deren größter Teil doch durch die Hand von Musik-Gelehrten geht, die Vorstellung wachsen, daß der Weg der Musik etwa bei Haydn und Mozart anfangen und emporsiege zu Beethoven, Bach, schließlich aber zu Chopin und Liszt, und der Begriff der Technik zu bewahren ist, während die Dichtung der Musik, die sich in der Poesie erfüllt also aus einem musikalischen Grundkern heraus, hinter dem der Geist, der in diesen Werken wohnt, ungreiflich zurücktreten mußte.

Man ludelte also über solche, die etwa eine Spiel-
musik von Teufeln pflegten, die Intraden von Häßern
zum Gegenstand ihrer Musizierenstunden wählten
und unterstellte ihnen ohne weiteres, daß hier dem Fache
die Frauen zu hoch hingen und daß sie deshalb solche
"einfache" Musik wählten, weil da technische Hülfszeug
in Bethören und Lisset nicht reichte. Das Klavier war

nach Aussidt gewisser Kreise nicht etwa deshalb ein Kulturinstrument, weil unsere großen Meister gewaltige Werke dafür geschrieben haben, sondern weil man darauf Triumphe des Virtuosentums feiern konnte und die Laute stand daher so niedrig im Kurs, weil man doch nur auf ihr „klimpeln“ konnte. Die wenigen Virtuosen, die sich der Laute widmeten, hatten meist nur geringe Ahnung von der gewaltigen, herrlichen Originalliteratur, die für dieses Instrument besteht. Viele wissen auch heute nicht, daß die Laute einmal ein wichtiges Orchesterinstrument der italienischen Oper gewesen ist.

Man darf deshalb, weil ein Instrument dazwischen nur seldene gespielt wird, nicht auf den Wert des Instrumentes selbst schließen. Die Tatsache, daß die Blockflöte zu 80 Prozent nur von Anfängern gespielt wird, ist ein Beweis dafür, daß die Blockflöte in der Gegenwart nicht brauchbar ist. Ein Instrument, das man hören soll, muß einmal die obligaten Plätze für Blockflöte in J. S. Bachs Kantaten an, um zu wissen, daß auch ein Instrument, das seldener nur wegen Mangelkürzung auftritt, zu allerhöchster Auszeichnung fähig ist. Die Blockflöte ist ein herrliches Originalinstrument von Dowland oder Vennedier an, um zu erkennen, was die Laute einmal bedeutet hat. Und wenn heute auf der Handloutenmusik noch so viel Schlechtes gespielt wird, so ist das doch kein Beweis dafür, daß nicht auch dieses Instrument zu wertvollen Leistungen fähig ist.

Die Musikerkirche ist die Kirche der Volks- und Jugendmusik-Pflege. Sie ist die Kirche der Volkseigenen Musik, die mit der Begründung, sich nur den wertvollsten Aufgaben der Kulturströmung widmen zu wollen, die Pflege der sogenannten Volksmusik ablehnt. Sie tut damit sich selbst den alleredlichsten Dienst. Die Pflege der Musik in unseren Volk geht ihren Weg ohne nach den Ansichten der Faddisten zu fragen. Deren Aufgabe wird es immer bleiben, den feinsten Regungen und Kunststrebungen, die aus dem Volke kommen, nachzuspüren, sich ihrer anzunehmen und ihnen die rechten Wege zu weisen. Zu solchen Aufgaben sind die besten Kräfte unter unseren Musikern gerade gut genug.

Aus diesen Sorgen um die Zukunft unserer Volksschulen werden auch die Maßnahmen verständlich, die die Regierungen stellen und die Reichsmusikammer für die Pflege und Verbreitung der Volksinstrumente und ihren Unterricht zusetzt. Die Reichsmusikammer fördert auf alle Weise den Unterricht in Volksinstrumenten. Die Thüringer Regierung hat seit Kurzem für die Privatmusik-Lehrer-Erfahrung die Bezeichnung eines Volksinstrumentes zur Pflicht gemacht und will damit den künftigen Musikschreibern den Weg einer Fruchtbaren pädagogischen Tätigkeit weisen. Noch immer liegt der Unterricht in diesen Zweigen in Händen von Kräften, die nicht das Rüstzeug besitzen, um einen wirklich wertvollen Unterricht zu erteilen.

Hoffentlich wachsen aus hier in unserer künftigen Musikerzugschule tatkräftige und einsatzbereite Helfer heran.

Hosband geht nach Münster

Die Stadtverwaltung Münster hat den musikalischen Oberwarter am Reichswander Frankfurt und Dingenen der Sonntagskonzerte des Museums Hans Kersch, als Generalmusikdirektor der Stadt Münster verpflichtet.

Klavichord- und Cembalo-Spieler!

Achtung!

Bruder Tomás
de Santa Maria

Wie mit aller Vollkommenheit und Meisterschaft das Klavichord zu spielen sei. (1565). Übersetzung von Eta Harih-Schneider und Piedad Boadella mit Einleitung und Anmerkungen herausgegeben von Eta Harih-Schneider

Preis: RM. 2.50

Für Cembalo- und Klavichord-Spieler sind Santa Marias Ausführungen von grandezza Bedeutung. Die Herausgeberin, die sehr viel antike Cembalo und Klavichorde spielt und die technischen Schwierigkeiten ihrer Behandlung kennt, hat in Santa Marias Vorlesungen über Handhabung und Fingersatz geradezu den Schlüssel gefunden zur Behandlung dieser spärlichen Instrumente. Das Werk ist jedoch in die Idee von musikalischen Ausdruck, zum Vortragsgut einer Zeit, die wir durch Santa Maria empfangen.

Die Wiedergabe Klavichords, der als erster die Wichtigkeit dieser spanischen Publikation erkannte, leidet an einer Reihe unannehmlicher Übersetzungsfehler. Dieser Umstand ließ es geraten erscheinen, diese Veröffentlichung herauszugeben.

KISTNER & SIEGEL / LEIPZIG

Seeben erschienen:

Arthur

SEYBOLD

DIE
LEICHTESTEN ETUDEN
für den ersten Violin-Unterricht
2 Hefte Edition Schott 2471/2 je M. 1.50

Leichtes und praktisches gibt es nicht für den Anfangsunterricht als diese neuen Original-Etuden des Altmeisters Seybold. Eine vieljährige Erfahrung schlägt sich in ihnen nieder, die besonders in dem lückenlosen Vordringen zum Ausdruck kommt. Zwei äußerst wertvolle Hefte, an denen kein Violinlehrer vorbeigehen darf.

B. SCHOTT'S SOHNE · MAINZ

La Rassegna Musicale

17. Jahrgang

herausgegeben von
Guido M. Gatti

erscheint am 15. jedes Monats

Jahresabonnement für das Ausland

50 Lire

Schriftleitung, G. M. Gatti, Via Gabriele Berutti 9

Torino (Italien)

Verlag: Felice Le Monnier,
Florenz (Italien)Ein leidenschaftliches Bekenntnis
zu echter Musikkultur

KARL GERSTBERGER

KLEINES
HANDBUCH
DER MUSIK

Achte erweiterte Auflage

Kart. RM. 2.50 / Gebunden RM. 3.50

Seine *Eigenart* besteht in denkbar sparsamstem Gepräge des Wissens: Keine toten Zahlen und Aufzählungen, keine „100 Stichwörter“, dafür aber in knapper, geschlossener Form ein Grundriss musikalischer Bildung, eine organisch gewachsene Umschau des Gesamtgebietes „Musik“. Keine kraftlose, nach allen Seiten verblüffende Sachlichkeit, sondern ein höchst persönliches mit Herz und Geist geschriebenes Bekenntnis.

Eine neue Inhalt und Aufbau ganz
neue Art von Lexikon

Aus der Fülle des Stoffes ist das unbedingt Nötige so ausgewählt und verbunden, daß es — die schöne Gesetzmäßigkeit einer kleinen organisch lebenden Welt der Musik — darstellt. Auf diesem „Grundriss“ kann Jeder das Gebäude seines Wissens beliebig aufbauen.

Durch jede Buch- und Musikalienhandlung

Bärenreiter-Verlag, Kassel

Kompositionen von Walter Jasinghaus

Jasinghaus ist als Sohn deutscher Eltern 1912 in Genoa geboren; vor erst Wunderkind-Pianist, dann Orgel, erhielt seine Ausbildung am Müller- und, später an Zürcher- und Basler Konservatorium. Seit 1915 wirkt Jasinghaus in Lugano als Organist, Chorleiter, Komponist und Musikschaffsteller. Seine besondere Liebe gehört der Viola d'amore. Als Musikschaffsteller und Bratschen-Solist tritt er immer wieder für das zeitgenössische Musikschaffen ein.

Was braucht ein Mensch? Op. 1 a
(E. Weber) für Männerchor a cappella. Partitur 15 Pf.
Wienleiten im Freien

für Sopran-Solo und gemischten Chor. Partitur 15 Pf.

Salle per pianoforte solo Op. 14 M. 2.00

Für einen flüchtigen Klavierspieler ein dankbarer Vortragsstoff. Er sind vier charakteristisch erhaltene Stimmungsbilder aus Italien, zu denen der „Festtag“ eines imposanten Abschluss bildet. Basler Nachrichten, 21. Dez. 1937

Fantasie für Orgel Op. 19a M. 1.00

Impressionismus wirkt sich bestmöglich auf das Orgelspiel, daß man versucht sein könnte, es leichtfertig auszuweisen. In zackig dynamischen Gebirgsmauern ist mehrmals ein zartes Pastorale eingebettet, am Schluß ist die Höhe mit leuchtend-bräunlichen C-dur strahlen. Impressionismus einhundert, als allwissende Linderung fast völlig leuchtend wird. Die Musik, Berlin

Das Werk ist interessant und fesselnd, klar und gegliedert und beständig drei Themen auf ein Naxos mit wichtigen, herrlichen Motiven, eine entzückende Pastorelle in der Art der neu-antiken Pastorellen, und ein prägnantes Fugenthema. Dies verbindet Jasinghaus in geschickter Weise zu einer Einheit, deren Rang zweifellos ist. Dr. E. Mohr (Basler Nacht), Basel

Von Luigi Farini in Zürich und Giuseppe Vizzari in Lugano und v. J. Valentini im Sender Sottana gespielt.

Zwei Lieder nach Gedichten von Hermann Hesse

Op. 24 M. 1.20

Der Komponist hat in den beiden Liedern Visionen von zwingender Stimmung geschaffen. Sind es im ersten der „Der Wanderer an den Tod“, die Glückseligkeit, die sich mit bitterer Beklag in die Rede des Wanderers mischen, so wird das andere Lied, „Gang am Abend“ durch das fast gepensierte Flimmern des Mondlichtes begleitet. Um diese sehr modernen Werke wirkungsvoll wiederzugeben, braucht es in erster Linie einen Sänger mit starker Charakteristik.

Dr. Lüthy (National-Zeitung), Basel

„Der Wanderer an den Tod“ verarbeitet über tonalen Gestalt fast zur Quertonalität, die eigenartig weich und

Neut Spielmann für Streicher Op. 37 für 2 Violinen, Viola, Violoncello, Baß ad lib. Part. M. 1.26, St. je 30 Pf.

Natürlich vollkommene Melodie und eindrucksvolle Harmonik machen die „4 kleinen Stücke“ geeignet für den Gebrauch als „Bewegungsmusik“ bzw. Begleitmusik zu gymnastischen oder sportlichen Übungen. Karl Theissen (Signale), Berlin

Bringt eine naive Spielfreude rhythmisch froh und leicht spielbar zum Ausdruck. Die Musik, Berlin

Von Bronshten (Zeml), von Monte Ceneri und von Reichsinger Köln gespielt. Reichsinger Saarbrücken und B. C. H., London in Auswahl.

Auswahlendungen durch den Musikalienhandel sowie vom Verlag

Gebrüder HUG & CO., Leipzig-Zürich

HUG

gehört nicht und dadurch ihren Vorwurf ausgerechnet gerecht wird. In der Stimmung nicht minder glücklich, daß mit einfacheren Mitteln gestaltet ist der leidenschaftliche „Gang am Abend“, in dem naturhafte Reize vorherrschen. Zwei schön verinnerlichte Landschaftsbilder. Carl Heinzen, Die Musik

Sonatina für 1 piccolo Op. 27b M. 2.40

Ein frisches Stückchen, an dem nicht nur Kinder Freude haben werden. Rein zweistimmiger Satz wird durch optimale Quintabstände durchbrochen. Die hübsche, freie Schilffage (mit allerlei polyphonen Scherzen) rundet durch Anklänge in der Kopfmotiv das Ganze vorstellbar.

Am kleinsten ist wohl das schwarzgrüne Sätzchen, das eine kleine Streichler ständig wiederholt, aber durch wechselnde Dynamik und gute Kontrapunktierung von aller Einseitigkeit befreit. Carl Heinzen (Die Musik), Berlin

Der geistige Gehalt des interessanten und in der Interpretation etwas diffizilen Werkes verlangt viele Musikanten. Schmidt, Musikpädagogische Blätter

Fünf Gesänge für Männerchor a cappella Op. 30

1. An das Meer (Theodore Dübisch) 2. Leier Fahrt (Theodore Dübisch) 3. Seewind (Johann) 4. Frühlingsspiel (W. Jasinghaus) 5. An Land (Johann Jasinghaus)

Einzelhefte je Partitur. Nr. 1, 3 je 25 Pf., Nr. 2, 4 je 30 Pf., Nr. 5 20 Pf.

Sie sind trotz der inneren Polyphonie relativ gut zu singen. Sie lassen — ohne die persönliche Note des Komponisten zu verlieren — etwelche Einflüsse, wie etwa die eines Willy Burkhard, nicht ganz von der Hand weisen. Die Texte — landen durch den Komponisten eine originelle Tongewandlung mitunter in sieben bis achtstimmigen Satz und haben dergeachtet ihre Sänger, deren sie ebenso lohnende wie Erfolg versprechende Aufgaben stellen. — Besser, Tagblatt

Piccolo trio

per violino, viola e violoncello (Stimmen) M. 3. —, Taschenpartitur M. 1.50 Op. 32a

Vom Hamburger Streichchor und kürzlich an der Indiana University School of Music in Bloomington (U. S. A.) unter Professor L. von Zweigberg aufgeführt.

weissen, Die Texte — landen durch den Komponisten eine

originelle Tongewandlung mitunter in sieben bis acht-

stimmigen Satz und haben dergeachtet ihre Sänger, deren

sie ebenso lohnende wie Erfolg versprechende Aufgaben

stellen. — Besser, Tagblatt

Piccolo trio

per violino, viola e violoncello (Stimmen) M. 3. —, Taschen-

partitur M. 1.50 Op. 32a

Vom Hamburger Streichchor und kürzlich an der Indiana

University School of Music in Bloomington (U. S. A.)

unter Professor L. von Zweigberg aufgeführt.

Konzerte für
Violoncello
mit Orchester

Jean Françaix / Fantasie

Klavierauszug Ed. Schott 2386 M. 5. —

W. A. Mozart / Konzert D dur

Frei bearbeitet nach dem Horn-Konzert

(K. Nr. 447) von Gaspar Casanovi

Klavierauszug Ed. Schott 1380 M. 3. —

Hans Pfitzner / Konzert C dur, op. 42

Klavierauszug Ed. Schott 2420 M. 5. —

Studienpartitur Ed. Schott 3512 M. 3. —

C. M. von Weber / Konzert für Violoncello

Frei bearbeitet nach dem Klarinetten-Konzert

von Gaspar Casanovi

Klavierauszug Ed. Schott 2387 M. 4. —

Franz Schubert / Konzert a moll

Frei bearbeitet nach der Arpeggio-Sonate

von Gaspar Casanovi

Klavierauszug Ed. Schott 1550 M. 5. —

G. Tartini / Konzert für Violoncello oder Gambe

Klavierauszug Ed. Schott 1397 M. 2.50

Stimmen komplett M. 8. —

Dubletten je M. —.80

Ausführungsmaterial — soweit kein Preis angegeben
ist — teilweise nach Vereinbarung

B. Schott's Söhne, Mainz

fulda Favero (als Mimi) auf. Geradezu eine Entdeckung war die jugendliche *Giuseppe Lugo* als Rodolfo, der über eine der schönsten, angestiegen und charaktervollsten Tenorstimmen verfügt, die man seit langen an deutschen Bühnen gehört hat.

Muß man hinzufügen, daß die italienischen Künstler in nicht ganz wolkigen Kaudgängen gefeiert wurden? Überaus herzlich! Beifall begleitet den künstlerischen Erfolg des Gespiels, dessen kulturelle politische Bedeutung der Führer und Reichkanzler durch seine Anwesenheit an beiden Opernabenden unterstrich. Heinz Joachim

Preis ausschreiben der Scala

Die Leitung der Mailänder Scala hat außer zwei Preis ausschreiben für neue Opern ersonnen. Das erste betrifft Opern, die in der Spieldzeit 1938/39 gegeben werden sollen, das zweite sucht Opern für die Jahre 1940/41. Die drei besten Opern des ersten Wettbewerbs werden mit einem Preis von je 10.000 Lire ausgezeichnet. Außerdem wird die unter diesen drei Werken die zur Aufführung bestgeeignete Oper mit einem Sonderpreis von 10.000 Lire bedacht. Für den zweiten Musikwettbewerb betragen die drei ersten Preise je 20.000 Lire.

Junge Komponisten: Wilhelm Maler

Der Sinn eines Aufsatzes über einen lebenden Künstler, dessen Werk noch keineswegs abgeschlossen war, kann nur der sein, die künftigen Ziele und Absichten, die für den Einsichtigen aus den Werken hervorgehen, in ihrer Ganzheit darzustellen. Unser Ziel ist es, mit Worten einen Zugang zum musikalischen Werk Wilhelm Malers zu erschließen; so beschränken wir uns bei allem Persönlichen auf das Notwendigste.

Gehören wurde Maler am 21. 6. 1902 in Heideilberg. Sein erstes Klavierkonzert war außerordentlich gratifiant. Nach der Schulzeit, deren letzte Jahre in Schulpforta zubrachte, bezog er die Universität zu Heideilberg. Dort studierte er zuerst nur nebenbei bei Dr. Grabner Musiktheorie. Nach einjährig Jahren wurde er dann Schüler von Joseph Haas, bei dem er dieselbe Zeit studierte, nach dem noch kurze Zeit bei Philipp Jarnach in Berlin in die Schule zu gehen. Nach dieser Studienzeit, in der er sich eifrig der Musik gewandt hatte, übernahm er in Heideilberg den Schülerkreis Grabners, welcher damals nach Leipzig herüber wurde. 1925 erhielt Maler den Ruf an die neu gegründete Rheinische Musikschule an Köln. Ein Lehrauftrag auf dem Gebiet der Musiktheorie an der Universität Bonn erhielt er 1930, sein Arbeitsfeld. Seit dieser Zeit ist er dort und an der Schulkonservatorium der Kölner Hochschule tätig.

Eine außerordentliche pädagogische Befähigung, die es ihm ermöglicht auf die Individualität jedes Schülers einzugehen, läßt die Bedeutung verstehen, welche der Lehrertätigkeit neben seinen künstlerischen Bestrebungen zukommt. Den pädagogischen Erfahrungen Malers auf dem Gebiete der Musiktheorie verdanken wir seine „Beiträge zur Harmonielehre“, die durch eine Beispielammlung für die eigene Verbindung dieses, leicht etwas trockenen Faches mit der lebendigen Kunst sorgen.

Von besonderer Bedeutung für die Entwicklung von Malers schweizerischer Begabung ist sein frühes Bekanntwerden mit aller Vokalmusik, wie sie damals von Singkreisen vermittelt wurde. Dabei ist es vor allem das Erlebnis der Linearität, das auf seine natürliche Veranlagung für Harmonik und Melodik zunächst richtunggebend einwirkte. Weitere Anregungen lieferte das Motetische-Bewegungsmusikale zeitgenössischer Musik, die er vor allem bei Musikfesten kennen lernte.

Die Frühdie dieser Epoche von Maler-kompositorischer Entwicklung sind eine Reihe von Instrumentalwerken. Vor allem ist da zu nennen ein Konzert für Streichorchester und obligates Klavier, ein Quintett für Konzert und ein Concerto grosso, das anfänglich als Tonkammerfesten in Königsberg mit einem Preis der Rhein-Bandfunk-Gesellschaft ausgezeichnet wurde. Ebenfalls preisgekrönt wurden beim Rheinischen Musikfest in Wuppertal die „Bagatellen für 3 Holzblasen“. In diesen Stücken erdachte der Wille zum Linear-Bewegungsmusikale seinen extremsten Ausdruck im Werke des Komponisten.

Nachdem nun Maler seine Meisterschaft im Linaren von neuem steigend polyphon gehaltenen Werken bewiesen hatte, begann er nun sein Streben auf eine mehr klanglich gebundene Gestaltung zu richten. Natürlich ist eine Polyphonie ohne Berücksichtigung des Zusammenklangs aller Stimmen nicht denkbar, doch war das Harmonische in den ersten Werken der Linie weitgehend untergeordnet, daß die Eroberung des Harmonischen-Klangfeldes vor allem auf dem Gebiete der Vokalmusik vor sich geht. Die Hauptwerke der nun folgenden Periode in Schaffens Malers sind: eine Kantate und Text von Stephan George für Orchester, Chor und Bariton-Solo und die Opernwerke 1935 Chor und Bariton-Solo in einem umfänglichen Oratorium „Der ewige Strom“, in der stilistischen Haltung. In diesen Stücken drückt das Streben nach einer Ver-

tiefung des Ausdrucksmöglichen. Wo konstruktive Formen, wie die Fuge, die Passaglia u. a. angewendet werden, müssen sie sich einer weitgehenden Umformung unterwerfen, durch die sie den Gesetzen eines eigenständigen Stilwillens anpaßt werden. Voll ausgelebt zeigt sich dieser neue Ausdruckstil in den vierstimmigen a cappella-Chören auf Hildeilber-Texten. Hier ist ein durchaus vokal bestimmter Stil erreicht, der in seiner linearen Gebundenheit sowie in der Lebendigkeit seiner Klanglichkeit an den Geist Bachscher Choralistik gemahnt. Zu erwähnen ist noch ein schon früher entstandenes Violinkonzert, das nach einmaliger Überarbeitung erst beim diesjährigen Musikfest in Baden-Baden zur Aufführung gelangte, sowie ein mehr repräsentatives Orchesterstück, das nicht ohne Einfluß für das Konzertsalon bestimmt ist. Bezeichnend ist der Erfolg, den dieses Werk bei der Jugend aufwühlend einer Aufführung auf einer III-Tage hatte.

Die Anwendung der in dieser Schaffensperiode erlangenen stilistischen Ausdrucksmittel auf die Instrumentalmusik zeigen die neuesten Werke, ein Streichquartett, ein Instrumental-besonderes rezitatives Diskriminatio und ein „Rondo mit einer altindischen Tanzmusik“. Der Grandcharakter dieser Werke ist der einer fast klassisch zu nennenden Historie, die Freude an der bloß physischen Beherrschung aller musikalischen Mittel, die mannde Partien der komischen Werke kennzeichnet, ist in diesem Kompositionen ganz überwunden. Im Zentrum steht ein neuer Ausdruckswille, der, stets im Bereich des Musikalischen bleibend, nie zur bloßen „Bedeutung“ herabsinkt. „Man muß“, so sagt Maler selbst, „erst alle Ausdrucksmittel beherrschen, die man sich für einen bestimmten Ausdrucksmittel, nicht vorweg durch viele musikalische Musik und sonst Geistes enthalten, daß sie im Stande ist, Vorstellungen zu erzeugen“.

Der Grandcharakter von Malers Melodik ist vorwiegend diatonisch. Für jede Melodiephrase läßt sich nachweisbar ein Grundton feststellen; allerdings nicht im Sinne einer harmonisch-funktional bestimmten Melodik. Auf dieser Grundton, oder besser: Grundton, läßt sich alle melodische Geschehnisse leiten. Im Verlauf eines Stückes verlagert sich dieser melodische Mittelpunkt naturgemäß, jedoch stets so, daß die inneren Beziehungen der Melodik zum Ausgangspunkt gewahrt bleiben. Das Zurückgehen zum Beziehungspunkt des Anfangs an Schluß eines Stückes bestärkt die so geschaffene Harmonik. In großen, meist musikalischen, im großen gesehen der Aufgabe, die Kraft der melodischen Linie zu bestärken. Funktionale Beziehungen der Klänge untereinander werden die Spannungs- und Entspannungsvorgänge, die vor allem in der Linienführung liegen, nur abzuwaschen. Eine besondere Vorliebe für Mixtoren und Klangmischungen wie Dur-Moll-Klänge oder übereinander geschichtete tersverswandte Dreiklänge u. a. darf nicht merkwürdig bleiben. Die Erleuchtung des Klanges als Strukturmerkmal macht sich auch in der Melodik bemerkbar, die zuweilen aus angelegten Klängen entsteht. In den letzten Werken des Komponisten zeigt sich eine besondere Vorliebe für den Durtriklang, der in der Bedeutung beigemessen wird. Unversehens der Aufmerksamkeit verdient das oben genannte „Rondo“. Es ist als solches das Ergebnis einer lang-jährigen Beschäftigung mit dem Vokallied. Die Zeugnisse für diese Verflechtung mit der Vokalmusik liegen

eine städtische Reihe von Laienmusikern ab, wie die Sing- und Spielgruppen über die Lieder: Es freit ein wilder Wassermann. Nach grüner Fahr u. a. Dazu kommen noch Sätze und Improvisationen über Volkslieder für Klavier, die wohl gezeigt sind einen Grundstein zu einer neuen Literatur, die sich nicht auf die, sondern mehrere Folgen des Instrumentalen Spiel und Festmusik. Streng zu trennen sind indessen, nach der Aussage Malers, die Ausdrucksmittel der Lateinmusik, für welche Einfachheit und Allgemeinverständlichkeit erste Forderung sein muß, von den künstlerischen Zielen bei konzertmäßiger Musik. „Man darf die künstlerischen Bedürfnisse der Gattungen nicht verwechseln“, heißt es. „Ergänzung wäre ein Grund künstlerischer Kompromisse“.

Für die Grundhaltung von Malers musikalischer Anschauung ist es bezeichnend, daß er den Weg zukünftiger Musikentwicklung wohl in einer Art Renaissance klassischen Geistes sieht, nicht indessen in der heutigen Auffassung an Barock oder Klassik im Stilistischen. Bei aller Eigenständigkeit zeigt sein Schaffen Tradition, was seiner Musik eine gewisse Werte der größten Horizonte verleiht.

Wilhelm Bröel

Schweizer Tonkünstler in Basel

Es war seit seiner Gründung zu Beginn des Jahrhunderts das umfassendste Fest, das der Schweizerische Tonkünstlerverein Ende Mai als 38. Tagung in Basel durchgeführt hat. Im Bestreben, die Musikkritiker der Großstadt – mit Ausnahme derer, die in Basel wohnen – auszusparen, waren alle in Frage kommenden Gattungen herbeigeholt worden: Theater, Orchester in großer und kleiner Besetzung, Chor, Kammermusik, mit einer dem Meister des 16. Jahrhunderts Ludwig Seuß gewidmeten Darbietung der Schola Cantorum Basiliensis schließlich auch noch der Bereich der Musikführung.

Es war zudem ein ergiebiger Fest, dazu geeignet, einen Überblick über das, was gegenwärtig im Lande geleistet wird, zu gewinnen. Kritik an der Anlage hatte insofern eine gewisse Berechtigung, als zu sehr auf das Bewährte, zu wenig auf das Neudeutende getrieben wurde. Dabei vergaß man natürlich nie, daß die Erregung, die aus dem verdienten Vorstoß der diesjährigen Leiter des Basler Musikgeschehens, Hermann Suter und dem mit Deutschland durch zwanzigjährigen Aufenthalt in München verbundenen Westweiser Pierre Maréchal, zitiert geworden sind. Dagegen hätte man gerne mehr Entdeckungen wie die der jungen Heinrich Stiermeister, der in Deutschland bekannt ist als als seiner Heimat, gemacht. Dem „ein Dilettanten für die Musik“ hat der Basler Kammerorchester unter Paul Sacher wieder gegeben. Ist Zeugnis von einem erfahrenden Musiker, talent ab, überflüssig hat dieses Konzert die erfreuliche Erwähnung, die Pflege der Gattung wurde in der Rheinstadt, machte sich deutlich bemerkbar. In erster Linie sind Willy Barthsche Feinsinger, Sernaude für Streicher und Albert Muehlers geistige Violinkonzert zu nennen. Den Bräunern standen die beiden Basler Walter Müller aus Köln (Flötenkonzert) und Rudolf Moser (Oden von Horaz) mit ebenfalls beachtenswerten Proben gegenüber. Insbesondere hielt auch das Kammermusikensemble, in dem neben Suter zwei weitere bewährte Namen, wie Conrad Beck (A. Streichquartett) und Othmar Schenk (Liederkreis „Wanderung im Gebirge“) standen.

Nach dem Ergebnis des Sinfoniekonzerts zu schließen, fehlt es gewissermaßen in der Schweiz an Komposition, die sich mit der Musik der Gegenwart (oder, dichter ausgedrückt, aus der Gegenwart) auseinandersetzen wissen. Fritz Brann, ein Vertreter der älteren Generation, bestätigte mit seiner 6. Sinfonie bloß sein Einzigartigkeit, die beiden Wilhelm Jung und Hans Andriy Vargha, die sich zu ungewöhnlich vertreten, als daß sich Gattungen über sie sagen ließe. So blieb der Zürcher Paul Müller mit seinem tiefgreifenden Violinkonzert, das sich formal einer traditionellen Herleitung verpflichtet, dagegen durchaus modern gerichtet ist. Einer weit dankbarer Aufgabe sah sich Hans Ulrich beim Münsterkonzert des Basler Gesangsvereins gegenüber, das auf die beiden Gattungen, die in der Schweiz am wenigsten in der Aufführung des Stabat Mater des Basler Walter Geier folgen ließen. Der äußere Aufwand entspricht hier durchaus dem künstlerischen Ziel: Solostimmen, gemischter Chor und Soli, die in der Musik der Gegenwart halbfremd auf einem malvolven Aufstieg, und dies bei durchaus zeitgemäßem Haltung.

Unmittelbar vor dem Fest hatte das Basler Stadttheater ebenfalls eine Aufführung herangebracht, die dann in die Tonkünstlerfesten hineingeworfen worden ist: Hans Hengs kamische Oper „Leinige“. Mit sicherem Wissen um das Bühnenwirkende kam der Leiter des westweiserischen Radiosenders, auch er ein geborener Basler, in der Musik der Gegenwart auf zwei Akte zusammengezogen. Die musikalische Illustration ist stilistisch vielleicht nicht sehr eigenartig, doch sind die Möglichkeiten der Stimmen wie der Instrumente der Herleitung der Musik in der Gegenwart, so daß man sich die musikalischen Komödie aufrecht freuen kann.

Dr. Hans Ehinger

Schott's kleine Blockflötenhefte

Die neue Reihe leichter Spielmusik für eine oder mehrere Blockflöten (od. and. Melodie-Instrumente) Jedes Heft 40 Pfennig

- Schöne Musikanten, spielt auf!
Deutsche Volkslieder, 1., 2. oder 3stimmig gesetzt von Wilhelm Schreyer Edition Schott 5701
- Deutsche Stämme im Lied
Volkslieder aus allen deutschen Gauen, 2stimmig gesetzt von Siegfried Schölvogt Edition Schott 5702
- W. Gericke, Festliche Musik und deutsche Tänze
3stimmig Edition Schott 5703
- G. F. Handel, Stücke und Tänze
2stimmig im Quint- oder Oktavobend Edition Schott 5704
- J. K. F. Fischer, Kleine Spielstücke
2stimmig eingerichtet von Moritz Schlenker Edition Schott 5705
- Die Völker im Lied
Volkslieder der europäischen Völker, 2stimmig gesetzt von Siegfried Schölvogt Edition Schott 5706
- Erstes Zusammenspiel (Beitrag zur Blockflötenhefte)
2- u. 3stimmig ohne Halbflöte (Laut- od. Flöte) gesetzt von F. J. Giesbert Edition Schott 5707

- Wir spielen Volkslieder (Beitrag II zur Blockflötenhefte)
2- u. 3stimmig ohne Halbflöte (Laut- od. Flöte) gesetzt von F. J. Giesbert Edition Schott 5708
- Lieder und Tänze (Beitrag III zur Blockflötenhefte)
2- u. 3stimmig ohne Halbflöte (Laut- od. Flöte) gesetzt von F. J. Giesbert Edition Schott 5709
- M. Schlenker, Fröhliche Spielmusik
Eine Folge von 10 Stücken, 2stimmig Edition Schott 5710
- Aus Alt-Osterreich
Amazonslieder, 2- und 3stimmig gesetzt von Viktor Kordo Edition Schott 5711
- Ein Tagesspiel
2stimmig gesetzt von Robert Engel Edition Schott 5712
- Von Bauern, Schäfern und Jägern
Eine Folge von Volksliedern, 2- und 3stimmig gesetzt von Gerhold Gerdner Edition Schott 5713
- Aus Alt-Wien
Ländler, Deutsche, Menuette und Wiener Tänze, 2stimmig, eingerichtet von Viktor Kordo Edition Schott 5714
- M. Schlenker, Neue Spielkavars
zu drei Stimmen Edition Schott 5715

Die Reihe wird fortgesetzt!

Schulwerke von F. J. Giesbert

Schule für Sopran-Flöte in C
(auch Tenor-Flöte), zugleich Spielbuch mit über 100 Liedern und Tönen
Edition Schott 5930 M. 1.50

Schule für Altblockflöte in F
(Stützlehrbuch) zugleich Deutschbuch für Lehrer und Schüler.
Anhang: Technische Studien für die Solo-Blockflöte Edition Schott 2562 M. 3.-

ENOCH ARDEN Oper in vier Bildern von OTTMAR GERSTER

Die erfolgreiche Repertoire-Oper!

Seit der Uraufführung November 1926 am Opernhaus Düsseldorf aufgeführt und für die Spielzeit 1937/38 angenommen von

31 Bühnen

B. Schott's Söhne / Mainz

Ein unentbehrliches Buch
für alle Quartettspieler

Die Technik des Streichquartettspiels

von JENO LENER

Mit englischen, französischen und deutschen Texten

Preis RM. 8.-

„Geübten Quartettspielern wird die aus-
reichende Praxis geachtete Arbeit Leners
manche Belehrung und Anregung bringen
können.“
Anbruch

Im Repertoire der führenden
Quartettvereinigungen

Quartett in Gdur op. 101 von Schubert

Zwei Violinen Viola und
Violoncelle

Bezeichnet und herausgegeben von

ADOLFO BETTI

(Pianoforte-Quartett)

Preis RM. 5.-

J. & W. CHESTER, Ltd.

11, Great Marlborough Street, LONDON, W. 1.



Historisch im Klang - qualitativ herausragend sind

Cembali, Spinette, Klaviertische
Hammerflügel von

J. C. Neupert, Bamberg-Nürnberg

Verlangen Sie bitte Angebot vom
Hauptbüro: Nürnberg, Kusenmühlstraße

Zeitgenössische Klavier-Musik

Eine Auswahl wertvoller, neuerer und neuester Schöpfungen zeitgenössischer Komponisten
für Studium, Haus und Podium

Wolfgang Fortner

Sonatina 1 d. Schott 2345 M. 2.50
Rondo aus schwedischen Volksliedern
1 d. Schott 2361 M. 1.50

Gerhard Frenkel
Sonate in F 1 d. Schott 1124 M. 3.-

Hans Gribner
Sonatine op. 24 1 d. Schott 2573 M. 2.-
Sonate in a op. 26 1 d. Schott 2574 M. 2.-

Ottmar Gerster
Divertimento 1 d. Schott 2329 M. 2.50

Joseph Haas
Schwänke und Idyllen op. 55 1 d. Schott 1728 M. 3.-
Sonate Ddur op. 61/2 1 d. Schott 1729 M. 2.50
Sonate a moll op. 62/2 1 d. Schott 1730 M. 4.-
Deutsche Reigen und Romanzen op. 3 1 d. Schott 2613 M. 3.-

Paul Hindemith
Tänztische op. 19 1 d. Schott 1118 M. 1.50
Drei Klavierkonzerte 1 d. Schott 2519 I und
2521 Nr. 1 M. 4.50 Nr. 2 M. 3.- Nr. 3 M. 4.50
Kleine Klaviermusik 1 d. Schott 2602 M. 2.-

Armin Knuth
Sonate in E 1 d. Schott 2265 M. 1.-
Acht Klavierkonzerte 1 d. Schott 2116 M. 1.-
Lindgrün Ländler 1 d. Schott 2687 M. 1.50

Paul Hindemith
Tänztische op. 19 1 d. Schott 1118 M. 1.50
Drei Klavierkonzerte 1 d. Schott 2519 I und
2521 Nr. 1 M. 4.50 Nr. 2 M. 3.- Nr. 3 M. 4.50
Kleine Klaviermusik 1 d. Schott 2602 M. 2.-

Armin Knuth
Sonate in E 1 d. Schott 2265 M. 1.-
Acht Klavierkonzerte 1 d. Schott 2116 M. 1.-
Lindgrün Ländler 1 d. Schott 2687 M. 1.50

Armin Knuth
Sonate in E 1 d. Schott 2265 M. 1.-
Acht Klavierkonzerte 1 d. Schott 2116 M. 1.-
Lindgrün Ländler 1 d. Schott 2687 M. 1.50

Armin Knuth
Sonate in E 1 d. Schott 2265 M. 1.-
Acht Klavierkonzerte 1 d. Schott 2116 M. 1.-
Lindgrün Ländler 1 d. Schott 2687 M. 1.50

Armin Knuth
Sonate in E 1 d. Schott 2265 M. 1.-
Acht Klavierkonzerte 1 d. Schott 2116 M. 1.-
Lindgrün Ländler 1 d. Schott 2687 M. 1.50

Armin Knuth
Sonate in E 1 d. Schott 2265 M. 1.-
Acht Klavierkonzerte 1 d. Schott 2116 M. 1.-
Lindgrün Ländler 1 d. Schott 2687 M. 1.50

Armin Knuth
Sonate in E 1 d. Schott 2265 M. 1.-
Acht Klavierkonzerte 1 d. Schott 2116 M. 1.-
Lindgrün Ländler 1 d. Schott 2687 M. 1.50

Armin Knuth
Sonate in E 1 d. Schott 2265 M. 1.-
Acht Klavierkonzerte 1 d. Schott 2116 M. 1.-
Lindgrün Ländler 1 d. Schott 2687 M. 1.50

Wilhelm Maier

Jahreskreis kleine Instrumenten- und
Volkslieder 1 d. Schott 2362 M. 1.50

Fritz Pepping
Sonatine 1 d. Schott 2150 M. 2.50
Zwei Romanzen 1 d. Schott 2151 M. 1.00
Zwei Sonaten 1 d. Schott 2345 M. 3.-

Hermann Rentner
Fantasia apocryptica op. 7 1 d. Schott 1790 M. 3.-
Variationen über „Kann ich dich“ op. 15 1 d. Schott 1791 M. 2.50
Die Passion in 9 Variationen op. 23 1 d. Schott 2157 M. 2.50
Acht kleine Klavierstücke op. 22 1 d. Schott 1415 M. 2.50

Heinrich Kusner-Schmid
Bayrische Ländler op. 36 1 d. Schott 1792 M. 3.-
Die Tänzerin op. 38 1 d. Schott 1793 M. 2.50
Deutsche Reigen in Stücke op. 45 1 d. Schott 2157 M. 3.-

Heinrich Kusner-Schmid
Bayrische Ländler op. 36 1 d. Schott 1792 M. 3.-
Die Tänzerin op. 38 1 d. Schott 1793 M. 2.50
Deutsche Reigen in Stücke op. 45 1 d. Schott 2157 M. 3.-

Heinrich Kusner-Schmid
Bayrische Ländler op. 36 1 d. Schott 1792 M. 3.-
Die Tänzerin op. 38 1 d. Schott 1793 M. 2.50
Deutsche Reigen in Stücke op. 45 1 d. Schott 2157 M. 3.-

Heinrich Kusner-Schmid
Bayrische Ländler op. 36 1 d. Schott 1792 M. 3.-
Die Tänzerin op. 38 1 d. Schott 1793 M. 2.50
Deutsche Reigen in Stücke op. 45 1 d. Schott 2157 M. 3.-

Heinrich Kusner-Schmid
Bayrische Ländler op. 36 1 d. Schott 1792 M. 3.-
Die Tänzerin op. 38 1 d. Schott 1793 M. 2.50
Deutsche Reigen in Stücke op. 45 1 d. Schott 2157 M. 3.-

Heinrich Kusner-Schmid
Bayrische Ländler op. 36 1 d. Schott 1792 M. 3.-
Die Tänzerin op. 38 1 d. Schott 1793 M. 2.50
Deutsche Reigen in Stücke op. 45 1 d. Schott 2157 M. 3.-

Heinrich Kusner-Schmid
Bayrische Ländler op. 36 1 d. Schott 1792 M. 3.-
Die Tänzerin op. 38 1 d. Schott 1793 M. 2.50
Deutsche Reigen in Stücke op. 45 1 d. Schott 2157 M. 3.-

Heinrich Kusner-Schmid
Bayrische Ländler op. 36 1 d. Schott 1792 M. 3.-
Die Tänzerin op. 38 1 d. Schott 1793 M. 2.50
Deutsche Reigen in Stücke op. 45 1 d. Schott 2157 M. 3.-

Heinrich Kusner-Schmid
Bayrische Ländler op. 36 1 d. Schott 1792 M. 3.-
Die Tänzerin op. 38 1 d. Schott 1793 M. 2.50
Deutsche Reigen in Stücke op. 45 1 d. Schott 2157 M. 3.-

Heinrich Kusner-Schmid
Bayrische Ländler op. 36 1 d. Schott 1792 M. 3.-
Die Tänzerin op. 38 1 d. Schott 1793 M. 2.50
Deutsche Reigen in Stücke op. 45 1 d. Schott 2157 M. 3.-

Heinrich Kusner-Schmid
Bayrische Ländler op. 36 1 d. Schott 1792 M. 3.-
Die Tänzerin op. 38 1 d. Schott 1793 M. 2.50
Deutsche Reigen in Stücke op. 45 1 d. Schott 2157 M. 3.-

Heinrich Kusner-Schmid
Bayrische Ländler op. 36 1 d. Schott 1792 M. 3.-
Die Tänzerin op. 38 1 d. Schott 1793 M. 2.50
Deutsche Reigen in Stücke op. 45 1 d. Schott 2157 M. 3.-

Einheitschrift

für die diatonische Handharmonika und das chromatische Accordion

System Binder

Geheimrat Dr. Zilcher warnte an Pfingsten bei der Hand-
harmonikakongress in Würzburg:

Der lebende Komponist und die Handharmonika
Was den lebenden Komponisten zurückhält, ist zunächst eine äußere
Schwierigkeit, insofern der Komponist gegen den anderen „Nahrungs-
systeme“ nicht weiß, wie ein inneres Klangbild mit der Hand-
harmonikakapelle festlegen soll. Das hindert ihn, das von Fritz Binder
vorgeschlagene „Einheitschrift“, das von sehr geeignet erscheint, ich ver-
weise gerne auf Binders „Istakt“.

Bestellen Sie bitte Harmonikstunde, Instrumentation-lehre oder Schule,
System Binder unverzüglich zur Ansicht

Zu beziehen durch jede Musikalienhandlung

Musikverlag Hochstein & Co., Heidelberg

Neues Musikblatt

Wieder umlernen? — Orgel statt Cembalo?

von Dr. Richard Petzoldt

Als vor etwa 30 Jahren die Musikwissenschaft durch ihre jüngeren Vertreter die Forderung erhob, das Cembalo als Generalbassinstrument auch der Barocken geistlichen Musik zu verwenden, stieß sie auf den Widerstand der Praxis. Denn nachdem auch hervorragende Bachkenner wie die Herausgeber der Gesamtausgabe Spitta und Rust stillschweigend die Orgel vorangesetzt hatten, erschien das Verlangen nach dem „zirpenden“ Klang jenes endgültig für abgestorben gehaltenen Instruments als doppelt unverständlich. Aber die Praxis gab nach. Das Cembalo marhte bei seinem neuen Siegeszug nicht vor dem Gotteshaus halt. Wir sind heute gewöhnt, in „stillen“ Aufführungen Barocker Kantaten und Passionen den Kirchlügel als Begleitinstrument zu vernehmen. Gewöhnlich in Verbindung mit der Orgel, der man mitunter zum Beispiel in der Johannes-Passion grundsätzlich die Rezitative Jesu anvertraut (als klangliche Unterscheidung entsprechend den von Streichern begleiteten Christsworten in der Matthäuspassion).

Es entbehrt nicht eines gewissen Reizes, wenn eben dieselbe Musikwissenschaft — vertreten durch einen ihrer namhaftesten Wortführer, den Berliner Ordinarius Prof. Arnold Schering — heute bekannt, sich damals geirrt und die Forderung nach dem Kirchen-Cembalo zu Unrecht erhoben zu haben. In seinem jüngsten Buche „Johann Sebastian Bachs Leipziger Kirchenmusik“ (Leipzig 1936) weist er die gedankenlose Übertragung des Händelstil-italienischen Aufführungsstils auf die auf deutscher Kantoren-Überlieferung fußende Vortragsart Bachs als irrig zurück und tritt für die Orgel als einzig artgemäßes Generalbassinstrument der barocken deutschen Kirchenmusik ein.

Er kommt zu seinen Ergebnissen durch sorgfältigste Nachprüfung des aus in verhältnismäßig reicher Menge erhaltenen Notenmaterials und durch scharfsinnige Untersuchung der Art und Lage der damaligen Leipziger Kirchenorgeln. Die Thomaskirche besaß bis zum Jahre 1740 zwei Orgeln, von denen die kleinere Nebenorgel wie ein Schwalbenloch hoch an der Ostwand der Kirche hing. Sie war in den letzten Jahrzehnten ihres Bestehens schon recht baufällig geworden und Schering meint: „Mehr als einen schlichten Choral wird sie... nicht hergegeben haben“. Wir werden ihr weiter unten bei den Fragen nach dem Aufführungsstil der Matthäus-Passion noch nachhaken. Die zweite Hauptorgel der Stadt, St. Nikolai, hatte zu Bachs Zeit nur noch eine Orgel. Alle Leipziger Orgeln stunden damals im sogenannten hohen Chor. Das heißt: man mußte, nachdem Bachs Amtsvorgänger Kühnau für Sänger und Orchester den Kammerton eingeführt hatte, den einen Ganzton betragenden Stimmunterschied durch Transposition überwinden. Was ergibt nun die Untersuchung der Continuumstimm? Von 100 Stimmen sind transponierte Continui vorhanden in 86 Fällen. Ein starker Beweis für die Verwendung der Orgel als Generalbassinstrument.

Nun ist jedoch anheuten, daß die Leipziger Kirchen-Cembali besaßen. In St. Thomas ist eines seit 1672 genau zu belegen und bis 1756 zu verfolgen. In St. Nikolai ist ein Cembalo seit 1709 bezogen. Die Thomasschule dagegen besaß niemals ein Cembalo. Hier standen während Bachs Kantorat ein tragbares, beim Straßen- und Begräbnissen zu verwendendes Positiv im Kammerton und ein weiteres, festes Positiv im Chor ton zur Verfügung. An mehreren Stellen der

Aus dem Inhalt

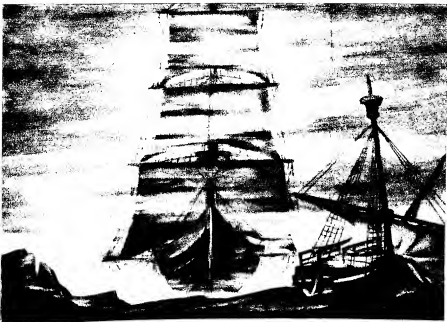
Emil Preetorius II. Joachim
Deutsche Kulturwoche in Paris
Neue Unterhaltungsmusik
Nürnbergers Kammerkonzerte
Mathematik der Geige
Heerschau des Männergesangs

*Diese Nummer des „Neuen Musikblattes“
gelangte am 15. Oktober zur Ausgabe.
Die nächste erscheint am 15. November 1937.*

Bachischen Partituren ist ausdrücklich das Cembalo genannt. Schering stellt fest, daß an diesen sieben (!) Stellen das Kiehlinstrument häufig nur in klangmalischer Absicht gefordert ist. So etwa in der Bararie „Betrachte meine Seel“ der Johannes-Passion, wo das Cembalo — vielleicht mit Lantenzug — als Ersatz der ursprünglich vorgesehenen Laute auftritt. Mehrmals mag auch das Cembalo bei häuslichen Trauerfeiern o. ä. eingetreten sein wie in der Kantate „Liebster Gott, wann werd' ich sterben“. Wir kennen von ihr ein Aufführungsmaterial in E und ein weiteres andeutend für die Kirche benutztes in D. Bei diesem befindet sich folgerichtig eine transponierte Generalbassstimme in C. Bester Beweis für die Verwendung der Orgel im Gotteshaus, wo das Cembalo die Vorstellung des Weltlichen, Übernatürlichen erweckt hätte. Als Ausnahme erscheint geradezu die Aufführung der Trancende von 1727 in der nicht dem städtischen Musikdirektorat unterstellten Universitätskirche. Daher berichtigt der Chronist getreulich, daß sie stattfand „nach Italiänischer (!) Art... mit Clave di Cembalo, welches II. Bach selbst spielte...“

Bis hierher scheint die Frage „Orgel oder Cembalo?“ zufriedenstellend geklärt. Kammerton bereiten indessen 29 bezifferte Continui im Kammerton freilich ohne ausdrückliche Bezeichnung „Cembalo“. Man nahm früher an, daß dies vielleicht Stimmen für die Nikolaiorgel gewesen seien, da in 22 Fällen danach noch eine Chorstimme vorhanden ist. Seitdem man weiß, daß auch die Nikolaiorgel im Chor ton stand, ist diese Vermutung hinläufig. Ebenso auch die Annahme, daß Orgel und Cembalo nebeneinander gewirkt hätten, denn dann ist die Zahl der Stimmen auffällig gering. Ganz abgesehen davon, daß man sich nur schlecht einen von dem einen zum anderen Instrument eilenden Generalbassisten vorstellen kann und zwei Spieler bei Bachs stündigem Mangel an Musikern kaum angenommen werden dürften. Schering deutet diese Continui als für das Kammerton-Positiv aus der Thomasschule bestimmt, das man während drei größerer Reparaturzeiten der großen Thomaskorgel verwendet habe.

Nun gibt es, um die Verwirrung voll zu machen, außerdem noch Continuumstimmen im Chor ton, die nur in den Rezitativen beifällt, im übrigen unbeziffert sind. Für das Cembalo können sie wegen der Chorintonnung nicht gedacht sein. Für die Orgel aber auch nicht, da zu fast allen noch besondere Orgelcontinui vorhanden sind. Schering nimmt sie kühn für ein rezitativbeglei-



Emil Preetorius II.

Bühnenbild zum „Hugenden Holländer“, 1. Akt
(London, Covent Garden, 1937)

tendes, aus Gründen des klanglichen Glanzes höher gestimmtes Violoncello in Anspruch. Die Praxis der Rezitativbegleitung durch das Violoncello ist uns gänzlich fremd geworden. Damals gehörte sie, als Erbe des unbegriffenen Gambenspiels, zur lebendigen Musikübung. In fast allen Violoncelloschulen des 18. Jahrhunderts, ja in einem Fall bis 1870 (!) finden sich Anweisungen für die akkordische Begleitung des Rezitatifs. Für die Wahrscheinlichkeit des Söhringenschen Annahmespricht, daß noch am Anfang unseres Jahrhunderts *Arthur Nikisch* in Leipzig (sic!) in der Matthäus-Passion die Rezitative von Violoncello begleiten ließ. Natürlich zum Entsetzen der damaligen jungen Musikwissenschaftler. „Heute erkenne ich“, sagt Schering, „etwas weiser geworden, daß sie das Überbleibsel einer allerdings nicht mehr richtig verstandenen Praktik gewesen sind...“

Shering nimmt an, daß die schließlich nicht vorgelegene Cembalo auf den Leipziger Kirchenorgeln zur Begleitung und Stützung des Motettengesangs gedient haben, der den größeren Teil des Kirchengesanges der Thomaner ausmachte. An einer instrumentalen Begleitung der „cappella“-Chöre haben wir nicht zu zweifeln. Kennen wir doch zum Beispiel Bachs Generalballeinrichtung der Messe sine nomine von Palestrina. Das Kirchenbambalo hätte demnach in der Thomaskirche als Ersatz für das schon unter Kantor Knüpfer mehrbarbar gewordene Regal, jenen Kleinorgel mit Zungenpfeifen, gedient. Warum man indessen damals keine neue Kleinorgel erworben hat, da doch auch die Chöre in der Thomasschule und der Motettengesang im Freien mit Hilfe des Positivs stattfanden, ist freilich nicht klar.

Eine Sonderstellung hat Bachs Aufführungspraxis nimmt die Matthäus-Passion ein. Für sie hatte der Kantor eine — für seine Begriffe — Massenleistung von etwa 60 Mitspielenden zur Verfügung. Die erhaltenen Stimmen beweisen es. Bei der ersten Aufführung, die in manchem von der heutigen Fassung abwich, hat die Hauptorgel beide Chöre gestützt, wie die durchlaufende Continuo-Stimme zeigt. Die kleine Orgel an der Ostwand kam wegen der räumlichen Entfernung am Generalballein nicht in Frage. Schering möchte annehmen, daß der gleichsam als Stimme von oben der zuerst nicht gesungene Choralcantus firmus des Einleitungschores zugefallen sei. 1710, nach ihrem Abfall, fornte Bach das Werk um. Jetzt erhielt der zweite Chor ein eigenes Accompagnement und zwar im Chorton. Vielleicht hat man, da für diesen Zweck das bewegliche Kammer-Positiv nicht genügte, ansonstenweise das große Instrument aus der Thomasschule herübertransportiert. Erst 1711 erließ Bach — aus Verlegenheit, wie Schering sagt — zum Cembalo als Generalballein für 2. Chöre.

Die Musikwissenschaft hat die Aufgabe, die zugeschnittenen Fragen weiterhin, auch in bezug auf andere deutsche Städte zu untersuchen. Nur für wenige kleine Kirchengemeinden ist überhaupt die kostspielige Anschaffung und Unterhaltung eines Künftels anzunehmen. Für Luthers berühmte Abendmusiken gilt Wilhelm Stahl in seinen neuesten Untersuchungen (Lithke 1937) an, daß die Komponisten des 18. Jahrhunderts in ihren Partituren den Continuo stets mit „Cembalo“ bezeichnen. Allerdings waren zu dieser Zeit die ehemaligen Hauptproben in der Borse, wo keine Orgel zur Verfügung stand, zum Range der eigentlichen Hauptaufführungen gestiegen. In den Rechnungen und Einkunden der Marienkirche dagegen ist niemals von einem Cembalo die Rede. Außerdem muß die Enge des Raumes die Aufstellung eines Künftels höchst unwahrscheinlich.

Man darf gespannt sein, in welchem Maße diese Forschungsergebnisse auf die eben erst feststehende „Stilleinheit“ unserer Bach-Aufführungspraxis einwirken. Eine neue Umdenkung müßte

Die deutsche Kulturwoche in Paris

Unter den künstlerischen Veranstaltungen grüßten sich, mit denen die einzelnen Nationen ihren Beitrag zur Pariser Weltanstellung auf besonders eindrucksvolle Weise zu erweitern suchten, hatte die Deutsche Kulturwoche (3. bis 11. September) einen überlegenen Erfolg zu verzeichnen. Die Programme der unter der Schirmherrschaft von Staatssekretär Walter Funk stattgefundenen Kulturveranstaltungen waren von Reich-Kommissar Ruppel auf das gediehdicht zusammenge stellt. Aus dem vielverzweigten Gebiet der darstellenden Künste waren nur diejenigen ausgewählt worden, die dem Verständnis eines fremdsprachigen Publikums zugängliche untergekommen. Mit anderen Worten: man verzichtete auf das reine Sprechtheater und beschränkte sich auf Oper, Konzert, Tanz und Film.

Neben dem farbigen „Deutschlandfilm“ und den „Patrioten“ fanden die unter sich stiftlich kontrastierenden Darbietungen moderner Tanztänke durch die Händelschule, Blinden, Harald Krentzberg und die Ballett des Deutschen Opernhauses, Berlin, starkes Interesse. Wohl die einmütige Zustimmung erzielten die Leistungen auf musikalisch-hörsich Gebiet. Ein dem Lied gesungenes Konzert im großen Palais zeigte diese für das französische Resultat ein spezifisch deutsche Kaufmann in den verschiedensten Gestaltungswissen von Schubert (Schubert, Hugo Wolf, Richard Strauß, von Heinrich Schütz) — gesungen — über Männerchor-kompositionen (Romantiker und Volklieder vom

Kultur-Ministergesangsverein unter Eugen Papst) — getragen bis zum großen Chorwerk (Bruckner, Todeum und „Nänie“ von Brahms) — angeführt durch den Kittel-chen Chor und die B-theater Philharmoniker unter Bruno Kittel). Die Berliner Staatsoper gab (im Théâtre des Champs Elysées) in einer Reihe von Vorstellungen Proben moderner Darstellungskunst an den Geist der Musik. An Stelle des erkrankten Richard Strauß dirigierte Clemens Krauß den „Rosenkavalier“ und „Ariadne auf Naxos“. Letztere erlebte damit zweifache Jahre nach ihrer Entstehung der erfolgreiche Erstaufführung in Frankfurt. Für Frankfurt völlig neu war auch der durch Heinz Tietsch, Regie und Emil Preussner Ausstattung vermittelte Internationalismus des Wagnerischen Musikdramas („Tristan und Isolde“ unter Elmsdorff). Seine ideale Verwirklichung brachte die Aufführung der „Walküre“ (mit dem Bayreuther Gesangskörpern und in der künstlerischen Gestaltung durch das Bayreuther Triumvirat Fortwängler-Tietz-Preussner). Der andere Höhepunkt dieser Woche war in Aussehen des Präsidenten der Republik und des gesamten offiziellen Frankreich — Fortwängler, genial erscheinende Darstellung von Brechtens „Sänger“ (mit den Berliner Philharmonikern, dem Kittelchen Chor und einem hervorragenden Solopartitur: Ernst Berger, Yella Hindreiter, Walter Ludwig, Rudolf Watzel). Der Wähler hat die Presse und Publikum war der der vorüberholenden Anerkennung.

Robert Oßmeyer

Neue Unterhaltungsmusik

In den letzten Augusttagen kamen in Bad Pyrmont zum zweiten Male Musiker und Musikinteressierten unter erfreulich reger Teilnahme auch des dortigen Kurpublikums zusammen, um einen Überblick über unterhaltende Musik der Gegenwart zu bekommen. Zielsetzung gelang der Thoma J. Unterhaltungsmusik, zum abgeklärten Problem unserer heutigen Musikpflege. Auch sie in der Musikgeschichte ist eine Volkskultur, unterhaltende Musik, so notwendig geworden wie heute. Die Zukunft der Musik im Rundfunk, in den Orchestrationen, in den Bühnen erscheint tatsächlich nur dem hoffnungsvollen, wenn die heutigen Bedingungen geben ein natürliches Verknüpfen zu diesem breiten Problem gewinnend. Es ist uns verständlich, wenn so manche Versuche zur „zeitlichen Hysterie“ der Tanz, Tufel- und sonstigen Gegenstandsmusik der Klassik und Volksmusik zurückbleiben. Unsere Unterhaltungsmusik muß und wird anders sein, aber die Validität der großen und auch kleinen Meister dieser Vergangenheit wird uns auch hier für alle Zeit Vorbild sein können.

Die Bindung an die Vergangenheit und an die Tanz- und Volksmusik hat bei den meisten Studien auf der der verantwortliche und führende Leiter des Pyrmont Musikfestes, Generalmusikdirektor Fritz Lehmann mit seinem lösungsfähigen Niederbayerischen Landesorchesters in fünf Konzerten (33 Werke, darunter zahlreiche Uraufführungen) versetzt. Zeitliche Werke verdrängen nicht wieder ihre Entstehung Pyrmont-Kompositionen. Die Vielzahl der Werke eines solchen Festes heizt uns mit sich, daß auch in charakteristischer Weise wird, um neue unterhaltende Musik nicht befehlen sich darf. An vielen Beispielen soll auf, daß die Komponisten zu schnell und flüchtig arbeiten, daß sie zu wenig klar und verständlich schreiben, daß sie zu viel in sich drücken, gekümmert und bei der Besetzung und Instrumentierung die Leistungsfähigkeit der Unterhaltungsochester zu wenig beachten.

Die wertvollsten Anregungen gingen vom letzten Konzert aus: von der großen feinfühlerischen Ballettmusik „Lied der Idolen“ Ottomar Gerslers, die wahre Beifallsorgel hervorrief, von der bewussten Rhythmik der Tonspielmusik Rudolf Wagner-Regens, von den „Dorfmusikanten“ Cesar Bergens, die

die natürliche Folge sein. Heransbilden müßte sich neu ein feines Gefühl für den Stimmungscharakter des Cembalos und der Orgel. Das Barockzeitalter macht darin sehr genaue, oft in rationalistisches Regelmäßig gepreßte ästhetische Unterscheidungen.

einen frischen neuen Unterhaltungsmusik mit vortunlicher Sicherheit treffen, um einen konsequent entwickelten Tanz von Hellmut Juras und schließlich von den wunderbaren Variationen über einen Liedsatz von Josef Lohr, der sich nicht nur in der Musik, sondern in der Aufführung, die allerdings eine mehrere andere Werke) den Rahmen des Festes sprengten. Eine lebhafte und gesunde Verarbeitung von Volksweisen haben Karl Thoma in „Erzählungen und Tänzchen“, Boris Blacher in „Frischen Tänzchen“ und Paul Haffner in „Drei Volksstücke“ erreicht. Von Rudolf Kretzschke wurde eine „Musik der Gegenwart“, die besonders in ihren ersten Sätzen von deutscher Grazie erfüllt ist. Von der Fülle der Liederwerke nennen wir weiterhin Wolfgang Farners Inhabens Ende aus der „Sinfonia concertante“, eine „Ruhmische Musik“ von Siegfried Walther Müller, bei der man allerdings noch an Smetana erinnert wird, die Ballettmusik aus „Friedmann Bach“ von Paul Gruener, ein „Frische Überleben“ von Otto Selig, und die Eröffnungsmusik von Ulrich Sommer-Lott. Nicht unerwähnt darf das Konzert mit einem Musikkörper aus Hildesheim (Leitung Musikdirektor Kasper) bleiben, in dem ein Divertimento für Blasorchester von Boris Blacher, eine „Sinfonische Musik“ von F. L. Blach und „Das Schöne der Bläserwelt“ von Hermann Brast durch ihre mutigen Schwingung aufwiegen. Erich Linnert

Stravinsky-Uraufführung auf der Gaukulturwoche in Dresden

Im Rahmen der Sachsischen Gaukulturwoche gelangte in der Dreier-Staatsoper Stravinskys „Zwei Werke, das Ballett „Ein Katerstiefel“ mit durchschlagendem Erfolg zur deutschen Uraufführung. Die Leitung hatte Generalmusikdirektor Dr. Carl Böhm; Inszenierung Valeria Kratina.

Wie kommen auf diesen Ballettabend, der außer Stravinskys erfolgreiche Aufführung von Julius Weismann, „Landsknecht“ und Richard Malmgren, „Gaukultur der Gaukultur“ unter Leitung von Ernst Richter brachte, auch zurück.

Bayreuther Gaienspiel in Budapest

Nach einer Mitteilung des Direktors der Königlich-Bayreuther Oper in Budapest wird in dieser Spielzeit das Bayreuther Ensemble unter Leitung von Generalintendant Staatsrat Tietjen in Budapest Gaienspiele geben. Außerdem werden auch das Ensemble der Mailänder Scala unter Führung von Gino Marinuzzi sowie das Römische Teatro Reale unter Leitung von Tullio Serafin in Budapest gastieren.

Meister der Operszene

Emil Preetorius

Von Heinz Joachim

In einer Zeit, in der das Verlangen nach Bildern, der Drang, auf das Auge zu wirken und nach Gedankliches sichtbar zu machen, so ausgeprägt ist wie in der Gegenwart (die den Film erfand), ist die Frage wohl berechtigt, ob der Fülle des Sehens auch eine innere Kraft der Anschauung entspricht. Denn keineswegs wird man den heutigen Reichtum an Bildern, so sehr seine Erschließung durch die mechanische Aufnahme und Wiedergabe gefördert werden kann, gleichsetzen dürfen mit der Fähigkeit, echte Bildsymbole zu prägen. Nur wo diese hervorgehoben werden, kann von wahrhaft schöpferischer Begabung gesprochen werden. So rührt jene Frage: an der gestalterischen Kräfte der Zeit überhaupt. Mehr denn je scheint heute das Schicksal der Kunst abhängig davon zu sein, daß der einzelne Künstler sich Bedachtsamkeit ablegt über den geistigen Standort, von dem aus er schafft.

Geistige Klarheit und Bewußtheit, mit der er aus Werk geht, zeichnen Emil Preetorius besonders aus. Sein Name ist aufs engste geknüpft an die Wiederkehr einer Maßstäblichkeit, die sich auf unbeständiger Sachlichkeit der Leistung, vollverständliche Beherrschung des Handwerks und unbedingte Reife der Gestaltung stützt. Preetorius hat den Wandel der Maßstäbe — der ein Wandel von geistesgeschichtlichem Ausmaß ist — wesentlich mit herbeigeführt: als ein Künstler, der nicht drückend steht, sondern schnell denkt.

Preetorius begann als Graphiker. Seine heutzutage beliebte zunächst der Buchillustration, die durch seine ebenso unangenehm wie von wirklicher Poesie erfüllten Arbeiten in ihrem Aufschwung nachhaltig gefördert wurde. Es wäre reizvoll, den Gang seiner Entwicklung, angefangen bei seinen Illustrationen zu Chausson etwa über die Zeichnungen zu Daudet und Nergall hin zu seinen Einblenden, und Jean Paul Blättchen eingehend zu verfolgen. Die Darstellung wäre freilich nur ein Ausschnitt aus der Gesamtstrecke eines Schaffensweges, auf dem sich eine Fülle von Ausdrucksmöglichkeiten ergibt.

Seit einiger Zeit hat Preetorius sich immer bestimmer der Bühnenbildkunst zugewandt; heute gehört ihr der entscheidende Impuls seines Schaffens. Sein Wirken ist vor allem durch die bahnbildende Erneuerung der Wagner-Aufführungen in Bayreuth gekennzeichnet. Es hat von da her tiefe und weithin sichtbare Wirkung geübt, den Namen des Künstlers in alle Welt getragen und ihm große szenische Aufgaben in den Zentren Europas gebracht: London, Paris, Amsterdam, Mailand.

Nicht von ungefähr ist Emil Preetorius zur Bühne gekommen. Wie er als Zeichner, als Bühnenillustrator zu den Ersten gehörte, die die Achtung vor dem Kunst-Handwerk wieder zu Ehren brachte, so hat er auch als einer der Ersten die angewandte Kunst bewußt als ein Mittel zur Überwindung des Selbstzweckcharakters, des Part pour Part eingesehen. In diesem Sinne ist für ihn die Wendung zur Bühne mit zwangsläufiger Folge auf den strenglich gewählten und mit größter Sicherheit zurückgelegten Weg. Der Wirkungsbereich

der Bühne — nach innen wie nach außen — ist weit genug, um umfassende Lösungen zu ermöglichen, ja zu erzwingen. Die Bühne fordert, wie die Buchillustration, die Bildkunst als Funktion, und sie fordert das Bildhafte zugleich als ein in sich selbst voll Verantwortliches. Aber sie stößt über die Fläche, Linie, Farbton hinaus ins Plastische und in den Raum vor. An der Art, wie sich diese verschiedenartigen und zu allen Zeiten unterschiedlich bewerteten Elemente zum Kunstwerk fügen, ließe sich eine Kulturgeschichte des Theaters schreiben. Doch jenseits des Zeitgeschmackes und seiner Wandlungen — bald mehr nach der Seite der Illusionswirkung, bald mehr zur Stillierung neigend — bestehen unablässig die Grundforderungen der dramatischen Werke selbst. Einige sehen ihren optischen Anspruch im rein Dekorativen erblickt, während in anderen das szenische Requisit nahezu rutilantlich werden kann. Schließlich gibt es Werke, in denen der Schauplatz geradezu zum Mitspieler wird, in denen also neben Linie und Fläche, neben Farbe und Raum eine dekorative, dramatisch heisere Kontinuität der Zeitlichen im bildhaften Ablauf gefordert ist. In Drama dieser Art müßte eine nur „statische“ Szenen- und ein rein dekorativer Schauplatz zum Selbstzweck, also sinnlos werden, weil sie dem inner-dramatischen Ablauf zutiefst widersprechen. Diesen zu unterstützen, wäre vielmehr die Aufgabe. „Das Bühnenbild ist nicht, sondern es geschieht.“ Dieser Grundsatz ist geradezu der Angelpunkt im szenenbildnerischen Schaffen von Emil Preetorius. Ein Satz, der in der Tat am Werk Richard Wagner, seine größte Rechtfertigung findet.

Dalß ein im besten Sinne des Wortes „moderner“ Künstler wie Preetorius geradezu an Wagner tiefe Beziehungen hat, erscheint vielleicht nicht ohne weiteres verständlich, wenn man bedauert, daß Wagners Werk ein Einmaliges, Unveränderbares darstellt und daß daher sein Schaffensprinzip nicht einfach in die Gegenwart übernommen werden kann. Dessen ist sich auch Preetorius durchaus bewußt. Ihn lockte zunächst und das spricht für die Stärke seines künstlerischen Instinktes, die Einsicht, daß kein Werk der gesamten Bühnenillustration in solchem Maß der Ergänzung durch bildmässige Verwirklichung bedarf wie gerade Wagner-Musikdramen. Allerdings: der sinngebenden Ergänzung. Es handelt sich also um eine grundsätzliche neue Erfassung und Darstellung. Je weiter der historische Abstand zu dem Meister von Bayreuth geworden ist und je verantwortlicher sein Werk nach einer Zeit leidenschaftlicher Reaktion gesehen wird, umso deutlicher zeigt sich, daß Wagner nicht nur als Künstler, daß er ebenso auch als Philosoph, ja recht eigentlich als der Tiefseepoetologie seiner Zeit zu gelten hat. In seinem Werk ist die geistesgeschichtliche Situation seiner Epoche so ersichtlich gestaltet, daß ihre eigene Erkenntnis wesentlich Aufschlüsse auch über den Standort der heutigen Zeit gewonnen werden können.

Preetorius besitzt die Vielseitigkeit und geistige Beweglichkeit, die diese Aufgabe fordert. Man kann



Emil Preetorius und G. J. Walck vor den Don Giovanni-Entwürfen für das Residenz-Theater

Foto H. v. Staudt

ein Schaffen als Graphiker und Bühnenbildner, zu dem auch ein überaus erfolgreiches Wirken als Leiter der Theaterkassen an der Münchener Akademie sowie eine verschöpfende Spezialkenntnis der antiken Kunst gehört, nicht weniger als eine umfassende denkerische Leistung hervorzubringen, die in zahlreichen Abhandlungen niedergelegt ist. Preetorius nimmt in seinen kunsthistorischen Schriften zu den wesentlichen Problemen der bildenden Künste Stellung. Er sucht Klarheit darüber zu gewinnen, welches heute der bewegende Anstoß und tragende Grund aller Gestaltungsarbeit ist, aber auch immer die Frage nach der lebendigen Gestalt und dem lebendigen inneren Zusammenhalt der Triebkraft eines wesentlich ganzheitlich gerichteten Forschens auf allen Gebieten. Der Durchbruch einer neuen Art des Denkens knüpft sich an die Analyse und Analyse hinter sich hat und exakt ist aus dem Wissen um das Gemessene, die Einheit ist, aber auch immer die Frage, die gestalten selbst künstlerisch bildhaft gestaltet und somit in Bezüge gelangt, die vordem einzig der Kunst vorbehalten waren.

Neur Sungenheiten zu sehen, stellt sich als zentrale Aufgabe für unsere Zeit. Preetorius geht an ihre Lösung mit dem Entzücken, dem Schöpferdrang des jungen Künstlers und mit dem Verantwortungsbewußt des geistigen Menschen gegenüber. Trübsal und Gegenwart. Er sucht offenes Blickes die tiefen Wandlungen im Verhältnis des schaffenden Menschen zur Außenwelt, wie sie tritt durch die moderne Naturwissenschaft, tritt aber auch durch die Maschine hervor werden, also wie ein Filter zwischen Mensch und Natur geschaltet ist und wie in ungeheurer Spannung zerlegt, gleichzeitig aber auch diese zerlegten Elemente wieder zusammenzufügen beginnt zu einer neuen schützenden Welt, einer gleichsam menschlich-entstammten „Neu-Natur“. Und Preetorius glaubt an die Kraft des Geistes, diese Natur, diese neue Wirklichkeit durch einen Akt des Bewusstseins selbstschöpferisch aus sich herauszuheben. So sind seine Bühnenbilder und seine Wagner-Werke ein außerordentlich hohe Absage an das auf Illusionswirkung bedachten Naturalismus, in dem das Publikum Wagners und auch des Bayreuther Meisters selbst die ihnen einzig gemäße Erlebensform erblickten. Aber sein Erneuerungswerk ist zugleich getragen von tiefer Ehrfurcht vor dem Willen Wagners und der Größe seiner zwischen Visionen, Irrealität, heiliger und der Grenze ab, an der die Arbeit des heutigen Bühnenbildners einzusetzen hat. Er leugnet durchaus nicht, daß die Wagner-Szene auch das Naturalistische braucht. Aber er unterstreicht nicht minder nachdrücklich die Forderung nach symbolhafter Gestaltung im Sinne des „christlich-symbiotischen Kunstwerks“, das Wagner als „Spielzeug einer neuen, größeren Welt“ des „Kriegesverlorenen, entgötterten Welt-einer Zeit anrufend entgeworfen wollte, um die „Verlorenheit der Verlorenen mechanischer Zivilisation“ gewaltsam zu durchbrechen und die mutig gewordenen Seelen neu zu bewegen. Damit erkennt Preetorius dem Bühnenbild als die Fähigkeit zu, nicht um ganz allgemeinen Anschaulich zu gehen, sondern in einem sich wirklichen Sinne das Gedankliche der Handlung, die musikalische Psychologie im Symbol zu heben, ohne ins Abstrakte zu geraten. Über das eigentliche stark und nachhaltig Fessende seiner Arbeiten, die ungeheure Klarheit, gesammelte Kraft und innere Gesamtanliegen, verstehen, ist in anderen Zusammenhängen schon berichtet worden. In ihrem Bestreben, zwischen Naturgemäßheit und Symbolik, zwischen „Sinn“ und „Wirklichkeit“ die Synthese in einer Bildgestaltung zu finden, die nie Selbstzweck ist,



Emil Preetorius
Bühnenbild
zur Feststellung des
„Götterdämmerung“
(Amsterdam 1931)

In vollem Gange sind die Arbeiten zum

Jubiläums-Jahrgang

60 Jahre

Hesses Musikerkalender

Der 60. Jahrgang erscheint in der traditionellen, altherbährten dreibändigen Form. Bedeutend vermehrtes Adressenmaterial, erweiterter Umfang ca. 2100 Seiten. Über 60.000 Adressen von Künstlern, Musikern, Vereinen, Organisationen des öffentlichen und privaten Musiklebens. Anschriften von Industrie und Handel und vieler mit dem Musikleben verbundenen Gewerbe und Unternehmen.

★

International ausgebaut enthält der Kalender:

Das Deutsche Reich, Bulgarien, Dänemark, Danzig, England, Jugoslawien, Italien, Memel, Niederlande, Norwegen, Österreich, die Ostseestanten, Polen, Rumänien, Schweden, Schweiz, Tschechoslowakei, also

fast ganz Europa

★

Hesses Musikerkalender ist ein einzigartiges Nachschlagewerk: Wer mit Musik künstlerisch, geschäftlich oder aus Neigung in Beziehung steht, zieht Hesses Musikerkalender zu Rate. Es liegt darin in Ihrem eigenen Interesse, daß Sie mit nennen

Angaben im Kalender enthalten und zu finden sind. Aufnahme bis zu zwei Zeilen kostenlos. Senden Sie daher den Ihnen zugesandten Fragebogen sofort genau ausgefüllt zurück, oder verlangen Sie Zusendung des Fragebogens zwecks

Aufnahme.

Redaktion von

Hesses Musikerkalender

Berlin-Schöneberg, Hauptstraße 33

Oskar Schürer / Erich Wiese

Deutsche Kunst in der Zips

(Herausgegeben vom Deutschen Verein für Kunstwissenschaft, Berlin)

Format B5 24 x 26 cm Umfang 320 Seiten Text mit etwa 100 Abbildungen und etwa 25 Kunstschilde mit über 500 Abbildungen. Ladenpreis nach Abschluß der Subskription RM 12,-

In ungeführ 50 Städten und Dörfern am südöstlichen der Ueben Tatra (Karpaten) und Kunstdenkmäler erhalten, die vom lebendigen Kunstgeist dieser auf Ausposten stehenden deutschen "Völler" und ihrer unigen Verbandsheit mit dem deutschen Mutterland überausstehend grobkartig künden.

Verlag Rudolf M. Rohrer, Brünn / Wien / Leipzig

Neu erschienen!

Waldemar von Bauszner

10 Lieder

für unsere deutschen Kinder
für Gesang und Klavier nach Gedichten
von Hollmann von Fallersleben

Preis: Mark 1,20

Musikverlag Hochstein & Co., Heidelberg

Neue Orchesterwerke

HANS BREHME

Tryptichon, Fantasie, Choral und Finale über ein Thema von Handel op. 33 für großes Orchester

Dauer: 25 Minuten Partitur lieferbar

HELMUT DEGEN

Variationen über ein Geuslied für Orchester

Dauer: 25 Minuten Partitur lieferbar

HEINRICH KAMINSKI

Orchesterkonzert mit Klavier

für Flöte, Oboe, Fagott, Horn, Trompete, Streichquintett und Klavier

Dauer: 20 Minuten Partitur Edition Schott 3333 M 25,-

WILHELM MALER

Wämisches Rondo für großes Orchester

Dauer: 25 Minuten Partitur lieferbar

ERNST PEPPING

Lust hab ich g'habt zur Musica

Variationen zu einem Liedsatz von Senfl für Orchester

Dauer: 13 Minuten Partitur lieferbar

HANS PETSCH

Palatia, Pfälzische Suite in vier Sätzen für großes Orchester

Dauer: 20 Minuten Partitur lieferbar

HERMANN REUTER

Die Kirmes von Delft (Ballett)

Dauer: 35 Minuten Klavier-Auszug Edition Schott 3190 M 6,-

IGOR STRAWINSKY

Jeu de cartes - Ein Kartenspiel (Ballett)

Dauer: 25 Minuten Studien-Partitur Edition Schott 3311 M 8,- klavier Auszug Edition Schott 3296 M 8,- Orchesterstimmen lieferbar

B. SCHOTT'S SOHNE / MAINZ

Deutsche Tonkünstler-Zeitung

Erstausg. 12. Januar 1902

Deutsche Tonkünstler-Zeitung

herausgegeben von
Hermann Abendroth
Viktor Gollnow
Bruno Kind
Carl Wendling



Verlag B. Schott's Söhne, Mainz

verbunden mit dem
„Nachrichtendienst
für Musikerzieher“

Das Fachblatt für Musiker und Musikerzieher

Herausgeber: Prof. H. Abendroth
Prof. W. Gollnow
Prof. Br. Kindl Prof. C. Wendling
Schriftleitung: Dr. Herbert Just

Am 1. Oktober begann der neue Jahrgang!
Verlangen Sie kostenloses Probeheft!

VERLAG B. SCHOTT'S SÖHNE, MAINZ

J. & W. CHESTER, Ltd., LONDON
Musikverlag

H. Waldo-Warner

Für Klavier

Eine irische Schlucht (An Irish Dell) . . . Rm. 1.30

Der Straßenbrecher (The Road Breaker) Rm. 1.65

Ausführlicher Katalog auf Wunsch kostenlos

11, Great Marlborough Street, London, England

Neuen erschienen!

Paul Geilsdorf / Gute Wanderschaft

Eine Folge von Frauen- und gemischten Chören mit Klarinette
und Flöte, opus 50

1. Gute Wanderschaft (Gemischter Chor) Allan Grau
2. Wie ist doch die Erde so schön (Gemischter Chor) Robert Reineck
3. Reigen um den Maibaum (Frauenchor) Volksheld
4. Abend im Dorfe (Gemischter Chor) Max Steege
5. Der Mond ist aufgegangen (Gemischter Chor) Matthias Claudius

Partitur jeder Chöre M. - 80 an . Jede Chor- u. Instrumentalstimme M. - 15 an.

Das Werk kann als ganzer Zyklus oder jeder Chor einzeln aufgeführt werden.
Verlangen Sie unverbindliche Ansichtssendung!

Musikverlag Hochstein & Co., Heidelberg

Wolfgang Fortner, Feierkantate

für verstärkten gemischten Chor und Orchester nach Worten von Wolfram
Bruckner. Geschrieben zur 200-Jahrfeier der Georg-Vogel-1844-1944 in
Göttingen

Wolfgang Fortner, kaum dreißigjährig, ist heute einer der eigenwilligsten und klarsten
immanen Erscheinungen der jungen komponierenden Generation. Mit jedem Werk, welches
er der Öffentlichkeit vorlegt, ist ein stetes wachsendes Wachen, sondern vielmehr Hoher-
entwickeln seiner Stille, seines landschaftlichen Kennens und seiner schöpferischen Kraft
erkennbar. Die vorliegende „Feierkantate“ zeigt Einflüsse von Fortners praktischer
Musikarbeit und ist als feierliche Repräsentationsmusik durchgestaltet. Mit Fanfaren
zwei kurzen Orchesterstücken, vierstimmigen Chören mit Orchester, einem Kanon zu vier
Gruppen und einem abschließenden gemeinsam zu singendem Lied ist hier eine heilige
Rhythmus und unumstößliche Ausdruckskraft einer neuen wichtigen Klangsprache als
Gebrauchsmusik in besten Sinne auszuweisen. (Volkischer Beobachter 31. 6. 37)

Orchesterbesetzung: 2 Flöten, 2 Oboen, 2 Klarinetten, 2 Fagotte, 4 Hörner,
3 Trompeten, 3 Posunen, Tuba, Pauken, Streichquartett. Dauer etwa 18 Min.

B. SCHOTT'S SÖHNE & MAINZ



Seit
1859

Pianos in der Höhe
von 100 cm aufwärts

FÖRSTER

Wellmarke

in 35 Staaten
der Erde vertreten

Werk I: Löbau i. Sa.
Werk II: Georgswalde i. B.G.



Flügel ab 140 cm

Kataloge und Vertreter-Adressen bereitwilligst auf Wunsch!

Ein Ratgeber für Dirigenten und
Veranstalter von Festen, Feiern u.
Konzerten ist das neue Orchester-
verzeichnis d. Bärenreiter-Verlages.

Chorwerke Orchesterwerke Blasmusik

Für Feste, Feiern und Konzerte

In jeder guten Musikalien-
handlung kostenlos erhältlich

DER BÄRENREITER-VERLAG KASSEL

Neuen erschienen

Neues Bach-Heft

Wenig bekannte Klavier-
stücke von Joh. Seb. Bach

Zusammengestellt in unbedruckten
Texten v. Eric Doflein, SA 1145 60 Pl.
Dem Klavierwerk des Bach's erfindung bringt
das „Neue Bach-Heft“ in schillernder Aus-
gabe schönste Stücke d. hundertjährigen
Stils, die in den gesammelten Werken d. K.
Bachs nicht enthalten sind, oft auch in
den kleineren Stücken fehlen. Das Haupt-
gewicht des Bach-Heftes liegt auf den
prachtvollen Cembalostücken aus der Ach-
ten Sonate für Violine und Cembalo. Das
Heft erschien in der Reihe „Neue Musik-
alien“ (je 60 Pl.) Verlagen des Ver-
lags der Bärenreiter oder des Ver-
lags der Bärenreiter.

Neue Weihnachtskantaten

Robert Büchmann

Kleine Weihnachtskantate für 1 und 2 Sängstimmen im Chor oder einzeln. Spre-
cher, Geigen und Blockflöten nach den alten Liedern und Chorälen

Johann Haas

Christnacht. Ein deutsches Weihnachtsliederbuch nach oberbayerischen und
niederbayerischen Sängern. (Bach, Frauen- oder Kinderchor) mit kleinem
Orchester, op. 85

Armin Knab

Weihnachtskantate nach einer Dichtung von Jos. Garber für Sopran, Alt, drei
Männerstimmen Sprecher ad lib., gemischten Chor und kleines Orchester (Flöte,
Trompete, 2 Hörner, Pauken und Streichquartett)

Kaspar Rosenthal

Kripplied von der Geburt Christi von Kindern zu singen und darzustellen. Text
von Komponisten. (Dauer ca. 40 Minuten)

Ausgaben: 1. Die Verkündigung — 2. Die Herbergsuche — 3. Die Hüten
auf dem Felde — 4. Die heiligen drei Könige von Herodes — 5. Die Anbetung

Verlangen Sie das ausführliche Sonderdruck

B. SCHOTT'S SÖHNE, MAINZ

Die Heerschau des Männergesangs

Aus technischen Gründen muß dieser Bericht verspätet erscheinen. Wir bringen ihn nachträglich, um auf die kulturpolitische Bedeutung des Breslauer Festes hinzuweisen.

Das traditionelle große Buntfest, das der deutsche Mäimergesang in diesem Jahre vom 28. Juli bis zum 1. August in Breslau zum zwölften Male feierte, war gleichzeitig die erste Fest im neuen Reiche des Nationalsozialismus. Dieser Zusammenfall war Anlaß dazu, aus dem bisherigen Rahmen der Feste, in denen die Sänger eigentlich immer nur unter sich geblieben waren, ein neues Bild zu zeichnen, eine große kulturpolitische Kundgebung zu setzen, die den deutschen Mäimergesang seine Notwendigkeit und seine Berechtigung als Träger echter deutscher Kulturpolitik im Dritten Reiches nachweisen sollte. In dieser Hinsicht fand dieses gewaltige Sängerfest eine starke Unterstützung und eine große Beachtung bei den führenden staatspolitischen und kulturpolitischen Persönlichkeiten der Reichsregierung. Die Bedeutung in der Auswertung und der Ausprache des Führers bei der Weisestunde auf der Ererewiese.

Die kulturkritische Seite des Festes mit den programmatischen Reden und eindrucksvollen Kundgebungen ist unzufällig in den Tageszeitungen behandelt worden. Hier erhielt sich die Frage, wie hat der deutsche Männergesang musikalisch und künstlerisch seine seit seinem Bestehen viel unstrukturierte und vielfachsmittige Bedeutung angewiesen und seine kulturelle Anerkennung erreicht? In einem ersten Teil der Vorlesung war nun ein halbes Jahrhundert deutscher Groß- und Einzelveranstaltungen der verschiedensten Art letzte er gleichsam einen Generalbericht, eine singende Leistungsabrechnung über den Stand seiner Sängerkunst. Er zeigte vor allem auch neue Wege an, die eine starke neue Verbindlichkeit mit dem Geiste unserer Gegenwart bewies. Es bleibt der bedeutungsvolle Gesamteindruck, daß der deutsche Männergesang über die bisherige Geltung einer nur vereinzelt durch musikalisch hohen Befähigung hinaus, eine klare und bewußte kulturelle Funktion übernommen hat als wesentlicher kultureller Faktor im Werden unserer Gegenwart dargestellt hat.

Charakter und Idee des auf große Wirkungen hin angelegten Festes waren bestimmt durch die chorischen Großveranstaltungen, die beiden gewaltigen Chorfeiern „Sängersolk Volk im Chor“ und „Ein Lied der vielen und Sänger“, an die sich dann als dritte

die imponierende Kaudelung der „Deutschen Wollens-
tiede“ in Antworten des Führers schloß, und weiter
die Reihe der vier Gaufirstunden unter dem Thema
„Wehrhaft Volk!“, „Schaffendes Volk!“, „Singende
Kolonne“, „singendes Volk!“ und „Frühbild Volk!“
Gerade in diesen Riesendurchführungen, die schme-
chelnde Sänger zu einem einzigen Klaukörper zu-
sammenfügten, wurde die Bedeutung der musikalischen
Stellung als Bewegung aus der Vergangenheit in die
Zukunft und für das Volk darzulegen. Schon die einheitlichen
Themen der Veranstaltungen kennzeichneten das neue
Wollen, das nicht mehr konzentrische Liedvorträge
gestaltete soll, sondern die Liebe zu einer Erlebnis-
einheit von Sängenden und Hörenden werden sollte.
Die „Deutsche Jugendbewegung“ war ein musi-
kalisch-ästhetisches Gesichtspunkt der Wiedergeburt,
sondern von der Zweidde des Bekennnisses her
bestimmt. Lieder von Armin Kraus, Wilhelm Wein-
mann, das „Deutsche Morgenlied“ von Hans Lang,
„Lied des Glückens“ von Hugo Kann, die gewaltige
„Vaterländische Hymne“ von Otto Jodan, waren in
der „Deutschen Jugendbewegung“ die Grundlage der
Einheit der vier Ausdrucksgebiete wahrhaft erleb-
starke Kinder deutscher Art. Die Leiter der beiden
Chöre waren Gaufürsprecher Paul Geibolder,
Chemnitz, mit Sängern der Gane Sachsen, Kurmark
und Schlesien, und Gauführer Dr. h. c. h. Karg, Kassel,
mit den Gauen Berlin, Ostpreußen, Nordmark, Nieder-
sachsen, Saarlaut, Westfalen, Kurland, Bayern,
Schwaben und Franken.

Welch immense Verschiebung der deutsche Minder-
 gesung mit allen Formen unseres völkischen Leben-
 erstreicht und welche verschiedene Möglichkeiten von
 gesunglichen Feiertunden gestaltet werden können
 am überzeugend und überzeugend in den vier Gänge-
 stunden zum Ausdruck. Hier war das gesungliche
 Element unmittelbar hineinbezogen in ein lebendiges
 Tunes unserer Zeit, und bekundete in diesen Rah-
 men in richtiger Weise die neue Zielsetzung des
 gesunglichen Wollens. Zu der Ausgestaltung dieser
 Feiertunden waren Militärkapellen, Soldatenchor-
 Gesangabteilungen der SA, des Arbeitsdienstes, der
 HJ und des BDM sowie Trachtengruppen und Volks-
 musiken hinzugezogen, die in ihrem bunten Reigen
 den Mindergesang an seiner Verinselung wieder in
 den lebendigen Zusammenhang des allgemeinen Ge-
 schehens hineinstellten.

darunter besonders bemerkenswert die Uraufführung einer um eudämonischen Jugendarbeit *Franz Schuberts* in schüdes, jünger, „Gottliches Lied“. Die deutsche Sänger in Polen brachten vor allem wertvolle Vorstellungen ihrer beiden Dirigenten Prof. *Lubrich*, *Kattowitz*, und *Charles Czajnoch*. Die Breslauer Sängerschaft unter Prof. *Rennmann* hat wartete mit einem Oratoriumswerk unserer klassischen Literatur auf dem *Festoratorium* vom Händel (in der Bearbeitung von Fritz Stein), und bekundete damit umsprundvolles Können und künstlerische Leistungsfähigkeit auf anderem Gebiet als dem vierstimmigen Männerchor.

Die 37 Schülerkonkrete der Fünfteilerer gaben einen eindrucksvollen lebendigen Querschnitt von der bedeutenden Höhe unserer deutschen Männerchorkultur. Jede Leistung im einzelnen zu bemerken ist nicht unmöglich. Einige Spitzenleistungen sollen wir hier kurz erwähnen werden, und zwar die folgenden: Der ragen die „Lied vom Wald“ von Bredt, „Bruchtschall“, „sprachvoll trat der Schaberband“-Fson unter Peter Jansen mit modernen Kammerchören auf, der ausdrucksreichen „Kantate vom Husem und dem Tod“ von E.L. Wittern und einem farbreichen Klangvollen Zyklus „Klingendes Jahr“ von Otto Siegel. Der Berliner Lehrervereinsverein bestätigte seine hohe künstlerische Qualität durch die Vorträge des Herrn Grah, Geam, Pestalozzi, Bildhafer und Gracner. Die Hochkultur des österreichischen Männerchores in den Wiener Vereinen, Lehrer-appealla-Chor, Männervereinsverein und Schubertbund wurde stark gefördert und bejehlt. Ausgezeichnete Leistungen bot der kleine Kasseler -appealla-Chor unter Robert Lungs mit seinen Liedern, die Dreierverein Liederklub und die Besondere Bedeutung hat das Lied „Horn-Günter-Schnells Bearbeitung eines Volksliedes aus dem 30jährigen Kriege.“ Es muß ein Weiser, und Walter Rans Liederklub „Erste Wanderschaft“, die beiden vom Deutschen Sängerbunde prädestiniert sind. Ausschließlich Erfüllungen brachte der Hannoversche -appealla-Chor von Haverbis, einen leimartigen Chor „Besondere Bedeutung hat das Lied „Horn-Günter-Schnells Bearbeitung eines Volksliedes aus dem 30jährigen Kriege.“ Es muß ein Weiser, und Walter Rans Liederklub „Erste Wanderschaft“, die beiden vom Deutschen Sängerbunde prädestiniert sind.

Hannoversche Vereinigung von Grabner und eine staudige Hyane „Deutschland“ von Edgar Rabok. Georg Nefius brachte mit seinen beiden kultivierten Vereinen die Erfüllungen zweier eigener geistlicher Werke für Männerchor heraus, ein groß angelegtes „Requiem“ und ein eindrucksvolles „Stabat mater“. Der einzige Chor, der sich in seiner Singakademie Han-

nover gab ein Kinderkonzert.

Unter der Vielfalt dieser chorischen Leistungen verdienen eine eigene Wertung die Konzerte der Werk-

(Fortsetzung auf Seite 9)

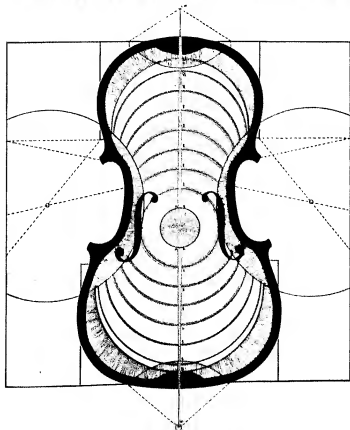
Geigenmathematik

Daß die Geige ein dominantes, mit Geigenmusikern unverbunden, vorauszuhörnder Wirkungen fähiges Instrument ist, weiß man nicht erst aus Paganini-Operette. Die „Verstärktheimlichkeit“ altitalienischer Geigenbauer spielen reichlich seit Generationen eine beachtliche Rolle. Von Zeit zu Zeit meldet sich jemand, der mit einer neuen Decke oder Bodenwulst, einer neuen Verteilung der Holzstücke oder einem besonderen Lack die Geige zu etwas anderem zu haben glaubt. Gerade jetzt, unglücklich für die Geige, führt die Juhl-Feier und der dortigen Stradivari-Ausstellung, verbrüht die Diskussion über die Möglichkeit, die alten Glanzleistungen zu kopieren, wieder viel Papier.

In diesem Briefen füllt nun ein höchst achtbares Buch auf. Es stammt von Max Mäckel, dem kürzlich verstorbenen Rechnungsmagister des Verbandes deutscher Geigenbauer, der zusammen mit seinem Bruder Otto zu den wichtigsten Geigenbauern der Gegenwart ist. Das Titel des Buches lautet: „Die Kunst der Messung im Geigenbau“ (Berlin 1936 im Alfred Metzner-Verlag).

Max Mäckel konstruierte seine Geigen nach dem Goldenen Schnitt und überhaup mit mathematischen Verhältnissen. Er ging von dem Grundsatz aus: „Hörschönlösungen sind auf dem Wege des Kopierens zu erhalten.“ Von den „Gehörtestungen“ Stradivari wollte er nicht hören. Er stütze sich auf eigene Erfahrungen, deren Summe er nun in seiner letzten Schrift niedergelegt hat.

Es ist ein Buch aus der Praxis für die Praxis. Es ist eine genaue Anweisung an junge Gelehrten, welche Gotzen zu machen, wie Mädel sie machen, legendäre physikalisch-akustische Begründungen oder Theorien und das Buch nicht. Es fixiert nur nur ein einfaches mathematische Konstruktion der Übertragung von Schwingungen auf Elemente. Und das was uns, die wir nicht zum Handwerk gehören, am meisten verblüfft, ist eben das, Tatsache, daß ganz ohne wesentliche Kitzelungen aller Rezepte, sondern auf Grund höchster Berechnungen, so zusammengefaßt wie es unser nebensächliches Bild zeigt, Zahlenwerte angegeben werden, die heute noch den zuverlässigsten Aufzeichnungen entsprechen.



**Mathematische Kurve
im Gelgenkörper**
(aus dem Buch von Muckel)



... wie gut sich das liest!

Bestenfalls werden auch die folgenden Seiten gewiss oben dem Empfänger für den schmerzlichen Verlust nicht jeder war eine so guten scharfe und schöne Schrift, nicht, noch ein zuverlässiger Mensch von der Kasse-Gesellschaft gibt allen Schreibern eine schulpflichtige Form. Druckbild 12 bis bestellbar haben mehr

WANDERER-WERKE SIEGMAR SCHÖNHAUSCHEMnitz



PIRASTRO
DIE VOLLKOMMENE
SAITE

Walter Ebeloe, Klavierbaumeister
Klavichorde, Spinets, Cembali
Hamburg 15, Nagelsweg 51

Rärenreiter-Blasmusik

Lieder des Deutschen

Sätze mit Vorspielen zu alten und neuen Liedern, die zum wertvollsten Volkslied der Deutschen gehören. Für Bläserorchester gesetzt von Fritz Dietrich.

24 Stimmen auf 16 Blättern. Jede Ausgabe RM 1,50 (bei Vorausbestellung RM 1,40).

BA 1021 *Wach auf, du deutsches Land!* (Es ward das Los gegeben / Wenn alle unteren werden) — BA 1022 *Der Preußen König* (Es setz uns Herz und Blut gewollt / Verdracht der schwarzen Freier) (1923) — BA 1023 *Im Hertenberg Regiment von Straßen nach Markt und Straßen und voll Juch* — BA 1024 *(für Hertenberg)* So sehr das wurde / Wir wollen ein starkes einiges Reich

Festliche Musik

Eine sorgfältige Auswahl aus dem Besten was in Geschichte u. Gegenwart an Blasmusik geschaffen worden ist.

24 Stimmen auf 16 Blättern. Jede Ausgabe RM 1,50 (bei Vorausbestellung RM 1,40).

Bücher erschienen: BA 1025 *J. K. Han, Der feierliche Stück* / J. Fenzl, *Türmenten* / In Vorbereitung: *Deutsche Volkslieder* / *Bauernmusik* / *Alte deutsche Blasmusik*

Der Marsch

Alle deutsche literarische, bläsermäßig neu eingerichtet, und echte Marschmusik unserer Zeit sollen in dieser Reihe in praktischen Ausgaben bereitgestellt werden.

Ausgabe für große Harmoniemusik 22 Stimmen auf 22 Blättern. Jede Ausgabe RM 2,50 (bei Vorausbestellung RM 2,40).

Bücher erschienen: BA 1027 *Der alte Bessenmarsch*, mit 6. Auflage, *Hessensmarsch* des 18. Jahrhunderts / *Rehstetter Marsch* / *In Vorbereitung: Unbekannte klassische und neue Marsche*

Verlangen Sie kostenlos den Aufdruck
„An die deutschen Bläserorchester“

Bärenreiter-Verlag zu Kassel

NEUES für Blasmusik-Kapellen

FLURY, HANS

Jahrhundertklänge (Straßenmarsch)
Ausgabe für Blechmusik RM. 2,10
Ausgabe für Harmoniemusik RM. 3,—

HERRMANN, MARTIN

„Soldaten singen“, Schweizer Soldatenliederpotpourri
Ausgabe für Blechmusik RM. 4,25
Ausgabe für Harmoniemusik RM. 5,40

— *Lastige Leute*, Volkslieder-Marschpotpourri
Ausgabe für Blechmusik RM. 2,10
Ausgabe für Harmoniemusik RM. 2,50

Beide Potpourris sind sichere Erfolgsnummern in jedem Unterhaltungsprogramm. Marschmusikformat. Schon in ganz kleiner Besetzung aufführbar.

KRAUER, R. ROBERT

Feierlicher Marsch (Straßenmarsch)
Ausgabe für Blechmusik RM. 2,40
Ausgabe für Harmoniemusik RM. 3,90

MÜLLER, J. B.

Neue Zeit
Ausgabe für Blechmusik RM. 2,40
Ausgabe für Harmoniemusik RM. 3,30

— Immer vorwärts!

Ausgabe für Blechmusik RM. 2,40
Ausgabe für Harmoniemusik RM. 3,30

Zwei außerordentlich zügige Marsche, nicht schwer, aber doch eher als Konzertmärsche zu gebrauchen.

RICHTER, C. ARTHUR

Festmarsch (Sinfonisches Präludium)
(Glänzendes Konzertstück)
Ausgabe für Blechmusik RM. 3,—
Ausgabe für Harmoniemusik RM. 4,90

— Intermezzo

Ausgabe für Blechmusik RM. 2,40
Ausgabe für Harmoniemusik RM. 3,60

Heroische Ouvertüre

Ausgabe für Blechmusik RM. 3,60
Ausgabe für Harmoniemusik RM. 5,40

Die drei Stücke von Richter gehören zum Besten, was in den letzten Jahren an Originalmusik für Blasmusik erschienen ist. Intermezzo und Heroische Ouvertüre waren Aufgebotsstücke von Herder Kantat, „Märsche“ in Interluden, die Heroische Ouvertüre wurde außerdem als Aufgebotsstück für das langsame „Märsche“ in Wettingen, Schwabensiedel, für die H. Katerzowitsch gewährt.

RÜDIGER, THEO

Gavotte im alten Stil
Ausgabe für Blechmusik RM. 2,50
Ausgabe für Harmoniemusik RM. 3,50
Ganz leicht. Für Wertungsspiel sehr geeignet.

Verlangen Sie Anschauendungen von Ihrer Musik-
hakenhandlung oder direkt vom Verlag



Gebrüder HUG & Co.
LEIPZIG / ZÜRICH

● DAS NEUE ● SONATINEN

● BUCH

Die neue mastergütige
Sammlung, modern in
der Auswahl, für Unter-
richt und Haus gleich
hervorragend geeignet
2 Hefte . . . je M. 2,—
Ed. Schott . . . 2511, 2512

für Klavier

herausgegeben von

Martin Frey

55 klassische und neuere
Sonatinen und Stücke

Ausführliches Prospekt mit Inhaltangabe kostenlos

B. SCHOTT'S SÖHNE / MAINZ



Peter Harlau-
Werksstätten
Markneukirchen, Sachsen
Blockflöten / Lauten / Gamben
für höchste Ansprüche
und die guten Schallblöcken

Neue Orchester-Werke

HERMANN ERDLÉN

Finnische Suite für Orchester

1. Finnischer Tanz
2. Revoluten Leikki
(Variationen über ein finnisches Lied)
3. Finnischer Tanz

Aufführungsdauer: 93 Minuten

PAUL HOFFER

Altdeutsche Suite für Orchester

1. Feierlicher Aufzug
2. Schwerttanz
3. Um Mitternacht
4. Lanzenerreiter-Märsch und Choral

Aufführungsdauer: 93 Minuten

PAUL HOFFER

Drei Volkstänze für Orchester

1. Frühlingstanz
2. Entledigt und Tanz
3. Alter Schwerttanz

Aufführungsdauer: 93 Minuten

Preise nach Vereinbarung!
Die Partituren stehen anlässlichweise
zur Verfügung!

KISTNER & SIEGEL / LEIPZIG

chöre, die ja den gegenwärtigen Männerchören eine neue Note und neue Wirkungsdimensionen geben. Der MGV der Rheinisch-Westfälischen Sprengel AG, Trarstorf, zählt zu den bedeutendsten und leistungsfähigsten Vereinen, wie wir Kenntnis haben. Weiter gehören hierher der Werkchor Heitstede, der Männerchor der Stadtverwaltung Wuppertal und die Knappengesangsvereine der Gewerkschaften Nienmühl und Rheinpreußen. Von auslandstournden Chören waren bemerkenswert der „Rigare Liederchor“, der „Lodner Männerchor“, der „Sängerbund der Siebenbürgischen Deutschen“. Im ganzen ergab sich ein interessantes Bild einer eifrigen und verantwortungsvollen Arbeit am deutschen Chortief, wie es vielleicht noch niemals in dieser Eingetragtheit und diesem Umfang gezeigt wurde. Der deutsche Männergesang ist ein feststehender, unveränderlicher Faktor in deutschen Kunst- und Kulturleben, das ist das bedeutsame Ergebnis der gewaltigen Breslauer Festtage, die Hunderttausende singender Menschen in der Stadt zusammengeführt hatten.

Dr. Joachim Hermann

Musikwoche der HJ in Stuttgart

Vom 4. bis 11. November findet in Stuttgart die Reichsmusik-Schulungswoche der Hitler-Jugend statt. Von allen Gauen Deutschlands werden sich die Gebietsmusikreferenten der HJ in der Stadt der Auslands-Deutschen treffen, um in gemeinsamer Arbeit den musikalischen Aufbau in der Hitler-Jugend zu sichern. Anschließend an dieses Schulungslager veranstaltet die HJ vom 11. bis 11. November „Festliche Musiktage“.

Donnerstag, den 11. November, 11 Uhr: Eröffnung im Kleinen Haus des Staatstheaters mit Werken von Handel und Spitta.

20 Uhr: Abendmusik des Thomannorchesters.

Freitag, den 12. November, 10 Uhr: Werke für ein Blasmusikkorps und Kantaten.

20 Uhr: im Stadtkonservatorium „Der Jahresprophet“, ein fröhlicher Abend mit Spiel, Gesang und Tanz. Werke von Heilf. Rein, Bräutigam, Knab, von Beckerath, Dresgen, Schenckhülsen, Ginnals, Ziegler und Mase.

Samstag, den 13. November, 10.30 Uhr: Kammermusik im weissen Saal des Schlosses, die unter Mitwirkung von HJl. Krecher-Aude, dem Kammermusikkreis Schenk-Wüstinger und Stuttgarter HJlern neben klassischen Werken neue Stücke von Brüggenmann und Bechold bringt.

20 Uhr: Festliche Blasmusik: Werke von Spitta, Winter, von Beckerath, Sahanski und Blumenast.

Sonntag, den 14. November, 10 Uhr: „Hörgerichte“ im Ehrenmal der deutschen Lebewen „Um ausländischen Kampf“.

11 Uhr: Orchesterkonzert. Das Landesorchester Gao Wittenberg-Holtenauer spielt unter Leitung von Gerhard Mase Werke von Rietshüller, Spitta, Thome, Dresgen, Fortner.

20 Uhr: Großkonzert in der Stadthalle, Wehrmacht und Hitlerjugend. Es spricht der Reichsjugendführer.

Böhms Auslands-Gastspiele

Prof. Karl Böhm wurde von der Intendantin der Königlich Böhmisches Oper eingeladen, in dieser Saison die Festveranstaltung mit Richard Wagner, „Götterdämmerung“, in Antwerpen zu dirigieren. Prof. Böhm wird die Einladung Folge leisten. Er wird ferner im Februar nächsten Jahres ein Gastspiel am Teatro comunale in Florenz leisten. Außerdem wurde Prof. Böhm eingeladen, zwei Konzerte des berühmten griechischen Odion-Orchesters im Olympia-Theater in Athen zu leiten.



Neue Musikzeit in Pyramont - von links nach rechts: Otto Schmitt, Karl Schöcher, W. H. Kuch, Landeshelfer des RRM, GMD Fritz Lehmann Foto: NM

Musiktage in Kassel

In der vergangenen Woche trafen sich wieder zahlreiche Musiker und Musikfreunde bei den „Musiktagen in Kassel“, die der Arbeitskreis für Hausmusik zum fünften Male veranstaltete. Wer die alte Musik, ihre unerschöpflichen Gestaltungsformen und ihre lebendige Darstellung auf historischen Instrumenten liebt, der geht jedes Jahr mit vielen neuen Erwartungen nach Kassel. Hier wird die Musik nicht nur gespielt, sondern auch in der Gehörbarkeit früherer Zeiten zurückgezeichnet, sondern vor allem, um uns heute mannigfaltige Anregungen zu geben zu zeitgemäßen Musik, die einer neuen Form des musikalischen Lebens überwindet.

Das Hauptverdienst an den Aufführungen der Musiktage hat der Kammermusikkreis Schenk-Wüstinger (Dorothea Gorman, Hilde Henrich, Grete Heerhoven, Wilhelm Hünneke, Lette Kigel, Walter Kigel, Fritz Neumeyer, Gustav Schick, Johann Baptist Schick, Kurt Wallner, August Wenzinger). Die Kunsthafte und Händel und ihrer Zeitgenossen spielt der Wenzinger Kreis als Kammermusik, was ebenfalls die Brandenburger Konzerte, Concerti grossi und die weltlichen Kantaten des großen Thomaskantors waren.

Schutz-Singwoche in Bethel

Auch in diesem Jahr fand, wie schon im August 1936, auf den Ländchen in Bethel bei Bielefeld eine Heinrich Schutz-Sing- und Arbeitswoche unter der Leitung von Dr. Haus Hoffmann, Bielefeld statt. Die Veranstaltung dieser Woche war der Arbeitskreis für Hausmusik, Kassel, in Verbindung mit der neuen Schutz-Gesellschaft und dem Verband evangelischer Kirchchören Deutschlands.

Der musikalischen Arbeit am Werk von Schutz im vorigen Jahr wurde in diesem Jahr Chormusik der Gegenwart gegenübergestellt. Die Arbeit eines jeden Tages der Woche war genau festgelegt und eingeteilt: Morgens, mittags und abends für alle verbindliche Chorleitung mit Schutz'cher und zeitgenössischer Chormusik von Heiler, Thomas und David, Dorothea Instrumentalmusik (mit Dirigierung), Schenk-Wüstinger und Gustav-Heiler-Gruppe. Im Mittelpunkt der Arbeit am Werk von Schutz mußte das wurde im Verlauf der Woche besonders deutlich, steht das gesamte Bethel mit der Gestaltung des Worts zusammen. Man sah, daß alle musikalischen Schwierigkeiten bei Schutz durch ein richtiges Erfassen des Textes behoben werden können und daß auch die stilistische Ausdeutung sich dann ganz von selbst ergibt.

Die Arbeit am jedem Tag von 6 bis 7 Uhr wiederholende Ansprache war jedoch nicht aufzufassen, sondern als eine kleine, aber große, die Haus Hoffmann als betriebsgerechter Schutz-Kreis und Interpret gezeichnet ist, eine solche Schutz-Arbeitswoche nicht nur musikalisch, sondern auch geistig zu leiten. In der jüngsten Jahresversammlung am Sonntag nachmittags wird im Gegensatz zur Ansicht der zahlreichen anwesenden Theologen behauptet, daß Heinrich Schutz kein Mann der Kirche war. Die Texte, die Schutz musikalisch angereicht hat, gingen über jeden kirchlichen Gebrauch hinaus und seien sonnenklar für die damalige Zeit eine geistige Nahrung jenseits der Kirche gewesen. Mit einer Geistesliberalismus mit unerbittlicher Wucht von Heinrich Schutz wurde in der Betheler Zionkirche die Woche abgeschlossen.

Albert Brinckhoff

„Palestrina“ in Hamburg

Die Handlung der Stadtoper eröffnete die Spielzeit 1937/38 mit einer Neumaisierung von Plinius dem Jüngeren. Legende, die der Komponist selbst dirigierte. Der Regisseur Oskar Fritz Schuch hatte dem großartigen Werk eine szenische Gestalt gegeben, die auch den Autor zufrieden stellte. Seine einfühlsame, das Spiel in höchster Intensität verleitende Föhrung der Darsteller offenkundig ebenso ergreifend den Kampf zweier geistiger Prinzipien in den Auseinandersetzungen zwischen Palestrina und dem Kardinal Borromeo, wie die unerbittlich gestellte Aufgabe größter deutscher und dekorativer Mittel im zweiten Akt die pompöse lehrerhafte Geschäftigkeit des Konzils verdeutlichte. Die Schwierigkeit jeder „Palestrina“-Inszenierung liegt in der Verbindung von Seelendrama und „Größer Oper“. Schuch ließ die beiden Spähren streng getrennt; auch die Reklamation der Regel aus Schuch des ersten Aktes wirkte nicht als effektvolle Anspielung, sondern als erklärende Vision - um dann den ausgezeichneten, monumental erfundenen Bühnenbildern Gerd Richters und ihrer schönen, jeden „Janten“ Querschnitt dämpfenden Farbigkeit.

Plinius gab seinem Werk eigenen kräftige Akzente, verbildete aber die Zeitnahme, wie in dem letzten Akte, vorerst, wie in der ersten, wieder, in dem ihm selbst gewohnt. Die „Palestrina“ sang Josef Witt aus Braunschweig, ein Sänger, der in die gleiche Problematik der schweren Rolle bis ins Letzte

Inter der zeitgenössischen Kammermusik, errögte die Einführung eines Konzertes für Flöte und Streichorchester des Minnesängers Karl Mai das Hauptinteresse. Es ist sehr konzentriert und übersichtlich gestaltet und enthält einige Stellen, die auf einen gewissen Anspruch auf allen reiche musikalische Gaben. Das melodische und rhythmische Element hat einen ganz eigenen, darüber spitzfindigen Anschlag erfahren. Ein zugehöriger Stück ist der letzte Satz, der in Kassel bestanden. Gustav Schenk-Wüstinger, den dieses Flötenkonzert gewidmet ist, gab ihm einen überzeugenden Ausdruck. Ein prägnantes und frisches Werkchen ist das „Concertino von dem Händel-Schüler Walter Loitz, das der junge Engländer für die Late Schule in Richter geschrieben hat. Ernst Pepping erschaffen mit einem neuen Klaversonate, die als ein leichtverständliches und auch technisch nicht schwer zu bewältigendes Hausmusikstück sich willkommen geliebt werden kann. Besonders ist in der Mittezeit eine Sonate - das dufteigste und rhythmisch reizvollste, was Pepping bis jetzt überhaupt geschrieben hat. Erich Linnert

Schulungslager im Gau Hessen-Nassau

Zum erstmaligen hat die Landesleitung Hessen-Nassau der Reichsmusikgesellschaft die Musikreferenten aus dem Gau zu einem Schulungslager aufgerufen. Die Verhandlungen sind abgelehnt, wird schon nach wenigen Tagen das erste Schulungslager mit 25 Teilnehmern aus dem Gau übermäßig stark besetzt war. Die Teilnehmer kamen in dem schönen Tannstädter Hotel Eppert zusammen, in dem auch die Landesleitung Hessen-Nassau der Reichsmusikgesellschaft Ratgeber Kammermusikreferent Fiedlerer befragt. Er wird darauf hin, daß die ersten und den folgenden Schulungslagen nicht nur der Zweck, weitere musikalische Tagesfragen zu diskutieren, sondern auch die politische Ausrichtung, die heute von allen deutschen Parteien zu erwarten ist, festzulegen. Die ersten Referate hielten die Führer der HJ, der Chor- und Singzähler, Stadionsänger Helmut Franz ging von den Grundlagen der gemeinschaftlichen Stimmensetzen und hinter danach die musikalische Arbeit am Werk von Schutz'cher und zeitgenössischer Volksmusik in die Schulung einbezogen. So behandelte He Kroll, Frankfurt, das Volkslied, Peter Faust das Bandenmusikspiel und Lina Poppe, Frankfurt, das 1. und 2. Band. Ein grandioses Referat hielt Universitäts-Professor Dr. Wölff-Battus über „Kunst- und Volksmusik“. Über rhythmische Erziehung sprach Hansjürgen Döring, Elisabeth Gintzel über die musikerischeren Aufgaben im RHM.

Ein Begrüßungsdelegations des Reichsfachmusikreferenten der Musikreferenten, Prof. Albrecht, wurde geleitet. Auch dem Festkomitee, das aus den Musikreferenten der HJ, der Chor- und Singzähler, Stadionsänger Helmut Franz ging von den Grundlagen der gemeinschaftlichen Stimmensetzen und hinter danach die musikalische Arbeit am Werk von Schutz'cher und zeitgenössischer Volksmusik in die Schulung einbezogen. So behandelte He Kroll, Frankfurt, das Volkslied, Peter Faust das Bandenmusikspiel und Lina Poppe, Frankfurt, das 1. und 2. Band. Ein grandioses Referat hielt Universitäts-Professor Dr. Wölff-Battus über „Kunst- und Volksmusik“. Über rhythmische Erziehung sprach Hansjürgen Döring, Elisabeth Gintzel über die musikerischeren Aufgaben im RHM.

Händelfest der Stadt Breslau

Aus eigener Initiative unternahm die Stadt Breslau vom 9. bis 11. Oktober ein Händelfest in der Absicht, der wieder abgebrochenen Handelsausnahme einen neuen Auftrieb zu verleihen. Auf dem Programm standen die Teilnahme des ersten Schulungslagers in Telegromm. Nur allen sollte verzeihen so die drei Tage dieser an Anregungen und Belehrungen so wertvollen Schulung. „Händel und Erde am Anfang der Musik bleiben bestehen“, das war der Grundsatz dieser drei Tage. Nicht konnte sondern die Musikanten als dieser alte Kanon, der aus frühen Jahren zum ersten Mal in der ersten Abend in großer Runde gesungen wurde. Adolph Meier

Die Handlung der Stadtoper eröffnete die Spielzeit 1937/38 mit einer Neumaisierung von Plinius dem Jüngeren. Legende, die der Komponist selbst dirigierte. Der Regisseur Oskar Fritz Schuch hatte dem großartigen Werk eine szenische Gestalt gegeben, die auch den Autor zufrieden stellte. Seine einfühlsame, das Spiel in höchster Intensität verleitende Föhrung der Darsteller offenkundig ebenso ergreifend den Kampf zweier geistiger Prinzipien in den Auseinandersetzungen zwischen Palestrina und dem Kardinal Borromeo, wie die unerbittlich gestellte Aufgabe größter deutscher und dekorativer Mittel im zweiten Akt die pompöse lehrerhafte Geschäftigkeit des Konzils verdeutlichte. Die Schwierigkeit jeder „Palestrina“-Inszenierung liegt in der Verbindung von Seelendrama und „Größer Oper“. Schuch ließ die beiden Spähren streng getrennt; auch die Reklamation der Regel aus Schuch des ersten Aktes wirkte nicht als effektvolle Anspielung, sondern als erklärende Vision - um dann den ausgezeichneten, monumental erfundenen Bühnenbildern Gerd Richters und ihrer schönen, jeden „Janten“ Querschnitt dämpfenden Farbigkeit.

Plinius gab seinem Werk eigenen kräftige Akzente, verbildete aber die Zeitnahme, wie in dem letzten Akte, vorerst, wie in der ersten, wieder, in dem ihm selbst gewohnt. Die „Palestrina“ sang Josef Witt aus Braunschweig, ein Sänger, der in die gleiche Problematik der schweren Rolle bis ins Letzte

Neues Musikblatt

Das heutige Beethoven-Bild

Von Karl Joachim Kröger

Der Aufsatz beruht auf den jüngst erschienenen Arbeiten von Kere (Max Hesses Verlag), Brezler (Alteisen-Verlag) und Schering (Junker und Dünnhaupt) über Beethoven, sowie auf der Festschrift von L. Schneidermans 48. Geburtstag (Beethoven und die Gegenwart, Verlag Duncker) und dem Beethovenheft der „Deutschen Musikblätter“ (Juli/Juli 1937, Bärenreiter).

Wenn im letzten Jahr Beethoven im Mittelpunkt der musikwissenschaftlichen Auseinandersetzungen gestanden hat und weitere Laienkreise daran Anteil zeigten, so kann das nur als gutes Zeichen für das Befinden der Musikwissenschaft und der Anteilnahme an musikalischen Dingen gelohnt werden. Denn es ist das Natürliche, daß immer wieder die großen Meister und ihre Werke nachforscht werden. Welchen Sinn aber kann es haben, daß immer neue Bücher über die großen Meister, in ihrem Falle also Beethoven, geschrieben werden, nachdem doch bereits so unendlich viel Tinte für diesen Gegenstand verbraucht ist? Eine solche Frage stellt heute völlig im Unklaren sein über das Wesen jeglicher Interpretation. Denn nie kann es sich ja beim Interpretieren darum handeln, die Persönlichkeit, die die Deutung zillt, in ihrem objektiven Geist zu enthüllen, dem Genius gewissermaßen „etwas Gutes zu tun“, ihm zu Hilfe zu kommen, sondern es geht darum, für uns einen Zugang zu hehnen. Darum kann die Interpretation wirklich bedeutensamer Werke nie „am Ende sein“, selbst den unmöglichen Fall angenommen, daß kongeniale

Deuter ein Werk „erschöpfend“ gedeutet haben. Denn immer neue Menschen treten an das Werk heran, neue Zeitalter, die den ihnen gewöhnlichen Zugang zum Werk suchen. Interpretation kommt also dem Empfangenden zugute, ist auf sie berechnet. Für den Geist einer Epoche ist es entscheidend, welche Interpretationen anerkannt, welche abgelehnt werden. Jetzt wird es klar sein, warum Beethoven in der letzten Zeit wieder so hartnäckig von den Deutern umworben wurde: eine neue Epoche sucht einem der lebendigsten Meister der Musik gegenüber nach neuen Möglichkeiten des Verständnisses, und es könnte daher sein, daß das neue Beethoven-Bild mehr vom Geist unserer Zeit aussagt als vom Wesen Beethovens...

Im Geistigen sind die Übergänge fließend. So wird es nicht leicht Staunen erregen, wenn man im heutigen Beethoven-Bild Züge sieht, die keineswegs „modern“ anmuten. Das 19. Jahrhundert war auch für das Beethoven-Verständnis das romantische Säkulum. Man besaß nur daran zu erinnern, daß einer der eifrigsten theoretischen und praktischen Beethoven-Katholiken Wagner war, um zu wissen, welchen Zugang zu Beethoven diese Zeit hatte. Für Wagner waren „Fidelio“ und 9. Sinfonie die entscheidenden Werke. In der 9. Sinfonie sah er das Wesen der sinfonischen Gattung erreicht; die Sinfonie war an dem Punkte angelangt, wo sie in die dramatische Musik überführt werden mußte, um das Ideal des Gesamtkunstwerkes wirklich erfüllen zu können. Der romantische Musikdramatiker Wagner faßte sich als Fortsetzer des Sinfonikers Beethoven und vermachte diese Selbstbeziehung ausgiebig durchzusetzen... Die von Bettina von Arnim und Anton Schindler eingelegte Trüfung des originalen Beethoven-Bildes hat das 19. Jahrhundert dank seiner bewunderungsindigen Erbesamkeit nach eigenem Ermessen auf sich angeschaut: Naturkind, Revolutionär, Hero, Hohenprieister und Erlöser sind die aufsteigenden Stationen der Deutung des Beethovenschen Lebens“ (Kortel).

Kürzewege aber war diese Auffassung mit dem 19. Jahrhundert verträglich. Zeigen die französischen Beethoven-Biographen Rolland und Hervais die Neigung, Beethoven als Kind der „Menschheitszeiten“ in Anspruch zu nehmen, auf dem Höhepunkt, so verfolgte die deutsche Forschung die Absicht, in Fortführung der Gedanken vom Gesamtkunstwerk

Aus dem Inhalt

Reichsmusiktag der IU in Stuttgart (Wiener)
Clarks geistesgeschichtliche Stellung (Guerges)
Neue Klassik in der Musik
J. Huns über „Tobias Wanderlich“
Nones von Brechne und Bregeu
Was ist ein Generalstab?

Diese Nummer des „Neuen Musikblattes“
gelangte am 20. November zur Ausgabe.
Die nächste erscheint am 15. Dezember 1937.

Beethoven als Ton-Diktator zu proklamieren. Paul Bekkers Buch trägt den Begriff der „poetischen Idee“ in weite Kreise. Aber selbst heute mehr als 20 Jahre nach dem Erscheinen dieses Buches wird diese Idee von Katheder aus vertreten. Beethoven ist nach dieser Ansicht nicht nur Programmmusiker in dem allgemeineren Sinne eines Berlioz und Liszt, die eingestandenmaßen von poetischen Werken angeregt wurden, sondern er hat geradezu poetische Vorlagen „in Musik gesetzt“. Die 3. Sinfonie ist auf Strophien der Ilias, und zwar ganz bestimmte, komponiert, die Kretzschmar „beruht“ auf Versen aus Tassos „Jerusalem“, das Quartett op. 59,2 auf Kapiteln aus Jean Pauls „Flegeljahre“. Wie Wagner seine Idee vom Gesamtkunstwerk mit Beethoven zu recht fertigen suchte, so präzisiert Richard Strauß seine Vorstellungen des sinfonischen Dichtung heute auf Beethovens angebliche Ton-Gedichte. Wie gesagt: der Gedanke ist nicht neu. Einmaligen überausend ist höchstens die „wissenschaftliche“ Begründung dieser These. Zu der lediglich vom Gefühl inspirierten Deutung des romantischen Beethoven-Verständnisses tritt eine mystifizierende, von keinem kritischen Bewußtsein getriebene Argumentation. Da wird von geheimnisvollen „Schlüssen“ gesprochen, die Beethovens Werke entriegeln, „nachdem anfangs schwere Bedenken und ein gewisses Erschrecken über das Magische der Erscheinung überwunden waren“ (Schering). Als wissenschaftliche Sicherstellung der Ergebnisse wird „statt eines Beweises auf die größere oder geringere Evidenz“ verwiesen. Gegenüber solcher Verwirrung der Forschung sei auf eine Mahnung Josef Nüllers aus dem Jahre 1934 verwiesen: „Das Gewissen des Forschers ist so stark durch das Mitwissen der Gemeinschaft belastet, daß wir uns strenger als in den letzten 20 Jahren innerhalb der Grenzen des Erkennbaren halten müssen. Wir reden keinem neuen Positivismus das Wort. Aber die Lage, in der sich die Wissenschaft heute befindet, verlangt ein geschränktes Gewissen für das, was sie verantworten kann. Wissenschaftler arbeiten muß wieder beweisen heißen. Das Gebot der Stunde heißt Rückkehr zu jener rationalen Methodik, deren Ergebnisse bewiesen und nachprüfbar sind, die den Verstand überzeugen, die durch Vernunft Gemeint werden.“

So heißt es, diesem Beethoven-Bild endgültig den Abschied zu geben. Erfreulicherweise ist das praktisch schon geschehen, wenn wir im Vorwort zu einem Beethoven-Buch der letzten Zeit lesen: „Grundriss des Buches ist: alles, was über ein Kunstwerk aussagen ist, muß seiner Entstehungsform innewohnen sein... das Buch versucht darum, allein an Hand der Werke den Schaffensweg des Meisters zu untreuen“ (Kortel). Es ist das gleiche Bekenntnis, das ein anderer Forscher



Das Grab von Hindels „Großschmied“
(Vgl. die Note auf Seite 11)

Foto. Koster-Archiv

Zum 150. Todestag des großen Musikdramatikers

Glucks geistesgeschichtliche Stellung

von Dr. Horst Georges

1787, im Todesjahre Glucks, erschien Mozarts „Don Giovanni“ in Prag, Goethe vollendete in Rom „Iphigenie auf Tauris“ („Don Carlos“). Mit diesen drei Werken ist die geistige Ebene angestiegen, an die — aus einer anderen Epoche herübergehend — die mächtige Erscheinung Glucks angrast.

Geboren wurde Gluck im Beginn der Aufklärungszeit. Lessing lebte noch, und Christian Wolff in Halle arbeitete an dem System einer umfassenden Philosophie des Rationalismus.

Wie gleichzeitig mit dem ersten großen Reformwerk Glucks, die es als „Fingerring“ schrieb, erschienen die Hauptchriften Rousseaus und die kritischen Abhandlungen Lessings.

Wie er für einen hervorragenden Künstler des 18. Jahrhunderts üblich war, stand er in unmittelbarer Berührung mit allen bedeutenden geistigen Geschehnissen seiner Zeit. Glucks äußeres Wirkungskfeld erstreckte sich über das ganze damalige kulturelle Europa.

Seine ersten Opernfolge errang er in Italien. In London fand die bedeutsame Begegnung mit Händel statt, der damals — 1745 — auf dem Gipfel seines Ruhmes stand. Mehrere Jahre lang reiste Gluck als Kapellmeister und Komponist mit einer Operntruppe durch eine Reihe bedeutender Städte. Der größte Teil seines Lebens aber verbrachte er in hoher offizieller Anerkennung als Hofkapellmeister in Wien. Nach Paris berufen, stand er im Mittelpunkt einer weit über die Musikkreise hinausgehenden Auseinandersetzung, an der sich die königliche Familie, so allem seine Gönnerin Marie Antoinette beteiligte.

Das Leben Glucks in seiner geistesgeschichtlichen Bedeutung ist geprägt vom Zeitgeist Ludwigs XIV. bis an die Schwelle der französischen Revolution und wird bestimmt durch die angebrachte innere Umwälzung, die sich in dieser Zeitraum vollzieht. Nur von der Auseinandersetzung der Ratio mit einem neu erwachenden Lebensgefühl her ist die Erscheinung dieses großen Rationalisten unter den Musikern zu deuten.

Die Zuständigkeit und vorgegebene Einheit des barocken Weltbildes wird durch den Freiheitsdrang der menschlichen Seele, die sich selbst ihre Gesetze möglichst bilden will, von innen her in Frage gestellt, und diese Auseinandersetzung, die die ganze Epoche durchzieht und in der ganzen Breite des Daseins spürbar wird, bringt eine tiefgehende Wandlung und Verlagerung der geistigen und seelischen Lebenswerte mit sich.

Gluck steht ganz auf dem Boden des rationalistischen Zeitalters, und er gestaltet dessen reinste Wesen in seiner musikalischen Sprache, die in ihrer unmittelbaren Wucht aus dem Elementarästhetischen zu kommen scheint und von einer überzogenen Leuchtkraft des Symbols ist. Der Unterschied zu dem zeitgenössischen — besonders dem französischen — Opernschaffen ist die Abwendung von der reinen Nachahmungstheorie zur dramatisch musikalischen Gestaltung einer Idee. Ist dort die Assoziation mit der Natur erstorbt, so stilisiert Gluck die Musik von der Ausdrucksform ihrer Elemente her. Aber immer steht die Idee im Mittelpunkt des Gluckischen Schaffens. Die Größe seiner Persönlichkeit liegt in der Ausdrucksfähigkeit mit der ein Grundgedanke — befreit von allem individuell Zufälligen, subjektive Bedingtheit — dargelegt wird, und zwar mit jenem Pathos, das seine Berechtigung hervorrufen aus dem ethischen Kern, dass die Idee enthält.

Dies ist der eigentliche Sinn des Gluckischen Reformgedankens. Seine Gestalten sind nicht mehr Träger von Eigenschaften, an einem feststehenden hässlich gesellschaftlichen Ideal gemessen, wie es im Sinne einer rationalistischen Ästhetik liegt, sondern sind Verkörperungen menschlicher Grundgefühle, Repräsentanten gültiger Ideen, an einem moralischen Weltbild orientiert. Und die dramatischen Grundkräfte, mit denen sich diese Gestalten auseinanderzusetzen haben, sind nur dann da, um überwinden zu werden und um die Gültigkeit des ethischen Grundgedankens ausso intensiver hervorzuweisen zu lassen, wie es von der Idee das Opfernde nie in der „Alceste“ oder der „König zwischen Natur und Religion in der „Iphigenie auf Tauris“.

Immer aber geht es um die musikdramatische Darstellung eines vorgegebenen Gedankens. Noch nicht steht der menschliche Charakter als „verführbares

Ganzes“ im Sinne Schillers im Mittelpunkt, nicht der Mensch mit persönlicher Wirklichkeit und Fälle lebend aus seinem eigenen Gesetz, wie ihn etwa die Mozart'schen Gestalten verkörpern.

Damit erscheint Gluck als die letzte große Erfüllung des Aufklärungszeitalters. Für ihn wurde das Denken selbst zum inneren Erlebnis. Die aristokratische Allegorie seiner Zeit verzieht er auf einen rein geschauten seelischen Grund, die konventionelle Gefühlsprache wendet er ins Monumentale und vornehmliche den geistig-ethischen Gehalt zu einer nie erreichten Höhe auszugleichen. Ein großer Rationalist, der die Ergebnisse eines langen geistigen Ringens zur klingenden Erscheinung. In dem langsamen Gestaltungsprozess ist ein anderer Vorgang eingeschlossen, der keinen Künstler dieser Epoche des Übergangs erspart blieb: die Spannung der Gegensätze zwischen Ratio und Gefühl auszugleichen. Ein großer Rationalist, der die Tiefe des Lebensraumes zu erfahren beginnt, will die verwirrende Fülle zu großen Symbolen zusammenfassen und den Reichtum des Menschlichen frei von allem individuell Zufälligen eindeutig herauskristallisieren.

Wilhelm Furtwänglers Klavierkonzert

In einem Konzert des Philharmonischen Orchesters führte Wilhelm Furtwängler zum ersten Mal sein Klavierkonzert in Berlin auf, nachdem er es unmittelbar vorher bereits in mehreren Städten im Reich gespielt hatte. Jedes Mal war Edwin Fischer der Solist. Furtwängler nennt sein Konzert: „einfach“. Es gibt kaum ein Werk unserer Tage, das den einfaches Charakter so machtvoll verkörpert. Nur ein Musiker von der ethischen Erlebnisfähigkeit und der geistigen Spannkraft Wilhelm Furtwänglers konnte den ungeheuren Formreichtum dieses einseitigen Werkes fassen. Die Tonsprache hat eine Gewalt, die alle Reizen und Tiefen der Empfindung durchdringt. Aus einem dimensionalen Schöpferdrang sind sinfonische Konflikte von wahrhaft elementarer Wucht gefornet, und dann wieder ist der Ausdruck bis zur verzehrenden Innerlichkeit verdichtet. In einem noch umfassenderen Maße als die Violonate ist Furtwänglers Klavierkonzert ein ergreifendes und erschütterndes Bekenntnis.

Formal ist die Komposition überaus eigenartig. Klavier und Orchester stellen ihre eigenen Themenkomplexe auf und führen sie in sinfonischer Gedanklichkeit durch. Dabei ist das Klavier der Träger

stern. Gluck bestätigt die Gegensätze — die Mozart als etwas Organisches in den Schaffensvorgang miteinbezieht — zur der endgültigen Gestaltung des Stoffes in einem Durchbruch, der — seinem berühmten Ausdruck nach — ein ganzes Jahr dauerte, ihn halb krank machte und ihn zumeist vergessen ließ, daß er Musiker war.

So steht Gluck am Ende eines Zeitalters wie eine Lösung, der in notwendigen Zeiten die literargeschichtliche Parallele bildet. Wie dieser ist er Abschluß einer Epoche, in der die Ratio herrscht, Vorbereitung für eine Zeit, die die Eigenverwirklichung des Lebens als deren inneren Sinn empfand.

Gluck „Paris und Helena“ in Weimar

Gluck' Oper „Paris und Helena“ wird aus Anlaß des 150. Todestages des Meisters im November 1932 an den Deutschen Hoftheater in Weimar zur Aufführung kommen. Die Wiederentdeckung des Werkes bedeutet eine entscheidende Entdeckung, denn es blieb nach der ersten Aufführung in Wien 1781 wenig bekannt. Dabei ist Gluck selbst gerade für diese Oper, die das klassische Maß der Form und des Inhalts erreicht, denn es blieb nach der ersten Aufführung in Wien 1781 wenig bekannt. Dabei ist Gluck selbst gerade für diese Oper, die das klassische Maß der Form und des Inhalts erreicht, denn es blieb nach der ersten Aufführung in Wien 1781 wenig bekannt.

unter vertriebenen Bedingungen, die als Grundbedingung aller des ganzen Werk schwebt. Die Form selbst ist angelehnt weit gespannt und durch eine thematische Arbeit von großem Reichtum der Phantasie verzahnt, der sich erst im mehrmaligen Hören ganz erschließt.

Im ersten Satz steht ein charakteristisches Thema glanzvoll über die mehr bescheidenen Gedanken durch, die das Klavier immer wieder anstreift. Von einem feurigen Themenkomplex, der zu einer entscheidenden Stelle der Durchführung erscheint, führt die weitere Entwicklung zu einem Absatz von schillernder Tiefe des sinfonischen Gedankens. Die Abgrenzung wird endlich wieder aus geistiger Harmonik des Finales, dessen schwelendes, larmend eingeleitetes Klavierthema die sinfonischen Gegenkräfte des Orchesters, nochmal zu leidenschaftlichen Auseinandersetzungen heranzieht. Und diese Melodie ist es auch, die den entscheidenden Anknüpfung des Werkes bildet.

Das Werk stellt an die Ausführer und an die Hörer ganzwichtigen Anforderungen. Es versteht sich von selbst, daß von den Philharmonikern und vom

Musizierende Fellachen

Ein typisches Bild oberägyptischer Dörfer

Foto: Strobel



Neue Werke auf deutschen Opernbühnen

Finnisches Epos – Ballade nach Storm

Im Rahmen der Rheinischen Gaskulturwochen gelangten zwei Erstlings-Opern von bisher kaum hervorgeragten Berliner Komponisten zur Uraufführung. In Düsseldorf die Oper „Magnus Fuhlander“ von Fritz von Borries und in Krefeld die szenische Ballade „Der Feind auf Haderseehaus“ von Kurt Gordes. Beide scheiterten, es ließ sich feststellen, daß sich bereits das Gesamtgericht der Opern entscheidend bestimmt. Borries sagt ganz klar: „Der neue Inhalt ist nur das Wesentliche“. In freier Ausdeutung der historischen Geschehnisse der nationalen Befreiung Finlands entwirft er eine Handlung, die in der völkischen Befreiung durch einen aus dem Ausland verzwogenen Führer, der die „unheimlichen Kräfte unserer Zeit“ gelenk, will, die gleichzeitig aber auch, in dramaturgisch nicht völlig ausgeprägter Form, das politische Ideentisch mit einer Liebeshandlung verwebt. Die reinlich-dramatische Musik ist in der Behandlung aller peripetischen und musikdramatischen Mittel recht einstudiert. Sie wirkt, wie in vielen Partien Sinn für gesangsdramatische Linie und Instinkt für szenisches Musizieren; stilltisch will sie nicht durch Nearnigkeit befremden. Die glanzvolle Düsseldorf-Aufführung sicherte dem neuen Werk durch die erstklassige Inszenierung einen lebhaften Erfolg.

Im Gegensatz zu von Borries' anspruchsvollem Opernwerk setzt die Musik Kurt Gerdes, ihre Mittel mit betonter Sparsamkeit ein. Seine szenische Ballade behält inhaltlich getreu den romantisch-mittelalter-

lichen Stoff der gleichnamigen Novelle Theodor Storms, die, als formal wird der epische Vorwurf kann, die dramatische Struktur der Tragödie aufgreift. In der dramatischen Bereich ungenügend. Die lyrische Grundstimmung beherrscht wie in Storms Novelle die neun kurzen Bilder, sie klingt in einzelnen Szenen mit vollständig gebundenen Minuzieren schallend auf, schwingt jedoch nicht in weiteren Bögen aus. Auch in der musikalischen Einzelformung herrscht eine motivische Mosaik-Arbeit, die gleichsam am Faden des Textes aufgeföhrt erscheint oder an ihm illustrativ entlangzogen wird.

Bei der Krefelder Uraufführung fand die Musik, die in ihrer romantisch-lyrischen Haltung auf das Lied als ihren eigenen Ausdrucksbereich hinweist, in Werner Richter-Reichhelm einen liebevollen Mittler; auch Paul Trede's episch gehaltene Inszenierung und die Ensembleleistung trugen zu dem sehr freundlichen Uraufführungserfolg bei. Dr. Wolfgang Steinicke

Lustspieloper von Bodart

Nach längerer Verschiebung konnte jetzt das neueste Bühnenwerk des Kölner Opernkapellmeisters Eugen Bodert seine Uraufführung im Mannheimer Nationaltheater erleben. Eine heitere Oper ist es, „Spanische Nacht“, ein Stück so hunt und schillernd wie eine Seifenblase, ein Jux auf der Opernbühne, und das mit den einfachsten Mitteln ohne Chor.

Den Text hat sich Bodart nach einem altmodischen, aber sehr brauchbaren Lustspiel Heinrich Laubez („Der

Joseph Haas über „Tobias Wunderlich“

Zur Uraufführung am Staatstheater in Kassel

Bürgermeisters „Wie sind Sie zu Herrn Wunderlich

Heilige: „Mein Gott, — bin halt so zu ihm geganen.“

Die gleiche Antwort muß ich geben, wenn man mich fragt, wie ich zu Tobias' Wunderlich gekommen bin; denn noch vor wenigen Jahren hätte ich es strikte abgelehnt, mich ernsthaft mit einer Opernkomposition zu befassen. Ich habe mich aber in den letzten Jahren angezogen — eine wohl unvermeidliche Begleiterscheinung meiner Oratorien-Erfolge. Ich habe mich als Trägerin der Handlung eine Charakterfigur, die um ein höchstes Ideal ringt, eine Persönlichkeit, die mit der Varietät ihrer Glaubens an der menschlichen Existenz die höchste Erleuchtung ermöglicht macht. Also eine legendäre Erfindung, die erkennbar und urwörtlich geschildert ist und doch nicht als bloße Fiktion empfunden werden soll. Tobias' Leben besitzt, dies-mein Suchen durch eine fabelhaften und gleichzeitig weltfernen Gestalt wird verständlich, wenn man meine allgemeine Einstellung zum

In der Oper herrscht die *Musik*. Diese spricht unmittelbar das Gefühl an und vornehmlich auch im Unbewussten. Gleichzeitig unterstreicht sie die dargestellten Gefühl-Äußerungen: die Heftigkeit der Leidenschaft, wie die Innigkeit der Empfindungen. Damit gewährt sie aber auch die Fähigkeit, das Unwahrscheinliche darzustellen.

Diese Erkenntnis-ze bestärken mich immer wieder in meiner Ansicht, daß für die Oper Stoffe, die nicht der Wirklichkeit entlehnt sind, am brauchbarsten sind. Freilich dürfen auch die Gestalten der Legende, des Mysteriums, des Märchens, und der Sage nicht allzu-klasse Schemen und Figuren erscheinen, sondern müssen lebensvolle Menschen sein, wenn sie uns-ere Teilnehm-er erwecken wollen.

[illegible]

herauszuarbeiten: auf der einen Seite steht Tobias, der Erdenpilger, der sich mit Kopf und Herz ständig im Jenseitigen bewegt; auf der anderen Seite die Heilige, die, obwohl im Jenseits zuhause, sich im Diesseits am wohlsten fühlt. Es interessierte mich nicht etwa der Heiligentoff als solcher, sondern die Poesie der Fabel und die Satire auf den nativen Wunderglauben.

Freilich, es gab noch allerlei Umzuformen, die ich dazwischen konnte, die Legende des Tolsins musikalisch zu gestalten. Vor allem mußten verschiedene Figuren der Ortnerschen Dichtung, die mir für die Oper ungeeignet schienen, entfernt und durch neue Gestalten ersetzt, sowie die Prosa in gebundene Formen gegossen werden. Ludwig Andersen hat im Einverständnis mit H. H. Ortners das Buch den musikalischen Erfordernissen anzupassen.

Ich liebe die unendliche Schönheit und die Klarheit der Mozart-Opern. Ich fühle mich aber auch in der härtesten Schönheit der Lortzing'schen Opern zuhause. Ich bin ein begeisterter Anhänger der gewaltigen „Apollo-nen de-Deutschum“ in den Wagner'schen Musikdramen. Ich bekomme mich aber auch zu unipen Volkhaftigkeit eines Weber'schen „Freischütz“ und eines Marschner'schen „Hans Heiling“. Ich bin ein begeisterter Anhänger der „Hochzeit des Figaro“ und eines Schiller'schen „Kabale und Liebe“. Ich bin ein begeisterter Anhänger der „Hochzeit des Figaro“ und eines Schiller'schen „Kabale und Liebe“. Ich bin ein begeisterter Anhänger der „Hochzeit des Figaro“ und eines Schiller'schen „Kabale und Liebe“.

Man wird es darum verstehen, wenn ich mir den Stil meiner Oper so zurechtlege, wie es meiner musikalischen Herkunft entspricht: Das Zeichnerische hervor dem Erzählerischen der bedingten Vortrag, und die musikalischen Mittel halten die musikalische Charakterisierung; nur so, wo für die psychologische Ausdrucksform der Erinnerungsmotiv und die musikalische Ausdrucksform der Erinnerungsmotiv willkommen, wird es sich nicht anwenden können. Bei der Vermeidung, die musikalische Ausdrucksform der Erinnerungsmotiv, habe ich bedeutungsvolle Situationen zu geschlossenen musikalischen Formen ausgedrückt. Ich den angemessenen Aufgaben stellte, scheint mir ebenso selbstverständlich, wie die gelegentliche Anwendung von Volksliedweisen oder die Anknüpfung an solche.

Wenn ich am Ende mit meiner Bühnen-schöpfung einen positiven Beitrag zum Kapitel „Deutsche Volkso-per“ geliefert habe, ist erreicht, was ich anstrebte.

[illegible]

Die Mannheimer Aufführung verdient alles Lob. Sie wurde von Karl Humdorff am Pult rhythmisch geleitet und klanglich abgestimmt. Friedrich Brandenburg führte mit neuem leuchtend blendendem Begleit, und Friedrich Kallbitz sorgte für zwei aparte spanische Dekorationen. Dazu eine Sehnsucht für solche Aufgaben bewährte Sanzter, allen voran der gewinnende Sopran Kathi Dietrichs, Franz Kottler und Theo Liebsch. Die Publikum war glänzender Laune und nicht wenig mit Beifall zurück.

Ernst Krause

Der neue Strauinsky

„Das Kartenspiel“ in Dresden

«Then hat Strawinsky sich seinen „Erinnerungen“ dagegen verwahrt, als „Zukunftsmusik“ abgestempelt, auf eine bestimmte Richtung festgelegt zu werden. Er will sich seinen Weg nicht vordrehen lassen. Er geht ihm, wie er glaubt, ihm gehen zu müssen. Vielleicht hat er das auch im Hinblick auf sein neuestes Werk, das „Ballett in drei Runden“, „Ein Kartenspiel“, gesagt. Das Werk, in Amerika und Italien schon unter der Ägide „Erleuchtung“ erklungen, kann zu dem, was man in der Dresdener Staatsoper, im Rahmen eines Ballettabends, der als Beitrag zur Sächsischen Gaultournee gedacht war,

[illegible]

Das Werkstück ist demnach leicht von der Bühne
leben und man kann ihm als al-bergenzert
Jochum wird es im Winter nach Berlin bringen eine
das Zukunft voraus-gang. Es ist durch die Klarheit
seiner formalen Gliederung, gegeben durch die
Veränderungen, in denen das Karnevalspiel abläuft. Jede
Bunde des Werkes ist ein Beispiel für die Verwirklichung
des ästhetischen Versuches singulärer. Der erste Bunde ist
eine freie Form, die zweite eine Variationsreihe über
ein Marchethema, die dritte ein -theatrischer transischer
Walzer. Mit den früheren Ballettschöpfungen hat das
Werk kaum etwas zu tun, was nicht mit dem „König
der Freie“ und seiner Romantisch-Toskaner-Skizze der „Pau-
sen“ zusammenhängt. Das Werk ist ein Beispiel für die
einspringpunkt, in seiner ganz in Struktur aber bereich-
nend für die klassische Traditionen eines Meisters.

Die Durchsichtigkeit des Klangs, die Beweglichkeit im Rhythmus hätten nicht klarer getroffen werden können, als bei der Der-olner Aufführung geschah. *Karl Böhm* musizierte mit den trefflichen Kammermusikern der Sächsischen Staatskapelle voll Geist und Witz und löste die knäufliche Rhythmik mit spielerischer Selbstverständlichkeit. Der Erfolg war groß, zumal

Engelbert Humperdinck

QUARTETT

(für zwei Violinen, Viola und Violoncello (Nachgelassenes Werk))

Partitur Ed. Schott 3522 M. 2,50
Stimmen Ed. Schott 3172 M. 6,-

Ein Werk von schärfster Reife, das nachdrücklich umgefaßt und volkstümlich-gebundener Tieferkeit überall den Meister des romantischen Bühnenspiels erkennen läßt. Auch Freunden der Hausmusik sei die Komposition wegen der nicht zu hohen technischen Ansprüche besonders empfohlen.

B. SCHOTT'S SÖHNE / MAINZ

Sachen erschienen:

Flöten, Schalmeyen und Sackpfeifen
Südslawiens von Dr. Peter Brümse110 Seiten, 37 Skizzen im Text, zahlreiche Notenbeispiele,
15 Abbildungen auf Tafeln RM. 5,-Veröffentlichungen des musikwissenschaftlichen Instituts
der Deutschen Universität in Prag Band 9

Das Buch verarbeitet die Ergebnisse einer Forschungsreise, die Verfasser durch fast alle Gebiete des Staates Südslawien, welche die Möglichkeit bot, die Volksmusikpraxis an Ort und Stelle zu beobachten. Das auf Grund dieser Forschungen dargestellte Material wird in Kapiteln über Tonsystem, Klangqualität, Mehrstimmigkeit und historische Einordnung der Instrumente besonders untersucht und am Schluß der Arbeit in einer vergleichenden Betrachtung zusammengefaßt, die in vieler Hinsicht neue Aufschlüsse zu geben vermag.

VERLAG RICHARD M. ROHRER, BERLIN

Seit
1859

FÖRSIER

Weltmarke

in 35 Staaten
der Erde vertretenWerkstätten
Werkstätten
Werkstätten

Kataloge und Vertreter-Adressen bereitwilligst auf Wunsch

Sachen erschienen:

Schweizer Klaviermusik
aus der Zeit der Klassik
und Romantik

Herausgegeben von Walter Frey und Willi Schulz

Kompositionen v. Hans Georg Nägeli (2 Toccaten),
Xaver Schnyder von Wartensee (Andante und
Scherzo), und Theodor Fröhlich (Sonatensatz aus
Opus 11), Preis RM. 2,50

Aus dem Vorwort: Von der Überzeugung ausgehend, daß die schweizerischen Klaviermeister sowohl als Repräsentanten ihrer Zeit und ihres Landes wie auch um der persönlichen Eigenwerke ihrer Musik willen einen dauernden Platz in Haus und Konzert verdienen, wurden in diesem Heft ein paar charakteristische Proben aus dem recht sehr umfangreichen Klavier-schaffen Nägeli, Schnyders und Fröhlichs vereinigt. Die Beispiele wurden nach Möglichkeit so gewählt, daß in ihnen sowohl das persönliche Gesicht jedes der drei Komponisten deutlich wird als auch ein einigermaßen geschlossenes Bild der Schweizer Klaviermusik in der Zeit der Klassik und Romantik.

Zur Einsicht erhältlich durch jede Musikalienhandlung sowie
vom Verlag

Gebr. HUG & Co., Leipzig / Zürich

Historisch im Klang - qualitativ hervorragend sind
Cembali, Spinette, Klavichorde
Hammerflügel von

J. C. Neupert, Bamberg-Nürnberg

Verlangen Sie bitte Anzeihen vom
Hauptbüro: Nürnberg, Museumsstraße

Sachen erschienen:

Clavierstücke für Anfänger
Kleine Originalstücke aus dem 18. Jahrh.

herausgegeben von Alfred Kreutz

33 Stücke für Klavier

33 Stücke von J. Chr. Fr. Bach, C. L. T. Gläser,
J. Ph. Kirnberger, G. S. Löhlein, Chr. G. Neefe,
Chr. Niedelmann, C. F. Ruloff, Chr. F. Schale,
D. G. Türk, J. O. Uhlir, J. G. Wittenauer,
Edition Schott 2572 M. 1,20

Aufschieblicher Prospekt mit Notenproben kostenlos

Früher erschienen:

Kleine leichte Clavierstücke
aus dem 18. Jahrhundert

herausgegeben von Alfred Kreutz

19 Stücke von C. Benda, D. von Dittersdorf, J. W. Hüller, J. A. Hiller, J. G.
Krebs, Chr. G. Neefe, J. F. Reichardt, D. G. Türk, J. B. Vanhall,
Edition Schott 2425 M. 1,50

B. Schott's Söhne / Mainz

Valeria Krutina, die neue Ballettleiterin der Staatsoper, die Kassenfügen um Ammut launen ließ.

Stärker war die choreographische Leistung in den beiden Balletten, die den Strawinsky unanheim, zwei schon bekannte Werke, die „Landsknechte“ von Julius Weismann, eine mit viel Kultur angereicherte, volkstümlich eindringliche Totentanz-Bildfolge, und die turbinen- und zeitgeistig ungemein treffenden „Ganzstreiche“ der „Gonouché“ Richard Mollays, von dem Dresden im Frühjahr die erste Oper („Die Kirtin von Pinsk“) heransbringen wird. Diese Werke wurden von Ernst Richter dirigiert. Großen Anteil am Erfolg hatten Udo Mahake (Bühnenbild) und Elisabeth von Juenmüller (Kostüme). Man sah viele Faddente aus ganz Deutschland.

Karl Lony

75 Jahre Pfalzoper

Das Stadttheater Kaiserslautern, die „Pfalzoper“, kann in dieser Spielzeit auf sein 75jähriges Bestehen zurückblicken. Aus diesem Anlaß wird im Rahmen des saarpfälzischen Gankulturfestes Richard Strauß' Oper „Indulge“ zur Festaufführung kommen. Dirigent ist Professor Clemens Krauß von der Münchener Staatsoper.

Theaterjubiläum in Koblenz

Der Koblenzer Theaterbau des Peter Josef Krehe ist das älteste rheinische Theater, das einen ursprünglichen Charakter im frühen, aber bereits klar ausgereigten klassizistischen Stil rein und geschlossen bewahrt hat, und das heute noch wie vor eine Stätte lebendiger Theaterkultur ist. Vor 120 Jahren spielte der für die rheinische Theatergeschichte bedeutende Theaterprinzipal Balzer zur Erfüllung des städtischen Baues Mozarts „Entführung“. Sie stand in unvergesslicher Jugend auch am festlichen Beginn der Jubiläumsspielzeit.

Die Gedulkaufführung unter Dr. Kaschals starrer musikalischer Leitung war — dank auch des stimmungsvollen Ensembles — ein Zeichen dafür, daß die koblenzer Theaterpflege unter dem neuen Intendanten F.R. Wörkner sich ihrer vergräbten Tradition bewußt ist.

In der RMK

Abt. Jugend-u. Volksmusik

Die kulturreiche Arbeit auf dem Gebiete der Musik in Hitler-Jugend, NSG „Kraft durch Freude“ und Werkstätten der Deutschen Arbeitsfront hat seine Verankerung in der Organisation des Jugend- und Volksmusikwesens im Rahmen der Reichsmusikammer erforderlich gemacht. Mit Zustimmung des Präsidenten der Reichsmusikammer, Reichsminister Dr. Goebbels, hat der Präsident der Reichsmusikammer folgende Änderung des organisatorischen Aufbaus der Reichsmusikammer angenommen:

Neu eingerichtet wird eine Abteilung für „Jugend- und Volksmusik“, die unter Einbeziehung der seither bestehenden Fachschaft für Volksmusik die gesamte in der Hitler-Jugend, der NSG „Kraft durch Freude“ und in den Werkstätten der Deutschen Arbeitsfront bestehenden und auch zu gründenden Säng-, Musik- und Spielgemeinschaften, Werkstätten und Werkstättenvereine umfaßt. Darüber hinaus werden in einem besonderen Referat die Frage der Jugend- und Volksmusikvermittlung, insbesondere aber die Frage der Heranbildung geeigneter Lehrkräfte behandelt.

Die sonstigen Chorercheinungen, Gesangvereine, sowie die kirchenmusikalisches Organisation Kirchenchöre, Posaunenchoräle werden in Ausbildung der seither bestehenden Abteilung „Chöre und Volksmusik“ einer Abteilung „Chöre und Kirchenmusik“ erfolgt.

Mit der Leitung der neu gegründeten Abteilung wurde unter Leitungsführer Gerhard von Oheim, Musikreferent der NSG „Kraft durch Freude“, beauftragt. Sein Stellvertreter ist Hansfriedr. Wolfgang Stancure, Musikreferent der Reichsbildungsförderung. Als weitere Referenten gehören dieser neu gebildeten Abteilung u. a. von Dr. Mantze, der Leiter der seitherigen Fachschaft Volksmusik, Fischer, sowie Vertreter der Werkstätten und des Deutschen Volksbildungswesens.

Der mit der Leitung der Abteilung „Jugend- und Volksmusik“ betraute Unterabteilungsleiter Vossius gab uns einige Mitteilungen über die Aufgaben der neuen Abteilung der Reichsmusikammer, in deren Leitung das Amt Vorkammander der NSG „Kraft durch Freude“, Abteilung Volksmusik, Braunstein, der Reichsbildungsförderung und die bisherige Abteilung Volksmusik der Reichsmusikammer zusammenarbeiten. Sie wird in

Bühnenbild zu Strawinsky

Ballett

„Das Kartenspiel“

von der

Dresdener Aufführung

Foto: Berger



nier Referate geteilt, die zusammen nun alle Träger der Jugend- und Volksmusik in allen ihren Vorgezungen erfassen werden: Das Referat Singgemeinschaften, Singvereine, Singvereine der NSG, „Kraft durch Freude“, Werkstätten und Werkstättenvereine, Jugendchöre, Das Referat Spielscharen umfaßt die Spielscharen der NSG „Kraft durch Freude“, Werkstättenvereine, Sing- und Spielvereine sowie die Spielscharen der Hitler-Jugend. Das Referat Instrumental-Gemeinschaften umfaßt alle Kapellen von Formationen der Partei, von Gewandeln, Werkstätten und Werken, ferner die Orchester der NSG „Kraft durch Freude“ und der Hitler-Jugend sowie Liebhaberorchester und die sämtlichen Musikkörper der Hitler-Jugend (Instrumentalgruppen, Musikzüge, Spielmannszüge, Fanfarenzüge). Auch Instrumentalvereinigungen und Musikabteilungen werden diesem Referat einbezogen.

Das Referat Volksmusikvermittlung wird in erster Linie die neu entstehenden „Musikschulen für Jugend und Volk“ betreffen; ferner gehören

hierher die bestehenden Sängerschulen und Bläserschulen, die Musikabteilungen des Deutschen Volksbildungswesens und alle Reichsmusikabteilungen für Jugend- und Volksmusik. Die Einbeziehung dieser letzten Referats ist notwendig, da aus den hier erfassen Musikvermittlungstätigkeiten die Mitglieder und besonders die leitenden Mitarbeiter aller der anderen Träger der Jugend- und Volksmusik hervorgehen. Eine planmäßige Betreuung aller dieser Gruppen könnte keinen Erfolg versprechen, wenn nicht die dazugehörigen Erziehungsstellen in die Arbeit eingeschlossen würden. Der Leiter der Fachschaft Musikvermittlung der Reichsmusikammer ist in die Leitung der Abteilung „Jugend- und Volksmusik“ in diesem Zusammenhang eingetragten.

Es besonders wichtig auf dieser Gliederung hat Unterabteilungsleiter Vossius hervor, daß in der neuen Abteilung „Jugend- und Volksmusik“ nun auch die gesamte Musikarbeit der Hitler-Jugend ihre Stätte im Aufbau der Reichsmusikammer gefunden hat, in die sie bisher nicht eingeordnet war.

Die Stuttgarter Musiktage der Hitler-Jugend

Die dritten festlichen Musiktage der Hitler-Jugend fanden in der Zeit vom 11. bis zum 11. November in Stuttgart statt. Die ungewöhnlich starke Anwesenheit der Stuttgarter Bevölkerung und weiter musikalischer Kreise erhielt die Bedeutung, die man zu Recht den Musiktagen beimäß. Die Hitler-Jugend ist vor einigen Wochen aus maßgeblicher Stelle in die Organisation und die Arbeit der Reichsmusikammer eingebunden worden, und es ist anzunehmen, daß in Zukunft wieder Fragen der Volksmusik im weitesten Sinne noch Probleme der Musikvermittlung ohne die Mithilfe der Hitler-Jugend gelöst werden können.

In einem Musikschulungslager, das in der Woche vom 5. bis zum 10. November den Musiktagen voranging, wurde diesmal der Einfluß der musikalischen Erziehung in die organische Gesamtbildung des Nachwuchses eindringlich behandelt. Daß neben Aspekten und Vorträgen die musikalische Arbeit im Lager nicht zu kurz kam, belegten einige der Veranstaltungen im Verlaufe der Musiktage, in denen die Lagergemeinschaft selbst die maßgebendsten Beiträge für den sich immer mehr festigenden Feiertag der jungen politischen Mannschaft gab. Das Bekanntstwerden und das echte Volkslied stehen im Mittelpunkt der gesamten HJ-Musikarbeit. Aus ihm entwickeln sich die Kantaten für ernste und frohliche Feiern. Sie bilden auch das thematische Gerüst für die neuen Märsche, die man auf den Musiktagen zum ersten Male öffentlich hören konnte.

In einer Feierstunde mit den Arbeitern einer großen Gasmotoren-Fabrik wurde eine neue Kantate Heinrich Spittas aufgeführt, die in ihrer inneren Angemessenheit und ständigen Fortschreibung den Vergleich mit manchen großen Werken der deutschen Oratorienkunst aufnehmen kann. Erstausnahme war auch die gespannte Bereitschaft, in der die Arbeiter dem durch die nicht leichten musikalischen Ablauf der Kantate folgten. Gerade die Werkzeiterstunden, die grundsätzlich in jede Kulturtätigkeit der Hitler-Jugend eingeschaltet werden, geben ihrer Arbeit stärkste Antriebe.

Denn sie verpflichten alle Mitarbeiter zu hoher Verantwortung gegenüber dem Arbeiter, der sehr wohl weiß, wann der Künstler als kommandiert und wahr mit größtmöglicher Geste zu ihm kommt.

Das Gegenstück zu der ersten Werkzeiter war ein frühlicher musikalischer „Jahreskreis“, ein in den Festsaal verlagter Lagerfest, in dem der kräftige Choral der Mannschaft teilweise recht beachtliche musikalische Formen gefunden hatte. Besonders Beifall fand eine „Jahresfeier“ Veranstaltung zum Jagdaktanten von Cesar Bresgen, die mit überaus schönem, thematischer Kulturnot bekannte Überführung verarbeitete.

Ein Orchesterkonzert brachte — unter Leitung von Gerhard Meier — drei Kompositionen, an denen die stilistische Lage der neuen Orchestermusik recht deutlich ersichtlich wurde. Die Instrumentalmusik aller bisherigen HJ-Musikstage war weder eine Fortsetzung der Stadien noch mehr der bisherigen Bestrebungen im Reiche harmonischer Musik. Auch die von der HJ zur Debatte gestellte Orchestermusik drängt zur Ausweitung des tonalen Rahmens. Sie hält sich aber bewußt an einfache, zumeist von außen her gegebene Themen, um sich in harter Selbstkritik ein neues Arbeitsfeld zu erschaffen. Auch im Klanglichen hält man sich vornehmlich von Experimenten fern. Das letzte Orchesterkonzert war hierfür deutlicher Beweis. Es brachte einen „Hymnus“ von Helmut Rietmüller, der im wesentlichen die harmonische Kraft des reinen Bläserklanges ausnutzte, und eine sorgfältige thematische Arbeit Heinrich Spittas für Streichorchester. Diesen beiden Werken gegenüber wirkte die Feiermusik Cesar Bresgens für großes Orchester als bedeutsamer, jedoch nicht eindeutig gelungener Versuch.

Eine Kantatenreihe des Schicksal-Verzöger-Kreises brachte in angeregter und wohlwollender Darstellung eine Telemann-Suite und Hacks J. Brandenburgisches Konzert, daneben auch zwei rückwärtige Werke jener Komponisten, deren eins von den Hünern schaff abgelehnt wurde.

Durchschlagender Erfolg der Erstaufführung auf der
Sächsischen Gaukulturwoche (Staatsoper Dresden)

Igor Strawinsky Das Kartenspiel

Ballett in drei Akten

Spieldauer 23 Min. / Besetzung: Holzbläser 2.2.2.2.

Blechbläser 4, 2. 3. 1: Posaune, Schlagzeug

Klavierauszug: Ed. Schott 3296 RM. 8.—

Studienpartitur Ed. Schott 3511 RM. 8.—

Über dem Gestalt einer von hinreißender Energie erfüllten Rhythmus kann sich das Melodische mit raffinierter Einfachheit auf, in der Diktion bald leprös und kokett, bald von trillerender Eleganz, oft lebenswandelnd, oft von trockener Knappheit — es ist, als ob das Material neu geformt und exakt geschliffen würde, bis es den spröden Glanz, die nicht funkeln, aber volle, klare Durchsichtigkeit des Strawinskyschen Klangs erhält. — Diese Aufführung, zugleich die erste szenische Aufführung in Europa, geschah in dem repräsentativen Rahmen der sächsischen Gaukulturwoche. Ein Meisterwerk der zeitgenössischen Musik ist so mit besonderem Nachdruck herausgestellt worden. Das ist freudlich und dankenswert.

(Deutsche Theater-Zeitung, 26. 10. 37; Karl H. Ruppel)

Strawinsky ist vom „abstrakten“ Stil zur klaren, offenen Sprache seiner früheren Ballettkompositionen zurückgekehrt. Ein fauonies Kernthema, das jede Runde einleitet, liefert die motivische Substanz zu allen, d. h. zu einer Reihe geschlossener Musizierformen. So ist das zweite Spiel ein Marsch mit Variationen, das dritte die Abwandlung eines Walzerhythmus.

(Berliner Lokalanzeiger, 15. 10. 37; Walter Abendroth)

Melodik und Harmonik sind von prägnanter Einfachheit. Geistvoll steigt Strawinsky von Runde zu Runde die musikalische Temperatur.

(Deutsche Allgemeine Zeitung, Berlin 14. 10. 37; Robert Obmayer)

Dieses Werk ist ein Genieblitz ersten Ranges.

(J. Z. am Mittag 14. 10. 37; E. v. d. Nüll)

B. SCHOTT'S SÖHNE / MAINZ

SOEBEN ERSCHEINEN:

Heinrich Kaspar Schmid
Opus 61

Liederserenade

für gemischten Chor, Solostimmen, Streichquartett oder
Streichorchester und Klavier — Aufführungsdauer ca. 2 1/2 Stunden

Rudolf Eisenmann

Deutschland

Hymne für Männerchor, mit Frauen- oder Kinder-Chor,
Sopran-Solo und Orchester [mit obligatem Klavier]

Aufführungsdauer ca. 20 Minuten

Bestellen Sie diese Werke *unverbindlich zur Ansicht*
auch durch jede Musikalienhandlung erhältlich

Musikverlag Hochstein & Co., Heidelberg

Soeben gelangt zur Ausgabe:

NEUIGKEIT

Geschichte der Staatsoper Berlin

von J. Kapp

mit einem Vorwort des Herrn

Ministerpräsidenten Generaloberst Hermann Göring

Format Din A + (29,7 x 21 cm) . 252 Seiten auf Kunstdruck mit 500 Abbildungen, gebunden in

blaues Ganzleinen (Gutenbergbatist) mit Silberaufdruck . Preis RM. 15.—

Die Berliner Staatsoper sieht heute auf eine fast zweihundertjährige Geschichte zurück. Entstanden aus dem Jugendtraum des Großen Königs, sah sie nach glanzvoller Herrschaft der italienischen Primkopier die erbitterten Kämpfe um die Entstehung einer nationalen deutschen Opernkunst, die schließlich in Webers Freischütz, der denkwürdigsten Berliner Uraufführung, den Sieg errang. Alle Höhen und Tiefen des deutschen Kulturlebens spiegeln sich in der Geschichte dieses Kunstepfels, der heute noch in seinem Innern das Gepräge seines Schöpfers, des genialen Baumeisters Friedrichs des Großen, des Freiherrn von Knobelsdorff, trägt. Hier feierten die großen Gesangsvirtuosen Botho von Hülsen ihre Triumphe, hier wurden die entscheidenden Kämpfe um das Musikdrama Richard Wagners angefochten, hier berauschte die Hofoper Wilhelm II. mit ihrem äußer-

lichen Glanz, hier versuchten in der Nachkriegszeit die Neutöner vergebens mit atonalen Erzeugnissen Fuß zu fassen, hier begann schließlich die glanzvolle Wiedergeburt deutscher Opernkunst, als der preussische Ministerpräsident Hermann Göring sich persönlich für die Erhaltung und Förderung der Staatstheater einsetzte.

Die ganzen wechselvollen Geschehnisse ziehen in dieser Geschichte der Staatsoper an dem Leser vorüber. Aber nicht als trockene Historie, sondern lebendig gestaltet und durch kostbaren Bildschmuck gestützt. Über 500 Abbildungen, z. T. sehr seltene Stücke aus dem Staatsopernarchiv, lassen die großen Opernabende vor den Augen des Lesers neu aufleben. Alle denkwürdigen Ereignisse des Berliner Opernspektakels von 1786 bis zum Herbst 1937 sind hier in Bilde vereinigt.

MAX HESSE VERLAG • BERLIN-SCHÖNEBERG 1

Neue Spielmusik-Ausgaben

Dietrich Buxtehude

Sonaten

Originalgetreue Gebrauchs-Ausgabe sämtlicher Sonaten in Einzelheften im Auftrag des Arbeitskreises für Hausmusik im Urteil herausgegeben von Bruno Granitz. Stimmen bearbeitet von August Wenzinger.

Es liegen vor:

Sonate I für Geige, Gambe u. Cembalo B A 1154

Sonate II für Geige, Gambe u. Cembalo B A 1152

Parität mit Geigen- u. Gambenstimme je RM. 2,40 (Bei Abnahme sämtlicher Hefte RM. 1,80)

Anlässlich der Kasseler Haupttage 1937 wurde die Sonate III von Kammermusikdirektor Schuck-Wenzinger mit großem Erfolg gespielt.

Kurbessische Landeszeitung 11. 10. 37: „Klare Architektur, labile Form und subjektive Harmonik zeichnen dieses Werk aus.“

Hans Leo Hassler

Intraden aus dem „Lustgarten“

Sechs Stimmen (Streicher oder Blasinstrumente) herausgegeben von Helmut Backer B A 1140. Stimmen im Umschlag RM. 2,40.

Diese Intraden gehören mit zu den ältesten Zeugnissen deutscher Instrumentalmusik und sind ihrem Wesen nach beste Haus- und Gemeinschaftsmusik.

Gesellige Spielmusik

Eine neue Reihe guter mehrstimmiger Spielmusik für das häusliche Musizieren, für Lesepietäten in Schule und Formation, auch für fortgeschrittene Spieler und Berufsmusiker. Die ersten zwei Hefte sind erschienen.

Verlangen Sie den ausführlichen Subskriptionsprospekt.

Der Bärenreiter-Verlag zu Kassel

H. K. Schmid

Sonate g moll

für Violoncello und Klavier, op. 46

Diese Cello-Sonate gehört zu den reifen und persönlichsten Werken des bayerischen Meisters. Die Spieler sehen sich vor einer keineswegs leichten Aufgabe gestellt, werden aber durch den reichen Inhalt belohnt.

Edition Schott 1931 M. 0,-

B. Schott's Söhne, Mainz

„Die großen Meister der Musik“

Nie monumentale und einflussreiche Biographienreihe, welche dem Musikfreund eine völlig neue Verbindung von Musik und Welt der großen Meister in ihrer Gesamtheit und ihrer kulturellen Verwurzelung mit der Zeit vermittelt.

Joh. Cr. Bach, Lully, v. Telemann, Giuseppe Verdi, Mozart, Wagner, Beethoven, Brahms, Schubert, Schumann, Tchaikowski, Verdi, Wagner, Liszt, Mahler, Strauss, Schubert, Wagner, Richard Wagner, Richard Wagner.

Jeder Band, reichhaltig illustriert und mit vielen Notenbeispielen versehen in Originalen gebunden RM. 14,50

Wissenschaftliche Leitung: v. unzerstörliche Einführungsreihe 6 Bände
ARTISCH et LITERIS, Gesellschaft für Geistes- u. Naturwissenschaften m. b. H., Berlin-Vossau

Der große Erfolg

Seit dem Erscheinen über 30 Aufführungen: eine Anzahl weitere stehen bevor.

HERMANN REUTER

Der große Kalender

Oratorium für Sopran- und Bariton-Solo, gemischten Chor, Kinderchor, Orchester und Orgel.

Textfassung von Ludwig Andersen

Klavier-Auszug Ed. Schott 3274 M. 7,50
Chorpartitur M. 1,-
Kinderchorstimmen M. - 40
Textbuch M. - 30

B. SCHOTT'S SÖHNE, MAINZ

Neues von Ernst Pepping

Drei Klaviersonaten

Sonate I

Edition Schott 2384 M. 3,-

Sonate II

Edition Schott 2385 M. 3,-

Sonate III

Edition Schott 2623 in Vorbereitung

*

Lust hab ich g'habt zur Musik

Varianten zu einem Liedtext von Senfl für Orchester. Dauer 13 Minuten. Partitur teilweise

Uraufführung: Symphonie Musikfest Berliner Erstaufführung: Fest der deutschen Kirchenmusik

„Ein wundervolles, klangprächtiges, kunstvolles Werk, ein Meisterwerk in seiner herben und sanglichen Polyphonie“ (Frankfurter)

B. SCHOTT'S SÖHNE, MAINZ

Neue Weihnachtsmusik-Ausgaben

Hirtensbüchel auf die Weihnacht

Deutsche Volkweisen zur Christgeburt. Zum Singen am Klavier mit einem Melodie-Instrument (Flöte, Geige) nach Belieben ausgewählt und gesetzt von Fritz Dietrich. B A 1141. 60 Pf.

Dieses in der Reihe „Kleine Hausmusik“ erschienene Heft enthält kostbare aber in der leichtesten Sätzen von einzigartig innerer Schönheit und Echtheit.

Dieses Heft jedoch in Bestellung für 2 Blockflöten enthält das kleine Hirtensbüchel:

Kleines Hirtensbüchel auf die Weihnacht

Deutsche Volkweisen zur Christgeburt. Zum Singen und Spielen für c- und f-Blockflöten ausgewählt und gesetzt von Fritz Dietrich. B A 1146. 10 Pf.

Schöne Weihnachtslieder

Zweifarbiges Notenbuch, Umschlag und Zeichnungen v. Paula Jordan. 24 S. B A 1219 90 Pf. Hier sind Gehalt und Form zu einzigartig Feinart geworden. Eine erlebte Auswahl ausstimmiger Weihnachtslieder wurde in der Paul Koch Notenschicht zu einer gedruckten und mit vielen Bildern gezier.

Rogier Michael: Die Geburt unseres Herrn Jesu Christi

Nach den Evangelien Lukas und Matthäus. Anno 1662 Neu-Ausgabe herausgeg. von Wilhelm Orthoff. B A 1207 Partitur RM. 2,-, Chorpärtitur RM. - 50. Es handelt sich um die früheste bisher bekannte Weihnachtsfeier in deutscher Sprache. Das Werk zerfällt in 12 Chorätze wechselnder Besetzung (2-6 Stimm) und die dazwischenstehende Evangelien-Gesänge.

Eine weitere reiche Auswahl an Weihnachtsmusik für verschiedene Besetzung finden Sie in dem Weihnachtsmusik-Büchel 1937 (16 Seiten) der kasseler Ausgabe.

Bärenreiter-Verlag zu Kassel

Schott's

kleine Blockflöten-Hefte

Die neue Reihe leichter Spielmusik für eine oder mehrere Blockflöten oder andere Melodie-Instrumente gleicher Stimmung.

Jedes Heft M. - 40

Fünf neue Hefte:

Klein-Kassette: Blockflöten-Anleitung (Sopranflöte in c) für Gruppen, Einzel- u. Selbstunterricht Ed. Nr. 2000
Bollands Spielflöte für 2 Blockflöten (Kante ad libitum) (D Deger) Ed. Nr. 2716
Deutsche Dorfmusik für 2 Blockflöten (A Hoffmann) Ed. Nr. 2717
Tanz mit mir für 2 Blockfl. (A Hoffmann) Ed. Nr. 2718
An Weihnachtsen (E. Dais) Ed. Nr. 2719

Aus Alt-Oesterreich (Armenische) für 2-3 Blockflöten (Korda) Ed. Nr. 2711
Aus Alt-Wien (Linder, Deutsche, Menzner und Wiener Tänze) für 2 Blockflöten (Kante ad libitum) (Korda) Ed. Nr. 2714
Deutsche Stämme im Lied (Volkssieder) für 2 Blockflöten (Schlögl) Ed. Nr. 2712
Ein Tageskreis für 2 Blockflöten (Engel) Ed. Nr. 2712
Eines Tageskreis für 2-3 Blockflöten (Kante ad libitum) (Kirschner) Ed. Nr. 2717
Fischer, J. K. F., kleine Spielflöte für 2 Blockflöten (Schlögl) Ed. Nr. 2705

W. Gericke, Festliche Musik und deutsche Tänze für 3 Blockflöten Ed. Nr. 2703
G. F. Händel, Stücke und Tänze für 2 Blockflöten (Kante ad libitum) (Kirschner) für 2-3 Blockflöten (Kante ad libitum) (Kirschner) Ed. Nr. 2701
Lieder und Tänze (Kirschner) Ed. Nr. 2701
M. Schlenker, Fröhliche Spielmusik, 10 Stücke für 2 Blockflöten Ed. Nr. 2710
Neue Spielmusik für 3 Blockflöten Ed. Nr. 2713
Schöne Musikanten, spielen auf Deutsche Volkslieder für 1-3 Blockflöten (Schweyer) Ed. Nr. 2701
Völker im Lied (Kirschner) (Volkssieder) für 2 Blockflöten (Schlögl) Ed. Nr. 2706
Von Bären, Schindern und Jägern (Volkssieder) für 2-3 Blockflöten (Kirschner) Ed. Nr. 2713
Wie unser Volkslied für 2 und mehr Blockflöten (Kante ad libitum) (Kirschner) Ed. Nr. 2708

B. SCHOTT'S SÖHNE, MAINZ

Neues Musikblatt

Goethe und Mozart

von
Josef Müller-Blattau

Es war im Jahre 1763. Der junge Goethe war eben 14 Jahre alt geworden. Seine ersten dichterischen Versuche lagen bereits gesammelt vor: eine ganze Reihe leichter reimloser Gedichte, einige geistliche Oden und ein paar Kantatentexte. Wenig ist davon erhalten, aber was wir kennen, zeigt die überragende Begabung und frühe Reife des Knaben. In jener Zeit war ihm auch die Musik besonders nahe. Er spielt selbst Klavier und Cello, er hört im elterlichen Hause gute Musik. Und er besucht erstmals in diesem Jahre mit seiner Schwester Cornelia die öffentlichen Konzerte. Das Haushaltbuch des Herrn Rat notiert gewissenhaft die Ausgaben.

In den Frankfurter Frag- und Anzeigungs-Nachrichten war unterm 16. August 1763 zu lesen: „Den Liebhabern der Music... wird hiermit bekannt gemacht, daß nächstkommenden Donnerstags, den 18. August, in dem Scharischen Saal auf dem Liebfrauenberg abends um 6 Uhr ein Concert wird aufgeführt werden, wobei man 2 Kinder, nemlich ein Mädchen von 12 und einen Knaben von 7 Jahren Concerte, Trios und Sonaten, dann den Knaben das nümliche auch auf der Violin mit unglaublicher Fertigkeit wespiegeln hören wird...“ Der dies Konzert veranstaltete, war der Hoforchestral Salzburgische Kapellmeister Leopold Mozart, die Kinder waren der kleine Wolfgang Mozart und seine Schwester Nannele.

Unter denen, die zuhörten, befand sich der junge Goethe und seine Schwester Cornelia. Noch 1830 gedenkt der große Dichter in einem Ge-

spräch mit Eckermann dieser Jugendbegegnung: „Ich habe ihn als siebenjährigen Knaben gesehen, wo er auf einer Durchreise ein Konzert gab... und ich erinnere mich des kleinen Mannes in seiner Frisur und Degen noch ganz deutlich“. War es wirklich nur der äußere sichtbare Eindruck, der ihm geblieben?

Am 30. August 1763 wird in der gleichen Frankfurter Zeitung die 4. Wiederholung des Konzerts der beiden Wunderkinder angezeigt. Hier ist noch mehr über die Leistungen des Knaben verzeichnet: „Der Knab wird nicht nur Concerte auf dem Flügel... sondern auch ein Concert auf der Violin spielen, bei Sinfonien mit dem Clavier accompagnieren... die Tastatur des Clavier mit einem Tuch gänzlich verdecken, und auf dem Tuch so gut spielen, als ob er die Claviatur vor Augen hätte; er wird ferner in der Entfernung alle Töne, die man einzeln oder in Accorden auf dem Clavier oder auf allen nur erdenklichen Instrumenten... anzugeben im Stande ist, genauest benennen. Letztes wird er nicht nur auf dem Flügel, sondern auch auf einer Orgel, solange man zuhören will... aus dem Kopfe phantasieren“.

So rundet sich das Bild. Das Selbstgespräch an den Leistungen des Knaben — das war es, was dem jungen Goethe damals als innig Verwandtes ansprach und sich ihm unvergänglich einprägte. Der geniale Knabe erschien ihm wie ein Spiegelbild seines eigenen Wertes und Wesens.

Nie sind sich Goethe und Mozart weiter im Leben begegnet. Und doch bleibt eine edle und tiefe innere Beziehung.

1775 kam Goethe nach Weimar. In dem dortigen musikfreundigen Kreis trat Musik und musikalisches Theater ihm von neuem nahe. Goethe versucht sich in Dichtungen, gedacht sind, er dichtet die ganz auf Musik hin zwei Singspiele für seinen Freund Kayser. Aber obwohl Goethe den Eigenwert des Dichterischen denkbar eingeschränkt und Kayser genaue Anweisungen gegeben hatte, gelang die Vertonung nicht nach Wunsch und hatte auch keinen dauernden Erfolg. Goethe berichtigte selbst: „All unser Bemühen... uns im Einfachen und Beschränkten abzuschließen, ging verloren als Mozart auftrat. Die Einführung aus dem Serail schlug alles nieder...“

Damit trat Mozart zum zweiten Male an

**Rob. Schumanns
Violinkonzert**

Partiturreihe aus dem Autograph (bester Satz)
(Im Besitz des Preuß. Staatsbibliothek Berlin). Texts. S. 5

Aus dem Inhalt

Gespräch mit General-Intendant Walleck, München (Janke)

Robert Schumanns Violinkonzert (Petzold)

Der Briefwechsel zwischen Richard Wagner und

Ludwig II. von Bayern (Ganzer)

Musikalisches Theater im Rheinland

Musik und Jägeri

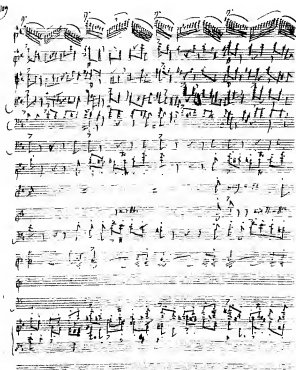
Londoner „Promenaden“-Konzerte

*Diese Nummer des „Neuen Musikblattes“
erschien am 16. Dezember zur Ausgabe.
Die nächste erscheint am 15. Januar 1938.*

entscheidender Stelle in Goethes Leben ein. 1789 hatte er Goethes Weichen komprimiert; das erste klassische deutsche Lied war entstanden. Ein Urteil Goethes darüber ist nicht überliefert, vielleicht hat er es garnicht gekannt. 1791 übernahm Goethe die Leitung des Weimarer Theaters. Ein ganz bestimmtes künstlerisches Programm hatte er sich gesetzt, im Mittelpunkt indessen stand für die Oper Mozart. Mit der „Einführung“ wurde gleich zu Beginn des Winters begonnen. Es folgte 1792 der „Don Giovanni“, 1793 der „Figaro“, 1794 die „Zauberflöte“. Um das Verständnis der Mozartschen Musik hatte Goethe selbst ringen müssen. „Der Text (der Einführung) ist sehr schelch und auch die Musik wollte mir nicht ein“. Als das Werk sich dennoch hielt und jedermann die Musik lobte, da verurteilte es Goethe noch ein zweites und ein drittes Mal. Es gelinge ihm vom Text abzusehen, die Musik geht ihm auf, er erkennt Mozarts Genie. „Nun weiß ich, woran ich bin“ schreibt er an Kayser. Aus diesem Werk und mehr noch am Figaro und Don Giovanni erkannte Goethe Mozart als den Künster des Menschlichen durch die unbegriffliche Macht der Musik. Ihm sind die Personen nicht mehr, wie in der älteren Oper, Vertreter einer Idee, Typengestalten, ohne psychologische Tiefe und Entwicklungsmöglichkeit. Bei Mozart ist der einzelne Mensch eine unteilbare Einheit lebendiger Seelenkräfte, etwas Einmaliges, das immer in Bewegung und Entwicklung ist, immer neue Seiten offenbart. Die entscheidenden Augenblicke dieser inneren Entwicklung greift Mozart heraus und gestaltet sie. Den Höhepunkt aber erreicht er dort, wo er die Eindrücke einer dramatischen Situation auf die verschiedensten Charaktere wiederlegt, die Spannungen und Wandlungen, die sie in ihnen erzeugt. Hier wurde Mozart der unerreichte Meister des dramatischen Ensembles.

Der tiefe menschliche Gehalt der Zauberflöte, den erst die Musik voll ausspricht, begeisterte den Dichter sogar zu einer textlichen Fortsetzung. Es fand sich freilich kein ebenbürtiger Musiker, der Entwurf wurde nie vollendet. Was wäre entstanden, wenn Goethe und Mozart auch nur ein einziges Mal sich zu gemeinsamen Wirken zusammengekommen hätten!

Der Text des Don Giovanni hatte Schiller zur Gestaltung einer Ballade angeregt. In dem Briefwechsel, der sich darüber mit Goethe entspinnt, entwickelt Schiller 1797 seine Ansichten über Wert und Sendung der Oper. „Ich hatte immer“, so schreibt er, „ein gewisses Vertrauen zu Oper, daß aus ihr wie aus den Chören des alten Bachs festes das Trauerspiel in einer edleren Gestalt sich loswickeln sollte...“ Und Goethe antwortet: „Ihre Hoffnung, die Sie von der Oper hatten, würden Sie endlich in „Don Juan“ auf





Joseph Haas:
„Tobias
Wunderlich“

Bühnenbild von
Richard Panzer zur
Kasseler Uraufführung
(I. Akt, I. Bild)

Foto: Nohrdich, Kassel

einen hohen Grad erfüllt gesehen haben; dafür steht aber dieses Stück ganz isoliert, und durch Mozarts Tod ist alle Aussicht auf etwas Ähnliches vereitelt.“ Viele Jahre später spendet Goethe Mozarts Don Juan noch einmal hohes Lob: „Eine geistige Schöpfung ist es“, sagt er zu Eckermann (1829). „Das Einzelne wie das Ganze aus einem Geiste und Guß und von dem Hauche eines Lebens durchdrungen, wobei der Produzierende keineswegs versuchte und stückelte und nach Willkür verfuhr, sondern wobei der dämonische Geist seines Genies ihn in der Gewalt hatte, so daß er ausfüllen mußte, was jener gebot.“

Schließlich kommt Eckermann auf den Faust zu sprechen. Er hat immer noch die Hoffnung, zum „Faust“ eine passende Musik kommen zu sehen. Doch Goethe antwortet ihm, daß dies ganz unmöglich sei. „Das Abstoßende. Widerwärtige. Furchtbare, was sie stellenweise enthalten mußte, ist der Zeit zuwider. Die Musik muß im Charakter des „Don Juan“ sein: Mozart hätte den „Faust“ komponieren müssen.“ Indem er dies

sagte, hob er den Meister, der im Requiem sich selbst den Sterbegang gesungen und im Annenbegräbnis bestattet worden war, empor und stellte ihn neben sich — auf die Höhe des Zeitalters.

In den letzten Jahren seines Lebens tritt dem Dichter das Einmalige und Überzeitliche an Mozart noch klarer hervor. Nun erscheint er ihm als etwas Unerreichtes in der Musik: wie Raffael und Shakespeare so anlockend, daß jeder nach ihnen strebt, und so groß, daß niemand sie erreicht, — ein Wunder, das nicht weiter zu erklären ist.

Er spricht zu Eckermann vom höchsten schöpferischen Vermögen: „Was ist Gemein anders als jene produktive Kraft, wodurch Taten entstehen, die vor Gott und der Natur sich zeigen können, und die eben deswegen Folge haben und von Dancr sind? Alle Werke Mozarts sind von dieser Art; es liegt in ihnen eine zengende Kraft, die von Geschlecht zu Geschlecht fortwirkt und so bald nicht erschöpft und verzehrt sein dürfte.“ Das aber gilt zugleich von Goethes eigenem Werk.

Klänge von schwärmerischem Idealismus und keuschster Isolation.

Erstaunlich in verläuft aber ist für ein solches Erstlingswerk, die opernhaft Durchschlagkraft im dramatischen Inkognito. Was hier vom einfachsten Sologang bis zum groß angelegten Ensemble von Soff und Chören alles an scharfer Charakterisierung, an treffenden Situations-effekten und sprudelndem Witz gelungen ist, könnte nur eine eingehende Analyse der Partitur erschöpfen. Wesentlich ist ihm es, zwei Elemente herauszuheben, die nicht nur für die subtile Gestaltung, sondern ebenso für die unerreichte Haltung dieser Oper kennzeichnend sind: den gemunden haften Pulsschlag, wie er etwa in der mächtigen Schlußfrense des Duets „Der Amerikaner will telefonieren“ (man hat ihm nämlich kurz zuvor die Leitung sperren lassen) hervortritt; und das nicht minder gemüde, edel bayrische Volkstüm, wie es sich in den kräftigen Gattungsriten des Gesangsduetts oder in den dicken Bäckerklingen der Dorfkapelle auf der Bühne immer wieder unverloren durchzieht. In der Zusammenfassung dieser und aller übrigen Elemente, in der virtuellen Zu-spitzung der Kontraste ist zumal das vorletzte Bild zum dramatischen Meisterstück geworden.

Doch Haas beläßt es nicht bei der bloßen Gegenüberstellung der beiden Welten des Dramatischen und Legenden. Er erfüllt in ihnen die wirkenden Kräfte von Realismus- und Idealismus in kämpferischer Auseinandersetzung. Eben um der Reinheit seines Glaubens willen wird sein Tobias zum Gegner einer sogenannten Kirchlichkeit, die mit der Religion nur allerlei unkirchliche Gesdichte hemmelt. So muß er in Kauf nehmen, daß die Welt des materiellen Realismus ihn anstreift, aber, als Augenblick höchster Versammlung, nimmt ihm die ideale Welt des Wunderbaren als Heimat auf. Die Heilige, die ihm im nächsten Alltag verloren gegangen war, kehrt zu ihm zurück.

Die Legende hat, über das Ende des Dramas hinaus, das Schlußwort zu sprechen; und hier steigert sich der Musiker bis zu einer Vergeistigung völliger Endlichkeit, die den überzeitlichen Hauptpunkt seiner Partitur bildet. Es ist, nach aller Turbulenz des Vorangegangenen, ein wunderbar stiller Anknüpfen, der die Individuen als die Seelen des Tobias und der Heiligen im Gebet des Vaters ruft — in einer innigen zarten didaktischen Paraphrase des Mittelalters — zu einem letzten aber aller herrlichen Duets vereint. Und wie die beiden Stimmen in diesem letzten Duett in der Erleuchtung des Oratorischen und Kirchenmusikalisches.

Es ist eine außerordentliche Synthese, die in diesem Anknüpfen und Kirchenmusik zusammenführt. Sie konnte nur einem Künstler gelingen, der über die schmerzliche Unversöhnlichkeit dieser beiden Dinge für das moderne Bewußtsein hinaus das Gemeinsame erfassen konnte, das schon im alten Volksgymnastium Ereignis geworden war: die einheitliche Wurzel dramatischer und liturgischer Gesetzmäßigkeit als eines Gestaltungsprinzips, das zum absolut musikalischen (etwa der klassischen Sinfonie) den gleichberechtigten Gegenpol bildet. Haas offenbart damit die seltene Kraft seiner Gläubigkeit, die in der Lage ist, die vom Rationalismus aufgeworfene intellektuelle Kluft zwischen Geistlichem und Weltlichem zu überbrücken. Seinen volkstümlichen Werken stellt er damit eine Volksoper gegenüber — in jenen tieferen Sinne der Volks-tümlichkeit, die sich nicht nur auf Stoffe und musikalische Ausdrucks beschränkt, sondern der ganze künstlerische Gestaltung und geistige Haltung durchdringt und bestimmt.

Kein Wunder demnach, daß die Uraufführung in Kassel einen Welterfolg so spontaner und herzlicher Zustimmung anwies wie sie in letzter Zeit nur selten einer neuen Oper beschieden war. Dem Preußischen Staatstheater gebührt daran das Verdienst einer Verwirklichung, die von hingebendem Einsatz für die Aufgabe getragen war, in der Besetzung der Hauptpartien mit den ungemein edlen, besetzten und glänzend physischen Darstellern Alfred Barchardt (Tobias), der mit der darstellerisch durch seine Ausgewogenheit des Doppelcharakters als Heilige und Waise, gesanglich durch Lyndkraft und scharf musikalische Hingebung ihres Soprans bezaubernden Inny von Stosch (Barbara) in den frühen Tempeln und der instrumentalen Schlagkraft der musikalischen Leitung Herbert Hauptz ganz besonders in der ebenso lebensspühenden wie feinfühligsten Inszenierung Franz Schreier, die von phantasievollen Bildern Richard Panzer in der sinnfälligen Gegenüberstellung von Realismus und Transzendenz auf das Schönste unterstützt wird — ganz besonders großartig in der überirdischen Verklärung des Ausklangs.

Fred Hamel

Eine Oper von Joseph Haas

„Tobias Wunderlich“ im Staatstheater Kassel

Joseph Haas schreibt eine Oper. Eine Notiz, ein Tatbestand — ein Satz endlich, der viel mehr besagt, als man im ersten Augenblick meinen könnte. Am wenigsten ist diese Aussage, weil der Name Joseph Haas den Leuten etwas bedeutet, die als musikalische Publikum an den überlieferten Lebenserscheinungen des Part pour Part festhalten. Wer sich erinnert an den deutschen Musik befand, dem freilich verblüht sich der Name Joseph Haas mit dem Begriff eines Schaffens von hoher Vielseitigkeit und unheimlichem Niveau. Aber mehr: gerade breiten Schichten des Volkes, die keinen Anspruch auf musikalische „Bildung“ erleben, die vom Konzertbetrieb kaum erfüllt werden, ist Joseph Haas zum künstlerischen Erlebnis geworden. Denn er ist schon vor Jahren, prophetisch und aus innerer Notwendigkeit, mit seiner Kunst den Weg ins Volk hineingegangen. Ja, er hat es vermocht, das Volk in seine Kunst aktiv einzubeziehen. Und das alles, ohne die künstlerischen Wertigkeiten zurückzulassen. Eine tief religiöse Natur, ist er recht eigentlich zum zeitgenössischen Meister der volkstümlichen Bewegung, des geistlichen Volkstheaterismus geworden. Der Widerhall, den die „Heilige Elisabeth“, die „Spencer Domfestmesse“ fanden, war die Krönung dieses Weges.

Nun aber: Joseph Haas schreibt eine Oper. Als Achtundfünfzigjähriger unternimmt er den Sprung auf die Bühne. Das ist allein schon ein Wagnis, weil die Bühne auf strengste außer-musikalische Eigengesetze pocht. Ein doppelter Wagnis, weil er gleichzeitig ein Sprung aus dem geistlichen in den weltlichen Unkreis bedeutet. Wird es gelingen?

Es ist gelungen, und zwar durchschlagend. Es ist, so paradox es klingt, gerade deshalb gelungen, weil Haas sich damit nicht bescheid hat, weil er gewartet hat, bis er auf den Stoff gestolzen ist, der allein ihm die

Brücke zu bieten vermochte. Das konnte auch hier nur auf tiefstem, im tiefsten Sinne religiösen Untergrund möglich sein. Haas fand ihn in Hermann Helig Orters dramatischer Legende „Tobias Wunderlich“, die Ludwig Andersen mit hohem Gesdicht den Ansprüchen der Komposition anpaßte.

Eine Legende. Der Bereich des Wunders tritt sich auf. In einem deutschen Alpeleuf wird der göttliche Altar, mit einem Schützwerk der heiligen Barbara, an einen amerikanischen Kunsthandwerker verordnet. Tobias Wunderlich sträubt sich dagegen — vergeblich. Er flieht die Heilige um ein Wunder an, und siehe da: sie bewegt sich, steigt vom Altar herunter und bleibt bei ihm.

Dies der Anfang. Also doch ein Mysterienspiel, in der Schäre des Irrsinnigen, unendlich, unerschöpfbar? Nein! Denn es ist zwar eine Legende, aber sie nennt sich mit gleichem Recht „dramatisch“. Denn wie hier im Anfang, so steht im ganzen weiteren Verlauf dem Wunderbaren die Welt der Realitäten, der Dorf-gemeinde, der Kunsthandwerker und ihrer Geschäftigkeit gegenüber. Ja, auch die heilige Barbara ist, sobald sie vom Altar gestiegen, keine Heilige mehr, sondern ein Mensch, Elisabeth Velmacherin, die einst dem Meister zu seinem Kunstwerk Modell gestanden hat. Und als solche wird sie sehr entschieden in das dramatische Geschehen hineingezogen. Orters: Dichtung ist hochgradig theatergerecht! — in Andersens Uniform ein Opernlibretto, wie man es lange suchen kann.

Die Erfüllung dieser Kontraste, die Polarität zwischen Legende und Drama, zwischen Realität und Wunderbaren ist nun die große Kunst des Komponisten Joseph Haas. Darüber, daß und wie ihm die Sphäre des religiösen Wunderglaubens gelingt, brandet man weiter kein Wort zu verlieren. Hier findet sie ihren natürlichen Ausdruck in den Szenen zwischen Tobias und der Heiligen, in lyrischen Kantilenen und edlen

Ein musikalisches Ereignis von Weltbedeutung!

ROBERT SCHUMANN Violin-Konzert d-moll

Zum ersten Mal herausgegeben von Professor Dr. Georg Schünemann
Klavier-Auszug Edition Schott 2588 M. 4.50 / Orchester-musikmaterial Indivisio-

Die Uraufführung fand am 26. November 1947 ausläs-
lich der Reichskulturkammer-Tagung in Berlin statt.
Solist: Professor Georg Kulenkampff, Dirigent: General-
musikdirektor Professor Dr. Karl Böhm

Aus der Überfülle der ersten Pressestimmen:

Das künstlerische Ereignis der Jahrestagung der Reichskulturkammer und der NS-Gesellschaft "Kraft durch Freude" war die Uraufführung des bisher unveröffentlichten d-moll-Violinkonzerts von Robert Schumann. Die Erwartungen, die an diese Aufführung geknüpft waren, wurden nicht enttäuscht, in sie wurden übertraffen.

Völkischer Beobachter, Berlin

Begeisterter Dank bestätigt ein musikgeschichtliches Ereignis.

Berliner Lokal-Anzeiger

Ein prächtiges, kraftvolles, fast Händelches Eileitungs-thema, dem eine schöne, innig gesungene Melodie als Gegenstück gegenübergestellt ist. Die Violinstimme zeichnet in cool ausschweifenden Linien die Themen nach, greift in ihre Durchführung ein und unterstreicht auch in der Reprise das ausgeglichene Ebenmaß der Form, des melodischen und rhythmischen Aufbaus. Der langsame Satz ist in seiner Poesie und Ausdruckskraft fraglos eine der schönsten Schöpfungen, die wir überhaupt von Schumann kennen. In sie hinein hat der Komponist noch einmal jene Innigkeit des Gefühls und jene Herzenswärme zu senken vermocht, die seine edelsten Liebesklängen und den langsamsten Satz seines vielgespielten Klavierkonzertes erfüllen. Der dritte Satz ist heiter und heiter, angenehm beschwingt und erfrischend in der Leichtigkeit der Themen und ihrer Gegenätze.

National-Zeitung, Essen

Das Werk ist herrlichste Romantik, von einer wunderbar streuenden, oft ernst-beachtlichen Liedkraft.

Berliner Nachrichten

Ein Stück ewiger deutscher Musik.

Völkischer Beobachter

Dieses Konzert wird in kurzer Frist ein Repertoirestück aller Götter der Welt werden.

Berliner Tageblatt

B. SCHOTT'S SÖHNE / MAINZ



FÖRSTER

Wellmarke

in 35 Staaten
der Erde vertreten

Werk I-Löbau i. Sa.
Werk II-Georgswalde i. B.



Flügel ab 140 cm

Kataloge und Vertreter-Adressen bereitwilligst auf Wunsch!

Sorben gelangte zur Ausgabe.

NEUIGKEIT

Geschichte der Staatsoper Berlin

von J. Kapp

Mit einem Vorwort des Herrn

Ministerpräsidenten Generaloberst Hermann Göring

Format Din A + (29,7 x 21 cm) . 252 Seiten auf Kunstdruck mit 500 Abbildungen, gebunden in
blankes Ganzleinen (Gutenbergbattist mit Silberaufdruck) . Preis RM 15.—

Die Berliner Staatsoper sieht heute auf eine fast zweihundertjährige Geschichte zurück. Entstanden aus dem Jugendtraum des Großen Königs, sah sie nach glanzvoller Herrschaft der italienischen Primkoper die erbitterten Kämpfe um die Entstehung einer nationalen deutschen Opernkunst, die schließlich in Webers "Freischütz", der dankwürdigsten Berliner Uraufführung, den Sieg errang. Alle Höhen und Tiefen des deutschen Kulturlebens spiegeln sich in der Geschichte dieses Kunsttempels, der heute noch in seinem Inneren das Gepräge seines Schöpfers, des genialen Baumeisters Friedrich des Großen, des Freiherrn von Knobelsdorff, trägt. Hier feierten die großen Gesamtvirtuosen Boito von Hübner ihre Triumphe, hier wurden die entscheidenden Kämpfe um das Musikdrama Richard Wagners ausgefochten hier heraussteht die Hofoper Wilhelms II. mit ihrem äußer-

lichen Glanz, hier versuchten in der Nachkriegszeit die Neutöner vergebens mit atonalen Erzeugnissen Fuß zu fassen, hier begann schließlich die glanzvolle Wiedergeburt deutscher Opernkunst, als der preussische Ministerpräsident Hermann Göring sich persönlich für die Erhaltung und Förderung der Staatstheater einsetzte.

Die ganzen wechselvollen Geschehnisse ziehen in dieser Geschichte der Staatsoper an dem Leser vorbei. Aber nicht als trockene Historie, sondern lebendig gestaltet und durch kostbaren Bildschmuck gestützt. Über 500 Abbildungen, z.T. sehr seltene Stücke aus dem Staatsoperarchiv, lassen die großen Opernabende vor den Augen des Lesers neu aufleben. Alle denkwürdigen Ereignisse des Berliner Opernspektakels von 1786 bis zum Herbst 1937 sind hier im Bilde vereinigt.

MAX HESSES VERLAG • BERLIN-SCHÖNEBERG 1

„Es waren große Stunden für die deutsche Oper“

(Völkischer Beobachter, München)

Tobias Wunderlich

Oper in drei Aufzügen (sechs Bildern) von Hermann Heinz Ortner
und Ludvig Andersen • Musik von **JOSEPH HAAS**

Klavier-Auszug Ed. Schott 3200 M. 15. — Textbuch M. — 30

An den ersten Pressestimmen zur Aufführung im Staatstheater Kassel

... die Oper hat ein legendärer Muskrat geschrieben. Einer, in dem die nie versagende Quelle melodischen Töpfens köstlich spendet. Kassel'sche Nachrichten

In dem lebendigen Werk von sprechendem Humor und derber Lebensfreude mit bayerischer Fröhlichkeit und schwermüde ruhiger Verknüpfung liegt das Leben eines der Kraft, der von dieser Musik ausgeht, die Hörer unendlich aufheitert und erschüttert und auf der anderen Seite zu ergötzlichen Lachen reißt. Homburger Fremdenblatt

Dies ist wieder einmal eine Oper, die auf den ersten Hinhör verdient werden kann. Deutsche Zukunft, Berlin

Der Komponist hat mit einem erstaunlich sicheren Blick für Bühnensituationen diese Mischung aus sinnlicher und übersinnlicher Welt musikalisch einzigartig zu einer Einheit verschmolzen. Und dies ganz in der dem Stoff gemäßen volkstümlichen Form. Haas darf hier vollsten Erfolges bei der Wiedervorführung der volkstümlichen Melodie für die große Kunst angesprochen werden. Münchner Neueste Nachrichten

Unmöglich, einzelnes zu nennen. Geht: ein neuer melodischer Strom ist aufgeworfen in Haas. Unmöglich auch auf die Fülle der harmonik und musikalischen Charakteristik, auf die Feinheiten der Instrumentation und ihre adaptierten Lichteinwirkungen. Haas hat alles bis ins kleinste in diesem Werk zusammengeführt und zugleich weit zurückgelassen. Es hat, was ihm als Ziel vorschwebte, mit dieser Musik der kaisersüchtigen Kultur und der großen Eingänglichkeit einen positiven Beitrag zum Kapitel „Deutsche Volkoper“ geleistet. Dresdner Neueste Nachrichten

Man hat die erste Oper von Joseph Haas mit großer Spannung erwartet. Die Kraft, mit der er sich auch hier als Eigenen durchgesetzt hat, der hohe Rang der Aufführung haben zu einem durchschlagenden Erfolg geführt. Im Schluß gab es stürmisches Jubel, und unzählige Vorführungen für den Komponisten. Deutsche Allgemeine Zeitung, Berlin

B. SCHOTT'S SÖHNE • MAINZ

Schöne Kinderlieder-Sammlungen für Schule, Haus und Kindergarten

„Lied-Mutter, die des Abends mit ihren Kindern spielt und singt, stellt ihnen ein Stück „Jugendglück“ dar.“
Prof. Kappler in „Liederkreis für den Schulgesang“

Neul, Ackermann, Emil Zum Flöten und Singen
Heil! Volks- und Kinderlieder für Sopran, Blockflöte und Orgel-Lösungsmittel RM 1.50
Attenheller, C. 33 Lieder für große und kleine Kinder
für eine Singstunde mit Klavier. Neue verlässliche Ausgabe. RM 1.50

Für Schule und Haus
Ausgabe mit Klavierbegleitung RM 2
Danner, Joh. Paul Kinderlieder
für eine Singstunde mit Klavier RM 1.50

Barth, Harald, Kinderlieder
aus Pops, Hehm, gesammelten kindergedichten
des Jahre 1931 für eine Singstunde mit Klavierbegleitung RM 1.50

Brenner, Maria, 30 kleine Lieder
Klavierbegleitung von H. Ullmann RM 2.50
Neul, Hagen und Schöck, 20 Jahre des Kinder-
lied in der Lieder von Schöck, Kompositionen im
Schule und Haus RM 2

Mach und Schöck, Elementararbeit des Blockflötenspiels
für eine Singstunde verwendbar RM 1.50
Neul, Mathias, Reme, Die beste Zeit

Wie Wasser und weisse Vögelchen zum Singen
und Spielen mit Blockflöte oder anderen Instrumenten. Mit einer Schallplatte von Rudolf Schöck RM 3.00

Pahler, Karl, Kinder, wir singen von Tieren
Lieder für eine Singstunde und Klavier oder für
eine Singstunde mit Klavierbegleitung RM 1.50

Roth, Hans, Bimbel, bimbli
15 Lieder und Klavierlieder. Durchsicht der 1. Auflage
von H. Ullmann. Klavierbegleitung von H. Ullmann
RM 1.50

Neul, Schöck, Paul, „Der kleine Mozart“
Ein Kaspern von H. Ullmann. Klavierbegleitung von H. Ullmann
RM 1.50

Schöck, Rudolf, Kleiner Lehrgang des Blockflötenspiels
für eine Singstunde mit Klavierbegleitung RM 1.50
Schöck und Fisch, „Der Schweizer Musikant“

Band III Kinder- und Volkslieder für die Feste der
der Volkshilfe im Kindergarten und für die Hand
der Mutter (H. Ullmann) Klavierbegleitung RM 1.50

Stern, Alfr. Alte Weisenlieder
mit verschiedenen Instrumenten oder am Klavier zu
spielen RM 1.50
Zack, O. V. Kleine Melodien für Schule und Haus
(Klavierbegleitung) RM 1.50



Auswahlensendungen durch jede
Musikalienhdlg. sowie vom Verlag
Gebr. HUG & CO. Leipzig / Zürich

Sieben gelangte zur Ausgabe:

Jubiläums-Jahrgang

60 JAHRE

Hesses Musikerkalender 1938

3 Bände 1. Auflage, ca. 1700 Seiten, Preis gebunden RM. 3. —

International ausgebaut enthält der Kalender:

Das Deutsche Reich, Bulgarien, Dänemark, Danzig, England,
Jugoslawien, Italien, Memel, Niederlande, Norwegen, Oester-
reich, die Ostseestaaten, Polen, Rumänien, Schweden,
Schweiz, Tschechoslowakei — also fast

ganz Europa

Hesses Musikerkalender ist das einzige Nachschlagewerk seiner
Art. Wer mit Musik künstlerisch, geschäftlich oder aus Neigung
in Beziehung steht, muß Hesses Musikerkalender zu Rate ziehen.

Band 1 ist das Notizbuch auf Schreibpapier gedruckt in Leinen gebunden mit
einem praktischen Kalenderium bis einsch. Februar 1939.

Band 2 und 3 sind die eigentlichen Adressbücher. Sie enthalten in 500 Spalten-
artikeln mit umfangreichen Adressenverzeichnissen und Listen
alles Wissenswerte über das Musikleben.

MAX HESSES VERLAG

Berlin-Schöneberg, Hauptstraße 33



Historisch im Klang • qualitativ hervorragend sind

**Cembali, Spinette, Klavichorde
Hammerflügel von**

J. C. Neupert, Bamberg-Nürnberg

Verlangen Sie bitte Angebot von
Hauptbüros: Nürnberg, Museumsbrücke

Clavierstücke für Anfänger Kleine Originalstücke aus dem 18. Jahrh.

herausgegeben von Alfred Krentz

33 Stücke von Chr. Fr. Bach, C. F. C. B. Giese,
J. Ph. Krieger, C. S. Lohrer, Chr. F. Neefe,
Chr. Nischelmann, C. F. Rindert, Chr. F. Schale,
D. G. Türk, J. O. Uebe, J. G. Wittenauer
Edition Schott 2572, 1. Aufl. M. 1.20
Illustriertes Prospekt mit Notenproben kostenlos

früher erschienen

Kleine leichte Clavierstücke aus dem 18. Jahrhundert
herausgegeben von Alfred Krentz

Edition Schott 2425, 1. Aufl. M. 1.50

B. SCHOTT'S SÖHNE • MAINZ

Sieben erschienen:

Deutscher Organisten-Kalender 1938

12. Jahrgang — mit wertvollem und praktischem Inhalt

Preis RM. 1. —

F. W. Gadow & Sohn, Hildburghausen

Briefwechsel Wagner Ludwig II

Der Briefwechsel ist in vier Bänden bei G. Braun in Karlsruhe erschienen.

Lange Zeit hatte die Wagner-Forschung die Erscheinung zu beklagen, daß das Verhältnis Richard Wagner zu Ludwig II. beinahe nur im Stil der Legende oder aber der wüsten Demagogie erörtert wurde. Das lag daran, daß das entscheidende Zeugnis für diese große und merkwürdige Freundschaft, nämlich der Briefwechsel zwischen dem König und dem Künstler, in den Archiven zurückgehalten worden war. In weiten Kreisen schwebte daher seit Jahrzehnten die oft zu den versteigerten Deutungen führende Frage, was denn an dieser Freundschaft so geheimnisvoll zu verbergen sei. Nunmehr wird sie durch die Herausgabe des vollständigen Briefwechsels beantwortet: die Öffentlichkeit erhält für ihr Sensationsbedürfnis nicht, aber die Welt empfängt das Dokument „einer der freundschaftlichen Freundschaften“ und einer der bedeutendsten Zeugnisse des endenden 19. Jahrhunderts.

Der Briefwechsel ist herausgegeben vom Wittelsbacher Ancestral-Fonds und von Winifred Wagner und bearbeitet von dem wohl kenntnisreichsten Wagnerforscher der Gegenwart, Otto Strobel. In drei Bänden umfaßt er 597 1/2 Klenden; der vierte Band bringt erläuternde Dokumente, die das Bild der beinahe zwanzigjährigen Freundschaft ergänzen und verdeutlichen. Zusammen mit den Berichten und Anmerkungen Strobel lassen sie bereits eine knappe Geschichte des Abfalls dieser Beziehungen entstehen, eine Geschichte gleich der schicksalhaften Jahre, in denen die „Mistral“ und der „Ring“ vollendet, „Tristan und Isolde“ zum erstenmal aufgeführt, „Parsifal“ neu geschaffen, das Bayreuther Festspielhaus gegründet wurden.

Nicht ohne Erschütterung begegnet man in dem Briefwechsel immer wieder der tragischen Grundkomponente dieser zwanzig Jahre: während Wagner aus der größten materiellen Bedrängnis- und der hellen Verweifung selbst um Gelingen des eigenen Werkes in schweren Kämpfen, aber doch mit großer Sicherheit zu der Gipfelhöhe seiner Bayreuther Jahre emporsteigt, gleitet Ludwig, der seine Regierung mit den Plänen und Träumen eines Gottes begonnen hatte, im gleichen Zeitraum immer größerem Einsamkeit, schließlich der Ermächtigung entgegen. Eine merkwürdige Gegenläufigkeit der beiden Schicksale — und doch sind sie unaufhörlich ineinander verflochten. Wenn man schon bedauern muß, daß oben kein Briefwechsel mehr geschrieben wurde, so lernt man jetzt aus dem Briefwechsel erkennen, daß Ludwigs geistliche und seelische Existenz nicht ohne Wagner denkbar war. Er war ein unauflöslicher aller Könige wenigstens einen Traum, damit aber eine Hoffnung und ein wahrhaft lebenserhaltendes Ziel gab. Es gehörte die Barbarie des 19. Jahrhunderts dazu, die Beziehung zwischen dem Kaiser und Ludwig dahin zu deuten, daß sie unauflöslich. Ein junger Mann, ein malteserischer Anbeter zum Opfer gefallen sei. Der tiefere Blick sieht, daß hier ein König erlirte, nicht nur um ein bedeutendes Werk zu realisieren, sondern auch um seinem einsichtigen Leben eine Aufgabe und damit erst eigentlich das Leben zu geben.

Erst wenn man diese entscheidenden Dinge begriffen hat, besitzt man das Maß zur Beurteilung des Briefwechsels, der ohne Zweifel dem modernen Gehirn absonderlich erscheint. Man kann die Behauptung wagen, daß die abendlandische Briefliteratur kein Beispiel einer ähnlichen Über-schwindigkeit besitzt. Zwei Menschen, der eine ein genialer Schöpfer, der andere ein genialer Empfänger, führen beinahe zwanzig Jahre lang ihr Zwiesgespräch in einer wahren Ekstase der Seelen; und doch bringen sie es, trotz aller Schwierigkeiten, fertig, sich gegen das Bestehen der Sache und die Klarheit des Gedankens zu verstehen: was Wagner in den Briefen an den König abgelesen, gehört mit zum Bedeutendsten, was das späte 19. Jahrhundert an Einsichten über die faszinierende Aufgabe der Kunst hervorgebracht hat.

Denn jenseits einer großen Bedeutung für das rein Biographische darf dieser Briefwechsel auch höchste Bedeutung für die allgemeine Geistesgeschichte des 19. Jahrhunderts beanspruchen. Die zweite Hälfte des Jahrhunderts war von der grundlegenden Tatsache bestimmt, daß die staatlichen Schöpferkräfte andere Wege liefen als die geistigen, und daß daraus eine dramatische innere Spannung entstand. Wagner ist als geschichtliche Erscheinung nur zu verstehen, wenn man auch in ihm einen der verknüpfenden Zeitströme der Art Nietzsche und Lagrange sieht. Die Welt der Jahrhundert einer Diagnose unterzogen und es dabei verwerfen. Für diese Haltung, die in Wagners revolutionären Jahren entscheidend festgelegt und nie mehr verlassen wurde, bringt der Briefwechsel überaus herbe deutende neue Belege. Wer in seiner geistigen Struktur elastisch genug ist, über das ekstatische Pathos hinwegzusehen und nach den Grundströmungen in diesen Briefen zu spüren, und was hinter die äußerliche, äußerliche Zeitbedeutung die abendlandischen Kräfte zu ahnen versucht, die diese ungewöhnliche Begegnung bestimmten, der erkennt in dem Briefwechsel ein Dokument, dessen menschliche Bedeutung über das historische noch erhellend wird durch die geistigen Gehalte, in denen sich schwerste Spannungen der Epoche spiegeln.

Dr. Karl Richard Gauer



Vermutliches
Jugendbildnis von
Monteverdi

Alte Meister: Claudio Monteverdi

von Prof. Dr. Rudolf von Ficker

Um die Wende des 16. zum 17. Jahrhundert schenken sich alle Kräfte, welche die musikalische Entwicklung bis dahin weitergeführt hatten, im Süden, auf italienischem Boden zu sammeln, um sich in neuer Umpfängerung zu entfalten. In rascher Folge werden hier die neuen Gattungen des Musikdramas und Oratoriums, der Kantate, Sonate und des Konzerts — geboren, an andere Parzenfäden einer musikalischen Ausdrucksgestaltung, die südlicher Empfindungsart entsprach. Musik soll nicht mehr nur symbolhaft die Erhebung geistig-überirdischer Gehalte seiner sichtbar bezeugt werden. Affekte und Gemütszustände unmittelbar mit den Mitteln der eigenen Sprache auszuordnen und zu vertiefen. Diese „ungewöhnliche“ Sinnkunst der Italiener des frühen Barock zwingt dann auch die ganze übrige Kultur in diesen Raum. Frankreich und England nicht minder wie Deutschland. Nur in Mittel- und Norddeutschland erfahren dann im Hochbarock die italienischen Anregungen neue musikalische und geistige Umpfängerung, die uns — nicht jedoch den Zeitgenossen — das Werk J. S. Bachs als letzte und höchste Erfüllung der ganzen Zeitepoche erscheinen läßt. An deren Anfang steht als Künstlerförmel die Gestalt eines Musikers, dessen überlegende Größe erst in den letzten Jahren — heute — unter dem Namen G. Francesco Monteverdi in unsere Herausgeber seiner erhaltenen Werke voll erkennbar wurde: Es ist Claudio Monteverdi, geboren 1567 in Cremona, gestorben 1613 in Vercelli.

Monteverdi hat bereits am Beginn der neuen Stilrichtung die Ziele und Erfordernisse der barocken Gesinnung auf musikalischen Gebieten klar erkannt und diesen in seinen Werken eine nie mehr überholte, vollendete Ausprägung verliehen. Als Musikdramatiker ragt er hinsichtlich Tiefe der Empfindungskraft und Monumentalität der Tonsprache über alle anderen Gestalten, welche des Südens und auch ihm in so reicher Zahl hervorgebracht hatte, weit empor. Aber auch seine „allernachste“ Züge: das schmale, lange Antlitz mit hoher Stirn, dünner Nase und ernst blickenden Augen, unterscheiden ihn vom Normaltyp des Südländers.

Als Monteverdi 1590 in die heizuliche Kapelle des Gonzaga in Mantua trat, deren Leiter er dann 1601 wurde, hatte er bereits in Madrigalen und Canzonetten seine Beherrschung des polyphonen Stiles erwiesen. Die Madrigal-Komposition begründete ihn bis ins hohe

Alter, seine neuente Sammlung entstand erst 1638. Aber die Bezeichnung Madrigal umfaßt bald bei ihm jegliche Art Kunstlieder, weltlicher Gesangsaußdruck von capella-Chorlied angefangen, über die konzertanten, erst instrumentierten Sinfonien bis zur Solokantate und dramatischen Szene. Wie es 200 Jahre später bei Beethoven der Fall ist, hat auch Monteverdi die neuen Stil- und Gestaltungsformen seiner Zeit nicht erfunden. Aber er hat die bedeutsamen Kräfte und Entwicklungsmöglichkeiten, die sich hinter den mehr theoretisch-abstrakten Versuchen der Vertreter des neuen „stile rappresentativo o recitativo“ verborgen, mit scharfen Blicken erkannt. In dem ersten vollständigen Beispiel des neuen Musikdramas, der „Euridice“ von Jacopo Peri (1600), mußte er anders als auch die Gefahr der Erstarrung erkennen, die der musikalischen Ausdrucksgestaltung durch die einseitige Betonung rhetorischer Akzente droht. Er wählte daher in seinem dramatischen Erstlingswerk, dem „Orfeo“ (1607) einen ungewöhnlichen Mittelweg, der den rein musikalischen Anforderungen ebenso zu entsprechen vermochte wie den textlich-dramatischen. Die rezeptionsfähige Partitur seines „Orfeo“ erfüllt er mit einer ungeheuren, dramatischen Wucht. Das technische Mittel hierzu hat der ebenso kluge, als planvoll ausgearbeitete harmonische Aufbau, den er hier verwendet. Schon seine Vorbilder: Marazziti und besonders Gesualdo, der Prinz von Venosa, hatten in ihren Madrigalen die klanglichen Farbwerte durch eine ausgeprägte Verwendung chromatischer Elemente bezeichnet. Während es sich hier noch um geistvolle Experimente handelte, die der zwingenden Überzeugungskraft entgingen, wird die Chromatik in ihren verschiedenen Erscheinungsformen jetzt bei Monteverdi wesentliche Voraussetzung jener harmonischen Logik, deren spannungsvolle Gestaltlichkeit seitdem bis herauf in unsere Zeit das Fundament der musikalischen Tektonik bildet. Erst mit Monteverdi tritt die moderne Harmonik aus jahrhundertlangem Vorlirren voll und gesund in Erscheinung. Trotz der neuen musikalischen Durchgestaltung des begleiteten Sprechgesanges, erachtet er der Komponist überdies noch für geboten, durch zahlreiche eingeschobene Chor- und Instrumentalsätze, ferner durch verschiedene Art Ver-

*) Das Musikwissenschaftliche Seminar der Münchener Universität hat diese erste erhaltene Form in einer Bearbeitung von B. Beyerle 1934 zur modernen Umpfängerung gebracht.

Weihnachtsgeschenke für Musiker und Musikfreunde

H. Riemann, Musiklexikon

11. Auflage, 2115 Seiten, 2 Bände gebunden, Leinen M. 75.64. — Halbleder M. 86.40. Riemanns Musiklexikon ist ein Werk von Welt Ruf. Es ersetzt eine ganze Musikbibliothek.

H. J. Moser, Musiklexikon

1064 Seiten, kleines Lexikonformat, gebunden, Leinen M. 20. —. Halbleder M. 25. —. Das gemeinverständliche Nachschlagewerk unseres heutigen Wissens um Musik und Musiker für Fachwelt und Laien tum.

H. J. Moser, Tönende Volksaltertümer

350 Seiten Text mit vielen Bildern auf Kunstdruck und Hunderten von Melodien. Preis gebunden Leinen M. 7.25
Die erste musikalische Volkskunde. Ein Kulturwerk von nationalpolitischen Bedeutung, durch das die deutsche Brautumsmusik allen Musikfreunden von Grund auf erschlossen wird.

Max Hesses Verlag, Berlin-Schöneberg 1

Ein schönes Weihnachtsgeschenk

Was die deutschen Kinder singen

Eine Blütenlese der 150 schönsten heimatischen Kinderlieder, aufeinanderge stellt von einer deutschen Mutter. Neue Ausgabe von G. Martens. Leichter Klavierfab von L. Weinberger
60b. 64b. 66b. 68b. 21. 22b. Alle Ausgaben in Leinen Buchpreis gebunden 20 1/2 40

Das Buch für Alle, die mit Kindern singen und spielen!

Kinder singt mit!

Eine Sammlung von 150 deutschen Kinderliedern, ausgewählt und herausgegeben von Emmi Oebel, Leiterin der Kinderchor der Deutschen Kindertagesstätte 2001 am Domert von Weßung. Leichter Klavierfab von G. Martens. Leinen Buchpreis gebunden 20 1/2 40
60b. 64b. 66b. 68b. 21. 22b. Alle Ausgaben in Leinen Buchpreis gebunden 20 1/2 40

B. Schott's Söhne, Mainz

Johann Stamitz

Bd. I: DAS LEBEN

Von Dr. PETER GRADENWITZ. Veröffentlichungen des musikwissenschaftlichen Instituts der Deutschen Universität in Prag. Band 8. 36 Seiten Text + 11 Abbildungen. 8°. RM. 3.50

Johann Stamitz, Jugendzeit in Böhmen, sein Wirken am kurfürstlichen Hofe von Mannheim und die Gründe seines Weiterzuges von Paris aus werden kritisch untersucht.

Mit minutiöser Sorgfalt ist hier zusammengetragen, was sich über Johann Stamitz biographisch auffinden ließ, und damit geschieht ein namhafter Schritt über Riemann hinaus.

VERLAG RUDOLF M. KOHRER, BRÜNN

Der große Erfolg

Gegen der Erde

Eine Chorfeier für gemischte, Männer-, Frauen- und Kinderstimmen, Sopran- und Bariton- solo und kleines Orchester von
Hermann Grabner

Dichtung von Margarete Weinhandl

Klavierauszug in RM. 4.80. Textbuch s. RM. — 15
Aufführungsdauer: 1. Stunde (ohne Pause)

Bis September 1937
wurden 15 Aufführungen abgesehen.

... ein Werk von großer Frische ... (Freiburger Zeitung)
... ein Werk in harmonischer Langsamkeit ... (Leipziger Neueste Nachrichten)
... Ein Werk von großer Frische ... (Schwäbischer Boten)
... eine formal und inhaltlich ganz hervorragende Schöpfung ... (Bremer Nachrichten)

*

Für die Fastnachtzeit

Erwin Zillinger

Der Zoologische Garten

Eine heiter-humoristische Liedersfolge für Einzelstimmen (Sopran und Bariton), Chor und Orchester und Liedtexte von R. H. C. Landius, F. F. Peters u. a.

Aufführungsdauer: 1. Stunde (ohne Pause)

Kistner & Siegel / Leipzig C 1

Alte Violinmusik

für Unterricht und Vortrag
gestzt von A. Moffat

Alte Geigenstücke

12 Stücke von Beethoven, Corelli, Couperin, Rameau, Sammartini, Weber u. a.

Violine und Klavier 1. Lage

Edition Schott 2235 M. 2. —

Alte Meister für junge Spieler

26 leichte klassische Stücke von Beethoven, Glück, Händel, Purcell, Rameau u. a.

Violine und Klavier, jedes Heft M. 2. —

Heft I. 1. Lage Edition Schott 344

Heft II. 1. — 3. Lage Edition Schott 1523

Heft III. 1. Lage Edition Schott 1649

Englische Klassiker

12 Stücke von Arne, Barrett, Boyce, Purcell u. a.

Violine und Klavier.

Edition Schott 2453 M. 2. —

Altfranzösische Weisen

6 Stücke in Form einer Suite

Violine und Klavier

Edition Schott 2453 M. 1.50

Altitalienische Weisen

4 Stücke in Form einer Suite

Violine und Klavier

Edition Schott 2454 M. 1.50

B. SCHOTT'S SÖHNE / MAINZ

HANS DÜNNER.

Musikwissenschaftl. Abt. Verlag

ab 1.1.1938

BERLIN W. 9, Eichhornstraße 10

(im der Posthalter Straße, Telefon 211 34)

Drei kleine Geschenke

Schöne Weihnachtslieder

Zweifarbiges Notenbuch, farbiger Umschlag und Bilder im Text. 24 Seiten, 80 Fig.

Musikalischer Blumenstrauß

Lieder zum Gruß und Glückwunsch, zu Trost und Freude.

Zweifarbiges Notenbuch, farbiger Umschlag und Bilder im Text. 24 Seiten, 80 Fig.

Singbüchlein für Mutter und Kind

Zweifarbiges Notenbuch, farbiger Umschlag und Bilder im Text. 24 Seiten, 80 Fig.

Hier ist Gehalt und Form zu vollstündiger Einheit geworden. Eine erlebte Lied-Kunst, gestützt in der ersten zweifarbiges Notenbuch von Paul Koch und mit farbigen Bildern und Zeichnungen versehen. Kleine Geschenke, die jedem Musikfreund Freude machen.

*

Alte Weihnachtsmusik für Klavier

Orgel und andere Tasteninstrumente

Choralvorspiele auf Motte von Advent bis Neujahr

Herausgegeben von Richard Baum. BA. 82, RM. 1.60

... stellen eine darüber zu bewundernde Berechnung dieser Musikgattung dar, die natürlich auch dem heutigen Musikgeschmack des Garaus zu machen ... (Allgemeine Musikzeitung)

Neue Weihnachtsmusik für Klavier

Orgel und andere Tasteninstrumente

Herausgegeben von Richard Baum. BA. 908, RM. 1.80

Werke von F. Dietrich, H. Dietler, W. Kieckhefer, W. Rein, R. Schwarz, Kurt Schubert, A. Thate, H. Walcha.

... ein wertvoller Grenzstein zu der Weihnachtsmusik alter Meister ... (Signale f. d. musikal. Welt)

Weihnachtslieder für Klavier

Neuarrangierte Klavierausgabe zum Querschnitt

Herausgegeben von Konrad Ameln. BA. 825, RM. 1.20

... der schöne Klavier leicht spielbare Satz dieser alten deutschen Klaviermusik macht aus dem Band ein wertvolles Weihnachtsgeschenk ...

Durch den Buch- und Musikalienhandel

Bärenreiter-Verlag zu Kassel

